

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
وَقَدْ طَبَعَ اللَّهُ وَجْهَ الْخَيْرِ وَالْإِيقَادِ وَالْهَيْئَةِ الْقَائِمَةِ
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ كَرَامَةً كَرَامَةً وَأَمْرًا كَرَامَةً كَرَامَةً
(۱۵۴/۱۵۴)

زهد القاری

شرح

(جلد چہارم)

صحیح البخاری

تصنیف

فیہ اعظم ہند حضرت مولانا مفتی محمد شریف الحق امجدی رحمہ اللہ

فریدی کسٹل



August-2018

Markaz ul oloom Islamia Academy

اہلسنت وجماعت کافرآن وسنت کا عظیم ادارہ۔

مرکز العلوم الاسلامیہ اکیڈمی

جہاں اسلامی اور عصری علوم کا عظیم امتزاج

مختصر تعارف

شعبہ ناظرہ: 200

شعبہ حفظ: 145

شعبہ تجوید: 11

درس نظامی: 105

طلباء

اور انہی شعبہ جات میں سے 400 سے زائد طلباء اسکول کی تعلیم انٹر تک حاصل کر رہے ہیں نیز کم و بیش 100 طلباء مدرسہ میں رہائش پذیر ہیں جن کے طعام و قیام اور میڈیکل کا خرچہ مدرسہ برداشت کرتا ہے۔

شعبہ حفظ و ناظرہ: 14 اساتذہ شعبہ درس نظامی و تجوید: 10 اساتذہ

شعبہ عصری علوم (اسکول): 11 اساتذہ

باورچی: 2 خادم: 4 چوکیدار: 2

مدرسہ
کاسٹاف

کل طلباء کم و بیش 461 اور پورا اسٹاف 43 افراد پر مشتمل ہے۔

مرکز العلوم الاسلامیہ اکیڈمی میٹھا در کراچی پاکستان

DONATION

HABIB BANK LTD. BARNES STREET BRANCH
ACC TITLE: MARKAZ UL ALOOM ISLAMIA (TRUST)
ACC NO: 00500025657003 - branchcode: 0050

f @markazulooloom

▶ waseem ziyai

www.waseemziyai.com

نُزْهَةُ الْفَرَسِ
شرح
صَحِيحِ الْبُخَارِيِّ

الجزء الرابع

وَقَدْ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ وَإِنَّكَ رَءِيفٌ رَحِيمٌ
وَقَدْ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ وَإِنَّكَ رَءِيفٌ رَحِيمٌ
اور جو شخص اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کرے اور اللہ سے ڈرے اور پرہیزگار ہو تو یہی دگ کا سیاب ہیں (القرآن ۹۶/۲۴)

نزهة القاری

شرح

صحیح البخاری

فقیہ اعظم ہند حضرت مولانا مفتی محمد شریف الحق امجدی رحمہ اللہ تعالیٰ
سابق صدر شعبہ افتاء جامعہ اشرفیہ مبارکپور (انڈیا)

جلد چہارم

فریدی بکسٹال (رجسٹرڈ)
۳۸- اردو بازار لاہور

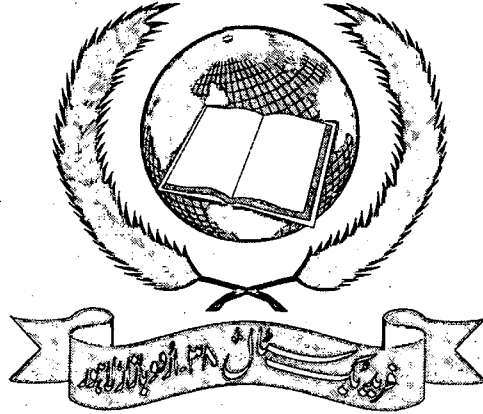
Copyright ©

All Rights reserved

This book is registered under the copyright act. Reproduction of any part, line, paragraph or material from it is a crime under the above act.

جملہ حقوق محفوظ ہیں

یہ کتاب کاپی رائٹ ایکٹ کے تحت رجسٹرڈ ہے، جس کا کوئی جملہ، پیرا، لائن یا کسی قسم کے مواد کی نقل یا کاپی کرنا قانونی طور پر جرم ہے۔



الطبع الاول : ربیع الثانی ۱۴۲۱ھ / جولائی ۲۰۰۰ء
الطبع الثانی : رمضان المبارک ۱۴۲۸ھ / ستمبر ۲۰۰۷ء
مطبع : رومی پبلیکیشنز اینڈ پرنٹرز لاہور
قیمت : = ۰۰/- روپے (کامل سیٹ)

Farid Book Stall®

Phone No: 092-42-7312173-7123435

Fax No. 092-42-7224899

Email: info@faridbookstall.com

Visit us at: www.faridbookstall.com

فرید بک سٹال (رجسٹرڈ) ۳۸ اردو بازار لاہور

فون نمبر ۰۹۲-۴۲-۷۳۱۲۱۷۳-۷۱۲۳۴۳۵

فیکس نمبر ۰۹۲-۴۲-۷۲۲۴۸۹۹

ای۔میل : info@faridbookstall.com

ویب سائٹ : www.faridbookstall.com

فہرست مضامین

نزہۃ القاری شرح صحیح البخاری (جلد چہارم)

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
	حدیث اگر جنت کی ایک عورت جھانک دے تو		کتاب الجہاد
۵۱	زمین و آسمان کے درمیان سب روشن ہو جائیں	۴۱	حدیث مجھے ایسا عمل بتائیے جو جہاد کے برابر ہو
۵۲	باب جسے راہ خدا میں کوئی زخم لگا		باب سب سے افضل جہاد کرنے والا مومن ہے
۵۲	سر یہ میرا معونہ	۴۲	حدیث اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والی کی مثال یہ ہے
۵۳	حدیث تو تو ایک انگلی ہی ہے جو زخمی ہوئی	۴۳	باب جہاد اور شہادت کی دعا
	باب اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان مومنین میں کچھ لوگ وہ ہیں جنہوں نے اللہ سے جو وعدہ کیا تھا اسے سچ کر دکھایا	۴۴	حدیث غزوہ بدر
۵۴	حدیث میں جنت کی خوشبو احد کے قریب سو گھر رہا ہوں	۴۵	حضرت ام حرام رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے مزار سے توسل
۵۴	حدیث اللہ کے کچھ بندے ہیں کہ اگر قسم کھالیں تو اللہ ان کی قسم پوری فرمائے گا	۴۶	مدینہ قیصر پر سب سے پہلے کس نے حملہ کیا؟
۵۵	حدیث زید بن ثابت نے کہا کہ مجھے احزاب کی ایک آیت نہیں ملی	۴۷	باب راہ خدا میں جہاد کرنے والوں کے درجات
۵۶	حدیث حضرت خزیمہ کی تنہا گواہی دو مردوں کے برابر	۴۸	حدیث جنت میں سات سو درجے ہیں جو مجاہدین کے لیے ہیں
۵۷	حدیث ایک شخص آیا اس نے پوچھا لڑوں یا اسلام قبول کروں	۵۰	باب راہ خدا میں صبح و شام چلنے کا ثواب
۵۷	باب لڑائی کے بعد غسل کرنا	۵۰	حدیث کمان کی مقدار جنت میں بہتر ہے ان سب سے جس پر سورج طلوع کرتا ہے
۵۸	حدیث غزوہ بنو قریظہ	۵۱	حدیث حور عین کا بیان
۵۸		۵۱	حدیث شہید کو یہ پسند ہے کہ دوبارہ راہ خدا میں قتل کیا جائے

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۷۰	حدیث حضور نے دیکھا کہ مساجد میں اور انصار خندق کھود رہے ہیں	باب	اللہ عزوجل کے اس ارشاد کی فضیلت جو لوگ اللہ کی راہ میں شہید کیے گئے ہیں انہیں مردہ نہ گمان کرو
۷۲	باب خندق کھودنا	حدیث	یہ آیت ان لوگوں کے بارے میں نازل کی گئی ہے جو ہر معونہ میں شہید کیے گئے
۷۳	باب جس کو عذر نے غزوہ سے روکا	یوم احد کچھ لوگوں نے صبح کو شراب پی پھر شہید ہو گئے	
۷۳	حدیث کچھ لوگ ہمارے پیچھے ہیں اور وہ ہمارے ساتھ ہیں	باب	جس نے جہاد کیلئے اولاد کی خواہش کی
۷۳	باب اللہ کے راستے میں روزہ رکھنے کا بیان	حدیث	حضرت سلیمان نے فرمایا: میں آج سو عورتوں کے پاس جاؤں گا
۷۳	حدیث جو اللہ کی راہ میں روزہ رکھے	باب	لڑائی میں بہادری
۷۴	باب اللہ کی راہ میں خرچ کرنے کی فضیلت	حدیث	مجھے تم لوگ نہ ٹھیل پاؤ گے اور نہ جھوٹا
۷۴	حدیث جس نے اللہ کی راہ میں جوڑا خرچ کیا	حدیث	حضرت سعد یہ دعائیں سکھاتے تھے
۷۵	باب جس نے غازی کو سامان منیا کیا	حدیث	حضور یہ دعائیں مانگا کرتے تھے
۷۵	حدیث راہ خدا میں جہاد کرنے والوں کے پیچھے اس کے اہل و عیال کی خبر گیری کی	باب	لڑائی میں اپنے کارناموں کو بیان کرنا
۷۵	حدیث حضور ام حرام کے علاوہ کسی کے گھر نہیں تشریف لے جاتے تھے	حدیث	حضرت طلحہ یوم احد کا واقعہ بیان کرتے تھے
۷۶	باب لڑائی کے وقت خوشبو ملانا	باب	لڑائی کے لیے نکلنا واجب ہے
۷۶	حدیث جنگ یمامہ میں ثابت بن قیس اپنی ران کھولے ہوئے خوشبو مل رہے تھے	باب	کافر مسلمان کو قتل کر کے اسلام قبول کر لے
۷۶	جنگ یمامہ	حدیث	ایک نے دوسرے کو قتل کیا اور دونوں جنت میں داخل ہوئے
۷۷	حدیث حضرت ثابت بن شماس کی کرامت	حدیث	اس بکری پر تعجب ہے جو قدم ضامن سے اتری ہے
۷۸	باب جاسوسی کے دستوں کی فضیلت	باب	جس نے روزے پر غزوہ کو ترجیح دی
۷۸	حدیث میرا حواری زیر ہے	حدیث	ابو طلحہ غزوہ کے لیے زمانہ نبوی میں روزہ نہیں رکھتے تھے
۷۸	باب گھوڑوں کی پیشانیوں میں بھلائی قیامت تک والستہ ہے	باب	شہادت سات ہیں
۷۹	حدیث گھوڑوں کی پیشانیوں میں ہرکت ہے	حدیث	طاہر شہادت ہے
۷۹	باب راہ خدا میں گھوڑے کو رکھنا	باب	غیر اولی الضرر کا نشان نزول
۸۰	حدیث مجاہدین کے گھوڑے کا کھانا پینا وغیرہ قیامت کے دن ان کی حسنات کی میزان میں ہوں گے	حدیث	لڑائی پر ابھارنے کا بیان
۸۰		۷۰	

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۸۷	حدیث غزوہ حنین کا منظر	۸۰	باب گھوڑے اور گدھے کا نام
۸۸	باب راہ خدا میں غزوے کے موقع پر پہرہ دینا	۸۰	حدیث حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ایک گھوڑے کا نام لحیف تھا
۸۸	حدیث کاش! کوئی نیک شخص آج رات پہرہ دیتا	۸۱	حدیث حضور کے ایک گھوڑے کا نام عفیر تھا
۸۹	حدیث دینار اور درہم کا غلام نامراد ہوا	۸۱	باب گھوڑے کی نحوست کے بارے میں جو کچھ ذکر کیا گیا
۹۱	باب غزوہ میں خدمت کی فضیلت	۸۱	حدیث نحوست تین چیزوں میں ہے
۹۱	حدیث حضرت انس نے کہا جبریر بن عبد اللہ میری خدمت کیا کرتے تھے	۸۱	نحوست کسی چیز میں نہیں
۹۱	حدیث میں مدینے کے دونوں سنگستانوں کے درمیان کو حرم بناتا ہوں	۸۲	ت سلف نر گھوڑے کو پسند کرتے تھے
۹۲	حدیث روزہ نہ رکھنے والے آج ثواب لے گئے	۸۲	باب گھوڑے کا حصہ دیا جائے گا یا نہیں
۹۲	باب جو شخص لڑکے کو لے کر جہاد میں گیا	۸۲	ت امام مالک نے فرمایا: عربی اور ترکی گھوڑے کے لیے حصہ دیا جائے گا
۹۲	حدیث حضرت انس نے فرمایا: میں حضور کے ساتھ خدمت کیلئے خیر گیا تھا	۸۳	باب لڑائی میں دوسرے کی سواری لے کر چلنا
۹۲	باب جس نے لڑائی میں کمزوروں اور نیکوں سے مدد حاصل کی	۸۳	حدیث غزوہ حنین میں حضور کی شجاعت
۹۳	حدیث تمہاری تمہارے کمزوروں کے صدقے میں مدد کی جاتی ہے	۸۳	باب حضور کی اونٹنی کا ذکر
۹۵	حدیث صحابہ 'تا بعین' تبع تابعین کی برکت سے فتح	۸۳	ت حضور کی ایک اونٹنی کا نام قصواء تھا
۹۵	باب یہ نہیں کہنا چاہیے کہ فلاں شہید ہے	۸۳	حدیث حضور کی ایک اونٹنی کا نام عضباء تھا جو کبھی بچھڑتی نہیں تھی
۹۵	حدیث ایک جانباز فوجی کا جہنمی ہونا	۸۳	حضور نے کس اونٹنی پر ہجرت کی تھی؟
۹۸	باب تیر اندازی پر ابھارنا	۸۵	عورتوں کا مردوں کے شانہ بشانہ رہ کر جہاد کرنا
۹۸	حدیث اے بنی اسماعیل! تیر چلاؤ اس لیے کہ تمہارے باپ تیر انداز تھے	۸۵	حدیث حضرت عائشہ وغیرہ جنگ احد میں مجاہدین کو پانی پلاتی تھیں
۹۹	حدیث جب وہ تم پر ہجوم کر آئیں تو انہیں تیروں پر لے لو	۸۶	باب جنگ میں عورتوں کا مشک ڈھونا
۹۹	ہتھیاروں کے ساتھ کھیلنا	۸۶	حدیث ام کلثوم بنت علی حضرت عمر کی زوجہ تھیں
۹۹	حضور کے سامنے حبشی نیزوں سے کھیلتے تھے	۸۶	ام سلیط کا کارنامہ
۱۰۰	باب ڈھال استعمال کرنا	۸۷	باب عورتوں کا زخیوں اور مقتولین کو منتقل کرنا
		۸۷	باب بدن سے تیر اٹکانا

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۱۱۵	باب حضور کالوگوں کو ہدایت کی طرف بلانا	حدیث ابو طلحہ اور حضور اپنے آپ کو ایک ڈھال	
۱۱۵	حدیث فتح خیبر کی تکمیل کا ایک منظر	۱۰۰ میں چھپائے ہوئے تھے	
	حدیث مجھے لڑنے کا حکم دیا گیا ہے یہاں تک کہ	حدیث حضور کی زخم کو دھونے کیلئے حضرت علی	
۱۱۶	لوگ لا الہ الا اللہ پڑھ لیں	ڈھال میں پانی لاتے تھے	
	باب جس نے کسی غزوے کا ارادہ کیا اور اسے	حدیث بنی نضیر کے اموال فٹی تھے	
۱۱۷	ظاہر نہیں کیا	حدیث حضرت سعد کیلئے یہ فرمانا کہ تم پر میرے	
۱۱۷	حدیث غزوہ تبوک	باب ماں قربان	
۱۱۹	باب سفر کے وقت رخصت کرنا	باب تلواروں کی زیبائش کا بیان	
۱۱۹	حدیث آگ سے جلانے کے بارے میں	صحیح یہ ہے کہ حضور کے والدین کریمین مودت تھے	
	باب امام جب تک گناہ کا حکم نہ دے اس کی	باب جس نے سفر میں قیلولہ کے وقت اپنی تلوار	
۱۱۹	اطاعت لازم ہے	درخت میں لٹکائی	
	باب امام کی سرپرستی میں لڑنا اور اس کی پناہ میں	حدیث حضور کا ایک اعرابی کے ساتھ عجیب و	
۱۲۰	رہنا	غریب قصہ	
	باب لڑائی کے موقع پر یہ بیعت لینا کہ بھاگیں	باب نیزوں کے بارے میں کیا فرمایا گیا؟	
۱۲۱	گے نہیں	ت میری روزی میرے نیزے کے سائے میں	
	حدیث بیعت رضوان جس درخت کے نیچے ہوئی	کی گئی ہے	
۱۲۱	تھی وہ رحمت ہے	جنگ بدر کے موقع پر شان محبوبی کا جلوہ	
۱۲۳	حدیث بیعت رضوان موت پر ہوئی تھی	باب حضور کی زرہ کے بارے میں کیا کہا گیا ہے؟	
۱۲۳	حدیث متعدد بار بیعت کرنا	حدیث غزوہ بدر کی ابتدا کا ایک ایمان افروز منظر	
۱۲۵	باب امام کالوگوں پر بھروسہ استقامت بوجھ ڈالنا	لڑائی میں ریشمی لباس پہننا	
	باب حضور جب دن کے پہلے حصہ میں لڑائی	رومیوں سے قتال کے بارے میں کیا کہا	
	شروع نہیں فرماتے تو سورج ڈھلنے تک	گیا ہے؟	
۱۲۶	موخر فرماتے	حدیث میری امت کا پہلا لشکر جو قیصر کے شہر پر	
۱۲۶	حدیث جنت تلواروں کے سائے کے نیچے ہے	حملہ کرے گا، بخش دیا جائے گا	
۱۲۷	باب راہ خدا میں مال دینا اور سواریاں مہیا کرنا	باب یسود سے جنگ کا بیان	
	باب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے جھنڈے	باب ترک سے قتال کا بیان	
۱۲۸	کے بارے میں	حدیث یسودیوں نے حضور کو السام علیک کہا	
	حدیث فتح مکہ کے موقع پر جھنڈا کہاں نصب کیا	باب مشرکین کی ہدایت کی دعا	
۱۲۸	گیا تھا؟	حدیث قبلہ دوس کے لئے ہدایت کی دعا	

www.waseemzai.com

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۱۲۰	باب اونٹ کی گردن میں گھنٹی وغیرہ باندھنے کے بارے میں کیا کہا گیا ہے؟	۱۲۸	باب میری ایک مہینہ کی دوری تک رعب سے مدد کی گئی
۱۲۱	باب جاسوس کا بیان	حدیث	زمین کے تمام خزانوں کی کل سہجیاں میرے پاس لائی گئیں
۱۲۱	حدیث حضرت علی اور زبیر کو روضہ خانہ تک بھیجا	۱۲۹	لو ائے نبوی کس رنگ کا تھا؟
۱۲۲	حدیث حضرت حاطب بن ابی بلتعہ کے خط کا قصہ	۱۳۰	باب غزوہ میں توشہ لے جانا
۱۲۳	اصحاب بدر کی خصوصیت	۱۳۱	حدیث ہجرت کے موقع پر زادراہ
۱۲۳	ایک تطبیق	۱۳۲	ذات النطاقین کا خطاب
۱۲۴	باب قیدی زنجیروں میں	۱۳۳	باب سواری پر کسی کو پیچھے بٹھانا
۱۲۴	اللہ و رسول کے کلام میں لعل تحقیق کیلئے ہے	حدیث	فتح مکہ کے موقع پر داخلہ کے وقت کا منظر
۱۲۵	باب شب خون مارتے وقت بیٹوں اور عورتوں کو قتل کرنا	۱۳۴	باب رکاب وغیرہ پکڑنے کا بیان
۱۲۵	حدیث حضرت آمنہ کا مزار پاک کہاں ہے؟	۱۳۴	حدیث آدمی کے ہر جوڑ پر صدقہ ہے
۱۲۶	باب لڑائی میں بیٹوں کو قتل کرنا	باب	مصاحف لے کر دشمن کی زمین میں سفر کرنا مکروہ ہے
۱۲۷	باب اللہ کے عذاب کے ساتھ عذاب نہ دیا جائے	۱۲۵	حدیث دشمن کی زمین میں قرآن لے کر سفر کرنے سے منع فرمایا
۱۲۷	حدیث جو دین بدلے اسے قتل کر دو	۱۳۶	باب لڑائی کے وقت تکبیر کہنا
۱۲۷	حدیث ایک چوہنی نے ایک نبی کو کاٹ لیا لڑ	۱۳۶	حدیث خیبر میں داخلہ کے وقت حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے بلند آواز سے تکبیر پڑھی
۱۲۷	حدیث حضرت علی نے جسے چلایا وہ کون تھا؟	۱۳۶	بلند آواز سے تکبیر پڑھنے کا حکم
۱۲۸	باب گھروں اور کھجور کے باغ کو جلاتا	۱۳۷	باب بلند آواز سے تکبیر کہنا مکروہ ہے
۱۲۸	حدیث کعبہ یمانیہ کو برباد کرنے کا حکم	۱۳۷	حدیث اے لوگو! اپنے اوپر نرمی کرو
۱۲۸	حدیث حضرت جریر کی ذات میں تصرف	۱۳۷	حدیث صحابہ کرام جب بلندی پر چڑھتے تو تکبیر کہتے
۱۵۰	سوئے ہوئے مشرک کو قتل کر دینا	۱۳۸	باب مسافر اقامت میں جتنا عمل کرتا تھا سفر میں اس کے لیے اتنا ہی ثواب لکھا جاتا ہے
۱۵۰	حدیث قتل اور ارفع	۱۳۹	تہماسفر کرنا
۱۵۳	باب دشمن سے ٹڈ بھڑ کی آرزو نہ کرو	۱۳۹	باب والدین کی اجازت سے جہاد کرنا
۱۵۳	باب لڑائی خفیہ تدبیر ہے		
۱۵۴	حدیث کسریٰ ہلاک ہو گیا پھر کسریٰ کبھی نہیں ہوگا		
	اخیر کسریٰ یزدجرد حضرت عثمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے زمانے میں مارا گیا		

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۱۸۰	خمس کی تفصیل	۱۵۵	باب لڑائی میں تنازع و اختلاف ناپسند ہے
	حدیث حضرت حمزہ نے اونٹنیوں کے کوہان کاٹ لیے	۱۵۵	حدیث احد میں نافرمانی کی سزا
۱۸۲	عبد لابی کی تشریح	۱۵۸	باب دشمن کو دیکھ کر بلند آواز سے پکارنا
۱۸۳	حدیث فدک	۱۵۹	حدیث غزوہ ذی قرد
۱۸۵	لا نورث کی تفصیل	۱۶۰	باب جب دشمن کسی کے فیصلے پر اتر آئیں
۱۸۷	رافضیوں کی کتابوں سے ثبوت	۱۶۰	حدیث بنی قریظہ کا استیصال
۱۸۸	فوجدت فاطمة کی توجیہ	۱۶۱	قوموا الی سیدکم کی تشریح
۱۸۹	حضرت علی نے حضرت ابو بکر کی کب بیعت کی؟	۱۶۲	باب کیا یہ جائز ہے کہ کوئی اپنے آپ کو قیدی بنائے
۱۹۰	حدیث حضرت عمر کاندک کے بارے میں فیصلہ	۱۶۲	حدیث سر یہ رجع
۱۹۶	حدیث ما ترکنا صدقہ مشہور ہے	۱۶۶	حدیث جاسوس کو قتل کرنا
۲۰۱	نصیبک من ابن اخیک کی توجیہ	۱۶۷	باب وفود کے عطیات
۲۰۲	بعد وصال ازواج مطہرات کے نفقہ کا بیان	۱۶۷	حدیث قرطاس
۲۰۳	حدیث سوائے نصف و سق جو کے میرے گھر میں کچھ نہیں تھا	۱۶۸	جزیرہ عرب کی تفصیل
۲۰۴	ازواج مطہرات کے گھروں کے بارے میں		باب دارالحرب میں مسلمان ہونے والوں کے احکام
	حدیث حضرت عائشہ نے فرمایا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال میرے گھر میں ہوا	۱۶۹	حدیث حضرت عمر کی غریبوں پر عنایت
۲۰۵	حدیث نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت عائشہ کے گھر کی طرف اشارہ کر کے فرمایا فتنہ ادھر ہے	۱۶۹	باب لوگوں کے نام کار جسر مٹانا
۲۰۶	اس سے مراد نجد ہے	۱۷۰	باب اللہ دین کی بدکردار سے مدد کر لیتا ہے
	باب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی زرہ وغیرہ کا بیان	۱۷۱	باب مسلمان کا مال مشرکین نے لوٹ لیا پھر مسلمان نے پالیا
۲۰۶	حدیث نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے نعلین کا ذکر	۱۷۳	باب مال غنیمت میں چوری کا بیان
۲۰۶	حدیث حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے جسم اقدس پر وصال کے وقت کیا لباس تھا؟	۱۷۴	باب مال غنیمت میں تھوڑی سی چوری کا حکم
۲۰۸	حدیث نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے پیالے کا ذکر	۱۷۵	باب لا املک لك کی توجیہ
۲۰۹		۱۷۵	باب فتح مکہ کے بعد ہجرت نہیں
		۱۷۶	اس زمانے میں ہجرت
		۱۷۷	باب غازیوں کا استقبال کرنا
		۱۷۸	سفر سے واپسی کی دعا
		۱۷۹	باب کیس سے واپسی پر کھانا کھلانا
		۱۸۰	باب خمس کا فرض ہونا

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۲۳۲	حضرت زبیر کے ترکے کی قیمت پانچ کروڑ دو لاکھ تھی (۵۰۲۰۰۰۰۰)	۲۰۹	حدیث نبی ﷺ کی تلوار
۲۳۲	گنگوہی صاحب پر تعقب	۲۱۱	حضرت سیدہ فاطمہ کی زندگی میں حضرت علی کو دوسرے نکاح کی اجازت نہیں تھی
باب	جب امام جنگ کے موقع پر کسی کو کسی کام کیلئے بھیجے تو اسے مال غنیمت سے حصہ دیا جائے گا	۲۱۲	حضرت ابو العاص بن زبیر رضی اللہ عنہ
۲۳۳	حضرت عثمان بدری صحابی ہیں	۲۱۳	حدیث حضرت علی کے دل میں حضرت عثمان کی طرف سے کوئی کدورت نہیں تھی
۲۳۳	اس کی دلیل کہ خمس مسلمانوں کی ضروریات کے لیے ہے	۲۱۳	حضرت محمد بن حنفیہ
۲۳۴	حدیث نبی ﷺ نے مرغی کھائی ہے	باب	خمس رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے عہد میں حوادث اور مساکین کے لیے ہے
۲۳۵	حدیث حضرت ابو موسیٰ اشعری کی ہجرت کی تفصیل	۲۱۴	حدیث حضرت سیدہ فاطمہ کی اپنی تکالیف کی شکایت
۲۳۸	حدیث جعرانہ میں ایک بدخت کی گستاخی	۲۱۵	باب اللہ عزوجل کے اس ارشاد کی تفصیل
۲۳۹	باب خمس نکالنے سے پہلے قیدیوں پر احسان	۲۱۵	غنیمت کا پانچواں حصہ اللہ و رسول کیلئے ہے
۲۴۰	اگر مطعم بن عدی زندہ ہوتا تو ان ناپاکوں کے بارے میں عرض کرتا تو انہیں چھوڑ دیتا	۲۱۷	حدیث میرے نام پر نام رکھو اور میری کنیت پر کنیت نہ رکھو
۲۴۰	مطعم بن عدی	۲۱۸	حدیث اللہ کے مال میں ناحق تصرف کرنے والوں کی سزا
۲۴۰	اس بات کی دلیل کہ خمس امام ہی کا حق ہے	۲۲۰	حدیث حضرت یوشع بن نون کا جہاد
۲۴۱	جبر بن مطعم نے کہا کہ میں اور عثمان نے خدمت اقدس میں حاضر ہو کر عرض کیا کہ حضور بنی مطلب کو عطا فرماتے ہیں اور ہمیں محروم کرتے ہیں اے	۲۲۱	حضرت یوشع کا سورج کو لوٹانا
۲۴۱	مقتول کے بدن پر جو سامان ہو وہ قاتل کا ہے اس میں خمس نہیں	۲۲۲	رد شمس کتنی بار ہوا؟
۲۴۲	ابو جہل کا قتل	۲۲۳	منزل صہار سورج لوٹانے کی حدیث حسن ہے
۲۴۳	ابو جہل کو کس نے قتل کیا؟	۲۲۴	باب بنی قریظہ اور بنی نضیر کے اموال کیسے تقسیم فرمائے؟
۲۴۵	ابو جہل فرعون سے بدتر ہے	باب	نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور خلفاء کے ہمراہ جہاد کرنے والوں کے مال میں برکت
۲۴۵		۲۲۵	حدیث حضرت زبیر کی مالی حیثیت
		۲۲۹	جنگ جمل
		۲۳۰	حضرت زبیر کی حق پسندی

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۲۶۵	حدیث جو کسی ذمی کو بلا وجہ قتل کرے گا وہ جنت کی خوشبو نہیں پائے گا	۲۴۶	باب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مولفۃ القلوب وغیرہ کو خمس سے دیا کرتے تھے
۲۶۶	حدیث یسود سے فرمایا: میں نے تم کو جلا وطن کرنے کا ارادہ کر لیا ہے	۲۴۸	حدیث کچھ انصار نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بارے میں کہا: قریش کو عطا فرماتے ہیں اور ہمیں نظر انداز فرما رہے ہیں
۲۶۷	باب مشرکین جب مسلمانوں کے ساتھ غداری کریں تو انہیں معاف کرنے کی اجازت ہے یا نہیں؟	۲۵۰	حدیث ایک اعرابی کا حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی چادر پکڑ کر کھینچنا
۲۶۷	حدیث یسودیوں کے زہر کھلانے کی سازش	۲۵۱	حدیث یوم حنین حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی داود و ہش
۲۶۸	باب جب کافر صبیٹا کیس	۲۵۲	حدیث اقرع بن حابس رضی اللہ تعالیٰ عنہ
۲۶۹	باب ذمی جادو کر دے تو اسے معاف کر دیا جائے	۲۵۲	حدیث عیینہ بن حصین
۲۶۹	حدیث حضور پر جادو کیا گیا	۲۵۳	حدیث ابتداء میں حضرت زبیر کی عسرت
۲۷۰	باب ایک شیعہ کا زوالہ	۲۵۳	حدیث حضرت اسماء کی خدمت گزاری
۲۷۱	باب عمد شکنی سے کتنا ڈرایا گیا؟	۲۵۴	باب لڑائی کی سر زمین میں جو کھانا پایا جائے
۲۷۲	حدیث قیامت کی چھ نشانیاں	۲۵۵	حدیث ویسی گدھوں کی حرمت
۲۷۳	باب معاہدہ کر کے عمد شکنی کا گناہ	۲۵۶	باب ذمیوں سے جزیہ لینا اور حربیوں سے صلح کرنا
۲۷۴	حدیث تمہارا کیا حال؛ وہاں جب تم کو جزیے کا ایک دینار اور ایک درہم بھی نہیں ملے گا	۲۵۹	حدیث حضرت ابو عبیدہ کو بحرین کا جزیہ لینے کے لیے بھیجا
۲۷۵	حدیث جنگ صفین کے وقت بعض صحابہ کی الجھن	۲۶۰	حدیث حضور کا ارشاد: تم پر تلکدستی کا اندیشہ نہیں ہاں اس کا اندیشہ ہے کہ دنیا تمہارے لیے کشادہ کر دی جائے گی پھر تم اسے دوسروں سے زیادہ حاصل کرنے کی رغبت کرو گے
۲۷۶	باب عمد شکنی کرنے والے کا گناہ	۲۶۰	حدیث ہر مزان کا مسلمان ہونا اور حضرت فاروق اعظم کا اس سے مشورہ طلب کرنا
۲۷۶	حدیث ہر عمد شکن کیلئے قیامت کے دن ایک جھنڈا نصب کیا جائے گا	۲۶۲	جنگ تسنیر
۲۷۸	کتاب بدء الخلق	۲۶۳	جنگ نہماند
۲۷۸	باب اللہ عزوجل کے اس ارشاد کے بارے میں اللہ وہی ہے جس نے مخلوق کو اول اول بنایا	۲۶۴	باب عمد پورا کرنے کی وصیت
۲۷۸	پھر دوبارہ بنائے گا		
۲۷۸	حدیث پہلے کیا چیز پیدا ہوئی؟		
۲۷۹	شنسی کے معنی		
۲۸۰	اے جابر! بیشک اللہ تعالیٰ نے تیرے نبی کے نور کو تمام چیزوں سے پہلے پیدا فرمایا		

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۳۰۶	کاہن	۲۸۲	حدیث حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے جمیع
۳۰۶	زمانہ جاہلیت میں بھی تارہ ٹوٹا تھا	۲۸۳	ماکان وما یکون کی خبر دی
۳۰۷	حدیث حسان سے فرمایا: مشرکین کی جھوکرو	۲۸۶	اس کی موبد احادیث
۳۰۸	حدیث بنی قریظہ پر حملے کے وقت جبریل بھی	۲۸۷	حدیث بیشک میری رحمت غضب پر غالب ہے
۳۰۸	شریک تھے	۲۸۷	باب زمینیں سات ہیں
۳۰۸	حدیث اے عائشہ! جبریل تمہیں سلام کہہ رہے ہیں	۲۸۷	ہر زمین میں تمہارے آدم کی طرح ایک
۳۰۸	حدیث جبریل سے فرمایا: جتنا ہمارے پاس آتے ہو	۲۸۷	آدم ہیں نص قرآنی کے معارض ہے
۳۰۹	اس سے زیادہ کیوں نہیں آتے؟	۲۸۷	حدیث زمانہ پلٹ کر اسی حالت پر آگیا جس پر اس
۳۱۰	جبریل نے سات حرف تک قرآن پڑھایا	۲۸۷	دن تھا جس دن اللہ نے آسمانوں اور زمینوں
۳۱۰	باب جب تم میں سے کسی نے آمین کہا اور	۲۸۹	کو پیدا فرمایا تھا
۳۱۰	فرشتوں نے آسمان میں آمین کہا۔ ارنج	۲۸۹	باب ستاروں کے بارے میں
۳۱۰	حدیث جس گھر میں کتلیا تصویر ہو فرشتے نہیں آتے	۲۹۰	ستارے کہاں ہیں؟
۳۱۰	ہر تصویر حرام ہے خواہ کاغذ وغیرہ پر ہو	۲۹۳	باب چاند سورج کی گردش کی کیفیت
۳۱۲	خواہ مجسمہ ہو	۲۹۴	حدیث کیا تم جانتے ہو سورج کہاں جاتا ہے؟
۳۱۳	حدیث ابن مسعود کی قرأت و ننادو یا مال ہے	۲۹۶	زمین و آسمان ساکن ہیں
۳۱۳	حدیث طائف میں تشریف لے جانا پہاڑ کے	۲۹۸	حدیث جب آسمان میں ایسا بادل دیکھتے جس سے پانی
۳۱۳	فرشتے کی عرض	۲۹۸	برسنے کے آثار ہوں تو رخ انور کا رنگ بدل جاتا
۳۱۵	حدیث ابن مسعود نے فرمایا کہ حضور نے جبریل کو	۲۹۸	قوم عاد
۳۱۵	دیکھا کہ ان کے چہ سوا زو ہیں	۳۰۰	باب فرشتوں کا تذکرہ
۳۱۷	شب معراج و یدار الہی فرمایا نہیں؟	۳۰۱	بیت معمور
۳۲۱	حدیث جب کوئی اپنی بیوی کو بلائے اور وہ انکار	۳۰۲	حدیث تمہارا مادہ خلقت ماں کے پیٹ میں چالیس
۳۲۱	کرے۔ ارنج	۳۰۲	دن نطفہ کی شکل میں رکھا جاتا ہے
۳۲۲	حدیث حضرت موسیٰؑ حضرت عیسیٰؑ علیہما السلام کا	۳۰۲	حدیث اللہ جب کسی بندے کو محبوب بنا لیتا ہے تو
۳۲۲	حلیہ	۳۰۲	جبریل سے فرماتا ہے کہ اللہ نے فلاں
۳۲۳	باب جنت کے اوصاف کے بارے میں	۳۰۲	بندے کو محبوب بنا لیا۔ ارنج
۳۲۳	حدیث میں نے جنت میں جھانکا تو اس میں زیادہ تر	۳۰۲	حدیث فرشتے بادل میں اترتے ہیں اور آسمان میں
۳۲۵	فقراء ہیں	۳۰۲	جس بات کا فیصلہ ہو چکا ہوتا ہے اس کا
۳۲۵	حدیث میں نے جنت میں ایک عورت کو وضو	۳۰۲	تذکرہ کرتے ہیں تو شیاطین چوری سے سن
۳۲۶	کرتے ہوئے دیکھا۔ ارنج	۳۰۵	لیتے ہیں

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۳۴۵	حدیث جماعتی شیطان کی طرف سے ہے	۳۲۷	حدیث جنت میں خولدار موتی کا ایک خیمہ ہے جس کی بلندی تیس میل ہے
۳۴۶	حدیث احد کے دن شیطان چیخا	۳۲۸	حدیث جنت میں ایسی چیزیں ہیں جنہیں نہ کسی آنکھ نے دیکھا نہ کسی کان نے سنا
۳۴۷	حدیث لا الہ الا اللہ وحدہ الخ کے فضائل	۳۲۹	حدیث جنت میں پہلے پہل داخل ہونے والا گروہ
۳۴۸	حدیث اے عمر! کسی بھی گلی میں شیطان تمہارے سامنے آئے گا تو دوسری گلی میں بھاگ جائے گا	۳۳۰	حدیث ستر ہزار جنت میں بلا حساب و کتاب داخل ہوں گے
۳۴۹	حدیث جب وضو کرو تو تین بار ناک جھاڑ لو	۳۳۱	حدیث سعد بن معاذ کے رومال جنت میں اس سے بہتر ہیں
۳۵۰	باب جن اور ان کے ثواب و عذاب کا ذکر	۳۳۱	حدیث جنت میں ایک درخت ایسا ہے جس کے سائے میں سو برس تک سوار چلے پھر بھی طے نہ کر پائے
۳۵۰	باب اللہ عزوجل کے ارشاد کا بیان: جب ہم نے تمہاری طرف جنوں کے گروہ کو پھیرا۔ الآیۃ	۳۳۱	حدیث جنت میں کمان کی مقدار دنیا سے بہتر ہے
۳۵۱	باب اور زمین میں ہر قسم کے جانور پھیلانے	۳۳۲	حدیث جنتیوں کے منازل کا فرق
۳۵۱	حدیث سانپوں کو مار ڈالو	۳۳۲	باب جنم کا بیان
۳۵۲	باب مسلمان کا سب سے اچھا مال بکری ہے جسے لے کر پہاڑوں کی چوٹیوں پر رہے	۳۳۵	حدیث بخار جنم کی گرمی سے ہے
۳۵۳	حدیث کفر کا سرپورب کی جانب ہے	۳۳۵	حدیث دنیا کی آگ جنم کی آگ کے ستر حصے میں سے ایک حصہ ہے
۳۵۳	حدیث ایمان یمن والوں کا ہے	۳۳۶	حدیث بنی اسرائیل کی ایک قوم گم ہو گئی میرا گمان یہ ہے کہ یہ چوہا ہے
۳۵۴	حدیث بنی اسرائیل کی ایک قوم گم ہو گئی میرا گمان یہ ہے کہ یہ چوہا ہے	۳۳۷	حدیث بے عمل و اعظ کی سزا
۳۵۵	حدیث چھپکلیوں کے مار ڈالنے کا حکم دیا	۳۳۸	باب ابلیس اور اس کے لشکروں کا بیان
۳۵۵	حدیث برتنوں کو ڈھانک دو۔ الخ	۳۳۸	حدیث مشرق کی طرف اشارہ کر کے فرمایا اور کہا فتنہ وہاں ہے۔ الخ
۳۵۶	باب جب پینے کی چیز میں کبھی گر پڑے۔ الخ	۳۴۰	حدیث جب رات آجائے تو اپنے بچوں کو گھروں میں روکو لو
۳۵۶	حدیث کتوں کے مار ڈالنے کا حکم دیا	۳۴۰	حدیث غصے کے وقت شیطان سے پناہ مانگو
۳۵۷	کتاب الانبیاء	۳۴۱	حدیث حضرت عیسیٰ کے علاوہ ہر بچے کو شیطان کو بچتا ہے
۳۵۸	باب حضرت آدم اور ان کی اولاد کی پیدائش کا بیان	۳۴۲	حدیث حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ کو اللہ نے شیطان سے محفوظ رکھا ہے
۳۵۹	خلیفہ کے معنی	۳۴۳	
۳۶۱	حدیث اللہ نے آدم کو پیدا فرمایا اور ان کی لمبائی ساٹھ ہاتھ تھی		

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۳۸۲	باب اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان : اور تم سے ذوالقرنین کے بارے میں پوچھتے ہیں	۳۶۱	حدیث عبد اللہ بن سلام کے سوالات
۳۸۳	ذوالقرنین	۳۶۳	بچے اپنے ماموں یا چچا کے کب مشابہ ہوتے ہیں؟
۳۸۴	سد سکندری کہاں ہے؟		حدیث اگر بنی اسرائیل نہ ہوتے تو گوشت نہیں سڑتا
۳۸۶	حدیث ہر ہزار میں نو سو ننانوے جہنمی ہیں	۳۶۴	حدیث عورت سب سے ٹیڑھی پسلی سے پیدا کی گئی ہے
۳۸۷	اس تمثیل پر اعتراض کا جواب	۳۶۶	حدیث جہنم میں سب سے کم عذاب پانے والے سے خطاب
۳۸۸	باب اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان : اور اللہ نے ابراہیم کو خلیل بنایا	۳۶۷	حدیث ہر قتل کا گناہ آدم کے پہلے پڑے پر ہوگا
۳۸۸	حدیث لوگ ننگے پاؤں ننگے بدن غیر مخنوں قیامت کے دن جمع کیے جائیں گے	۳۶۷	ہابیل و قابیل
۳۸۸	قیامت کے دن سب سے پہلے حضرت ابراہیم کو لباس پہنایا جائے گا	۳۶۸	باب روحمیں اکٹھی کی ہوئی لشکر ہیں
۳۹۰	دہابیوں کے ایک اشکال کا جواب		باب اس ارشاد کا بیان : ہم نے نوح کو ان کی قوم کی جانب بھیجا
۳۹۱	حدیث حضرت ابراہیم کی قیامت کے دن آزر سے ملاقات	۳۶۹	حدیث دجال کا نام ہے
۳۹۱	آزر حضرت ابراہیم کا باپ نہیں چچا تھا	۳۷۰	حدیث قیامت کے دن اس امت کی گواہی
۳۹۲	حدیث کعبہ کے اندر کی تصویروں کو جب تک مٹوا نہیں لیا اندر تشریف نہیں لے گئے	۳۷۱	حدیث شفاعت
۳۹۳	حدیث جو جاہلیت میں اچھے تھے وہ اسلام میں بھی اچھے ہیں جبکہ دین کی سمجھ رکھیں	۳۷۵	قیامت کا ایک منظر
۳۹۳	حدیث حضرت ابراہیم نے اسی سال کی عمر میں ختنہ کیا	۳۷۵	سب سے پہلے رسول
۳۹۴	حدیث حضرت ابراہیم نے صرف تین باتیں بظاہر واقعہ کے خلاف کہیں	۳۷۶	باب بیشک الیاس رسولوں میں سے ہیں
۳۹۶	حدیث ایک اشکال کا جواب	۳۷۸	آل یاسین سے کیا مراد ہے؟
۳۹۷	باب زف کے معنی تیز چلنا ہے		باب اس ارشاد کا بیان : اور عاد کی طرف ان کے ہم قبیلہ ہود کو بھیجا
۳۹۸	حدیث کئے کی آبادی کا بیان	۳۷۹	باب اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان : عاد کو نہایت سخت گرجتی آندھی سے ہلاک کیا گیا
۴۰۴	حدیث حضرت اسماعیل کو جس وقت کئے میں آباد کیا تھا ان کی عمر دو سال کی تھی	۳۸۰	اس کی نسل سے ایک قوم پیدا ہوگی جو قرآن پڑھے گی مگر وہ ان کے حلقوم سے آگے نہیں بڑھے گا
		۳۸۱	باب یاجوج ماجوج کا بیان

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۴۱۹	باب ۴۰۵ اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان : اور ایوب کو یاد کرو	۴۰۵	جرہم حضرت ہاجرہ حطیم میں مدفون ہیں
۴۲۰	باب ۴۰۶ اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان : اور کتاب میں موسیٰ کو یاد کرو	۴۰۶	مقام ابراہیم حجر اسود
۴۲۰	باب ۴۰۶ اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان : کیا تمہارے پاس موسیٰ کا قصہ آیا؟	۴۰۶	حدیث زمین میں سب سے پہلی مسجد مسجد حرام ہے
۴۲۰	لکنت کی قسمیں	۴۰۶	حدیث یا رسول اللہ! ہم حضور پر کیسے درود پڑھیں؟
۴۲۳	باب ۴۰۷ اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان : کیا تمہیں موسیٰ کا قصہ معلوم نہیں ہے؟	۴۰۷	حدیث نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم حسنین کی حفاظت کیلئے یہ دعا پڑھتے
۴۲۳	حدیث معراج	۴۰۹	باب اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان : انہیں ابراہیم کے ممانوں کے بارے میں بتادو
۴۲۴	حدیث یہ مناسب نہیں کہ کوئی کہے کہ میں یونس بن متی سے بہتر ہوں	۴۰۹	کیف تحیی الموتی
۴۲۵	حضرت موسیٰ نے دیدار الہی کیا	۴۱۰	حدیث بہ نسبت ابراہیم کے شک کرنے کے ہم زیادہ لائق ہیں
۴۲۵	اللہ عزوجل سے کام کرنے کی توجیہ	۴۱۰	باب حضرت لوط علیہ السلام
۴۲۶	باب ۴۱۰ سیلاب کے طوفان کا بیان	۴۱۱	باب جب وہ لوط کے گھر آئے کھاتم تو کچھ بیگانے لوگ معلوم ہوتے ہو
۴۲۸	حدیث خضر کا نام کیوں خضر پڑا؟	۴۱۲	باب اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور ثمود کی جانب ان کے ہم قوم صالح کو بھیجا
۴۲۹	حدیث بنی اسرائیل نے جائے حطہ کے حبة فی شعرة کہا	۴۱۲	حدیث حضرت صالح کی اونٹنی کی کوئیں کس نے کاٹی تھیں؟
۴۲۹	باب وہ اپنے بتوں پر آسن بھائے بیٹھے تھے	۴۱۳	حدیث جب حجر میں اترے تو حکم دیا کہ اس کے کنویر کا پانی نہ پیئیں
۴۲۹	حدیث حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بحریاں چرائیں	۴۱۴	باب اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان : بیشک
۴۳۰	باب اس ارشاد کا بیان : بیشک اللہ تم کو حکم دیتا ہے کوئی گائے ذبح نہ کرو	۴۱۴	یوسف اور ان کے بھائیوں میں نشانیاں ہیں
۴۳۲	باب حضرت موسیٰ علیہ السلام کی وفات کا بیان	۴۱۵	حدیث حدیث براءت کی ایک روایت
۴۳۳	حدیث حضرت آدم و حضرت موسیٰ کا مکالمہ	۴۱۶	حدیث اس آیت کی تفسیر جب رسول مایوس ہو گئے اور انہیں گمان ہو گیا کہ وہ جھٹلا دیئے گئے
	حدیث مجھ پر امتیں پیش کی گئیں		
	باب اللہ نے فرعون کی زوجہ آسیہ کی مثل بیان کیا		
	حدیث عائشہ کی تمام عورتوں پر برتری		
	باب بے شک قارون موسیٰ کی قوم کا تھا		

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۲۵۶	حدیث جس نے یہ گواہی دی کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں۔ اٹل	۲۳۹	باب اور مدین کی طرف ان کے ہم قبیلہ شعیب کو بھیجا
۲۵۶	باب اور کتاب میں مریم کو یاد کرو جب وہ اپنے اہل سے کنارہ کر کے جانب مشرق چلی گئیں	۲۴۰	باب بیشک یونس رسولوں میں سے ہیں
۲۵۶	حدیث حضرت عیسیٰؑ حضرت موسیٰ کے حلیئے	۲۴۱	باب ان بستی والوں کا حال جو سمندر کے کنارے تھے
۲۵۸	حدیث دجال کا تذکرہ	۲۴۲	باب اور ہم نے داؤد کو زیور عطا فرمائی
۲۵۹	حدیث انبیاء علیاتی بھائی ہیں	۲۴۲	حدیث حضرت داؤد پر زیور کا پڑھنا آسان کر دیا
۲۵۹	حدیث حضرت عیسیٰ نے ایک شخص کو چوری کرتے دیکھا	۲۴۳	باب اور ہمارے بندے داؤد کو یاد کرو جو نعمتوں والے تھے
۲۶۰	حدیث میری تعریف میں حد سے آگے نہ بڑھو	۲۴۴	باب اور ہم نے داؤد کو سلیمان عطا فرمایا
۲۶۱	باب حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے اترنے کا بیان	۲۴۴	حدیث میری اور لوگوں کی مثل اس شخص جیسی ہے جو آگ جلائے
۲۶۱	حدیث تمہارا کیا حال ہو گا جب تم میں ابن مریم اتریں گے اور امام تم میں سے ہو گا؟	۲۴۵	حدیث حضرت داؤد اور حضرت سلیمان کا ایک ہی معاملے میں دو فیصلے
۲۶۲	بنی اسرائیل کے بارے میں کیا ذکر کیا گیا ہے؟	۲۴۹	باب اور ہم نے لقمان کو حکمت عطا فرمائی
۲۶۲	حدیث دجال کے ساتھ پانی اور آگ ہوگی	۲۴۹	باب اور ان کے لیے ان شر والوں کا قصہ بیان فرمائیے جن کے پاس فرستادے آئے
۲۶۳	حدیث بنی اسرائیل پر انبیاء حکمرانی کرتے تھے	۲۵۰	باب اپنے ہندے زکریا پر رب کی رحمت کا تذکرہ
۲۶۴	حدیث تم لوگ اپنے اگلوں کے طریقے کی ضروری پیروی کرو گے	۲۵۲	باب کتاب میں مریم کو یاد کرو
۲۶۴	حدیث ام المؤمنین کو لہے پر ہاتھ رکھنے کو ناپسند کرتی تھیں	۲۵۳	باب جب فرشتوں نے کہا: اے مریم! بے شک اللہ نے تمہیں چن لیا ہے
۲۶۴	حدیث بنی اسرائیل کی روایتیں بیان کرو کوئی حرج نہیں	۲۵۳	حدیث تمام عورتوں میں بہتر مریم بنت عمران ہیں
۲۶۵	حدیث یسود و نصاریٰ کی مخالفت کرو	۲۵۴	باب جب فرشتوں نے مریم سے کہا: بے شک اللہ تم کو خوشخبری دیتا ہے
۲۶۶	حدیث ابرص اقرع اعمیٰ کے قصے	۲۵۴	حدیث قریش کی عورتیں ان تمام عورتوں سے بہتر ہیں جو اونٹوں پر سوار ہوئیں
۲۶۹	باب کیا تم نے گمان کیا کہ اصحاب کفہ و رقیم ہماری ایک عجیب نشانی تھے	۲۵۵	باب اے اہل کتاب! اپنے دین میں حد سے آگے نہ بڑھو
۲۷۱	اصحاب کفہ کے اسماء		

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
	حدیث رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:	۴۷۲	حدیث کتے کے پانی پلانے پر ایک زانیہ کی بخشش
	قریش اور انصار اور حبشیہ وغیرہ میرے		حدیث عورتوں کا بال کے ساتھ دوسرا بال ملا کر
۴۸۹	مددگار ہیں	۴۷۳	گوند خنہ کا حکم
۴۹۰	حدیث خلافت قریش میں رہے گی		حدیث اگلی امتوں میں ایسے لوگ ہوتے تھے
	بنی زہرہ پر حضرت عائشہ بہت مہربان	۴۷۴	جنہیں الامام ہوتا تھا
۴۹۰	تھیں		حدیث ایک شخص نے سوانسانوں کا قتل کیا پھر
	حدیث حضرت عائشہ کی حضرت عبداللہ بن زہیر	۴۷۴	بخش دیا گیا
۴۹۱	سے ناراضگی		حدیث ایک شخص نے زمین خریدی جس میں ایک
۴۹۳	نذر مبہم کا حکم	۴۷۶	گھڑا پایا جس میں سونا تھا
۴۹۴	حدیث تدوین قرآن	۴۷۷	حدیث طاعون کی حقیقت
۴۹۵	قحطان بنی اسماعیل سے ہیں یا نہیں؟	۴۷۹	حدیث ایک نبی کو ان کی قوم نے زخمی کیا۔ الخ
	حدیث جو شخص اپنے باپ کے علاوہ کسی اور کی		حدیث ایک شخص نے یہ وصیت کی کہ مرنے
۴۹۶	طرف اپنے نسب کا دعویٰ کرے		کے بعد مجھے جلا دیا جائے اور راکھ اڑادی
	حدیث بڑے جھوٹوں میں یہ ہے کہ کوئی اپنے	۴۸۰	جائے
	باپ کے علاوہ کسی اور کی طرف منسوب	۴۸۱	حدیث بے حیا ہر چہ خوانی کن
۴۹۷	کرے		حدیث ایک شخص ازراہ تکبر اپنے تہبند کو زمین پر
۴۹۷	حدیث غفار کو اللہ بخش دے	۴۸۲	گھسیٹا تھا اسے زمین میں دھنسا دیا گیا
۴۹۸	حدیث بنی اسلم کو اللہ تعالیٰ سلامت رکھے	۴۸۳	حدیث حضرت معاویہ نے بال کا ایک گچھا نکالا
۴۹۸	حدیث اسلم اور غفار وغیرہ بنی تمیم سے بہتر ہیں	۴۸۴	کتاب المناقب
	حدیث اسلم اور غفار وغیرہ اللہ کے نزدیک اسد اور	۴۸۴	حدیث شعوب سے مراد بڑے بڑے قبائل ہیں
۴۹۸	تمیم وغیرہ سے بہتر ہیں		حدیث حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مضر
	حدیث قیامت قائم نہ ہوگی یہاں تک کہ بنی	۴۸۵	کی اولاد سے تھے
۴۹۹	قحطان سے ایک شخص پیدا ہوگا۔ الخ		حدیث جو جاہلیت میں اچھے ہیں اسلام میں بھیچے
۴۹۹	باب جاہلیت کی پکار سے منع کیا گیا ہے	۴۸۶	ہیں
	حدیث ایک خوش مزاج مساجر نے ایک انصاری کی		حدیث امارت کے معاملے میں لوگ قریش کے
۴۹۹	سرین پر مارا	۴۸۶	تابع ہیں
۵۰۱	باب خزاع کا قصہ	۴۸۷	حدیث مودۃ فی القربی کی تفسیر
۵۰۱	حدیث عمرو بن لُحی ابو خزاعہ ہے	۴۸۸	حدیث خلافت قریش میں ہے
۵۰۱	حدیث حیرہ سائبہ کی تفسیر	۴۸۹	قحطان کس کا نام تھا؟

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۵۰۸	باب خاتم النبیین کا بیان	۵۰۱	عمرو بن عامر خزاعی پہلا وہ شخص ہے جس نے سائبہ چھوڑا
۵۰۹	حدیث میری اور انبیاء سابقین کی مثل اس شخص جیسی ہے جس نے گھر بنایا	۵۰۲	حضرت ابوذر کے اسلام لانے اور زمزم کا قصہ
۵۰۹	حدیث ایضاً	۵۰۳	باب عرب کی جہالت
۵۰۹	حدیث نبی ﷺ کے وصال مبارک کا ذکر	۵۰۳	حدیث عرب کی جہالت کا بیان سورہ انعام کی ایک سو تیس آیتوں کے بعد ہے
۵۱۰	حدیث حضور کا وصال مبارک تریسٹھ سال کی عمر میں ہوا	۵۰۵	باب جو اپنے ان آباء کی طرف منسوب کر لے جو اسلام میں یا جاہلیت میں تھے
۵۱۰	حدیث نبی ﷺ کے حلیہ مبارک کا بیان	۵۰۵	ت نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: میں عبدالمطلب کا بیٹا ہوں
۵۱۰	حدیث حضرت امام حسن مجتبیٰ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے مشابہ تھے	۵۱۲	حدیث جب ”وَأَنْذَرُ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ“ نازل ہوئی تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم قریش کے قبیلہ قبیلہ کو پکارتے تھے
۵۱۱	حدیث نبی ﷺ گورے رنگ کے تھے	۵۱۲	حدیث نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: اے بنی عبد مناف! اللہ تعالیٰ سے کچھ اپنے لیے خرید لو
۵۱۲	حدیث حضور کی ٹھوڑی میں چند بال سفید تھے	۵۱۲	باب بھانجا اور آزاد شدہ غلام انہیں میں سے ہے
۵۱۲	حدیث حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا حلیہ جمال	۵۱۲	حدیث قوم کا بھانجا انہیں میں سے ہے
۵۱۲	حدیث رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سب سے زیادہ خوبصورت تھے	۵۱۲	باب جسے یہ پسند ہو کہ اس کے نسب کو برا نہ کہا جائے
۵۱۲	حدیث حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خضاب استعمال نہیں فرمایا	۵۱۵	حدیث حضرت حسان نے مشرکین کی ہجو کرنے کی اجازت طلب کی
۵۱۲	حدیث حلیہ جمال	۵۱۵	باب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے اسماء کے بیان میں
۵۱۵	حدیث نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا چہرہ مبارک چاند کے مثل تھا	۵۱۶	حدیث رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مبعوث کیا گیا
۵۱۵	حدیث خوش ہونے کے وقت چہرہ اقدس کی شکنیں چمکتی تھیں	۵۱۶	حدیث فرمایا: میں بنی آدم کے بہترین قرن میں
۵۱۶	حدیث ایضاً	۵۱۶	حدیث رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا: میرے پانچ نام ہیں
۵۱۶	حدیث فرمایا: میں بنی آدم کے بہترین قرن میں	۵۱۷	حدیث دیکھو کیسے اللہ تعالیٰ قریش کی گالی کو مجھ سے پھیرتا ہے؟
۵۱۷	حدیث سر کے بالوں میں مانگ نکالا کرتے تھے		
۵۱۷	حدیث تم میں بہتر وہ لوگ ہیں جن کے اخلاق بہتر ہیں		
۵۱۸	ہیں		

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۵۳۰	حدیث قیامت کے قریب تم لوگ ایسی قوم سے لڑو گے جن کے جوتے بال کے ہوں گے	۵۱۸	حدیث حضور ہمیشہ دو باتوں میں سے جو آسان ہوتی اسے اختیار فرمایا کرتے تھے
۵۳۰	حدیث عنقریب فتنے ہوں گے اس میں بیٹھنے والا کھڑے ہونے والے سے بہتر ہوگا	۵۱۹	حدیث پر وہ نشین کنواری عورت سے بھی زیادہ حیا فرمانے والے تھے
۵۳۱	حدیث عنقریب ترنجبی سلوک ہوگا	۵۱۹	حدیث ایضاً
۵۳۲	حدیث قریش کے کچھ لوگ لوگوں کو ہلاک کریں گے	۵۱۹	حدیث نبی ﷺ نے کبھی کسی کھانے میں عیب نہیں لگایا
۵۳۲	حدیث میری امت کی ہلاکت قریش کے لونڈوں کے ہاتھ پر ہے	۵۲۰	حدیث نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بہت ٹھہر ٹھہر کر باتیں کرتے تھے
۵۳۲	اس وقت تک قیامت قائم نہیں ہوگی جب تک دواویسے گروہ نہ لڑیں جن کا دعویٰ ایک ہو	۵۲۰	حدیث نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بہت تیز بات نہیں کرتے تھے
۵۳۳	حدیث قیامت قائم نہیں ہوگی یہاں تک کہ تمیں کے قریب دجال نہ پیدا ہو لیں گے	۵۲۱	حدیث نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی آنکھ سوتی تھی اور دل نہیں سوتا تھا
۵۳۳	حدیث حضور پر جھوٹ باندھنے کی بہ نسبت مجھے یہ زیادہ پسند ہے کہ آسمان سے گر پڑوں	۵۲۱	معراج کا ذکر
۵۳۴	حدیث اخیر زمانے میں ایک قوم آئے گی جو نو عمر اور بے وقوف ہوگی	۵۲۲	معراج کے خواب میں ہونے کے قائلین کے اعتراض کا جواب
۵۳۴	اس حدیث میں جس قوم کا ذکر ہے وہ خوارج نہیں	۵۲۲	نبوت کی علامتوں کا بیان
۵۳۴	شارح کی نکتہ رسی	۵۲۳	حدیث انگشتان مبارک سے پانیوں کا بہنا
۵۳۴	حدیث اگلے زمانے میں لوگ آرے سے چیرے جاتے تھے	۵۲۵	حدیث ایضاً
۵۳۴	حضرت ثابت بن قیس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا واقعہ کہ حضور اللہ ﷺ کے سامنے آواز اونچی کر دی تھی	۵۲۵	حدیث حدیبیہ کے موقع پر انگلیوں سے پانی بہنا
۵۳۶	حدیث سورہ کف کی فضیلت	۵۲۶	حدیث حدیبیہ میں کنوئیں میں کلی فرمانا
۵۳۷	ہجرت کا ایک منظر	۵۲۷	حدیث انگشتان مبارک سے پانیوں کے بہنے کا ایک اور واقعہ
۵۳۸	ایک نصرانی مرتد کا انجام	۵۲۸	صحابہ کرام کھانے کی تسبیح کو سنتے تھے
۵۴۱		۵۲۹	حدیث استن حنا نہ
			حدیث ایک زمانہ آئے گا کہ لوگوں کو میری زیارت کا بہت زیادہ اشتیاق ہوگا
			حدیث اس وقت تک قیامت قائم نہ ہوگی جب تک تم لوگ خور اور کرمان سے لڑائی نہ کر لو گے

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۵۵۷	اس حدیث میں ”أَمَرَ اللَّهُ“ سے کیا مراد ہے؟	۵۴۲	مسئلہ کذاب کی بارگاہ اقدس میں حاضری حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خواب میں اپنے دست مبارک میں سونے کے دو کنگن دیکھے اور اسکی تعبیر
۵۵۸	نبی ﷺ کے اصحاب کے فضائل	۵۴۳	خواب میں دارالہجرت مدینہ کا دیکھنا
۵۵۸	مہاجرین کے مناقب اور ان کی فضیلت کا بیان	۵۴۴	حدیث حضرت سیدہ فاطمہ کی رفتار کا نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی رفتار کے مشابہ ہونا
۵۵۹	ابو بکر نبی ﷺ کے ساتھ غار میں تھے	۵۴۴	حضرت سیدہ فاطمہ سے رازدارانہ کچھ کہنا اور ان کا رونا
۵۶۰	تیرا کیا گمان ہے اے ابو بکر! ان کا تیسرا اللہ ہے	۵۴۵	حدیث حضرت ابن عباس کا سورہ نصر سے حضور کا وصال قریب ہونے کا استخراج
۵۶۰	نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بعد ابو بکر کا سب سے افضل ہونا	۵۴۶	حدیث ارشاد کہ تمہارے لیے قالینیں ہوں گی
۵۶۱	حدیث ابن عمر نے کہا ہم سب سے افضل ابو بکر کو مانتے تھے	۵۴۷	حدیث حضرت سعد بن معاذ کی جرات
۵۶۱	حدیث اگر میں اپنی امت میں کسی کو خلیل بناتا تو ابو بکر کو بناتا	۵۴۷	حضور کا ارشاد کہ وہ امیہ کو قتل فرمائیں گے
۵۶۲	محبت اور خلت کا فرق	۵۴۸	حضور کا یہ خواب کہ ابو بکر نے ایک ڈول یا دو ڈول نکالا
۵۶۳	حضرت ابو بکر نے داد کو باپ کی جگہ رکھا	۵۵۰	حضرت جبریل حضرت دحیہ کی شکل میں حاضر ہوتے
۵۶۴	حدیث حضور کا ارشاد: اگر تو مجھے نہ پائے تو ابو بکر کے پاس آنا	۵۵۱	شق قمر
۵۶۴	حضرت عمار کہتے تھے کہ میں نے حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اس حال میں دیکھا کہ حضور کے ساتھ صرف پانچ غلام دو عورتیں اور حضرت ابو بکر تھے	۵۵۲	اس سلسلے کی تین حدیثیں
۵۶۴	حدیث حضور کا ارشاد: کیا تم لوگ میرے دوست کو چھوڑ دو گے	۵۵۳	معجزہ شق القمر چھ صحابہ کرام سے مروی ہے
۵۶۶	حدیث حضرت عمرو بن عاص نے پوچھا: آپ ﷺ کو سب سے زیادہ کون پیارا ہے؟	۵۵۴	شبہ اور اس کا جواب
۵۶۷	فرمایا: عائشہ	۵۵۵	قاضی بیضاوی کی ایک لغزش پر تنبیہ
۵۶۸	حدیث میں نے کسی ماہر کو نہیں دیکھا کہ عمر کی طرح ڈول نکالے	۵۵۶	حدیث میری امت کے کچھ لوگ ہمیشہ غالب رہیں گے
		۵۵۷	حدیث میری امت کا ایک گروہ اللہ کے دین پر قائم رہے گا

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۵۸۲	حدیث تو اس کے ساتھ آئے گا جس سے تو نے محبت کی ہے		حدیث جو شخص اپنے کپڑے کو زمین پر گھسیٹے گا اللہ تعالیٰ اس کی طرف نظر رحمت نہیں فرمائے گا
۵۸۵	حدیث حضرت عمرؓ نے فرمایا: زخمی ہونے کے بعد میری گھبراہٹ تمہاری اور تمہارے ساتھیوں کی وجہ سے ہے	۵۶۸	حدیث سقیفہ بنی ساعدہ
۵۸۶	حدیث نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم حضرت عمرؓ کا ہاتھ پکڑے ہوئے تھے	۵۶۹	شبہات وجوابات
۵۸۶	حدیث حضرت عثمان بن عفان کے مناقب	۵۷۲	غدير خم کا قصہ
۵۸۷	حدیث حضورؐ بیٹھے تھے گھٹنے سے کپڑا ہٹ گیا تھا جب عثمان آئے تو حضورؐ نے اسے ڈھانک لیا	۵۷۲	تدفین میں تاخیر کا قصہ
۵۸۸	حدیث حضرت عثمان پر تنقید اور اس کا جواب	۵۷۳	”چوں صحابہ حب و نیا داشتند“ مولانا روم کا شعر ہرگز نہیں
۵۹۰	حدیث حضرت عثمان پر تین طعن اور اس کے جوابات	۵۷۳	”کور کورانہ مرد در کربلا“ یہ بھی مولانا روم کا شعر نہیں
۵۹۲	باب حضرت عثمان بن عفان پر اتفاق اور بیعت کا قصہ	۵۷۴	حدیث وصال کے بعد حضرت ابو بکر اور حضرت عمر کے خطبے
۵۹۳	حدیث حضرت عمر کی شہادت اور حضرت عثمان کی بیعت	۵۷۵	حدیث حضرت علیؓ کا ارشاد: نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بعد سب سے بہتر ابو بکر ہیں
۶۰۰	حدیث حضرت علی رضی اللہ عنہ کے مناقب	۵۷۵	حدیث میرے صحابہ کو برا نہ کہو
۶۰۱	حدیث حضرت عثمان اور حضرت علی کے ایک مخالف کا قصہ	۵۷۶	حدیث نبیؐ اریس پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ خلفاء ثلاثہ کا بیٹھنا
۶۰۱	حدیث حضرت علی سے فرمایا: کیا تو راضی نہیں کہ میرے نزدیک اس مرتبہ پر رہے جو ہارون کا موسیٰ کے نزدیک تھا	۵۸۰	حدیث اے اہل اپنی جگہ رہ تیرے اوپر ایک نبی ایک صدیق اور دو شہید ہیں
۶۰۲	حدیث عام طور پر جو باتیں حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی جاتی ہیں جھوٹ ہیں	۵۸۰	حدیث حضرت عمر کے بارے میں حضرت علیؓ کا ارشاد: میں امید کرتا ہوں کہ اللہ آپ کو اپنے دونوں دوستوں کے ساتھ کرے گا
۶۰۳	حدیث حضرت جعفر بن ابی طالب کے مناقب	۵۸۱	حدیث عتبہ بن ابی معیطؓ اور حضرت ابو بکر کی مدافعت
۶۰۴	حدیث حضرت جعفر بن ابی طالب کی سخاوت	۵۸۳	حدیث حضورؐ نے جنت میں حضرت عمرؓ کا محل دیکھا
		۵۸۳	حدیث حضور کے بعد کسی کو عمر سے زیادہ نیک اور خفی نہیں دیکھا

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۶۱۳	زید بن حارثہ رضی اللہ عنہ کے مناقب	۶۰۴	حدیث تم پر سلام ہواے ابن ذی الجناحین
۶۱۵	حضرت زید اور حضرت ابو اسامہ رسول اللہ ﷺ کو سب سے زیادہ پیارے تھے	۶۰۴	رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی رشتہ داری کے فضائل
۶۱۵	اسامہ بن زید رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا ذکر	۶۰۵	قرامت سے کیا مراد ہے؟
۶۱۵	حدیث محمد بن اسامہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا ذکر	۶۰۵	حدیث حضرت محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا ان کے اہل بیت کے بارے میں لحاظ رکھو
۶۱۶	حدیث حضرت حسن اور حضرت اسامہ کے بارے میں حضور نے فرمایا: اے اللہ! ان دونوں سے محبت فرما	۶۰۵	حدیث حضرت فاطمہ میرا نکلا ہے
۶۱۶	حدیث حجاج بن ام ایمن کا ذکر	۶۰۶	زبیر بن عوام رضی اللہ عنہ کے مناقب
۶۱۷	حدیث حضرت امام اعظم کے ایک استاد کا انجام	۶۰۶	ت زبیر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے حواری ہیں حواری کی تشریح
۶۱۸	ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے مناقب	۶۰۶	حدیث زبیر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو سب سے زیادہ پیارے ہیں
۶۲۲	حدیث اس امت کے امین ابو عبیدہ بن جراح ہیں	۶۰۸	حدیث ارشاد فرمایا: تم پر میرے ماں باپ فدا
۶۲۲	حدیث نجران کے حاکم خدمت اقدس میں مبالغہ کرنے کیلئے حاضر ہوئے	۶۰۹	حضرت زبیر کی بہادری
۶۲۳	امام حسن اور امام حسین کے مناقب	۶۱۰	حضرت طلحہ بن عبیدہ کا ذکر
۶۲۵	عبید اللہ بن زیاد کا امام حسین کے سر اقدس کے ساتھ گستاخی کرنا	۶۱۰	حدیث غزوہ میں ایک وقت رسول اللہ ﷺ کے ساتھ طلحہ اور سعد کے سوا کوئی نہیں تھا
۶۲۵	عبید اللہ بن زیاد	۶۱۰	حدیث نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حفاظت میں طلحہ کا ہاتھ شل ہو گیا تھا
۶۲۸	حدیث حضرت امام حسن سے زیادہ کوئی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے مشابہ نہیں تھا	۶۱۱	جنگ احد میں حضرت طلحہ کو ستر سے زائد زخم لگے تھے
۶۲۹	رسول اللہ ﷺ کے ہم شکل چند افراد	۶۱۱	واعظین کو تنبیہ
۶۲۹	حدیث وہ دونوں میری دنیا کے پھول ہیں	۶۱۱	حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے مناقب
۶۲۹	حدیث حضرت بلال رضی اللہ عنہ کے مناقب	۶۱۱	حدیث یوم احد حضور نے حضرت سعد سے فرمایا: تم پر میرے ماں باپ فدا
۶۳۰	حدیث ابو بکر ہمارے سردار ہیں اور ہمارے سردار کو آزاد کیا	۶۱۱	حدیث حضرت سعد کہا کرتے تھے: جس دن میں مسلمان ہو اس سے پہلے کوئی مسلمان نہیں ہوا تھا
۶۳۰	حدیث حضرت بلال نے حضرت ابو بکر سے کہا کہ اگر آپ نے مجھ کو اپنے لیے خریدا ہے تو روک لیجئے	۶۱۲	

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۶۳۸	حدیث جنگ باعث انصار کے مسلمان ہونے کے باعث ہوئی	۶۳۰	ابن عباس رضی اللہ عنہما کے مناقب حکمت کے معنی
۶۳۹	حدیث اگر انصار کسی نالے میں چلیں تو میں بھی اسی میں چلوں گا	۶۳۱	حضرت خالد بن ولید رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے فضائل
۶۳۹	باب انصار کی محبت کا بیان	۶۳۱	حضرت سالم رضی اللہ عنہ کے فضائل
۶۳۹	حدیث انصار سے صرف مومن ہی محبت کرے گا	۶۳۲	حدیث قرآن چار شخصوں سے پڑھو
۶۴۰	حضور کا انصار سے ارشاد: تم لوگ مجھے سب سے زیادہ پیارے ہو	۶۳۲	عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے فضائل
۶۴۰	انصار کے متبعین کا بیان	۶۳۳	حدیث حضرت حذیفہ نے کہا: سیرت میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے زیادہ قریب ابن ام عبد کے زیادہ کوئی نہیں
۶۴۱	انصار کے گھروں کی فضیلت کا بیان	۶۳۳	حدیث حضرت ابو موسیٰ اشعری نے فرمایا: ہم عبداللہ بن مسعود کو اہل بیت کا ایک فرد سمجھتے تھے
۶۴۳	نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ دعا: انصار و مہاجرین کو دوست رکھ	۶۳۳	حضرت معاویہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا تذکرہ
۶۴۳	انصار کرام اپنے اوپر دوسروں کو ترجیح دیتے ہیں اگرچہ انہیں فاقہ ہو	۶۳۳	حدیث حضرت معاویہ کو کچھ مت کہو وہ صحابی ہیں
۶۴۴	انصار کے نیکو کاروں سے قبول کرو اور لغزش کرنے والوں کو دور گزر کرو	۶۳۴	حدیث عصر کے بعد دو رکعت پڑھنا منع ہے
۶۴۵	حضور اقدس ﷺ کا اخیر خطبہ	۶۳۴	حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی فضیلت کا بیان
۶۴۶	انصار میرے لیے بمنزلہ معدہ اور زمیمل کے ہیں	۶۳۴	حدیث حضرت عائشہ کی فضیلت تمام عورتوں پر جیسے شریہ کی فضیلت تمام کھانوں پر
۶۴۷	دو صحابی کے عصا کا روشن ہونا	۶۳۵	حدیث ابن عباس نے عرض کیا: اے ام المومنین آپ رسول اللہ اور ابو بکر کے پاس جا رہی ہیں
۶۴۸	حضرت ابی بن کعب کے مناقب کا بیان	۶۳۵	حدیث جنگ جمل کے موقع پر حضرت عمار نے کہا: میں یقیناً جانتا ہوں کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی دنیا اور آخرت میں زوجہ ہیں
۶۴۸	عہد رسالت میں چار حضرات نے قرآن جمع کیا تھا	۶۳۶	حدیث مرغز وصال میں حضور فرمایا کرتے تھے: میں کل کمال رہوں گا میں کل کمال رہوں گا؟
۶۴۹	حضرت ابو طلحہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے فضائل	۶۳۷	حدیث انصار کا نام انصار اللہ نے رکھا ہے

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۶۶۲	حدیث گاسا دہاقا کے معنی بھرا ہوا پایا ہے	۶۴۹	جنگ احد میں حضرت ابو طلحہ کی جاں نثاری
۶۶۳	حدیث سب سے بچی بات جو شاعر نے کہی ہے لبید کی یہ بات ہے		عبداللہ بن سلام رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے فضائل
۶۶۴	حدیث کہانت کی اجرت حرام ہے	۶۵۰	حضرت عبداللہ بن سلام کے خواب کی تعبیر
۶۶۵	جاہلیت میں قامت کا کیا طریقہ تھا؟	۶۵۰	حدیث حضرت عبداللہ بن سلام کا تقویٰ
۶۷۰	قسامت میں جھوٹی قسم کھانے والوں کا انجام	۶۵۲	حضرت خدیجۃ الکبریٰ سے نکاح کرنے اور ان کی فضیلت کا بیان
۶۷۱	ت سنی کے بارے میں حضرت ابن عباس کا جمہور سے اختلاف	۶۵۳	حضرت خدیجہ کو جنت میں موتی کے گھر کی بشارت
۶۷۲	حدیث بندر کے زنا اور رجم کا قصہ	۶۵۳	حدیث حضرت عائشہ کی ایک دلچسپ غیرت کا ذکر
۶۷۲	حدیث نسب میں طعن کرنا اور نوحہ کرنا جاہلیت کی عادتوں میں سے ہے	۶۵۵	ہندہ بنت عتبہ کا تذکرہ
۶۷۳	نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت کا بیان	۶۵۵	زید بن عمرو بن نفیل کا قصہ
۶۷۴	نسب نامہ		زید بن عمرو بن نفیل سے کہا: خدا اتم میں میرے مادہ کوئی بھی دین ابراہیمی پر نہیں
۶۷۴	حدیث رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر چالیس سال کی عمر میں قرآن اتارا گیا	۶۵۸	کعبہ کی تعمیر کا بیان
۶۷۵	نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور صحابہ نے مشرکین سے کیا کیا ازیتیں اٹھائی ہیں؟	۶۵۹	حدیث مسجد حرام کی چھار دیواری سب سے پہلے
۶۷۵	حدیث دو آیتوں کے درمیان بہترین تطبیق		حضرت عمر نے بنوائی
۶۷۷	جن کا ذکر	۶۵۹	حدیث جاہلیت میں ایک ایسا سیلاب آیا جس نے ان سب کو غرق کر دیا جو دونوں پہاڑوں کے درمیان تھا
۶۷۹	حدیث حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو جنوں کی حاضری کی خبر کس نے دی؟	۶۶۰	حدیث چپ رہنے کی شرط پر چرچ کرنا جائز نہیں
۶۷۹	حدیث ہڈی اور گوبر جنوں کی زاد راہ ہے	۶۶۱	اس اچھی حالت پر تم لوگ اس وقت تک رہو گے جب تک تمہارے حاکم درست رہیں گے
۶۸۰	حدیث عثمان کے ساتھ جو کچھ کیا گیا اس پر احد ٹکڑے ٹکڑے ہو جائے	۶۶۱	حدیث باپ دادا کی قسم کھانا جائز نہیں
۶۸۰	حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا مسلمان ہونا	۶۶۱	حدیث قاسم بن محمد جنازہ کے آگے چلتے تھے اور اس کیلئے کھڑے نہیں ہوتے تھے
۶۸۰	حدیث عمر کے اسلام لانے کے بعد ہم ہمیشہ غالب رہے	۶۶۲	

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۷۱۵	مسجد نبوی کی تعمیر	۶۸۰	حدیث حضرت عمرؓ پر حملہ کرنے کی اسکیم
۷۱۸	حدیث حضرت عبداللہ بن زبیر کی پیدائش	۶۸۱	حدیث حضرت عمرؓ جیسا گمان کرتے ویسا ہی ہوتا
۷۱۹	حدیث ہجرت کا ایک منظر	۶۸۲	ایک نبیؐ نہ
۷۲۰	مدینے میں داخلے کی شان	۶۸۳	ابو طالب کا قصہ
۷۲۰	عبداللہ بن سلام کی حاضری	۶۸۳	حدیث ابو طالب خنوں کے برابر آگ میں ہیں
۷۲۳	مہاجرین اولین کا وظیفہ چار چار ہزار تھا	۶۸۵	اسراء کی حدیث
۷۲۴	حدیث حضرت عمرؓ کی تواضع	۶۸۶	حدیث اسراء اور معراج ایک ہی ہیں یادو
۷۲۵	حدیث حضرت عمرؓ کی حضور سے بیعت	۶۸۶	معراج جسمانی تھی اس کے دلائل
۷۲۶	حدیث مدینے میں حضرت عائشہؓ کی علالت	۶۸۶	معراج ایک بار ہوئی یا متعدد بار
۷۲۶	حدیث حضرت ابو بکرؓ نے حنا کا خضاب لگایا	۶۸۷	معراج کب ہوئی؟
۷۲۶	وسمہ کا خضاب لگانا حرام ہے		بطریق شریک بن عبداللہ روایت کی
۷۲۷	نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب کا	۶۸۷	توجیہ
	مدینے میں آنا	۶۸۹	معراج ہجرت کے کتنے پہلے ہوئی؟
	منیٰ میں حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ	۶۹۰	تینتیس بار معراج منامی ہوئی
	نے ایک خطبہ دینا چاہا تو حضرت	۶۹۱	لفظ سبحان کی تحقیق
۷۲۸	عبدالرحمن بن عوف نے روک دیا		حدیث اللہ تعالیٰ نے میرے لیے بیت المقدس کو
	حدیث حج کے بعد مکہ میں مہاجرین کو تین دن	۶۹۳	روشن کر دیا
۷۲۹	رہنے کی اجازت ہے	۶۹۵	معراج کا بیان
۷۲۹	اسلامی سن کی ابتداء ہجرت سے ہوئی		حدیث ”وَمَا جَعَلْنَا الرُّؤْيَا الَّتِي أَرَيْنَاكَ إِلَّا
۷۳۰	تاریخ معلوم کرنے کے مختلف طریقے	۷۰۳	فِتْنَةً لِلنَّاسِ“ کی تفسیر
۷۳۱	نبی ﷺ کی خدمت میں یہود کا آنا		انصار کا مکہ معظمہ میں خدمت اقدس میں
	حدیث اس ارشاد کی توجیہ: اگر مجھ پر دس یہودی	۷۰۴	حاضر ہونا
۷۳۱	ایمان لاتے تو سب ایمان لے آتے	۷۰۵	حدیث عبادہ بن صامت نفعاء میں سے ہے
	حدیث اہل کتاب نے کتاب اللہ کے کئی حصے کر	۷۰۶	عائشہ رضی اللہ عنہا سے نکاح اور زفاف
۷۳۲	ڈالے		حضرت عائشہؓ قبل نکاح ریشمی کپڑے
۷۳۳	سلمان فارسی کا مسلمان ہونا	۷۰۷	میں دکھائی گئیں
	حدیث حضرت سلمانؓ راہِ مہر مڑ کے باشندے	۷۰۸	حدیث نکاح کے وقت حضرت عائشہؓ کی عمر
۷۳۳	تھے	۷۰۹	حدیث حضرت سعد بن معاذؓ کی ایک عرض
۷۳۳	حدیث زمانہ فترت چھ سو سال ہے	۷۰۹	حدیث حضرت سراقہ کا قصہ

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۷۴۵	حدیث حضرت علی جنگ بدر میں شریک ہوئے	۷۳۳	زمانہ فترت میں کوئی نبی مبعوث ہوا یا نہیں؟
۷۴۵	حدیث جنگ بدر میں مارے گئے چوبیس مشرکین کو		کتاب المغازی
۷۴۵	کنوئیں میں ڈالا گیا	۷۳۵	ت غزوہ عسیرہ یا عسیرہ کا بیان
۷۴۶	حضور ﷺ کا ارشاد: تم میری بات کو بدر	۷۳۵	ت سب سے پہلا غزوہ کون سا ہوا؟
۷۴۶	کے مقتولین سے زیادہ نہیں سنتے	۷۳۵	امام احمد بن اسحاق ثقہ ہیں
۷۴۶	حدیث آیت کریمہ الذین بدلوا نعمة الله كفرا	۷۳۷	غزوہ ابواء
۷۴۶	کی تفسیر	۷۳۷	غزوہ بواط
۷۴۷	مرارہ بن ربیع اور ہلال بن امیہ اصحاب	۷۳۷	غزوہ عسیرہ
۷۴۷	بدر میں سے ہیں		حدیث رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کتنے
۷۴۷	حدیث سعید بن زید بن عمرو بدری تھے	۷۳۷	غزوے کیے؟
۷۴۸	عیادت کیلئے جمعہ کا چھوڑنا	۷۳۷	غزوات کی بنیاد
۷۴۹	ت سعد بن خولہ اصحاب بدر سے ہیں	۷۳۸	واقعہ بدر
۷۵۰	حدیث اصحاب بدر تمام مسلمانوں سے افضل ہیں	۷۳۸	غزوہ بدر کا مقصود
۷۵۰	حدیث رفاعہ اصحاب بدر سے ہیں	۷۳۸	سریع عبد اللہ بن جحش
۷۵۰	بیعت عقبہ افضل ہے یا جنگ بدر		باب آیت کریمہ اِذْ تَسْتَغِيثُونَ رَبَّكُمْ كِی
۷۵۱	حدیث حضرت جبریل مسلح ہو کر جنگ بدر میں	۷۳۹	تفسیر
۷۵۱	شریک ہوئے		حدیث حضرت مقداد بن اسود کی عرض
۷۵۱	حدیث ابو زید اصحاب بدر سے تھے	۷۴۰	ہم قوم موسیٰ کی طرح نہیں
۷۵۲	حدیث قتادہ بن نعمان اصحاب بدر میں سے ہیں	۷۴۱	حدیث بدر کے شرکاء اور غیر شرکاء برابر نہیں
۷۵۲	ان کی آنکھ کا واقعہ	۷۴۱	اصحاب بدر کی تعداد
۷۵۲	ابناء میں تین دن سے زیادہ قربانی کا		حدیث اصحاب بدر کی تعداد اصحاب طالوت کے
۷۵۲	گوشت رکھنے کی اجازت نہ تھی	۷۴۲	برابر ہے
۷۵۳	حدیث ابو ذات الکرش کو حضرت زبیر کا قتل کرنا	۷۴۲	جنگ میں صرف تین سو نو شریک ہوئے
۷۵۳	ان کی برحی کی پذیرائی	۷۴۳	ابو جہل کے قتل کا بیان
۷۵۴	حدیث حضرت سالم اصحاب بدر سے تھے		حدیث حضرت امام اعظم پر ایک اعتراض کا
۷۵۴	حدیث حضرت سالم کیلئے جوانی میں دودھ پینے پر	۷۴۴	جواب
۷۵۴	رضاعت ثابت فرمائی	۷۴۴	حدیث ابو جہل کو کس نے قتل کیا؟
۷۵۵	حدیث اور ہم میں ایک نبی ہیں جو یہ جانتے ہیں کہ		حدیث قیامت کے دن فیصلہ کیلئے اللہ کے حضور
۷۵۵	کل کیا ہوئے والا ہے؟	۷۴۴	سب سے پہلے کون کھڑا ہوگا؟

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۷۶۹	احد پڑ حضرت ہارون علیہ السلام کی قبر ہے	۷۵۶	حدیث سہیل بن حنیف اصحاب بدر سے تھے
۷۷۰	جنگ احد میں دو گروہوں نے بزدلی دکھانے کا ارادہ کر لیا تھا	۷۵۶	حدیث خنیس بن حذافہ اصحاب بدر سے تھے
۷۷۱	حدیث حضرت جابر سے حضور کا ایک مکالمہ آیت کریمہ پھر تم پر غم کے بعد چین کی نیند اتاری کی تفسیر	۷۵۷	حضرت حصہ کا حضور سے نکاح
۷۷۲	حدیث احد میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا سر اقدس زخمی ہوا	۷۵۸	حدیث ابو مسعود بدری صحابی ہیں
۷۷۲	حدیث فجر میں قنوت پڑھنے کا ذکر	۷۵۸	سورہ بقرہ کی دو آخری آیتوں کی فضیلت
۷۷۳	قریش کے چند افراد کی ہلاکت کی دعا	۷۵۸	حدیث عثمان بن مالک بدر میں شریک تھے
۷۷۳	حضرت حمزہ کی شہادت کا بیان	۷۵۹	حدیث عامر بن ربیعہ بدر میں شریک تھے
۷۷۵	حضرت وحشی کی ذہانت	۷۵۹	حدیث رافع بن رافع بدر میں شریک تھے
۷۷۶	مسئلہ کذاب کا قتل	۷۵۹	حدیث مقداد بن عمرو بدر میں شریک تھے
۷۷۷	حضرت حمزہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ	۷۵۹	اقرار اسلام کے بعد قتل جائز نہیں
۷۷۸	وحشی رضی اللہ تعالیٰ عنہ	۷۶۱	حدیث عویم بن ساعدہ اور معن بن عدی اصحاب بدر سے ہیں
۷۷۸	حضرت وحشی پر شراب خوری کی تردید	۷۶۱	حدیث اصحاب بدر کا وظیفہ پانچ ہزار تھا
۷۷۹	یوم احد نبی ﷺ کو جو زخم پہنچا	۷۶۱	حدیث محمد بن جبیر کے دل میں کس چیز نے ایمان کی جگہ بنائی؟
۷۸۰	آیت کریمہ الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ الْاٰیَةِ کی تفسیر	۷۶۱	ت حضرت عثمان کی شہادت کے وقت اصحاب بدر میں کوئی باقی نہیں بچا
۷۸۱	حدیث عرب کے قبائل میں انصار کرام سے زیادہ کوئی شہید نہیں	۷۶۲	اور اس قول کی توجیہ
۷۸۲	غزوہ بدر میں اور نیز معونہ کا بیان	۷۶۲	ت قریش کے اکیاسی افراد بدر میں شریک تھے
۷۸۳	حدیث نیز معونہ کا قصہ	۷۶۲	مخاری میں جن اصحاب بدر کا نام مذکور ہے ان کا شمار
۷۸۳	ت قنوت قبل رکوع ہے	۷۶۲	بنی نضیر کا قصہ
۷۸۴	حدیث عامر بن طفیل کا انجام	۷۶۵	یہ واقعہ کب پیش آیا؟
۷۸۴	حدیث حرام بن ملحان کا شہادت پر خوش ہونا	۷۶۶	حدیث قریظہ کا قصہ
۷۸۴	ت عامر بن فہیرہ شہادت کے بعد آسمان کی طرف اٹھائے گئے	۷۶۷	مدینے سے یہود کی جلاوطنی
۷۸۵		۷۶۸	حدیث سورہ حشر کے بارے میں ابن عباس نے کہا: اس کو سورۃ النضیر کہو
		۷۶۹	غزوہ احد کا بیان
			حدیث یوم احد ایک جاں نثار کا واقعہ

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۷۹۷	حضرت جابر نے فرمایا کہ صلوٰۃ الخوف غل میں پڑھی گئی	۷۸۵	غزوہ خندق کا بیان
۷۹۷	قاسم بن محمد نے کہا کہ صلوٰۃ الخوف غزوہ بنی انمار میں پڑھی	۷۸۶	غزوہ خندق کب ہوا تھا؟
۷۹۷	صلوٰۃ خوف کی تفصیل	۷۸۶	غزوہ خندق کی تفصیل
۷۹۷	حضرت ابو ہریرہ نے کہا کہ میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ غزوہ نجد میں صلوٰۃ الخوف پڑھی	۷۸۷	غزوہ خندق میں عسرت
۷۹۸	غزوہ بنی مصطلق	۷۸۷	حدیث خندق کھوتے وقت ایک سخت چٹان کا واقعہ
۷۹۸	واقعہ افک اسی غزوہ میں پیش آیا تھا	۷۸۸	دس آدمیوں کا کھانا تین ہزار نے کھلایا
۷۹۹	واقعہ افک	۷۹۰	حدیث آت کریمہ اذ جاء وکم من فوقکم کی تفسیر
۷۹۹	حدیث ام المومنین حضرت عائشہ نے فرمایا: ”ولق“ کے معنی جھوٹ کے ہیں	۷۹۳	حدیث حضرت ابن عمر سب سے پہلے غزوہ خندق میں شریک ہوئے
۸۰۰	حدیث ام المومنین عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی مدح میں حضرت حسان کا شعر	۷۹۳	حدیث اب ہم ان پر حملہ کریں گے وہ ہم پر حملہ نہیں کریں گے
۸۰۱	حدیث مرد اس اسلمی اصحاب شجرہ میں سے تھے	۷۹۳	غزوہ خندق کے موقع پر حضور کی دعا
۸۰۱	حدیث شرکاء حدیبیہ کے وارتین کے ساتھ	۷۹۳	غزوہ خندق سے واپسی اور بنی قریظہ پر حملہ کا بیان
۸۰۱	حضرت عمر کا احسان	۷۹۴	غزوہ ذات الرقاع
۸۰۲	حدیث بیعت شجرہ کی جگہ مسجد بزرگان دین کے چلے اور ان کی قیام گاہ متبرک مقام ہے	۷۹۴	ت پہلی نماز خوف غزوہ ذات الرقاع میں پڑھی گئی
۸۰۳	حضرت سعید بن مسیب کے قول کی توجیہ	۷۹۴	ت ابن عباس نے کہا کہ نماز خوف پہلے ذی قرد میں پڑھی گئی
۸۰۳	حدیث ثابت بن ضحاک اصحاب بیعت رضوان سے ہیں	۷۹۵	ت حضرت جابر نے کہا پہلی بار نماز خوف یوم محارب و غلبہ میں پڑھی گئی
۸۰۴	حدیث سورۃ فتح حدیبیہ کے مقام پر نازل ہوئی تھی	۷۹۵	ت غزوہ ذات الرقاع میں قتال نہیں ہوا نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اسی میں صلوٰۃ خوف پڑھی
۸۰۴	حدیث طاہر اسلمی بیعت رضوان میں شریک تھے	۷۹۶	ذات القرد دو الگ الگ غزوے ہیں
۸۰۵	حدیث احباب بن اوس بیعت رضوان کے شرکاء میں سے تھے	۷۹۶	حدیث غزوہ ذات الرقاع کی وجہ تسمیہ
		۷۹۶	حدیث صلوٰۃ الخوف کی تفصیل

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۸۱۷	حدیث خیبر میں صرف جانور اور سامان اور مال غنیمت ملے	۸۰۵	حدیث سوید بن نعمان بیعت رضوان کے شرکاء میں سے تھے
۸۱۷	مال غنیمت میں خیانت پر عذاب	۸۰۶	حدیث عائذ بن عمرو بیعت رضوان کے شرکاء میں سے تھے
۸۱۸	مفتوحہ پوری بستی مجاہدین پر تقسیم نہ کرنے کی حکمت	۸۰۶	حدیث سورہ فتح کی فضیلت
۸۱۹	حدیث ام المومنین کا ارشاد: فتح خیبر کے بعد ہم لوگ اب پیٹ بھر کر کھجوریں کھائیں گے	۸۰۷	حدیث صلح حدیبیہ کی تفصیل
۸۱۹	حدیث حضرت ابن عمر کا ارشاد: جب تک ہم نے خیبر نہیں فتح کر لیا ہم کو پیٹ بھر کھانا نہیں نصیب ہوتا تھا	۸۰۸	حدیث حضرت عمر اپنے صاحبزادے عبداللہ سے پہلے اسلام لائے
۸۲۰	حدیث صفاروہ کی سعی کی حکمت	۸۰۹	حدیث عکل اور عرینہ کا قصہ
۸۲۰	غزوہ موتہ کا بیان	۸۰۹	قسامت حق ہے عکل و عرینہ کا قصہ اس کے معارض نہیں
۸۲۱	حدیث غزوہ موتہ میں زید بن حارثہ کو امیر بنایا	۸۱۰	غزوہ ذات القرد
۸۲۲	اس جنگ میں حضرت جعفر کو نوے سے زیادہ زخم لگے تھے	۸۱۱	غزوہ خیبر
۸۲۲	حدیث غزوہ موتہ میں حضرت خالد کے ہاتھ سے نو تلواریں ٹوٹیں	۸۱۱	حدیث خیبر کے راستے کا ایک ایمان افروز واقعہ
۸۲۲	حدیث مرنے والے کی مبالغے کے ساتھ تعریف ممنوع ہے	۸۱۱	حضور یہ جانتے تھے کہ کون کہاں مرے گا؟
۸۲۲	حدیث حضرت اسامہ کی ایک لغزش پر عتاب	۸۱۲	موت و زیست حضور کے اختیار میں ہے
۸۲۲	حدیث سلمہ بن اکوع نے حضور کے ہمراہ کاب سات غزوے کیے	۸۱۲	”اللہم لو لا انت“ میں ”اللہم“ بڑکت کیلئے ہے اور خطاب حضور سے ہے
۸۲۳	غزوہ فتح کا بیان	۸۱۳	ہندی محشی بخاری کا رد
۸۲۳	غزوہ فتح رمضان میں ہوا تھا	۸۱۳	حدیث حضرت سلمیٰ کے زخم کو ایسا ٹھیک کر دیا پھر انہیں کبھی تکلیف نہیں ہوئی
۸۲۵	یوم فتح کہاں جھنڈا گاڑا تھا؟	۸۱۴	حدیث خیبر کے دن متعہ سے منع فرمایا
۸۲۶	لشکر اسلام کا نئے کی طرف کوچ کرنے کا منظر	۸۱۵	حدیث یوم خیبر گدھے کے گوشت کو حرام فرمایا
۸۲۸	حدیث کے میں داخلے کے وقت سورہ فتح کی تلاوت	۸۱۶	حدیث غزوہ خیبر میں دیسی گدھے کے گوشت کو حرام فرمایا
		۸۱۶	حدیث دیسی گدھوں کے بارے میں حضرت ابن عباس کی توجیہ
		۸۱۷	حدیث خیبر کے دن حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے سوار کو دو حصے دیئے اور پیدل کو ایک

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۸۳۷	حدیث حضرت علی کی ایک خصوصیت	۸۲۹	فتح مکہ کے دن ہاتھ پھیرا
۸۳۸	غزوہ ذات السلاسل	حدیث سنن ابی جلیلہ فتح مکہ کے موقع پر حضور	
۸۵۰	حدیث جریر کا یمن کی طرف جانا	۸۲۹	کے ساتھ تھے
۸۵۱	غزوہ سیف الآخر	حدیث فتح مکہ کے بعد ہر قبیلہ اسلام کی طرف	
۸۵۱	حدیث حضرت قیس بن سعد کی سخاوت	۸۳۰	سبقت کرنے لگا
۸۵۲	اسلام کا پسلا ج	حدیث فتح مکہ کے موقع پر ایک عورت کی چوری کا	
۸۵۳	غزوہ بنی تمیم	۸۳۱	قصہ
حدیث بنی تمیم کو امیر بنائے جانے میں اختلاف		۸۳۲	غزوہ حنین کا بیان
۸۵۲	رائے	۸۳۳	حدیث عبد اللہ بن ابی اونی کے ہاتھ میں ایک زخم
۸۵۳	بنی حنیفہ کا وفد	۸۳۳	غزوہ اوطاس کا بیان
۸۵۵	حدیث شامہ بن اثال کا قصہ	۸۳۴	حدیث درید بن صمہ کا قتل
حدیث مشرکین ایک پتھر کو پوجتے جب اس سے		۸۳۶	غزوہ طائف
اچھا کوئی پتھر مل جاتا تو پہلے والے کو پھینک		۸۳۶	یہجو کو گھروں میں آنے دینا منع ہے
دیتے		۸۳۷	غزوہ طائف کا انجام
۸۵۷	حدیث ایمان یمن والوں کا ہے غرور اور تکبر اونٹ	حدیث حضرت ابو بکرہ کا طائف سے نکل کر	
۸۵۸	والوں میں ہے	۸۳۷	خدمت اقدس میں حاضر ہونا
فتنہ وہاں ہے جہاں سے شیطان کا سینک		۸۳۹	حدیث ایک اعرابی کا گنوار پن
۸۵۹	لگتا ہے	۸۴۰	حنین کی مال غنیمت نہ دینے کی حکمت
علمیہ کے بارے میں حضرت عبد اللہ بن		۸۴۲	خالد بن ولید رضی اللہ عنہ کو بنی جذیمہ
۸۵۹	مسعود کا ارشاد	۸۴۲	کی طرف بھیجا
۸۶۰	عدی بن حاتم کا قصہ	۸۴۳	سریہ الانصار کا بیان
۸۶۱	حدیث عدی بن حاتم کی فضیلت	۸۴۴	امیر کی اطاعت صرف اچھے کام میں ہے
۸۶۱	جنتہ الوداع کا قصہ	حدیث حضرت ابو موسیٰ اور حضرت معاذ کو یمن	
حدیث حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ		۸۴۴	کی جانب بھیجا
۸۶۲	عنہما کا قول کہ جو طواف کر لے وہ احرام سے	۸۴۵	مرتد کی سزا
۸۶۲	باہر ہو جائے گا	۸۴۶	حدیث ہر نشہ آور حرام ہے
۸۶۳	حدیث بیت اللہ میں داخلہ	۸۴۷	حدیث اللہ نے ابراہیم کو خلیل بنایا
۸۶۴	غزوہ تبوک کا بیان	حدیث حضرت علی اور حضرت خالد کو یمن کی	
۸۶۴	حدیث حضرت کعب بن مالک کی حدیث	۸۴۷	طرف بھیجا

صفحہ	مضامین	صفحہ	مضامین
۸۸۸	حدیث ام المؤمنین نے فرمایا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال میرے گھر میں اور میری باری میں ہوا تھا	۸۷۹	غزوہ تبوک میں شریک نہ ہونے والوں کی تعداد اسی سے زیادہ ہے، تین کے علاوہ سب کا عذر قبول فرمایا
۸۸۸	حدیث حضرت ابو بکر نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا بعد وصال یوسہ لیا	۸۷۹	غزوہ بدر بیعت عقبہ سے افضل ہے
۸۸۹	حدیث منہ میں دوا ڈالنے پر ناگواری کا اظہار	۸۸۰	کسریٰ اور قیصر کو دعوت اسلام
۸۹۰	حضور کا ارشاد: آج کے بعد تمہارے ابا پر کوئی تکلیف نہیں ہوگی	۸۸۰	حدیث وہ قوم ہر گز فلاح نہ پائے گی جو اپنی حکومت کسی عورت کو سپرد کرے
۸۹۱	مرض وصال میں اسامہ بن زید کو روم کی طرف بھیجا	۸۸۱	نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی بیماری اور وصال
۸۹۱	حضرت اسامہ کی لشکر کشی کا اثر	۸۸۲	تعالیٰ کا سبب خیبر میں زہر آلود گوشت کھانا تھا
		۸۸۲	حدیث کوئی نبی اس وقت تک وصال نہیں فرماتا جب تک اسے دنیا اور آخرت میں اختیار نہ دے دیا جائے
		۸۸۳	حدیث کسی نبی کو اس وقت تک نہیں اٹھایا جاتا جب تک وہ جگہ نہ دیکھ لے جو جنت میں اس کے لیے ہے
		۸۸۳	حدیث جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو تکلیف ہوتی تو معوذتین پڑھ کر اپنے مرض پر دم فرماتے
		۸۸۳	حدیث حضور کی یہ دعائے اللہ! مجھے بخش دے اور مجھ پر رحم فرما۔ الی آخرہ
		۸۸۳	حدیث ام المؤمنین نے فرمایا: حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال اس حالت میں ہوا کہ حضور کا سر اقدس میری گردن کی ہنسی اور ٹھوڑی کے درمیان تھا
		۸۸۵	حدیث حضرت عباس کا حضرت علی سے کہنا: تم تین دن کے بعد لا ہنچی کے غلام ہو گے
		۸۸۷	حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت علی کو اپنے بعد خلیفہ نہیں بنایا تھا
		۸۸۷	حدیث اس بارے میں ام المؤمنین کی تشریح



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب الجہاد

۳۹۰

جہاد کے معنی نفی میں مشقت اٹھانے کے ہیں۔ اور اصطلاح شرع میں اعلا کلمۃ اللہ کے لئے کفار کے ساتھ قتال کی مشقت اٹھانے کے ہیں نیز کبھی کبھی جہاد کے معنی یہ بھی آتے ہیں کہ آدمی اللہ کی رضا کے لئے اعمال شاقہ کرے اور نفس کو اس کی مرضی کے خلاف اعمال خیر میں لگائے اور اسے ذیل کرے۔ بشرط استطاعت و اجتماع شرائط جہاد فرض کفایہ ہے۔ لیکن اگر دشمن ہجوم کر آئیں تو فرض عین ہے یہاں تک کہ عورتوں پر بھی۔

حدیث

۱۵۲۱

أَخْبَرَنِي أَبُو حَصِينٍ أَنَّ ذُكْوَانَ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهُ قَالَ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

فَقَالَ دُلْنِي عَلَى عَمَلٍ يَعْدِلُ الْجِهَادَ قَالَ هَلْ تَسْتَطِيعُ إِذَا خَرَجَ الْمُجَاهِدُ

فَرَمَا فِي رَسَا كَوَيْ كَامَ نَبِيَسَ - مَزِيَدَ فَرَمَا - كَمَا تَوَاسَ كِ اسْتِطَاعَتَ رَكَمَتَا هِي كَ جَبَ مَجَاهِدُ

فَرَمَا فِي رَسَا كَوَيْ كَامَ نَبِيَسَ - مَزِيَدَ فَرَمَا - كَمَا تَوَاسَ كِ اسْتِطَاعَتَ رَكَمَتَا هِي كَ جَبَ مَجَاهِدُ

فَرَمَا فِي رَسَا كَوَيْ كَامَ نَبِيَسَ - مَزِيَدَ فَرَمَا - كَمَا تَوَاسَ كِ اسْتِطَاعَتَ رَكَمَتَا هِي كَ جَبَ مَجَاهِدُ

تشریحات

۱۵۲۱

مسلم میں بطریق سہیل بن ابی صالح عن ابیہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے اسی

مضمون کی یہ حدیث ہے۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سوال کیا گیا۔ جہاد فی سبیل اللہ کے برابر

کون سا عمل ہے۔ فرمایا۔ تم اسے نہیں کر سکو گے۔ لوگوں نے اسے دو یا تین مرتبہ لوٹایا ہر مرتبہ حضور ہی فرمائے

تم اس کی استطاعت نہیں رکھتے۔ دوسری مرتبہ حضور نے فرمایا۔ اللہ کے راستے میں جہاد کرنے والے کی مثل

لہ جلد ثانی امارۃ ص ۱۳۲

أَنْ تَدْخُلَ مَسْجِدَكَ فَتَقُومَ وَلَا تَقُومَ وَلَا تَقُومَ - قَالَ وَمَنْ

جہاد کے لئے جائے (تو اس کے واپس لوٹنے تک) تم اپنی مسجد میں جا کر مسلسل ٹاپڑھتے رہو اور ذرا دیر کیلئے

يَسْتَطِيعُ ذَلِكَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ إِنَّ فَرَسَ الْمُجَاهِدِ لَيَسْتَنْ فِي طَوْلِهِ

بھی نہ بند کرو اور متواتر روزے رکھتے رہو اور کبھی نہ چھوڑو انھوں نے عرض کیا یہ کون کر سکتا ہے۔ ابو ہریرہ

فَيَكْتَبُ لَهُ حَسَنَاتٌ بِهِ

لے فرمایا کہ مجاہد کا گھوڑا اپنی رسی میں چلتا ہے تو اس کے ہر قدم پر مجاہد کے لئے نیکیاں لکھی جاتی ہیں۔

بَابُ أَفْضَلِ النَّاسِ مُوَمِّنٌ مُجَاهِدٌ بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ص ۳۹۱

سب سے افضل وہ مومن ہے جو اپنی جان مال کے ساتھ اللہ کے راستے میں جہاد کرنے والا ہو۔

حدیث

حَدَّثَنِي عَطَاءُ بْنُ يَزِيدَ أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ حَدَّثَهُ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حدیث بیان کی۔ کہ عرض کیا گیا یا رسول اللہ

قَالَ قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ النَّاسِ أَفْضَلُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کون شخص افضل ہے تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا وہ مومن جو اللہ کی راہ میں

اس شخص کی ہے جو اللہ کی راہ میں نماز روزہ ایک دم کے لئے بھی نہیں چھوڑتا یہاں تک کہ مجاہد اپنے گھر لوٹ آئے۔

اس کا مفاد یہ ہے کہ مجاہد جس وقت اپنے گھر سے جہاد کرنے کے لئے نکلتا ہے۔ ہر آن ہر لحظہ اللہ کی عبادت میں

رہتا ہے۔ اس کا سونا جاگتا، کھانا پینا سب عبادت ہے۔ یہاں تک کہ گھوڑے کو کھلانا پلانا اسے چرانا اس کی

لید اٹھانا سب عبادت ہے، حتیٰ کہ گھوڑا چلنے کے لئے جو قدم اٹھاتا ہے ہر قدم پر مجاہد کے لئے نیکیاں لکھی

جاتی ہیں۔ اس لئے مجاہد کے برابر وہی ہو سکتا ہے جو جو بیس گھنٹے نماز میں بڑھتا رہے یا کوئی بھی عبادت کرتا

رہے۔ ایک آن کے لئے دم نہ لے اور اس کی کوئی استطاعت نہیں رکھ سکتا اس لئے جہاد کے برابر کوئی عمل نہیں۔

فی شعب من الشبَاب - گھاٹی کا ذکر بطور مثال ہے۔ مراد یہ ہے کہ جو شخص لوگوں سے الگ رہ کر

شریعت کے حدود کی پابندی کرتا ہے اور یہ اس شخص کے لئے ہے جسے یہ اندیشہ ہو کہ اگر لوگوں سے

تشریحات

۱۵ ۲۲

مع سال جہاد -

مُؤْمِنٌ يُجَاهِدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ قَالُوا ثُمَّ مَنْ قَالَ مُؤْمِنٌ فِي

اپنی جان و مال کے ساتھ جہاد کرے۔ لوگوں نے عرض کیا یہ سحر کون فرمایا وہ مومن جو بہار

شَعَبٍ مِنَ الشَّعَابِ يَتَّقِي اللَّهَ وَيَدْعُ النَّاسَ مِنْ شَرِّهَا

کی کسی گھاٹی میں ہو۔ اللہ سے ڈرے اور لوگوں کو اپنے سترے محفوظ رکھے۔

حَدِيثُ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَاهُ سِيرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ

۱۵۲۳ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَثَلُ الْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ

علیہ وسلم کو یہ فرماتے سنا کہ اللہ کے راستے میں جہاد کرنے والے کی مثال اور اللہ خوب جانتا ہے کہ

بِمَنْ يُجَاهِدُ فِي سَبِيلِهِ كَمَثَلِ الصَّائِمِ الْقَائِمِ وَتَوَكَّلَ اللَّهُ لِلْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِهِ

کون اس کے راستے میں جہاد کرتا ہے ہمیشہ روزہ رکھنے والے ہمیشہ عبادت کرنے والے کے ہے اور اپنے

اختلاط کرے گا تو فتنہ میں پڑ جائے گا۔ لیکن جو شخص قوی ہو اور اسے یہ اعتماد ہو کہ عوام کے ساتھ اختلاط کے

بوجود فتنے میں مبتلا نہ ہوگا اسے افضل یہی ہے کہ وہ لوگوں کے ساتھ رہے بلکہ اگر اسے اس کا ظن غالب ہو کہ عوام

اناس کے ساتھ اختلاط میں عوام کی اصلاح کر سکے گا۔ تو اس کے لئے گوشہ نشینی جائز نہیں۔ ایک حدیث میں ہے۔

وہ مومن جو لوگوں سے خلط ملط رکھے اور ان کی ایذا پر صبر کرے اس سے بڑھ کر ثواب میں ہے جو لوگوں سے ملتا جلتا

نہیں اور ان کی ایذا پر صبر نہیں کرتا۔

تشریحات ام حرام رضی اللہ تعالیٰ عنہا حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی والدہ ام سلیم کی بہن تھیں حضور

۱۵۲۴ اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا ان کے وہاں تشریف لے جانا اس بنا پر تھا کہ وہ حضور اقدس

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی محرم تھیں۔ رشتہ کیا تھا۔ اس بارے میں مختلف اقوال ہیں۔ ابو عمرو نے کہا کہ انھوں

نے اور ان کی بہن ام سلیم نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو دودھ پلایا تھا اور بہت سے حضرات نے یہ فرمایا کہ

یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی دادی حضرت عبدالمطلب کی والدہ سلی کے رشتے سے حضور کی خالہ تھیں۔ اسلئے

کہ سلی بنی نجار کی فرد مدینہ کی باشندہ تھیں کچھ اور لوگوں نے کہا کہ یہ حضور کی رضاعی خالہ تھیں۔ علامہ ابن جوزی نے کہا

عہ شتافی الرقاق باب العزل راحۃ ص ۹۶۱ مسلم ابوداؤد ترمذی نسائی جہاد ابن ماجہ فتن۔

لہ ترمذی جلد دوم ص ۷۷

بَانَ يَتَوَقَّاهُ أَنْ يَدْخُلَهُ الْجَنَّةَ أَوْ يَرْجِعَهُ سَالِمًا مَعَ أَجْرٍ وَغَنِيمَةٍ -

راستے میں جہاد کرنے والے کے بارے میں اللہ نے اپنے ذمہ کرم پر لے لیا ہے کہ اسے وفات دیکھا تو جنت میں داخل کرے گا یا اجر یا غنیمت کے ساتھ صبح و سالم لوٹا لے گا۔

بَابُ الدُّعَاءِ بِالْجِهَادِ وَالشَّهَادَةِ لِلرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ ص ۳۹۱

مرد اور عورتوں کے لئے جہاد اور شہادت کی دعا کرنا۔

حدیث

۱۵۲۴

عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْخُلُ عَلَى أُمِّ حَرَامِ بِنْتِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كَوَيْهَ فَرَمَاتِهِ هُوَ سَمَاكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُمِّ حَرَامِ بِنْتِ لُحْيَانَ مَلْحَانَ فَتَطْعِمُهُ وَكَانَتْ أُمِّ حَرَامٍ تَحْتَ عِبَادَةِ بَنِي الصَّامِتِ فَدَخَلَ عَلَيْهَا

کے یہاں تشریف لے جایا کرتے تھے۔ وہ حضور کی خدمت میں کھانا پیش کرتیں اور ام حرام عبادہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے ملاقات فرماتے تھے۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَطَعَمَتْهُ وَجَعَلَتْ تَقْلِي رَأْسَهُ فَنَامَ بِنِ صَامِتِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كِي رُوحِيَّتِ مِيسِ تَهِيں۔ ایک بار رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ وَهُوَ يَضْحَكُ قَالَتْ فَقُلْتُ

ان کے یہاں تشریف لے گئے۔ انہوں نے حضور کو کھلایا۔ اس کے بعد حضور لیٹ گئے اور

مَا يَضْحَكُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ أَنَا سَمْتُ عَرَضُوا عَلَيَّ عَزَا لِي فِي سَبِيلِ اللَّهِ

وہ حضور کے سر میں جو میں تلاش کرنے لگیں۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سو گئے کچھ دیر کے بعد

کہ انہوں نے بعض حفاظ سے سنا ہے کہ ام سلیم حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی والدہ ماجدہ حضرت آمنہ کی رضاعی بہن تھیں۔ بہر حال اتنا طے ہے کہ ام حرام کسی بھی رشتہ کی بنا پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی محرم تھیں ورنہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان کو اس کی اجازت نہیں دیتے کہ وہ حضور کے سر میں

جو میں تلاش کریں۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے سر اقدس میں جو میں نہیں تھیں۔ حضرت ام حرام کا یہ فعل غائب اس بنا پر تھا کہ انہیں یہ معلوم نہ تھا یا غایت محبت کی بنا پر تھا بالوں میں انگلیاں کرنے سے منہ بہت جلد آجاتی ہے۔

يَرْكَبُونَ شَجَرًا هَذَا الْبَحْرُ مُلُوكًا عَلَى الْأَسْرَةِ أَوْ مِثْلَ الْمُلُوكِ عَلَى الْأَسْرَةِ

مکراتے ہوئے بیدار ہوئے۔ انھوں نے عرض کیا۔ حضور کس بات پر مشرب رہے ہیں۔ ارشاد فرمایا۔ میری امت

شَكَ اسْمُحْتُ قَالَتْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ اَدْعُ اللَّهَ اَنْ يَجْعَلَ لِي مِنْهُمْ فَدَالَهَا

کے کچھ لوگ راہ خدا میں جہاد کرتے ہوئے میرے سامنے بیٹھ ہوئے جو تحت نشین بادشاہوں کی طرح اس سمندر

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ وَضَعَ رَأْسَهُ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ وَهُوَ

کے بیچ میں سوار ہوں گے۔ ام حرام نے کہا۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ اللہ سے دعا فرمائیے کہ مجھے ان میں

يَضْحَكُ فَقُلْتُ مَا يُضْحِكُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ نَاسٌ مِنْ أُمَّتِي عَرَضُوا عَلَيَّ

کردے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کے لئے دعا فرمائی اس کے بعد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

اس کا ایک معنی یہ ہے کہ وہ بحری بیڑوں میں اس شان سے سوار ہوں گے جیسے بادشاہ

ملوکا علی الاسرۃ تخت پر ہوتا ہے۔ علامہ ابن عبد البر نے فرمایا کہ مراد یہ ہے کہ حضور اقدس

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان غازیوں کو جنت میں بادشاہوں کی طرح تخت پر بیٹھے ہوئے ملاحظہ فرمایا۔

حضرت ام حرام رضی اللہ تعالیٰ عنہا قبرص کی جنگ میں اپنے شوہر حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ تعالیٰ عنہ

کے ساتھ گئی تھیں۔ قبرص کی فتح کے بعد واپسی میں ان کی سواری کے لئے بچھ لایا گیا۔ سوار ہوتے وقت گر پڑیں اور

واصل بھی ہو گئیں۔ ان کا مبارک مزار قبرص (کریمٹ) میں ہے۔ علامہ عینی وغیرہ نے لکھا ہے کہ قبرص والے ان کی

مزار کی تعظیم کرتے ہیں اور اس کے وسیعے سے بارش کی دعا کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ یہ ایک نیک عورت کا مزار

ہے۔ اس تقدیر پر حین خروجت من البحر کا مطلب یہ ہوا کہ جب وہ سمندر سے نکل کر جزیرہ میں گئی تھیں۔ یہ

جنگ حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی خلافت میں حضرت امیر معاویہ کی سرکردگی میں ۲۸ھ میں ہوئی تھی۔

دیے کچھ لوگوں نے کہا ہے کہ حضرت ام حرام رضی اللہ تعالیٰ عنہا کا وصال حضرت معاویہ کے عہد حکومت میں ہوا

تھا اور یہی امام بخاری و مسلم کے ظاہر الفاظ سے مترشح ہے۔ لیکن پہلا قول زیادہ مشہور ہے اور اہل سیرنے

اسی کو ذکر کیا ہے۔ اس تقدیر پر امام بخاری و مسلم کی روایت فی زمان معاویہ کا مطلب یہ ہوگا کہ حضرت معاویہ کے

سمندر کی جنگ کے زمانے میں۔

حضرت عمر نے شفقت کی بنا پر مسلمانوں کو سمندری جنگ سے منع فرمادیا تھا۔ حضرت امیر معاویہ نے اجازت

بھی طلب کی تو بھی اجازت نہیں دی۔ مگر جب حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ خلیفہ ہوئے تو ان سے اجازت

طلب کی اور انھوں نے اجازت دیدی۔ اور فرمایا کسی کو مجبور مت کرنا جو خوشی سے جلے اسے لے جانا۔ اجازت

عَنْ اَبِي سَيْبِلٍ اَنَّ اللَّهَ كَمَا قَالَ فِي الْاَوَّلَى قَالَتْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ اُدْعُ

سراقدس رکھا۔ پھر کہتے ہوئے جاگے۔ میں نے عرض کیا کس پیر نے آپ کو ہنسایا۔ یا رسول اللہ! فرمایا میری

اللَّهُ اَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ قَالَ اَنْتِ مِنَ الْاَوَّلِينَ فَرَكِبْتَ الْبَعْرَ فِي نِزْمَانٍ مُعَاوِيَةَ

امت کے کچھ لوگ راہ خدا میں جہاد کرتے ہوئے مجھ پر بیٹھ گئے۔ جیسا کہ پہلی مرتبہ فرمایا تھا انھوں نے عرض

بْنِ اَبِي سَفْيَانَ فَصُرِعَتْ عَنْ دَابَّتِهَا اِحْيَيْنَ خَرَجَتْ مِنَ الْبَعْرِ فَهَلَكَتْ يَه

کیا یا رسول اللہ! اس سے دعا فرمائیے کہ مجھے ان میں کر دے۔ فرمایا تو پہلے والوں میں ہے۔ ام حرام معاویہ بن ابوسفیان

کے زمانہ میں سمندر میں سوار ہو کر گئیں اور سمندر سے نکلنے کے بعد اپنی سواری سے گریں اور وفات پا گئیں۔

ملنے کے بعد حضرت معاویہ نے صحابہ کرام کی جماعت کے ساتھ سمندری جہاد شروع فرمایا۔ پہلا حملہ قبرص پر کیا تھا۔ اس

جنگ میں حضرت ابوذر، حضرت عباد بن صامت ان کی اہلیہ ام حرام، حضرت شداد بن اوس اور حضرت ابوذر رضی اللہ

تعالیٰ عنہم اجماعاً شریک تھے۔

مہرہی حدیث باب قتال الروم میں بطریق غیر بن اسود غسانی یوں مروی ہے کہ ام حرام نے ان سے یہ بیان فرمایا

کہ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا ہے۔

اول جیش من امتی یغزون البحر قتل او جہوا

قالت ام حرام قلت یا رسول اللہ انا فیہم قال

انت فیہم قالت ثم قال النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ

وسلم اور اول جیش من امتی یغزون مدینہ قیصر

مغفور لہم فقلت انا فیہم یا رسول اللہ قال لا

مردود و ویران سے سیکھ کر کج کل عام دیوبندی اس حدیث سے یہ استدلال کرتے ہیں کہ یزید حق پر تھا اور

حضرت امام عالی مقام رضی اللہ تعالیٰ عنہ غاطی تھے۔ اس لئے کہ قسطنطنیہ کے ایک حملے میں یزید بھی شریک تھا اور

اس حدیث میں اس جنگ کے شرکار کے بارے میں مغفور لہم کہا گیا ہے۔

عہ باب فضل من یصرع فی سبیل اللہ ص ۳۹۲ باب غزو المرأة فی البحر ص ۳۰۳ باب رکوب البحر

ص ۳۰۵ باب ما قیل فی قتال الروم ص ۳۰۹ ثانی کتاب الاستیذان باب من نزل قومًا فقال عنہم

ص ۹۲۹ کتاب التبعیر باب رویا النہار ص ۱۰۳ مسلم ابوداؤد ترمذی نسائی جہاد۔

بَابُ دَرَجَاتِ الْمُجَاهِدِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ص ۳۹۱

راہِ خدا میں جہاد کرنے والوں کے درجے

يُقَالُ هَذِهِ سَبِيلِي هَذَا سَبِيلِي قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَنِّي وَاحِدُهَا غَارِزٌ هُمْ دَرَجَاتُ
سبیل مذکر و مونث دونوں طرح مستعمل ہے ابو عبد اللہ (امام بخاری) نے کہا غَزَى جمع ہے اور اس کا
لَهُمْ دَرَجَاتٌ۔

واحد غَارِز ہے۔ ہم درجات سے مراد یہ ہے کہ ان کے لئے درجات ہیں۔

عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ
حَدِيث ۱۵۲۵

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا جو اللہ اور

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَمَنَ بِاللَّهِ وَبِرَسُولِهِ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ
اس کے رسول پر ایمان لائے اور نماز قائم کرے اور رمضان کا روزہ رکھے

اقول وهو المستعان۔ اس موضوع پر ہم نے مقالات امجدی میں سیر حاصل بحث کی ہے۔ نیز شرح بخاری
جلد ثالث میں بھی اس پر بقدر ضرورت کلام مذکور ہے۔ جس کا خلاصہ یہ ہے۔

اولاً یہ بشارت اس شکر کے مجاہدین کے لئے ہے جو مدینہ قیصر پر پہلا حملہ کریں مدینہ قیصر کے معنی کسی لغت میں
قسطنطنیہ کے نہیں۔ قیصر کا کوئی بھی شہر ہو سکتا ہے جو اس کی قلمرو میں داخل ہو۔

قیصر کے ملک پر پہلا حملہ جمادی الاولیٰ ۳۵ھ میں عہد رسالت میں ہوا تھا۔ اس کا نام غزوہ موتہ ہے۔
ثانیاً اگر مدینہ قیصر سے اس کا دارالسلطنت مراد لیا جائے تو عہد رسالت و خلفاء راشدین میں قیصر کا دارالسلطنت
محض تھا جو عہد فاروقی ۳۵ھ میں فتح ہوا۔

ثالثاً اور اگر کسی کو خد ہی ہو کہ اس حدیث میں مدینہ قیصر سے قسطنطنیہ ہی مراد ہے تو قسطنطنیہ پر پہلا حملہ

۳۵ھ میں حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد خلافت میں حضرت معاویہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی زیرِ کمان ہوا تھا۔
یزید جس شکر میں شریک تھا وہ شکر ۳۹ھ یا ۳۵ھ یا ۳۵ھ میں حملہ آور ہوا تھا۔ تاریخ کی کتابوں سے ظاہر ہے
کہ اس سے پہلے قسطنطنیہ پر تین یا چار بار حملہ ہو چکا تھا۔

رابعاً۔ اس حدیث میں بطریق اسحی جو روایت ہے اس میں تصریح ہے کہ یہ بشارت اس شکر کے لئے ہے جو

بحری راستے سے مدینہ قیصر پر حملہ کرے۔ یزید جس شکر میں شریک تھا وہ خشکی کے راستے سے گیا تھا اس لئے وہ اس بشارت

کا مستحق نہیں۔ بحری راستے پر قسطنطنیہ پر پہلا حملہ عقبہ بن عامر نے کیا تھا۔ اسلئے اس بشارت کے وہ لوگ مستحق ہو سکتے ہیں
جو لوگ اس شکر میں شریک تھے

وَصَاهُمْ رَمَضَانَ كَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ جَاهِدًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ

تو اللہ کے ذمہ کریم پر ہے کہ اسے جنت میں داخل فرمائے۔ اللہ کے راستے میں جہاد

أَوْ جَلَسَ فِي أَرْضِهِ اللَّيْلِ وَلِدَفِيهَا قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفَلَا تُبَشِّرُ النَّاسَ

کرے یا اپنی اس زمین میں بیٹھا رہے جس زمین میں پیدا ہوا۔ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا ہم

قَالَ إِنَّ فِي الْجَنَّةِ مِائَةَ دَرَجَةٍ أَعَدَّهَا اللَّهُ لِلْمُجَاهِدِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

لوگوں کو بشارت نہ دیدیں۔ فرمایا بیشک جنت میں سو درجے ہیں جنہیں اللہ نے راہ خدا میں جہاد کرنے والوں

تشریحات

۱۵ ۲ ۵

لفظ سبیل مذکور بھی ہے مونت بھی ہے۔ اللہ عزوجل کا ارشاد ہے۔ لِيُضِلَّ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ بَعْضَ عِبَادِهِ
يَتَّخِذُوا هَؤُلَاءِ سَبِيلًا سَبِيلَ اللَّهِ سَبِيلَ اللَّهِ سَبِيلَ اللَّهِ سَبِيلَ اللَّهِ سَبِيلَ اللَّهِ سَبِيلَ اللَّهِ سَبِيلَ اللَّهِ سَبِيلَ اللَّهِ

فرمانے کہا کہ یہ لفظ سبیل کا معنی مونت منسوب متعل کا مرجع آیات قرآن بھی ہو سکتی ہیں اور اگر تم چاہو تو سبیل کو بھی بنا دو اس لئے کہ وہ کبھی مونت مستقل ہوتی ہے۔ اللہ عزوجل نے فرمایا۔ قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي لَعَلَّكُمْ تُرْشِدُونَ

یہ میرا راستہ ہے۔ کتاب التوحید میں۔ جہاد فی سبیل اللہ کی جگہ جہاد فی سبیل اللہ ہے اس حدیث میں زکوٰۃ اور حج کا ذکر نہیں۔ علامہ کرمانی نے فرمایا کہ ہو سکتا ہے یہ ارشاد زکوٰۃ اور حج کی فرضیت سے پہلے کا ہو اس پر صاحب تلویح نے کہا۔ اس میں نظر ہے۔ اس لئے کہ زکوٰۃ خیر کے پہلے فرض ہوئی ہے۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ خیر میں حاضر ہوئے۔

اقول وهو المستعان۔ یہ ضروری نہیں ہے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اس حدیث کو براہ راست حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا ہو۔ صحابہ کرام کی عادت معلوم ہے کہ وہ بہت سی احادیث دو سے صحابہ کرام سے سن کر روایت کرتے ہیں۔ اور اس صحابی کا نام نہیں لیتے۔ ہو سکتا ہے یہاں بھی ایسا ہی ہوا ہو۔ اور یہ بھی ممکن ہے جیسا کہ علامہ کرمانی نے علی السماع کہہ کر اشارہ فرمایا ہے کیونکہ زکوٰۃ اور حج ہر مسلمان پر فرض نہیں۔ مالداروں پر فرض ہے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے باعتبار اراغلب و اکثر کے ایسا ارشاد فرمایا۔ زکوٰۃ اور حج کا ذکر نہیں فرمایا۔

أَفَلَا تُبَشِّرُ النَّاسَ قَالَ اس کا حاصل یہ ہے کہ اتنی ہی بشارت لوگوں کو نہ دو ورنہ لوگ جہاد سے تنہا کرنے لگیں گے

مَا بَيْنَ الدَّرَجَتَيْنِ كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ فَإِذَا سَأَلْتُمُ اللَّهَ فَاسْأَلُوهُ

کے لئے ہمایا فرمایا ہے۔ ہر درجے میں اتنا فاصلہ ہے جتنا زمین و آسمان کے درمیان ہے اور جب تم

الْفِرْدَوْسَ فَإِنَّهُ أَوْسَطُ الْجَنَّةِ وَاعْلَى الْجَنَّةِ أَرَأَاهُ قَالَ وَفَوْقَهُ عَرْشُ الرَّحْمَنِ

اثر سے سوال کرو تو فردوس کا سوال کرو۔ اس لئے کہ یہ جنت کے بیچ میں ہے اور سب سے بلند ہے میں گمان

وَمِنْهُ تَفَجَّرُ أَنْهَارُ الْجَنَّةِ وَقَالَ مُحَمَّدُ بْنُ فُلَيْحٍ عَنْ أَبِيهِ دَفَوْقَهُ عَرْشُ الرَّحْمَنِ

کرتا ہوں کہ انہوں نے کہا کہ اس کے اوپر رحمن کا عرش ہے اور اسی سے جنت کی ہریں نکلی ہیں۔ اور محمد بن

فلح نے اپنے باپ سے روایت کرتے ہوئے کہا اور اس کے اوپر عرش رحمن ہے۔

بشارت دینا ہے تو ساتھ ہی ساتھ جہاد فی سبیل اللہ کے ان فضائل کو بھی بیان کر دتا کہ جہاد کی طرف سے لوگوں میں

سستی نہ پیدا ہو۔

فَإِنَّهُ أَوْسَطُ الْجَنَّةِ | کچھ شارحین نے پہلے یہ شبہ پیش فرمایا کہ فردوس جب بیچ جنت میں ہے تو سب سے اوپر

کیسے ہو گئی۔ پھر خود جواب یہ ارشاد فرمایا کہ اوسط سے مراد افضل و بہتر ہے۔

اقول وهو المستعان۔ اس تکلف کی کوئی حاجت نہیں اسکو اوسط اپنے ارد گرد کے اعتبار سے کہا گیا ہے۔

وَمِنْهُ تَفَجَّرُ أَنْهَارُ | بعض شارحین نے کہا کہ مذکورہ صغیر کا مرجع عرش ہے لیکن ان کا یہ دہم ہے۔ صحیح یہ ہے کہ

اس کا مرجع فردوس ہے۔ فردوس مذکور بھی مستعمل ہے اور موند بھی۔

قال محمد | امام بخاری اس تعلیق کے ذکر سے یہ افادہ کرنا چاہتے ہیں کہ یحییٰ بن صالح نے وفات ما

عرش الرحمن۔ کو بعضینہ شک ذکر کیا تھا اور محمد بن فلح کی روایت میں بغیر شک کے ہے۔

تشریح | بدء الخلق اور رتاق میں تاب تو س کے بجائے موضع سوط ہے۔ یعنی جنت میں ایک

کوڑے کی جگہ دنیا اور آفتاب سے بہتر ہے۔

توضیح باب | حور خور لڑکی جمع ہے۔ یہ اس عورت کو کہتے ہیں جس کی آنکھ کی سفیدی بے داغ اور

شفاف ہو اور اس کی پتلی خوب کالی ہو۔ عین۔ عیناء کی جمع ہے۔ یہ اس عورت کو کہتے

ہیں جس کی آنکھ بڑی ہو۔ اس کا ذکر اعرین ہے۔ عین اصل میں فعل کے وزن پر مفعول العین تھا۔ یا رکی متابعت

سے عین کے ضمہ کو کسرہ سے بدل دیا۔

تشریحات | باب تمنی الجاہد میں یہ حدیث بطریق قتادہ ان الفاظ میں مروی ہے۔ جنت میں داخل ہونے والا

مع شانی التوحید باب وکان عرشہ علی المارص ۱۱۰۳ سند امام احمد بن حنبل جلد دوم ص ۳۳۵

بَابُ الْغَدَاةِ وَالرَّوْحَةِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَقَابِ قَوْسٍ أَحَدٍ كُمْ مِنَ الْجَنَّةِ ص ۲۹۲

اللہ کے راستے میں صبح و شام چلنا اور تمہاری کمان کی مقدار جنت میں۔

حدیث عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ فرمایا

۱۵۲۶

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَعْدَاةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ رَوْحَةٌ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا سِ

اللہ کی راہ میں صبح سے دوپہر تک یا دوپہر سے شام تک چلنا دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

حدیث عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عُمَرَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں

۱۵۲۷

عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَقَابُ قَوْسٍ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِمَّا تَطْلَعُ

کہ فرمایا کمان کی مقدار جنت میں اس سے بہتر ہے جس پر سورج طلوع ہوتا ہے اور دوتا ہے۔ اور

عَلَيْهِ الشَّمْسُ وَتَغْرُبُ وَقَالَ الْغَدَاةُ وَالرَّوْحَةُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ خَيْرٌ مِمَّا تَطْلَعُ عَلَيْهِ

فرمایا صبح سے دوپہر تک اور دوپہر سے شام تک اللہ کی راہ میں چلنا ان تمام چیزوں سے بہتر

الشَّمْسُ وَتَغْرُبُ سِ

ہے جن پر سورج طلوع ہوتا اور غروب ہوتا ہے۔

حدیث عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَاهِلِ بْنِ سَعْدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

حضرت سہیل بن سعد نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ فرمایا اللہ کی راہ میں

۱۵۲۸

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْمَرْوَحَةُ وَالْغَدَاةُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَفْضَلُ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا سِ

صبح سے دوپہر تک اور دوپہر سے شام تک چلنا دنیا اور دنیا کی تمام چیزوں سے افضل ہے۔

کوئی بھی دنیا کی طرف لوٹنا پسند نہیں کرے گا اگرچہ اسے زمین سے کچھ بھی دیا جائے سوائے شہید کے کہ وہ دنیا کی طرف

لوٹنے کی تمنا کرے گا تاکہ دس مرتبہ شہید کیا جائے۔ کیونکہ اس نے شہادت کی فضیلت دیکھ لیا ہے۔

مع باب حور العين ص ۲۹۲ کتاب الرقاق باب صفة الجنة والنار۔

مع بدء الخلق ما جاء في صفة الجنة ص ۲۹۶

مع بدء الخلق باب صفة الجنة ص ۲۹۶ کتاب الرقاق باب مثل الدنيا والآخرة ص ۲۹۶ مسلم جہاد نسائی ابن ماجہ

بَابُ الْحَوْرِ الْعَيْنِ وَصِفَتِهِنَّ يُحَارِفُ فِيهَا الطَّرْفُ شَدِيدًا لَا سِوَا دِ الْعَيْنِ شَدِيدًا

حور عین کیا ہیں اور ان کا وصف کیا ہے؟ جنہیں دیکھ کر آنکھ حیران رہ جائے گی۔ آنکھ کی

بیاضِ عینِ نر و جنہا ہم مجھوڑ عینِ آنکھنا ہم ص ۳۹۲

سیاہی خوب تیز ہوگی اور سفیدی بھی۔ اللہ تعالیٰ کے ارشاد نہ وجہا ہم مجھوڑ عین میں زو جہا ہم کے معنی یہ ہیں کہ ہم نے ان کا نکاح حور عین سے کیا۔

حدیث

۱۵۲۹

عَنْ حُمَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حمید نے کہا۔ میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

قَالَ مَا مِنْ عَبْدٍ يَمُوتُ لَهُ عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ يَسْرُّهُ أَنْ يُرْجَعَ إِلَى الدُّنْيَا

علیہ وسلم سے روایت کرتے ہوئے سنا کہ فرمایا کوئی بندہ ایسا نہیں جس کے لئے مرنے کے بعد اللہ کے یہاں

وَأَنَّ لَهُ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا إِلَّا الشَّهِيدُ لِمَا يَرَى مِنْ فَضْلِ الشَّهَادَةِ فَإِنَّهُ يُسْرُّهُ أَنْ

خیر ہو اور وہ یہ پسند کرے کہ اس شد ط پر دنیا کی طرف لوٹے کہ اس پوری دنیا و ما فیہا مل جائے

يُرْجَعَ إِلَى الدُّنْيَا فَيَقُلْ مَرَّةً أُخْرَى قَالَ وَسَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ

سوائے شہید کے کیونکہ وہ شہادت کی فضیلت کو دیکھے گا اور اسے یہ پسند ہوگا کہ دنیا کی طرف لوٹے

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَرُوحَةٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ غَدَاً خَيْرٌ مِّنْ

اور دوبارہ شہید کیا جائے۔ حمید نے کہا۔ میں نے حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو نبی صلی اللہ

الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا وَلَقَابٌ قَوْسٍ أَحَدٍ كُمْ مِّنَ الْجَنَّةِ أَوْ مَوْضِعٌ قِيدَهُ يَعْنِي

تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہوئے سنا کہ فرمایا صبح یا شام اللہ کی راہ میں تھوڑی دیر چلنا دنیا

سَوَاطِئُ خَيْرٌ مِّنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا وَلَوْ أَنَّ امْرَأَةً مِّنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ أَظْلَعَتْ إِلَى

دو مہینہ سے بہتر ہے اور تمہاری کمان کی جگہ یا کڑے کی مقدار جنت میں دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔ اور اگر جنت

أَهْلِ الْأَرْضِ لِأَضَاعَتْ مَا بَيْنَهُمَا وَلَمَلَأَتْهُمَا رِيحًا وَلَنَصِيفُهَا عَلَى رَأْسِهَا

کی کوئی عورت زمین کی طرف جھانکے تو پوری زمین روشن ہو جائے اور خوشبو سے بھر جائے اور اس کے سر کا دوپٹہ

خَيْرٌ مِّنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا۔ دنیا و ما فیہا سے بہتر ہے۔

بَابُ مَنْ يُنْكَبُ أَوْ يُطْعَنُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ص ۳۹۳

اس کے راستے میں جس کا کوئی عضو زخمی ہو یا اس کو نیزہ مارا گیا ہو۔

حدیث

۱۵۳۰

عَنْ إِسْحَاقَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بنی سلیم کے ستر افراد کو

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْوَامًا مِنْ بَنِي سُلَيْمٍ إِلَى بَنِي عَامِرٍ فِي سَبْعِينَ رَجُلًا فَلَمَّا
بنی عامر کی جانب بھیجا۔ یہ لوگ جب وہاں پہنچے تو ان سے میرے ماموں نے کہا میں تم سے پہلے رنے

قَدُمُوا قَالَ لَهُمْ خَالِي أَتَقَدَّمُكُمْ فَإِنْ أَتَمَّنُونِي حَتَّى أُبَلِّغَهُمْ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ

پاس جا رہا ہوں۔ اگر ان لوگوں نے مجھ کو امن دیدیا تاکہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَإِلَّا كُنْتُمْ مِنِّي قَرِيبًا فَقَدِمَ فَاْمَنُوهُ فَبَيْنَمَا هُوَ يُخَيِّدُهُمْ

کا بیٹا ام انھیں پہنچا دوں تو بہتر ہے ورنہ تم لوگ مجھ سے قریب رہنا وہ آگے بڑھ کر ان کے

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دُمُّوا إِلَى رَجُلٍ مِنْهُمْ فَطَعْنَتْهُ فَاَنْفَذَ

پاس گئے بنی عامر نے انکو امن دیا وہ ان سے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بارے میں بات کر رہے تھے

فَقَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ فُزْتُ وَرَبِّ الْكَعْبَةِ ثُمَّ مَالُوا عَلَى بَقِيَّةِ أَصْحَابِهِ فَقَتَلُوهُمْ إِلَّا

کہ انھوں نے اپنے ایک شخص کو اشارہ کر دیا۔ اس نے انھیں نیزہ مارا اور آ رہا کر دیا۔ زخم کھا کر

رَجُلًا أَعْرَجَ صَبَعًا الْجَبَلُ قَالَ هَمَامٌ وَأَرَاهُ أَخْرَمَعَهُ فَاخْبَرَ جَبْرِئِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ

انھوں نے کہا۔ اللہ اکبر رب کعبہ کی قسم میں کامیاب ہو گیا۔ پھر ان کے بقیہ ساتھیوں پر ٹوٹ پڑے اور ان سب

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُمْ قَدْ لَقُوا رَبَّهُمْ فَرْضَى عَنْهُمْ وَارْضَا

کو قتل ہوا سوائے ایک سنگڑے شخص کے جو پہاڑ پر چڑھ گئے تھے۔ راوی حدیث ہمارے کہا۔ میں گمان کرتا

فَلَمَّا نَقَرْنَا أَنْ بَلَّغُوا قَوْمَنَا أَنْ قَدْ لَقِينَا رَبَّنَا فَرْضَى عَنَّا وَارْضَانَا ثُمَّ نَسَخَ بَعْدُ

ہوں کہ ان کے ساتھ ایک صاحب اور تھے جبریل نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ خبر دی کہ ان لوگوں نے اپنے رب سے

فَدَعَا عَلَيْهِمْ أَرْبَعِينَ صَبَاحًا عَلَى رِجْلِ وَذَكَوَانِ وَبَنِي الْحَيَّانِ وَبَنِي عَصِيَّةَ

علامات کی ان کا رب ان سے راضی ہو گیا اور انکو راضی کر دیا (قرآن مجید میں یہ آیت) تلاوت کرتے تھے ہماری قوم کو یہ خبر پہنچا دو

الَّذِينَ عَصَوْا اللَّهَ وَرَسُولَهُ -

کہ ہم نے اپنے رب سے لاقات کی ہمارا رب ہم سے راضی ہے اور اس نے ہم کو راضی کیا یہ بھر بعد میں اسکی تلاوت منور ہو گئی نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے چالیس دن صبح کے وقت رطل ذکوان بنی لیمان اور بنی عیسہ کی جھنوں نے اشر اور اس کے رسول کی نافرمانی کی تھی، بربادی کی دعا فرمائی۔

حدیث

۱۵۳۱

عَنْ جُنْدُبِ بْنِ سُفْيَانَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جُنْدُبَ بْنَ سُفْيَانَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ سَمِعَهُ يَقُولُ رَوَيْتُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

كَانَ فِي بَعْضِ الْمَشَاهِدِ وَقَدْ دَمِيتُ إصْبَعَهُ فَقَالَ هَلْ أَنْتِ إِلَّا إصْبَعٌ

کی انگلی کسی جہاد میں زخمی ہو گئی تو حضور نے فرمایا۔ تو تو ایک انگلی ہے جو زخمی ہوئی اور۔ تجھے جو کچھ

دَمِيتُ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ مَا لَقِيتُ بِهِ

یہ سوچا راہ خدا میں یہ ہو بیٹا۔

تشریحات

۱۵۳۰

یہ واقعہ سیرہ بیرونہ کا ہے۔ جس کی پوری تفصیل منازعی میں آئے گی سیرہ سیرہ صفر کے مہینے میں احد کے چار ماہ بعد ہوا تھا۔ اس روایت میں راوی سے اختلاط ہو گیا ہے۔ سیرہ بیرونہ میں بنی سلیم کے افراد نہیں بھیجے گئے تھے۔ بلکہ شتر افراد قراء جو سب کے سب انصار کرام میں سے تھے بنی سلیم کی جانب بھیجے گئے تھے۔ رطل، ذکوان، بنی لیمان، بنی عیسہ یہ سب بنی سلیم کی شاخیں ہیں۔

قوت نازلہ کی پوری بحث جلد ثالث میں گذر چکی ہے۔

تشریحات

۱۵۳۱

ایک قول یہ ہے یہ حادثہ غزوہ احد میں پیش آیا تھا۔ صحیح مسلم شریف میں ہے کہ بنی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم غار میں تھے تو حضور کی انگلی زخمی ہو گئی۔ امام قاضی عیاض نے فرمایا کہ ابو الولید نے کہا شاید غار کے بجائے غازیہ تھا کاتبوں کی غفلت سے غار ہو گیا اس لئے کہ بخاری کی روایتوں میں یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بعض مشاہد میں تھے اور کتاب الادب کی روایت میں یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم چل رہے تھے کہ پتھر آکر لگا جس کے صدر سے حضور گر پڑے اور انگلی زخمی ہو گئی۔ اس پر امام قاضی عیاض نے فرمایا کہ غار کے معنی لشکر کے بھی ہیں جبکہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا ما ظنک باصر جمع بین ہذین الغارین ای العسکرتین علامہ کمالی نے فرمایا کہ یہ شعر ہے اور قرآن کریم کی نص مرتبے ثابت ہے کہ حضور شتر نہیں کہتے تھے۔ ارشاد ہے: وَمَا عَلِمْنَاكَ الشَّعْرَ وَمَا يَنْبَغِي لَكَ۔ اور ہم نے انکو شتر نہ سمجھا اور یہ ان کے لائق نہیں۔ اس کا ایک جواب یہ بھی دیا گیا کہ یہ درجہ اور درجہ کو شتر نہیں کہتے۔ دوسرا جواب یہ دیا گیا ہے کہ کفار قرآن مجید کو شتر کہا کرتے تھے قرآن مجید میں اس کا رد فرمایا گیا ہے انبیاء اور اقوی جواب یہ ہے کہ ملاحظہ فرمائیے ایک دو جملہ اسٹل چائے بوشہر کی طرح موزوں ہودہ حقیقت میں شتر نہیں اور اس پر کسی کو شاعر کہا جاتا ہے۔ قرآن مجید کی آیت عود صغ کی بعض جہوں کے مطابق ہیں مثلاً وَجَفَانٍ كَالْجَوَابِ - وَ قُدِّرَ الرَّاسِيَاتِ - اِنَّا اَعْطَيْنَاكَ الْكُشْرَ۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رَجُلٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا وَاللَّهُ عَلَيْهِ فِيمَهُم

اللہ عزوجل کے ارشاد کی تفسیر مؤمنین میں سے کچھ وہ لوگ ہیں جنہوں نے اللہ سے کیا ہوا وعدہ سچ کر دکھایا ان میں سے

مَنْ قَضَىٰ حُبَّهُ وَمَهُمُّ مَنْ يَنْتَظِرُ وَمَا بَدَلُوا ابْتِدَاءً (احزاب (۲۳) ص ۳۹۳)

لوگوں نے اپنی منت پوری کر لی اور کچھ لوگ انتظار کر رہے ہیں اور انہوں نے اپنے ارادوں میں کوئی تبدیلی نہیں کی۔

حَدَّثَنِي حُمَيْدُ الطَّوِيلُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حدیث

۱۵۳۲

حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ میرے چچا انس بن نضر جعفیؓ

عَنْهُ قَالَ غَابَ عَنِّي أَنَسُ بْنُ النَّضْرِ عَنْ قِتَالٍ بَدَرَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ

میں شریک نہیں ہو سکے۔ اس پر انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ نے مشرکین سے

غَبْتُ عَنْ أَوَّلِ قِتَالٍ قَاتَلْتُ الْمُشْرِكِينَ لَكِنَّ اللَّهَ أَشْهَدَنِي قِتَالَ الْمُشْرِكِينَ

جو پہلی لڑائی لڑی اس میں میں شریک نہیں ہو سکا۔ اگر اللہ نے مشرکین کی لڑائی میں مجھے حاضر رکھا

لَيَرَيْنَ اللَّهُ مَا أَصْنَعُ فَلَمَّا كَانَ يَوْمُ أُحُدٍ وَانْكَشَفَ الْمُسْلِمُونَ قَالَ اللَّهُمَّ

تو اللہ آپ کو دکھا دیگا کہ میں کیا کرتا ہوں۔ جب اُحد کی لڑائی کا دن آیا اور مسلمان میدان سے

إِنِّي أَعْتَذِرُ إِلَيْكَ مِمَّا صَنَعْتُ هَؤُلَاءِ يَعْنِي أَصْحَابَهُ وَأَبْرَأُ إِلَيْكَ مِمَّا صَنَعْتُ

بھیٹ گئے تو انہوں نے کہا۔ اے اللہ ان لوگوں نے یعنی ان کے ساتھیوں نے جو کچھ کیا اس سے میں تیری

هَؤُلَاءِ يَعْنِي الْمُشْرِكِينَ ثُمَّ تَقَدَّمَ فَاسْتَقْبَلَهُ سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ فَقَالَ يَا سَعْدُ

بارگاہ میں معذرت کرتا ہوں اور ان مشرکین نے جو کچھ کیا اس سے بیزار ہوں۔ اس کے بعد آگے بڑھے ان کے

بُنْ مُعَاذٍ الْجَنَّةَ وَرَبِّ النَّضْرِ إِنِّي أَجِدُ رَحِمَهَا مِنْ دُونِ أُحُدٍ فَقَالَ سَعْدُ

ساہنے سعد بن معاذ آئے تو کہا اے سعد بن معاذ رب نضر کی قسم اُحد کی جانب سے میری جنت کی خوشبو بڑھ رہی ہے

تشریحات | قرآن مجید متواتر ہے یعنی آج مصحف شریف میں جتنی سورتیں یا آیتیں ہیں سب کی سب

۱۵۳۲-۳

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے بطریق تواتر منقول ہیں اور تواتر کے لئے ضروری ہے

کہ ہر دور میں اس کے اتنے ناقلین ہوں کہ ان سب کے جھوٹ پر اتفاق کر لینے کو عقل محال جانے اور یہاں

سورہ احزاب کی یہ آیت یا دوسری روایتوں کے بموجب سورہ توبہ کی اخیر دو آیتیں حضرت خزیمہ انصاری رضی اللہ

فَمَا اسْتَطَعْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا صَنَعَ قَالَ اَنْسُ فَوَجَدْنَا بِهٖ بَضْعًا وَثَمَانِيْنَ

سعد نے بارگاہ رسالت میں عرض کیا انھوں نے جو کچھ کیا وہ میری استطاعت سے باہر تھا۔ حضرت انس

ضَرْبَةً بِالسَّيْفِ اَوْ طَعْنَةً بِالرُّمْحِ اَوْ رَمِيَةً بِسَهْمٍ وَوَجَدْنَا هٗ قَدْ قُتِلَ وَقَدْ

نے کہا ہم نے ان کو اس حال میں پایا کہ انھیں انٹی سے اوپر زخم تھے۔ تلوار کی مار اور نیزے کے زخم اور

مَثَلُ بِهٖ الْمَشْرُكُوْنَ فَمَا عَرَفَهٗ اَحَدٌ اِلَّا اُخْتَهُ بِبَنَانِهٖ قَالَ اَنْسُ كُنَّا نُرِي

تیر کے گھاؤ کے، وہ شہید کر دیئے گئے۔ مشرکین نے ان کی صورت بگاڑ دی تھی سوائے ان کی بہن کے کسی نے

اَوْ نَظُنُّ اَنَّ هٰذِهِ الْاٰيَةَ نَزَلَتْ فِيْهِ وَفِيْ اَشْبَاهِهٖ، مِنَ الْمُؤْمِنِيْنَ رِجَالٌ

انکو پہچانا نہیں اور انھوں نے بھی انگلی دیکھ کر پہچانا۔ حضرت انس نے کہا ہمارا گمان یہ ہے کہ یہ آیت انکے

صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا لِلّٰهِ عَلَيْهِ، اِلَى اٰخِرِ الْاٰيَةِ وَقَالَ اِنَّ اُخْتَهُ وَهِيَ تَشْمِي

اور ان جیسے دوسرے شہیدوں کے بارے میں نازل ہوئی ہے۔ کچھ مومن وہ ہیں جنھوں نے اللہ سے جو وعدہ کیا تھا

الرَّبِّيْعَ كَسَرَتْ ثَنِيَّةَ اَمْرَاةٍ فَاَمَرَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اسے سچ کر دکھایا۔ پوری آیت تک۔ حضرت انس نے کہا۔ ان کی بہن نے جن کا نام ربیعہ تھا۔ ایک عورت

بِالْقِصَاصِ فَقَالَ اَنْسُ يَا رَسُولَ اللّٰهِ وَالَّذِيْ بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَا تُكْسِرُ ثَنِيَّتَهَا

کے اگلے دانت توڑ دیئے اس پر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے قصاص کا حکم دیا تو انس بن نضر نے کہا یا رسول اللہ

فَرَضُوا بِالْاَرْضِ وَتَرَكَوْا الْقِصَاصَ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اس ذات کی قسم جس نے آپ کو حق کے ساتھ بھیجا ہے اس کے دانت نہیں توڑے جائیں گے بعد میں لوگ ساوان (دیت)

اِنَّ مِنْ عِبَادِ اللّٰهِ مَنْ لَّوْ اُقْسِمَ عَلَى اللّٰهِ لَا يَبْرَأَ مِنْ

پر راضی ہو گئے اور قصاص چھوڑ دیا اس پر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ بیشک اللہ کے کچھ بندے

ایسے ہیں کہ اگر قسم کھالیں تو اللہ انکی قسم کو ضرور پوری فرمادیتا ہے۔

تعالیٰ عنہ کے پاس ملی تھیں۔ اگرچہ تنہا ان کی گواہی دو مردوں کے برابر ہے مگر وہ کی گواہی سے بھی تو اترا نہ ہوگا۔ جواب

یہ ہے کہ حضرت زید بن ثابت کے ارشاد کا مطلب یہ ہے کہ یہ آیتیں نکلی ہوئی۔ صرف حضرت خزیمہ کے پاس ملیں۔ ورنہ

عہ ثانی منازی باب غزوہ احد ص ۵۷۹ و تفسیر سورہ احزاب باب قولہ فنفہم من قسفی مجرم ص ۵۷۵ مسلم ترمذی ثانی۔

حدیث

۱۵۳۳

عَنْ خَارِجَةَ بِنِ زَيْدٍ اَنَّ زَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ قَالَ سَخِطَ الصُّحُفُ

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ میں مختلف چیزوں پر لکھے ہوئے

قَالَ لِمَصَاحِفٍ فَقَدْتُ آيَةً مِنَ الْأَحْزَابِ كُنْتُ أَسْمَعُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

قرآن کو ایک مصحف میں لکھنے لگا۔ میں نے احزاب کی ایک آیت کو نہیں پایا۔ جس کو

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُهَا فَلَمْ أَجِدْهَا إِلَّا مَعَ خُزَيْمَةَ الْأَنْصَارِيِّ الَّذِي جَعَلَ

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو پڑھتے ہوئے سنا تھا۔ میں نے اسے صرف خزیمہ انصاری

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَهِادَتَهُ شَهِادَةَ رَجُلَيْنِ وَهُوَ قَوْلُهُ

رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے پاس پایا جن کی تینہ ایک گواہی کو دوسروں کی گواہی کے برابر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ

علیہ وسلم نے کر دیا تھا وہ اللہ تعالیٰ کا یہ ارشاد ہے۔ من المؤمنین رجال صدقوا ما عاهدوا

زبانی طور پر کثیر صحابہ کو یاد تھیں۔ خود حضرت زید بن ثابت رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے ہیں کہ میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے ان آیتوں کو سنا تھا۔ علاوہ انہیں حضرت ابی بن کعب اور ہلال بن امیہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے بھی اسی کے مثل مروی ہے۔

حضرت خزیمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی ایک گواہی دوسروں کے برابر کرنے کا قصہ یہ ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک اعرابی سے ایک گھوڑا خریدا اور اس سے کہا میرے پیچھے آؤ تاکہ گھوڑے کی قیمت ادا کر دوں۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تیزی سے آگے بڑھ گئے اور اعرابی پیچھے رہ گیا۔ اسی اشارہ میں کچھ لوگوں نے اعرابی سے بھاؤ سناؤ کر کے گھوڑے کی قیمت بڑھادی۔ اب اعرابی نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو آواز دی کہ اگر آپ اس گھوڑے کو خریدنا چاہتے ہیں تو خرید لیں ورنہ میں اس کو بیچ دوں گا۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کھڑے ہو گئے اور اعرابی سے کہا کیا تو مجھے بیچ نہیں چکا ہے۔ اعرابی نے کہا خدا کی قسم میں نے آپ کے ہاتھ نہیں بیچا ہے۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ یقیناً تو میرے ہاتھ بیچ چکا ہے۔ اس پر لوگ جمع ہو گئے۔ اعرابی یہی کہتا رہا گواہ لاؤ۔ جو مسلمان آساوہ

۱۔ ثانی مغازی باب خزرة احد ص ۵۸ تفسیر سورۃ احزاب باب قوله فمنهم من قضي

نفسه ص ۵۸ فضائل القرآن باب جمع القرآن ص ۴۴ ترمذی تفسیر نسائی تفسیر۔

بَابُ عَمَلٍ مَّالِحٍ قَبْلَ الْقِتَالِ ص ۲۹۴ رُائی سے پہلے کوئی نیک عمل کرنا۔

وَقَالَ أَبُو الدَّرْدَاءِ إِنَّمَا تُقَاتِلُونَ بِأَعْمَالِكُمْ ۱

ت

۵۵۶

تم لوگ اپنے اعمال کے ساتھ قتال کرتے ہو۔

عَنْ أَبِي إِسْحَقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث

۱۵۲۴

حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے تھے کہ ایک شخص سوہے سے ڈھکے ہوئے

يَقُولُ أَنِّي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ مُقَنَّعٌ بِالْحَدِيدِ فَقَالَ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! رُودوں یا اسلام

يَا رَسُولَ اللَّهِ أَقَاتِلْ أَوْ أَسْلَمْ قَالَ أَسْلَمْ ثُمَّ قَاتِلْ فَاَسْلَمْ ثُمَّ قَاتِلْ فَفَقَاتِلْ

قبول کروں۔ فرمایا اسلام قبول کر بھر رُ۔ انھوں نے اسلام قبول کیا پھر رُٹے اور شہید کر دیئے گئے

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمَلٌ قَلِيلًا وَاجِرٌ كَثِيرًا۔

اس پر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا اس نے عمل مقننہ کیا اور اجر زیادہ پایا۔

اعرابی سے یہی کہتا۔ تیرے لئے خرابی ہو۔ یہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ہیں اور یہ بلاشبہ حق ہی فرمائیں گے مگر گواہی کوئی

نہیں دیتا۔ یہاں تک کہ حضرت خزیمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ آئے اور انھوں نے اعرابی سے مخاطب ہو کر فرمایا۔ میں گواہی

دیتا ہوں کہ تو اس کو بیچ چکا ہے۔ اب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خزیمہ سے پوچھا تم کیسے گواہی دے رہے ہو۔

انھوں نے عرض کیا آپ کو سچا جاننے کی بنا پر۔ اس پر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت خزیمہ کی گواہی دوسروں کے

برا بر کردی اور فرمایا۔ جس کے حق میں خزیمہ گواہی دیں یا جس کے خلاف گواہی دیں وہ کافی ہے۔ اس اعرابی کا نام

سواد بن جارش تھا۔

تشریحات | دیوری نے اس تعلق کو ربیع بن زید سے روایت کیا کہ حضرت ابو الدرداء رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔

۵۵۶

اے لوگو! غزوے سے پہلے کوئی نیک عمل کرو تم لوگ اپنے اعمال کے ساتھ قتال کرتے ہو۔ اس

سے معلوم ہوا کہ باب کا عنوان بھی حضرت ابو الدرداء کا ارشاد ہے۔ حضرت امام بخاری نے ایک جز کو باب کا عنوان بنا لیا اور

اسے حضرت ابو الدرداء رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا ارشاد نہیں بتایا۔ اس کا سبب یہ ہے کہ اس کی سند میں انقطاع ہے۔ ربیعہ

بَابُ الْغُسْلِ بَعْدَ الْحَرْبِ وَالْغُبَارِ ۳۹۳ رُأَىٰ اِدْرِغَارَ كَيْ بَعْدَ غَسْلٍ كَرَّمَا -

حدیث

۱۵۳۵

عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا رَجَعَ يَوْمَ الْخَنْدَقِ وَوَضَعَ السِّلَاحَ وَاغْتَسَلَ فَأَتَاهُ جِبْرِئِيلُ وَقَدْ عَصَبَ رَأْسَهُ الْغُبَارُ فَقَالَ وَضَعْتَ السِّلَاحَ فَوَاللَّهِ مَا وَضَعْتُهُ فَقَالَ

اور ان کے سر پر غبار جمع ہوا تھا عرض کیا آپ نے ہتھیار اتار دیا ہے بخدا میں نے نہیں اتارا ہے

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَيْنَ قَالَ هَهُنَا أَوْ مَاءً إِلَىٰ بَنِي قُرَيْظَةَ

تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے پوچھا - کہاں - عرض کیا - وہاں اور بنی قریظہ کی طرف اشارہ

قَالَتْ فَخَرَجَ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کیا تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بنی قریظہ کی طرف تشریف لے گئے۔

بن یزید کی حضرت ابوالدرداء سے روایت ثابت نہیں۔ مگر دوسرے حصہ کو حضرت عبداللہ بن مبارک نے سند متصل کے ساتھ یوں روایت کیا ہے عن ربیعۃ بن یزید عن ابن جلیس عن ابی الدرداء۔

وقوله - يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ كَبُرَ مَقْتًا عِنْدَ اللَّهِ أَنْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِهِ صَفًا كَأَنَّهُمْ بُنَيَانٌ مَرصُوعُونَ -

اصف ۵۵ ۵۶ ۵۷ اے ایمان والو! جو خود کرتے نہیں وہ کیوں کہتے ہو۔ اللہ کو وہ بات بہت ناپسند ہے کہ وہ کہو جو خود نہ کرو۔ بیشک اللہ انھیں دوست رکھتا ہے۔ جو اللہ کی راہ میں اس طرح صاف باندھ کر لڑتے ہیں گویا وہ سیسہ پلائی ہوئی دیوار ہیں

تشریحات ان کا نام امرم بن ثابت اشجلی تھا۔ یہ قصہ غزوہ احد کا ہے۔ یہ عجیب خوش بخت انسان تھا کہ ایک سجدہ بھی نہیں کیا اور جنت میں داخل ہو گئے۔ اگر کثیر ان کا یہ ہے کہ ہمیشہ ہمیش

جنت میں رہیں گے۔ باب سے مطابقت یہ ہے کہ جہاد سے پہلے انھوں نے اسلام قبول کیا اور یہ ایک بہت بڑا نیک عمل ہے

تشریحات مدینہ طیبہ میں تشریف لانے کے بعد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہود کے تینوں قبائل سے جن میں بنی قریظہ بھی شامل تھے ایک معاہدہ فرمایا تھا کہ اگر مدینہ پر کوئی حملہ کرے گا تو سب

بَابُ فَضْلِ قَوْلِ اللَّهِ وَلَا تَحْصِبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا بَلْ أَحْيَاءُ

اللہ عزوجل کا ارشاد اس ارشاد میں شہید کی جو فضیلت ہے اس کا بیان - اور جو اللہ کی راہ میں

عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرْزَقُونَ - فَرِحِينَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ وَيَسْتَبْشِرُونَ

مارے گئے انھیں مردہ ہرگز خیال نہ کرنا بلکہ وہ زندہ ہیں اپنے رب کے حضور وہ روزی پاتے ہیں اور اللہ نے

بِالَّذِينَ لَمْ يَلْحَقُوا بِهِمْ مِنْ خَلْفِهِمْ أَنْ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ

اپنے فضل سے جو کچھ انھیں دیا ہے اس پر خوش ہیں اور اپنے بعد والوں کو جو ابھی ان سے ملے نہیں ہیں یہ بشارت دے رہے

يَسْتَبْشِرُونَ بِنِعْمَةِ اللَّهِ وَفَضْلِهِ وَأَنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُؤْمِنِينَ

ہیں کہ انھیں نہ کچھ خوف ہے اور نہ کچھ غم - اللہ کی نعمت اور فضل کی بشارت دیتے ہیں اور اس بات کی کہ اللہ ایمان والوں کا اجر ضائع نہیں فرماتا۔

عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

حدیث

حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

۱۵۳۶

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى

نِ تیس دن صبح کو ان لوگوں کی بربادی کی دعا کی جن لوگوں نے بُر معونہ کے اصحاب کو شہید

الَّذِينَ قُتِلُوا أَصْحَابَ بُرْمَعُونَ ثَلَاثِينَ غَدَاةً عَلَى رِجْلِ وَذُكُوانَ وَ

کیا تھا - رعل ، ذکوان ، اور عصیہ جنھوں نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی - حضرت انس

عَصِيَّةَ عَصَتِ اللَّهُ وَرَسُولُهُ قَالَ أَنَسٌ - أُنْزِلَ فِي الَّذِينَ قُتِلُوا بِبُرْمَعُونَ

نے کہا - بُر معونہ کے شہدار کے بارے میں قرآن نازل ہوا تھا جس کو ہم نے پڑھا پھر بعد میں

مل کر مدافعت کریں گے اور دشمن سے کوئی ساز باز نہیں کریں گے - غزوہ خندق کے موقعہ پر بنی قریظہ نے اس معاہدے

کی خلاف ورزی کی اور قریش کے ساتھ ساز باز کی - اس کی سزا میں بنی قریظہ پر حملہ ہوا بالآخر ان کا استیصال کر دیا گیا -

باب میں مذکورہ آیات کو ہم کے شان نزول کے بارے میں مختلف روایتیں آئی ہیں - امام احمد

نے اپنی مسند میں اور امام حاکم نے مستدرک میں حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے

تشریحات

۱۵۳۶

روایت فرمائی ہے کہ شہدار احد کے بارے میں نازل ہوئی ہے - اور یہی ابو بکر بن مردویہ نے اپنی تفسیر میں

حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی ہے - ابن جریر نے اپنی تفسیر میں حضرت انس بن مالک رضی اللہ

تعالیٰ عنہ سے مذکورہ بالا حدیث ذکر کرنے کے بعد یہ روایت کی ہے - بلغوا قومنا الی اخرہ کے منسوخ ہونے

منسوخ ہو گیا وہ یہ ہے۔ ہماری قوم کو پہنچا دو کہ ہم نے اپنے رب سے ملاقات کی وہ ہم سے راضی ہے اور ہم اس سے راضی ہیں۔

حدیث

102E

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما کہتے تھے کہ غزوہ احد کے دن

إِصْطَبَحَ نَاسٌ الْخَمْرَ يَوْمَ أَحَدٍ ثُمَّ قَتَلُوا شُهَدَاءَ فَقِيلَ لِسُفْيَانَ مِنْ آخِرِ

کچھ لوگوں نے صبح کو شراب بی بی لی تھی۔ پھر شہید کو دیئے گئے سفیان سے پوچھا گیا۔ اس دن کے

ذَلِكَ الْيَوْمِ قَالَ لَيْسَ هَذَا فِيهِ ع

آخر میں - فرمایا - یہ اس حدیث میں نہیں ہے -

مقاتل نے کہا کہ شہداء بدر کے مارے میں نازل ہوئی ہیں۔ ————— شان نزول کچھ بھی ہو یہ فضیلت تمام شہداء

حضرت امام بخاری نے سورہ مائدہ کی تفسیر میں حدیث بن فضل عن سفیان جوری وایت کی ہے اس

تشریحات

1542

یہ ہے فقتلوا من یومہ جمیعاً شہداء ۶۱ نیز اسماعیل نے یہ حدیث بطریق قواریری عن سفیان

اس زیادتی کے ساتھ روایت کیا ہے۔

اس روایت میں حضرت سفیان سے جو سوال کیا گیا ہے اس کا مقصد یہ ہے کہ من اخذ ذلک الیوم۔ روایت میں

ہے یا نہیں انھوں نے جواب دیا کہ یہ اس حدیث میں نہیں۔ اس کا سبب یہ ہے کہ یہ روایت کرتے وقت

یعنی علی بن عبداللہ سے حدیث بیان کرتے وقت حضرت سفیان کو یہ یاد نہ رہا ہو کہ حدیث میں یہ لفظ بھی ہے اور صدقہ سے

بیان کرتے وقت یاد رہا ہو۔ اخیر عمر مبارک میں حضرت سفیان کو کچھ سفیان کا عارضہ لاحق ہو گیا تھا۔

حضرت امام بخاری نے اس حدیث کو غالباً یہ بتانے کے لئے ذکر کیا ہے کہ یہ آیہ کریمہ شہداء اہل کے بارے

میں نازل ہوئی ہے جیسا کہ ترمذی میں حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہی سے مروی ہے۔

تشریحات

1072

علی مائۃ امراء اوسع وتسعين - یہاں روایات مختلف ہیں۔ کتاب الابنیا میں سبعین ہے

کتاب النکاح میں ماۃ امراۃ - التوحید میں کان لہ ستون امراۃ ہے۔ امام بخاری نے

مع ثانی مغازی غزوة احد ۵۷۹ تفسیر مائده باب قول انما الحزب الیه یسر ۶۶۲ ۱۰ تفسیر سوره آل عمران ص ۱۲۵

بَابُ مَنْ طَلَبَ الْوَلَدَ لِلْجِهَادِ ۳۹۵ جس نے جہاد کیلئے لڑکے کی خواہش کی۔

حدیث

۱۵۳۸

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرْمُزٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَاهُ يَرْوِي عَنْ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے

عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ سَلِيمَانُ بْنُ دَاوُدَ

روایت کی کہ فرمایا۔ سلیمان بن داؤد علیہ السلام نے کہا۔ میں آج کی رات سو یا ننانوے

لَاْهُوْفَنَّ الدَّلِيلَةَ عَلَى مِائَةِ امْرَأَةٍ أَوْ تَسْعٍ وَتَسْعِينَ كُلُّهُنَّ تَأْتِي بِفَارِسٍ

عورتوں کے پاس جاؤں گا۔ سب سے ایک سوار پیدا ہوگا جو اللہ کی راہ میں جہاد کرے گا

يُجَاهِدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَقَالَ لَهُ صَاحِبُهُ قُلْ إِنْ شَاءَ اللَّهُ فَلَمْ يَقُلْ إِنْ شَاءَ

اس پر ان کے ساتھی نے کہا۔ انشاء اللہ کہہ لیجئے۔ انھوں نے انشاء اللہ نہیں کہا۔

اللَّهُ فَلَمْ تَحْمِلْ مِنْهُنَّ إِلَّا امْرَأَةً وَاحِدَةً جَاءَ بِشِقِّ رَجُلٍ وَالَّذِي نَفْسِي

نتیجہ نکلا کہ ان میں سے صرف ایک عورت کو حمل ہوا اور اس نے بھی پورا بچہ نہ جنا۔ قسم ہے اس ذات کی

حُمِدٌ بِيَدِهِ لَوْ قَالَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ لَجَاهِدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فُرْسَانًا أَجْمَعُونَ

جسے قبضہ قدرت میں محمد کی جان ہے۔ اگر وہ انشاء اللہ کہہ لیتے تو سب سوار پیدا ہوتے اور اللہ کی راہ میں جہاد کرتے۔

کتاب الانبیاء میں تسعین کی روایت کو اصح کہا۔ لیکن چونکہ مفہوم عدد معتبر نہیں۔ اسلئے قلیل کثیر کا فانی

نہیں۔ اور ثقہ کی زیادتی مقبول ہے اس لئے ان روایات میں تنافی نہیں۔

الایمان والسنذ و باب الاستئذان فی الایمان میں ہے کہ حضرت سفیان نے کہا کہ صاحب

سے مراد فرشتہ ہے اور حضرت سلیمان علیہ السلام انشاء اللہ کہنا بھول گئے۔

عن رسول الله۔ اس کا ایک معنی یہ ہے کہ احادیث کو یہ لوگ زیادہ بیان نہیں کرتے

کہ کہیں کمی زیادتی اور رد و بدل نہ ہو جائے۔ ان لوگوں کا یہ عمل ازراہ احتیاط تھا

مع کتاب الانبیاء باب قول الشرع زجل و دھبنا لدؤد سلیمان ص ۴۸ ثانی النکاح باب قول الرجل لا طوف

اللیلۃ علی نسائی ص ۸۸ الایمان والسنذ و کیف کان یمن النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ص ۹۸ باب الاستئذان فی الایمان ص ۹۹

التوحید باب المیتۃ والارادۃ ص ۱۱۱ مسلم الایمان والسنذ و نسائی السنذ و ترمذی السنذ و مسند امام احمد ثانی ص ۲۴۹۔

بَابُ الشَّجَاعَةِ فِي الْحَرْبِ وَالْجُبْنِ ص ۳۹

لرانی میں بہادری اور بزدلی -

حدیث

۱۵۴۹

أَخْبَرَنِي جُبَيْرُ بْنُ مُطْعِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ بَيْنَمَا هُوَ يَسِيرُ

حضرت جبیر بن مطعم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے خبر دی کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے

مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ النَّاسُ مَقْفَلَةً مِنْ حُنَيْنٍ

ساتھ چل رہے تھے اور حضور کے ساتھ اور بھی لوگ تھے۔ حنین سے واپسی کے موقع پر کہ دیہاتی حضور سے پٹ گئے

فَعَلَقَتِ الْأَعْرَابُ يَسْأَلُونَ مَا حَتَّى اضْطَرُّوْا إِلَى شَجَرَةٍ فَخَطَفَتْ رِجَالَهُمَا

وہ حضور سے مانگنے لگے یہاں تک کہ حضور کو ایک درخت کی طرف ڈھکیل دیا اور حضور کی چادر لے لی۔ نبی صلی اللہ

تَوَقَّفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَعْطُونِي رِجَالِي لَوْ كَانَتْ لِي

تعالیٰ علیہ وسلم کھڑے ہو گئے اور فرمایا مجھے میری چادر دو اگر ان درختوں کے برابر میرے پاس اونٹ ہوتے

عَدَدُ هَذِهِ الْأَعْضَاءِ نَعَمْ لَقَسَمْتُهُ بَيْنَكُمْ ثُمَّ لَا تَجِدُونِي بِخَيْلٍ وَلَا كَذُوبًا وَلَا جَبَانًا

تو بھی میں تقسیم کر دیتا پھر تم لوگ مجھے نہ خیل پاؤ گے اور نہ خلاف واقعہ بات کرنے والا اور نہ بزدل۔

بَابُ مَا يَتَعَوَّذُ مِنَ الْجُبْنِ ص ۳۹

بزدلی سے پناہ مانگنے کا بیان

حدیث

۱۵۴۰

حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عُمَيْرٍ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ مَيْمُونٍ الْأَوْدِيَّ

عمر بن میمون اودی نے کہا کہ سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ اپنے بچوں کو یہ کلمات

قَالَ كَانَ سَعْدٌ يُعَلِّمُ بَنِيهِ هَؤُلَاءِ الْكَلِمَاتِ كَمَا يُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْغُلَمَانَ

سکھاتے تھے جیسے معلم بچوں کو لکھنا سکھاتا ہے اور کہتے تھے کہ بیشک رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

الْكِتَابَةَ وَيَقُولُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَتَعَوَّذُ مِنْهُمْ

علیہ وسلم ان چیزوں سے نماز کے بعد پناہ مانگا کرتے تھے۔ اے اللہ میں تیری پناہ مانگتا

دُبِّرَ الصَّلَاةُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُبْنِ وَأَعُوذُ بِكَ أَنْ أُرَادَّ إِلَى

ہوں بزدلی سے اور تیری پناہ مانگتا ہوں اس بات سے کہ کبھی عمر تک جیوں اور تیری پناہ

مہ جہاد باب ما کان النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم يعطى المولفة قلوبهم م ۳۳۔

أَرَادَ الْغُرُورَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ

مانگتا ہوں دنیا کے فتنے سے اور میں تیری پناہ مانگتا ہوں قبر کے عذاب سے۔ میں نے مصعب سے

فَحَدَّثْتُ بِهِ مُصْعَبًا فَصَدَّقَهُ

اس کو بیان کیا تو مصعب نے اس کی تصدیق کی۔

حدیث

حَدَّثَنَا مُعْتَمَرٌ سَمِعْتُ أَبِي سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ

۱۵۲۱

قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ

علیہ وسلم یہ دعا مانگا کرتے تھے۔ اے اللہ میں تیری پناہ چاہتا ہوں عاجزی سے اور سستی سے

مِنَ الْعَجْزِ وَالْكُسَلِ وَالْجُبْنِ وَالْهَرَمِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْحَيَاةِ وَالْمَمَاتِ

اور بزدلی سے اور بڑھاپے سے اور تیری پناہ چاہتا ہوں زندگی اور موت کے فتنے

وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ

سے اور تیری پناہ چاہتا ہوں عذاب قبر سے۔

بَابُ مَنْ حَدَّثَ بِمَشَاهِدِهِ فِي الْحَرْبِ ص ۳۹۶ اپنے جنگی کارنامے بیان کرنا

حدیث

عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ صَحِبْتُ كُلَّ حَةٍ

حضرت سائب بن یزید رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ میں طلحہ بن عبید اللہ

۱۵۲۲

کیونکہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔

مَنْ يَقِلَّ عَنِّي مَالُهُ أَقِلَّ فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعِدَا

جس نے میری طرف منسوب کر کے ایسی بات کہی جو

۱۔ دعوات باب التعوذ من عذاب القبر باب التعوذ من البخل ص ۹۲ الاستعاذۃ من ارذل العمر ص ۹۳ باب

التعوذ من فتنۃ الدنیا ص ۹۴ ترمذی دعوات نسائی استعاذۃ۔

۲۔ بخاری ثانی دعوات باب التعوذ من فتنۃ الحیا والممات ص ۹۲ باب التعوذ من ارذل العمر ص ۹۳ تفسیر

سورۃ نحل باب قولہ ومنکم من یرد الی ارذل العمر ص ۹۳ سلم دعوات ابوداؤد صلوٰۃ۔ نسائی استعاذۃ۔

بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ وَسَعْدًا وَالْمِقْدَادُ بْنُ الْأَسْوَدِ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ

اور سعد اور مقداد بن اسود اور عبد الرحمن بن عوف رضی اللہ تعالیٰ عنہم کے ساتھ رہا

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ فَمَا سَمِعْتُ أَحَدًا مِنْهُمْ يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

ان میں کسی کو میں نے نہیں سنا کہ لڑائی کے بارے میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے متعلق کچھ بیان

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا أَنِّي سَمِعْتُ طَلْحَةَ يُحَدِّثُ عَنْ يَوْمِ أُحُدٍ فِيهِ

کریں۔ ہاں میں نے طلحہ کو سنا کہ وہ غزوہ احد کے حالات بیان کرتے تھے۔

بَابُ وَجُوبِ النَّفِيرِ وَمَا يَجِبُ مِنَ الْجِهَادِ وَالنِّيَّةِ وَقَوْلُهُ اِنْفِرُوا خِفَافًا وَثِقَالًا

جہاد کے لئے ہلکا اور نیک نیت رکھنا واجب ہے اور اللہ عزوجل کے ارشاد کا بیان کو حق کر د

وَجَاهِدُوا بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ

ہماری جان سے چاہے بھاری دل سے اور اللہ کی راہ میں لڑو اپنے مال اور جان سے یہ تمہارے لئے بہتر ہے

لَوْ كَانَ عَرَضًا قَرِيبًا وَسَفَرًا قَاصِدًا لَا تَبَعُوكَ وَلَكِنْ بَعُدَتْ عَلَيْهِمُ الشُّقَّةُ

اگر جانوں۔ اگر کوئی قریب مالی یا متوسط سفر ہوتا تو ضرور تمہارے ساتھ جاتے مگر ان پر مشقت کا راستہ

من النار۔

میں نے بیان نہیں فرمائی وہ اپنا ٹھکانہ جہنم بنا لے۔

اسی بنا پر حضرت عمر نے فرمایا اَقْلُوا الْحَدِيثَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا شَرِّكُمْ

حدیثیں کم بیان کر د اور میں تمہارا شریک ہوں۔

دوسرا مطلب یہ ہے کہ غزوات میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حفاظت و صیانت میں ان حضرات نے جو

کارنامے انجام دیے یہ لوگ میرے سامنے بیان نہیں کرتے تھے ہاں حضرت طلحہ نے غزوہ احد کے موقع پر جو جان نثاریاں

کی تھیں وہ ان کو بیان کرتے تھے تاکہ سننے والوں کو رغبت ہو۔ غزوہ احد کے موقع پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

پر ہونے والے حملوں کو حضرت طلحہ نے اپنے ہاتھوں پر رکھا جس کی وجہ سے ان کا ایک ہاتھ شل ہو گیا تھا۔ یہ بھی حضرت

سائب بن یزید اپنے علم و دانش کی بات کر رہے ہیں ورنہ دوسرے حضرات نے بھی اپنے کارنامے بیان کئے ہیں جیسا کہ

اسی بخاری میں مغازی میں ہے کہ حضرت سعد بن قحاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

سے ثانی مغازی باب اذ همت طائفتان منكم ان تفتلا صراۛ

وَسَيُخْلِقُونَ بِأَمْرِ اللَّهِ إِلَى قَوْلِهِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ أَعْمَلُكُمْ لَكَذِبُونَ توبہ (۳۱) (۲۲)

دور پڑ گیا اور اب اس کی قسم کھائیں گے اگر ہم سے من پڑتا تو ضرور تمہارے ساتھ چلتے اور اپنی قَوْلِهِ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَمْ أَلَيْسَ لَكُمْ أَنْفُسُ أَنْفِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِنَّا قَالَتُمْ جَانُونَ كُوْهُلَكُمْ كَرْتُمْ - اور اللہ جانتا ہے کہ وہ بیشک ضرور جھوٹے ہیں۔ اے ایمان والو تمہیں کیا ہوا جب تم سے

إِلَى الْأَرْضِ - أَرْضَيْتُمْ بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا مِنَ الْآخِرَةِ - فَمَا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا کہا جائے کہ خدا کی راہ میں کوئی کر دو تو خوف کے مارے زمین پر بیٹھ جاتے ہو کیا تم نے دنیا کی زندگی آخرت کے

فِي الْآخِرَةِ إِلَّا قَلِيلٌ توبہ (۳۸) وَيُذَكِّرْكَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ فَأَنْفَرُوا ثَبَاتٍ (سوا یا متفرقین) بدے پسند کر لی اور جیتے دنیا کا اسباب آخرت کے سامنے نہیں مگر تھوڑا — اور ذکر کیا جاتا ہے کہ حضرت

وَيُقَالُ وَاحِدُ الثَّبَاتِ ثَبَةٌ

ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے مروی ہے کہ فأنفروا ثبات سے مراد متفرق سرے ہیں اور کہا جاتا ہے ثبات کا واحد ثبۃ ہے یعنی گروہ۔

فرمایا کہ اسے سعد بن پر میرے ماں باپ فدا۔

توضیح | قَوْلُهُ أَنْفَرُوا خِفَاءً وَثِقَالًا - جب جہاد کا حکم ہوا تو کچھ لوگوں نے یہ کہا کہ ہم میں کچھ لوگ بھاری بدن کے ہیں کچھ ضرور تندر ہیں کچھ زمین والے ہیں کچھ کاروباری ہیں سب جہاد میں کیسے جاسکتے ہیں حضرت مقدار بہت تنومند اور موٹے تھے۔ خدمت اقدس میں حاضر ہو کر اپنی معذوری بیان کر کے جہاد میں شرکت سے معافی چاہی۔ اس پر یہ آیت کریمہ نازل ہوئی۔

یہ غزوہ تبوک کا موقع تھا چونکہ مقابلہ دنیا کی سب سے بڑی طاقت قیصر روم سے تھا اس پر فیض عام کا حکم تھا کہ ہر شخص اس میں شریک ہو کسی کو بھی اس کی اجازت نہیں تھی کہ وہ گھر بیٹھ رہے فرمایا گیا۔ انفروا خفایا و ثقلاً۔ تم ہلکے بدن کے ہو یا بھاری بدن کے تنگ دست ہو یا فارغ ابدال، جوان ہو یا ادھیڑ عمر کے، مالدار ہو یا فقیر۔ تمہارے پاس سواری ہو یا نہ ہو، ہتھیار تمہارے پاس کم ہوں یا زیادہ۔ شادی شدہ ہو یا غیر شادی شدہ۔ بہر حال سب کو اس غزوہ میں شریک ہونا ہے۔ سدی نے کہا کہ جب یہ آیت نازل ہوئی تو لوگوں پر بہت شاق گزرا اس لئے اللہ تعالیٰ نے اسے منسوخ فرمایا اور یہ آیت نازل فرمائی۔

لَيْسَ عَلَى الضُّعْفَاءِ وَلَا عَلَى الْمَرْضَى وَلَا عَلَى الَّذِينَ لَا يَجِدُونَ مَا يَنْفِقُونَ حَرْجٌ إِذْ نَفَخُوا فِي بَنَاتِ اللَّهِ وَلَوْ أَنَّهُمْ كَانُوا يَفْقَهُونَ (۱۹) کمزوروں اور بیماروں اور جو لوگ خرچ کرنے کیلئے کچھ نہیں پاتے ان پر کوئی حرج نہیں جب اللہ کے رسول کیلئے غیر خواہ ہوں۔

بَابُ الْكَافِرِ يَقْتُلُ الْمُسْلِمَ ثُمَّ يُسَلِّمُ فَيُسَادُّ بَعْدُ وَيُقْتَلُ ص ۳۹۶

کافر مسلمان کو قتل کرے پھر اسلام لائے اور ٹھیک ٹھاک رہے۔ اس کے بعد قتل کر دیا جائے۔

حدیث ۱۵۲۳ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَضْحَكُ اللَّهُ إِلَى رَجُلَيْنِ يَقْتُلُ أَحَدُهُمَا

کہ اللہ عز و جل دو شخصوں کو دیکھ کر اپنی شان کے مطابق ہنستا ہے۔ ان میں سے ایک نے

الْآخِرُ يُدْخِلَانِ الْجَنَّةَ يُقَاتِلُ هَذَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيُقْتَلُ ثُمَّ يَتُوبُ اللَّهُ عَلَى

دوسرے کو قتل کیا اور دونوں جنت میں داخل ہو گئے۔ ان میں سے ایک اللہ کی راہ میں لڑے اور

الْقَاتِلِ فَيُسْتَشْهِدُ

شہید کر دیا جائے پھر اللہ قاتل کو توبہ کی توفیق دے (کہ وہ مسلمان ہو جائے) پھر شہید کر دیا جائے۔

حدیث ۱۵۲۴ أَخْبَرَنِي عُثْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

قَالَ آتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَخْبِرُ بَعْدَ مَا افْتَتَحُوا

کی خدمت میں حاضر ہوا اور حضور خیر میں تھے مسلمان خیر فتح کر چکے تھے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ مجھے بھی

تشریحات تَضْحَكُ اللَّهُ - ہنسی کسی پر اس وقت طاری ہوتی ہے جب وہ غشی سے مغلوب ہو جاتا

ہے۔ اس لئے اس کی اسناد اللہ عز و جل کی جانب جائز نہیں۔ یہاں اس کا لازمی معنی

مراد ہے یعنی رضا۔

بعض بنی سعید بن العاص | اس سے مراد حضرت ابان بن سعید رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہیں۔ انھوں نے غزوہ

نعمان بن مالک بن ثعلبہ بن اصرم ہے۔ حضرت ابان حدیبیہ اور خیبر کے درمیان اسلام سے مشرف ہوئے تھے بہت

مشہور مجاہد صحابی ہیں۔ شام کی فتوحات میں انھوں نے بہت نمایاں کارنامے انجام دیئے ہیں۔ یرموک یا

عہ ناسی جہاد۔ نفوت۔

فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَسْهَمُ لِي فَقَالَ بَعْضُ بَنِي سَعِيدٍ بِنِ الْعَاصِ لَا تَسْهَمُ

حصہ دیجئے تو بنی سعید بن عاص کے ایک شخص نے کہا - اس کو حصہ نہ دیں یا رسول اللہ! تو ابو ہریرہ

لَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ هَذَا قَاتِلُ ابْنِ تَوَقْلٍ فَقَالَ ابْنُ سَعِيدٍ بِنِ

نے کہا - یہ ابن تو قتل کا قاتل ہے - سعید بن عاص کے بیٹے نے کہا - اس جا نور پر تعجب ہے جو حضان پہاڑی کی چوٹی

الْعَاصِ وَالْحَجَبُ ابْنُ بَرْتَدَلٍ عَلَيْنَا مِنْ قُدُومِ ضَبَّانٍ يَنْغِي عَلَى قَتْلِ رَجُلٍ مُسْلِمٍ

سے اترتا ہے - اور مجھے ایک مسلمان کے قتل کو نیکاطن دیتا ہے حالانکہ اللہ نے اسے میرے ہاتھ شہادت سے سرفراز

أَكْرَمَهُ اللَّهُ عَلَى يَدَايَ وَلَمْ تُهَيِّ عَلَى يَدَيْهِ قَالَ فَلَا أَدْرِي أَسْهَمَ لَهُ أَوْ لَمْ يُسْهَمَ لَهُ -

فرمایا اور اس کے ہاتھوں مجھے ذلیل نہیں فرمایا - عنینہ نے کہا میں نہیں جانتا کہ حضرت ابو ہریرہ کو حضور نے حصہ دیا یا نہیں -

بَابُ مَنْ اخْتَارَ الْغُرَّ وَعَلَى الصَّوْمِ ص ۳۹ جس نے روزے پر غزوے کو ترجیح دی -

حَدَّثَنَا ثَابِتُ بْنُ الْبُنَانِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ

حدیث

۱۵۲۵

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - نَبِيٌّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كَانَ أَبُو طَلْحَةَ لَا يَصُومُ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

نہایت میں جہاد کی وجہ سے ابو طلحہ روزہ نہیں رکھتے تھے - جب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال

اجنادین یا مرج الصفر میں شہید ہوئے -

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک سریرہ کے ساتھ حضرت ابان کو نجد کی طرف بھیجا تھا - یہ لوگ خیبر کی فتح

کے بعد خیبر ہی میں خدمت اقدس میں حاضر ہوئے - حضرت ابان کو دیکھ کر حضرت ابو ہریرہ نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ

علیہ وسلم سے عرض کیا یا رسول اللہ انھیں مال غنیمت سے حصہ نہ دیں - یہ ابن تو قتل کا قاتل ہے اس پر حضرت ابان نے وہ

کہا جیسا کہ منازعی میں ہے - ابو داؤد میں ہے کہ حضرت ابان نے حصہ طلب کیا تو حضرت ابو ہریرہ نے کہا کہ ان کو حصہ

نہ دیں - سب روایتوں پر نظر رکھنے کے بعد سب میں تطبیق یہ ہے کہ حضرت ابو ہریرہ نے بھی حصہ طلب کیا ہو گا - اور حضرت

ابان نے بھی، غالباً پہلے حضرت ابان نے طلب کیا، حضرت ابو ہریرہ نے عرض کیا کہ ان کو حصہ نہ دیا جائے - پھر حضرت ابو ہریرہ

نے حصہ طلب کیا ہو گا تو حضرت ابان نے کہا ہو گا کہ ان کو حصہ نہ دیا جائے - انھوں نے جہاد ہی کہاں کیلئے کہاں غنیمت

عنه ثناني منازعي باب غزوة خيبر ص ۳۱

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَجْلِ الْغَزْوِ فَلَمَّا قُبِضَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا رَأَى

ہو گیا تو یوم فطر اور اٹھنی کے علاوہ میں نے ان کو روزہ بچھوڑتے ہوئے

يُفْطِرُ إِلَّا يَوْمَ فِطْرٍ أَوْ أَضْحَى -

کبھی نہیں دیکھا -

بَابُ الشَّهَادَةِ سَبْعُ سَوَى الْقَتْلِ ص ۳۹۷ - راہ خلا میں مارے جانے کے علاوہ سات قسم کی شہادت اور ہے -

عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ سِيرِينَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث

۱۵۲۶

حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ فرمایا:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الطَّاعُونَ شَهَادَةٌ لِكُلِّ مُسْلِمٍ

طاعون ہر مسلمان کے لئے شہادت ہے -

کے مستحق ہوں گے - واللہ تعالیٰ اعلم -

فلا ادري اسھم لہا | لیکن مغازی میں مذکور ہے کہ فلم یقسم لہم کہ انھیں حصہ نہیں دیا -

تشریح | مراد یہ ہے کہ رمضان کے علاوہ نفل روزے نہیں رکھتے تھے تاکہ قوت باقی رہے - حضور اقدس

۱۵۲۵

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کے بعد جب اسلام پورے عرب میں پھیل گیا اور مجاہدین کی کثرت

ہو گئی تو وہ مسلسل روزہ رکھتے تھے - حدیث میں صرف یوم فطر اور یوم اٹھنی کا استثناء ہے حالانکہ ایام تشریق کے

بھی روزے رکھنا منع ہے - اقول - ایام تشریق کے روزوں کی عافیت مختلف فیہ ہے - ہو سکتا ہے کہ حضرت

ابو طلحہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا مذہب یہی رہا ہو کہ ایام تشریق میں روزہ رکھنا منع نہیں -

تشریح باب | حضرت امام بخاری نے پہلے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی یہ حدیث ذکر فرمائی کہ شہداء

۱۵۲۶

پانچ ہیں - مطعون، ڈوب کر مرنے والا - دب کر مرنے والا - راہ خدا میں شہید - مبطلون -

کتاب الجناز میں اس پر مفصل بحث گزر چکی ہے کہ پانچ ہی میں حصر نہیں -

مطابقت | ان میں صرف چار مذکور ہیں - غالباً امام بخاری کا مقصود یہ ہے کہ شہادت راہ خدا میں قتل ہی میں

منحصر نہیں - بلکہ اس کے علاوہ اور مزید بھی ہیں - جیسا کہ بعض حدیثوں میں سات مزید مذکور ہے جیسا کہ امام مالک نے نو طاقین

ان چار کے علاوہ - نمونہ کی بیماری میں مرنے والا - جل کر مرنے والا - جو عورت بچے کی پیدائش میں مرے -

۵۰ ثانی الطب باب ما یذکر فی الطاعون ص ۳۵۰ - مصلح جہاد لہ جاز باب النہی عن البکار علی میت ص ۵۰

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولِي الضَّرَرِ وَالْمُجَاهِدُونَ

اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد کی تفسیر۔ وہ مسلمان کہے جہاد میں بیٹھے ہیں اور جو راہ خدا میں اپنے مالوں

فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ (الی قولہ غَفُورًا رَحِيمًا) النصار (۹۵)

اور جانوں سے جہاد کرتے ہیں، برابر نہیں۔ اپنے مالوں اور جانوں سے جہاد کرنے والوں کا درجہ بیٹھے والوں سے اٹھنے بڑا کیا ہے اور اللہ تعالیٰ نے سب سے بھلائی کا وعدہ فرمایا اور جہاد کرنے والوں کو بیٹھے والوں پر بڑے ثواب سے فضیلت دی ہے۔

عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ

حدیث

۱۵۴۷

حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے۔ آئیہ کریمہ لایستوی القاعدون من

لَمَّا نَزَلَتْ لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

المومنین جب نازل ہوئی تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت زید کو بلایا وہ شانہ بیکر آئے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَزِيدًا فَجَاءَ يَلْتَفِفُ فَلَكَتَبَا شَكَا ابْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ صَوَارَتَهُ فَنَزَلَتْ

اور اسے لکھا۔ اور ابن ام مکتوم نے اپنی آنکھوں کی سفیدی کی شکایت کی تو یہ آیت نازل ہوئی

لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولِي الضَّرَرِ

لایستوی القاعدون من المومنین غیر اولی الضرر۔

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ

حدیث

۱۵۴۸

حضرت سہل بن سعد ساعدی نے کہا میں نے مروان بن حکم کو مسجد میں بیٹھے ہوئے

رَأَيْتُ مَرْوَانَ بْنَ الْحَكَمِ جَالِسًا فِي الْمَسْجِدِ فَأَقْبَلْتُ حَتَّى جَلَسْتُ إِلَى الْجَنْبِ

دیکھا میں اس کے پہلو میں جا کر بیٹھ گیا تو اس نے ہم کو خبر دی کہ زید بن ثابت نے اس کو

فَاخْبَرَنَا أَنَّ نَزِيدَ بْنَ ثَابِتٍ أَخْبَرَكَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

خبر دی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان سے یہ آیت لکھوائی، لایستوی القاعدون

وَسَلَّمَ أَمْلَى عَلَيْهِ لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُجَاهِدُونَ

من المومنین و المجاہدون فی سبیل اللہ۔ حضور لکھوا ہی رہے تھے کہ

عہ ثانی تفسیر النصار باب لایستوی القاعدون من المومنین ص ۶۶ فضائل القرآن باب کاتب النبی ص ۴۷ مسلم جہاد۔

فِي سَبِيلِ اللَّهِ فِجَاءَ كَابُنْ أَمْرٌ مَلَكُوتِيْمٌ وَهُوَ يَمْلِكُهَا عَلَى تَالِ يَارَسُوْلَ اللَّهِ

ابن ام مکتوم آئے اور یہ عرض کیا۔ یا رسول اللہ اگر میں جہاد کی استطاعت رکھتا تو جہاد کرتا
لَوْ اَسْتَطَعْتُ الْجِهَادَ لَجَاهَدْتُ وَكَانَ رَجُلًا اَعْمَى فَاَنْزَلَ اللَّهُ عَلَى رَسُوْلِهِ

اور وہ نابینا تھے تو اللہ عزوجل نے اپنے رسول پر اتارا " غیر ادلی الضروس "

وَفَخَذَهُ عَلَى فَخَذِي فَثَقُلْتُ عَلَى حَتَّى خِفْتُ اَنْ تُرَضَّ فَخَذِي ثُمَّ سُرِّي

اور حضور کی ران میری ران پر تھی مجھ پر اتنا بوجھ پڑا کہ مجھے اندیشہ ہوا کہ میری ران

عَنْهُ فَاَنْزَلَ اللَّهُ غَيْرُ اَوَّلِي الضَّرْسِ

نوٹ نہ جائے پھر حضور سے نزول وحی کی کیفیت ختم ہو گئی۔

بَابُ التَّخْرِیْضِ عَلَى الْقِتَالِ وَقَوْلِ اللَّهِ حَرِّضَ الْمُؤْمِنِيْنَ عَلَى الْقِتَالِ (انفال ۶۵)

جہاد کیلئے ابھارنا اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کی تفسیر (اے غیب کی خبریں دینے والے) مسلمانوں کو جہاد پر ابھارو

عَنْ حُمَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ اَنْسَا يَقُوْلُ خَرَجَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

حدیث

اَنْسَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كَيْتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم خندق کی

۱۵۴۹

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِلَى الْخَنْدَقِ فَاِذَا الْمُهَاجِرُوْنَ وَالْاَنْصَارُ يَحْضُرُوْنَ

جانب تشریف لے گئے تو ملاحظہ فرمایا کہ ہاجرین و انصار صبح کے وقت جاڑے میں

تشریحات | یعنی پہلے صرف آیت کریمہ کا یہ حصہ نازل ہوا تھا۔ لایستوی القاعدون من

۱۵۴۷، ۸

المؤمنین والمجاهدون فی سبیل اللہ۔ جب حضرت عبداللہ بن ام مکتوم نے

یہ عرض کیا کہ اگر مجھے جہاد کی استطاعت ہوتی تو میں جہاد کرتا تو قاعدون کے بعد غیر ادلی الضروس کا اضافہ ہوا

اس حدیث کی سند میں خاص بات یہ ہے کہ حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ تعالیٰ عنہ صحابی، مروان سے

روایت کرتے ہیں جو تابعی ہے۔

تشریحات | یہ حدیث مختلف ابواب میں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے تھوڑے سے تغیر و تبدل اور

۱۵۴۹

۷۰ ثنائی تفسیر لایستوی القاعدون ص ۶۶

فِي غَدَاةٍ بَارِدَةٍ وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ عَبِيدٌ يَعْمَلُونَ ذَلِكَ لَهُمْ فَلَمَّا دَرَأَتْهُمَا بِهَا

خندق کھود رہے ہیں اور ان کے پاس غلام نہیں تھے جو ان کا کام کرتے جب حضور نے انہیں

مِنَ النَّصَبِ وَالْجُوعِ قَالَ اللَّهُمَّ إِنَّ الْعَيْشَ عَيْشُ الْآخِرَةِ - فَاعْفِرْ

سبکمان اور بھوک کا اثر دیکھا تو فرمایا - بیشک اے اللہ ابھی زندگی آخرت کی زندگی ہے

لِلْأَنْصَارِ وَالْمُهَاجِرَةِ - فَقَالُوا مُجِبِينَ لَهُ شَعْرَ

انصار و مہاجرین کو بخش دے - تو ان لوگوں نے جواب میں عرض کیا -

نَحْنُ الَّذِينَ بَايعُوا مُحَمَّدًا - عَلَى الْجِهَادِ مَا بَقِيَْنَا أَبَدًا -

ہم وہ لوگ ہیں جنہوں نے محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے جہاد پر بیعت کی ہمیشہ ہمیشہ کیلئے جب تک جینیں۔

الفاظ کے اختلاف کے ساتھ روایت کیا ہے کسی میں یہ ہے کہ پہلے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے صحابہ کرام کی

حوصلہ افزائی کے لئے فرمایا - اللَّهُمَّ لَا عَيْشَ إِلَّا عَيْشُ الْآخِرَةِ اور صحابہ کرام نے وہ جواب دیا اور کسی میں

یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو دیکھ کر صحابہ کرام نے پہلے یہ عرض کیا - نَحْنُ الَّذِينَ بَايعُوا مُحَمَّدًا -

تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے وہ ارشاد فرمایا - کسی میں فاغفر کے بجائے فاکرم ہے - اور کسی میں

أَصْلَمَ ہے - کسی میں لا عیش کی جگہ لا خیر الا خیر الاخرۃ ہے - مغازی میں یہ زائد ہے کہ تنگ دستی کا

عالم یہ تھا کہ ایک لب بولا جاتا ہے - بودار سان میں پکایا جاتا تو لوگ اسی کو کھاتے حلق سے اترتا نہیں گر

بھوک کی شدت کی وجہ سے لوگ بے کسی نہ کسی طرح نکلتے - حدیث میں اہالۃ - آیا ہے - اس سے مراد

کوئی بھی تربیز جس کے ساتھ روٹی کھائی جائے - خواہ وہ روغن زیتون ہو یا گھی یا جربنی یا کچھ اور -

اس حدیث میں صراحۃً اگرچہ صرف ترغیب ہے لیکن حقیقت میں ترغیب کے

مطابقت باب ساتھ ساتھ تحریض بھی ہے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وہاں تشریف

لے جانا اور وہ ایمان افروز شعر پڑھنا کتنی بڑی تحریض ہے یہ اہل نظر سے پوشیدہ نہیں -

تشریحات غزوہ خندق شوال ۳۳ھ میں واقع ہوا تھا - قریش نے عرب کے مختلف قبائل

۱۵ ۵۰

۱۵ باب خضر خندق ۳۹ھ البیعة فی المحرب ۴۱ھ مناقب الانصار باب دعاء النبی صلی اللہ

تعالیٰ علیہ وسلم ۵۲ھ مغازی باب غزوۃ الخندق ۵۴ھ رقائق باب قول النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ

وسلم لا عیش الا عیش الاخرۃ ۹۳ھ کتاب الاحکام باب کیف یابیع الامم ۱۰۶ھ نسائی مناقب رقائق

بَابُ حَفْرِ الْخَنْدَقِ ص ۳۹۸ خندق کھودنا

حدیث

۱۵۵۱

عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ رَأَيْتُ

حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو - لوم

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْأَحْزَابِ يَنْقُلُ الثُّرَابَ وَ قَدْ

احزاب دیکھا کہ مٹی ڈھونڈتے تھے اور دھول نے حضور کے شکم پاک کی سفیدی کو ڈھک لیا تھا۔ اور حضور

وَأَرَى الثُّرَابُ بَيَاضَ بَطْنِهِ وَهُوَ يَقُولُ - لَوْلَا أَنْتَ مَا اهْتَدَيْنَا وَلَا تَصَدَّقْنَا

فرماتے تھے (اے اللہ) اگر تو نہ ہوتا تو ہم ہدایت نہ پاتے اور نہ صدقہ کرتے اور نہ نماز پڑھتے۔ ہم پر

وَلَا صَلَّيْنَا - فَأَنْزَلْنَا سَكِينَةً عَلَيْنَا - وَثَبَّتْ الْأَقْدَامَانُ لَأَقِينَا - إِنْ

سکینہ نازل فرما۔ اگر دشمنوں سے مدد بھیڑ ہو جائے تو قدم کو ثابت رکھ۔ ان لوگوں نے ہم پر زیادتی

الْأُولَى قَدْ بَغَوْا عَلَيْنَا - إِذَا رَأَدُوا فَتَنَةً أَبَيْنَا -

کی ہے وہ جب ہم کو فتنے میں ڈالنا چاہتے ہیں تو ہم اس سے انکار کر دیتے ہیں۔

مثلاً بنی غطفان وغیرہ اور مدینہ طیبہ کے بنی قریظہ کے ساتھ مدینہ پر اس نیت سے حملہ کرنے کا ارادہ کیا کہ اس

کو بیخ و بن سے اکھاڑ دیں اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو زندہ نہ چھوڑیں۔ حضور اقدس صلی اللہ

تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت سلمان فارسی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے مشورے سے مدینے کا جو رخ خالی تھا اور خندق

کھودنے کا حکم دیا۔ صحابہ کرام کے ساتھ خود بھی خندق کھودتے تھے۔ چوبیس دن تک مدینہ طیبہ کا شدید محاصرہ

رہا۔ اس غزوہ میں مسلمانوں کو بہت شدت اٹھانی پڑی۔ خود قرآن کریم نے ارشاد فرمایا ہے وَبَلَغْتَ

الْقُلُوبَ الْخَنَاجِرَ - سختی کی شدت کی وجہ سے دل حلق تک آگئے۔ لیکن خود محاربین میں بددلی پیدا ہوئی اللہ

بھٹ پڑ گئی پھر سخت آندھی آئی وہ بھی ایسی آندھی کہ قریش کے کیمپ میں چو لھے اٹ گئے خیمے اکھڑ گئے۔

گھوڑے رسیاں توڑا اور اکھڑا گئے۔ لیکن مجاہدین اسلام کے کیمپ میں چراغ جلنے رہے۔ اس سے گھبرا کر محاصرین لوٹ

گئے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو جب اس کی اطلاع ملی۔ تو ارشاد فرمایا۔ الْآنَ نَغْزُوهُمْ وَلَا يَغْزُونَا

۵۸۱ سے اس سے متصل پہلے۔ باب الرجوز فی الحرب ص ۳۲۵ ثانی مغازی باب غزوة الخندق ص ۵۸۱ قدر

باب قوله دما كنا لنهتدي لولا ان هداانا الله ص ۹۴۹ تسنی باب قول الرجل لولا الله ما هتدينا

ص ۱۰۴۲ - مسلم مغازی - نسائی سیر -

بَابُ مَنْ حَبَسَهُ الْعُذْرُ عَنِ الْغَزْوِ ص ۳۹۸ جسے عذر نے غزوے سے روک دیا

حَدَّثَنَا حُمَيْدٌ أَنَّ النَّاسِحَةَ قَالَتْ رَجَعْنَا عَنْ غَزْوَةِ تَبُوكَ

حدیث

۱۵۵۱

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ان سے حدیث بیان کی کہ ہم غزوہ تبوک سے نبی صلی اللہ

مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ حُمَيْدٍ عَنْ النَّبِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَ سَاتھ لوٹ رہے تھے۔ دوسری سند کے ساتھ یوں ہے۔ کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ فِي غَزَاةٍ فَقَالَ إِنَّ أَقْوَامًا

ایک غزوہ میں تھے تو فرمایا کچھ لوگ مدینے میں ہمارے پیچھے رہ گئے ہیں ہم جس گھائی یا نالے میں چلے

بِالْمَدِينَةِ خَلَقْنَا مَا سَلَكْنَا شِعْبًا وَلَا وَادِيًا إِلَّا لَأَدْهَمُ مَعْنَايَهُ حَبَسَهُمُ الْعُذْرُ

وہ ہمارے ساتھ تھے ان کو عذر نے روک لیا تھا۔

بَابُ فَضْلِ الصَّوْمِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ص ۳۹۸ راہِ خدا میں روزے کی فضیلت

أَخْبَرَنِي يُحْيَى بْنُ سَعِيدٍ وَسُهَيْلُ بْنُ أَبِي صَالِحٍ أَنَّهُمَا سَمِعَا

حدیث

۱۵۵۲

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ میں نے نبی صلی اللہ

النُّعْمَانُ بْنُ أَبِي عِيَّاشٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَوَيْهَ فَرَمَاتے ہوئے سنا کہ جس نے ایک دن راہِ خدا میں روزہ رکھا

علینا۔ اب ہم ان پر چڑھ کر جائیں گے وہ ہم پر کبھی چڑھائی نہ کر سکیں گے اور یہی ہوا۔

یہ اشارہ جو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے پڑھے تھے۔ لولا انت ما استدینا۔ حقیقت میں

حضرت عبداللہ بن رواحہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اشارہ ہیں۔ جیسا کہ آگے آرہا ہے۔

تشریحات | مراد یہ ہے کہ یہ لوگ خلوص دل سے غزوہ میں شریک ہونا چاہتے تھے مگر بیماری یا سفر

کی قدرت نہ ہونے کی وجہ سے شریک نہیں ہو سکے جس پر انھیں افسوس بھی رہا۔

یہ لوگ ثواب میں ہمارے شریک ہیں جیسا کہ حدیث مشہور میں فرمایا۔ لکل امرئ ما نوى۔ ہر شخص کیلئے

سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ

تَوَاتَرَ اس کو جہنم سے ستر سال کی دوری پر رکھے گا۔

بَعْدَ اللَّهِ وَجَهَهُ عَنِ النَّارِ سَعِينَ خَرِيفًا

بَابُ فَضْلِ السَّفَقَةِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ص ۳۹ اللہ کے راستے میں خرپ کر کے کی نفیلت

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ مِرَّةً رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث

۱۵۵۳

ابو سلمہ سے روایت ہے کہ انھوں نے ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو بنی

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَنْفَقَ نَرًا وَجَيْنَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہوئے سنا کہ فرمایا کہ جو شخص ایک جوڑا اللہ کے راستے

تشریحات

۱۵۵۲

ستر سال کا ذکر بطور مبالغہ ہے۔ مراد یہ ہے کہ اسے جہنم کے قریب بھی نہیں لے جائے گا بہت

دور رکھے گا اور معنی حقیقی بھی مراد ہو تو بھی کوئی بعید نہیں۔ وجہ سے ذات مراد ہے

اور اس کا بھی احتمال ہے کہ معنی حقیقی مراد ہو جب چہرہ جہنم سے دور ہو گا تو اسے لازم کہ بقیہ جسم بھی دور ہو۔

سبیل اللہ سے مراد جہاد بھی ہو سکتا ہے اور ہر وہ سفر جو اللہ کے لئے کیا جائے۔ مثلاً علم دین کی طلب۔

ہم نے سبعین کے بارے میں کہا کہ اس کا ذکر بطور مبالغہ ہے۔ مراد بہت زیادہ دوری ہے اس لئے کہ

نسائی کی حدیث میں جو حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے۔ اور طبرانی کی حدیث میں جو حضرت

عمر بن عتبہ اور عبد اللہ بن سفیان سے مروی ہے، مائة عام ہے۔ اور ابن عدی نے کامل میں حضرت انس

رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے جو حدیث روایت کی ہے اس میں خمس مائۃ عام ہے۔ اور ترمذی میں حضرت ابوامامہ کی

حدیث میں ہے۔ کما بین السماء والأرض بعض میں یہ ہے کہ تیز رفتار گھوڑے کی چال سے سو سال کی دوری

بعض میں یہ ہے کہ اتنی دوری فرمادے گا کہ گوا بیچنے سے اڑے یہاں تک کہ مر جائے۔ ان سب میں تطبیق کی صورت

یہی ہے کہ بہت زیادہ دوری مراد لی جائے۔

ظاہر یہی ہے کہ اس سے مراد نفل روزہ ہے اور بعض روایتوں میں فرض روزوں کا بھی ذکر ہے اس تقدیر

پر سبیل اللہ سے کسی بھی خیر کی طلب میں سفر کی حالت مراد ہے۔ واللہ تعالیٰ اعلم

تشریحات | قُلْ - خطاب نے کہا کہ فلاں کی ترخیم ہے۔ لیکن یہ صحیح نہیں۔ اگر ترخیم ہوتی تو اسے فلا ہوتی

۱۵۵۳

سے مسلم زکوٰۃ ترمذی جہاد۔ نسائی ابن ماجہ صوم۔

دَعَا خَزَنَتَهُ الْجَنَّةَ كُلَّ خَزَنَةٍ بَابٍ أَيْ قُلْ هَلُمَّ قَالَ أَبُو بَكْرٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ

میں خرتج کرے گا اسے جنت کے ہر دروازہ کے خازن بلائیں گے۔ اے فلاں ادھر آ۔ حضرت ابو بکر

ذَلِكَ الَّذِي لَا تَوَى عَلَيْهِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنِّي لَا رَجُؤُ

رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ اسے کوئی پیریشانی نہ ہوگی تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا

أَنْ تَكُونُ مِنْهُمْ

میں امید کرتا ہوں کہ تم ان میں سے ہو گے۔

بَابُ مَنْ جَهَّزَ غَارِيًّا أَوْ خَلَفَهُ بِخَيْرٍ - ص ۳۹۸

جس نے کسی غازی کو سامان دیا یا اس کے بعد اس کے اہل و عیال کی خبر گیری کی

حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ خَالِدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

حدیث

زید بن خالد رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حدیث بیان کی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

۱۵۵۴

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ جَهَّزَ غَارِيًّا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَقَدْ غَزَا وَمَنْ

علیہ وسلم نے فرمایا۔ جس نے راہ خدا میں جہاد کرنے کے لئے سامان ہیا کیا بلاشبہ اس نے جہاد کیا اور

خَلَفَ غَارِيًّا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِخَيْرٍ فَقَدْ غَزَا

جس نے راہ خدا میں جہاد کرنے والے کے اہل و عیال کی خبر کے ساتھ خبر گیری کی اس نے جہاد کیا۔

عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ

حدیث

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مدینہ

۱۵۵۵

تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَكُنْ يَدْخُلُ بَيْتًا

میں کسی کے گھر نہیں تشریف لے جاتے تھے۔ سوائے ام سلیم کے گھر کے یا اپنی ازواج کے۔

علامہ عینی نے فرمایا کہ اصل میں فلان تھا۔ الف اور نون کو بغیر ترخیم کے حذف کر دیا گیا۔ سیبویہ نے کہا کہ صیغہ

مر تجل ہے نہ اس کے لئے اسے لام کے ضمہ اور سکون دونوں طرح پڑھنا جائز ہے۔ علامہ کرمانی نے فرمایا کہ فتح بھی

مع مسلم زکوۃ مع مسلم ترمذی ابو داؤد، نسائی

بِالْمَدِينَةِ غَيْرَ بَيْتٍ أُمَّ سُلَيْمٍ إِلَّا عَلَى أَنْزَوَاجِهِ فَقِيلَ لَهُ فَقَالَ إِنِّي أَحْمَهَا

اس بارے میں حضور سے پوچھا گیا۔ تو فرمایا۔ میں اس پر ہر بانی کرنا ہوں۔ اس کا بھائی

قُتِلَ أَخُوَهَا مَعِيَ۔

میرے ساتھ شہید کیا گیا۔

بَابُ التَّحْنُطِ عِنْدَ الْقِتَالِ ص ۲۹۹ رٹائی کے وقت خوشبو لگانا

عَنْ مُوسَى بْنِ أَنَسٍ قَالَ وَذَكَرَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ قَالَ أَنَّى أَنَسُ

حدیث میں

موسی بن انس نے یوم یمامہ کا تذکرہ کیا۔ کہا۔ کہ حضرت انس

۱۵۵۶

ثَابِتُ بْنُ قَيْسٍ وَقَدْ حَسَرَ عَنْ فِخْذِيهِ وَهُوَ يَتَحَنُّطُ فَقَالَ يَا عَمَّ مَا يَجُتُّكَ

حضرت ثابت بن قیس کے پاس آئے اور وہ اپنی رانوں کو کھولے ہوئے خوشبو مل رہے

إِنْ لَا تَجِيءُ قَالَ الْآنَ يَا ابْنَ أَخِي وَجَعَلَ يَتَحَنُّطُ يَعْنِي مِنَ الْحَنُوطِ ثُمَّ جَاءَ

تھے۔ حضرت انس نے ان سے کہا اے چچا آپ کو کس چیز نے روک دیا کہ ہمارے ساتھ جہاد میں

مردی ہے۔ کُلْ خَزَنَةٌ بَابٍ۔ یہاں ترکیب میں قلوب ہے۔ اصل میں تھا خزنة کل باب۔ یہ حدیث

کتاب الصوم میں گزر چکی ہے۔

ابھی حدیث گزری کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ام حرام بنت ملحان کے گھر بھی

تشریحات

جایا کرتے تھے۔ اس کی توجیہ یہ ہے کہ مراد یہ ہے کہ کثرت سے نہیں جاتے تھے۔ ام سلیم

۱۵۵۵

کے بھائی حرام بن ملحان بر سر موتہ میں شہید ہوئے تھے۔ جیسا کہ ابھی گزرا۔ اس تقدیر پر معنی سے مراد میرا شکر

ہے۔ یا میری حمایت یا میری طاعت ہے۔

جنگ یمامہ حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد خلافت میں ۳۱ھ کے اواخر اور ۳۲ھ

تشریحات

کے شروع میں سیلہ کذاب اور مسلمانوں کے درمیان ہوئی تھی اس جنگ میں سیلہ کذاب

۱۵۵۶

کے ساتھی چالیس ہزار تھے۔ مسلمانوں کے سپہ سالار حضرت خالد بن ولید سیف اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ تھے۔

انصار کا جھنڈا حضرت زید بن ثابت بن قیس کے ہاتھ میں تھا۔ یہ جنگ بہت سخت اور خونریز ہوئی۔

یہاں تک کہ کچھ دیر کے لئے مسلمانوں کے پاؤں اکھڑ گئے تھے، پھر حضرت خالد بن ولید کی تدبیر اور شجاعت کی

بدولت مسلمانوں نے جم کر مقابلہ کیا۔ سیلہ مارا گیا۔ اس کے ساتھیوں کو شکست فاش ہوئی۔ اکیس ہزار

سے مسلم فضائل۔

فَجَلَسَ فَذَكَرَ فِي الْحَدِيثِ اِنْكِشَافًا مِّنَ النَّاسِ فَقَالَ هَكَذَا عَنَّا وَجُوهِنَا

نہیں گئے۔ فرمایا۔ اے بھتیجے ابھی چلتا ہوں اور خوشبو ملنے لگے۔ پھر آئے اور مجاہدین میں بیٹھے۔ حضرت انس نے

حَتَّىٰ نَضَارِبَ الْقَوْمَ مَا هَكَذَا كُنَّا نَفْعَلُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ

اپنی حدیث میں لوگوں کے منتشر ہونے کا ذکر کیا۔ اور اشارہ کر کے بتایا ایسے اپنے چہروں سے یہاں تک کہ ہم

وَسَلَّمَ بِئْسَ مَا عَوَدْتُمْ أَقْرَأْنَكُمْ۔

قوم سے دو بد ورٹے۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ ہم ایسے نہیں کیا کرتے تھے۔ تم نے اپنے ساتھیوں کو بری

بات کا عادی بنا دیا ہے۔

بنو حنیفہ مارے گئے جو سیکر کذاب کے ساتھی تھے۔ مسلمانوں کا بھی کافی نقصان ہوا۔ ساڑھے چار سو صحابہ حفاظ اس جنگ

میں شہید ہوئے حضرت ثابت بن قیس رضی اللہ تعالیٰ عنہ عین اس وقت جب کہ مسلمانوں میں کچھ انتشار پیدا ہو گیا تھا

سب سے الگ ہو کر اپنے بدن پر خوشبو ل رہے تھے۔ اس کے بعد انھوں نے بڑھ کر دشمن پر حملہ کیا۔ یہاں تک کہ شہید ہوئے۔

حضرت انس نے ان کو چچا اس بنا پر کہا کہ ان سے زیادہ معمر تھے۔ حقیقی چچا نہیں تھے حضرت انس قبیلہ

یام | اوس سے تھے۔ اور یہ قبیلہ خزرج سے۔

یعنی من المحنوط | راوی نے یہ تفسیر اس لئے کر دی تاکہ یہ شبہ نہ ہو کہ یہ حیاطت وغیرہ سے مشتق ہے۔

هَكَذَا عَنَّا وَجُوهِنَا | ہاتھ سے اس طرح اشارہ کرتے کہ لوگو ہمارے سامنے سے ہٹ جاؤ تاکہ میں دشمن سے لڑوں۔

یعنی رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ کچھ بھی ہوتا ہم اپنی صفت سے پیچھے نہیں

ہٹتے تھے۔ ایسا نہیں تھا جیسا تم نے کیا۔ کہ دشمن کی طاقت و قوت دیکھ کر پیچھے ہٹ گئے۔

یعنی پیچھے ہٹ کر تم نے دشمن کو یہ حوصلہ دیا کہ تم پر حملہ کریں۔ یہ عادت ابھی نہیں کچھ

ہو میدان جنگ میں پیچھے نہیں ہٹنا چاہئے۔

کرامت | ابن سعد، طبرانی، حاکم نے حضرت انس ہی سے یہ روایت کی ہے کہ جنگ یمامہ میں حضرت ثابت بن

شماس کفن کے دو سفید کپڑے پہن کر اور خوشبو ل کر آئے۔ اور مسلمانوں کے قدم اکھڑ چکے تھے۔ انھوں

نے کہا۔ اے اللہ! مشرکین نے جو کچھ کیا ہے اس سے میں بیزار ہوں اور مسلمانوں نے جو کچھ کیا ہے اس سے میں

معذرت خواہ ہوں پھر فرمایا ہمارے اور ان کے درمیان سے بھڑوڑی دیر کے لئے ہٹ جاؤ۔ پھر آگے بڑھ کر حملہ فرمایا۔

یہاں تک کہ شہید ہو گئے۔ ان کے جسم پر بہت عمدہ زرہ تھی۔ جس کو ایک مسلمان نے اتار لیا۔ حضرت ثابت نے ایک

شخص کو خواب دکھایا کہ وہ فلاں جگہ کاٹھی کے نیچے ہانڈی میں ہے۔ سلاش کی گئی تو وہ زرہ وہیں ملی انھور نے خواب

میں کچھ وصیت بھی کی تھی جسے لوگوں نے پوری کیا۔

بَابُ فَضْلِ الطَّلِيعَةِ ص ۳۹۹ جاسوسی کے دستوں کی فضیلت

عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

حدیث

۱۵۵۷

حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یوم احزاب

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يَأْتِينِي بِخَبَرِ الْقَوْمِ يَوْمَ الْاَحْزَابِ فَقَالَ الرَّبُّ بِيْرُنَا

فرمایا۔ کون قوم کی خبر لائے گا تو زبیر نے کہا۔ میں یہ خبر فرمایا کون قوم کی خبر لائے گا تو زبیر نے

ثُمَّ قَالَ مَنْ يَأْتِينِي بِخَبَرِ الْقَوْمِ فَقَالَ الرَّبُّ بِيْرُنَا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

کہا۔ میں۔ اس پر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بیشک ہر نبی کے کچھ مخصوص معاون ہوتے ہیں

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ لِكُلِّ نَبِيٍّ حَوَارِيًّا وَحَوَارِيَ الرَّبِّ بِيْرُ مِ

میرا مخصوص معاون زبیر ہے۔

مسئلہ کذاب نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے عہد مبارک ہی میں نبوت کا دعویٰ کیا تھا۔ رفتہ رفتہ بہت

قوت پکڑ گیا تھا۔ مرتدین اور منافقین زکوٰۃ کی گوثمالی کے بعد حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضرت خالد

سیف اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو مسئلہ کذاب کے استیصال کے لئے بھیجا۔ اور اللہ کی مدد سے مسئلہ کذاب مارا گیا۔

اور اس کے سب ساتھی یا تو مارے گئے یا مسلمان ہو گئے۔ حضرت صدیق اکبر اور حضرت خالد بن ولید رضی اللہ تعالیٰ

عنہما کا یہ وہ عظیم کارنامہ ہے جس نے اسلام کی بنیادوں کو مستحکم کر دیا۔

اس کے بعد والی حدیث میں ہے مذہب النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مذہب کے معنی کسی اہم کام

نشریحات

۱۵۵۷

کے لئے بلانا۔ اس حدیث میں دربار آواز دینے کا ذکر ہے اور روایات میں ہے کہ حضور اقدس

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے تین بار پکارا تھا اور ہر بار حضرت زبیر ہی نے جواب دیا اور کوئی نہیں بولا۔ اس حدیث

میں قوم سے مراد بنی قریظہ ہیں جیسا کہ نسائی میں ہے۔ کہ جب بنی قریظہ کی شہادتوں کی اطلاع حضور کو ملی

تو حضور نے یہ فرمایا اور حضرت زبیر تنہا ان میں گئے اور ان کے احوال کی اطلاع دی۔

یہی خصوصی مستند ساتھی معاون۔ یہ تویر سے بنا ہے جس کے معنی سفید کرنا ہے۔ یہ اصل میں

حواری

حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کے خالص اصحاب کا لقب ہے۔ یہ لوگ دھوبی تھے۔ ازہری نے کہا

۵۹ باب هل يبعث الطليعة وحدك ۳۹۹ باب السيرة وحده ۱۰۰ مسلم فها كل ترمذی مناقب، نسائی مناقب وسيرة ابن ماجا السنة۔

اخيار الاحاد باب بعث النبي صلى الله تعالى عليه وسلم الزبير وحده ۱۰۰ مسلم فها كل ترمذی مناقب، نسائی مناقب وسيرة ابن ماجا السنة۔

بَابُ الْخَيْلِ مَعْقُودٌ فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ - ص ۳۹۹

گھوڑوں کی پیشانیوں میں بھلائی قیامت تک وابستہ ہے۔

عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ

حدیث

۱۵۵۸

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْخَيْلُ فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ -

فرمایا۔ قیامت تک گھوڑوں کی پیشانیوں میں خیر ہے۔

عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الْجَعْدِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

حدیث

۱۵۵۹

عروہ بن جعد بنی جعد نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ

الْخَيْلُ مَعْقُودٌ فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ -

وسلم نے فرمایا۔ قیامت تک گھوڑوں کی پیشانیوں میں خیر وابستہ کر دیا گیا ہے۔

عَنْ أَبِي النَّيَّاحِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ

حدیث

۱۵۶۰

حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَرْكَةُ فِي نَوَاصِي الْخَيْلِ -

فرمایا گھوڑوں کی پیشانیوں میں برکت ہے۔

کہ حواری انبیاء کرام کے انتہائی مخلص احباب کو کہتے ہیں۔ قتادہ نے کہا کہ حواری کے معنی وزیر کے ہیں حواری کی جب اضافت یا تے مکمل کی جانب کی جائے گی تو یا حذف ہو جائے گی۔ اس صورت میں ایک جماعت نے کہا کہ کیا کو فتح پڑھا جائے گا۔

تشریحات اس کے بعد دئے باب میں عروہ بن جعد باری کی حدیث کے الفاظ یہ ہیں۔ گھوڑوں کی

پیشانیوں میں بھلائی وابستہ ہے قیامت تک۔ ثواب اور غنیمت۔ مناقب میں انکی

حدیث میں یہ زیادہ ہے کہیں نے ان کے گھر میں ستر گھوڑے دیکھے۔

قال سلیمان اس کے ذکر سے امام بخاری یہ افادہ کرنا چاہتے ہیں کہ بطریق سلیمان عن شعبہ جو روایت ہے

بَابُ مَنْ احْتَبَسَ فَرَسًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ لِقَوْلِهِ تَعَالَى وَمِنْ رِبَاطِ الْخَيْلِ ص ۳

جس نے راہ خدا میں گھوڑے کو رکھا۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے۔ اور ان کے لئے تیار رکھو جو قوت تمہیں بن پڑے اور جتنے گھوڑے باندھ سکو۔ انفال (۶۰)

حدیث

قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمِقْبَرِيِّ يُحَدِّثُ أَنَّ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ احْتَبَسَ فَرَسًا
فرمایا کہ جس نے اس کی راہ میں جہاد کرنے کے لئے گھوڑا پالا اللہ بد ایمان اور اس کے
فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِيْمَانًا بِاللَّهِ وَتَصَدُّيقًا بِوَعْدِهِ فَإِنَّ شَبْعَةَ وَرَثَتَهُ
وعدے کو بجا جانتے ہوئے۔ تو اس گھوڑے کا کھانا پینا لید اور پیشاب قیامت کے دن
وَبَوْلُهُ فِي مِيزَانِهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ مِثْ
اس کی میزان میں ہوں گے (یعنی حسنت کے)

بَابُ اسْمِ الْفَرَسِ وَالْجِمَارِ ص ۳ گھوڑے اور گدھے کا نام۔

حدیث

حَدَّثَنَا أَبُو بَنِي عَبَّاسِ بْنِ سَهْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ كَانَ
حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ ہمارے باغ میں

لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَائِطِنَا فَرَسٌ يُقَالُ لَهُ الْحَيْفُ وَقَالَ
نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا ایک گھوڑا تھا جس کا نام الحیف تھا اور بعضوں نے کہا۔

اس میں عروہ کے باپ کا نام، بلے کے ابو الجعد ہے۔ اسی طرح بطریق سعد عن ہیشم عن حصین، شعبی کی
روایت میں ابن ابی الجعد ہے۔

نواصی | ناصیتہ کی جمع ہے۔ اس کے معنی اس بال کے ہیں جو سر کے گلے حصہ پر ہوتے ہیں قرآن کریم
میں ہے۔

لَنْسَقًا بِالنَّاصِيَةِ نَاصِيَةٍ كَازِبَةٍ خَاطِئَةٍ
ہم ضرور اس کی پیشانی کے بال پکڑ کر کھینچیں گے۔ کسی
پیشانی، جھوٹی خطا کار۔

علق (۱۵) (۱۶)

عہ نانی: الخیل۔

بَعْضُهُمُ الْخَفِيفُ بِالْحَمَاءِ -

خف تھا - خار کے ساتھ -

عَنْ عُمَرَ وَبْنِ مَيْمُونٍ عَنْ مُعَاذٍ قَالَ كُنْتُ رَدَفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

حدیث

حضرت معاذ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ انھوں نے کہا کہ میں نبی صلی اللہ تعالیٰ

۱۵۶۳

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى حِمَارٍ يُقَالُ لَهُ عُفَيْرٌ -

علیہ وسلم کے پیچھے ایک گدھے پر سوار تھا جس کا نام عفیر تھا -

بَابُ مَا يُدْكَرُ مِنْ شَوْمِ الْفَرَسِ مِنْ غَوْرَةِ الْخَوَسْتِ بَارِئِينَ جَوْجُحٍ ذَكَرَ كَيْفَ كَانَا -

أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حدیث

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا کہ میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ

۱۵۶۴

عَنْهُمَا قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّمَا الشَّوْمُ فِي ثَلَاثَةٍ

فِي الْفَرَسِ وَالْمَرْأَةِ وَالْدَّارِ -

علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا - نحوست تین چیزوں میں ہے - گھوڑے ، عورت اور گھر میں -

ابن منذر نے ذکر کیا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے تین گھوڑے حضرت سہیل کے والد

تشریحات

سعد بن سعد کے یہاں تھے - ان میں ایک کا نام لُزَار تھا - دوسرے کا نام ظُرب اور تیسرے

۱۵۶۱ ، ۲

کا نام خف تھا - اس میں چار روایتیں ہیں - خف فیل کے وزن پر - تصغیر کے ساتھ خف - خف خائے مجھ کی

ساتھ - خف تصغیر کے ساتھ - بلکہ ابن امیر نے نہایت خائے مجھ کی جگہ جم روایت کیا ہے -

عُفَيْرٌ ، عُفَرٌ کی تصغیر ہے - اس کا مادہ عفرہ ہے - جس کے معنی وہ سرفی ہے جس میں

تشریحات

سفیدی ملی ہوئی ہو - اسے مقوس والی مصر نے تھ میں دیا تھا - حضور اقدس صلی اللہ

۱۵۶۴

تعالیٰ علیہ وسلم کا ایک اور گدھا تھا جس کا نام یعفور تھا جسے خروہ بن عمرو نے نذر کیا تھا -

تحقیق یہ ہے کہ نحوست کسی چیز میں نہیں اور حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی حد

تشریحات

خود بخاری ہی میں کتاب النکاح میں بطریق محمد بن منہال یوں ہے کہ لوگوں نے حضور اقدس

۱۵۶۴ ، ۵

۱۔ ثانی النکاح باب ما یستق من شؤم المرأة ۶۳ طیب باب الطیرۃ ۵۵ باب لا عددی ۵۹ مسلم طیب ثانی عشرة النصار -

حدیث

۱۵۶ ۵

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ السَّاعِدِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ كَانَ فِي شَيْءٍ فِي الْمَرْأَةِ وَالْفَرَسِ وَالْمُسْكَنِ بِهِ

علیہ وسلم نے فرمایا۔ اگر خواست کسی چیز میں ہوتی تو عورت اور گھوڑے اور گھر میں ہوتی۔

بَابُ الرُّكُوبِ عَلَى دَابَّةٍ صَعْبَةٍ وَالْفُحُولَةِ مِنَ الْخَيْلِ ۲۱ شریعہ جانور اور زنگھوڑے پر سوار ہونا

ت قَالَ رَأَيْتُ بَنِي سَعْدٍ كَانُوا السَّلَفُ يَسْتَحِبُّونَ الْفُحُولَةَ لَا تَهَا أَجْرِي

۵۵۷

راشد بن سعد نے کہا کہ سلف نے کو پسند کرتے تھے۔ اسلئے

وَأَجْسَرُ۔

کہ تیز رو اور زیادہ جری ہوتا ہے۔

بَابُ سَهَامِ الْفَرَسِ ص ۲۱ گھوڑے کے حصے کا بیان

وَقَالَ مَالِكٌ يُسَمُّهُمُ لِلْخَيْلِ وَالْبَرَانِ مِنْ مِثْلِ لِقَوْلِهِ وَالْخَيْلُ وَالْبَعَالُ

ت

۵۵۸

امام مالک رحمہ اللہ علیہ نے فرمایا کہ عربی گھوڑے اور ترکی گھوڑے کے لئے حصہ دیا جائے گا اسلئے

وَالْحَمِيرُ لَتَرْكَبُوهَا وَلَا يَسْمُهُمْ لِأَكْثَرِ مِنْ فَرَسٍ۔

کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا تاکہ تم گھوڑے پر سوار ہو (غل) اور ایک زیادہ گھوڑے کا حصہ نہیں یا جائیگا۔

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے حضور خواست کا ذکر کیا تو فرمایا کہ اگر کسی چیز میں خواست ہوتی تو گھوڑے اور بے اور گھریں

ہوتی۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی حدیث میں جو کتاب الطب میں مروی ہے۔ شروع میں یہ زیادہ ہے۔

لا عددی ولا طیو، مرض کا چھوت چھات اور بد فانی نہیں۔

تشریح ۵۵۸ مجاہد کے ساتھ سواریاں ہوں تو ان سواروں کا مزید حصہ ان کو ملے گا یا نہیں۔ اس بارے میں علماء کے

درمیان اختلاف ہے۔ اس پر اتفاق ہے کہ گھوڑے کو مزید ایک حصہ ملے گا۔ اس کے علاوہ کچھ لوگوں

نے کہا کہ ترکی گھوڑا ہو تو اس کا بھی حصہ ملے گا۔ امام احمد بن حنبل نے فرمایا۔ کہ ترکی گھوڑے کے لئے کوئی حصہ نہیں۔

امام اوزاعی، امام مالک، امام شافعی نے فرمایا۔ کہ خمر گدھے اونٹ کا کوئی حصہ نہیں۔ امام احمد نے فرمایا کہ گھوڑے

۵ ثانی النکاح ما یستحق من شئ من المرأة ص ۶۳۔

بَابُ مَنْ قَادَ اَبَةً غَيْرَهُ فِي الْحَرْبِ ص ۸۳ جوڑائی میں دوسرے کی سواری کو لے کر چلا

عَنْ أَبِي اسْحَقَ قَالَ قَالَ رَجُلٌ لِلْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ اَقْرَرْتُمْ

حدیث

ابو اسحق (جبسی) سے روایت ہے کہ ایک شخص نے حضرت براء بن عازب

۱۵۶۶

عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ حُنَيْنٍ قَالَ لَكِنْ رَسُولُ اللَّهِ

رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے کہا۔ کیا غزوہ حنین میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو چھوڑ کر تم لوگ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَفِرَّ اِنَّ هَوَازِنَ كَانُوا قَوْمًا رَمَاءً وَاِنَّا

بھاگ گئے تھے۔ انھوں نے کہا۔ ہاں۔ لیکن رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنی جگہ سے ہلے نہیں

لَمَّا لَقَيْنَاهُمْ حَمَلْنَا عَلَيْهِمْ فَاَنْفَحَ مُوَا قَبِلَ الْمُسْلِمُونَ عَلَى الْغَنَائِمِ وَاسْتَقْبَلُونَا

تھے۔ ہوازن تیر انداز قوم تھے ہمارا ان کا جب آنا سامنا ہوا۔ تو ہم نے ان پر حملہ کیا اور وہ بھاگ

بِالسِّهَامِ فَاَمَّا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمْ يَفِرَّ فَلَقَدْ رَأَيْتُهُ

گئے۔ مسلمان غنیمت پر ٹوٹ پڑے اور ہوازن نے ہم پر تیر برسنا شروع کیا اس وقت مسلمان منتشر

وَاِنَّهُ لَعَلَى بَغْلَتِهِ الْبَيْضَاءِ وَاِنَّ اَبَاسُفِيَانَ اَخَذَ بِلِجَامِهَا وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

برگئے۔ لیکن رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنی جگہ ثابت قدم رہے۔ میں نے اس وقت حضور

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اَنَا النَّبِيُّ لَا كَذِبُ اَنَا ابْنُ عَبْدِ الْمَطْلَبِ

کو دیکھا اور حضور اپنے سفید ٹیچر پر سوار تھے اور ابوسفیان بن حارث یحزکی لگا پکڑے ہوئے تھے اور نبی صلی اللہ

تعالیٰ علیہ وسلم فرما رہے تھے۔ میں نبی۔ رحمت ہوں جھوٹ نہیں۔ میں عبد المطلب کا بیٹا ہوں۔

کے سوار کے لئے تین حصے اور اونٹ سوار کے لئے دو حصے۔ جمہور ائمہ امام مالک اور امام اعظم اور امام شافعی نے فرمایا اگر گھوڑے

کے لئے ایک حصہ ہے۔ یعنی گھوڑے کے سوار کو دو حصے ملیں گے۔ ایک اس کا اور ایک اس کے گھوڑے کا لیکن ایک

زیادہ اگر گھوڑے ہوں تو ان کا مزید حصہ نہیں ملے گا۔ امام اوزاعی امام ثوری امام احمد امام ابو یوسف نے فرمایا کہ دو

گھوڑوں کے لئے بھی دو حصے ہیں۔

۳۱ باب بغلة النبي صلى الله تعالى عليه وسلم البيضاء ۳۱ من صف اصحابه عند الهزيمة ۳۱ من

قال خذها وانا ابن فلان ۳۲ ثانی معانی باب قول الله تعالى وليم حنين ۳۱ تین طریقے سے سلم۔

بَابُ نَاقَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ نَبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِي اونی کی بیان

وَقَالَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَرَادَفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

۵۵۹

اور حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَسَامَةَ عَلَى الْقُصَوَاءِ

اسامہ کو قصوار پر اپنے پیچھے بٹھایا۔

عَنْ حُمَيْدٍ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كَانَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

حدیث

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ایک اونٹنی تھی

۱۵۶۷

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَاقَةً تُسَمَّى الْعُضْبَاءَ لَا تُسَبِّقُ - قَالَ حُمَيْدٌ أَوْ لَا تُكَادُ تُسَبِّقُ

جس کا نام عضباء تھا جس سے کوئی اونٹنی آگے نہیں نکلتی۔ راوی حدیث حمید کہتے ہیں۔ آگے بڑھنے کے

تشریحات

۱۵۶۸

انبیاء کرام کی یہی شان ہے کہ وہ جہاد میں ثابت قدم رہتے ہیں اور پیچھے قدم نہیں ہٹاتے۔ اسلئے

کہ وہ سب سے زیادہ بہادر ہوتے ہیں اور اللہ کے وعدہ پر انھیں مکمل یقین ہوتا ہے۔ لہذا

اور اللہ کی لقا کی انھیں سب سے زیادہ آرزو ہوتی ہے۔ یہاں تک کہ علمائے لکھا ہے کہ جس نے یہ کہا کہ کوئی نبی

جہاد سے بھاگا۔ وہ کافر ہے۔ اسے قتل کیا جائے گا کیونکہ اس میں نبی کی توہین ہے۔

غزوہ حنین میں بکثرت فتح مکہ کے نومسلم اور بہت سے مولفہ قلوب مال غنیمت کی لالچ میں شریک ہو گئے

تھے۔ جب ہوازن کے تیروں کی بارڈ پڑی تو وہ بھاگ پڑے۔ صحابہ کرام نے یہ دیکھا کہ اس وقت اپنی جگہ کھڑا

رہنا اپنے آپ کو ہلاکت میں ڈال رہا ہے۔ اس لئے وقتی طور پر تیروں کی زد سے بچنے کے لئے اپنی جگہ چھوڑ کر

تھوڑی دیر کے لئے آڑ میں ہو گئے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ رنگ دیکھ کر حضرت عباس سے

فرمایا کہ تم مہاجرین، انصار اور بیعت رضوان والوں کو پکارو انھوں نے جب پکارا تو فوراً بلا تاخیر صحابہ کرام

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے گرد جمع ہو گئے اور محاذ سنبھال کر جب دوبارہ حملہ کیا تو ہوازن اور

ثقیف کو بھاگتے ہی بنی۔

تشریحات

۱۵۶۹

قصواء عضباء جدعاء۔ یہ تینوں ایک ہی اونٹنی کے نام ہیں۔ یا یہ الگ الگ

اونٹنیاں تھیں۔ امام واقدی کی رائے یہ ہے کہ یہ تینوں ایک ہی اونٹنی کے نام ہیں۔ یہ وہی

اونٹنی ہے جس پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہجرت کی تھی جسے حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ

فَجَاءَ أَعْرَابِيٌّ عَلَى قَعُودٍ فَسَبَقَهَا نَشَقٌ ذَلِكَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ حَتَّى عَرَفَهُ فَقَالَ

قریب بھی نہیں ہوئی تھی، ایک عربی ایک اونٹنی پر سوار ہو کر آیا اور یہ غضبناک سے آگے بڑھ گئی: یہ مسلمانوں پر

حَقَّ عَلَى اللَّهِ أَنْ لَا يَرْتَفِعَ شَيْءٌ مِنَ الدُّنْيَا إِلَّا وَضَعَهَا فِيهِ

بہت شاق ہوا ہے حضور نے پہچان لیا تو فرمایا اللہ تعالیٰ پر یہ حق ہے کہ دنیا میں جو بھی بلند ہوتا ہے اسے نیچا دکھائے۔

بَابُ عَزْوِ النَّسَاءِ وَتَابِلِهِنَّ مَعَ الرِّجَالِ ص ۲۳ عورتوں کا مردوں کے ساتھ رہ کر جہاد کرنا

حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزُ عَنْ النَّسِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمٌ

حدیث

۱۵۶۸

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ غزوہ احد میں لوگ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

أُحْدٍ إِخْمَزَمَ النَّاسُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَقَدْ رَأَيْتُ عَائِشَةَ

علیہ وسلم کے ارد گرد سے منتشر ہو گئے۔ اور میں نے عائشہ بنت ابوبکر اور ام سلیم کو دیکھا کہ اپنے

بِنتِ أَبِي بَكْرٍ وَأُمِّ سُلَيْمٍ وَاتَّهَمَا الْكُفْرَ تَانِ أَرَى خَدَمَهُمَا سَوَوْهُمَا أَنْفَرَانِ

دامن سمیٹے ہوئے ہیں۔ میں نے ان کے بازو دیکھا تیزی سے مشکیں بھر کر لاتی ہیں اور

الْقُرْبَ وَقَالَ غَيْرُهُ تَقْلَانِ الْقُرْبَ عَلَى مُتَوْنِهِمَا ثُمَّ تَفَرَّغَا فِي أَفْوَاهِ الْقَوْمِ ثُمَّ

ابو معمر کے غیر نے کہا۔ اپنی پیٹھوں پر مشکیں ڈھور رہی ہیں اور مجاہدین کو پانی پلا رہی ہیں یہ بھر

تَرَجَعَانِ فَتَمَلَّأَا بِخَافَتَيْهِمَا تَجِيئَانِ فَتَفَرَّغَا فِي أَفْوَاهِ الْقَوْمِ فِيهِ

لوٹ کر بھر کر لاتی ہیں اور مجاہدین کو پلا رہی ہیں۔

سے خریدتا تھا۔ اور کچھ لوگوں کی رائے یہ ہے کہ جد عا ایک الگ اونٹنی تھی۔ یہ سفید رنگ کی تھی جس میں سیاہی

ملی ہوئی تھی۔ نزول وحی کے وقت سوائے اس کے کوئی اونٹنی حضور کا بار نہیں اٹھا سکتی تھی

اس حدیث سے نیز دوسری احادیث سے یہ ثابت ہے کہ عہد رسالت میں عورتیں مجاہد

کے ساتھ رہتیں اور ان کی خدمت کرتیں۔ مثلاً پانی پلاتیں۔ زخمیوں کی مرہم پیٹ

تشریحات

۱۵۶۸

۱۸۳ سے ثانی الرمان باب التواضع ص ۹۶ نسائی جلد دوم انجیل باب السبق ص ۱۲۵ ابوداؤد ثانی الادب باب کراہیۃ الرفق فی الامور ص ۱۸۳

سند ابی احمد بن فضل ثالث ص ۱۳۰ عہ مناقب باب مناقب ابی طلحہ ص ۲۵ ثانی مخازی باب اذہمت طائفتان منکم ص ۱۸ مسلم مخازی

بَابُ حَمْلِ النِّسَاءِ الْقُرْبِ فِي الْغَزْوِ وَمِنْ غَزْوِهِ فِي عَوْرَتِهَا كَمَا شَكَ وَهَوَّنَا۔

حدیث

قَالَ ثَعْلَبَةُ بْنُ أَبِي مَالِكٍ إِنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ قَسَمَ مِرْوَطًا

۱۵۶۹

ثعلبہ بن ابی مالک نے کہا کہ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کچھ چادریں دیئے

بَيْنَ نِسَاءٍ مِّنْ أُمْدَيْنَةٍ بَقِيَ مِرْطٌ جَيِّدٌ وَقَالَ لَهُ بَعْضُ مَنْ عِنْدَكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ

کی عورتوں میں تقسیم کیں۔ ایک عمدہ چادر بچ گئی تو حاضرین میں سے ایک نے کہا اے امیر المؤمنین! یہ رسول اللہ

أَعْطَى هَذِهِ ابْنَتَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي عِنْدَكَ يُرِيدُونَ

کہ ان صاحبزادی کو دیدیجئے جو آپ کی زوجیت میں ہیں۔ ان کی مراد حضرت ام کلثوم بنت علی تھیں۔ تو

أَمْ كُلُّهُمْ بِنْتُ عَلِيٍّ فَقَالَ عُمَرُ أُمَّ سَلِيطٍ أَحَقُّ وَأُمَّ سَلِيطٍ مِّنْ نِّسَاءِ الْأَنْصَارِ

حضرت عمر نے فرمایا ام سلیط اس کی زیادہ ستمی ہے۔ اور ام سلیط انصار کی ان عورتوں میں سے تھیں جنہوں

مِنْ بَايَعِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عُمَرُ فَإِنَّهَا كَانَتْ

نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے بیعت کی تھی۔ حضرت عمر نے کہا کہ وہ غزوہ احد کے موقع پر ہمارے لئے

تَزْفِرُ لَنَا الْقُرْبَ يَوْمَ أُحُدٍ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ! تَزْفِرُ مَخِيطٌ بِهِ

مشکیں بکرا لاتی تھیں۔ ابو عبد اللہ (امام بخاری) نے کہا ترفر کے سنی یہ ہیں کہ وہ سیتی تھیں۔

دیکھ بھال کرتیں۔ بلکہ بہت سی ایسی شیردل خواتین بھی تھیں کہ وقت ضرورت دشمن پر حملہ بھی کرتیں جیسا کہ غزوہ خندق کے موقع پر حضرت صفیہ نے ایک یہودی کو مار ڈالا تھا۔

حضرت ام کلثوم بنت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا یہ حضور قدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حیات ہی میں

تشریحات

۱۵۶۹

پیدا ہو چکی تھیں۔ حضرت عمر نے ان سے عقد کر لیا تھا۔ ام سلیط کا نام ام قیس بنت عبید بن زیاد

بن ثعلبہ تھا۔ بنی مازن کی چشم و چراغ تھیں۔ ان کی شادی ابو سلیط بن حارثہ بن عمرو بن قیس سے ہوئی تھی یہ بنی

عدی بن نجار کے فروخت تھے۔ ان کو دو اولادیں ہوئیں۔ سلیط اور فاطمہ۔ یہ خیبر اور حنین میں بھی شریک ہوئی تھیں۔

تترفرتخیط | امام بخاری یہ فرمایا جاتے ہیں کہ ترفر کے معنی تحفیط ہیں۔ یعنی وہ مشکیں سیتی تھیں۔ مگر شارحین نے

مع ثانی منازی باب ذکر ام سلیط ص ۵۵۔

بَابُ تَرَاوِ النَّسَاءِ الْجُرْحِي وَالْقَتْلِي ص ۳۲ عورتوں کا زخمیوں اور مقتولین کو منتقل کرنا

حدیث

عَنْ خَالِدِ بْنِ ذَكْوَانَ عَنِ الرَّبِيعِ بْنِتِ مُعَوِذٍ قَالَتْ كُنَّا نَقْرُؤُ مَعَ رَسُولِ

۱۵۷۰

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَنَسَقِيَ الْقَوْمَ وَنَحْنُ مَعَهُمْ وَنَرُدُّ الْجُرْحِيَّ وَالْقَتْلِيَّ

کے ہمراہ جہاد کرتے تھیں۔ قوم کو پانی پلاتی تھیں اور ان کی خدمت کرتی تھیں۔ زخمیوں اور

إِلَى الْمَدِينَةِ ۝

شہدار کو مدینہ پہنچاتی تھیں۔

بَابُ نَزْعِ السَّهْمِ مِنَ الْبَدَنِ ص ۳۲ بدن سے تیر کا نکالنا۔

حدیث

عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سُرِحَ

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ ابو عامر کو ان کے گھٹے میں تیر لگا میں

۱۵۷۱

أَبُو عَامِرٍ فِي رُكْبَتِهِ فَأَنْتَهَيْتُ إِلَيْهِ فَقَالَ انْزِعْ هَذَا السَّهْمَ فَنَزَعْتُهُ فَتَزَا مِنْهُ

ان کے پاس آیا۔ تو انھوں نے کہا۔ اس تیر کو نکالو۔ میں نے تیر نکالا۔ تو زخم سے

الْمَاءُ فَدَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ اللَّهُمَّ

پانی بہا۔ میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں لایا اور بتایا تو فرمایا

فَرَمَاكَ زَفْرٌ مَعْنَى سَيْفٍ كَ لَفْتٍ مِثْلِهِمْ نَحْنُ لَا - تَزْفِرُكَ مَعْنَى تَحْمِلُكَ هِيَ - يَعْنِي دُحُولُكَ خَصُوصًا بَعْرًا هُوَ

شک اٹھانا۔

تشریحات

عورت کو یہ جاڑ نہیں کہ غیر محرم کو ہاتھ لگائے لیکن حالت جنگ میں جب اس کی ضرورت ہو تو

اجازت ہے بلکہ علاج کے لئے بقدر ضرورت مطلقاً چھونا اور مرہم پٹی کرنا جائز ہے۔

۱۵۷۰

تشریحات

حضرت ابو عامر کا نام عبید تھا یہ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے چچا تھے

غزوہ ادھاس کے موقع پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کو درید بن ممت

۱۵۷۱

کے مقابلے پر بھیجا۔ حبشی نے انھیں تیر مارا جو ان کے گھٹے میں لگا اسی سے ان کی شہادت ہو گئی۔ زخم سے

۝ ثَمَانِي الطَّبِ بَابُ هَلْ يَأْوِي الرَّجُلُ الْمَرْأَةَ ۝ ثَمَانِي - سِيرٌ

اغْفِرْ لِعَبِيدِ ابْنِ عَامِرٍ

اے اللہ عبید ابو عامر کو بخش دے۔

بَابُ الْحِرَاسَةِ فِي الْغَزْوِ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ ۳۲۳ راہِ خدا میں جہاد کے موقع پر پہرہ دینا۔

حدیث

۱۵۷۳

أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي عَامِرٍ بْنُ رَابِيعَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے فرمایا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا تَقُولُ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَاهَرَهَا فَلَمَّا

رات کو جاگا کر لے تھے۔ جب مدینہ تشریف لائے تو فرمایا۔ میرے صحابہ میں کوئی

قَدِمَ الْمَدِينَةَ قَالَ لَيْتَ رَجُلًا صَالِحًا مِّنْ أَصْحَابِي يَحْرُسُنِي اللَّيْلَةَ إِذْ سَمِعْنَا

نیک شخص کا شش آج رات پہرہ دیتا کہ ہم نے ہتھیار کی آواز سنی۔ حضور نے پوچھا

صَوْتٌ سَلَّاحٍ فَقَالَ مَنْ هَذَا قَالَ أَنَا سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَّاصٍ جِئْتُ لِاحْرُسُكَ

کون ہے یہ۔ عرض کیا میں سعد بن ابی وقاص ہوں اس لئے حاضر ہوا ہوں کہ پہرہ دوں

پانی نکلتا اس کی علامت ہوتا ہے کہ زخمی کے بدن سے تمام خون نکل چکا ہے۔ اب یہ بچے گاہیں۔

تشریحات

۱۵۷۲

بخاری کی اس روایت میں تھوڑی سی ترتیب بدلی ہوئی ہے اس روایت سے سمجھ میں آتا

ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مدینہ طیبہ تشریف لانے سے پہلے راتوں کو جاگتے

تھے اور مدینہ طیبہ تشریف لاتے ہی صحابہ کرام نے پہرہ دینا شروع کر دیا تھا۔ حالانکہ ام المومنین کی مراد یہ نہیں

وہ یہ بتانا چاہتی ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب مدینہ تشریف لائے تو راتوں کو جاگا کرتے

تھے ایک رات یہ قصہ پیش آیا جیسا کہ مسلم میں ہے۔ اس لئے بخاری کی یہ روایت یوں ہو نا چاہئے۔ لہذا

قدم النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم المدینۃ سحر لیلۃ۔ نیز اس سے مراد مدینہ میں تشریف آوری

کے بالکل ابتدائی ایام نہیں۔ اس لئے کلام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی رخصتی سے مس

ہوئی تھی۔ اس پر ایک اشکال پیش کیا گیا ہے کہ اللہ عزوجل نے فرمایا واللہ یعصمکم من الناس۔ اور اللہ آپ کی

۷۰ ثنائی منازعی غزوہ اوطاس ص ۶۹ دعوات باب الوضوء عند الدعاء ص ۹۲۳ مسلم فضائل۔ نسائی۔ سیر۔

وَنَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَب

اور نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سو گئے۔

حدیث

۱۵۷۳

عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَسَ عَبْدُ الدِّينَارِ وَالذَّرْهَمُ وَالْقَطِيفَةُ

کرتے ہیں کہ فرمایا۔ نامراد ہوا دینار اور درہم اور کبیل کا غلام اگر اسے دیا جائے

وَالْخَمِصَةُ إِنْ أُعْطِيَ رَضِيَ وَإِنْ لَمْ يُعْطَ لَمْ يُرْضَ - لَمْ يَرْفَعَهُ إِسْرَائِيلُ

توراضی ہے اور نہ دیا جائے توراضی نہیں — اسے اسرائیل اور محمد بن حماد نے ابو حنین

وَمُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدَةَ عَنْ أَبِي حَصِينٍ وَنَادَ لَنَا عَمْرُو قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ

سے روایت کرتے ہوئے مرفوع نہیں کیا۔ اور ابو عمرو نے ہمارے لئے زیادہ کیا بطریق

بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ

عبد الرحمن بن عبد اللہ بن دینار عن ابیہ جو روایت کی اس میں یہ ہے کہ فرمایا نامراد ہوا دینار کا

تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَسَ عَبْدُ الدِّينَارِ وَ

غلام اور درہم کا غلام اور کبیل کا غلام اگر اسے دیا جائے توراضی ہے اور نہ دیا جائے تو ناخوش۔ یہ نامراد

عَبْدُ الدِّينَارِ وَالذَّرْهَمُ وَالْقَطِيفَةُ إِنْ أُعْطِيَ رَضِيَ وَإِنْ لَمْ يُعْطَ لَمْ يُرْضَ نَعَسَ وَاسْتَسْ

اور سرنگو ہوا اور اسے جب کاٹنا چاہتے تو نہ نکلتے۔ بھلائی ہے اس بندہ کے لئے جو اپنے

لوگوں سے حفاظت فرمائے گا۔ اس کے بعد پہرے کی کیا حاجت تھی۔ علامہ بدر الدین محمود علی نے اس کے دو جواب

دیئے ہیں۔ ایک یہ کہ پہرہ دینا آیت کریمہ کے نزول سے پہلے تھا۔ دوسرا جواب یہ دیا ہے کہ مراد لوگوں کے قتلے اور شر

اور اختلان سے حفاظت ہے۔

۱۔ ثانی الثقی باب تور لیت کذا وکذا ص ۱۰۷۲ مسلم فضائل الصحابة۔ ابو داؤد جہاد۔ ترمذی مناقب۔ مسند امام احمد

بن حنبل سادس ص ۱۳۱۔

وَإِذَا شِئْتَ فَلَا انْتِقِشَ طُوبَى لِعَبْدٍ أَخَذَ بَعِثَانِ فَرَسِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ اشْعَثُ

گھوڑے کی لگام پکڑے ہوئے راہ خدا میں ہے اس کے بال اچھے ہوئے ہیں اور اس کے

رأسه مُغْبَرَةٌ قَدْ مَاكَ إِنْ كَانَ فِي الْحِرَاسَةِ كَانَ فِي الْحِرَاسَةِ وَإِنْ كَانَ فِي السَّاقَةِ

قدم گرد آلود ہیں اگر اسے بیہرے پر لگا دیا جائے تو بیہرے میں ہے اور اگر فوج کے

كَانَ فِي السَّاقَةِ وَإِنْ اسْتَاذَنَ لَمْ يُؤْذَنَ لَهُ وَإِنْ شَفَعَ لَمْ يُشَفَّعْ فَتَعَسَا

پیچھے رکھا جائے تو پیچھے رہتا ہے۔ اگر کسی سے اس کے گھر اندر آنے کی اجازت مانگے تو

كَأَنَّهُ يَقُولُ فَأَتَعَسَهُمُ اللَّهُ وَخَيَّبَهُمُ اللَّهُ طُوبَى فَعُلَى مِنْ كُلِّ شَيْءٍ طَيِّبٍ وَهِيَ

اجازت نہ دی جائے اور اگر کسی کی شفا کرے تو قبول نہ کی جائے تمنا کہنے کا مطلب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ

يَاءُ حَوْلَتْ إِلَى الْوَاوِ وَهِيَ مِنْ يَطِيبٍ مِ

لے اسے نامراد کر دیا۔ طوبی کے معنی سب سے اچھی چیز یہ طیب کے اسم تفضیل صیغہ مونث فعلی کے وزن پر

ہے۔ اس کی یا کو واؤ سے بدل دیا گیا ہے۔

علامہ قرطبی نے یہ جواب دیا کہ وعدہ حفاظت کے منافی یہ کہ دینا نہیں جیسے اللہ عزوجل نے فتح و نصرت اور

غلبے کا وعدہ فرمایا اور قتال کا بھی حکم دیا۔ جیسے قتال اس وعدے کے منافی نہیں ویسے ہی یہ وعدہ حفاظت

کے منافی نہیں۔

عبداللہ دینار۔ اس سے مراد یہ ہے کہ وہ دینار وغیرہ کا حریص ہے۔ اس کے لئے ذلت

اٹھاتا ہے گویا دینار وغیرہ نے اس کو غلام بنالیا۔

تَعَسَا قرآن کریم میں ایک جگہ فرمایا گیا۔ فَتَعَسَا لَهُمُ - محمد ۵۰ جو کہ اس حدیث میں تَعَسَى کا لفظ آیا ہے

اس لئے امام بخاری نے حسبِ عادت اس ٹکڑے کی تفسیر فرمادی اس سے مراد یہ ہے کہ اتعسہم اللہ - یعنی

اللہ نے ان کو نامراد کیا۔ پھر لفظ طوبی کی تشریح کی۔ یہ طاب طیب سے اسم تفضیل مونث کا صیغہ فعلی کے وزن

پر اس کا واؤ اصل میں یا تھا ماقبل صمد کی وجہ سے یا کو واؤ سے بدل دیا۔

خدمت کی تین تہیں ہیں۔ بڑا چھوٹے کی خدمت کرے۔ چھوٹا بڑے کی خدمت کرے۔

ہم عمر بزم عمر کی خدمت کرے۔ حضرت جریر رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضرت انس سے عمر میں

سے شانِ رفاق باب ماسبقی من فتنۃ الکمال ۹۵۲ ابن ماجہ زہد۔

بَابُ فَضْلِ الْخِدْمَةِ فِي الْعَزِّ وَص ۴ غزوہ میں خدمت کی فضیلت

حدیث

۱۵۴۴

عَنْ تَابِتِ بْنِ النَّبَازِيِّ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا - میں جریر بن عبد اللہ کے ساتھ رہا وہ میری

صَحْبَتُ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ فَكَانَ يَخْدُمُنِي وَهُوَ أَكْبَرُ مِنْ أَنَسٍ قَالَ جَرِيرٌ إِنِّي

خدمت کرتے تھے حالانکہ وہ حضرت انس سے عمر میں بڑے تھے - حضرت جریر نے کہا میں نے انصار کو بہت

رَأَيْتُ الْأَنْصَارَ يَصْنَعُونَ شَيْئًا لَا أَحَدٌ مِنْهُمْ إِلَّا أَكْرَمْتُهُ -

یکچھ کرتے دیکھا ہے - اسلئے جس انصاری کو پاؤں گا اس کی تعظیم کروں گا -

حدیث

۱۵۴۵

عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي عَمْرٍو وَمَوْلَى السُّطَلِيبِ بْنِ حَنْطَبٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے کہ میں رسول اللہ صلی اللہ

بْنِ مَالِكٍ يَقُولُ خَرَجْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى خَيْبَرَ

تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ خیبر گیا - جب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لوٹ کر مدینہ آئے اور حضور کے سامنے

فَلَمَّا قَدِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَاجِعًا وَبَدَأَ اللَّهُ أَحَدًا قَالَ هَذَا جَبَلٌ

اُحْدَايَا تَوْفَرَايَا - یہ پہاڑ ہے یہ ہم سے محبت کرتا ہے اور ہم اس سے محبت کرتے ہیں - پھر اپنے دست مبارک

يُحِبُّنَا وَنُحِبُّهُ ثُمَّ أَسَارَ بَيْدَهُ إِلَى الْمَدِينَةِ قَالَ اللَّهُمَّ إِنِّي أُحَرِّمُ مَا بَيْنَ

مے مدینہ کی طرف اشارہ فرمایا اور یہ دعا کی اے اللہ میں اس کے دونوں سنگستانوں کے درمیان حرمان بناتا ہوں

بڑے تھے - مگر ان کی خدمت کرتے تھے - یہ پہلے جز کے ساتھ مطابق ہے - البتہ اس حدیث میں ایسا کوئی لفظ نہیں

جو خاص غزوہ میں خدمت کی فضیلت پر دلالت کرے - اس لئے علامہ ابن حجر عسقلانی نے فرمایا کہ اس حدیث کا یہاں

ذکر مناسب نہیں بلکہ یہ حدیث مناقب کے زیادہ لائق ہے -

تشریحات

۱۵۴۶

یہ واقعہ سفر میں پیش آیا تھا جیسا کہ مسلم میں ہے - سخت دھوپ تھی - لوگ دھوپ سے

بچنے کے لئے سروں پر ہاتھ کئے ہوئے تھے - دھوپ کا سایہ تلاش کرتے تھے - کچھ

لوگ روزے سے تھے - ان کی طاقت جواب دے گئی وہ لوگ بیٹھ رہے - اور جو لوگ روزے سے نہیں تھے

انہوں نے خیمے لگائے - کھانا پکایا - پانی لائے اپنی بھی خدمت کی اور روزہ داروں کی بھی کی -

لَا بَيْتَهَا كَتَحْرِيمِ اِبْرَاهِيْمَ مَكَّةَ اَللّٰهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِيْ صَاعِنَا وَ مِدْنَانَا -

جیسے ابراہیم نے مکہ کو حرم بنایا۔ اے اللہ ہمارے لئے ہمارے صاع اور میں برکت عطا فرما۔

حدیث

عَنْ مُوَسَّى بْنِ الْعِجْلِيِّ عَنْ اَنَسٍ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ قَالَ لَنَا مَعَ النَّبِيِّ

۱۵۷۶

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا ہم نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَلْتَرْنَا ظِلَّ الَّذِي يَسْتَقِلُّ بِكِسَابِهِ وَاَمَّا الَّذِيْنَ صَامُوا

تھے۔ ہم میں سب سے زیادہ سایہ میں وہ تھا جو اپنے کبیل سے سایہ کئے ہوئے تھا۔ جن لوگوں

فَكُم يَعْمَلُوْا شَيْئًا وَاَمَّا الَّذِيْنَ اَفْطَرُوْا فَبَعَثُوْا الرِّكَابَ وَاَمْتَهُنَّ وَاَعْلَجُوْا

نے روزہ رکھا انھوں نے کچھ نہیں کیا۔ اور جن لوگوں نے روزہ نہیں رکھا تھا انھوں نے سواریاں

وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَهَبَ الْمُفْطِرُ وَنَ الْيَوْمَ بِالْاَجْرِ -

اٹھائیں اور بہت سا کام کیا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ روزہ نہ رکھنے والے آج ثواب لے گئے۔

بَابُ مَنْ غَزَا بِصَبِيٍّ لِّلْخِدْمَةِ ص ۲۰ جو شخص خدمت کیلئے لڑکے کو لیکر جہاد میں گیا۔

حدیث

عَنْ عُمَرَ وَعَنْ اَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ اَنَّ النَّبِيَّ

۱۵۷۷

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا بِيْ طَلْحَةَ اِلَّا تَمِسَ غُلَامًا مِّنْ غِلْمَانِكُمْ

علیہ وسلم نے ابو طلحہ سے کہا میرے لئے ایک بچہ تلاش کر دو جو میری خدمت کرے

يَخْدُمُنِيْ حَتّٰى اَخْرُجَ اِلَى خَيْبَرَ فَخَرَجَ بِيْ اَبُو طَلْحَةَ مُّرَدِّفِيْ وَاَنَا غُلَامٌ

خیبر جانے تک تو ابو طلحہ مجھے لیکر چلے اور مجھے اپنے پیچھے سواری پر بٹھایا اور

اس حدیث میں ایک ہم عمر کی دوسرے ہم عمر کی خدمت کا بیان ہے اور اس سے پہلے والی حدیث

میں چھوٹے کی خدمت کا ذکر ہے کیونکہ حضرت انس غزوہ خیبر میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

کی خدمت ہی کے لئے گئے تھے۔ اور اس حدیث میں سفر کا ذکر ہے۔ جس سے غزوہ ہجرا کا سفر متعین ہے

اس لئے کہ رمضان میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے صرف دو سفر فرمایا ہے۔ ایک غزوہ

بدر کے لئے اور دوسرا فتح مکہ کے لئے۔ اس لئے اس سفر میں خدمت کا حاصل ہوا۔ غزوہ میں خدمت۔

یہ جو فرمایا۔ روزہ نہ رکھنے والے آج ثواب لے گئے اس سے مراد یہ نہیں کہ روزہ داروں کو

رَاحَتُ الْحِلْمِ فَكُنْتُ أَخْدُمُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

میں باغ ہونے کے قریب پہنچ گیا تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب منزل پر اترے تو

إِذَا نَزَلَ فَكُنْتُ أَسْمَعُهُ كَثِيرًا يَقُولُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ

میں حضور کی خدمت کرتا تھا میں سنتا تھا کہ حضور بہت زیادہ یہ دعا مانگا کرتے تھے اے اللہ! میں

وَالْحُزْنِ وَالْعَجْزِ وَالْكَسَلِ وَالْبُخْلِ وَالْجُبْنِ وَضَلَعِ الدَّيْنِ وَغَلَبَةِ

تیری پناہ چاہتا ہوں غم و اندوہ سے اور عاجزی سے اور سستی سے اور بخل سے اور بزدلی سے اور قرض

الْبَرِّ جَالٍ ثُمَّ قَدْ مَنَّا خَيْرَ يَوْمٍ

کے بوجھ سے اور لوگوں کے غلبہ سے پھر ہم خیر ترین دن

ان کے اعمال حسنہ پر جو ثواب ملتا ہے وہ ان سے جہین کر ان کو دیدیا گیا۔ بلکہ مراد یہ ہے کہ انہیں ان کے اعمال

کا ثواب تو ملے گا ہی مگر جو نکر روزہ نہ رکھنے والوں نے روزہ داروں کی خدمت کی ہے اس لئے ان کے

اعمال حسنہ کے برابر ان کی خدمت کرنے والوں کو ثواب ملا۔ مع شہی زائد۔ حاصل ارشاد کا یہ نکلا۔ روزہ

نہ رکھنے والوں نے آج بہت زیادہ ثواب حاصل کر لیا۔

تشریحات | اس حدیث پر یہ اشکال ہے کہ حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ شروع ہی سے حضور قدس

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں رہتے تھے جب کہ ہجرت کر کے مدینہ تشریف لائے۔

انہوں نے خود فرمایا ہے کہ میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی دس سال خدمت کی ہے اور اس حدیث سے

ظاہر ہو رہا ہے کہ حضور قدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے طلب کرنے پر غزوہ خیبر کے موقع پر حضرت ابو طلحہ نے حضرت

انس کو خدمت کرنے کے لئے پیش کیا تھا۔ خیبر سے قبل واقع ہوا تھا۔ اس تقدیر پر لازم آئے گا کہ حضرت

انس نے زیادہ سے زیادہ چار سال خدمت کی ہے۔ جواب یہ ہے کہ واقعہ یہی ہے کہ حضور قدس صلی اللہ تعالیٰ

علیہ وسلم جب ہجرت کر کے مدینہ طیبہ تشریف لائے تو حضرت انس کی والدہ ماجدہ حضرت ام سلیم رضی اللہ تعالیٰ عنہا

نے ان کو خدمت اقدس میں پیش کیا تھا۔ لیکن یہ پیش کرنا مدینہ طیبہ میں رہ کر خدمت کے لئے رہتا دور دراز غزوات

میں ساتھ لے جانے کی تصریح نہیں تھی۔ غزوہ خیبر کے موقع پر حضور قدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے اس ارشاد کا

مع ثانی دعوت باب التَّوَدُّعِ مِنَ غَلَبَةِ الرِّجَالِ م ۹۳ باب الاستعاذہ من الجبن م ۹۴ الطہ باب الحیس م ۹۵ الاعتصام باب

ما ذکر النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم م ۹۶ مسلم مناسک ترمذی مناقب۔

بَابُ مَنِ اسْتَعَانَ بِالضُّعْفَاءِ وَالصَّالِحِينَ فِي الْحَرْبِ ص ۲۰۵

جس نے لڑائی میں کمزوروں اور نیکوں سے مدد طلب کی۔

حَدَّثَنَا هَمْدُ بْنُ طَلْحَةَ عَنْ طَلْحَةَ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ

حدیث

۱۵۷۸

مصعب بن سعد نے کہا کہ حضرت سعد کو خیال ہوا کہ ان کو غیروں پر فضیلت ہے

رَأَى سَعْدٌ أَنَّ لَهُ فَضْلًا عَلَى مَنْ دُونَهُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ تمہاری، تمہارے کمزوروں ہی کے صدقے میں

وَسَلَّمَ هَلْ تُصَرِّوْنَ وَتُرْتَفِقُونَ إِلَّا بِضُعْفَائِكُمْ

مدد کی جاتی ہے اور روزی دی جاتی ہے۔

عَنْ عُمَرَ وَسَمِعَ جَابِرًا عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

حدیث

۱۵۷۹

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا بَنِي زَمَانٍ يَغْزُو فِيهِ فِتْنَةٌ مِنَ النَّاسِ فَيَقَالُ

روایت کرتے ہیں۔ کہ فرمایا ایک زمانہ آئے گا جس میں لوگوں کی ایک جماعت

مطلب یہ تھا کہ دین سے باہر خیر ساتھ چل کر خدمت کے لئے کسی بچے کو تلاش کر دے۔

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو اپنی شجاعت، مالداری اور اسلام میں

سبق کی بنا پر یہ خیال ہوا تھا اور ان کا یہ خیال ایک حد تک صحیح بھی ہے۔ یہ سابقین

اولین میں سے ہیں۔ غزوہ احد کی اس ہوش ربا گھڑی میں جب کہ افراتفری کے عالم میں اکثر مسلمان

منتشر ہو گئے تھے۔ یہ ثابت قدم رہے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے قریب رہے اور انتہائی

بے جگری سے دشمنوں پر تیر چلائے رہے۔ یہاں تک کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اِرْمِ

يَا سَعْدُ فِذَاكَ اَبْنِي وَارْحَمْنِي۔ اے سعد تیر چلائے جاؤ تم پر میرے ماں باپ وندا ہوں۔ اور عشرہ مبشرہ

میں سے ہیں جنہیں بقیہ تمام صحابہ پر فضیلت ہے، اس بنا پر ان کا یہ خیال اپنی جگہ درست تھا۔ حضور اقدس

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کو تواضع اور کسر نفسی کی تسلیم دینے کے لئے وہ ارشاد فرمایا۔

یہ حدیث اس کی دلیل ہے کہ نیک اور صالح مسلمانوں کے صدقہ میں مدد بھی ملتی ہے اور روزی بھی۔

عہ ابو داؤد۔ نسائی جہاد۔ مسند امام احمد حنبل۔

فِيكُمْ مَنْ صَحِبَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيُقَالُ نَعَمْ فَيُفْتَحُ عَلَيْهِ

جہاد کرے گی تو کہا جائے گا کیا تم میں کوئی وہ ہے جو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا صحابی ہے تو کہا جائیگا

ثُمَّ يَأْتِي زَمَانٌ فَيُقَالُ فِيكُمْ مَنْ صَحِبَ أَصْحَابَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ہاں تو انہیں فتح حاصل ہوگی پھر ایک زمانہ آئیگا کہ کہا جائے گا کیا تم میں کوئی وہ ہے جس نے اصحاب نبی صلی اللہ

فَيُقَالُ نَعَمْ فَيُفْتَحُ ثُمَّ يَأْتِي زَمَانٌ فَيُقَالُ فِيكُمْ مَنْ صَحِبَ صَاحِبَ أَصْحَابِ

تعالیٰ علیہ وسلم کی صحبت پائی ہے تو کہا جائے گا ہاں تو انہیں فتح حاصل ہوگی۔ پھر ایک زمانہ آئیگا تو کہا جائیگا

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيُقَالُ نَعَمْ فَيُفْتَحُ

کیا تم میں کوئی وہ ہے جس نے اصحاب نبی کے اصحاب کی صحبت پائی ہے۔ تو کہا جائیگا ہاں تو انہیں

فتح حاصل ہوگی۔

بَابُ لَا يَقُولُ فُلَانٌ شَهِيدٌ - یہ نہ کہے کہ فلاں شہید ہے۔

عَنْ أَبِي حَازِمٍ مَعْنَى سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ بْنِ السَّاعِدِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حدیث

حضرت سہل بن سعد ساعدی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ

۱۵۸۰

عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اتَّقَى هُوَ وَالْمُشْرِكُونَ فَاتَّقُوا

تعالیٰ علیہ وسلم اور مشرکین میں مقابلہ ہوا اور لڑائی ہوئی، جب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

فَلَمَّا مَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى عَسْكَرِهِ دِمَالِ الْآخِرُونَ

علیہ وسلم اپنے لشکر کی جانب اور دوسرے اپنے لشکر کی جانب متوجہ ہوئے اور رسول اللہ

اس بات کی بھی دلیل ہے کہ صالحین سے توسل جائز ہے۔

امام بخاری نے باب میں حرب کا اضافہ فرمایا ہے۔ حدیث میں حرب کا لفظ نہیں لیکن یہ اپنے عموم کے

اعتبار سے حرب کو بھی شامل ہے بلکہ تنصیون حرب کے معنی سے زیادہ قریب ہے۔

تشریحات | یہ حدیث اس کی دلیل ہے کہ محبوبان بارگاہ کے وجود کی برکتیں دنیا میں بھی حاصل ہوتی ہیں

۱۵۷۹

۱۵ علامات النبوة ص ۵ فضائل اصحاب النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ۱۵۵ - مسلم فضائل -

إِلَى عَسْكَرِهِمْ وَفِي أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ لَا يَدْعُ
 صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَسَائِقِيَّوْنَ فِي أَحَدٍ شَخْصٍ تَحْتَ جَوْكِيَّيْهِ أَيْ كَلِمَةٍ يَأْتِي بِهَا كَلِمَةً تَقُولُ
 لَهُمْ شَاذَةً وَلَا فَادَةً إِلَّا اتَّبَعَهَا يَضْرِبُ بِهَا بِسَيْفِهِ فَقَالَ مَا أَجْزَأُنَا الْيَوْمَ
 اس کا ترجمہ کر کے اپنی تلوار سے مار ڈالتا۔ کسی نے کہا۔ آج فلاں کے برابر ہم میں سے کوئی کام نہیں آیا
 أَحَدٌ كَمَا أَجْزَأُ فَلَانٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَّا إِنَّهُ
 اس پر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ سنو وہ جہنم والوں میں سے ہے۔ اس پر ایک
 مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ أَنَا صَاحِبُهُ فَخَرَجَ مَعَهُ كُلَّمَا وَقَفَ
 شخص نے کہا۔ میں اس کے ساتھ رہتا ہوں وہ اس کے ساتھ بیٹھتا ہے جب وہ ٹھہرتا ہے بھی اس کے ساتھ
 وَقَفَ مَعَهُ وَإِذَا اسْرَعَ اسْرَعَ مَعَهُ قَالَ فَجَرَحَ الرَّجُلُ جُرْحًا شَدِيدًا
 ٹھہرتا ہے اور جب وہ دوڑتا ہے بھی اس کے ساتھ دوڑتے۔ اس شخص کو سمت زخم پہنچا
 فَاسْتَعْجَلَ الْمَوْتَ فَوَضَعَ نَصْلَ سَيْفِهِ بِالْأَرْضِ وَذُبَابُهُ بَيْنَ شَدَائِيهِ
 تو اس نے جلدی موت چاہی۔ اپنی تلوار کے دسے کو زمین پر رکھا اور اس کی نوک اپنی دونوں
 ثُمَّ تَحَامَلَ عَلَى سَيْفِهِ فَقَتَلَ نَفْسَهُ فَخَرَجَ الرَّجُلُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 بے چہائی کے درمیان پھر اس پر گر کر اپنے آپ کو مار ڈالا۔ اب یہ صاحب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
 تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَشْهَدُ أَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ قَالَ وَمَا ذَاكَ قَالَ الرَّجُلُ
 کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا۔ میں گواہی دیتا ہوں کہ بلاشبہ آپ اللہ کے رسول ہیں۔

نیز جو لوگ ان کی صحبت میں رہتے ہیں وہ بھی بابرکت ہو جاتے ہیں۔

تشریحات علامہ عینی کا ترجمہ یہ ہے کہ یہ واقعہ غزوہ خیبر میں ہوا تھا۔ قرینہ یہ ہے۔ امام بخاری نے
 ۱۵۸۰

کہا۔ کہ یہ واقعہ غزوہ احد میں ہوا تھا اور اس شخص کا نام افریقان ظفیری تھا یہ شخص ابتداءً جنگ میں شریک نہیں تھا۔
 اس پر عورتوں نے اس کو شرم دلائی تو اگر پہلی صف میں کھڑا ہو گیا اور سب سے پہلا تیر دشمنوں پر چلایا۔ جب
 مسلمان منتشر ہو گئے۔ اس نے تلوار کی نیام توڑ دی اور یہ کہنے لگا۔ بھاگنے کی بہ نسبت موت زیادہ بہتر ہے
 حضرت قتادہ بن نیمان کا اس پر گذر ہوا انھوں نے اس سے کہا تجھے شہادت مبارک ہو۔ اس پر اس نے کہا۔ بخدا

الَّذِي ذَكَرْتُ آيَاتَهُ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَأَعْظَمَ النَّاسُ ذَلِكَ فَقُلْتُ

حضور نے فرمایا - کیا بات ہے - ان صاحب نے عرض کیا - ابھی حضور نے جس کے بارے

أَنَا لَكُمْ بِهِ فَخَرَجْتُ فِي طَلَبِهِ ثُمَّ جَرَحَ جُرْحًا شَدِيدًا فَاسْتَعْجَلَ الْمَوْتَ

میں فرمایا تھا کہ وہ جہنمی ہے - لوگوں کو یہ بات گراں گزری تھی - میں نے کہا میں اسے

فَوَضَعَ نَصْلَ سَيْفِهِ فِي الْأَرْضِ وَذُبَابُهُ بَيْنَ شِدَائِيهِ ثُمَّ تَحَامَلَ عَلَيْهِ

دیکھتا ہوں - میں اس کی ٹوہ میں چلا - یہ مہرہ سخت زخمی ہوا اور جلدی موت چاہی تو اپنی تلوار کا

فَقَتَلَ نَفْسَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ ذَلِكَ إِنَّ

قبضہ زمین پر رکھا اور اس کی نوک اپنی دونوں چھاتیوں کے بیچ میں ، پھر اس پر گر کر اپنے آپ کو

الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ فِيمَا يَبْدُو لِلنَّاسِ وَهُوَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ

مار ڈالا - یہ سن کر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ایک شخص بظاہر جنتیوں کا کام کرتا ہے

وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَعْمَلُ عَمَلِ أَهْلِ النَّارِ فِيمَا يَبْدُو لِلنَّاسِ وَهُوَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ

حالانکہ وہ جہنمی ہوتا ہے اور ایک شخص بظاہر جہنمیوں کا کام کرتا ہے حالانکہ وہ جنتی ہوتا ہے -

میں دین پر نہیں لڑا ہوں - اپنی قوم کی عزت بچانے کے لئے لڑا ہوں - پھر اس نے زخم کی شدت کی تاب

نہ لاکر خودکشی کر لی - ابویسی نے بھی یہ حدیث ذکر کی ہے جس کے شروع میں یہ ہے - کہ یوم احد

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے کہا گیا - آج فلاں نے جو کارنامہ انجام دیا ہے کسی نے نہیں انجام دیا -

لوگ بھاگ گئے اور وہ نہیں بھاگا اور کسی اکیلے مشرک کو نہیں چھوڑا مگر یہ کہ اسے قتل کر دیا - اس

موقع پر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ فرمایا تھا کہ اللہ تعالیٰ اس دین کی مدد ایک فاجر شخص

کے کرتا ہے -

اس کو جہنمی یا تو اس بنا پر فرمایا کہ یہ منافق تھا یا مراد یہ ہے کہ خودکشی کرنے کی وجہ سے یہ جہنم میں جائے گا

پھر نکالا جائے گا -

باب کا مطلب یہ ہے کہ قطعی طور پر جنگ میں کسی مارے جانے والے کو شدید یقین نہیں کر لینا چاہئے

توضیح باب | دونوں کا حال کسے معلوم ہاں جو بظاہر مسلمان رہا ہو اور اس سے کفر کا صدور نہ ہوا ہے

بَابُ التَّحْرِیْضِ عَلَى الرَّمْلِ وَقَوْلِ اللَّهِ دَاعِدًا وَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ

تیر اندازی پر ابھارنا اور اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد کا بیان، جتنی ہو سکے قوت یہاں

وَمِنْ رِّبَاطِ الْخَيْلِ تُرْهِبُونَ بِهِ عَدُوَّ اللَّهِ وَعَدُوَّكُمْ (انفال ۵ ص ۴۳)

کردار گھوڑے باندھو جس سے اللہ اور اپنے دشمن کو ڈراؤ۔

عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ سَلَمَةَ بْنَ الْأَكْوَعِ

حدیث

۱۵۸۱

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

قَالَ مَرَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى نَفَرٍ مِمَّنْ اسْلَمَ يَنْتَضِلُونَ

بنی اسلم کے ایک گروہ پر گزرے جو آپس میں تیر اندازی کی مشق کر رہے تھے تو نبی

فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ارْمُوا بَنِي إِسْمَاعِيلَ فَإِنَّ أَبَاكُمْ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ تیر چلاؤ اے بنی اسماعیل۔ اس نے کہ تمہارے

كَانَ رَامِيًا وَأَنَا مَعَ بَنِي فُلَانٍ قَالَ فَأَمْسَكَ أَحَدُ الْفَرِيقَيْنِ بِأَيْدِيهِمْ

باپ بھی تیر انداز تھے۔ اور میں بنی فلاں کے ساتھ ہوں۔ یہ سن کر دوسرے گروہ نے اپنا ہاتھ روک لیا۔

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا لَكُمْ لَا تَرْمُونَ قَالُوا كَيْفَ

تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کیا بات ہے تم لوگ تیر نہیں چلاؤ

نَرْمِي وَأَنْتَ مَعَهُمْ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ارْمُوا وَأَنَا مَعَكُمْ

ان لوگوں نے کہا ہم کیسے تیر چلائیں اور حضور ان کے ساتھ ہیں یہ سن کر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

كَلَّمَهُمْ

فرمایا اچھا تیر چلاؤ میں تم سب کے ساتھ ہوں۔

باعتبار ظاہر کے شہید کہا جائے گا اور اس پر شہداء کے احکام جاری ہوں گے اور اس کے باطن کو خدا کے حوالے کر دیا جائیگا۔

تشریحات آیت کریمہ میں مِنْ قُوَّةٍ آیا ہے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خود اس کی تفسیر

دی یعنی تیر اندازی فرمائی ہے۔ امام بخاری یہ حدیث لا کر یہی افادہ فرمانا چاہتے ہیں۔

۱۵۸۱

عہ الاخیار باب قول اللہ عز وجل واذكروني الكتاب اسماعيل ص ۴۴ مناقب نسبتہ الی اسمعيل ص ۴۹۔

حدیث

۱۵۸۲

عَنْ حَمْزَةَ بْنِ أَبِي أُسَيْدٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

أَبُو أُسَيْدٍ نَعَى كَمَا كَرِهَ نَبِيُّ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَدَنِ دَنَ فَرَمَا - جَب هَم نَعَى

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ بَدْرٍ حِينَ صَفَقْنَا لِقَائِهِ وَصَفُّوْنَا إِذَا أَكْتُبُوكُمْ

قَرِيشَ كَمَا مَقَابِلَ كَلِّ لَعْنَةٍ أَرْدَ قَرِيشَ نَعَى هَمَّارَ مَقَابِلَ كَلِّ لَعْنَةٍ بَدَى كَرِهَ جَب دَن تَمَّ بِهَاجُومَ

فَعَلَيْكُمْ بِالنَّبْلِ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ أَكْتُبُوكُمْ يَعْنِي أَكْتُبُوكُمْ بِهَاجُومَ

كَرَاهِيَتِهِمْ لَمَّا كَرِهَ نَبِيُّ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَدَنِ دَن فَرَمَا - جَب هَم نَعَى

بَابُ اللَّهِ بِالْحَرَابِ وَنَحْوَهَا ص ۳۰۶ چھوٹے نیزے وغیرہ کے ساتھ کیلنا۔

حدیث

۱۵۸۳

عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حَضَرْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَمَّا كَرِهَ نَبِيُّ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَدَنِ دَن فَرَمَا - جَب هَم نَعَى

بَيْنَنَا الْحَبَشَةَ يُلْعَبُونَ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحَرَابِجِهِمْ دَخَلَ

وَسَلَّمَ كَمَا بَاسَ أَيْ چھوٹے نیزوں سے کھیل رہے تھے کہ حضرت عمر آگئے اور کنکری لے لی اور انھیں مارا

عُمَرُ فَاهْوَى إِلَى الْحَصَى فَخَصَبَهُمْ بِهَا فَقَالَ دَعُوهُمْ يَا عُمَرُ وَنَادَعَلَى

لَوْ تَنَبَّى صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَى فَرَمَا - انھیں چھوڑ دو - بمطابق علی حور روایت ہے

لیکن صحیح یہ ہے کہ قوت سے مراد عام ہے۔ ہر وہ سامان مراد ہے جو لڑائی میں مدد و معاون ہو۔ اور حدیث میں جو تیر اندازی سے تفسیر وارد ہے وہ اس زمانہ کے لحاظ سے اور اپنی اہمیت کے اعتبار سے تھی۔ تیر اندازی کا فن شکل ہے مگر لڑائی میں بہت مفید اور کارآمد ہے۔ اس زمانہ میں جب کہ بندوق وغیرہ ایجاد نہیں تھیں آلات جنگ میں تیر اندازی کی بہت اہمیت تھی۔ اس کے پیش نظر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے وہ تفسیر فرمائی۔

یہ حدیث اس کی دلیل ہے کہ بنی اسلم بنی اسماعیل میں سے ہیں۔

تشریحات | نیزے اور دیگر ہتھیاروں کا شوق سنت ہے تاکہ مہارت پیدا ہو جائے اس کا امتحان آیت کریمہ وَاعْبُدُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ سے ثابت ہے۔ حضرت عمر

۷۔ نہانی منازی باب غزوہ بدر ص ۵۶ و ص ۵۷۔

خَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ الْمُسْجِدِ -

اس میں یہ ہے کہ جشی مسجد میں کھیل رہے تھے۔

بَابُ الْمَجْنِ وَمَنْ تَتَرَسَّ بِتُرْسٍ صَاحِبِهِ ص ۲۰۶

ڈھال کا بیان اور چھاپنے والی
کی ڈھال یہاں پہلے کو چھاپے

عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ

حدیث

۱۵۸۴ حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ تعالیٰ

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كَانَ أَبُو طَلْحَةَ يَتَرَسُّ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُ خُذُو نَبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْ سَافَهُ أَيْكَ دُحَالٍ مِثْلَ بَحْبُحَاتٍ هُوَ تَحْتِ - اور

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِتُرْسٍ وَاحِدٍ وَكَانَ أَبُو طَلْحَةَ حَسَنُ التَّرْفِي وَكَانَ إِذَا رَمَى

ابو طلحہ اچھے تیر انداز تھے۔ جب وہ تیر چلاتے تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سراقہ سے

تَشَرَّفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَنْظُرُ إِلَى مَوْقِعِ نَبْلِهِ -

اٹھا کر ان کے تیر گرے کی جگہ ملاحظہ فرماتے۔

رضی اللہ تعالیٰ عنہ اس وقت تک اس سے واقف نہیں تھے کہ مسجد میں اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ

علیہ وسلم کے دربرو کھیلنے ہوئے دیکھا تو انھیں اچھا نہیں لگا اس لئے انھوں نے جشیوں کو کنکری ماری۔

انھوں نے یہ خیال فرمایا کہ حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حیا فرمایا اس لئے منع نہیں کیا۔

تشریحات

۱۵۸۴ یہ واقعہ غزوہ احد میں ہوا تھا۔ چونکہ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے تیر اندازی

کی وجہ سے دونوں ہاتھ پھٹنے ہوئے تھے۔ اس لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ

علیہ وسلم نے اپنے ساتھ ان کو بھی ڈھال میں چھپایا تھا حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب اپنے سراقہ سے

کو اٹھا کر جھانکتے تو حضرت ابو طلحہ عرض کرتے حضور پر میرے ماں باپ قربان۔ سر نہ اٹھائیں۔ کہیں

کوئی تیر لگ نہ جائے۔ اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا حال یہ تھا کہ اگر کوئی ترکش لے کر

گزرے تو اس سے فرماتے۔ اپنے تیر ابو طلحہ کو دید اس دن ان کے ہاتھ سے دو یا تین کمائیں ٹوٹی ہیں۔

رباعیتہ - بیچ کے دونوں دانتوں کے اگل بتل جو دانت ہوتے ہیں انھیں رباعیہ

کہا جاتا ہے۔ غزوہ احد میں عتبہ بن ابی وقاص نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے

سے مسلم العید

عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حدیث

۱۵۸۵

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ جب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

لَمَّا كَسَرَتْ بَيْضَةُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى رَأْسِهِ وَأُذِي

کا خود حضور کے سر اقدس پر توڑ دیا گیا اور جہرۃ النور خون آلود ہو گیا اور حضور کے دندان

وَجْهَهُ وَكَسَرَتْ رَبَاعِيَّتُهُ وَكَانَ عَلَى يَخْتَلِفُ بِالنَّاعِرِ فِي الْحَجِّ وَكَانَتْ

مبارک توڑ دیے گئے تو حضرت علیؓ ڈھال میں بار بار پانی لائے اور حضرت فاطمہؓ دھوئی تھیں

فَاطِمَةُ تُغَسِّلُهُ فَلَمَّا رَأَتْ الدَّمَ يَزِيدُ عَلَى الْمَاءِ كَثْرَةً عَمَدَاتِ إِلَى حَصِيْبٍ

جب حضرت سیدہ نے دیکھا کہ خون اور زیادہ بڑھتا جا رہا ہے تو ایک چٹائی بٹلائی۔ اسے حضور کے

فَاخْرَقَتْهَا فَالْصَقَتْهَا عَلَى جُرْحِهِ فَرَقَأَ الدَّمَ

زخم پر چپکا دیا۔ تو خون بند ہو گیا۔

عَنْ مَالِكِ بْنِ أَوْسٍ بْنِ الْحَدَثَانِ عَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث

۱۵۸۶

حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ بنی نضیر کے اموال اللہ نے اپنے رسول

قَالَ كَانَتْ أَمْوَالُ بَنِي النَّضِيرِ مِمَّا آفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِمَّا لَمْ يُوجِفِ

کو عطا فرمایا تھا۔ جس پر مسلمانوں نے اپنے گھوڑے اور سوار یاں نہیں دوڑائی تھیں۔

جہرۃ اقدس کو زخمی کیا تھا اور ابن قتیہ نے تیر مارا تھا اور فرسے یہ کہا تھا۔ اسے لے۔ میں ابن قتیہ ہوں۔ حضور

اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اللہ تعالیٰ تجھے جہنم میں داخل کرے۔ اس واقعہ کے بعد یہ بکریوں

کے ریوڑ میں داخل ہو تو ایک بونک نے اس کو سینک مار کر ختم کر دیا۔ اس موقع پر ابی بن خلف نے حضور اقدس

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر تیر چلانا چاہا اور حضرت ابوطالبؓ میں حائل ہونے لگے تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ

وسلم نے فرمایا۔ اے ابوطالب تم جہاں ہو وہیں رہو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اس پر تیر چلایا

جو اس کے سینہ میں زرہ کی جالی میں لگا جس کے صدمے سے اسی دن مر گیا۔

تشریحات | فیء۔ کفار کے ان مالوں کو کہتے ہیں جو بغیر لڑائی کے مسلمانوں کو حاصل ہوں۔

۱۵۸۶

باب لبس البیضۃ ثانی طب باب حرق الکھیر لیسد بہ الدم ص ۵۲ مسلم مغازی۔

الْمُسْلِمُونَ عَلَيْهِمْ بِخَيْرٍ وَلَا رِكَابٍ فَكَانَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

یہ خاص رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے لئے تھے۔ اس میں سے اپنے اہل کا خرچہ سال بھر

علیہ وسلم خاصہً فَكَانَ يُنْفِقُ عَلَى أَهْلِهِ نَفَقَةً سَكَنِهِ ثُمَّ يَجْعَلُ

کے لئے نکالتے پھر مابقی کو ہتھیار اور گھوڑے میں صرف فرماتے۔ جہاد

مَا بَقِيَ فِي السِّلَاحِ وَالْكَوْاعِ عُدَّةً فِي سَبِيلِ اللَّهِ مِمَّا

کے سامان میں۔

باب ص ۴۰

حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ شَدَّادٍ قَالَ سَمِعْتُ عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حدیث

۸۶۵

حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے تھے۔ میں نہیں جانتا کہ نبی صلی اللہ

عَنْهُ يَقُولُ مَا رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُفَدِّي رَجُلًا

تعالیٰ علیہ وسلم نے سعد کے بعد کسی شخص کو فدا کیا۔ کہا ہو۔ میں نے سنا حضور فرماتے

بَعْدَ سَعْدٍ سَمِعْتُ يَقُولُ إِرْمِ فِدَاكَ أَبِي وَأُمِّي مِمَّا

تھے۔ (اے سعد) تیرے چلاؤ۔ تم پر میرے والدین فدا۔

ایمان کے معنی تیز دوڑانے کے ہیں۔ یہاں مراد یہ ہے کہ بغیر لڑائی کے حاصل ہوا تھا۔

سعدؓ میں غزوہ احد کے بعد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بنی نضیر کا محاصرہ

غزوہ بنی نضیر

فرمایا۔ جسکی تفصیل مغازی میں آئے گی۔ بنی نضیر نے خود پیش کش کی کہ ہمیں مدینہ

سے باہر جانے دیا جائے۔ اور یہ اجازت دیکھتے کہ ہم اپنے جتنے اموال لے جا سکیں لے جائیں۔ حضور اقدس

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اسے منظور فرمایا۔ اسی کے مطابق بنی نضیر جتنے اپنے مال و متاع ہمراہ لے جا سکے لے گئے

اور جو بیچ رہا یہ فی ہوا۔ اسی کے بارے میں حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے وہ فرمایا جو اس حدیث میں

مہ سلم مغازی ابوداؤد جہاد۔ ترمذی جہاد، نسائی عشرۃ النساء۔ قسم النبی۔

مہ ثنائی مغازی غزوہ احد باب اذہمت طائفتان منکم ان تفتلا ص ۱۷۷ دو طریقے سے۔ کتاب الادب باب

قول الرجل فداک ابی و امی ص ۹۱۳ سلم فضائل۔ ترمذی۔ مناقب۔ نسائی۔ ایوم والدلیلہ۔ ابن ماجہ السنہ۔

بَابُ مَا جَاءَ فِي حِلْيَةِ السُّيُوفِ ص ۴۰ تلواروں پر زیبائش کے بیان میں

حدیث

۱۵۸۸

سَمِعْتُ سُلَيْمَانَ بْنَ جَبِيبٍ سَمِعْتُ أَبَا أُمَامَةَ يَقُولُ لَقَدْ فَتَحَ

حضرت ابو امامہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں قوم (صحابہ رضی اللہ تعالیٰ عنہم) فتح پر

الْفُتُوحَ قَوْمٌ مَا كَانَتْ حِلْيَةُ سُيُوفِهِمْ الذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ إِنَّمَا كَانَتْ

فتح حاصل کرتے گئے اور ان کی تلواروں پر سونے اور چاندی کا کام نہیں ہوتا تھا انہی تلواروں

حِلْيَتُهُمُ الْعَلَاكِ بِيَّ وَالْأُنْكَ وَالْحَدِيدَ يَه

پر بہتھارا لنگ اور لوہا ہوتا تھا۔

نہ کر رہے۔ اس پر پوری بحث آگے آرہی ہے۔

اس حدیث میں ڈھال کا صراحہ ذکر نہیں مگر چونکہ ڈھال بھی آلات جہاد میں

مطابقتِ باب

سے ہے۔ اس لئے عُدَّة فی سبیل اللہ میں داخل ہے۔

حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے جو یہ فرمایا۔ کہ سعد کے بعد کسی کے بارے میں حضور

تشریحات

۱۵۸۹

اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ کہتے ہوئے نہیں سنا۔ فداک ابی دأمی۔ حضرت

علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ اپنے علم کی بات فرما رہے ہیں۔ ورنہ خود بخاری ہی میں ہے۔ کہ حضرت زبیر رضی اللہ

تعالیٰ عنہ کے لئے بھی غزوہ خندق کے موقع پر فداک ابی دأمی فرمایا۔ لے

فداک کے معنی ہوتے ہیں اپنی جان قربان کر کے کسی کی جان بچانا۔ مگر یہاں اس کا حقیقی معنی مراد نہیں

بلکہ غایت محبت اور یگانگت ظاہر کرنے کے لئے یہ جملہ بولا جاسا ہے بعض شارحین نے یہاں بلا وجہ

کی یہ بحث کھڑی کر دی ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے والدین کا فرمے تھے۔ اس لئے اس میں

کوئی حرج نہیں کہ انہیں حضرت سعد پر فدا فرما دیتے۔

اولا ہی صحیح نہیں۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے والدین کریمین

اقول وهو المستعان

حالت کفر میں مرے۔ صحیح و راجح یہ ہے کہ والدین کریمین ہی نہیں بلکہ

حضرت آدم وحواء علیہما الصلوہ والسلام تک تمام آباء کرام و اہمات عظام مومن و موحّد تھے۔ ان میں کوئی

بھی کبھی کفر و شرک میں ملوث نہیں ہوا۔ جیسا کہ مجدد اعظم اعلم حضرت امام احمد رضا قدس سرہ نے اپنے رسالہ مبارک

شمول الاسلام میں ثابت فرمایا ہے۔ اور اس خادم نے اشرف السیر کے مقدمہ میں بقدر ضرورت

مع ابن ماجہ، جہاد لے اول نفاک الصواب مناقب الزبیر ص ۵۲۔

بَابُ مَنْ عَلِقَ سَيْفَهُ بِالشَّجَرِ فِي السَّفَرِ عِنْدَ الْقَارِئَةِ ص ۴

جس نے بہتی تلوار سفر کی حالت میں قیلور کے وقت درخت میں لٹکائی۔

حَدَّثَنِي سَنَانُ بْنُ أَبِي سَنَانَ الدَّوْلِيُّ وَأَبُو سُلَيْمَةَ بْنُ

حدیث

۱۵۸۹

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے خبر دی کہ انھوں نے رسول اللہ

عَبْدُ الرَّحْمَنِ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَخْبَرَهُمَا

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ نجد کی جانب جہاد کیا۔ جب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

أَنَّهُ عَزَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ نَجْدٍ فَلَمَّا

لوٹے تو وہ بھی حضور کے ساتھ لوٹے۔ قیلور کا وقت ایک گھنٹے میں آ گیا۔ تو رسول اللہ صلی اللہ

قَفَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَفْلَ مَعَهُ فَأَذْرَا كَتَمَهُ

تعالیٰ علیہ وسلم اتر پڑے۔ اور لوگ منتشر ہو کر درختوں کے سایے میں چلے گئے۔ رسول اللہ صلی اللہ

الْقَارِئَةِ مَنِيَّ وَادٍ كَثِيرٍ الْعِضَاءِ فَانْزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تعالیٰ علیہ وسلم بھی ایک بھول کے درخت کے نیچے اترے اور تلوار اس میں لٹکادیا ہم

وَتَفَرَّقَ النَّاسُ يَسْتَظِلُّونَ بِالشَّجَرِ فَانْزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

تھوڑی ہی دیر سوئے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ہمیں بلانے لگے

اس پر بحث کی ہے۔ شانیا حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے والدین کریمین اس وقت زندہ ہی کب تھے کہ

انھیں فذاک کے حقیقی معنی میں لے سکیں اسلئے متین ہے کہ اس کے معنی مجازی ہی مراد ہیں۔ یعنی اظہار محبت

و شفقت۔

تشریحات | العلابی۔ ادزاعی نے کہا کہ ان کچے چمڑوں کو کہتے ہیں جو مدبوغ نہ ہوں۔ اور کہا گیا ہے کہ یہ

۱۵۸۸

وہ تر پٹھا ہے کہ جن کو تلواروں کی میانوں پر منڈھا جاتا ہے۔ خطاب نے کہا کہ یہ گردن کا پٹھا

ہے۔ داؤدی نے کہا ہے علابی رائے کی ایک قسم ہے۔

چونکہ صحابہ کرام کا ابتدائی عہد غربت و افلاس کا تھا۔ اسلئے تلواروں پر سونے چاندی کے کام نہیں ہوتے تھے

بعد میں جب فراخی ہوئی تو تلواروں پر سونے اور چاندی کے کام ہونے لگے۔ خود حضرت زبیر بن عوام کی تلوار پر

چاندی کا کام تھا۔ ہشام بن عروہ بن زبیر نے عبد الملک کے عہد حکومت۔ اسکی قیمت گواہی تین ہزار

وَسَلَّمَ مَحْتًا سَمْرَةً فَعَلَقَ بِهَا سَيْفَهُ وَنِمْنَا نَوْمَهُ فَإِذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

ہم نے دیکھا کہ حضور کے پاس ایک دیہاتی ہے فرمایا اس نے میری

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُونَا وَإِذَا عِنْدَكَ أَعْرَابِيٌّ فَقَالَ إِنَّ هَذَا

تلوار نیام سے کھینچی - اور میں سور ہا تھا - اچانک جاگ بڑا اور تلوار

اِجْتَرَطَ عَلَى سَيْفِي وَأَنَا نَائِمٌ فَاسْتَيْقَظْتُ وَهُوَ فِي يَدِي صَلَاتًا فَقَالَ مَنْ

اس کے ہاتھ میں کھینچی ہوئی تھی - دیہاتی نے کہا تجھ کو مجھ سے کون بچا بیگا

يَمْنَعُكَ مِنِّي مَنْ يَمْنَعُكَ مِنِّي قُلْتُ اللَّهُ اللَّهُ ثَلَاثًا وَلَمْ يُعَاقِبْهُ وَجَلَسَ

تجھ کو مجھ سے کون بچائے گا - میں نے کہا - اللہ تین بار اور حضور نے اسکو سزا نہیں

وَمَا وَى مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ عَنِ الثَّهْرِيِّ قَالَ قَسَّامٌ

دی اور وہ اعرابی بیٹھ گیا - بطریق موسیٰ بن اسماعیل زہری ہی سے یہ بھی ہے تلوار اس کے

السَّيْفُ فَهَا هُوَ ذَا جَالِسٌ ثُمَّ لَمْ يُعَاقِبْهُ

ہاتھ سے گر گئی - دیکھو وہ یہ بیٹھا ہوا ہے پھر حضور نے اس کو سزا نہیں دی -

لگائی گئی ہے

تشریحات

۱۹۸۹ء

علمائے سیر کا اختلاف ہے کہ یہ واقعہ کس غزوہ میں پیش آیا تھا امام واقدی نے فرمایا کہ غزوہ

انمار میں - ایک قول ہے کہ ذات الرقاع میں، حضرت امام بخاری نے منازی میں ذات

الرقاع کے تحت اس حدیث کو ذکر فرمایا ہے - جس سے مستفاد ہوتا ہے کہ ان کے نزدیک بھی یہی ہے کہ غزوہ ذات

الجمقاع میں یہ واقعہ پیش آیا ہے ۔

امام ابن اسحق نے اخیر کا حصہ ذکر کیا ہے کہ جب تلوار اس کے ہاتھ سے گر پڑی تو حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

اسے اپنے دست مبارک میں لے لیا - اور فرمایا آج تجھے مجھ سے کون بچائے گا - اس نے عرض کیا - کوئی نہیں اس پر

حضور نے فرمایا اللہ جل جلالہ - اس نے منہ پھیر کر کہا آپ مجھ سے بہتر ہیں - پھر بعد میں مشرف باسلام ہو گیا - اور ایک

روایت میں ہے کہ اس نے اسی وقت اسلام قبول کر لیا - پھر اپنی قوم میں آیا اور انھیں بھی اسلام کی دعوت دی -

۱۔ باب تفرق الناس عن الامام مشہد ثانی منازی باب غزوہ ذات الرقاع ۱۹۳ مسلم فضائل النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

نسائی سیر - ۱۔ ثانی منازی باب غزوہ البدر ۵۶ -

بَابُ مَا قِيلَ فِي الرَّمَاحِ ص ۸۰ نیزوں کے بارے میں کیا فرمایا گیا۔

وَيُذَكِّرُ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

۵۶۰

حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے یہ روایت ذکر کی جاتی ہے کہ وہ نبی صلی اللہ تعالیٰ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَعَلَ رِمَاقِي تَحْتَ ظِلِّ رُمْحِي وَجَعَلَ الدَّلَّةَ وَالصَّغَارَ

علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ فرمایا۔ میری روزی میرے نیزے کے سایے کے نیچے کی گئی ہے

عَلَى مَنْ خَالَفَ أَهْرِي۔

ذلت و رسوائی اس کے لئے مقدر کر دی گئی جو میری مخالفت کرے۔

یہ بھی کی روایت میں ہے کہ جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے تلوار اپنے دست مبارک میں لے کر اس سے فرمایا کہ تجھے مجھ سے کون بچائے گا تو اس نے عرض کیا اچھے لینے والے بنے۔ فرمایا۔ اسلام قبول کرلو۔ اس نے کہا۔ نہیں لیکن میں آپ سے عہد کرتا ہوں کہ نہ آپ سے لڑوں گا اور نہ آپ سے لڑنے والے کا ساتھ دوں گا۔ اس پر حضور نے اسے چھوڑ دیا وہ اپنے ساتھیوں میں آیا۔ اور کہا۔ میں سب سے اچھے انسان کے پاس سے آیا ہوں۔

یہ حدیث حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے رسول برحق ہونے کی بہت واضح دلیل ہے۔ ایسی صورت میں کہ ایک شخص وہ بھی اجدد دیہاتی تلوار سونت کر کہتا ہے کہ تمہیں میرے ہاتھ سے کون بچائے گا مگر پھر بھی حضور پروردگار سا اضطراب طاری ہوا اور نہ گھبراہٹ بلکہ بڑے اطمینان کے ساتھ فرمایا کہ اللہ تعالیٰ بچائے گا۔ پھر اس ارشاد کا یہ اثر پڑا کہ تلوار اس کے ہاتھ سے چھوٹ کر گر پڑی یہ توکل علی اللہ اور آوازیں یہ قوت اسی کو نصیب ہوگی جو مؤید من اللہ ہو۔

تشریحات

اس تعلق کو اشبیلی نے جمع بین الصحیحین میں ذکر کیا ہے صفحہ ۱۷۱ مراد جزیرہ دینا ہے اور لغوی معنی کے اعتبار سے مطلق ذلت ہے اور معنی عام مراد لینا زیادہ انسب۔

حدیث کا حاصل یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ فرمایا کہ میرا رزق صرف مال غنیمت ہے۔ تجارت زراعت وغیرہ دوسرے ذرائع نہیں نیز اس میں اشارہ ہے کہ مال غنیمت عام کمائیوں سے افضل و اطیب ہے۔

تشریحات

جنگ بدر میں مشرکین کی تعداد ایک ہزار تھی وہ بھی منتخب چیدہ اور پورے ساز و سامان کے ساتھ اور صحابہ کرام کی تعداد جنگ کے میدان میں صرف تین سو چھ تھی وہ بھی زیادہ تر

نہتہ معمولی ساز و سامان کے ساتھ نیز قریش کا پورے عرب پر ایک رعب تھا۔ اس سے متاثر ہو کر حضور اقدس

بَابُ مَا قِيلَ فِي دِرْعِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْقَمِيصِ فِي الْحَرْبِ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی زره کے بارے میں کیا کہا گیا ہے اور لڑائی میں کرتا پہننا۔

حدیث

عَنْ عِكْرَمَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ النَّبِيُّ

۱۵۹۰

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بدر

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ فِي قُبَّةٍ يَوْمَ بَدْرٍ اللَّهُمَّ إِنِّي أُنْشِدُكَ،

کے دن یہ دعا فرمائی اور حضور گول خیمے میں تھے۔ اے اللہ میں تجھے تیرے حضور تیرا عہد اور تیرا وعدہ

عَهْدُكَ وَوَعْدُكَ اللَّهُمَّ إِن شِئْتَ لَمْ تَعْبُدْ بَعْدَ الْيَوْمِ فَأَخَذَ أَبُو بَكْرٍ

عرض کر رہا ہوں۔ اے اللہ اگر تو چاہے تو آج کے بعد تیری عبادت نہ کی جائے۔ یہ سن کر حضرت

بَيِّدُهُ فَقَالَ حَسْبُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَدْ أَلْحَحْتَ عَلَيَّ رَبِّكَ وَهُوَ فِي الدِّرْعِ

ابو بکر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضور کا ہاتھ پکڑ لیا اور یہ عرض کیا۔ یا رسول اللہ آپ کے لئے یہ کافی ہے

فَخَرَجَ وَهُوَ يَقُولُ سَيُهْزَمُ الْجَمْعُ وَيُولُونِ الدُّبُرَ بِلِ السَّاعَةِ

آپ نے اپنے رب سے دعائیں بہت مبالغہ فرمایا۔ حضور زره پہنے ہوئے تھے۔ اب باہر تشریف لائے

مَوْعِدُهُمُ وَالسَّاعَةُ أَذْهَى وَأَمْرٌ (القر ۴۵) (۴۶)

اور یہ ارشاد فرمایا بہت جلد یہ جماعت شکست کھائے گی اور پیٹھ پھیر کر بھاگے گی اور ان کے وعدہ

کا دن قیامت ہے اور قیامت نہایت کڑی اور سخت ہے۔

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بہت الحاح و زاری کے ساتھ دعا فرمائی، دعا فرماتے رہے یہاں تک کہ حضور قدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی چادر مبارک کندھ سے سرک گئی حضرت صدیق اکبر وہیں کھڑے تھے انھوں نے روبرو مبارک حضور کے کندھے پر ڈالی اور حضور سے پٹ لگے اور عرض کیا۔ آپ کو یہ کافی ہے اور آپ کا رب اپنے وعدے کو پورا فرمائے گا۔

تاریخین نے لکھا ہے کہ عہد مبارک اللہ تعالیٰ کا یہ ارشاد ہے۔

مع ثانی منازی باب قول اللہ تعالیٰ اذ تستغيثون ربكم ۵۶۳ تفسیر سورہ قمر باب قولہ سیئہزم الجمع ویولون الابرص۵۶۲ باب قولہ الساعة موعدهم ۵۶۳ نسائی تفسیر۔

بابُ الْحَرِيرِ فِي الْحَرْبِ ص ۳۰۹ لڑائی میں ریشمی لباس پہننا

حدیث

۱۵۹۱

عَنْ قَادَةَ أَنَّ أَنَسًا حَدَّثَهُمْ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حدیث بیان کی کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

رَأَى عَصَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ وَالتَّبَّيْرَ فِي قَمِيصٍ مِّنْ حَرِيرٍ مِّنْ حِلَّةٍ

نے عبد الرحمن بن عوف اور زبیر کو ریشمی کرتا پہننے کی اجازت دی ، کبھی کی وجہ سے

كَانَتْ يَهْمَانَا - أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ وَالتَّبَّيْرَ شَكُّوا إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

جوان دونوں کو تھی — عبد الرحمن اور زبیر نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے جوئیں کی

اپنے محبوب بندے رسولوں کے لئے ہمارا یہ ارشاد
پہلے ہی ہو چکا ہے کہ ان کی ضرورت کی جائے گی اور
میشک ہمارا شکریہ غالب رہے گا۔

وَلَقَدْ سَبَقَتْ كَلِمَتُنَا لِعِبَادِنَا الْمُسْلِمِينَ
إِنَّهُمْ لَهُمُ الْمَنْصُورُونَ وَإِنَّ جُنَدَنَا
لَهُمُ الْغَالِبُونَ۔

اور وعدے سے مراد اللہ تعالیٰ کا یہ ارشاد ہے۔

اور یاد کرو جب اللہ تعالیٰ تم سے وعدہ فرما رہا تھا
کہ دو گروہوں میں سے ایک تمہارے لئے ہے۔

كَأَيُّ يَوْمٍ يَكُونُ اللَّهُ إِحْدَى الطَّائِفَتَيْنِ
أَنَّهُمَا لَكُمْ۔

بظاہر ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اس موقع پر حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو اللہ پر زیادہ بھروسہ
تھا اور انھیں زیادہ اطمینان تھا مگر حقیقت میں ایسا نہیں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا دعائیں
یہ انداز اختیار کرتا اس بنا پر تھا کہ صحابہ کرام کو قوت و اطمینان حاصل ہو۔ اس لئے کہ ان کو اس کا یقین تھا کہ
حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی دعا ضرور قبول ہوگی اور ہوا بھی یہی پھر حدیث کے سیاق سے ظاہر ہے کہ
حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اپنی فتح اور دشمنوں کی شکست کا یقین کامل تھا جیسا کہ سورہ قمر کی آیتوں کی
سلاوت سے ظاہر ہے۔ نیز صحیح روایتوں سے ثابت ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جنگ سے پہلے
ہی دشمنوں کے بارے میں فرما دیا تھا۔ هَذَا مَعْصِي عِ فُلَانٍ هَذَا مَعْصِي عِ فُلَانٍ۔ صحابہ کرام فرماتے ہیں
کہ جنگ کے بعد ہم نے دیکھا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جس کے مقتل کے لئے جو خط کھینچا تھا اس
سے ذرا بھی ادھر یا ادھر نہیں ہوا تھا۔ اس لئے یہ یقین ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اپنی
فتح اور دشمنوں کی شکست کا یقین کامل تھا اور دعا صرف صحابہ کرام کی تقویت اور ان کے اطمینان کو بڑھانے
کے لئے تھی۔ اس لئے کہ صحابہ کرام کو یقین تھا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی دعا ضرور بالفرد
قبول ہوگی۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْنِي الْقَمْلَ، فَأَرْخَصَ لَهُمَا فِي الْحَرِيرِ فَرَأَيْتُ عَلَيْهِمَا فِي غَزَا لَامَ

شکایت کی تو حضور نے ان دونوں کو ریشمی لباس کی اجازت دی میں نے ان دونوں پر ریشمی لباس غزوہ میں دیکھا۔

بَابُ مَا قِيلَ فِي قِتَالِ الرَّؤْمِ ۴۹۹ روم سے قتال کے بارے میں کیا فرمایا گیا ہے۔

حَدِيثُ | أَنَّ عُمَيْرَ بْنَ الْأَسْوَدِ الْعَسِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّهُ أَتَى عِبَادَةَ بْنَ

۱۵۹۲ | عُمَيْرِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنِ حَدِيثِ بَيَانِ كِرْهُ عِبَادَةَ بْنِ صَامِتٍ رَضِيَ اللَّهُ

الصَّامِتِ وَهُوَ نَزَلَ فِي سَاحِلِ حِمَاصٍ وَهُوَ فِي بَنَاءِ لَهِ دَمَعَهُ أَمْ حَرَامٌ

تعالیٰ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور وہ حمص کے ساحل پر اپنے گھر میں تھے اور ان

قَالَ عُمَيْرٌ فَحَدَّثَنَا أَمْ حَرَامٌ أَنَّهَا سَمِعَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کے ساتھ ام حرام بھی تھیں۔ حضرت ام حرام رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے ہم سے حدیث بیان کی

تشریحات

۱۵۹۱

اس حدیث کے ایک طریقے میں ہے کہ کھجلی کی وجہ سے انھیں اجازت دی اور دوسرے

طریقے میں ہے کہ جوئیں کی وجہ سے اجازت دی۔ مسلم میں ہے کہ کھجلی یا کسی اور تکلیف

کی بنا پر۔ اور یہ اجازت غزوہ میں تھی۔ ان سب میں تطبیق یہ ہے کہ یا تو یہ اجازت مختلف اوقات

میں دی۔ کبھی کھجلی کی وجہ سے کبھی اور کسی تکلیف کی وجہ سے کبھی جوئیں کی وجہ سے یا یہ کہ حقیقت میں یہ اجازت

جوئیں کی وجہ سے تھی جب جوئیں کاٹی ہی تو کھجلی مٹی ہے۔ علماء کا اس میں اختلاف ہے کہ مرد کو بضرورت

ریشمی لباس پہننا جائز ہے یا نہیں۔ حضرت امام شافعی نے فرمایا کہ کھجلی اور جوئیں کی وجہ سے پہننے کی اجازت

ہے۔ امام مالک نے فرمایا کہ جائز نہیں ہے۔

ہمارے یہاں ریشم کا ایسا کپڑا پہننا جس کا تانا بانا دونوں ریشم ہو کسی حال میں جائز نہیں۔ ہاں

جس کا تانا سوٹ ہو اور بانا موٹے ریشم کا اسے لڑائی میں پہننے کی اجازت ہے۔ اور اگر تانا ریشم ہو اور بانا

سوٹ۔ تو ہر شخص کو ہر حال میں اجازت ہے۔ خواہ باریک ہو یا موٹا۔

تشریحات

۱۵۹۲

آج کل غیر مقلدین۔ مودودی دیوبندی اسی حدیث سے یہ استدلال کرتے ہیں کہ زیر

حق پر تھا اور سیدنا امام حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہ خطا پر تھے۔ ہم نے اس کی مکمل بحث

عن ثانی اللباس باب ما يرخص للرجال من الحرير من حلة صفة مسلم لباس۔ ابو داؤد لباس، نسائی نزمہ۔ ابن ماجہ لباس۔

يَقُولُ أَوَّلُ جَيْشٍ مِّنْ أُمَّتِي يُغْزُونَ الْبَحْرَ قَدْ أُوجِبُوا قَالَتْ أَمْ حَرَامٍ

کہ انھوں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا کہ میری امت کے اس پہلے شکر نے

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنَا فِيهِمْ قَالَ أَنْتِ فِيهِمْ قَالَتْ ثُمَّ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

جو سمندر میں جہاد کرے گا (جنت) واجب کر لی۔ ام حرام نے کہا میں نے عرض کیا۔

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوَّلُ جَيْشٍ مِّنْ أُمَّتِي يُغْزُونَ مَدِينَتَهُ قِصْرَ مَغْفُورٍ لَهُمْ

یا رسول اللہ! میں ان میں ہوں۔ فرمایا۔ تو ان میں ہے۔ اسکے بعد نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ میری

فَقُلْتُ أَنَا فِيهِمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَا۔

امت کا پہلا لشکر جو قیصر کے شہر پر حملہ کرے گا بخش دیا جائے گا۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں انہیں

ہوں۔ فرمایا۔ نہیں۔

بَابُ قِتَالِ الْيَهُودِ مِنْ ۳۱۔ یہود سے جنگ کا بیان

حَدِيثٌ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ

۱۵۹۳ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَقْتُلُونَ الْيَهُودَ حَتَّى يَخْبِتُوا أَحَدًا

تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا تم لوگ یہودیوں سے جنگ کرو گے۔ یہاں تک کہ کچھ یہودی یہ بھتر کے

وَرَاءَ الْحَجَرِ يَقُولُ يَا عَبْدَ اللَّهِ هَذَا يَهُودِيٌّ وَرَأَيْتُ فَا قَتَلْتَهُ

پچھے چھپ جائیں گے تو یہ بھتر کہے گا۔ اے اللہ کے بندے یہ یہودی یہ ہے پیچھے ہے اس کو قتل کر۔

مقالات امجدی میں کردی ہے۔ اور اختصار کے ساتھ تیسری جلد میں بھی ذکر کر دی ہے۔ ناظرین اس کا مطالعہ کریں۔

تشریحات | حدیث میں بظاہر خطاب صحابہ کرام سے ہے لیکن مراد حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کے اصحاب ہیں۔ جب کہ قریب قیامت میں ظاہر ہوں گے۔ ان ایام میں یہودیوں

کے ساتھ ہوں گے۔ اس خطاب میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ ہماری شریعت حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام

کے زمانہ نزول تک باقی رہے گی اور یہ کہ حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام ہماری شریعت پر ہوں گے۔

۱۔ مناقب باب علامات النبوة ص ۱۵

حدیث

۱۵۹۴

عَنْ أَبِي نُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اس

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى تُقَاتِلُوا الْيَهُودَ

وقت تک قیامت قائم نہیں ہوگی جب تک یہودیوں سے تم لڑائی نہ کرو گے یہاں تک کہ وہ پہنچیں گے

حَتَّى يَقُولَ الْحَجَرُ وَرَاءَكَ يَا يَهُودِيٌّ يَا مُسْلِمُ هَذَا يَهُودِيٌّ وَرَأَيْتُ نَفْسَهُ قَتَلَهُ۔

یتیم ہے۔ یہودی چھپا ہوگا کہے گا اے مسلمان یہ یہودی میرے پیچھے ہے اسے قتل کر۔

بَابُ قِتَالِ الْتُرْكِ ص ۳۱ ترک سے قتال کا بیان

حدیث

۱۵۹۵

حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ تَغْلِبٍ قَالَ قَالَ السَّبْيِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

عمرو بن تغلب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا قیامت کی

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ مِنْ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ أَنْ تُقَاتِلُوا قَوْمًا يَنْتَعِلُونَ

نشانیوں میں سے یہ ہے کہ تم لوگ ایسی قوم سے لڑو گے جو ہال والا جو سناپہنے ہوں گے اور بیشک

نِعَالُ الشَّعْرِ دَانٍ مِنْ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ أَنْ تُقَاتِلُوا قَوْمًا عَرَضَ الْوُجُوهُ

قیامت کی نشانیوں میں سے یہ ہے کہ تم لوگ ایسی قوموں سے لڑو گے جن کے چہرے چوڑے

كَانَ وَجُوهُهُمُ الْمَجَانُّ الْمَطْرَقَةُ

ہوں گے گویا تہہ بہہ مڈھی ہوئی ڈھالیں۔

حدیث

۱۵۹۶

عَنِ الْأَعْرَجِ قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا

خُرَاسَانَ أَوْ جَبَلِينَ فِي دَرْمِيَانَ هِنْدُوسْتَانَ فِي شَمَالِ بَنِي دَاوُدَ كَبْهَ جَلَتِ هِيَ

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان سے چھیڑ خانی کرنے کو منع فرمایا تھا۔ ارشاد

فَرَمَا۔ اِتْرکوا التورک ما ترکو کم۔ لیکن اس باب میں مذکور احادیث کے مطابق ان سے جنگ ہونی تھی۔

سہ مناقب باب علامات النبوة ص ۵۷ ابو داؤد۔ ثانی لائحہ باب فی قتال التورک ص ۲۳

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى تُقَاتِلُوا التُّرِكَ

کراس وقت تک قیامت قائم نہیں ہوگی جب تک تم ترک سے نہ لڑو گے جن کی آنکھیں پھولیں پھولیں ہوں گی

صَغَارًا لِأَعْيُنٍ حُمِرَ الْوُجُوهُ ذُلًّا الْأَنْفُ كَانَ وَجُوهُهُمُ الْمَجَانُّ الْمَطْرَتُ

بہرے سرخ ہوں گے ناکیں چھٹی ہوں گی گویا ان کے چہرے تہ بہہ مڑھی ہوئی ڈھالیں ہیں۔ اور قیامت قائم

وَلَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى تُقَاتِلُوا قَوْمًا يَنْبَأُ لَهُمُ الشَّعْرُ بِهِ

نہیں ہوگی یہاں تک کہ تم ایسی قوموں سے لڑو گے جن کے جوتے بال والے ہوں گے۔

حدیث

۱۵۹۷

أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي

حضرت عبداللہ بن ابی اونی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ

أَوْفَى يَقُولُ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْأَحْزَابِ

دسمل نے یوم احزاب مشرکین پر دعا فرمائی۔ اے اللہ کتاب نازل فرمائے والے جلد حساب

ساتویں ہجری میں مسلمانوں کی بدقسمتی سے محمد شاہ خوارزم نے ان کو چھیڑ دیا۔ جس کے نتیجے میں خراسان سے سیکر عراق تک کے سارے شہر ترکوں نے برباد کر دیئے۔ چنگیز خاں سے لے کر اس کے پوتے ہلاکو خاں تک نے ایک صدی تک مسلمانوں کا چین غارت کر دیا۔ اس کی تفصیل کتب تواریخ میں مذکور ہے۔

انہیں ایام میں رافضیوں کو اسلام دشمنی کے مظاہرے کا کافی موقع ملا۔ رافضیوں کا مشہور عالم محقق طوسی ان کے ساتھ ہو گیا اور بلاد اسلام میں بسنے والے اندرونی طور پر متاثریوں کے آلہ کار بن گئے حتیٰ کہ ہلاکو بغداد پر حملہ کرنے سے ہچکچاتا تھا۔ اس کا کہنا تھا کہ یہاں بزرگان دین کے مزارات ہیں۔ میں حملہ کروں تو کسی عتاب میں نہ گرفتار ہو جاؤں طوسی نے اس سے کہا کہ یہودیوں نے حضرت زکریا علیہ السلام جیسے پیغمبروں کو شہید کیا۔ ان کا کیا بگڑا۔ اس سے ہلاکو کو ہمت ہوئی۔ باہر سے اس نے حملہ کیا اندر سے بغداد کے رافضیوں نے ریشہ دوانی کی جس کے نتیجے میں بغداد تباہ ہوا۔

لغات

مطرقة۔ اس میں دونوں روایت ہے۔ مُطَرَقَةٌ، مُطَرَقَةٌ۔ اس کا مادہ طراق ہے۔ جس کے معنی کھال کے ہیں جو ڈھال پر بٹھی جاتی ہے۔ اسکے معنی ہیں تہ بہہ مڑھی ہوئی کھال۔ ذُلٌّ۔ یہ اذَلٌّ کی جمع ہے چھوٹی چھٹی ناک والا۔ فَا لَهُمُ الشَّعْرُ۔ اس سے مراد یہ ہے کہ وہ ایسے جوتے پہنیں گے جنکے چھڑوں کے بال دور نہیں کیے گئے ہوں گے۔

عہ مناقب باب علامات النبوة ص ۵

عَلَى الْمَشْرِكِينَ فَقَالَ اللَّهُمَّ مُنْزِلَ الْكِتَابِ سِرِّي الْحَسَابِ اللَّهُمَّ أَهْزِمِ

یعنے والے اے اللہ احزاب کو شکست دے اے ان کو شکست دے

الْأَحْزَابِ اللَّهُمَّ أَهْزِمْهُمْ وَنَزِلْهُمْ

اور ان میں زلزلہ ڈال۔

حدیث

۱۵۹۸

عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ الْيَهُودَ

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے کہ یہودی نبی صلی اللہ

دَخَلُوا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالُوا السَّامُ عَلَيْكَ فَلَعَنَتْهُمْ

تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ انھوں نے کہا۔ اسم علیک یعنی آپ پر موت ہو

فَقَالَ مَا لَكَ قَالَتْ أَوَلَمْ تَسْمَعْ مَا قَالُوا فَقَالَ فَلَمْ تَسْمَعْ مَا قَالَتْ عَلَيْكُمْ دِيسَه

تو ام المومنین نے ان پر لعنت کی۔ حضور نے فرمایا کیا بات ہے۔ ام المومنین نے عرض کیا۔ آپ

نے نہیں سنا کہ انھوں نے کیا کہا حضور نے فرمایا تم نے نہیں سنا میں نے کیا فرمایا میں نے علیکم کہا ہے یعنی تم پر۔

تشریحات

۱۵۹۸، ۷

یہ حدیث کتاب الادب اور کتاب المرقاۃ میں پوری تفصیل کے ساتھ یوں ہے کہ جب

یہودیوں نے اسم علیک کہا تو ام المومنین نے جواب میں کہا۔ (تم پر موت ہو) اور

اللہ تم پر لعنت کرے۔ اور تم پر غضب نازل فرمائے۔ حضور نے فرمایا۔ اے عائشہ یہ سب مت کہو۔ تم کو لازم

ہے کہ نرمی اختیار کرو۔ سخت کلامی اور غش سے بچو۔ ام المومنین نے عرض کیا۔ حضور نے نہیں سنا کہ انھوں نے

کیا کہا۔ فرمایا۔ تم نے نہیں سنا میں نے کیا فرمایا۔ میں نے ان پر لوٹا دیا۔ ان کے حق میں میری بات قبول کی جائے گی۔

اور میرے حق میں ان کی بات نہیں قبول کی جائے گی۔

سام کے معنی موت ہے اور ایک روایت میں بجائے سام کے سامہ ہے یعنی رنج و تکلیف۔ عام روایتوں میں

بہ ثانی مغازی باب غزوة الخندق منہ ۵۹ دعوات باب الدعاء على المشركين منہ ۹۲ توحید باب قوله

انزله بعلمه منہ ۱۱۱ مسلم مغازی ترمذی جہاد۔ نسائی سیر ابن ماجہ جہاد۔

بہ ثانی الادب باب الرفق فی الامر کلہ منہ ۹۹ باب لم یکن النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم فاحشا ولا متفاحشا

باب کیف الرد علی اهل الزمة بالسلام منہ ۹۲ دعوات الدعاء على المشركين منہ ۹۲ باب قول النبی

یستجاب لنا فی الیہود منہ ۹۲ کتاب استتابة المرتدین باب اذا اعرض الذمی منہ ۱۰۲۳

بَابُ الدُّعَاءِ لِلْمُشْرِكِينَ بِالْهُدَى لِيَتَأْلَفَهُمْ - ص ۳۱

مشرکین کی ہدایت کی دعا تاکہ ان کا مسلمانوں کی طرف رجحان ہو۔

حدیث

۱۵۹۹

حَدَّثَنَا أَبُو الْيَاسِرِ نَادِي أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ طفیل بن عمرو دوسی اور ان کے

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَدِمَ الطَّفِيلُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الدَّوْسِيِّ وَأَصْحَابُهُ عَلَى النَّبِيِّ

ساتھی نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور انھوں نے عرض کیا

وعلیکم ہے باعتبار روایت کے یہی مشہور واقع ہے۔ لیکن حضرت سفیان بن عیینہ کی روایت میں بغیر واؤ کے ہے۔ علامہ خطابی نے فرمایا کہ یہی صحیح ہے۔ علامہ قرطبی نے فرمایا۔ یہاں واؤ زائد ہے اور ایک قول ہے کہ استیناف کے لئے ہے

اس حدیث کو باب سے مطابقت یہ ہے کہ علی ضرر کے لئے آتا ہے۔ نیز ان بد بختوں نے اسام علیک کہا تھا۔ اس کے جواب میں علیکم کہنے کا مطلب یہ ہوا کہ تم بیروت ہو۔

تشریحات

۱۵۹۹

حضرت طفیل بن عمرو دوسی یمن کے مشہور قبیلے دوس کے فرو تھے۔ یہ سکے ہی میں خدمت اقدس میں حاضر ہو کر مشرف باسلام ہو چکے تھے۔ اور اس کے بعد اپنے وطن واپس

گئے اور عرصہ تک وہیں رہے۔ یہ خبر کے موقع پر اپنے متبعین کے ساتھ خبر ہی میں حاضر ہوئے۔ پھر مدینہ طیبہ رہنے لگے جنگ یمامہ میں شہید ہوئے۔ ان کا خطاب ذوالنور بھی ہے۔ انھوں نے اسلام قبول کرتے وقت عرض کیا تھا۔ مجھے دوس کی طرف بھیجئے اور مجھے کوئی نشانی عطا فرمائیے جس سے انھیں ہدایت نصیب ہو۔ حضور نے دعا فرمائی اے اللہ اسے نور عطا فرما۔ اس دعا کی برکت سے ان کی دونوں آنکھوں کے درمیان ایک نور چمکنا تھا۔ انھوں نے غرض کیا مجھے یہ اندیشہ ہے کہ وہ لوگ یہ کہیں کہ اس کی صورت بگڑ گئی ہے تو یہ روشنی ان کے کوڑے کے کنارے میں منتقل ہو گئی۔ ان کا کوڑا اندھیری رات میں چمکنا تھا اسی لئے ان کا نام ذوالنور پڑا۔

ان کی یہ عرضداشت دوبارہ حاضری کے موقع پر تھی جب کہ وہ خبر میں اپنے اسی یا نوے ساتھیوں کے ساتھ خدمت بابرکت میں حاضر ہوئے تھے۔ انھوں نے یہ بھی عرض کیا تھا کہ دوس میں زنا اور سود عام ہے ان کی ہلاکت کی دعا کیجئے۔

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی رحمت انھیں لوگوں کے لئے تھی جن کے بارے میں حضور کو یہ علم ہوتا کہ یہ آئندہ کبھی اسلام سے مشرف ہوں گے اور جن کے بارے میں یہ علم ہوتا کہ وہ ایمان سے محروم رہیں گے۔ انکی ہلاکت کی دعائیں بھی فرمائی ہیں۔ جیسا کہ متعدد احادیث میں گزر چکا۔

صَلَّىٰ اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ دُوسًا عَصَيْتُ وَأَبْتُ فَادْعُ

یا رسول اللہ! دوس نے نافرمانی کی اور اسلام قبول کرنے سے انکار کر دیا۔ آپ انکی ہلاکت کی دعا کیجئے۔ اس پر

اللَّهُ عَلَيْهِمَا فِقِيلٌ هَلَكْتُ دُوسٌ قَالَ اللَّهُمَّ اهْدِ دُوسًا وَأَبْتُ بِهِمْ

کسی نے کہا دوس ہلاک ہو گئے تو حضور نے یہ دعا فرمائی کہ اے اللہ! دوس کو ہدایت دے اور انہیں لا۔

بَابُ دُعَاءِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْإِسْلَامِ وَالتَّبَوُّةِ ۴۱۲

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا اسلام اور نبوت کی طرف لوگوں کو بلانا۔

حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ

حدیث

۱۶۰۰

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے روایت کیا ہے کہ انہوں نے

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ يَوْمَ

خیبر کے دن رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا میں (کل) جھنڈا ایسے شخص

خَبِيرَ لَا عَظِيمَ الرَّايَةِ رَجُلًا يَفْتَحُ عَلَى يَدَيْهِ فَقَامُوا يَرْجُونَ

کو دوں گا جس کے ہاتھ پر فوج ہوگی۔ تو لوگوں کا حال یہ ہو گیا کہ امید لگا لے ہوئے تھے کہ جھنڈا کس کو

لِذَلِكَ أَتَيْهِمْ يُعْطَى فَعَدَّ وَأَوَّلَهُمْ يَرْجُونَ أَنْ يُعْطَى وَقَالَ آيُنَ عَلَى

دیا جائے گا۔ سب کو امید تھی کہ اسے دیا جائے گا صبح کو حضور نے فرمایا (اے علی کہاں ہیں۔ عرض کیا گیا انکی

فَقِيلَ يَسْتَكِي عَيْنَيْهِ فَأَمَرَ فِدْعَى لَهُ فَبَصَقَ فِي عَيْنَيْهِ فَبَرَأ مَكَانَهُ

آنکھوں میں تکلیف ہے۔ حضور نے حکم دیا تو انہیں لایا گیا۔ حضور نے اپنا لعاب دہن انکی

تشریحات اس جگہ کے علاوہ بخاری میں یہ حدیث تین جگہ اور ہے ہر جگہ یہ ہے۔ لا عظیم الراية

غدا۔ میں کل جھنڈا ایسے شخص کو دوں گا۔ بعض روایتوں میں یہ زائد ہے۔ وہ اللہ

اور رسول سے محبت کرتا ہے اور اللہ اور رسول اس سے محبت کرتے ہیں۔

حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی آنکھوں میں تکلیف تھی اس لیے غزوہ خیبر میں شکر کے ساتھ نہیں

حَتَّى كَانَهُ لَمْ يَكُنْ بِهِ شَيْءٌ فَقَالَ نَقَاتِلُهُمْ حَتَّى يَكُونُوا مِثْلَنَا فَقَالَ عَلَى
آنکھوں میں ڈالا وہ اسی جگہ ایسا ٹھیک ہو گئے گویا ان کو کچھ نہیں تھا (حضرت علی نے پوچھا) میں
رِسْلِكَ حَتَّى تَنْزِلَ بِسَاحَتِهِمْ ثُمَّ ادْعُهُمْ إِلَى الْإِسْلَامِ وَاخْبِرْهُمْ
ان سے لڑوں یہاں تک کہ ہمارے مثل ہو جائیں۔ فرمایا۔ جس حال میں ہو جاؤ۔ جب تم ان کے میدان
بِمَا يَجِبُ عَلَيْهِمْ فَوَاللَّهِ لَأَنْ يَهْدِيَ بَكَ رَجُلٌ وَاحِدٌ خَيْرٌ لَكَ مِنْ
میں بیہنچو تو انھیں اسلام کی دعوت دو اور انھیں بتا دو جو ان پر روا جب ہے۔ بخدا تمہارے ذریعے سے
حُمْرِ النَّعَمِ

ایک شخص کو ہدایت ہو جائے تو تمہارے لئے سرخ اونٹوں سے بہتر ہے۔

حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُمِرْتُ أَنْ أُقَاتِلَ
نے فرمایا مجھے حکم دیا گیا کہ لوگوں سے لڑوں یہاں تک کہ وہ لوگ لا الہ الا اللہ کہیں
النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقَدْ عَصَمَ
تو جس نے لا الہ الا اللہ کہہ لیا اس نے اپنی جان مال مجھ سے محفوظ کر لیا۔ مگر
مِنِّي نَفْسُهُ وَمَالُهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ -
اسلام کے حق پر۔ اور اس کا حساب اللہ پر ہے۔

آئے تھے مدینہ طیبہ ہی رہ گئے تھے۔ مگر بعد میں ان کے دل میں ایسا اضطراب پیدا ہوا کہ آشوب چشم کے باوجود خیر
آگئے۔ اور ہر حرب جس قلعہ کا سردار تھا وہ فتح نہیں ہو سکا۔ اجلہ صحابہ کرام کی سرکردگی میں مہم مکی مگر کامیابی
نہیں ملی تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ فرمایا حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے فرمانے کے مطابق
حضرت علی شیر خدا نے مرجب کو قتل کیا اور قلعہ کو فتح فرمایا۔

۱۔ باب فضل من اسلم علی ید یہ رجل مسلم ۲۔ فضائل الصحابة مناقب علی ص ۵۲ ثانی مخازی باب غزوة خیبر ص ۲۰۵ مسلم فضائل۔

بَابُ مَنْ أَرَادَ غَزْوَةً فَوَرَىٰ بِغَيْرِهَا وَمَنْ أَحَبَّ الْخُرُوجَ يَوْمَ الْخَمِيسِ ۱۱۷
جس نے کسی غزوے کا ارادہ کیا اور اسے ظاہر نہیں کیا اور جمعرات کو سفر کرنا پسند کیا۔

حدیث

۱۶۰۲

أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبٍ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ
عبد اللہ بن کعب بن مالک نے کہا جو ان کے بیچوں میں ان کے قائد تھے کہ میں نے

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَعْبٍ بْنُ مَالِكٍ وَكَانَ قَائِدَ كَعْبٍ مِنْ بَنِيهِ قَالَ سَمِعْتُ كَعْبَ
کعب بن مالک سے سنا کہ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ہمراہ غزوے میں شریک

بْنُ مَالِكٍ حِينَ تَخَلَّفَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَلَمَ يُكُنْ
نہ ہونے کا قصہ بیان کرتے ہوئے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب بھی کسی غزوے کا ارادہ

يُرِيدُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَزْوَةً إِلَّا وَرَىٰ بِغَيْرِهَا - ۳
فرماتے تو تو رے بیکھ اور ظاہر فرماتے۔ دوسری سند سے یوں ہے کہ عبد اللہ نے کہا میں نے کعب بن مالک

قَالَ سَمِعْتُ كَعْبَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ بہت کم ایسا ہوتا کہ حضور کسی غزوے کا ارادہ فرماتے تو اسے بر ملا بتا دیتے

وَسَلَّمَ قَلَمًا يُرِيدُ غَزْوَةً يَغْزُوهَا إِلَّا وَرَىٰ بِغَيْرِهَا حَتَّىٰ كَانَتْ غَزْوَةُ تَبُوكَ
اکثر تو رے فرماتے۔ ہاں جب غزوہ تبوک ہوا تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

فَعَزَّاهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَرِّ شَدِيدٍ وَاسْتَقْبَلَ سَفَرًا
سخت گرمی میں یہ غزوہ فرمایا اور بہت طول طویل اور جنگلات کا سفر اختیار فرمایا

تشریحات

۱۶۰۲، ۳

یہ حدیث امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی صحیح میں دس جگہ ذکر فرمائی ہے کہیں مطول کہیں
مختصر۔ چار طریقے سے ہیں۔ اس پر پورا کلام مغازی میں ذکر کیا جائے گا۔

انشاء اللہ تعالیٰ۔

کسی سفر میں پنجشنبہ کے دن نکلنا مبارک ہے۔ اس سلسلے میں ایک روایت بھی ہے جسے طبرانی نے ذکر کیا
ہے بَوْرَاثَ لَأُمْتِي فِي بُكُورِهَا يَوْمَ الْخَمِيسِ پنجشنبہ کی صبح سفر کرنے میں میری امت کو برکت دی گئی۔
اس حدیث کی سند ضعیف ہے۔ لیکن فضائل میں ضعات بھی مقبول ہیں۔

بَعِيدًا وَمَقَانًا وَاسْتَقْبَلَ غَزْوَهُ وَكَثِيرٌ فَجَلَىٰ لِلْمُسْلِمِينَ أَمْرَهُمْ لِيَتَأَهَّبُوا

اور دشمنوں کی کثیر تعداد کے مقابلے کے لئے گئے۔ تو حضور نے مسلمانوں کو صاف

أُهْبَةِ عَدُوَّهُمْ وَأَخْبَرَهُمْ بِوَجْهِهِ الَّذِي يُرِيدُ — وَعَنْ يُونُسَ إِي لَ

صاف بتا دیا تاکہ اپنے دشمن کے مطابق سامان ہیا کر لیں۔ اور انہیں وہ جگہ بتادی

أَنْ قَالَ أَنْ كَعْبَ بْنِ مَالِكٍ كَانَ يَقُولُ لَقَلَّمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

جس کا ارادہ فرمایا تھا۔ اور پنجشنبہ کے علاوہ اور کسی دن کم سفر فرماتے تھے۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْرُجُ إِذَا خَرَجَ فِي سَفَرٍ إِلَّا يَوْمَ الْخَمِيسِ —

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ كَعْبٍ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

حدیث

عبدالرحمن بن کعب بن مالک اپنے باپ سے روایت کرتے ہیں کہ نبی

۱۶۳

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ يَوْمَ الْخَمِيسِ فِي غَزْوَةٍ تَبُوكَ وَكَانَ يُحِبُّ أَنْ يَخْرُجَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم غزوہ تبوک میں پنجشنبہ کو نکلے۔ اور پنجشنبہ کو نکلنا پسند فرماتے تھے۔

يَوْمَ الْخَمِيسِ —

بعض احادیث میں شنبہ کے دن سفر کرنے کے بھی بارے میں ارشاد فرمایا ہے کہ جو شخص شنبہ کو کسی کام کے لئے نکلے گا اللہ تعالیٰ اس کے کام کو پورا فرمادے گا۔ حجۃ الوداع کے لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم شنبہ ہی کو نکلے تھے اور اس حدیث میں جو مذکور ہے اس کا حاصل یہ ہے کہ زیادہ تر پنجشنبہ کو نکلے تھے یا اس کے معارض نہیں کہ کبھی کبھار شنبہ یا دوسرے دنوں میں بھی سفر شروع فرمایا ہے۔

عبدالرحمن بن کعب بن مالک کے صاحبزادے ہیں اور ایک ان کے پوتے۔ اس حدیث کے تیسرے طریق میں امام زہری حضرت کعب بن مالک کے صاحبزادے عبدالرحمن سے روایت کرتے ہیں اس حدیث کے دوسرے طریقے میں سند یوں مذکور ہے۔ اخبرنی عبد الرحمن بن عبد اللہ بن کعب بن مالک قال سمعت کعب بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ۔ اس پر دارقطنی نے یہ تعقب کیا کہ اس میں ارسال ہے۔ اس لئے کہ عبدالرحمن بن عبد اللہ کا سماع ان کے دادا کعب بن مالک سے ثابت نہیں۔

تشریحات اس سربے کے سپہ سالار حمزہ بن عمرو اسلمی تھے اور جن قریش کے دو شخص کے بارے میں یہ حکم دیا تھا وہ جناب بن اسود اور اس کا ساتھی نافع بن عبد قیس تھا۔ جیسا کہ تیسرے ابن ہشام

۱۶۴

بَابُ التَّوَدُّيعِ عِنْدَ السَّفَرِ ص ۳۱ سفر کے وقت رخصت کرنا۔

حدیث

عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ ہمیں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

قَالَ بَعَثَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بُعْثٍ وَقَالَ لَنَا إِنْ

علیہ وسلم نے ایک شکر میں بھیجا اور ہم سے فرمایا اگر تمہیں فلاں فلاں مل جائیں تو انہیں آگ

لِقِيَّتُمْ فَلَنَا وَفَلَانًا رَجُلَيْنِ مِنْ قُرَيْشٍ سَمَّيْهُمَا فَحَرِّقُوهُمَا بِالنَّارِ قَالَ

سے جلا دینا۔ قریش کے دو شخصوں کا نام لے کر بتایا۔ پھر سفر کے وقت ہم حضور سے رخصت

ثُمَّ أَتَيْنَاهُ نُودِعَهُ حِينَ أَرَدْنَا الْخُرُوجَ وَقَالَ إِنِّي كُنْتُ أَمَرْتُكُمْ أَنْ

ہوئے کے لئے آئے تو فرمایا۔ میں نے تم کو حکم دیا تھا کہ فلاں فلاں کو آگ سے جلا دینا، آگ

تُحَرِّقُوا فَلَنَا وَفَلَانًا بِالنَّارِ وَإِنَّ النَّارَ لَا يُعَذِّبُ بِهَا إِلَّا اللَّهُ فَإِنْ أَخَذْتُمُوهَا

سے سوائے اللہ کے کوئی سزا نہیں دے گا۔ اگر تم ان دونوں کو پکڑ لینا تو قتل کر دینا۔

فَأَتَتْكُمُوهَا

بَابُ السَّمْعِ وَالطَّاعَةِ لِلْإِمَامِ مَا لَمْ يَأْمُرْ بِمَعْصِيَةٍ ص ۳۱

اگر جب تک گناہ کا حکم نہ دے اس کی بات سنی اور ماننی ہے۔

حدیث

عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے

۱۶۰۵

میں ہے۔ ان دونوں کا جرم یہ تھا کہ جب حضرت سیدہ زینب رضی اللہ تعالیٰ عنہا کو ان کے شوہر حضرت ابوالعاص

رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اونٹ پر سوار کر کے مدینہ طیبہ کی طرف بھیجا۔ تو ان دونوں نے ان کو اونٹ پر سے گرا دیا تھا جس کے

صدرے میں وہ مریض رہنے لگیں اور بالآخر اسی مرض میں واصل بھی ہو گئیں۔

حباب بن اسود فوج مکہ کے بعد مشرف باسلام ہوئے۔ ہجرت کر کے مدینہ طیبہ آئے۔ ان کی اس حرکت پر

عہ باب لا یعذب بعذاب اللہ ص ۲۲۳ ابوداؤد۔ نسائی۔

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَسْمِعُوا الطَّاعَةَ حَقَّ مَالِهِمْ يُؤْمَرُ بِمَعْصِيَةٍ فَإِذَا

روایت کرتے ہیں کہ فرمایا۔ بات سنا اور ماننا حق ہے جب تک گناہ کا حکم نہ دیا جائے جب گناہ

أُمرِ بِمَعْصِيَةٍ فَلَا تَسْمَعُوا وَلَا طَاعَةَ يَسْ

کا حکم دیا جائے تو نہ سنا ہے اور نہ ماننا۔

بَابُ يَقَاتِلُ مَنْ ذَرَأَ الْإِمَامَ وَيُتَّقِي بِهِ ص ۱۵ امام کی سرپرستی میں لڑنا اور اسکی پناہ میں رہنا۔

حَدِيثٌ أَنَّ الْأَعْرَجَ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ سِيرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ

۱۶۰۴ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ

سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ نَحْنُ الْآخِرُونَ السَّابِقُونَ

تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا ہم سب سے پہلے اور سب سے اگلے ہیں۔ جس نے

وَبِهَذَا الْإِسْنَادِ مَنْ أَطَاعَنِي فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ وَمَنْ عَصَانِي فَقَدْ عَصَى اللَّهَ

میری فرمانبرداری کی اس نے اللہ کی فرمانبرداری کی اور جس نے میری نافرمانی کی اس نے اللہ کی

صحاہ کرام ان کو برا کہتے تھے۔ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے اس کا تذکرہ کیا۔ جو تمہیں برا ہے

تم اس کا جواب دو۔ اس کے بعد لوگوں نے ان کو برا کہنا چھوڑ دیا۔

تَشْرِیحات خاریجوں نے اسی حدیث سے استدلال کیا ہے کہ جو سلاطین ظالم ہوں ان پر خروج واجب

۱۶۰۵ ہے۔ مگر جمہور فرماتے ہیں کہ جب تک سلطان اسلام سے کفر نہ سرزد ہو اور

شعار اسلام کے قیام کو نہ چھوڑے خروج جائز نہیں اگرچہ وہ ظالم ہے۔ کیونکہ اس میں امن کی بربادی اور لوگوں

کے جان و مال کی تباہی ہے۔

تَشْرِیحات قریش اور عام اہل عرب کی عادت تھی کہ وہ صرف قبیلے کے سرداروں کی اطاعت کرتے

۱۶۰۶ جس میں عصبیت تھی جب انھیں قبائلی حد بندی سے ہٹ کر مطلقاً امیر کی اطاعت کا

حکم دیا گیا تو ان پر شاق ہوا۔ اس لیے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اس حدیث میں پوری تاکید

کے ساتھ امیر کی اطاعت کا حکم فرمایا۔ یہ حدیث خوارج کے اس عقیدے کا رد ہے۔ کہ ائمہ جو پر

۳ ثانی الاحکام باب السمع والطاعة للامام ص ۱۰۵ مسلم مغازی ابوداؤد ج ۱

وَمَنْ يُطِيعِ الْأَمِيرَ فَقَدْ أَطَاعَنِي وَمَنْ يُعْصِ الْأَمِيرَ فَقَدْ عَصَانِي وَإِنَّمَا الْإِمَامُ

نافرمانی کی۔ اور جس نے امیر کی اطاعت کی اس نے میری اطاعت کی اور جس نے امیر

بجائے یقاتل من ورائہ ویقتل بہ فان امر بتقوی اللہ وعدل فان لہ

کی نافرمانی کی اس نے میری نافرمانی کی اور امام ڈھال ہے اس کی پناہ میں لڑا جاسا ہے اور بچا

بذلك أجرًا وإن قال بغيرہ فان علیہ منہ یہ

جاتا ہے۔ پس اگر اللہ کے تقوی کا حکم کرے اور انصاف کرے تو اس کیلئے لڑا جائے اور اگر اس

کے سوا کچھ اور کہے تو اس پر اس کا وبال ہے۔

بَابُ الْبَيْعَةِ فِي الْحَرْبِ عَلَى أَنْ لَا يَفِرُّوا وَقَالَ بَعْضُهُمْ عَلَى الْمَوْتِ يَقُولُ

لڑائی کے موقع پر یہ بیعت لینا کہ بھاگیں گے نہیں اور بعضوں نے کہا موت پر بیعت لینا۔ اللہ عزوجل

اللَّهُ تَعَالَى لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ بَايَعُواكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ (فتح (۱۸) ص ۱۵۰)

کے اس ارشاد کی وجہ سے۔ بیشک اللہ راضی ہوا ان لوگوں سے جو تم سے درخت کے نیچے بیعت کر رہے ہیں۔

عَنْ نَافِعٍ قَالَ قَالَ قَالَ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا رَجَعْنَا

حدیث

۱۶۰۴

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا ہم آئندہ سال بیعت رضوان

مِنَ الْعَامِ الْمُقْبِلِ فَمَا اجْتَمَعَ مِنَّا اثْنَانِ عَلَى الشَّجَرَةِ الَّتِي بَايَعْنَا تَحْتَهَا كَانَتْ

کی جگہ پر پہنچے تو ہم میں سے دو شخص بھی اس پر متفق نہ ہو سکے کہ وہ درخت کون سا ہے اور

خروج واجب ہے اور جہور کے مسلک کی مؤید۔

یہ آیت کریمہ امام بخاری نے یہ ثابت کرنے کے لئے ذکر فرمایا ہے کہ موت پر بیعت لینا جائز ہے۔ اسلئے

توضیح باب

کہ سلمہ بن اکوع سے پوچھا گیا کہ آپ لوگوں نے بیعت رضوان کے موقع پر کس چیز پر بیعت کی

تھی تو انھوں نے فرمایا موت پر۔

وہاں ایک قسم کے متعدد درخت تھے اس وجہ سے صحابہ کرام کو اشتباہ ہو گیا اس کے باوجود حضرت

تشریحات

ناروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد خلافت میں لوگ ایک درخت کو بیعت رضوان والا

۱۶۰۴

سے ثانی احکام باب قول اللہ تعالیٰ اطیعوا اللہ واطیعوا الرسول ص ۱۰۵۔

رَحْمَةً مِّنَ اللَّهِ فَسَأَلْتُ نَافِعًا عَلَىٰ أَيْ شَيْءٍ بَايَعَهُمْ عَلَى السَّوْتِ قَالَ لَا بَلَّ

یہ درخت اللہ کی طرف سے رحمت تھا (جویریہ) نے کہا کہ میں نے نافع سے پوچھا کہ تم لوگوں نے کس پر

بایعہم علی الصبر۔

بیعت کی تھی موت پر؟ تو انھوں نے کہا نہیں بلکہ ان لوگوں نے صبر پر بیعت کی تھی۔

درخت سمجھ کر اس کی تعلیم و تکریم کرتے تھے۔ حضرت عمرؓ نے اسے کٹوا دیا۔ اس سے شبلی صاحب اور ان کے ہم مذہب یہ دلیل لاتے ہیں کہ بزرگان دین کے مشاہد کی تعظیم و تکریم حرام ہے۔ ان لوگوں کا کہنا یہ ہے کہ اسی بنا پر حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اس درخت کو کٹوا دیا حالانکہ اس درخت کا کٹوانا اس بنا پر نہیں تھا بلکہ اس وجہ سے تھا کہ جس درخت کو لوگ سمجھ رہے تھے اس کے بارے میں قطعی طور پر یہ معلوم نہیں تھا کہ وہی درخت ہے جس کے نیچے بیعت ہوئی تھی جب بیعت رضوان کے شرکاء ایک ہی سال بعد اس کی تعیین نہ کر سکے تو یہ کیسے ممکن ہے کہ برسہا برس گزرنے کے بعد لوگ اسے قطعی طور پر پہچان لیں کہ یہ وہی درخت ہے۔ اسی بخاری کتاب الصلوٰۃ میں مفصل وہ حدیثیں گزری ہیں کہ عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما جب مکہ معظمہ جاتے اور واپس ہوتے تو ان جگہوں کو تلاش کر کے قیام کرتے اور وہاں نمازیں پڑھتے۔ پھر یہ کہنا کیسے درست ہے کہ محبوبان بارگاہ کے مشاہد کی تعظیم ممنوع ہے۔

کانت رحمة

یہ ہوا کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما یہ فرماتے ہیں کہ یہ درخت اللہ کی رحمت تھا۔ یہ مطلب نہیں کہ اس کا متعین نہ ہونا اللہ کی رحمت تھا کہ اس میں عدول عن الظاہر ہے۔ کیونکہ اب کانت کی ضمیر کا مرجع اخفا کو ٹھہرانا ہوگا جو مذکور نہیں۔ لامحالہ اس کی تاویل میں یہ کہنا پڑے گا کہ ماسبق اس پر دلالت کرتا ہے اور ظاہر ہے مذکور کو ضمیر کا مرجع بنانا بہ نسبت مدلول کے رائج ہے۔ اسی لئے علامہ بدرالدین محمود عینی نے فرمایا۔

ای کانت هذا الشجرة موضع رحمة
اللہ دمحل رضوانہ قال تعالیٰ لقد
رضی اللہ عن المومنین اذ یبا یعونلث
تحت الشجرة۔
یہ درخت اللہ کی رحمت اور اس کی رضوان
کی جگہ تھا۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا۔ اللہ مومنین
سے راضی ہوا جب انھوں نے درخت کے نیچے
تم سے بیعت کی۔

تشریحات

واقعہ حرہ سن ۶۳۰ھ ہجری میں ہوا تھا اس کا سبب یہ تھا کہ عبداللہ بن خطلہ غیل الملائکہ اور مدینہ طیبہ کے کچھ سربراہان اور وہ افراد یزید کے پاس گئے وہاں انھوں نے یزید کی بدعنوانیاں دیکھیں تو مدینہ طیبہ کی بیعت فسخ کر دی اور حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی بیعت کر لی۔ اس پر یزید پلید نے سلم بن عقبہ کو جسے مسلمان مسرف بن عقبہ کہتے ہیں۔ ایک لشکر جوار کے ساتھ مدینہ طیبہ پر

حدیث

۱۹۰۸

عَنْ عَبَادِ بْنِ تَمِيمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حضرت عبداللہ بن زید رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا جب واقعہ حرہ کے زمانہ میں ایک

قَالَ لَمَّا كَانَ نَزْمُ الْحَرَّةِ أَتَاهُ ابْنُ حَنْظَلَةَ يَبَايِعُ النَّاسَ

آنے والے نے بتایا کہ ابن حنظلہ لوگوں سے موت پر بیعت لے رہے ہیں تو فرمایا کہ میں رسول اللہ

عَلَى الْمَوْتِ فَقَالَ لَا أَبَايِعُ عَلَى هَذَا أَحَدًا بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بعد کسی سے موت پر بیعت نہیں کروں گا۔

حدیث

۱۹۰۹

حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

بَايَعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ عَدَلْتُ إِلَى ظِلِّ شَجَرَةٍ فَلَمَّا خَفْتُ

سے بیعت کی پھر ایک درخت کے سایے میں چلا گیا جب بھڑک ہو گئی تو فرمایا۔ اے ابن اکوع

النَّاسُ قَالَ يَا ابْنَ الْأَكْوَعِ أَلا تَبَايِعُ قَالَ قُلْتُ قَدْ بَايَعْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ

کیا بیعت نہیں کرے گا۔ میں نے عرض کیا۔ میں بیعت کر چکا یا رسول اللہ! فرمایا

حملہ کے لئے بھیجا اس نے تین دن تک مدینہ طیبہ کو لوٹا اور ایسی بے حرمتی کی جو ایک کھلے کافر سے بھی متصور نہیں۔

سترہ سو دوسارے کو شہید کیا اور دس ہزار عوام کو، عورتیں اور بچے جو مارے گئے وہ الگ۔ ایک ہزار کنواری

خواتین حرم کی عصمت دری کی گئی۔ مسجد نبوی میں گھوڑے باندھے گئے۔ تین دن تک گھوڑوں کی لید سے مسجد

اقدس ناپاک ہوئی رہی۔ تین دن تک مسجد میں نہ اذان ہوئی نہ نماز۔

حضرت حنظلہ کو عسیل الملائکہ اس لئے کہا جاتا ہے کہ غزوہ احد کے موقع پر بغل جنابت کر رہے تھے ابھی

آدھے سر کو دھویا تھا کہ جنگ کے شور کو سنا۔ غسل چھوڑ کر اسی حالت میں میدان جنگ میں آگئے اور لڑتے لڑتے

ابوسفیان کے ہاتھ سے شہید ہو گئے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا میں نے دیکھا کہ فرشتے انکو غسل دے

رہے ہیں۔ اسی موقع پر ان کی زوجہ حاملہ ہو گئی تھیں۔ جس سے حضرت عبداللہ بن حنظلہ پیدا ہوئے۔

تشریحات

۱۹۰۹

یہ امام بخاری کی تلافیات میں سے گیارہویں تلافی حدیث ہے۔ جو حضرت امام اعظم رضی اللہ تعالیٰ

عہ ثانی بخاری باب غزوہ احد جلد ۵۹ مسلم بخاری

اور صحیح تو میں نے حضور سے بیعت دوبارہ کی۔ - یزید بن ابی عبید نے کہا میں نے اپنی سے پوچھا کہ اے

يَوْمَئِذٍ قَالَ عَلَى الْمَوْتِ -

ابو مسلم اس دن تم لوگ کس چیز پر بیعت کرتے تھے فرمایا۔ موت پر۔

<p>عَنْ أَبِي عُثْمَانَ عَنْ مُجَاشِعٍ قَالَ أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ مَاجِشَعٌ ۚ كَمَا هِيَ نَبِيٌّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِي خِدْمَتِي فِيهِ يَهْتَمُّ كَوْنِي كَرَاهِيهِ ۚ</p>	<p>حدیث ۱۶۱۰</p>
---	-------------------------------

وَسَلَّمَ بِابْنِ أَخِي فَقُلْتُ بَايَعْنَا عَلَى الْهِجْرَةِ فَقَالَ مَضَتْ الْهِجْرَةُ لِأَهْلِهَا
میں نے عرض کیا، ہم سے ہجرت پر بیعت لے لیجیے۔ فرمایا۔ ہجرت کا زمانہ گزر چکا۔ میں نے عرض

قُلْتُ عَلَامَ تَبَايَعْنَا قَالَ عَلَى الْإِسْلَامِ وَالْجِهَادِ -

کیا اب ہم سے کس بات پر بیعت لے رہے ہیں فرمایا اسلام اور جہاد پر۔

کے تلمیذ حضرت مکی بن ابراہیم سے حضرت امام بخاری کو ملی ہے۔
بخاری میں صرف دو ہی بار بیعت کا ذکر ہے۔ مگر مسلم میں تین بار مذکور ہے۔ مسلم میں یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ
تعالیٰ علیہ وسلم نے ہم کو بیعت کے لئے درخت کی جڑ میں ملا یا۔

حضرت سلم بن اکوع کہتے ہیں کہ میں نے سب سے پہلے بیعت کی۔ اس کے بعد حضور لوگوں سے بیعت لیتے رہے یہاں تک کہ بیچ میں مجھ سے فرمایا کہ اے سلمہ بیعت کر۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ میں نے شروع ہی میں بیعت کر لی ہے۔ فرمایا اور کر لو۔ اور حضور نے مجھ کو بغیر ہتھیار کے دیکھا تو مجھے ایک دھال عطا فرمائی۔ پھر بیعت لی۔ پھر اخیر دور میں فرمایا۔ اے سلمہ کیا تم بیعت نہیں کر دو گے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں شروع میں ہی بیعت کر چکا ہوں۔ اور بیچ میں بھی۔ فرمایا اور کر لو۔ تو میں نے حضور سے تیسری بار بیعت کی۔

موت پر بیعت کا مطلب یہ ہے کہ ہم مرجائیں گے مگر میدان چھوڑ کر بھاگیں گے نہیں۔ اس تقدیر پر موت پر بیعت کا حاصل یہی ہوا کہ ہم بھاگیں گے نہیں اگرچہ جان بلی جائے اور صبر پر بھی بیعت کا حاصل یہی ہے۔

تشریحات | بابن اخی۔ یہاں بابن اخی ہے۔ لیکن بخاری ہی میں دوسرے ابواب میں باخی ہے اور یہی صحیح ہے۔
۱۹۱۰

ع باب لاھجۃ بعد الفتح ص ۲۳۳ ثانی مغازی باب ۶۱ مسلم مغازی ۔

۱۲۳
۱۲۴
۱۲۵
۱۲۶
۱۲۷
۱۲۸
۱۲۹
۱۳۰
۱۳۱
۱۳۲
۱۳۳
۱۳۴
۱۳۵
۱۳۶
۱۳۷
۱۳۸
۱۳۹
۱۴۰
۱۴۱
۱۴۲
۱۴۳
۱۴۴
۱۴۵
۱۴۶
۱۴۷
۱۴۸
۱۴۹
۱۵۰
۱۵۱
۱۵۲
۱۵۳
۱۵۴
۱۵۵
۱۵۶
۱۵۷
۱۵۸
۱۵۹
۱۶۰
۱۶۱
۱۶۲
۱۶۳
۱۶۴
۱۶۵
۱۶۶
۱۶۷
۱۶۸
۱۶۹
۱۷۰
۱۷۱
۱۷۲
۱۷۳
۱۷۴
۱۷۵
۱۷۶
۱۷۷
۱۷۸
۱۷۹
۱۸۰
۱۸۱
۱۸۲
۱۸۳
۱۸۴
۱۸۵
۱۸۶
۱۸۷
۱۸۸
۱۸۹
۱۹۰
۱۹۱
۱۹۲
۱۹۳
۱۹۴
۱۹۵
۱۹۶
۱۹۷
۱۹۸
۱۹۹
۲۰۰
۲۰۱
۲۰۲
۲۰۳
۲۰۴
۲۰۵
۲۰۶
۲۰۷
۲۰۸
۲۰۹
۲۱۰
۲۱۱
۲۱۲
۲۱۳
۲۱۴
۲۱۵
۲۱۶
۲۱۷
۲۱۸
۲۱۹
۲۲۰
۲۲۱
۲۲۲
۲۲۳
۲۲۴
۲۲۵
۲۲۶
۲۲۷
۲۲۸
۲۲۹
۲۳۰
۲۳۱
۲۳۲
۲۳۳
۲۳۴
۲۳۵
۲۳۶
۲۳۷
۲۳۸
۲۳۹
۲۴۰
۲۴۱
۲۴۲
۲۴۳
۲۴۴
۲۴۵
۲۴۶
۲۴۷
۲۴۸
۲۴۹
۲۵۰
۲۵۱
۲۵۲
۲۵۳
۲۵۴
۲۵۵
۲۵۶
۲۵۷
۲۵۸
۲۵۹
۲۶۰
۲۶۱
۲۶۲
۲۶۳
۲۶۴
۲۶۵
۲۶۶
۲۶۷
۲۶۸
۲۶۹
۲۷۰
۲۷۱
۲۷۲
۲۷۳
۲۷۴
۲۷۵
۲۷۶
۲۷۷
۲۷۸
۲۷۹
۲۸۰
۲۸۱
۲۸۲
۲۸۳
۲۸۴
۲۸۵
۲۸۶
۲۸۷
۲۸۸
۲۸۹
۲۹۰
۲۹۱
۲۹۲
۲۹۳
۲۹۴
۲۹۵
۲۹۶
۲۹۷
۲۹۸
۲۹۹
۳۰۰
۳۰۱
۳۰۲
۳۰۳
۳۰۴
۳۰۵
۳۰۶
۳۰۷
۳۰۸
۳۰۹
۳۱۰
۳۱۱
۳۱۲
۳۱۳
۳۱۴
۳۱۵
۳۱۶
۳۱۷
۳۱۸
۳۱۹
۳۲۰
۳۲۱
۳۲۲
۳۲۳
۳۲۴
۳۲۵
۳۲۶
۳۲۷
۳۲۸
۳۲۹
۳۳۰
۳۳۱
۳۳۲
۳۳۳
۳۳۴
۳۳۵
۳۳۶
۳۳۷
۳۳۸
۳۳۹
۳۴۰
۳۴۱
۳۴۲
۳۴۳
۳۴۴
۳۴۵
۳۴۶
۳۴۷
۳۴۸
۳۴۹
۳۵۰
۳۵۱
۳۵۲
۳۵۳
۳۵۴
۳۵۵
۳۵۶
۳۵۷
۳۵۸
۳۵۹
۳۶۰
۳۶۱
۳۶۲
۳۶۳
۳۶۴
۳۶۵
۳۶۶
۳۶۷
۳۶۸
۳۶۹
۳۷۰
۳۷۱
۳۷۲
۳۷۳
۳۷۴
۳۷۵
۳۷۶
۳۷۷
۳۷۸
۳۷۹
۳۸۰
۳۸۱
۳۸۲
۳۸۳
۳۸۴
۳۸۵
۳۸۶
۳۸۷
۳۸۸
۳۸۹
۳۹۰
۳۹۱
۳۹۲
۳۹۳
۳۹۴
۳۹۵
۳۹۶
۳۹۷
۳۹۸
۳۹۹
۴۰۰
۴۰۱
۴۰۲
۴۰۳
۴۰۴
۴۰۵
۴۰۶
۴۰۷
۴۰۸
۴۰۹
۴۱۰
۴۱۱
۴۱۲
۴۱۳
۴۱۴
۴۱۵
۴۱۶
۴۱۷
۴۱۸
۴۱۹
۴۲۰
۴۲۱
۴۲۲
۴۲۳
۴۲۴
۴۲۵
۴۲۶
۴۲۷
۴۲۸
۴۲۹
۴۳۰
۴۳۱
۴۳۲
۴۳۳
۴۳۴
۴۳۵
۴۳۶
۴۳۷
۴۳۸
۴۳۹
۴۴۰
۴۴۱
۴۴۲
۴۴۳
۴۴۴
۴۴۵
۴۴۶
۴۴۷
۴۴۸
۴۴۹
۴۵۰
۴۵۱
۴۵۲
۴۵۳
۴۵۴
۴۵۵
۴۵۶
۴۵۷
۴۵۸
۴۵۹
۴۶۰
۴۶۱
۴۶۲
۴۶۳
۴۶۴
۴۶۵
۴۶۶
۴۶۷
۴۶۸
۴۶۹
۴۷۰
۴۷۱
۴۷۲
۴۷۳
۴۷۴
۴۷۵
۴۷۶
۴۷۷
۴۷۸
۴۷۹
۴۸۰
۴۸۱
۴۸۲
۴۸۳
۴۸۴
۴۸۵
۴۸۶
۴۸۷
۴۸۸
۴۸۹
۴۹۰
۴۹۱
۴۹۲
۴۹۳
۴۹۴
۴۹۵
۴۹۶
۴۹۷
۴۹۸
۴۹۹
۵۰۰
۵۰۱
۵۰۲
۵۰۳
۵۰۴
۵۰۵
۵۰۶
۵۰۷
۵۰۸
۵۰۹
۵۱۰
۵۱۱
۵۱۲
۵۱۳
۵۱۴
۵۱۵
۵۱۶
۵۱۷
۵۱۸
۵۱۹
۵۲۰
۵۲۱
۵۲۲
۵۲۳
۵۲۴
۵۲۵
۵۲۶
۵۲۷
۵۲۸
۵۲۹
۵۳۰
۵۳۱
۵۳۲
۵۳۳
۵۳۴
۵۳۵
۵۳۶
۵۳۷
۵۳۸
۵۳۹
۵۴۰
۵۴۱
۵۴۲
۵۴۳
۵۴۴
۵۴۵
۵۴۶
۵۴۷
۵۴۸
۵۴۹
۵۵۰
۵۵۱
۵۵۲
۵۵۳
۵۵۴
۵۵۵
۵۵۶
۵۵۷
۵۵۸
۵۵۹
۵۶۰
۵۶۱
۵۶۲
۵۶۳
۵۶۴
۵۶۵
۵۶۶
۵۶۷
۵۶۸
۵۶۹
۵۷۰
۵۷۱
۵۷۲
۵۷۳
۵۷۴
۵۷۵
۵۷۶
۵۷۷
۵۷۸
۵۷۹
۵۸۰
۵۸۱
۵۸۲
۵۸۳
۵۸۴
۵۸۵
۵۸۶
۵۸۷
۵۸۸
۵۸۹
۵۹۰
۵۹۱
۵۹۲
۵۹۳
۵۹۴
۵۹۵
۵۹۶
۵۹۷
۵۹۸
۵۹۹
۶۰۰
۶۰۱
۶۰۲
۶۰۳
۶۰۴
۶۰۵
۶۰۶
۶۰۷
۶۰۸
۶۰۹
۶۱۰
۶۱۱
۶۱۲
۶۱۳
۶۱۴
۶۱۵
۶۱۶
۶۱۷
۶۱۸
۶۱۹
۶۲۰
۶۲۱
۶۲۲
۶۲۳
۶۲۴
۶۲۵
۶۲۶
۶۲۷
۶۲۸
۶۲۹
۶۳۰
۶۳۱
۶۳۲
۶۳۳
۶۳۴

بَابُ عَزَمِ الْأَمَامِ عَلَى النَّاسِ فِي مَا يُطِيعُونَ ص ۴۱۶

امام کا لوگوں پر حسب استطاعت بوجہ ڈالنا۔

حدیث

۱۶۱۱

عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ وَفَدَّ أَتَانِي الْيَوْمَ رَجُلٌ فَنَأَى بِي عَنْ

ابو وائل نے کہا کہ حضرت عبداللہ بن مسعود نے فرمایا آج میرے پاس ایک شخص آیا

أَمْرًا مَا دَرَيْتُ مَا أَرَدُ عَلَيْهِ فَقَالَ أَرَأَيْتَ رَجُلًا مُؤَدِيًا نَشِيطًا يَخْرُجُ مَعَ أَمْرَانَا

اس نے مجھ سے ایک بات پوچھی میری سمجھ میں نہیں آیا کہ میں اس کا کیا جواب دوں۔ اس نے کہا بتائیے

فِي الْمَعَارِضِ فَيَعِزُّ مَوْلَانَا فِي أَشْيَاءَ لَا يَحْصِيهَا فَقُلْتُ لَهُ وَاللَّهِ مَا أَدْرِي مَا أَقُولُ

ایک شخص سچ ہو کر بخوشی ہمارے سرداروں کے ساتھ لڑائی میں نکلتا ہے۔ امیر ہمیں ایسی باتوں کا قطعی حکم دیتا

لَكَ إِلَّا أَنَا كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَسَى أَنْ لَا يَعِزُّ مَوْلَانَا فِي أَمْرٍ

ہے جس کی طاقت نہیں۔ میں نے اس سے کہا۔ بخدا میری سمجھ میں نہیں آتا کہ تجھے کیا بتاؤں ہاں ہم نبی صلی اللہ تعالیٰ

الْأَمْرَ حَتَّى نَفْعَلَهُ وَإِنْ أَحَدَكُمُ لَنْ يَزَالَ يَخِيرُ مَا اتَّقَى اللَّهَ وَإِذَا شَكَ فِي

علیہ وسلم کے ساتھ ہوتے تو ہمیں کسی کام کرنے کا حکم صرف ایک بار دیتے یہاں تک کہ ہم اسکو کر لیتے۔ اور

نَفْسِهِ شَيْءٌ سَأَلَ رَجُلًا نَفْسًا كَامِنَةً وَأَوْشَكَ أَنْ لَا تَجِدُوهُ وَالَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا

یشک ہمیشہ بھلائی میں ہو گے جب تک اللہ سے ڈرو گے اور جب کسی معاملے میں شک واقع ہو جائے تو کسی شخص سے

هُوَ مَا أَذْكُرُ مَا غَبَرَ مِنَ الدُّنْيَا إِلَّا كَالْغَيْبِ شَرِبَ صَفْوَةً وَبَقِيَ كَذْرُكًا۔

پوچھ لے وہ اکیسلی کر دے عفریت تم ایسے شخص کو نہیں پاؤ گے۔ اور اس ذات کی قسم جسے سوا کوئی معبود نہیں۔ گزشتہ دنیا

کا حال میں ذکر کرتا ہوں جو اس تالاب کے مثل ہے جس کا صاف پانی پی لیا جائے اور گدلا چھوڑ دیا جائے۔

حضرت مجاہد کے ان بھائی کا نام مجاہد بن مسعود تھا اور کینت ابو عبیدہ تھی۔ یہ لوگ فتح مکہ کے بعد حاضر ہوئے تھے جیسا کہ

مناری میں ہے فتح مکہ کے بعد یہ مخصوص ہجرت جو فتح مکہ کے پہلے فرض تھی کہ مسلمان مکہ سے اور دیگر بلاد کفر سے ہجرت کر کے

مدینہ طیبہ آجائیں ختم ہو گئی تھی کہ اب اس کی ضرورت باقی نہیں تھی۔ اس پر پوری بحث پہلے ہو چکی ہے۔

مؤدیا۔ اس کا مادہ اذادہ ہے۔ یعنی لڑائی کے آلات سے کامل طور پر آراستہ۔ اس میں

تشریحات

ہمزہ کو باقی رکھنا واجب ہے۔ ورنہ یہ وہم ہو گا کہ یہ اودی سے ہے۔ جس کے معنی ہلاک ہونے

کے ہیں۔

بَابُ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا لَمْ يُقَاتِلْ أَوَّلَ النَّهَارِ آخَرَ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب شروع دن میں رٹائی کی ابتدا نہیں کرتے تو سونے فرماتے
الْقِتَالُ حَتَّى تَزُولَ الشَّمْسُ ص ۲۱۶

یہاں تک کہ سورج ڈھل جائے۔

حدیث

۱۶۱۲

عَنْ سَالِمِ ابْنِ النَّضْرِ مَوْلَى عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَكَانَ كَاتِبًا لَهُ قَالَ كَتَبَ
عمر بن عبید اللہ کے آزاد کردہ غلام سالم ابو النضر نے کہا اور یہ ان کے کاتب تھے کہ حضرت

إِلَيْهِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي أَوْفَى فَقَرَأَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ان کے پاس لکھا۔ وہ کہتے ہیں کہ میں نے اس کو پڑھا کہ بعض

فِي بَعْضِ أَيَّامِهِ اللَّيْلِي لَقِيَ فِيهَا أَنْتَظَرُ حَتَّى مَالَتْ الشَّمْسُ ثُمَّ قَامَ فِي النَّاسِ
ان ایام میں جن میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا مقابلہ دشمن سے ہوا رسول اللہ نے انتظار فرمایا۔ یہاں تک

فَقَالَ أَيُّهَا النَّاسُ لَا تَمْتَمُوا إِلِقَاءَ الْعَدُوِّ وَسَلُّوا اللَّهَ الْعَافِيَةَ فَإِذَا لَقِيتُمُوهُمْ
کہ سورج ڈھل گیا پھر لوگوں کے سامنے کھڑے ہوئے اور فرمایا۔ اے لوگو! دشمن کے مقابلے کی آرزو نہ کرو اور

فَاصْبِرُوا وَاعْلَمُوا أَنَّ الْجَنَّةَ تَحْتَ ظِلَالِ الْبُسُوفِ ثُمَّ قَالَ اللَّهُمَّ مُنْزِلَ
اللہ سے عافیت کا سوال کرو اور جب دشمن سے ٹکرائے تو صبر کرو اور جان لو کہ بیشک جنت تلواروں کے

ان لاتجدوا | یعنی تم کو تسلی بخش جواب دینے والا کوئی نہیں ملے گا یہ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ
تعالیٰ عنہ فرما رہے ہیں۔ جن کا وصال حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی شہادت سے پہلے ہو چکا تھا۔ اب

چودہ سو سال گزرنے کے بعد کیا حال ہے اس کو بیان کرنے کی ضرورت نہیں۔
ماغیر | یہ اضداد میں سے ہے۔ اس کے معنی مضی کے بھی ہیں۔ اور بقی کے بھی۔ علامہ ابن جوزی نے فرمایا کہ زیادہ

مناسب یہاں مضی کا معنی ہے۔ اسی بنا پر ہم نے اس کا ترجمہ یہ کیا ہے۔ گزشتہ دنیا۔ لیکن اس خادم کا رجحان یہ ہے
کہ زیادہ مناسب ما بقی ہے یعنی دنیا کی موجودہ حالات اس مالا ب کے مثل ہے جس کا صاف پانی پی لیا گیا اور گدلا

چھوڑ دیا گیا۔

زوال کے وقت تک جنگ ملتوی کرنے میں ایک فائدہ یہ ہوتا ہے کہ دشمن دو پہر تک لگ و دوڑ کر کے
تو ضیع باب | تھک جاتا ہے۔ پھر کہیں یہ فائدہ ہوتا ہے کہ میدان جنگ میں کبھی اپنا رخ یو رب ہوتا ہے جسکی وجہ سے

الْكِتَابِ وَمُجْبَرِي السَّكَايِبِ وَهَازِمِ الْأَحْزَابِ أَهْرَ مُهْمٌ وَأَنْصُرُنَا عَلَيْهِمْ۔

سایہ میں ہے بھرے دعا فرمائی اسے اللہ کتاب تازل فرمائی والے بادل کو چلائے والے شکروں کو شکست دینے والے ان کو شکست دے اور ہم کو ان کے مقابلے پر فتح عطا فرما۔

بَابُ الْجَعَائِلِ وَالْحُمْلَانِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ص ۳۱ راہ خدا میں مال دینا اور سواریاں ہیا کرنا۔

ت

وَقَالَ مُجَاهِدٌ قُلْتُ لِابْنِ عُمَرَ الْغَزْوُ وَقَالَ إِنِّي أُحِبُّ أَنْ أُعِيذَكَ

۵۶۱

اور امام مجاہد نے کہا میں نے ابن عمر سے عرض کیا کہ جہاد کا ارادہ رکھتا ہوں۔ فرمایا

بِطَائِفَةٍ مِنْ مَالِي قُلْتُ قَدْ وَسَّعَ اللَّهُ عَلَيَّ قَالَ إِنْ غِنَاكَ لَكَ وَإِنِّي أُحِبُّ

میں چاہتا ہوں کہ کچھ مال سے تمہاری مدد کروں۔ میں نے عرض کیا اللہ نے مجھے وسعت دی ہے۔ فرمایا تیری

أَنْ يَكُونَ مِنْ مَالِي فِي هَذَا الْوَحْدِ

مالداری تیرے لئے ہے میں پسند کرتا ہوں کہ میرا کچھ مال اس راہ میں خرچ ہو۔

ت

وَقَالَ عُمَرُ إِنَّ نَاسًا يَأْخُذُونَ مِنْ هَذَا الْمَالِ لِيُجَاهِدُوا وَأَمَّا لَا يَجَاهِدُونَ

۵۶۲

اور حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ کچھ لوگ اس مال سے لیتے ہیں یہ کہہ کر کہ جہاد

فَمَنْ فَعَلَهُ فَنَحْنُ أَحَقُّ بِمَالِهِمْ حَتَّى نَأْخُذَ مِنْهُ مَا أَخَذَ

کریں گے پھر جہاد نہیں کرتے جو شخص ایسا کرے گا تو ہم اس کے مال کے زیادہ تھیں اس نے جو کچھ لیا ہم لے لیں گے۔

دو پہرے پہلے پہلے سورج آنکھ کے سامنے ہوتا ہے اور دشمن کی بیٹھ پر۔ ایسی صورت میں جنگی مصلحت کا تقاضا یہ ہے کہ لڑائی کو سورج ڈھلے تک موخر کر دیا جائے۔ واقعہ حرہ میں ابن عقبہ نے اپنا پڑاؤ مدینہ طیبہ سے شرقی جانب رکھا تھا جس کے نتیجے میں صبح کو سورج اس کی لشکر کی بیٹھ پر تھا اور اہل مدینہ کی آنکھوں پر اس سے صبح ہی کو پوری قوت سے چمک کر دیا جس کے نتیجے میں اہل مدینہ کو نقصان پہنچا۔ اسے یہ مشورہ مردان نے دیا تھا۔

تشریحات

۵۶۱

اس تعلیق کو امام بخاری نے غزوہ فتح میں سند متصل کے ساتھ ذکر کیا ہے۔ اس پر اتفاق ہے کہ مجاہد اگرچہ مالدار اور مستغنی ہو اس کی مال سے مدد کی جائے البتہ اسے کوئی سامان یا سواری اجرت

پر دینا مکروہ ہے۔ امام مالک کے یہاں مطلقاً اور ہمارے یہاں اس وقت اجازت ہے جب مسلمانوں میں ضعف ہو اور بیت المال خالی ہو ورنہ مکروہ ہے۔

وَقَالَ طَاوُسٌ وَمُجَاهِدٌ إِذَا دُفِعَ إِلَيْكَ شَيْءٌ تَخْرُجُ بِهِ فِي

ت

۵۶۳ امام طاؤس اور مجاہد نے کہا جب تجھے کچھ دیا جائے۔ کراسے لیکر راہ خدا میں جاؤ

سَبِيلِ اللَّهِ فَاصْنَعْ بِهِ مَا شِئْتَ وَضَعُهُ عِنْدَ أَهْلِكَ

تو تجھے اختیار ہے جو چاہے کرے چاہے تو اپنے اہل کے پاس رکھ دے۔

بَابُ الْأَجِيرِ ص ۳۱ لڑائی میں نوکر کا حکم

وَقَالَ الْحَسَنُ وَابْنُ سِيرِينَ يُقْسَمُ لِلْأَجِيرِ مِنَ الْمُغْنَمِ۔

ت

۵۶۴ امام حسن بصری اور ابن سیرین نے کہا لڑائی میں نوکر کو بھی غنیمت سے حصہ دیا جائے گا۔

وَإِذَا أَخَذَ عَطِيَّةُ بْنُ قَيْسٍ فَرَسًا فَلَمَّ سَهْمَهُ الْفَرَسِ أَرْبَعَةَ مِائَةٍ

ت

۵۶۵ علیہ بن قیس نے ایک گھوڑا جہاد کے لئے کرایے پر لیا گھوڑے کا حصہ چار سو دینار

وَدِينَارٍ فَآخَذَ مَا تَتَيْنِ وَأَعْطَى صَاحِبَهُ مَا تَتَيْنِ۔

ہوا تو دو سو انھوں نے لیا اور دو سو گھوڑے والے کو دیا۔

بَابُ مَا قِيلَ فِي لَوَاءِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ص ۳۱

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے جھنڈے کے بارے میں جو کچھ کہا گیا۔

تشریحات

۵۶۳

حضرت عمر کی تعلیم کو ابن ابی شیبہ نے اپنے مصنف میں اور امام بخاری نے اپنی تاریخ میں موصولا ذکر کیا ہے۔ حضرت عمر کے اس ارشاد سے یہ بات معلوم ہوئی کہ اگر بیت المال کسی کو کسی کام کے لئے کچھ دے اور وہ نہ کرے تو اس سے مال واپس لے لیا جائے گا۔ اسی طرح اگر کوئی نااہل لے تو بھی۔ اور یہی حکم دینی اداروں سے بھی مال لینے کا ہے۔ اس سے اوقاف کے متولیاں اور دینی مدرس کے ناظمین کو اپنی اصلاح کر لینی چاہئے کہ اب اکثر ایسا ہوتا ہے کہ رشہ داری یا خوشامد اور چابلوں کی بنا پر نااہل کو نااہل جلتے ہوئے بھی ملازم رکھ لیا جاتا ہے۔

تشریحات

۵۶۵، ۴

لڑائی میں اجیر کی دو صورتیں ہیں ایک یہ کہ کسی مجاہد نے اپنی یا اپنے گھوڑے کی خدمت کیلئے کسی کو ساتھ رکھ لیا۔ اسے مال غنیمت سے حصہ نہیں ملے گا۔ دوسرے یہ کہ امیر شکر نے یا سلطان اسلام نے کسی کو لڑنے کے لئے نوکر رکھ لیا۔ جیسا کہ آجکل پوری دنیا میں رائج ہے اسے بھی مال غنیمت سے کچھ حصہ نہیں ملے گا وہ صرف اپنی اجرت کا مستحق ہوگا۔

حدیث

أَخْبَرَنِي ثَعْلَبَةُ بْنُ أَبِي مَالِكٍ الْقُرْظِيُّ أَنَّ قَيْسَ بْنَ سَعْدٍ الْأَنْصَارِيَّ

قیس بن سعد انصاری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حج کا ارادہ فرمایا تو احرام باندھنے سے پہلے کنگھی

وَكَانَ صَاحِبَ لَوَاءٍ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرَادَ الْحَجَّ فَرَحَلَ -

کی اور یہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے صاحب لواء رہتے -

حدیث

عَنْ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ سَمِعْتُ الْعَبَّاسَ يَقُولُ لِلزُّبَيْرِ رَضِيَ

نافع بن جبیر بن مطعم نے کہا کہ میں نے عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ هَاهُنَا مَرَكَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ تُرْكُزَ الزَّايَةِ يَه

سے یہ کہتے ہوئے سنا۔ کیا نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے تم کو یہاں جھنڈا اکاڑنے کا حکم دیا ہے۔

بَابُ قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَصَرْتُ بِالرُّعْبِ مَسِيرَةَ شَهْرٍ

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے اس ارشاد کا بیان ایک مہینے کی دوری تک رعب سے

وَقَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ سَنُلْقِي فِي قُلُوبِ الَّذِينَ كَفَرُوا الرُّعْبَ بِمَا أَشْرَكُوا

میری مدد کی گئی اور اللہ کے اس ارشاد کا بیان عنقریب ہم کافروں کے دل میں رعب ڈالیں گے

بِاللَّهِ - آل عمران (۱۵۱) ص ۳۱۸ کیونکہ انھوں نے اللہ کے ساتھ شرک کیا۔

اور اگر مجاہد نے سواری یا ہتھیار کرایے پر لیا تو یہ جائز نہیں۔ اگر اجرت یہ ہو کہ مال غنیمت میں سے اتنا حصہ تم کو اجرت

دوں گا۔ کیونکہ اجرت جمہول معدوم ہے۔ ہاں اور اگر اجرت طے کر لی مثلاً یہ کہ یومیہ ایک روپیہ دوں گا تو جائز ہے۔

لواء اس بڑے جھنڈے کو کہتے ہیں جو لشکر کے سپہ سالار کے پاس رہتا ہے۔ راۃ چھوٹے جھنڈے

کو کہتے ہیں۔ امام ترمذی نے لواء اور راۃ کے لئے الگ الگ باب قائم فرمایا ہے۔ پہلے باب

باندھنے باب الانویۃ۔ اس کے تحت حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی یہ حدیث لائے ہیں کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے

تحت حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی یہ حدیث لائے کہ ان سے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے راۃ کے بارے میں

پوچھا گیا تو بتایا کہ وہ کالا چوکور چمڑے کا تھا۔ ابو یعلیٰ نے اپنی مسند میں طبرانی نے کبیر میں حضرت بریدہ سے روایت کیا

مع ثمانی منازی باب ابن کرز البنی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم الراۃ یوم الفتح ص ۹۱۳

حدیث

۱۶۱۵

عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ بُعِثْتُ بِجَوَامِعِ الْكَلِمِ وَنُصِرْتُ

نے فرمایا۔ میں جوامع الکلم کے ساتھ مبعوث ہوا ہوں اور رعب سے میری مدد کی گئی میں سورہاتھا کہ میرے پاس

بِالرُّعْبِ فَبَيْنَا أَنَا نَائِمٌ أَوْ تَيْتُ بِمَفَاتِيحِ خَزَائِنِ الْأَرْضِ فَوَضَعْتُ فِي يَدَيَّ قَالَ

زمین کے تمام خزانوں کی کل کنجیاں لائی گئیں اور میرے ہاتھوں میں رکھی گئیں — حضرت ابو ہریرہ نے

أَبُو هُرَيْرَةَ وَقَدْ ذَهَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنْتُمْ تُنْتَثِلُونَهَا

کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تشریف لے گئے اور تم ان خزانوں کو نکال رہے ہو۔

کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی راہ کالی تھی اور لوا رسید۔ اس قسم کی متعدد احادیث مروی ہیں۔ بعض روایتوں

میں ہے۔ کہ راہ کارنگ زرد تھا اور بعض روایتوں میں ہے کہ سرخ تھا۔ اس کا حاصل یہ نکلا کہ راہ چھوٹے

جھنڈے کے لئے کوئی رنگ مقرر نہیں تھا۔ جس وقت جیسا موقع ہوا جھنڈا بنالیا۔

تشریحات | فتح مکہ کے موقع پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا جھنڈا حضرت زبیر بن عوام رضی اللہ

تعالیٰ عنہ کے ہاتھ میں تھا۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حکم دیا کہ تجھ کو رجنہ

المعلیٰ میں جھنڈا لگاڑا جائے۔ چنانچہ انھوں نے یہی کیا اس پر حضرت عباس نے وہ چھوچھا تھا۔

تشریحات | الجوامع الکلم۔ جوامع۔ جامعہ۔ کا جمع ہے۔ کلم کلم کی کم جمع ہے جیسے تمر اور تمرۃ۔

اس میں صفت کی اضافت موصوف کی طرف ہے۔ اصل تھا الکلم الجوامع۔ اس سے مراد ایسا کلمہ

ہے جو مختصر ہو لیکن اپنے اندر کثیر معانی رکھتا ہو جیسے انما الاعمال بالنیات۔ کلکمر راع وکلکم مسئول عن

رعیۃ۔ المسلم من سلم المسلمون من لسانہ ویذہ الدین النفسیۃ لكل مسلم۔

علامہ ابن تین نے کہا کہ جوامع الکلم سے مراد قرآن مجید ہے۔ جس کے ہر ہر کلمہ میں غیر متناہی معانی ہیں۔ جیسا کہ حدیث

میں فرمایا گیا۔ عجائبہ لا تنقضي۔ اس کے عجائب ختم نہیں ہوں گے۔

مطابقت باب | باب یہ ہے نصرت بالرعب مسیرۃ شہر۔ ایک ہینہ کی مسافت تک رعب سے میری

۱۳۶ ثانی تبیر الروایۃ باب المفاتیح فی الید ۱۳۸ الاعتصام بالکتاب والسنة باب قول النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

ص۱۳۸ مسلم مساجد۔ ثانی جہاد۔ دارمی مقدمہ۔ سند امام احمد جلد ثانی ص۲۳۲

بَابُ حَمْلِ النَّارِ فِي الْغُرِّ وَقَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى وَتَزِدُّوْا فَإِنَّ خَيْرَ النَّارِ إِذِ الْقَوَىٰ (۱۹۴)

غزوہ میں توشہ لے جانا اور اللہ تعالیٰ کے ارشاد کا بیان۔ اور توشہ ساتھ رکھو سب بہتر توشہ پرہیزگاری ہے۔

حدیث

عَنْ هِشَامٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي قَالَ هِشَامٌ وَحَدَّثَنِي أَيْضًا

حضرت اسماعیل رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا جب حضور نے مدینے کی طرف ہجرت کا ارادہ فرمایا

۱۶۱۶

فَاطِمَةُ عَنْ أَسْمَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ صَنَعْتُ سَفْرَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

تو میں نے ابو بکر کے گھر میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے لئے ایک توشہ دان تیار کیا۔

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَيْتِ أَبِي بَكْرٍ حِينَ ارَادَ أَنْ يُهَاجَرَ إِلَى الْمَدِينَةِ قَالَتْ فَلَمْ يَجِدْ

لیکن توشہ دان اور پانی کا مشیزہ باندھنے کے لئے کوئی چیز مجھے نہیں ملی۔ میں نے

لِسَفَرَتِهِ وَلَا لِسِقَائِهِ مَا نَرِبُطُهُمَا بِهِ فَقُلْتُ لِأَبِي بَكْرٍ وَاللَّهِ مَا أَجِدُ شَيْئًا أَرِبُطُ بِهِ

ابو بکر سے کہا۔ اپنے کمر بند کے سوا اسے باندھنے کے لئے کچھ نہیں پاتی ہوں۔

مدد کی گئی۔ حدیث میں۔ سیرۃ شہر۔ نہیں۔ لیکن۔ یہی حدیث حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے بخاری ہی

میں تیم اور کتاب الصلوٰۃ میں مروی ہے۔ اس میں سیرۃ شہر۔ ہے۔ ایک حدیث دوسرے کی شرح ہوتی ہے۔ اس طرح

حضرت ابو ہریرہ کی حدیث کا اطلاق حضرت جابر کی حدیث سے مقید ہے۔

اقول وهو المستعان۔ یہ حضرت امام بخاری کا ذوق تھا کہ انھوں نے حضرت ابو ہریرہ کی مطلق حدیث

کو حضرت جابر کی حدیث سے مقید فرمایا۔ اور یہ بظاہر اس عہد مبارک کے اعتبار سے تھا کہ مدینہ طیبہ سے ایک ہینہ کی فاصلہ

پر ایران روم مصر وغیرہ کی عظیم الشان سلطنتیں تھیں مگر کسی کو مدینہ طیبہ پر حملے کی ہمت نہیں ہوتی۔ اس حقیقت و واقعہ کو

حضرت جابر کی حدیث میں بیان فرمایا۔ مگر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا رعب صرف ایک ہینہ کی مسافت تک

محدود نہیں تھا بلکہ سارے عالم پر محیط تھا۔ حضرت سفیان کی ہر قتل والی حدیث میں ہے یخاف ملک بنی الاصفہ۔ ان سے

شاہ روم دور رہا ہے انھوں نے یہ منظر محض میں دیکھا تھا۔ نیز اس کا بدرجہ اتم ظہور حضرات خلفاء راشدین کے عہد میں ہوا

کے نہیں معلوم قیصر کسریٰ اپنے محلوں میں صحابہ کرام کے نام سے کانپتے تھے۔ یہ حقیقت میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم

ہی کا رعب تھا جو درشت میں ان حضرات کو ملا تھا۔ اس لئے انسب یہ ہے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث

کو ”سیرۃ شہر“ کے ساتھ خاص نہ کیا جائے۔

اس کا مادہ نثل ہے جس کا معنی نکالنے کے ہیں عرب والے بولتے ہیں نثلت البئر۔ یعنی اس کی مٹی نکال

لی مراد یہ ہے کہ ان خزانوں کو تم لوگ حاصل کر کے خرچ کر رہے ہو۔

تنتثلونها

إِلَّا نَظَارَتِي قَالَ فَشُقِّيهِ بِأَثْنَيْنِ فَأَرِطِي بِوَاحِدٍ السَّقَاءَ وَبِالْآخِرِ السُّفْرَةَ فَفَعَلْتُ

انھوں نے فرمایا اسے پیمھاڑ کر دو ٹکڑے کر لے۔ ایک سے مشک بانڈھ اور دوسرے سے توشر دان۔

فَلَيْدَ الْإِثِّ سَمِيَّتْ ذَاتُ النَّطَاقَيْنِ فِيهِ

میں نے ایسا ہی کیا۔ اس لئے میرا نام ذات النطاقین پر لگ گیا۔

أَخْبَرَنِي عَطَاءُ سَمِيعَ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ وَتَعَالَى عَنْهُمَا

حدیث

۱۶۱۴

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے زمانے میں

قَالَ كُنَّا نَتَزَوَّدُ لِحَوْصِ الْأَصْحَابِ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَدِينَةِ

ہم لوگ قربانی کا گوشت مدینے تک لے جاتے تھے۔

تشریحات

۱۶۱۶

یہ واقعہ ہجرت کا ایک حصہ ہے جب یہ طے ہو گیا کہ آج رات میں ہجرت کرنی ہے اور یہ بھی طے ہو گیا کہ تین دن تک غار ثور میں قیام کرنا ہے اس وقت حضرت اسمار نے ایک چمڑے کے پتھلے میں بکری بھون کر رکھ دی۔ اسی کو بانڈھنے کے لئے اپنا کمر بند بھاڑا تھا۔

نطاق - عرب کی عورتیں کپڑوں کے اوپر کمر پر ایک کپڑا بانڈھ لیتی تھیں اسی کو نطاق کہا جاتا ہے۔ ذات النطاقین - اصل میں کلمہ عار تھا۔ کام کاج کرنے والی عورتوں کو کہا جاتا تھا۔ اسی لئے شامی حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو طعن کے طور پر ابن ذات النطاقین کہا کرتے تھے۔ یہ ان کی شرارت تھی۔ حضرت اسمار رضی اللہ تعالیٰ عنہا ایک معزز خاتون تھیں۔ ان کے والد حضرت صدیق اکبر تھے اور شوہر حضرت زبیر بن عوام رضی اللہ تعالیٰ عنہ تھے۔ بعض روایات میں ہے کہ شب ہجرت اس خدمت کے صلے میں خود حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ذات النطاقین نام رکھا تھا یہ حقیقت میں ان کے لئے بہت بڑا شرف تھا جس پر وہ فخر کیا کرتی تھیں۔ حقیقت میں ان کا فخر بجا بھی تھا۔

تشریحات

۱۶۱۷

یہاں لحوم الاضاحی - ہے اور کتاب الاطعمہ میں لحوم البہدی - ہے۔ دونوں میں منافات نہیں۔ ہدی بھی قربانی ہی ہے۔ ابتداء جب عمرت تھی۔ تین دن سے زیادہ قربانی کا گوشت رکھنے کی اجازت نہیں تھی۔ جب فارغ البالی آئی تو اجازت ہو گئی۔

تشریحات

۱۶۱۸

یہ ایک لمبی حدیث کا ابتدائی حصہ ہے غزوہ بدر سے پہلے حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ

عن مناقب الأنصار - باب ہجۃ النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ۵۵۵ - عنہ ثمانی اھنیہ باب ما یوکل من لحوم الاضاحی ۵۵۵

اطعمہ باب ما کان السلف - یہ خردن فی بیوتہم ص ۸۱۶ - مسلم اضاحی - نسائی ج -

بَابُ الرَّدِّ عَلَى الْحِمَارِ ۴۱۹ گدھے پر کسی کو اپنے پیچھے بٹھانا۔

حدیث

۱۶۱۸

عَنْ عُرْوَةَ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكِبَ عَلَى حِمَارٍ عَلَى إِكَاظٍ عَلَيْهِ قَطِيفَةٌ وَارْدَنَ

تتالی علیہ وسلم ایک گدھے پر سوار ہوئے جس کے بالان پر چادر پڑی ہوئی تھی اور اسامہ

أُسَامَةُ وَرَأَاهُ ۝

کو اپنے پیچھے بٹھایا۔

حدیث

۱۶۱۹

أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

حضرت عبداللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْبَلَ يَوْمَ الْفَتْحِ مِنْ أَعْلَى مَكَّةَ عَلَى رَاحِلَتِهِ مُرْدِفًا

علیہ وسلم اپنی سواری پر اسامہ بن زید کو پیچھے بٹھائے مکہ کے بالائی حصے سے کعبہ کی طرف آئے

أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ وَمَعَهُ بِلَالٌ وَمَعَهُ عُثْمَانُ بْنُ طَلْحَةَ مِنَ الْحُجْبَةِ حَتَّى

اور حضور کے ساتھ بلال تھے اور کلید برداران میں سے عثمان بن طلحہ تھے۔ مسجد میں آکر اونٹ کو

أَنَاخَ فِي الْمَسْجِدِ فَأَمَرَ أَنْ يَأْتِيَ بِمِفْتَاحِ الْبَيْتِ فَفَتَحَ وَدَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

بٹھایا اور عثمان بن طلحہ کو حکم دیا کہ بیت اللہ کی چاب بھی لائیں انھوں نے چاب بھی لا کر کعبہ کا دروازہ

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ أُسَامَةُ وَبِلَالٌ وَعُثْمَانُ فَمَكَثَ فِيهَا نَحْوَ رَاحِلَتِهِمَا حَتَّى

کھولا۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اندر تشریف لے گئے اور حضور کے ساتھ اسامہ بلال اور عثمان تھے۔

بیمار پڑے۔ ان کی عیادت کے لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تشریف لے گئے تھے۔ اس وقت حضرت اسامہ

کو اپنے پیچھے بٹھایا تھا۔ پوری حدیث کتاب التفسیر میں آئے گی۔

تشریحات حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کعبہ میں نماز پڑھی تھی یا نہیں پڑھی تھی تو کے رکعت

۱۶۱۹

مع ثانی لباس باب ارتداد علی الدابة ۵۸۲۔ مسلم مغازی۔ نسائی طب۔

ثُمَّ خَرَجَ فَأَسْتَبَقَ النَّاسُ فَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ أَوَّلَ مَنْ دَخَلَ فَوَجَدَ بِلَالًا

کعبہ کے اندر دیر تک رہے۔ پھر باہر تشریف لائے اب لوگ پکے۔ سب سے پہلے عبداللہ بن عمر اندر داخل

وَرَأَى الْبَابَ قَائِمًا فَسَأَلَهُ، أَيْنَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَشَارَ لَهُ

ہوئے۔ بلال کو دروازہ کے پیچھے کھڑا پایا۔ ان سے پوچھا۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کہاں نماز پڑھی۔

إِلَى الْمَكَانِ الَّذِي صَلَّى فِيهِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ فَنَسِيتُ أَنْ أَسْأَلَهُ كَمْ صَلَّى مِنْ سَجْدَةٍ فِيهِ

انہوں نے اس جگہ کی طرف اشارہ کیا جہاں حضور نے نماز پڑھی تھی۔ عبداللہ نے کہا میں پوچھنا بھول گیا کہ
کے رکعت پڑھی۔

بَابُ مَنْ أَخَذَ بِالرِّكَابِ وَنَحْوِهِ ص ۱۹ جس نے رکاب وغیرہ پکڑا

حَدِيثُ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُّ سَلَامٍ مِنَ النَّاسِ عَلَيْهِ صَدَقَةٌ

انسان کے ہر جوڑ پر صدقہ ہے۔ جس دن بھی سورج نکلے گا جس میں لوگوں کے درمیان کوئی ایصال

كُلُّ يَوْمٍ تَطْلُعُ فِيهِ الشَّمْسُ يَعْدِلُ بَيْنَ اثْنَيْنِ صَدَقَةٌ وَيُعِينُ الرَّجُلَ

صدقہ ہے۔ جانور پر سوار ہوتے وقت کسی کی مدد کرے اور اس پر سوار کرا دے یا سامان

عَلَى دَابَّتِهِ فَيَحْمِلُ عَلَيْهَا أَوْ يَرْفَعُ عَلَيْهَا مَتَاعَهُ صَدَقَةٌ وَالْكَلِمَةُ الْهَيِّبَةُ

اٹھا کر اسے دیدے صدقہ ہے۔ اچھی بات صدقہ ہے نماز کی طرف چلتے وقت ہر قدم صدقہ

صَدَقَةٌ وَكُلُّ خُطْوَةٍ يَخْطُوهَا إِلَى الصَّلَاةِ صَدَقَةٌ وَيُمِيطُ الْأَذَى هَنِ الطَّرِيقِ صَدَقَةٌ

ہے۔ راستے سے تکلیف دور کرے صدقہ ہے۔

پڑھی تھی اور کہاں پڑھی تھی۔ ان سب پر تفصیلی گفتگو تیسری جلد میں ہو چکی ہے۔

تشریحات | سلامی - فتح الباری میں ہے۔ یہ واحد جمع دونوں کے لئے آتا ہے۔ کچھ لوگوں نے کہا کہ

بَابُ كَرَاهِيَةِ السَّفَرِ بِالْمَصَاحِفِ إِلَى أَرْضِ الْعَدُوِّ ص ۲۱۹

مصاحف لے کر دشمن کی زمین میں سفر کرنا مکروہ ہے۔

وَكَذَلِكَ يُروى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ بِشْرِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ

ت

دشمن کی زمین میں مصحف لے کر جانے کی ممانعت نبی صلی اللہ

۵۶۴

عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَابِعَهُ ابْنُ إِسْحَاقَ عَنْ نَافِعٍ عَنِ

تعالیٰ علیہ وسلم سے مروی ہے۔ اس کی متابعت روایت ابن اسحق

ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سے بھی ہے۔

وَقَدْ سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابُهُ فِي أَرْضِ

ت

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور حضور کے صحابہ دشمن کی زمین میں گئے اور وہ لوگ

۵۶۴

الْعَدُوِّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ الْقُرْآنَ

قرآن سکھاتے تھے۔

عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ

حدیث

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

۱۶۲۱

یہ واحد ہے۔ اس کی جمع سلامیات۔ اسکے معنی جوڑ کے ہیں۔ اور کبھی صرف ٹکڑیوں کے جوڑ کو کہا جاتا ہے۔ انسان کے جسم میں تین سو ساٹھ جوڑ ہیں اس پر مفصل کلام گذر چکا۔

یہ پہلی تعلیق کو امام اسحق بن راہویہ نے اپنی سند میں ان الفاظ سے روایت کیا ہے کہ رسول اللہ

تشریحات

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے دشمن کی زمین میں قرآن لے کر سفر کرنے کو ناپسند فرمایا۔ اس اندیشے کی وجہ سے کہ کہیں دشمن کے ہاتھ نہ پڑ جائے۔ امام بخاری نے متابعت اس بنا پر ذکر فرمایا کہ ان کے نزدیک حفاظۃ ان سینا لہ العدو۔ کامر فروع ہونا صحیح نہیں جیسا کہ ابن اسحق کی روایت میں نہیں ہے۔ صحیح یہ ہے کہ یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا ارشاد ہے جیسا کہ دوسروں کی روایت میں ہے۔

تعلیق میں جو یہ مذکور ہے کہ وہ قرآن لوگوں کو سکھاتے تھے اس سے امام بخاری نے استدلال

تشریحات

فرمایا کہ ان کے پاس قرآن مجید کے کچھ صحیفے رہتے تھے یا بوقت تعلیم کچھ لوگوں کو سکھاتے تھے۔

۱۶۲۱

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَمَّى أَنْ يُسَافِرَ بِالْقُرْآنِ إِلَى أَرْضِ الْعَدَاوَةِ -

علیہ وسلم نے دشمن کی زمین میں قرآن لے کر سفر کرنے سے منع فرمایا -

بَابُ التَّكْبِيرِ عِنْدَ الْحَرْبِ ص ۴۲ رٹائی کے وقت تکبیر کہنا -

حدیث

۱۶۲۲

عَنْ النَّبِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ صَبَّحَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَبْحَ كَثْرَةِ

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم صبح کے وقت

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرٌ وَقَدْ خَرَجُوا إِلَى الْمَسَاحِي عَلَى أَعْنَاقِهِمْ فَلَمَّا رَأَوْا قَاتِلُو

خیبر پہنچے اور خیبر والے اپنی گردنوں پر بوجھ ڈالے ہوئے نکل چکے تھے جب انھوں

هَذَا مُحَمَّدٌ وَالْخَمِيسُ مُحَمَّدٌ وَالْخَمِيسُ فَلَجَا إِلَى الْحِصْنِ فَرَفَعَ النَّبِيُّ

نے حضور کو دیکھا تو کہا یہ محمد شکر کے ساتھ ہیں محمد شکر کے ساتھ ہیں انھوں نے تلہ میں پناہ لی

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَيْهِ وَقَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ خَرِبَتْ خَيْبَرُ إِنَّا إِذَا

تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے ہاتھوں کو اٹھایا اور کہا اللہ اکبر خیبر تباہ ہوا اور ہم جب

نَزَلْنَا بِسَاحَةِ قَوْمٍ فَسَاءَ صَبَاحُ الْمُنْذَرِينَ وَاصْبُنَا حُمُرًا فَطَبَخْنَا مَا

کسی قوم کے صحن میں اترتے ہیں تو جن کافروں کو ڈرایا گیا ان کی صبح بری ہو جاتی ہے - اور ہم گھوڑے بہت سے

فَنَادَى مُنَادٍ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يَنْهَانِكُمْ

گدھے نے جن کو ہم نے بکایا تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے منادی نے بکارا کہ بیشک اللہ اور اس کے رسول تمکو

اگر شکر چھوٹا ہو اور اس کا اندیشہ ہو کہ کہیں مغلوب نہ ہو جائے تو قرآن مجید لیکر سفر کرنا ممنوع ہے لیکن

اگر بجاری شکر ہو اور شکست کا اندیشہ نہ ہو تو ممنوع نہیں -

تشریحات

۱۶۲۲

مغازی میں یہ زائد ہے حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں کہ میں رسول اللہ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی سواری کے پیچھے تھا اور میں پڑھ رہا تھا احوال و لا قوۃ الا باللہ

حضور نے سن لیا تو فرمایا اے عبد اللہ بن قیس! میں نے عرض کیا حاضر ہوں یا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

فرمایا کیا میں تجھے ایسا نہ بتا دوں جو جنت کے خزانوں میں سے ہے میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ پر میرے

عَنْ لُحُومِ الْحُمْرِ فَأُكْفِيَتْ الْقُدُورُ رِيسًا فِيهَا يَه

گدھوں کے گوشت سے منع فرماتے ہیں تو ہانڈیاں اور ہانڈیوں میں جو کچھ تھا اندیل دیا گیا۔

بَابُ مَا يُكْرَهُ مِنْ رَفْعِ الصَّوْتِ فِي التَّكْبِيرِ ۲۲ تکیروں میں آواز بلند کرنا مکروہ ہے۔

حدیث

عَنْ أَبِي عُثْمَانَ عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

۱۶۲۳

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ ہم نبی صلی اللہ تعالیٰ

قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكُنَّا إِذَا اشْرَفْنَا عَلَى وَادٍ

علیہ وسلم کے ساتھ تھے جب ہم کسی وادی کے کنارے پہنچتے تو تکبیر و تہلیل پڑھتے ہماری آوازیں

هَلَلْنَا وَكَبَّرْنَا ارْتَفَعَتْ أَصْوَاتُنَا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

بلند ہو جاتیں تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا اے لوگو! اپنے اوپر نرمی

يَا أَيُّهَا النَّاسُ ارْجِعُوا عَلَى أَنْفُسِكُمْ فَإِنَّكُمْ لَا تَدْعُونَ أَصَمًّا وَلَا غَائِبًا

کرو تم کسی بہرے اور غائب کو نہیں پکار رہے وہ تمہارے ساتھ ہے

إِنَّهُ مَعَكُمْ إِنَّهُ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مَعَهُ

وہ سننے والا قریب ہے۔

ماں باپ قربان ضرور بتائیے فرمایا لاحول ولا قوۃ الا باللہ۔ اور اسی کے ہم معنی دوسرے ابواب میں بھی ہے

بلند آواز سے تکبیر کہنا کبھی مصلحت کے خلاف ہوتا ہے مثلاً اس سے دشمن کو خبر ہو جاتی ہے اور وہ چوکنہ ہو جاتا

ہے اسلئے منع فرمایا یہ قصہ غزوہ خیبر میں جاتے وقت پیش آیا تھا حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بہت خفیہ

مع علامات النبوة : باب قول الله عز وجل يعرفونه كما يعرفون أبناءهم ۱۵ ثانی : منازی باب غزوة خیبر ص ۲۳

صید - ابن ماجہ : ذبايح - مع ثانی منازی باب غزوة خیبر ص ۲۶ ثانی : دعوات باب الدعاء اذا غلبت الغلبة

۹۳۳ - باب قول لاحول ولا قوۃ الا باللہ ص ۹۲ - القدر : باب لاحول ولا قوۃ الا باللہ ص ۹۷

التوحيد : باب قوله وكان الله سميعا بصيرا ص ۹۹ - مسلم : دعوات - ابوداؤد : دعوات

ترمذی : دعوات - نسائی : نعوۃ - ابن ماجہ : باب التسميم -

بَابُ التَّسْبِيحِ إِذَا هَبَطَ وَادِيًا ص ۳۰ شیب میں اترتے وقت تسبیح پڑھنا

حدیث عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

۱۶۲۴ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا جب ہم بلندی پر چڑھتے تو

قَالَ كُنَّا إِذَا صَعِدْنَا كَبَّرْنَا وَإِذَا نَزَلْنَا سَبَّحْنَا

تکبیر کہتے اور اترتے تو تسبیح پڑھتے۔

بَابُ يَكْبَرُ لِلْمُسَافِرِ مِثْلُ مَا كَانَ يَعْمَلُ فِي الْإِقَامَةِ ص ۳۲

مسافرات میں جتنا عمل کرتا تھا مسافرت کی حالت میں اس کیلئے اتنا ثواب لکھا جاتا ہے

حدیث حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ أَبُو إِسْمَاعِيلَ السَّكْسَكِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بُرْدَةَ

۱۶۲۵ ابو بردہ اور یزید بن ابی کبشہ ایک سفر میں ساتھ ہوئے۔ یزید سفر میں

وَأَصْطَحَبَاهُ وَوَيْزِيدُ بْنُ أَبِي كَبْشَةَ فِي سَفَرٍ فَكَانَ يَزِيدُ يَصُومُ فِي السَّفَرِ

روزہ رکھتے تھے تو ان سے ابو بردہ نے کہا میں نے حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کو یہ فرماتے

فَقَالَ لَهُ أَبُو بُرْدَةَ سَمِعْتُ أَبَا مُوسَىٰ مَرَّأً يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

ہوئے بلکہ بلا درنا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی بندہ بیمار ہو

خبر پڑھائی کی تھی گزر چکا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان کی آبادی میں پہنچ گئے تو انہیں معلوم ہوا

ورنہ وہ ایسے غافل تھے کہ اپنے کام کا ج کے لئے باہر نکل چکے تھے لیکن اگر بلند آواز سے تکبیر کہنا مصلحت کے

خلاف نہ ہو تو خود حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی سنت ہے ابھی حدیث گزری کہ خود حضور نے تکبیر پڑھی

تھی، تکبیر سے جوش و خروش بڑھتا ہے اور دشمن پر عربڑتا ہے۔ اس نیت سے تکبیر پڑھنا مستحسن ہوگا۔

ابو بردہ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے صاحبزادے ہیں ان کا عامریا عارت

نام تھا اور یہ بھی کہا گیا ہے ابو بردہ ہی ان کا نام ہے۔ یزید بن ابی کبشہ یہ شامی تھے سیلمان

تشریحات

۱۶۲۵

عہ باب التکبیر اذا علا شرفا ص ۳۲، شامی باب الیوم واللیل

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مَرَضَ الْعَبْدُ أَوْ سَافَرَ كُتِبَ لَهُ مِثْلُ مَا كَانَ يَعْمَلُ مُقِيمًا

یاسفر کرے تو اس کے نامہ اعمال میں اتنا ثواب لکھا جاتا ہے جتنا وہ مقیم اور تندرست ہوئی کی حالت میں کرتا تھا۔

صَحِيحًا م

بَابُ السَّيْرِ وَحَدَّثَهُ ص ۳۸ تنہا سفر کرنا

عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

حدیث

حَفَظَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

۱۶۲۶

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي الْوَحْدَةِ مَا أَعْلَمُوا مَا سَارُوا أَكْبَرُ
لوگ جانتے کر کیلے (سفر کرنے) میں کیا ہے جو میں جانتا ہوں تو بات میں کوئی سوار اکیلا سفر نہیں کرتا۔

بَلِيلٍ وَحَدَّثَهُ

بَابُ الْجِهَادِ بِإِذْنِ الْأَبَوَيْنِ ص ۳۲ والدین کی اجازت سے جہاد

سَمِعْتُ أَبَا الْعَبَّاسِ الشَّاعِرَ وَكَانَ لَا يُتِمُّهُ فِي حَدِيثِهِ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ

حدیث

حَفَظَ عَبْدَ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

۱۶۲۷

بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَقُولُ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کی خدمت میں حاضر ہوئے اور جہاد میں جانے کی اجازت طلب کی۔ فرمایا کیا تیرے ماں باپ زندہ ہیں

فَأَسَازَنَهُ فِي الْجِهَادِ فَقَالَ أَحْيَى وَالِدَاكَ؟ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَبِأَيِّهَا فَجَاهِدْ م

اس نے عرض کیا جی فرمایا تو انھیں دونوں کے حقوق کی ادائیگی میں جہاد کر۔

بن عبد الملک کی طرف سے ہندوستان کے خراج وصول کرنے پر مقرر تھے اسی کی حکومت میں فوت ہوئے۔

تشریحات | ابو العباس شاعر کا نام | سائب بن فروخ تھا یہ مکی تھے اور نابینا تھے ان کے ساتھ نام بخاری

۱۶۲۷

عہ ابوداؤد جازز۔ عہ کتاب الادب باب لایجہاد الاباذن الابوین ص ۳۳

مسلم ادب، ابوداؤد، ترمذی، نسائی جہاد۔

بَابُ مَا قِيلَ فِي الْجُرْحِ وَنَحْوِهِ فِي أَعْنَاقِ الْإِسْلَامِ ص ۲۱

اونٹ کی گردن میں گھنٹی وغیرہ باندھنے کے بارے میں کیا کہا گیا ہے۔

حدیث

عَنْ عَبْدِ بْنِ تَمِيمٍ أَنَّ أَبَا بَشِيرٍ الْأَنْصَارِيَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

ابو بشیر انصاری رضی اللہ عنہ نے کہا کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ایک

۱۶۲۸

اَخْبَرَنَا أَنَّهُ كَانَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ

سفر میں تھے عبداللہ نے کہا میرا گمان یہ ہے کہ انھوں نے یہ کہا اور لوگ اپنی خواب گاہوں میں تھے کہ

قَالَ عَبْدُ اللَّهِ حَسِبْتُ أَنَّهُ قَالَ وَالنَّاسُ فِي مَبِيتِهِمْ فَأَرْسَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک قاصد بھیجا کہ کسی اونٹ کی گردن میں تانت یا کسی چیز کا

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَسُولًا أَنْ لَا تَبْقِيَنَّ فِي رَقَبَةِ بَعِيرٍ قِلَادَةً مِنْ وَسْرِ أَوْ

قلادہ باقی نہ رکھا جائے۔

قِلَادَةً لَا قُطِعَتْ

نے جو یہ فرمایا کہ اپنی حدیث میں مہتم نہیں یہ اس بنا پر فرمایا کہ شاعر عموماً لایابالی غیر ثقہ ہوتے ہیں ان کے شاعر ہونے سے کسی کو شبہ ہو سکتا تھا کہ ان کی روایت مقبول نہیں اس کے ازالے کیلئے فرمایا۔

والدین اگر حیات ہوں تو ان کی بلا اجازت جہاد میں جانا ممنوع ہے یہ حکم عام حالات میں ہے لیکن اگر دشمن ہجوم کر آئیں اور حاکم اسلام فیض عام کا اعلان کر دے تو والدین اجازت دیں یا نہ دیں جہاد میں جانا واجب ہے۔

بخاری کی اس روایت میں گھنٹی کا ذکر نہیں لیکن ان کی عادت معلوم ہے کہ وہ باب کے تحت کسی حدیث کا ایک ٹکڑا ذکر کرتے ہیں جسے باب سے مناسبت نہیں ہوتی مگر اسی حدیث

۱۶۲۸

کے دوسرے طرق میں باب کے مناسب کلمات ہوتے ہیں چنانچہ دارقطنی وغیرہ کی روایت میں یہ ہے وَلَا جُرْحٍ فِي عُنُقِ بَعِيرٍ إِلَّا قُطِعَ خَطَابِي نِي مَطَابَقَتِ كِي تَقْرِيرِ يُونِ كِي هِي كِي كِي تَابِتِ يَارِي وَغِيرِهِ مِی لُكَا كِي بَانْدِ هِي جَانِي هِي جِب تَانَتِ كِي قِلَادَه اُو ر مَطْلَقًا ہر قِلَادَه كے كٹنے كا حَكَم دیا تو گھنٹی جس چیز میں باندھی گئی ہو

مسلم لباس، ابو داؤد جہاد، نسائی سیر۔

بَابُ الْجَسُوسِ الْبَحْثُ وَقَوْلُ اللَّهِ تَعَالَى لَا تَتَّخِذُوا عَدُوِّي وَ

جاسوس کا بیان - تجسس کے معنی تفتیش ہے - اور اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے

عَدُوَّكُمْ أَوْلِيَاءَ (الْمُتَّحِنَةُ) ص ۲۱۱

میرے اور اپنے دشمنوں کو دوست نہ بناؤ -

حدیث

أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي رَافِعٍ قَالَ سَمِعْتُ عَلِيًّا مَرْضَى اللَّهُ

عبداللہ بن ابورافع نے کہیں نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو یہ فرماتے ہوئے سنا

۱۶۲۹

تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ بَعْثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَا وَالرَّيْزُ

کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے اور زبیر اور مقداد بن اسود کو بھیجا فرمایا چلتے رہو

وَالْمَقْدَادُ بْنُ الْأَسْوَدِ وَقَالَ انْطَلِقُوا حَتَّى تَأْتُوا رَوْضَةَ خَاجٍ فَإِنَّ بِهَا

یہاں تک کہ روضہ خاج تک پہنچو وہاں ایک ہودج نشین عورت ہوگی اس کے پاس ایک

ظِعِينَةٌ وَمَعَهَا كِتَابٌ فَخُذُوا كُلُّكُمْ مِنْهَا فَانْطَلِقُوا تَعَادِي بِنَاخِلُنَا حَتَّى أَنْتَهِنَا

خط ہے یہ خط اس سے لے لو ہم چلے ہمارے گھوڑے ہمیں دوڑاتے رہے یہاں تک کہ روضہ تک

إِلَى الرَّوْضَةِ فَإِذَا نَحْنُ بِالظَّعِينَةِ فَقُلْنَا أَخْرِجِي الْكِتَابَ فَقَالَتْ مَا مَعِيَ

پہنچے وہاں ہمیں ایک ہودج نشین عورت ملی ہم نے اس سے کہا خط نکالو اس نے کہا میرے پاس

اس کا کتاب بھی ثابت - گھنٹی باندھنے سے ممانعت اس بنا پر ہے کہ فرمایا فرشتے ان لوگوں کے ساتھ نہیں

رہتے جن میں گھنٹی ہو علاوہ ازیں مسلم میں ہے کہ فرمایا الجوس من مار الشیطان - گھنٹی شیطان کا باج ہے -

مطلقاً ہر قلاوے کے کاٹنے کا حکم اس بنا پر دیا کہ اہل عرب جانوروں کے گلوں میں قلاوے وغیرہ اس نیت

سے باندھتے تھے کہ اس پر نظر یا آسیب کا خلل نہ ہو کبھی کبھی اس میں ایسے توہین بھی باندھتے تھے جس میں غیر مشروع

کلمات لکھے ہوتے رہ گئے ایسے توہین جس میں قرآن مجید کی آیات یا احادیث کی دعائیں یا اللہ عزوجل کے

اسما رکھے ہوں ان کا باندھنا بلا کراہت درست ہے -

حدیث میں صرف اونٹ کا ذکر ہے مگر یہ حکم اونٹ ہی کے ساتھ خاص نہیں ہر جانور کو عام ہے -

تشریحات | روضہ خاج :- مدینہ طیبہ اور مکہ معظمہ کے درمیان ایک جگہ کا نام ہے جو ذوالکلیفہ

۱۶۲۹

مِنْ كِتَابٍ نَقُلْنَا لَتُخْرِجَنَّ اَلْكِتَابَ اَوْ لَتُلْقَيْنَ الشَّيْبَ فَاُخْرِجَتْهُ مِنْ

کوئی خط نہیں ہم نے کہا خط نکالو یا کپڑے اتارو اس نے خط کو اپنی چوٹی سے نکالا

عَقَا صَهَا فَاتَيْنَا بِهِ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَمَ فَاِذَا فِیْہِ

ہم وہ خط لے کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے — یہ خط

مِنْ حَاطِبِ بْنِ اَبِی بَلْتَعَةَ اِلٰی اَنَاسِ بْنِ الْمَشْرِکِیْنِ مِنْ اَهْلِ مَكَّةَ یُخْبِرُہُمْ

حاطب بن ابی بلتعہ کی طرف سے مکہ کے کچھ مشرکین کے نام تھا وہ مشرکین کو رسول اللہ صلی اللہ

بِمَعْضِ اَمْرِ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَمَ فَقَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّی

علیہ وسلم کی بعض باتوں کی خبر دے رہے تھے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَمَ یَا حَاطِبُ مَا هَذَا قَالَ یَا رَسُولَ اللّٰهِ لَا تَحْجَلُ عَلٰی

اے حاطب یہ کیا ہے عرض کیا یا رسول اللہ مجھ پر جلدی نہ فرمائیں میں قریش میں سے

اِنِّیْ کُنْتُ اَمْرًا مُّصَمَّقًا فِیْ قُرَیْشٍ وَلَکُمْ اَکُنُّ مِنْ اَنْفُسِہَا وَکَانَ مِنْ مَعَالِکَ

نہیں ہوں ان میں آکر رہنے لگا ہوں۔ حضور کے ساتھ جو مہاجرین ہیں ان کی

کے قریب مدینہ طیبہ سے بارہ میل کے فاصلہ پر ہے۔

ہودج نشین عورت۔ طعینہ کے اصل معنی ہودج کے ہیں بطور استعارہ ہودج نشین عورت کو

طعینہ کہا جاتا ہے۔ اس عورت کا نام سارہ یا ام سارہ تھا۔ کسی قریشی کی آزاد کردہ لونڈی تھی یہاں

موقعہ پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئی تھی حضور نے اس سے پوچھا کیسے آئی ہے

تو اس نے کہا ضرورت سے آئی ہوں فرمایا کہ مکہ کے جوان کہاں ہیں اس نے عرض کیا واقعہ بدر کے بعد کسی کا مجھ سے کوئی

تعلق نہیں۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اسے کپڑے دیئے اور بھی بہت کچھ دیا۔ حضرت حاطب بن

البلتعہ نے اس سے ملاقات کی اور دس دینار اجرت دی کہ میرا یہ خط لے جا کر فلاں کو پہنچا دینا اور یہ تاکید کر دی کہ

کسی کو معلوم نہ ہو۔ صحیح یہ ہے کہ یہ مسلمان نہیں تھی جیسا کہ منغازی میں بخاری ہی میں ہے کہ فرمایا فان یہا امرأۃ

من المشرکین وہاں ایک مشرک عورت ہوگی یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ہجو گایا کرتی تھی اسی

جرم میں فتح مکہ کے موقعہ پر پکڑی گئی اور قتل کی گئی۔

مِنَ الْمُهَاجِرِينَ لَهُمْ قَرَابَاتٌ بِمَكَّةَ يَحْمُونَ بِهَا أَهْلِيَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ فَاجِئْتُ

کہ میں رشتہ دار یاں ہیں جس کی وجہ سے وہ ان کے اہل و عیال اور اموال کی حفاظت کرنے

اِذْ فَاتَنِي ذَلِكَ مِنَ النَّسَبِ فِيهِمْ اَنْ اَتَّخِذَ عِنْدَهُمْ بَيْدًا يَحْمُونَ بِهَا

میں میں نے یہ چاہا کہ جب قریش سے میرا کوئی نسب تعلق نہیں تو میں ان پر ایک احسان

قَرَابَتِي وَمَا فَعَلْتُ كُفْرًا وَلَا ارْتِدَادًا وَلَا سِرَاضًا بِالْكَفْرِ بَعْدَ الْإِسْلَامِ

کروں جس کی وجہ سے وہ لوگ میرے رشتہ داروں کی حمایت کریں میں نے کفر یا ارتداد یا

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ صَدَقَكُمْ قَالَ عُمَرُ يَا رَسُولَ اللَّهِ

اسلام کے بعد کفر پر رضامندی کی وجہ سے ایسا نہیں کیا ہے۔ یہ سن کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ

دَعْنِي أَضْرِبْ عَنْقَ هَذَا الْمُنَافِقِ قَالَ إِنَّهُ قَدْ شَهِدَ بَدْرًا أَوْ مَا يَدْرِيكَ لَعَلَّ

دسلم نے فرمایا حاطب نے تم سے سچی بات کہی ہے حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا یا رسول اللہ مجھے

اللَّهُ اَنْ يَكُونَ قَدْ اِطْلَعَ عَلَى أَهْلِ بَدْرٍ فَقَالَ اِعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ وَقَدْ غَفَرْتُ

اجازت دیجئے کہ اس منافق کی گردن اڑا دوں حضور نے ارشاد فرمایا یہ بدر میں شریک ہو چکا ہے اور تمہیں

لَكُمْ فَقَالَ سُفْيَانُ وَآيُ اسْنَادٍ هَذَا

کیا معلوم کہ اللہ تعالیٰ اہل بدر کے بارے میں یہ فرمایا ہے اب تم جو چاہو کرو میں نے تمہیں بخشدیا۔ سفیان نے کہا

کہ اس حدیث کی سند کیا ہی عمدہ ہے۔

من عقاصمھا | اور روایتوں میں ہے مِنْ حُجُورِهَا۔ یعنی ازار بند باندھنے کی جگہ سے۔ دونوں روایتوں میں

تفہیق کی یہ صورت ہے کہ ہو سکتا ہے اسکے بال بہت لمبے رہے ہوں اس نے خط کو بالوں کے

جوڑے میں رکھ کر ازار بند کی جگہ گھسیٹ لیا ہو۔

۱۰ باب اذا نظرت الرجل الى المتطرفي شعور اهل الذمة ۳۳ ثانی مغازی۔ بافضل من شهد بدرا ۳۵ باغیۃ

الفتح ۳۱۱ تفسیر سورہ متحنہ باب لا تتخذ وعدوی وعدا وکھ اولاء مت ۳۲ الاستیذان باب من

نظرتی کتاب من یحضر ۹۲ استنابة المرتدین باب ما جاء فی المتأولین ۱۰۲۵۔ ابوداؤد: جہاد

ترمذی: تفسیر۔ نسائی: تفسیر۔

بَابُ الْأَسَارِ فِي السَّلَاسِلِ ص ۳۲ قیدی زنجیروں میں

حدیث

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

۱۶۳۰

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ فرمایا اللہ تعالیٰ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَعْجَبُ اللَّهُ مِنْ قَوْمٍ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ فِي السَّلَاسِلِ

اس قوم پر تعجب فرماتا ہے جو زنجیروں میں بندھے ہوئے جنت میں داخل ہوتے ہیں۔

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مکہ فتح کرنے کے لیے بہت خفیہ طریقہ سے ساز و سامان مہیا کرنا شروع فرمایا تھا سوائے مخصوص معتقد صحابہ کرام کسی کو معلوم نہیں تھا حضرت حاطب بن ابی بلتعہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ چونکہ سابقین اولین میں سے ہیں اور شہرہ کاسے بدر میں سے اسلئے انھیں معلوم ہو گیا تھا انھیں یہ اندیشہ ہوا کہ مکہ پر حملہ کے دوران مہاجرین کے جواقر بار مکہ میں ہیں انکو مکہ والے ضرور ستائیں گے جن لوگوں کے حامی وہاں ہیں وہ لوگ ان کے رشتہ داروں کو بچائیں گے یہ چونکہ اصل میں یمن کے باشندے تھے مکہ معظمہ آکر رہنے لگے تھے ان کا کوئی رشتہ دار مکہ معظمہ میں ایسا نہیں تھا جو ان کے لوگوں کی حفاظت کرتا۔ اسلئے انھوں نے یہ خطا بھیجا تھا جیسا کہ خود انھوں نے بیان فرمایا۔ لیکن چونکہ انکی یہ حرکت بہت خطرناک تھی اور بظاہر کسی مومن شخص سے اس کی امید نہیں تھی اسلئے حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے وہ فرمایا مگر چونکہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لوگوں کے دلوں کی باتوں کو بھی جانتے تھے اسلئے انکا عذر قبول فرمایا۔

لَعَلَّ اللَّهُ

یہ ترجیح کے لئے ہے ترجیح میں یقین نہیں ہوتا شارحین نے فرمایا یہ حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اعتبار سے ہے۔ لیکن یہ صحیح یہ ہے جیسا کہ خود علامہ عینی اور علامہ عسقلانی وغیرہ نے بھی لکھا ہے کہ اللہ عزوجل اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی طرف سے ترجیح تحقیق کے لئے ہوتی ہے اب اس کا معنی یہ ہوا بیشک اللہ تعالیٰ نے بدر والوں کے لئے یہ فرمایا ہے۔ دوسری روایتوں میں یہ زائد ہے یمن کو حضرت عمر رونے لگے۔ نیز استابۃ المرتدین اور باب اذا اضطرر الرجل الى النظر في شعور اهل الذمة میں یہ ہے کہ ابو عبد الرحمن عثمانی تھے یعنی یہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے حامی تھے اور انھیں حضرت علی سے افضل جانتے تھے اور حبان بن عطیہ علوی تھے یعنی حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے حامی اور انھیں حضرت عثمان سے افضل جانتے تھے۔ عبد الرحمن بن ابی عوف سے کہا میں جانتا ہوں کہ کس چیز نے تمہارے صاحب یعنی حضرت علی کو غوریزی پر جبری کر دیا ہے انھوں نے یہ حدیث بیان کی ان کا مطلب یہ تھا کہ انھوں نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سن لیا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اہل بدر سے

۳۰
 ثانی تفسیر آل عمران باب قوله كنتم خير امه ص ۶۵ ابو داؤد جہاد۔ مسند امام احمد جلد دوم ص ۳۰۶

بَابُ أَهْلِ الدَّارِ يُبَيِّتُونَ فِصَابَ الْوُلْدَانِ وَالذَّرَّ ارْئِ يَا تَائِلًا لِّبَيْتِهِ كَيْلًا

کافروں پر شب خون مارنے وقت بچوں اور عورتوں کو قتل کرنا۔ بیائیا کے معنی رات کو جانا۔

بَيِّتَ كَيْلًا ص ۲۳

لنبیئتنہ کے معنی بیئت کیل کے ہے۔

حدیث عَنِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ الصَّعْدِ بْنِ جَثَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ

۱۶۳۱

صمد بن جثامہ رضی اللہ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم ابوار یا ودان میں

تَعَالَى عَنْهُ قَالَ مَرَّ بِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْأَبْوَاءِ أَوْ بَوْدَانَ وَسُئِلَ

میرے پاس تشریف لائے اور حضور سے پوچھا گیا ان مشرکین کے بچوں اور عورتوں کے

کے کیا ہے کہ تم جو چاہو کرو ہم نے تمہیں بخش دیا ہے۔ اسلئے وہ نڈر ہو کر خونریزی کر رہے ہیں۔ کیونکہ یہ بھی اہل بدین سے ہیں۔ لیکن یہ ابو عبدالرحمن کی خطبے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ مشاجرات میں حق پر تھے اور وہ خلافت علی منہاج النبوة کے احیاء کے لئے جنگ کر رہے تھے اور حضرت معاویہ وغیرہ خطا پر تھے ان کی کچھ باتوں سے مترشح ہوتا ہے کہ وہ بزور شمشیر حکومت حاصل کرنا چاہتے تھے۔ لیکن چونکہ وہ صحابی ہیں اور سارے صحابہ کرام کے لئے اللہ نے فرما دیا ہے كَلَّا وَعَدَ اللَّهُ الْحُسَيْنِ لَہ اللہ نے سب سے بھلائی کا وعدہ فرمایا ہے۔ اسلئے صحابہ کرام کے بارے میں ہمیں حسن ظن رکھنا واجب ہے اور ان کے افعال اچھے ٹھل کر حاصل کرنا واجب ہے۔

تشریحات کتاب التفسیر میں یہ حدیث یوں ہے۔ لوگوں کے لئے سب سے بہتر وہ لوگ ہیں جو اس حال

۱۶۳۰

میں آتے ہیں کہ ان کی گردنوں میں زنجیروں ہوتی ہیں یہاں تک کہ اسلام میں داخل ہو جاتے ہیں اب حدیث زیر بحث کا مطلب یہ ہوا کہ زنجیروں میں جکڑا جانا ان کے جنت میں جانے کا سبب ہو کہ زنجیروں میں باندھ کر وہ مسلمانوں کے پاس لائے گئے اس وقت کافر تھے پھر اسلام سے شرف ہوئے جس کے بدولت جنت میں داخل ہوئے۔ اور یہ بھی مطلب ہو سکتا ہے کہ مسلمانوں کو کافروں نے گرفتار کیا زنجیروں میں باندھا اور اسی حال میں انکا انتقال ہو گیا اور وہ جنت میں داخل ہو گئے۔

تشریحات ابوار یہ فرغ کے مضامین میں سے ہے یہیں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی والدہ ماجدہ

۱۶۳۱

عَنْ أَهْلِ الدَّارِ يُبَيِّتُونَ مِنَ الشُّرَكِيِّنَ فَيُصَابُ مِنْ نِسَائِهِمْ وَذُرَارِيهِمْ

بارے میں جو رات کو اپنے گھروں میں سوئے ہوئے ہوں اور قتل کر دیئے جائیں فرمایا یہ انھیں میں

قَالَ هُمْ مِنْهُمْ وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ لَأَحْيِي إِلَّا لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ -

سے ہیں۔ اور میں نے حضور کو یہ فرماتے ہوئے سنا کہ چراگاہ صرف اللہ اور اس کے رسول کیلئے ہے۔

بَاب قَتْلِ الصَّبِيَّانِ فِي الْحَرْبِ ص ۲۳

لڑائی میں بچوں کا قتل کرنا۔

حدیث

۱۶۳۲

عَنْ نَافِعٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ امْرَأَةً وَجَدَتْ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے خبر دی کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے بعض غزوات

فِي بَعْضِ مَغَازِي النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَقْتُولَةً فَأَنْكَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

میں ایک عورت مقتول پائی گئی تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے بچوں اور عورتوں کے قتل کو ناپسند فرمایا۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَتَلَ الصَّبِيَّانِ وَالنِّسَاءِ ۖ

کا انتقال ہوا تھا۔ یہ نشیبی مرطوب جگہ ہے اس عہد میں یہاں اکثر طاعون کی وبا پھیل جایا کرتی تھی۔ و دَان
یہ الوار سے آٹھ میل کے فاصلہ پر محض سے قریب ہے سوال کا مقصد یہ تھا کہ مسلمان مشرکین کی بستیوں پر شبخن
مانے ہیں اس حالت میں کبھی بچے اور عورتیں بھی قتل ہو جاتے ہیں تو یہ جرم تو نہیں۔ کیونکہ عورتوں اور بچوں کے
قتل کرنے سے ممانعت ہے۔ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ اس صورت میں کوئی گناہ
نہیں دنیوی احکام میں بچے اپنے مشرک ماں باپ کے تابع ہیں تو یہ بھی مشرک ہوئے اور عورتیں مشرک ہی
ہیں۔ توجہ انھیں میں سے ہیں تو ان کے قتل میں کیا حرج۔

تشریحات اس کے بعد والے باب میں اخیر میں ہے فَذَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ
قَتْلِ النِّسَاءِ وَالصَّبِيَّانِ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عورتوں اور بچوں کو قتل کرنے سے منع فرمایا۔

۱۶۳۲

عہد مسلم مغازی۔ ابوداؤد جہاد۔

بَابُ لَا يُعَذَّبُ بِعَذَابِ اللَّهِ ص ۲۲۳ اللہ کے عذاب کے ساتھ عذاب نہ دیا جائے۔

حدیث

۱۶۳۳

عَنْ عِكْرَمَةَ أَنَّ عَلِيًّا حَرَّقَ قَوْمًا فَبَلَغَ ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَوْ كُنْتُ

عکرمہ سے روایت ہے کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ایک قوم کو جلا دیا اس کی خبر بن عباس

أَنَا لَمَّا حَرَّقُوا هُمْ لِأَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تُعَذَّبُ بِوَيْبِ عَذَابِ

رضی اللہ عنہا کو پہنچا تو فرمایا اگر میں ہوتا تو انہیں جلاتا نہیں اس لئے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اللہ کے

اللَّهُ وَلَقَتْلُهُمْ كَمَا قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ بَدَّلَ دِينَهُ فَاقْتُلُوهُ۔

عذاب کے ساتھ کسی کو سزا نہ دو اور میں انہیں قتل کرتا جیسا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو دین بدلے اس کو قتل کر دو

بَابُ ۲۲۴

حدیث

۱۶۳۴

عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَأَبِي سَلَمَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ

تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

فرماتے ہوئے میں نے سنا کہ ایک جیونٹی نے ایک نبی کو کاٹ لیا تو انہوں نے حکم دیا جیونٹی کے

فَرَصَتْ نَمْلَةً نَبِيًّا مِنَ الْأَنْبِيَاءِ فَأَمَرَ بِقَرْيَةِ النَّمْلِ فَأُحْرِقَتْ فَأَوْحَى اللَّهُ إِلَيْهِ

گھر کے بارے میں تو اسے جلا دیا گیا اللہ نے ان کی جانب وحی فرمائی کہ تم کو ایک جیونٹی نے کاٹا

تشریحات

۱۶۳۳

جن لوگوں کو حضرت علی رضی اللہ عنہ نے جلایا تھا یہ کون تھے اس بارے میں استنباط المرتدین

میں یہ ہے کہ یہ زندیق تھے۔ زندیق کی مختلف تفسیر کی گئی ہے۔ ایک یہ ہے کہ جس کا کوئی دین

نہ ہو۔ دوسرے یہ کہ وہ لوگ ہیں جو اپنے کفر چھپائے ہوں۔ اور اسلام ظاہر کر رہے ہوں۔ کچھ لوگوں نے بتایا

یہ سبائی رافضی تھے جو حضرت علی کو خدا سمجھتے تھے مرقعات میں ہے کہ حضرت علی نے پہلے انہیں پکڑا اور ان سے توبہ کا

مطالبہ کیا انہوں نے توبہ نہیں کی تو ایک گڑھا کھدوا کر آگ جلائی اور ان سبھوں کو اس میں پھینکوا دیا۔

تشریحات

۱۶۳۴

یہ عتاب اس بنا پر تھا کہ انہیں ایک جیونٹی نے کاٹا تھا تو انہیں زیادہ سے زیادہ اس کو

۱۔ ثانی استنباط المرتدین باب حکم المرتد والمرتدة ص ۲۲۳ ابوداؤد حدود۔

ترمذی حدود۔ نسائی محاربة۔ ابن ماجہ حدود۔

أَنْ قَرَصَتْكَ نَمْلَةٌ أَحْرَقَتْ أُمَّةً مِّنَ الْأُمَمِ تَسْبِيحُ اللَّهِ ۝

تھا تم نے امتوں میں سے ایسی امت کو جو اللہ کی تسبیح کرتی تھی جلا ڈالا۔

باب حَرْقُ الدُّوَسْرِ وَالْخَيْلِ ص ۲۲۲ گھروں اور کھجور کے باغ کو جلانا

حَدَّثَنِي قَيْسُ بْنُ أَبِي حَارِثٍ قَالَ قَالَ جَرِيرٌ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

۱۶۳۵

حضرت جریر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ مجھ سے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُرِيحُنِي مِنْ ذِي الْخُلَصَةِ

فرمایا کیا تو مجھے ذوالخلصہ سے راحت نہیں پہنچائے گا اور یہ بنی خثعم میں ایک گھر تھا جس کو کعبہ یمانیہ

وَكَانَ بَيْتًا فِي خَثْعَمَ يُسَمَّى الْكَعْبَةَ الْيَمَانِيَّةَ قَالَ فَاَنْطَلَقْتُ فِي خَمْسِينَ

کہتے تھے۔ تو میں احمس کے ڈیڑھ سو سواروں کے ساتھ چلا اور یہ لوگ گھوڑے پر سوار تھے اور میں گھوڑے

وَمِائَةِ فَارِسٍ مِنْ أَحْمَسَ وَكَانُوا أَصْحَابَ خَيْلٍ قَالَ وَكُنْتُ لَا أَتُبْتُ

پر بیٹھ نہیں پاتا تھا تو حضور نے میرے سینے میں مارا یہاں تک کہ میں نے انگشتان مبارک

عَلَى الْخَيْلِ فَضَرَبَ فِي صَدْرِي حَتَّى رَأَيْتُ أَشْرَ أَصَابِعِهِ فِي صَدْرِي وَقَالَ

کے نشان اپنے سینے میں دیکھا اور یہ دعا فرمائی اے اللہ! اس کو گھوڑے کی بیٹھ پر ثابت رکھ

سزا دینی چاہتے تھے جیسا کہ بدر اُخلاق کی روایت میں ہے فہلّا نملّة واحداً، کیوں نہیں تم نے ایک ہی حیوٹی

کو جلایا۔ انھوں نے تمام حیوٹیوں کو جلایا اس لئے عتاب ہوا۔

تشریحات اس حدیث کی ابتدا میں دوسری روایتوں میں یہ زائد ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

۱۶۳۵

نے مجھے اپنے یہاں حاضری کے لئے کبھی نہیں روکا یعنی مجھے اجازت تھی کہ میں حاضری

کی درخواست پیش کئے بغیر حاضر ہو جایا کرتا اور جب مجھے دیکھتے تو تبسم فرماتے۔

ذی الخلصہ لام اور صا د کے فتو کے ساتھ اور ایک قول یہ ہے کہ لام کے سکون کے ساتھ اور ایک قول یہ ہے

کہ خار کے ضمہ اور لام کے سکون کے ساتھ۔ یہ یمن میں ایک بیتخانہ تھا جو دوس خثعم اور بیلہ کا

سہ بدء الخلق: باب خمس فواسق ص ۲۶ مسلم: حیوان - ابوداؤد: ادب - نسائی: سیر - ابن ماجہ: سیر

اللَّهُمَّ بَنِّهْهُ وَاجْعَلْهُ صَدِيدًا مَهْدِيًّا فَانْطَلِقْ إِلَيْهَا فَكْسِرْهَا وَخَرِّقْهَا ثُمَّ بَعَثْ إِلَى

اور اسکو ہدایت دینے والا اور ہدایت یافتہ بنا۔ وہ وہاں گئے اسے توڑ دیا اور جلا دیا پھر رسول اللہ صلی اللہ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِخَبْرِهِ فَقَالَ رَسُولُ جَرِيرٍ وَالَّذِي بَعَثْتُكَ

تعالیٰ علیہ وسلم کے پاس آدمی بھیجا خبر دینے کے لئے تو حضرت جریر کے قاصد نے کہا تمہارے اس ذات کی جس نے

بِالْحَقِّ مَا جِئْتُكَ حَتَّى تَرْكُتَهَا كَأَنَّهُ جَمَلٌ أَجُوفٌ أَوْ أَجْرَبٌ قَالَ فَبَارَكَ

آپ کو حق کے ساتھ بھیجا کہ میں حضور کی خدمت میں اس وقت حاضر ہوا ہوں کہ میں نے اسکو دیکھا کہ وہ کھوکھلے یا خارش زدہ

فِي خَيْلٍ أَحْمَسَ وَرِجَالٍهَا أَحْمَسَ مَرَاتٍ مَہ

اونٹ کی طرح ہو گیا، حضور نے ان کیلئے دعا فرمائی اے اللہ! احمس کے سواروں اور پیدل والوں میں برکت عطا فرما، پانچ مرتبہ۔

معد تھا جسکو کعبہ یمانیہ کہتے تھے بعض روایتوں میں کعبہ یمانیہ کیساتھ کعبہ شامیہ بھی وارد ہے اس پر اشکال یہ ہیکہ کعبہ شامیہ خانہ کعبہ کا نام ہے چونکہ یہ من سے جانب شاہ ہے اسلئے یمانی اسے کعبہ شامیہ کہتے تھے اسی بنا پر بعض شارحین نے فرمایا کہ جن روایتوں میں کعبہ شامیہ آیا ہے وہ صحیح نہیں، لیکن علامہ ابن حجر عسقلانی نے فرمایا کہ ذی الخلفہ کے معبود بھی کعبہ شامیہ کہتے تھے کیونکہ اسکا ایک دروازہ جانب شام تھا۔

امام حاکم نے اکیلل میں ذکر کیا ہے کہ حضرت براہ بن عازب رضی اللہ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں نبی بدیلہ اور بنی قشیر کے سوا فرما حاضر ہوئے جس میں جریر بن عبد اللہ بھی تھے حضور نے ان سے بنی خشم کا حال پوچھا تو انھوں نے کہا کہ انھوں نے اسلام قبول کرنے سے انکار کر دیا ہے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے جریر بن عبد اللہ کو ان سب پر لیر طر فرمایا اور تین سو انکار کر کم کو ساتھ کیا اور حکم دیا کہ خشم کے پاس جاؤ تین دن تک انھیں اسلام کی دعوت دو اگر وہ اسلام قبول کر لیں اور ذوا الخلفہ بقاء کو ڈھائیں تو بہتر ہے ورنہ ان سے جنگ کرو۔ یہاں یہ ہے کہ حضرت جریر رضی اللہ عنہ نے ذوا الخلفہ کو ڈھا کر ایک آدمی کو بھیجا جو حضور کو اطلاع کر دے اور دوسری روایتوں میں ہے کہ انھوں نے خود حاضر ہو کر اطلاع دی۔ ہو سکتا ہے کہ پہلے قاصد کو بھیجا ہو پھر بعد میں خود بھی حاضر ہو کر یہ مرثدہ مستایا ہو۔

اجوف واجرب۔ اجوف کے معنی کھوکھلا اس سے مراد یہ ہے کہ اس کے اندر جتنے بت تھے سب کو توڑنا ذکر بار پھینک دیا گیا ہے صرف عمارت رہ گئی ہے۔ اجوب اس اونٹ کو کہتے ہیں جسے خارش ہو گئی ہو خارش اونٹ پر یہ لوگ ایک کالائیل ملا کرتے تھے جس سے پورا اونٹ کالا اور شبکل معلوم ہوتا تھا مراد یہ ہے کہ ہم نے تمنا کو جلا دیا ہے جلی ہوئی کالی دیوار لکھی ہو گئی ہیں جیسے خارش اونٹ۔

۳۳۔ مناقب : ذکر جریر بن عبد اللہ الجلی ص ۳۹ ثانی : مغازی : غزوۃ

ذی الخلفہ ص ۶۲ تین طریقے سے۔ الأدب : باب التسم والفضل ص ۹ دعوات : باب قوله تعالیٰ

صل علیہم ص ۹۲ مسلم : فضائل - ابوداؤد : جہاد، ثانی : سیر - مناقب -

بَابُ قَتْلِ النَّاسِ الْمُشْرِكِ ۴۲۴

سوئے ہوئے مشرک کو قتل کرنا

۱۴۳۶	عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ
حدیث	حضرت براء بن عازب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ابورافعؓ یہودی کی جانب
بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى أَبِي سَرَاةٍ	انصار کرام کے کچھ لوگوں کو بھیجا اور ان پر عبد اللہ بن عتیک کو امیر بنایا۔ اور ابورافعؓ رسول اللہ صلی اللہ
الْيَهُودِيِّ رَاجَا لِمَنْ الْأَنْصَارِ وَأَمَرَ عَلَيْهِمْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَتِيكَ	تعالیٰ علیہ وسلم کو ایذا دیتا تھا اور حضور کے مخالفین کی مدد کرتا تھا اور سرزمین حجاز میں اپنے ایک
وَكَانَ أَبُو سَرَاةٍ يُؤْذِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ	تلمع میں رہتا تھا جب وہ لوگ اس کے قریب پہنچے۔ تو سورج ڈوب چکا تھا۔ اور لوگ
تَلْمَعٍ فِي رَهْبَةٍ تَحْتَ جَبِّهِ وَكَانَ فِي حِصْنٍ لَهُ بِأَرْضِ الْحِمْيَرِ فَلَمَّا دَوَّامِنُهُ	اپنے مویشی لے کر آچکے تھے۔ عبد اللہ نے اپنے ساتھیوں سے کہا۔ تم لوگ اپنی
وَقَدْ غَرَبَتِ الشَّمْسُ وَسَاحَ النَّاسُ بِسُرْجِهِمْ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ	بلکہ بیٹھو۔ اور میں جا رہا ہوں دربان نے کوئی خیدہ کروں گا۔ ہو سکتا ہے میں
لَا أَصْحَابِهِ اجْلِسُوا مَكَانَكُمْ فَإِنِّي مُنْطَلِقٌ وَمُنْطَلِقٌ لِلْبُؤَابِ لَعَلِّي	اندر پہنچ جاؤں۔ وہ آگے بڑھے یہاں تک کہ دروازہ کے قریب پہنچ گئے۔
أَنْ أَدْخُلَ فَأَقْبَلَ حَتَّى دَنَا مِنَ الْبَابِ ثُمَّ تَقَتَّمُ بِثَوْبِهِ كَأَنَّهُ يَقْضِي	اور اپنے منہ کو کپڑے سے پیٹ کر (بیٹھ گئے) گویا وہ رنج حاجت کر رہے ہیں۔
حَاجَةً وَقَدْ دَخَلَ النَّاسُ فَهَتَفَ بِهِ الْبُؤَابُ يَا عَبْدَ اللَّهِ إِنَّ	

اور سب لوگ اندر داخل ہو چکے تھے۔ دربان نے یہ آواز دی۔ اے اللہ
 کُنْتُ تُرِيدُ أَنْ تَدْخُلَ فَاذْخُلْ فَإِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَغْلِقَ الْبَابَ فَدَخَلْتُ
 کے بندے اگر تو اندر آنا چاہتا ہے تو آجا میں دروازہ بند کرنے جا رہا ہوں۔ یہ سن کر میں قلعہ کے
 فَكُنْتُ فَلَمَّا دَخَلَ النَّاسُ أَغْلَقَ الْبَابَ ثُمَّ أَغْلَقَ الْأَغْلِقُ عَلَى وَدَّ قَالَ
 اندر چلا گیا۔ اور پھپھ گیا۔ جب سب لوگ اندر آ گئے تو دروازہ بند کر لیا پھر تالیاں ایک کھونٹی
 فَكُنْتُ إِلَى الْأَقَالِيدِ فَأَخَذْتُهَا فَفَتَحْتُ الْبَابَ وَكَانَ أَبُو سَرَّافٍ يَسْمُرُ
 میں لٹکا دیں۔ میں نے ان کنبیوں کو لے لیا اور دروازہ کھولا۔ ابورافع کے یہاں رات میں بآہستگی
 عِنْدَ لَا وَكَانَ فِي عِلَاقِي لَهُ فَلَمَّا ذَهَبَ عَنْهُ أَهْلُ سَمَرٍ صَعِدْتُ إِلَيْهِ
 ک جاتی تھی۔ اور وہ اپنے بالا خانے میں تھا جب بات چیت کرنے والے پلے گئے تو میں
 وَجَعَلْتُ كُلَّمَا فَتَحْتُ بَابًا أَغْلَقْتُ عَلَى مَنْ دَاخِلٌ قُلْتُ إِنَّ الْقَوْمَ لَوُ
 ادبہ چڑھا اور دروازہ کھولتے اے اندر سے بند کر لیتا۔ تاکہ اگر لوگوں کو میرا علم ہو جائے تو
 نَظَرُوا ابْنِي لَمْ يَخْلُصُوا إِلَيَّ حَتَّى أَقْتُلَهُ فَأَنْتَهَيْتُ إِلَيْهِ فَاذْهَبُوا فِي بَيْتِ
 بھی مجھ تک اس وقت تک نہ پہنچ جائیں جب تک میں اسے قتل نہ کر لوں۔ میں ابورافع تک پہنچا وہ اندھیرے
 مُظْلِمٍ وَسُطْعِيَالِهِ لَا أَدْرِي أَيْنَ هُوَ مِنَ الْبَيْتِ قُلْتُ أَبَا سَرَّافٍ قَالَ
 گھر میں اپنے اہل و عیال کے بیچ میں سو رہا تھا نہ معلوم تھا کہ گھر میں وہ کہاں ہے۔ میں نے بلند آواز سے کہا۔
 مَنْ هَذَا فَاهْوَيْتُ نَحْوَ الصَّوْتِ فَأَضْرِبْهُ ضَرْبَةً بِالسَّيْفِ وَأَنَادَهْتُ
 ابورافع! اس نے کہا کون ہے؟ تو میں نے آواز کی طرف نشانہ درست کر کے اسے تلوار مارا اور میں گھبرا
 فَمَا أَغْنَيْتُ شَيْئًا وَصَاحَ فَخَرَجْتُ مِنَ الْبَيْتِ فَأَمَلْتُ غَيْرَ بَعِيدٍ ثُمَّ دَخَلْتُ
 ہوا تھا میں کچھ نہیں کر سکا۔ اور وہ چیخا میں گھر سے باہر نکل آیا۔ تھوڑی دیر کا رہا پھر اس
 إِلَيْهِ فَقُلْتُ مَا هَذَا الصَّوْتُ يَا أَبَا سَرَّافٍ فَقَالَ لِمَ لَيْتَ الْوَيْلُ إِنَّ سَجَلًا
 کے پاس اندر گیا اور کہا یہ کیسی آواز ہے اے ابورافع۔ اس نے کہا تیری ماں کے لئے خرابی ہو۔
 فِي الْبَيْتِ ضَرَبَنِي قَبْلُ بِالسَّيْفِ قَالَ فَأَضْرِبْهُ ضَرْبَةً أَثْخَنَتْهُ وَلَمْ
 کچھ دیر پہلے ایک شخص نے گھر کے اندر مجھ پر تلوار سے حملہ کیا ہے۔ عبد اللہ نے کہا۔ اب میں نے اس کو پھر مارا
 أَقْتُلَهُ ثُمَّ وَصَعْتُ صَيْبَ السَّيْفِ فِي بَطْنِهِ حَتَّى أَخَذَ فِي ظَهْرِهِ فَعَرَفْتُ

جس سے وہ زخمی ہو گیا۔ لیکن میں ابھی اس کو قتل نہیں کر سکا۔ پھر میں نے تلوار کی نوک اس کے پیٹ میں رکھا۔

أَنِّي قَتَلْتُهُ فَبَعَلْتُ أَفْتَمُ الْأَبْوَابَ بَابًا بَابًا حَتَّى أَتَمِّيتُ إِلَى دَرَجَةِ لَهْ

جہانم تک کہ اس کی پیٹھ تک چل گئی۔ اب میں نے سمجھا کہ میں نے اس کو قتل کر دیا ہے۔ اب میں ایک ایک

قَوْصَعْتُ بِرَجُلِي وَأَنَا أُرِي أَنِّي قَدْ أَتَمِّيتُ إِلَى الْأَرْضِ فَوَقَعْتُ فِي لَيْلَةٍ

دروازہ کھولتا جاتا یہاں تک کہ میں سیڑھی تک پہنچا۔ میں نے اپنا پاؤں رکھا۔ میں سمجھ رہا تھا کہ میں زمین

مُقَسَّرَةٍ فَأَنْكَسَرَتْ سَاقِي فَعَصَبْتُهَا بِعِمَامَةٍ ثُمَّ انْطَلَقْتُ حَتَّى جَلَسْتُ عَلَى

تک پہنچ گیا ہوں میں گر بڑا پانڈنی رات تھی میری پنڈلی ٹوٹ گئی جس کو میں نے عمامہ سے باندھا پھر چلا

الْبَابِ فَقُلْتُ لَا أَخْرُجُ اللَّيْلَةَ حَتَّى أَعْلَمَ أَقْتَلْتُهُ فَلَمَّا صَاحَ إِلَيَّ يَدِي

یہاں تک کہ دروازہ پر آکر بڑھ گیا اور اپنے جی میں کہا کہ آج رات اس وقت تک نہیں نکلوں گا جب تک یہ نہ

قَامَ النَّارِيُّ عَلَى السُّورِ فَقَالَ أُنْعِي أَبَا سَرَّافٍ تَاجِرَ أَهْلِ الْحِجَازِ فَإِنِّي انْطَلَقْتُ إِلَى

جان لوں کہ میں نے اس کو قتل کر دیا ہے جب مرغ بولا تو قلعہ کی دیوار پر ایک پرکارنے والے نے پکارا۔ اہل حجاز کے تاجر کی

أَصْحَابِي فَقُلْتُ النَّبَاءُ فَقَدْ قَتَلَ اللَّهُ أَبَا سَرَّافٍ فَأَتَمِّيتُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

موت کی خبر دیتا ہوں۔ میں اب اپنے ساتھیوں کے پاس آیا اور میں نے کہا نجات حاصل کرو اللہ نے البواغ کو قتل کر دیا۔ میں بنی

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَدَّثْتُهُ فَقَالَ أُنْبِئْ بِرَجُلِكَ فَبَسَطْتُ بِرَجُلِي فَمَسَحَهَا

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور قصہ بیان کیا۔ فرمایا۔ اپنا پاؤں پھیلا۔ میں نے پھیلا یا حضور نے اس

فَكَأْتَمَلَمُ أَشْتُكُمَا قَطْعًا

ہر اپنا دست مبارک پھیرا تو پھر ایسا ہو گیا کہ گویا اس میں کبھی کوئی تکلیف نہیں تھی۔

۱۴۳۶

تشریحات

یہ البواغ یہود کا سردار اور عرب کے مالدار تہذیب لوگوں میں سے تھا۔ اس کا نام عبداللہ یا سلام بن ابی الحقیق تھا۔ اس نے غزوہ خندق کے موقع پر مشرکین کی مدد کی تھی۔ بلکہ انھیں ابھارا بھی تھا۔ عطفان اسی کے اکسانے پر آئے تھے۔ اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی جو بھی کیا کرتا تھا حضرت عبداللہ بن مسیک رضی اللہ تعالیٰ انصار کلام کے کچھ جوانوں کو لے کر حاضر خدمت ہوئے اور عرض کیا اگر اجازت ہو تو اس موزی کو ختم کر دوں تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اجازت مرحمت فرمائی۔

ابن اسحق نے کہا جب اوس نے کعب بن اشرف کو قتل کر لیا تو خزرج کے افراد نے سلام بن ابی الحقیق کے قتل کی اجازت

عہ ثانی مغازی باب قتل ابی رافع ص ۵۵ تین طریقے سے۔ اول کتاب الجہاد ص ۴۲ دوطریقے سے

مانگی۔ اوس نزر ج میں اتنا جذبہ جاں نزاری تھا کہ اگر اوس کوئی نمایاں کام کرتے تو نزر ج بھی اسی کے مثل کوئی نمایاں کام کرنے کی کوشش کرتے۔ حضرت عبداللہ بن عتیک کے ساتھ یہ حضرات بھی تھے۔ معوذ بن سنان، عبداللہ بن انیس۔ ابو قتادہ اور خزاعی بن اسود اور ایک روایت میں عبداللہ بن عتبہ کا بھی نام ہے۔ خود بخاری ہی میں مغازی میں ان کا نام مذکور ہے۔ کتاب الجہاد کی روایت میں ہے کہ میں جب قلعہ کے قریب پہنچا تو دیکھا کہ وہ آگ لے ایک گدھے کو تلاش کر رہے ہیں جو غائب ہو گیا ہے۔ مجھے اندیشہ ہوا کہ کہیں مجھے پہچان نہ لیں تو میں اپنے سر پر کپڑا لپیٹ کر بیٹھ گیا گویا قضاے حاجت کر رہا ہوں۔

اسی میں یہ بھی زائد ہے کہ میں قلعہ کے اندر جا کر دروازہ کے پاس ایک گدھے کے طویلہ میں چھپ گیا۔ قتل کے موقع پر یہ بھی ہے کہ تلوار اس کے پیٹ میں رکھ کر میں اس پر جھک گیا یہاں تک کہ ہڈی کی آواز میں نے سنی پھر میں گھبرا ہوا باہر آیا۔ سیڑھی پر چڑھنا چاہا۔ تو گر پڑا۔ اور میرے پاؤں کا جوڑا اکھڑ گیا میں نے اس کو باندھا۔ اخیر میں یہ بھی ہے۔ اس کی موت کے اعلان کے بعد میں ایسے جلا کو گیا مجھے کوئی تکلیف نہیں تھی۔ پہلی روایت میں ہے کہ میری پٹلی ٹوٹ گئی۔ دوسری روایت میں ہے کہ جوڑا اکھڑ گیا۔ ان دونوں میں منافات نہیں ہو سکتا ہے کہ دونوں باتیں ہوئی ہوں۔ اخیر میں جو یہ فرمایا کہ جب میں ساتھیوں کی طرف جلا تو مجھے کوئی تکلیف نہیں تھی۔ حالانکہ پٹلی ٹوٹی ہوئی تھی اور جوڑا اکھڑا ہوا تھا۔ اس کی تاویل یہ ہے کہ ابورافع کے قتل کی خبر سن کر اپنے مشن کی کامیابی پر اتنی خوشی محسوس ہوئی کہ تکلیف کا احساس نہیں رہا۔

ابورافع کا یہ قلعہ خیبر میں تھا جیسا کہ خود بخاری ہی میں ہے۔ مگر بخاری کی دوسری روایت میں ہے کہ یہ قلعہ حجاز میں تھا ہو سکتا ہے کہ یہ قلعہ خیبر اور حجاز کی سرحد پر رہا ہو۔ اس لئے کسی نے اسے خیبر میں بتایا اور کسی نے حجاز میں۔ یہ لوگ وہاں سے مدینہ آتے ہوئے دن میں کہیں چھپ جاتے اور رات میں چلتے۔ راستے میں حضرت عبداللہ کی تکلیف بہت بڑھ گئی تو ان کے ساتھی ان کو لا کر لائے۔

ہم نے یہاں مغازی کی روایت کو ذکر کیا ہے۔ اس لئے کہ وہ زیادہ مفصل تھی۔
باب لا تَمْتَوِ لِقَاءَ الْعَدُوِّ۔ ص ۲۲۲
دشمن سے مدد بھیڑ کی آرزو نہ کرو۔

۵۶۸ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ
ت حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ
صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَمْتَوِ لِقَاءَ الْعَدُوِّ فَإِذَا لَقَيْتُمُوهُمْ فَاصْبِرُوا
فرمایا دشمن سے مقابلہ کی تمنا نہ کرو اور جب مقابلہ ہو جائے تو صبر کرو

۵۶۸ تشریحات اس تعلق کو امام مسلم نے اور امام نسائی نے موصول روایت کیا ہے۔ یہ مانعت اس وجہ سے ہے کہ اس

میں کچھ اعجاب اور اپنی قوت پر اعتماد اور اترانے کا شائبہ ہے۔ مزید یہ کہ بلا پر صبر کو مناسب کا کام نہیں۔ ابھی حدیث گزری کہ زخم کی تکلیف کی تاب نہ لا کر ایک شخص نے خودکشی کر لی حضرت صدیق اکبرؓ نے فرمایا۔ مجھے عافیت ملے اور میں شکر کروں یہ مجھے زیادہ پسند ہے کہ بلا میں مبتلا ہوں اور صبر کروں۔ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اپنے صاحبزادہ سے فرمایا۔ اے عیسیٰؑ کسی کو مقابلہ کے لئے نہ بلاؤ۔ اور اگر تمہیں کوئی بلائے تو اس کا مقابلہ کرو۔ اس لئے کہ وہ باغی ہے۔ اور جس کے خلاف بغاوت کی جائے اس کے مدد کی اللہ نے ضمانت لی ہے۔

بَابُ الْحَرْبِ خُذْ عَةً ۴۲۵ لڑائی خفیہ تدبیر کا نام ہے

۳۶ عَنْ هَاشِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى
 ﷺ حَدِيثٌ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ نَبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعَ رَوَايَتَ كَرْتَسَ فِي
 اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ هَلَكَتْ كَسْرَى ثُمَّ لَا يَكُونُ كَسْرَى بَعْدَ لَا وَقِيصَرُ
 كَرَفَرَايَا كَسْرَى هَلَاكٌ هُوَ كَمَا يَهْرَأَسُ كَسْرَى كَسْرَى هُوَ كَمَا يَهْرَأَسُ هَلَاكٌ هُوَ كَمَا يَهْرَأَسُ
 لِيَهْلِكَنَّ ثُمَّ لَا يَكُونُ قِيصَرٌ بَعْدَ لَا وَتَقْسَمَنَّ كَنُزْرَهْمَانِي سَبِيلَ اللَّهِ وَنَسْتِي
 كَسْرَى بَعْدَ قِيصَرٍ هُوَ كَمَا يَهْرَأَسُ كَسْرَى كَسْرَى هُوَ كَمَا يَهْرَأَسُ هَلَاكٌ هُوَ كَمَا يَهْرَأَسُ
 الْحَرْبُ الْخُذْ عَةً ع
 لڑائی کا نام حید رکھا ہے۔

۱۶۳۶ تشریحات مسلم میں۔ قدمات کسری فلا کسری بعد لا۔ کسری مرگیا اب اس کے بعد کسری نہیں
 اور ترمذی میں ہے۔ اذا هلك كسرى فلا كسرى بعد لا۔ جب کسری ہلاک ہو جائے گا تو
 اس کے بعد کسری نہیں ہوگا۔ ان دونوں روایتوں میں تعارض ہے۔ بخاری اور مسلم کی روایت سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ اس
 ارشاد کے وقت کسری ہلاک ہو چکا تھا مرچکا تھا اور ترمذی کی روایت سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ اس ارشاد کے وقت ہلاک
 ہلاک نہیں ہوا تھا۔ اس کی توجیہ میں حضرت علامہ بدرالدین عینیؒ نے فرمایا۔ ہو سکتا ہے کہ یہ دونوں ارشاد دو وقت میں فرمایا
 ہو۔ کسری ابھی زندہ تھا تو یہ فرمایا۔ اذا هلك كسرى۔ اور جب وہ ہلاک ہو گیا تو وہ فرمایا یعنی هلك كسرى
 قدمات کسری۔

دوسرا اشکال حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے عہد مبارک میں خسرو پرویز ایران کا شہنشاہ تھا۔ اور اسی
 عہد مبارک میں مرا۔ اس کے بعد دو یا تین کسری ہوئے اخیر میں نزو و جرد ہوا جو حضرت عثمان غنیؓ

عہد جمہاد باب قول النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم احدث لی الغنائم فکے باب علامة النبوة ص ۵۱
 ثانی کتاب الایمان والذکر باب کیف ما کانت یمین النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ص ۹۸۔ مسلم، ترمذی

رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد مبارک میں مارا گیا۔ جواب یہ ہے کہ خسرو پوریز کے بعد اگرچہ برائے نام ایران کے تخت پر دو یا تین بادشاہ بیٹھے مگر استحکام کسی کو نہ ہوا اور ان کے زوال کے آثار بالکل ظاہر تھے۔ اسی کو ہلاک سے تعبیر فرمایا۔

قیصر کے لئے اس حدیث میں مستقبل کا صیغہ استعمال فرمایا اس سے ملک شام سے قیصر کی سلطنت کا زوال مراد لیا جائے۔ تو یہ غیب کی خبر حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد خلافت میں پوری ہوئی۔ اور اگر اس سے بالکلیہ زوال مراد لیا جائے تو یہ غیب کی خبر سلطان محمد فاتح کے عہد میں پوری ہوئی۔ انھوں نے قسطنطنیہ فتح کر کے قیصر کا نام و نشان مٹا دیا۔

الحرب خدعة اس سے مراد یہ ہے کہ بوقت ضرورت ایسی تدبیر کی جائے کہ دشمن غافل رہے اور اس کو دبوچ لیا جائے۔ لڑائی کے موقع پر اس قسم کی تدبیر پوری دنیا میں رائج و معمول ہے اور یہ عجیب نہیں۔

۱۴۳۸ عَنْ عُمَرَ وَ سَمِعَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ

حَدَّثَنَا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَرْبُ خُدْعَةٌ

فرمایا کہ لڑائی حیلہ ہے۔

لڑائی میں تنازع و اختلاف کا ناپسند ہونا اور جو اپنے امام کی نافرمانی کرے اس کی سزا اللہ تعالیٰ نے فرمایا آپس میں نہ جھگڑو۔ ورنہ بزدلی دکھاؤ گے اور تمہاری ہوا اکھڑ جائے گی (قتادہ نے کہا رنج سے مراد جنگ ہے)

بَابُ مَا يُكْرَهُ مِنَ التَّنَازُعِ وَالْإِخْتِلَافِ فِي الْحَرْبِ وَعَقُوبَةُ مَنْ عَصَى إِمَامَهُ وَقَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى وَلَا تَنَازَعُوا فَتَفْشَلُوا وَتَذْهَبَ رَءُوسُكُمْ يَعْنِي الْحَرْبَ ۝۲۶

۱۴۳۹ حَدَّثَنَا أَبُو سُهَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حَدَّثَنَا حضرت براء بن عازب رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

عَنْهُمَا يُحَدِّثُ قَالَ جَعَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الرَّجَالِ يَوْمَ

یوم احد عبد اللہ بن جیسر کو پیادوں پر امیر بنایا اور یہ پچاس افراد تھے۔ اور فرمایا۔ اگر تم

أَحَدٌ وَكَانُوا خَمْسِينَ رَجُلًا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جُبَيْرٍ فَقَالَ إِنْ رَأَيْتُمُونَا نَخْطِفُ

دیکھو کہ ہمیں چڑیاں اٹھالے جا رہی ہیں۔ تو بھی اپنی جگہ سے مت ہٹنا جب تک آدمی بھیج کر

الطَّيْرَ فَلَا تَبْرَحُوا مَكَانَكُمْ هَذَا حَتَّى أُرْسِلَ إِلَيْكُمْ وَإِنْ رَأَيْتُمُونَا هَرَمْنَا

تم کو نہ بلاؤں۔ اور اگر دیکھو ہم نے دشمن کو شکست دے دی ہے۔ اور انھیں

الْقَوْمَ وَأَوْطَانَهُمْ فَلَا تَبْرَحُوا حَتَّىٰ أُرْسِلَ إِلَيْكُمْ فَهَزَمَهُمْ قَالَ فَلَمَّا

کھل دیا ہے۔ جب بھی اپنی جگہ سے مت ہٹنا یہاں تک کہ میں تم کو بلاؤں۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

وَاللّٰهُ رَأٰی اٰیٰتِ النِّسَاءِ لِيَسْتَدِرْنَ قَدْ بَدَتْ خَلَاخِيَهُنَّ وَسَوَّقَهُنَّ رَافِعَاتِ

نے دشمنوں کو شکست دیدی۔ حضرت برار نے کہا۔ بخدا میں نے مشرکین کی عورتوں کو دیکھا کہ اپنے

ثِيَابَهُنَّ فَقَالَ اَصْحَابُ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ جُبَيْرِ الْغَنِيْمَةِ اَيُّ قَوْمٍ الْغَنِيْمَةُ ظَهَرَ

کپڑے اٹھائے اس یزید سے بھاگ رہی ہیں کہ ان کے پازیب اور بھڑیاں کھل گئی ہیں۔ یہ دیکھ کر

اَصْحَابُكُمْ فَمَا سَنَظَرُونَ فَقَالَ عَبْدُ اللّٰهِ بْنِ جُبَيْرِ الْغَنِيْمَةِ مَا قَالَ لَكُمْ رَسُولُ

عبد اللہ بن جبیر کے ساتھیوں نے کہا۔ مال غنیمت لوٹو اے میری قوم مال غنیمت لوٹو۔ تمہارے اصحاب غاب

اللّٰهُ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّم قَالَ وَاللّٰهُ لَنَا تَيْنِ النَّاسِ فَلَمْ يَصِیْبَنَّ مِنْ

ہو گئے اب کیا دیکھ رہے ہو اس پر عبد اللہ بن جبیر نے فرمایا۔ تم سے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جو فرمایا تھا وہ

الْغَنِيْمَةُ فَلَمَّا اتَوْهُمْ صَرَفَتْ وَجُوْهُمْ فَاَقْبَلُوا مِنْهُمْ مِّنْ قَذَا اِذَا

بھول گئے۔ انھوں نے کہا ہم جائیں گے اور غنیمت حاصل کریں گے۔ پس جب وہ لوگ وہاں گئے تو یکایک نقشہ جنگ بدل گیا۔

يَدْعُوهُمْ الرَّسُوْلُ فِيْ اٰخِرِ يَوْمِهِمْ فَلَمْ يَبْقَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ

اور مسلمانوں کو شکست کا سامنا کرنا پڑا۔ یہی وہ ہے جو اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے۔ جب رسول انھیں دوسری جانب سے

وَسَلَّمْ غَيْرُ اِثْنَا عَشَرَ رَجُلًا صَابُوا اِمْتًا سَبْعِيْنَ وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی

پکار رہے تھے۔ اب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ سوائے بارہ افراد کے کوئی نہیں رہا۔ اور ہم میں ستر شہید ہوئے

عَلَيْهِ وَسَلَّمْ وَاَصْحَابُهُ اَصَابُوا مِنَ الْمُشْرِكِيْنَ يَوْمَ بَدْرٍ اَرْبَعِيْنَ وَمِائَةً

اور یوم بدر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ان کے صحابہ نے ایک سو چالیس افراد کو اپنے قابو میں کر لیا تھا۔ ستر قیدی

وَسَبْعِيْنَ اَسِيْرًا وَسَبْعِيْنَ قَتِيْلًا فَقَالَ اَبُو سَفْيَانَ اَيُّ الْقَوْمِ مُحَمَّدٌ ثَلَاثٌ

ستر مقتول۔ اب ابو سفیان نے میں بار کہا۔ کیا قوم میں محمد (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم) ہیں۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

مَرَاتٍ فَهَآهُمْ النَّبِيُّ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّمْ اَنْ يَّجِيْبُوْهُ ثُمَّ قَالَ

صحابہ کو جواب دینے سے منع فرمادیا۔ پھر میں بار کہا۔ کیا قوم میں ابن ابی تمناہ ہیں۔ پھر میں بار کہا۔ کیا

اَيُّ الْقَوْمِ اِبْنُ اَبِي ثَمَّارَةَ ثَلَاثٌ مَّرَاتٍ ثُمَّ قَالَ اَيُّ الْقَوْمِ اِبْنُ الْخَطَّابِ

قوم میں ابن الخطاب ہیں۔ اس کے بعد ابو سفیان اپنے لوگوں میں لوٹ گیا۔ اور کہا۔ یہ لوگ

ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ رَجَعَ إِلَى أَصْحَابِهِ فَقَالَ أَمَا هَؤُلَاءِ فَقَدْ قَتَلُوا أَفْئِدَةً مَلَكَ عُمَرُ
 مارڈالے گئے۔ حضرت عمر ضبط نہ کر سکے اور فرمایا۔ بخدا اے اللہ کے دشمن تو نے جھوٹ کہا۔
 نَفْسُهُ فَقَالَ كَذَبْتَ وَاللَّهِ يَا عَدُوَّ اللَّهِ إِنَّ الَّذِينَ عَدَدْتَ لِرَحِبَاءِ كُلِّهِمْ
 جن کا تو نے نام لیا سب کے سب زندہ ہیں اور جو تجھے برا لگے وہ باقی ہے۔ ابوسفیان نے کہا۔
 وَقَدْ بَقِيَ لَكَ مَا يُسَوِّدُكَ قَالَ يَوْمٌ يُيَوْمُ بِدَسٍّ وَ الْحَرْبِ سِبْجَالُ إِنَّكُمْ سَتَجِدُونِ
 آج کا دن بدر کا بدلہ ہے اور لڑائی ڈول ہے۔ تم لوگ قوم میں شدہ پاؤ گے۔ میں نے اس کا حکم
 فِي الْقَوْمِ مُثْلُهُ لَمْ أَمُرْ بِهَا وَلَمْ تَسُوْنِي ثُمَّ أَخَذَ يُرْتَجِزُ أَهْلُ هُبُلٍ أَهْلُ هُبُلٍ
 نہیں دیا اور مجھے ناپسند بھی نہیں۔ پھر رجز پڑھنے لگا۔ جہل بلند ہو۔ تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔
 فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَجِيبُوهُ لَهُ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ
 تم لوگ اس کا جواب کیوں نہیں دیتے۔ لوگوں نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ! ہم کیا کہیں۔ فرمایا۔ کہو۔
 مَا نَقُولُ قَالَ قُولُوا اللَّهُ أَعْلَى وَأَجَلَ قَالَ إِنَّ لَنَا الْعِزَّةَ وَلَا عِزَّةَ لَكُمْ
 اللہ سب سے بلند ہے اللہ سب سے بزرگ ہے۔ ابوسفیان نے کہا۔ بیشک ہمارے لئے عزتی ہے اور
 فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَجِيبُوهُ لَهُ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ
 تمہارے لئے عزتی نہیں۔ اس پر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ تم لوگ اسے جواب کیوں نہیں دیتے تو
 مَا نَقُولُ قَالَ قُولُوا اللَّهُ مُؤَلَّانَا وَلَا مَوْلَى لَكُمْ عِ
 لوگوں نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ! ہم کیا کہیں۔ فرمایا کہو اللہ ہمارا حامی ہے اور تمہارا کوئی حامی نہیں۔

۱۴۳۹

تشریحات

غزوہ احدؓ نصف سوال میں ہوا تھا۔ اس کی پوری تفصیل مغازی میں آئے گی حضور اقدس صلی اللہ
 تعالیٰ علیہ وسلم نے کوہ احد کو اپنی پشت پر رکھ کر صف بندی فرمائی تھی۔ کوہ احد کے دونوں حصوں کے
 درمیان ایک گھاٹی ہے۔ جو بالکل پشت پر پڑتی تھی۔ اس کا اندیشہ تھا کہ دشمن اس گھاٹی سے اگر پشت پر حملہ نہ کر دیں۔ اس لئے
 بطور حفاظت مقدم حضرت عبداللہ بن جبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو پچاس تیر اندازوں کے ساتھ اس درہ پر متعین فرما دیا تھا۔ تاکہ دشمن
 ادھر سے حملہ نہ کر سکیں اور انھیں ہدایت فرمادی تھی کہ ہمیں فتح ہو یا شکست جب تک میں تم لوگوں کو آدمی بھیج کر نہ بلاؤں تم لوگ
 اپنی جگہ سے ہرگز نہ ہٹنا۔ صحابہ کرام کے پہلے ہی حملہ میں قریش کے پاؤں اکھڑ گئے اور وہ بے تحاشہ بھاگے۔ عبداللہ بن جبر

عہ ثانی مغازی باب ۵۴۸ باب غزوہ احدؓ باب ۵۴۹ باب اذیقعدون ولا تلؤ ین علی احدؓ
 تفسیر باب والرسول یدعوکم فی آخر نکمؓ ۶۵ ابوداؤد جہاد۔ سائی سیر۔

کے ساتھیوں نے جب دیکھا کہ دشمن میدان چھوڑ کر بھاگ گئے ہیں۔ لوگ مال غنیمت حاصل کرنے لگے۔ تو ان میں سے چالیس افراد درہ چھوڑ کر عام لشکر میں شامل ہو گئے۔ حضرت خالد بن ولید رضی اللہ تعالیٰ عنہ ابھی ایمان سے مشرف نہیں ہوئے تھے انھوں نے جب دیکھا کہ درہ خالی ہے اور وہاں چند افراد ہو گئے ہیں تو چکر کاٹ کر اس درہ کی طرف سے حملہ آور ہو گئے۔ حضرت عبداللہ بن جبیر اور ان کے دسوں ساتھی شہید ہو گئے۔ مسلمان مال غنیمت حاصل کرنے میں مصروف تھے خالد بن ولید کے اچانک حملے سے گھبرا گئے۔ اسی موقع پر آندھی بھی اگئی جس کے نتیجے میں پورا لشکر منتشر ہو گیا۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ صرف چودہ افراد رہ گئے۔ سات ہزار بنی اور سات انصار۔ اسی کو حضرت ہریر بن عازب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے بیان فرمایا ہے سر شہداء میں چار ہزار بنی تھے۔ اسد اللہ حضرت حمزہ بن عبدالمطلب رضی اللہ تعالیٰ عنہ اور عبداللہ بن تمیم اور مصعب بن عمیر اور شماس بن عثمان۔ بقیہ انصار کرام تھے۔

يَا بَنِي الْأَعْدَىٰ قَدْ دَايَا عَلَيَّ صَوْتُهُ جَسَ نَ دُشْمَن كُودِي كِهَا تَو بَلَنْدَا دَا زَسَ پَكَارَا يَا صَبَا حَا هَ حَتَّىٰ يَسْمَعُ النَّاسُ صَبَا حَا هَ يَہَاں تَک کُودِگوں کُوسَنَادے۔

۱۶۴۰ أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ حَدِيثًا
 أَنَّهُ أَخْبَرَهُ قَالَ خَرَجْتُ مِنَ الْمَدِينَةِ ذَاهِبًا نَحْوَ الْغَابَةِ حَتَّى إِذَا كُنْتُ
 جَبَ مِ غَابَةِ كِي كَهَا لِي بِرَبِّهَا تَو نَحْنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ كَا يَكِ غَلَامِ طَا۔ (وہ گھبرایا ہوا تھا) میں نے
 بِشَيْئَةٍ الْغَابَةِ لَقِينِي غَلَامٌ لِّعَبِيدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قُلْتُ وَمَنْ هُوَ مَا رَدَّ
 بَلُو چھا تیرے لئے خرابی ہے۔ کیا بات ہے۔ اس نے بتایا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے اونٹوں کو لے لیا گیا
 قَالَ أَخَذْتُ لِقَا حِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْتُ مَنْ أَخَذَهَا
 ہے۔ میں نے ہو چھا کس نے لیا ہے۔ اس نے کہا۔ عطفان اور فرارہ نے۔ میں نے بلند آواز سے تین آواز میں
 قَالَ عَطْفَانٌ وَفَزَارَةٌ فَصَرَخْتُ ثَلَاثَ صَرَخَاتٍ أَسْمَعَتْ مَا بَيْنَ لَبَتَيْهَا
 لگائیں۔ کہ اسے دونوں سنگستانوں کے درمیان لوگوں نے سن لیا۔ یا صبا حاہ، یا صبا حاہ، پھر میں دوڑتا
 يَا صَبَا حَا هَ يَا صَبَا حَا هَ ثُمَّ انْدَفَعْتُ حَتَّى الْقَاهُمْ وَقَدْ أَخَذْتُهَا فَجَعَلْتُ
 ہوا چلا کہ انھیں پکڑ لوں اور وہ اونٹ لے کر جا چکے تھے۔ میں انھیں تیر مارتا اور کہتا
 أَرْمِيهِمْ وَأَقُولُ أَنَا ابْنُ الْأَكْوَعِ وَالْيَوْمُ يَوْمُ الرُّصَيْعِ فَاسْتَنْقَذْتُهَا مِنْهُمْ
 میں ابن اکوع ہوں۔ اور آج رسوائی کا دن ہے۔ (وہ پانی پی رہے تھے) ان کے پانی پینے سے پہلے

قَبْلَ أَنْ يَشْرَبُوا فَأَقْبَلْتُ بِهَا اسْوَقَهَا فَلَقِيَنِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ہمیں نے ان سے اونٹوں کو پھڑپھڑایا۔ اور انھیں ہانکتا ہوا واپس ہوا۔ اور مجھے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ الْقَوْمَ عَطِاشٌ وَإِنِّي أَعْجَلْتُهُمْ أَنْ يَشْرَبُوا سَقِيَهُمْ

بلے۔ میں نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ! وہ لوگ پیاسے ہیں میں نے ان کو پانی بھی نہیں پینے دیا۔ ان کے پیچھے

فَأُبْعَثُ فِي إِيْرِهِمْ فَقَالَ يَا ابْنَ الْاَكُوْعِ مَكَكْتُ فَاسْمَعْ إِنَّ الْقَوْمَ يُفْرَدُونَ فِي

لوگوں کو بھیجئے۔ ارشاد فرمایا۔ اے ابن اکوع۔ تو مالک ہو گیا۔ اب زنی کر۔ یہ لوگ اپنی قوم میں پہنچ گئے ہونگے

قَوْمِهِمْ۔ عہ

وہ لوگ ان کی خاطر داری کرتے ہوں گے۔

۱۶۴۰

تشریحات

یہ حدیث امام بخاری کی ثلاثیات میں سے بارہویں ہے۔ یہ حدیث بھی امام بخاری کو حضرت امام اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے تلمیذ کی بن ابراہیم سے ملی ہے۔ یہ واقعہ غزوہ ذات القرد کے ساتھ موسوم ہے۔ امام بخاری نے مغازی میں فرمایا کہ یہ خیبر سے تین دن پہلے رونما ہوا تھا۔ اور مسلم میں بھی یہی ہے۔ ابن سعد وغیرہ نے کہا کہ یہ حدیبیہ سے پہلے ہوا تھا۔ علامہ ابن حجر نے فرمایا کہ خطبی نے کہا ہے کہ اہل سیر میں کوئی اختلاف نہیں کہ غزوہ ذی قرد حدیبیہ سے پہلے ہوا ہے۔ لیکن صحیحین میں جو ہے۔ اصح ہے۔

اس واقعہ کی تفصیل یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی اونٹنیاں قرد میں چرتی تھیں یہ مدینہ طیبہ سے ایک دن کی مسافت پر ایک جگہ کا نام ہے۔ یہ غابہ کے علاقے میں ہے اونٹنیوں کے چرانے کی خدمت حضرت ابوذر کے سپرد تھی وہ اپنی اہلیہ کے ساتھ وہاں رہتے تھے۔ عبدالرحمن بن عیینہ بن حصن فزاری نے ڈاکہ ڈال کر سب اونٹنیوں کو لوٹ لیا۔ اور چرواہے کو جو حضرت ابوذر کے صاحبزادے تھے شہید کر دیا اور ان کی اہلیہ کو گرفتار کر لیا۔ فزراہ عطفان ہی کی شاخ ہے۔ حضرت سلمہ بن اکوع صبح کو تیر دکمان لے غابہ شکار کے لئے جارہے تھے کہ انھیں یہ اطلاع ملی۔ میں اونٹنیاں تھیں۔ ڈاکو ان سب کو ہانک کر لے گئے۔

حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے سلع پر چڑھ کر تین بار پوری طاقت سے یاصبا ماہ یا صبا ماہ پکارا۔ اور اکیلے ان ڈاکوؤں کے نشان قدم پر دوڑ پڑے۔ انھوں نے ایک چشمہ پر ان کو پالیا۔ انھوں نے ان پر تیر برسانا شروع کیا جس سے گھبرا کر اونٹنیاں چھوڑ کر بھاگے۔ اور بیس چادریں بھی چھوڑ گئے۔ انھوں نے بڑھ کر ان سب پر قبضہ کر لیا۔ ان سب کو لے کر مدینہ طیبہ کی طرف واپس ہوئے۔

یاصبا حاحا جب کوئی مدد کے لئے پکارتا ہے تو یہ کلمہ بولتا ہے۔ اس میں الف استغاثہ کا ہے اور ہا اسکے کی۔

عہ ثانی مغازی باب غزوہ ذات القرد ص ۶۱ مسلم مغازی۔ نسائی الیوم واللیلۃ

اہل عرب کی عادت تھی کہ صبح کے وقت ڈاکہ ڈالتے تھے۔ اس مناسبت سے یہ لفظ استغاثے کے لئے استعمال ہونے لگا۔
لِفَاحٍ - لَفْحَةٍ کی جمع ہے۔ دودھ دینے والی اذنی کو کہتے ہیں۔

اذا مملکت فاسمخ مطلب یہ ہے کہ تمہارا سامان مل گیا اب قصہ ختم کرو۔ اس لئے کہ اب وہ اپنی قوم میں پہنچ گئے ہوں گے اب آسانی سے قابو میں نہیں آئیں گے۔ غالباً یہ اس لئے فرمایا کہ خیبر پر حملہ کی حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے تیاری کر لی تھی۔ اگر آگے بڑھتے تو اس میں تاخیر ہو جاتی یا دشواری ہو جاتی۔
بَابُ اِذَا نَزَلَ الْعَدُوُّ عَلَى حَكْمٍ رَّجُلٍ ۴۲ جب دشمن کسی کے فیصلے پر اتر آئیں۔

۱۶۴۱ عَنْ أَبِي أُمَامَةَ هُوَ ابْنُ سَهْلٍ بْنِ حَنِيفٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ

حدیث حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ جب بنو قریظہ حضرت سعد بن معاذ

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا نَزَلْتُ بَنُو قَرَيْظَةَ عَلَى حُكْمِ سَعْدِ بْنِ

رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے فیصلے پر اتر آئے تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کے پاس

مُعَاذٍ بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ قَرِيبًا مِنْهُ

آدمی بھیج کر ان کو بلوایا۔ اور وہ حضور کے قریب ہی تھے۔ وہ گدھے پر سوار ہو کر آئے۔

فَجَاءَ عَلَى إِحْمَارٍ فَلَمَّا دَنَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوُؤْمُوا

جب وہ قریب آئے۔ تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا اپنے سردار کی طرف بڑھو۔ وہ

إِلَى سَيْدِكُمْ فَجَاءَ فَجَلَسَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ

آئے اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے پاس بیٹھے۔ حضور نے ان سے ارشاد فرمایا۔ کہ یہ لوگ

لَهُ إِنَّ هُوَ لَآءٍ نَزَلُوا عَلَى حُكْمِكَ قَالَ فَإِنِّي أَحْكُمُ أَنْ تُقْتَلَ الْمُتَاتِلَةُ وَأَنْ

تیرے فیصلے پر اتر آئے ہیں۔ انھوں نے کہا۔ میں یہ فیصلہ کرتا ہوں کہ لڑنے والوں کو قتل کیا جائے اور

تُسَبَّى الدُّمْرِيَّةُ قَالَ لَقَدْ حَكَمْتَ فِيهِمْ بِحُكْمِ الْمَلِكِ ع

ان کی ذہیت کو قید کیا جائے۔ فرمایا۔ تم نے ان کے بارے میں وہ فیصلہ کیا ہے جو اللہ کا فیصلہ ہے۔

۱۶۴۱

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مدینہ طیبہ میں یہود کے تینوں قبائل سے معاہدہ کر لیا تھا۔

تشریحات کہ اگر کوئی مدینہ پر حملہ کرے گا تو مسلمان، یہود مل کر مدافعت کریں گے۔ اور کوئی فرقہ دوسرے

عہ مناقب ذکر سعد بن معاذ ص ۵۳۶ ثانی منازی باب مرجع النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم من الأحزاب ص ۵۹

استیذان باب قول النبی قوما الی سیدکم ص ۹۳۶ مسلم منازی۔ البوداد و ادب، نسائی مناقب۔

فریق کے دشمنوں کی کسی قسم کی مدد نہیں کرنے کا بنی قریضہ نے اس معاہدہ کی غزوہ خندق کے موقع پر خلاف ورزی کی تھی۔ مسلمانوں کا ساتھ کیا دیتے، مخالفین کی پوری پوری اعانت کی۔ بلکہ ان سے ساز باز کر لیا تھا کہ باہر سے تم لوگ حملہ کرو اور اندر سے ہم۔ ایک بار مستورات کی پناہ گاہ پر حملہ کرنے کی نیت سے آئے بھی۔ اس نے غزوہ خندق کے اختتام کے بعد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بنی قریظہ کا محاصرہ کر لیا جب وہ عاجز آ گئے تو انھوں نے یہ کہا کہ سعد بن معاذ جو فیصلہ کر دیں گے ہم اسے منظور کر لیں گے۔ اس حدیث میں اسی کا ذکر ہے حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو غزوہ خندق کے موقع پر ایک تیرا کر ان کے ہاتھ میں اکھل پر لگا تھا۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کی تیمارداری کے لئے مسجد نبوی میں خیمہ لگوا یا تھا وہ بہت کمزور تھے مگر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بلانے پر حاضر ہوئے اور انھوں نے فیصلہ فرمایا۔ یہاں لفظ حکمت بحکم المملک ہے اور مغازی میں قضیت بحکم اللہ و ربہما قال بحکم المملک۔ اور مذاق میں حکمت بحکم اللہ و بحکم المملک۔ ملک سے مراد اللہ تعالیٰ ہے۔ اس تقدیر پر دونوں روایتوں میں کوئی مخالف نہیں۔ ملک بفتح لام کی روایت پر اس سے مراد جبریل امین ہیں۔ باعتبار مال کے یہ بھی پہلے ہی کی طرف راجع ہے۔

قوموا الی سیدکم کا ہے۔ ظاہر یہ ہے کہ یہ خطاب انصار کرام سے تھا وہ بھی خاص اوس سے۔ اس لئے کہ حضرت سعدان کے سردار تھے۔

اس حدیث کے اس جملہ سے امام بخاری امام مسلم امام ابو داؤد اور امام نووی نے یہ استدلال فرمایا ہے کہ کسی شخص کا کسی شخص کی تعظیم و تکریم کے لئے قیام مشروع ہے۔ اس پر بہت سے لوگوں نے تعقب کیا۔ کہ حضرت سعد کے لئے قیام کا حکم ان کی تعظیم کے لئے نہیں تھا بلکہ چونکہ وہ زخمی اور کمزور تھے ان کو سواری سے اتارنے کے لئے تھا۔ اگر ان کی تعظیم کے لئے قیام کا حکم ہوتا تو الی سیدکم نہ ہوتا بلکہ قوموا الی سیدکم نہ ہوتا۔

علامہ طیبی نے اس پر تعقب فرمایا کہ اس مقام میں الی اور لام میں کوئی فرق نہیں۔ کرامی بہ نسبت لام کے اس پر زیادہ دلالت کر رہا ہے کہ یہ قیام ان کے اکرام کے لئے تھا۔ اس میں خاص نکتہ یہ ہے کہ کسی وصف پر حکم کا ترتیب اس وصف کے علت ہونے کی دلیل ہے۔ یہاں حضور نے فرمایا۔ سیدکم۔ تو ان کی سیادت قیام کی علت ہوئی تو ثابت کہ یہ قیام ان کی تعظیم و تکریم کے لئے تھا۔ امام بیہقی نے فرمایا کسی کے اکرام کے لئے قیام جائز ہے جیسے انصار کا حضرت سعد کے لئے قیام اور حضرت طلحہ کا حضرت کعب بن مالک کے لئے۔ اور جو بعض حدیثوں میں قیام سے ممانعت آئی ہے اس سے مراد یہ ہے کہ جیسے عجمی اپنے بادشاہوں کے دربار میں کھڑے رہتے تھے۔ اور بادشاہ تخت پر بیٹھے رہتے تھے۔ یہ خود حدیث کے کلمات سے ظاہر ہے۔ لا تقوموا کما تقوم الاعاجم۔ اسی کو دوسری حدیث میں فرمایا۔ من سرہ ان یتمثل له الرجال قیاما فلیتنبوا مقعدا من الناس۔

جسے یہ پسند ہو کہ لوگ اس کے لئے بت کی طرح کھڑے رہیں تو وہ اپنا ٹھکانہ جہنم بنائے۔

يَا بَنِي إِسْرَءِيلَ يَسْمَأُ سِرَ الرَّجُلُ وَمَنْ لَمْ يَسْمَأُ سِرُ
کیا یہ جائز ہے کہ کوئی اپنے آپ کو قیدی بنائے یا نہ بنائے
اور قتل کے وقت دو رکعت نماز پڑھنی۔ ص ۲۴۰

۱۶۴۲ أَحْبَبَ بَنِي عَمْرِو بْنِ أَبِي سُفْيَانَ بْنِ أَسِيدٍ بَنِي جَارِيَةَ النَّفْقَى وَهُوَ
حلیف لِبَنِي الزُّهْرَةِ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
کے حلیف اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اصحاب میں سے تھے کہ حضرت ابو ہریرہ
قَالَ بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَشْرَةَ رَهْطًا سَرِيَّةً عَيْنًا
نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے دس اشخاص کو جاسوسی کے لئے بھیجا اور
وَأَمَرَ عَلَيْهِمْ عَاصِمُ بْنُ ثَابِتٍ بِالْأَنْصَارِيِّ جَدَّ عَاصِمِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْحُطَّابِ
ان پر عاصم بن ثابت انصاری کو امیر بنایا۔ یہ عاصم بن عمرو بن خطاب کے نانا تھے۔ یہ لوگ چلے
فَانْطَلَقُوا حَتَّى إِذَا كَانُوا بِالْهَذَا أَهْلًا وَهُوَ بَيْنَ عُسْفَانَ وَمَكَّةَ ذُكِرُوا الْحَيَّ
عسفان اور مکہ کے درمیان موضع ہذا میں جب پہنچے تو ہذیل کے ایک قبیلہ بنو لیمان سے ان کا
مِنْ هَازِلٍ يُقَالُ لَهُمْ بَنُو الْحَيَّانِ فَنَقَرُوا لَهُمْ قَرِيبًا مِنْ مِائَةِ رَجُلٍ كُلُّهُمْ
نذکرہ کیا گیا۔ بنو لیمان کے دوسو کے قریب تیر اندازان کی تاک میں نکلے یہ لوگ ان کے نشان قدم
رَأَوْا فَاقتَصَوْا آثَارَهُمْ حَتَّى وَجَدُوا مَا كُلُّهُمْ مَرًّا تَرَوْهُ مِنْ الْمَدِينَةِ
تلاش کرتے چلے انھوں نے ان کے کھانے کے کھجور کو پایا جو مدینہ سے زادراہ لے کر چلے تھے۔ بنو لیمان
فَقَالُوا هَذَا مَرٌّ يَثْرَبُ فَاقتَصَوْا آثَارَهُمْ فَلَمَّا رَأَوْا عَاصِمًا وَأَصْحَابَهُ
نے کہا یہ یثرب کی کھجور ہے۔ اب ان کے نشان قدم پر چلے۔ جب انھیں عاصم اور ان کے
لَجَأُوا إِلَى فَدَنْدٍ وَأَحَاطَ بِهِمِ الْقَوْمُ فَقَالُوا لَهُمْ أَنْزِلُوا فَإِنَّا نَبَايِدُكُمْ
ساتھیوں نے دیکھا تو ایک پہاڑی پر پناہ لینے کے لئے چڑھ گئے۔ بنو لیمان نے ان کو گھیر لیا۔ اور کہا اتر
وَنَكْمُ الْعَهْدُ وَالْإِثَافُ لَا نَقْتُلُ مِنْكُمْ أَحَدًا فَقَالَ عَاصِمُ بْنُ ثَابِتٍ أَمِيرُ
اُتو اور جو کچھ تمہارے پاس ہے ہمیں دیدو ہم تم سے بختہ عہد و پیمان کرنے ہیں کہ تم میں سے کسی کو قتل نہیں کریں گے

السَّرِيَّةُ أَمَّا أَنَا فَوَاللَّهِ لَا أَنْزِلُ الْيَوْمَ فِي ذِمَّةِ كَافِرٍ أَلَيْسَ أَخْبَرْتُكَ

اس پر سر کے امیر عاصم بن ثابت نے فرمایا۔ بخدا میں آج کسی کافر کے ذمہ میں نہیں اتروں گا۔

بَنِيْلَيْ فَتَرْمُوهُمْ بِالنَّبْلِ فَقَتَلُوا عَاصِمًا فِي سَبْعَةِ فَنَزَلَ إِلَيْهِمْ ثَلَاثَةُ نَفَرٍ

اے اللہ ہماری خبر اپنے نبی کو پہنچا دے۔ اب بنو لیمان نے ان کو تیروں سے مارا اور عاصم سمیت سات

بِالْعَهْدِ وَالْمِيثَاقِ مِنْهُمْ خَبِيبٌ وَالْأَنْصَارِيُّ وَابْنُ الدَّثَنَةِ وَرَجُلٌ آخَرُ

آدمیوں کو شہید کر دیا۔ بقیہ تین آدمی ان کے عہد و پیمان پر اعتماد کر کے اتر آئے۔ ان میں خبیب انصاری اور

فَلَمَّا اسْتَمَكُوا مِنْهُمْ أَطْلَقُوا أَدَا تَارِقِيسِيَهُمْ فَأَوْثَقُوهُمْ فَقَالَ الرَّجُلُ الثَّلَاثُ

ابن دثنہ اور ایک صاحب اور تھے۔ جب بنو لیمان نے ان پر قبضہ کر لیا تو ان کی کمانوں کی تانت کھولا اور انھیں

هَذَا أَوَّلُ الْغَدْرِ وَاللَّهُ لَا أَصْحَبَكُمْ إِنْ فِي هُوَ لَأَعْلَى لَأَسُوَّةٌ يُرِيدُ الْقَتْلَ

باندھ لیا۔ اس پر تیسرے صاحب نے کہا۔ یہ پہلی بد عہدی ہے۔ بخدا میں تمہارے ساتھ نہیں جاؤں گا۔ میں شہید

فَجَزَّ رَوْهٌ وَعَاجِزٌ عَلَى أَنْ يَصْحَبَهُمْ فَأَبَى فَقَتَلُوهُ فَأَنْطَلَقُوا إِخْبِيبَ

ہونے والوں کی پیروی کروں گا۔ اس پر بنو لیمان نے انھیں گھسیٹا اور کوشش کی کہ انھیں لے جائیں۔ مگر وہ آمادہ

وَابْنُ الدَّثَنَةِ حَتَّى بَاعُوهُمْ بِمَكَّةَ بَعْدَ وَقِيْعَةٍ بَدْرًا فَاثْبَاعَ خَبِيبًا بَنُو

نہیں ہوئے تو انھیں شہید کر دیا۔ اب وہ خبیب اور ابن دثنہ کو لے گئے اور مکہ میں ان دونوں کو بیچ دیا۔ یہ حادثہ

الْحَارِثُ بْنُ عَامِرٍ بْنُ تَوْفَلٍ بْنِ عَبْدِ مَنَافٍ وَكَانَ خَبِيبٌ هُوَ قَتَلَ

واقعہ بدر کے بعد پیش آیا۔ حضرت خبیب کو حارث ابن عامر بن توفل بن عبد مناف کے بیٹوں نے خرید لیا اور

الْحَارِثُ بْنُ عَامِرٍ يَوْمَ بَدْرٍ فَلَمَّا قَتَلَ خَبِيبٌ عِنْدَهُمْ أَسِيرًا فَأَخْبَرَنِي

خبیب نے حارث بن عامر کو غزوہ بدر میں قتل کیا تھا۔ خبیب ان کے یہاں قید رہے۔ امام زہری نے کہا۔

عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عِمَاظٍ أَنَّ بِنْتَ الْحَارِثِ أَخْبَرَتْهُ أَنَّهَا حِينَ اجْتَمَعُوا

مجھے عبد اللہ بن عیاض نے خبر دی کہ حارث کی بیٹی نے انھیں بتایا کہ جب لوگ خبیب کو قتل کرنے کے لئے جمع

اسْتَعَارَ مِنْهَا مُوسَى يَسْتَحِدُّ بِهَا فَأَعَارَتْهُ فَأَخَذَ ابْنَالِي وَأَنَا غَافِلَةً

ہوئے تو انھوں نے اسے مانگا تاکہ اسے استعمال کر میں میں نے انھیں دے دیا۔ انھوں نے میرے ایک

حَتَّى أَنَا قَالَتْ فَوَجَدْتُهَا مُجْلِسَةً عَلَى فَخِذِي وَالْمُوسَى بِيَدِي

بچہ کو لے لیا میری غفلت میں وہ ان کے پاس چلا گیا۔ میں نے دیکھا کہ وہ ان کی ران پر بیٹھا ہے اور اسے

فَفَزَعْتُ فِرْعَانَهُ عَرَفَهَا حَبِيبٌ فِي وَجْهِهِ فَقَالَ اتَّخُسْتُنِ أَنْ أَقْتُلَهُ مَا كُنْتُ

ان کے ہاتھوں میں ہے۔ میں بہت گھبرائی ہے خیب نے میرے چہرے کے تاثر سے جان لیا۔ تو انہوں نے فرمایا

لَا فَعَلَ ذَالِكَ وَاللّٰهُ مَا رَأَيْتُ أُسِيرًا قَطُّ خَيْرًا مِنْ حَبِيبٍ تَوَالَّدَهُ لَقَدْ وَجَدْتُهُ

تم ڈرتے ہو کہ میں اسے قتل کروں گا میں ہرگز یہ نہیں کروں گا۔ واللہ میں نے کسی قیدی کو کبھی خیب سے اچھا نہیں دیکھا

يَوْمًا يَأْكُلُ مِنْ قُطْفِ عِنَبٍ فِي يَدَيْهِ وَإِنَّهُ لَمَوْثِقٌ فِي الْحَدِيدِ وَمَا بِمَكَّةَ

بغداد میں نے دیکھا کہ ان کے ہاتھ میں انگور کا گٹھا ہے جسے کھا رہے ہیں اوّل ازخیر میں جکڑنے ہوئے ہیں ان دنوں

مِنْ ثَمَرِهِ كَأَنَّكَ تَقُولُ إِنَّهُ لِرِزْقٍ مِنَ اللَّهِ رِزْقُهُ حَبِيبًا فَلَمَّا خَرَجُوا مِنْ

مکہ میں پھل نہیں تھا۔ حارث کی بیٹی کہتی تھی۔ یہ اللہ کی طرف سے عطیہ تھا جو اللہ نے خیب کو دیا تھا۔ جب وہ لوگ

الْحَرَمِ لِيَقْتُلُوهُ فِي الْحِجْلِ قَالَ لَهُمْ حَبِيبٌ ذَرُونِي أَرْكَعْ رَكَعَتَيْنِ فَتَرَكُوهُ

حرم سے نکلے تاکہ انھیں حل میں قتل کریں تو ان سے خیب نے فرمایا مجھے جھوڑ دو کہ دو رکعت نماز پڑھ لوں۔

فَرَكْعَ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ قَالَ لَوْلَا أَنْ تَطَلَّوْا أَنَّ مَا بِي جُرْعٌ لَطَوَّلْتُمَا اللَّهُمَّ

مشرکین نے انھیں جھوڑ دیا تو انہوں نے دو رکعت نماز پڑھی۔ پھر فرمایا اگر تم لوگ یہ گمان نہ کرتے کہ میں

أَحْصِيَهُمْ عَدَدًا وَقَالَ -

ڈر رہا ہوں تو نماز کو طول دیتا اے اللہ انھیں چن چن کر مارنا۔ اور یہ اشعار پڑھے۔

وَلَسْتُ أَبَا بَلِيٍّ حِينَ أُقْتِلَ مُسْلِمًا عَلَى أَيْ شَيْءٍ كَانَ لِلَّهِ مَضْرَعِي

مجھے پردہ نہیں جبکہ میں مسلمان قتل کیا جا رہا ہوں کہ اللہ کے لئے کس پہلو پر گر دوں گا۔

وَذَلِكَ فِي ذَاتِ الْإِلَهِ وَإِنْ يَشَاءُ يُبَارِكْ عَلَى أَوْصَالِ نَسْلِهِمْ مَرَّةً

یہ سب کچھ اللہ کی راہ میں ہو رہا ہے اگر وہ چاہے میرے ٹکڑے ٹکڑے کئے ہوئے اغفار پر برکت نازل فرمائے۔

فَقَتَلَهُ ابْنُ الْحَارِثِ فَكَانَ حَبِيبٌ هُوَ سَنَ الرَّكَعَتَيْنِ بِكُلِّ أَهْرِيٍّ مُسْلِمٍ قَتَلَ

انھیں حارث کے بیٹے نے شہید کیا۔ خیب ہی وہ ہیں جنھوں نے دو رکعت نماز پڑھنے کا طریقہ ایجاد کیا۔

صَبْرًا فَاسْتَجَابَ اللَّهُ لِعَاصِمِ بْنِ ثَابِتٍ يَوْمَ أُصِيبَ فَأَخْبَرَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

ہر اس مسلمان کے لئے جو قید میں مارا جائے۔ عاصم بن ثابت نے شہید ہونے کے دن جو دعا کی تھی۔ اللہ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصْحَابَهُ خَبَرَهُمْ وَمَا أُصِيبُوا وَبَعَثَ نَاسٌ مِنْ كُفَّارِ

نے اسے قبول فرمایا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ کو ان کے حالات اور شہادت کی خبر دی۔ کفار قریش

قُرَيْشٍ إِلَى عَاصِمٍ حِينَ حَدَّثُوهُ أَنَّهُ قُتِلَ لِيَوْمٍ نُبَشِّرُ مِنْهُ يُعْرَفُ وَكَانَ

کو جب یہ معلوم ہوا کہ عاصم شہید کر دیئے گئے۔ تو کچھ لوگوں کو بھیجا تاکہ ان کے جسم کا کچھ حصہ کاٹ لائیں جس سے اطمینان ہوگا

قَدْ قُتِلَ رَجُلًا مِّنْ عِظَمَاءِ هِمُّ يَوْمَ بَدْرٍ قُبِعَتْ إِلَى عَاصِمٍ مِثْلَ الظِّلَّةِ

کہ وہ شہید کر دیئے گئے۔ اور انہوں نے جنگ بدر میں ان کے بڑوں میں سے ایک کو قتل کیا تھا۔ اللہ تعالیٰ نے حضرت عاصم

مِنَ الدُّبْرِ كَحِمَّتِهِ مِنْ رَّسُولِهِمْ فَلَمْ يَقْدِرُوا عَلَى أَنْ يَفْطَعُوا مِنْ لَحْمِهِ شَيْئًا ع

کے جسم پر بھڑوں کی چھتے کی طرح بھیج دیا جس نے کفار قریش کے آدمی سے ان کو بچا یا۔ وہ ان کے گوشت میں سے کچھ نہیں کاٹ سکے۔

۱۶۶۲

تشریحات

رہط۔ دس یا چالیس سے کم افراد کو کہا جاتا ہے۔ یہ اسم جمع ہے۔ اس کے لئے واحد نہیں یہ بھی
شرط ہے کہ اس میں کوئی عورت نہ ہو۔ ہذا آگ۔ یہ ایک جگہ کا نام ہے جو عسکان اور مکہ معظمہ کے
درمیان ہے۔ عینا جاسوس۔ فد فد۔ ٹیپہ۔ اس حادثہ کا نام سریہ رجب بھی ہے اور سریہ فرد بھی، یہ واقعہ صفر
کے مہینہ ۸ یا ۹ میں ہوا تھا۔ قصہ یہ ہوا کہ عضل اور قارہ کے کچھ لوگ خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ
ہم میں اسلام پھیل گیا ہے۔ ہمارے ساتھ اپنے اصحاب میں سے کچھ حضرات کو بھیج دیجئے جو ہمیں دین سکھائیں قرآن پڑھائیں
اور اسلام کے احکام بتائیں تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان حضرات کو بھیجا تھا۔ بخاری میں یہ ہے کہ یہ دس حضرات
تھے اور امام المغازی حضرت محمد بن اسحق نے لکھا ہے کہ چھ تھے۔ ابن دثنہ کا نام زید تھا اور تیسرے صاحب کا نام عبداللہ
بن تارک تھا۔ حارث کی وہ بیٹی جس نے استرہ والا قصہ بیان کیا ہے اس کا نام ماریہ یا ماویہ یا جویرہ تھا۔ حضرت عاصم رضی
اللہ تعالیٰ عنہ نے جنگ بدر میں حارث بن عامر کو بھی قتل کیا تھا اور عقبہ بن ابی معیط کو بھی۔ نیز سلفہ کے دو لوگوں کو
بھی قتل کیا تھا جو بنی عبدالدار سے تھے۔ اس پر اس نے منت مانی تھی کہ اگر مجھے عاصم کی کھوپڑی مل جائے گی تو اس میں
شراب پیوں گی۔

جب قریش کے آدمی حضرت عاصم کی لاش کے پاس پہنچے تاکہ ان کے جسم کا کوئی حصہ کاٹ کر لائیں تو انہوں نے
دیکھا کہ ان کی لاش کو بھڑ گھیرے ہوئے ہیں تو انہوں نے کہا کہ بھڑیں دن میں رہتی ہیں اور رات میں چلی جاتی ہیں اس
لئے رات تک ٹھہر و مگر جب رات آئی تو اللہ تعالیٰ نے سیلاب بھیجا جس میں ان کی لاش بہہ گئی باوجود تلاش بسیار کے نہیں
ملی کچھ لوگوں نے کہا کہ ان کی لاش کو زمین نکل گئی۔

قیدی کو بھڑانا

بَابُ فَكَارَةِ الْأَسِيرِ ص ۲۸

عہ الثانی المغازی۔ باب ص ۵۸ باب غزوۃ الرجیع ص ۵۸ باب التوحید

باب ما یدکر فی الذات والنحو ص ۱۱۱ ابوداؤد جہاد۔ نسائی سیر۔

۱۶۴۳ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ

حَدَّثَنَا حضرت ابو موسی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَكُوا الْعَانِي يَعْزِي الْأَسِيرُ وَ

نے فرمایا۔ قیدی کو چھڑاؤ۔ بھوکے کو کھلاؤ۔ اور بیمار کی عیادت

أَطْعِمُوا الْجَائِعَ وَعُودُوا الْمَرِيضَ۔ عہ

کر دو۔

۱۶۴۳ تشریحات کفار یا باغی مسلمانوں کو قید کر لیں تو انہیں چھڑانا فرض کفایہ ہے۔ اور زبردستی بیت المال سے دیا جائے گا۔ اسی طرح کوئی بھوک سے مر رہا ہے تو اسے کھانا دینا کہ اس کی جان بچ جائے۔ فرض کفایہ ہے۔ اور کبھی فرض عین ہوتا ہے مثلاً ایک شخص کے پاس کھانا موجود ہے اور دوسرا بھوک سے جاں بلب ہے تیسرا کوئی نہیں، یا ہے مگر ان کے پاس کھانا نہیں۔ جس کے پاس کھانا ہے اسے فرض ہے کہ جان بچانے کی مقدار اسے دیدے اور یہی تفصیل تیمارداری میں بھی ہے۔

باب الْحَرْبِ إِذَا دَخَلَ دَارُ الْإِسْلَامِ بِغَيْرِ إِحْتِمَاءٍ جب حربی دارالاسلام میں بغیر امان کے داخل ہو۔

۱۶۴۴ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ أَبِي سُلَيْمَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ

حَدَّثَنَا حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَيْنٌ مِّنَ الْمُشْرِكِينَ فِي سَفَرٍ فَجَلَسَ عِنْدَ

میں مشرکین کا ایک جاسوس ایک سفر میں آیا۔ اور صحابہ کے پاس بیٹھ کر باتیں کرتا رہا۔

أَصْحَابِهِ يَتَحَدَّثُ ثُمَّ انْقَتَلَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

پھر واپس لوٹا تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اسے پکڑو اور قتل کرو اور اس

أَطْلَبُوهُ وَاقْتُلُوهُ فَنَفَكَهُ سَلْبَهُ يَعْزِي أَعْطَاهُ عہ

کا سامان قاتل کو دے دیا۔

۱۶۴۴ تشریحات مسلم میں اس کی تفصیل یہ ہے کہ حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ ہم لوگ نبی صلی اللہ

عہ ثانی التکاح باب حی اجابة الولیة ص ۱۶۵ الاطعمہ باب اول مله المرضی باب وجوب عیادة المرضی ص ۱۶۵ الاحکام

باب اجابة الحاكم الدعوة ص ۱۶۵ ابوداؤد جنازہ نسائی سیر طب عہ سلم ابوداؤد جہاد نسائی سیر

لے ثانی الجہاد السیر ص ۸۸

تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ غزوہ حنین میں تھے۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ صبح کا کھانا کھا رہے تھے کہ سرخ اونٹ پر ایک شخص آیا اور اسے بٹھایا پھر اونٹ کی کمرے چڑے کی رسی نکالا اور اونٹ کو باندھ دیا۔ پھر سب کے ساتھ کھانے میں شریک ہو گیا۔ اور ادھر ادھر دیکھتا جاتا۔ اور ہم میں کمزوری اور سواری کی کمی تھی۔ ہم میں کے کچھ لوگ بیدل تھے یک بیک دوڑتا ہوا اپنے اونٹ کے پاس گیا۔ اور کھولا پھر بٹھایا۔ اور اس پر بیٹھ کر اسے اکسایا۔ جس کی وجہ سے اونٹ تیزی سے دوڑنے لگا۔ ایک صاحب اونٹ پر سوار ہو کر اس کے پیچھے لگے۔ حضرت سلمہ کہتے ہیں۔ میں بھی دوڑتا نکلا اور اس کے اونٹ کی سرین کے پاس پہنچ گیا پھر آگے بڑھ کر اونٹ کی نکیل پکڑ لی اور اونٹ کو بٹھایا۔ جب اس نے اپنا گھٹنا زمین پر رکھا۔ تو میں نے اپنی تلوار میان سے گھینچ کر اس پر ماری جس کی وجہ سے وہ گر پڑا پھر اونٹ کو کھینچتے ہوئے لایا۔ اونٹ پر اس کا کباہہ اور ہتھیار تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور حضرات نے مبرا استقبال کیا۔ دریافت فرمایا۔ کس شخص نے اس کو قتل کیا ہے۔ لوگوں نے بتایا کہ ابن اکوع نے۔ فرمایا اکل سامان سلمہ کے لئے ہے۔ ایک روایت میں ہے کہ جب وہ کھڑا ہوا تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو بتایا گیا کہ یہ جاسوس ہے تو فرمایا اسے پکڑو اور قتل کرو اور جو قتل کرے گا اس کا سامان اس کا ہے۔

وفود کے عطیات کا بیان

بابُ جَوَائِزِ الْوُفُودِ ص ۲۹

۱۶۴۵ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
 حرمیت حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا۔ بخشنہ کا دن اور کیا ہے بخشنہ کا دن -
 أَنَّهُ قَالَ يَوْمُ الْخَمِيسِ وَمَا يَوْمُ الْخَمِيسِ ثُمَّ بَكَى اَحْتَى حَضَبَ دُمْعَةَ الْحَضَبَاءِ
 پھر روئے یہاں تک کہ ان کے آنسو نے کنکری تر کر دی۔ انہوں نے کہا کہ بخشنہ کو رسول اللہ
 فَقَالَ اشْتَدَّ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَعُهُ يَوْمَ الْخَمِيسِ
 صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا مرض بڑھ گیا تو فرمایا کوئی چیز لکھنے کے لئے لاؤ میں ایک دستاویز لکھ دوں
 فَقَالَ إِنِّي نَبِيٌّ بَكَيْتُ لَكُمْ كِتَابًا لَنْ تَضِلُّوا بَعْدَهُ أَبَدًا اَفْتَنَارِعُوا
 جس کے بعد تم لوگ کبھی بھی گمراہ نہ ہو گے۔ اس پر لوگوں میں تنازع ہو گیا۔ اور نبی کے حضور تنازع
 وَلَا يَنْبَغِي عِنْدَ نَبِيِّ تَنَازُعٍ فَقَالُوا اَاهْجَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى
 مناسب نہیں۔ لوگوں نے کہا۔ کیا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہمیں چھوڑ دیا۔ فرمایا مجھے جس حال میں
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ دَعُونِي فَإِذْ أَنَا فِيهِ خَيْرٌ مِمَّا تَدْعُونَنِي إِلَيْهِ
 ہوں اسی میں رہنے دو جس حال میں ہوں وہ اس سے بہتر ہے جس کی طرف مجھے بلاتے ہو۔ اور

وَأَوْصَىٰ عِنْدَ مَوْتِهِ بِثَلَاثٍ أَخْرَجُوا الْمُشْرِكِينَ مِنْ جَزِيرَةِ الْعَرَبِ وَاجْتَرُّوا

وفات کے وقت تین باتوں کی وصیت فرمائی۔ مشرکین کو جزیرہ عرب سے نکال دینا اور

الْوُفْدَ بِمَحْوِ مَا لَنْتُ اجْتَرُّهُمْ وَكَسَيْتُ الثَّالِثَةَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ وَقَالَ أَبُو

وفود کو اسی طرح عطیات دینا جس طرح میں دیتا تھا اور میں تیسرا بھول گیا اور

يَعْقُوبُ بْنُ مُحَمَّدٍ سَأَلْتُ الْخَيْرَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَزِيرَةِ الْعَرَبِ

عبداللہ (امام بخاری) نے کہا۔ ابویعقوب بن محمد نے کہا۔ میں نے مغیرہ بن عبدالرحمن سے جزیرہ عرب کے بارے

فَقَالَ مَكَّةُ وَالْمَدِينَةُ وَالْيَمَامَةُ وَالْيَمَنُ وَقَالَ يَعْقُوبُ وَالْعَرَجُ أَذَلَّ تَهَامَةً عِ

میں پوچھا تو انہوں نے بتایا کہ مکہ مدینہ یمامہ یمن ہے۔ یعقوب نے کہا عرج تہامہ کا ابتدائی حصہ ہے۔

۱۶۲۵

تشریحات

یہ حدیث جلد اول میں گزر چکی ہے۔ وہاں اس پر مکمل بحث ہو چکی ہے۔ اس حدیث پر روانقہ کے سارے توہمات کا قلع قمع کر دیا گیا ہے۔ یہاں چند ضروری توضیحات تحریر کر رہا ہوں۔

فَتَنَّا سَاعُوا اس کی تفصیل دوسری روایتوں میں یہ ہے۔ کہ حضرت عمرؓ نے کہا۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا مرض اس وقت بہت شدید ہے۔ اور ہم میں کتاب اللہ موجود ہے۔ جو ہمیں کافی ہے۔ کچھ لوگ کہہ رہے تھے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب طلب فرما رہے ہیں تو نکھنے کے لئے کچھ حاضر کر دیا جائے۔ کسی نے کہا کیا حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہمیں چھوڑ ہی دیا ہے۔ دریافت کر لو۔

لَا يَنْبَغِي عِنْدَ النَّبِيِّ التَّنَازُعُ یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا ارشاد ہے یا حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا قول ہے۔ دونوں احتمال ہیں۔ ظاہر پہلا ہے۔ کیونکہ کتاب العلم کی روایت میں تصریح یہ ہے۔ قال قوموا عنی ولا ینبغی عندی التنازع۔ میرے یہاں سے چلے جاؤ اور میرے حضور تنازع لائق نہیں۔

نسبت الثالثہ یہ اس حدیث کے راوی سلیمان اہول کا قول ہے۔ جیسا کہ جہاد کی روایت میں تصریح ہے۔ البتہ وہاں تردید ہے۔ کہ تیسری بات سے یا تو سکوت کیا یا میں بھول گیا۔

یہ تیسری بات کیا تھی۔ اس بارے میں شارحین نے اپنی اپنی صوابدید پر مختلف باتیں لکھی ہیں۔ ابن سین نے کہا کہ ایک روایت میں ہے کہ یہ قرآن ہے۔ مہلب نے کہا کہ یہ ہمیشہ اسامہ کی روانگی ہے۔ ابن بطل نے کہا کہ حضرت صدیق اکبر کے بارے میں کچھ اختلاف تھا اس لئے اپنے وصال کے وقت ان کی ولی عہدی کی خبر دیدی

عہ العلم باب کتابۃ العلم ۲۱ الجہاد باب اخراج الیہود من جزیرۃ العرب ۲۴۹ ثانی للغازی باب فی النبی

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ۲۳۸ دو طریقے سے۔ الرضی باب قول الرضی قوموا عنی ۸۴۶ الاعتصام بالکتاب باب کراہیۃ الاختلاف ۱۰۹۵ مسلم الوصایا۔ ابوداؤد خراج۔ ثانی العلم۔

امام قاضی عیاض نے فرمایا۔ اس کا احتمال ہے کہ اس سے مراد یہ ارشاد ہے۔ لا تَتَّخِذُوا قُبُورِی وَشَا میرے مزار کو بت مت بنالینا۔ امام مالک نے اس کے ہم معنی روایت کیا ہے۔

وَقَالَ یَعْقُوبُ اس کا حاصل یہ ہے کہ مکہ مدینہ یمن، یمامہ، عرج جزیرہ عرب میں داخل ہیں۔ اس سے تحدید مراد نہیں۔ عرج مدینہ طیبہ اور مکہ معظمہ کے راستے میں مدینہ طیبہ سے اکیس فرسنگ پر ایک آبادی کا نام ہے۔ تہامہ کے معنی نشیبی زمین ہے۔ عرب کے بالائی حصے کو نجد کہتے ہیں۔ اس کے جانب غرب جو نشیبی حصہ ہے اسے تہامہ کہتے ہیں جس میں مکہ معظمہ اور مدینہ طیبہ آباد ہیں۔

بَابُ إِذَا اسْلَمَ قَوْمٌ فِي دَارِ الْحَرْبِ وَلَهُمْ مَالٌ وَارْضُونَ فِيهِ لَهُمْ - ۳۳
جب کوئی قوم دار الحرب میں اسلام لائے تو ان کے مال اور اراضی انھیں کی ہیں۔

۱۶۴۸ عَنْ زَيْدِ بْنِ اَسْلَمَ عَنْ اَبِيهِ اَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهُ اسلم سے روایت ہے کہ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اپنے ایک

تَعَالَى عَنْهُ اسْتَعْمَلَ مَوْلَى لَهُمْ يُدْعَى هَيْئًا عَلَى الْحِمَى فَقَالَ يَا هَيْئًا اَصْنُمُ

آزاد کردہ غلام ہین نامی کو شاہی چہراہ گاہ پر عامل مقرر فرمایا تو اس سے فرمایا۔ اے ہین

جَمَاحَكَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ وَانْتِ دَعْوَةُ الْمَظْلُومِ فَإِنَّ دَعْوَةَ الْمَظْلُومِ مُسْتَجَابَةٌ

مسلمانوں پر شفقت کرنا اور مظلوم کی دعا سے بچنا۔ اس لئے کہ مظلوم کی دعا قبول ہوتی ہے۔

وَأَدْخَلَ رَبُّ الصُّرُمَةِ وَرَبَّ الْعَنِيمَةِ وَرَأْيَايَ وَنَعْمَ ابْنِ عَوْفٍ وَنَعْمَ ابْنِ

تھوڑے اونٹ والوں اور تھوڑی بکریوں والوں کو چہرا گاہ میں آنے دینا۔ البتہ ابن عوف

عَفَّانٍ فَإِنَّهُمَا إِنْ تَهْلِكَ مَا شِئْتَهُمَا يَرْجِعَانِ إِلَى نَارِ عٍ وَنَحْلٍ وَإِنَّ رَبَّ

اور ابن عفان کے اونٹوں کو اس میں نہ آنے دینا کیونکہ اگر ان کے مویشی مر گئے تو کمیت

الصُّرُمَةِ وَرَبَّ الْعَنِيمَةِ إِنْ تَهْلِكَ مَا شِئْتَهُمَا يَأْتِيَنِ بِبَيْتِهِمْ كَيْفُؤُلَا

اور کھجور کے باغ پر گزارہ کر لیں گے اور اگر تھوڑے اونٹ اور تھوڑی بکریوں والوں کے

أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَفَتَارِكُهُمْ أَنَا لَا أَبَالِكَ فَاَلْمَاءُ وَالْكَلَاءُ

مویشی مر گئے تو اپنا گھر لے کر میرے پاس آئیں گے اور کہیں گے۔ اے امیر المؤمنین! اے

أَيْسَرُ عَلَى مَنِ الدَّهْبِ وَالْوَسْرِقِ وَأَيُّمُ اللَّهِ أَنَّهُمْ لَيَرُونَ أَنْ قَدْ ظَلَمْتَهُمْ

امیر المؤمنین۔ تو میں کیا انہیں چھوڑ دوں گا۔ تیرا باپ نہ ہو۔ پانی اور چارہ دینا میرے لئے سونے اور چاندی

لے موطا باب إجماع اليهود من المدينة سنة ۳

إِنَّهَا بِلَادُهُمْ قَاتَلُوا عَلَيْهَا فِي الْحَاہِلَةِ وَأَسْلَمُوا عَلَيْهَا فِي الْإِسْلَامِ وَ
 دینے سے آسان ہے ... اور خدا کی قسم اگر انھیں روکا گیا۔ تو وہ یہی سمجھیں گے کہ ان پر ظلم ہوا یہ انھیں
 الَّذِي كَفَسِي بِيَدِهِ لَوْلَا الْمَالُ الَّذِي أَحْمِلُ عَلَيْهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ مَا
 کے ملک میں اگر کو بچانے کے لئے جاہلیت میں لڑے ہیں اور ان پر قابض رہتے ہوئے اسلام لانے میں قسم ہے اس
 حَمِيَّتُ عَلَيْهِمْ مِنْ بِلَادِهِمْ شَبْرًا۔
 ذات کی جسکے قبضے میں میری جان ہے۔ اگر میرے پاس ایسے جانور نہ ہوتے جس پر جہاد کرنے والوں کو سوار کرتا ہوں تو ان کی سر زمین
 ایک بالشت بھی شاہی چراگاہ نہ بناتا۔

۱۴۲۶
 حسی۔ شاہی چراگاہ جسے حاکم اسلام حکومت کے جانوروں کو چرانے کے لئے مخصوص کر لے۔ اس
 سے مراد رندہ کی چراگاہ ہے۔ مَرْتَمَہ کی تفسیر ہے۔ اسی طرح غَنِيْمَہ غنیمت کی۔
 صرمیہ میں چالیس اونٹ تک پر بولا جاتا ہے۔ اِیَّای تخذیر کا صیغہ ہے اس کا ترجمہ ہے کہ مجھے بچنا چاہئے۔ صیغہ
 تخذیر کی شکل کی طرف اضافت نحو یوں کے نزدیک شاذ ہے مگر یہ شذوذ صرف لفظ میں ہے۔ ورنہ تحقیق یہ ہے کہ مخاطب ہی
 کی تخذیر کے لئے ہے۔ اس ارشاد کا حاصل یہ ہے کہ جب مجھے اس سے بچنا چاہئے تو ہمیں بدرجہ اولیٰ بچنا ہے۔
 حضرت عبدالرحمن بن عوف اور عثمان بن عفان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا ذکر بطور تمثیل ہے مراد مالدار صحابہ ہیں رندہ کے
 چراگاہ میں چالیس ہزار مویشی اونٹ گھوڑے وغیرہ تھے۔
 ہمارے یہاں حکم یہ ہے کہ حربی اگر دار الحرب میں مسلمان ہو تو وہ خود اور اس کے چھوٹے بچے اور جو کچھ مال و متاع
 ہے وہ سب محفوظ ہے۔ مگر جائیداد غیر منقولہ اور بیوی اور بالغ اولاد فی ہے۔ اور حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ
 کا یہ ارشاد اس کے معارض نہیں کہ فرمایا۔ انہا بِلَادُهُمْ قَاتَلُوا عَلَيْهَا وَأَسْلَمُوا عَلَيْهَا فِي الْإِسْلَامِ۔ یہ انھیں
 کے شہر ہیں جس کی خاطر وہ جاہلیت میں لڑے اور اس پر قابض ہوتے ہوئے مشرف باسلام ہوئے۔ اس لئے کہ اہل مدینہ اور ارد
 گرد کے اعراب کا اسلام لانا دار الحرب اور دارالاسلام کی تقسیم سے پہلے ہے۔
 یہ اسلام کی اعلیٰ تعلیم کا نمونہ ہے کہ شاہی چراگاہ غریبا اور فقرا کے لئے کھلی ہے اور روسا و قوم اعیان سلطنت پر
 بند ہے۔ اور آج مزاج یہ ہے کہ حکومتی سطح پر ساری آسانیاں حکومت کے عمائد کے لئے ہیں اور فقرا و مساکین ہر سہولت
 سے محروم ہیں۔

بَابُ كِتَابَةِ الْإِمَامِ النَّاسِ ۴۳ سلطان اسلام کا لوگوں کے نام لکھنا۔

۱۴۲۶ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ حُذَيْفَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ
 حضرت حذیفہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا جو اپنے کو

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اُكْتُبُوا لِیْ مَنْ یَلْفِظُ بِاِلْسْلَامٍ مِنَ النَّاسِ فَلَکُنَّا

مسلمان کہتا ہو۔ اس کے نام لکھو۔ ہم نے ڈیڑھ ہزار اشخاص کے نام لکھے۔ ہم نے کہا اب بھی

لَهُ اَلْفًا وَخَمْسٌ مِائَةً رَّجُلٍ فَقُلْنَا نَحَاثٌ وَنَحْنُ اَلْفٌ وَخَمْسٌ مِائَةً فَلَقَدْ

خوفزدہ ہیں حالانکہ ہم ڈیڑھ ہزار ہیں۔ ہم نے اپنے کو اس حال میں دیکھا کہ ہم آزمائش میں ڈالے

رَاٰیْتُنَا ابْتَلٰیْنَا حَتّٰی اَنَّ الرَّجُلَ لَیَقْبَلُ وَحْدًا وَهُوَ خَائِفٌ -

گئے۔ یہاں تک کہ ایک شخص اکیلے نماز پڑھتا تو بھی ڈرتا رہتا۔

۱۴۴۸ حَدَّثَنَا سُلَيْمٌ عَنْ اَبِي حَمْرَةَ عَنِ الرَّعْمِشِ فَوَجَدْنَا هُم

حدیث امشد سے مروی ہے کہ ہم نے پانچ سو پایا۔ اور ابو معاویہ نے کہا کہ

خَمْسٌ مِائَةً وَقَالَ اَبُو مُعَاوِيَةَ مَا بَيْنَ سِتِّ مِائَةٍ اِلَى سَبْعِ مِائَةٍ -

چھ سو سے لے کر سات سو تک۔

۱۴۴۸ - ۸

تشریحات

یہ حدیث سلیمان اعش سے ان کے تین تلامذہ نے روایت کیا ہے۔ ایک سفیان ثوری نے۔ ان کی روایت یہ ہے کہ کل ڈیڑھ ہزار ہوئے۔ دوسرے ابو حمزہ محمد بن میمون نے۔ ان کی روایت

میں ہے کہ چھ سو تھے۔ تیسرے ابو معاویہ نے ان کی روایت میں ہے کہ چھ سو سے لے کر سات سو تھے۔

امام بخاری نے سفیان ثوری کی روایت کو ترجیح اس لئے دی کہ سلیمان اعش کے تلامذہ میں مطلقاً احتفاظ ہیں۔

اور ثقہ ہیں۔ ان کی روایت میں زیادتی ہے۔ ثقہ کی زیادتی مقبول ہے۔ ان تینوں روایتوں میں تطبیق یہ ہے کہ

کل مسلمانوں کی تعداد ڈیڑھ ہزار تھی جن میں مرد عورت بچے سبھی تھے۔ اور صرف مردوں کی تعداد چھ سو یا سات سو تھی۔

اور جہاد کے قابل پانچ سو۔

یہ فہرست کب تیار ہوئی تھی۔ اس کی تحقیق نہ ہو سکی۔ شارحین میں سے کچھ نے کہا کہ غزوہ احد کے موقع پر کسی نے

کہا۔ غزوہ خندق کے موقع پر کسی نے کہا۔ حدیبیہ کے موقع پر۔ مگر پورا اتفاق کسی سے نہیں ہوتا۔ اکیلے نماز پڑھنے

کا قصہ کب ہوا۔ اس کی بھی تعیین نہ ہو سکی۔ کسی نے کہا کہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے محاصرے کے ایام میں

کسی نے کہا مسلم بن عقبہ کے حملے کے وقت۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

بَابُ اِنَّ اللّٰهَ يُؤَيِّدُ الدِّينَ بِالرَّجُلِ الْفَاجِرِ

بیشک اللہ دین کی مدد فاجر انسان سے کر لیتا ہے۔

۱۴۴۹ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ

حدیث سعید بن مسیب نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی۔ کہ انھوں نے

قَالَ شَهِدْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لِرَجُلٍ مِمَّنْ
 فرمایا۔ ہم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ہمراہ ایک غزوے میں حاضر ہوئے۔ حضور نے
 يَدْعِي الْإِسْلَامَ هَذَا مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَلَمَّا احْضَرَ الْقِتَالَ قَاتَلَ الرَّجُلُ قِتَالًا
 ایک اسلام کے دعویدار کے بارے میں فرمایا۔ یہ جہنمی ہے۔ جب لڑائی ہونے لگی تو اس شخص نے بہت زور
 شَدِيدًا فَأَصَابَتْهُ جِرَاحَةٌ قَتِيلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ الَّذِي قُلْتَ لَهُ إِنَّهُ مِنْ
 کی جنگ کی جس کی وجہ سے اسے زخم پہنچا۔ عرض کیا گیا یا رسول اللہ! جس کے بارے میں حضور نے فرمایا تھا کہ وہ
 أَهْلُ النَّارِ فَإِنَّهُ قَدْ قَاتَلَ الْيَوْمَ قِتَالًا شَدِيدًا وَقَدْ مَاتَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى
 جہنمی ہے۔ اس نے آج بہت زوردار لڑائی لڑی ہے۔ اور وہ مر گیا اس پر بھی رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ
 اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى النَّارِ قَالَ فَكَادَ بَعْضُ النَّاسِ أَنْ يُرْتَابَ
 وسلم نے فرمایا۔ وہ جہنمی ہے۔ قریب تھا کہ کچھ لوگ تنک میں پڑ جاتے۔ اسی اشتباہ میں یہ کہا گیا۔ وہ از خود
 فَيَمْنَاهُمْ عَلَى ذَلِكَ إِذْ قِيلَ إِنَّهُ لَمْ يَمُتْ وَلَكِنْ بِهِ جِرَاحٌ شَدِيدٌ
 نہیں مرا ہے۔ اسے سخت زخم پہنچا تھا جب رات ہوئی تو زخم پر صبر نہیں کر سکا۔ اور اپنے آپ کو
 فَلَمَّا كَانَ مِنَ اللَّيْلِ لَمْ يَصْبِرْ عَلَى الْجِرَاحِ فَقَتَلَ نَفْسَهُ فَأُخْبِرَ النَّبِيُّ صَلَّى
 مار ڈالا۔ اس کی نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو خبر دی گئی۔ تو فرمایا۔ اللہ اکبر۔ میں گواہی دیتا
 اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِذَلِكَ فَقَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ أَشْهَدُ أَنِّي عَبْدُ اللَّهِ
 ہوں کہ میں اللہ کا بندہ ہوں اور اس کا رسول ہوں۔ پھر بلال کو حکم دیا کہ
 وَرَسُولُهُ ثُمَّ أَهْرَبَ لَا فَنَادَى فِي النَّاسِ إِنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا
 لوگوں میں منادی کر دیں کہ جنت میں صرف مسلمان ہی داخل ہوگا۔ اور بیشک
 نَفْسٌ مُسْلِمَةٌ وَأَنَّ اللَّهَ لَيُؤَيِّدُ هَذَا الدِّينَ بِالرَّجُلِ الْفَاجِرِ
 اللہ فاجر انسان سے اس دین کی مدد کر لیتا ہے۔

۱۷۴۹

اسی کے مثل حضرت سہیل بن سعد ساعدی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے بھی مروی ہے جو باب لایقال فلان
 تشریحات شہید کے تحت گزر چکی ہے۔ مگر اس حدیث میں جو قصہ مذکور ہے یہ دوسرا ہے۔ یہ غزوہ خیبر
 میں پیش آیا تھا جیسا کہ مغازی اور قدر کی روایت میں تصریح ہے۔ نیز اس میں یہ ہے کہ اس نے تلوار کھڑکی کر کے اس

عہ ثانی مغازی باب غزوہ خیبر ص ۴۰۰ القدر العمل بالخواتیم ۹۷۷ مسلم۔ الایمان۔

پر گر بڑا تھا۔ اس میں یہ ہے کہ ترکش سے تیز نکال کر نحر کر لیا تھا۔ جیسا کہ دوسرے ابواب کی روایات میں تصریح ہے۔
یہ شخص حقیقت میں مسلمان تھا یا کافر اس کا فیصلہ مشکل ہے۔ مگر ابتداء میں جو فرمایا، الرجل یدعی الاسلام۔
اور اخیر میں جو منادی کرائی اس سے بظاہر یہ متبادر ہوتا ہے کہ یہ حقیقت میں مسلمان نہ تھا۔ اور اخیر میں جو فرمایا۔ بیشک
اللہ اس دین کی فاجرا انسان سے مدد کر لیتا ہے اس فاجر کے معنی متعارف کے لفظ سے یہ سمجھ میں آتا ہے کہ حقیقت میں
مسلمان تھا۔ کیونکہ عرف میں فاجر کا اطلاق گنہگار مسلمان پر ہوتا ہے۔ لیکن یہ قطعی نہیں۔ قرآن مجید میں ہے۔
إِنَّ الْفَجَّارَ كَفَىٰ بَحِيمٌ - انفطار - بے شک کافر جہنم میں ہیں۔

اور فرمایا۔
إِنَّ كِتَابَ الْفَجَّارِ كَفَىٰ سَيِّئِينَ - مطفین
جلائین میں دونوں آیتوں کی تفسیر کفار سے کی ہے۔ اس لئے اس حدیث میں بھی فاجر سے اگر کافر مراد لیا جائے
تو کوئی استبعاد نہیں۔
بَابُ إِذَا غَنِمَ الْمُشْرِكُونَ مَالَ الْمُسْلِمِ ثُمَّ
وَجَدُوا الْمُسْلِمَ - ص ۳۱
مسلمانوں کا مال مشرکین نے لوٹ لیا۔ پھر
اے مسلمان نے پایا۔

۱۴۵۰ عَنْ تَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ ذَهَبَ
حَدِيثًا حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا ایک گھوڑا بھاگ گیا اور دشمن نے لے لیا۔ پھر
فَرَسٌ لَهُ فَأَخَذَهُ الْعَدُوُّ فَظَهَرَ عَلَيْهِمُ الْمُسْلِمُونَ فَرَدَّ عَلَيْهِ فِي مَنْ
مسلمان اس پر غالب ہوئے تو یہ گھوڑا انھیں واپس دیا گیا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبْنُ عَبْدِ اللَّهِ فَلَحِقَ بِالرُّومِ فَظَهَرَ
زمانے میں۔ اور ان کا ایک غلام بھاگ کر روم چلا گیا۔ پھر مسلمانوں کو ان پر فتح حاصل
عَلَيْهِمُ الْمُسْلِمُونَ فَرَدَّ لَهُ عَلَيْهِ خَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ بَعْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
ہوئی تو خالد بن ولید نے انھیں واپس کیا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بعد۔

۱۴۵۰ تشریحات
یہ ابن نمیر کی بطریق عبید اللہ روایت ہے۔ اس کے بعد محلی قطان کی انھیں سے یہ روایت
ہے۔ اس میں یہ ہے کہ گھوڑا بھی روم چلا گیا تھا۔ اور فتح حاصل کرنے کے بعد خالد بن ولید
نے گھوڑا بھی اور غلام بھی حضرت عبداللہ بن عمر کو واپس کیا۔ اس سے متبادر ہوتا ہے کہ دونوں واقعے حضور اقدس
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بعد کے ہیں۔ پھر تیسری روایت موسیٰ بن عقبہ کی ہے اس میں ہے کہ یہ دونوں واقعے حضرت
صدیق اکبر کے عہد مبارک میں ہوئے تھے۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

يَا بَٰلِغُ الْعُلُوْلِ وَقَوْلِ اللّٰهِ تَعَالٰى وَمَنْ يَغْلُوْا يٰۤاَتِ بِمَا عَلَٰ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ ص ۳۳۲ مال غنیمت کی چوری اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان جو مال غنیمت چوری کرے گا چوری کے ہوئے مال کے ساتھ قیامت کے دن لگایا

۱۶۵۱ حَدَّثَنِي أَبُو مُرَّةٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا ہم میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

قَامَ فِينَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ الْعُلُوْلَ فَعَظَّمَهُ وَعَظَّمَهُ

کھڑے ہو کر خطبہ دیا۔ اور غنیمت میں چوری کو ذکر فرمایا اور اسے بڑا گناہ قرار دیا۔ فرمایا تم میں سے کسی کو

أَمْرًا قَالَ لَا الْفَيْنِ أَحَدَكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ عَلَى رَقَبَتِهِ شَاةٌ لَهَا ثَغَاءٌ عَلَى

اس حال میں قیامت کے دن نہ پاؤں کہ اس کی گردن پر بکری سوار ہو کر مہیا رہی ہو۔ اس کی

رَقَبَتِهِ فَرَسٌ لَهُ حَمْحَمَةٌ يَقُولُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَغْنِيُنِي فَاَقُولُ لَا أَمْلِكُ

گردن پر گھوڑا سوار ہو کر ہنہار رہا ہو۔ اور یہ عرض کرے یا رسول اللہ! میری مدد فرمائیے

لَكَ شَيْءًا قَدْ أَبْلَغْتُكَ وَعَلَى رَقَبَتِهِ بَعِيرٌ لَهُ رُغَاءٌ يَقُولُ يَا رَسُولَ اللَّهِ

اور میں یہ فرماؤں کہ میں تیرے لئے کچھ نہیں کر سکتا۔ میں نے تم کو پہنچا دیا تھا۔ اور اس کی گردن پر اونٹ ہو جو بھلا

أَغْنِيُنِي فَاَقُولُ لَا أَمْلِكُ لَكَ شَيْءًا قَدْ أَبْلَغْتُكَ وَعَلَى رَقَبَتِهِ صَامِتٌ

رہا ہو۔ وہ عرض کرے یا رسول اللہ! میری مدد فرمائیے اور میں فرماؤں۔ میں آج تیرے لئے کچھ نہیں کر سکتا

فَيَقُولُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَغْنِيُنِي فَاَقُولُ لَا أَمْلِكُ لَكَ شَيْءًا قَدْ أَبْلَغْتُكَ

میں نے پہنچا دیا تھا۔ اور اس کی گردن پر مال و دولت لدا ہو اور عرض کرے یا رسول اللہ! میری مدد فرمائیے اور میں

وَعَلَى رَقَبَتِهِ رِقَاعٌ يُخَفِّقُ فَيَقُولُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَغْنِيُنِي فَاَقُولُ لَا أَمْلِكُ

فرماؤں۔ آج تیرے لئے کچھ نہیں کر سکتا۔ میں نے پہنچا دیا تھا اور اس کی گردن پر کپڑے لدے ہوئے ہوں۔ اور

لَكَ شَيْءًا قَدْ أَبْلَغْتُكَ - عَنْ ابْنِ حَبَّانَ فَرَسٌ لَهُ حَمْحَمَةٌ -

وہ عرض کرے یا رسول اللہ! میری مدد فرمائیے۔ میں فرماؤں۔ آج تیرے لئے کچھ نہیں کر سکتا۔ میں نے پہنچا دیا تھا۔

۱۶۵۱

تشریحات

عُلُوْل - کے معنی چپکے سے کوئی چیز لے کر اپنے سامان میں ملا دینا۔ مال غنیمت میں سے ہر اک

اپنے سامان میں ملا دینا۔ اب یہی معنی عرف میں شائع ذائع ہے۔ اور یہاں یہی مراد ہے۔ لَا الْفَيْنِ -

ہمزہ کے تحت کے ساتھ۔ مجرد۔ لفظ سے ہمزہ کے ضمہ کے ساتھ باب افعال جس کا مصدر الفاء ہے۔ اور ایک روایت

الفتح قاف کے ساتھ لفظ سے لفظ ناقص واوی ہے واو کو الف سے بدل دیا گیا ہے۔ مجرد سے پانے کے معنی میں

نہیں آتا۔ باب افعال سے اس کا معنی پانا ہے ٹخا۔ بکری کی آواز۔ یہ ناقص واوی ہے۔ واو کو ہمزہ سے بدل دیا۔ رُغَاء یہ بھی ناقص واوی ہے۔ واو کو ہمزہ سے بدل دیا۔ اونٹ کی بیلہاٹ۔ صامت وہ مال جس میں روح نہ ہو جیسے سونا چاندی برتن ہتھیار وغیرہ۔ رقا۔ رقتہ کی جمع ہے کپڑے کے ٹکڑے مراد مطلقاً کپڑا ہے۔

لَا اَمْلَکَ لَکَ بخاری کے تمام شارحین نے بالاتفاق فرمایا۔ کہ یہ ارشاد زبرد تو بیخ کے لئے ہے۔ ورنہ حضور اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنی امت کے گنہگاروں کی شفاعت فرمائیں گے۔ خود ارشاد فرمایا۔ شَفَاعَتِي لِأَهْلِ الْکِتَابِ مِنْ أُمَّتِي لِمِیْرِی شَفَاعَتِی میری امت کے گناہ کبیرہ کے مرتکبین کے لئے ہے۔ اور فرمایا۔ وصاحب شَفَاعَتِهِمْ اور میں ان کی شفاعت والا ہوں۔ اور فرمایا۔ اعطیت الشفاعة۔ مجھے شفاعت عطا کی گئی۔

روزمرہ ایسا ہوتا رہتا ہے کہ مثلاً باپ بیٹے کو ایک غلط کام سے منع کرتا رہتا ہے لیکن بیٹا اپنی نالائقی کی وجہ سے باز نہیں آتا۔ اور اس کے وبال میں گرفتار ہو جاتا ہے۔ جب پھنس جاتا ہے تو باپ کے پاس آتا ہے کہ مدد کیجئے۔ تو باپ غصے میں کہتا ہے۔ بھاگ جاؤ میرے سامنے سے ہٹ جاؤ۔ میں کیا جانوں۔ مجھ سے کیا مطلب میں کیا کر سکتا ہوں۔ مگر پھر ترس آتا ہے تو بیٹے کی ہر طرح مدد کرتا ہے۔ اور بیٹے کو اس شخص سے چھڑانے کے لئے پوری جدوجہد کرتا ہے۔ اقول وهو المستعان۔ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ یہ ارشاد خاص مال غنیمت میں خیانت کرنے والے یا زکوٰۃ نہ دینے والے کے بارے میں ہو۔ کہ ان کی شفاعت نہیں فرمائیں گے۔ اس پر خاص لفظ۔ لَکَ۔ کی دلالت ظاہر ہے اور اس میں کوئی حرج نہیں کہ کسی مخصوص جرم کے مرتکب شفاعت سے محروم رہیں۔

باب الْقِيلِدِ مِنَ الْغُلُولِ ص ۳۲ غنیمت میں تھوڑی سی چوری۔

۵۶۸ وَلَمْ يَذْكُرْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ وَرَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ

ت اور حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے یہ روایت نہیں کی

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ حَرَقَ مَتَاعَهُ وَهَذَا أَصَحُّ۔

ہے۔ کہ حضور نے مال غنیمت میں خیانت کرنے والے کے سامان کو جلا دیا۔ اور یہی زیادہ صحیح ہے۔

۵۶۹ تشریحات اس باب کے تحت جو حدیث آرہی ہے۔ اس کے بعض طرق میں یہ ہے۔ کہ اس خیانت کرنے والے کے سامان کو جلا دیا۔ امام بخاری یہ فرماتے ہیں کہ یہ زیادتی صحیح نہیں۔ ان سے مروی نہیں۔

۱۔ ترمذی قیامۃ۔ باب فی الشفاعة ص ۱۱۱ ابن ماجہ الزہد باب ذکر الشفاعة ص ۲۳۹ مسند امام احمد طبع ثالث ص ۲۱۳

۲۔ ترمذی ثانی مناقب ص ۱۰۱ ابن ماجہ الزہد باب ذکر الشفاعة ص ۲۳۹ مسند امام احمد خاص ص ۱۳۷

۳۔ بخاری تیمم ص ۴۸ الصلوٰۃ۔ باب جعلت لی الارض مسجداً ص ۶۲ مسلم اول مساجد ص ۱۹۹ مسند امام احمد اول ص ۱۹۲

الوداد اور ترمذی میں بعض احادیث آئی ہیں جن میں مذکور ہے کہ فرمایا مال غنیمت میں خائن کے سامان کو اور بعض روایتوں میں ہے کہ خود اس کو بھی جلا دو۔ مگر یہ روایتیں ضعیف ہیں۔ احکام میں استدلال کے لائق نہیں۔

۱۴۵۲ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
 حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا
 عنہما قال كَانَ عَلَى نَفْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ يُقَالُ
 سامان چڑھانے امار نے پر ایک شخص مقرر تھا جس کا نام کرکہ تھا وہ مرگیا۔ تو نبی صلی اللہ
 لَهُ كِرْكْرَةٌ فَمَاتَ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ فِي
 تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ وہ جہنم میں ہے۔ یہ سن کر
 النَّاسُ فَذَهَبُوا يَنْظُرُونَ إِلَيْهِ فَوَجَدُوا عِبَاءَةً قَدْ عَمَلَهَا۔ قَالَ أَبُو عَبْدِ
 لوگ اس کا سامان دیکھنے لگے۔ تو ایک عبا پائی جو اس نے
 اللَّهُ وَقَالَ ابْنُ سَلَامٍ كِرْكْرَةٌ۔
 غنیمت سے چرا لیا تھا۔

۱۴۵۲ تشریحات نقل سے مراد اہل و عیال اور سامان ہے۔ کرکہ۔ دونوں کان کے نچے اور کسرے دونوں
 کے ساتھ پہلا راسکن دوسرا مفتوح۔ یہ مٹی غلام تھے جو لڑائی کے وقت حضور اقدس صلی اللہ
 تعالیٰ علیہ وسلم کے سواری کی لگام تھامے رہتے۔ یہ امام داودی نے کہا۔ ابو سعید خدری نے شرف المصطفیٰ میں لکھا ہے
 کہ یہ نبی تھے۔ یارہ کے والی ہوزہ بن علی حنفی نے ہدیہ پیش کیا تھا۔ پھر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے انھیں
 آزاد کر دیا تھا۔

بَابُ لَا هَجْرَةَ بَعْدَ الْفَتْحِ ۴۳۳ فتح مکہ کے بعد ہجرت نہیں ہے۔

۱۴۵۳ سَمِعْتُ عَطَاءَ يَقُولُ ذَهَبْتُ مَعَ عُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ إِلَى عَائِشَةَ وَهِيَ
 حضرت عطاء نے کہا کہ میں عبید بن عمیر کے ساتھ حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا
 حِجَابًا وَرَأَتْهُ بِشِيرٍ فَقَالَتْ لَنَا انْقَطَعَتِ الْهَجْرَةُ مِنْذُ فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْنَا نَبِيَّهُ صَلَّى
 کی خدمت میں حاضر ہوا۔ وہ کوہ نمبر پر ٹھہری ہوئی تھیں۔ انھوں نے فرمایا۔ جب اللہ نے اپنے
 اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ۔
 نبی پر فتح فرمادیا تو ہجرت ختم ہو گئی۔

۴۳۴ مناقب الانصار باب ہجرة النبي صلى الله تعالى عليه وسلم مع ثلاثين من المهاجرين الى مكة في سنة ثمانية من الهجرة

تشریحات ۱۹۵۳

دوسرے ابواب میں یہ تفصیل ہے کہ امام عطار نے کہا کہ میں نے ام المومنین سے ہجرت کے بارے میں پوچھا تو فرمایا۔ آج ہجرت نہیں ہے۔ ہجرت اس لئے تھی۔ کہ ایک شخص اپنا دین بچانے کے لئے اللہ اور اس کے رسول کی طرف ہجرت کرتا تھا اس دُورے کہ کہیں آزمائش میں نہ پڑ جائے۔ آج اللہ نے دین کو غالب فرمادیا ہے مومن جہاں چاہے اپنے رب کی عبادت کرے۔ ہاں جہاد اور نیت باقی ہیں۔

فتح مکہ سے پہلے مدینہ طیبہ اور اس کے ملحقات کے علاوہ جہاں بھی کوئی مشرف باسلام ہوتا۔ اس پر فرض تھا کہ ہجرت کی استطاعت ہو تو مدینہ طیبہ ہجرت کرے۔ فتح مکہ کے بعد یہ مخصوص ہجرت ختم ہو گئی۔ مدینہ طیبہ کی طرف ہجرت فرض نہ رہی مباح ہے۔ اور بہ نیت حسن مستحسن۔ اور دار الحرب سے دارالاسلام کی طرف ہجرت کبھی فرض کبھی مستحب ہے۔ اگر دار الحرب میں مسلمانوں کو شعا کر اسلام پر عمل کرنے سے روکا جاتا ہو یا قتل کیا جاتا ہو۔ یا مال لوٹ لیا جاتا ہو تو دارالاسلام کی طرف واجب ہے ورنہ مستحب۔ پوری تفصیل گذر چکی۔

اس زمانے میں ہجرت

اصل حکم یہی ہے۔ مگر اس زمانے میں بین الاقوامی قوانین کی وجہ سے ایک ملک سے دوسرے ملک میں جانا ممنوع ہے۔ پاسپورٹ اور ویزا کے بغیر کوئی بھی دوسرے ملک میں نہیں جاسکتا وہ بھی ایک محدود مدت تک اور سیاحت کا ویزا بمشکل تین سال کے لئے ملتا ہے۔ مدت پوری ہونے کے بعد اپنے وطن واپس آنا ضروری ہے۔ دوسرے ملک میں رہائش کی اجازت بڑی دقت سے ملتی ہے۔ اس لئے ایک ملک سے دوسرے ملک میں ہجرت تو مستعد رہے۔ البتہ اگر بستی میں مسلمان تھوڑے ہیں اور وہاں کفار سے خطرہ ہے یا ایک سنی کے محلے میں صیور حال ہو تو مسلم اکثریت والے محلوں میں یا بستیوں میں جا کر آباد ہو جانا ضروری ہے۔ جیسا کہ بھاگلپور کے فسادات میں ہوا کہ جہاں مسلمان کمزور تھے وہاں انھیں قتل کیا گیا اور ان کے اموال لوٹے گئے۔ ان کے مکانات جلانے گئے مجبوراً مسلمان اپنی بستیوں کو چھوڑنے پر مجبور ہوئے۔

غازیوں کا استقبال کرنا۔

باب استقبال الغزاة ص ۳۳

۱۹۵۳	عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ ابْنُ الزُّبَيْرِ لَا بَيْنَ جَعْفِرٍ أَتَدْكُرُوا إِذْ
حدیث	ابن ابی ملیکہ سے مروی ہے کہ عبداللہ بن زبیر نے عبداللہ بن جعفر سے کہا۔ کیا تم کو
تَلَقَّيْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَا وَأَنْتَ وَابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ	
یاد ہے کہ میں اور تم اور ابن عباس رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے استقبال کے لئے نکلے تھے۔ انہوں نے کہا۔	
نَعَمْ فَحَمَلْنَا وَتَرَكْنَا عَهْدَ	
ہاں یاد ہے۔ حضور نے مجھے اور ابن عباس کو سواری پر بٹھالیا تھا اور تمہیں چھوڑ دیا تھا۔	

عہ ثانی منازی۔ کتاب النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم الی کسریٰ و قیصر ص ۳۳ ابوداؤد۔ ترمذی الجہاد

۱۴۵۴ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ قَالَ السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ ذَهَبْنَا نَتَلَقَّى رَسُولَ

حَدِيثِش امام زہری نے کہا کہ حضرت سائب بن یزید رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے بتایا کہ ہم بچوں کے ساتھ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَ الصَّبْيَانِ إِلَى ثَنِيَّةِ الْوُدَاعِ - ع

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے استقبال کے لئے ثنیۃ الوداع تک گئے تھے۔

۱۴۵۴-۵۴

پہلی حدیث کا ظاہر مفہوم یہ ہے کہ فحملنا وشرکک۔ کے قائل عبد اللہ بن جعفر ہیں۔
تشریحات مسلم میں اس کے برعکس ہے۔ غالباً راوی سے الٹ پھیر ہو گیا۔ حضرت سائب بن یزید کا قصہ غزوۃ تبوک سے واپسی پر ہوا تھا۔ جیسا کہ مغازی میں ہے۔ مَرْجِعُهُ مِنْ غَزْوَةِ تَبُوكَ۔ تبوک سے لوٹنے وقت۔
بَابُ مَا يَقُولُ إِذَا رَجَعَ مِنَ الْغَزْوِ ص ۳۳۳ جب غزوے سے لوٹے تو کیا پڑھتے۔

۱۴۵۵ ثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي اسْحَقَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حَدِيثِش حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا ہم عسفان سے لوٹتے وقت نبی صلی اللہ تعالیٰ

قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَقْفَلَةً مِنْ عُسْفَانَ وَرَسُولُ

علیہ وسلم کے ساتھ تھے۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنی سواری پر تھے اور صفیہ بنت

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى رَاحِلَتِهِمْ وَقَدْ أَرْدَفَ صَفِيَّةَ بِنْتَ

ثَنِي كُو اپنے ساتھ بٹھایا تھا۔ حضور کی اونٹنی پھسل گئی۔ اور سب گر پڑے۔ ابو طلحہ

حَيْثُ فَعَثَرَتْ نَاقَتُهُ فَصُرَّ عَاجِمِيْعًا فَاقْتَحَمَهُ أَبُو طَلْحَةَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ

اپنی سواری سے کود کر بڑھے اور عرض کیا۔ یا رسول اللہ۔ اللہ عزوجل مجھے آپ پر

جَعَلَنِي اللَّهُ فِدَاكَ قَالَ عَلَيْكَ الْمَرْءُ فَقَلَّبَ ثَوْبًا عَلَى وَجْهِهِ وَأَنَا هَا

تربان کرے کیا حضور کو کچھ جھوٹ لگی ہے؟ فرمایا عورت کو دیکھو۔ ابو طلحہ نے اپنے

فَالْقَاةَ عَلَيْهَا وَأَصْلَحَ لَهَا مَرْكَبُهُمَا فَسَرَكِبَا وَالتَّنَفُّا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

بہرے پر کپڑا ڈالا اور صفیہ کے پاس گئے اور ان پر کپڑا ڈال دیا۔ اور سواری کو درست کر دیا۔ حضور اور صفیہ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا أَشْرَفْنَا عَلَى الْمَدِينَةِ قَالَ آيُبُونُ تَابِئُونُ عَابِدُونُ

اس پر سوار ہو گئے اور ہم نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اپنے جھرمٹ میں لے لیا۔ جب ہم مدینے کے قریب پہنچے

عہ مسلم فضائل نسائ الج۔

لَرَبِّنَا حَامِدُونَ فَلَمْ يَزَلْ يَقُولُ ذَلِكَ حَتَّى دَخَلَ الْمَدِينَةَ - عه

تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ دعا پڑھی۔ ہم خوشنے والے تو بے کرنے والے عبادت کرنے والے اپنے رب کی حمد کرنے والے میں حضور یہ مسلسل دعا پڑھتے رہے یہاں تک کہ مدینہ طیبہ میں داخل ہو گئے۔

۱۴۵۵

تشریحات

من عسفان - یہ راوی کا تسمیہ ہے۔ یہ واقعہ خیبر سے واپسی میں پیش آیا تھا۔ اس لئے کہ ام المؤمنین حضرت صفیہ خیبر ہی میں حرم میں داخل ہوئی تھیں۔ اور عسفان کی طرف نہضت بنی الحیا کی سرکوبی کے لئے سلمہ میں ہوئی تھی۔ اور غزوہ خیبر سے اس کے بعد ہوا تھا۔ خیبر سے واپسی ہی میں حضرت صفیہ ہمراہ رکاب اقدس تھیں۔

اس حدیث میں صحابہ کرام کی ذہانت اور حسن ادب کا اندازہ ہوتا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت ابو طلحہ سے فرمایا۔ عورت کو دیکھو۔ تو پہلے اپنے چہرے پر کپڑا ڈال لیا۔ پھر ام المؤمنین کی طرف بڑھے۔ مبادا ان پر نظر نہ پڑے۔ اور پھر ان پر کپڑا ڈال دیا۔

بَابُ الطَّعَامِ عِنْدَ الْقُدُومِ ۲۳۲ کہیں سے واپسی پر کھانا کھانا۔

۵۶۰ وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يَفْطِرُ لِمَنْ يَخُشَاكَ -

حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما اپنے یہاں آنے والوں کے لئے روزہ نہ رکھتے۔

تشریحات

اس تعلق کو قاضی اسماعیل نے احکام میں روایت کیا ہے۔ پورا مضمون یہ ہے نافع کہتے ہیں۔ کہ حضرت ابن عمر جب مقیم ہوتے تو روزہ رکھتے۔ اور سفر کی حالت میں روزہ نہ رکھتے۔ جب کہیں سے آتے تو چند دن آنے جانے والوں کی خاطر داری کے لئے روزہ نہ رکھتے۔ پھر رکھنے لگتے۔

۱۴۵۶ عَنْ مُحَارِبِ بْنِ دِثَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا قَدِمَ الْمَدِينَةَ تَحَمَّسَ

تعالیٰ علیہ وسلم جب مدینہ واپس آئے تو ایک اونٹ یا گائے ذبح فرمایا۔ معاذ نے شعبہ

جَرُّوْهُمَا اَذْبَقْرَةً وَزَادَ مُعَاذٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مُحَارِبِ بْنِ جَابِرٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

عن محارب عن جابر بن عبد الله جو روایت کی اس میں یہ زائد ہے۔ کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

عہ اس کے متصل۔ ثانی الادب باب قول الرجل جعلني الله فداك ص ۱۱۱ اللباس باب

ارداف المرأة خلف الرجل ص ۸۸۲ مسلم الناسك نسائي الج -

اَشْتَرَى مِنِّي بَعِيرًا اَبُو قَتَيْبٍ وَدِرْهَمًا وَدِرْهَمَيْنِ فَلَمَّا قَدِمَ صِرَازًا اَصْرًا
 نے مجھ سے دو اوقیہ اور ایک درہم یا دو درہم کے عوض اونٹ خریدا۔ جب صرار پہنچے تو ایک
 بِقَرْتٍ قَدْ مَحَتْ فَاكَلُوا مِنْهَا فَلَمَّا قَدِمَ الْمَدِينَةَ اَصْرَانِي اَنْ اَتِيَ الْمَسْجِدَ
 گائے ذبح کرنے کا حکم دیا جسے لوگوں نے کھایا۔ جب مدینہ تشریف لائے تو مجھے حکم دیا کہ مسجد
 فَاَصْلَى مَرَكَتَيْنِ وَوَزَنَ لِي ثَمَنَ الْبَعِيرِ - ع
 میں حاضر ہو کر دو رکعت نماز پڑھو اور مجھے اونٹ کی قیمت تول دی۔

۱۴۵۹ ۴ صراس۔ مدینے سے تین میل کے فاصلے پر ایک جگہ کا نام ہے۔ ابو عبیدہ بکری نے کہا کہ حرہ
 تشریحات راقم کی جانب ایک پرانے کنوئیں کا نام ہے۔ یہ واقعہ اس سفر سے واپسی میں درپیش ہوا تھا جس
 میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت جابر سے اونٹ خریدا تھا۔ جس کا مفصل بیان گذر چکا۔
 بَابُ فَرَضِ الْخُمْسِ ۳۳۲ خمس کا فرض ہونا

توضیح باب خمس سے مراد مال غنیمت کا پانچواں حصہ ہے۔ اس سلسلے میں ارشاد ہے۔
 وَاعْلَمُوا اَنَّما غَنِمْتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَاَنْ يَلِكِ
 جان لو کہ تم نے جو کچھ بھی غنیمت حاصل کی ہے۔ اس
 خُمُسُهُ وَلِلرَّسُولِ وَلِلَّذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ
 کا پانچواں حصہ اللہ اور اس کے رسول اور قربت والوں
 وَالْمَسْكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ اِنْ كُنْتُمْ اَمْنَتْكُمْ
 اور یتیموں اور محتاجوں اور مسافروں کے لئے ہے۔
 بِاللّٰهِ وَمَا اَنْزَلْنَا عَلَىٰ عَبْدٍ مَّا يَوْمُ الْقُرْآنِ
 اگر تم اللہ پر اور اس پر ایمان لائے ہو جو ہم نے فیصلے کے
 يَوْمَ النَّفْيِ الْجَمْعَانِ - انفال ۱۴۱
 دن آنا۔ جس دن دونوں فوجیں لڑی تھیں۔

اس کا حاصل یہ ہے کہ مال غنیمت سے خمس نکال کر بقیہ چار حصے مجاہدین پر تقسیم کر دیئے جائیں۔ عہد رسالت میں
 ارشاد مذکور کے مطابق اس خمس کے پانچ حصے کئے جاتے۔ ایک حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے لئے۔ ایک بنی
 ہاشم اور بنی مطلب کے لئے جو حضور کے قربت دار تھے جنہوں نے زمانہ کفر میں بھی ہمیشہ حضور کی حمایت کی تھی۔ بنی
 عبد شمس اور بنی نوفل اس کے مستحق نہیں۔ اگرچہ یہ لوگ بھی قربت دار ہیں۔ اس وجہ سے کہ انہوں نے ہمیشہ مخالفت کی
 یہاں تک کہ مکہ فتح ہوا۔ ایک یتیموں کے لئے اور ایک محتاجوں کے لئے اور ایک مسافروں کے لئے۔
 حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بعد حضور کا حصہ اور بنی ہاشم اور بنی مطلب کا حصہ ساقط ہو گیا۔ اس لئے
 کہ ان کا حق صرف قربت کی وجہ سے نہ تھا۔ ورنہ بنی عبد شمس اور بنی نوفل کو بھی ملتا۔ بلکہ قربت کے ساتھ ساتھ حضور اقدس
 صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حمایت کی بنا پر تھا۔ جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم دنیا سے تشریف لے گئے تو

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حمایت کی وجہ سے جو اسحقاق تھا باقی نہ رہا۔
ظاہر یہی ہے کہ غزوہ بدر میں خمس نکالا گیا تھا۔ اس کی دلیل مندرجہ حدیث ہے۔ کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔

أَعْطَانِي مِمَّا آفَاءَ اللَّهِ عَلَيْهِ مِنَ الْخُمْسِ اور نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اس دن خمس میں سے ایک اور اونٹنی دی تھی۔
یومئذٍ لہ

ابوداؤد میں، اعطانی شارفا الخ ہے اور مجھے ایک تندرست اونٹنی دی۔
اور ظاہر یہی ہے کہ یومئذٍ - آفاء - کا ظرف ہے یعنی اس دن جو خمس سے اللہ نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو عطا فرمایا تھا اس میں سے ایک اونٹنی دی تھی۔

یہ اس کے معارض نہیں جو امام ابن اسحق امام احمد امام حاکم نے حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی۔ کہ انھوں نے فرمایا۔ جب ہم نے غزوہ بدر کی غنیمت میں اختلاف کیا۔ اور بدعتی کی تو اللہ عزوجل نے اسے ہم سے چھین لیا۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو دے دیا۔ حضور نے اسے برابر لوگوں پر تقسیم فرمادیا۔ اس کی توجیہ یہ ہے کہ خمس نکالنے کے بعد جو بچا اسے تقسیم فرمایا۔

اور جوابل سرے منقول ہے کہ غزوہ بدر کے موقع پر خمس فرض نہیں ہوا تھا۔ یہ بخاری ابوداؤد و صحیحین کی روایت کے معارض ہونے کی وجہ سے مرجوح ہے۔

اسماعیل قاضی نے کہا کہ خمس واقعہ بنی قریظہ کے وقت فرض ہوا۔ اس کے پہلے نہیں تھا کچھ لوگوں نے کہا کہ اس کے بعد نازل ہوا۔ خمس نکالنے کی تصریح سب سے پہلے حنین کے موقع پر ملتی ہے۔

کچھ لوگوں نے کہا کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اس ارشاد میں خمس سے مراد وہ خمس ہے جو حضرت عبداللہ بن حمش رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اپنے سرے میں نکالا تھا۔ جو بدر سے دو ماہ قبل رجب میں پیش آیا تھا۔ انھیں نے اس میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے لئے خمس نکالا تھا۔ اس تقدیر پر مغازی اور ابوداؤد کی روایتوں میں "یومئذٍ" اعطانی کا ظرف ہو گا۔ مگر یہ مستبعد ہے۔ غزوہ بدر کے موقع پر اس خمس میں سے دینے کا قول کس کی سمجھ میں آسکتا ہے؟

علاوہ ازیں سورہ انفال میں اموال غنیمت کے مصارف کی تفصیل ہے۔ اور یہ سورہ زیادہ تر بدر کے احوال پر مشتمل ہے۔ بلکہ اس صورت کا شان نزول ہی یہی ہے۔ جیسا کہ ابھی حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث گزری۔ اس سورہ کی ابتدا میں فرمایا گیا۔

قُلِ الْأَنْفَالُ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ فرما دو مال غنیمت اللہ اور اس کے رسول کے لئے ہے۔

یہ اجمال علم تھا۔ تفصیل کتاب لیسویں آیت۔ **وَاعْلَمُوا أَنَّمَا غَنِمْتُمُ الْآيَةَ فِي ذِكْرِ كُرْدِي۔**

۱۶۵۶ **قَبِي عَلَى بْنِ الْحُسَيْنِ أَنَّ الْحُسَيْنَ بْنَ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا**

وَحَدَّثَنَا حضرت امام زین العابدین علی بن حسین نے حدیث بیان کی۔ کہ حسین بن علی رضی اللہ

أَخْبَرَنَا أَنَّ عَلِيًّا قَالَ كَانَتْ لِي شَارِفَةٌ مِنْ تَصْنِئِي مِنَ الْمُغْنَمِ يَوْمَ بَدْرٍ وَكَانَ

تعالیٰ عنہما نے انھیں خبر دی کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے بیان کیا۔ کہ میرے پاس طاقت و رازش

الَّتِي صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْطَانِي شَارِفًا مِنَ الْخُمُسِ فَلَمَّا أَرَدْتُ أَنْ

تھی جو بدر کی غنیمت میں مجھے ملی تھی۔ اور نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مجھے خمس سے ایک اور اونٹنی دی تھی۔

أَبْتَنِي بِهَا طِمَّةً بَنَتْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَعَدْتُ رَجُلًا

جب میں نے فاطمہ بنت رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ زفاف کا ارادہ کیا۔ تو میں نے بوقت نکاح

صَوَّأَ غَاثًا مِنْ بَنِي قَيْنِقَاعَ أَنْ يَرْجِعَ لِي قَنَاتِي بِأَذْخِرٍ أَرَدْتُ أَنْ أَبِيعَهُ مِنْ

کے ایک سنارے معاملے کیا کہ وہ میرے ساتھ چل کر اذخر لائے گا جسے سناروں کے ہاتھ

الصَّوَّاعِثِينَ وَأَسْتَعِينُ بِهِ فِي وَلِيمَةِ عُرْسِي فَيَسِينَا أَنَا أَجْمَعُ لِشَارِفِي مَنَاعًا

بچوں گا۔ اور شادی کے ولیمے میں اسے صرف کروں گا۔ میں اپنی دونوں اونٹیوں کے لئے کاٹھی

مِنْ الْأَقْتَابِ وَالْغَرَائِرِ وَالْجِبَالِ وَشَارِفَايَ مُنَاحَتَانِ إِلَى جَنْبِ حَجْرَةِ رَجُلٍ

بوریاں، رسیاں جمع کرنے میں لگا تھا۔ اور میری دونوں اونٹیاں انصار کے ایک صاحب

مِنْ الْأَنْصَارِ فَمَا جَعَلْتُ حِينَ جَمَعْتُ مَا جَمَعْتُ فَإِذَا شَارِفَايَ قَدْ أُحِبَّتْ

کے گھر کے پہلو میں بیٹھی ہوئی تھیں۔ جب میں نے سامان جمع کر لیا۔ تو لوٹا اب دیکھتا ہوں کہ

أَسَمِعْتُهُمَا وَبَقِرَتْ حَوَاصِرُهُمَا وَأَخَذَ مِنْ الْكِبَادِ هَا فَلَكَ أَمْلَاكَ عَيْنِي حِينَ

میری دونوں اونٹیوں کے کوہن کاٹ لئے گئے ہیں اور کوہن پھاڑ کر کچھ نکال لئے گئے ہیں۔ یہ

رَأَيْتُ ذَلِكَ الْمُنْظَرِ مِنْهُمَا فَقُلْتُ مَنْ فَعَلَ هَذَا فَقَالُوا فَعَلَ حَمْرٌ وَهُوَ

دیکھ کر میں آنکھوں پر قابو نہیں پاسکا۔ میں نے جو پھا یہ کس نے کیا ہے۔ تو لوگوں نے بتایا کہ حمزہ

عَبْدُ الْمُطَّلِبِ وَهُوَ فِي هَذَا الْبَيْتِ فِي شَرْبٍ مِنَ الْأَنْصَارِ فَأَنْطَلَقْتُ مَحْتًا

بن عبد المطلب نے۔ وہ اس گھر میں انصار کی پیسے کی مجلس میں ہیں۔ میں وہاں سے چلا

أَدْخُلْ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعِنْدَكَ زَيْدُ بْنُ حَارِثَةَ

تاکہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوں۔ جب میں حاضر خدمت ہوا

فَعَرَفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي وَجْهِهِ الَّذِي لَقِيتُ فَقَالَ

توزید بن حارثہ وہاں موجود تھے۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے میرے صدمے کو میرے

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا لَكَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا أَرَأَيْتُ

جہرے سے پہچان لیا دریافت فرمایا۔ تمہارا کیا حال ہے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آج کے

كَأَيُّومٍ قُطِّعَ أَحْمَرٌ عَلَيَّ نَاقَتِي فَأَجَبَ أَسْمَتُهُمَا وَبَقَرُخَاوَا صِرَهُمَا

دن میں نے جو دیکھا ہے کبھی نہیں دیکھا۔ حمزہ نے میری اونٹنیوں پر تعدی کی ہے۔ ان کے

وَهَا هُوَذَا فِي بَيْتٍ مَعَهُ شَرْبٌ فَدَعَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کوہاں کاٹ لئے ہیں۔ اور کو لہے پھاڑ دیئے ہیں۔ وہ اس گھر میں بیٹھے شراب پی رہے ہیں۔

بِرِدَائِهِ فَأَرْتَدَى ثُمَّ انْطَلَقَ يَمْشِي وَاتَّبَعْتُهُ أَنَا وَزَيْدُ بْنُ حَارِثَةَ حَتَّى

پرسن کر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنی چادر منگائی اوڑھ لی۔ پھر چلے۔ میں اور زید

جَاءَ الْبَيْتِ الَّذِي فِيهِ حُمْرَةٌ فَاسْتَاذَنَ فَأَذْنَوْا لَهُمْ فَأَذْهَبَ شَرْبُ

بن حارثہ بھی پیچھے ہو لئے اس گھر میں تشریف لائے جس میں حمزہ تھے۔ حضور نے اذن طلب

فَطَفِقَ رَسُولُ اللَّهِ يَلُومُ حُمْرَهُ فِيمَا فَعَلَ فَإِذَا حُمْرَةٌ قَدْ تَمَلَّحَتْ حُمْرَةً

فرمایا تو اندر والوں نے اذن دیا۔ جب حضور اندر تشریف لے گئے تو دیکھا کہ وہ لوگ شراب پی رہے ہیں۔

عَيْنًا فَنَظَرَ حُمْرَةً إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ

حمزہ نے جو کچھ کیا تھا اس پر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو ملامت کرنے لگے۔

صَعِدَ النَّظَرَ فَنَظَرَ إِلَى رُكْبَتِهِ ثُمَّ صَعِدَ النَّظَرَ فَنَظَرَ إِلَى سُرَّتِهِ ثُمَّ

اور حمزہ نٹے میں ہیں ان کی آنکھیں سرخ ہیں حمزہ نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو

صَعِدَ النَّظَرَ فَنَظَرَ إِلَى وَجْهِهِ ثُمَّ قَالَ حُمْرَةٌ هَلْ أَنْتُمْ إِلَّا عِبِيدُ لَأَبِي

دیکھا پھر نظر اٹھائی اور حضور کے گھٹنے کو دیکھا۔ پھر نظر اور اوپر کی پاور ناف کو دیکھا۔ پھر اور

فَعَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَدْ تَمَلَّحَ رَسُولُ

او بر اٹھائی اور حضور کے چہرہ انور کو دیکھا۔ پھر کہا تم لوگ میرے باپ کے غلام ہی نہ ہو۔ رسول اللہ صلی اللہ

اللّٰهُ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّم عَلٰی عَقِیْبِهِ الْقَهْقَرٰی فُخْرِجْنَا مَعَهُ -

تعالیٰ علیہ وسلم نے ہاں یا کہ یہ اس وقت ست ہیں تو اٹے قدم لوٹ آئے اور ہم لوگ بھی چلے آئے -

۱۹۵۶

اس حدیث کا جز کتاب البیوع میں گذر چکا ہے۔ یہ حدیث مساقاۃ اور مغازی میں بھی ہے کچھ تغیر اور کمی زیادتی کے ساتھ۔ مساقاۃ اور مغازی میں یہ زائد ہے۔

بس گھر کے پاس وہ اونٹنیاں بیٹھی ہوئی تھیں اس میں حمزہ بن عبد المطلب شراب پی رہے تھے اور ان کی ایک گانے والی لونڈی تھی۔ اس نے یہ شعر بڑھا۔

اَلَا یَا حَسَنَ تَا الشُّرْبِ النَّوَاعِ

یہ سن کر حمزہ تلوار لے کر کودے اور ان کے کوہان کاٹ ڈالے اور کوہلے پھاڑ دیئے اور ان کے کچے نکال لیے۔

یہ ایک لمبے قصیدے کا مطلع ہے۔ اس کے بعد کے اشعار یہ ہیں۔

وَهُنَّ مَعْضَلَاتٌ بِالْفَنَاءِ

یہ اونٹنیاں صحن میں بندھی ہوئی ہیں

وَضَعُ السَّكِينِ فِي الْمَبَاتِ مِنْهَا

ان کی گردن پر پھری رکھ اے حمزہ

وَصَتَرَ جَهَنَّمَ حَمَزَةً بِالْهَمَاءِ

انھیں خون سے لتھیر دے اور ان

وَعَجَلَ مِنْ اطَاغِبِهَا لِشُرْبِ

کی عمدہ عمدہ چیزیں جلدی سے ساتھ ساتھ پیئے والوں

قَدِيرًا مِنْ طَبِخِ اَوْشَوَاعِ

کے لئے لاپائندی میں پکا ہوا یا بھنا ہوا۔

شُرْبِ - شارب کی جمع طاقت و راوشی - نواع - نادیہ کی جمع موٹی تندرست - معقلات - عقال سے بندھی ہوئی - لَبَات - لَبَّة کی جمع - صُتْرَج - تضرع - کسی کو خون سے آلودہ کرنا - شُرْب - ساتھ بیٹھ کر شراب پیئے والے - قَدِيرًا - ہانڈی میں پکا ہوا گوشت ایک روایت قدیدہ کی بھی ہے - بوٹی -

معم الشعار میں ہے کہ یہ قصیدہ عبداللہ بن سائب بن ابوسائب کا ہے۔ مساقات کی روایت میں صانع کی بجائیک نسخہ طالع اور ایک طالع کا بھی اس سے مراد رہتا ہے۔

عبیدلابی - مساقات کی روایت لا بانی ہے۔ حضرت عبد المطلب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے جد کرم ہیں۔ اور دادا بمنزلہ آقا کے ہوتا ہے۔ اس لحاظ سے وہ عرض کر دیا۔ وہ بھی نئے کی حالت میں۔ غالباً نئے میں یہ ترنگ پیدا ہو گئی کہ ان اونٹنیوں پر میرا حق تھا۔ اس کو مستی میں ان الفاظ سے تعبیر کر دیا۔

یہ قصہ شراب کی تحریم سے پہلے کا ہے۔ اور اسی طرح غنا کی بھی تحریم سے قبل کا ہے شراب کی حرمت غزوہ احد کے بعد نازل ہوئی ہے۔ ابن ابی شیبہ نے روایت کیا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بعد میں حمزہ سے ان اونٹنیوں کی قیمت حضرت علی کو دلوائی۔

حدیث

بُنِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُرْسِلَتْ إِلَى أَبِي بَكْرٍ تَسْأَلُهُ

کی نعت جبکہ سیدہ فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے حضرت ابو بکر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے پاس پیغام بھیجا۔

مِيرَاتُهَا مِنْ رَّسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِمَّا أَفَاءَ اللَّهُ

جس میں انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی میراث کا مطالبہ کیا۔ جو مدینے اور فدک میں

عَلَيْهِمُ الدُّنْيَةُ وَفَدَّكَ وَمَا بَقِيَ مِنْ خُمْسٍ خَيْرٌ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ إِنَّ رَسُولَ

عَنْهُ بِأَمْرِهِ وَفَدَا بِي رَحْمَةً
 بطور ۱۳ اور خمس کے خمس کے باقی میں حضور کو ملا تھا۔ اس پر حضرت ابو بکر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے

بِقُورِی اور یسیرے سے : اَبْنِ یَسْرِ

وَصَلَّى الْمَوْلَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تُرْبُ مَا تَرَكْنَا صَدَقَهُ إِنَّمَا يَأْكُلُ

اللہ سنی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم فاراد کو رات کی سیر میں لے کر گیا۔

فرمایا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا ہے: **مَنْ مَاتَ وَهُوَ يَدْرُسُ لِقَائِ اللَّهِ، مَاتَ عَلَى مَا هُوَ عَلَيْهِ**۔

اَللّٰهُمَّ بِفِيْ هٰذَا الْمَالِ وَرِثَتِيْ وَارْثَتِهِ لَا اَعِيْزُ سِوَاكَ مِنْ صَدَقَةٍ رَّاسُوْلِيْ

پھوٹیں وہ صدقہ ہے۔ اور آل رسول اس مال سے کھاتے رہیں گے اور میں خدا کی قسم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے اور آل رسول اس مال سے کھاتے رہیں گے اور میں خدا کی قسم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ حَالِهَا الَّتِي كَانَتْ عَلَيْهَا فِي عَهْدِ

تعالیٰ علیہ وسلم کے صدقہ کو اس حالت سے فخر برابر نہیں بدلوں گا۔ جس پر وہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا عَمَلَنَ فِيهَا بِمَا عَمِلَ بِهِ

علیہ وسلم کے زمانے میں تھا اور حضرت سیدہ فاطمہ کو ان میں سے کچھ بھی دیے سے انکار کر دیا۔ اس بارہ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالِي أَبُو بَكْرٍ أَنْ يَدْفَعَهُ إِلَى

حضرت فاطمہ حضرت ابو بکرؓ کے ناراض ہو گئیں۔ اور ان سے بولنا پھوڑ دیا۔ وفات کے وقت تک نہیں

فَاطِمَةُ مِنْهَا شَيْءًا فَوَحَدَتْ فَاطِمَةُ عَلَى أَبِي بَكْرٍ فِي ذَلِكَ فَهَجَرَتْهُ فَلَمْ

پولیس۔۔۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بعد چھ مہینے زندہ رہیں۔ جب ان کی وفات ہوئی۔

مَحَمَّدٌ ﷺ وَآلِهِ أَشْيَىٰ وَأَعْلَىٰ (حَوْلَ الْكَمَةِ صَلَّي) اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَامًا

تکلیفہ یعنی لو قِیت و عَاسْتَ بَعْدَ السَّجْدَةِ سُبْحَانَ اللَّهِ تَعَالٰی پیدائش کے بعد حضرت ابو جحز کو خیر نہیں کی ۔ اور حضرت

لو حضرت علی نے انھیں راتیں دین کر دیا۔ اور حضرت ابو بکر و عمر نے یہی کیا۔ اور حضرت

اشهر فلما توفيت دفنها روجها على ليل اولم يودن لها ابى بي

وَصَلَّى عَلَيْهَا وَكَانَ لِعَلِيٍّ مِنَ النَّاسِ وَجْهٌ حَيَاةٌ فَاطِمَةُ فَلَمَّا تَوَقَّيْتُ اسْتَسْكَنْتُ

عزت تھی۔ جب ان کا وصال ہو گیا۔ تو حضرت علی نے لوگوں کے رویے کو بدلا ہوا دیکھا۔ تو حضرت

عَلِيٌّ وَجْهٌ النَّاسِ فَالْتَمَسَ مُصَالِحَةً أَيْ بُكْرًا وَمُبَايَعَتَهُ وَلَمْ يَكُنْ يُبَايِعُ

ابو بکر سے صلح کرنے چاہی اور ان کی بیعت بھی۔ ان چھ مہینوں میں بیعت نہیں کی تھی۔ حضرت علی

يَتْلُكَ الْأَشْهُرَ فَأَرْسَلَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ أَنْ أَيْتِنَا وَلَا يَأْتِنَا أَحَدٌ مَعَكَ كَرَاهِيَةً

نے حضرت ابو بکر کے پاس کہلا بھیجا کہ آپ آجائیں اور کسی کو ساتھ نہ لائیں۔ یہ اس لئے کہلا یا کہ کہیں حضرت

لِيَحْضُرَ عُمَرُ فَقَالَ عُمَرُ لَا وَاللَّهِ لَا تَدْخُلُ عَلَيْهِمْ وَحْدَكَ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ

عمر بھی ساتھ نہ جائیں۔ اس پر حضرت عمر نے کہا خدا کی قسم آپ وہاں تنہا نہ جائیں۔ حضرت ابو بکر نے

وَمَا عَسَيْتُمْ أَنْ يَفْعَلُوا لِي وَاللَّهِ لَا يَتَّبِعُهُمْ فَدَخَلَ عَلَيْهِمْ أَبُو بَكْرٍ فَتَشَقَّدَ

فرمایا۔ وہ لوگ میرے ساتھ کوئی برا سلوک نہیں کریں گے۔ بخدا میں ضرور جاؤں گا۔ حضرت ابو بکر ان کے

عَلِيٌّ فَقَالَ إِنَّا قَدْ عَزَمْنَا فَضْلَكَ وَمَا عَطَاكَ اللَّهُ وَلَمْ تَنْفُسْ عَلَيْكَ خَيْرًا

یہاں تشریف لے گئے۔ تو حضرت علی نے پہلے شہادتین پڑھا اور فرمایا۔ ہم آپ کی فضیلت کو بھی جانتے ہیں۔

سَأَقُوهُ اللَّهُ إِلَيْكَ وَلِلَّهِ اسْتَبَدَّ دُتَّ عَلَيْنَا بِالْأَمْرِ وَكُنَّا نَرَى لِقَرَابَتِنَا مِنْ

اور اللہ نے جو کچھ آپ کو عطا فرمایا ہے اسے بھی جانتے ہیں۔ لیکن آپ نے اس معاملے میں (میری دانست میں)

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَصِيبًا حَتَّى فَاصَتْ عَيْنَا إِلَى بَكْرٍ فَلَمَّا

ہماری حق تلفی کی ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی قربت کی وجہ سے ہم بھی اس میں اپنا حق جانتے تھے

ثُمَّ أَبُو بَكْرٍ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَقَرَابَةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

یہ سن کر حضرت صدیق اکبر کی آنکھیں ڈبڈبائیں۔ پھر ابو بکر نے گفتگو شروع کی اور فرمایا۔ اس ذات کی قسم جس

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَبَّ إِلَيَّ أَنْ أَصِلَ مِنْ قَرَابَتِي وَأَمَّا الَّذِي شَجَرَ

کے قبضے میں میری ہان ہے۔ مجھے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی قربت کے ساتھ اچھا سلوک کرنا

بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ مِنْ هَذِهِ الْأَمْوَالِ فَإِنِّي لَمَّا آلَ فِيهَا عَنِ الْخَيْرِ وَلَمْ أَتْرُكْ

میں نسبت اپنی قربت کے زیادہ پسند ہے۔ اور یہ جو میرے اور آپ کے درمیان مالوں کے بارے

أَمْرًا أَلَا يَأْتِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُهُ فِيهَا إِلَّا كَصَنْعَتِهِ

میں نزاع پیدا ہو گئی ہے۔ تو آپ یقین کریں میں نے اس خصوص میں بہتر بر عمل کرنے میں

فَقَالَ عَلَىٰ لَابِي بَكْرٍ مَوْعِدُكَ الْعَشِيَّةَ لِلْبَيْعَةِ فَلَمَّا صَلَّى أَبُو بَكْرٍ لَظَهَرَ

اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو جو کام بھی کرتے دیکھا ہے ان میں سے کسی کو نہیں چھوڑا ہے۔ اب

رَأَى عَلَى الْمُنِيرِ فَشَهِدَ وَذَكَرَ شَانَ عَلِيٍّ وَتَخَلَّفَهُ عَنِ الْبَيْعَةِ وَعُذَّ سِرًّا

حضرت علی نے حضرت ابو بکرؓ کے کہا دو پہر بعد بیعت کرنے کا وعدہ کرتا ہوں۔ حضرت ابو بکرؓ نے جب ظہر پڑھ لیا تو منبر

بِالَّذِي اعْتَدَا إِلَيْهِ ثُمَّ اسْتَغْفَرَ وَتَشْهَدُ عَلَىٰ نَفْسِهِ إِلَىٰ بَكْرِ

برسر تشریف لے گئے اور شہادتین پڑھا اور حضرت علی کی شان بیان فرمائی اور بیعت نہ کرنے کو بھی۔ اور انہوں نے جو عذر

وَحَدَّثَنَا أَنَّهُ لَمْ يُحْمِلْهُ عَلَى الَّذِي صَنَعَ نَفَاسَهُ عَلَى أَبِي بَكْرٍ وَلَا انْكَارَ

بیان فرمایا تھا اسے بھی۔ پھر استغفار پڑھا اور حضرت علی نے شہادتیں پڑھی اور حضرت ابو بکر کے حق کی عظمت بیان کی اور یہ کہ

بِالَّذِي فَضَّلَهُ اللَّهُ بِهِ وَلَكِنْ كُنَّا نَرَىٰ لَنَا فِي هَذَا أَلَمًا نَصِيبًا وَاسْتَبَيْنَا

انہوں نے جو کچھ کیا اس کا سبب ابو بکرؓ نے انھیں جو فضیلت دی ہے اس سے انکار نہیں۔ وجہ یہ بھی کہ ہم ابھی

عَلَيْنَا فَوَجَدْنَا فِي أَنْفُسِنَا فَسْرِيذًا لَكَ الْمُسْلِمُونَ وَقَالُوا أَصَبْتَ وَكَانَ

دانست میں یہ جانتے تھے کہ اس معاملے میں ہمارا بھی کچھ حق ہے جس سے انہوں نے نہیں محروم کر دیا ہے۔ اس پر ہمیں تکلیف تھی۔ یہ

المُسْلِمُونَ إِلَى عَلِيٍّ قَرِيبًا حِينَ رَاجَعَ الْأَمْرَ بِالْمَعْرُوفِ - عه

سنگرز نام مسلمان خوش ہو گئے اور سب نے کہا آپ کے درست فرمایا۔ حضرت علی نے جب اس بات کو تسلیم کر لیا تو حقیقت میں بھی اسی کو تسلیم ان فریب پڑے۔

۱۶۵۸
تشریحات

چونکہ مغازی کی روایت میں زیادہ تفصیل اور بامعیت تھی اس لئے ہم نے اسی کو لیا۔ فرائض کی روایت میں یہ ہے کہ مذکورہ بالا سوال کرنے والوں میں حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ بھی تھے۔

فَدَد مدینہ طیبہ سے دو پائین منزل پر خیبر کے قریب ایک جگہ کا نام ہے۔ خیبر کے بعد وہاں کے باشندوں نے

اس شرط پر صلح کی تھی کہ ہم اپنی زمین کی پیداوار کا نصف حصہ خدمتِ اقدس میں پیش کرتے رہیں گے۔

مِمَّا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَيْهِ بِالْمَدِينَةِ ۚ أَفَاءٌ كَمَا يَصْدُرُ نَفْيٌ هِيَ - اس سے مراد کفار کے وہ اموال ہیں جو لڑائی کے

کے بغیر مسلمانوں کے ہاتھ آئیں۔ اسی میں خراج اور جزیہ کی رقم بھی داخل ہیں۔ نئی مکمل کا کل بیت المال میں جمع ہو گا۔

اس بارے میں ارشاد ہے۔

وَمَا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْهُمْ فَمَا أَوْجَفْتُمْ

عَلَيْهِ مِنْ حَيْدٍ وَلَا رِكَابٍ وَلَكِنَّ اللَّهَ يُسَيِّطُ

عنه ثانی مغازی غزوة خيبر ٥٠ الجهاد باب فرض الخمس ٢٣٥ المناقب باب مناقب قرابة النبي

صل الله تعالى عليه وسلم ٥٣٦ الفرائض باب قول النبي صلى الله تعالى عليه وسلم ما تركنا صدقة ٥٣٧

رُسُلَهُ عَلَى مَنْ يَشَاءُ - حشر آیت ۷ اپنے رسولوں کو جس پر چاہتا ہے قابو دیدیتا ہے۔

۳۴ء میں بنی نضیر کی غداری کی وجہ سے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کا محاصرہ فرمایا۔ یہ محاصرہ بندہ دن تک رہا۔ جب انہوں نے دیکھا کہ اب نجات کی صورت نہیں۔ تو یہ کہلایا۔ کہ ہماری جانوں سے کوئی تعرض نہ کیا جائے۔ ہمیں یہ اجازت دی جائے کہ ہم اپنے ساتھ اپنے مال و متاع میں سے جتنا لے جا سکیں لے جائیں۔ اور ہمیں مدینے سے چلے جانے دیا جائے۔ رحمت عالم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے غایت کرم سے منظور فرمایا۔ بنی نضیر نے مدینہ طیبہ خالی کر دیا۔ ان کے جو مال و متاع زمین باغ بچے وہ خاص رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے تصرف میں آئے۔ ان کی بستی مدینہ طیبہ سے دو میل کی دوری پر تھی۔ چونکہ صحابہ کرام بدل ہی گئے تھے صرف حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سواری پر تشریف لے گئے تھے۔ اس لئے فرمایا گیا۔ کہ تم نے ان پر نہ ٹھوڑے دوڑائے نہ اونٹ۔

علاوہ زمین اور مکان کے اور دیگر سامان کے بچاس زرہیں۔ بچاس خود چار سو تلواریں چھوڑ گئے تھے۔ بنی نضیر کے اموال میں سے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مجاہدین کو کچھ نہیں دیا۔ صرف دو یا تین انتہائی تنگدست انصار کو کچھ عطا فرمایا۔

بنی نضیر کے زمین اور باغ کے علاوہ مدینہ طیبہ میں مخیر بنی کے سات باغات تھے۔ جو بنی نضیر کے محلے میں تھے۔ یہ یہودی تھے غزوہ احد کے دن مسلمان ہوئے اور یہ ساتوں باغات حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو نذر کر دیئے۔ اس کے علاوہ کچھ اور اراضی تھیں جو انصار کرام نے نذر کی تھیں۔ امام قاضی عیاض نے فرمایا کہ مدینہ طیبہ کی املاک سے یہ بیٹوں قسم مراد ہو سکتے ہیں۔

فلا ف - مدینہ طیبہ سے دو یا تین منزل کے فاصلے پر خیبر کے قریب یہ زمین تھی۔ خیبر کے بعد یہاں کے باشندوں نے اس شرط پر صلح کر لی تھی کہ نصف زمین حضور کی نذر ہے۔

علاوہ ازیں وادی القریٰ کی ایک تہائی زمین اور خیبر کے قلعوں میں سے وٹج اور سلام بطور صلح فتح ہوئے تھے۔ یہ سب فی تھا۔ خیبر کا خمس بھی رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے لئے خاص تھا۔ جن سے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنا اور اپنی ازواج مطہرات کا خرچ چلاتے اور جو بچتا اس کو عام مسلمانوں کی ضرورتوں میں صرف فرماتے۔ حضرت سیدہ اور حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے ان سب کو میراث سمجھا اور اپنا اپنا حق طلب کیا۔

لا نورث - حضرت سیدہ اور حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما تک یہ حدیث نہیں پہنچی تھی۔ آپ نے آیت میراث کے پیش نظر اپنا مطالبہ پیش فرمایا۔ حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے یہ حدیث سنائی۔ ”ہم انبیائے کرام کا کوئی وارث نہیں ہوتا۔ ہم جو مال چھوڑ جاتے ہیں وہ صدقہ ہے“ صحیح اور معتبر روایات کے مطابق حضرت سیدہ اور حضرت عباس نے یہ سن کر سکوت فرمایا۔ اس کی تردید میں کچھ نہیں فرمایا۔ یہ اس بات کی دلیل ہے کہ انہوں نے اس حدیث کی صحت کو تسلیم فرمایا۔ آگے حدیث آرہی ہے۔ کہ اس کی صحت کو خود حضرت علی اور حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے صحابہ کرام کی موجودگی میں تسلیم فرمایا۔ علاوہ ان دو بزرگوں کے اور متعدد صحابہ کرام سے یہ حدیث مروی ہے۔ جیسا کہ آگے آرہا ہے۔ خود

رافضیوں کی کتابوں سے اس کا مضمون ثابت ہے۔ اصول کافی باب العلم والتعلم میں ہے۔

ابو عبد اللہ حضرت امام جعفر صادق علیہ السلام نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ علماء انبیاء کے وارث ہیں اور انبیاء کرام دینار و درہم میراث نہیں چھوڑتے ہاں علم ان کی میراث ہے۔ اس لئے جس نے علم حاصل کیا اس نے بہت حصہ پایا۔

عن ابی عبد اللہ علیہ السلام قال قال رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان العلماء ورثۃ الانبیاء وان الانبیاء لم یورثوا دیناراً و دیناراً و اولادہما و لکن اورثوا العلم فمن اخذہ منہ اخذ بحظ وافر۔

اسی باب کے صفحہ العلم میں ہے۔

ابو عبد اللہ حضرت امام جعفر صادق علیہ السلام نے فرمایا علماء انبیاء کے وارث ہیں۔ اور یہ اسی بنا پر ہے کہ انبیاء درہم و دینار میراث نہیں چھوڑتے وہ صرف اپنی حدیثیں میراث چھوڑتے ہیں تو جس نے انہیں حاصل کر لیا اس نے بہت حصہ پایا۔

عن ابی عبد اللہ علیہ السلام قال ان العلماء ورثۃ الانبیاء و ذلک ان الانبیاء لم یورثوا دیناراً و دیناراً و اولادہما و لکن اورثوا العلم فمن اخذہ منہ فقد اخذ حظاً وافر۔

ان شیخی روایت میں صراحت درہم و دینار کے میراث نہ چھوڑنے کا تذکرہ ہے اس کا شبہ ہو سکتا تھا کہ درہم و دینار کے علاوہ اراضی وغیرہ میراث چھوڑتے ہوں۔ اس کا قلع تمع لفظ "اتما" نے کر دیا۔ یہ کلمہ صر ہے۔ جس کا مفاد یہ ہوگا کہ انبیاء کرام اپنی میراث میں صرف اپنی احادیث چھوڑتے ہیں اس کے علاوہ اور کچھ نہیں چھوڑتے ہیں۔ اس سے ثابت کہ انبیاء کرام کی میراث صرف علم ہے۔ نہ درہم ہے نہ دینار ہے نہ اراضی ہیں۔ نہ اور کچھ مال و متاع۔

ان شیخی روایت میں صراحت درہم و دینار کے میراث نہ چھوڑنے کا تذکرہ ہے اس کا شبہ ہو سکتا تھا کہ درہم و دینار کے علاوہ اراضی وغیرہ میراث چھوڑتے ہوں۔ اس کا قلع تمع لفظ "اتما" نے کر دیا۔ یہ کلمہ صر ہے۔ جس کا مفاد یہ ہوگا کہ انبیاء کرام اپنی میراث میں صرف اپنی احادیث چھوڑتے ہیں اس کے علاوہ اور کچھ نہیں چھوڑتے ہیں۔ اس سے ثابت کہ انبیاء کرام کی میراث صرف علم ہے۔ نہ درہم ہے نہ دینار ہے نہ اراضی ہیں۔ نہ اور کچھ مال و متاع۔

رافضیوں کے اصول کے مطابق قرآن مجید کے صریح منطوق کے مقابل ائمہ کے ارشادات اور ان کی مرویات راسخ ہیں۔ اس لئے کسی رافضی کو یہ حق نہیں کہ وہ یہ کہہ کر اس حدیث کو ناقابل قبول قرار دے کہ یہ آیت میراث کے معارض ہے۔ اور ہم اہل سنت کے اصول کے مطابق چونکہ یہ حدیث مشہور ہے۔ اس لئے اس سے کتاب اللہ کی تخصیص جائز ہے۔

رافضیوں کے اصول کے مطابق قرآن مجید کے صریح منطوق کے مقابل ائمہ کے ارشادات اور ان کی مرویات راسخ ہیں۔ اس لئے کسی رافضی کو یہ حق نہیں کہ وہ یہ کہہ کر اس حدیث کو ناقابل قبول قرار دے کہ یہ آیت میراث کے معارض ہے۔ اور ہم اہل سنت کے اصول کے مطابق چونکہ یہ حدیث مشہور ہے۔ اس لئے اس سے کتاب اللہ کی تخصیص جائز ہے۔

ترمذی میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت فاطمہ حضرت ابو بکر کے پاس آئیں اور فرمایا آپ کا کون وارث ہوگا۔ انہوں نے فرمایا میرے اہل میری اولاد، حضرت فاطمہ نے فرمایا۔ پھر کیا بات ہے کہ میں اپنے والد کی وارث نہیں ہوں گی۔ حضرت ابو بکر نے فرمایا۔ میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا ہے۔ ہمارا کوئی وارث نہیں ہوتا۔ ہاں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جس کی پرورش فرماتے تھے میں بھی اس کی پرورش کروں گا۔ اہل سنت کی روایات کے مطابق یہ سن کر کے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا ہے ہم انبیاء کا کوئی وارث نہیں ہوتا۔ ہم جو کچھ چھوڑیں وہ صدقہ ہے۔ نہ تو حضرت سیدہ نے کچھ فرمایا نہ حضرت علی نے نہ حضرت عباس نے (رضی اللہ تعالیٰ عنہم)

ترمذی میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت فاطمہ حضرت ابو بکر کے پاس آئیں اور فرمایا آپ کا کون وارث ہوگا۔ انہوں نے فرمایا میرے اہل میری اولاد، حضرت فاطمہ نے فرمایا۔ پھر کیا بات ہے کہ میں اپنے والد کی وارث نہیں ہوں گی۔ حضرت ابو بکر نے فرمایا۔ میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا ہے۔ ہمارا کوئی وارث نہیں ہوتا۔ ہاں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جس کی پرورش فرماتے تھے میں بھی اس کی پرورش کروں گا۔ اہل سنت کی روایات کے مطابق یہ سن کر کے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا ہے ہم انبیاء کا کوئی وارث نہیں ہوتا۔ ہم جو کچھ چھوڑیں وہ صدقہ ہے۔ نہ تو حضرت سیدہ نے کچھ فرمایا نہ حضرت علی نے نہ حضرت عباس نے (رضی اللہ تعالیٰ عنہم)

یہ اس بات کی دلیل ہے کہ ان حضرات نے اس حدیث کی صحت کو تسلیم فرمایا۔ حضرت علی اور حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا اس کی صحت کو صراحتہ تسلیم کرنا آگے آ رہا ہے اس لئے اب حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ پر یہ طعن کرنا

یہ اس بات کی دلیل ہے کہ ان حضرات نے اس حدیث کی صحت کو تسلیم فرمایا۔ حضرت علی اور حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا اس کی صحت کو صراحتہ تسلیم کرنا آگے آ رہا ہے اس لئے اب حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ پر یہ طعن کرنا

کہ انہوں نے اہل بیت کا حق غضب کر لیا، اپنے خبیث نفس کی تسکین کے سوا اور کچھ نہیں۔ رہ گئیں رافضیوں کی من گھڑت مرویات وہ سب خود ان کے ائمہ کرام کے مذکورہ بالا ارشادات کے معارض ہونے کی وجہ سے مردود ہیں۔

فوجدت فاطمة۔ دوسری روایتوں میں فحضبیت فاطمة۔ ہے۔ یہ حقیقت میں راوی حدیث کا اپنا استخراج ہے۔ واقعہ یہ ہے کہ حضرت سیدہ فطری طور پر گوشہ نشین تھیں۔ لوگوں سے بہت کم ملتی جلتی تھیں۔ احادیث کے پورے دستر دیکھ ڈالئے حضرت سیدہ کی سیرت پاک میں لوگوں سے ملنے جلنے کے واقعات نہیں ملیں گے۔ روافض کے طومار کئے طومار بڑھ ڈالئے ان میں بھی آپ کو ایسے واقعات نہیں ملیں گے۔ جو یہ بتا سکیں کہ حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا لوگوں سے ملتی جلتی ہوں۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کے بعد حضور کی جدائی کا غم و اندوہ نے انہیں اس قابل ہی نہیں رکھا تھا کہ وہ کسی سے ملیں جلس جٹی کر یہی غم جانگسل ہوا اور چھ ماہ کے بعد واصل بحق ہو گئیں۔ وہ اس اثنا میں حضرت ابو بکر سے کبھی ملاقات کے لئے تشریف نہیں لائیں۔

دوسری طرف حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی امور خلافت میں سب سے زیادہ مصروفیت کا یہی وقت تھا۔ دنیا کی سب سے بڑی طاقت روم سے ٹکر لینے کے لئے حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا لشکر جاچکا تھا۔ مانعین زکوٰۃ، مرتدین، کذاب مدعیان نبوت الگ شور شرابچائے ہوئے تھے۔ ان سب کے قلع قمع میں شب دروز مصروفیت کی وجہ سے انھیں حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی خدمت میں حاضری کا موقع نہیں ملا۔ اس سے راوی نے اپنے طور پر یہ سمجھ لیا کہ حضرت سیدہ حضرت صدیق اکبر سے ناراض ہیں۔ اور ان سے میل جول سلام کلام ترک فرمائیے ہوئے ہیں۔ راوی نے اپنے طور پر اپنی فہم سے جو سمجھا اسے بیان کر دیا۔ ورنہ لازم آئے گا کہ حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا ارشاد رسول کے مطابق فیصلہ کرنے والے اور اس پر عمل کرنے والے سے ناراض ہو کر خود ارشاد رسول سے منحرف ہو گئیں۔ اس لئے کہ بلا وجہ شرعی ایک مسلمان سے قطع تعلق اور اس سے ناراضی کی احادیث میں شدتِ ضمانت وارد ہے۔ بنظر دقیق بات بہت دور جا پہنچتی ہے۔ ارشاد رسول سن کر ارشاد رسول پر عامل سے ناراضگی حقیقت میں رسول سے ناراضگی ہے۔ العیاذ باللہ تعالیٰ۔ اسی لئے علماء محققین نے فقہ جہت و لحد تکلمہ حتی توفیت کے معنی یہ بتاتے ہیں۔ کہ اس کے بعد میراث کا مطالبہ بھوڑ دیا اور اس بارے میں حضرت صدیق اکبر سے زندگی بھر کچھ نہیں فرمایا۔ جیسا کہ امام ترمذی نے اپنے مستخرج سے نقل فرمایا ہے۔ نیز اس کی تائید اس روایت سے بھی ہوتی ہے۔ جو عمرو بن شیبہ سے مروی ہے۔ فلم تکلمہ فی ذلک المال۔ حضرت سیدہ نے اس مال کے بارے میں پھر کبھی کوئی گفتگو نہ کی۔

نیز اس کی تائید اس سے بھی ہوتی ہے جو امام بیہقی نے امام غنمی سے روایت کیا۔ کہ حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضرت سیدہ کی عیادت کے لئے تشریف لے گئے۔ حضرت علی نے حضرت سیدہ سے فرمایا۔ یہ ابو بکر ہیں حاضری کی اجازت طلب کر رہے ہیں۔ حضرت سیدہ نے حضرت علی سے پوچھا۔ کیا آپ اسے پسند کرتے ہیں۔ فرمایا۔ ہاں، حضرت سیدہ نے اندر حاضری کی اجازت دی۔ حضرت صدیق اکبر حاضر ہوئے اور حضرت سیدہ کو راضی کرنے کی کوشش کی اور وہ ان سے راضی ہو گئیں۔ یہ رضا جوئی اور حضرت سیدہ کی رضا مندی بالکل ویسے ہی ہے جیسے جاں بلب مریضوں سے رضا جوئی اور معافی

کی درخواست کی جاتی ہے۔ اور وہ اپنی رضا اور معافی کو ظاہر کرتے ہیں۔ اسے یہ لازم نہیں کہ واقعی حقیقت میں ناراضگی ہو۔

ولم یوذن لها ابابکر۔ اس روایت کی بنا پر حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے وصال کی اطلاع نہیں دی۔ اور خود حضرت علی نے ان کی نماز جنازہ پڑھائی۔ اس کی وجہ شرح نے یہ بتائی ہے کہ حضرت سیدہ نے خود منع فرمادیا کہ کسی کو اطلاع نہ دی جائے۔ یہ اس بنا پر کہ اس وقت تک وہاں یہ دستور تھا کہ عورت کے جنازے پر صرف ایک کپڑا ڈال کر لے جاتے تھے جس سے اس کے جسم کا حجم ظاہر نہ رہتا۔ حضرت سیدہ کو یہ سخت ناپسند تھا۔ یہ غایت حیا اور پردہ کے لحاظ سے فرمایا تھا۔ اس کی تائید اس روایت سے ہوتی ہے جو الاستیعاب میں ہے۔ کہ حضرت سیدہ نے حضرت صدیق اکبر کی اہلیہ حضرت اسماء بنت عیس سے فرمایا۔ مرنے کے بعد عورتوں کے ساتھ جو کیا جاتا ہے وہ مجھے سخت ناپسند ہے کہ ان پر ایک کپڑا ڈال کر ان کا جنازہ اٹھایا جاتا ہے۔ جس سے جسم کا حجم ظاہر ہو جاتا ہے۔ تو حضرت اسماء نے کھجور کی گیل ٹہنیوں کو موڑ کر اس پر کپڑا ڈال کر ہودج نما بنایا۔ اور بتایا کہ میں نے حبشہ میں اسے دیکھا۔ اسے دیکھ کر حضرت سیدہ بہت خوش ہوئیں۔ اور فرمایا۔ میرے لئے بھی ایسا ہی بنا دینا۔ وصال کے بعد حضرت سیدہ کا جنازہ مبارک اسی ہودج نما گہوارے میں چھپا ہوا لے جایا گیا۔

ایک روایت یہ ہے کہ حضرت سیدہ کی نماز جنازہ حضرت عباس نے پڑھائی تھی یہ بخاری کی اس روایت کے منافی نہیں۔ نماز حضرت علی اور حضرت عباس دونوں نے پڑھی مگر چونکہ حضرت عباس حضرت علی کے چچا اور ان سے معمر تھے۔ اس لئے امام یہ تھے۔ بلکہ ایک روایت یہ بھی ہے کہ حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضرت سیدہ کی نماز جنازہ پڑھائی تھی۔ یہ روایت دین کے اصول کے مطابق ہے اس لئے کہ نماز جنازہ کی امامت کا سب سے زیادہ حقدار خلیفۃ المسلمین ہے۔ پھر اس کا نائب۔ یہی وجہ ہے کہ حضرت امام حسن مجتبیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی نماز جنازہ حاکم مدینہ مروان یا سعید بن عاص نے پڑھائی حالانکہ حضرت امام حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہ موجود تھے۔ انھوں نے کوئی اعتراض تک نہیں کیا۔

ولم یکن یبایع۔ یعنی حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی زندگی میں حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی بیعت نہیں کی۔ ان کے وصال کے بعد بیعت کی۔ لیکن اس کے برخلاف صحیح ابن حبان وغیرہ میں ہے۔ کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے شروع میں بیعت کر لی تھی۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ سفیف بنی ساعدہ کی بیعت کے بعد حضرت ابو بکر منبر پر تشریف لے گئے۔ حاضرین پر نظر ڈالی تو حضرت زبیر کو نہیں دیکھا۔ انھیں بلوایا۔ وہ جب آئے تو ان سے فرمایا۔ کہا جاتا ہے کہ تم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی پھوپھی کے صاحبزادے اور خواری ہو اور تم یہ چاہتے ہو کہ مسلمانوں کی لاشیں ٹوٹ جائیں۔ حضرت زبیر نے کہا۔ اے خلیفہ رسول اللہ! پھر کھڑے ہوئے اور بیعت کر لی۔ پھر حاضرین کو دیکھا تو حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو نہیں پایا۔ انھیں بھی بلوایا۔ اور فرمایا۔ کہا جاتا ہے کہ تم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے چچا کے صاحبزادے

اور حضور کے داماد ہوا اور پھر جاتے ہو کہ مسلمانوں کی لاطھی توڑ دو۔ حضرت علی نے فرمایا۔

اے خلیفہ رسول اللہ! پھر بیعت کر لی گئی

حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی روایت میں ہے کہ حضرت علی اور حضرت زبیر نے یہ کہا۔ ہمیں اس سے تکلیف پہنچی کہ ہم کو مشورہ میں شریک نہیں کیا گیا۔ اور ہم ابو بکر کو سب لوگوں سے زیادہ خلافت کا حقدار جانتے ہیں۔ یہ رسول اللہ کے یار غار ہیں۔ اور ہم ان کے شرف کو پہچانتے ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنی حیات ظاہری میں انھیں نماز پڑھانے کا حکم دیا۔

نیز حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے یہ بھی فرمایا ہے۔ کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ابو بکر کو حکم دیا کہ لوگوں کو نماز پڑھائیں۔ اور میں موجود تھا۔ غائب نہیں تھا۔ اور نہ مجھے کوئی بیماری تھی۔ اس لئے ہم نے اپنی دنیا کے لئے وہی پسند کیا جو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہمارے دین کے لئے پسند فرمایا۔

حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ابتداء ہی میں حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی خلافت تسلیم کر لی تھی اس کی دلیل یہ روایت بھی ہے۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا۔ کہ جب مرتدین سے قتال کے لئے ابو بکر باہر نکل پڑے اور اپنی سواری پر بیٹھ گئے تو حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ان کی سواری کی لگام پکڑ لی۔ اور فرمایا۔ کہاں؟ اے خلیفہ رسول اللہ! میں آپ سے وہی کہتا ہوں جو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے آپ سے یوم احد فرمایا تھا۔ اپنی تلوار نیام میں کر دو۔ اپنی ذات سے ہم کو غلگین نہ کر دو۔ مدینہ لوٹ چلو۔ بخدا اگر آپ کو ہم کھو کر غمزدہ ہو گئے تو کبھی بھی اسلام کا نظام درست نہ ہو گا کیجیے

سب کو معلوم ہے کہ جیش اسلام کی روانگی کے بعد بلاتناخیر مرتدین سے جہاد کے لئے حضرت صدیق اکبر نکلے تھے۔ اس وقت حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے انھیں خلیفہ رسول کہا۔ یہ ان کی خلافت کو تسلیم کرنا ہے۔ اور خلیفہ مان لینے کے بعد بیعت نہ کرنے کا کوئی سوال ہی نہیں۔

یہ تین صحابہ کرام ہوئے۔ حضرت ابوسعید خدری، حضرت عبدالرحمن بن عوف، حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہم جن کی روایتوں سے ثابت ہے کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ابتداء ہی میں بیعت کر لی تھی۔ اس لئے اس سے انکار کی کوئی گنجائش نہیں پھر حضرت علی کا یہ ارشاد کہ ہم ابو بکر کو خلافت کا سب سے زیادہ اہل سمجھتے تھے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کو میری موجودگی میں نماز پڑھانے کا حکم دیا۔ ہم نے اپنی دنیا کے لئے اسے پسند کر لیا جسے رسول اللہ نے ہمارے دین کے لئے پسند فرمایا۔ اس کی دلیل ہے کہ وہ حضرت صدیق اکبر کی خلافت کو برحق جانتے تھے بلکہ اپنے سے بھی زیادہ ان کو خلافت کا مستحق جانتے تھے۔ پھر بیعت نہ کرنے کے کیا معنی؟

رہ گیا ام المؤمنین نے جو فرمایا۔ ان چھ مہینوں میں حضرت علی نے بیعت نہیں کی تھی یہ اپنے علم و دانست کے مطابق

۱۔ تاریخ الخلفاء مہری بحوالہ ابن سعد حاکم بہقی ص ۶۹ ۲۔ ایضاً بحوالہ معاذی موسیٰ بن عقبہ دھاک ص ۷

۳۔ ایضاً بحوالہ ابن عساکر ص ۶۴ ۴۔ ایضاً بحوالہ دارقطنی ص ۷۵

فرما رہی ہیں۔

حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی حدیث گزری۔ جب مرتدین سے قتال کے لئے حضرت صدیق اکبرؓ نکل پڑے تو حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے سواری کی رکام پکڑ لی۔ اس سے ثابت ہے کہ ابتداء میں حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضرت صدیق اکبرؓ کے پاس آتے جاتے تھے اور مشورے دیتے۔ بلکہ اپنی ذاتی وجاہت کی بنا پر اسے منوا بھی لیتے۔ مگر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی جدائی کا اثر حضرت سیدہ پر بے پناہ تھا۔ خود فرماتی ہیں۔

صبت علی مصائب لو انھا صبت علی الايام صرن لیا لیا

مجھ پر ایسی مصیبتیں پڑی ہیں کہ اگر دن پر پڑیں تو رات ہو جائیں۔ اس کے صدمے سے بہت سخت علیل ہو گئیں۔ جب حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی علالت کا سلسلہ شروع ہو گیا۔ تو حضرت علیؓ ان کی دل جوئی اور تیمارداری میں مصروف ہونے کی وجہ سے اتنا متوجہ نہ پاتے کہ دربار خلافت میں تشریف لاتے۔ اس سے لوگوں میں بدگمانی پھیلی ہو گئی کہ شاید حضرت علیؓ، صدیق اکبرؓ کی خلافت کو دل سے تسلیم نہیں کرتے۔ اس لئے جب حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا واصل بحق ہو گئیں تو اس بدگمانی کو دور کرنے کے لئے دوبارہ بیعت فرمائی۔

بفرض غلط اگر تسلیم بھی کر لیا جائے۔ کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے چھ مہینے تک بیعت نہیں کی تو بھی اس سے یہ نہیں لازم آتا کہ وہ حضرت صدیق اکبرؓ کی خلافت کو باطل جانتے تھے۔ ایسی کوئی روایت نہیں کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کبھی یہ فرمایا ہو کہ ابو بکر خلافت کے اہل نہیں۔ ان کی خلافت درست نہیں۔ بعض روایتوں سے ثابت ہے تو یہ کہ وہ خانہ نشین ہو گئے تھے اور یہ حضرت صدیق اکبرؓ کسی سے ناراضگی کی بنا پر نہیں تھی بلکہ چونکہ حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا، حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی جدائی کی تاب نہ لا کر سخت علیل ہو گئی تھیں۔ ان کی تیمارداری بچوں کی دیکھ بھال کے لئے تھی۔ اور یہ قطعی ہے کہ ایسے موقعوں پر سکوت بیان کے حکم میں ہوتا ہے۔ ایک بات علانیہ ہو رہی ہے اور ایک دینی مقتدا سے دیکھ رہا ہے اور خاموش ہے۔ یہ اس کی دلیل ہے کہ وہ اسے صحیح جانتا ہے۔ اس کی نظیر حدیث تقریر ہے۔ صحابہ کرام نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے حضور کچھ کہا یا کچھ کیا اور حضور نے اس پر انکار نہیں فرمایا۔ تو یہ بھی حدیث رسول ہے۔ نیز اگر حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضرت صدیق اکبرؓ کی خلافت کو برحق نہ مانتے تو چھ ماہ بعد بھی ہرگز ہرگز بیعت نہ فرماتے جب کہ انھیں حضرت صدیق اکبرؓ کے خلاف برا خیال کرنے کی کوشش بھی کی گئی۔

حضرت ابوسفیان نے جب یہ سنا کہ حضرت صدیق اکبرؓ خلیفہ منتخب ہوئے ہیں تو مدینہ طیبہ آئے اور حضرت علیؓ سے کہا۔ کیا بات ہے کہ خلافت قریش کی اس شاخ میں ہے۔ جو سب سے کم اور سب سے کمزور ہے۔ اس سے ان کی مراد حضرت ابو بکر کا خاندان بنی تیم تھا۔ اگر تم چاہو تو ان کے خلاف سوار اور پیادوں سے بھردوں۔ حضرت علیؓ نے فرمایا۔ تو نے مدت تک اسلام کی مخالفت کی۔ اس سے اسلام کو کوئی ضرر نہیں پہنچا۔ ہم نے ابو بکر کو اس کا اہل پایا۔

اس روایت نے رافضیوں کے اس ادعا کی بھی قلعی کھول دی۔ جو وہ کہتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ اپنی کمزوری بے بسی کی بنا پر ازراہ تقیہ بیعت کی تھی۔

نیز اس سے ثابت ہوا کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے چھ ماہ بعد نہیں بالکل ابتدائی میں حضرت صدیق اکبر کی خلافت تسلیم فرمائی تھی۔

خلاصہ کلام یہ نکلا کہ ایک نہیں متعدد روایات سے ثابت ہے کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ابتدائی میں حضرت صدیق اکبر کی خلافت تسلیم کر کے بیعت بھی کر لی تھی۔ مگر چونکہ حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی تیمارداری اور بچوں کی دیکھ بھال میں مصروفیت کی وجہ سے دربار خلافت میں تشریف نہیں لاتے تھے۔ اس لئے لوگوں کو بدگمانی ہونے لگی تھی۔ کہ شاید حضرت علی خلافت صدیقی کو تسلیم نہیں کرتے۔ حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے وصال کے بعد جب انھیں گھر بیٹھا تو لوگوں کی بدگمانی دور کر کے لئے دوبارہ بیعت عام کی۔

استبداد - حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اس ارشاد کا مطلب یہ ہے کہ خلافت کے معاملے کو طے کرتے وقت مشورہ میں ہم کو شریک نہیں کیا گیا۔ حالانکہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ قرابت کی وجہ سے ہمارا یہ حق تھا کہ اس مشورے میں ہم کو شریک کیا جاتا۔ یہاں ”الامہ“ سے مراد خلافت ہے۔ اور ”نصیباً“ سے مراد مشورہ دینے کا حق ہے۔ مطلب یہ ہوا کہ خلافت کا معاملہ ہم سے مشورہ لئے بغیر طے کر لیا گیا۔ ہم سے مشورہ نہیں لیا گیا۔ حالانکہ جب ہم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے خاص قرابت دار ہیں تو ہمارا بھی یہ حق تھا کہ ہمیں مشورے میں شریک کیا جاتا۔

لیکن حضرت صدیق اکبر کا عذر بالکل ظاہر ہے۔ کہ سقیفہ بنی ساعدہ میں لوگوں کو نہ حضرت صدیق اکبر نے بلایا تھا نہ مہاجرین میں سے کسی اور نے۔ انصار کرام از خود جمع ہو گئے تھے۔ اس کی اطلاع جب حضرت صدیق اکبر کو ہوئی تو حضرت فاروق اعظم اور دوسرے چند مہاجرین کے ساتھ وہاں تشریف لے گئے۔ اسی طرح حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ بھی چاہتے تو تشریف لے جاتے۔ ان پر کس نے پابندی لگائی تھی؟ اور جیسا کہ رافضی کہتے ہیں کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت علی کو اپنا وصی بنا دیا تھا اور ان کی خلافت پر نص علی فرمادی تھی۔ تو ایسی صورت میں ان کو ضرور بالظہور تشریف لے جانا فرض تھا۔ لوگوں کو بتاتے کہ آپ لوگ بلا وجہ بحث کر رہے ہو۔ میرے لئے تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی نص علی موجود ہے۔ اب کیسا انتخاب اور کیسی بحث۔

رافضیوں کا یہ ادعا یوں بھی باطل ہے۔ کہ اس وقت جب مکان کے اندر تنہائی میں دو سنا زما حول میں گفتگو ہو رہی تھی تو حضرت علی کو صاف صاف فرمادینا فرض تھا۔ کہ میری ناراضگی کی وجہ یہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم میرے لئے نص علی فرما کے مجھے وصی بنا گئے ہیں۔ آپ کیسے خلیفہ بن گئے۔

ایک شبہ کا ازالہ نصیباً سے مراد خلافت میں حصہ نہیں ہو سکتا۔ اس لئے کہ خلافت ایسی چیز نہیں جس میں چند افراد حصے دار ہوں۔ باتفاق قریقین خلیفہ ہمیشہ ایک ہی شخص ہوگا۔

لما اترک امرا۔ یعنی فدک وغیرہ کے معاملے میں جو شکر رنجی ہو گئی ہے۔ اس کی بنیاد اگر اس پر ہے۔ کہ آپ حضرت

کو یہ خیال ہو کہ ان کو میں اپنے اوپر یا اپنے اہل و عیال اور رشتہ داروں پر صرف کروں گا تو یہ خیال دل سے نکال دیں۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے رشتہ داروں کے ساتھ سلوک کرنا اپنے رشتہ داروں کے بہ نسبت زیادہ پسند ہے۔ ان اموال کو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جیسے جیسے جہاں جہاں صرف فرماتے تھے میں بھی اسی طرح وہیں صرف کروں گا۔ کتاب الجہاد کی روایت میں یہ ہے کہ میں اس سے ڈرتا ہوں کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے طریقے کو بھوڑوں کا۔ تو راہ راست سے ہٹ جاؤں گا۔ اسی میں آگے یہ ہے۔

فاما صدقۃ بالمدينة رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وہ مال جو مدینے میں تھا۔ حضرت عمرؓ نے اپنے عہد خلافت میں حضرت علیؓ اور حضرت عباسؓ کی تحویل میں دے دیا تھا۔ البتہ خیر و فدک کو اپنی تحویل میں رکھا اور فرمایا۔ یہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا صدقہ ہے۔ جو ان حقوق اور حوادث کے لئے تھا۔ جو انھیں پیش آجاتی تھیں۔ اور ان دونوں کا اختیار اسے ہے جو حضور کے بعد والی ہو۔ یہ دونوں آج تک اسی پر ہیں۔

ان دونوں حضرات کو دینے کا مطلب یہ تھا کہ ان دونوں کو متولی بنا دیا تھا کہ اس کا انتظام کریں دیکھ بھال رکھیں اور اپنے حقوق کے مطابق اپنا اپنا حصہ اس میں سے لیں۔ چنانچہ ان دونوں حضرات کی حیات تک یہ نظم رہا۔ کہ مدینے کے اموال کی دیکھ بھال یہ لوگ کرتے اور خیر و فدک خلیفہ اسلام کی تحویل میں رہے۔

مدینے کے اموال حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی شہادت کے بعد حضرت امام حسن مجتبیٰ پھر حضرت امام حسین پھر امام زین العابدین پھر امام حسن بن متقی پھر زید بن حسن پھر عبد اللہ بن حسین کی تحویل میں رہا۔ ان کے ہاتھ سے بنو عباس نے لے لیا۔

یہاں یہ بات قابل توجہ ہے کہ اگر افضیوں کے ادعا کے مطابق حدیث مائتک صندقہ۔ صحیح نہیں۔ تو حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا دور خلافت جب آیا تو انہوں نے خیر و فدک پر قبضہ کر کے اسے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وارثین پر تقسیم کیوں نہیں فرمایا۔ نیز یہ کہ مدینہ طیبہ کی آراضی صرف انھیں کے قبضے میں کیوں رہی۔ اور ان کے بعد صرف ایک فرد کی تحویل میں کیوں رہی۔ لافضیوں کے مزعوم کے مطابق حضرت علیؓ پر فرض تھا۔ اسے بھی حسب حصص شریفہ تقسیم فرمادیتے۔ اندواج مطہرات کے حصے انہیں دیدیتے۔ بنو عباس کے حصے انھیں دیدیتے پھر بعد میں ائمہ اہل بیت میں سے صرف ایک شخص کیوں قابض رہے۔ ائمہ اہل بیت کے اجماعی عمل درآمد نے ثابت کر دیا کہ حدیث لا نورسات مائتک صندقہ۔ حق ہے اور اس کی حقانیت پر ائمہ اہل بیت کا اجماع ہے۔ فللہ الحجة البالغة۔

قال ابو عبد اللہ اعتراک۔ اِفْتَعَلْتُ مِنْ عَرُوْتُهُ۔ اَصْبَتْهُ وَمِنْهُ يَعْرُوْلَا وَاَعْتَرَانِي ابو عبد اللہ (امام بخاری) نے کہا۔ اعتراک عَرُوْتُهُ بمعنی اَصْبَتْهُ سے باب افتعال کا صیغہ ہے۔ اور اسی سے يَعْرُوْلَا اور اِعْتَرَانِي آیا ہے۔

اس حدیث میں یعروہ کا لفظ آیا تھا۔ اس بارے میں قرآن کریم میں آیا ہے۔

اِنْ نَقُولُ اِذَا عَمْرَاكَ بَعْضُ آلِهَتِنَا يَسُوْءٌ۔ ہود ﴿۵﴾ ہم تو یہی کہتے ہیں کہ تمہیں ہمارے بعض خدا کی بری بھپٹ پڑی ہے۔

حسب عادت امام بخاری نے اس کی تفسیر فرمائی۔ کہ اعتراک۔ یہ باب افعال کا صیغہ ہے اس کا مادہ عرو ہے۔ جس کے معنی پہنچنے کے ہیں۔ اسی سے یعودا ہے جو اس حدیث میں وارد ہے اعترافی فعل ماضی واحد مذکر غائب کا صیغہ نون وقایہ اور یائے شکم کے ساتھ یعنی مجھے پہنچی۔

۱۴۵۹ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَدُسٍ بْنِ الْحَدَّ ثَانٍ وَكَانَ مُحَمَّدُ بْنُ جُبَيْرٍ ذَكَرَنِي

حدیث ابن شہاب زہری نے کہا کہ محمد بن جبیر نے مالک بن ادوس بن حدثان کی اس حدیث کا تذکرہ

ذَكَرًا مِنْ حَدِيثِهِ ذَلِكَ فَأُطْلِقْتُ حَتَّى أَدْخُلَ عَلَى مَالِكِ بْنِ أَدُسٍ فَسَأَلْتُهُ

مجھ سے کیا تھا۔ پھر میں مالک بن ادوس کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اور اس حدیث کو اون سے بول چھا تو انہوں نے

عَنْ ذَلِكَ الْحَدِيثِ فَقَالَ مَالِكُ بَيْنَمَا أَنَا جَالِسٌ فِي أَهْلِ حِينَ مَتَعَ النَّهَارُ

بیان کیا کہ میں اپنے اہل میں بیٹھا ہوا تھا اور دن چڑھ چکا تھا۔ کہ حضرت عمر بن خطاب کا فرستادہ

إِذَا سَوَّلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَأْتِنِي فَقَالَ أَجِبْ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فَأُطْلِقْتُ

میرے پاس آیا۔ اور کہا کہ امیر المؤمنین یہاں چلو۔ اس کے ساتھ چل کر حضرت عمر کی خدمت میں حاضر ہوا۔ حضرت عمر

مَعَهُ حَتَّى أَدْخُلَ عَلَى عُمَرَ فَإِذَا هُوَ جَالِسٌ عَلَى مَالٍ سَرِيرٍ لَيْسَ بَيْنَهُ

کھجور سے بنی ہوئی چار ہائی پر بیٹھ ہوئے تھے۔ جس پر کوئی بچھونا نہیں تھا۔ اور حمرے کے نیچے پر ٹیک لگائے

وَبَيْنَهُ فِرَاشٌ مُتَكِيٌّ عَلَى وَسَادَةٍ مِنْ أَدَمٍ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ ثُمَّ جَلَسْتُ فَقَالَ

ہوئے تھے۔ میں نے انھیں سلام کیا اور بیٹھ گیا۔ فرمایا اے مالک! تمہاری قوم کے گھروالے میرے پاس آئے تھے

يَا مَالُ إِنَّهُ قَدْ مَ عَلَيْنَا مِنْ قَوْمِكَ أَهْلٌ أَبْيَاتٍ وَقَدْ أَهْرُتْ فِيهِمْ

میں نے انھیں کچھ مال دینے کا حکم دے دیا ہے۔ اسے لے جاؤ اور ان میں تقسیم کر دو۔ میں نے عرض کیا۔ اے امیر المؤمنین

بِرَفْعِهِ فَأَقْبَضَهُ فَأَقْبَضَهُ بَيْنَهُمْ فَقُلْتُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ لَوْ أَهْرُتْ بِهِ غَيْرِي

اگر میرے علاوہ کسی اور کے سر پر یہ کام کرتے تو اچھا ہوتا۔ فرمایا اے شخص اسے لے جا۔ میں ان کی خدمت میں بیٹھا ہی تھا

قَالَ فَأَقْبَضَهُ أَيُّهَا الْمَرْءُ فَبَيْنَمَا أَنَا جَالِسٌ عِنْدَكَ أَتَاكَ حَاجِبُهُ يَرْفَا

کہ ان کے دربان یرفا حاضر ہوئے اور عرض کیا۔ عثمان، عبدالرحمن بن عوف، زبیر اور سعد بن وقاص اندر آنے کی اجازت

فَقَالَ هَلْ لَكَ فِي عُثْمَانَ وَعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ وَالزُّبَيْرِ وَسَعْدِ بْنِ أَبِي

طلب کر رہے۔ آپ اجازت دیتے ہیں۔ فرمایا۔ ہاں۔ دربان نے ان حضرات کو مطلع کیا۔ یہ لوگ اندر آئے اور سلام کر کے بیٹھ

وَقَاصٍ يَسْتَاذِنُونَ قَالَ نَعَمْ فَإِذِنْ لَهُمْ قَدْ خَلَوْا فَاسْلُمُوا وَاجْلَسُوا ثُمَّ

گئے۔ یہ نہ توڑی ہی دیر بیٹھے ہوں گے کہ پھر حاضر ہو کر عرض کیا کہ کیا آپ علی اور عباس کو اندر آنے کی اجازت دیتے ہیں۔

جَلَسَ يَرْفَأُ يَسِيرًا ثُمَّ قَالَ هَلْ لَكَ فِي عَلِيٍّ وَعَبَّاسٍ قَالَ نَعَمْ فَإِذِنْ لَهُمَا

فرمایا۔ ہاں۔ یہ فرماتے ان حضرات کو اندر آنے کی اجازت کی خبر دی تو یہ دونوں حضرات اندر آئے اور سلام کر کے بیٹھ گئے

فَدَخَلَا فَسَلَّمَا فَجَلَسَا فَقَالَ عَبَّاسُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اقْضِ بَيْنِي وَبَيْنَ

اب عباس نے کہا۔ اے امیر المؤمنین میرے اور اس کے درمیان فیصلہ کر دیں۔ ان دونوں حضرات کا تنازع بنی نصیر

هَذَا وَهُمَا يَخْتَصِمَانِ فِيمَا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْ مَالِ بَنِي النَّضِيرِ فَقَالَ

کی اس زمین کے بارے میں تھا جو اللہ نے اپنے رسول کو بطور فرائض عطا فرمائی تھی۔ پوری گروہ حضرت عثمان اور

الرَّهْطُ عُثْمَانُ وَأَصْحَابُهُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اقْضِ بَيْنَهُمَا وَأَبْرَحَ أَحَدَهُمَا

ان کے ساتھیوں نے کہا اے امیر المؤمنین ان کے درمیان تصفیہ فرمادیں اور ایک کو دوسرے سے راحت

مِنَ الْآخِرِ فَقَالَ عُمَرُ تَعِدُّكُمْ أَنْشُدْكُمْ بِاللَّهِ الَّذِي بِأَذْنِهِ تَقُومُ

میں کر دیں۔ اب حضرت عمر نے ان لوگوں سے مخاطب ہو کر فرمایا۔ ٹھہرو۔ میں تم لوگوں کو اس اللہ کی قسم دیتا

السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ہوں جس کے حکم سے آسمان و زمین قائم ہیں۔ کیا آپ لگ جاتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا

قَالَ لَا نُوْرَثُ مَا تَرَكْنَا صَدَقَهُ يُرِيدُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

ہے۔ ہمارا کوئی وارث نہیں ہوتا۔ ہم جو کچھ چھوڑیں وہ صدقہ ہے (ہم سے) رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

وَسَلَّمَ نَفْسَهُ قَالَ الرَّهْطُ قَدْ قَالَ ذَلِكَ فَأَقْبَلَ عُمَرُ عَلَى عَلِيٍّ وَعَبَّاسٍ

اپنی ذات مراد لی تھی۔ سب نے کہا۔ رسول اللہ نے یہ فرمایا ہے۔ اس کے بعد حضرت عمر حضرت علی اور

فَقَالَ أَنْشُدْكُمْ بِاللَّهِ هَلْ تَعْلَمَانِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

حضرت عباس کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا۔ میں آپ دونوں صاحبان کو اللہ کی قسم دیتا ہوں کیا آپ لوگ

وَسَلَّمْتُمْ قَدْ قَالَ ذَلِكَ قَالَا قَدْ قَالَ ذَلِكَ قَالَ عُمَرُ فَإِنِّي أَحَدٌ مِّنْكُمْ عَنْ

یہ جانتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے وہ فرمایا ہے۔ ان دونوں حضرات نے اقرار کیا کہ ہاں

هَذَا الْأَمْرَ أَنَّ اللَّهَ قَدْ خَصَّ رَسُولَهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَذَا

وہ فرمایا ہے۔ اس کے بعد حضرت عمر نے فرمایا۔ میں اس معاملے کو آپ لوگوں کے سامنے صاف صاف بیان کرتا ہوں

الْفَيِّئِ بِنِّئِي لَمْ يُعْطِهِ أَحَدًا غَيْرَكَ ثُمَّ قَرَأَ وَمَا أَنَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْهُمْ
 بیشک اللہ نے اپنے رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اس مال غنیمت میں کچھ ایسا خاص فرمادیا تھا کہ ان کے علاوہ
 فَمَا أَوْجَفْتُمْ عَلَيْهِ مِنْ خَيْلٍ وَلَا رِكَابٍ وَلَكِنَّ اللَّهَ يُسَلِّطُ رُسُلَهُ عَلَى مَنْ
 کسی کو نہیں عطا فرمایا۔ پھر انھوں نے سورہ حشر کی یہ آیت تلاوت فرمائی۔ اور جو اللہ نے اپنے رسول کو ان سے
 يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ۔ فَكَانَتْ هَذِهِ خَالِصَةً لِرَسُولِ اللَّهِ
 مال غنیمت عطا فرمائی تو تم نے ان پر نہ گھوڑے دوڑائے نہ اونٹ۔ لیکن اللہ اپنے رسولوں کو جس پر چاہتا ہے
 صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ مَا اجْتَارَ هَادُونَكُمْ وَلَا اسْتَأْثَرَ
 قابو دیتا ہے اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے۔ اس آیت کی روشنی میں یہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے
 بِهَا عَلَيْكُمْ قَدْ أُعْطِيَ كُمُودًا وَبَشَّاهُمْ فِيكُمْ حَتَّى بَقِيَ مِنْهَا هَذَا الْمَالُ
 لئے خاص رہا۔ اور بخدا حضور نے تمہارے علاوہ کسی کو اس میں سے کچھ نہیں دیا۔ تمہیں لوگوں کو عرض
 فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُتَّفِقُ عَلَى أَهْلِهِ
 فرمایا۔ تم میں بانٹا۔ یہاں تک کہ اس میں سے یہ مال بچ رہا۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اس مال میں
 نَفَقَةً سَنَتِهِمْ مِنْ هَذَا الْمَالِ ثُمَّ يَأْخُذُ مَا بَقِيَ فَيَجْعَلُهُ مُجْعَلٌ مَالٍ
 سے اپنے اہل کے سال بھر کا نفقہ نکال لیتے پھر جو بچتا اوسے خالص اللہ کے مال کی جگہ صرف فرماتے۔
 اللَّهُ فَعَمِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِذَلِكَ حَيَاتِهِ
 رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنی حیات ظاہری بھر اسی پر عمل فرمایا۔ میں آپ لوگوں کو اللہ کی
 أَنْشَدَكُمْ بِاللَّهِ هَلْ تَعْلَمُونَ ذَلِكَ قَالُوا نَعَمْ ثُمَّ قَالَ لِعَبَّاسٍ
 قسم دیتا ہوں کیا آپ لوگ اسے جانتے ہو۔ ان سب نے کہا ہاں ہم جانتے ہیں۔ پھر حضرت علی اور حضرت
 أَنْشَدَكُمْ بِاللَّهِ هَلْ تَعْلَمَانِ ذَلِكَ قَالَ عُمَرُ ثُمَّ تَوَفَّى اللَّهُ نَبِيَّهٖ صَلَّى
 عباس سے فرمایا۔ میں آپ لوگوں کو اللہ کی قسم دیتا ہوں کیا آپ لوگ بھی یہ جانتے ہیں۔ دو ان دونوں
 اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ أَنَا وَلِيُّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 حضرات نے کہا ہاں ہم لوگ بھی جانتے ہیں۔ حضرت عمر نے فرمایا۔ پھر اللہ نے اپنے نبی کو اپنے یہاں اودھایا۔
 تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَبَضَهَا أَبُو بَكْرٍ فَعَمِلَ فِيهَا بِمَا عَمِلَ رَسُولُ اللَّهِ
 تو حضرت ابو بکر نے کہا میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا جانشین ہوں اور انھوں نے اسے اپنے قبضے

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّم اِنَّهُ فِیْهَا الصّٰدِقُ بِاسْرَءَا شِدَّتْ تَابِعٌ لِّلْحَقِّ

میں آیا۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اس مال میں جو کرتے تھے وہی انہوں نے بھی کیا۔ اور بلاشبہ وہ اس میں

ثُمَّ تَوَفَّی اللّٰهُ اَبَا بَكْرٍ فَكُنْتُ اَنَا وَابْنُ اَبِي بَكْرٍ فَقَبَضْتُهَا سَنَتَيْنِ مِنْ اِمَارَتِي

پھر نیکو کار اور ہدایت پر چلنے والے حق کے تابع تھے۔ پھر ان کا وصال ہو گیا۔ تو میں ابو بکر کا جانشین ہوا۔ اور

اَعْمَلُ فِیْهَا بِمَا عَمِلَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّم وَبِمَا

میں نے اسے اپنی تحویل میں اپنی خلافت کا دو سال رکھا۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ابو بکر کے

عَمِلُ فِیْهَا اَبُو بَكْرٍ وَاللّٰهُ یَعْلَمُ اَنِّیْ فِیْهَا الصّٰدِقُ بِاسْرَءَا شِدَّتْ تَابِعٌ لِّلْحَقِّ

طریقے کے مطابق کار بند رہا۔ اور خدا جانتا ہے کہ میں اس میں ضرور سچا نیکو کار ہدایت پر کار بند اور حق کا تابع

ثُمَّ جِئْتُمَا اَنِّیْ تُكَلِّمَانِیْ وَكَلِمَتُكُمَا وَاحِدَةٌ وَاَمْرُكُمَا وَاحِدٌ جِئْتَنِیْ یَا عَبَّاسُ

ہوں۔ پھر آپ دونوں صاحبان تشریف لائے۔ اور آپ لوگوں کی بولی ایک تھی اور معاملہ بھی ایک۔ اے عباس

تَسْأَلْنِیْ نَصِیْبَكَ مِنْ ابْنِ اَخِيكَ وَجَاعَیْیْ هَذَا یُرِیْدُ عَلَیَّا یُرِیْدُ

آپ تشریف لائے اور اپنے بھائی کے صاحبزادے کے ترکے میں سے اپنا حصہ مانگنے لگے۔ اور یہ یعنی

نَصِیْبُ امْرَأَتِهِ مِنْ اٰیٰتِهَا فَقُلْتُ لَّكُمَا اِنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی

حضرت علی آئے اور اپنی بیوی کا حصہ ان کے والد کے مال میں سے چاہتے تھے۔ تو میں نے آپ لوگوں سے کہا۔

عَلَّیْهِ وَسَلَّم قَالَ لَا تُؤْمَرُتُ مَا تَرَكْنَا صَدَقَةً فَلَمَّا بَدَا لِیْ اَنْ اُدْفَعَهُ

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا ہے ہمارا کوئی وارث نہیں ہم جو کچھ چھوڑیں صدقہ ہے۔ بعد میں جب

اِلَیْکُمَا قُلْتُ اِنْ شِئْتُمَا اَدْفَعْتُهَا اِلَیْکُمَا عَلٰی اَنْ عَلَیْکُمَا عَهْدُ اللّٰهِ وَمِیثَاقُهُ

میں نے مناسب جانا کہ آپ لوگوں کی تحویل میں دے دوں تو میں نے آپ لوگوں سے کہا۔ اگر آپ لوگ چاہیں

لَتَعْمَلَا فِیْهَا بِمَا عَمِلَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّم

تو آپ لوگوں کی تحویل میں دیدوں۔ اس شرط پر کہ آپ لوگوں پر اللہ کا عہد اور میثاق ہے کہ ان اموال میں وہی کریں گے جو

وَبِمَا عَمِلَ فِیْهَا اَبُو بَكْرٍ وَبِمَا عَمِلْتُ فِیْهَا مِنْذُ وَلِیْتُهَا فَقُلْتُمَا اِدْفَعُهَا

اللہ کے رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ابو بکر کرتے تھے۔ اور اپنی خلافت سے اب تک جو میں کرتا تھا۔ یہ سن کر آپ لوگوں

اَلِیْنَا فِیْذٰلِكَ دَفَعْتُهَا اِلَیْکُمَا فَانْشَدَ کُمُ یَا اللّٰهُ هَلْ دَفَعْتُهَا اِلَیْهِمَا

نے کہا۔ ہمیں منظور ہے۔ ہماری تحویل میں دیدیتے۔ تو اسی شرط پر میں نے آپ لوگوں کو دیا۔ میں آپ لوگوں کو اللہ کی قسم دیتا ہوں

بِذَلِكَ قَالَ الرَّهْطُ نَعَمْ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى عَلِيٍّ وَعَبَّاسٍ فَقَالَ أَلَسْتُ كَمَا بَالَهُ

کیا میں نے ان لوگوں کو اسی شرط پر نہیں دیا ہے کہ پوری گروہ نے کہا۔ ہاں یہی بات ہے۔ پھر حضرت علی اور حضرت عباس کی طرف

هَلْ دَفَعْتُمَا إِلَيْكُمَا بِذَلِكَ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَتَلَمَّسَا إِنِّمَنِي قَصْنَاءَ غَيْرِ ذَلِكَ

رہ فرمایا۔ اور کہا میں آپ لوگوں کو اللہ کی قسم دیتا ہوں کہ میں نے اسی شرط پر آپ لوگوں کو نہیں دیا ہے۔ دونوں نے کہا ہاں۔ اب

فَوَاللَّهِ الَّذِي بِأَذْنِهِ تَقُومُ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ لَأَقْضِي فِيهَا قَصْنَاءَ غَيْرِ

فرمایا۔ آپ لوگ مجھ سے اس کے علاوہ اور کچھ فیصلہ کرنا چاہتے ہو؟ قسم ہے اس اللہ کی جس نے کلمہ سے آسمان اور زمین قائم ہے میں

ذَلِكَ فَإِنْ عَجَزْتُمَا عَنْهَا فَأَدْفَعَاهَا إِلَيَّ فَإِنِّي أَكْفِيكُمَا هَا - عه

اس کے علاوہ اور کوئی فیصلہ نہیں کر سکتا اب اگر آپ لوگ اس سے عاجز ہیں تو مجھے لوٹا دیں میں ان کی دیکھ بھال کر لوں گا۔

۱۶۵۹

تشریحات

ناک بن اوس بن حدشان۔ ان کے والد اوس صحابی ہیں۔ ان کو بھی کچھ لوگوں نے صحابہ میں ذکر کیا

ہے۔ ابن ابی حاتم وغیرہ نے کہا۔ ان کے لئے صحبت ثابت نہیں اگرچہ مہذب نبوت ان کو ملا ہے۔ شاید

یہ مدینہ طیبہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بعد حاضر ہوئے جیسے تیس بن ابی حاتم۔

وَكَانَ مُحَمَّدُ بْنُ حَبِيبٍ - یعنی محمد بن حبیب نے یہ حدیث ابن شہاب سے ذکر کی تھی۔ لیکن علوسد کے لئے ابن شہاب

نے خود مالک بن اوس سے ملاقات کر کے یہ حدیث سنی۔ اس سے ابن شہاب زہری کا طلب حدیث سے انتہائی ذوق و

شوق ظاہر ہو رہا ہے۔

اقصص بینی وبين هذا - یعنی میرے اور ان کے درمیان یعنی حضرت علی اور ان کے درمیان فیصلہ فرمادیں

اعتصام میں یہ ہے کہ حضرت عباس نے یہ کہا۔ میرے اور اس ظالم کے مابین فیصلہ فرمادیں۔ ان دونوں نے سخت کلامی

کی۔ بلکہ جویریہ کی روایت میں ہے۔ کہ کاذب اٹھ غادر، خائن تک کہا۔ شعیب اور یونس کی روایت میں ہے۔ کہ علی اور عباس

نے آپس میں سخت کلامی کی۔ کسی روایت میں یہ نہیں کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضرت عباس کو کوئی نازیبا لفظ کہا ہو۔

اس لئے اسْتَبْت سے مراد تیر سخت لہجے میں بات چیت ہے۔ حضرت عباس نے جو کچھ کہا وہ غصے کی حالت میں ان کے منہ

سے نکل گئے۔ چچا بمنزل باپ ہے۔ اس سے ان کا معنی تحقیقی مراد نہیں۔ جیسے زجر و توبخ کے وقت بڑے چھوٹوں کو

بہت کچھ کہہ دیتے ہیں۔ اس سے مقصود ناراضگی کا اظہار ہوتا ہے۔ اس وقت ان کا مقصود ہرگز یہ نہیں ہوتا کہ واقعی

جسے کہا گیا ہے وہ ویسا ہی ہے۔

قال الرهط - یعنی حضرت عثمان حضرت عبد الرحمن بن عوف حضرت زبیر حضرت سعد بن وقاص رضی اللہ تعالیٰ

عنہم پورے گروہ نے اس کی تصدیق کی۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ لا نورث ما ترکنا صدقہ

قالا قد قال ذلك - حضرت عباس اور حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہما دونوں نے اقرار کیا کہ ہاں رسول اللہ

عہ ثانی النفقات باب حبس الرجل قوت سنة الفرائض باب قول النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لا نورث ما ترکنا صدقہ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ فرمایا ہے۔ کہ لا نورث ما ترکنا صدقۃ۔ ہمارا کوئی وارث نہیں ہم جو کچھ چھوڑیں صدقہ ہے۔ اس حدیث میں مذکور تفصیل کے مطابق۔ لا نورث ما ترکنا صدقۃ کے راوی سات صحابہ ہو گئے۔ حضرت عمر، حضرت عثمان، حضرت علی، حضرت عباس، حضرت عبدالرحمن بن عوف، حضرت زبیر، حضرت سعد بن وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہم اس کے پہلے حضرت ابوبکر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی روایت گزر چکی ہے۔ اور انفرادی طور پر ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے بھی مروی ہے۔ اور ہم نے شرح میں ترمذی کے حوالے سے حضرت ابوسہرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی روایت ذکر کی ہے۔ اب اس حدیث کے راوی دس صحابہ کرام ہوئے۔ جن میں سے آٹھ عشرہ مبشرہ ہیں۔ یہ حدیث آیت میراث کے معارض نہیں۔ اس لئے کہ میراث صرف انھیں اموال میں جاری ہوتی ہے۔ جو موت کے وقت مورث کے ملک ہوں۔ اور جو اموال مورث نے وقف کر دیئے ہوں تو ان میں میراث کے جاری رہنے کا کوئی سوال ہی نہیں۔ اس حدیث سے قطع نظر کہ دوسری احادیث بھی اس پر نص صریح ہیں۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے جملہ موقوفات کو وقف فرمادیا تھا۔ جیسا کہ اسی بخاری میں کتاب الوصایا میں حدیث گزر چکی ہے۔ اور اس کے بعد والے باب میں بھی آرہی ہے کہ فرمایا۔

لا تقسم وراثتی دینار اولاد رہا ما ترکت
بعد نفقة نسائی ومؤنة عاملی فھو
میرے وارث ایک دینار ایک درہم بھی نہ تقسیم کریں میں
جو کچھ چھوڑوں وہ میری ازواج کے نفقہ اور میرے عامل
کے اخراجات کے بعد جو کچھ بچے صدقہ ہے۔

اور اگر بالفرض معارض ہی ہو تو چونکہ حدیث لا نورث مشہور ہے۔ اس لئے اس سے کتاب اللہ کی تخصیص درست ہے۔ جیسا کہ گذر چکا۔

ان الله قد خص رسولہ۔ بیشک اللہ نے اپنے رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے لئے نبی کے مال کو خاص کر دیا تھا۔ اس میں سے کسی کو کچھ نہیں دیا۔ فرماتا ہے۔ اللہ نے اپنے رسول کو ان (نبی نصیر) سے جو کچھ دلایا۔ ان پر نہ تم نے گھوڑے دوڑائے نہ اونٹ۔ ہاں اللہ نے رسولوں کو جس پر چاہتا ہے قابو دیدیتا ہے۔ حشر ⑤
حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تبرع، احسان، اور ہمدردی کے طور پر اس میں سے حضرت عباس اور حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہما کو بھی عطا فرماتے تھے۔

بنیادی طور پر دستور یہ تھا کہ ازواج مطہرات کے سال بھر کے نفقہ کی مقدار اس میں سے رکھ لیتے اور بقیہ صدقات کی طرح صرف فرماتے۔ اسی میں سے حضرت علی اور حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کو بھی عطا فرماتے اور دوسرے ضرورت مندوں کو بھی۔ مزید برآں جہاد کے لئے ساز و سامان میں صرف فرماتے۔

هل تعلمان ذلك اس روایت میں حضرت عباس اور حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی تصدیق مذکور نہیں مگر بخاری ہی کی اور جگہ کی روایات میں ہے۔ قال نعم۔ حضرت عباس اور حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا۔ ہاں۔ یعنی آپ سچ کہتے ہیں۔

نصیب من ابن اخیک۔ یعنی اے عباس آپ چچا ہونے کی حیثیت سے اور اے علی آپ داماد ہونے کی حیثیت سے اپنی اہلیہ سیدہ فاطمہ کا حصہ طلب کرنے لگے۔ اس پر ایک سنگین اشکال یہ ہے۔ اس حدیث میں پہلے مذکور ہے۔ کہ ان دونوں حضرات نے اس بات کی تصدیق فرمائی کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا ہے۔ لا نورث ما ترکنا صدقۃ۔

اس کا مطلب یہ ہے کہ اس تصدیق سے پہلے انھیں اس کا علم تھا۔ اب دو صورت ہے کہ یا تو اسے براہ راست رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا تھا یا حضرت صدیق اکبر سے سنا تھا۔ جب کہ حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے مطالبے کے وقت بیان فرمایا تھا ان دونوں حضرات کو ان دونوں صورتوں میں یہ کیسے جائز تھا۔ کہ حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے ان کے عہد خلافت میں اگر میراث کا سوال کرتے۔

جواب اشکال۔ اس کا ایک جواب عام شارحین نے تحریر فرمایا ہے۔ کہ حضرت عباس اور حضرت علی اس وقت کو تمام اموال کو عام نہیں جانتے تھے۔ اور کچھ اموال کو مستثنیٰ جانتے تھے۔ انھیں مستثنیٰ اموال میں میراث طلب کی۔ مگر جب حضرت عمر نے فرمایا کہ یہ ہر قسم کے اموال کو عام ہے۔ تو دونوں حضرات خاموش ہو گئے۔
اقول وهو المستعان۔ اس کا بھی احتمال ہے کہ ذہول ہو گیا ہو۔ یہ حدیث اس وقت یاد نہ رہی ہو۔ مگر جب حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے یاد دلائی تو یاد آگئی۔

جیسے کہ وصال کے وقت سوائے حضرت صدیق اکبر کے، آہ کریمہ۔ وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ۔ کسی صحابی کو یاد نہیں آئی۔ جب حضرت صدیق اکبر نے تلاوت فرما دیا تو سب کو یاد آگئی۔ اور سب کی زبانوں پر جاری ہو گئی۔
فلما بد الی۔ حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضرت عباس اور حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہما کو مدینہ طیبہ کے اموال اس لئے نہیں دیا تھا کہ ان کی میراث کے حق کو تسلیم کر کے انھیں مالک بنا دیا تھا۔ بلکہ بطور ناظر منتظم یا متولی ان دونوں حضرات کو مقرر فرمایا تھا اس پر دلیل اس کے بعد کا ارشاد ہے کہ حضرت عمر نے فرمایا۔
میں اس شرط پر دیتا ہوں کہ ان اموال میں اسی طریقے پر عمل کرو گے جو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ابوبکر اور میرا تھا۔ جس کی تفصیل اوپر گزری چکی ہے۔

اب ان حضرات میں تنازع یہ تھا کہ اسے تقسیم کر کے دونوں کو الگ الگ حصے پر متولی بنا دیں۔ یہ قابل قبول نہ تھا۔ اس سے ملکیت کے ثبوت کا شبہ ہو سکتا تھا۔ اسی وجہ سے حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ابتداء ہی میں ان لوگوں کو متولی وغیرہ بھی نہ بنایا۔ کہ لوگوں کو یہ شبہ ہو جائے گا کہ ان کی ملکیت تسلیم کر لی۔ جب ایک مدت گزر گئی اور اس آراضی پر صرف خلافت کا قبضہ رہا۔ اور سب کو معلوم ہو گیا کہ یہ کسی کی خاص ملک نہیں تو اپنے زمانہ خلافت میں حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے انھیں ناظر و متولی بنا دیا۔ اس آراضی و فدک وغیرہ کا جو انتظام حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کر دیا تھا حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے بھی اپنے عہد خلافت میں باقی رکھا۔ اسے حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے وارثین میں تقسیم نہیں فرمایا۔ یہ اس کی دلیل ہے کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ، حدیث لا وراثۃ ما ترک صدقۃ، کی صحت کو تسلیم کرتے تھے۔ اور ان سب اموال

کو صدقہ مانتے تھے۔

اس سلسلے میں علامہ نووی نے ایک دلچسپ حکایت لکھی ہے۔ جب بنو عباس کا مشہور زمانہ درندہ سفاح پہلی بار خطبے کے لئے کھڑا ہوا تو ایک شخص قرآن مجید گکے میں لٹکائے کھڑا ہوا اور کہا۔ میں تجھے اللہ کی قسم دیتا ہوں کہ میرے اور میرے رفیق کے درمیان اس مصحف کے مطابق فیصلہ کر۔ سفاح نے پوچھا کہ کون تیرا رفیق ہے۔ اس شخص نے کہا۔ ابو بکر ہیں جنہوں نے فدک نہیں دیا۔ سفاح نے پوچھا کیا انہوں نے تجھ پر ظلم کیا ہے؟ اس نے کہا ہاں۔ سفاح نے پوچھا۔ بعد والوں نے۔ تو اس نے کہا۔ ہاں انہوں نے بھی ظلم کیا ہے۔ پوچھا عثمان نے۔ تو بھی اس نے کہا۔ ہاں انہوں نے بھی ظلم کیا ہے۔ اب سفاح نے پوچھا علی نے بھی ظلم کیا تو وہ شخص چپ ہو گیا۔

لیکن ان سب توجیہات پر حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اس محلے سے پانی پھر جاتا ہے کہ انہوں نے حضرت عباس اور حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے فرمایا۔ اے عباس تم اپنے بھتیجے کے مال سے اپنا حصہ مانگ رہے ہو۔ اور یہ ابنی اہلیہ کا حصہ ان کا باپ کے ترکے سے مانگ رہے ہیں۔

بادی النظر میں یہ اشکال بہت سخت ہے۔ مگر بنظر دقیق کچھ نہیں۔ اس ارشاد کا پس منظر یہ ہے۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کے بعد حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ اس جائداد کی پیداوار حضرت عباس اور حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہما کو اسی تناسب سے تقسیم فرماتے جو وراثت کی رو سے ان حضرات کا حق ہوتا تھا یعنی پیداوار کا ثمن ازواج مطہرات کو نصف حضرت سیدہ کو، اور بقیہ حضرت عباس کو۔ اور جب حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ان حضرات کو متولی بنا کر یہ جائداد سپرد کی تو بھی پیداوار کی تفصیل سے تقسیم ہوئی تھی اس میں نزاع ہو گئی تو ان حضرات نے خواہش ظاہر کی میراث کے اصول سے جتنا ہمارا حصہ ہوتا ہے اسے تقسیم کر کے علیحدہ علیحدہ کر کے ہمیں دیدیا جائے۔ ہم لوگ اپنے اپنے حصے کی دیکھ بھال کریں تاکہ پیداوار کی تقسیم کا جھگڑا نہ رہے۔ اس میں صراحتہً جائداد کی وراثت کے مطابق تقسیم تھی جس سے ملکیت کا حق ثابت ہوتا تھا۔ اس لئے حضرت عمر نے اسے قبول نہیں فرمایا۔ یعنی نصیبک سے مراد۔ قدر نصیبک۔ ہے یعنی میراث سے جتنا حصہ ہوتا اس کی مقدار وہ لوگ اس لئے طلب کر رہے تھے کہ اسی کا انتظام کریں۔ ملکیت کے طور پر نہیں طلب کر رہے تھے۔

بَابُ نَفَقَةِ نِسَاءِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ بَعْدَ وَفَاتِهِ ۵۔ ص ۴۳
نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال کے بعد ازواج مطہرات کے نفقہ کا بیان۔

۱۶۶۰ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقْسِمُوا وَرَثَتِي دِينَارًا مَّا تَرَكَتُ بَعْدُ

نے فرمایا۔ میرے وارثوں میں ایک دینار بھی تقسیم کیا جائے۔ میں جو کچھ چھوڑوں وہ میری ازواج اور

نَفَقَةُ نِسَائِيٍّ وَمَوْتُهُ عَامِلِيٌّ فَهُوَ صَدَقَةٌ۔

عامل کے اخراجات کے بعد صدقہ ہے۔

۱۴۶۰
تشریحات

اس حدیث میں عامل سے مراد، خلیفہ ہے۔ اور یہی معتمد ہے۔ اور یہی اصول تمدن کے مطابق ہے شاہی اخراجات کے لئے جو جائیداد مخصوص ہوئی ہے وہ بعد میں اس کے جانشین کا حق ہوتی ہے۔ اور اس کا بھی امکان ہے کہ اس سے مراد جائیدادیں کام کرنے والے اس کی دیکھ بھال کرنے والے ہوں۔

۱۴۴۱ ثَنَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ

حَدَّثَنِي حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے فرمایا۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

تَوُفِّي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا فِي بَيْتِي مِنْ شَيْءٍ

وفات پا گئے اور حال یہ تھا کہ میرے گھر کوئی ایسی چیز نہیں تھی جسے کوئی زندہ کھائے سوائے

يَاكُلُهُ دُوكِيدٌ إِلَّا شَطْرَ شَعِيرٍ فِي رَفِيٍّ لِي فَأَكَلْتُ مِنْهُ حَتَّى طَالَ

نصف دستق جو کے جو طاق میں تھا۔ میں نے اسے مدت دراز تک کھایا۔ ایک دفعہ اسے

عَلَى فَاكَلْتُهُ فَكُنْتُ عَمَةً

ناپ دیا تو ختم ہو گیا۔

بَابُ مَا جَاءَ فِي بَيُوتِ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا نُسِبَ الْبَيُوتُ إِلَيْهِنَّ۔ ۳۴۰
نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ازواج مطہرات کے گھروں کے بارے میں جو کچھ وارد ہے اور جو گھر ان کی طرف منسوب ہیں۔

توضیح حجرات مبارکہ اصل میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ملک تھیں۔ لیکن مشہور تھے ازواج مطہرات کے نام سے۔ امام بخاری نے یہ افادہ فرمایا ہے کہ یہ نسبت اس بنا پر تھی کہ وہ جب تک زندہ رہیں اس میں سکونت پذیر رہیں۔ اس لئے کہ ان کا نفقہ اور سکنی بعد وصال بھی حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے خصال سے ہے۔ اس کا سبب یہ ہے کہ وہ دوسری شادی نہیں کر سکتیں۔ اصل سبب یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم حقیقی دنیوی جسمانی حیات کے ساتھ زندہ ہیں۔

عہ ثانی الرقاق۔ باب فضل الفقراء ۹۵۵ مسلم آخر الكتاب، ابن ماجہ اطعمہ۔

۱۶۶۳ حَدَّثَنَا نَافِعٌ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ

حَدَّثَتْ ابْنَ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ

تَوَقَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَيْتِي وَفِي تَوْبَتِي وَبَيْنَ سَحْرَتِي

وَسَحْرَتِي وَجَمَعَ اللَّهُ بَيْنَ رَيْقِي وَرَيْقِهِ قَالَتْ دَخَلَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بِسِوَاكِ

دَرَمِيَانِ هُوَ - اور اللہ نے میرے اور حضور کے لعاب کو ایک جگہ جمع فرما دیا - ہوا یہ کہ عبد الرحمن

فَضَعَفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْهُ فَأَخَذَتْهُ فَمَضْغَتْهُ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

سِوَاكَ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ

۱۶۶۳
تشریحات

مسکن عائشہ - دوسری روایتوں میں یہ زائد ہے کہ منبر پر تشریف فرما تھے۔ اور مشرق کی جانب اشارہ فرمایا۔ آج کل غیر مقلدین اور نجدی اس پر بہت زور دیتے ہیں کہ مشرق سے مراد عراق ہے۔ مگر اس روایت نے ان کے ادعا پر باطل کا تسمہ بھی باقی نہیں رکھا۔ منبر اقدس سے ایک خط مستقیم بھیجیں جو بیت عائشہ سے گزر کر یثرب کو جائے تو اس کی سیدھ میں نجد کا دار السلطنت ریاض پڑتا ہے۔ یہ خط مشرق کے افق تک لے جائے عراق کے کسی حصے سے نہیں گزرے گا۔ مگر قرآن و احادیث کی تحریف کے خوگروں کا کوئی علاج نہیں۔ اس کی قدر معتد بہ بحث ہماری کتاب، فتنوں کی سر زمین کون؟ نجد یا عراق میں دیکھئے۔

بَابُ مَا ذُكِرَ مِنْ دُرْعِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَصَا وَسَيْفِهِ وَجَمِ
وَحَائِجِهِ وَمَا اسْتَعْمَلَ الْخُلَفَاءُ بَعْدَهُ مِنْ
ذَلِكَ وَمِمَّا لَمْ تَذْكُرْ قِسْمَتُهُ وَمِنْ شَعْرِهِ
وَتَعْلِيهِ وَأَنْبِئْتَهُ مِمَّا شَرِكَ فِيهِ أَصْحَابُهُ
وَعَبَّرَهُمْ بَعْدَ وَفَاتِهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ص ۳۸

امام بخاری کی غرض اس باب سے دو ہے۔ ایک یہ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ترکے کا کوئی وارث نہیں ہوا۔ اور نہ وہ بطریق میراث تقسیم ہوا۔ بلکہ جن صاحب کو جو چیز ملی وہ اسے اپنے پاس رکھے ہوئے تھا۔ اور کچھ چیزوں کو خلفاء اپنے استعمال میں لاتے رہے۔ بلکہ کچھ چیزیں ایسی بھی ہیں جنہیں خلفاء کے علاوہ دوسرے صحابہ اور صحابہ کے بعد تابعین اپنے پاس رکھے رہے۔ دوسرا مقصد یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی استعمال فرمودہ اشیاء سے برکت حاصل کرنا خلفاء راشدین اور صحابہ کی سنت ہے۔ اس باب میں، مما شَرِكَ فِيهِ۔ ابو ذر کی اپنے شیخ سے روایت ہے۔ اصل کی روایت میں۔ مما یتبرک اصحابہ۔ اور کشمہنی کی روایت میں۔ مما یتبرک بہ اصحابہ ہے۔ یعنی جن سے صحابہ وغیرہ برکت حاصل کرتے تھے۔ اس روایت کی دوسرے مقصد پر دلالت بالکل واضح ہے۔ باب میں آٹھ چیزیں مذکور ہیں۔ زره، عصا، تلوار، پیالہ، انگوٹھی، موئے مبارک، نعلین اور برتن۔ اصل کی اور کشمہنی کی روایت کی بنا پر یہ نو چیزیں ہو سکتی ہیں۔ جب کہ مما یتبرک بہ اصحابہ۔ سے مراد مذکورہ بالا اشیاء کے علاوہ اور دوسری چیزیں مراد لی جائیں۔

اس باب کے ضمن میں امام بخاری نے چھ حدیثیں ذکر کی ہیں۔ جن میں سے ایک میں۔ انگوٹھی۔ دوسری میں نعلین اور چوٹی میں پیالے اور پانچویں میں تلوار کا ذکر ہے۔ تیسری حدیث میں تہبند اور کبل کا ذکر ہے۔ اور چھٹی حدیث میں ایک مکتوب کا۔ کبل کا باب سے یہ تعلق ہے کہ مما یتبرک بہ اصحابہ۔ میں داخل ہے۔

پچھی حدیث کا باب سے کیا تعلق ہے۔ یہ معرض خفایں ہے۔

زادہ اعضاء اور موئے مبارک سے متعلق کوئی حدیث ذکر نہیں فرمائی۔

مالا نیکو چاہتے تو زہرہ کے بارے میں ام المؤمنین اور حضرت انس کی وہ حدیثیں ذکر فرما دیتے جن میں یہ مذکور ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کے وقت حضور کی زہرہ ایک یہودی کے یہاں گرو رکھی ہوئی تھی۔ اسی طرح موئے مبارک کے بارے میں حضرت ابن سیرین کا وہ ارشاد تحریر فرما دیتے جو طہارت میں گذر چکا ہے۔ کہ ہمارے پاس نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا موئے مبارک ہے جو ہمیں حضرت انس سے ملا ہے۔ اور وہ حدیث بھی کہ حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ حضور نے حجۃ الوداع میں جب سر اقدس منڈایا تو ابو طلحہ ہی وہ پہلے شخص ہیں جنہوں نے موئے مبارک لیا۔ یوں ہی عصا کے بارے میں حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی وہ حدیثیں ذکر فرما دیتے جس میں یہ ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنے محسن سے رکن کا استلام کرتے تھے جو حج میں گذر چکی ہے۔ اور حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی وہ حدیث بھی لکھ سکتے تھے۔ جو تفسیر سورہ واللیل میں آئے گی۔ کہ حضور کے دست مبارک میں محض وہ تھا جس سے زمین کرید رہے تھے۔ لیکن ہم اس کی کوئی وجہ نہیں جان سکے کہ امام بخاری نے ان حدیثوں کو کیوں ذکر نہیں فرمایا۔

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا ایک عصا مبارک شوحط کا تھا جو بعد میں خلفائے راشدین کے پاس رہا یہاں تک کہ حضرت عثمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے زمانے میں حجاجہ غفاری نے اسے توڑ ڈالا۔ برتنوں میں اس باب کے ضمن میں صرف پیالے کا ذکر ہے اس کے علاوہ مزید برتنوں کو علامہ عینی نے ذکر فرمایا ہے۔ پتھر کی ایک ہانڈی جیسے مخضب کہتے تھے۔ اور ایک اور مخضب پیتل کا تھا جس میں حنا اور کرم رہتا تھا۔ اور ایک برتن تانبے کا غسل کے لئے تھا۔ ایک لگن جس کا نام ”الصادرة“ تھا۔ اور ایک رانگے کا طشت تھا۔ ایک شیشے کا پیالہ۔ اور ایک بہت بڑی لگن تھی جس میں کھانا کھلایا جاتا تھا۔ اتنا بھاری تھا جسے چار آدمی اٹھایا کرتے۔ اس کا نام غرائٹھا۔

۱۶۶۴ ثَنَا عِيسَى بْنُ طَهْمَانَ قَالَ أَخْرَجَ إِلَيْنَا أَنَسُ بْنُ نَعْلَيْنٍ جَرَادًا

حدیث عیسیٰ بن تہمان نے حدیث بیان کی۔ کہ حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے بے بال چڑے کی دو

لہما قبلان فحدّ ثنی ثابتاً بالبنا فی بعد عن أنس أکھما تغلا السی

نعلین نکالیں جن کے دو قسم تھے۔ بعد میں ثابت البنانی نے حضرت انس سے روایت کرتے ہوئے یہ حدیث

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ع

بیان کی کہ یہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی نعلین ہیں۔

۱۔ نزهۃ القاری خامس ص ۱۶۶ ۲۔ نزهۃ القاری جلد اول ص ۵۱۹ ۳۔ نزهۃ القاری راجع ص ۳۳۲ ۴۔ بخاری ص ۳۸۔

عنه ثانی اللباس باب ثبالان فی فصل ۸۷ مسلم ابوداؤد ترمذی۔ ابن ماجہ۔

۱۴۴
تشریحات

کتاب اللباس میں اس حدیث پر امام بخاری نے یہ باب باندھا ہے۔ قبالات فی فعل ومن
سرای قبالات واحد واسعا۔ دو تسمے ایک فعل میں اور جس نے ایک چوڑا تسمہ کا فی
جانا۔ باب کا اثبات اس طرح ہوتا ہے۔ کہ یہاں تشبیہ کا مقابلہ تشبیہ سے ہے۔ اس لئے آحاد کی آحاد پر تقسیم ہوگی۔
علاوہ ازیں طرانی نے معجم صغیر میں اور بزار نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے حضرت انس کی حدیث
کے مثل روایت کیا اور یزید ہے۔ اور ایسی ہی حضرت ابو بکر اور حضرت عمر کی بھی نعلین تھیں۔ اور پہلے وہ شخص
جتنوں نے ایک بندش رکھی عثمان تھے۔ رضی اللہ تعالیٰ عنہم۔

جرد اوین۔ اجرد کے مؤنث جرد اور کا تشبیہ ہے۔ اس کا معنی بے بال کا چڑا حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ
وسلم بے بال کے چکنے چڑے کی نعلین استعمال فرماتے تھے۔ اس کی تائید اس روایت سے بھی ہوتی ہے جس میں من
سبت لیس علیہ شعر۔ آیا ہے۔ جیسا کہ ابن سعد نے عن عفان عن ہمام روایت کیا ہے۔
اس کے معنی پرانی کے بھی ہیں۔ چڑا جب پرانا ہو جاتا ہے تو بال جھڑ جاتے ہیں۔ اس کا حاصل بھی وہی ہوا۔

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے نعلین کے بارے میں حضرت انس حضرت ابن عباس اور حضرت
ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہم سے حدیثیں مروی ہیں۔ ان سب میں یہ تصریح ہے۔ کہ ہر ایک میں دو تسمے تھے۔
یہاں تو تشبیہ کے مقابلے تشبیہ لانے میں اس کا احتمال تھا کہ اس کا مطلب یہ ہو کہ ایک نعل میں ایک قبالت ہو۔ مگر
بخاری کتاب اللباس کی روایت میں یہ ہے۔ ان نعل النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کان لهما
قبالات۔ ترمذی شاکل اور ابن ماجہ میں حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی حدیث میں یہ ہے۔

كانت لنعل النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم قبالات منشی شراکھما۔ اور اس کے
ہم معنی حضرت ابو ہریرہ کی حدیث میں ہے۔ اس لئے آحاد کی آحاد پر تقسیم کر کے ایک نعل کے لئے ایک قبالت
کا احتمال ساقط۔

۱۴۵ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ قَالَ أَخْرَجْتُ إِلَيْنَا عَائِشَةَ كِسَاءً مُلْبَدًا وَ

حدیث ابو بردہ نے کہا۔ کہ ہمارے سامنے ام المؤمنین حضرت عائشہ نے ہمارے لئے ایک کبیل

قَالَتْ فِي هَذَا فِرْعَ رُوحُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَأَيْتُ سَلِيمَانَ

بیوند لگا ہوا نکالا۔ اور فرمایا اسی میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی روح قبض ہوئی بطریق سلیمان

عَنْ حُمَيْدٍ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ أَخْرَجْتُ إِلَيْنَا عَائِشَةَ إِزَارًا غُلِيظًا مِمَّا يُضْنَعُ

عن حمید جو روایت ہے اس میں یہ ہے۔ کہ ہمیں دکھانے کے لئے ایک موٹا تہبند نکالا جو یمن میں بُنا

بِالْيَمَنِ وَكِسَاءً مِّنْ هَذِهِ اللَّيْ تَدْعُونَهَا الْمُلْبَدَةَ -

جاتا ہے اور ایک کبیل اسی قسم کا جسے تم لوگ ملبدہ کہتے ہو۔

۱۶۶۵ تشریحات کسار۔ کے معنی چادر کے بھی ہیں اور کبل کے بھی۔ ملبہ۔ لبدہ۔ کے معنی پیوند کے بھی ہیں۔ اب معنی یہ ہوئے کہ پیوند لگی ہوئی۔ اور لبدہ کے معنی تہ بہ تہ جمانے کے بھی ہیں۔ اب معنی یہ ہوئے کہ وہ تہ بہ تہ جانی ہوئی تھی جیسے منہ ہوتا ہے۔ علامہ قسطلانی اپنی شرح میں کسار کے بعد من صوف فرمایا۔ اور ملبہ کی تفسیر مرقع سے کی۔ اس کا حاصل یہ ہوا کہ پیوند لگا ہوا کبل۔ مگر بطریق سلیمان بعد میں جو زیادتی ہے وہ اس معنی کے منافی ہے۔ تصریح ہے کہ جسے تم لوگ ملبہ کہتے ہو۔ اس سے ظاہر ہے کہ یہ کسی خاص قسم کا کپڑا تھا۔ ہو سکتا ہے کہ اسے اون کو تہ بہ تہ جاکر کے بناتے ہوں۔

۱۶۶۶ عَنِ ابْنِ سَبْرٍ عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ

حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا پیالہ

قَدْ حَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ كَسَرَ فَاتَّخَذَ مَكَانَ الشَّعْبِ

ٹوٹ گیا تو حضور نے جوڑ پر چاندی کے تار لگا دیئے تھے۔ عاصم نے کہا۔ میں نے اس پیالے کی

سَبَّحَ لَكَ مَنْ فَصْنَةٍ قَالَ عَاصِمٌ رَأَيْتُ الْقَدْحَ وَشَرِبْتُ فِيهِ۔

زیارت کی ہے اور اس میں پیا ہے۔

۱۶۶۶ تشریحات فاتخذ۔ کی ضمیر فاعل کا مرجع نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بھی ہو سکتے ہیں۔ اور حضرت انس

رضی اللہ تعالیٰ عنہ بھی۔ یہاں کی روایت سے ظاہر پہلا احتمال ہے۔ اور کتاب الاثر بہ کی روایت

سے دوسرا احتمال۔ مگر بیہقی کی روایت ان الفاظ میں ہے۔ حضرت انس نے فرمایا۔ پیالہ ٹوٹ گیا تو میں نے جوڑ پر چاندی

کے تار منڈو دیئے تھے۔

۱۶۶۷ أَنَّ ابْنَ شَهَابٍ حَدَّثَهُ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ حُسَيْنٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حدیث حضرت امام زین العابدین علی بن حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے حدیث بیان کی کہ یہ

عَنْهُ حَدَّثَهُ أَنَّهُمْ حِينَ قَدِمُوا الْمَدِينَةَ مِنْ عِنْدِ يَزِيدَ بْنِ مَعُوِيَةَ

لوگ امام حسین بن علی کی شہادت کے سال یزید بن معاویہ کے یہاں سے مدینہ آئے تو حضرت

مَقْتُلُ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ لَقِيَهُ مَسُورُ بْنُ فَخْرَمَةَ فَقَالَ لَهُ هَلْ لَكَ إِلَى مِنْ

مسور بن فخرم نے ان سے ملاقات کی اور عرض کیا اگر آپ کو مجھ سے کوئی حاجت ہو تو فرمائیں۔ میں

حَاجَةٌ تَأْمُرُنِي بِهَا فَقُلْتُ لَهُ لَا فَقَالَ لَهُ هَلْ أَنْتَ مُعْطَى سَيْفٍ

نے ان سے کہا کوئی ضرورت نہیں۔ اس کے بعد مسور نے ان سے کہا۔ کیا آپ رسول اللہ صلی اللہ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنِّي أَخَافُ أَنْ يُغْلِبَكَ الْقَوْمُ

تعالیٰ علیہ وسلم کی تلوار مجھے عطا فرمادیں گے۔ میں ڈرتا ہوں کہ کہیں قوم (بنی امیہ) اسے

عَلَيْهِ وَآيُمُ اللَّهِ لَنْ أُعْطِيَنِيهِ لَا يُخْلَصُ إِلَيْهِ أَبَدًا حَتَّى تَبْلُغَ كُنُفَى

آپ سے زبردستی چھین نہ لے۔ اور خدا کی قسم اگر آپ مجھے عطا فرمادیں گے تو وہ لوگ جب تک

إِنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ خُطِبَ بِنَتِ أَبِي جَهْلٍ عَلَى فَاطِمَةَ فَسَمِعَتْ رَسُولُ

میرے دم میں دم ہے مجھ سے اسے نہیں لے پائیں گے۔ علی بن ابی طالب نے فاطمہ کے ہوتے

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُنْطَبِ النَّاسِ فِي ذَلِكَ عَلَى مِنْبَرٍ

ہوئے ابو جہل کی لڑکی کو بیغام دیا۔ تو میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اس

هَذَا وَأَنَا يَوْمَئِذٍ كُنتُ لَمْ فَقَالَ إِنَّ فَاطِمَةَ مِنِّي وَأَنَا أَخَوْتُ أَنْ تَقُتِلَ

بارے میں اپنے اس منبر پر خطبہ دیتے ہوئے سنا اور میں اس وقت بالغ تھا۔ فرمایا۔ فاطمہ مجھ

فِي وَبَيْنَهُمَا ذَكَرَ صَهْرًا لَهُ مِنْ بَنِي عَبْدِ شَمْسٍ فَأَثْنَى عَلَيْهِ فِي

سے ہے اور میں ڈرتا ہوں کہیں وہ اپنے دین میں آزمائش میں نہ پڑ جائے۔ اس کے بعد بنی عبد شمس

مُصَاهَرَتَهُ إِيَّاهُ قَالَ حَدَّثَنِي قَصْدٌ قَنِيَّ وَوَعَدَنِي فَوْقِي لِي وَإِنِّي

سے اپنے ایک داماد کا تذکرہ فرمایا۔ اور رشتہ داری کے بارے میں ان کی تعریف کی فرمایا۔ اس نے

لَسْتُ أَحَرِّمُ حَلًّا وَلَا أَجِلُّ حَرَامًا وَلَكِنْ وَاللَّهِ لَا تَجْمَعُ بَيْنَ

مجھ سے جو کچھ کہا اسے سچ کر دکھایا۔ اور مجھ سے وعدہ کیا تو اسے پورا کیا۔ میں کسی حلال کو حرام یا کسی

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَيْنَتْ عَدُوَّ اللَّهِ أَبَدًا عَهْدُ

حرام کو حلال نہیں کرتا۔ ہاں یہ ضرور ہے کہ رسول اللہ کی صاحبزادی اور دشمن خدا کی بیٹی کبھی بھی اکٹھا نہیں ہو سکتیں۔

۱۶۶۷
تشریحات

یہ حدیث خود بخاری میں پانچ جگہ مذکور ہے۔ وصایا۔ اور شروط۔ میں تعلیقاً مختصراً اور یہاں

اور مناقب میں مفصل۔ البتہ ہر جگہ متن میں کچھ زیادتی اور کچھ اختصار ہے مناقب کا متن

یہ ہے۔ کہ حضرت علی نے ابو جہل کی لڑکی کو شادی کا پیغام دیا۔ حضرت فاطمہ نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

سے شکایت کی اور عرض کیا۔ حضور کی قوم کا گمان ہے کہ حضور ابی بیٹیوں کے لئے غضب نہیں فرماتے۔ یہ علی ہیں۔

عہ ذکر اصهار النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ص ۵۲۸ ثانی النکاح باب ذب الرجل عن بنته ص ۷۸

مسلم فضائل الصواب۔ ابو داؤد نکاح۔ مسند امام احمد جلد راج ص ۲۶۶۔

جو ابو جہل کی بیٹی سے نکاح کر رہے ہیں۔ تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم (خطبہ دینے کے لئے) کھڑے ہوئے۔ حضور نے جب شہادتین پڑھا تو میں نے سنا۔ کہ یہ فرمایا۔ اما بعد۔ میں نے (اپنی بیٹی کا) نکاح ابو العاص بن ربیع سے کیا اور اس نے مجھ سے جو کچھ کہا اسے سچ کر دکھایا۔ اور فاطمہ میرا جڑ ہے۔ اور مجھے یہ ناپسند ہے کہ اسے کوئی ناگواری پہنچے۔ بخدا رسول اللہ کی بیٹی اور دشمن خدا کی بیٹی ایک شخص کے یہاں جمع نہیں ہو سکتیں۔ اس پر حضرت علی نے منگنی توڑ دی۔

کتاب النکاح میں یہ ہے۔ مسور بن مخزوم نے کہا۔ کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو منبر پر یہ فرماتے ہوئے سنا۔ کہ بنی ہشام بن مغیرہ نے مجھ سے اجازت طلب کی ہے کہ وہ اپنی لڑکی کا نکاح حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے کریں۔ میں ان کو اجازت نہیں دوں گا۔ میں ان کو اجازت نہیں دوں گا۔ میں ان کو اجازت نہیں دوں گا۔ ہاں علی چاہیں تو میری بیٹی کو طلاق دیدیں اور ان کی لڑکی سے نکاح کر لیں۔ وہ میرا ٹکڑا ہے۔ جس چیز سے اسے خلش ہوگی مجھے بھی ہوگی۔ جس چیز سے اسے ایذا پہنچے گی مجھے بھی پہنچے گی۔

سیف رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم۔ اس سے مراد ذوالفقار نامی تلوار ہے۔ جو بدر کے مال غنیمت میں ملی تھی۔ اور احد کے موقع پر اسے خواب میں دیکھا تھا۔ پھر حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو عطا فرمادی تھی۔ خطبہ ابنہ ابی جہل۔ ابو جہل کی اس بیٹی کا نام جویریہ تھا یا عورار یا جمیلہ، فتح مکہ کے بعد حضرت علی نے انھیں نکاح کا پیغام دیا تھا۔ اور یہ ان کے بھائی حضرت عکرمہ اور دونوں چچا حارث بن ہشام اور مکہ کے موقع پر مشرف باسلام ہو چکے تھے۔

چونکہ ایک مرد کو چار تک شادی کی اجازت ہے۔ اس کی بنا پر حضرت علی نے یہ پیغام دیا تھا مگر جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے وہ خطبہ دیا۔ تو حضرت علی نے منگنی توڑ دی۔ اس کے بعد عتاب بن اسید رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ابو جہل کی اس لڑکی سے شادی کر لی۔

تلوار کی طلب اور اس قصبے میں مناسبت یہ ہے۔ کہ جیسے حضرت سیدہ کی خوشنودی حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو ملحوظ تھی اور ان کی ایذا سے حضور کو ایذا ہوتی تھی۔ اسی کے مطابق چونکہ آپ اولاد فاطمہ سے ہیں مجھے آپ کی خوشنودی مطلوب ہے۔ اور اگر بالفرض آپ کو کوئی ایذا پہنچے گی تو مجھے بھی ایذا ہوگی۔ اور ظاہر ہے کہ اگر بنی امیہ ظالم آپ سے یہ تلوار چھین لے جائیں گے تو آپ کو ایذا ہوگی جس سے مجھے بھی اذیت ہوگی۔

شریف مرتضیٰ رافضی کہتا ہے کہ یہ حدیث باطل ہے۔ اس کے راوی مسور حضرت علی کے مخالف تھے اور دوسرے راوی عبد اللہ بن زبیر ہیں۔ یہ ان سے بھی زیادہ حضرت علی کے مخالف تھے۔

اقول وهو المستعان۔ اولاً اس حدیث میں ایسی کوئی بات نہیں جس سے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ پر کسی قسم کا حرف آتا ہو۔ ایک سے زائد چار شادی کی اجازت ہے۔ اس بنا پر اگر حضرت علی نے ایک اور شادی کرنا چاہی تو اس میں کون سی عیب کی بات ہوگی۔ خصوصاً ایسی صورت میں کہ جب یہ معلوم ہو گیا کہ حضرت سیدہ اور حضور اقدس

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اس سے راضی نہیں تو انہوں نے منگنی ختم کر دی۔

ثانیاً یہ حضرت مسور بن خنظلہ پر بہتان ہے کہ وہ حضرت علی سے عداوت رکھتے تھے اس کے ثبوت میں کوئی واقعہ نہیں پیش کیا جاسکتا۔ رہ گیا یزید کے مقابلے میں حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا ساتھ دینا۔ یہ حضرت علی سے عداوت کی دلیل نہیں۔

محتلم۔ حضرت مسور بن خنظلہ ہجرت کے دو سال بعد پیدا ہوئے۔ اس حساب سے فتح مکہ کے موقعہ پر چھ سال کے تھے۔ ہو سکتا ہے کہ اس واقعہ کے وقت سات سال کے رہے ہوں۔ پھر بالغ کیسے تھے۔ علامہ ابن حجر نے فرمایا۔ صحیح روایت۔ کمال محتلم۔ ہے جیسا کہ ابن سید الناس نے کہا ہے۔ مطلب یہ ہے کہ بالغ کی طرح ہوشمند اور سمجھدار تھا۔

اب اخیر میں یہ بحث اٹھ کھڑی ہوتی ہے۔ کہ حضرت سیدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے ہوتے ہوئے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو دوسری شادی کرنی جائز تھی یا نہیں۔ اس سلسلے میں بہت لمبی چوڑی اباحت کا نتیجہ یہ ہے۔ کہ ہو سکتا ہے کہ یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے خصائص سے ہو کہ صاحبزادیوں کے ہوتے ہوئے ان کے شوہروں کو دوسرے نکاح کی اجازت نہیں۔ اسی لئے حضرت ابوالعاص اور حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے جبکہ شہزادیاں رہیں دوسرے سے نکاح نہیں کیا۔ مگر اس کا ایک پہلو یہ بھی ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے منع فرمانے کے بعد یہ کسی طرح جائز نہ تھا کہ حضرت علی اور کسی سے نکاح کرتے۔

صہرا۔ صہر کے اصلی معنی قریب ہونے کے ہیں۔ اور عرف میں داماد۔ اور عورت کے گھر والوں کو کہتے ہیں۔ علامہ نووی نے فرمایا۔ زوہدین کے رشتہ داروں کو اصہار کہتے ہیں۔

ابوالعاص بن زبیع۔ یہ اپنی کنیت کے ساتھ مشہور ہیں۔ نام کیا تھا اس میں کئی قول ہیں۔ زبیر کے نزدیک اثبت یہ ہے کہ مقسم تھا۔ یہ ام المومنین فدیجۃ الکبریٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے بھانجے ان کی بہن ہالہ بنت خویلد کے صاحبزادے تھے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بعثت سے قبل اپنی سب سے بڑی صاحبزادی حضرت سیدہ زینب رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے ان کا نکاح فرمایا تھا۔ بدر میں مشرکین کے ساتھ تھے۔ گرفتار ہوئے۔ حضرت سیدہ زینب نے فدیہ دے کر چھڑایا۔ فدیہ میں وہ ہار بھیجا تھا۔ جسے حضرت فدیجۃ الکبریٰ نے انھیں جہیز میں دیا تھا۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے صحابہ کرام سے فرمایا۔ یہ زینب کے پاس ماں کی نشانی ہے۔ اسے واپس کر دو تو بہتر ہے۔ صحابہ کرام نے واپس کر دیا۔

حضور نے ان سے وعدہ لیا تھا۔ کہ مکہ پہنچ کر زینب کو بھیج دینا۔ انہوں نے اس وعدے کو نبھایا۔ اسی کو فرمایا۔ مجھ سے جو کہا سچ کر دکھایا جو وعدہ کیا پورا کر دیا۔ حضرت سیدہ زینب مدینے طیبہ آگئیں۔ اور ابوالعاص کے ہی میں رہے۔ دوبارہ گرفتار ہو کر آئے۔ تو سیدہ زینب نے انھیں پناہ دی۔ اور انہوں نے اسلام قبول کر لیا۔

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے سابقہ نکاح پر انھیں زینب کے ساتھ رہنے کی اجازت دیدی۔ ان کے بطن سے ایک صاحبزادی حضرت امامہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا پیدا ہوئیں۔ انھیں کوگود میں لے کر حضور نماز پڑھاتے تھے۔ حضرت فاطمہ کے وصال کے بعد ان کا نکاح حضرت علی کے ساتھ ہوا۔ ایک اور صاحبزادے بھی پیدا ہوئے تھے جن کا نام علی تھا۔ ایک قول کی بنا پر ان کا وصال حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حیات ہی میں ہو گیا تھا۔ حضرت ابوالعاص کا وصال ۱۲ھ میں ہوا ہے۔

۱۴۸ عَنْ مُنْذِرٍ عَنْ ابْنِ الْحَنْفِيَّةِ قَالَ لَوْ كَانَ عَلِيٌّ ذَا كِرَاعَتِ

حَدِيثِ حضرت علی کے صاحبزادے (محمد بن حنفیہ نے کہا۔ اگر حضرت علی کے دل میں حضرت عثمان کی طرف سے

ذِكْرُكَ يَوْمَ جَاءَ لَا نَاسٌ فَتَشْكُوا سَعَاةَ عُثْمَانَ فَقَالَ لِي عَلِيٌّ إِذْ هَبْ إِلَى

ذرا بھی غلش ہوتی تو اس دن ذکر کرتے جس دن حضرت علی کے پاس کچھ لوگ آئے اور حضرت عثمان کے کارندوں کی شکایت

عُثْمَانَ فَأَخْبَرَهُ أَنَّهَا صَدَقَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

کی (مگر اس دن بھی کچھ نہیں کہا، مجھے ایک مکتوب دیکر کہا کہ عثمان کے پاس جاؤ اور انھیں یہ بتا دو کہ یہ رسول اللہ

وَسَلَّمَ فَمُرْسَعَاتُكَ يَعْمَلُونَ بِهَا فَأَتَيْتُهُ بِهَا فَقَالَ أَغْنَاهَا عَنَّا

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا مکتوب ہے اس میں صدقہ کے احکام درج ہیں اپنے کارندوں کو حکم دو کہ اس مکتوب کے مطابق

فَأَتَيْتُ بِهَا عَلِيًّا فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ صَعْمَهَا حَيْثُ أَخَذْتُهَا -

عمل کریں۔ میں ان کے پاس وہ مکتوب لے کر گیا تو انہوں نے فرمایا کہ اس کی ضرورت نہیں (ہمارے پاس بھی ہے)

میں اسے حضرت علی کے پاس واپس لایا اور انھیں بتایا تو فرمایا جہاں سے لیا تھا وہیں رکھ دو۔

۱۴۹ وَقَالَ الْحَمِيدِيُّ (رَأَى ابْنَ الْحَنْفِيَّةِ قَالَ) عَنْ ابْنِ الْحَنْفِيَّةِ قَالَ

حَدِيثِ یہی حدیث بطریق حمیدی محمد بن حنفیہ سے یوں مروی ہے۔ انہوں نے کہا۔ میرے

أُرْسَلَنِي أَبِي خَذَ هَذَا الْكِتَابَ فَأَذْهَبُ بِهِ إِلَى عُثْمَانَ فَإِنَّ فِيهِ

والد نے مجھ سے فرمایا۔ یہ مکتوب لو اور اسے عثمان کے پاس لے جاؤ۔ اس میں صدقہ کے معامے

أَمَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الصَّدَقَةِ -

میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے احکام ہیں۔

۱۴۹

تشریحات ابن حنفیہ سے مراد حضرت محمد بن حنفیہ ہیں۔ ان کا نام محمد ہے۔ اور کینت ابوالقاسم، ان

کے بارے میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت علی کو بشارت دی اور فرمایا تھا کہ اس کا نام میرے نام پر ہوگا اور اس کی کنیت میری کنیت ہوگی۔ ان کی والدہ حنفیہ سے مشہور ہیں ان کا نام خولہ بنت جعفر ہے جنگ یرامہ میں قید ہو کر آئی تھیں چونکہ بنی حنفیہ سے تھیں اس لئے حنفیہ سے مشہور ہوئیں۔

ذاکرا عثمان۔ اسماعیلی کی روایت میں بسو۶ زائد ہے۔ مطلب یہ ہوا کہ اگر حضرت علی، حضرت عثمان کو برائی سے ذکر کرتے تو اس دن کرتے۔ ابن ابی شیبہ نے دوسرے طریقے سے مندرجہ سے روایت کیا ہے کہ ہم لوگ ابن الحنفیہ کے پاس تھے کہ کسی نے حضرت عثمان کو کچھ کہہ دیا۔ تو فرمایا۔ زبان بند کر۔ ہم نے ان سے پوچھا۔ کیا حضرت علی، حضرت عثمان کو برا کہتے تھے۔ فرمایا۔ انہوں نے عثمان کو کبھی برا نہیں کہا۔ اگر انھیں برا کہتے تو اس دن کہتے جس دن کچھ لوگ حضرت عثمان کے کارندوں کی شکایت لے کر آئے تھے۔ الحدیث یہ شکایت کیا تھی اور شکایت کرنے والے کون تھے۔ معلوم نہیں ہو سکا۔ یہاں یہ شبہ ہو سکتا ہے کہ حضرت عثمان نے شکایت پر توجہ نہیں دی۔

اقول وهو المستعان۔ حضرت علی نے حضرت عثمان کے یہاں شکایت پہنچائی کہاں تھی کہ اس پر توجہ دینے یا نہ دینے کا سوال پیدا ہوتا۔ حضرت علی نے وہ مکتوب بھیجا تھا۔ اس کو انہوں نے واپس کر دیا۔ اس بنا پر کہ وہ ان کے پاس بھی موجود تھا۔

وقال الحمیدی۔ ان کا نام عبداللہ بن زبیر ہے۔ اسے اس افادے کے لئے ذکر فرمایا۔ کہ اس سند میں یہ تصریح ہے کہ سفیان نے حدیثنا کہا۔ اور اس میں تصریح ہے کہ محمد بن سوئم نے مندرجہ سے سنا ہے۔

اقول وهو المستعان۔ نیز پہلی روایت میں مکتوب شریف بھیجنے کی تصریح نہیں۔ اور اس روایت میں ہے۔ اس مکتوب میں کیا تھا۔ اس کی قطعی تعیین نہیں ہو سکی۔ خطابی نے غریب الحدیث میں بطریق عطیہ حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت کیا ہے کہ حضرت علی نے حضرت عثمان کے پاس ایک صحیفہ بھیجا۔ اس میں یہ تھا کہ بکریوں اور اونٹوں کے بچوں سے زکوٰۃ نہ لے۔ اس کی سند ضعیف ہے مگر حضرت علامہ ابن حجر نے فرمایا کہ اس کا احتمال ہے کہ وہ یہی صحیفہ ہو اگر یہ صحیح ہے تو شکایت کی نوعیت بھی کچھ سمجھ میں آرہی ہے۔ کہ شاید یہی ہو کہ کارندے بچوں کی بھی زکوٰۃ لیتے رہے ہوں۔ اگر یہ مان بھی لیا جائے کہ یہی شکایت تھی تو لازم نہیں کہ شکایت صحیح بھی ہو۔ اس کی کتنی مثالیں ہیں کہ عمال کی شکایتیں ہوئیں مگر تحقیق کے بعد غلط نکلیں۔ حضرت سعد بن ابی وقاص اور حضرت مغیرہ بن شعبہ کی شکایتیں ہوئیں مگر تحقیق کے بعد غلط ثابت ہوئیں۔

باب الدلیل علی أنّ الخمس لرسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی دلیل کہ خمس رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے عہد میں رونما ہونے والے حوادث اور

مساکین کے لئے ہے۔ اور اس کا بیان کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اہل صفہ اور یوہ عورتوں کو ترجیح دی جبکہ حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے بیٹے اور چکی کی شکایت کی اور حضور سے یہ سوال کیا کہ انھیں قیدیوں میں سے کوئی خرید لیا عطا ہو۔ حضور نے انھیں اللہ کے سپرد کر دیا۔

وَالْمَسَاكِينَ وَابْنَارَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْلَ الصُّفَّةِ وَالْأَرَامِلَ حِينَ سَأَلَتْهُ فَاطِمَةُ وَهَكَكَتْ إِلَيْهِ النَّظْنَ وَالرَّحَى أَنْ يُخَدِّمَهَا مِنَ السَّبْيِ فَوُكِّلَهَا إِلَى اللَّهِ ۝۳۳

۱۶۷۰	سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي لَيْلَى ثَنَا عَلِيٌّ أَنَّ فَاطِمَةَ إِشْتَكَتْ مَا تَلْقَى مِنْ
حَدِيث	حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حدیث بیان کی کہ فاطمہ کو چکی اور آٹا پیسنے سے تکلیف
الرَّحَى مِمَّا تَلْعَنُ كَبَلَعَهَا أَنْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ	ہوتی تھی۔ انھیں یہ خبر ملی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں کچھ قیدی لائے گئے ہیں
أَنِّي بِسَبْيِ فَاتَتُهُ تُسْأَلُهُ خَادِمًا فَلَمْ تُوَافِقْهُ فَذَكَرَتْ عَائِشَةُ فَجَاءَ	تو وہ خدمت آدمی میں حاضر ہوئیں کہ کوئی خادمہ طلب کرے لیکن حضور سے ملاقات نہیں ہوئی تو
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَتْ ذَلِكَ عَائِشَةُ لَهُ فَاتَّانَا	اللہ تعالیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تشریف لائے تو عائشہ نے ذکر کیا۔ حضور ہمارے یہاں
مَأْتُهُ مِنْ تَذَكُّرِهِ كَيْفَ جَاءَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَشْرِيفَ لَائِهِ تَوَاعُشُهُ نَعْنِي	وَقَدْ دَخَلْنَا مَصَاحِبَنَا قَدْ هَبْنَا لِنَقُومَ فَقَالَ عَلِيٌّ مَكَانَكُمْ أَحْسَنُ وَحَدَّثَ
تَشْرِيفَ لَائِهِ تَوَاعُشُهُ نَعْنِي	تشریف لائے اور ہم اپنی خواب گاہوں میں داخل ہو چکے تھے۔ ہم کھڑے ہونے لگے تو فرمایا۔ اپنی جگہ رہو یہاں
بَرْدٌ قَدْ مَبِئِهِ عَلَى صَدْرِي فَقَالَ أَلَا أَدُلُّكُمْ عَلَى خَيْرٍ مِمَّا سَأَلْتُمَا إِذَا	کہ میں نے حضور کے قدم کی ٹھنڈک اپنے سینے پر محسوس کی۔ فرمایا۔ کیا تم نے جو مانگا تھا اس سے بہتر
أَخَذْتُمَا مَصَاحِبَنَا فَكَبَّرَ اللَّهُ أَرْبَعًا وَثَلَاثِينَ وَاحْمَدًا ثَلَاثًا وَفَلَاثِينَ	جہیز تم کو نہ بنا دوں۔ جب تم بستر پر سونے کے لئے آ جاؤ تو بخیر تیس بار اللہ اکبر اور تیس بار الحمد للہ اور
وَسَبْحًا ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ فَإِنَّ ذَلِكَ خَيْرٌ لَكُمْ مِمَّا سَأَلْتُمَا - ع	تیس بار سبحان اللہ پڑھ لیا کرو۔ یہ اس سے بہتر ہے جو تم نے مانگا تھا۔

عہ مناقب علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ ص ۵۲۵ ثانی النفقات باب عل المراتل فی بیت زوجہا ص ۸۰
باب فادام المرأة ۸۸ الدعوات باب التسبیح والتکبیر عند المنام ص ۹۳ مسلم دعوات
البداء و - الادب -

۱۶۷
تشریحات

امام احمد اور اسماعیل بن اسحق نے دوسری سند کے ساتھ یہ روایت کیا ہے۔ بخدا میں تم کو نہیں دوں گا۔ اہل صفہ کو چھوڑ دوں جن کے پیٹ بھوک سے لپٹ رہے ہیں اور میں کچھ نہیں پاتا کہ ان پر خرچ کروں۔ میں انہیں بیچوں گا اور ان پر خرچ کروں گا۔ ابو داؤد میں مضامہ یا ام الحکم بنت زبیر سے مروی ہے۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو بہت سے قیدی ملے۔ میں اور میری بہن فاطمہ گئیں کہ کوئی قیدی مانگیں۔ تو فرمایا۔ بدر کے یتیم تم سے پہلے لے گئے۔ ان روایات سے باب کو مطابقت ہے۔

یہاں تکبیر مقدم ہے پھر تہجد ہے پھر تسبیح ہے۔ اور مناقب میں تسبیح تہجد پر مقدم ہے۔ البتہ نفقات کی دونوں روایتوں میں ترتیب یہ ہے۔ تسبیح پھر تہجد پھر تکبیر۔ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ اس کے بعد میں نے کبھی نہیں چھوڑا عرض کیا گیا۔ صفین کی رات بھی۔ فرمایا۔ صفین کی رات بھی۔

یہ حدیث اس کی دلیل ہے کہ غنیمت کا خمس سلطان کا حق ہے۔ وہ جہاں چاہے صرف کرے۔ ذوی القربی کی تفصیص نہیں۔

باب قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى فَإِنَّ لِلَّهِ خُمُسَهُ
وَلِلرَّسُولِ يَعْطَى لِرَّسُولٍ قَسَمٌ ذَلِكَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّا
أَنَا قَسَمٌ وَخَارِزٌ وَاللَّهُ يُعْطَى ص ۳۹

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کی تفسیر بیشک غنیمت کا پانچواں حصہ اللہ اور رسول کے لئے ہے۔ یعنی اسے تقسیم کرنے کا اختیار رسول کو ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا میں قائم اور خازن ہوں۔ اللہ دیتا ہے۔

امام بخاری یہ افادہ فرمانا چاہتے ہیں کہ اس آیت میں اللہ کا ذکر تبرک کے لئے ہے۔ مراد یہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ اختیار ہے کہ مال غنیمت کے خمس کو اپنی مرضی سے جہاں چاہیں تقسیم فرمائیں۔ خود انھوں نے فرمایا۔ میں قائم تقسیم کرنے والا اور خازن ہوں۔

۱۶۸ سَمِعُوا سَالِمَ بْنَ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ
عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّا
أَنَا قَسَمٌ وَخَارِزٌ وَاللَّهُ يُعْطَى

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا۔ ہم انصار میں سے ایک
اللہ تعالیٰ عنہما قال وُلِدَ لِرَجُلٍ مِمَّنْ الْأَنْصَارِ غُلَامٌ فَأَرَادَ أَنَّ
صاحب کے یہاں بچہ پیدا ہوا انہوں نے ارادہ کیا کہ اس کا نام محمد رکھیں۔ شعبہ نے کہا۔
بِسْمِ اللَّهِ مُحَمَّدًا۔ قَالَ شُعْبَةُ فِي حَدِيثٍ مَنصُورٍ أَنَّ الْأَنْصَارِيَّ قَالَ
منصور کی حدیث میں ہے کہ انصاری نے کہا۔ میں اس کو گردن پر لاد کر نبی صلی اللہ
حَمَلْتُهُ عَلَى حَنْفِيٍّ فَأَتَيْتُ بِهِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي
تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں لایا۔ اور سلیمان کی حدیث میں ہے۔ کہ ان

حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدًا يَقُولُ

(حضرت جابر) کے ایک بچہ پیدا ہوا تو انھوں نے ارادہ کیا کہ اس کا نام محمد رکھیں تو فرمایا۔ میرے

سَمُوا بِاسْمِي وَلَا تَكُونُوا يَكْنِيَتِي فَإِنِّي إِنَّمَا جُعِلْتُ قَاسِمًا أَقْسَمُ بَيْنَكُمْ

نام پر نام رکھو اور میری کنیت پر کنیت نہ رکھو۔ میں قاسم بنایا گیا ہوں کہ تمہارے مابین تقسیم کروں

وَقَالَ حُصَيْنٌ بُعِثْتُ قَاسِمًا أَقْسَمُ بَيْنَكُمْ۔ وَقَالَ عَمْرُو أَنَا شُعْبَةُ

اور حصین نے کہا۔ میں قاسم بنا کر بھیجا گیا ہوں تاکہ تم میں تقسیم کروں۔ بطریق عمرو قتادہ سے جو روایت

عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ سَالِمًا عَنْ جَابِرٍ أَرَادَ أَنْ يُسَمِّيَهُ الْقَاسِمَ

ہے اس میں یہ ہے۔ کہ میں نے سالم سے سنا کہ حضرت جابر نے ارادہ فرمایا کہ اس کا نام قاسم رکھیں۔

فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمُوا بِاسْمِي وَلَا تَكُونُوا يَكْنِيَتِي ع

تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ میرے نام پر نام رکھو اور میری کنیت پر کنیت مت رکھو۔

۱۷۷۴ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ

حدیث حضرت جابر بن عبد اللہ انصاری رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا۔ ہم میں سے ایک شخص کے

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ وَلَدَ لِرَجُلٍ مَتَا غَلَامٌ فَسَمَّاهُ الْقَاسِمَ

لڑکا پیدا ہوا تو اس نے اس کا نام "قاسم" رکھا۔ انصار نے کہا۔ ہم تمہاری کنیت ابو القاسم رکھ کر تمہاری آنکھ

فَقَالَتْ الْأَنْصَارُ لَا تُكْنِيكَ أَبَا الْقَاسِمِ وَلَا تُنْعِمُكَ عَيْنَا فَاتَى النَّبِيَّ

ٹھنڈی نہیں کریں گے۔ وہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے۔ اور عرض کیا یا رسول اللہ میرے

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَلَدِي غَلَامٌ

ایک بچہ پیدا ہوا ہے۔ میں نے اس کا نام قاسم رکھا ہے۔ اس پر انصار نے کہا۔ ہم تیری کنیت

فَسَمَّيْتُهُ قَاسِمًا فَقَالَتِ الْأَنْصَارُ لَا تُكْنِيكَ أَبَا الْقَاسِمِ وَلَا تُنْعِمُكَ

ابو القاسم نہیں رکھیں گے۔ اور تیری آنکھ ٹھنڈی نہیں کریں گے۔ تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

عَيْنًا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْسَنْتِ الْأَنْصَارُ سَمُوا

نے فرمایا۔ انصار نے ٹھیک کہا۔ میرے نام پر نام رکھو اور میری کنیت پر کنیت مت رکھو۔

بِاسْمِي وَلَا تَكُونُوا يَكْنِيَتِي فَإِنَّمَا أَنَا قَاسِمٌ

عہ کنیۃ النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ثانی الادب باب قول النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سموا باسمی ولا تکونوا یکنیت منی

۱۴۶۳

تشریحات

انما انا قاسم وخازن۔ دو حدیثوں کو جمع فرمادیا ہے۔ انما انا قاسم۔ کتاب العلم میں مذکور حضرت امیر معاویہ کی ایک حدیث کا جز ہے نیز اسی باب میں مروی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث کا بھی۔ اور خازن کی روایت کتاب الاعتصام میں حضرت معاویہ ہی سے مروی ہے۔

پہلی حدیث میں شعبہ سے مختلف روایتیں آئی تھیں۔ کہ ان انصاری نے اس بچے کا نام محمد رکھنا چاہا تھا یا قاسم۔ دوسری روایت ذکر کر کے امام بخاری یہ افادہ کرنا چاہتے ہیں کہ صحیح یہ ہے کہ وہ اس لڑکے کا نام قاسم رکھنا چاہتے تھے۔ اس کی ترمجج اس سے بھی ہوتی ہے کہ انصار کرام نے فرمایا ہم تمہاری کنیت ابو القاسم رکھ کر تمہاری آنکھ ٹھنڈی نہیں کریں گے۔

حنورا قدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے نام نامی پر نام اور کنیت پر کنیت رکھنے کی پوری بحث جلد اول میں گذر چکی ہے۔ جس کا حاصل یہ ہے کہ یہ حضور کے خصائص میں ہے اور یہ ممالعت حیات طیبہ تک تھی۔

۱۴۶۳ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عُمَرَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ
 حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ میں نہ تم کو دیتا ہوں اور نہ منع کرتا ہوں۔ میں تو صرف بانٹنے اَعْطِيَكُمْ وَلَا اَمْنُكُمْ اِنَّمَا اَنَا قَاسِمٌ اَضَعُ حَيْثُ اُمِرْتُ۔
 والا ہوں۔ جہاں حکم دیا جاتا ہوں وہاں رکھتا ہوں۔

۱۴۶۳

تشریحات

یعنی من جانب اللہ مجھے جسے دینے کا حکم ہوتا ہے اسے دیتا ہوں اور جسے دینے سے روک دیا جاتا ہوں اسے نہیں دیتا۔ ابو داؤد میں۔ انما انا قاسم۔ کی جگہ۔ اِنْ اَنَا الْاَخَارِیُّ۔ ہے۔

۱۴۶۴ عَنْ ابْنِ عَمَّارٍ وَاسْمُهُ النُّعْمَانُ عَنْ خَوْلَةَ الْأَنْصَارِيِّ
 حدیث حضرت خولہ انصاریہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا۔ میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 فرماتے ہوئے سنا کہ کچھ لوگ اللہ کے مال میں ناحق تصرف کرتے ہیں۔ ان کے

۱۔ بخاری ص ۱۷۱ فتح الباری جلد سادس ص ۱۱۱ مسند امام احمد راجع ص ۹۹ نزہۃ القاری اول ص ۱۷۱
 ۲۔ ثانی الفیء والامارۃ باب فیما یلزم الامام ص ۵۳

يَقُولُ إِنَّ رَجُلًا يَتَخَوَّضُونَ فِي مَالِ اللَّهِ بِغَيْرِ حَقٍّ فَلَهُمْ النَّارُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ -

لے قیامت کے دن جہنم ہے -

۱۶۷۴ تشریحات

یہ خور اسد اللہ حضرت حمزہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی اہلیہ ہیں۔ ان کے والد کا نام قیس بن فہد تھا یا تامر۔ ترمذی میں قیس بن فہد ہے۔ اور اسماعیلی کی روایت میں قیس بن تامر ہے۔ علی بن مدینی نے کہا کہ تامر قیس کا لقب ہے۔

يَتَخَوَّضُونَ - کا مادہ خوض ہے۔ اس کے معنی پانی میں چلنے اور اسے ہلانے کے ہیں۔ پھر عرف میں اشتباہ ڈالنے اور تصرف کے معنی میں استعمال کیا جانے لگا۔ باب تفعل میں جا کر اس کا معنی بہ تکلف کسی چیز میں تصرف کرنے کے ہو گیا۔

مطابق بقت اس حدیث میں نہ خمس کا ذکر ہے۔ نہ خمس کے تقسیم کرنے کا تذکرہ ہے۔ لیکن اللہ عزوجل اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جن چیزوں کی تقسیم کے طریقے بتائے ہیں۔ ان کے علاوہ من مانی طریقے سے تقسیم کرنا ناجی تصرف میں داخل ہے۔ غنیمت کی تقسیم قرآن کریم میں مذکور ہے۔ ضروری ہے کہ اسی کے مطابق تقسیم ہو اور اسکے خلاف تقسیم ناجی تصرف ہے۔

بَابُ قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجَلْتُ لَكُمْ الْغَنَائِمَ وَقَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَقَدْ كُفِّرَ اللَّهُ مَخَافَتَهُ كَثِيرٌ مِّنْهَا فَتَحَلَّ لَكُمْ هَذِهِ الْآيَةُ فَهِيَ لِلْعَامَةِ حَتَّى يَبَيِّنَهُ الرَّسُولُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ص ۴۷۴

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ارشاد کا بیان کہ تمہارے لئے غنیمت حلال کی گئی اور اللہ عزوجل نے فرمایا۔ اور اللہ نے تم سے بہت زیادہ غنیمتوں کا وعدہ فرمایا ہے جسے تم حاصل کرو گے۔ پس اللہ نے جلد ہی تم کو عطا فرمادیا۔ یہ ارشاد عام ہے یہاں تک کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اسے بیان فرمائیں۔

توضیح باب وعدہ اللہ - یہ آیت کریمہ حدیبیہ کے موقع پر نازل ہوئی تھی۔ مغانم کثیرہ سے مراد وہ غنائم ہیں جو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو حاصل ہوئیں۔ یا قیامت تک امت کو جو حاصل ہوں گی۔ فحجّلکم - سے فتح خیر مراد ہے جو حدیبیہ کے بعد مکہ میں ہوا۔ فہی للعامة - یعنی اس آیت سے ظاہر ہوتا ہے کہ مال غنیمت بلا تخصیص ہر مسلمان کا حق ہے جب تک کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اس کے مستحقین کی تعیین نہ فرمادیں۔ اور اس تعیین کو آیت کریمہ وَاغْلُظُوا أَسْمَاعَكُمْ نے واضح فرمادیا۔

۱۶۷۵ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث حضرت جابر بن سمروہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا هَلَكَ كِسْرَى فَلَا كِسْرَى
 نَے فرمایا جب کسری ہلاک ہو جائیگا تو اس کے بعد کوئی کسری نہ ہوگا اور جب قیسر ہلاک ہو
 وَإِذَا هَلَكَ قَيْصَرٌ فَلَا قَيْصَرَ بَعْدَكَ وَالَّذِي تَقْسِي بَيْدًا لَا تَنْفِقَنَّ
 ہو جائے گا تو کوئی قیسر نہ ہوگا۔ اس ذات کی قسم جس کے قبضے میں میری جان ہے۔ ان
 كُنُوزَهُمَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ - عہ

دونوں کے خزانوں کو تم راہ خدا میں خرچ کر دو گے۔

۱۴۷۴ عَنْ هَمَامِ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
 حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔

قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَزَانِيَّ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ
 انبیاء میں سے ایک نبی نے جہاد کا ارادہ فرمایا۔ تو اپنی قوم سے کہا۔ میرے ساتھ ایسا شخص نہ چلے جس
 فَقَالَ لِقَوْمِهِ لَا يَتَّبِعْنِي رَجُلٌ مَلَكَ بُضْعُ امْرَأَةٍ وَهُوَ يَرِيدُ أَنْ
 نے شادی کی ہو اور زنا کرنا چاہتا ہو مگر ابھی کیا نہیں اور نہ وہ شخص چلے جس نے گھر بنائے

يَتَّبِعِي بِهَا وَلَمَّا يَبْنِ بِهَا وَلَا أَحَدٌ بَنَى بُيُوتًا وَلَمْ يَرْفَعْ سُقُوفَهَا وَلَا
 ہوں اور ابھی چھت نہیں ڈالی ہے۔ اور نہ وہ شخص چلے جس نے بکریاں اونٹیاں خریدی ہیں
 أَحَدٌ اشْتَرَى غَنَمًا أَوْ خِلْفَانِ وَهُوَ يَنْتَظِرُ وَلَا ذَهَابًا فَغَزَا فَدَنَا مِنْ
 اور وہ ان کی بیدارش کا انتظار کر رہا ہے۔ اس کے بعد جہاد کے لئے چلے بستی کے قریب پہنچے پہنچے

الْقُرْبَى صَلَوَاتُ الْعَصْرِ أَوْ قَرِيبًا مِنْ ذَلِكَ فَقَالَ لِلشَّمْسِ إِنَّكَ مَأْمُورَةٌ
 عصر کا وقت قریب ہو گیا۔ تو انھوں نے سورج سے فرمایا۔ تو بھی حکوم اور ہم بھی۔

وَأَنَا مَأْمُورٌ أَلْتَمَسْتُ أَحِبَّهَا عَلَيْنَا فَحَبَسَتْ حَتَّى تَفْتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ فَجَمَعَ
 اے اللہ اے ہم پر روک دے۔ سورج روک لیا گیا۔ یہاں تک کہ اللہ نے فتح عطا فرمائی۔ اب غنیمتوں
 الْغَنَائِمَ فَجَاءَتْ يَبْعِي النَّارَ لَنَا كُلُّهَا فَلَمْ تَطْعَمْهَا فَقَالَ إِنَّ فِيكُمْ
 کو جمع فرمایا۔ اسے جلانے کے لئے آگ آئی۔ آگ نے غنیمت کے اموال کو نہیں جلایا تو فرمایا تم میں کوئی ہے جس نے

عہ مناقب علامات النبوة ص ۵۵ ثانی ایمان باب کیف کان بعین النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

ص ۹۸۱ مسلم ترمذی فتن۔ مسند امام احمد خامس ص ۹۹-۹۲

غُلُولًا، فَلْيَبَايِعْنِي مِنْ كُلِّ قَبِيلَةٍ رَجُلٌ فَلَزَقْتُ يَدَ رَجُلٍ بِيَدِهِ

مال غنیمت میں جوڑی کی ہے۔ ہر قبیلے سے ایک ایک شخص مجھ سے بیعت کرے ایک شخص کا ہاتھ

فَقَالَ فِيكُمْ الْغُلُولُ فَلْيَبَايِعْنِي قَبِيلَتُكَ فَلَزَقْتُ يَدَ رَجُلَيْنِ أَوْ

ان کے دست مبارک سے چپک گیا۔ فرمایا تمہارے ہی قبیلے میں جوڑی ہے۔ اب تمہارے قبیلے کا ایک ایک

ثَلَاثَةِ يَدٍ فَقَالَ فِيكُمْ الْغُلُولُ فَجَاءُوا بِرَأْسِ بَقْرَةٍ مِنْ

شخص آئے اور مجھ سے بیعت کرے اب دو یا تین آدمیوں کا ہاتھ ان کے دست مبارک سے چپک گیا۔ فرمایا

الذَّهَبِ فَوَضَعُوهَا فَجَاءَتِ النَّارُ فَأَكَلَهَا شَمًّا أَحَلَّ اللَّهُ لَنَا

تمہیں نے جوڑی کی ہے۔ اب وہ گائے کے سر برابر سونا لائے۔ اب پھر آگ آئی اور سب کو جلا گئی۔ اللہ نے

الْغَنَاءُ بِمَرَأَى ضَعْفِنَا وَعَجَزْنَا فَأَحَلَّهَا لَنَا عَهْدُ

ہمارے لئے غنیمت حلال فرمادی۔ اس نے ہماری کمزوری اور عاجزی کو ملاحظہ فرمایا اور حلال فرمادیا۔

تشریحات ۱۹۷۶

یہ نبی حضرت یوشع بن نون علیہ السلام تھے جو حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کے ساتھ حضرت
خضر علی نبینا وعلیہ الصلوٰۃ والسلام کی ملاقات کے لئے گئے۔ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام
اور حضرت ہارون علیہ الصلوٰۃ والسلام کا میدان تیرہ میں انتقال ہو گیا تھا۔ پہلے حضرت ہارون کا ہوا پھر حضرت
موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کا۔

ابن اسحقؒ نے کہا جب حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کا وصال ہو گیا اور چالیس سال میدان تیرہ میں
رہنے کی مدت پوری ہو گئی۔ تو حضرت یوشع بن نون علیہ الصلوٰۃ والسلام منصب نبوت پر فائز ہوئے۔ اور انھیں
جبارین سے قتال کا حکم ہوا۔ انھوں نے بنی اسرائیل کو بتایا انھوں نے انکی تصدیق کی اور بیعت کی۔ حضرت یوشع
بنی اسرائیل کو لے کر جبارین سے قتال کے لئے چلے ان کے شہر کا سولہ مہینے تک محاصرہ کئے رہے۔ ستر ہویں
مہینے قرنا کو پھونکنا شروع کیا جس سے دشت و جبل گونج اٹھے اور شہر بھاگ ٹوٹ گئی اب حضرت یوشع جبارین
کے ساتھ شہر میں داخل ہوئے اور جبارین کو قتل کرنا شروع فرمایا۔ یہ جمعے کا دن تھا ان کے قتل کے بعد
بھی کچھ بچے رہے یہاں تک کہ عصر کا وقت اخیر ہو گیا مفتی کے دن قتال ان کی شریعت میں جائز نہیں تھا۔
اس لئے سورج سے وہ فرمایا۔ فتح الباری میں بحوالہ حاکم یہ ہے کہ حضرت یوشع جمعہ کے دن عصر کے وقت پہنچے
تھے۔ اس لئے وہ دعا فرمائی۔ یہ بستی ارسایا بیت المقدس تھی۔

عہ ثانی النکاح باب من احب البناء عند الغزو ص ۷۷ مسلم، الجہاد

لہ عمدۃ القاری خامس عشر ص ۴۳-۴۲ لہ جلد سادس ص ۲۲۱

روسی مسند امام احمد میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ حضرت یوشع بن نون کے علاوہ کسی بشر کے لئے سورج نہیں رکھا۔ وہ جب بیت المقدس کی طرف جہاد کے لئے گئے اس وقت ان کے لئے رکھا تھا۔

اقول وهو المستعان۔ لیکن کتب تفسیر اور احادیث کے مطالعے سے معلوم ہوتا ہے کہ دوسرے انبیاء کے لئے بھی سورج رکھا ہے۔

(۱) ابن اسحق نے، مبتدایں بطریق یحییٰ بن عروہ بن زبیر بن ابیہ روایت کی ہے کہ اللہ عزوجل نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو بنی اسرائیل کو لے کر چلنے کا حکم دیا تو یہ بھی فرمایا کہ حضرت یوسف علیہ السلام کا تابوت ہمراہ لیتے جانا۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے بنی اسرائیل سے فرمایا کہ فجر کے وقت نکلیں گے۔ مگر یہ معلوم نہیں تھا کہ وہ مبارک تابوت کہاں ہے۔ اور فجر طلوع ہونے کے قریب ہو گئی مگر پتہ نہیں چلا تو اللہ عزوجل سے دعا فرمائی کہ طلوع فجر موخر فرمادے یہاں تک کہ تابوت کو حاصل کر لیا۔

(۲) نیز حضرت سلیمان علیہ السلام کے لئے بھی رکھا تھا۔ ثعلبی پھر بغوی نے حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت کی کہ میں نے مولائے کائنات علی مرتضیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے آیہ کریمہ۔ مَرَدُّهَا عَلَيَّ۔ کے بارے میں پوچھا تو فرمایا کہ حضرت سلیمان علیہ السلام نے جہاد کا ارادہ فرمایا اس کے لئے گھوڑوں کا معائنہ فرما رہے تھے کہ سورج ڈوب گیا تو سورج پر جو فرشتے موکل ہیں انھیں حکم دیا۔ مَرَدُّهَا عَلَيَّ۔ کہ سورج کو لوٹاؤ۔ فرشتوں نے سورج کو لوٹایا یہاں تک کہ انھوں نے عصر بڑھ لی۔

(۳) امام قاضی عیاض نے نقل فرمایا کہ غزوہ خندق کے موقع پر ایک دن نماز عصر قضا ہو گئی تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے لئے سورج لوٹایا گیا۔ امام طحاوی نے مشکل الآثار میں اسے روایت فرمایا۔ اور فرمایا اس کے راوی ثقہ ہیں۔ (۴) نیز طبرانی نے اوسط میں حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک بار سورج کو حکم دیا تو تھوڑی دیر تک رکھا۔ (۵) یہی ہفتی نے دلائل النبوة میں روایت کیا کہ شرب معراج واپسی میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو مکہ کے قریب ضحیان میں ایک قافلہ ملا تھا جب مکہ معظمہ پہنچ گئے تو اہل مکہ کو خبر دی کہ ابھی تمہارا قافلہ تنعم کی شینۃ البیضاء سے آئے گا جس کے آگے خاکستری رنگ کا اونٹ ہے جس کے اوپر دو بوبریاں ہیں ایک کالی دوسری نیلی۔ کے والے اس گھاٹی کی طرف بڑھے تو انھیں اسی طرح قافلہ ملا۔ امام سدی نے کہا اس قافلہ کے آنے سے پہلے سورج نکلنے ہی والا تھا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے دعا فرمائی اور سورج رک گیا۔ (۶) اور منزل صہبار حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی نماز قضا ہونے پر سورج کا لوٹا بہت مشہور و معروف ہے اسے امام حاکم نے امام طحاوی نے مشکل الآثار میں امام بیہقی نے دلائل میں امام ابوالقاسم طبرانی نے معجم کبیر میں، امام قاضی عیاض نے

جلد ثانی صفحہ ۳۲۵ ۱۰ فتح الباری جلد سادس ص ۲۲۲ ۱۱ ایضاً ۱۲ عمدۃ القاری خامس عشر ص ۲۳

۱۳ فتح الباری سادس ص ۲۲۲ ۱۴ عمدۃ القاری خامس عشر ص ۲۳ ۱۵ شرح شفا ملا علی قاری اول ص ۹۹

شفایں۔ ابن مندہ ابن شاہین نے حضرت اسماعیل سے اور ابن مردویہ نے حضرت ابو ہریرہ سے روایت کیا۔ اس کے بارے میں علامہ ابن جوزی نے اپنی شدت پسند فطرت کی بنا پر اور انھیں کی تقلید جامد میں ابن تیمیہ نے موضوعات میں شمار کیا۔ سند الحفاظ علامہ ابن حجر نے فتح الباری میں فرمایا کہ ان دونوں نے خطا کی ہے۔ علامہ عینی نے عمدۃ القاری میں فرمایا کہ اس کی طرف التفات نہ کیا جائے۔ امام طحاوی نے فرمایا۔ احمد بن صالح کہتے تھے۔ جس کا راستہ علم ہے وہ اس حدیث کے حفظ سے نہ چوکے اس لئے کہ اجل علامات نبوت سے ہے۔ امام طحاوی نے فرمایا یہ حدیث متصل ہے اور اس کے راوی ثقہ ہیں۔ حضرت ملا علی قاری نے شرح شفا میں لکھا۔ محدثین نے اس حدیث کے بارے میں اختلاف کیا۔ صحیح ہے یا ضعیف یا موضوع۔ اکثر اس پر ہیں کہ ضعیف ہے۔ مگر فی الجملہ یہ ثابت ہے۔ اس کے لئے اصل ہے متعدد سندوں سے قوت پاکر مرتبہ حسن تک پہنچ چکی ہے۔

علامہ احمد خطیب قسطلانی نے مواہب اللدنیہ میں فرمایا۔ ہمارے شیخ نے فرمایا۔ احمد ابن تیمیہ نے کہا کہ اس کی کوئی اصل نہیں اور ابن جوزی نے اسی کی اتباع کرتے ہوئے اسے موضوعات میں داخل کیا ہے۔ لیکن طحاوی اور قاضی عیاض نے اسے صحیح کہا۔ ابن مندہ ابن شاہین نے حضرت اسماعیل بن عیسیٰ سے اور ابن مردویہ نے حضرت ابو ہریرہ سے روایت کیا۔

علامہ عسقلانی نے کہا۔ کہ اسے طبرانی نے معجم کبیر میں اسناد حسن کے ساتھ روایت کیا جیسا کہ ابن عراتی نے شرح تقریب میں بیان کیا۔

علامہ ابن عابدین شامی نے رد المحتار میں فرمایا۔

اس حدیث کو امام طحاوی اور امام قاضی عیاض نے صحیح کہا اور ایک جماعت نے اس کی تخریج کی اور جس نے اسے موضوع کہا جیسے ابن جوزی۔ انھوں نے خطا کی۔ سورج ڈوبنے کے بعد لوٹا تو عصر کا وقت بھی لوٹ آیا۔ یہ ایک حکم شرعی ہے اس پر علامہ شامی نے اس حدیث سے استدلال کیا۔ یہ اس بات کی دلیل ہے کہ یہ حدیث اتنی قوی ہے کہ احکام میں بھی حجت ہے۔ اس لئے لا اقل حسن ضرور ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث کا جواب یہ ہے کہ جہاد کے لئے کسی کے لئے سورج نہیں روکا۔ انک ما مورک۔ حضرت یوشع بن نون علیہ الصلوٰۃ والسلام کا سورج سے یہ خطاب فرمانا اس کی دلیل ہے کہ سورج میں ادراک اور تمیز ہے وہ سنتا اور سمجھتا ہے۔

فلم یقطعہ۔ اگلی امتوں کے لئے مال غنیمت حلال نہیں تھا۔ جنگ کے بعد سارا مال غنیمت اکٹھا کیا جاتا۔ من جانب اللہ آگ آتی اور سب کو کھا جاتی۔ اگر یہ آگ نہ آتی یا آتی مگر مال غنیمت کو کھاتی نہیں تو یہ اس کی علامت بھی

۱۔ فتح الباری سادس ص ۲۲۲ ۲۔ عمدۃ القاری خامس عشر ص ۴۳ ۳۔ ایضاً

۴۔ اول ص ۵۸۹ ۵۔ اول باب الاوقات ص ۳۶

کہ یہ جہاد مقبول نہیں۔ یا مال غنیمت میں چوری کی گئی ہے۔ یہ جہاد ایک نبی کے سرکردگی میں ہوا تھا۔ اس لئے اس کے مقبول نہ ہونے کا کوئی سوال نہیں۔ اسی وجہ سے حضرت یوشع بن نون علیہ الصلاۃ والسلام نے متعین فرمادیا کہ مال غنیمت میں چوری ہوئی ہے۔

بَابُ كَيْفَ قَسَمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرْيَظَةَ وَالتَّضْيِيرَ وَمَا أُعْطِيَ مِنْ ذَلِكَ فِي نَوَائِبِهِ ۴۴۱

بنی قریظہ اور بنی نضیر کے اموال نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کیسے تقسیم فرمایا۔ اور جو کچھ اس میں سے اپنے حوادثات کے لئے دیا۔

۱۴۴۷ ثَنَا مُحَمَّدٌ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ فَرَمَاتے تھے کہ لوگ کھجوروں کے درخت نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں نذر کرتے تھے۔ یہاں تک کہ قریظہ اور نضیر کو فتح فرمایا۔ اس کے بعد التَّخْلَاتِ حَتَّى افْتَقَمَ قَرْيَظَةَ وَالتَّضْيِيرَ وَكَانَ بَعْدَ ذَلِكَ يَرُدُّ عَلَيْهِمُ ۵۵۱ لوگوں کو واپس فرماتے جاتے۔

۱۴۴۷ تشریحات باب مرجع النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم میں اس کے بعد یہ دلچسپ قصہ ہے۔ جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے انصار کرام کے درخت واپس کئے تو میرے گھبراؤں نے کہا۔ کہ تم بھی جاؤ اور ہم نے جو درخت دیئے تھے واپس لے لو۔ میں حاضر ہوا۔ حضور نے ہماری پیش کش حضرت ام ایمن رضی اللہ تعالیٰ عنہا کو عطا فرمائی تھی۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے وہ مجھے واپس فرمادی۔ ام ایمن کو معلوم ہوا تو تشریف لائیں اور میری گردن میں چادر لپیٹ دی اور کہتی جاتیں ہرگز نہیں قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضے میں میری جان ہے حضور وہ تم کو نہیں عطا فرمائیں گے مجھے عطا فرما چکے ہیں۔ اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ام ایمن سے فرماتے۔ تیرے لئے اتنا ہے وہ کہتیں۔ ہرگز نہیں۔ بخدا میرا گمان ہے کہ حضور نے دس گنا تک فرمایا۔

اس مضمون کی حدیث کتاب الہبہ میں گذر چکی ہے۔ اس میں یہ ہے کہ خیر سے واپسی کے بعد یہ واقعہ ہوا تھا۔ وہیں تطبیق مذکور ہے۔ حضرت انس کی والدہ ماجدہ نے چند درخت نذر کئے تھے وہ درخت ام ایمن کو عطا فرمادیا تھا۔

۵۵۱ ثانی المغازی باب حدیث بنی النضیر ۵۵۲ باب مرجع النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

من الاحزاب ۵۹۱ مسلم مغازی۔ ۵۵۱ نزهۃ القاری بنیم ۵۵۵

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور خلفاء کے ہمراہ جہاد کرنے والے کے مال میں زندگی میں اور فوت ہونے کے بعد برکت۔

باب بَرَکَةُ الْغَازِي فِي مَالِهِ حَتَّى
مَتَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَوَلَاةِ الْآخِرِ - ص ۲۴

۱۶۷۸ حَدَّثَنَا اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ قُلْتُ لِرَبِّي اُسَامَةُ اَحَدُكُمْ

حَدَّثَنَا حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہما جب قتل کے دن صف میں

هَشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ لَمَّا وَقَفْتُ

کھڑے ہوئے تو مجھے بلایا۔ میں حاضر ہو کر ان کے پہلو میں کھڑا ہو گیا۔ فرمایا اے پیارے بیٹے!

الزُّبَيْرُ يَوْمَ الْجَمَلِ دَعَانِي فَقُمْتُ اِلَى جَنْبِهِ فَقَالَ يَا بَنِي اُمِّ اَبِي قَتْلُ

آج جو بھی قتل ہوگا وہ ظالم ہوگا یا مظلوم۔ اور میں یہ جان رہا ہوں کہ آج مظلوم قتل کیا جاؤں گا۔

الْيَوْمِ اِلَّا ظَالِمًا اَوْ مَظْلُومًا وَاِنِّي لَا اُرَانِي اِلَّا سَاقُتًا الْيَوْمَ مَظْلُومًا وَا

اور اس وقت مجھے سب سے زیادہ فکر اپنے قرض کی ہے۔ کیا تم سمجھتے ہو کہ میرا قرض میرے

اِنْ مِنْ اَكْبَرِ هَتَنِي لِدَيْنِي اَفْتَرَى دَيْنًا يَبْقَى مِنْ مَالِ النَّاسِ فَقَالَ

مال کو کچھ بھی باقی چھوڑے گا؟ فرمایا اے پیارے بیٹے! میرے مال کو بیچ کر میرے قرض کو ادا

يَا بَنِي بَعْ مَالَنَا وَاَقْضِ دَيْنِي وَاَوْضِ بِالْثَلَاثِ وَثَلَاثُهُ لِيْنِيهِ يَعْني

کر دینا۔ اور اونھوں نے ایک تہائی کی وصیت فرمائی۔ اور اس ثلث کے ثلث کی وصیت ان

لِبَنِي عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ يَقُولُ ثَلَاثُ الثَّلَاثِ اَثَلَاثًا اِنْ فَضَلَ

کے بیٹوں کے لئے کی۔ یعنی عبد اللہ بن زبیر کے بیٹوں کے لئے۔ فرماتے تھے کہ کل مال کی تہائی کے

مِنْ مَالِنَا فَضَلَ بَعْدَ قَضَاءِ الدَّيْنِ فَثَلَاثُهُ لَوْلَدِكَ قَالَ هَشَامُ

تین حصے کرنا۔ اور قرض ادا کرنے کے بعد میرے مال سے کچھ بچے تو اس کی تہائی تیری اولاد کے لئے ہے

وَكَانَ بَعْضُ وَلَدِ عَبْدِ اللَّهِ قَدْ وَاَزَى بَعْضُ بَنِي الزُّبَيْرِ حَبِيبٌ

ہشام نے کہا کہ عبد اللہ کے بعض بیٹے، حضرت زبیر کے بیٹوں کے برابر تھے۔ حبیب اور عباد۔ اور ان کے اس

وَعَبَادٌ لَهُ يَوْمَئِذٍ تِسْعَةُ بَنِينَ وَتِسْعُ بَنَاتٍ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ

وقت تو بیٹے اور نو بیٹیاں تھیں عبد اللہ نے کہا وہ مجھے اپنے قرض کے بارے میں وصیت

وَقْتُ تَوْبَتِي اور توبہ کی تھیں عبد اللہ نے کہا وہ مجھے اپنے قرض کے بارے میں وصیت

وَقْتُ تَوْبَتِي اور توبہ کی تھیں عبد اللہ نے کہا وہ مجھے اپنے قرض کے بارے میں وصیت

فَجَعَلَ يُوصِيْنِي بِدِينِهِ وَيَقُولُ يَا بَنِيَّ اِنْ عَجَزْتَ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ

فرماتے رہے۔ اور فرماتے رہے اے پیارے بیٹے! اگر قرض کی کچھ ادائیگی سے

فَاسْتَعِيْنْ عَلَيْهِ مَوْلَايَ قَالَ فَوَاللّٰهِ مَا دَرَيْتُ مَا اَرَادَ حَتّٰى قُلْتُ يَا

تم عاجز آ جاؤ تو میرے مولیٰ سے مدد طلب کرنا عبد اللہ نے کہا بخدا میں نہیں سمجھ سکا

اَبِهٖ مِنْ مَّوْلَايَ قَالَ اَللّٰهُ قَالَ فَوَاللّٰهِ مَا وَقَعْتُ فِيْ قُرْبَةٍ مِّنْ

کہ میرے مولیٰ سے ادھنوں نے کسے مراد لیا ہے۔ یہاں تک کہ میں بوجھا اے ابا! آپ کا مولیٰ

دَيْنِهٖ اِلَّا قُلْتُ يَا مَوْلٰى الرَّبُّ بِيْرٍ اَقْضِ عَنْهُ دَيْنَهٗ فَيَقْضِيْهِ فَقُتِلَ

کون ہے؟ فرمایا اللہ۔ عبد اللہ نے کہا بخدا میں جب بھی ان کے قرض کی ادائیگی میں کسی دشواری

الرَّبُّ بِيْرٌ وَلَمْ يَدْعُ دِيْنَارًا وَّلَا دِرْهَمًا اِلَّا اَرْضَيْتُ مِنْهَا الْغَابَةَ

میں پھنسا تو میں نے یہ کہا۔ زبیر کے مولیٰ ان کے قرض کو ادا فرما دے۔ تو اللہ ان کا قرض

وَاحِدًا عَشْرَةَ دَارًا بِالدِّيْنَةِ وَدَارِيْنِ بِالْبَصَرَةِ وَدَارًا بِهَا

ادا کر ادینا۔ اس کے بعد زبیر شہید کر دیئے گئے۔ اور ترکے میں دینار و درہم نہیں چھوڑا تھا۔ سوائے

لِكُوفَةٍ وَدَارًا بِمِصْرَ قَالَ وَ اِنَّمَا كَانَ دَيْنُهٗ الَّذِيْ عَلَيْهِ اِنَّ الْوَجَلَ

زمینوں کے جن میں غابہ اور مدینے کے گیارہ گھر اور بصرہ کے دو گھر اور کوفہ کا ایک اور مصر کا ایک

كَانَ يَأْتِيْهِ بِالْمَالِ فَيَسْتَوْدِعُهُ اَيَّاهُ فَيَقُولُ الرَّبُّ بِيْرًا وَلَكِنَّهٗ

گھر تھا۔ اور ان پر قرض صرف اس وجہ سے تھا کہ لوگ ان کے پاس امانت رکھنے کے لئے

سَلَفْتُ فَاِنِّيْ اَخْشَى عَلَيْهِ الصَّيْعَةَ وَمَا وَلِيْ اِمَارَةً قَطُّ وَلَا حِجَابِيَّةَ

مال لاتے تو زبیر فرماتے۔ امانت نہیں یہ قرض ہے میں اس کے ضائع ہونے سے ڈرتا ہوں۔

خِرَاجٌ وَلَا شَيْئًا اِلَّا اَنْ يَّكُوْنَ فِيْ غَزْوَةٍ مَّعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰى

کبھی ادھنوں نے امارت یا خراج کی وصول تکمیل یا کوئی عہدہ قبول نہیں فرمایا۔ ہاں

عَلَيْهِ وَسَلَّمَا وَّمَعَ اَبِيْ بَكْرٍ وَعُمَرُوْا وَعُثْمَانُ قَالَ عَبْدُ اللّٰهِ بَنُ

حضرت اقدس صل اللہ تعالیٰ علیہ وسلم یا ابو بکر یا عمر یا عثمان کے ہمراہ غزوہ فرماتے تھے۔ عبد اللہ

الرَّبُّ بِيْرٌ فَحَسَبْتُ مَا عَلَيْهِ مِنَ الدِّيْنِ فَوَجَدْتُهُ اَلْفِيْ

لے کہا۔ ان پر جو قرض تھا اس کا حساب لگایا۔ تو بائیس لاکھ نکلا۔ عبد اللہ نے کہا مجھ سے حکیم بن

وَمَا تَىٰ أَلْفٌ قَالَ فَلْيَحْكُمِ بَنُ حِزَامٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الزُّبَيْرِ فَقَالَ

حزام ملے اور کہا اے بیٹے میرے بھائی پر کتنا قرض ہے۔ عبد اللہ

يَا ابْنَ أَخِي كَمْ عَلَىٰ أَخِي مِنَ الدِّينِ فَكْتَمَهُ وَقَالَ مِائَةٌ أَلْفٌ

نے اے چھپایا اور کہا۔ ایک لاکھ ہے۔ حکیم نے کہا بخدا میں نہیں جانتا کہ

فَقَالَ حَكِيمٌ وَاللَّهِ مَا أَرَىٰ أَمْوَالَكُمْ تَسْعُ لِهَذَا فَقَالَ لَهُ عَبْدُ

تمہارے کل مال اس کی ادائیگی کر سکیں۔ عبد اللہ نے کہا۔ بتائے اگر بائیس لاکھ

اللَّهُ أَفَرَأَيْتَكَ إِنْ كَانَتْ أَلْفِي أَلْفٍ وَمِائَتِي أَلْفٍ قَالَ مَا أَسْرَاكُمْ

ہو تو۔ حکیم نے کہا۔ میں نہیں جانتا کہ تم لوگ اس کی طاقت رکھتے ہو۔ پس اگر کچھ

تُطِيقُونَهُ هَذَا فَإِنْ عَجَزْتُمْ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ فَاسْتَعِينُوا بِي قَالَ

قرض ادا کرنے سے تم لوگ عاجز آ جاؤ تو مجھ سے مدد طلب کرنا اور زبیر نے غابہ

وَكَانَ الزُّبَيْرُ اشْتَرَى الْغَابَةَ بِسَبْعِينَ وَمِائَةِ أَلْفٍ فَبَاعَهَا

ایک لاکھ ستر ہزار میں خریدا تھا۔ عبد اللہ نے اسے سولہ لاکھ میں بیچا۔ پھر کھڑے

عَبْدُ اللَّهِ بِأَلْفٍ أَلْفٍ وَسِتِّ مِائَةِ أَلْفٍ ثُمَّ قَامَ فَقَالَ مَنْ كَانَ لَهُ

ہو کر اعلان کر دیا۔ جس کا زبیر کے ذمے کچھ حق ہو وہ غابہ میں آئے۔ یہ سن کر

عَلَى الزُّبَيْرِ حَقٌّ فَلْيُؤَاظِمْنَا بِالْغَابَةِ فَإِنَّا كَعَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ وَكَانَ

عبد اللہ بن جعفر ان کے پاس آئے۔ اور ان کا زبیر پر چار لاکھ قرض تھا۔ انھوں نے

لَهُ عَلَى الزُّبَيْرِ أَرْبَعُ مِائَةِ أَلْفٍ فَقَالَ لِعَبْدِ اللَّهِ إِنْ شِئْتُمْ تَرَكْتُهَا

عبد اللہ سے کہا اگر تم چاہو تو معاف کر دوں۔ عبد اللہ نے کہا۔ نہیں۔ انھوں نے کہا

لَكُمْ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَا قَالَ فَإِنْ شِئْتُمْ جَعَلْتُموها فِيمَا تَوْحَرُونَ إِنْ

اگر تم چاہو تو تمہیں مہلت دے دوں اگر تم لوگ ابھی نہ ادا کرنا چاہو۔ اس پر عبد اللہ

أَخْرَجْتُمْ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَا قَالَ فَاقْطَعُوا بِي قِطْعَةً فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ

نے کہا۔ نہیں۔ انھوں نے کہا۔ تو میرے لئے ایک قطعہ متعین کر دو۔ عبد اللہ نے ان سے کہا

لَكَ مِنْ هَهْنَا إِلَى هَهْنَا قَالَ فَبَاعَ مِنْهَا فَقَضَىٰ دَيْنَهُ فَأَوْفَاكَ وَبَقِيَ

تمہارے لئے یہاں سے یہاں تک ہے۔ اس کے بعد اس میں سے بیچا اور ان کا قرض ادا کر دیا۔

مِنْهَا أَرْبَعَةٌ أَسْهُمٌ وَنِصْفٌ فَقَدِمَ عَلَى مُعَاوِيَةَ وَعِنْدَ لَا عَمْرُو بْنُ

اور پورا دیا۔ اور اس میں سے ساڑھے چار حصے باقی رہے۔ عبد اللہ معاویہ کے

عُثْمَانُ وَالْمُنْذِرُ بْنُ الزُّبَيْرِ وَبْنُ زَمْعَةَ فَقَالَ لَهُ مُعَاوِيَةُ كَمْ

کے پاس آئے اور وہاں عمرو بن عثمان اور منذر بن زبیر اور ابن زمعہ تھے۔ معاویہ نے

فَوَمِتَ الْغَابَةَ قَالَ كُلُّ سَهْمٍ بِمِائَةِ أَلْفٍ قَالَ كَمْ بَقِيَ قَالَ

عبد اللہ سے بوجھا کر غابہ کی کتنی قیمت طے ہوئی ہے۔ اونھوں نے بتایا کہ ہر حصہ ایک لاکھ کا

أَرْبَعَةٌ أَسْهُمٌ وَنِصْفٌ فَقَالَ الْمُنْذِرُ بْنُ الزُّبَيْرِ قَدْ أَخَذْتُ سَهْمًا

بوجھا کتا ہما ہے۔ بتایا ساڑھے چار حصے۔ اس پر منذر بن زبیر نے کہا۔ میں نے ایک حصہ ایک

بِمِائَةِ أَلْفٍ وَقَالَ عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ قَدْ أَخَذْتُ سَهْمًا بِمِائَةِ أَلْفٍ

لاکھ میں لیا۔ اور عمرو بن عثمان نے کہا میں نے بھی ایک حصہ ایک لاکھ میں لیا۔ اور

وَقَالَ ابْنُ زَمْعَةَ قَدْ أَخَذْتُ سَهْمًا بِمِائَةِ أَلْفٍ فَقَالَ مُعَاوِيَةُ

ابن زمعہ نے بھی کہا میں نے بھی ایک حصہ ایک لاکھ میں لیا۔ اب معاویہ نے بوجھا کتا باقی

كَمْ بَقِيَ قَالَ سَهْمٌ وَنِصْفٌ قَالَ قَدْ أَخَذْتُهُ بِخَمْسِينَ وَمِائَةِ أَلْفٍ

ہے عبد اللہ نے کہا بتایا ڈیڑھ حصہ۔ معاویہ نے کہا میں نے اس کو ایک لاکھ پچاس ہزار میں لیا۔

قَالَ فَبَاعَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ نَصِيبَهُ مِنْ مُعَاوِيَةَ بِسِتِّ مِائَةِ أَلْفٍ

اس کے بعد عبد اللہ بن جعفر نے اپنا حصہ معاویہ کے ہاتھ چھ لاکھ میں بیچا۔ جب ابن زبیر

قَالَ فَلَمَّا فَرَغَ ابْنُ الزُّبَيْرِ مِنْ قَضَائِهِ دَيْنَهُ قَالَ بَنُو الزُّبَيْرِ أَقْسِمُ

زبیر کے قرض کی ادائیگی سے فارغ ہو گئے۔ تو زبیر کے بیٹوں نے کہا ہماری میراث ہمیں

بَيْنَنَا مِيرَاثًا قَالَ لَهُمُ وَاللَّهِ لَا أَقْسِمُ بَيْنَكُمْ حَتَّىٰ أُنَادِيَ بِالْمَوْسِمِ

تقسیم کرو۔ عبد اللہ نے ان سے کہا۔ بخدا میں میراث تم میں اس وقت تک تقسیم نہیں کروں گا

أَرْبَعِ سِنِينَ إِلَّا مَنْ كَانَ لَهُ عَلَى الزُّبَيْرِ دَيْنٌ فَلْيَأْتِنَا فَلْنَقْضِهِ قَالَ

جب تک حج کے ایام میں چار سال تک یہ اعلان نہ کروں گا۔ جس کا زبیر پر قرض ہو وہ ہمارے پاس

فَجَعَلَ كُلَّ سَنَةٍ يُنَادِي بِالْمَوْسِمِ فَلَمَّا مَضَىٰ أَرْبَعِ سِنِينَ قَسَمَ بَيْنَهُمْ

آئے۔ ہم ادا کریں گے۔ وہ ہر سال ایام حج میں یہ اعلان کرتے رہے۔ جب چار سال پورے ہو گئے۔

قَالَ وَكَانَ لِلزُّبَيْرِ أَرْبَعُ نِسْوَةٍ وَرَفَعَ الثُّلُثُ فَأَصَابَ كُلَّ امْرَأَةٍ أَلْفُ أَلْفٍ

تو ان میں میراث تقسیم کی۔ زبیر کی چار بیویاں تھیں۔ قرض ادا کرنے کے بعد جو بچا اس میں سے

وَمِائَتَا أَلْفٍ فَجَمِيعُ مَالِهِ خَمْسُونَ أَلْفَ أَلْفٍ وَمِائَتَا أَلْفٍ -

ثلث نکالا گیا۔ تو ہر عورت کو بارہ بارہ لاکھ ملا۔ ان کا کل مال باون لاکھ ہوا۔

تشریحات

یوم الجمل - یہ ناخوشگوار جنگ ۳۳ھ کے جمادی الاولیٰ یا جمادی الآخرہ میں ہوئی تھی۔ یہ وہ پہلی جنگ ہے جو مسلمانوں کے مابین ہوئی۔ یہ جنگ مولائے کائنات حضرت علی اور ام المومنین

حضرت عائشہ کے درمیان ہوئی تھی۔ ام المومنین ایک بہت بڑے اونٹ پر بیچ میں تشریف فرما تھیں اس لئے اسے جنگ جمل کہا جاتا ہے۔

اس کا سبب یہ ہوا کہ حضرت عثمان ذوالنورین رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی شہادت فاجعہ کے وقت ام المومنین حج کے لئے گئی ہوئی تھیں جو لوگ حضرت عثمان کے محاصرے میں شریک تھے وہی لوگ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ساتھ تھے۔ حضرت عثمان کی شہادت کے بعد بنی امیہ بھاگ کر مکہ پہنچے۔ انھوں نے حضرت عثمان کے قصاص کے لئے انھیں آمادہ کیا۔ حضرت زبیر بن عوام حضرت طلحہ بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہما بھی مکہ پہنچ گئے۔ اور حضرت عثمان کے قصاص کے نکتے پر ان کے ساتھ ہو گئے۔

ام المومنین نے بصرہ کا قصد کیا۔ سفر کرتے ہوئے بصرہ کے قریب حَوَاطِ پونچیں تو پوچھا۔ اس جگہ کا کیا نام ہے۔ جب بتایا گیا کہ حَوَاب ہے۔ تو اونٹ کو بٹھایا اور فرمایا۔ میں حَوَاب والی ہوں۔ مجھے لوٹاؤ۔ مجھے لوٹاؤ۔ لوگوں نے بہت کوشش کی کہ آگے بڑھنے پر راضی ہو جائیں مگر راضی نہ ہوئیں۔ چوبیس گھنٹے تک وہیں تشریف فرما رہیں پھر کسی نے اطمینان دلایا کہ یہ حَوَاب نہیں تو آگے بڑھیں۔

حَوَاب کا قصہ یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ام المومنین سے فرمایا تھا۔ تم میں سے ایک کا کیا مال ہو گا۔ جب اس پر حَوَاب کے کتے بھونکیں گے

آگے بڑھ کر ام المومنین نے بصرہ کے باہر بڑا ڈال دیا۔ حضرت علی کو جب اس کی اطلاع ملی تو تیس ہزار کی جمعیت لے کر مقابلہ پر فروکش ہوئے۔ رات میں دونوں فریق کے سنجیدہ متین صلح جو افراد نے کوشش کر کے آپس کی غلط فہمیاں دور کر دیں۔ طے ہو گیا کہ دونوں فریق واپس ہو جائیں گے۔ مگر دونوں طرف فساد پسند عناصر کافی تھے۔ انھوں نے جب یہ دیکھا کہ بنانا یا کھیل بگڑ گیا۔ تو باہمی مشورہ کر کے صبح اندھیرے ہی آپس میں گتھ گتھے۔ اور ام المومنین کی طرف یہ افواہ پھیلا دی کہ حضرت علی نے حملہ کر دیا پھر حضرت علی کو یہ باور کرا دیا کہ ام المومنین نے حملہ کر دیا۔ پھر تو گھمسان کا رن پڑا۔

حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ملاحظہ فرمایا۔ کہ قوت کا مرکز ام المؤمنین کی ذات ہے۔ اگر ان کے اونٹ کو بیکار کر دیا جائے تو جنگ کا خاتمہ ہو سکتا ہے۔ انھوں نے سارا زور اسی پر لگا دیا۔ پوری جنگ ام المؤمنین کے ہودج کے ارد گرد سمٹ آئی۔ جو بھی اونٹ کی نکیل پکڑتا مار ڈالا جاتا۔ کشتوں کے پشے لگ گئے۔ عاشقان رسول حرم نبوی پر پروانہ وار رخسار ہو رہے تھے۔ حضرت عبداللہ بن زبیر لڑتے لڑتے زخموں سے بڑھال ہو کر مقتولین میں گر پڑے۔ انھیں اس دن سینتیس زخم لگے تھے بالآخر حضرت علی کے حامی اونٹ کی کوچیں کاٹنے میں کامیاب ہو گئے۔ اونٹ بلبل کر بیٹھ گیا۔ اور ہودج مبارک زمین پر آ رہا۔ حضرت علی حاضر خدمت ہوئے اور عرض کیا۔

السلام علیک یا اما۔ ام المؤمنین نے جواب فرمایا۔ وعلیک السلام یا بُنَّی۔ حضرت علی نے کہا۔ اللہ آپ کی مغفرت فرمائے۔ ام المؤمنین نے فرمایا۔ اور تمہاری بھی۔ پھر حضرت عمار اور محمد بن ابوبکر کو گول خیمہ کھڑا کرنے کا حکم دیا۔ اور ہودج مبارک کو مقتولین کے ڈھیر سے اٹھوا کر اس خیمے میں پہنچا دیا۔ پھر اخیرات میں بصرہ تشریف لے گئیں۔ ام المؤمنین کو اس کا بے حد صدمہ تھا روتی تھیں اور کہتی تھیں۔ کاش کراچ سے بیس سال پہلے مر گئی ہوتی۔

پھر حضرت علی نے ام المؤمنین کے شایان شان سامان سفر کے بصرہ سے رخصت کیا۔ غرہ رجب ہفتے کے دن ام المؤمنین وہاں سے چلیں اور مکہ معظمہ تشریف لے گئیں حضرت علی میلوں مشایعت کے لئے گئے۔ اور حضرت علی کے صاحبزادگان جو بیس گھنٹے رہے۔ ام المؤمنین پر اس کا بہت خوشگوار اثر پڑا۔ حضرت علی کو اعلیٰ مدحیہ کلمات سے نوازا۔ اس جنگ میں دس ہزار عامیان ام المؤمنین اور پانچ ہزار عامیان حضرت علی شہید ہوئے۔ حضرت طلحہ کو ایک نامعلوم تیراکر لگا اور شہید ہو گئے۔ بعض روایتوں سے ثابت ہوتا ہے کہ یہ تیر مروان نے مارا تھا۔ اس جنگ میں حضرت زبیر اور حضرت عمار کا آنا سامنا ہو گیا۔ حضرت عمار نے حضرت زبیر پر نیزے سے حمل کیا۔ مگر حضرت زبیر طرح دے گئے۔ کیونکہ انھیں یہ حدیث یاد تھی کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا ہے اے عمار تم کو باغی جماعت قتل کرے گی۔

ساققتل مظلوما۔ پہلے یہ ارشاد فرمایا۔ کہ آج جو بھی قتل ہو گا وہ یا تو ظالم ہو گا یا مظلوم۔ یہ اس لئے فرمایا۔ کہ اس جنگ میں دونوں طرف کچھ شخص تھے نیز صحابہ کرام بھی۔ جو اپنے اپنے اجتہاد کے مطابق فریقین کے ساتھ تھے۔ اور کچھ شریک نہ تھے غرض فاسد کے لئے شریک تھے وہ ضرور ظالم تھے۔ پھر خاص اپنے لئے فرمایا کہ میں مظلوم قتل کیا جاؤں گا۔ یہ ارشاد اس بغا پر تھا کہ انھیں یقین کامل تھا کہ میں حق پر ہوں۔ اور یہ ظاہر ہے درنہ لڑنے پر آمادہ نہ ہوئے یا انھیں کشف سے معلوم ہو گیا تھا کہ میں میدان جنگ میں نہیں مارا جاؤں گا۔ اور اپنی شہادت کی پوری تفصیل جان لیا ہو۔ عین معرکہ کارزار میں حضرت علی اور حضرت زبیر کا آنا سامنا ہو گیا حضرت علی نے حضرت زبیر سے فرمایا۔ یاد کرو ایک مرتبہ ہم اور تم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے تھے حضور نے تم سے پوچھا۔ کیا تم علی سے محبت کرتے ہو، تم نے عرض کیا ہاں یا رسول اللہ! فرمایا ایک دن تم

علی سے لڑو گئے اور تم ظالم ہو گئے۔ یہ سنتے ہی تلوار نیام میں کر لی اور میدان جنگ سے جدا ہو کر بصرہ جاہتے ہوئے وادی سباع کے ایک گاؤں سفوان پہنچ کر نماز پڑھنے لگے۔ کہ عمر بن جرموز غمی نے پیچھے سے آکر پشت مبارک میں نیزہ مار کر شہید کر دیا۔ عمروان کی تلوار لے کر حضرت علی کی خدمت میں حاضر ہوا اور کہا میں نے زبیر کو قتل کر دیا۔ فرمایا۔ یہ تلوار مدت طویل تک رسول اللہ سے مصائب و آلام دفع کرتی رہی ابن صفیہ کے قاتل کو جہنم کی بشارت ہو۔ یہ سن کر ابن جرموز نے کہا۔ اے علی آپ کی ذات عجیب و غریب ہے آپ کا دوست بھی جہنمی اور دشمن بھی۔

اس وقت وہیں دفن کر دیئے گئے۔ بعد میں نقش مبارک بصرہ لائی گئی۔ بصرہ میں آپ کا مزار پاک زیارت گاہ عوام و خواص ہے۔

واوضحی بالثلث۔ یعنی قرض ادا کرنے کے بعد جو بچے اس کی تہائی مال کے بارے میں اس تفصیل سے وصیت فرمائی اس موصیٰ بہ کی ایک تہائی عبد اللہ بن زبیر کے بچوں کو دیا جائے اور دو تہائی مساکین کو۔ مثلاً کل مال نو لاکھ ہے تو تین لاکھ کے بارے میں وصیت فرمائی کہ اس میں سے ایک لاکھ حضرت عبد اللہ کے فرزندوں کو دیا جائے اور دو لاکھ مساکین کو۔

فثلث الثلث اثلاثاً الخ۔ یعنی قرض ادا کرنے کے بعد جو بچے اس کی ایک تہائی کے تین حصے کرو۔ اور اس تہائی کی تہائی عبد اللہ بن زبیر کے بچوں کو دیا جائے۔

قد و امری بعض بنی الزبیر۔ یعنی عبد اللہ بن زبیر کے کچھ بچے حضرت زبیر کے بچوں کے ہم عمر تھے۔ مثلاً خباب اور عباد، یہ اس وصیت کی حکمت کا بیان ہے کہ چونکہ حضرت عبد اللہ کے یہ بچے اپنے چچاؤں کے ہم عمر تھے۔ اور اہل و عیال دالے تھے۔ اس لئے ان کے لئے خصوصی وصیت فرمائی۔

خبیب حضرت عبد اللہ کے بڑے صاحبزادے تھے۔ جو لوگ ان سے ناراض تھے وہ انھیں انھیں کی طرف نسبت کر کے ابو خبیب کہتے تھے۔ حالانکہ حضرت عبد اللہ نے خود سے اپنی کنیت اپنے نانا حضرت صدیق اکبر کی کنیت پر تبرکاً ابو بکر رکھا۔

الفی الف ومائتا الف۔ بائیس لاکھ۔ عربی گنتیوں میں سب سے بڑی گنتی الف (ہزار) ہے۔ اس سے آگے وہ اصناف سے کام لیتے ہیں۔ اس طرح کہ مضاف کو مضاف الیہ میں ضرب دیتے ہیں۔ مثلاً لاکھ کے لئے مائۃ الف۔ سو ہزار۔ اور کروڑ کے لئے عشر الف الف۔ اور ارب کے لئے مائۃ عشر الف الف علی ہذا القیاس۔ الفی الف۔ یعنی دو ہزار کو ہزار میں ضرب دو۔ تو بیس لاکھ ہوئے۔ اور مائتا الف کے دو لاکھ مجموعہ بائیس لاکھ ہوئے۔

فباعھا۔ یعنی اس کی قیمت مقرر کی۔

فباع منها فقضی دینہ فاوقالا۔ یہاں ایک اشکال ہے۔ وہ یہ ہے کہ بظاہر ایسا معلوم ہوتا ہے کہ منہا کی ضمیر خبر و متصل کا مرجع "غابۃ" ہے اس لئے کہ اس کے پہلے غابۃ کا ذکر دوبار آچکا ہے اور "دینہ" کہ

کی ضمیر مجبور متصل کا مرجع، حضرت زبیر ہیں۔ اب مطلب یہ ہوا کہ غابہ۔ کا کچھ حصہ بیجا اور حضرت زبیر کا قرض پورا ادا کر دیا۔ یہ کسی طرح درست نہیں۔ گذر چکا کہ قرض بائیس لاکھ تھا اور غابہ کی کل قیمت سولہ لاکھ تھی۔ اس اشکال کے جواب میں تمام شارحین نے یہ فرمایا۔ جباع منها۔ کی ضمیر کا مرجع غابۃ اور دار۔ دونوں میں اس کا حاصل یہ ہوا کہ مرجع ترک ہے۔ جس پر کلام سابق دلائل کرتا ہے۔ یہ توجیہ بھی اپنی جگہ ایک حد تک درست ہے۔ مگر ایک توجیہ اور بھی ہو سکتی ہے۔ کہ منها۔ کی ضمیر کا مرجع۔ غابہ، ہی کو ٹھہرایا جائے۔ البتہ ”دینہ“ کی ضمیر کا مرجع بجائے ”زبیر“ کے عبد اللہ بن جعفر کو ٹھہرایا جائے۔ یعنی عبد اللہ بن جعفر کا جو قرض حضرت زبیر پر تھا۔ اسے پورا پورا ادا کر دیا۔ اب کوئی الجھن نہیں۔ کہ غابہ کا کچھ حصہ بیجا اور عبد اللہ بن جعفر کا قرض پورا ادا کر دیا۔ ان کا قرض چار لاکھ تھا۔ اور غابہ کی قیمت سولہ لاکھ لی۔ اس طرح کہ غابہ کے سولہ حصے کئے گئے۔ اور ہر حصہ ایک لاکھ کا مقرر ہوا۔ چار حصے چار لاکھ کے عوض عبد اللہ بن جعفر کو دے دیا۔

اس مطلب میں وہ غل نہیں جو آگے آ رہا ہے کہ حضرت معاویہ کے یہاں گئے۔ تو ساڑھے چار حصے بچے تھے یہ کہا جائے گا کہ حدیث میں اختصار ہے۔ درمیان کا یہ قصہ ترک کر دیا گیا۔ کہ پھر ساڑھے سات حصے اور لوگوں کو قرض میں دیئے اور ساڑھے چار حصے رہ گئے تھے۔

اب شبہ یہ ہوتا ہے کہ ”غابہ“ سولہ لاکھ میں بکا اور کل قرض بائیس لاکھ تھا۔ تو بقیہ قرض کیسے ادا ہوا۔ جواب ظاہر ہے کہ جو مکانات تھے انھیں بھی فروخت کیا۔ ان کی قیمت سے بقیہ چھ لاکھ قرض ادا کیا اور جو بچاے وارثین اور موصی۔ لہم میں تقسیم کیا۔

فجميع ماله خمسون۔ یعنی ان کا کل مال پانچ کروڑ دو لاکھ تھا۔ اس پر یہ شبہ پیدا ہوتا ہے۔ کہ جب ان کی چار بیویوں میں سے ایک کو بارہ لاکھ ملا۔ تو چار بیویوں کا حصہ اڑتالیس لاکھ ہوا۔ یہ ادا کی گئی اور وصیت نافذ کرنے کے بعد جو بچا اس کا آٹھواں حصہ ہے۔ اس طرح وارثین میں قابل تقسیم مال تین کروڑ چوراسی لاکھ ہوا۔ اس میں تنہائی وصیت کی رقم جو ایک کروڑ بانوے لاکھ ہے ملائی جائے۔ تو میزان پانچ کروڑ چھتر لاکھ ہوتی ہے اور اگر اس میں قرض کی رقم ملا دی جائے تو کل ترکہ پانچ کروڑ اٹھانوے لاکھ ہوتا۔ پانچ کروڑ دو لاکھ کسی طرح نہیں ہوتا۔ اس کا جواب علامہ دمیاطی پھر علامہ کرمانی نے یہ دیا۔ کہ وصال کے وقت ان کا ترکہ پانچ کروڑ دو لاکھ تھا۔ مگر چونکہ ترکہ چار سال بعد تقسیم ہوا۔ اس لئے جائدادوں کی آمدنی سے مزید اضافہ ہو کر پانچ کروڑ چھتر لاکھ ہو گیا۔ علامہ ابن حجر نے فرمایا۔ یہ توجیہ بہت عمدہ ہے۔ اس میں کوئی تکلف نہیں۔ اور روایت صحیحہ جوں کی توں بانی رہتی ہے۔ نیز باب کے اس محلے سے بھی مناسبت ہو جاتی ہے۔ کہ غازی کے مال کی برکت زندگی میں بھی ہوتی ہے۔ مرنے کے بعد بھی۔ **فیض الباری پر تعقيب**۔ ایک توضیح یہ بھی کی گئی ہے۔ کہ الف الف ومائتا الف ”کو“ ”خمسون“ کی تمیز نہ مانیں۔ بلکہ خمسون کی تمیز سہما کو مانیں۔ اور اسے مبتداً محذوف ”جميع ماله“ کی خبر مانیں اور اس طرح الف الف ومائتا الف کو مبتداً محذوف ”کل سہم“ کی خبر مانیں۔ تو اب عبارت یہ ہوئی۔

ان کا کل ترکہ بیچا جسے تھا۔ اور ہر حصہ بارہ لاکھ تھا۔ اس طرح کہ ترکہ بیس سہام پر تقسیم ہوا۔ جس کی لاوے ان کی ہر بیوی کو بارہ لاکھ ملا۔ ایک تہائی وصیت کو اس میں ملایا جو سولہ سہام ہے۔ اور دین بائیس لاکھ جو قریب قریب دو سہام کے ہے۔ اس کو بھی شامل کیا تو اب حاصل یہ نکلا کہ حضرت زبیر کا کل مال متروکہ کی قیمت چھ کروڑ ہوئی۔

فیض الباری میں گفتگو ہی صاحب کی طرف منسوب کر کے اسے صحیح کہا گیا۔ مگر ناظرین حیرت میں ہوں گے کل ترکہ بیچا سہام پورا نہیں ہوتا۔ دو لاکھ کی کمی رہ جاتی ہے۔ اور اس کی مقدار چھ کروڑ بھی نہیں۔ اس سے کم ہے یعنی پانچ کروڑ چھتر لاکھ۔ اور بلا قرینہ محذوفات کثیرہ ماننے پڑتے ہیں۔ بخلاف علامہ دمیاطی اور علامہ کرمانی کی توجہ کے کہ اس میں یہ اسقام نہیں۔ اسی لئے فیض الباری کے جامع صاحب اخیر میں اسے ذکر کرنے پر مجبور ہوئے۔

بَابُ إِذَا بَعَثَ الْإِمَامُ رَسُولًا فِي حَاجَةٍ
أَوْ أَمَرَ بِالْمَقَامِ هَلْ يُسْتَهْمُ لَهُ ص ۴۲۲
 گھر بنے کو کہہ دے تو کیا اس کے لئے مال غنیمت سے حصہ دیا جائیگا۔

۱۶۷۹ ثَنَا عُثْمَانُ بْنُ مُوَهَّبٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
حَدِيثٌ حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا۔ بدر میں عثمان صرف اس وجہ سے موجود نہ رہے کہ رسول اللہ
قَالَ إِنَّمَا تُغَيِّبُ عُثْمَانُ عَنْ بَدْرٍ فَإِنَّهُ كَانَتْ تَحْتَهُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ
 صل اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی صاحبزادی ان کی زوجیت میں تھیں اور وہ بیمار تھیں۔ اس لئے
صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَتْ مَرِيضَةً فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ
 ان سے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ بدر میں شریک ہونے والوں کے برابر
تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ لَكَ أَجْرَ رَجُلٍ مِمَّنْ شَهِدَ بَدْرًا وَسَهْمُهُ
 ثواب بھی ملے گا اور مال غنیمت سے حصہ بھی۔

۱۶۷۹ تشریحات
 حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی صاحبزادی حضرت رقیہ حضرت عثمان ذوالنورین رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی زوجیت میں تھیں۔ اور غزوہ بدر کے موقع پر سخت علیل اور جاں بلب تھیں۔ حتیٰ کہ اسی اشارہ میں وصال فرما گئیں۔ ان کی تیمارداری کے لئے حضرت عثمان کو حکم ہوا کہ گھر ہی رہو۔ تم کو غزوے میں شرکت کا ثواب بھی ملے گا۔ اور مال غنیمت سے حصہ بھی۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب بدر سے مدینہ طیبہ واپس ہوئے تو وہ دفن بھی ہو چکی تھیں۔ فتح کی بشارت لے کر جب زید بن حارثہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ مدینہ طیبہ پہنچے تو دفنائی جا رہی تھیں۔ جس صبح کو ان کا وصال ہوا اسی دن حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مدینہ طیبہ پہنچے۔

بَابُ مَنْ قَالَ وَمِنَ الدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ
الْخُمْسَ لِنَوَائِبِ الْمُسْلِمِينَ مَا سَأَلَ هَوَازِنُ
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرِضَاعِهِ
يَنَهُمْ فَتَحَلَّلَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَمَا كَانَ يَعِدُّ
النَّاسَ أَنْ يُعْطِيَهُمْ مِنَ الْفَقْرِ وَالْأَنْفَالِ
مِنَ الْخُمْسِ وَمَا أُعْطِيَ الْأَنْصَارَ وَمَا أُعْطِيَ
جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ مِنْ تَمْرِ خَيْبَرٍ ۳۲۲

توضیح باب

جس نے یہ کہا۔ اس بات کی دلیل کہ خمس مسلمانوں کی ضروریات
کے لئے ہے۔ وہ ہے کہ ہوازن نے اپنے قبیلے میں رضاعت کے
رشتے کی بنا پر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سوال کیا اور
حضور نے مسلمانوں سے انھیں دلا دیا۔ اور وہ ہے کہ حضور
لوگوں سے وعدہ فرماتے کہ انھیں فی اور غنیمت کے خمس میں
سے عطا فرمائیں گے۔ اور وہ ہے جو انصار کو مرحمت فرمایا۔ اور
جو حضرت جابر بن عبد اللہ کو خیبر کی کھجوروں میں سے عنایت فرمایا۔

ومن الدلیل۔ علامہ ابن حجر نے فرمایا۔ کہ یہ داؤد عاطفہ ہے۔ یہ آٹھ ابواب کے پہلے جو
باب تھا۔ الدلیل علی ان الخمس لنوائب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ
علیہ وسلم پر معطوف ہے۔ پھر اس پر وہ معطوف ہے۔ جو ایک باب کے بعد ہے۔ ومن الدلیل
علی ان الخمس للامام۔

علامہ ابن حجر نے فرمایا۔ کہ اس تکلف کی کوئی حاجت نہیں۔ جس میں معطوف اور معطوف علیہ میں اتنا بعد اور اجنبی کا
فصل ہے۔ یہ کجاؤ مستانفہ ہے۔ اور بکثرت مستعمل ہے۔
گذر چکا کہ ابتدا ہی حکم تھا کہ مال غنیمت کا خمس کل کا کل حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے لئے تھا۔
ارشاد ہے۔

قُلِ الْأَنْفَالُ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ - انفال ۵
مگر پھر بعد میں یہ آیہ کریمہ نازل ہوئی۔
وَأَعْلَمُوا أَنَّمَا غَنِمْتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ لِلَّهِ
خُمُسَهُ وَلِلرَّسُولِ وَلِذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ
وَالْمَسْكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ - انفال ۵۱

اس کے مطابق مال غنیمت کے خمس کے پانچ حصے ہوتے۔ ان میں سے ایک حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ
علیہ وسلم کا اور ایک بنی ہاشم اور بنی عبد المطلب کا اور بقیہ تین یتیموں مسکینوں مسافروں کا ہوتا تھا۔ دوسری آیہ کریمہ
پہلی کی تاسخ ہے۔ یا اس کا بیان۔

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کے بعد اب اس خمس کے صرف تین حصے ہوں گے۔ یتیموں مسکینوں
مسافروں کے۔ سلطان اسلام کو یہ بھی اختیار ہے کہ اگر مجاہدین کو ضرورت ہو مثلاً ہتھیار، گھوڑے وغیرہ کی۔ تو کل انھیں
پر صرف کر دے۔

بنی ہاشم اور بنی عبد المطلب کا حق حیات اقدس تک اس وجہ سے تھا کہ وہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی

امداد و اعانت کرتے تھے۔ وصال کے بعد استحقاق کا سبب ختم ہو گیا۔ اس لئے اب وہ مستحق نہیں۔
 خمس میں سے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو جو کچھ ملتا تھا حضور اقدس سے عام مسلمانوں کے ضرورت مندوں اور ضرورتوں پر صرف فرمادیا کرتے تھے۔ اسی سے کچھ اہل علم نے یہ سمجھا کہ خمس میں ضرورت مند مسلمانوں کا بھی حق ہے۔
 لیکن حقیقت میں وہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا کرم تھا۔ بطور استحقاق حاجت مندوں کو نہیں دیتے تھے۔ اس توجیہ پر غور کرنے سے ظاہر ہو جائے گا کہ احادیث اور آیت اور امام بخاری کے تینوں ابواب میں کوئی تعارض نہیں۔

ماسأل ہوازن۔ فتح مکہ کے بعد ۶ شوال ۹ھ کو ہوازن اور ثقیف سے ایک فیصلہ کن جنگ ہوئی۔ جس میں یہ اپنے مال و متاع کے ساتھ ساتھ اپنے بال بچے بھوڑ کر بھاگ نکلے۔ ان کے سارے بچے کل عورتیں قید ہوئیں جن کی تعداد چھ ہزار تھی۔

انہیں واپس لینے کے لئے ہوازن کا وفد آیا تھا۔ ان میں ابو مرقان سعدی بھی تھے چونکہ حضرت علیہ سعدیہ اسی قبیلہ کی تھیں۔ اس لئے انھوں نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ! ان نگہروں میں حضور کی بھوپھیاں خالائیں، گود لکھانے والیاں دودھ پلانے والیاں ہی ہیں۔ ہم پر احسان فرمائیں، اللہ آپ پر احسان فرمائے گا۔ زمہ بن مرد نے یہ شعر عرض کیا

امن علی نسوة قد کنت ترضعھا اذ فوک تملوہ من محضھا الدھر
 ان عورتوں پر احسان فرمائیں جن کا حضور نے دودھ پیا ہے۔ جب حضور کا منہ خالص دودھ سے بھر دیتی تھیں اس کے بعد کی پوری تفصیل جلد پنجم میں ص ۳۱۹، ص ۳۲۰ پر گزر چکی ہے۔

۱۶۸۰ عَنْ زُهْدٍ قَالَ كُنَّا عِنْدَ أَبِي مُوسَى قَالَ فَأَمَّا ذِكْرُ جَاغَةِ

حلمیرشا زہد میں نے کہا۔ ہم ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے یہاں تھے کہ مرغی لائی گئی اور ان

وَعِنْدَ لَا رَجُلٍ مِنْ بَنِي تَيْمِ اللَّهِ أَحْمَرُ كَأَنَّهُ مِنَ الْمَوَالِي قَدْ عَاكَ لِلطَّعَامِ

کے پاس قبیلہ تیم اللہ کا سرخ رنگ کا ایک شخص تھا۔ ایسا معلوم ہوتا تھا کہ موال سے ہے۔ ابو موسیٰ نے اسے

فَقَالَ إِنِّي سَأُتِيهِ يَا كَلُّ شَيْءٍ فَقَدْ رُثِيَ فَخَلَفْتُ أَنْ لَا أَكُلَ فَقَالَ هَلُمَّ

کھانے کے لئے بلایا۔ تو اس نے کہا میں نے اس کو کچھ غلیظ کھاتے دیکھا ہے۔ جس کی وجہ سے مجھے گھن آگئی ہے

فَأَحَدٌ ثَكُمُ عَنْ ذَلِكَ إِنِّي أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تو میں نے قسم کھالی ہے کہ میں نہیں کھاؤں گا۔ اس پر ابو موسیٰ نے کہا۔ میں تم سے اس سلسلے کی حدیث

فِي نَفْسٍ مِّنَ الْأَشْعَرَيْنِ نَسَمِعُ لَهُ فَقَالَ وَاللَّهِ لَا أَحْمِلُكُمْ وَمَا
 بِيَانِ كُرُونِ - میں قبیلہ اشعر کے چند افراد کے ساتھ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا کہ ہمیں
 عِنْدِي مَا أَحْمِلُكُمْ فَأَتَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 سواری عطا فرمائیں - تو ارشاد فرمایا - واللہ میں تم لوگوں کو سواری نہیں دوں گا - اور میرے پاس
 بِكُفْبِ إِبِلٍ فَسَأَلَ عَنَّا فَقَالَ آيُنَ النَّفَرِ الْأَشْعَرِيُّونَ فَأَمَرَ لَنَا
 سواری نہیں - اس کے بعد خدمت اقدس میں مال غنیمت کے کچھ اونٹ پیش کئے گئے تو ہمیں دریافت فرمایا -
 بِمَحْمُسٍ ذُو دَعْرِ الدَّرِي فَلَمَّا انْطَلَقْنَا قُلْنَا مَا صَنَعْنَا لَا يَبَارِكُ لَنَا فَرَجَعْنَا
 اور یہ فرمایا - اشعری لوگ کہاں ہیں - اور ہمیں سفید کوہان والے بائچ اونٹ عطا فرمانے کا حکم دیا جب ہم وہاں
 إِلَيْهِ فَقُلْنَا إِنَّا سَأَلْنَاكَ أَنْ تَحْمِلَنَا فُحِلَّتْ أَنْ لَا تَحْمِلَنَا أَفَنَسِيتَ قَالَ
 سے چلے تو ہم نے کہا کہ ہم نے یہ کیا کیا، ہمیں برکت نہ ہوگی اب ہم خدمت اقدس میں واپس لوٹے اور ہم نے عرض
 لَسْتُ أَنَا حَمَلْتُكُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ حَمَلَكُمْ وَإِنِّي وَاللَّهِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ لَا
 کیا - ہم نے حضور سے سواری مانگی تھی تو حضور نے قسم کھالی تھی کہ ہمیں دوں گا کیا حضور بھول گئے - فرمایا میں نے
 أَحْلَفْتُ عَلَى يَمِينِي فَأَسْرَى غَيْرَهَا خَيْرًا مِنْهَا إِلَّا أَتَيْتُ الَّذِي هُوَ
 تم کو سواری نہیں عطا فرمائی ہے بلکہ اللہ نے عطا فرمائی ہے اور واللہ میں انشاء اللہ کسی بات پر قسم کھاؤں گا پھر
 خَيْرٌ وَتَحْلَلْتُمَا - عہ

دیکھوں کہ اس کا غیر بہتر ہے تو اسی غیر کو کر ڈوں گا جو بہتر ہے اور قسم کا کفارہ ادا کر دیتا ہوں -

۱۹۸۶
 تشریحات
 یہ حدیث بخاری کے ابواب میں تین طریقے سے مروی ہے - ابو قلابہ اور قاسم بن عاصم کلینی دونوں
 سے اور یہ دونوں زہد جمہری سے - صرف ابو قلابہ عن زہد - صرف قاسم بن عاصم عن زہد - یہاں اور
 نذور اور توحید میں ایک ہی سند میں دونوں سے - مغازی میں صرف ابو قلابہ سے کفارات میں صرف قاسم سے ہے -
 ذابحہ میں ایک سند میں صرف ابو قلابہ سے - دوسری سند میں صرف قاسم سے یہاں سند میں ہے انما لحدیث القام
 بن عاصم احفظ عن زہد - اس کا مطلب یہ ہے - ایوب یہ کہہ رہے ہیں کہ بطریق قاسم بن عاصم عن
 زہد جو حدیث میں روایت کرتا ہوں - یہ زیادہ ابھی طرح مجھے یاد ہے - بہ نسبت بطریق ابو قلابہ عن زہد کے -

عہ ثانی مغازی باب تقدم الاشعريين ص ۶۲۹ الصمد والذباح باب لحم الدجاج ص ۸۲ دو طریقے سے نذور باب
 لا تحلقوا بآذانكم ص ۹۳ توحید باب قول الله خلقكم وما تعملون ص ۱۱ - مسلم ایمان و نذور
 ترمذی شامی - نسائی الصید - النذور -

احفظ کا متعلق من ابی تلابہ۔ مخدوف ہے۔

ذبايح میں یہ زائد ہے۔ وَكَانَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ هَذَا الْحَيِّ مِنْ جُرْمِ إِخَاءٍ۔ اور کفارات میں ”کان“ کے بغیر بقیہ عبارت ہے۔ معروف کی زیادتی کے ساتھ۔ نذر اور توحید میں یہ ہے وکان بین هذا الحي من جرم وبين الاشعريين اخاء۔ اور توحید میں بھی یہی ہے۔ اخاء ہے پہلے وڈ کی زیادتی کے ساتھ۔ مطلب یہ ہے۔ قبیلہ جرم اور اشعریین میں عقد موافات اور بھائی چارگی اور محبت تھی۔ اسی کو مغازی میں یوں بیان کیا لما قدم ابو موسیٰ اکرم هذا الحي من جرم۔ جب ابو موسیٰ آئے تو اس قبیلہ یعنی جرم پر کرم فرمایا۔ اس سے مراد یہ ہے کہ جب حضرت عثمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد مبارک میں کوفہ تشریف لائے تو۔

فاتی ذکر دجاجة۔ فاتی فعل ماضی معروف ”ذکر“ مصدر۔ یعنی مرغی کا ذکر آیا تذکرہ ہوا اور ماضی مجہول بھی آیا ہے۔ اور ذکر ماضی معروف اور دجاجة منصوب۔ مطلب یہ ہوا۔ لائی گئی۔ راوی نے ذکر کیا۔ کہ مرغی۔ یعنی راوی نے پورا لفظ محفوظ نہیں رکھا۔ صرف دجاجة محفوظ رکھا۔ یعنی مرغی لائی گئی۔ اس کی تائید اسی روایت میں آگے اس جملے سے ہوتی ہے۔ کہ فدا عالا للطعام۔ اس شخص کو کھانے کے لئے بلایا نیز دوسری روایتوں میں ہے فاتی بلحم دجاجة۔ ذبايح اور کفارات کی روایتوں میں یہ ہے۔ میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اسے کھاتے دیکھا ہے۔

تیمم اللہ۔ ایک قبیلے کا نام ہے۔ اس کے معنی اللہ کے بندے کے ہیں۔ احمر سے مراد سفید مائل برنجی من الموالی۔ سے مراد یہ ہے۔ کہ رومی ہے۔ بقیہ حدیث پر کلام گذر چکا ہے۔

۱۶۸۱	عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ
حدیث	حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ
اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بَعَثَ سَرِيَّةً فِيهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ	
وسلم نے ایک چھوٹا لشکر نجد کی طرف بھیجا جس میں عبد اللہ بن عمر بھی تھے۔ انھیں مال غنیمت	
قَبْلَ تَجْدِ قَعْمُوا إِلَّا كَثِيرًا فَكَانَتْ سِهَامُهُمْ أَسْنَى عَشَرَ بَعِيرًا أَوْ	
میں بکثرت اونٹ ملے کہ ان کے حصے بارہ یا گیارہ اونٹ ہوئے اور ایک ایک	
أَحَدَ عَشَرَ بَعِيرًا وَتَقْلُوا بَعِيرًا بَعِيرًا ع	
اونٹ انعام ملے۔	

عہ ثانی مغازی باب السریۃ قبل نجد ص ۶۲۲ سلم مغازی ابو داؤد جہاد

۱۶۸۱

تشریحات

یہ سر یہ فتح مکہ کے قریب قریب ہوا تھا۔ پہلے یا غزوہ طائف کے بعد۔ اس کے امیر حضرت ابوقتاہدہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ تھے۔ اس میں بروایت پچیس اور بروایت دس افراد تھے۔
نفلوا۔ نفل کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ جنگ میں حسن کارکردگی پر امیر لشکر کسی سپاہی کو مال غنیمت کے علاوہ مزید کچھ بطور انعام دے۔ اس سر یہ میں امیر لشکر نے ان لوگوں کو ایک ایک خرید اونٹ دیا تھا۔ جسے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے برقرار رکھا۔ اسی وجہ سے کسی روایت میں اس کی نسبت امیر لشکر کی طرف ہے۔ اور کسی میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی طرف۔

۱۶۸۲ عَنْ سَالِمٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ

حَدَّثَنَا حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَنْقُلُ بَعْضُ مَنْ يَبْعَثُ مِنَ السَّرِيَا

علیہ وسلم سر یہ میں بھیجے ہوئے بعض افراد کو عام عابدین کے ساتھ سے

لَا تُفْسِهِمْ خَاصَّةً سَوَى قَسَمِ عَامَّةِ الْجَيْشِ ع

زائد بھی عطا فرمادیتے۔

۱۶۸۳ عَنْ أَبِي بَرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حَدَّثَنَا حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے کے سے نکلنے

بَلَعْنَا فُخْرَجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَحْنُ بِالْيَمَنِ فُخْرَجْنَا

کی ہمیں خبر پہنچی اور ہم یمن میں تھے۔ حضور کی طرف ہجرت کرتے ہوئے ہم نکلے میں اور میرے دو بھائی

مُهَاجِرَيْنِ إِلَيْهِ أَنَا وَإِخْوَانِي أَنَا أَصْغَرُهُمَا أَحَدُهُمَا أَبُو بَرْدَةَ

میں ان سب سے چھوٹا تھا ایک ابو بردہ اور دوسرے ابو ریم۔ یا تو یہ کہا کہ پچاس اوپر کچھ یا تریں یا با دن

وَالْآخَرُ أَبُو قُحَيْمٍ إِمَامًا قَالِي فِي ثَلَاثَةِ وَخَمْسِينَ أَوْ اِثْنَيْنِ وَخَمْسِينَ رَجُلًا

غرض ہماری قوم کے ہمارے ساتھ تھے۔ ہم کشتی پر سوار ہوئے۔ کشتی نے ہم کو نماشی کی طرف

مِنْ قَوْمِي فَرَكِينَا سَفِينَةً فَأَلْقَتْنَا سَفِينَتَنَا إِلَى التَّيَّاشِيِّ بِالْحَبَشَةِ وَوَأَقْفَا

حبشہ میں ڈال دیا۔ ہم کو جعفر بن ابوطالب اور ان کے ہمراہی وہاں ملے۔ جعفر نے کہا۔ کہ رسول اللہ

جَعْفَرُ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَأَصْحَابُهُ عِنْدَهُ فَقَالَ جَعْفَرُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہمیں یہاں بھیجا ہے۔ اور ہمیں یہیں رہنے کا حکم دیا ہے تم لوگ بھی

عہدہ مسکن مغازی۔ ابو داؤد۔ جہاد۔

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثْنَا هَهُنَا وَآمَرْنَا بِالْاَقَامَةِ فَاَقِيْمُوا

ہمارے ساتھ رہو۔ ہم وہیں رہ گئے۔ یہاں تک کہ ہم سب ساتھ میں آئے اور نبی

مَعَنَا فَاَقِمْنَا مَعَهُ حَتّٰی قَدْ مَنَّا جَمِيعًا فَوَاقَفْنَا النَّبِیَّ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو خیبر میں خیبر فتح ہونے کے بعد پایا۔ حضور نے ہمیں بھی حصہ دیا

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِیْنَ اَفْتَحَ خَيْبَرَ فَاَسْهَمَ لَنَا اَوْ قَالَ فَاَعْطَانَا مِنْهَا دَمًا

اور حضور نے صرف انھیں کو حصہ دیا جو حضور کے ساتھ جنگ خیبر میں موجود تھے۔

قَسَمَ لِاَحَدٍ غَابٍ عَنْ فَتْحِ خَيْبَرَ مِنْهَا شَيْئًا اِلَّا لِمَنْ شَهِدَ مَعَهُ اِلَّا

ان کے علاوہ جو لوگ موجود نہ تھے ان میں سے کسی کو حصہ نہیں دیا سوائے اصحاب سفینہ

اَصْحَابَ سَفِیْنَتِنَا مَعَ جَعْفَرٍ وَاصْحَابِهِ قَسَمَ لَهُمْ مَعَهُمْ عِ

کے جو جعفر اور ان کے ہمراہیوں کے ساتھ تھے انھیں حصہ دیا۔

۱۴۸۳ تشریحات سند میں جو ابو بردہ ہیں وہ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے فرزند ہیں۔ ان کا نام عامر یا عمار تھا۔ حدیث میں جو ابو بردہ ہیں وہ ابو موسیٰ کے بھائی ہیں ان کا بھی نام

عامر ہے ابو رہم ان کا نام مجیدی تھا یا مجیلہ۔ اس وقت حبشہ کے سلطان اصمغر رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہی تھے۔

مربطاً بوقت۔ باب سے مطابقت ظاہر نہیں۔ کیونکہ یہ ظاہر ہے کہ اصحاب سفینہ کو جو کچھ عنایت فرمایا تھا

وہ خمس میں سے نہ تھا۔ ورنہ اصحاب سفینہ کی تخصیص نہ ہوتی۔ حالانکہ حدیث کا اخیر حملہ تخصیص پر نہیں ہے۔

لیکن مطابقت میں یہ کہا جاسکتا ہے کہ جب غنیمت کے عام اموال میں سے انھیں عطا فرمایا۔ جو صرف مجاہدین کا

حق تھا۔ تو خمس میں سے دینا بدرجہ اولیٰ جائز ہوگا۔ کیونکہ خمس کے مصارف معین نہیں۔ ہر حاجت مند کو دیا جاسکتا ہے۔

۱۴۸۴ ثَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حدیث حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ

تَعَالٰی عَنْهُمَا قَالَ بَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَقْسِمُ

تعالیٰ علیہ وسلم جبرائیل میں غنیمت تقسیم فرما رہے تھے۔ اسی اثناء میں ایک شخص نے کہا۔ انصاف کر۔

غَنِيْمَةٌ يَا لِحِجْرَانَةٍ اِذْ قَالَ رَجُلٌ اَعْدِلْ قَالَ لَقَدْ شَقِیْتُ اِنْ لَّمْ اَعْدِلْ۔

فرمایا۔ میں خیبر سے محروم ہوں اگر انصاف نہ کروں۔

عہ مناقب الانصار باب ہجرۃ الحبشہ۔ ثانی مغازی۔ باب غزوة خیبر ص ۶۰۸ مسلم فضائل۔

۱۴۸۴ **تشریح** یہ ایک طویل حدیث کا ایک ٹکڑا ہے۔ یہ گستاخ راس الخوارج ذوالخویرہ تھا۔ اس کا نام حرصی بن زہیر تھا۔ یہ نجد کا باشندہ آل سعود کا ہم قبیلہ بنی تمیم کا فرد نجدی بھی تھا۔ نہروان میں مارا گیا۔ جس کے مقتولین کے بارے میں خود حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا تھا کہ بدترین خلق ہوں گے۔ مگر انہیں ہے کہ دیوبندی اے صحابی مانتے ہیں۔

شَقِیْتُ میں دونوں روایتیں ہیں۔ واحد مذکر حاضر تہا کے فتح کے ساتھ۔ تو بدبخت ہو گیا۔ واحد متکلم کا صیغہ تاکہ قصے کے ساتھ۔ میں خیر سے محروم ہوں۔ چونکہ یہ جملہ شرطیہ ہے جس کے صدق کے لئے مقدم و تالی کا صدق ضروری نہیں۔ صرف تلازم کافی ہے۔ جیسے زید اگر گدھا ہے تو ناہن ہے۔ قرآن مجید میں فرمایا۔ **قُلْ لَوْ كَانِ لِلرَّحْمَنِ وَلَدٌ لَأُنَاثُوا** فرمادو اگر رحمن کی کوئی اولاد ہوتی تو اس کا سب سے **الطَّيِّدِينَ**۔ زحرف (۸۱) پہلا پرستش کرنے والا میں ہوتا۔

مطلب یہ ہوا کہ اگر میں انصاف نہ کرتا تو میں خیر سے محروم ہوتا۔ مگر میں خیر سے محروم نہیں سراپا خیر ہوں اس لئے ثابت کہ انصاف کرتا ہوں۔ چونکہ میں انصاف کرتا ہوں اس لئے خیر سے محروم نہیں۔ سراپا خیر ہوں۔ پہلی تقدیر پر مبنی یہ ہوئے کہ اگر بالفرض جیسا کہ تیرا گمان ہے میں انصاف نہیں کرتا تو میں بنی نہیں اور تو نے مجھے بنی مان کر میری پیروی کی ہے۔ تو تو بدبخت ہو گیا گمراہ ہو گیا۔ اس حدیث پر پوری بحث آگے آرہی ہے۔ **يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْكَ** جس نکالنے سے پہلے قیدیوں پر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ علی الأسرار علی من غیر ان یُحْتَسَّ ص ۴۳ وسلم نے جو احسان فرمایا۔

۱۴۸۵ **حدیث** عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جُبَيْرٍ بْنِ مُطْعِمٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ **أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي أُسَارَى بَدْرٍ لَوْ كَانِ الْمُطْعِمُ** نے بدر کے قیدیوں کے بارے میں فرمایا۔ اگر مطعم بن عدی زندہ ہوتا اور ان گزندوں کے **بُنْ عَدِي حَيًّا ثُمَّ كَلَمَنِي فِي هَؤُلَاءِ النَّبِيِّ لَتَرَكْتُهُمْ لَهُ** بارے میں مجھ سے عرض کرتا تو میں اس کے لئے انہیں پھوڑ دیتا۔

۱۴۸۵ **تشریح** مطعم بن عدی نوفل بن عبدمنان کے کے بااثر رؤسا میں سے تھا۔ اسلام کی روز افزاد توجیح دیکھ کر قریش نے ایک معاہدہ مرتب کیا۔ کہ بنی ہاشم کا مکمل بائیکاٹ کر دیا جائے کوئی نہ تو ان سے رشتہ نہ کرے۔ نہ خرید و فروخت کرے نہ انہیں کچھ دے نہ ملے بٹلے۔ جب تک یہ لوگ محمد (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم) کو

قتل کرنے کے لئے ہمارے حوالے نہ کرویں۔

یہ ظالمانہ معاہدہ لکھ کر کعبے کے دروازے پر لٹکا دیا گیا۔ ابوطالب بنو ہاشم کو لیکر شعب ابی طالب میں چلے گئے۔ تین سال تک اس میں محصور رہے۔ تین سال کے بعد کچھ لوگوں کو رحم آیا۔ ان میں مطعم بھی تھا۔ اور اس ظالمانہ برتاؤ کے خلاف احتجاج کیا۔ ایک روایت کے مطابق اسی نے اس معاہدہ کو پھاڑ کر پھینک دیا تھا۔ اس کے اس برتاؤ کی بنا پر یہ مہم حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے وہ فرمایا۔

کہ اگر مطعم بن عدی زندہ ہوتا اور ان گندروں کے بارے میں سفارش کرتا تو انھیں چھوڑ دیتا۔

مطعم واقعہ بدر کے سات ماہ قبل صفر میں مر گیا تھا۔

جبیر بن مطعم رضی اللہ تعالیٰ عنہ اسی کے فرزند تھے۔ فتح مکہ سے پہلے مشرف باسلام ہوئے اور حضرت امیر معاویہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ عہد میں مدینہ طیبہ کے اندر ۵۵۸ھ یا ۵۵۹ھ میں لے واصل ہوئے۔

اس بات کی دلیل کہ خمس امام ہی کا حق ہے۔ وہ اپنے رشتہ داروں میں سے جسے چاہے دے یہ ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خیر کے خمس میں سے بنی مطلب اور بنی ہاشم کو دیا۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَىٰ أَنْ تَتُخَّسِرَ لِلْإِمَامِ
وَأَنَّهُ يُعْطَىٰ بَعْضُ قُرْبَاتِهِ دُونَ بَعْضٍ مَا
قَسَمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِبَنِي
الْمُطَلِّبِ وَبَنِي هَاشِمٍ مِنْ خَيْرِ خَمْسٍ ۚ ۲۴۳

۱۷۷۱. وَقَالَ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ لَمْ يَعْنَهُمْ بِذَلِكَ وَلَمْ يُخَصَّ

ت اور حضرت عمر بن عبد العزیز نے کہا۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خمس کو سب کے لئے

قَرِيبًا دُونَ مَنْ هُوَ أَحْوَجُ إِلَيْهِ وَإِنْ كَانَ الَّذِي أُعْطِيَ لِمَا يَشْكُو إِلَيْهِ

عام نہیں فرمایا۔ اور نہ سب سے زیادہ حاجت مند کے سوا کسی رشتہ دار کو خاص فرمایا۔ جسے بھی دیا اس وقت دیا جبکہ اس نے

مِنَ الْحَاجَةِ وَلِمَا مَسَّهُمْ فِي جَنْبِهِ مِنْ قَوْمِهِمْ وَحُلَفَائِهِمْ۔

اپنی حاجت عرض کی یا حضور کا ساتھ دینے کی بنا پر اپنی قوم اور اپنے حلفیوں سے کچھ نقصان اٹھایا ہو۔

۱۷۸۰.۶ عَنِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ قَالَ مَشَيْتُ أَنَا وَعُثْمَانُ

حدیث حضرت جبیر بن مطعم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ میں اور عثمان بن عفان رسول اللہ صلی اللہ

بُنْ عَفَّانَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ

تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ حضور نے بنی مطلب کو عطا

اللَّهُ أَعْطَيْتَ بَنِي الْمُطَلِّبِ وَتَرَكْتَنَا وَنَحْنُ وَهُمْ مِنْكَ بِمَنْزِلَةٍ وَاحِدَةٍ

فرمایا اور ہمیں چھوڑ دیا۔ حالانکہ ہم اور وہ حضور سے قرابت میں ایک درجے پر ہیں۔

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا بَنُو الْمُطَّلِبِ وَبَنُو هَاشِمٍ شَيْءٌ وَاحِدٌ - وَقَالَ الْكَلْبِيُّ ثَنِي يُؤْنَسُ وَزَادَ قَالَ جَبِيْرُ
ایک ہیں - یونس نے یہ زائد کیا - جبیر نے کہا - اور بنی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
وَلَمْ يَقْسِمِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِبَنِي عَبْدِ شَمْسٍ وَلَا لِبَنِي
نے بنی عبد شمس اور بنی نوفل کو کچھ نہیں دیا - (امام المغازی) محمد بن اسحق نے کہا -
نُوفِلٌ وَقَالَ ابْنُ إِسْمٰحِقَ وَعَبْدُ شَمْسٍ وَهَاشِمٌ وَالْمُطَّلِبُ إِخْوَةٌ لِأُمِّمِ
عبد شمس اور ہاشم اور مطلب حقیقی بھائی ہیں - ان سب کی والدہ عاتکہ بنت
وَأُمُّهُمْ عَاتِكَةُ بِنْتُ مُرَّةَ وَكَانَ نُوفِلٌ أَخَاهُمْ لِأَبِيهِمْ ع -
مرہ ہیں - اور نوفل ان لوگوں کے علاقائی بھائی ہیں -

۱۴۸۶
تشریحات
حضرت عثمان ذوالنورین رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا نسب نامہ یہ ہے عثمان بن عفان بن ابی العاص
بن امیہ بن عبد شمس بن عبد مناف - اور گزر چکا کہ حضرت جبیر بن مطعم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا
یہ ہے - جبیر بن مطعم بن عدی بن نوفل بن عبد مناف - قصہ یہ ہے ہاشم مطلب عبد شمس نوفل چاروں حضرت
عبد مناف کے صاحبزادے اور بھائی ہیں - فرق یہ ہے کہ ہاشم مطلب عبد شمس حقیقی بھائی ہیں اور ان کی والدہ کا
نام عاتکہ بنت مرہ ہے - اور نوفل علاقائی بھائی - اس کی والدہ کا نام واقعہ بنت عمرو مزینہ تھا -
بنی ہاشم اور بنی مطلب ہمیشہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے حامی رہے - ان کے اکثر افراد سابقین
اولین میں ہیں - اور بنی عبد شمس اور بنی نوفل کے اکثر افراد مخالف رہے - ان کے اکثر افراد کفر بہمنجے رہے - فتح مکہ
کے موقع پر مسلمان ہوئے - اس بنا پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بنی ہاشم اور بنی مطلب کو عطا فرمایا -
اور بنی عبد شمس اور بنی نوفل کو نہیں دیا -

شی واحد - کا مطلب یہ ہے کہ یہ ہمیشہ ہی سے ہمارے ساتھ اس طرح رہے گویا ہم اور وہ ایک ہیں -
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّبِعُوا هَٰؤُلَاءِ هُمْ يَحْسِبُونَ أَنَّهُمْ مُّسْلِمُونَ وَلَٰكِنَّا نَحْنُ مُّسْلِمُونَ
دشمن کے بدن پر جو سامان ہو اس میں شمس نہیں جو
کسی کو قتل کرے تو اس کا سامان قاتل کے لئے ہے اس
میں شمس نہیں اور امیر لشکر کو دخل نہیں -
۴۹۷
توضیح باب - سَلْبٌ - مَسْلُوبٌ - کے معنی میں ہے - یعنی چھینا ہوا - یہاں مراد یہ ہے - کہ لڑائی میں اپنے
عہدہ ساقب باب قریش ص ۴۹۷ ثانی المغازی باب غزوة خیبر ص ۵۰۰

مقابل سے اس کا وہ سامان پھینکا ہو جو اس کے بدن پر یا لڑائی کے وقت اس کے ساتھ ہو جیسے ہتھیار، کپڑا، جانور۔ ہمارے یہاں مقتول کا سامان بھی کل مال غنیمت میں داخل ہوگا مگر یہ کہ امیر لشکر اعلان کر دے کہ جو جسے قتل کرے مقتول کا سامان اس کا ہے جیسا کہ غزوہ حنین میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اعلان فرما دیا تھا جس کے مطابق حضرت ابوقحادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو بیس مقتولین کا سامان ملا۔

۱۶۸۷ عَنْ صَالِحِ بْنِ اِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ عَنْ اَبِيهِ
 حادیث حضرت عبد الرحمن بن عوف رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ بدر کے دن میں صف میں
 عَنْ حَدِّ كَقَالَ بَيْنَا اَنَا وَاَقِفْتُ فِي الصَّفِّ يَوْمَ بَدْرٍ نَظَرْتُ عَنْ يَمِينِي
 کھڑا تھا۔ میں نے اپنے دائیں بائیں دیکھا۔ میرے دونوں جانب انصار کے دو گھمن خچے
 وَعَنْ شِمَالِي فَاِذَا اَنَا بِعُلَا مَيِّنٍ مِنَ الْاَنْصَارِ حَدِيثُهُ اَسْنَاهُمَا مَمْنُونٌ
 تھے۔ مجھے آرزو ہوئی کہ کاش کہ میں ان سے زیادہ طاقت ور کے درمیان ہوتا۔ میں یہ
 اَنْ اَكُوْنُ بَيْنَ اَصْلَحِ مَنَّهُمَا فَعَمَزَنِي اَحَدُهُمَا فَقَالَ يَا عَمْرُ هَلْ تُعَرِّفُ
 سوچ ہی رہا تھا کہ ان میں سے ایک نے مجھے دبایا اور پوچھا اے چچا! آپ ابو جہل کو
 اَبَا جَهْلٍ قُلْتُ نَعَمْ مَا حَاجَتُكَ اِلَيْهِ يَا ابْنَ اَخِي قَالَ اُخْبِرْتُ اَنْتَ
 بوجھانتے ہیں۔ میں نے کہا۔ ہاں۔ اب میں نے پوچھا۔ مجھے اس کی کیا حاجت ہے۔ اے بھتیجے؟
 يَسُبُّ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالدِّىْ نَفْسِيْ بِيَدِهِ لَكِنْ
 اس نے کہا مجھے بتایا گیا ہے کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو برا کہتا ہے۔ قسم ہے اس
 كَمَا اَيْتُهُ لَا يُقَارِقُ سَوَادِيْ سَوَادٌ لَا حَتّٰى يَمُوْتُ اَلَا عَجَلٌ مِّنَّا فَتَجَبَّبْتُ
 ذات کی جس کے قبضے میں میری جان ہے۔ اگر میں اسے دیکھ لوں گا تو اس سے اس وقت تک جدا
 لِذٰلِكَ فَعَمَزَنِي الْاٰخَرُ فَقَالَ لِيْ مِثْلَهَا فَلَمَّا اُنْشَبْتُ اَنْ لُظَرْتُ اِلٰى
 نہ ہوں گا جب تک وہ نہ مر جائے۔ جس کی موت ہم میں پہلے ہے۔ میں نے اس پر تعجب کیا۔ اب
 اَبِيْ جَهْلٍ يَحْبُوْلُ فِي النَّاسِ فَقُلْتُ اَلَا اِنَّ هٰذَا صَاحِبُكُمَا الَّذِي سَاَلْتُمَانِيْ
 دوسرے نے مجھے دبایا اور وہی بات کہی۔ تھوڑی دیر کے بعد میں نے ابو جہل کو دیکھا کہ لوگوں کے درمیان
 عَنْهُ فَاَبْتَدَرَاكَ يَسِيْفُهُمَا فَضَرَّ بَاكَ حَتّٰى قَتَلَاكَ ثُمَّ اَنْصَرَفَا اِلٰى رَسُوْلِ اللّٰهِ
 تیزی سے آ جا رہے۔ میں نے ان دونوں بچوں سے کہا۔ دیکھو یہ وہ ہے جس کے بارے میں تم نے

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاخْبَرَاهُ فَقَالَ اَيُّكُمْ قَتَلَهُ قَالَ كُلُّ

مَجْرَمٍ يُّوجِبُهَا۔ یہ سنتے ہی دونوں اپنی تلواروں کے ساتھ اس پر چھپے اور اسے مار کر قتل کر دیا پھر لوٹ کر رسول اللہ صلی اللہ

وَاحِدًا مِنْهُمَا اَنَا قَتَلْتُهُ فَقَالَ هَلْ مَسَحْتُمَا سَيْفَيْكُمَا قَالَ لَا فَنَظَرَنِي

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور حضور کو بتایا۔ دریافت فرمایا تم میں سے کس نے اسے قتل کیا ہے۔ ان دونوں نے کہا

السَّيْفَيْنِ فَقَالَ كِلَا كُمَا قَتَلَهُ سَلْبُهُ لِمُعَاذِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْجُمُوحِ

میں نے اسے قتل کیا ہے۔ دریافت فرمایا کیا اپنی تلوار پر چھپے ہو دونوں نے عرض کیا نہیں۔ اب حضور نے دونوں کی تلواres ملاحظہ

وَكَاَنَا مُعَاذِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْجُمُوحِ ع

فرمایا اور ارشاد فرمایا تم دونوں نے قتل کیا مگر اس کا سامان معاذ بن عمرو بن الجموح کو دیا۔ یہ دونوں بچے معاذ بن عمرو اور معاذ بن عمرو بن جموح تھے۔

۱۹۸۷
تشریحات

أَصْلَحَ۔ یہ صَلَح کی جمع ہے۔ جس کے معنی طاقتور کے ہیں۔ جس کی پسلیاں لمبی اور

ہوں۔ ایسا انسان قوی ہونے کے ساتھ ساتھ بہادر بھی ہوتا ہے۔ اور ایک روایت اصنع

بھی ہے۔ ضلّاعة۔ بمعنی قوت کا اسم تفضیل۔ یہاں غلامان۔ ہے اور مغازی میں فتیان۔ ہے۔

یعنی جوان نو عمر۔ جہاد میں پندرہ سال سے کم عمر بچے نہیں لئے جاتے تھے۔ اس لئے اتنا تو طے ہے کہ ان دونوں

کی عمریں پندرہ سال ضرور رہی ہوں گی۔ لڑائی میں دائیں بائیں کا مضبوط ہونا بہت ضروری ہے۔ دست بدست

دشمن سے مقابلے کے وقت حاضر دماغی اور دشمن پر تیز نظر رکھنی ضروری ہوتی ہے۔ اس موقع پر آدمی اپنے ارد

گرمے غافل ہوتا ہے۔ کوئی بھی پیچھے یا دائیں بائیں سے حملہ کر سکتا ہے۔

مغازی میں یہ ہے۔ فَشَدَّ اَعْلَاهُ مِثْلَ الصَّقْرِ مِّنْ حَتَّى ضَمَّ بَالَهُ وَهَمَّا ابْنَا عُمَرَ اء۔

وہ دونوں باز کی طرح اس پر چھپے یہاں تک کہ اسے مار لیا۔ یہ دونوں عفرار کے صاحبزادے تھے۔

وکانا۔ یہ دونوں نو جوان معاذ بن عفرار اور معاذ بن عمرو بن جموح تھے۔ مغازی میں نام نہیں صرف یہ ہے

کہ یہ دونوں عفرار کے بیٹے تھے۔ معاذ بن عفرار کے والد کا نام حارث ہے۔ اور معاذ بن عمرو کی ماں کا نام عفرار

نہیں۔ لیکن ارباب سیر نے عام طور پر یہی لکھا ہے۔ کہ ابو جہل کے قاتل معوذ اور معاذ عفرار کے صاحبزادگان ہیں

معاذ نے ابو جہل کی ٹانگ پر اس زور کی تلوار ماری کہ اس کی پندلی کٹ کر الگ ہو گئی۔ عکرمہ ابو جہل کے لڑکے نے

ان کے شانے پر تلوار ماری کہ ہاتھ کٹ کر الگ ہو گیا صرف چمڑا باقی رہا۔ اس کے باوجود انھوں نے عکرمہ کو دوڑایا

مگر وہ بھاگ گئے۔ خدمت اقدس میں حاضر ہوئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے لعاب مبارک لگا کر

چمکا دیا۔ فوراً درست ہو گیا۔ اس کے بعد مدت تک زندہ رہے۔ حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے

عہ ثانی مغازی۔ غزوہ بدر باب ۵۶۸ مسلم۔ مغازی۔

زمانے میں فوت ہوئے۔ معوذ بدر میں شہید ہوئے۔

سلبہ لمعاذ۔ اس پر تمام روایتیں متفق ہیں کہ ابو جہل کا سلب معاذ کو دیا۔ اس لئے کہ پہلا حملہ انھوں نے کیا تھا۔ اور اسے مار کر گرا دیا تھا۔ معوذ نے ان کے بعد اس پر حملہ کیا۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے دونوں کی تلواریں منگا کر یہ معلوم کرنے کے لئے دیکھی تھی کہ خون کا نشان ان میں کس پر زیادہ چوڑا ہے جس سے پتہ چلے کہ گہرا زخم کس تلوار سے لگا ہے۔ شراح نے لکھا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے دونوں کی تلجوئی کے لئے فرمایا کہ تم دونوں نے قتل کیا۔ لیکن جب دونوں نے اس پر حملہ کیا دونوں نے زخمی کیا۔ تو یہ صحیح ہے کہ دونوں نے قتل کیا۔

فرعون امت۔ ابو جہل کا نام عمرو بن ہشام ہے یہ بنی مخزوم کا سردار تھا۔ جنگ بدر میں یہی سپہ سالار تھا۔ عہد جاہلیت میں اس کی کنیت ابو الحکم تھی۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ابو جہل رکھی وہ اسی سے جانا جاتا ہے۔ اسے اس امت کا فرعون بھی کہا جاتا ہے۔ علامہ قسطلانی نے فرمایا کہ یہ بنی اسرائیل کے فرعون سے بدتر ہے وہ جب ڈونے لگا تو اس کا سارا غرور خاک میں مل گیا اور مرتے مرتے کہہ گیا۔

آمَنْتُ اَنْهٗ لَا اِلٰهَ اِلَّا الَّذِیْ اٰمَنْتُ
بِمُؤَسَّرِائِیْلَ وَاَنَا مِنَ الْمُسْلِمِیْنَ۔ یونسؑ
میں ایمان لایا کہ سوائے اس کے اور کوئی معبود برحق نہیں
جس پر بخواسرائیل ایمان لائے اور میں مسلمانوں میں ہوں۔

مگر غرورہ کی حالت میں ایمان معتبر نہیں اس لئے رد کر دیا گیا۔

اَلَا تَرَ وَقَدْ عَصٰیْتَ مِنْ قَبْلُ وَكُنْتَ مِنَ الْمُفْسِدِیْنَ۔
اب ۹ اور اس کے پہلے فساد مچانے والوں میں
تھا۔

اقول وهو المستعان۔ اس سے ہٹ کر یوں غور کریں کہ یہ دین سارے دینوں سے بہتر اور ہمارے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سارے انبیائے کرام علیہم السلام سے افضل۔ فرعون مصر حضرت موسیٰ کلیم اللہ علیہ الصلوٰۃ والسلام کو شہید کرنے اور ان کے دین کو ختم کرنے کے لئے نکلا تھا۔ اور یہ لعین سید الانبیاء صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو شہید کرنے اور ان کے دین کو نیست و نابود کرنے آیا۔ اس لئے اس کا جرم فرعون مصر سے بڑھا ہوا ہے۔ اور یہ فرعون مصر سے بدرجہا بدتر ہے۔ جس طرح یہ کہنا بھی صحیح ہے کہ بدر کے شہداء اس کے مجاہدین سارے عالم کے شہداء مجاہدین سے افضل ہیں۔ اس کے بالمقابل بدر کے مقتولین کفار سارے جہاں کے مقتول کافر سے بدتر ہیں۔ فلیحسور۔

مسئلہ ہمہ۔ اس کے باوجود کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے معوذ اور معاذ دونوں سے فرمایا کہ تم دونوں نے اے قتل کیا پھر ابو جہل کا سلب صرف معاذ کو دیا۔ یہ دلیل ہے کہ محض قتل کر دینے سے قاتل مقتول کے سامان کا مستحق نہیں ہوتا۔ وہ منجملہ اموال غنیمت میں شامل ہے البتہ اگر امیر لشکر کو اختیار ہے کہ وہ کسی کو اس کے کسی اہم کارنامے پر دیدے۔ قاتل ہو یا کوئی اور۔ البتہ اگر امیر لشکر اعلان کر دے کہ جو کسی کو قتل کرے تو مقتول کا سامان اس کا۔

تو قاتل مستحق ہوگا جیسا کہ غزوہ خنین میں ہوا۔

بعض علماء نے فرمایا کہ لڑائی کے وقت مذکورہ بالا اعلان کر دہ ہے۔ اس میں اندیشہ ہے کہ لوگوں کی نیتوں میں فتور پیدا ہو جائے۔ اخلاص کے بجائے طمع پیدا ہو جائے۔ یا طمع کی آمیزش ہو جائے مگر ہمارے یہاں کوئی کراہت نہیں۔ اس لئے کراہتی کی کراہت ہوتی تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم وہ اعلان نہ فرماتے۔ اخلاص کے ساتھ امید نفع مذموم نہیں۔ ارشاد ہے۔

وَابْتَغُوا مِنْ فَضْلِ اللَّهِ - جمعہ اللہ کا فضل تلاش کرو۔

یہاں فضل سے مراد مال ہے۔ سیدنا حضرت ایوب علیہ السلام کی بارگاہ الہی میں یہ عرض گذر چکی۔ لا غنی عن فضلك۔ تیرے فضل سے استغناء نہیں۔

قال محمد۔ یہ تعریف ہے۔ بزار میں اس حدیث کی سند میں، یوسف اور صالح کے درمیان عبدالواحد بن عون مذکور ہیں۔ اس سے شبہ ہوتا ہے کہ یوسف نے صالح سے نہیں سنا ہے اس تقدیر پر یہ حدیث منقطع ہو جائیگی۔ امام بخاری یہ افادہ فرماتا چاہتے ہیں کہ یوسف بن ماضون نے، صالح بن ابراہیم بن عبدالرحمن بن عون سے حدیث سنی ہے۔ اسی طرح ابراہیم نے اپنے والد ماجد حضرت عبدالرحمن بن عون رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے۔ بزار کی سند کے بارے میں کہا جاسکتا ہے کہ یوسف نے براہ راست صالح سے بھی سنی ہو اور بلا واسطہ عبدالواحد بن عون سے بھی۔ چونکہ پہلی سند عالی ہے۔ اس لئے امام بخاری نے اسی کو لیا۔

یَا فِی مَا كَانَ النَّبِیُّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّمَ
یُعْطِی الْمَوْلَیَّةَ قُلُوبَهُمْ وَغَیْرَهُمْ مِنَ الْخَمْسِ
وَنَحْوِهَا ص ۴۴

١٤٨ أ عَنْ نَافِعٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

نافع سے روایت ہے کہ حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے عرض کیا ۔

يَا رَسُولَ اللَّهِ كَانَ عَلَيَّ اعْتِمَافٌ يَوْمَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَأَمَرَ لَا أَنِي كُفِّي

یاد رسول اللہ! جاہلیت کے زمانے کا مجھ پر ایک دن کا اعینہ ہے۔ انھیں حکم دیا کہ اے لوگو!

ۛ قَالَ وَاصْبِرْ عُمُودَ الرَّسَدِ مَبْرُسَمٌ مُنْبِتٌ فَوْزَةٌ مُؤَا فَكُلُوا

پیداں و اصاب عمر جارِ یسینِ من سببی حنینِ دو صہما می بعض

کریں۔ اور حضرت عمر کو عین کے میدانوں میں سے دلوں نڈیاں ملی تھیں۔ جہیں انھوں نے بکے کے

بَيَّوتَ لَهُ قَالَ فَمَنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى سَبِي

کسی کھریں رکھا تھا۔ پھر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حنین کے قیدیوں پر احسان فرما کر

حَنِينٍ فَجَعَلُوا يَسْعَوْنَ فِي السِّكِّكِ فَقَالَ عُمَرُ يَا عَبْدَ اللَّهِ أَنْظُرْ مَا

چھوڑ دیا۔ وہ گلیوں میں دوڑنے لگے۔ حضرت عمر نے فرمایا۔ اے عبد اللہ دیکھو

هَذَا فَقَالَ مَنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى السَّبْيِ

یہ کیا ہے۔ انھوں نے یہ بتایا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے قیدیوں پر

قَالَ اذْهَبْ فَأَرْسِلَ الْجَارِيَتَيْنِ قَالِ نَافِعٌ وَلَمْ يَعْتَمِرْ رَسُولُ اللَّهِ

احسان فرما کر انھیں چھوڑ دیا ہے۔ فرمایا جا اور ان لونڈیوں کو چھوڑ دے۔ اور نافع نے کہا۔ کہ رسول اللہ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْجِعْرَانَةِ وَلَوْ اعْتَمَرَ لَمْ يَخْفَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جعرانہ سے کوئی عمرہ نہیں کیا ہے۔ اور حضور نے وہاں سے عمرہ کیا ہوتا تو عبد اللہ

عَبْدُ اللَّهِ -

پر پوشیدہ نہ رہتا۔

۱۴۸۸
تشریح

صحیح یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے، جعرانہ، سے عمرہ کیا تھا۔ مگر چونکہ رات میں جعرانہ
خصوصی خدام کو لے کر خفیہ حقیہ گئے تھے۔ اس لئے اکثر صحابہ کرام کے علم میں نہ آ سکا انھیں میں حضرت
ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما بھی ہیں۔

یہ اصل میں تین حدیثیں ہیں۔ اول اعتکاف والی۔ دوم حنین کے قیدیوں والی یہ دونوں مرسل ہیں۔ اس لئے
کہ نافع نے نہ تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا زمانہ پایا ہے نہ حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا۔ مگر امام بخاری نے
اعتکاف میں پہلی حدیث کو بطریق عبید بن اسماعیل عن نافع عن ابن عمر موصولاً روایات کیا ہے۔ البتہ وہاں۔ فی
المسجد الحرام۔ زائد ہے۔

دوسری حدیث یعنی۔ اصحاب عمر جاریتین۔ یہ بھی مرسل ہے۔ دارقطنی نے کہا۔ کہ اس حدیث
کو سفیان بن عیینہ نے ایوب سے روایت کیا۔ کچھ لوگوں نے موصولاً روایت کیا۔ اور کچھ لوگوں نے مرسل۔
تیسری حدیث جعرانہ سے عمرہ والی بھی مرسل ہے۔ مگر امام مسلم نے اسے موصولاً روایت کیا ہے۔ جس
کی سند میں اوپر یہ ہے۔

حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ نَافِعٍ قَالَ ذَكَرَ عِنْدَ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَمْرُو
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْجِعْرَانَةِ فَقَالَ لَمْ يَعْتَمِرْ مِنْهَا وَزَادَ
جَرِيرُ بْنُ حَازِمٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ مِنَ الْخُمْسِ -

نافع نے کہا کہ حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کے پاس رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے جعرانہ سے عمرہ کرنے کا تذکرہ ہوا تو فرمایا کہ وہاں سے کوئی عمرہ نہیں کیا ہے۔

جبرہ بن حازم نے عن ایوب عن نافع عن ابن عمر جو روایت کی اس میں من الخمس۔ زائد ہے۔

یعنی۔ اصحاب عمر جاریتین والی حدیث جبرہ بن حازم نے ایوب ہی سے جو روایت کی وہ مرسل نہیں متصل ہے۔ اور اس میں یہ زائد ہے کہ یہ نو نڈیاں خمس سے ملی تھیں۔

وَرَوَاهُ مَعْمَرٌ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ فِي النَّذْرِ وَلَكُمْ يَقْلُ يَوْمَ۔

اور معمر نے نذر والی حدیث ایوب ہی سے عن نافع عن ابن عمر روایت کیا۔ البتہ اس میں ایک دن کا ذکر نہیں۔

نذر والی حدیث معمر نے ایوب ہی سے موصولا روایت کیا ہے۔ البتہ اس میں صرف اعتکاف کی منت کا ذکر ہے۔

یوم یعنی ایک دن مذکور نہیں۔ لہ یقل یوم۔ میں یوم کا فتح بھی درست ہے کیونکہ یہ لہ یقل کا مفعول بہ ہے۔ اور کسرہ بھی صحیح ہے۔ بطور حکایت۔

۱۶ ۸۹ ثَنَا الزُّهْرِيُّ أَخْبَرَنِي أَنَّهُ بَنِي مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

علم پیش حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے جبرہ بن حازم کے کچھ لوگوں نے

أَنَّ نَاسًا مِّنَ الْأَنْصَارِ قَالُوا لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بارے میں کہا۔ جب اللہ عزوجل نے اپنے رسول صلی اللہ

حِينَ أَفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَمْوَالِ

تعالیٰ علیہ وسلم کو ہوازن کے اموال عطا فرمائے۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

هُوَ أَرَنَ مَا أَفَاءَ اللَّهُ فَطَفِقَ يُعْطِي رِجَالًا مِّنْ قُرَيْشٍ وَالْمَاءَةَ مِنَ الْبَيْتِ

قریش کے کچھ لوگوں کو سو سو اونٹ عطا فرمائے۔ اس پر انصار کے کچھ لوگوں نے کہا۔ اللہ عزوجل

فَقَالُوا يَا غَيْرُ اللَّهِ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْطِي قُرَيْشًا

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو بخش دے قریش وغیرہ کو عطا فرمائے ہیں اور ہمیں نظر انداز

وَيَدْعُنَا وَسَيُؤْتِنَا تَقَطُّرُ مِنْ دِمَائِهِمْ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ حَدَّثَ رَسُولُ اللَّهِ

فرما رہے ہیں، حالانکہ ہماری تلواریں (ابھی) ان کے خونوں سے ٹپک رہی ہیں۔ ان کی یہ گفتگو رسول اللہ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَقَالَتِهِمْ فَأَرْسَلَ إِلَى الْأَنْصَارِ رَجُلًا مِّنْهُمْ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو بتائی گئی۔ تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے انصار کو بلوایا اور سب کو جڑے

فِي ثُبَّةٍ مِنْ آدَمَ وَلَمْ يَدْعُ مَعَهُمْ أَحَدًا غَيْرَهُمْ فَلَمَّا اجْتَمَعُوا
 كَے گول خیمے میں جمع فرمایا۔ انصار کے علاوہ اور کسی کو نہیں آنے دیا۔ جب انصار کرام جمع ہو گئے
 جَاءَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَا كَانَ حَدِّ
 تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان کے پاس تشریف لائے اور انصار سے دریافت فرمایا۔
 بَلَّغْنِي عَنْكُمْ قَالَ لَهُ فَقَهَاءُ هُمْ أَمَّا ذُو رَأْيِنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ فَلَمْ يَقُولُوا
 یہ کیسی بات ہے جو تم لوگوں کی طرف سے مجھے پہنچی ہے۔ اس پر ان کے دانشمند حضرات نے عرض کیا۔
 شَيْئًا وَأَمَّا أَنَا سَمِعْتُ حَدِيثَهُ أَتَانَهُمْ فَقَالُوا يَغْفِرُ اللَّهُ لِرَسُولِ اللَّهِ
 یا رسول اللہ! ہمارے سمجھ دار لوگوں نے کچھ نہیں کہا ہے۔ ہاں کچھ نوجوان لوگوں نے یہ کہا ہے کہ اللہ عزوجل
 يُعْطِي قُرَيْشًا وَيَتْرُكُ الْأَنْصَارَ وَسَيُؤْتِنَا تَقَطُّرٌ مِنْ دِمَائِهِمْ فَقَالَ
 رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو بخش دے۔ قریش کو دیتے ہیں اور ہمیں نظر انداز فرماتے ہیں۔ حالانکہ ہماری
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيَّ أُعْطِيَ رَجُلًا أَحَدِيثُ
 ملواریں (ابھی تک) ان کے خونوں سے ٹپک رہی ہیں۔ یہ سن کر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔
 عَهْدُ هُمْ بِكَفَرٍ أَمَا تَرْضَوْنَ أَنْ يَذْهَبَ النَّاسُ بِالْأَمْوَالِ وَتَرْجِعُوا
 میں نے نئے نئے مسلمان ہونے والوں کو عطا فرمایا ہوں۔ کیا تم لوگ اس پر راضی نہیں کہ لوگ مال لے کر جائیں
 إِلَى رَحَالِكُمْ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالُوا اللَّهُ مَا
 اور تم لوگ اپنے گھر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ جاؤ۔ بخدا جہنمیں تم ساتھ لے کر اپنے گھر
 تَنْقَلِبُونَ بِهِ خَيْرٌ مِمَّا يَنْقَلِبُونَ بِهِ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدْ رَضِينَا
 واپس ہو گئے وہ بہتر ہیں اس سے جسے لے کر وہ لوگ واپس ہوں گے۔ انصار نے عرض کیا۔ درست
 فَقَالَ لَهُمْ إِنَّكُمْ سَتَرُونَ بَعْدِي أَشْرَةً شَدِيدَةً فَاصْبِرُوا حَتَّى
 فرماتے ہیں۔ یا رسول اللہ! ہم راضی ہیں۔ پھر فرمایا تم لوگ میرے بعد سخت امتیازی سلوک دیکھو گے مگر صبر کرنا
 تَلَقُّوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ عَلَى الْحَوْضِ قَالَ أَسْنَى فَلَمْ تَصْبِرُوا عَلَيْهِ
 یہاں تک کہ اللہ اور اس کے رسول سے حوض پر ملاقات کرو۔ حضرت انس نے فرمایا۔ ہم (انصار) صبر نہ کئے۔

عہ ثانی منازی باب غزوہ طائف

۱۴۸۹
تشریحات

اس موقع پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے قریش کے مندرجہ ذیل افراد کو سوسو اونٹ عطا فرمائے تھے۔ ابوسفیان، صخر بن حرب، ان کے دونوں صاحبزادگان یزید، معاویہ، حکیم بن حزام۔ حارث بن عاتکہ، عاتکہ، حارث بن ہشام، اسہل بن عمرو، حویطب بن عبد الغزی، عطار بن حارث ثقفی، عیینہ بن حصن، صفوان بن امیہ، انیس بن مالک بن عوف نسری۔ ان کے علاوہ کسی کو پچاس کسی کو چالیس چالیس اونٹ عطا فرمائے۔ نقداً کے علاوہ عطا فرمائے۔ جلد اول میں گزرا کہ حضرت ابوسفیان اور ان کے صاحبزادے یزید بن ابوسفیان کو سوسو اونٹ کے علاوہ چالیس چالیس اونٹ عطا فرمائی تھی۔ چالیس اونٹ چاندی کے لگ بھگ چار سو روپے بھر چاندی ہوتی ہے۔ اس روپے سے مراد چاندی کا روپیہ ہے جو انگریزی عہد میں سوا گیارہ ماشہ کا ہوتا تھا۔

فقاکو۱۔ ظاہر بین نظروں میں داد و دہش حجت کی دلیل ہے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے قریش کو اس فیاضی کے ساتھ عطا فرمایا اور انصار کرام کو نہیں دیا۔ سچا محب جب محبوب کو دوسروں پر زیادہ مہربان دیکھتا ہے تو جزیرہ ترک کے تحت رنجیدہ ہوتا ہے۔ اور جو کمزور اعصاب کے ہوتے ہیں وہ کچھ کہہ دیتے ہیں۔ انصار کے جو جوانوں کا یہ قول اسی کے تحت تھا۔

فحدث۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے یہ بات حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے عرض کی تھی۔ فقہاء۔ فقیہ۔ کی جمع ہے۔ اس کے معنی سمجھدار کے ہیں۔ فقہ یفقه سے یہاں اصطلاحی معنی مراد نہیں۔

۱۴۹۰ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُ قَالَ كُنْتُ أَمْشِي مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيْهِ بُرْدٌ

حضور مونٹے کنارے کی مخبرانی چادر اوڑھے ہوئے تھے۔ کہ ایک اعرابی نے چادر پکڑ

خُجْرَانِيٌّ عَلَيْهِ ظِلُّ الْحَاشِيَةِ فَأَذْرَكَ أَعْرَابِيٌّ فَجَذَبَهُ جَذْبَةً شَدِيدَةً

لیا اور بہت زور سے کھینچا اتنا کہ چادر کے کنارے سے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے مونڈھے پر

حَتَّى نَظَرْتُ إِلَى صُحُفَةِ عَاتِقِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ

نشان پڑ گیا جسے میں نے دیکھا۔ چادر کھینچنے کے بعد اعرابی نے کہا۔ اس مال سے جو اللہ نے آپ کو عطا فرمایا

أَثَرْتُ بِهِ حَاشِيَةَ الرِّدَاءِ مِنْ شِدَّةِ جَذْبَتِهِ ثُمَّ قَالَ مُرِّي مِنْ

ہے مجھے دیئے جانے کا حکم دیں۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اس کی طرف دیکھا اور

مَالِ اللَّهِ الَّذِي عِنْدَكَ فَالْتَفَتَ إِلَيْهِ فَضَحِكَ ثُمَّ أَمَرَهُ بِعَطَاءِ عِهِ
سکرائے۔ پھر اے کچھ دینے کا حکم ارشاد فرمایا۔

۱۴۹۰ تشریحات

برد بخجرائی۔ ایک قسم کی خاص چادر جو بخجرائی میں تیا پہنوتی تھی۔ عاتق۔ کندھے اور گردن کا دریا
حصہ موٹھا۔ عرب کے دیہاتی کے الطریقین اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے علم و کرم کی
یہ اعلیٰ مثال ہے۔

۱۴۹۱ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا

حدیث حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ جب حنین کا معرکہ سر ہو گیا تو

كَانَ يَوْمَ حُنَيْنٍ أَشْرَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَا سَائِي الْقِسْمَةِ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کچھ لوگوں کو مال دینے میں تر جیح دی۔ اقرع بن حابس کو سواونٹ

أَعْطَى الْأَقْرَعُ بْنُ حَابِسٍ مِائَةً مِّنَ الْإِبِلِ وَأَعْطَى عُبَيْدَةَ مِثْلَ ذَلِكَ

اور عبیدہ کو اسی قدر عطا فرمایا۔ عرب کے ممتاز افراد کو دیا۔ اور انھیں تر جیح دی۔ اس پر ایک شخص

وَأَعْطَى أَنَا سَائِمٌ أَشْرَافَ الْعَرَبِ وَأَشْرَهُمْ يَوْمَئِذٍ فِي الْقِسْمَةِ قَالَ

نے کہا۔ اس تقسیم میں انصاف نہیں کیا گیا۔ یا اس نے یہ کہا۔ اس میں رضائے الہی مقصود نہیں۔

رَجُلٌ وَاللَّهِ إِنَّ هَذِهِ لَقِسْمَةٌ مَا عَدِلَ فِيهَا أَوْ مَا أُرِيدَ فِيهَا وَجْهٌ

یہ سن کر میں نے جی میں کہا۔ کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو ضرور خبر کروں گا۔ میں خدمت اقدس میں

اللَّهُ فَقُلْتُ وَاللَّهِ لَا أُخْبِرَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَيْتُهُ

حاضر ہوا اور عرض کر دیا۔ فرمایا کون ہے یہ جو انصاف کرے جب کہ اللہ اور اس

فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ مَن يَعْدِلُ إِذَا الْمَلِيعِدُ لِلَّهِ وَرَسُولِهِ رَحِمَ اللَّهُ

کے رسول انصاف نہ کریں۔ اللہ عز و جل رسول پر رحم فرمائے انھیں اس سے زیادہ

مُوسَى قَدْ أُوذِيَ بِأَكْثَرِ مِنْ هَذَا فَصَبَرَ عِهِ

ایذا دی گئی پھر بھی انھوں نے صبر کیا۔

عہ ثانی الطباس باب البرود والجبرص ۸۴۳ الادب بالتبسم والضحک ص ۸۹۹ مسلم الزکوٰۃ ۱ ابن ماجہ اللباس -
عہ الانبیاء باب ص ۸۳ ثانی المغازی باب غزوة الطائف ص ۶۲ دو طریقے سے الادب باب من انبر صاحبہ بما یقال فیہ ص ۱۹۵
باب الصبر علی الاذى ص ۹۰ الاستبذان باب حفظ السر ص ۹۳ الدعوات باب قول اللہ تعالیٰ و صل علیہ ص ۹۳۸ مسلم زکوٰۃ

۱۹۹۲
تشریحات

اقرب بن حابس۔ فتح مکہ کے موقع پر مولفۃ القلوب میں تھے۔ فتح مکہ اور طائف و حنین کے معرکوں میں ہم رکاب سعادت رہے۔ یہ عرب کے رؤساء میں شمار ہوتے تھے۔ بنی تمیم کے وفد کے ساتھ خدمت اقدس میں حاضر ہوئے۔ یہ اس وقت پہنچے تھے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم قیلوہ فرما رہے تھے۔ اقرب بن حابس نے باہر ہی سے آواز دی یا محمد! حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کوئی جواب نہیں دیا۔ تو انہوں نے کہا۔ میں کسی کی تعریف کروں تو اس کے لئے زینت ہے اور میں کسی کی برائی کروں تو اس کے لئے عیب ہے۔ اس کے جواب میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ یہ شان صرف اللہ کی ہے۔

بند میں غلص مسلمان ہو گئے۔ عہد خلافت کی معرکہ آرائیوں میں پیش پیش رہے یمامہ، عراق، یرموک کے معرکے میں شریک رہے۔ یرموک ہی میں اپنے دس صاحبزادوں کے ساتھ شہید ہوئے۔ اور ایک روایت کے بموجب بند میں حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد خلافت میں۔ غمر اسان کے ایک معرکے میں بخود جان میں شہید ہوئے۔

عیینہ بن حصین۔ عیینہ بن حصین بن خذیفہ بن بدر فزاری۔ ان کا نام خذیفہ تھا۔ ایک بار ان کے سر میں زخم لگا۔ جس کی وجہ سے آنکھ متاثر ہو گئی۔ اور ڈھیلے ابھرا گئے اس لئے عیینہ نام پڑ گیا۔ یہ بھی مولفۃ قلوب میں سے تھے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کے بعد مرتد ہو کر طلیحہ بن خویلد کے ساتھ ہو گیا تھا۔ پھر اسلام قبول کر لیا۔ ان میں دیہاتیوں کی طرح کچھ لطیفین تھا۔ بے نیکی باتیں کر دیا کرتے تھے۔

ابا بے میں مذکور ہے کہ ان کے باپ حصین بن خذیفہ کو کرز بن عامر عقیل نے نیزہ مار دیا تھا۔ زخم ناقابل برداشت ہو گیا تو اس نے اپنے لڑکوں سے کہا وہ دس تھے۔ کہ میں جس حال میں ہوں اس سے موت بہتر ہے۔ تم میں سے کون میری بات مانے گا۔ دسوں نے کہا ہم سب آپ کی اطاعت کریں گے۔ اس نے سب سے بڑے لڑکے سے کہا کہ میری تلوار لے کر میرے سینے پر رکھ کر بھونک دے کہ پیٹھ سے باہر نکل جائے۔ اس نے کہا۔ ابا کیا کوئی بیٹا اپنے باپ کو قتل کر سکتا ہے۔ اس نے ہر ایک سے یہی کہا۔ سب نے انکار کر دیا۔ مگر عیینہ نے کہا۔ اے ابا! آپ جو حکم دے رہے ہیں۔ اس کی تعمیل میں نہ مجھے راحت ہے نہ اس کی خواہش ہے مگر آپ جو حکم دیں گے اس کو بجالاؤں گا۔ بتائیے کیا کروں۔ حصین نے کہا تلوار پھینک دے میں امتحان لے رہا تھا کہ تم میں کون میرا سب سے زیادہ اطاعت شعار ہے۔ جو میری زندگی میں میرا سب سے زیادہ فرمانبردار ہو گا وہ مرنے کے بعد بھی ہو گا۔ جا تو میری اولاد اور قبیلے کا سردار ہے۔ اور بنی بدر کو جمع کر کے سب کو بتا دیا۔ حصین کے مرنے کے بعد عیینہ پورے قبیلے کے سردار ہوئے۔ اور باپ کے قصاص میں کرز کو قتل کیا۔ حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ

کے عہد خلافت تک باحیات رہے۔

فقال رجل۔ اس بزرگان کا نام معتب بن قشیر تھا، یہ بد باطن منافق، انصار اکرام کے مشہور قبیلے بنی عمرو بن عوف کا فرد تھا۔ اس گستاخ کو قتل نہیں فرمایا۔ غالباً اس بنا پر کہ مخالفین یہ پروپیگنڈہ کرتے کہ لو اب اپنے اصحاب کو قتل کرنے لگے جیسا کہ اسی وجہ سے یہی معاملہ تمام منافقین کے ساتھ کیا۔

۱۴۹۲ حَدَّثَنَا هِشَامٌ أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهَا حضرت اسماء بنت ابوبکر رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا میں زبیر کی اس زمین سے

تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَتْ كُنْتُ أُنْقِلُ التُّوَى مِنْ أَرْضِ الزُّبَيْرِ الَّتِي أَقْطَعَهُ رَسُولُ

جو انھیں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جاگیر دی تھی۔ گھٹھل اپنے سرپرست کو لاتی۔

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى رَأْسِي هِيَ مِثْلِي عَلَى ثَلَاثِي فَرَسَخٍ وَقَالَ

یہ زمین مدینے سے دو تہائی فرسنگ یعنی دو میل تھی۔ اور بطریق ابو ضمہ عن ہشام

ابُو ضَمْرَةَ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عن ابیہ جو روایت ہے۔ اس میں یہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے زبیر کو

أَقْطَعَ الزُّبَيْرَ أَرْضًا مِنْ أَمْوَالِ بَنِي النَّضِيرِ ع

بنی نضیر کے اموال سے کچھ زمین جاگیر دی تھی۔

۱۴۹۲ نشریات کتاب النکاح میں یہ حدیث مفصل یوں ہے۔ حضرت اسماء بنت ابوبکر رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا۔

میرے والد نے میری شادی زبیر سے کر دی۔ زمین میں ان کے لئے نہ مال تھا نہ غلام اور نہ

اور کچھ سوائے آب کش اونٹ اور گھوڑے کے۔ میں ان کے گھوڑے کو چارہ دیتی پانی بھر کر ہتی ان کی ڈول سیتی آتا

گوندھتی۔ میں ابھی طرح روٹی بنانا نہیں جانتی تھی میری کچھ انصار پڑوسی عورتیں روٹی پکا دیتیں۔ یہ بہت سچی عورتیں

تھیں۔ اور میں زبیر کی اس زمین سے جسے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے انھیں عطا فرمایا تھا۔ اپنے سرپرست

کو کھجور کی گھٹھل لاتی تھی۔ وہ زمین میرے گھر سے دو تہائی فرسنگ دو میل کی دوری پر تھی۔ ایک دن میں اپنے سرپرست

گھٹھلی لادے آ رہی تھی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے ملاقات ہو گئی اور حضور کے ساتھ انصار بھی تھے۔

حضور نے مجھے بلایا اور اونٹنی کو بیٹھانے کے لئے آخ آخ کہا تاکہ مجھے اپنے پیچھے بٹھالیں۔ مجھے شرم آئی کہ مردوں

کے ساتھ چلوں۔ مجھے زبیر اور ان کی غیرت یاد آگئی۔ اور وہ سب سے زیادہ غیرت مند تھے۔ رسول اللہ صلی اللہ

تعالیٰ علیہ وسلم نے تاڑ لیا کہ میں شرما رہی ہوں تو تشریف لے گئے۔ اب میں زبیر کے پاس آئی اور میں نے سارا

عہ ثانی النکاح باب الفیرة ص ۵۸۷ مسلم نکاح، استیذان، نسائی عشرة النساء۔ لہ جلد ثالث ص ۵۵

قصہ بیان کیا۔ تو انھوں نے کہا۔ بخدا تیری ٹکھلی ڈھونڈنا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ سوار ہونے زیادہ مجھ پر سخت ہے۔ اس کے بعد ابو بکر نے ایک خادم بھیج دیا۔ جس نے گھوڑے کی خدمت سے مجھے جھپٹ دے دی گویا انھوں نے مجھے آزاد کر دیا۔ مسلم میں ہے کہ یہ خادم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے عطا فرمایا تھا۔ تطبیق یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت ابو بکر کو عطا فرمایا کہ اسماء کو دیدو۔

وقال ابو صمرۃ۔ اس تعلیق سے امام بخاری دو باتوں کا افادہ فرمانا چاہتے ہیں۔ اول یہ کہ پہلی روایت ابو اسامہ کی ہے۔ جس کی سند متصل ہے۔ مگر ابو صمرہ کی مرسل اس لئے کہ عروہ کی رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے لقا نہیں۔ اور وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے زبیر کو بنی نضیر کی آراضی میں سے عطا فرمایا تھا۔ ابو اسامہ کی روایت میں اس زمین کی تفصیل نہیں۔ جو حضرت زبیر کو عطا فرمائی تھی۔ اور ابو صمرہ کی روایت میں تعیین ہے۔ کہ بنی نضیر کی آراضی میں سے ان کو عطا فرمایا تھا۔ اسی سے اس حدیث کی باب سے مطابقت ہے۔ کیونکہ باب میں، مولفہ قلوب وغیرہم من النمس ونحوہ۔ ہے۔ حضرت زبیر مولفہ قلوب میں نہ تھے اور نہ اموال بنی نضیر مال غنیمت تھا کہ اس میں سے تمس نکالا جاتا۔ یہ فی تھا۔ جو خاص رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے لئے تھا۔ حضرت اسماء رضی اللہ تعالیٰ عنہا حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ جیسے معزز ترین صحابی کی بیٹی تھیں۔ جو دنیوی حیثیت سے بھی رئیس تھیں۔ مگر پھر بھی اپنے شوہر کے گھوڑے اور اونٹ تک کی خدمت کرتی تھیں۔ حتیٰ کہ اونٹ کی خوراک کے لئے دو میل سے ٹکھلی ڈھونڈ کر لاتیں اسے کوٹتیں اور اونٹ کو کھلاتیں۔ گھوڑے کی دیکھ بھال آسان نہیں وہ خود فرماتی ہیں کہ مجھ پر گھوڑے کی دیکھ بھال بہت دشوار تھی۔ مگر وہ بخوشی یہ سب کام انجام دیتیں۔ یہ دیکھ کر ان کے شوہر جہاد اور اسلام کی نشر و اشاعت اور دوسرے کاموں میں مشغول ہیں انھیں ان کی دیکھ بھال کی فرصت نہیں۔ اس سے خواتین کو سبق حاصل کرنا چاہیے۔

بَاب مَا يُصِيبُ مِنَ الطَّعَامِ فِي أَرْضِ

الْحَرْبِ ۴۴

۱۴۹ عَنْ حَمِيدِ بْنِ هَلَالٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُثَنَّى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُ قَالَ كُنَّا بِجَا صِرِّينَ قَصْرَ خَيْبَرَ فَمَلَى إِنْسَانٌ بِجَرَابٍ فِيهِ شَحْمٌ فَتَرَوْتِ

هُوَ تَحْتَهُ كَمَا سَنَى فِيهِ شَحْمٌ فَتَرَوْتِ

إِخْذُكَ فَالْتَفَتْتُ فَإِذَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاسْتَحْيَيْتُ مِنْهُ عَم

الْكَلْبِ سَمِيحًا تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَجَّوْدُ نَحْنُ - فِي شَرَامَا -

عَم ثَانِي مَخَارِجُ بَابُ غَزْوَةِ خَيْبَرَ ۲۵۴ الذَّبَائِحُ وَالصِّدْبَابُ ذَبَائِحُ اہل الکتاب ص ۸۲۸ مسلم مغازی ابوداؤد جہاد۔ نسائی ذبائح۔

۱۴۹۳ تشریحات

لڑائی کے وقت یا لڑائی کے بعد دارالحرب میں دشمن کا جو کھانا ملے اسے مجاہد امیر لشکر کی اجازت کے بغیر بقدر ضرورت کھا سکتا ہے۔ اسی طرح جو لباس ہتھیار یا زور ملے اسے استعمال کر سکتا ہے۔ البتہ لڑائی ختم ہونے کے بعد واپس کرنا ضروری ہے۔ اہل غیرت یہودی تھے۔ یہودیوں کے یہاں چربی کھانا حرام ہے۔ اسلام میں جائز ہے۔ یہودی اہل کتاب ہیں۔ ان کا ذبیحہ حلال ہے۔

۱۴۹۴ عَنْ نَافِعِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ كُنَّا

حدیث حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا۔ ہم غزوات میں شہد اور انگور پاتے

لُصِيبُ فِي مَغَازِينَا الْعَسَلِ وَالْعِنَبِ فَنَاكُلُهُ وَلَا تَرْفَعُهُ۔

تھے تو کھا لیتے تھے۔ اٹھا کر رکھتے نہیں تھے۔

۱۴۹۵ ثَنَا الشَّيْبَانِيُّ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي أَوْفَى يَقُولُ أَصَابَتْنا فَجَاعَةٌ

حدیث حضرت عبداللہ بن ابی اوفی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں کہ خیر کی راتوں میں ہم کو سخت

لِيَائِي خَيْبَرَ فَلَمَّا كَانَ يَوْمُ خَيْبَرَ وَقَعْنَا فِي الْحُمْرِ الْأَهْلِيَّةِ فَانْتَحَرْنَاَهَا

بھوک لگی۔ جب لڑائی ختم ہوئی تو ہم نے دیسی گدھوں کو ذبح کر ڈالا۔ جب ہانڈیاں اُبلنے لگیں تو رسول اللہ

فَلَمَّا غَلَبَ الْقُدُورُ نَادَى مُنَادِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے منادی نے پکارا۔ ہانڈیوں کو الٹ دو اور گدھوں میں سے کچھ مت کھاؤ۔

اَكْفُوا الْقُدُورَ وَلَا تَطْعَمُوا مِنْ لَحْمِ الْحُمْرِ شَيْئًا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ فَقُلْنَا

عبداللہ بن ابی اوفی نے کہا۔ ہم نے کہا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اس سے اس لئے منع کیا کہ ان

إِنَّمَا نَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَهَا لَمْ تُخَمَّسْ قَالَ وَقَالَ

کا خمس نہیں نکالا گیا ہے۔ اور دوسروں نے کہا کہ قطعی طور پر حرام فرمایا۔ سلیمان بن ابی سلیمان

آخَرُونَ حَرَّمَهَا الْبَيْتَةُ وَسَأَلْتُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ فَقَالَ حَرَّمَهَا الْبَيْتَةُ

شیبانی نے کہا۔ میں نے سعید بن جبیر سے پوچھا تو فرمایا۔ قطعی حرام فرمادیا۔

۱۴۹۵ تشریحات

دیسی گدھوں کو خیر کے موقع پر حرام فرمایا۔ اور بالکلیہ حرام فرمایا۔ البتہ حضرت عبداللہ بن ابی اوفی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا اپنا یہ خیال تھا کہ چونکہ ان میں سے خمس نہیں نکالا تھا۔ اس لئے انھیں کھانے سے منع فرمایا۔ اس کی پوری بحث کتاب الذبائح میں آئے گی۔

عہ ثانی مغازی باب غزوہ خیبر ص ۶۷۷ الفید والذبائح۔ باب لحم الحمير الانسية ص ۸۳ مسلم ذبائح۔ نسائی صید۔ ابن ماجہ صید۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ذمیوں سے جزیہ لینا اور حربیوں سے صلح کرنا اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان ان سے لڑو جو اللہ پر اور قیامت پر ایمان نہیں لاتے اور جن چیزوں کو اللہ اور اس کے رسول نے حرام فرمایا ان کو حرام نہیں مانتے اور جو دین حق کو قبول نہیں کرتے اہل کتاب میں سے جب تک ذلیل ہو کر اپنے ہاتھ سے جزیہ نہ دیں۔

بَابُ الْجِزْيَةِ وَالْمَوَادَعَةِ مَعَ أَهْلِ
الْذِمَّةِ وَالْحَرْبِ وَقَوْلُ اللَّهِ تَعَالَى قَاتِلُوا
الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا بِالْيَوْمِ الْآخِرِ
وَلَا يُحَرِّمُونَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَلَا
يَدِينُونَ دِينَ الْحَقِّ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا
الْكِتَابَ حَتَّى يُعْطُوا الْجِزْيَةَ عَنْ يَدٍ
وَهُمْ صَاغِرُونَ - توبہ - ۲۹

یعنی ذلیل ہو کر۔ اور مسکنہ مسکین کا معصود رہے۔ کہتے ہیں۔ اسکن من فلان یعنی فلان سے زیادہ محتاج ہے۔ امام بخاری اس طرف نہیں گئے کہ یہ سکون سے بنا ہے۔ یہود و نصاریٰ مجوس اور عجمیوں سے جزیہ لینے کے بارے میں جو کچھ وارد ہے۔

يَعْنِي الْإِذْلَاءَ وَالْمُسْكَنَةَ مُصَدِّرُ الْمُسْكِنِينَ
أَسْكَنَ مِنْ فُلَانٍ أَخَوُجَ مِنْهُ وَلَمْ يُدْهَبْ
إِلَى الْمُسْكُونِ - وَمَا جَاءَ فِي اخْتِذِ الْجِزْيَةِ
مِنَ الْيَهُودِ وَالنَّصَارَى وَالْمَجُوسِ وَالْعَجَمِ

توضیح باب

جزیہ جو کافر سلطنت اسلام میں رعایا بن کر رہنا چاہیں ان کی جان و مال کی حفاظت کے عوض جو مال لیا جاتا ہے اسے جزیہ کہتے ہیں۔ اور جس سے لیا جاتا ہے اسے ذمی یا اہل الذمہ کہتے ہیں۔

متردین اور عرب کے مشرکین کے علاوہ ہر کافر کو ذمی بنانا جائز ہے۔

مستأمن وہ کفار ہیں جو دار الحرب کے باشندے ہوں اور سلطنت اسلامی میں سلطان اسلام سے قانون کے مطابق مدت معینہ تک رہنے کی اجازت لے کر آئے ہوں۔

حربی۔ وہ کافر ہیں جو دار الحرب میں رہتے ہوں۔ یا دارالاسلام میں ہوں تو نہ عقد امن کر کے ہوں نہ عقد ذمہ۔ مثلاً داردارالاسلام ہے مگر وہاں حکومت کافروں کی ہے جیسے موجودہ ہندوستان یا مسلمانوں کی ہے مگر کافر عقد ذمہ و امن کے بغیر رہتے ہیں۔ جیسے پاکستان اور بنگلہ دیش کے کفار۔

امام بخاری نے صاغرون کی تفسیر اذلاء سے کی۔ اس سے مراد یہی ہے۔ کہ ذمی غلام یا نوکر کے ہاتھ جزیہ نہ بھیجیں بلکہ حاکم اسلام کے اجلاس میں خود حاضر ہو کر دونوں ہاتھوں میں رکھ کر کھڑے ہو کر جیسے نذری پیش کی جاتی ہیں پیش کریں۔ ذمی کا ہاتھ نیچے ہو و وصول کرنے والا اوپر سے اٹھالے۔

وما جاء في اخذ الجزية - یہود و نصاریٰ سے جزیہ لینا قرآن مجید سے ثابت ہے۔ مجوس سے لینا تشدد سے اور دوسرے عجمی کافروں سے لینے کا جواز قیاس سے۔ عرب کے مشرکین کے لئے جزیہ نہیں۔ انھیں بہر حال اسلام قبول کرنا ہے ورنہ قتل کر دیئے جاتیں گے۔

المسكنة۔ یہود کے بارے میں ایک آیت میں ارشاد ہے۔ وَصَرِيفٌ عَلَيْهِمُ الذَّلَّةُ وَالْمُسْكَنَةُ - بقول

المسكنة۔ یہود کے بارے میں ایک آیت میں ارشاد ہے۔ وَصَرِيفٌ عَلَيْهِمُ الذَّلَّةُ وَالْمُسْكَنَةُ - بقول

ان پر ذلت اور محتاجی مقرر کر دی گئی ہے۔ اس میں لفظ مسکنہ آیا ہے۔ جو صاغِرُوْنَ کے معنی کے مناسب ہے۔ اس لئے امام بخاری نے اس کی تفسیر کر دی۔

مسکنۃ۔ مسکین کا مصدر ہے۔ بولا جاتا ہے اسکن من فلان یعنی وہ فلاں سے زیادہ محتاج ہے۔ ولم یذهب الی السکون۔ کے قائل بخاری کے راوی قزبر بنی ہیں۔ وہ یہ بتانا چاہتے ہیں کہ امام بخاری کا یہ مذہب یہ نہیں کہ اسکن من فلان۔ سکون سے بنا ہے۔ بلکہ یہ مسکنۃ سے بنا ہے فیہ مافیہ۔

۵۷۲ وَقَالَ ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ ابْنِ مَجْجٍ قُلْتُ لِمَجَاهِدٍ مَا شَأْنُ أَهْلِ

ت ابن مجج نے کہا۔ میں نے امام مجاہد سے دریافت کیا۔ کیا بات ہے اہل شام پر

الشَّامُ عَلَيْهِمْ أَرْبَعَةُ دَنَانِيرٍ وَأَهْلُ الْيَمَنِ عَلَيْهِمْ دِينَارٌ قَالَ جَعَلَ ذَلِكَ

چار دینار جزیرہ ہے۔ اور اہل یمن پر ایک دینار۔ تو انھوں نے بتایا کہ یہ وسعت

مِنْ قَبْلِ الْبَسَارِ۔

کی وجہ سے ہے۔

۵۷۲ تشریحات یعنی اہل شام بہ نسبت اہل یمن کے زیادہ خوش حال ہیں۔ اس لئے ان پر زیادہ ہے اس تعلیق کو امام عبدالرزاق نے موصولاً روایت کیا ہے۔

۱۶۹۶ سَمِعْتُ عُمَرَوًا قَالَ كُنْتُ جَالِسًا مَعَ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ وَعُمَرُو بْنِ

حدیث عمرو بن دینار نے کہا میں جابر بن زید اور عمرو بن اوس کے پاس بیٹھا

أَوْسٍ فَحَدَّثَهُمَا بِحَالَةِ سَنَةِ سَبْعِينَ عَامٍ حَجَّ مُصْعَبُ بْنُ الزُّبَيْرِ

تھا کہ بکار نے یہ حدیث بیان کی۔ سترہ میں جس سال مصعب بن عمر نے اہل بصرہ کے

بِأَهْلِ الْبَصْرَةِ عِنْدَ دَرَجِ زَمْزَمَ قَالَ كُنْتُ كَاتِبًا لِحَزْرِي بْنِ مُعَاوِيَةَ

ساتھ حج کیا تھا۔ زم زم کی سیڑھیوں کے پاس۔ بکار نے کہا میں اصنف کے بچا حزری بن

عَمْرِ الْأَحْنَفِ فَأَتَانَا كِتَابُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَبْلَ مَوْتِهِ بِسَنَةِ فَرَّقُوا

معاویہ کا منشی تھا۔ ہمارے پاس حضرت عمر بن خطاب کا فرمان ان کی وفات کے ایک

بَيْنَ كُلِّ ذِي مُحْرَمٍ مِنَ الْمُجُوسِ وَلَمْ يَكُنْ عُمَرُ أَخَذَ الْحِزْبِيَةَ مِنْ

سال پہلے آیا۔ مجوس کے ہر دو محرم کو الگ الگ رکھو۔ حضرت عمر مجوس سے جزیرہ

الْمُجُوسِ حَتَّى شَهِدَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

نَهَى لِيَتَّخِذَ - جب تک کہ حضرت عبد الرحمن بن عوف نے یہ گواہی نہ دی کہ رسول اللہ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخَذَ هَآ مِنْ مُجُوسٍ هَجَرَ - عہ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہجر کے مجوس سے جزیہ لیا -

۱۹۹۶

تشریحات

بجائے یہ حدیث عمرو بن دینار سے نہیں بیان کی ہے۔ بلکہ جابر بن زید اور عمرو بن ابی
سے بیان کی ہے۔ مگر یہ وہاں موجود تھے انھوں نے بھی سنی۔ اس طرح تحمل حدیث بالاتفاق
صحیح ہے اور جمہور کے نزدیک یہ بھی جائز ہے کہ اسے حدیث کے صیغے سے بیان کرے البتہ امام نسائی اور
چند بزرگ اسے جائز نہیں جانتے۔ برقی نے کہا۔ یوں روایت کرے۔ کہ میں نے فلاں سے سنا۔
جزی - یہ دو طرح مروی ہے۔ ایک جِزء - دوسرے جِزْئ -

احنف - ان کا نام ضحاک یا صخر تھا۔ عہد رسالت ہی میں ایمان سے مشرف ہوئے۔ مگر زیارت نہیں
کرائے اہل تابعین میں سے ہیں بہت زبردست سمجھے دار عقلمند تھے۔ بصرہ کے باشندے تھے۔ مگر ۶۷ھ میں
کوفے میں وصال ہوا۔ حضرت مصعب بن زبیر ان کے جنازے میں پیدل چل کے شریک ہوئے۔
فرقوا - مجوس کے محارم اگر غلام اور لونڈی بنائے جائیں تو ان کو الگ الگ رکھنے کا حکم اس مصلحت
کے پیش نظر تھا کہ کوئی فتنہ نہ کھڑا کر دیں۔ اندر کے راز باہر نہ کر دیں۔

لَمْ يَكُنْ اخْذَ الْجِزْيَةِ - چونکہ قرآن مجید میں صرف اہل کتاب سے جزیہ لینے کا حکم ہے۔ اس
لئے مجوس کے بارے میں حضرت عمرؓ نے تردید کیا مگر جب حضرت عبد الرحمن بن عوف رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے
گواہی دی کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہجر کے مجوس سے جزیہ لیا تو تردد جاتا رہا۔

امام شافعی اور امام عبد الرزاق وغیرہ نے سیدنا علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی ہے۔ مجوس پر
ایک آسمانی کتاب نازل ہوئی تھی۔ ان کے ایک بادشاہ نے شراب پی کر اپنی بہن کے ساتھ زنا کر لیا۔ جب صبح
ہوئی تو لالچی لوگوں کو بلا کر خوب مال دیا۔ اور کہا حضرت آدمؑ اپنے بیٹوں کا نکاح اپنی بیٹیوں سے کرتے
تھے۔ اگر میں نے ایسا کر لیا تو کیا ترح ہے۔ ان خوشامدیوں نے اسے تسلیم کر لیا۔ اس کی نحوست کی وجہ سے
وہ کتاب اٹھالی گئی اور ان کے ذہنوں سے محو ہو گئی۔ اس روایت کا حاصل یہ نکلا کہ جب تک ان کے پاس
کتاب تھی وہ اہل کتاب تھے۔ جب کتاب اٹھالی گئی تو اہل کتاب نہ رہے۔

لَمْ يَكُنْ اخْذَ الْجِزْيَةِ - یہ حصہ حضرت عمرؓ کے منشور میں تھا یا نہیں۔ زیر بحث ہے۔ مگر ترمذی کی
روایت سے یہی معلوم ہوتا ہے۔ کہ یہ بھی اس منشور کا حصہ ہے۔

عہ البداؤد۔ الخراج۔ ترمذی نسائی۔ سیر۔ لہ اول۔ سیر باب ماجاء فی اخذ الجزیة من المجوس ۱۹۲

۱۴۹۷ ثنی عروۃ بن الزبیر عن المسور بن مخرمۃ انه اخبره ان

حضور حضرت مسور بن مخرمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے خبر دی کہ عمرو بن عوف انصاری نے

عمرو بن عوف بالانصارى وهو خليف لبني عامر بن لؤي وكان شهد

اور یہ بنی عامر بن لوی کے خلیف تھے۔ اور بدر میں شریک تھے۔ خبر دی کہ رسول اللہ صلی اللہ

بذرا اخبره ان رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم بعث ابا

تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت ابو عبیدہ بن جراح کو بحرین و ہاں کا جزیہ لینے کے لئے بھیجا۔ اور

عبيدة بن الجراح الى البحرين ياتي بحريتها وكان رسول الله

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اہل بحرین سے صلح کر لی تھی اور ان پر علامہ بن حضری کو

صلى الله تعالى عليه وسلم هو صالح اهل البحرين وامر عليهم

حاکم بنا دیا تھا حضرت ابو عبیدہ بحرین سے مال لے کر مدینہ طیبہ واپس آئے۔ انصار

العلاء بن الحضرمي فقد م ابو عبيدة الى مال من البحرين فسمعت

نے ان کی بحرین سے واپسی کو سنا۔ تو سب انصار کرام نے صبح کی نماز نبی صلی اللہ تعالیٰ

الانصار يقدوم ابي عبيدة فوافقت صلوة الصبح مع النبي صلى الله

علیہ وسلم کے ساتھ پڑھی۔ حضور نماز پڑھا کہ جب فارغ ہوئے اور ان کی طرف رخ انور

تعالى عليه وسلم فلما صلى بهم الفجر انصرف فتعروا له فتبسم

کیا تو انصار سامنے حاضر ہو گئے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم انھیں ملاحظہ فرما کر

رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم حين رآهم وقال اظنكم

سکرا پڑے اور فرمایا۔ میرا گمان ہے کہ تم لوگوں نے یہ سن لیا ہے۔ کہ ابو عبیدہ کچھ

قد سمعتم ان ابا عبيدة قد جاء بشيء قالوا اجل يا رسول الله

لے کر آئے ہیں۔ انصار نے عرض کیا ہاں یا رسول اللہ! فرمایا۔ تمہیں بشارت ہو تم لوگ خوش کرنے

قال فابشروا واملوا ما يسركم فوالله للفقر اخشى عليكم ولكن

والی باتوں کی امید رکھو بخدا تم پر تلگدستی کا اندیشہ نہیں ہاں اس کا اندیشہ ہے۔ کہ دنیا تمہارے لئے

اخشى عليكم ان تبسط عليكم الدنيا كما بسط على من كان قبلكم

کشادہ کر دی جائے گی۔ جیسا کہ تم سے پہلے والوں پر کی گئی تھی۔ پھر تم لوگ لے دوسروں سے زیادہ حاصل

فَتَنَّا فُسُوهَا كَمَا تَنَّا فُسُوهَا وَتَهْلِكُكُمْ كَمَا أَهْلَكْتَهُمْ ع

کرنے کی رغبت کر دے اور دنیا تم کو تباہ کر دے گی جیسے پہلے والوں کو تباہ کر دیا۔

۱۴۹۷
تشریحات

عمر بن عوف انصاری - یہ مہاجر بھی ہیں۔ ہو سکتا ہے۔ یہ اصل میں اوس یا خزرج۔ ہوں۔ پھر مکہ جا کر سکونت اختیار کر لی ہو اور بنی عامر بن لؤی کی کسی شاخ کے حلیف بن گئے ہوں۔ اسلام قبول کرنے کے بعد مدینہ طیبہ ہجرت کی تھی۔ اس لئے مہاجر بھی ہوئے۔

صالح اہل البحرین - ابن سعد نے ذکر کیا ہے۔ کہ جعرانہ کے غنائم تقسیم کرنے کے بعد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے عمار بن حفص کو بحرین بھیجا تھا۔ کہ وہاں کے حاکم کو اسلام کی دعوت دیں وہ مشرف باسلام ہو گیا۔ اور وہاں کے باشندوں نے جزیرہ دینا منظور کیا۔ یہ اکثر مجوسی تھے۔ اسی بنا پر یہ حدیث اس باب کے ضمن میں مذکور ہے۔ حضرت ابو عبیدہ پہلی بار جزیرہ کی رقم لانے گئے تھے۔ یہ رقم ایک لاکھ تھی۔ بارگاہ رسالت میں جزیرہ کی یہ پہلی رقم تھی۔ یہ حدیث کتاب الصلوٰۃ میں گزر چکی ہے۔ اس میں حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا دلچسپ واقعہ ہے۔

۱۴۹۸ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ حَيْثَةَ قَالَ بَعَثَ عُمَرُ النَّاسَ فِي أَفْنََاءِ الْأَمْصَارِ

حدیث جبیر بن حیثہ نے کہا۔ حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے بڑے بڑے شہروں میں مشرکین

يَقَاتِلُونَ الْمُشْرِكِينَ فَأَسْلَمَ الْهَرَمْزَانُ فَقَالَ إِنِّي مُسْتَشِيرٌ فِي مَغَازِي

سے لڑنے کے لئے لوگوں کو بھیجا تو ہرمزان مسلمان ہو گیا۔ حضرت عمر نے اس سے فرمایا۔ میں ابن ابی ان لڑائیوں میں

هَذَا قَالَ نَعَمْ مِثْلُهَا وَمِثْلُ مَنْ فِيهَا مِنَ النَّاسِ مِنْ عَدُوِّ الْمُسْلِمِينَ

تم سے مشورہ چاہتا ہوں۔ اس نے عرض کیا۔ بہتر ہے۔ ان شہروں اور ان شہروں کے ان باشندوں کی مثال جو

مِثْلُ طَائِرٍ لَهُ رَأْسٌ وَلَهُ جَنَاحَانِ وَلَهُ رَجُلَانِ فَإِنْ كَسِرَ أَحَدَ الْجَنَاحَيْنِ

مسلمانوں کے دشمن ہیں پرندے کی۔ جسے سر اور دو بازو اور دو پاؤں ہوتے ہیں۔ اگر دونوں بازوؤں میں سے ایک

نَهَضَتْ الرَّجُلَانِ بِجَنَاحِ وَالرَّأْسِ وَإِنْ كَسِرَ الْجَنَاحَ الْآخَرَ نَهَضَتْ

توڑ دیا جائے تو دونوں پاؤں ایک بازو اور سر کے ساتھ کھڑا ہو جائے گا۔ اور اگر دو سر بازو بھی توڑ دیا جائے تو دونوں

الرَّجُلَانِ وَالرَّأْسُ وَإِنْ شَدَّ خِ الرَّأْسِ ذَهَبَ الرَّجُلَانِ وَالْجَنَاحَانِ

پاؤں اور سر کھڑے رہیں گے۔ اور اگر سر کھینچ دیا جائے تو دونوں پاؤں و دونوں بازو اور سر سب ختم ہو جائیں گے۔ سر کڑی ہے

عہ ثانی مغازی باب ۵۷۲ - الرقاق باب ما یحد من ذہرۃ الدنیا ص ۹۵ مسلم زہد ترمذی قیام ابن مایہ متن مسند امام احمد ۱۳۷

وَالرَّاسُ فَالرَّاسُ كَسْرِي وَالْجَنَاحُ قَيْصَرُ وَالْجَنَاحُ الْآخَرُ فَارِسُ قَمَرٍ

اور ایک بازو قیصر اور دوسرا بازو فارس ہے۔ آپ مسلمانوں کو حکم دیں کہ کسریٰ پر دھاوا بولیں۔

الْمُسْلِمِينَ فَلْيَنْفِرُوا إِلَى كَسْرِي وَقَالَ بَكْرٌ وَزِيَادٌ جَمِيعًا عَنْ جُبَيْرِ

بکر اور زیا دونوں نے جبیر بن حبہ سے روایت کرتے ہوئے کہا۔ کہ حضرت عمرؓ نے ہمیں

بْنِ حَيَّةٍ قَالَ فَتَدَبَّنَا عُمَرُ وَاسْتَعْمَلَ عَلَيْنَا الثُّعْمَانُ بْنُ مُقَرِّنٍ حَتَّى

جہاد کے لئے بلایا۔ اور ہم پر ثعمان بن مقرن کو امیر بنایا۔ یہاں تک کہ ہم جب دشمن کی زمین میں

إِذَا الْكُتَابُ أَرْضِ الْعَدُوِّ وَخَرَجَ عَلَيْنَا عَامِلٌ كَسْرِي فِي أَرْبَعِينَ الْفَاقَامَ

پہنچے تو کسریٰ کا عامل چالیس ہزار فوج کے ساتھ نکلا۔ اس کے ترجمان نے کہا کہ مجھ سے تمہارا

تَرْجُمَانُ لَهُ فَقَالَ لِيَكْفِيَنَّ رَجُلٌ مِنْكُمْ فَقَالَ الْمُغِيرَةُ سَلْ عَمَّ

کوئی آدمی بات کرے تو مغیرہ نے کہا۔ جو تیرا جی چاہے پوچھ! اس نے کہا تم لوگ

شِئْتُمْ قَالَ مَا أَنْتُمْ فَقَالَ نَحْنُ نَاسٌ مِنَ الْعَرَبِ كُنَّا فِي شِقَاءٍ شَدِيدٍ

کون ہو؟۔ حضرت مغیرہ نے فرمایا۔ ہم لوگ عرب ہیں۔ ہم بڑی بدبختی اور سخت مصیبت

وَبَلَاءٍ شَدِيدٍ مَخَصُّ الْجِلْدِ وَالتَّوْبَى مِنَ الْجُوعِ وَنَلْبَسُ الْوَبْرَ وَالشَّعْرَ

میں تھکے۔ بھوس کے مارے چمڑا اور کھجور کی گٹھلیاں چوسا کرتے تھے۔ چمڑے اور بال

وَنَعْبُدُ الشَّجَرَ وَالْحَجَرِ فَيُنَا نَحْنُ كَذَلِكَ إِذْ بَعَثَ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَرَبُّ

کا لباس پہنتے تھے۔ اور درخت اور پتھر پوجتے تھے۔ ہم اسی حال میں تھے کہ آسمانوں اور زمینوں

الْأَرْضِينَ إِلَيْنَا نَبِيًّا مِنْ أَنْفُسِنَا نَعْرِفُ أَبَاكَ وَأُمَّهُ فَأَمَرَنَا نَبِيُّنَا رَسُولُ

کے پروردگار نے ہمیں میں سے ایک رسول کو بھیجا۔ جن کے ماں باپ کو ہم پہچانتے ہیں۔

رَبَّنَا أَنْ نَقَاتِلَكُمْ حَتَّى تَعْبُدُوا اللَّهَ وَحْدَكَ أَوْ تَوَدُّوا الْحِزْبَةَ وَ

ہمارے نبی ہمارے رب کے رسول نے ہمیں حکم دیا ہے کہ تم سے لڑیں یہاں تک کہ تم صرف

أَخْبَرَنَا نَبِيُّنَا صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ رَسُولِ رَبِّنَا أَنَّهُ مَنْ

ایک اللہ کی عبادت کرو۔ یا جزیہ دو۔ ہمارے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہمارے رب کا یہ

قَتَلَ مَنَّا صَارَ إِلَى الْجَنَّةِ فِي نَعِيمٍ لَمْ يَرِ مِثْلَهَا قَطُّ وَمَنْ بَقِيَ مَنَّا مَلَكَ

بیگام ہمیں پہنچایا ہے۔ کہ ہم میں سے جو مارا جائے گا وہ جنت کی ایسی نعمت میں جائے گا جسکے مثل کبھی دیکھا

رَقَابِكُمْ فَقَالَ النَّحَّاسُ رُبَّمَا أَشْهَدَكَ اللَّهُ مُثْلَهَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

نَبِيں گيا ہے۔ اور جو ہم میں سے زندہ رہے گا وہ تمہارا مالک ہوگا۔ حضرت مغیرہ نے امرار کیا کہ اب فوراً جنگ شروع کر دی

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمْ يُنْدِمْتُ وَلَكِنِّي أَشْهَدُكَ الْقِتَالَ

جائے، تو اس پر نعمان نے کہا تم کو اللہ نے بار بار رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ غزوے میں شرکت کی سعادت عطا

مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَثِيرًا كَانَ إِذَا الْمُهَاقِلُ

فرمائی ہے۔ جیسے اللہ نے تم کو نہ تو نادم بنایا نہ رسوا۔ ہاں میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی رکاب سعادت میں

فِي أَوَّلِ النَّهَارِ أَنْتَظِرُ حَتَّى تَهْبِ الْأُرُوحُ وَتُخَضَّرَ الصَّلَوَاتُ -

لڑائی میں بہت شریک ہوا ہوں۔ حضور جب شروع دن میں لڑائی نہیں کرتے تو انتظار فرماتے۔ یہاں تک کہ ہوائیں چلیں اور نمازوں کا وقت آجائے

۱۹۹۸
تشریحات

ہرمزان - معرکہ قادسیہ میں شریک تھا۔ جب مسلمان فتح پر فتح حاصل کرتے ہوئے آگے

بڑھتے گئے۔ ہرمزان نے یزد جبر سے کہا۔ اگر مجھے اہواز اور فارس کی حکومت دیدہ جائے

تو میں عرب کے سیلاب کو روک دوں گا۔ یزد جبر نے فوراً پروانہ حکومت لکھ کر دے دیا۔ ایران کے صوبہ خوزستان

میں مرکزی مقام تشر تھا۔ یہیں شاہی محلات اور فوجی چھاؤنیاں تھیں۔ ہرمزان نے تشر پہنچ کر اس کے قلعہ کی

مرمت کروائی، برجیاں بنوائیں۔ خندق کھدوایا۔ ہر طرف نقیب اور ہر کارے دوڑائے۔ اور چند دن میں ایک

بہت بڑی فوج اکٹھا کر لی۔ دربار خلافت میں جب اس کی اطلاع پہنچی تو حضرت فاروق اعظم نے بصرے کے

گورنر حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو بھیجا۔ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے تشر

کا محاصرہ کیا شہر کے ایک باشندے نے ایک دن اگر ایک نالے کا پتہ بتایا جس کے ذریعہ شہر میں پانی جاتا تھا

رات میں دو جانا باز اس نالے کے ذریعہ شہر میں گھسے اور شہر پناہ کے محافظین کو قتل کر کے دروازہ کھول دیا۔

حضرت ابو موسیٰ پورا لشکر لے کر دروازے پر کھڑے تھے۔ فوراً بلاتا خیر اندر پہنچ گئے۔ سخت مقابلہ کے بعد

تشر ہمت ہار بیٹھے۔ اور انھیں بری طرح شکست ہوئی۔ ہرمزان بھاگ کر قلعے میں گھس گیا اور ایک برج پر

کھڑا ہو گیا اور کہا۔ میرے ترکش میں سو تیر ہیں۔ اور جب تک اتنے ہی آدمی میرے تیر کے نشانے نہیں نہیں گے

میں تمہارے ہاتھ نہیں آسکتا ہاں مجھے امان دو اور زندہ گرفتار کر کے اپنے خلیفہ کے پاس لے چلنے کا وعدہ کر دو

وہ جو چاہیں میرے بارے میں فیصلہ کریں۔ تو اپنے کو تمہارے حوالے کر سکتا ہوں۔ حضرت ابو موسیٰ اشعری

نے اسے قبول کر لیا۔ اس نے اپنے آپ کو حوالے کر دیا۔ اسے قید کر کے مدینہ طیبہ حضرت عمر کی خدمت میں مع

خس کے حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ لے کر حاضر ہوئے۔ دربار خلافت میں حاضر ہو کر اس نے پانی

مانگا جب پانی دے دیا گیا تو اس نے برتن زمین پر رکھ دیا اور حضرت عمر سے عرض کیا۔ وعدہ کیجئے کہ جب تک

میں پانی نہیں پی لوں گا قتل نہیں کیا جاؤں گا۔ حضرت عمرؓ نے وعدہ فرمایا۔ اس نے پانی گرا دیا۔ حضرت عمرؓ اس کی ذہانت پر حیران رہ گئے مگر زبان دے چکے تھے اس لئے اس کی پابندی فرمائی۔ اب اس نے بخوشی اسلام قبول کر لیا۔ اور کہا یہ میں نے اس لئے کہا تھا کہ کوئی یہ طعنہ نہ دے کہ میں نے جان بچانے کے لئے اسلام قبول کیا ہے۔ یہ جنگ رات میں شروع ہوئی اور دن چڑھنے تک جاری رہی۔ جس کی وجہ سے نماز فجر قضا ہو گئی۔ جس پر حضرت انسؓ افسوس ظاہر کیا کرتے تھے۔

حضرت عمرؓ نے اسے اپنا مقرب بنایا اور فارس کی مہات میں اس سے مشورہ لیتے تھے۔ ایک دفعہ کچھ لوگوں نے فیروز ابولولو کے ساتھ خفیہ بات کرتے ہوئے دیکھا تھا۔ اس لئے حضرت عمرؓ کی شہادت میں اس کے بھی ملوث ہونے کا شبہ کیا۔ جس پر مشتعل ہو کر عبید بن عمرؓ نے اسے قتل کر ڈالا۔

حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ جب مسند خلافت پر متمکن ہوئے تو ان کی بارگاہ میں سب سے پہلے یہ سنگین مقدمہ پیش ہوا۔ صحابہ کرام میں اختلاف ہو گیا۔ کچھ لوگوں نے فرمایا کہ عبید کو قصاص میں قتل کیا جائے۔ اس نے ایک مسلمان کو ناحق قتل کیا ہے۔ کچھ حضرات نے فرمایا۔ یہ عجیب سانحہ ہو گا۔ چند دن پہلے اس کے باپ شہید کئے گئے اور اب ان کا بیٹا قتل ہو رہا ہے۔ حضرت عثمان نے بڑی دانستہ دیکھ بھال سے ہرمزان کے دارمیں کو دیت پر راضی کر کے انھیں اپنی جیب خاص سے دیت ادا فرمادی۔

فی مغازی ہذا۔ اس وقت تک ایران کا بیشتر حصہ فتح ہو چکا تھا۔ فارس اصفہان، آذربائیجان باقی تھے۔ ان کے بارے میں مشورہ طلب کیا۔ مشورے کی نوعیت کیا تھی۔ یہ مذکور نہیں۔ مگر ظاہر ہے۔ یہ بھی دریافت فرمایا ہو گا کہ کس پر پہلے حملہ کیا جائے۔ پھر کس پر پھر کس پر، ان بلاد کے حالات معلوم کئے ہونگے اور یہ کہ کتنی فوج اور کس قسم کی بھیجی جائے۔

فالتراس کسریٰ۔ ہرمزان نے کسریٰ شاہ ایران کو سرکھا۔ اور قیصر کو بازو۔ یہ اس نے اپنی ایرانی عصبیت کی بنا پر کہا۔ ورنہ حقیقت یہ ہے کہ قیصر شاہ روم اس سے زیادہ قوی اور بڑا تھا۔ اس کی حدود سلطنت بھی بڑی تھی۔ اور قوت بھی۔ چند سال پہلے اس نے کسریٰ کے کس بل نکال دیئے تھے۔

بہر حال اس نے کسریٰ کو سرا اور قیصر کو ایک بازو اور فارس کو دوسرا بازو بتایا مگر پاؤں نہیں بتایا۔

شرح کا خیال ہے کہ ایک پاؤں سے مراد ہندوستان ہے اور دوسرے سے فرنگ۔ واللہ تعالیٰ اعلم النعمان بن مظہرؓ۔ اخیر میں شاہ ایران یزد جرنے اپنی رہی سہی قوت سمیٹ کر نہادند میں ڈبڑھ لاکھ فوج جمع کر لی۔ سیدنا فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو جب اس کی اس تیاری کا علم ہوا تو آپؓ نے بھی کو نہ بصرہ کے والیوں کے نام فرمان جاری کیا کہ سب اپنی اپنی فوجیں لے کر نہادند میں جمع ہو جائیں سپہ سالار اعظم نعمان بن مقرن ہوں گے۔ اس معرکے میں حواری رسول اللہ حضرت زبیر بن عوام صاحب السر مذیفہ بن یمان حضرت ابن عمرؓ جیسے اجلہ صحابہ اور اشعث بن قیس عمر بن معدی کرب جیسے ماہرین جنگ

شریک تھے۔ بخاری میں یہ ہے کہ ایرانی چالیس ہزار تھے۔ مگر علامہ عینی نے ڈیڑھ لاکھ بتایا ہے۔ اس وقت ایرانی اور مسلمان دونوں ہندو میں اپنی اپنی قسمت کا فیصلہ کرنے کے لئے جمع تھے۔ بہت زور کے معرکے رہے۔ اخیر میں حضرت نعمان بن مقرن کو فتح کے قریب ایک تیرا کر پہلو میں لگا جس کی وجہ سے شہید ہو گئے۔ اور ان کی وصیت کے مطابق حضرت خذیفہ بن یمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ ان کی جگہ سپہ سالار ہوئے۔ بالآخر اللہ عزوجل نے مسلمانوں کو فتح عظیم عطا فرمائی۔ یزید جبر کی فوج بری طرح شکست کھا کر بھاگ ان کی قوت ختم ہو گئی پھر اس کے بعد ایرانیوں کو ہمت نہ ہوئی کہ کہیں جہم کر مسلمانوں کا مقابلہ کرتے یہ فیصلہ کن معرکہ ۱۹ یا ۲۰ یا ۲۱ سالہ میں ہوا تھا۔ اس معرکے کے بعد یزید جبر چین بھاگ گیا۔

۱) **اشہد ان**۔ یعنی آپ کو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ہم رکابی میں بارہا جہاد کا موقع ملا ہے۔ جس میں آپ کو نہ ندامت ہوئی نہ رسوائی۔ میں بھی یہ سعادت حاصل کر چکا ہوں۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی عادت کہ ہمہ تنھی کہ اگر دن کے ابتدائی اوقات میں لڑائی نہیں شروع کرتے تو انتظار کرتے۔ یہاں تک کہ سورج ڈھل جائے۔ اور نمازوں کا وقت آجائے۔

قصہ یہ ہوا کہ دشمن تیرہ تیرہ برسائے جا رہے تھے۔ جس سے مسلمانوں کا نقصان ہو رہا تھا۔ تو حضرت مغیرہ بن شعبہ نے کہا۔ کہ فوج بے کار رہوئی جا رہی ہے۔ حملے کا حکم دیجئے۔ اس پر حضرت نعمان بن مقرن نے وہ فرمایا۔ اس سے ظاہر ہوا کہ کبھی دن نکلنے ہی جنگ شروع فرمادیتے۔ کبھی زوال کے وقت کا انتظار فرماتے۔ غالباً یہ موقع ہنگ کے اعتبار سے تھا۔ مثلاً کہیں دشمن کچھم میں ہوتے تو دن نکلنے ہی حملہ فرمادیتے۔ اس میں یہ فائدہ تھا کہ سورج دشمن کے منہ کے مقابل ہو گا اور اس سے ان کو چکا چوند لگے گی۔ اور جہاں دشمن پورب ہوتے تو لطائف ایل سے جنگ کو ٹالتے رہتے۔ جب سورج ڈھل جاتا تو حملہ فرمادیتے۔ اب سورج دشمن کے مقابل ہو گا۔

اس کا بھی امکان ہے کہ نماز کے اوقات کی برکت سے فتح و نصرت ملنے کی توقع میں ایسا کرتے تھے۔ ہواؤں سے مراد ہوائیں بھی ہو سکتی ہیں۔ ہو سکتا ہے وہاں بعض موسم میں بعد زوال ہوائیں چلا کرتی ہوں۔ اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ اس سے مراد فتح و ظفر کی ہوائیں ہوں۔

یَا أَيُّهَا النَّبِيُّ يَا هَلْ ذِمَّةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْذِمَّةُ الْعَهْدُ وَالْأَلْأَلُ الْقَرَابَةُ۔ ۴۷۸

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے عہد کے پورے کرنے کی وصیت۔ ذمہ کے معنی عہد ہے۔ اور ال کے معنی قرابت ہے۔

قرآن مجید میں فرمایا گیا ہے۔

لَا يَرْفَعُونَ فِينَكُمْ إِلَّا ذِمَّةً۔ توبہ (۱۱) تمہارے معاملے میں نہ رشتے کا لحاظ کریں نہ عہد کا۔

باب میں ذمہ کا لفظ تھا۔ اس کے ساتھ قرآن مجید میں ایسا بھی تھا دونوں کی تفسیر فرمادی۔

۱۶۹۹ ثَنَا أَبُو جَمْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ جُوَيْرِيَةَ بِنَ قُدَامَةَ النَّخَعِيِّ قَالَتْ

حَدَّثَتْ جُوَيْرِيَةَ بِنَ قُدَامَةَ نَعَايَا بِنَ قُدَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قُلْنَا أَوْصِنَا يَا أَمِيرَ

الْمُؤْمِنِينَ قَالَ أَوْصِيكُمْ بِدَمَةِ اللَّهِ فَإِنَّهُ ذِمَّةُ نَبِيِّكُمْ وَرِزْقُ عِيَالِكُمْ -

ہوں - اس لئے کہ وہ تمہارے نبی کا عہد ہے - اور تمہارے عیال کا رزق ہے -

بَابُ إِثْمِ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا بِغَيْرِ جُرْمٍ ۱۶۹۸ کسی ذمی کو بغیر جرم قتل کرنے کا گناہ -

۱۶۰۰ ثَنَا مُجَاهِدٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَتَلَ مُعَاهِدًا الْمِيرِحَ رَائِحَةَ الْجَنَّةِ

فَقَالَ انْطَلِقُوا إِلَى يَهُودَ فُخْرُجَنَا حَتَّى إِذَا جِئْنَا بَيْتَ الْمَدْرَاسِ فَقَالَ

پہنچے تو فرمایا۔ اے یہودیو! اسلام قبول کر لو سلامت رہو گے۔ اور جان لو کہ زمین اللہ

أَسْلِمُوا تَسْلَمُوا وَأَعْلَمُوا أَنَّ الْأَرْضَ لِلَّهِ وَرَسُولِهِ وَإِنِّي أُرِيدُ أَنْ

اور اس کے رسول کی ہے میں نے تم کو اس زمین سے جلا وطن کرنے کا ارادہ

أَجْلِبِكُمْ مِنْ هَذِهِ الْأَرْضِ فَمَنْ يَحْذِ مِنْكُمْ بِمَالِهِ شَيْئًا فَلْيَبِيعْهُ وَلَا

کر لیا ہے۔ تم اپنے مال کا کچھ عوض پاؤ تو اسے بیچ دو ورنہ جان لو۔ زمین

فَاعْلَمُوا أَنَّ الْأَرْضَ لِلَّهِ وَرَسُولِهِ ع

اللہ اور اس کے رسول کی ہے۔

۱۶۰۱ تشریحات

اکراہ اور اعتصام کی روایتوں میں ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

تین بار فرمایا۔ اسلموا تسلموا۔ اس کے جواب میں یہودیوں نے کہا۔ اے ابوالقاسم! آپ نے اسلام کی دعوت ہم تک پہنچا دی۔ یہ واقعہ ان یہودیوں کے ساتھ پیش آیا تھا۔ جو بنی قینقاع بنی نضیر کے جلاوطن اور بنی قریظہ کے استیصال کے بعد مدینہ طیبہ میں رہتے تھے۔ اس لئے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ اس میں شریک تھے۔ اور وہ خیبر کے بعد مدینہ طیبہ آئے ہیں۔ اور ان تینوں قبائل کا قصہ خیبر سے پہلے ہو چکا تھا بیت المدراس یہودیوں کی تعلیم گاہ کا نام تھا۔

باب إِذَا عَدَّ الْمَشْرُكُونَ بِالْمُسْلِمِينَ
هَلْ يُعْفَى عَنْهُمْ ص ۴۴۹
مشرکین جب مسلمانوں کے ساتھ غداری کر س تو کیا انھیں معاف کر دیا جائے گا۔

۱۶۰۲ ثَنَى سَعِيدٌ بِالنَّبِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ جب خیبر فتح ہو گیا تو نبی صلی اللہ

قَالَ لَمَّا فَتَحَتْ خَيْبَرُ أُهْدِيَتْ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں ایک زہر آلود بکری پیش کی گئی۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ

شَاةٌ فِيهَا سَمٌّ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجْمِعُوا لِي

وسلم نے فرمایا۔ یہاں جتنے یہودی ہیں سب کو اکٹھا کرو۔ سب کو اکٹھا کیا گیا۔

عہ ثانی الاکراہ باب من اختار الضرب والقتل والهون علی الکفر ص ۱۰۱۔ الاعتصام باب قول اللہ

ليس لك من الامر شيء ص ۱۰۹۔ مسلم مغازی ابو داؤد الخراج نسائی سیر۔

مَنْ كَانَ هُمْنًا مِنْ يَهُودَ فَجَمَعُوا لَهُ فَقَالَ إِنِّي سَأَيْلُكُمْ عَنْ شَيْءٍ فَهَلْ

حضور نے ان سے فرمایا۔ میں تم سے کچھ پوچھنے والا ہوں۔ کیا تم لوگ سچ سچ بتا دو گے

أَنْتُمْ صَادِقِي عَنْهُ فَقَالُوا نَعَمْ فَقَالَ لَهُمُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

انہوں نے عرض کیا۔ ضرور۔ اب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان سے پوچھا۔ تمہارے

وَسَلَّمَ مَنْ أَبُوكُمْ قَالُوا أَفْلَانُ فَقَالَ كَذَبْتُمْ بَلْ أَبُوكُمْ قُلَانُ قَالُوا

باپ کون ہیں؟ انہوں نے کہا۔ فلاں۔ فرمایا۔ تم جھوٹ بولتے ہو۔ تمہارے باپ فلاں ہیں۔

صَدَقْتَ قَالَ فَهَلْ أَنْتُمْ صَادِقِي عَنْ شَيْءٍ إِنْ سَأَلْتُ عَنْهُ فَقَالُوا

انہوں نے کہا آپ نے سچ فرمایا۔ اب میں تم سے کچھ اور پوچھوں گا کیا سچ سچ بتاؤ گے۔ انہوں نے عرض

نَعْمُ يَا أَبَا الْقَاسِمِ إِنْ كَذَبْنَا عَرَفْتَ كَذَبْنَا كَمَا عَرَفْتَهُ فِي آيِنَا

کیا ضرور اے ابو القاسم! اگر ہم جھوٹ بولیں گے تو آپ ہمارے جھوٹ کو جان لیں گے جیسے

فَقَالَ لَهُمْ مَنْ أَهْلُ النَّارِ قَالُوا نَكُونُ فِيهَا يَسِيرًا ثُمَّ تَخْلَفُونَا فِيهَا

ہمارے باپ کے بارے میں جان لیا۔ تو حضور نے ان سے فرمایا کون جہنمی ہے؟ انہوں نے عرض کیا۔ ہم جہنم میں

فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِخْسُوا فِيهَا وَاللَّهُ لَا يَخْلُقُهُمْ

مخلوقی دیر رہیں گے۔ پھر آپ لوگ اس میں ہماری جگہ لیں گے۔ اس پر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اس میں

فِيهَا أَبَدًا ثُمَّ قَالَ هَلْ أَنْتُمْ صَادِقِي عَنْ شَيْءٍ إِنْ سَأَلْتُكُمْ عَنْهُ

دھتکارے ہوئے رہو گے۔ بخدا ہم اس میں کبھی بھی نہیں جائیں گے۔ فرمایا۔ اگر میں اس کے بعد کوئی اور بات

فَقَالُوا نَعْمُ يَا أَبَا الْقَاسِمِ قَالَ هَلْ جَعَلْتُمْ فِي هَذِهِ الشَّيْءِ سَمًا

پوچھوں تو سچ بتاؤ گے۔ انہوں نے عرض کیا ضرور اے ابو القاسم! پوچھا کیا تم نے اس کبریٰ میں زہر

فَقَالُوا نَعَمْ قَالَ مَا حَمَلَكُمْ عَلَى ذَلِكَ قَالُوا أَرَدْنَا أَنْ كُنْتَ كَاذِبًا

ملایا تھا۔ انہوں نے اقرار کیا۔ دریافت فرمایا کس بنا پر۔ انہوں نے عرض کیا۔ ہم نے سوچا اگر آپ جھوٹے

نُسْتَرْجِعُ مِنْكَ وَإِنْ كُنْتَ نَبِيًّا لَمْ يَصْرَفْ عِ

ہیں تو ہم آپ سے راحت پا جائیں گے۔ اور اگر نبی ہیں تو آپ کو کوئی ضرر نہ ہو گا۔

عہ ثانی المغازی باب الشاہ اللہ سمی ص ۹۱ الطب باب ما یدکونی سمی اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ص ۱۵۹

نسأل تفسیر

تشریحات ۱۰۲

مسلم میں ہے کہ ایک یہودی عورت زہراؓ کو دبکری رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں لائی۔ حضور نے اس سے کچھ تناؤ فرمایا۔ اسے پکڑ کر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں پیش کیا گیا۔ حضور نے اس سے مواخذہ فرمایا۔ تو اس نے کہا۔ میں آپ کو مار ڈالنا چاہتی تھی۔ فرمایا اللہ تجھے مجھ پر قابو نہیں دے گا۔ لوگوں نے عرض کیا۔ اسے مار ڈالیں۔ فرمایا۔ نہیں۔ راوی حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ میں اس کا اثر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے حلق کے کوئے میں پہچانتا تھا۔

اس عورت کا نام زینب بنت حارث تھا۔ اس نے وجہ میں یہ بھی کہا۔ آپ نے میرے باپ میرے شوہر میرے چچا میرے بھائی کو قتل کیا ہے۔ اس کے باپ کا نام حارث، چچا کا نام یسار اور بھائی کا نام زبیر اور شوہر کا نام سلام بن مشکم تھا۔ ابوداؤد میں ہے کہ یہ مرحب کی بہن تھی۔ مسلم کے حوالے سے گذر کر اس کو قتل نہیں کیا۔ اس کی ایک وجہ تو یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنی ذات کے لئے انتقام نہیں لیتے تھے۔ دوسری وجہ یہ ہے کہ وہ مسلمان ہو گئی تھی۔ مگر اس بکری سے حضرت بشر بن برادر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کچھ کھالیا تھا وہ غالباً تین دن کے بعد وفات پا گئے۔ تو ان کے قصاص میں قتل کر دیا۔ ابوداؤد میں یہ بھی ہے کہ زینب نے پوچھا۔ آپ کو کس نے بتایا۔ تو فرمایا۔ اسی دست نے۔ حضور نے زہراؓ کے اثر کو ختم کرنے کے لئے کاندھے پر سینگی لگوائی تھی۔

فیہا کیسیراً۔ یعنی صرف چالیس دن جتنے دنوں ہمارے اسلاف نے بچھڑے کی پرستش کی تھی۔ اسی پر یہ آیت کریمہ نازل ہوئی۔

لَنْ تَمْسَنَا السَّارِإَةُ أَيَّامًا مَّعْدُودَةً (۸۰) ہمیں گنتی کے چند دن آگ چھوئے گی۔
بَابُ إِذَا قَاتِلْتُمُ الْكُفْرَ أَصْلَحْتُمْ وَلَا تَعْلَمُ الْمُحْسِنُونَ (۸۵) لڑائی کے وقت جب کافر صہنا کہیں اور اسلما کہنا ان سے بن نہ پڑے۔

توضیح باب

مقصود یہ ہے کہ کسی طرح اسلام ظاہر کر دیں۔ کافی ہے۔ صبا۔ کے معنی دین بدلنا ہے مشرکین عرب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو صابی کہتے تھے۔ اس بنا پر کہ انھوں نے قریش کا دین چھوڑ کر اسلام کی تبلیغ کی۔ اس لئے ان کے صہنا کہنے کا مطلب یہ ہے کہ ہم نے دین اسلام قبول کر لیا۔

امام بخاری نے پہلے فتح مکہ کی طویل حدیث کا ایک ٹکڑا نقل فرمایا۔ قصہ یہ تھا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت خالد بن ولیدؓ سے رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو بتی قدیمہ کی جانب بھیجا تھا۔ کہ انھیں اسلام کی دعوت دیں۔ اسلام کی دعوت سن کر ان لوگوں نے اسلما کہنے کے بجائے صہنا کہنا شروع کیا۔ اس کے باوجود حضرت سیف اللہؓ نے انھیں قتل کرنا اور گرفتار کرنا شروع کر دیا۔ جب بارگاہ اقدس میں حاضر ہوئے

تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اے اللہ! خالد نے جو کچھ کہا ہے میں اس سے برائت ظاہر کرتا ہوں۔ اس سے ظاہر ہو گیا کہ اسلام کے اظہار کے لئے خاص مسلمانوں میں رائج لفظ ضروری نہیں۔ ہر قوم اپنی زبان میں جس طرح قبول اسلام کا اظہار کرے کافی ہے۔

۵۷۳ وَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ إِذَا قَالَ مَتْرُسٌ فَقَدْ آمَنَهُ

ت اور حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ کسی مسلمان نے کسی کافر سے یہ کہہ دیا

إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ الْإِسْنَةَ كُلَّهَا۔

مترس (دمت ڈر) تو اس نے اس کو امان دے دیا۔

۵۷۴ تشریحات اس تعلیق کو امام عبدالرزاق نے بطریق ابوداؤد سند متصل کے ساتھ اس تفصیل سے روایت کیا ہے۔ ہم فلاں کے محل کا محاصرہ کئے ہوئے تھے کہ ہمارے پاس حضرت عمر کا منشور پہنچا۔ جب تم کسی قلعہ کا محاصرہ کرو تو یہ نہ کہو کہ اللہ کے حکم پر اتر آؤ۔ کیوں کہ وہ یہ نہیں جانتے۔ کہ اللہ کا حکم کیا ہے۔ یہ کہو ہمارے فیصلے پر اتر آؤ۔ اور جب ایک مسلمان کسی کافر کے مقابلے پر ہو اور مسلمان یہ کہہ دے لا تخف مت ڈر تو اس نے امان دے دی اور جب یہ کہا۔ مترس۔ تو امان دے دی۔ اللہ تمام زبانوں کو جانتا ہے۔ موطا میں یحییٰ بن یحییٰ اندلسی کی روایت میں مطرس یعنی تاک جگہ طار۔ غیر اہل زبان سے اس قسم کا رد و بدل ہوتا رہتا ہے۔

وَقَالَ تَكَلَّمُوا لَا بَأْسَ۔ ہرمزان کو حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ لے کر جب دربار خلافت میں حاضر ہوئے تو حضرت فاروق اعظم اس سے بات کرنا چاہتے تھے۔ مگر وہ چپ بٹھا۔ کچھ بولتا ہی نہیں تھا۔ حضرت فاروق اعظم نے فرمایا۔ بولو۔ تو اس نے کہا۔ زندہ کی بات کروں یا مردہ کی۔ فرمایا بات کر تیرے لئے کوئی حرج نہیں۔ اب اس نے پورا قصہ سنایا۔ اس کے بعد حضرت عمر نے اسے قتل کرنا چاہا۔ تو اس نے عرض کیا۔ آپ کو اب اس کا حق نہیں رہا۔ آپ فرما چکے ہیں بات کر تھج پر کوئی حرج نہیں۔ فرمایا کوئی گواہ ہے۔ تو حضرت زبیر نے گواہی دی۔ اب اسے چھوڑ دیا وہ مسلمان ہو گیا۔ اور حضرت عمر نے اس کا وظیفہ مقرر فرما دیا۔ اسے ابن ابی شیبہ نے اپنے مصنف میں اور یعقوب بن سفیان نے اپنی تاریخ میں ذکر کیا ہے۔

بَابُ هَلْ يُعْفَى عَنِ الذَّمِّ إِذَا سَحَرَ ۵۷۵ کیا ذمی جادو کر دے تو اسے معاف کر دیا جائے۔

۵۷۴ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ قَالَ سُئِلَ أَعْلَىٰ مِنْ سَحَرَ

ت یونس نے خبر دی کہ ابن شہاب سے دریافت کیا گیا اگر ذمی جادو کرے تو اسے

مِنْ أَهْلِ الْعَمْدِ قُتِلَ قَالَ بَلَّغْنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

قتل کیا جائے گا یا نہیں؟ فرمایا۔ ہمیں یہ حدیث پہنچی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

وَسَلَّمَ قَدْ صَنَعَ لَهُ ذَلِكَ فَلَمْ يَقْتُلْ مَنْ صَنَعَهُ وَكَانَ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ -

پر جادو کیا گیا۔ حضور نے اسے قتل نہیں کیا۔ وہ اہل کتاب سے تھا۔

۱۷۰۳ ثَنَا هِشَامُ بْنُ أَبِي عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ

حلمہؓ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ

النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سَجَرَ حَتَّى كَانَ يُخَيَّلُ إِلَيْهِ أَنَّهُ

تعالیٰ علیہ وسلم پر جادو کر دیا گیا۔ اس کا اثر یہ تھا کہ حضور خیال فرماتے کہ فلاں کام

صَنَعَ شَيْئًا وَلَمْ يَصْنَعْهُ -

کر چکا ہوں حالانکہ کئے ہوئے نہیں ہوتے۔

۱۷۰۴

تشریحات

یہ دوسرے ابواب میں مفصل اس طرح ہے۔ ام المؤمنین فرماتی ہیں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر جادو کر دیا گیا۔ جس کا اثر یہ ہوا کہ حضور خیال فرماتے کہ یہ کام کر چکا ہوں حالانکہ اسے کیا نہیں ہوتا۔ ازواج مطہرات کے پاس آنا چاہتے مگر آ نہیں سکتے تھے۔ یہاں تک کہ ایک دن بار بار دعا فرماتی۔ پھر فرمایا۔ اے عائشہ بیشک اللہ عزوجل نے مجھے بتا دیا ہے کہ کس چیز میں میری شفا ہے۔

خواب میں دُعا صاحب آئے ایک میرے سر ہانے بیٹھا دوسرا پائینٹانے۔ ان میں سے ایک نے دوسرے کہا۔ ان کی بیماری کیا ہے۔ دوسرے نے جواب دیا۔ ان پر جادو کر دیا گیا۔ اس نے پوچھا کس نے کیا ہے۔ اس نے بتایا۔ بنی زریق کا لہید بن اعظم یہودی پوچھا۔ کس چیز میں۔ اس نے بتایا۔ کنگھی میں اور کنگھی کرنے سے جو بال ٹوٹتے ہیں اور روئی کے گالے میں جو تر کھجور کے شگوفے کے خول میں ہے۔ پوچھا کہاں ہے یہ۔ اس نے بتایا۔ بیزروان میں۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم وہاں تشریف لے گئے۔ اور واپس ہوئے اور حضرت عائشہ سے فرمایا۔ اس کنوئیں کا پانی سرخ رنگ ایسا ہے جیسے وہ پانی جس میں مہندی بھگوئی گئی ہو۔ اور اس کی شاخیں ایسی ہیں جیسے شیطان کے سر۔ ام المؤمنین نے عرض کیا۔ اسے آپ نے نکلوایا۔ فرمایا۔ نہیں اللہ نے مجھے شفا دے دی نکلتا تو اندیشہ تھا کہ لوگوں میں سورش پیدا ہو جاتی۔ پھر اس کنوئیں کو پاٹ دیا۔

تفسیر نسفی میں حضرت عائشہ اور حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہم سے مروی ہے کہ ایک یہودی غلام حضور کا خادم تھا۔ یہودیوں نے اس کے ذریعہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے سراقہ کے کچھ بال اور کنگھے کے

عہ بدر الخلق باب صفۃ الیاس وجوزہ ۲۶۲ ثانی الطب باب السمر وقول اللہ تعالیٰ ولکن الشیاطین ۱۵۷

باب صلیٰ مستخرج السمر۔ باب السمر ۱۵۸ الدعوات باب تکریم الدعا ۱۵۹ مسند امام احمد جلد سادس ۵۰-۹۶

ادب باب قول اللہ تعالیٰ ان اللہ یا مری بالعدل ۱۹۵

چند دانے حاصل کر لئے۔ اور اس میں جادو کر دیا۔ جادو کرنے والا لبید بن اعصم تھا۔ پھر بنی زریق کے ایک کنوئیں میں جس کا نام ذربان یا اروان تھا چھپا دیا۔ اس کے انتر سے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے سر اقدس کے بال منتشر رہنے لگے۔ اور چھ ماہ تک جماع پر قدرت نہ رہی۔ روز بروز دبے ہوتے جاتے تھے۔ کوئی کام نہ کرنا چاہتے مگر نہ پاتے۔ پھر وہ خواب دیکھا جس میں فرشتوں نے بتایا کہ یہ بیراروان کے اندر شیطان کے نیچے ہے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت علی حضرت زبیر حضرت عمار رضی اللہ تعالیٰ عنہم کو بھیجا۔ ان لوگوں نے اس کے کل پانی کو نکال کر چٹان کے نیچے سے وہ خول نکالی۔ اس میں کچھ بال اور کنکھی کے دندانے اور ایک پٹھا تھا جس میں گیارہ گرہیں تھیں۔ جس میں سوئیاں جھبھوتی ہوتی تھیں۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم معوذتین پڑھتے جاتے اور گرہ کھلتی جاتی۔ گرہیں کھلنے کے بعد حضور بالکل ٹھیک ہو گئے۔ اور روایتوں میں ہے کہ اس میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا ایک پتلا بھی تھا۔ سوئیاں اسی میں جھبھوتی ہوتی تھیں۔ جب اس پتے میں سے سوئی نکالی جاتی تو حضور کو تکلیف ہوتی اور فوراً دور ہو جاتی۔ جب کل سوئیاں نکال لی گئیں تو بالکلیہ راحت ہو گئی۔

کتاب الطب کی روایت میں ہے کہ یہ لبید بنی زریق کا حلیف اور منافق تھا۔ اس سے معلوم ہوا کہ یہ پہلے یہودی تھا پھر مسلمان بنا اور اندر اندر کافر رہا۔ یہ جادو و یہودیوں نے کرایا تھا۔ اس کا معاوضہ تین دینار تھا۔ جس کی قیمت آج کل چار ہزار کے لگ بھگ ہے۔ بعد میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اس سے بلا کر پوچھا تو اس نے یہی بتایا کہ پیسے کے لئے کیا تھا۔

کچھ روایتوں میں ہے۔ وہ خول نکلائی نہیں تھی۔ مگر کتاب الطب میں بطریق سفیان بن عیینہ جو روایت ہے۔ اس میں ہے کہ اسے نکلوایا۔ اور اسی کی مؤید اور بہت سی روایتیں ہیں۔ نسفی میں مذکورہ روایت میں ہے کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ وغیرہ کو بھیجا۔ مگر بخاری وغیرہ کی روایت میں ہے کہ خود تشریف لے گئے ہو سکتا ہے پہلے خود تشریف لے گئے ہوں بعد میں ان لوگوں کو نکالنے کے لئے بھیجا۔ اور یا اس کا برعکس ہو۔ عام روایتوں میں مشاققہ۔ آیا ہے۔ اس کے معنی وہ روئی ہے جو کاٹنے کے لئے لمبی لمبی گول کر لی جاتی ہے۔ غالباً گرہیں اسی میں تھیں۔ جس کو تفسیر نسفی کی روایت میں۔ و تو۔ سے تعبیر کیا۔

بیراروان۔ بعض روایتوں میں ذی اروان آیا۔ علامہ ابن حجر کی رائے یہ ہے۔ کنوئیں کا نام ذی اروان ہی ہے۔ کثرت استعمال کی بنا پر تخفیفاً یار اور الف کو حذف کر کے ذروان کہنے لگے اس کی تائید اس سے ہوتی ہے کہ کچھ روایتوں میں بیراروان ہے۔

بعض روایتوں میں تحت راعونہ۔ آیا ہے۔ راعونہ۔ اس پتھر کو بھی کہتے ہیں جو کنوئیں کی مان پر اس لئے رکھ دیا جاتا ہے کہ اس پر پاؤں رکھ کر پانی نکالا جائے۔ اس وقت عرب میں دستور تھا کہ جب آنا کنواں کھود لیں کہ گیلی مٹی آجائے جس میں پاؤں دھسنے لگے تو ایک پتھر رکھ لیتے اور اس پر بیٹھ کر کنوئیں کو اور

گہرا کرتے۔ پھر اس پتھر کو وہیں پھوڑ دیتے جب کبھی کتھیں کی صفائی کی حاجت ہوتی تو صفائی کرنے والا اسی پتھر پر پڑھ کر صاف کرتا۔ اسے بھی راغونہ کہتے ہیں۔ حدیث میں یہی پتھر مراد ہے۔

ایک شبیہ کا ازالہ ملحدین اس حدیث سے استدلال کرتے ہیں کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم رسول برحق نہیں تھے۔ ورنہ جادو کا اثر نہ ہوتا اور جب کہ اثر ہو گیا اور ان کا وہ حال ہو گیا تھا جو مذکور ہے تو ان کی باتوں کا کیا اعتبار۔

علماء نے فرمایا کہ اس جادو کا اثر صرف اتنا ہی تھا کہ جماع پر قدرت نہیں تھی۔ اور دنیوی کاموں کے بارے میں خیال مذکور ہوتا۔ پھر مہینے تک اس کا اثر رہا۔ مگر اس اثنا دینی باتوں میں کوئی کسی قسم کا خلل نہیں آیا۔ نمازیں وقت پر صحیح پڑھنے لگے۔ اس میں قرآن مجید صحیح پڑھتے اور دینی احکام کا حقد بیان فرماتے تھے۔ اس لئے ان ایام میں جو بھی دینی باتیں فرمائیں۔ وہ سب حق ہیں۔ رہ گیا اثر تو جس طرح تیر و سنان سے زخم پہنچتا ہے۔ یہ زخم پہنچنا منافی نبوت نہیں اسی طرح جادو کی حیثیت تیر و سنان کی ہے۔ اس سے متاثر ہونا بھی رسالت و نبوت کے منافی نہیں۔

کتاب الطب کی ایک روایت میں ہے کہ ام المؤمنین نے عرض کیا۔ افلا تنشروا قال۔ لا۔ آپ نے اس کا جھاڑ پھونک نہیں کرایا۔ فرمایا۔ نہیں۔ اللہ نے مجھے شفا دے دی۔ میں یہ ناپسند کرتا ہوں کہ کسی شخص کو برائی پر ابھاروں۔ مطلب یہ ہے کہ جب اللہ عز و جل نے مجھے شفا دیدی۔ جھاڑ پھونک کی ضرورت نہیں۔ اگر میں جھاڑ پھونک کرتا تو اندیشہ تھا ایک یہ کہ کمزور عقیدے کے اور مذہب بن کہتے کہ یہ کیسے نبی ہیں کہ اپنے اوپر سے جادو نہیں اتار سکتے۔ جھاڑ پھونک کرنے والوں کے محتاج ہیں۔ اور اس کا بھی اندیشہ تھا کہ اس سے عام شہرت ہو جاتی کہ فلاں نے مجھ پر جادو کیا ہے۔ لوگ مشتعل ہو کر اسے مار ڈالتے جیسے منافقین کی بدتمیزوں پر جب مخلصین نے انھیں قتل کرنے کی اجازت مانگی تو یہ فرما کر منع کر دیا کہ لوگ کہیں گے کہ یہ اب اپنے اصحاب کو قتل کرانے لگے۔ یہی یہاں بھی ہوتا۔

تنشیر کا مادہ نشروہ۔ ہے۔ اس کے معنی جادو آسیب دور کرنے کا علاج ہے۔ جھاڑ پھونک یا اور کچھ ایسی دعائیں اور ایسے اعمال جن میں کوئی بات شرع کے خلاف نہ ہو۔ جائز ہیں۔ بلکہ اس سے علاج کر باعث اجر۔ حدیث میں ہے۔ من استطاع ان ینفع اخاه فلینفع۔ جو اپنے بھائی کو نفع پہنچا سکے پہنچائے۔

یَا اَبَا مُحَمَّدٍ رُمِّنَ الْقَدَسِ وَقَوْلُ مَنْۢ ۝۵ عہد شکنی سے کتنا ڈرایا گیا ہے۔ اور اللہ تعالیٰ کے اس اللہ نَعَالٰی وَاِنْ یَّرِیدْ وَاِنْ یَخْذَعُوْکَ فَانْ حَسْبَکَ اللّٰہُ ہُوَ الَّذِیْ اَیَّدَکَ بِنَصْرٍ وَّ بِالْمُؤْمِنِیْنَ ۝ وَالْفَیْنِ قُلُوْہُمْ وَلَوْ اَنْفَقْتُ مَا فِی الْاَرْضِ جَمِیْعًا مَا اَلْفَتْ

ارشاد کا بیان۔ فرمایا اگر وہ تمہیں قریب دینا چاہیں تو بیشک اللہ تمہیں کافی ہے وہی ہے جس نے تمہیں قوت دی اپنی مدد سے اور مسلمانوں سے۔ اور ان کے دلوں میں محبت پیدا کر دی۔ اگر تم زمین میں جو کچھ ہے سب خرچ

بَيْنَ قُلُوبِهِمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ أَلْفَ بَيْنَهُمْ
إِنَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ - انفال (۶۱) (۶۲)
کر دیتے تو بھی ان کے دل ملا نہیں سکتے تھے ہاں اللہ نے
ان کے دلوں کو ملایا۔ بیشک وہ غالب حکمت والا ہے۔

۱۷۰۴ اِنَّهُ سَمِعَ اَبَا اَدْرِيسَ قَالَ سَمِعْتُ عَوْفَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ

حدیث حضرت عوف بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ میں غزوہ تبوک میں

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ

حضور اقدس صل اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ حضور چڑے کے گول نیچے

تَبُوكَ وَهُوَ فِي قَبَةِ مِنْ اَدَمَ فَقَالَ اُعِدُّ سِتًّا بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ مَوْتِي

میں تھے۔ فرمایا۔ قیامت سے پہلے چھ چیزیں گن لو۔ میرا دنیا سے چلا جانا پھر بیت المقدس

ثُمَّ فَتْحُ بَيْتِ الْمَقْدِسِ ثُمَّ مَوْتَانِ يَأْخُذُ فِيكُمْ كَفْعَا صِ الْعَنَمِ

کی فتح، پھر موت عام جو تم میں قعاص کی طرح ہوگی پھر افراط زر یہاں تک کہ ایک

ثُمَّ اسْتِفَاصَةُ الْمَالِ حَتَّى يُعْطِيَ الرَّجُلُ مِائَةَ دِينَارٍ فَيُظَلُّ سَاخِطًا

شخص کو سو ڈینار دیا جائے گا تو بھی ناخوش رہے گا۔ پھر ایک ایسا فتنہ جو عرب میں

ثُمَّ فِتْنَةٌ لَا يَبْقَى بَيْتٌ مِنَ الْعَرَبِ إِلَّا دَخَلَتْهُ ثُمَّ هُدُنَةٌ تُكُونُ

ہر گھر میں پہنچے گا۔ پھر تم میں اور رومیوں میں صلح ہوگی مگر وہ عہد شکنی

بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ بَنِي الْأَصْفَرِ فَيَعْدِرُونَ فَيَأْتُواكُمْ تَحْتَ ثَمَانِينَ

کر کے تم پر حملہ کریں گے۔ اسی جھنڈے لے کر آئیں گے۔ ہر جھنڈے کے

غَايَةً تَحْتَ كُلِّ غَايَةٍ اثْنَا عَشَرَ أَلْفًا - عہ

نیچے بارہ ہزار سپاہی ہوں گے۔

۱۷۰۴ تشریحات مَوْتَانِ - میم کے ضم کے ساتھ اس کے معنی مرگ عام۔ میم کے فتح کے ساتھ بھی رَوَا

ہے۔ قُعَاص - چوپایوں کی ایک بیماری کا نام ہے۔ جس میں ناک سے پانی کے مثل رطوبت

نکلے گی۔ جس سے چوپایہ مر جاتا ہے۔ ابن فارس نے کہا کہ یہ سینے کی ایک بیماری ہے۔ جس کے اثر سے گردن

ٹوٹ جاتی ہے۔ شرار نے لکھا ہے۔ ان قیامت کی چھ علامتوں میں پانچ پانی جاچکی ہیں۔ حضور اقدس صلی اللہ

تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال۔ بیت المقدس کی فتح۔ مرگ عام جو عموماً اس کے طاعون میں ہوئی تھی، مال کی کثرت۔ حضرت

عہ الروادود۔ ادب ابن ماجہ فتن۔

عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد خلافت میں ہوئی۔ کہ ایک لونڈی اپنے ہم وزن سونے کے عوض خریدی جاتی۔ اور فتنہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی شہادت پہنچے جو عرب کے گھر گھر پہنچا۔ پانچویں علامت حضرت امام مہدی کے زمانے میں ظاہر ہوگی۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا جَاءَكُمْ فَتْنَةٌ مِّنْ عَدُوِّكُمْ فَصَبْرُوا حَتَّىٰ يَأْتِيَكُمُ الْوَعْدُ ۚ إِنَّكُمْ عِنْدَ اللَّهِ حَكِيمُونَ

معاہدہ کر کے عہد شکنی کرنے کا گناہ اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان۔ کافروں میں سے جو لوگ تم سے عہد کرتے عہد تمہاری کھلی مٹاؤ وہم لا یتقون اَنفَالُ (۵۶) ہیں۔ پھر ہر بار توڑتے ہیں اور وہ اللہ سے ڈرتے نہیں

۱۷۵۵ وَقَالَ أَبُو مُوسَى - عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ اس وقت تمہارا کیا حال ہوگا

قَالَ كَيْفَ أَنْتُمْ إِذَا لَمْ تَجْتَبُوا دِينَارًا وَلَا دِرْهَمًا فَقِيلَ لَهُ وَكَيْفَ

جب تم کو جزیے کا ایک دینار اور درہم بھی نہیں ملے گا۔ عرض کیا گیا۔ اے

تُرى ذَلِكْ كَمَا بَيَّنَّا يَا أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ إِي وَالَّذِي نَفْسُ أَبِي هُرَيْرَةَ

ابو ہریرہ آپ نے یہ رائے کیسے قائم کر لی۔ فرمایا۔ ہاں بخدا ابو ہریرہ کی جان

بِيَدِكَ عَنْ قَوْلِ الصَّادِقِ الْمُصَدِّقِ قَالُوا أَعَمَّ ذَلِكَ قَالَ تُتْلَىٰ ذِمَّةُ

جس ذات کے قبضے میں ہے صادق مصدوق صل اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ارشاد سے۔ پوچھا

اللَّهُ وَذِمَّةُ رَسُولِهِ فَيَسُدُّ اللَّهُ قُلُوبَ أَهْلِ الذِّمَّةِ فَيَمْنَعُونَ

کس ارشاد سے۔ فرمایا۔ اللہ اور اس کے رسول کے ذمہ کو توڑا جائے گا۔ تو اللہ ذمیوں کے

مَا فِي أَيْدِيهِمْ -

قلوب مضبوط فرما دے گا اور تو وہ آپ مال میں سے تم کو کچھ نہ دیں گے۔

۱۷۵۵ وَقَالَ أَبُو مُوسَى - يَهْمُ مَدِينَتِي إِمَامُ بَنِي هَارِيثَ كَيْفَ يَسْتَحْيِي

اس کا فیصلہ اس پر ہے کہ قال کے صیغے سے تحدیث سے سماع ثابت ہوتا ہے یا نہیں۔

خطیب وغیرہ نے کہا۔ کہ جس کی عادت ہو کہ سنی ہوئی حدیث کو قال سے روایت کرتا ہو۔ اس کی سند متصل ہے

ورنہ نہیں۔ اس حدیث کو ابو نعیم نے مستخرج میں بطریق موسیٰ بن عباس عن ابی موسیٰ۔ اس کے مثل روایت کیا

ہے۔

١٤٠٦ سَأَلْتُ أَبَاوَايِلَ شَهِدْتَ صِفَيْنِ قَالَ نَعَمْ فَمِمْعَتٌ سَهْلٌ

حکایت شاہ سلیمان اعمش نے کہا کہ میں نے ابو دائل سے پوچھا۔ کیا آپ صغین میں شریک تھے۔

بُنْ حَنِيفٍ لَقُولِ إِنَّهُمْ وَاإِيَّكُمْ رَأَيْتُنِي يَوْمَ أَبِي جَنْدَلٍ وَكُنَّا اسْتَطِيعُ

انہوں نے بتایا ہاں میں نے سہل بن حنیف کو (جنگ صفین میں شریک نہ ہونے کا عذر بیان کرتے ہوئے)

أَنْ أُرَدَّ أَمْرًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَرَدِّتُهُ وَمَا

سنا وہ کہتے تھے یوم ابو جندل (صلح حدیبیہ کے دن مجھے آنا جوش تھا) کہ میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

وَضَعْنَا أَسْوَاقَنَا عَلَىٰ عِوَاقِهَا فَتَقَاطَعْنَا أَلْمَمًا تَقْطَعُنَا إِلَّا أَشْهَلُنَّ بِنَا إِلَىٰ أَهْلِ

عبدالکرم کے ارشاد کو رد کرنے کی استطاعت رکھتا تو رد کر دیتا۔ ہم نے جس پریشان کن معاملے میں اپنے کندھوں

تَعْرِفُهُ غَيْرَ أَمْرٍ نَاهَذَا-ع

بریلوار رکھی، تو ہمیں آسان معلوم ہوا۔ اور اس کا قائل وہ ہوا جو ہم جانتے تھے سوائے اس معاملے کے۔

۱۴۰۶
تشریحات

قصہ یہ ہوا کہ حضرت سہل بن حنیف ان بزرگوں میں تھے جو صوفیوں کے حادثے میں دونوں فریق کو لڑائی سے روکنے کی جدوجہد کرتے رہے۔ لڑائی میں شریک نہ ہونے پر انھیں

کچھ لوگوں نے ملامت کی تو فرمایا۔ لڑنے والوں تم اپنی رائے کا قصور سمجھو۔ میں نے نردگی ما جان بھانے کے

لئے اس لڑائی سے پہلو تہی نہیں کی ہے۔ میں تو وہ ہوں کہ صلح حدیبیہ کے موقع پر جب ابو جندل کو حضور اقدس

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے واپس کرنے کا حکم دیا تھا۔ اگر مجھ میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے حکم

کو رد کرنے کی استطاعت ہوتی تو اسے رد کر دیتا۔ اور مشرکین سے لڑ پڑتا۔ مگر چونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

تعالیٰ علیہ وسلم صلح کر چکے تھے۔ اور اسے بہر حال باقی رکھنا چاہتے تھے۔ صلح میں بھلائی ہے۔ تو میں نے

میں نے بھی اسے منظور کر لیا۔ اسی طرح آج جب ایک فریق صلح کا خواستگار ہے تو اسے منظور کر لینا ہی بہتر ہے۔

یوم جہد سے اس حدیث میں یوم حدیبیہ مراد ہے۔

غیر اصرار ناہذا۔ یعنی ہم جب بھی لڑنے تو انجام بخیر ہوا سوائے اس جنگ صفین کے کتاب الفہر

میں اتنا زائد ہے کہ جب اہل شام نیزوں پر مصحف اٹھا کر یہ گینے لگے کہ ہمارے تمہارے درمیان کتاب اللہ

حکم ہے۔ نو کسی نے یہ آیت تلاوت کی۔ اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِيْنَ يَدْعُوْنَ اِلَى كِتَابِ اللّٰهِ لِيَحْكُمَ

بَيْنَهُمْ ثُمَّ يَتَوَلَّى فَرِيقٌ مِنْهُمْ۔ آل عمران (۲۲) کیا تم نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا جنہیں اللہ

کی کتاب کی جانب بلایا جاتا ہے۔ تاکہ ان کے درمیان فیصلہ کر دیا جائے۔ تو ان میں سے ایک فریق نے

عہ اس کے بعد متصل ثانی مغازی باب غزوۃ الحبیبہ ص ۶۲ التفسیر سورۃ الفتح ص ۷۱ الاعتصام باب ذم الراۃ ص ۱۰۸۶

مسلم مغازی - نسائی تفسیر -

نے منہ پھیر لیا۔

یہ سن کر حضرت علی نے فرمایا۔ مجھے منظور ہے۔

اس کے بعد امام بخاری نے اس حدیث کو کچھ تفصیل کے ساتھ بیان کیا ہے۔ جس میں صلح حدیبیہ کے اس مکہ کا ذکر ہے۔ جو حضرت عمر اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور پھر حضرت ابوبکر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے درمیان ہوا تھا۔ اخیر میں ہے۔ پھر سورہ فتح نازل ہوئی تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے شروع سے اخیر تک اس کو پڑھا۔ سن کر حضرت عمر نے عرض کیا۔ کیا یہ فتح ہے۔ فرمایا۔ ہاں۔ صلح حدیبیہ معنوی اعتبار سے فتح ہی ثابت ہوئی۔ صلح حدیبیہ اور فتح مکہ کے مابین اتنی کثرت سے لوگ مسلمان ہوئے کہ اسلام کے انیس سالہ قبل کے ایام میں نہ ہوئے تھے۔ آپس میں کشیدگی اور تنازع ختم ہونے کے بعد جب مشرکین آزادانہ مسلمانوں سے ملنے جلنے لگے اور انھوں نے اسلام کی خوبیاں دیکھیں تو مسلمان ہوتے گئے۔

باب اِثْمُ الْغَادِرِ لِذِي بَرٍّْ وَالْفَاجِرِ ۵۸۲ عہد شکنی کرنے والے کا گناہ نیکو کار کے ساتھ ہو یا بدکار کے ساتھ۔
توضیح باب پستی ہے۔ عہد شکنی میں بھی تعیم ہے۔ خواہ وہ نیکو کار ہو یا بدکار۔ بہر حال عہد شکنی حرام اور اخلاقی

۱۴۰۷ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - وَعَنْ ثَابِتٍ

حدیث حضرت عبد اللہ بن مسعود اور حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نبی صلی اللہ تعالیٰ

عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَوَيْتَ كَرْتَيْ هِيَ - كَرَفَمَا - هَرَعِدْ شَكَنَ كَرَفَمَا قِيَامَتِ كَرَفَمَا

لِكُلِّ غَادِرٍ لَوْاءٌ يَوْمَ الْقِيَمَةِ قَالَ أَحَدُهُمَا يُنْصَبُ وَقَالَ الْآخَرُ يُرَى يَوْمَ

ایک جھنڈا نصب کیا جائے گا۔ جس کے ذریعہ وہ پہچانا

الْقِيَمَةِ يُعْرَفُ بِهِ ع

جائے گا۔

۱۴۰۸ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى

حدیث حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا۔ میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ فرماتے

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لِكُلِّ غَادِرٍ لَوْاءٌ يُنْصَبُ يَغْدَرُ بِهِ ع

ہوئے سنا۔ ہر غدار کے لئے قیامت کے دن اس کی غداری کی وجہ سے ایک جھنڈا نصب کیا جائے گا۔

عہ مسلم منافی۔ عہ ثانی الادب باب ما یرى بأبائهم ص ۹۱۲ دو طریقے سے۔ الفتن باب اذا قال عند قوم شيئا ثم خرج فقال بخلافه ص ۱۰۸ مسلم منافی۔

۱۷۰۷-۸
تشریحات

قَالَ أَحَدُهُمَا - یعنی حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث کے

ایک راوی نے یہ کہا - یُنْصَبُ - یعنی جھنڈا نصب کیا جائے گا - اور دوسرے راوی

نے کہا یُرَى یَوْمَ الْقِيَامَةِ يَعْرِفُ بِهِ - یہ جھنڈا قیامت کے دن دیکھا جائے گا جس سے وہ پہچانا جائے گا۔

بِغَدْرَتِهِ

اس میں بارِ سببیت ہے - اس کی عہد شکنی کی وجہ سے اور یہ بھی احتمال ہے کہ متاع

کے لئے ہو - اب مطلب یہ ہو گا کہ اپنی عہد شکنی کی مقدار یعنی جس حیثیت کی عہد شکنی

ہوگی اس اعتبار سے جھنڈا اچھوٹا بڑا ہو گا - غَدْرٌ عہد شکنی بہر حال حرام ہے خواہ حاکم محکوم سے کرے یا محکوم حاکم سے کرے یا ایک حاکم دوسرے حاکم سے کرے یا رعایا ایک دوسرے سے آپس میں کرے -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب بدء الخلق

ابتداء آفرینش کا بیان

بَابُ مَا جَاءَ فِي قَوْلِ اللَّهِ وَهُوَ الَّذِي مَسَّ
يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ وَهُوَ أَهْوَنُ
عَلَيْهِ - روم (۳۰)
اللہ عزوجل کے اس ارشاد کے بارے میں کیا وارد ہے۔
فرمایا اللہ وہی ہے جس نے خلق کو اول اول بنایا پھر دوبارہ
بنائیکا (تمہاری سمجھ کے مطابق) دوبارہ بنانا بہ نسبت پہلے
کے زیادہ آسان ہے۔

۵۷۵ وَقَالَ الرَّبُّ بْنُ حُثَيْمٍ وَالْحَسَنُ كُلُّ عَلَيْهِ هَيْئٌ وَهَيْئٌ مِثْلُ

ربیع بن حثیم اور امام حسن بصری نے کہا۔ سب اس پر آسان ہے۔ ہین بھی لغت ہے اور

لَيْئٌ وَلَيْئٌ وَمَيْئٌ وَمَيْئٌ وَصَيْئٌ وَصَيْئٌ -

ہین بھی جیسے لئیں ولئیں ومئیں ومئیں وصئیں وصئیں -

تشریح ۵۷۵
اس تعلق کا افادہ دو ہے ایک یہ کہ آیہ کریمہ میں۔ اھون۔ معنی تفصیل میں نہیں بلکہ صفت مشبہ ہین کے
معنی میں یعنی اللہ عزوجل کے لئے پہلی بار بنانا اور دوبارہ بنانا سب آسان ہے۔ یہ نہیں کہ پہلی بار بنانا
دشوار ہو اور دوبارہ بنانا اس کی بہ نسبت آسان ہے ایسا نہیں سب یکساں اور آسان ہے۔ دوسرا افادہ یہ کہ قرآن کریم
کی بعض دوسری آیتوں میں جو ہو علیہ ہین آیا ہے۔ اس میں دو لغت ہے۔ یا کہ تشدید اور ساکن۔ اس تعلق
کو طبری نے سند متصل کے ساتھ روایت کیا ہے۔

أَفَعَيَيْنَا الْإِنْسَانَ عَلَىٰ أَنْ يَخْلُقَ الشَّيْءَ وَالشَّيْءُ خَلَقَ الْإِنْسَانَ - سورة ق میں ارشاد ہے۔ أَفَعَيَيْنَا
بِالْخَلْقِ الْأَوَّلِ بَلْ هُمْ فِي لَبْسٍ مِنْ خَلْقٍ جَدِيدٍ - (۱۵) تو کیا ہم پہلی بار بنا کر تھک گئے بلکہ وہ نئے بنانے کے بارے میں
شبیہ میں ہیں۔ اس کی تفسیر میں امام بخاری فرماتے ہیں۔ تو کیا ہم پر تکان طاری ہو گئی۔ جب تم کو اور دوسری
مخلوق کو پیدا کیا۔ لَعُوبٌ سورة ق ہی میں ہے۔ وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ
أَيَّامٍ وَمَا مَسَّنَا مِنْ لُغُوبٍ - (۳۸) اور بیشک ہم نے آسمانوں اور زمین اور ان کی درمیانی چیزوں کو چھ دن
میں پیدا فرمایا۔ اور ہم کو تکان نہ آئی۔ لُغُوبٌ کے معنی بتایا۔ التَّصَبُّبُ۔ تکان۔ سورة نوح میں فرمایا۔ وَلَقَدْ

خَلَقَكُمْ اطواراً ۱۵ حالانکہ اس نے تم کو طرح طرح بنایا۔ میں اطواراً۔ آیا تھا۔ اس کی تفسیر میں فرمایا طَوْرًا کَذَا و رَا کَذَا وعد اطوراً ای قدرکہ۔ کبھی اس طرح کبھی اس طرح ہوتے ہیں۔ عد اطوراً۔ وہ اپنے رب سے بڑھ گیا۔ مطلب یہ ہے کہ تم پہلے نطفہ تھے پھر منجذخون بنے پھر گوشت کے لو تھڑے بنے۔ الخ

۱۷۰۹ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ مُحْرِزٍ أَنَّهُ حَدَّثَهُ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ

حدیث حضرت عمران بن حصین نے کہا کہ میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور اپنی

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

اوٹنی کو مسجد کے دروازے پر باندھ دیا۔ کہ بنی تمیم کے کچھ لوگ حاضر ہوئے۔ حضور نے ان سے فرمایا۔

وَسَلِّمُوا وَعَقَلْتُ نَاقَتِي بِالْبَابِ فَاتَاكَ نَاسٌ مِنْ بَنِي تَمِيمٍ فَقَالَ أَقْبِلُوا

اے بنی تمیم بشارت قبول کرو۔ انھوں نے کہا۔ آپ بشارت سنا چکے۔ کچھ ہم کو عطا فرمائیے دو مرتبہ۔

الْبُشْرَى يَا بَنِي تَمِيمٍ قَالُوا أَقَدْ بَشَّرْتَنَا فَأَعْطِنَا مَرَّتَيْنِ ثُمَّ دَخَلَ عَلَيْهِ

پھر یمن کے کچھ لوگ حاضر ہوئے۔ تو فرمایا۔ بشارت قبول کر لو اے یمن والو!۔ جب کہ بنی تمیم نے قبول

نَاسٌ مِنَ الْيَمَنِ فَقَالَ أَقْبِلُوا الْبُشْرَى يَا أَهْلَ الْيَمَنِ إِنْ لَمْ يَقْبَلْهَا

نہیں کیا۔ انھوں نے عرض کیا۔ ہم نے قبول کر لیا۔ یا رسول اللہ! انھوں

بَنُو تَمِيمٍ قَالُوا أَقَدْ قَبِلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالُوا اجْنُافَ لِنِسَاءٍ لَكَ عَنْ هَذَا

نے عرض کیا کہ ہم خدمت اقدس میں اس عرض سے حاضر ہوئے ہیں۔ کہ اس عالم کے

الْأَمْرُ قَالَ كَانَ اللَّهُ وَلَمْ يَكُنْ شَيْءٌ غَيْرُهُ وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ

بارے میں حضور سے دریافت کریں۔ فرمایا اللہ تھا اور اس کے سوا کچھ نہ تھا۔ اس کا عرش

وَكُتِبَ فِي الذِّكْرِ كُلِّ شَيْءٍ وَخُلِقَ السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ فَنَادَى مُنَادٌ

پانی پر تھا۔ اور ذکر (دلوں محفوظ ہیں)۔ ہر چیز اس نے لکھ لیا تھا۔ آسمانوں اور زمینوں کو پیدا

ذَهَبَتْ نَاقَتُكَ يَا ابْنَ الْحُصَيْنِ فَأَنْطَلَقْتُ فَرَاذَاهِي تَقْطَعُ دُونَهَا

فرمایا اتنے میں کسی نے پکارا اے ابن حصین تیری اوٹنی بھاگ گئی میں چل پڑا تو دیکھا وہ سراب کے ٹکڑے

السَّارِبُ قَوْلَ اللَّهِ لَوْ دِدْتُ إِنْ تَرَكْتُهَا عَه

نکل چکی ہے۔ بخدا جی یہ چاہ رہا تھا کہ اسے چھوڑ دیتا۔

عہ اس کے پہلے ثانی منازی باب وفد بنی تمیم ص ۲۲۶ باب قدوم الاشعریین ص ۲۳۳ توحید باب وکان عرشہ علی الماء

ص ۱۱۱ قرندی مناقب نسائی تفسیر۔ مسند امام احمد جامع ص ۲۲۶ وغیرہ

۱۰۹ شہادت
سنہ ستہ الوفود میں بنی تمیم کے نور و ساء خدمت اقدس میں حاضر ہوئے۔ جن میں اقرع بن مابس بھی تھے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اس وقت قیلو فرما رہے تھے۔ اقرع نے باہر ہی سے چلا کر پکارا۔ یا محمد۔ انھیں کے بارے میں آیہ کریمہ۔ اِنَّ الَّذِیْنَ یُنَادُوْنَكَ مِنْ ذُرَاۤءِ النَّجْمَاتِ۔ نازل ہوئی۔

اٰقْبِلُوا الْبَشٰرٰتِیْ۔ اس بشارت سے یا تو جنت کی بشارت مراد ہے۔ یا آئندہ جو فتوحات و فراخی حاصل ہونے والی تھی۔ اس کی بشارت مراد ہے۔ جب بشارت قبول کرنے سے انکار کر کے سوال کیا تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کاروئے انور بدل گیا۔

ناس من الیمن۔ یہ اہل یمن حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ اور ان کے ہمراہی نہیں تھے۔ اس لئے کہ یہ لوگ فتح خیبر کے موقع پر حضرت جعفر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ساتھ حاضر بارگاہ ہو چکے تھے۔ اس سے مراد حضرت نافع بن زید حمیری رضی اللہ تعالیٰ عنہ اور ان کے ہمراہی ہیں۔ کیونکہ یہی لوگ سنہ الوفود میں حاضر ہوئے تھے۔ اور بنی تمیم کے ساتھ انھیں کا اجتماع ہوا تھا۔ جیسا کہ ابن شہاب نے کتاب الصحابہ میں ذکر کیا ہے۔ کہ یاس بن عیر نے کہا کہ وہ بنی حمیر کے وفد کے ساتھ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا۔ ہم دین میں سمجھ حاصل کرنے کے لئے آئے ہیں۔

عن ہذا الابر۔ کتاب التوحید میں ہے کہ ہم اس لئے حاضر ہوئے ہیں کہ دین میں سمجھ حاصل کریں۔ ہذا لام سے مراد دنیا ہے۔ کتاب التوحید میں یہ ہے۔ عن اول ہذا الابر ماکان۔ دنیا کی سب سے پہلی چیز کے بارے میں دریافت کیا۔ حضرت عمران کی حدیث کے اخیر حصے سے کہ جب مجھے اوشنی کے بھاگنے کا علم ہوا تو اٹھ کھڑا ہوا۔ کاش کہ میں نہ اٹھا ہوتا۔ یہ خیال ہوتا ہے۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اور کچھ فرمایا ہوگا۔ مگر علامہ ابن حجر فرماتے ہیں۔ کہ حضرت نافع بن زید حمیری اخیر تک حاضر رہے ان کی حدیث میں بھی اتنا ہی ہے۔ صرف اخیر میں یہ زائد ہے واستوی علی عوشہ عزوجل۔ اور عرش پر مستوی ہو گیا۔ عزوجل۔

کان اللہ۔ یہاں یہ ہے۔ اور دوسری روایتوں میں ہے۔ ولہ یکن معہ شیئ۔ اس حدیث سے ثابت کہ اللہ عزوجل پر۔ شی کا اطلاق درست ہے۔ شی تین معنی میں مستعمل ہے ما یعلمو ویخبر عنہ۔ جسے جانا جاسکے اور جس کے بارے میں خبر دی جاسکے۔ یہ معنی واجب ممکن ممتنع سب کو عام ہے۔ اسی معنی کہ شیئ کا اطلاق اللہ عزوجل پر ہے۔ آیہ کریمہ اِنَّ اللّٰہَ بِکُلِّ شَیْءٍ عَلِیْمٌ۔ بلاشبہ اللہ ہر چیز کو جانتا ہے۔ میں یہی معنی مراد ہے جس کا وجود ممکن ہے۔ اِنَّ اللّٰہَ عَلٰی کُلِّ شَیْءٍ قَدِیْرٌ۔ میں یہی معنی مراد ہے۔ جو مخلوق ماضی یا حال یا مستقبل میں موجود تھی یا ہے یا ہوگی۔ یہی معنی آیت کریمہ اللہ مُحِیْتُ کُلِّ شَیْءٍ میں مراد ہے۔ اخیر کے دو معنوں کے اعتبار سے اس کا اطلاق ذات باری پر درست نہیں۔

کان عرشہ علی الماء۔ عرش مجسم ہے۔ اس کے پائے ہیں۔ جیسا کہ ایک حدیث میں ہے۔ فاذا موسى اخذ بقائمة منى قوايها العرش۔ اپانک میں نے دیکھا کہ موسیٰ عرش کا ایک پایہ پکڑے ہوئے ہیں۔ اور یہ مخلوق اور حادث ہے۔

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے اس ارشاد سے معلوم ہوا کہ سب سے پہلی مخلوق عرش اور پانی ہے۔ ان دونوں میں پانی مقدم ہے۔ جیسا کہ امام احمد اور امام ترمذی نے روایت کیا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ پانی عرش سے پہلے پیدا کیا گیا۔ سندی نے اپنی تفسیر میں متعدد سندوں کے ساتھ روایت کیا۔ کہ اللہ عزوجل نے پانی سے پہلے کسی مخلوق کو نہیں پیدا فرمایا۔

شبہات اور اس کے جوابات۔ امام احمد اور ترمذی اور ابو داؤد نے حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی ہے۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ کہ سب سے پہلے اللہ نے قلم پیدا فرمایا۔ اسی طرح ایک حدیث میں آیا ہے۔ اللہ نے پہلی چیز جو پیدا کی وہ عقل ہے۔ نیز مصنف عبد الرزاق میں حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔

يا جابر ان الله تعالى قد خلق قبل الانشاء نور نبيك من نوره فجعل ذلك النور يدرك بالقدرة حيث شاء الله ولم يكن في ذلك الوقت لوح ولا قلم ولا جنه ولا نار ولا شمس ولا نمر ولا جفت ولا انسي۔ اے جابر بے شک اللہ نے تمام چیزوں سے پہلے اپنے نور سے تیرے نبی کے نور کو پیدا فرمایا۔ پیرائش کے بعد یہ نور اللہ نے جہاں چاہا دورہ کرتا رہا۔ اس وقت نہ لوح تھی نہ قلم نہ جنت نہ دوزخ نہ سورج نہ چاند نہ انسان نہ جن۔ ان کے بعد اسی نور سے تمام مخلوقات کی آفریش کی تفصیل ہے۔

اس حدیث کو علامہ احمد خطیب تفسیر نے مواہب اللدنیہ میں یہیں تک تحریر فرمایا۔ علامہ محمد بن عبد الباقی زرقانی نے اس پر کوئی جرح نہیں فرمائی۔ اسے ثابت رکھا۔ بلکہ تائید میں فرمایا۔ وقد رواه البيهقي ببعض مخالفتہ۔ بیہقی نے بھی کچھ اختلاف کے ساتھ اسے روایت کیا ہے۔ ڈھابیل کے دیوبندی ادارے اپنے ہتک اور ایک دیوبندی فاضل کی تصحیح و تنقیح سے مصنف عبد الرزاق چھاپی ہے۔ اس مطبوعہ میں یہ حدیث نہیں مگر جب دو مسلم الثبوت محقق علامہ احمد خطیب تفسیر نے اسے تسلیم کر لیا ہے اس پر کوئی جرح نہیں کی ثابت رکھا۔ تو یہ اس کی دلیل ہے کہ یہ حدیث مصنف عبد الرزاق میں ہے۔ ڈھابیل والوں کو یہ نسخہ نہ ملا ہو اور یہ بھی بعید نہیں کہ دیوبندی فاضل جن کی تصحیح و تنقیح سے یہ کتاب چھپی ہو قصداً انکال دیا ہے۔ یہ اس بنا پر ہے کہ ان کے بزرگ اپنے عقیدے کے مطابق حدیث کو گھسنے کے عادی ہیں۔ اس فرقے کے بانی رشید احمد گنگوہی

۱۔ بخاری اول خصوصات باب اول ص ۳۲۵ ۲۔ عداۃ القاری حادی عشر ص ۱۱۱ ۳۔ مسند امام احمد جلد فاس

۴۔ ترمذی ثانی قدر باب الرضا بالقدۃ ۵۔ تفسیر سورہ ن ص ۱۶۷ ۶۔ ابو داؤد ثانی القدر ص ۲۹

۷۔ شرح المواہب للزرقانی اول ص ۲۶

صاحب نے یہ حدیث گڑبھٹی کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ مجھ کو بھائی کہو۔ پہلے احتمال کی تائید اس سے ہوتی ہے کہ حدیث فتحجلی لی کل شئی فحرفت مشکوٰۃ میں ترمذی کے بھی حوالے سے مذکور ہے۔ مگر ترمذی کا جو نسخہ مطبوعہ ہے۔ اس میں نہیں۔ مگر مطبع والوں نے دوسرے نسخے کا حوالہ دے کر ماضیے پر نقل کر دیا ہے۔

کہنا یہ ہے کہ سب سے پہلی مخلوق کیا ہے؟۔ اس میں پانچ روایتیں ہیں۔ نور مصطفیٰ۔ پانی، عرش، قلم، عقل علامہ نے اس میں یہ تطبیق دی کہ نور مصطفیٰ کی اولیت حقیقی ہے اور بقیہ اشیاء کی اضافی یا عرفی۔ اس کی تفصیل یہ ہے۔ نور مصطفیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی اولیت حقیقی اس وجہ سے ہے کہ حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث میں بعد میں جو تفصیل ہے اس سے ظاہر ہے کہ دوسری تمام مخلوقات اسی نور سے بنی ہیں۔

عرش اور قلم میں ترجیح اسی کو ہے کہ عرش مقدم ہے۔ ابن ابی حازم نے حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت کی کہ اللہ نے لوح محفوظ کو پانچ سو برس کی مسافت کی لمبائی اور چوڑائی میں پیدا فرمایا۔ پھر مخلوق کی آفرینش سے پہلے قلم سے فرمایا۔ اور وہ عرش پر بٹھا۔ کہ لکھ۔ قلم نے عرض کیا۔ کیا لکھوں؟۔ فرمایا۔ اپنی مخلوقات کے بارے میں جو کچھ میرا علم ہے اسے لکھ۔ یہ حدیث نص صریح ہے کہ عرش کی تخلیق قلم سے پہلے ہے۔ اور یہی حدیث اس کی بھی دلیل ہے۔ کہ عقل قلم کے بعد پیدا کی گئی۔ اس لئے کہ اس میں تصریح ہے۔ مخلوق کی آفرینش کے پہلے قلم پیدا ہو چکا تھا۔ اور عقل بھی مخلوق ہی ہے۔ پانی اور عرش بھی مخلوق ہیں۔ مگر چونکہ ان کی تقدیم احادیث سے ثابت ہے اس لئے وہ اس سے مستثنیٰ ہیں۔

نیز بیہقی نے الاسماء والصفات میں حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما ہی سے روایت کیا کہ فرمایا ہے پہلے اللہ نے قلم کو پیدا فرمایا اسے حکم دیا کہ لکھ۔ اس نے عرض کیا۔ کیا لکھوں۔ تو فرمایا۔ تقدیر لکھ۔ تو اس دن سے قیام قیامت تک جو کچھ ہونے والا تھا سب لکھ لیا۔ اس سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے کہ عقل قلم کے بعد پیدا کی گئی۔ بلکہ نافع بن زید حمیری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی روایت میں صاف صاف ہے۔ اس کا عرش پانی پر تھا پھر قلم پیدا فرمایا۔

پانی عرش قلم عقل کی اولیت عرفی ہے اس بنیاد پر کہ مقصود آفرینش آسمان و زمین ہیں اور جو کچھ ان کے مابین ہے ان کی پیدائش سے پہلے یہ چاروں چیزیں پیدا کی گئیں۔

کان اللہ ولم یکن شیئ غیرہ۔ اللہ تھا اور اس کے سوا کچھ نہ تھا۔ کتاب التوحید میں ہے ولم یکن شیئ قبلہ۔ بخاری کے علاوہ میں ہے۔ ولم یکن شیئ معہ۔ اس کے پہلے کچھ نہ تھا۔ اس کے ساتھ کچھ نہ تھا سب کا مفاد ایک ہے۔ کان کی اسناد جب اللہ عز وجل یا اس کی صفات کی طرف ہوتی ہے تو اس سے مراد

لے فتاویٰ رشیدیہ مطبوعہ کراچی ص ۸۵ لے ترمذی ثانی تفسیر سورہ صافات ص ۱۵۶۔
لے فتح الباری جلد سادس ص ۲۸۹ لے ایضاً لے ایضاً۔

ازلیت مطلقہ ہوتی ہے۔ جس کی کوئی ابتداء نہ ہو۔ جو عدم سے منزہ ہے۔ اور مخلوقات کی طرف ہوتی ہے تو اس کے حدوث مراد ہوتا ہے۔ یعنی ایک وقت تھا کہ یہ موجود نہ تھی معدوم تھی پھر وجود میں آئی۔

۱۷۱۰ عَنْ طَارِقِ بْنِ شَهَابٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
 حَدِيثَ سَيِّدِنَا عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَرَمَاتِي فِي أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَارِي يَقُولُ قَامَ فِينَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَقَامًا فَأَخْبَرَنَا عَنْ
 دَرَمِيَانِ أَيْكَ بَارِكْهُ هُوَ - تَوَابِتْدَائِي أَفْرِيَشِي سِي لِي كَرِ جَنِّيُوں كِي اِنِّي جَبْہُوں
 بَدْءِ الْخَلْقِ حَتَّى دَخَلَ أَهْلُ الْجَنَّةِ مَنَازِلَهُمْ وَأَهْلُ النَّارِ مَنَازِلَهُمْ
 مِيں اور دوزخیوں كِي اِنِّي جَبْہُوں مِيں داخل ہونے كِي ہمیں خبر دی۔ اسے جس نے
 حَفِظَ ذَلِكَ مِنْ حَفِظَتِهِ وَنَسِيَهُ مَنْ نَسِيَهُ -
 یاد رکھا یاد رکھا جو بھول گیا بھول گیا۔

۱۷۱۱ تشریحات اس حدیث کے مطابق ہم اہلسنت وجماعت کا عقیدہ ہے کہ اللہ عزوجل نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو جمیع ماکان و مایکون کا علم عطا فرمایا تھا۔ یعنی ابتداء سے آفرینش سے لے کر قیامت تک جتنی مخلوقات موجود ہو چکی ہیں یا موجود ہیں یا آئندہ ہوں گی ان سب کا علم عطا فرمایا۔ ذات باری تعالیٰ اور اس کی صفات چونکہ واجب غیر مخلوق ہیں وہ ماکان و مایکون میں داخل نہیں۔ اگرچہ ذات و صفات کا علم کثیر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو حاصل ہے۔ مگر وہ اس میں داخل نہیں۔ اسی طرح متمنات، محالات، اور وہ چیزیں جن کا وجود ممکن ہے مگر وہ کبھی موجود نہ ہوتیں یا نہ ہوں گی وہ بھی ماکان و مایکون میں داخل نہیں۔ اگرچہ ان کا علم کثیر وافر بلکہ اوافر حاصل ہے۔ اسی طرح قیامت کے بعد کے احوال بھی داخل نہیں۔ اگرچہ ان کا بھی کثیر وافر بلکہ اوافر علم حاصل ہے۔ قیام قیامت اس میں داخل ہے یا نہیں۔ اس بارے میں اختلاف ہے۔ صحیح یہ ہے کہ داخل ہے اور اس کی دلیل بھی یہی حدیث ہے۔ اس حدیث کی شرح میں سند الحفاظ علامہ ابن حجر لکھتے ہیں۔

وَدَلُّ ذَلِكَ عَلَى أَنَّهُ أَخْبَرَ فِي الْمَجْلَسِ الْوَلَدِ
 بِجَمِيعِ أَحْوَالِ الْمَخْلُوقَاتِ مِنْذُ ابْتِدَاءِ
 إِلَى أَنْ تَقْضَى إِلَيْهِ أَنْ تَبْعَثَ فَنُشَلِّحَ ذَلِكَ
 الْأَخْبَارَ عَنِ الْمَبْدَأِ وَالْمَعَاشِ وَالْمَعَادِ
 یہ حدیث اس کی دلیل ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک ہی مجلس میں تمام مخلوقات کے احوال جب سے خلقت شروع ہوئی اور جب تک فنا ہوگی اور جب تک اٹھائی جائے گی سب بیان فرما دیا۔ اور یہ بیان شروع

وفی تیسیر ایراد ذلک کلمہ فی مجلس حد
من خوارق العادۃ امر عظیم۔
آفرینش اور دنیا اور محشر سب کو محیط تھا اور ان سب کا ایک
ہی مجلس میں بیان فرمادینا نہایت عظیم معجزہ ہے۔

علامہ بدرالدین محمود عینی عمدۃ القاری میں اسی حدیث کے تحت رقمطراز ہیں۔
فیہ دلالة علی انه اخبر فی المجلس الواحد
بجميع احوال المخلوقات من ابتداء انبائها الی
انتهائها وفی ایراد ذلک کلمہ فی مجلس
واحد امر عظیم من خوارق العادۃ۔
یہ حدیث دلیل ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک
ہی مجلس میں اول سے آخر تک کی تمام مخلوقات کے تمام
احوال بیان فرمادیئے اور ان سب کا ایک ہی مجلس میں بیان
فرمادینا نہایت عظیم معجزہ ہے۔

علامہ طیبی نے شرح مشکوٰۃ میں اسی حدیث کے تحت فرمایا۔ جسے علامہ احمد خطیب قسطلانی اور حضرت ملا علی
قاری نے نقل فرما کر برقرار رکھا۔

وذلک علی انه اخبر بجميع احوال
المخلوقات منذ ابتداء ان تفتی
والی ان تبعث وھذا من خوارق العادۃ
ففیہ تیسیر القول الكثير فی الزمن القلیل۔
یہ حدیث دلیل ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے
تمام مخلوقات کے احوال جب سے آفرینش کی ابتدا ہوئی
یہاں تک کہ فنا ہوگی یہاں تک کہ پھر زندہ کی جائے گی سب
بیان فرمادیا۔ اور یہ معجزہ ہے کہ اتنی باتیں تھوڑے زمانے
میں بیان فرمانا آسان ہو گیا۔

یہ پانچ شارحین متفق اللسان ہو کر لکھ رہے ہیں۔ کہ یہ حدیث اس کی دلیل ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ
علیہ وسلم نے ایک مجلس میں ابتداً آفرینش سے لے کر جنتوں کے جنت اور دوزخیوں کے دوزخ میں جانے تک تمام
مخلوقات کے کل حالات کی خبر دی خواہ وہ مبدأ سے متعلق ہوں یا معاش سے یا معاد سے۔ حتیٰ کہ جنتوں کے جنت
میں جانے اور دوزخیوں کے دوزخ میں جانے کی بھی خبر دے دی۔ اس کا مطلب یہ ہوا کہ یہ بھی بتا دیا کون جنتی ہے
اور کون دوزخی۔ اسی کا نام جنت کا مکان و مایکون کا علم ہے۔ اس سے ثابت ہو گیا۔ کہ اسلام کا عقیدہ یہی تھا کہ
حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جنت کا مکان و مایکون کے عالم تھے۔ ہمارا یہ عقیدہ اسلام کے عقیدے کے مطابق
ہے۔

(۱) اس مضمون کی اور بھی حدیثیں ہیں۔ امام احمد نے اپنی مسند میں اور بخاری نے کتاب القدر مسلم نے فتن میں
حضرت مزید رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی ہے۔ وہ کہتے ہیں۔

لقد خطبنا النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
خطبة ما تروک فیھا شیئا الی قیام الساعة
نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہمیں خطبہ دیا ایسا خطبہ جس
میں قیامت تک کی کسی چیز کو نہ چھوڑا جس کا ذکر نہ فرمایا

جلد خامس عشر منہ ۳۵ ارشاد الساری فاس منہ ۲۵ ۳۵ مرقاۃ شرح مشکوٰۃ۔

جلد خامس ۳۸۵ ثانی باب تولد وکان امر اللہ قدر المقدور ص ۹۷۷ ۳۹۰ ثانی ۳۹۰

الا ذکرہ علمہ من علمہ وجہلہ من
جہلہ ان کنت لاری الشی قد نسیت
فاعرف ما یعرف الرجل اذا غاب فراآه
فعرّفہ۔

ہو (یعنی سب کا تذکرہ فرمایا) اسے جانا جس نے جانا جو نہ
جان سکا نہ جان سکا میں بھولی کسی چیز کو دیکھتا ہوں تو
بیہجان لیتا ہوں جیسے غائب شدہ آدمی کو دیکھ کر بیہجان
لیا جاتا ہے۔

(۲) امام احمد اور امام مسلم نے حضرت ابو زید انصاری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کیا۔ انھوں نے فرمایا۔
صلی بنّا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
صلوۃ الصبح فصعد المنبر فخطبنا حتی
خضرت الظہر ثم نزل فصلى الظہر ثم
صعد المنبر فخطبنا حتی خضرت العصر
ثم نزل فصلى العصر فصعد المنبر فخطبنا
حتى غابت الشمس فحدثنا فيما كان وما
هو كما نرى فاعلمنا احفظنا۔

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم صبح کی نماز پڑھ کر منبر
پر تشریف لے گئے اور ہمیں خطبہ دینا شروع فرمایا۔
یہاں تک کہ ظہر کا وقت آگیا۔ ظہر کی نماز پڑھ کر پھر منبر پر
تشریف لے گئے اور خطبہ دینے لگے پھر عصر پڑھی اسی
طرح خطبہ دیتے رہے یہاں تک کہ سورج ڈوب گیا اس
خطبہ میں وہ سب بیان فرمایا جو ہو چکا تھا اور جو آئندہ
ہونے والا ہے۔ ہم میں سب سے زیادہ علم والا وہ ہے
جس نے سب سے زیادہ یاد رکھا۔

(۳) امام ترمذی نے حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی۔ انھوں نے فرمایا۔
صلی بنّا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ
وسلم یوما صلوۃ العصر بنهار ثم قام
خطيبا فلم يدع شيئا يكون الى قيام
الساعة الا اخبرنا به حفظه من حفظه
ونسية من نسيه۔

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہمیں عصر کی نماز
پڑھائی پھر خطبہ دینے کے لئے کھڑے ہوئے قیامت
تک ہونے والی کسی چیز کو نہ چھوڑا مگر یہ کہ اس کی ہمیں خبر
دے دی۔ جس نے یاد رکھا یا د رکھا جو بھول گیا،
بھول گیا۔

(۴) نیز طبرانی نے معجم کبیر اور نعیم بن حماد استاد امام بخاری نے کتاب الفتن میں اور ابو نعیم نے علیہ الاولیاء
میں روایت کی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔
ان اللہ رفع لی الدنيا فانا انظر اليها والى
ما هو كما نرى فيها الى يوم القيمة كما نرى
الى كفى هذاه جليلا من اللہ جلّالی كما جلی
للنبیین من قبلی۔

بے شک اللہ نے دنیا میرے سامنے کر دی تو میں دنیا کو اور
دنیا میں قیامت تک جو کچھ ہوگا سب کو یوں دیکھ رہا ہوں جیسے
اپنے ہاتھ کی اس پتیلی کو اس روشنی کے سبب جو اللہ نے مجھے عطا
فرمائی ہے جیسے میرے پہلے انبیاء کو عطا فرمائی تھی۔

سہ جلد فاس ص ۳۱۱ لے ثانی فتن ص ۳۹ لے ثانی فتن باب ما اخبر به النبی صلی اللہ تعالیٰ
علیہ وسلم اصحابہ بما هو كما نرى الى يوم القيمة ص ۴۲

اس حدیث کو امام سیوطی نے خصائص کبریٰ میں امام احمد خطیب قسطلانی نے مواہب اللدنیہ میں علامہ ابن حجر مکی نے افضل القریٰ میں علامہ شہاب الدین خفاجی مصری نے نسیم الریاض میں علامہ محمد بن عبدالباقی زرقانی نے مواہب کی شرح میں اس حدیث کو بطور سند ذکر فرمایا ہے۔

(۵) امام احمد نے مستند میں امام بخاری نے تاریخ میں طبرانی نے معجم کبیر میں حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کیا۔ انھوں نے فرمایا۔

قام فینا النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
مقاماً فاخبرنا بما یکون فی امتہ الی یوم
القیمة وعاکہ من وعاکہ ونسیہ من
نسیہ۔

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک بار ہم میں
کھڑے ہو کر ان کی امت میں قیامت تک جو کچھ ہونے
والا ہے۔ سب کچھ بتا دیا۔ جس نے یاد رکھا یا د رکھا
جو بھول گیا بھول گیا۔

(۶) امام ترمذی نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث پر فرمایا۔

ہذا حدیث حسن وفي الباب عن
المخیرقہ بن شعبۃ والی زید بن اخطب
وحذیفۃ والی مریم ذکرہ ان النبی
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم حدّثہم
بما ہو کائن الی ان تقوم الساعة۔

یہ حدیث حسن ہے۔ اور اس باب میں مغیرہ بن شعبہ
ابوزید بن اخطب، حذیفہ اور ابو مریم رضی اللہ تعالیٰ
عنہم سے حدیث مروی ہے۔ کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
نے قیامت تک جو کچھ ہونے والا ہے وہ سب ان
سے بیان فرمایا۔

حضرت مغیرہ حضرت ابوزید حضرت حذیفہ رضی اللہ تعالیٰ عنہم کی احادیث مع حوالہ اوپر مذکور ہوتیں۔ حضرت
ابو مریم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث میں اور کوئی حوالہ نہیں ملا۔ مگر جب امام ترمذی نے فرمایا ہے تو وہ ضرور
حق ہے۔

سر دست چھ حدیثیں ہم نے ذکر کی جن کا مضمون یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو روزِ آخرت
سے لے کر قیامت تک جو کچھ ہونے والا ہے سب کی خبر تھی۔ بلکہ جنتیوں کے جنت اور دوزخیوں کے دوزخ میں داخل
ہونے تک کو بیان فرمادیا۔ یہی جمع ماکان وما یکون ہے۔

۱۷۱۱ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ

حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ شَتَمَنِي ابْنُ

أَدَمَ عَزَّ وَجَلَّ نَعَمْ ارشاد فرمایا۔ آدمی مجھے گالی دیتا ہے اور اسے یہ مناسب نہیں کہ مجھے گالی

آدَمَ وَمَا يَنْبَغِي لَهُ أَنْ يَشْتَمَنِي وَيُكْذِّبَنِي وَمَا يَنْبَغِي لَهُ أَمَا شَتَمَهُ إِيَّايَ

وہ مجھے جھٹلانا ہے اور یہ اسے لائق نہیں۔ اس کا مجھے گالی دینا اس کا یہ کہنا ہے کہ میری اولاد ہے۔

فَقَوْلُهُ إِنَّ لِي وَلَدًا أَمَا تَكْذِيبُهُ فَقَوْلُهُ لَنْ يُعِيدَنِي كَمَا بَدَأَنِي عِ

اور اس کا جھٹلانا اس کا یہ کہنا ہے۔ جیسے مجھے پیدا فرما دیا دوبارہ نہیں پیدا فرمائے گا۔

۱۷۱۱ تشریحات شتم۔ گالی۔ کا مطلب یہ ہوتا ہے۔ کہ کسی کے بارے میں ایسی بات کہی جائے جو اس کے مرتبہ کو گھٹانے والی ہو۔ ظاہر ہے کہ اللہ عزوجل کے لئے اولاد کا قول اس کے نقص کو لازم ہے۔ کیونکہ یہ صاحب اولاد کے ممکن اور حادث ہونے کو مستلزم ہے۔ اسی طرح فنا کے بعد دوبارہ زندہ کرنے سے انکار اس کی قدرت کا انکار ہے۔ کسی چیز کی ایجاد مشکل ہوتی ہے۔ مگر ایجاد کے بعد دوبارہ بنانا آسان ہوتا ہے جب اللہ عزوجل نے تمام مخلوقات کو عدم سے وجود بخشا ہے تو یہ کہنا کہ دوبارہ پھر انھیں نہیں بنا سکتا۔ اس کی قدرت کا انکار ہے۔ اور اس کی قدرت کو جھٹلانا ہے۔

۱۷۱۲ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حَدَّثَنَا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا قَضَى اللَّهُ الْخَلْقَ

نے فرمایا۔ جب اللہ نے مخلوق کے پیدا فرمانے کا ارادہ فرمایا۔ تو اس نے اپنی کتاب لوح محفوظ

كُتِبَ فِي كِتَابِهِ فَهُوَ عِنْدَكَ فَوْقَ الْعَرْشِ إِنَّ رَحْمَتِي غَلَبَتْ غَضَبِي عِ

میں لکھا۔ یہ عرش پر ہے۔ بیشک میری رحمت میرے غضب پر غالب ہے۔

۱۷۱۲ تشریحات کتاب التوحید میں غلبت کے بجائے سبقت ہے۔ پہلے کا معنی یہ ہے۔ کہ رحمت بہ نسبت غضب کے زیادہ ہے۔ دوسرے کا معنی یہ ہے کہ پہلے رحمت فرماتا ہوں پھر بعد میں کسی جرم پر غضب فرماتا ہوں۔ دونوں معنی ظاہر ہیں۔ رحمت کے معنی کسی کی طرف دل کے جھکنے کے ہیں۔ یہاں اس کا لازم مراد ہے۔ یعنی کسی کو بلا استحقاق عطا۔ غضب کے معنی نفس کے جوش اور ہیجان کے ہیں۔ یہاں اس کا لازم مراد ہے۔ یعنی کسی کو سزا دینے کا ارادہ۔ اللہ عزوجل کا کرم ہے کہ ساری مخلوقات کو وجود عطا فرماتا ہے اس کی زندگی کے لوازم مہیا فرماتا ہے۔ یہ اس کی رحمت ہے اور غضب کسی جرم پر فرماتا ہے اور اکثر معاف فرمادیتا ہے۔

عہ ثانی تفسیر سورہ اخلاص ص ۲۰۳ نسائی۔ ج ۱۰۔ عہ ثانی التوحید باب قول اللہ تعالیٰ ویحذّرکم اللہ نفسه ص ۱۱۰ باب دکان عرشہ علی السماء ص ۱۱۰ باب قوله تعالیٰ ولقد سبقتم کلتمنا العبادنا المرسلین ص ۱۱۰ باب قول اللہ تعالیٰ بل هو قواک مجید فی لوح محفوظ ص ۱۱۰ مسلم التوبہ۔ نسائی نفوت ابن ماجہ زہد۔ مسند امام احمد ثانی ص ۲۳ وغیرہ۔

يَا أَيُّهَا مَاجَاءَ فِي سَبْعِ أَرْضِينَ وَقَوْلِ اللَّهِ
عَزَّ وَجَلَّ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَوَاتٍ
وَمِنَ الْأَرْضِ مِثْلَهُنَّ - طلاق ۱۲

زمینیں سات ہیں اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان
کہ فرمایا۔ اللہ وہی ہے جس نے سات آسمان بنائے اور
انہیں کے برابر زمینیں

توضیح باب
اس آیت سے معلوم ہوا کہ زمین بھی سات ہیں۔ اس سے مراد یا تو زمین کے سات حصے ہیں جنہیں
ہفت اقلیم کہا جاتا ہے یا یہ کہ زمین کے بھی تہہ سات طبق ہیں۔ مگر چونکہ یہ تمام طبقات ملے ہوئے
ہیں۔ بیچ میں کوئی فصل نہیں۔ اس لئے زمین کے لئے قرآن کریم میں واحد کا صیغہ استعمال کیا گیا ہے۔ اور آسمانوں کے
طبقات میں پانچ سو برس کی راہ کا فاصلہ ہے۔ اس لئے انہیں سماء جمع کے صیغے سے تعبیر کیا گیا۔
زمین کے سات طبقات ہونے کی تقدیر پر ہر طبقہ کے درمیان فاصلہ ہے۔ اس پر حضرت ابن عباس رضی اللہ
تعالیٰ عنہما کے اس اثر سے استدلال کیا جاتا ہے۔ جسے امام حاکم اور بیہقی نے روایت کیا۔ بیہقی نے اسے شاذ کہا۔
ابن عباس فرماتے ہیں۔

ای سبب ارضین و فی کل ارض آدم کا دمکم
و نوح کنو حکم و ابراہیم کا براہیمکم و عیسیٰ
کعیسکم و نبی کنیکم۔

مشابہت کا معنی یہ ہے کہ زمینیں بھی سات ہیں اور ہر زمین میں
ایک آدم تمہارے آدم کی طرح اور ایک نوح ہیں تمہارے
نوح کے مثل اور ایک ابراہیم ہیں تمہارے ابراہیم کے مثل اور
ایک عیسیٰ ہیں تمہارے عیسیٰ کے مثل اور ایک نبی ہیں تمہارے نبی کے مثل۔

مگر یہ اثر آپ کریم۔ خاتم النبیین کے مرتج معارض ہے۔ عہد رسالت سے لے کر آج تک اس پر قطعی یقینی
اجماع ہے کہ خاتم النبیین کے معنی آخری نبی کے ہیں۔ اس معنی کو کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ظہور کے
بعد کسی کو دنیا بھر میں کہیں نبوت ملتی شرعاً محال ہے۔ اس لئے حضور کے زمانے میں یا حضور کے زمانے کے بعد
کسی کو منصب نبوت نہ ملا ہے نہ ملے گا۔ جو اس کو جائز جانے کا فرہے تفصیل کے لئے مجدد اعظم علیہ السلام امام احمد رضا
قدس سرہ کا رسالہ مبارکہ ”جزاۃ اللہ عدوہ بابائہ ختم النبوة“ اور خادم کار سالہ منصفانہ جائزہ۔ مطالعہ کریں۔
اس اثر کو صحیح ماننے کی بنا پر لازم آتا ہے۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے زمانے میں چھ اور
نبی موجود تھے۔ اس لئے یہ اثر قابل قبول نہیں۔

رہ گیا۔ اس اثر اور آیہ کریمہ خاتم النبیین کے درمیان تطبیق کی جو کوششیں ماضی قریب میں لوگوں نے
کی ہیں۔ مثلاً دیوبندی جماعت کے بانی قاسم نانوتوی صاحب نے تحذیر الناس میں اور مولانا عبدالحی لکھنوی نے
اپنے فتاویٰ میں۔ اسی عہد کے علماء نے ان سب کے تار بود ادھیڑ کر رکھ دیے ہیں۔

اس کے بعد امام بخاری زمین آسمان کے متعلق قرآن کریم میں مذکور چند کلمات کی تفسیر فرماتے ہیں۔ سورہ
الطور میں فرمایا وَالسَّمَاءُ مَرْفُوعٌ۔ اور قسم ہے بلند ہجرت کی۔ اس سے مراد آسمان ہیں۔ سورہ نازعات
میں ہے۔ رَفَعَ سَمُكَهَا فَسَوَّاهَا۔ اس میں سَمُك سے مراد بنا ہے۔ یعنی عمارت۔ سورہ ذریات میں وارد ہے۔

وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْحُبُوبِ قِسْمِ مَزِينِ آسَمَانِ کی۔ اس میں مَحْبُوب کے معنی استوا اور حسن کے ہیں۔ سورہ انشقاق میں آیا ہے۔ وَأَذْنُ لَوْ يَتَّخِذُ اس میں أَذْنُ بمعنی سَمِيعٌ وَاطَاعَتْ ہے۔ یعنی اپنے رب کا حکم سننے اور اے یہی لائق ہے اسی میں ہے۔ وَأَلْقَتْ مَا فِيهَا وَتَخَلَّتْ۔ اس کی تفسیر میں فرمایا خرجت ما فیہا من الموتی وتخلت عنہ۔ اور جب زمین ان سب کو باہر کر دے جو اس کے اندر ہے اور غالی ہو جائے یعنی زمین کے اندر کے مردے باہر نکل پڑیں۔ یعنی یہ مراد نہیں کہ زمین کے اندر جو خزانے دفینے ہیں۔ ان کو باہر پھینک دے۔ مراد یہ ہے کہ جو مردے زمین میں دفن ہیں ان کو باہر نکال دے۔

سورۃ والشمس میں فرمایا وَالْأَرْضِ وَمَا طَحَّهَا کی تفسیر میں فرمایا۔ دَحَّهَا۔ یعنی پھیلایا۔ سورۃ نازعات میں ہے۔ فَإِذَا هُمْ بِالسَّاهِرَةِ۔ پس وہ لوگ کھلے میدان میں پڑے ہوں گے۔ الساہرہ کی تفسیر میں فرمایا۔ وجہ الارض کان فیہا الحيوان نوحهم وسهرهم ساهزہ۔ کے معنی زمین کی سطح ہے۔ جس میں جانداروں کا سونا اور جاگنا ہوتا ہے۔

توضیح والسقف المرفوع۔ سے آسمان مراد ہے۔ یہ امام مجاہد کا قول ہے۔ اور حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا بھی ارشاد ہے۔ جو باب ذکر الملئکہ میں آ رہا ہے۔ مگر حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ کہ اس سے عرش مراد ہے۔ ذات الحبب سے ستاروں سے مزین آسمان مراد ہے۔ یہ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا قول ہے۔ امام صنہاک نے فرمایا کہ اس سے ستارے مراد ہیں۔ اور ایک قول یہ ہے کہ اس سے کہکشاں مراد ہے۔ ساہرہ سے روئے زمین مراد ہے۔ یہ عکرمہ کا قول ہے۔ اور ایک قول یہ ہے کہ بیت المقدس کے قریب ایک پہاڑ کا نام ہے۔

یہ ثابت کرنے کے لئے کہ زمینیں سات ہیں۔ امام بخاری نے پہلے ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی وہ حدیث ذکر کی۔ جس میں فرمایا گیا۔ کہ جس نے کسی کی ایک بالشت زمین ظلمانی اس کے گلے میں اتنی زمین کے ساتوں طبق طوق بنا کر ڈال دیئے جائیں گے۔ پھر حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی وہ حدیث ذکر فرمائی کہ جس نے کسی کی زمین ناحق کچھ بھی لی۔ وہ ساتویں زمین تک دھنسیا جائے گا۔ یہ اور جو تھی حدیث حضرت سعید بن زید بن نفیل رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی ذکر کی جو ام المؤمنین کی حدیث کے ہم معنی ہے۔ یہ تینوں حدیثیں نزهۃ القاری جلد پنجم میں گزر چکی ہیں۔

۱۴۱۳ عَنْ ابْنِ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى
حَدِيثًا حضرت ابو بکرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الزَّيْتَانُ قَدْ اسْتَدَارَا كَهَيْئَةِ يَوْمٍ خَلَقَ اللَّهُ السَّمَوَاتِ
 وَالْأَرْضَ فِي السَّنَةِ اثْنَا عَشَرَ شَهْرًا مِنْهَا أَرْبَعَةٌ مُحَرَّمَةٌ مُتَوَالِيَاتٌ
 كُوْبِيْدَا فَرِيَا تَهَا - سَال بَارِه مِيْنِي كَا هِي - اِن مِيْن سِي چَار حَرَام (حرمت والے) مِيْن - تِيْن مَسْل
 ذُو الْقَعْدَةِ وَذُو الْحِجَّةِ وَالْمُحَرَّمُ وَرَجَبُ مُضَرَ الَّذِي بَيْنَ جُمَادَى وَشَعْبَانَ عَمِ
 ذُو قَعْدَةِ ذُو الْحِجَّةِ اور مُحَرَّم - اور رَجَب مُضَر جو جُمَادَى اور شَعْبَانَ كِي درميَان هِي -

۱۷۱ شرح یہ خطبہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یوم نحر دس ذوالحجہ کو سورج بلند ہونے کے
 بعد چاشت کے وقت جبرائیل کے درمیان دیا تھا۔ اس حدیث کے کچھ حصے کتاب التعلیم میں
 مذکور ہو چکے ہیں۔ یہ حصہ وہاں مروی نہ تھا اس لئے اسے یہاں لکھا۔
 اہل عرب کی عادت تھی کہ اپنی اغراض فاسدہ کے لئے اشہر حرم کو آگے پیچھے کر دیتے۔ مثلاً لڑائی ہوتی رہی اگر شہر حرام
 آیا تا تو اعلان کر دیتے کہ اس سال شہر حرام ایک ماہ بعد ہوگا۔ دو ماہ بعد ہوگا۔ مثلاً لڑائی کے دوران ذوقعدہ آگیا تو کہہ دیا۔
 اب دو ماہ بعد آئے گا۔ اس کے نتیجے میں اشہر حرم کی ترتیب آگے پیچھے ہو جاتی۔ اسی کو قرآن کریم میں فرمایا گیا۔
 اِنَّمَا النَّسِيءُ زِيَادَةٌ فِي الْكُفْرِ - برآۃ ۳۷
 یہ یوں کہ اللہ عزوجل نے جس مہینے کو حرام حرمت والا بنایا اسے حلال کر لیا۔ یہ ایک کفر ہوا اور جسے اللہ نے
 حلال بنایا تھا اسے حرام کر لیا۔ یہ دوسرا کفر ہوا۔ اب جب کہ اسلام آگیا۔ تو اس میں کوئی تبدیلی نہ ہوگی۔ ہر سال پہلا
 مہینہ محرم اور حرام اور پھر ساتواں رجب حرام پھر گیارہواں ذوالحجہ حرام۔ اس میں کوئی تبدیلی نہ ہوگی
 رجب مضر۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے انیسویں دادا کا اسم گرامی ہے۔ وہ اس مہینے کی بہت تعظیم و
 تکریم کرتے تھے۔ اس لئے اسے رجب مضر کہا جاتا تھا۔ بین جمادی و شعبان۔ اس کی قطعی تعیین کے لئے ہے۔
 نسیء کی وجہ سے چونکہ اسے بھی آگے پیچھے کر دیتے تھے۔ اس لئے اس کی قطعی تعیین کی ضرورت محسوس ہوئی۔
 باب فی النُّجُوم ۲۵۲ ستاروں کا بیان۔

۵۷۶ وَقَالَ قَتَادَةُ وَلَقَدْ زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَارِيحٍ - ۵ خَلَقَ
 اور قتادہ نے کہا (اللہ عزوجل کا ارشاد ہے) اور بلاشبہ ہم نے قریب کے آسمان کو جہراغوں سے مزین

عہ اول العلم باب رب مبلغ اوعی من سامع ۱۷۱ مناسک باب الخطبة ایام منی ۲۳۵ ثانی مغازی باب منی
 حجة الوداع ۲۳۷ تفسیر سورہ توبہ باب ان عدۃ الشهور اثنا عشر ۲۷۱ الاصحاحی باب من قال لا
 یوم النحر ۸۳۳ الفتن باب لا ترجعوا بعدی کفاراً ۱۰۴ التوحید باب قول اللہ وجوہ لومئذ ناخراً الی ربھا
 ناظرۃ ص ۱۱۰۹ مسلم دیات نسائی ج ۱، علم، ابن ماجہ مقدمہ والری مناسک - مسند امام احمد جلد خاص ص ۳۰۰ -
 لہ ابو داؤد اول مناسک باب ۱ وقت خطبہ یعنی ص ۳۰۰ تلخ بخاری مناسک باب الخطبة ایام منی ص ۲۳۵ سے نزہۃ القاری اول ص ۲۹۲ -

هٰذِهِ التَّجُومُ لَثَلْتِ جَعَلَهَا زِينَةً لِّلسَّمَاءِ وَرُجُومًا لِّلشَّيَاطِينِ وَعَلَامَاتٍ

فرمایا۔ پستارے عین فائدے کے لئے پیدا کئے گئے ہیں۔ آسمان کی زینت کے لئے اور شیطانوں کو سنگسار کرنے

یہ تہدٰی بہا قمن تاوّل فیہا بعیر ذلک اخطاؑ وَاَصْنَاعٌ نَّصِيبُهُ وَتَكْلَفُ

کے لئے اور علامتیں ہیں جن سے راستہ جانا جاتا ہے۔ جس نے ان کے علاوہ اور کوئی تاویل کی اس نے غلطی

مَا لَا عِلْمَ لَهُ بِهِ۔

کی اور علم سے اپنا حصہ ضائع کر دیا اور اس کا تکلف کیا جس کا اسے علم نہیں۔

۵۷۶ تشریحات اس تعلیق کو امام عبد بن حمید نے اپنی تفسیر میں سند متصل کے ساتھ روایت کیا ہے۔ اخیر میں ہے۔ جابلوں نے ان ستاروں سے آئندہ کی پیشین گوئی ایجاد کر لی ہے۔ کہتے ہیں فلاں بچہ میں

درخت کاڑے گا تو ایسا ہوگا اور جو فلاں بچہ میں سفر کرے گا تو ایسا ہوگا۔ اور میری جان کی قسم ہر بچہ میں لے

ٹھکے سرخ سفید اچھے برے سبھی پیدا ہوتے ہیں۔ ستاروں، چوپایوں، چڑھیوں کا علم غیب سے کوئی تعلق نہیں۔ علم نحو م حق ہے مگر اس میں مشغول ہونا اب منسوخ ہے۔ ستاروں کی وضع رفتار دیکھ کر آئندہ کی بات بتانا

منوع ہے۔ اور ستاروں کو اس میں بالذات موثر جاننا کفر۔ لیکن ان کو علامات سمجھ کر کوئی قیاس کرنا کفر تو نہیں مگر لایینی ہے۔ بڑے بڑے رمال و جہاز نبھویوں جو تیشیوں کی باتیں آکے دن غلط ثابت ہوتی رہتی ہیں۔ ہندو شادی کی

لگن پر بڑا اعتماد رکھتے ہیں۔ مگر کیا ان کی ہر شادی راس آتی ہے۔ جو مال مسلمانوں کا ہے وہی مال ہندوؤں کا ہے۔ فرق یہ ہے کہ مسلمانوں کے یہاں طلاق کی وجہ سے نا اتفاقی کی تشہیر ہو جاتی ہے۔ ان کے یہاں طلاق نہیں

اس لئے بہر صورت بہر قیمت مردوں کو اپنی بیویاں رکھنا پڑتا ہے۔ ہندوؤں کی داستان کئے بموجب رام چندر کی شادی کی ساعت اس وقت کے سب سے بڑے جوشی نے نکالی تھی۔ مگر انجام یہ ہوا کہ ان کی شادی کے بعد ان پر

طرح طرح کے مصائب نازل ہونے لگے۔ بن باس ہوئے۔ راؤن سیتا کو اٹھا کر لے گیا۔ جنگ کرنی پڑی، اچودھیا واپس آکر تخت پر بیٹھ تو بھی چین نہ ملا۔ بالآخر سر جوندی میں ڈوب کر نکلتی حاصل کی۔

ستارے کہاں ہیں۔ ہم نے اپنی کتاب "اسلام اور چاند کا سفر" میں احادیث، اقوال سلف سے ثابت کیا ہے کہ ستارے آسمان کے نیچے ہیں۔ قرآن کریم میں فرمایا۔

تَكُنْ فِي فُكُكٍ يَسْبُحُونَ۔ انبیاء ۵۵ یس ۵۵ ہر ایک ایک گھیرے میں پیر رہا ہے۔

مدارک میں فرمایا۔

الفلاک موج مکفوف تحت السماء۔

لعل

علاوہ ازیں حضرت سلمان فارسی حضرت ابن عمر حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہم سے مروی ہے کہ فرمایا۔ واللفظ للاد۔

النجوم كلها معلقة كالقناديل من السماء
الدنيا كتعليق القناديل في المساجد۔
تمام ستارے آسمان میں یوں قندیلوں کی طرح لٹکے ہوئے
ہیں جیسے مسجدوں میں قندیلیں لٹکی ہوتی ہیں۔

امام قتادہ نے ستاروں کے یہ تینوں فوائد قرآن مجید سے اخذ فرمائے ہیں۔ اسی آیت کے متصل فرمایا۔
وَجَعَلْنَاهَا رُجُومًا لِلشَّيَاطِينِ۔ اور ہم نے انھیں شیاطین کو پھینک کر مارنے کے لئے بنایا ہے۔
سورہ یونس میں فرمایا۔

وَقَدَرْنَا مَنَازِلَ لِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ ۚ وَ
الْحِسَابِ۔ ۵۰
اور اس کی منزلیں مقرر کر دیں تاکہ تم لوگ سالوں کی گنتی
اور حساب معلوم کرو۔

سورہ نحل میں فرمایا۔

وَبِالنَّجْمِ هُمْ يَهْتَدُونَ۔ ۵۱
اور ستاروں سے لوگ راستہ پاتے ہیں۔

سورج کے لئے یہ منزلیں ہیں۔ ربیع کے لئے حمل، ثور، جوزاء، گرمی کے لئے سرطان، اسد، سنبل
خریف کے لئے میزان، عقرب، قوس۔ سردی کے لئے جدی۔ دلو، حوت۔ جنہیں سورج تین سو بیسٹھ دن میں
طے کرتا ہے۔ ایک برج میں ایک ماہ رہتا ہے۔ چاند کی اٹھائیس منزلیں ہیں۔ چاندیہ منزلیں انیس یا تیس دن میں
طے کرتا ہے۔ ہر برج میں اس کی تقریباً ۲۱ منزلیں ہیں۔

چونکہ زمین کی پیداوار میں چاند اور سورج کو بہت دخل ہے۔ اس مناسبت سے امام بخاری اس باب میں
قرآن کریم میں وارد چند نہات کی تفسیر فرماتے ہیں۔
سورہ کہف میں فرمایا۔

فَاخْتَلَطَ بِهِ نَبَاتُ الْأَرْضِ فَأَصْبَحَ هَشِيمًا
تَذَرُوهُ الرِّيحَ۔ ۵۲
آسمان کے پانی کے سبب زمین کا سبزہ گھٹا ہو کر نکلا پھر
سوکھی گھاس ہو گیا جسے ہوا اڑاتی ہے۔

فرمایا ہشیم کے معنی ستیر ہیں۔ یعنی وہ بدل جاتا ہے۔ بدل کر سوکھی گھاس ہو جاتا ہے۔
سورہ عبس میں فرمایا۔ وَفَاكِهَةٌ وَأَبْنَاءُ ۝۱۱
اور میوے اور دوب پیدا کیا۔ فرماتے ہیں۔ اب وہ سبز
ہے جسے باور رکھتے ہیں یعنی چارہ۔ جیسے دوب اور دوسری گھاسیں۔

سورہ رحمن میں فرمایا۔ وَالْأَرْضُ وَضَعَهَا لِلْأَنَامِ ۝۱۲
انام کے معنی بتائے کہ مخلوق ہے۔
اور زمین مخلوق کے لئے رکھی۔ اس میں لفظ

برزخ کا لفظ قرآن کریم میں تین جگہ آیا ہے۔ سورہ مومنون۔ سورہ فرقان، سورہ رحمن میں۔ اس کے معنی بتائے
کہ حاجب ہے۔ اُڑ، حد فاصل۔

سورہ سار میں فرمایا۔ وَجَنَّتِ الْغَايَا ۝۱۳
اور گھنے باغ۔ الغافا کی تفسیر حضرت مجاہد سے نقل فرمائی۔

لے تفصیل کے لئے "اسلام اور چاند کا سفر" کا مطالعہ کریں ۱۲ منہ

مُتَنَفِّۃٌ - ایک دوسرے سے لپٹے ہوئے۔ سورہ عبس میں فرمایا۔ وَحَدَّاۤ اِثْنٰۤی غَلْبًا ﴿۳۱﴾ اور گھنے بارغ۔ امام مجاہد نے فرمایا۔ اَلْغَدْبُ الْمُتَنَفِّۃُ۔ آپس میں لپٹے ہوئے۔ اَلْفَاۡقَا۔ لَفَّۃٌ کی جمع ہے۔ یا لَفِیۡفَۃٌ کی دونوں قول ہیں۔ یہ بھی کہا گیا۔ کہ لَفَّۃٌ واحد بھی ہے اور جمع بھی۔ بولتے ہیں جَنَّةٌ لَّیۡفٌ وَجَنَاتٌ لَّیۡفٌ سورہ بقرہ میں فرمایا گیا۔

وَجَعَلْ لَّکُمُ الْاَرْضَ فِرَاشًا ایت ۲۲ اور تمہارے لئے زمین کو بچھونا بنایا۔ فِرَاشٌ کی تفسیر مہاڈا سے کی یعنی بچھونا۔ جیسے فرمایا وَلَکُمُ فِی الْاَرْضِ مُسْتَقَرٌّ ﴿۳۶﴾ اور تمہارے لئے زمین میں ٹھکانہ ہے۔

سورہ اعراف میں فرمایا۔ وَالَّذِیۡۤیۡ حَبِطَ لَا یَخْرُجُ اِلَّا نٰکِدًا ﴿۵۸﴾ اور خراب زمین سے بمشکل تھوڑا نکلتا ہے۔ نٰکِدًا کے معنی بتائے، قلیلًا تھوڑا۔ اس باب کے مناسب امام بخاری کو کوئی حدیث نہیں ملی۔

بَابُ صِفَةِ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ مُحْسَبَاتٍ ۵۴۳ چاند و سورج کی گردش کی کیفیت ۔

۵۴۳ قَالَ مُجَاهِدٌ كَحُسْبَانِ الرَّحَى وَقَالَ غَيْرُكَ لَا بِحُسَابٍ وَمَنَازِلُهُ
 امام مجاہد نے فرمایا۔ چکی کی گردش کی طرح اور ان کے علاوہ اور دوسرے لوگوں نے
 لَا يَعُدُّوْنَ وَأَنَّهَا حُسْبَانٌ جَمَاعَةٌ حُسَابٍ مِثْلُ شُهَابٍ وَشُهَبَانٍ ۔
 کہا وہ حساب اور منزل جس سے دونوں باہر نہ ہوں۔ حساب حساب کی جمع ہے جیسے شہاب کی جمع شہبان ۔

۵۴۴ تشریح امام مجاہد کے ارشاد کا مطلب یہ ہے کہ جیسے چکی کا پاٹ گول دائرے میں حرکت کرتا ہے اسی طرح چاند اور سورج بھی ایک دائرے میں گولائی میں حرکت کرتے ہیں۔ یعنی ایک مرکز پر رہتے ہوئے گردش کرتے ہیں اور حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا کہ ان کی حرکت ایک حساب سے متعین ہے۔ یہ اپنی منزلوں میں رہتے ہوئے حرکت کرتے ہیں اس سے باہر نہیں ہوتے۔

حسبان۔ مصدر بھی ہے جیسے غفران۔ نعمان وغیرہ اور حساب کی جمع بھی ہے جیسے شہاب کی جمع شہبان۔ سورۃ الشمس وضحیٰ میں ضحیٰ کے معنی منور ہوا بتائے۔ اس کی روشنی۔ سورہ یس میں فرمایا۔ لَا الشَّمْسُ يَنْبَغِي لَهَا أَنْ تُدْرِكَ الْقَمَرَ وَلَا اللَّيْلُ سَابِقُ النَّهَارِ آیت سورج کو یہ حق نہیں کہ چاند کو پکڑے اور نہ رات کو یہ حق کہ دن پر سبقت کرے۔ یعنی ایک کی روشنی دوسرے کی روشنی کو نہیں چھپاتی۔ دونوں ایک دوسرے کی طرف تیزی سے لپک رہے ہیں۔ سابق النہار کی تفسیر فرمائی يَتَطَالَبَانِ حَتَّى يَتَطَالَبَانِ کے معنی ہیں ایک دوسرے کو پکڑنے کی کوشش کرنا۔ حثیت کے معنی ہیں تیزی سے۔ مطلب یہ ہوا کہ اس کے باوجود کہ چاند اور سورج ایک دوسرے کے پیچھے تیزی سے دوڑ رہے ہیں مگر سورج نہ چاند کو پکڑ سکتا ہے اور نہ رات دن پر سبقت لے جاسکتی ہے۔ اپنی اپنی مقررہ حدود میں رہ کر گردش کرتے ہیں۔ اور دن رات اپنے اپنے مقرر وقت پر آتے جاتے ہیں۔ ایک منٹ کی تقدیم و تاخیر نہیں ہوتی۔

اسی سورہ میں اس آیت سے پہلے فرمایا۔ وَآيَةٌ لَهُمُ اللَّيْلُ نَسْلَخُ مِنْهُ النَّهَارَ (۳۵) اور ان کے لئے ایک نشانی رات ہے جس سے ہم دن گھینچ لیتے ہیں۔ نسلخ کی تفسیر فرمائی۔ دن رات کو ایک دوسرے سے نکالتے ہیں اور ان میں سے ہر ایک کو جلاتے ہیں۔

سورہ حاقہ میں مَرَّ وَانْشَقَّتِ السَّمَاءُ فَهِيَ يَوْمَئِذٍ وَاهِيَةٌ وَالْمَلَكُ عَلَى أَرْجَائِهَا (۱۴) اور آسمان پھٹ جائے گا تو وہ اس دن بکھرا ہوگا۔ اور فرشتے اس کے کناروں پر ہوں گے۔

واہیہ کا مادہ وُحِيَ ہے جس کے معنی پھٹنے کے ہیں۔ ارجاء۔ سجاوگی جمع ہے۔ اس کے معنی کنویں کے کنارے کے ہیں۔ یعنی فرشتے آسمانوں کے ان کناروں پر ہوں گے جو بکھرنے سے محفوظ ہوں گے یہ ایسے ہی ہے

جیسے کہتے ہیں علیٰ اَرْجَاءِ الْبُیْرِ۔ کنوئیں کے سن پر رجا، ناقص یا آئی ہے۔ یا کوہنہ سے بدل دیا۔
سورہ نازعات میں فرمایا۔ وَأَغْطِشُ لَيْلَهَا وَأَخْرِجُ ضُحَاهَا۔ (۲۹) اور اس کی رات اندھیری کی اور
اس کی روشنی چمکائی۔
سورہ انعام میں فرمایا۔ فَلَمَّا جَحَّتْ عَلَيْهِ اللَّيْلُ ﴿۵۱﴾ پھر جب ان پر رات کا اندھیرا آیا۔ اَغْطِشُ اور
جَحَّتْ کے معنی بتائے کہ اَظْلَمَ ہے۔ یعنی اندھیری آئی۔

۵۷۸ قَالَ الْحَسَنُ كَوَّرْتُ فَكَوَّرُ حَتَّى تَذْهَبَ ضَوْؤُهَا۔

ت آفتاب لپیٹ دیا جائے گا یہاں تک کہ اس کی روشنی چلی جائے۔

سورہ انشقاق میں ہے۔ وَاللَّيْلِ وَمَا وَسَقَ ﴿۵۰﴾ قسم رات کی اور ان چیزوں کی جنہیں وہ جمع کرے
اس کی تفسیر میں فرمایا۔ جَمَعَ مِنْ دَابَّةٍ وَغَيْرِهَا۔ وَسَقَ کے معنی جمع کے ہیں۔ مراد چوپائے وغیرہ ہیں
جورات میں اپنے اپنے ٹھکانوں میں بسیرا کے لئے جمع ہو جاتے ہیں۔ اسی میں ہے۔ وَالْقَمَرُ إِذَا تَشَقَّقَ ﴿۵۱﴾
اور قسم ہے چاند کی جب پورا ہو جائے۔ اِشْتَقَّ کے معنی اُمتنوی ہے یعنی برابر ہو جائے پورا ہو جائے۔ سورہ فرقان
میں ہے۔ جَعَلَ فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا ﴿۵۱﴾ جس نے آسمان میں برج بنائے۔ بُرُوج سے مراد سورج اور چاند
کی منزلیں ہیں۔ سورہ فاطر میں فرمایا۔ وَلَا الظُّلُمُ وَلَا النُّجُومُ۔ سایہ اور تیز دھوپ برابر نہیں۔ حرور کی تفسیر
میں فرمایا۔ وہ گرمی جودن میں سورج کی وجہ سے ہوتی ہے۔

۵۷۹ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ وَرُوبَةُ الْحُرُورِ بِاللَّيْلِ وَالسُّمُومُ بِالنَّهَارِ۔

ت حضرت ابن عباس اور روبہ نے کہا۔ الحُرُور رات کی سخت گرم ہوا اور سُوم دن کی گرم سخت ہوا تو۔

قرآن مجید میں کئی جگہ یو لُج تو لُج آیا ہے۔ اس کے معنی میکوڑ۔ بتایا۔ یعنی لپیٹا ہے۔ سورہ توبہ میں فرمایا۔
وَلَمْ يَخْذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَا رَسُولِهِ وَلَا الْمُؤْمِنِينَ وَلِيجَةً ﴿۵۱﴾ اور اللہ اور اس کے رسول
اور مومنین کے علاوہ کسی کو راز دار نہ بنائیں گے۔ وَلِيجَةً کے معنی بتائے۔ مَحْنٌ شَيْئٌ أَدْخَلَتْهُ فِي شَيْئٍ۔
ہر وہ چیز جسے تم دوسری میں داخل کرو۔

۱۷۱۲ عَنْ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ

صلی اللہ علیہ وسلم حضرت ابو ذر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ابو ذر

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا رُبِّيْ ذَرَجَيْنِ غَرَبَتِ الشَّمْسُ اَتَدَّ سِرِّيْ

سے دریافت فرمایا۔ جس وقت سورج ڈوب گیا تم جانتے ہو کہاں جاتا ہے۔ میں نے عرض کیا۔ اللہ اور

اَيْنَ تَذْهَبُ قُلْتُ اَللّٰهُ وَرَسُوْلُهُ اَعْلَمُ قَالَ فَاِنَّهَا تَذْهَبُ حَتّٰى

اس کے رسول خوب جانتے ہیں۔ فرمایا۔ وہ جاتا ہے اور عرش کے نیچے سجدہ کرتا ہے۔ اور اجازت

تَسْجُدُ مَحْتِ الْعَرْشِ فَتَسْأَلُ فَيُوْذَنُ لَهَا وَيُوْشِكُ اَنْ تَسْجُدَ فَلَا يَقْبَلُ

طلب کرتا ہے تو اسے اجازت دی جاتی ہے۔ ایک وقت بہت جلد آئے گا۔ کہ سجدہ کرے گا اور

مِنْهَا وَتَسْأَلُ فَيُوْذَنُ لَهَا يَقَالُ لَهَا اِرْجِعِيْ مِنْ حَيْثُ جِئْتِ

قبول نہ ہو گا۔ اجازت مانگے گا تو اسے اجازت نہیں ملے گی۔ اس سے کہا جائے گا۔ جہاں سے آیا

فَتُطْلَعُ مِنْ مَّغْرِبِهَا فَاِنَّ لَكَ قَوْلَهُ تَعَالٰى وَالشَّمْسُ تَجْرِيْ لِمُسْتَقَرٍّ

ہے وہیں لوٹ جا۔ تو مغرب سے نکلے گا۔ یہی اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے۔ اور سورج اپنے

لَهَا ذٰلِكَ تَقْدِيْرُ الْعَزِيْزِ الْعَلِيْمِ ع

مستقر کے لئے چلتا ہے۔ یہ سب سے زبردست علم والے کا حکم ہے۔

۱۷۱۲ تفسیر صحاح ابراہیم تیمی کے والد کا نام یزید بن شریک بن طارق تیمی ہے۔ تفسیر کی روایت میں ہے کہ حضرت

ابو ذر کہتے ہیں کہ میں غروب آفتاب کے وقت مسجد میں تھا کہ وہ سوال و جواب ہوا۔ یہ ارشاد کہ

سورج غروب ہونے کے بعد عرش کے نیچے جا کر سجدہ کرتا ہے اور دوبارہ طلوع کی اجازت لے کر طلوع کرتا ہے۔

یہ اپنے ظاہری معنی پر محمول ہے یہ ضروری نہیں کہ سجدے کے لئے پیشانی ہو۔ ہر چیز کا سجدہ اس کی حیثیت کے

مطابق ہے۔ ارشاد ہے۔

وَبَلَدٍ يُسْجَدُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ

اور آسمانوں اور زمین میں جو کچھ ہے۔ سب اللہ کے لئے سجدہ کرتے ہیں۔

وَالنَّجْمُ وَالشَّجَرُ يَسْجُدَانِ ۝۵

سبزے اور درخت سجدہ کرتے ہیں۔

رہ گیا یہ کہ ہمارا مشاہدہ ہے کہ سورج غروب کے وقت بھی آسمان میں رہتا ہے۔ اگر زیر عرش سجدہ کرنے

جاتا تو اتنی دیر نظر سے غائب ہونا ضروری ہے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ سورج بہت تیزی سے زیر عرش جاتا ہے اور

آتا ہے جس میں ہمارے منٹ سے بھی کم وقفہ ہوتا ہے۔ اور نظر کا قاعدہ ہے کہ جو چیز اس میں نظر آتی ہے وہ

عہ ثانی تفسیر سورہ یس باب والشمس تجری لمستقر لها من توحید باب وکان عرشہ علی الماء ص ۱۱۱ باب قول اللہ

تَعَالٰى تَعْرُجُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ اِلَيْهِ ص ۱۱۲ المسلم ایمان۔ ابو داؤد۔ الحروف، ترمذی تفسیر۔ نسائی تفسیر۔

غائب ہونے کے بعد بھی کچھ دیر دکھائی دیتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ککڑی کے سرے میں آگ جلا کر گھمائیں تو گول دائرہ نظر آتا ہے سورج زیر عرش حاضر ہو کر سجدہ کر کے اتنی جلد واپس آ جاتا ہے کہ جانے سے پہلے کا انعکاس نظروں میں باقی رہتا ہے کہ واپس آ جاتا ہے۔ اس لئے ہمیں غائب محسوس نہیں ہوتا۔ بعض محققین کی رائے یہ ہے کہ اپنے جسم مثالی کے ساتھ زیر عرش سجدہ کرتا ہے مگر ہماری اس توجیہ کے بعد جسم مثالی کے قول کی حاجت نہیں۔

اس ارشاد سے کہ فرمایا۔ اور سورج اپنے مستقر کے لئے چلتا ہے۔ اور آریہ کریمہ $\text{مُكَلِّ فِي فَلَكٍ يَجْبُوتُ}$ سب ایک مدار میں تیرتے ہیں۔ ثابت ہوا کہ چاند اور سورج خود حرکت کرتے ہیں۔ ان سب کی حرکت ذاتی ہے ایسا نہیں کہ یہ سب آسمانوں میں جڑے ہوئے ہیں۔ اور اپنی جگہ سے ٹس سے مس نہیں ہو سکتے۔ آسمان حرکت کرتے ہیں۔ یہ سب انھیں کے تابع ہو کر حرکت کر کے نظر آتے ہیں۔ فلسفہ جدید بھی اگرچہ یہ تسلیم کرتا ہے کہ چاند اور سورج حرکت کرتے ہیں۔ مگر وہ سورج میں صرف ایک حرکت مانتے ہیں۔ سورج پچیس دن میں اپنا ایک دورہ پورا کر لیتا ہے۔ البتہ چاند میں دو حرکت مانتے ہیں۔ ایک ذاتی جو مغرب سے مشرق کی طرف ہوتی ہے۔ اس کی بدولت چاند گھٹتا بڑھتا ہے۔ اور غائب ہو جاتا ہے۔ دوسری زمین کے تابع ہو کر روزانہ ہوتی ہے۔ یہ لوگ زمین کو متحرک مانتے ہیں اور چاند کا مرکز زمین کو قرار دیتے ہیں۔ آسمان کے منکر ہیں۔

مگر اسلامی نظریہ ہے کہ آسمان ہے اور چاند و سورج ستارے سب آسمان کے نیچے ہیں زمین و آسمان ساکن ہیں۔ ان میں کوئی حرکت نہیں۔ زمین ساکن ہے۔ اس موضوع پر مجدد اعظم اعلیٰ حضرت امام احمد رضا دہلوی کے دو بہت اہم رسالے مطبوع ہیں۔ ایک نزول آیات فرقان بسکون زمین و آسمان۔ اس میں قرآن مجید و آثارِ سما سے ثابت فرمایا کہ زمین و آسمان دونوں ساکن ہیں۔ دوسرا فوز مبین در رد حرکت زمین۔ اس میں دلائل عقلیہ سے ثابت فرمایا ہے کہ فلسفہ جدید کا یہ ادعا کہ زمین حرکت کرتی ہے۔ باطل ہے۔ قابل دیدر سالہ ہے۔ دن رات موسم کی تبدیلی۔ سب سورج کی حرکت کی وجہ سے ہے۔ سورج کی دو حرکتیں ہیں۔ ایک حاکمی۔ خط جدی جنوب سے خط سرطان شمال کی جانب بروج کے اندر اندر یہ سال بھر میں پوری ہوتی ہے۔ اس کی تفصیل یہ ہے کہ سورج ۱۲ مارچ کو پچھو بیچ آسمان دائرہ معدل النہار پر برج حمل میں ہوتا ہے۔ اسے اعتدال یعنی کہتے ہیں۔ پھر برج دربرج طے کرتا ہوا جانب شمال سرکوتا ہے اور ۲۳ دبرج طے کر کے ۲۱ جون کو خط سرطان پر پہنچتا ہے اسے انقلاب صیفی کہتے ہیں۔ پھر ۲۲ جون کو وہاں سے واپس ہونے لگتا ہے۔ اور برج دربرج طے کرتا ہوا ۲۲ ستمبر کو دائرہ معدل النہار پر برج میزان میں داخل ہوتا ہے۔ اسے اعتدال خریفی کہتے ہیں۔ اس کے بعد جنوب کی طرف رخ کرتا ہے یہاں تک کہ ۲۲ دسمبر کو خط جدی پر پہنچتا ہے۔ اسے انقلاب شتوی کہتے ہیں۔

لے اسلام اور چاند کا سفر

www.waseemziyai.com

۱۷۱۵ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ
 حَدِيثِ امِ الْمُؤْمِنِينَ فَحَضَرَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا فَرَمَا: كَرَبِي صَلَّي اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَبَّ
 صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رَأَى مَخِيلَةً فِي السَّمَاءِ أَقْبَلَ وَأَذْبَرَ
 آسَمَانٍ مِثْلَ بَابِلَ دِيكْهُ جَسَّ سَ پَانِ بَرَسَنِ كَ آثَارِ هَوْنِ - تَوَا كَ كَ چَلَتِ پَہرِ پَہرِ آتے اندر آتے
 وَدَخَلَ وَخَرَجَ وَتَغَيَّرَ وَجْهُهُ فَإِذَا أَمْطَرَتِ السَّمَاءُ سُرْرِي عَنْهُ
 بَاہر نکلے اور رخ اور کارنگ بدل جاتا۔ اور جب برسنے لگتا تو یہ کیفیت دور ہو جاتی۔ ام المؤمنین
 كَعَرَفَتْهُ عَائِشَةُ ذَلِكَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا
 نَ اس كَ بارے میں دریافت کیا تو فرمایا: کیا خبر کہیں یہ ویسا ہی نہ ہو جیسے ایک قوم عاد نے جب عذاب
 اُذِیْرَی لَعَلَّہُ كَمَا قَالَ قَوْمٌ قُلَمَّا رَأَوْا عَارِضًا مُسْتَقْبِلَ أَوْدِيَّتِهِمْ قَالُوا هَذَا
 کو بادل کی شکل میں آسمان کے کنارے پھیلا ہوا اپنی بستی کی طرف آتے دیکھا تو کہا: یہ ہم پر مینہ برسنے
 عَارِضٌ مُّمْطِرُنَا بَلْ هُوَ مَا اسْتَعْجَلْتُمْ بِهِ رِيحٌ فِیْہَا عَذَابٌ أَلِیْمٌ عہ
 کو آ رہا ہے۔ نہیں بلکہ یہ وہ ہے جس کی تم جلدی چما رہے تھے یہ آندھی ہے جس میں دردناک عذاب ہے۔

۱۷۱۵ تشریحات میں میں حضرت موت کے قریب ایک ریتلا میدان ہے۔ یہیں ایک شہر احقاف واقع تھا یہاں
 قوم عاد رہتی تھی۔ یہ سام بن نوح کے بیٹے ارم کی اولاد تھی۔ ان کو عاد اولی بھی کہا جاتا ہے۔
 انھیں کی نسل سے قوم ثمود ہے جسے عاد ثانیہ بھی کہتے ہیں۔ ان کی ہدایت کے لئے حضرت ہود علیہ السلام ان کے
 ہم قوم مبعوث ہوئے۔ قوم عاد نے انھیں جھٹلایا۔ حضرت ہود نے انھیں ڈرایا کہ مجھ پر اگر ایمان نہیں لاؤ گے تو
 عذاب الہی سے تباہ کر دیئے جاؤ گے انھوں نے ڈھٹائی سے کہا۔ دھکاتے کیا ہیں۔ اگر سچے ہیں تو عذاب
 لائے۔ اس پر تیز آندھی کا عذاب آیا۔ آندھی آسمان کے افق پر اس طرح پھیل کر اٹھی جیسے بارش کا بادل اٹھتا
 ہے۔ حضرت ہود علیہ السلام نے فرمایا۔ دیکھو یہ عذاب آ رہا ہے۔ اب بھی ایمان لاؤ۔ انھوں نے کہا۔ یہ بارش
 کا بادل ہے۔ ہم پر برسے کے لئے آ رہا ہے۔ حضرت ہود علیہ السلام نے پھر انھیں متنبہ کیا۔ اور فرمایا۔ یہ
 بادل نہیں۔ آندھی عذاب الہی ہے۔ یہ آندھی ان پر صفر کے آخری چہار شنبہ کی صبح سے مسلسل آٹھ دن سات
 راتیں۔ دوسرے چہار شنبہ کی شام تک چلتی رہی جس کے آخر سے اموال روٹی کے گالوں کی طرح ہوا میں اڑنے
 لگے اور یہ آپس میں ٹکراتے ٹکراتے جاتے۔ تیز آندھی کی وجہ سے ان کے پیچھے پھٹ پھٹ گئے۔ اور مر کر اس

عہ ثنائی تفسیر سورہ احقاف ص ۱۵۷ ترمذی نسائی تفسیر

لہ جلالین سورہ والنجم ص ۳۹

طرح پڑے تھے جیسے کھوکھلے کھجور کے درخت اکٹھا کر گرے رہتے ہوں۔ یہ اُنہی صحیح فہم طرف سے آئی تھی جسے دُور کہتے ہیں۔ حدیث گزر چکی۔ صبا سے میری مدد کی گئی۔ اور دُور سے عاد کو ہلاک کیا گیا۔ جب ہوا بادل کے ساتھ چلتی تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہی منظر یاد آ جاتا۔ اور عظمت الہی کے اثر سے وہ اضطراب طاری ہو جاتا۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بَابُ ذِكْرِ الْمَلَائِكَةِ ۵۵

فرشتوں کا تذکرہ۔

مَلَائِكَةُ - ملک کی جمع ہے۔ ابن سیدہ نے کہا۔ اصل میں مَلَأْتُ كَتْ تھا۔ جیسے سُئِلْتُ کی جمع سُئِلَاتٌ تخفیف کے لئے واحد میں ہمزہ کو حذف کر دیا گیا۔ اور جمع میں تانیث کی تار زائد ہے۔ سیبویہ اور جہور نے کہا۔ کہ یہ اَلْوَكَّةُ سے بنا ہے جس کے معنی پیغام رسانی کے ہیں۔ اس کی اصل مَالِدُکْ ہے۔ خلاف قیاس قلب کر کے ہمزہ کی جگہ لام اور لام کی جگہ ہمزہ لائے۔ ایک قول یہ ہے کہ اس کی اصل مَلَدُکْ ہے۔ بقوت پکڑنے کے معنی میں۔ ابن ابی عبیدہ نے کہا کہ اس میں میم فار کلمہ ہے اور مَلَدُکْ سے بنا ہے۔ اس تقدیر پر ملائکہ فعائلہ کے وزن پر ہے۔ اس کی تائید اس سے ہوتی ہے کہ اس کی جمع املاک افعال کے وزن پر بھی آتی ہے۔ حالانکہ جس کے ابتداء میں میم زائد ہو اس کی جمع افعال کے وزن پر نہیں آتی۔

فرشتے مستقل مخلوق ہیں۔ یہ نورانی لطیف جسم رکھتے ہیں۔ ان کی مخصوص ایک شکل ہے۔ مگر یہ قوت رکھتے ہیں کہ جو شکل چاہیں اختیار کر سکتے ہیں نہ کھاتے ہیں نہ پیتے ہیں نہ سوتے ہیں۔ نہ اونگھتے ہیں نہ مرد ہیں نہ عورت۔ نہ یہ شادی بیاہ کرتے ہیں۔ نہ ان میں تولد و تناسل ہے۔ اور صحیح یہ ہے کہ تمام ملائکہ انبیاء کرام کی طرح معصوم ہیں۔ ہاروت ماروت کا جو قصہ تفاسیر وغیرہ میں مذکور ہے۔ وہ صحیح نہیں۔ یہ مختلف خدمات پر مامور ہیں۔ جس کی تفصیل قرآن و حدیث میں بکثرت ہے۔ ان کی تعداد اتنی ہے کہ اللہ عزوجل اور اس کے رسول کے سوا کوئی نہیں جانتا۔

امام بخاری نے ملائکہ کو انبیاء کرام سے پہلے ذکر فرمایا۔ اس لئے کہ ان کی تخلیق پہلے ہوئی ہے۔ اور یہ اللہ عزوجل اور انبیاء کرام کے مابین واسطے ہیں۔ نیز اللہ عزوجل نے قرآن مجید کی متعدد آیات میں ان کا ذکر انبیاء کرام سے پہلے فرمایا ہے۔

۵۸۰ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا لَنَحْنُ الصَّاقُونَ الْمَلَائِكَةَ۔

اور حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا کہ سورہ والصفّٰت میں جو آیا ہے۔ اِنَّا لَنَحْنُ الصَّاقُونَ۔ بیشک پر پھیلانے ہوئے ہم (حکم کے منتظر ہیں) اس سے فرشتے سراد ہیں۔ یعنی یہ ان کا قول ہے۔

اس باب میں امام بخاری نے سب سے پہلے حضرت مالک بن صعصعہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث معراج ذکر فرمائی جو مفصل باب المعراج میں آئے گی۔ اس حدیث میں حضرت جبریل کا تذکرہ نام کے ساتھ صراحتاً ہے۔ اور آسمانوں کے دربانوں کا بھی ذکر ہے نام نہیں۔ نیز یہ مذکور ہے کہ بیت المعمور میں روزانہ ستر ہزار فرشتے داخل ہوتے ہیں اور جو ایک بار ماضی دے چکے وہ قیامت تک دوبارہ باریاب نہ ہوں گے۔

۵۸۱ عَنْ الْحَسَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى

وَعَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْبَيْتِ الْمُعْمُورِ -

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْبَيْتِ الْمُعْمُورِ -

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کیا۔

۵۸۱ تشریح

صحیح یہ ہے کہ یہ تعلق ہے۔ اور مرسل ہے۔ امام حسن بصری کا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے سماع ثابت نہیں۔ امام بخاری اس تعلق کے ذکر سے یہ افادہ کرنا چاہتے ہیں۔ کہ مالک بن صعصعہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث معراج کو بیت المعمور کے ساتھ ابو سعید بن عروبہ اور ہشام و ستوائی نے حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کیا ہے مگر ہمام بن یحییٰ نے اصل حدیث عن قتادہ عن انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ روایت کیا۔ اور بیت المعمور کا حصہ عن قتادہ عن الحسن بن ابی ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ، الگ روایت کیا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی اس تعلق کو حسن بن سفیان نے اپنی مسند میں موصولاً روایت کیا ہے۔ اور ان سے اسماعیلی اور ابو یعلیٰ، بغوی نے روایت کیا۔

بیت المعمور ساتویں آسمان میں زیر عرش کعبہ شریف کے محاذی خاص فرشتوں کی مخصوص عبادت گاہ اور ان کا قبلہ ہے۔ جیسے کعبہ اہل زمین کا ہے۔ ابن مردویہ اور ابن ابی حاتم نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کیا کہ آسمان میں ایک دریا ہے جس کا نام نہر الحیوان (دریائے حیات) ہے۔ جس میں حضرت جبریل روزانہ غوطہ لگاتے ہیں۔ اور نکل کر پیر جھاڑتے ہیں۔ تو اس سے ستر ہزار قطرے گرتے ہیں ہر قطرے سے ایک فرشتہ پیدا ہوتا ہے یہی روزانہ بیت المعمور میں جاتے ہیں۔ اس حدیث کی سند ضعیف ہے۔ مگر کوئی حرج نہیں فضائل میں مقبول ہے۔ بیت المعمور کہاں ہے۔ اس میں کئی اقوال ہیں۔ صحیح یہ ہے کہ ساتویں آسمان میں زیر عرش ہے۔

حدیث معراج بطریق ثابت بنانی حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے جو مروی ہے اس میں یہ ہے۔ کہ حضرت

سیدنا ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بارے میں فرمایا۔ اذھو مستند الی البیت المعمور۔ وہ بیت المعمور سے ٹیک لگائے ہوئے ہیں۔ اور معراج کی تمام حدیثیں اس پر متفق ہیں۔ کہ حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام سے سائوس آسمان میں ملاقات ہوئی تھی۔

۱۷۱۶ عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهْبٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث شریف حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ ہم سے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

حَدَّثَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ الصَّادِقُ

علیہ وسلم نے حدیث بیان فرمائی اور وہ سچے ہیں اور ان کو سچا مانا جاتا ہے۔ کہ تمہارا مادہ خلقت تمہاری

الْمُصْدُوقُ قَالَ إِنَّ أَحَدَكُمْ يَجْمَعُ خَلْقَهُ فِي بَطْنِ امِّهِ أَرْبَعِينَ

ماں کے پیٹ میں چالیس دن نطفہ کی شکل میں جمع رکھا جاتا ہے۔ پھر چالیس دن منجمد خون رہتا

يَوْمًا نَظْفَةً ثُمَّ يَكُونُ عَلَقَةً ثُمَّ ذَلِكُ ثُمَّ يَكُونُ مُضْغَةً ثُمَّ

ہے۔ پھر چالیس دن میں گوشت کا لو ٹھہرا ہو جاتا ہے۔ اس کے بعد اللہ عز و جل کسی فرشتے

ذَلِكَ ثُمَّ يُبْعَثُ اللَّهُ مَلَكًا وَيُؤَمِّرُ بِأَرْبَعِ كَلِمَاتٍ وَيُقَالُ لَهُ الْكُتُبُ

کو بھیجتا ہے۔ اور اسے چار باتوں کا حکم کیا جاتا ہے۔ اس کا عمل اس کی روزی اس کی

عَمَلُهُ وَرِزْقُهُ وَأَجَلُهُ وَشَقِيٌّ أَوْ سَعِيدٌ ثُمَّ يُنْفَخُ فِيهِ الرُّوحُ فَإِنَّ

عمر لکھ۔ یہ بھی لکھ کہ بد بخت ہے یا نیک بخت۔ پھر اس میں روح پھونکی جاتی ہے۔

الرَّجُلُ مِنْكُمْ لَيَعْمَلُ حَتَّى يَكُونَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجَنَّةِ إِلَّا ذَرَاعًا

تھم میں سے ایک شہنشاہ عمل کرتا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ جب اس کے اور جنت کے مابین صرف ایک

فَيْسَبِقُ عَلَيْهِ كِتَابُهُ فَيَعْمَلُ بِعَمَلِ أَهْلِ النَّارِ وَيَعْمَلُ حَتَّى مَا

ہاتھ کا فاصلہ رہ جاتا ہے تو اس کا نوشتہ غالب آ جاتا ہے اور وہ جہنمیوں کا عمل کرنے لگتا ہے اور ایک دوسرا

يَكُونُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّارِ إِلَّا ذَرَاعًا فَيَسْبِقُ عَلَيْهِ الْكِتَابُ فَيَعْمَلُ بِعَمَلِ

شخص (دوسرے) عمل کرتا رہتا ہے جب اس کے اور جہنم کے درمیان صرف ایک ہاتھ کا فاصلہ رہ جاتا ہے تو اس

أَهْلِ الْجَنَّةِ عِ

پر نوشتہ غالب آ جاتا ہے تو جنتیوں کا عمل کرنے لگتا ہے۔

عہ الانبیاء باب خلق آدم وذریعہ ص ۹۶۹ ثنائی القدر ص ۹۷۶ التوحید باب ولقد سبقت کلماتنا العبادنا المرسلین ص ۱۱۱ مسلم قد را ابو داؤد، ترمذی، قدر۔ ابن ماجہ السنۃ۔

۱۶۱۶ تشہیر حکایت
اسی مضمون کی ایک حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے۔ جو دوسری جگہ میں گزر چکی ہے۔ یہ حدیث پندرہ صحابہ سے مروی ہے۔ بخاری میں تین صحابہ سے مروی ہے۔ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضرت سہل بن سعد حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہم اور حضرت سلیمان اعش سے چالیس افراد نے روایت کیا ہے۔

ان احدکم۔ ان۔ ہمزہ کے فتح کے ساتھ اس لئے کہ یہ حد ثنا۔ کا مفعول ثانی ہے اور کسرہ بھی درست علی سبیل حکایت۔ جمع کرنے سے مراد یہ ہے کہ رحم میں مرد و عورت کی منتشر منی کو اکٹھا کر کے آپس میں ملا دیتا ہے۔

ثم یبعث اللہ ملکاً۔ اللہ عزوجل نے رحم پر ایک فرشتہ مقرر فرما دیا ہے۔ کہ جب نطفہ رحم میں پہنچ جاتا ہے۔ تو یہ فرشتہ اس نطفے کو ہتھیل پر لے کر اللہ عزوجل سے دریافت کرتا ہے۔ اے پروردگار! مرد ہے یا عورت اس کا معاملہ کیا ہے۔ کہاں مرے گا۔ حکم ہوتا ہے۔ لوح محفوظ میں جا کر دیکھ لے۔ فرشتہ لوح محفوظ دیکھ کر اسی کے مطابق اس کی تخلیق کرتا ہے۔ اس پر اطباء کا بھی اتفاق ہے کہ چار مہینے میں اعضا مکمل ہو جاتے ہیں۔ چار ماہ ہونے پر بچے کے جسم میں روح آجاتی ہے۔ اطباء نے یہ بھی کہا ہے۔ کہ سب سے پہلے دل کے مقام پر نقطہ سکا نشان پڑتا ہے۔ اور روح پڑنے کے بعد سب سے پہلے دل ہی حرکت کرتا ہے۔ مرتے وقت سب کے بعد اس کی حرکت بند ہوتی ہے۔

بخاری کی اس حدیث سے ظاہر ہوتا ہے کہ فرشتہ تیسرے اربعین کے بعد جب وہ تھوڑا بن چکتا ہے۔ اس وقت اس کے بارے میں وہ سب لکھتا ہے پھر روح بھونکی جاتی ہے لیکن مسلم کی حدیث سے ظاہر ہوتا ہے کہ روح بھونکنے کے بعد یہ باتیں لکھی جاتی ہیں۔

علامہ نووی نے فرمایا کہ بقیہ احادیث سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ پہلی اربعین کے بعد ہی فرشتہ آکر چاروں باتیں لکھ لیتا ہے۔ توجہ میں فرمایا۔ ثم یبعث اللہ الملک۔ یہ ابتدائی جملہ پر معطوف ہے۔ یعنی یجمع احدکم پر اور بیچ میں جملہ معترضہ ہے۔ اب حدیث کی ترتیب یہ ہوئی۔ چالیس دن تک مرد و عورت کا مادہ ایک جگہ جمع رہتا ہے۔ پھر اللہ تعالیٰ فرشتہ بھیجتا ہے پھر وہ باذن الہی و باعلام الہی ان چاروں باتوں کو لکھتا ہے۔ پھر وہ بستہ خون ہوتا ہے۔ پھر گوشت کا لوتھڑا۔ پھر روح بھونکی جاتی ہے۔ اخیر کی اربعین پوری ہوتے ہوئے اس کی خلقت تام ہو جاتی ہے۔ سارے اعضا بن چکے ہیں۔ شکل و صورت حلیہ سب درست ہو چکتا ہے۔ مگر چونکہ اس میں جان نہیں اس لئے اسے گوشت کے ٹکڑے سے تعبیر فرمایا۔ امام قاضی عیاض وغیرہ نے فرمایا کہ اس سلسلے میں جو احادیث کثیرہ آئی ہیں ان میں مختلف باتیں ہیں مگر ان سب کا حاصل یہ ہے۔ کہ نطفہ جب رحم میں پہنچتا ہے۔ اسی وقت سے فرشتہ اس میں باذن الہی درجہ بدرجہ تصرف شروع کر دیتا ہے۔ یہاں تک کہ وضع حمل ہو جائے۔ واللہ تعالیٰ اعلم

19.

باربع کلمات۔ بعض روایتوں میں باربعۃ کلمات۔ حالانکہ کلمات مؤنث ہے۔ قاعدے کے اعتبار سے باربع۔ ہی چاہئے۔ علامہ ابن حجر نے فرمایا۔ کہ معدود جب مبہم ہو تو عدد کی تذکیر اور تانیث دونوں جائز ہے۔ یہ چار چیزیں یہ ہیں، عمل، رزق، موت کا وقت بذمکتی و نیک بخمتی۔

فان الرجل منکم۔ یہاں سے اخیر تک مرفوع ہے یا موقوف دونوں احتمال ہیں۔ یعنی یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا ارشاد ہے۔ یا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا قول ہے۔ علامہ ابن حجر نے اسی کو ترجیح دی ہے۔ کہ یہ مرفوع ہے۔ اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا ارشاد ہے۔

١٤١٤ عَنْ نَافِعٍ قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا أَحَبَّ اللَّهُ الْعَبْدَ

کی کہ فرمایا کہ اللہ جب کسی بندے کو محبوب بنا لیتا ہے۔ تو جبرئیل سے فرماتا ہے کہ اللہ نے فلاں بندے کو محبوب

نَادَىٰ جِبْرِئِيلُ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ فُلَانًا فَأَحْبِبْهُ فَيُحِبُّهُ

بنالیا تم بھی اس سے محبت کرو۔ تو جبرئیل اس سے محبت کرنے لگتے ہیں پھر جبرئیل آسمان والوں کو ندا دیتے

جِبْرِئِيلُ فَيُنَادِي جِبْرِئِيلُ فِي أَهْلِ السَّمَاءِ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ فَلَانَا فَاحْبِبُوا

ہیں کہ اللہ فلاں بندے سے محبت کرتا ہے۔ تم لوگ بھی اس سے محبت کرو۔ تو آسمان والے اس

فِيحِبُّهُ أَهْلُ السَّمَاءِ ثُمَّ يُوضَعُ لَهُ الْقُبُولُ فِي الْأَرْضِ عَمَّ

سے فحمت کرنے لگتے ہیں اس کے بعد زمین میں اس کو مقبولیت حاصل ہو جاتی ہے۔

۱۴۱۴ **تشریحات** امام بخاری نے اس حدیث کو دو سندوں کے ساتھ یہاں ذکر کیا ہے۔ ایک بطریق محمد بن سلام یہ متصل ہے۔ دوسری بطریق ابو عاصم یہ معلق ہے پھر اسے کتاب الادب میں سند متصل کے ساتھ ذکر کیا۔ فرمایا۔ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ أَبِي عَاصِمٍ النَّخَعِيِّ۔ البتہ متن میں تھوڑا سا تغیر ہے۔ یہاں یہ ہے۔ نَادَى جِبْرِيلُ اِنَّ اللّٰهَ يَحِبُّ فُلَانًا۔ بیشک اللہ فلاں سے محبت کرتا ہے۔ اس کا مفاد یہ ہے یہ محبت دوامی اور استمراری ہے۔ جو ہمیشہ رہے گی اور کبھی ختم نہ ہوگی۔ اور کتاب الادب میں ہے۔ اِنَّ اللّٰهَ قَدْ احَب فُلَانًا۔ بیشک اللہ نے فلاں کو محبوب بنالیا۔ اس کا مفاد یہ ہے کہ محبوب بنا لینے کے بعد حضرت جبریل کو نداء فرماتا ہے۔ اور یہ محبت قطعی یقینی ہے اِنَّ اور قَدْ دو حرف تحقیق

عنه ثمانى الادب باب المقّة من الله ص ٨٩٢ التوحد اب كلام الرب مع جبرئيل ص ١١٥

کے ساتھ ہے۔ یہ اس کی دلیل ہے کہ امام بخاری کبھی حدیث متصل کو کہیں بیچ کا واسطہ بھجوز کر ذکر فرمادیتے ہیں۔ طوفی نے کہا امام بخاری نے یہ حدیث تو ذکر فرمائی جس میں اللہ عزوجل کے بندے کے ساتھ محبت کا ذکر اور بغض والی حدیث نہیں ذکر فرمائی۔ اسماعیلی نے بطریق روح بن عبادہ ابن جریج سے روایت کیا۔ اللہ عزوجل جب کسی بندے کو مغفوض بنالیتا ہے۔ تو جبرئیل بھی اس سے بغض رکھنے لگتے ہیں۔ پھر آسمان میں ندا کر دیتے ہیں کہ بے شک اللہ فلاں کو مغفوض رکھتا ہے۔ تم لوگ بھی اس سے بغض رکھو۔ تو آسمان والے اس سے بغض رکھنے لگتے ہیں۔ پھر زمین میں اس سے بغض رکھا جانے لگتا ہے۔

اس محبت اور بغض کا سبب حضرت ثوبان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث میں ہے۔ فرمایا۔ بندہ اللہ کی مرضی کے خواستگاری میں لگا رہتا ہے۔ یہاں تک کہ اللہ عزوجل فرماتا ہے اے جبرئیل! میرا فلاں بندہ میری رضا کا خواستگار ہے سو میری رحمت اس پر غالب ہے۔ (الحیث) خود بخاری کتاب الرقاق میں حضرت ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے بھی مروی ہے۔ بندہ نوافل کے ذریعہ مجھ سے قریب ہوتا رہتا ہے یہاں تک کہ میں اس کو اپنا محبوب بنالیتا ہوں۔ اللہ القبول فی الارض۔ اس سے مراد یہ ہے کہ اس کی محبت عظمت اہل زمین کے دل میں ڈال دی جاتی ہے اس کی دو صورتیں ہیں۔ اول یہ کہ پہلے عوام کا لانعام کے دلوں میں محبت ہو پھر خواص تک پہنچے یا عوام ہی تک محدود ہو کر رہ جائے۔ یہ بارگاہ انبوی میں مقبول ہونے کی دلیل نہیں۔ دوسرے پہلے خواص کے دل میں محبت ہو پھر عوام تک پہنچے۔ یہ عند اللہ مقبول ہونے کی علامت ہے۔ یہی اس حدیث کا مفاد ہے۔

۱۷۱۸ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهَا سَمِعَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَقُولُ إِنَّ الْمَلَائِكَةَ تَنْزِلُ فِي الْعَنَانِ وَهُوَ السَّحَابُ فَتَذْكُرُ
بَادِلٍ فِي الْأَرْضِ تَقْضِي فِي السَّمَاءِ فَتَسْتَرْقِي الشَّيَاطِينُ السَّمْعَ فَتَسْمَعُهُ
اس کا تذکرہ کرتے ہیں تو شیاطین بجوری سے سن لیتے ہیں اور اسے چکے سے
فَتُؤْخِضُهُ إِلَى الْكُفَّانِ فَيَكْذِبُونَ مَعَهَا مَاءً كَذِبًا مِنْ
کاہنوں تک پہنچا دیتے ہیں۔ کاہن اس کے ساتھ اپنی طرف سے سو

عَنْدِ أَنْفُسِهِمْ

جھوٹ ملا دیتے ہیں۔

تشریحات

یہ حدیث کتاب الطب وغیرہ میں ان الفاظ سے مروی ہے۔ کہ کچھ لوگوں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے کاهنوں کے بارے میں پوچھا۔ فرمایا: وہ کچھ نہیں۔ اس پر لوگوں نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ! کبھی کبھی وہ جو کچھ کہتے ہیں صحیح ہوتا ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ یہ صحیح بات وہ ہے کہ جن ایک کراپنے ولی کے کان میں ڈال دیتے ہیں۔ جس میں وہ سو جھوٹ ملا لیتے ہیں۔ یہ سوال کرنے والے حضرت معاویہ بن حکم سلمیٰ ہیں۔ مسلم میں انھیں سے مروی ہے کہ میں نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ! ہم کچھ کام جاہلیت میں کرتے تھے۔ کاهنوں کے پاس جاتے تھے۔ فرمایا مت جاؤ۔

کاهن۔ کاهن کا مصدر کہانت ہے۔ اس کے اصل معانی غیب دانی کا دعویٰ کرنا۔ علامہ ابن حجر نے ان کی چار قسمیں بھی ہیں۔ اول جس کا کوئی جن موکل ہو وہ آسمان سے چوری چھپے فرشتوں کی باتیں سن کر اسے بتائے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی بعثت کے بعد جب آسمان پر شیاطین کا داخلہ بند ہو گیا تو یہ قسم تقریباً ختم ہو گئی۔ دوم کسی کے تابع کوئی جن ہے جو اسے دور نزدیک کی پوشیدہ باتیں بتائے۔ سوم کچھ انسانوں میں اللہ عزوجل ایسی قوت پیدا کر دیتا ہے کہ وہ اپنی ذکاوت سے اٹکل چمچ باتیں بتاتے ہیں ان میں کچھ صحیح بھی ہو جاتی ہیں۔ چہارم تجربے اور قرآن سے پوشیدہ باتوں کو بتانے والے۔ اسی میں منجم بھی داخل ہیں۔ علم نجوم حق ہے مگر اب اس کا سیکھنا منسوخ ہو گیا۔

سہل۔ کچھ مخصوص خطوط شیخ کر پوشیدہ باتیں جانا۔ یہ علم حق ہے۔ مسلم میں حضرت معاویہ بن حکم کی حدیث کے اخیر میں ہے۔ کہ انھوں نے یہ بھی سوال کیا تھا تم میں کچھ لوگ خط کھینچتے ہیں فرمایا۔ ایک نبی خط کھینچتے تھے جس کا خط ان کے خط کے موافق ہو وہ صحیح ہے۔ یہ نبی حضرت دانیال علیہ الصلوٰۃ والسلام تھے۔

العنان۔ عنان کے معنی بادل کے ہیں۔ جیسا کہ ہوا السحاب بعض راویوں نے تفسیر کی ہے۔ وہو السحاب ارشاد اقدس نہیں۔ اور انج ہے۔ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ اس سے مراد آسمان ہو۔ اور یہی دوسری روایتوں کے مطابق ہے۔ مسلم کی یہ حدیث گزر چکی۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ مجھ سے کچھ انصاف نہ بیان کیا۔ کہ ہم ایک رات رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ بیٹھے تھے۔ کہ اچانک ایک تار اگرا اور روشنی پھیل گئی۔ حضور نے دریافت فرمایا۔ زمانہ جاہلیت میں جب اس طرح تار اٹھتا تو تم لوگ کیا کہتے تھے۔ لوگوں نے عرض کیا۔ ہم یہ کہتے تھے کہ آج کی رات کوئی بڑا آدمی پیدا ہوا ہے یا مرے۔ فرمایا یہ تاروں کا ٹوٹنا کسی کے مرنے یا پیدائش پر نہیں ہوتا ہے۔ ہاں ہمارا پروردگار جب کوئی حکم دیتا ہے تو عرض اٹھانے والے فرشتے تسبیح پڑھتے ہیں پھر ان

عہ باب صفة ابليس وجنودہ ۴۷۴۔ ثانی۔ طب۔ باب الکھانة ۵۷۷۔ الادب۔ باب قول الرجل للشي

ليس بشي ۹۱۷۔ التوحيد۔ باب قرائة الفاجر والمنافق ۱۲۸۔ مسلم کہانة۔ باب مسلم ثانی باب تحريم الکھانة

کے قریب کے فرشتے تسبیح پڑھتے ہیں۔ یہاں تک کہ یہ سلسلہ آسمان دنیا تک پہنچتا ہے۔ اب فرشتے پوچھتے ہیں کہ تمہارے رب نے کیا فرمایا۔ تو انھیں خبر دیتے ہیں۔ درجہ بدرجہ آسمان تک یہ سلسلہ پہنچتا ہے یہیں سے جن پوری سے سن لیتے ہیں۔ جب وہ جیسی بات بھی ویسی ہی بیان کرتے ہیں تو وہ صحیح ہوتی ہے۔ لیکن وہ کم و بیش کر دیتے ہیں۔

دوسرے ابواب کی روایتوں میں یہ ہے۔ کہ جن اپنے ولی کے کان میں ڈال دیتا ہے یہاں الفاظ مختلف ہیں کہیں فیقرھا۔ ہے۔ اور بعض روایتوں میں کفر قرق الدجاجة مرغی کی آواز کے مثل۔ اور بعض روایتوں میں فیقر فی اذنہ کما تقر القارورۃ۔ اس کے کان میں یوں ڈالتا ہے جیسے شیشی کی آواز۔ ان سب کا مفاد یہ ہے کہ شیاطین اپنے موکلین کے کانوں میں وہ باتیں مبہم طریقے سے اپنے مخصوص انداز میں ڈالتے ہیں۔ صاف صاف واضح الفاظ میں نہیں کہ جو سنے سمجھ لے۔ مائۃ کذبہ۔ بطور مبالغہ ہے کہ بعض روایتوں میں اکثر من مائۃ کذبہ۔ ہے۔

۱۷۱۹ عَنْ عَبْدِ بْنِ ثَابِتٍ عَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
 حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ
 قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَسَّانٍ أَهْلِيهِمْ
 وسلم نے حضرت حسان سے فرمایا۔ مشرکین کی ہجو کرو اور جبرئیل
 اَوْ هَاجِهِمْ وَجِبْرِيلُ مَعَكَ ع
 تمہارے ساتھ ہیں۔

۱۷۱۹ تشریح اس کے پہلے والی حدیث میں ہے۔ جو کتاب الصلوٰۃ میں گزر چکی ہے۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت حسان سے فرمایا۔ اَجِبْ عَنِ اللَّهِ اَيْدَا بَرُوح القدس۔ میری طرف سے جواب دے۔ اے اللہ اس کی روح القدس کے ذریعہ مدد فرما۔ اس سے ظاہر ہوگا کہ ہجو کرنے سے مراد جواب دینا ہے۔ وجہ یہ تھی کہ مشرکین مکہ مسلسل حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ہجو کرتے تھے۔ اپنی بد ذات لونڈیوں کو یہودہ اشعار یاد کرا دیتے تھے۔ جسے وہ عیش و طرب کی محفلوں میں گاتی تھیں۔ اس پر وہ ارشاد ہوا۔ کہ اے حسان میری طرف سے جواب دو۔ اور ان کی بھی ہجو کرو۔ وہب نے اپنی جامع میں عبد الرزاق نے اپنے مصنف میں بطریق محمد بن سیرین روایت کیا۔ مشرکین نے

عہ ثانی مغازی باب مرجع النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم من الاحزاب ودریغے سے ۵۹۱ الادب باب هجاء المشركين
 ۹۰۹ سلم فضائل نساء قضا مناقب - لہ نزهۃ القاری ثانی ۴۴۲

نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور صحابہ کرام کی ہجو کی۔ تو انصار کرام نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ علی کو حکم دیں کہ وہ مشرکین کی ہجو کریں۔ فرمایا: جن لوگوں نے اپنے ہاتھوں سے ہماری مدد کی ہے وہی اس کا بھی حق رکھتے ہیں۔ کہ اپنی زبانوں سے مدد کریں انصار سمجھ گئے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم یہ چاہتے ہیں کہ ہم اس خدمت کو بھی انجام دیں۔ تو حضرت حسان کے پاس کہلایا۔ وہ خوشی اور فخر کے ساتھ خدمت میں حاضر ہوئے۔ اور عرض کیا۔ اگر صنعا اور بصرہ کے مابین جو کچھ ہے سب مل جاتا تو بھی مجھے اس خدمت سے زیادہ محبوب نہیں ہوتا۔ لیکن میں قریش کے بارے میں کچھ جانتا نہیں۔ اب حضرت ابوبکر کو حکم ہوا کہ انھیں قریش کے عیوب کرید کرید کر بتاؤ۔

کتاب الادب میں حدیث آرہی ہے کہ حضرت حسان نے از خود اجازت طلب کی تو فرمایا۔ میرے نسب کو کیا کرو گے۔ عرض کیا۔ میں حضور کے نسب کو اس طرح بے داغ بچالوں گا جیسے گوندھے ہوئے آٹے میں سے بال کھینچ لیا جاتا ہے۔

۱۷۲۰ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ هِلَالٍ عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَتْ كَاتِبِي أَنْظَرُ إِلَى الْغُبَارِ
حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ گویا میں بنی غنم کی گلیوں میں
 سَاطِعَاتِي زُقَاقِ بَنِي عَنْمٍ مُّوَكَّبَ جَبْرِئِيلَ حِينَ سَارَ رَسُولُ اللَّهِ
 جب ربیل کی سواری سے غبار اٹھتا ہوا دیکھ رہا ہوں جب کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ
 صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى بَنِي قُرَيْظَةَ عہ
 علیہ وسلم بنی قریظہ کی جانب تشریف لے گئے تھے۔

۱۷۲۰ **تشریحات** ذکر الملائكة۔ میں زقاق کے بجائے سِکَّة ہے۔ اس کے معنی گلی کے ہیں۔ بنی غنم
 خزرج کے مشہور قبیلے بنی نجار کی ایک شاخ کا نام ہے۔ اسی سے سیدنا حضرت ایوب
 انصاری رضی اللہ تعالیٰ عنہ بھی تھے۔ یہ عرب کے مشہور قبیلے بنی غنم کے علاوہ ہیں۔ یہ مدینہ طیبہ کے باشندے
 نہیں تھے۔

۱۷۲۱ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا۔ أَنَّ
حدیث ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے مروی ہے کہ نبی صلی اللہ
 النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا عَائِشَةُ هَذَا جَبْرِئِيلُ
 تعالیٰ علیہ وسلم نے ان سے فرمایا اے عائشہ جب ربیل تم کو سلام کہہ رہے ہیں۔

عہ ثانی مخازی باب مرجع النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم من الاحزاب ص ۵۵۵ اول ذکر الملائكة ص ۵۵۵

يَقْرَأُ عَلَيْكَ السَّلَامَ فَقَالَتْ وَعَلَيْهِ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ تَرَى

ام المؤمنین نے کہا اور ان پر سلام اور اللہ کی رحمت اور برکتیں ہوں۔ حضور

مَلاَ اَسْرَى تَرِيْدُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عه

وہ دیکھتے ہیں جو ہم نہیں دیکھتے۔

۱۷۲۱ تشریح اس کے بالمقابل ام المؤمنین حضرت سیدہ خدیجہ الکبریٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے بارے میں وارد ہے۔ کہ جبریل امین نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے فرمایا۔ یا رسول اللہ یہ خدیجہ آگئی ہیں کھانے پینے کا سامان لے کر۔ یہ آبائیں تو انھیں ان کے رب کی جانب سے سلام کہیں۔ اور انھیں جنت میں موتی کے ایسے گھر کی بشارت دیدیں جس میں نہ شور ہو گا نہ ٹکان۔ اس سے ان علمائے استدلال فرمایا تو یہ فرماتے ہیں کہ ام المؤمنین حضرت خدیجہ الکبریٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہا ام المؤمنین حضرت صدیقہ سے بھی افضل ہیں اس سلسلے میں ہم نے اپنا موقف جلد اول میں تحریر کر دیا ہے۔

۱۷۲۲ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

نَظَرُهَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَبِيبِ بْنِ

کیا مجھے بھی آپ کا اشتیاق تھا۔ مگر میں مامور ہوں حکم ہوا۔ عرض کردوں۔ ہم حضور کے رب کے اذن ہی سے اترتے ہیں۔
اس آیت میں امر سے مراد اذن ہے۔ یا وحی۔ اور بہتر معنی عام مراد لینا ہے۔ یعنی اللہ عزوجل ہم کو جب کسی کام کے لئے بھیجتا ہے خواہ وہ وحی ہو خواہ کچھ اور۔ تب ہم آسمان سے اترتے ہیں۔

۱۴۲۳ **ثَنِ عُبَيْدُ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْبَةَ بْنِ مَسْعُودٍ عَنِ ابْنِ**
حَدَّثَنَا حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ
عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ أَتَىٰ أُنًى جَبْرَيْئِيلٌ عَلَىٰ حَرْفٍ فَلَمْ أَرَلْ
تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَظَرَ فِيَّ أَحَدٌ حَرْفٍ بَرَّهَانًا - میں ان سے زیادہ کو کہتا رہا۔ یہاں تک کہ سات
أَسْتَزِيدُ لَا حَتَّىٰ أَتَّهِلَّ إِلَىٰ سَبْعَةِ أَحْرَفٍ -
حرف تک نوبت پہنچی۔

۱۴۲۳ **تشریحات** سات حرفوں سے کیا مراد ہے۔ اس میں دس قول ہیں۔ راجح یہ ہے کہ ان سے مراد لغات ہیں
یا قرأتیں۔ اس پر بقدر ضرورت کلام پانچویں جلد میں گذر چکا ہے۔
بَابُ إِذَا قَالَ أَحَدُكُمْ آمِينَ وَالْمَلَائِكَةُ
فِي السَّمَاءِ آمِينَ فَوَاقَفَتْ إِحْدَاهُمَا لِأُخْرَىٰ
عُفِّرَ لَهَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ ۖ ۷۵
جب تم میں سے کسی نے آمین کہا اور فرشتوں نے آسمان میں
آمین کہا۔ تو جس کا آمین پڑھنا فرشتوں کے موافق ہو گیا
اس کے سابقہ گناہ بخش دیئے جائیں گے۔

۱۴۲۴ **عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ سَمِيعَ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ**
حَدَّثَنَا حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کہتے ہیں۔ کہ حضرت ابو طلحہ
اللَّهُ تَعَالَىٰ عَنْهُمَا يَقُولُ إِنَّ أَبَا طَلْحَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَىٰ عَنْهُمَا يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا تَدْخُلُ الْمَلَائِكَةُ بَيْتًا فِيهِ كَلْبٌ وَلَا
نَرَاتِي هُوَ سَنَاكَ جِسْمٌ فِيهِ كَلْبٌ يَأْتِيهِ تَصَوُّرٌ هُوَ فَرَسٌ
صَوَّرَ كَمَا تَنَاطَلُ عَمَ
نہیں جاتے۔

عہ ثانی فضائل القرآن۔ باب انزل القرآن علی سبعة احرف ۷۴۔ سلم۔ الصلوة۔ عہ اذا وقع الذباب فی شراب
احدکم فلیغسه ۷۵ ثانی القاری باب ۷۵ اللباس باب التصاویر ۸۸۔ سلم۔ لباس۔ ترمذی۔ استیذان۔

۱۷۲۵ اِنْ بُسِّرَ بِنَ سَعِيدٍ حَدَّثَهُ اَنْ زَيْدَ بْنَ خَالِدٍ الْجُهَنِيِّ

حلمہ میں بیان کی کہ حضرت زید بن خالد جہنی نے ان سے حدیث

حَدَّثَهُ اَوْ مَعَ بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ عُبَيْدُ اللَّهِ الْخَوْلَانِيُّ الَّذِي كَانَ فِي

بیان کی اور بسر بن سعید کے ساتھ عبید اللہ خولانی بھی تھے۔ جو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی

حَجْرٍ مَيْمُونَةٍ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَدَّثَهُمَا زَيْدٌ

رفیقہ حیات ام المؤمنین حضرت میمونہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی پرورش میں تھے۔ ان دونوں سے حضرت

بُنْ خَالِدٍ اَنَّ اَبَا طَلْحَةَ حَدَّثَهُ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

زید بن خالد نے حدیث بیان کی کہ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حدیث بیان کی کہ نبی

وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَدْخُلُ الْمَلَكَةُ بَيْتًا فِيهِ صُورَةٌ اَوْ قَالَ بُسْرِ فَرَضَ

صل اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ جس گھر میں تصویر ہو فرشتے نہیں جاتے۔ بسر نے کہا

زَيْدٌ بِنَ خَالِدٍ فَحَدَّثَنَا اَوْ اِذَا اَخْبُنَ فِي بَيْتِهِ يَسْتَرْفِيهِ تَصَاوِيرٌ

اس کے بعد حضرت زید بن خالد بیمار پڑے تو ہم لوگ عیادت کے لئے گئے تو ان کے گھر ایک تصویر دائرہ

فَقُلْتُ لِعُبَيْدِ اللَّهِ الْخَوْلَانِيِّ اَلَمْ يَحْدِثْنَا فِي التَّصَاوِيرِ فَقَالَ اِلَّا

تھا۔ میں نے عبید اللہ خولانی سے کہا کیا انھوں نے تصویروں کے بارے میں ہم سے حدیث نہیں بیان کی

رَقْمٌ فِي تَوْبِ اَلَا سَمِعْتَهُ قُلْتُ لَا قَالَ بَلَى قَدْ ذَكَرْ لَاهِ

ہے تو انھوں نے کہا اس کے ساتھ یہ بھی تو ہے مگر کپڑے میں چھپی ہو۔ کیا تم نے نہیں سنا کہ انہیں عبید نے کہا۔ اے ذکر کیا

۱۷۲۶ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ وَعَدَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

حلمہ میں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا۔ جس نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَبْرِئِيلُ فَقَالَ اِنَّا لَا نَدْخُلُ بَيْتًا فِيهِ صُورَةٌ اَوْ لَا كَلْبٌ عَلَيْهِ

آنے کا وعدہ کیا تھا مگر آئے نہیں پوچھنے پر بتایا کہ ہم لوگ اس گھر میں نہیں جاتے جس میں تصویر یا کتا ہو۔

۱۷۲۵ یہاں قصہ یہ ہے۔ کہ باب کا جو عنوان ہے۔ اذ قال احدكم آمین المحدث
تشریح یہ مستقل حدیث ہے۔ اور اسی سند کے ساتھ مروی ہے جو اس کے پہلے والی حدیث ---

عہ ثانی اللباس باب التصاویر ص ۸۸ مسلم لباس - نسائی زینت

عہ ثانی اللباس باب لا تدخل الملائكة بیتا فیہ صور ص ۸۸

الْمَلَائِكَةُ يَتَعَاقِبُونَ - کہ ہے۔ چنانچہ کتاب الصلوٰۃ میں بطریق عبداللہ بن یوسف قال اخبرنا مالک عن ابی الزناد - مروی ہے۔ اور یہاں بطریق ابوالیمان انا شعیب ثنا ابوالزناد ہے۔ اس لئے یہاں بجائے باب کے و بهذا الاسناد - یا۔ وبہ قال وغیرہ ہونا چاہئے۔ جیسا کہ اسماعیل نے کہہ ہے۔ ابوزرکی روایت میں۔ باب۔ نہیں۔ لیکن ایسا کوئی کلمہ بھی نہیں جو یہ بتائے کہ یہ اس سند کے ساتھ مروی ہے جو اس کے پہلے والی حدیث کی ہے۔ یہ سب حدیثیں اصل باب ذکر الملائکۃ کے تحت ہیں۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی حدیث میں جو باب اذا وقع الذباب - میں مذکور ہے۔ صرف ولا صوریۃ ہے۔ تمثال نہیں۔ اسی طرح کتاب اللباس میں صیغہ جمع کے ساتھ۔ ولا تصاویر۔ ہے۔ اور نمازی میں لا صوریۃ کے بعد یہ زائد ہے۔ یہ بید صوریۃ التماثل اللتی فیہا الارواح۔ مراد وہ تصویریں ہیں جن میں رو میں ہوں۔

جاندار کی تصویر بنانا حرام ہے۔ خواہ وہ مجسم ہو خواہ کاغذ پر خواہ کپڑے پر خواہ کسی دھات کے پتھر پر اور اس کا گھر میں رکھنا بھی حرام ہے۔ اگر وہ فرش وغیرہ پر حقارت کے ساتھ نہ ہو۔ یہ تصویریں خواہ ہاتھ سے بنائی گئی ہوں خواہ کیمرہ وغیرہ سے کیونکہ حرمت کی علت صورت سازی یعنی چہرے کی شبیہ بنانا ہے۔ اسی طرح ویڈیو، کیسٹ، ٹیلی ویژن کے ذریعہ جو صورتیں نظر آتی ہیں۔ وہ بھی حرام ہیں۔ جس پر تفصیلی گفتگو کتاب اللباس بالتصاویر میں ہوگی۔

یہ کہنا کہ حرام صرف مجسمہ ہے۔ کاغذ وغیرہ پر بنی ہوئی تصویریں حرام نہیں۔ یا صرف ہاتھ سے بنائی ہوئی تصویریں حرام ہیں۔ کیمرے وغیرہ سے بنی ہوئی نہیں۔ غلط ہے۔ تمثال کے معنی مطلق تصویر کے بھی ہیں جس پر ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی حدیث دلیل ہے۔ جو اس کے پہلے مذکور ہے۔ جس میں یہ ہے۔ و سادۃ فیہا تماثل۔ گدا جس میں تصویریں تھیں۔ ظاہر ہے کہ نیچے یا گدے میں مجسمے کے ہونے کا سوال ہی نہیں۔ فتح الباری میں ہے۔ جمع تمثال وهو المثل المصور اعم من ان یکون شکا او نقشا او دھانا او فسجانی ثوب و فی روایۃ بکیر عند مسلمانہا نصبت سترافہ تصاویر۔ (مسلم بلد ثانی ص ۲)

لا تدخل الملائکۃ - امام نووی نے فرمایا۔ کہ اس سے مراد ملائکہ رحمت و استغفار ہیں۔ کیوں کہ کرائما کاتبین اور محافظین ہر وقت انسان کے ساتھ ہوتے ہیں۔ کسی وقت جدا نہیں ہوتے۔ اس حدیث میں کتے سے مراد وہ کتا ہے۔ جس کا پالنا جائز نہیں۔ حدیث گزر چکی کہ موبشی کھیت یا گھر وغیرہ کی حفاظت اور شکار کے لئے کتے پالنا جائز ہے۔ صحیح یہی ہے کہ جن کتوں کا پالنا جائز ہے وہ اگر گھر میں ہوں۔ یا تصویر حقارت و ذلت کے ساتھ ہوں تو فرشتے گھر میں آتے ہیں۔ ورنہ ان کو گھر میں رہنے دینا ممنوع ہوتا اس لئے کہ حدیث میں تصویر رکھنے کی ممانعت کی علت یہی ہے کہ فرشتے اندر نہیں آتے۔

الارقم فی ثوب۔ امام نووی نے فرمایا کہ اس سے مراد وہ تصویریں ہیں جو غیر ذی روح کی ہوں مگر اس پر اشکال یہ ہے کہ غیر ذی روح کی تصویر مطلقاً جائز ہے خواہ کپڑے پر ہو یا کہیں بھی ہو۔ علامہ ابن حجر نے فرمایا کہ ہو سکتا ہے کہ یہ ارشاد ممانعت سے پہلے کا ہو۔ جیسا کہ حضرت ام المؤمنین رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی حدیث سے ظاہر ہوتا ہے۔ کہ تصویر دار پر دے کو دیکھ کر فرمایا۔ قیامت کے دن سب سے سخت عذاب تصویر بنانے والوں پر ہوگا۔

اس حدیث میں پر دے ہی کی تصویر کے بارے میں وہ ارشاد ہے۔ لیکن پھر یہ شبہ رہ جاتا ہے۔ کہ تاریخ معلوم نہیں۔ اس لئے ایک کو نسخ دوسرے کو منسوخ نہیں کہا جاسکتا۔ اگرچہ ام المؤمنین کا واقعہ ایک قول کی بنا پر غزوہ تبوک سے واپسی پر پیش آیا تھا۔ مگر پھر بھی قطعی طور پر اسے نسخ نہیں کہا جاسکتا اس لئے کہ یہ امکان ہے کہ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث بعد کی ہو۔ اقول وهو المستعان۔ اصل جواب یہ ہے کہ اب کپڑے پر تصویر کا مسئلہ حرمت و حلت کے مابین دائر ہو گیا۔ اور ایسے موقع پر ترجیح حرمت کو ہوگی۔

۱۷۲۷ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَعْلَى عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ عَلَى الْمُنْبَرِ وَنَادَا يَا مَالِكُ قَالَ سَفِينٌ فِي مَنْبَرٍ يَرِيهِ تِلَاوَاتُ كَرْتِ هُوَ سَنَا۔ اور جہنمی پکاریں گے اے مالک؟ سفیان نے کہا۔ عبد اللہ قرأ عبد اللہ ونادوا يا مالک عہ بن مسعود کی قرأت یا مالک ہے۔

۱۷۲۷ تشریح کتاب التفسیر میں یہ زائد ہے۔ لِيَقْضَى عَلَيْنَا رُبُكَ (۷) دوزخیوں کے قول کی حکایت ہے۔ کہ دوزخ میں عذاب کی شدت کی تاب نہ لا کر دوزخ کے خازن کو پکاریں گے۔ اے مالک ترے رب کو چاہئے کہ ہمارا کام تمام کر دے۔ وہ ایک ہزار سال کے بعد جواب دیں گے۔ تم ہمیشہ اسی میں رہو گے حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی قرأت ترقیم کے ساتھ یا مالک ہے۔ اور یہی حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی بھی ہے۔

۱۷۲۸ ثَنِي عُرْوَةً أَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَرَدَ نَبَا۔ کہ ام المؤمنین حضرت عائشہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی رفیقہ حیات

عہ باب صفۃ التارکۃ ۳۶۲ ثانی تفسیر سورہ حم زمر ۷۱ مسلم الصلوٰۃ ابوداؤد۔ المروان۔ نسائی۔ تفسیر حروف۔ لے اللباس باب ما دخلی من التصاویر ص ۸۸۔

وَسَلَّمَ حَدَّثَتْهُ أَنَّهَا قَالَتْ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ
 نَے ان سے حدیث بیان کی۔ کہ انھوں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے دریافت کیا۔ حضور
 اَتَى عَلَيْكَ يَوْمٌ كَانَ أَشَدَّ عَلَيْكَ مِنْ يَوْمِ أُحُدٍ قَالَ لَقَدْ لَقِيتُ
 پر احد سے بھی زیادہ کوئی دن سخت آیا ہے۔ فرمایا مجھے تہاری قوم سے جو تکلیفیں پہنچیں نہیں
 مِنْ قَوْمِكَ مَا لَقِيتُ وَكَانَ أَشَدَّ مَا لَقِيتُ مِنْهُمْ يَوْمٌ
 اور سب سے سخت یوم عقبہ تھا۔ جب میں نے اپنے آپ کو ابن عبدیلیل بن عبدکلال پر پیش کیا
 الْعُقْبَةُ إِذْ عَرَضْتُ نَفْسِي عَلَى ابْنِ عَبْدِيَالِيلِ بْنِ عَبْدِكَلَالٍ فَلَمْ
 تھا۔ اس نے میرا پیغام قبول نہیں کیا۔ میں غزوہ واپس چلا آیا قرن الثعالب پر
 يَمَجِّنِي إِلَى مَا أَرَدْتُ فَأَنْطَلَقْتُ وَأَنَا مَهُمُّومٌ عَلَى وَجْهِهِ فَلَمْ أَسْتَفِمْ
 پہنچا تو غم ہلکا ہوا۔ میں نے سر اٹھایا تو دیکھا کہ ایک بادل مجھ پر سایہ کئے ہوئے
 إِلَّا وَأَنَا بِقَرْنِ الثَّعَالِبِ فَرَفَعْتُ رَأْسِي فَإِذَا أَنَا بِسَحَابَةٍ قَدْ أَظْلَمَتْنِي
 ہے۔ اور اس میں جبریل ہیں۔ انھوں نے مجھے پکارا اور کہا۔ آپ کی قوم نے
 فَتَنَظَرْتُ فَلِذَا فِيهَا جِبْرِيْلُ فَنَادَانِي فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ قَدْ سَمِعَ قَوْلَ
 آپ سے جو کہا جو جواب دیا۔ اللہ نے سن لیا اور آپ کی خدمت میں پہاڑوں کے فرشتے کو
 قَوْمِكَ لَكَ وَمَا أَرَادَ وَعَلَيْكَ وَقَدْ بَعَثَ اللَّهُ إِلَيْكَ مَلَكَ الْجِبَالِ
 بھیجا ہے آپ جو چاہیں اسے حکم دیں۔ اب پہاڑوں کے فرشتے نے مجھے پکارا۔
 إِنَّا مُرُّ لَا بِمَا شِئْتَ فِيهِمْ فَنَادَانِي مُلْكُ الْجِبَالِ فَسَلَّمَ عَلَيَّ ثُمَّ
 پہلے مجھ پر سلام کیا پھر عرض کیا۔ اے محمد! حضور کیا چاہتے ہیں۔ اگر آپ چاہیں تو
 قَالَ يَا مُحَمَّدُ فَقَالَ ذَلِكَ فَمَا شِئْتَ إِنْ شِئْتَ أَنْ أَطْبِقَ عَلَيْهِمْ
 اچھین پہاڑوں کو ان پر ڈھا دوں۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ نہیں۔ بلکہ
 الْأَخْشَبِيِّنَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَلْ أَرْجُو أَنْ يُخْرِجَ
 مجھے امید ہے کہ اللہ عز و جل ان کی نسل سے ایسے لوگوں کو پیدا فرمائے گا جو صرف
 اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ أَصْلَابِهِمْ مَنْ يَعْبُدُ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَحْدَهُ لَا يُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا
 اللہ عز و جل کی عبادت کریں گے۔ اور کسی کو اس کا شریک نہیں ٹھہرائیں گے۔

۱۷۲۸
تشریحات

ابن عبد یلیل - اس کا نام کنا نہ تھا۔ یہ طائف کے صف اول کے سرداروں میں تھا۔ ابن اسحاق اور ابن عقبہ نے کہا کہ کنا نہ بن عبد یلیل سنہ ۱۷۲۸ میں طائف کے وفد کے ساتھ خدمت اقدس میں حاضر ہو کر مسلمان ہوا۔ اسی بنا پر علامہ عبد البر نے الاستیعاب میں اسے صحابی شمار کیا ہے۔ مگر امام علی بن مدینی نے فرمایا کہ طائف کے سب لوگ مشرف باسلام ہو گئے۔ مگر یہ محروم رہا۔ بھاگ کر روم چلا گیا اور وہیں مرا۔

قرن الثعالب - یہ مکہ معظمہ سے ایک دن کی مسافت پر ایک پہاڑی ہے۔ اسے قرن المنازل بھی کہتے ہیں۔ جو اہل نجد کی میقات ہے۔ جو بڑے پہاڑ سے کٹی ہوئی ہے۔ قابسی نے نقل کیا کہ قرن رار کے سکون کے ساتھ پہاڑی کے معنی میں ہے۔ اور قرن رار کے فتح کے ساتھ اس کے قریب گزرنے والا راستہ۔

ام المؤمنین حضرت خدیجۃ الکبریٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے وصال اور ابو طالب کے انتقال کے بعد بیعت کے دسویں سال مکہ والوں کے مسلسل انکار و متواتر ایذا رسانیوں سے بد دل ہو کر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم طائف تشریف لے گئے۔ کہ شاید یہ لوگ ایمان قبول کر لیں۔ طائف کے رؤسا میں یہ تین بھائی عبد یلیل، سعود و صیب سب سے ممتاز تھے۔ ان کے پاس تشریف لے گئے۔ اور اسلام کی دعوت دی۔ ان اشقیاء نے جو گستاخانہ جوابات دیئے وہ عبرت انگیز ہیں۔ ایک نے کہا۔ اگر خدا نے تجھ کو پیغمبر بنا کر بھیجا ہے۔ تو کبے کا پردہ چاک کر رہا ہے دوسرے نے کہا۔ تیرے علاوہ خدا کو اور کوئی نہیں ملا۔ تیسرے نے کہا۔ میں کسی طرح تجھ سے بات نہیں کر سکتا۔ اگر تو سچا ہے۔ تو تجھ سے گفتگو کرنا بے ادبی ہے۔ اور اگر بھوٹا ہے تو اس قابل کہاں کہ تجھ سے بات کی جائے۔

ان بدطینتوں نے اسی پر بس نہیں کیا۔ بازار یوں کو اکسایا کہ منسی اڑائیں۔ بد قماش دو روہ صف باندھ کر کھڑے ہو گئے۔ ہر طرف سے پاؤں پر پتھر برسانے لگے۔ پاؤں لہو لہان ہو گیا۔ جب نڈھال ہو کر بیٹھ جاتے تو بازو پکڑ کر کھڑا کر دیتے۔ جب چلنے لگتے پھر پتھر برسانے لگتے۔ گالیاں دیتے تالیاں بجاتے آخر ایک انگوڑے کے باغ میں پناہ لی۔ یہ باغ عقبہ بن ربیعہ کا تھا۔ اس نے اپنے غلام عداس کے ذریعہ ایک کشتی میں رکھ کر انگوڑے کے باغ (الخشبین) - خشب کے معنی کم گوشت والی مضبوط ہڈی ہے اس سے مراد جبل ابوقیسٹ اور اس کے بالمقابل جو پہاڑ ہے وہ یا تو قیقان ہے۔ یا اس کے قریب جو سرخ پہاڑ ہے وہ ہے۔ مطلب یہ ہے کہ اگر حضور اجازت دیں تو ان دونوں پہاڑوں کو آپس میں جیکادوں جس کے اندر اہل مکہ کھل کر رہ جائیں یا یہ کہ ان دونوں پہاڑوں کو ان کے سروں پر ٹپک دوں جس کے نیچے دب کر رہ جائیں۔ مگر رحمت عالم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ گوارا نہیں فرمایا۔ اور ارشاد فرمایا انھیں رہنے دو مجھے امید ہے کہ ان کی نسل میری امت میں داخل ہوگی۔ اور یہی ہوا کہ اس میں سارا مکہ مشرف باسلام ہو گیا۔

۱۷۲۹ ثنا ابو اسحق الشیبانی قال سألت زبیر بن جحیش رضی اللہ عنہما
ابو اسحق شیبانی نے کہا۔ میں نے زبیر بن جحیش رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے پوچھا۔

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَمَا كَانَ قَابِ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَىٰ

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کے بارے میں فرمایا تو دو کمانوں کی مقدار قریب ہو گیا یا اس سے بھی کم

فَادْخَىٰ إِلَىٰ عَبْدِهِ مَا أَوْحَىٰ، قَالَ تَنَابَتُنِ مَسْعُودٍ أَنَّهُ رَأَىٰ جِبْرِيلَ

پھر اپنے بندے کی جانب وحی کی جو وحی کی تو انھوں نے کہا کہ ابن مسعود نے حدیث بیان کی کہ حضور

لَهُ يَسْتَمَاءُ جَنَاحَ عِ

نے جبریل کو دیکھا کہ ان کے چھ سو بازو ہیں۔

تشریحات ۱۷۲۹
حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا قول یہ ہے۔ اس آیت میں قرب جبریل مراد ہے حالانکہ جبریل ہی قاصدین کے حاضر ہوئے تھے۔ شروع ہی سے ساتھ تھے۔ اس کے ازالے کے لئے فرمایا کہ جبریل امین کی اصل ملکوتی شکل سے قرب مراد ہے۔ اس تقدیر پر فاوحی کی ضمیر مستتر کا مرجع جبریل ہوں گے۔ جو شدید القوی سے مراد ہے اور عبدہ کی ضمیر مجبور متصل کا مرجع اللہ عزوجل ہے جو مہود فی الذہن ہے۔

لیکن صحیح اور رائج یہ ہے کہ یہاں قرب سے مراد قرب الہی ہے۔ اور فاوحی کی ضمیر مستتر اور عبدہ کی ضمیر مجبور متصل سب کا مرجع اللہ عزوجل ہے۔ علمہ شدید القوی۔ سے مراد اللہ عزوجل جیسا کہ امام حسن بصری نے فرمایا۔ اور اس کے بعد کہ تمام ضمیریں اسی طرف لوٹ رہی ہیں۔ اس میں ضمیروں کے مرجع میں انتشار نہیں۔ بخلاف پہلی صورت کے کہ عبدہ کی ضمیر کا مرجع متعین ہے۔ کہ اللہ عزوجل ہے اس میں انتشار مرجع ہے۔ نیز ضماہ بغیر ذکر لازم آئے گا۔ اگرچہ اس کی تاویل یہ صحیح ہے۔ کہ اللہ عزوجل حاضر فی الذہن ہے۔ مگر تاویل خلاف ظاہر برہر حل کرنے کا نام ہے۔ اور جب کسی کلام کا ظاہر معنی درست ہو تو تاویل بلا ضرورت ہے۔ اسی لئے رائج یہی ہے کہ فاستوی سے لے کر۔ الی عبدہ۔ تک تمام ضمیروں کا مرجع شدید القوی ہے۔ جس سے مراد اللہ عزوجل ہے اب معنی یہ ہوئے۔ پھر وہ جلوہ قریب ہوا۔ پھر خود اتر آیا۔ یہاں تک کہ اس جلوے اور بندے میں دو کمانوں بلکہ اس سے بھی کم فاصلہ رہ گیا۔ اب اس نے اپنے بندے کی جانب وحی فرمائی جو فرمائی۔

عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ لَقَدْ رَأَىٰ

حدیث حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ ایک کبریا، بلاشبہ اس نے اپنے رب کی بڑی

مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ الْكُبْرَىٰ قَالَ رَأَىٰ رَفْرَفًا اخْضَرَّ سَدًّا أُفُقَ السَّمَاءِ عِ

بڑی نشانیاں دیکھیں۔ ان نشانیوں میں سے وہ سبز پڑا ہے جس نے آسمان کے کناروں کو ڈھک لیا تھا۔

عہ ثانی تفسیر سورہ والنجم باب فکان قاب قوسین اودانی باب فاوحی الی عبدہ ما اوحی ص ۷۲

عہ ثانی تفسیر سورہ والنجم باب لقد رآی من آیات ربہ الکبریٰ ص ۷۲

بدء الخلق

۱۴۲۰ تشریحات صحیح اور راجح یہ ہے کہ اس آیت میں آیات کبریٰ سے مراد وہ تمام عجائب و نوادر ہیں جنہیں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے شب معراج میں ملاحظہ فرمایا تھا۔ حضرت سیدنا عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے یہ منقول ہے کہ اس سے مراد جبرئیل امین ہیں جو سبز طے میں اپنی ملکوتی شکل میں جلوہ فرما تھے کہ ان کے چہرہ سوازو تھے اور اتنے عظیم تھے کہ آسمان ان سے بھر گئے تھے۔

۱۴۳۱ اَنْبَاَنَا الْقَاسِمُ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ
 حلیہ مبارک ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے فرمایا۔ جو یہ گمان کرتا ہے کہ محمد صلی اللہ
 مَنْ رَأَى مَا رَأَى مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى رَبَّهُ فَقَدْ
 تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے رب کو دیکھا اس نے بہت بڑی بات کہہ دی اور ہاں انہوں نے جبرئیل کو ان کی
 أَغْظَمَ وَلَكِنْ رَأَى جِبْرِئِيلَ فِي صُورَتِهِ وَخَلَقَهُ سَادًّا أَمَّا بَيْنَ الْأَنْفِ
 ملکوتی صورت اور خلقت میں دیکھا کہ کنارہ آسمان کے درمیانی حصے کو بھرے ہوئے تھے۔
 ۱۴۳۲ عَنْ مَسْرُوفٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا
 حلیہ مبارک مسروق نے کہا۔ اس پر ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے میں نے عرض کیا
 فَأَيُّ قَوْلِهِ لَمْ دَنِي فَبَدَلِي فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى قَالَتْ
 پھر اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا کیا مطلب ہے۔ کہ فرمایا۔ پھر وہ قریب ہوا پھر خوب اتر آیا۔ پھر دونوں کے
 ذَلِكَ جِبْرِئِيلُ كَانَ يَأْتِيهِ فِي صُورَةِ الرَّجُلِ وَإِنَّهُ أَتَاكَ هَذَا
 درمیان دو گمان بلکہ اس سے کم فاصلہ رہ گیا۔ فرمایا یہ جبرئیل تھے۔ حضور کی خدمت اقدس میں انسانی شکل
 الْمُرَّةَ فِي صُورَتِهِ الْكُتْبَى هِيَ صُورَتُهُ فَسَدَّ الْأَفْقَ عِ
 میں حاضر ہوتے تھے۔ اور اس دفعہ اپنی اس صورت میں حاضر ہوئے جو ان کی ملکوتی ہے جس نے افق بھر دیا۔

۱۴۳۲-۳۱ تشریحات شب معراج حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اللہ عزوجل کا دیدار فرمایا یا نہیں۔ یہ مسئلہ صحابہ کرام کے عہد مبارک سے مختلف فیہ چلا آرہا ہے۔ حضرت عائشہ کا قول یہ ہے۔ کہ اللہ عزوجل کا دیدار نہیں فرمایا حضرت عبداللہ بن مسعود اور حضرت ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہم سے بھی ایک قول یہی منقول ہے۔ اور حضرت عبداللہ بن عباس اور حضرت ابوذر اور حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہم کا قول یہ ہے کہ دیدار ہوا۔ اور حضرت عبداللہ بن مسعود اور حضرت ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے بھی ایک قول یہی مروی ہے۔ صحیح مختار اور جمہور سلف و خلف

عہ باب صفة النار ۳۴۲ تفسیر سورہ حمز خرف ۱۳۱ سلم الصلوة۔ الوداؤد والحواف نسائی تفسیر حروف۔

کاذب بھی ہے۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے شب معراج اللہ عزوجل کا دیدار فرمایا۔ کعب احبار امام حسن بصری امام احمد بن حنبل کا یہی مذہب ہے۔ امام ابوالحسن اشعری نے اسی کو اختیار فرمایا۔ مجدد اعظم اعلیٰ حضرت امام احمد رضا سرگاہ کا اس موضوع پر ایک رسالہ بھی ہے۔ مننبہ المنیۃ بوصول المحیب الی العرش والرویۃ۔ امام احمد اپنی سند میں حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے راوی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ میں نے اپنے رب عزوجل کو دیکھا۔

ابن عباس کہ حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے راوی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا بے شک اللہ تعالیٰ نے موسیٰ کو دولت کلام بخشی اور مجھے اپنا دیدار عطا فرمایا۔ یہی ابن عباس کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے راوی۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ کہ مجھ سے میرے رب نے فرمایا۔ میں نے ابراہیم کو اپنی دوستی دی اور موسیٰ سے کلام فرمایا۔ اور تمہیں اے محمد! مواجہہ بخشا۔

حدیث میں کھاھا۔ کالفظ ہے۔ مجمع بحار الانوار میں اس کے معنی یہ لکھے۔
ای مواجہۃ لیس بینہما حجاب
ولا رسول۔

ابن مردویہ حضرت اسماء بنت الصدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے راوی۔ وہ کہتی ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سدرۃ المنتہی کا وصف بیان فرما رہے تھے۔ میں نے عرض کی۔ یا رسول اللہ! حضور ترمذی میں حضرت امام شعبی سے مروی ہے کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے عرفہ میں کچھ دریافت کرنے کے لئے کعب احبار سے ملاقات کی۔ تو کعب نے اتنی بلند آواز میں تکبیر پڑھی کہ پہاڑ گونج اٹھے۔ ابن عباس نے کہا۔ ہم بنو ہاشم ہیں۔ اس پر کعب نے کہا۔ کہ اللہ عزوجل نے اپنی رویت اور اپنے کلام کو محمد اور موسیٰ کے مابین تقسیم فرمادیا۔ موسیٰ سے دوبار کلام فرمایا۔ اور محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے رب کو دوبار دیکھا۔ مسروق نے کہا۔ میں ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اور عرض کیا۔ حضرت محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے رب کو دیکھا۔ اس پر ام المؤمنین نے فرمایا۔ تو نے ایسی بات کہی جس سے میرے رونگٹے کھڑے ہو گئے۔ میں نے عرض کیا۔ ٹھہریے پھر میں نے یہ آیت تلاوت کی۔ لَقَدْ رَأٰی مِنْ آیَاتِ رَبِّهِ الْکُبْرٰی۔ تو فرمایا۔ یہ جبریل ہیں۔ جو مجھے یہ خبر دے کہ حضرت محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے رب کو دیکھا۔ تو اس نے بہت بڑا بھوٹ کھا۔ اسی میں ہے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے بطریق عکس مروی ہے۔ کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا۔ کہ حضرت محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے رب کو دیکھا۔ کیا اللہ تعالیٰ یہ نہیں فرمایا لَا تُدْرِکُہُ الْاَبْصَارُ وَھُوَ یُبْصِرُ الْاَبْصَارَ۔ انعام (۱۰۳) آنکھیں اس کا ادراک نہیں کر سکتیں اور

وہ آنکھوں کا ادراک کرتا ہے۔ فرمایا تیسرے لئے غرابی ہو۔ یہ اس وقت ہے جب وہ اپنے اس نور کی کبلی ڈالے جو اس کا نور ہے۔ اسی میں ابوسلمہ سے انھیں کا قول آیا کریمہ ولقد رآنا نزلة اُخری عند سید رتہ المنقھی۔
 اہل۔ اذ اذنی۔ کی تفسیر میں مروی ہے۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اللہ عزوجل کو دیکھا۔ مسلم
 میں بطریق محمد بن بشار اور بطریق جاز بن شاعر عبد اللہ شفیق سے مروی ہے۔ کہ میں نے حضرت ابوذر سے کہا۔
 اگر میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی زیارت کی ہوتی تو پوچھا ہوتا۔ کیا حضور نے اپنے رب کو دیکھا۔ حضرت
 ابوذر نے کہا۔ میں نے پوچھا ہے۔ فرمایا میں نے نور دیکھا۔ اس کے پہلے بطریق ابو بکر بن شیبہ جو روایت انھیں ہے
 اس میں یہ ہے کہ فرمایا۔ نور ہے۔ کہاں دیکھتا۔ اس روایت میں ہے کہ وہ نور ہے۔ اس میں دو احتمال ہے ایک
 یہ کہ اللہ عزوجل کا نور ہونا۔ بذریعہ وحی معلوم تھا۔ اس بنا پر فرمایا۔ دیکھ کر نہیں فرمایا۔ اس تقدیر پر دونوں روایتوں
 میں تعارض ہو جائے گا۔ دوسرا احتمال یہ ہے کہ جلوہ دیکھا اور دیکھ کر جانا کہ وہ نور ہے۔ اس تقدیر پر دونوں روایتوں
 میں مطابقت ہو جائے گی۔ اب آگے جو فرمایا۔ انی اراکے۔ کہاں دیکھتا۔ اس کا مطلب یہ ہے۔ کہ یہ تو دیکھا کہ
 نور ہے۔ مگر اس کی تابانی کی وجہ سے اور مزید کچھ نہ دیکھ پایا۔ یعنی پوری ذات کا مشاہدہ نہ کر پایا۔

بزار نے حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا میں نے
 نور اعظم کو دیکھا۔ اور یہ بالکل واضح ہے کہ نور اعظم جلوہ باری عزاسمہ ہی ہے۔ ابن اسحق نے روایت کی کہ حضرت
 ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے دریافت کر لیا۔ کیا حضرت محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ
 وسلم نے اپنے رب کو دیکھا۔ ابن عباس نے کہلایا۔ ہاں دیکھا۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے اس پر انکار نہیں
 فرمایا ان کا سکوت اس بات کی دلیل ہے کہ انہوں نے اسے صحیح تسلیم کر لیا۔ اس لئے ان کا مذہب بھی یہی ہوا۔
 لا نکالی نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کیا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے
 فرمایا۔ میں نے اپنے رب عزوجل کو دیکھا۔ یہ سات صحابہ کرام ہوئے جن میں سے چھ نے صراحتاً روایت باری کو رد
 کیا۔ اور حضرت ابن عمر کے سکوت سے ثابت ہوا۔

امام عبد الرزاق نے حضرت امام حسن بصری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے نقل کیا۔ کہ انھوں نے قسم کھا کر کہا کہ حضرت
 محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے رب کو دیکھا۔ امام ابن خزمیہ نے حضرت عروہ بن زبیر سے بھی روایت کیا ہے۔ کہ
 ان کا قول بھی اثبات رویت ہے۔ اور جب ان کے سامنے ام المؤمنین کا انکار کا تذکرہ ہوتا تو ان پر سخت اعتراض
 کرتے، یہی حضرت ابن عباس کے تمام تلامذہ اور کعب احبار امام زہری اور ان کے تلمیذ معمر اور دوسرے بہت
 سے لوگوں کا مذہب ہے۔

غاش نے حضرت امام احمد کا ارشاد ذکر کیا ہے۔ کہ فرمایا۔ میں ابن عباس کی حدیث کے مطابق کہتا ہوں۔
 کہ اپنی آنکھ سے دیکھا۔ کہتے رہے یہاں تک کہ ان کی سانس ٹوٹ گئی۔ امام المتکلمین حضرت ابو الحسن اشعری کا بھی

یہی مذہب ہے۔ انھوں نے یہ بھی فرمایا۔ کہ ہر وہ معجزہ جو کسی نبی کو دیا گیا ہمارے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو بھی دیا گیا۔ ان پر مزید رویت باری عطا فرمائی اور کسی کو عطا نہ ہوئی۔

پھر یہ اختلاف ہوا کہ چشم سر سے دیکھا کہ دل سے حضرت ابن عباس سے دونوں قول مروی ہیں۔ مسلم میں ہے کہ دل سے دیکھا۔ اس تقدیر پر حضرت ام المؤمنین اور ان کے قول میں تعارض دفع کیا جاسکتا ہے۔ کہ ام المؤمنین چشم سے دیکھنے کی نفی کر رہی ہیں۔ اور ابن عباس رویت قلبی کو مانتے ہیں۔

ابن قنبرہ نے کتاب التوحید میں رویت بھری کے حق ہونے پر بہت طویل کلام کیا ہے۔ اور حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی طرف منسوب دونوں اقوال میں یہ تطبیق دی ہے کہ دوسرے دیدار ہوا۔ ایک مرتبہ چشم سر اور ایک مرتبہ دل سے۔

مگر اس خادم کی معلومات کے مطابق حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا مذہب صحیح و راجح یہی ہے کہ چشم سر سے دیکھا۔ اس لئے کہ آیہ کریمہ۔ وَمَا جَعَلْنَا الذُّرِّيَّاتِ اِلَّا فِتْنَةً لِلنَّاسِ۔ بنی اسرائیل۔ اور اسے نبی ہم نے تم کو جو جلوہ دکھایا تھا وہ لوگوں کے لئے آزمائش ہے۔ کی تفسیر حضرت ابن عباس ہی سے مروی ہے مرویہ عین لاسرویہ قلب۔ یہ جلوہ چشم سر سے تھا نہ کہ دل سے۔

ابن مردویہ نے اپنی تفسیر میں حکمر اور ضحاک حضرت ابن عباس کی ایک طویل حدیث ذکر کیا۔ جس کے اخیر میں ہے۔ جب میرے رب نے اپنی رویت سے مجھے اعزاز بخشا اس طرح کہ میری آنکھ میرے دل میں کر دیا۔ تو میری آنکھ نے اس کے نور کو اور عرش کے نور کو دیکھا۔

رہ گیا ام المؤمنین رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے جو فرمایا وہ ان کا اجتہاد ہے آیہ کریمہ۔ لَا تَذَرُكَ الْاَبْصَارُ وَهْوَ يَذَرُكَ الْاَبْصَارَ۔ کا مطلب انھوں نے یہ اخذ فرمایا کہ اس سے مراد صرف دیکھنا ہے۔ اس لئے وہ فرمایا۔ لیکن یہاں مراد احاطہ ہے۔ اب اس آیت کا مطلب یہ ہے کہ اسے کوئی چیز احاطہ نہیں کر سکتی۔ وہ ہر چیز کو احاطہ فرمائے ہوئے ہے۔ اس سے مطلق رویت کی نفی لازم نہیں۔

لیکن علامہ ابن حجر نے اس پر یہ تعقب فرمایا ہے۔ کہ مسلم میں مسروق سے ہے کہ میں نے ام المؤمنین سے عرض کیا۔ کیا اللہ عز وجل نے یہ نہیں فرمایا ہے۔ اور بلاشبہ انھوں نے اس کو افعیٰ میں دیکھا اور فرمایا۔ اور بلاشبہ دوسری بار دیکھا۔ ام المؤمنین نے فرمایا۔ میں اس امت میں سب سے پہلی ہوں کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے اس کے بارے میں دریافت کیا۔ فرمایا۔ یہ جب سبیل تھے۔ میں نے ان کو اس شکل میں جس میں وہ پیدا کئے گئے ہیں۔ ان دونوں مرتبے کے علاوہ کبھی نہیں دیکھا۔ میں نے ان کو آسمان سے اترتے ہوئے دیکھا۔ ان کے عظیم مجسمے نے آسمان وزمین کے درمیان فضا کو بھر دیا۔

اقول وهو المستعان۔ اس خصوص میں روایات متعارض ہیں۔ اور کسی ایک کو ترجیح دینے کی کوشش

میں کوئی خاص فائدہ نہیں۔ نیز ترجیح و تزییف کی ضرورت وہاں پڑتی ہے۔ جہاں تطبیق ممکن نہ ہو۔ یہاں یہ کہا جاسکتا ہے کہ جبریل امین کو بھی ان کی خلقی ملکوتی شکل میں دیکھا اور اللہ عزوجل کا بھی دیدار کیا۔ دونوں میں منافات نہیں۔ ابتداء جبریل کو دیکھا ہو اور پھر دیدار الہی فرمایا ہو۔ **فلله الحسبة البالغة**۔

۱۴۳۳ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

عَلَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَعَا الرَّجُلُ إِهْرَاقَهُ

فَرَمَا۔ جب کوئی شخص اپنی بیوی کو اپنے بستر کی جانب بلائے اور وہ انکار کرے جس پر شوہر غصے

إِلَى فِرَاشِهِ فَأَبَتْ فَبَاتَ غَضَبًا لَعَنَتْهُمَا الْمَلَائِكَةُ حَتَّى تَصْبَحَ عَمَّ

میں رات بسر کرے تو اس عورت پر صبح تک فرشتے لعنت کرتے ہیں۔

۱۴۳۴ لیلۃ۔ یہ قید نہیں۔ بلکہ چونکہ اغلب و اکثر اوقات ہی کو یہ معاملہ ہوتا ہے۔ اس لئے اسے ذکر فرمایا۔ ورنہ حکم عام ہے۔ خواہ دن کو بلائے خواہ رات کو۔ اسی طرح حتیٰ کتبہ کا ذکر بھی۔ لیلانک مٹا

سے ہے۔ مراد یہ ہے کہ جب تک راضی نہ ہو۔ جیسا کہ مسلم کی روایت میں یوں مذکور ہے۔ قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے۔ کہ جو شخص بھی اپنی زوجہ کو اپنے بستر پر بلائے اور وہ انکار کر دے تو جو لوگ آسمان میں ہیں۔ وہ اس سے ناراض رہیں گے۔ یہاں تک کہ اپنے شوہر کو راضی کرے۔ اس میں تمیم ہے۔ نہ رات کا ذکر ہے نہ صبح کا۔ اسی لئے ابو زائدہ کی روایت میں حتیٰ ترجیح ہے۔

غضبنا۔ یہ وعید اسی صورت میں ہے کہ شوہر اس پر اس کی اس حرکت سے ناراض ہو اور اگر شوہر ناراض نہیں ہوا تو یہ وعید نہیں۔

لَعَنَتْهُمَا۔ لعنت کے حقیقی معنی رحمت سے دور کرنا ہے۔ جب اس کی اسناد اللہ عزوجل کی طرف ہو۔ اور اگر ملائکہ انسانوں کی طرف ہو تو مراد اللہ کی رحمت سے دور کرنے کی دعا ہوتی ہے۔ عرف میں لعنت بھی صرف گالی۔ اظہار خفگی، زبرد تو بیخ کے لئے ہوتی ہے۔

جب تک کسی شخص کے بارے میں قطعی طور پر یہ معلوم نہ ہو کہ وہ کفر کی حالت میں مرا ہے۔ اس پر لعنت کرنا جائز نہیں۔ اگرچہ بظاہر یہ معلوم ہو کہ وہ کافر مرا۔ اس لئے کہ ایمان باس مقبول ہے ہو سکتا ہے کہ مرتے مرتے کفر سے توبہ کر لی ہو۔ کون قطعی یقینی طور پر کفر پر مرا ہے۔ یہ صرف اللہ عزوجل و رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے

عہ ثانی النکاح۔ باب اذا بانث المرأة مهاجرة فراش زوجها ص ۸۲ دو طریقے سے۔ مسلم نکاح۔ ابو داؤد

نکاح۔ ملائکہ۔ لہ اول النکاح باب تحريم اقتناها من فراش زوجها ص ۲۶۲

بتانے ہی سے معلوم ہو سکتا ہے۔ جیسے فرعون، ہامان، ابوجہل وغیرہ۔ لیکن احادیث پر نظر کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ کسی معصیت یا گناہ کرنے پر بلا تخصیص فرد مرتکبین پر لعنت جائز ہے۔ یہاں یہی صورت ہے۔ یا یہ کہ حکم مذکور انسان و جن کے لئے چلائے اس سے مستثنیٰ ہیں۔

مسلم کی روایت فی السماء سے ظاہر ہے کہ یہ لعنت کرنے والے فرشتے ساکنان ملا اعلیٰ ہیں۔ واللہ تعالیٰ اعلم

۱۷۳۴ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ ثَنَا ابْنُ عَمْرٍو نَبِيُّكُمْ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

حَدِيثُ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَأَيْتُ لَيْلَةَ أُسْرِي بِي مُوسَى رَجُلًا آدَمَ

هُوَ يَدْعُوهُ وَيَقُولُ يَا مُوسَى رَجُلًا آدَمَ هُوَ يَدْعُوهُ وَيَقُولُ يَا مُوسَى رَجُلًا آدَمَ

طَوَالَ الْجَعْدِ الْكَاهِنَةُ مِنْ رَجَالِ شَنْوَاءَةٍ وَرَأَيْتُ عِيسَى رَجُلًا

كُو دیکھا گندی رنگ دراز قد گھونگھریالے بال والے۔ یا گھٹیلے جسم والے تھے گویا وہ قبیلہ شنورہ

مَنْ بُوْعًا مَرَبُوعَ الْخَلْقِ إِلَى الْحُمْرَةِ وَالْبَيَاضِ سَبْطُ الرَّأْسِ رَأَيْتُ

کے فرد ہیں۔ اور عیسیٰ علیہ السلام کو دیکھا میا نہ قد سفیدی میں سرخی جھلکتی ہوئی کھڑے بال والے اور

مَا الْكَخَازِنِ النَّارِ وَالْدَّجَالِ فِي آيَاتِ أَرَاهُنَّ اللَّهُ إِيَّاهُ فَلَا

مالک جہنم کے خازن کو اور دجال کو دیکھا۔ ان نشانیوں میں جو اللہ عز و جل نے انھیں دکھائیں۔ آپ اس سے

تَكُنْ فِي مَرِيَةٍ مِّنْ لِّقَائِهِ۔ قَالَ أَنَسُ وَأَبُو بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ

ملاقات میں شک نہ کریں۔ سمجھ (۲۳) حضرت انس اور ابو بکرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے نبی صلی اللہ تعالیٰ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَخْرُسُ الْمَلَائِكَةُ الْمَدِينَةَ مِنَ الدَّجَالِ عِ

علیہ وسلم سے روایت کرتے ہوئے کہا۔ کہ فرمایا۔ فرشتے مدینے کی دجال سے حفاظت کرتے ہیں۔

۱۷۳۴ جعداً۔ جعد کے معنی گھونگھریالے بال والے کے بھی ہیں۔ اور گھٹیلے بدن والے کے بھی

تشریحات چون کہ کتاب الانبیاء میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث میں حضرت موسیٰ

علیہ الصلوٰۃ والسلام کی صفت میں یہ ہے۔

فاذا هو ضرب رجل - وہ دبلے بدن کے سیدھے لٹکے ہوئے بال والے تھے۔ اس لئے یہاں جعد کے معنی گٹھیلے جسم والے کے ہیں۔ شنوۃ - عین کے ایک فیصلے کا نام ہے۔ اس کے افراد لمبے اور گٹھیلے جسم کے ہوتے ہیں۔ مزبور - کے معنی میانہ قد کے ہیں۔

يَا أَيُّهَا مَاجَاءُ فِي صِفَةِ الْجَنَّةِ وَإِنَّهَا مُخْلَوَقَةٌ - ص ۵۹

اہل سنت کا مذہب یہ ہے کہ جنت اور دوزخ پیدا کی جا چکی ہیں۔ اور یہ کہ اس وقت بھی موجود ہیں۔ معتزلہ کہتے ہیں کہ ابھی پیدا نہیں کی گئی ہے۔ قیامت کے بعد پیدا کی جائیں گی۔ نیز کچھ ملحد مثلاً سہیل احمد بانی علی گڑھ یونیورسٹی یہ کہتے ہیں کہ اپنی نیکیوں کو دیکھ کر خوش ہونے کا نام جنت ہے اور برائیوں کو دیکھ کر کڑھنے کا نام دوزخ ہے۔ اس کے قبل بھی بہت سے ملحدین کا بھی یہی مذہب تھا۔ حتیٰ کہ شعلی صاحب نے حضرت حجۃ الاسلام امام غزالی قدس سرہ کی طرف اس کفر صریح کی نسبت کر دی ہے۔ اس لئے امام بخاری نے خصوصیت سے یہ باب بندھا ہے۔

جنت کے اصل معنی گھنے باغ کے ہیں۔ جس میں گنجان درختوں کی شاخیں ایک دوسرے میں گتھی ہوں۔ جس کی وجہ سے اس میں دھوپ کا کم گذر ہوتا ہو اور سایہ زیادہ رہتا ہو۔ اسکا مادہ جنت۔ سے جس کے معنی چھپا کے ہیں۔ چونکہ اندھیرے میں چیز چھپ جاتی ہے۔ اسی سے مجنون بمعنی پاگل ہے۔ کیونکہ اس کی عقل پر پردہ پڑ جاتا ہے۔ اسی سے قرآن مجید میں ہے۔

فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ اَنَامَ (۷۶)

جب ابراہیم پر رات نے اندھیری ڈالی۔

امام بخاری احادیث سے پہلے قرآن مجید میں جنت کے بارے میں جو خاص خاص باتیں مذکور ہیں ان کی تفسیر فرماتے ہیں۔ سورہ بقرہ میں فرمایا۔

كُلَّمَا رُزِقُوا مِنْهَا مِنْ ثَمَرَةٍ رَزَقُوا قَالَ هَذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِنْ قَبْلُ وَأَذُوا بِهَا مُتَشَابِهًا وَلَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ (۲۵)

قَالَ أَبُو الْعَالِيَةِ - مطہرۃ من الحيض والبول والبراق - ابو العالیہ نے کہا۔ یہ بیسیاں حیف، پیشاب اور تھوک سے پاک ہوں گی۔ قتادہ کی روایت یہ ہے۔ گندگی، گنہ سے بھی پاک ہوں گی۔

كُلَّمَا رُزِقُوا أَثَرًا شَبِيهُ ثُمَّ أُلْتُوا بِآخَرٍ قَالُوا هَذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِنْ قَبْلُ

جب کبھی ان کو کچھ دیا جائے یعنی ایک بار پھر دوبارہ دیا جائے گا تو کہیں گے یہ تو وہی ہے جو پہلے ہمیں

أَوْتَيْنَا مِنْ قَبْلُ وَأَتَوَاهِم مُمْتَسِبَاهَا يَشْبُهُ بَعْضُهُا يُخْتَلَفُ فِي الطَّعْمِ -

دیا گیا تھا۔ انھیں بظاہر ملتا جلتا دیا جائیگا کہ ایک جیسا ہوگا مگر مزے میں بدلا ہوگا۔

قُطُوفُهَا يَقْطِفُونَ كَيْفَ شَاءَ وَادَانِيَةً ان کے خوشے قریب ہوں گے جب چاہیں توڑ لیں گے۔

قَرِيبَةُ الْأَرَائِكِ الشَّرُّ سوره دہر چار بائیاں۔

وَقَالَ الْحَسَنُ النَّصْرُ فِي الْوَجْهِ وَالشَّرُّ فِي الْقَلْبِ۔ آیہ کریمہ۔ وَلَقَهُمْ نَصْرٌ وَسُرُورٌ۔ دہر (۱۱) اور انھیں شگفتگی دی اور خوشی۔ کی تفسیر میں امام حسن بصری نے فرمایا۔ شگفتگی چہرے میں ہوتی ہے۔ اور خوشی دل میں۔

وَقَالَ مُجَاهِدٌ سَلْسَبِيلًا۔ حَدِيدُ الْجُرْيَةِ تِيزِبْنَةُ وَالَا۔ غَوْلٌ وَجَع بطن۔

بیٹ کی تکلیف۔ یَنْزِفُونَ لَا تَذْهَبُ عَقُولُهُمْ۔ ان کی عقلیں زائل نہ ہوں گی۔ بہ آیہ کریمہ لَا فِيهَا غَوْلٌ وَلَا هُمْ عَنْهَا يُنْزَفُونَ۔ صَفَّت (۴۷) جنتی شراب میں نہ تو خمار ہے اور نہ

اس سے ان کا سر پھرے۔ کی تفسیر ہے۔ غول کی تفسیر بیٹ کے درد کے ساتھ امام مجاہد سے مروی ہے۔ اور قتادہ نے کہا۔ کہ اس کے معنی درد دوسرے ہیں۔ نیز نشے اور خمار کے بھی ہیں۔ اور یہی راجح ہے۔ وَقَالَ ابْنُ

عَبَّاسٍ دَهَا قًا مُمْتَلًا۔ بھرا ہوا کوا۔ اَعْبَ نَوَا هَذَا۔ ابھرے ہوئے پستانوں والیاں۔ کوا عاب کا عبة کی جمع اور نہ اھدا ناھدۃ کی جمع۔ التَّحْقِيقُ۔ الخمر۔ شراب التَّسْنِيمِ يَعْطَلُوا

شراب اھل الجنة۔ جو جنتیوں کی شراب کے اوپر ہوگی۔ سورہ مطففین، میں ہے۔ وَهَذَا أَجْهٌ مِنْ تَسْنِيمٍ (۲۸) اس کی ملوثی تسنیم سے ہے جنتیوں کو مشک سے مہر بند رقیق نام کی شراب دی جائے گی جس میں

تسنیم ملی ہوگی۔ جنتیوں کو تین قسم کی شرابیں ملیں گی۔ شراب طہور۔ جو نہروں میں بہ کر ہر جنتی کو جہاں رہیں گے وہیں پہنچ جایا کریں گی۔ دوسری رقیق مخموم۔ یہ دنیا میں شراب سے بچنے کا عوض ہے۔ تیسرے تسنیم جو جنت کے شرابوں

میں سب سے اعلیٰ ہوگی۔ یہ عشق الہی و عشق رسول میں جگر سوختگان کو ملے گی خَتَامُهُ طِينُهُ وَسُلْكُ۔ جس سے ان پر مہر لگائی جائے گی وہ مشک ہے۔ بول پر لاکھ رکھ کر مہر کرتے ہیں۔ مگر رقیق کے برتن پر مشک

رکھ کر مہر کی جائے گی۔ نَضًا حَتَّىٰ فَيَا ضَتَّانَ۔ اچھلتے ہوئے۔ يُقَالُ مَوْضُونَةٌ مُنْشَوِّجَةٌ وَمِنْهُ وَضَيْنٌ الثَّاقِبَةُ۔ مٹی ہوئی یعنی یہ تخت سونے یا جواہرات سے مرصع ہوں گے۔ اسی سے ہے۔

وَضَيْنُ النَّاقَةِ۔ اونٹنی کی بھول۔ وَالْكَؤُوبُ مَا لَا اِذْنَ وَلَا عُرُوقَ۔ پیٹ کا وہ برتن جس میں نہ ٹوٹی ہو نہ دستہ۔ والا باریق ذوات الاذان والعری۔ اباریق۔ ابرق کی جمع۔ لوٹے جس میں ٹوٹی

بھی اور دستہ بھی۔ عربا۔ مُثْقَلَةٌ واحدھا عروب مثل صبورا و صبریستیھا اھل مکة العربیة و اھل المدینة الغنصہ و اھل العراق الشکلة۔ عربا۔ را کے ضمے کے ساتھ۔

اس کا واحد عروب - ہے۔ جیسے صبور کی صبر۔ اسے اہل مکہ عربیہ۔ اور اہل مدینہ غنیمہ اور اہل عراق شکلا کہتے ہیں۔

سورۃ واقعہ میں ہے۔ فَجَعَلْنَاهُمْ اَبْكَارًا عَرَبِيًّا اَنْزَلْنَا (۳۶) (۲۷) ہم نے حوروں کو کنواری اور پرکشش محبت کرنے والی ہم عمر بنایا۔ اس کی امام بخاری نے تفسیر فرمائی۔

وَقَالَ مُجَاهِدٌ رَوْحُ جَنَّةٍ وَسَرَخَاءُ وَالزَّيْمَانُ الرِّسَالُ۔ اور امام مجاہد نے کہا۔ رَوْح کے معنی باغ اور آسودگی ہے۔ اور ریمان کے معنی روزی کے ہیں۔

سورہ واقعہ ہی میں فرمایا۔ فَرَوْحٌ وَرَيْمَانٌ وَجَنَّةٌ نَّعِيمٌ (۸۹) توراہت اور بھول ہے اس کی تفسیر میں امام مجاہد کا وہ قول نقل فرمایا۔

وَالْمَنْصُودُ الْمَوْزُ۔ وَالْمَنْصُودُ الْمَوْزُ مَحْمَلًا وَيُقَالُ اَيْضًا لَشَوْفِكَ لُ۔ اسی سورہ میں فرمایا۔ فِي سِدْرٍ مَّخْضُودٍ وَطَلْحٍ مَّنْصُودٍ (۲۹) بے کانٹے کی بیری اور کیلے کے کچے ہیں۔

امام بخاری یہ فرماتے ہیں کہ منصود کے معنی کیلے کے ہیں۔ اور مخضود کے معنی بھرا ہوا بوجھل ہے۔ اور کہا جاتا ہے۔ وہ درخت جس میں کانٹے نہ ہوں۔ والعرب المحبات الی ازواجہن۔ وہ عورتیں جو اپنے شوہروں سے محبت کرتی ہوں۔

وَيُقَالُ مَسْكُوبٌ جَارٍ وَفُرْشٌ مَّرْفُوعَةٌ بَعْضُهَا فَوْقَ بَعْضٍ۔ مسکوب کے معنی بہنے والا۔ اور فرش مرفوعہ۔ سے مراد یہ ہے کہ ایک کے اوپر ایک۔ لغو

باطلا تا ثیمًا کذا۔ لغو کے معنی بے کار اور تاشیم سے مراد جھوٹ ہے۔

افنان اغصان وجنا الجنة دان ما یجتنی قریب مدہا متن سوداوان من الری۔ افنان کے معنی شاخیں ہیں۔ وجنا الجنة دان۔ سے مراد یہ ہے کہ اس کے پھل قریب ہیں۔ مدہا متن کے معنی کالے ہیں۔ سیرابی کی وجہ سے۔ سورہ رحمن۔

۱۷۳۵ ثَنَا ابُو سَرَجَاءٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ حَصْبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِطْلَعْتُ فِي الْجَنَّةِ

رَوَيْتُ كَمَا۔ کہ فرمایا۔ میں نے جنت میں جہانک کر دیکھا تو اکثر جنتی فقراء ہیں۔ اور جہنم

فَرَأَيْتُ أَكْثَرَ أَهْلِهَا الْفُقَرَاءَ وَاطْلَعْتُ فِي النَّارِ فَرَأَيْتُ أَكْثَرَ أَهْلِهَا النِّسَاءَ عِ

مِ

میں جہانک کر دیکھا تو اکثر جہنمی عورتیں ہیں۔

عہ ثانی النکاح۔ باب کفران العشیرۃ ۷۸۳ الرقاق باب فصل الفقراء ۹۵۵

باب صفة اهل الجنة والنار ۹۶۹ مسلم، ترمذی، نسائی۔

۱۷۳۵

تشریحات

اس حدیث پر ایک شدید اشکال ہے۔ اس کا حاصل یہ ہوا کہ جنت میں کوئی مرد بے عورت کے نہ ہوگا۔ ہر مرد کو کم از کم دنیا کی دو عورتیں ملیں گی۔ اس کا حاصل یہ ہوا کہ جنت میں عورتیں کم از کم مردوں کی دو ناہوں گی۔ امام حکیم ترمذی نے اس کا جواب یہ دیا کہ یہ حال ابتداء میں ہوگا۔ کہ عورتیں جنت میں کم ہوں گی۔ پھر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی شفاعت سے جنتیوں میں عورتوں کی کثرت ہو جائے گی۔ اقول وهو المستعان۔ یہاں تقابل اہل جنت اور اہل دوزخ کا نہیں۔ بلکہ جنت جنتیوں کی تعداد کے اعتبار سے فرمایا گیا۔ کہ اکثر جنتی فقراء ہیں اور دروخیوں کی تعداد کے لحاظ سے فرمایا گیا۔ کہ ان میں اکثر عورتیں ہیں۔ یہ اس کے منافی نہیں کہ جنت میں مردوں سے زیادہ عورتیں ہوں گی۔ نیز ایک حدیث میں ہے ایک مرد و افراد میں سے صرف ایک جنت میں داخل ہوگا۔ اس تناسب سے دیکھا جائے تو بالکل واضح ہے۔ کہ جہنم میں بہ نسبت جنت کے عورتوں کی تعداد بہت زیادہ ہے۔ ترمذی میں حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ تم مشرکین کے مقابلے میں ایسے ہو جیسے کالے ہیل میں ایک سفید بال یا سرخ ہیل میں ایک کالا بال۔

۱۷۳۶ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حَدِيثًا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ ہم نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی

عَنْهُ قَالَ بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ قَالَ

خَدَمَت میں حاضر تھے۔ کہ فرمایا۔ میں سو رہا تھا کہ اپنے کو جنت میں دیکھا۔ میری نظر ایک عورت

بَيْنَا أَنَا نَائِمٌ رَأَيْتُنِي فِي الْجَنَّةِ فَإِذَا امْرَأَةٌ تَتَوَضَّأُ إِلَى جَانِبِ قَصْرِ

بر بڑی جو ایک محل کے کنارے وضو کر رہی تھی۔ میں نے پوچھا۔ یہ محل کس کا ہے۔ لوگوں

فَقُلْتُ لِمَنْ هَذَا الْقَصْرُ قَالُوا الْعِمْرُ فَاذْكُرْتُ غَيْرَتَهُ فَوَلَّيْتُ مُدْبِرًا

نے بتایا۔ عسرا ہے۔ تو مجھے ان کی غیرت یاد آگئی اور میں واپس چلا آیا۔ یہ سن کر مردوں نے

فَبَكَى عُمَرُ فَقَالَ أَعَلَيْكَ أَغَارُ يَا رَسُولَ اللَّهِ ع

اور عرض کیا یا رسول اللہ! کیا آپ پر غیرت کروں گا۔

۱۷۳۶

تشریحات

ترمذی میں یہ ہے۔ کہ میں نے سونے کا ایک محل دیکھا۔ فضائل میں یہ ہے۔ کہ میں نے ایک محل میں دیکھا۔ جس کے صحن میں ایک چھوٹی عمر کی عورت وضو کر رہی تھی۔ کتاب النکاح میں حضرت

۱۔ مسلم ثانی کتاب الجنۃ ص ۳۷۷ - ۲۔ ثانی صفۃ الجنۃ باب صفۃ اهل الجنۃ ص ۷۸

عہ مناقب - باب مناقب عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ ص ۷۸ ثانی النکاح باب البیۃ ص ۷۸ التعبیر باب القصص فی المنام -

باب الوضوء فی المنام ص ۱۰ ابن ماجہ ۳۔ ترمذی ثانی مناقب ابی حفص عمر بن الخطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ ص ۱۲

جابر کی حدیث میں یہ ہے کہ میں نے چاہا کہ اس محل میں داخل ہوں تو تمہاری غیرت یاد آگئی۔ اسی میں حضرت ابوہریرہ کی حدیث میں ہے کہ حضرت عمر اس مجلس میں تھے۔ عرض میں یہ زائد ہے کہ میرے ماں باپ آپ پر قربان کیا آپ بر غیرت کروں گا۔

تتوضعا۔ جنت میں کوئی عبادت کا مکلف نہ ہوگا۔ پھر یہ وضو کا ہے کے لئے تھا۔ شامین نے اپنے اپنے ذوق کے مطابق اس کی توجہیں کی ہیں۔ اس خادم کا ذوق یہ ہے۔ مکلف نہ ہونے کو یہ لازم نہیں کہ جنتی کوئی عبادت نہ کریں۔ بغیر فرض کے بطور تشکر عبادت کریں۔ تو کیا استعمال ہے۔ علاوہ ازیں عارفان حق آگاہ کو ذکر الہی میں روحانی لذت ملتی ہے۔ اس کے لئے بھی عبادت کر سکتے ہیں۔

ذکرہ للمشتاق خیر شراب : دھل شراب دونہ کسراب۔ تیرا تذکرہ شائقین کے لئے سب سے عمدہ شراب ہے۔ اور ہر شراب اس کے سوا سرب ہے۔ احادیث میں ہے کہ تسبیح، تحمید، تکیبہ جنتیوں کے دل میں ڈال دی جائے گی۔ ابھی بخاری میں حدیث آ رہی ہے کہ جنتی صبح و شام اللہ کی تسبیح کریں گے۔

۱۷۳۷ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَلَيْسٍ رَأَى الشَّعْرِيَّ عَنِ

حکمہ رحمہ اللہ حضرت عبد اللہ بن قیس اشعری (ابو موسیٰ) رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی

أَمَرَهُ أَنْ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْخِمَّةُ دُرَّةٌ جَوْفَةٌ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا (جنت میں) خولدار موتی کا ایک خیمہ ہے جس کی بندی تیس میل ہے۔

طَوْلُهُمَا فِي السَّمَاءِ ثَلَاثُونَ مِيلًا فِي كُلِّ رَأْوِيَةٍ مِنْهَا لِمُؤْمِنٍ مِنْ أَهْلِ

اس کے ہر کونے میں مومن کے لئے ایک بیوی ہے جسے دوسری بیبیاں نہیں دیکھ پائیں۔ اور

لَا يَرَاهُمْ الْآخَرُونَ۔ وَقَالَ أَبُو عَبْدِ الصَّمَدِ وَالْحَارِثُ بْنُ

ابو عبد الصمد اور حارث بن عبید نے ابو عمران سے جو روایت کہے اس میں یہ

عَبِيدٌ عَنْ أَبِي عِمْرَانَ سِتُونَ مِيلًا ع

ہے کہ بندی ساٹھ میل ہوگی۔

۱۷۳۷ تشریح کتاب التفسیر میں ہے کہ اس کی چوڑائی ساٹھ میل ہے۔ اخیر میں ہے کہ ان بیبیوں کے پاس مومن جائیں گے۔ یہاں کی روایت اور تفسیر کی روایت میں یہ تطبیق ہے کہ بندی تیس میل ہوگی اور چوڑائی ساٹھ میل۔ مگر مسلم میں بطریق ہمام جو روایت ہے۔ اس میں یہی ہے کہ اس کی لمبائی

عہ ثانی تفسیر سورہ رحمن باب حور مقصورات فی الخیام ص ۲۷۷ مسلم ص ۱۱۰۲۔ ترمذی نسائی تفسیر۔

اور بلندی ساٹھ میل ہے۔ لیکن بطریق ابو عبد الصمد کی روایت بھی ہے کہ اس کا عرض ساٹھ میل ہے۔ علامہ نووی نے یہ تطبیق دی کہ اس خیمے کا طول و عرض برابر رہے گا۔ ہو سکتا ہے یہ خیمے مختلف سائز کے ہوں۔ کچھ ساٹھ میل لمبے اور ساٹھ میل چوڑے اور کچھ ساٹھ میل لمبے اور تیس میل چوڑے۔

۱۷۳۸ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ
حَدَّثَنَا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
 قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ
 نے فرمایا۔ کہ اللہ تبارک و تعالیٰ نے فرمایا۔ میں نے اپنے بندوں کے لئے ایسی چیزیں مہیا کر رکھی
 وَتَعَالَى أَعَدَّ ذَاتُ لِعِبَادِي الصَّالِحِينَ مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ وَلَا أُذُنٌ
 ہیں۔ جنہیں نہ کسی آنکھ نے دیکھا ہے نہ کسی کان نے سنا ہے۔ نہ کسی انسان کے دل میں ان کا خیال
 سَمِعَتْ وَلَا خَطَرَ عَلَى قَلْبِ بَشَرٍ إِنْ شِئْتُمْ فَلَا تَعْلَمُ لَفْظٌ
 گذرا ہے۔ اگر چاہو تو پڑھو۔ کہ فرمایا۔ ان کی آنکھوں کی ٹھنڈی کرنے والی جو چیزیں ہم نے چھپا
 مَا أَخْفَى لَهُمْ مِنْ قَسْرٍ لَا أَعْيُنٌ رَأَتْ
 رکھی ہیں۔ انہیں کوئی نہیں جانتا۔ سجدہ (۱۷)

۱۷۳۸ تشریحات واقراؤ ان شئتم۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا قول ہے۔ جیسا کہ تفسیر میں ہے
 قال ابو ہریرۃ۔ اقرأوا۔ نیز اسی میں اخیر میں یہ زائد ہے۔ ذخرا من بلہ ما
 اطلعتم علیہ۔ یعنی میں نے اپنے نیک بندوں کے لئے ذخیرے مہیا کر رکھے ہیں۔ ان کے سوا جن پر تم کو اطلاع نہ ہو
 حدیث میں دی گئی ہے۔ اس عبارت میں۔ ذخرا۔ اعدادت کا مفعول ہے۔ بلکہ اسم فعل دع کے
 معنی میں ہے۔ مگر یہاں غیر کے معنی میں ہے۔ اسی لئے اس پر من داخل ہوا ہے۔

۱۷۳۹ عَنْ هَمَامِ بْنِ مُنَيْبٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
حَدَّثَنَا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے
 قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوَّلُ زُمْرَةٍ تَخْلُجُ
 نے فرمایا پہلا گروہ جو جنت میں جائے گا ان کی صورت چودہویں کے پانچ کی طرح ہوگی

عہ ثانی تفسیر سورہ تنزیل السجدہ ص ۷۷ تین طریقے سے۔ التوحید باب قول اللہ تعالیٰ یریدون
 ان یمیدلوا کلام اللہ ص ۱۱۱ مسلم صفحہ ۱۸۲ ترمذی تفسیر۔

الْجَنَّةَ صُورَتْهُمْ عَلَى صُورَةِ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ لَا يَبْصُقُونَ فِيهَا

ہوگی نہ انھیں تھوک ہوگا۔ نہ کھکھار۔ اور نہ پیشاب پاخانہ۔ جنت میں ان کے برتن

وَلَا يَمْتَحِطُونَ وَلَا يَتَخَوِّطُونَ أُنْيَتْهُمْ فِيهَا الذَّهَبُ وَأَمْشَاطُهُمْ

سونے کے ہوں گے اور ان کے کنگھے سونے چاندی کے۔ ان کی انگلیٹیوں میں عود

مِنَ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ وَحُجَّامُرُهُمُ الْأَلْوَنُ وَرَشْمُهُمُ الْمَسْكُ

سکے گی اور ان کا پسینہ مشک کی طرح خوشبودار ہوگا۔ ہر ایک کی دو مہیاں ہوں گی

لِكُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمْ زَوْجَتَانِ يَرَى مُحِيحَ سُرُوقِهِمَا مِنْ وَرَاءِ الْكُمِّ مِنْ

اتنی سین کہ ان کی ہندیوں کے منہ گوشت کے اوپر سے دکھائی دیں گے۔

الْحُسْنِ لَا اخْتِلَافَ بَيْنَهُمْ وَلَا تَبَاعُضَ قُلُوبُهُمْ قُلُوبٌ وَاحِدَةٌ

ان میں نہ کوئی اختلاف ہوگا اور نہ بغض۔ ان سب کے دل ایک ہوں گے۔

يَسْتَجِجُونَ اللَّهَ بُكْرَةً وَعَشِيًّا ع

صبح و شام اللہ کی تسبیح کریں گے۔

۱۷۳۹
تشریح کا
اس کے بعد جو روایت بطریق اعرج ہے۔ اس میں یہ زائد ہے۔ اور ان (پہلے گروہ) کے پیچھے والوں کی صورت سب سے زیادہ روشن ستارے کے مثل ہوگی۔ تیسری

روایت جو بطریق عبد الرحمن بن عمر ہے اس میں یہ ہے۔ کَوْكَبٌ دُرِّيٌّ فِي السَّمَاءِ اصْغَاةٌ۔ دوسرے گروہ کی صورت آسمان میں سب سے زیادہ روشن ستارے کے مثل۔ اور یہ بھی زائد ہے۔ لَا يَسْقُطُونَ بِهَارٍ نَبِيٍّ يُرْسِیْ۔ اور کچھ رو بدیل ہے۔ اس میں ہے کہ ان کے برتن سونے چاندی کے اور کنگھے سونے کے ہوں گے۔

يَسْتَجِجُونَ۔ اس سے معلوم ہوا کہ جنت میں جنتیوں پر اگرچہ کوئی چیز واجب فرض نہیں مگر بطور شکر و حمد و ثناء جنتی ذکر الہی کریں گے۔

قال مجاہد۔ امام مجاہد نے کہا۔ ابکار۔ شروع فجر۔ اور غشی۔ سورج ڈھلنے سے غروب ہونے تک یکسو۔ صبح صادق طلوع ہونے سے لے کر سورج نکلنے تک کو کہتے ہیں۔ طبری نے کہا۔ ابکار مصدر ہے بولتے ہیں۔ ابکار فلان فی حاجتہ یمکرا ابکارا۔ جب صبح صادق طلوع سے لے کر چاشت کے وقت تک کسی ضرورت سے جائے۔

عہ اسی کے متصل پھر سات حدیث کے بعد۔ الانبیاء باب خلق آدم ص ۴۸۸ ترمذی صفحۃ الجنۃ۔

۱۷۲۰ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث حضرت سہل بن سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ روایت کرتے ہیں کہ فرمایا۔ کہ

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِيَدْخُلَنَّ الْجَنَّةَ مِنْ

میری امت سے جنت میں ستر ہزار یا سات لاکھ داخل ہوں گے۔ ان کے اگلے اس

أَمَّتِي سَبْعُونَ أَلْفًا وَسَبْعُ مِائَةٍ أَلْفٍ لَا يَدْخُلُ أَوْ لَهُمْ حَتَّى يَدْخُلَ

وقت تک داخل نہ ہوں گے جب تک پیچھے بھی نہ داخل ہو لیں گے۔ ان کے چہرے

آخِرُهُمْ وَجُوهُهُمْ عَلَى صُورَةِ الْفَتْرِ لَيْلَةِ الْبَدْرِ عِ

وجود ہوں گے چاند کے مثل ہوں گے۔

۱۷۲۰ تشریحات کتاب الرقاق میں یہ زائد ہے۔ کہ یَتَخَسَّكُونَ آخِذُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا۔ ایک دوسرے کو پکڑے ہوئے جنت میں داخل ہوں گے۔ ستر ہزار یا سات لاکھ یہ شک حضرت سہل بن سعد

رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے ہوا ہے۔ صحیح ستر ہزار ہے۔ جیسا کہ مسلم میں حضرت عمران بن حصین رضی اللہ تعالیٰ عنہ

کی حدیث میں ہے۔ نیز ترمذی میں حضرت ابوامامہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ

تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ مجھ سے میرے رب نے وعدہ فرمایا ہے۔ کہ میری امت سے ستر ہزار کو جنت میں داخل

فرمائے گا۔ جن کا نہ حساب ہوگا اور نہ جن پر عذاب ہوگا۔ اور ہر ہزار کے ساتھ مزید ستر ہزار ہوں گے۔ اور تین تیس

میرے رب کے شیعے سے۔ حثیہ کے معنی لب کے ہیں۔ اور لب کے لئے ہاتھ ہونا لازم ہے۔ اللہ عز وجل

ہاتھ پاؤں جو ارج سے منزہ ہے۔ اس لئے یہ متشابہات سے ہے۔ اس سے کیا مراد ہے۔ اللہ عز وجل اور

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جانیں۔ ناظرین کے سمجھانے کے لئے عرض ہے۔ کہ یہ کنایہ ہے۔ زیادتی اور کثرت

سے کسی کی داد و مدح کی زیادتی کو بیان کرنے کے لئے بولتے ہیں۔ لب بھر بھر کر دیا۔

۱۷۲۱ ثَنِي أَبُو اسْمٰحٍ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ

حدیث حضرت براء بن عازب رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ

تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ أَمَّا رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَثْبُتُ مِنْ

تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں ریشم کا کپڑا پیش کیا گیا۔ لوگ اس کی خوبی اور نرمی پر تعجب

خَرِيْرٌ فَيَجْعَلُوْنَ اِيْعَابُوْنَ مِنْ حُسْنِهِ وَلِيْنِهِ فَقَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

کرنے لگے۔ تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ جنت میں سعد بن معاذ

عمرہ ثانی الرقاق باب يدخل الجنة سبعون الفا بغير حساب ۹۹۹ باب صفة الجنة والنار ص ۹۷۰ مسلم۔

ع ۱ اول باب الدليل على دخول طوائف من المسلمين الجنة بغير حساب ولا كتاب ص ۱۱۷ ع ۲ ثانی ص ۱۱۷

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا دِيلُ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ فِي الْجَنَّةِ أَفْضَلَ مِنْ هَذَا ع

کے رومال اس سے بہتر ہیں ۔

تشریح حضرت انس کی حدیث میں یہ ہے ۔ یہ سُنْدُس کا جبہ تھا ۔ سُنْدُس باریک ریشم کا کپڑا ہوتا ہے ۔ ان کی حدیث کے آخر میں ” احسن من ہذا ہے یعنی ان کے رومال اس سے اچھے عمدہ ہیں ۔ مناقب میں حضرت برابر ہی کی حدیث میں حلة حریر ہے ۔ یعنی حریر کا جوڑا ۔ اور اخیر میں ہے ۔ خیر منها والین منها ۔ الایمان والنذور میں ہے ۔ کہ سَرْقَةُ حَرِير فَجَعَلَ النَّاسُ يَتَدَاؤُنَهَا رِشْمِي كِطْرے کا ایک ٹکڑا پیش کیا گیا ۔ تو حاضرین اسے باری باری ہاتھوں میں لینے لگے ۔

۱۷۲۲ عَنْ قَتَادَةَ ثَنَا النَّسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ع

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ فِي الْجَنَّةِ لَشَجَرَةً يُسِيرُ

کیا کہ فرمایا بیشک جنت میں ایک ایسا درخت ہے جس کے سایے میں سوار سو برس

الرَّاكِبُ فِي ظِلِّهَا مِائَةَ عَامٍ لَا يَقْطَعُهَا ۔

چلے گا پھر بھی اسے بوراٹے نہیں کر پائے گا ۔

۱۷۲۳ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عُمَرَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت

تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ فِي الْجَنَّةِ

کرتے ہیں کہ فرمایا ۔ بے شک جنت میں ایک درخت ہے جس کے سائے میں سوار

لَشَجَرَةٍ يُسِيرُ الرَّاكِبُ فِي ظِلِّهَا مِائَةَ سَنَةٍ وَاقْرَأُوا وَإِنْ شِئْتُمْ وَظِلُّ

سوسال تک چلے گا ۔ تم چاہو تو پڑھو ۔ ظِلُّ مُمَدِّد (واقعه ۳۰) یعنی لمبے سائے میں

مُمَدِّدٌ وَلَقَابٌ قَوْسٍ أَحَدُكُمْ فِي الْجَنَّةِ خَيْرٌ مِمَّا طَلَعَتْ عَلَيْهِ

رہیں گے اور جنت میں تمہاری کمان کی جگہ ان سب سے بہتر ہے جن پر سورج طلوع

عہ مناقب الانصار ۔ باب مناقب سعد بن معاذ ص ۵۳۷ ثانی اللباس باب من الحریر من غیر

لبس ۔ ص ۸۶۸ الایمان والنذور باب کیف کان یمین النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ص ۹۸۲

الشَّمْسُ أَوْ تَغْرُبُ عِمَ

ہوا یا غروب ہوا ۔

۱۴۲۳
تشریحات
یہ درخت طوبی ہے۔ اس کا تنہ اتنا موٹا ہے کہ اگر جوان اونٹ اس کے گرد پورا چکر کاٹتا چلا
عمر بھر پورا چکر نہ لگا سکے۔ یہ اخروٹ کے درخت کے مشابہ ہے۔ اس کی شاخیں جنت کے
ہر گھر میں ہوں گی جن پر خوبصورت چڑیاں اور مزے دار خوش ذائقہ پھل ہوں گے لیے

۱۴۲۴ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ أَهْلَ

الْجَنَّةِ لَيَتَرَاءَوْنَ أَهْلَ الْغُرَفِ مِنْ فَوْقِهِمْ كَمَا تَتَرَاءَوْنَ الْكُؤُكِبَ

دُونَهُ يَافِئُونَ وَالْأَفْئِقُ مِنَ الْمَشْرِقِ أَوْ الْمَغْرِبِ لَتَفَاصِلُ مَا

بَيْنَهُمْ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ تِلْكَ مَنَازِلُ الْأَنْبِيَاءِ لَا يَبْلُغُهَا غَيْرُهُمْ

قَالَ بَلَى وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا يَرَجَالُ آمَنُوا بِاللَّهِ وَصَدَّقُوا الْمُرْسَلِينَ

ہے وہ لوگ بھی وہاں تک پہنچیں گے جو اللہ پر ایمان لائے اور رسولوں کی تصدیق کی۔

۱۴۲۴ رفاق میں غابر کے بجائے غارب ہے۔ غابر کے معنی یہاں یہ ہیں کہ وہ مشرق یا مغرب کے

افق پر اتنے نیچے ہے کہ محسوس یہ ہو رہا ہے کہ اب وہ ڈوب جائے گا غابر بمعنی باقی اور

غارب بمعنی قریب الغروب ہے۔ موطا کی روایت میں غایر یا کے ساتھ ہے یعنی نہ نشین ہونے والا۔ اس سے

بھی مراد یہ ہے کہ دیکھنے میں ایسا محسوس ہو رہا ہے۔ اب یہ اشکال وارد نہیں ہوگا کہ ستارے صرف مغرب میں

۱۴۲۴ عہ تفسیر سورۃ واقعہ باب دِظِلِّ مَمْدُود ص ۷۲

عہ ثانی الرقاق باب صفۃ الجنۃ والنار ص ۹۷

غروب ہوتے ہیں۔ مشرق میں غروب نہیں ہوتے بلکہ مشرق سے طلوع ہوتے ہیں مگر ہم نے جب یہ توجیہ کی کہ افق سے اتنا قریب ہے کہ دیکھنے میں ایسا معلوم ہوتا ہے کہ ڈوبنے والا ہے۔

اس حدیث کا مفاد یہ ہے کہ جنتیوں کے مختلف مراتب اور منازل ہیں حتیٰ کہ بعض حضرات اتنی اونچی منزلوں میں ہوں گے کہ نیچے درجے کے جنتی اتنی دوری پر ہوں گے جیسے مشرق یا مغرب کے کنارے پر چمکنے والا تارہ۔ دُورِی کے معنی خوب چمکنے والا تارہ۔ فرار نے کہا۔ وہ تارہ جو بہت بڑا ہو۔

نبیؐ۔ بل ما قبل کی تصدیق کے لئے ہے اور سیاق اس کا مقتضی ہے کہ پہلے سے اصحاب کا ایجاب ہو۔ یعنی یہ درجات انبیاء ہی کے ساتھ خاص نہیں بلکہ کچھ مومنین بھی ان مراتب پر فائز ہوں گے اسی لئے شارحین نے فرمایا کہ یہ بل تھا نا سخین کی غلطی سے بلی ہو گیا۔ جیسا کہ ابو ذر کی روایت میں بل ہی ہے۔ علامہ ابن حجر نے فرمایا کہ بلی کی توجیہ بھی ممکن ہے۔ مطلب یہ ہے۔ ہاں یہ انبیاء کے کرام علیہم السلام ہی کے منازل ہیں۔ لیکن اللہ تعالیٰ اپنے فضل خاص سے دوسروں کو بھی اس مرتبے تک پہنچا دے گا۔

آمنوا باللہ۔ اللہ ہر ایمان لانے اور رسولوں کی تصدیق کرنے میں ہر مومن شریک ہے تو اس کا حاصل یہ نکلا کہ ہر مومن کو یہ بلند درجے ملیں گے۔ اب سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ نیچے کے درجوں میں کون کون لوگ ہوں گے؟ شارحین نے اس کا جواب یہ دیا کہ نچلے درجے میں موعدین اور اگلی امت کے مومنین ہوں گے۔ زمانہ فترت کے موعدین یا وہ موعدین جنہیں کسی رسول کی دعوت نہیں پہنچی جنت میں جائیں گے اگرچہ ان لوگوں نے کسی رسول کی تصدیق نہیں کی ہے۔ اگلی امت والوں نے اگرچہ کچھ رسولوں کی تصدیق کی ہے مگر سب رسولوں کی تصدیق نہیں کی ہے۔ بخلاف اس امت کے اس نے سارے رسولوں کی تصدیق کی ہے۔ صدق المرسلین الف لام استفراق کا ہے۔ مراد یہ ہے کہ جن لوگوں نے سب رسولوں کی تصدیق کی ہے۔

اقول وهو المستعان۔ یہ جواب اپنی جگہ پر صحیح ہے مگر ایک توجیہ یہ بھی ہو سکتی ہے کہ ایمان اور تصدیق باعتبار کیف کے بڑھی ہوئی بھی ہوتی ہے ظاہر ہے کہ انبیاء کے کرام کی جو تصدیق ہے وہ تصدیق کا سب سے اعلیٰ درجہ ہے۔ پھر صحابہ کرام کا اور اللہ کی معرفت جتنی قوی ہوتی ہے۔ اسی کے اعتبار سے اعمال صالحہ کا صدور اور معاصی سے اجتناب زیادہ سے زیادہ ہوتا ہے۔ اور پھر کسی کے اعتبار سے ان کے مدارج ہوں گے اس حدیث میں ایمان و تصدیق سے مراد کامل و اکمل ایمان و تصدیق ہے۔ یہ بلند درجات انہیں مخصوص محبوبان بارگاہ الہی کے لئے ہوں گے جیسا کہ ایک حدیث میں آیا ہے کہ فرمایا کہ جنت میں کچھ بالا خانے ہیں جن کا ظاہر ہی حصہ اندر سے اور اندرونی حصہ باہر سے دکھائی دیتا ہے۔ ایک دیہاتی نے پوچھا یا رسول اللہؐ یہ کن لوگوں کے لئے ہے۔ فرمایا یہ ان لوگوں کے لئے ہے جو لوگ میٹھی بات کریں اور کھانا کھلائیں اور ہمیشہ روزہ رکھیں اور رات کو اس وقت نماز پڑھیں جب لوگ سو رہے ہوں۔

بَابُ صِفَةِ النَّارِ وَإِنَّمَا خُلِقَتْ ۲۶۱ جہنم کا بیان اور یہ کہ وہ پیدا کی جا چکی ہے۔

جہنم کے بارے میں وارد احادیث کے ذکر سے پہلے حضرت امام بخاری ان کلمات کی تفسیر فرما رہے ہیں جو قرآن کریم میں جہنم اور اس کے متعلقات کے بارے میں وارد ہیں سورہ نبا میں فرمایا گیا۔
لَا يَذُوقُونَ فِيهَا بَرْدًا وَلَا شَرَابًا إِلَّا حَمِيمًا وَغَسَّاقًا (۲۵)
جہنم میں کسی طرح کی ٹھنڈک نہیں پائیں گے اور نہ کچھ پینے کو مگر کھولتا پانی اور دوزخیوں کا جلتا پیپ۔

اس آیت میں غَسَّاقَا آیا تھا۔ اس کی تفسیر میں امام بخاری فرماتے ہیں۔ غسقت عینہ۔ يُعْتَبَقُ وَيُعْطِيقُ الجرح كَانَ الغساق والغسيق واحد۔ کہتے ہیں کہ اس کی آنکھ سے پانی بہا اور زخم سے پیپ نکلا گویا غساق اور غسيق ایک ہی ہیں۔ جہنمیوں کے جسم سے جو پانی اور پیپ نکلے گا وہ جہنم میں جمع کیا جائے گا جب جہنمی پیاس کی شدت میں پینے کے لئے پانی مانگیں گے تو یہی جہنمیوں کا کھولتا ہوا پیپ پینے کے لئے دیا جائے گا اتنا تیز گرم ہو گا کہ چہرے کے سامنے آتے ہی چہرے کی کھال الگ ہو کر اس میں گر ٹوٹے گی اندر جاتے ہی پیٹ کو بھاڑ کر آنتیں باہر کر دے گی۔ امام ترمذی اور حاکم نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کیا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اگر غساق کا ایک ڈول دنیا میں ڈال دیا جائے تو دنیا کی ہر چیز بد بو دار ہو جائے۔

سورہ الحاقہ میں فرمایا گیا۔

وَلَا طَعَامٌ إِلَّا مِنْ غَسَلِينَ (۳۶) اور نہ کچھ کھانے کو مگر دوزخیوں کا پیپ۔

اس میں وارد غسلین کی تفسیر میں فرمایا۔ کل شیبی غسلته فخرج منه شیبی فہو غسلین فعلمین من الغسل من الجرح والدبر۔ ہر وہ چیز جو کسی چیز کے دھونے سے نکلے یہ غسل سے فعلین کے وزن پر ہے۔ مراد یہ ہے کہ انسان یا جانوروں کے زخم دھونے سے جو گرے۔

سورہ انبیاء میں فرمایا گیا حَصْبُ جَهَنَّمَ (۹۸) یہ لوگ جہنم کے ایندھن ہیں۔ حسب کی تفسیر میں فرمایا قال عكرمة حسب جهنم حطب بالحشية وقال غير لا حاصبا الريح العاصف والحاصب ما يرمى به الريح ومنه حسب جهنم ما يرمى به في جهنم هو حصبها ويقال حسب في الارض ذهب والحصب مشتق من الحصباء الحجارة۔

عکرمہ نے کہا۔ حسب کے معنی جشی زبان میں ایندھن کے ہیں اور ان کے علاوہ نے کہا کہ حاصب کے معنی ایندھی کے ہیں اور حاصب اس کو بھی کہتے ہیں جسے ہوا پھینکتی ہے اسی سے حسب جہنم ہے جو چیز جہنم میں ڈالی جائے گی۔ ہم حصبھا۔ اور کہا گیا حسب فی الارض۔ یعنی گیا۔ اور حسب حسبھا۔ معنی پتھر سے مشتق ہے۔

لے عمدۃ القاری فامس عشر ص ۱۶ ترمذی ثانی جہنم باب فی صفة اہل النار ص ۸۲

صَدِيدٌ قِيحٌ وَدَمٌ۔ صَدِيدُ کے معنی پیپ اور خون کے ہیں خَبِثٌ طَفِئْتُ۔ بجھ گئی۔ تُوْرُوْنُ
تَسْتَخْرِجُوْنَ اَوْرُئِثٌ اَوْقِدْتُ۔ تُوْرُوْنُ کے معنی ہیں نکالتے ہو۔ اَوْرِئِثُ کے معنی میں نے بلایا
للمَقْوِيْنَ للمَسَافِرِيْنَ وَالْقِيَّ الْقَفْرِ۔ مقوین کے معنی مسافر کے ہیں۔ یہ قی سے مشتق ہے۔ اس کے
معنی پٹیل میدان کے ہیں۔ ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا۔ صراطُ الْجَحِيْمِ سَوَاءُ الْجَحِيْمِ وَوَسْطُ
الْجَحِيْمِ۔ صِرَاطُ الْجَحِيْمِ کے معنی بیچ جہنم کے ہے لَسُوْبًا يَخْلُطُ طَعَامَهُمْ وَيُسَاطُ مِنْ
حَمِيمٍ۔ سُوب کے معنی ملانا ہے یعنی ان کے کھانوں میں کھولتا ہوا پانی ملایا جائے گا۔
زَفِيرٌ وَشَهِيْقٌ صَوْتُ شَدِيدٌ وَصَوْتُ ضَعِيفٍ۔ گدھے کی سخت آواز اور ہلکی آواز۔
وَمُرْدًا عِطَاشًا۔ پیاسے۔ غَيًّا حُسْرَانًا۔ نقصان میں ہونا۔ قَالَ مُجَاهِدٌ يَسْجُرُونَ
تَوْقِدَ بَهْمِ النَّارِ۔ ان سے جہنم کی آگ کو بھڑکایا جائے گا مُخَاسِ الصَّفْرِ يَصْبُ عَلَى رُوسِهِمْ۔
تانہا جوان کے سروں پر پچھلا کے ڈالا جائے گا۔ يَقَالُ ذُقُوا بِأَشْرَ وَأَوْجِرُوا وَلَيْسَ هَذَا مِنْ
ذَوْقِ الْقَمْرِ۔ کہا جائے گا چکھو یعنی برتو یا تجربہ کرو یہ منہ سے چکھنا نہیں مَارِجٌ خَالِصٌ مِنَ النَّارِ۔
مَارِجُ الْاَمِيرِ رَعِيَّتُهُ اِذَا خَلَّاهُمْ يَبْعُدُ وَبَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ۔ مَارِجُ کے معنی خالص آگ
کے ہے۔ کہا جاتا ہے مَارِجُ الْاَمِيرِ رَعِيَّتُهُ، جب انھیں چھوڑ دے کہ ان میں سے بعض بعض پر ظلم کریں۔
مَرَجٌ مُّتَبَسِّسٌ، مَرَجُ اَمْرِ النَّاسِ اِخْتِلَاطُ مَرَايِحَ کے معنی مشتبہ کے ہے بولتے ہیں۔ مَرَجُ اَمْرِ النَّاسِ
جب معاملہ مشتبہ ہو جائے۔ مَرَجُ الْبَحْرِ يَنْ۔ مَرَجَتْ دَابَّتُكَ اِذَا تَرَكْتَهَا۔ دو سمندروں کو چھوڑ
دیا، بولتے ہیں۔ مَرَجَتْ دَابَّتُكَ۔ جب چوپایہ کو تم چھوڑ دو۔

۱۴۲۵ عَنْ أَبِي جَرْمَةَ الضَّبِّيِّ قَالَ كُنْتُ أَجَالِسُ ابْنَ عَبَّاسٍ

عَلَيْهِ السَّلَامُ ابُو جَرْمَةَ ضَبِّي سے روایت ہے۔ انھوں نے کہا۔ میں ابن عباس کے ساتھ مکہ میں

بِمَكَّةَ فَأَخَذَ ثَنِي الْحُمَّى فَقَالَ أَبْرُدْهَا عَنْكَ بِمَاءِ زَمْزَمَ فَإِنَّ رَسُولَ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ هِيَ مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ فَأَبْرَدُوهَا بِمَاءِ

اس لئے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا یہ جہنم کی گرمی سے ہے تو اسے پانی

لِمَاءِ اَوْ قَالَ بِمَاءِ زَمْزَمَ شَتَّ هَمَامٌ۔ عہ

سے یا زرم کے پانی سے ٹھنڈا کرو۔ ہمام کو شک ہو گیا۔

عہ نسائی۔

۱۷۴۶ عَنْ عُبَايَةَ بْنِ سَرَفَاعَةَ أَخْبَرَنِي رَافِعُ بْنُ خَدِيجٍ شَرَضَنِي

حدیث حضرت رافع بن خدیج رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ میں نے نبی صلی اللہ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعْتُ يَوْمَ يَوْمِ جَهَنَّمَ فَأَبْرَدُوهَا عَنْكُمْ بِالماءِ عِ

الْحَمِي مِنْ فَوْرِ جَهَنَّمَ فَأَبْرَدُوهَا عَنْكُمْ بِالماءِ عِ

اس کو پانی سے ٹھنڈا کرو۔

۱۷۴۷ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ

حدیث ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْحَمِي مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ فَأَبْرَدُوهَا بِالماءِ عِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ فَرَمَايَا كَمْ بَخَارِ جَهَنَّمَ كِي لِيْطَ سَمِعْتُ اَكْرُو۔

۱۷۴۸ ثَنِي نَافِعُ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ

حدیث حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْحَمِي مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ فَأَبْرَدُوهَا بِالماءِ عِ

کرتے ہیں کہ فرمایا بَخَارِ جَهَنَّمَ کِي لِيْطَ سَمِعْتُ اَكْرُو۔

کرتے ہیں کہ فرمایا بَخَارِ جَهَنَّمَ کِي لِيْطَ سَمِعْتُ اَكْرُو۔

۱۷۴۹ تَشْرِیحات کسی روایت میں فیح آیا ہے کسی میں فح اور کسی میں فور۔ ان سب کے معنی ایک ہیں یعنی جہنم

کی لپٹ اور اس کی گرمی۔ بخار کی بہت سی قسمیں ہیں اور اس کے مختلف اسباب ہیں۔ سب

بیماروں کا یہ علاج نہیں بلکہ مخصوص قسم کے بخار کا یہ علاج ہے جس کی تفصیل طب کی کتابوں میں مذکور ہے۔

۱۷۵۰ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَارُكُمْ حُجْرَةٌ مِنْ سَبْعِينَ حُجْرَةً

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ فَرَمَايَا۔ تَبَارَى آگ جہنم کی آگ کے ستر حصے میں سے ایک حصہ ہے

مِنْ نَارِ جَهَنَّمَ قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ كَانَتْ لَكَافِيَةً قَالَ فَضَلَّتْ

عرض کیا گیا۔ یا رسول اللہ! بے شک (یہی عذاب کے لئے کافی ہے) فرمایا جہنم کی آگ دنیا کی آگ پر

عَنْ ثَانِي الطَّبِيبِ بَابِ الْحَمِي مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ ص ۸۵۲ مسلم ترمذی نسائی ابن ماجہ طب۔ عہ ثانی الطیب باب الحمی

من فیح جہنم ص ۸۵۲۔ عہ ثانی الطیب باب الحمی من فیح جہنم ص ۸۵۲ مسلم، طب۔

من فیح جہنم ص ۸۵۲۔ عہ ثانی الطیب باب الحمی من فیح جہنم ص ۸۵۲ مسلم، طب۔

عَلَيْهِنَّ بِتَسْكَةٍ وَسِتِّينَ جُزْءًا أَكَلْنَ مِنْهُ حَرَّهَا -

آہتر درجہ بڑھی ہوئی ہے۔ ہر درجہ اس کی گرمی کے مثل ہے۔

۱۷۲۹ تشریحات حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے پوچھا گیا کہ دنیا کی آگ کا ہے سے پیدا کی گئی ہے فرمایا جہنم کی آگ ہے مگر یہ کہ وہ پانی میں ستر مرتبہ بجھائی گئی ہے۔ اگر یہ بات نہ ہوتی تو کوئی اس کے قریب نہ جاتا۔ ابن ماجہ میں حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ دنیا کی آگ اللہ عزوجل سے دعا کرتی ہے کہ دوبارہ اس کو جہنم میں واپس نہ کرے گا۔ ستر جز ہونے کا مطلب یہ ہے کہ دنیا میں جتنی آگ موجود ہے یا دنیا کے تمام ایندھن اکٹھا کر کے جلانے جائیں تو ان سب سے جتنی گرمی پیدا ہوگی۔ جہنم کی آگ میں اس کی بہ نسبت ستر گونہ زیادہ گرمی ہے۔

۱۷۵۰ عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ قِيلَ لِرَأْسَامَةَ لَوْ أَتَيْتَ فَلَانًا فَكَلَّمْتَهُ قَالَ

حلمہ علیہ السلام ابو وائل سے روایت ہے کہ اسامہ سے کہا گیا کہ اگر آپ فلاں کے پاس جائیں اور

إِنَّكُمْ لَتَرُونَنِي لَا أَكَلِمُهُ إِلَّا أَسْمَعُ مَا نِي أَكَلِمُهُ فِي السِّرِّ دُونَ

ان سے بات کریں (تو اچھا ہوتا) انھوں نے فرمایا تم لوگ سمجھتے ہو کہ میں ان سے اس طرح بات کروں گا

أَنْ أَفْتَحَ بَابًا لَا أَكُونُ أَوَّلَ مَنْ فَتَحَهُ وَلَا أَقُولُ لِرَجُلٍ أَنْ كَانَ عَلَى

کہ تم لوگ سنو میں ان سے خفیہ بات کروں گا۔ نہ یہ کہ میں دروازہ کھولوں اور اس کا پہلا کھولنے

أَمِيرًا إِنَّهُ خَيْرُ النَّاسِ بَعْدَ نَبِيِّ سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

والا نبول اور میں کسی شخص کے بارے میں یہ نہیں کہوں گا کہ یہ سب اچھا ہے اس بنا پر کہ وہ امیر ہے۔ اس کے بعد کہ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالُوا وَمَا سَمِعْتُهُ يَقُولُ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ يُجَاءُ

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے کچھ سنا ہے لوگوں نے پوچھا آپ نے حضور کو فرماتے ہوئے کیا سنا

بِالرَّجُلِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيُلْقَى فِي النَّارِ فَتَنْدِلُنِي أَقْتَابُهُ فِي النَّارِ فَيَدُورُ

ہے۔ اسامہ نے کہا میں نے حضور کو یہ فرماتے ہوئے سنا ہے کہ قیامت کے دن ایک شخص کو لایا

كَمَا يَدُورُ الْحِمَارُ بِرَحَاةٍ فَيَجْتَمِعُ أَهْلُ النَّارِ عَلَيْهِ فَيَقُولُونَ أَيْ

جائے گا اور اسے جہنم میں ڈال دیا جائے گا فوراً اس کی آنتیں نکل کر آگ میں پھیل جائیں گی

فَلَا تُمْسِكْ بِمِصْرَدِكَ وَالْمُكَرَّمُ كُنْتُ تَأْمُرُنَا بِالْعُرُوفِ وَتَنْهَانَا عَنِ

اور وہ گھوٹے گا جیسے گدھا چکی پر گھومتا ہے یہ دیکھ کر جنہی اس کے پاس اکٹھے ہو جائیں گے اور کہیں گے

الْمُكَرَّمُ كُنْتُ آمُرُكُمْ بِالْعُرُوفِ وَلَا آتِيهِ وَأَنْهَاكُمْ عَنِ

اے فلاں تیرا کیا حال ہے کیا تو ہم کو نیکی کا حکم نہیں کرتا تھا اور برائی سے نہیں روکتا تھا وہ کہے گا میں تم کو نیکی کا

الْمُكَرَّمُ وَلَا آتِيهِ ع

حکم کرتا تھا اور نیکی کرتا نہیں تھا اور تم کو برائی سے روکتا تھا اور خود برائی کرتا تھا۔

۱۷۵۰

تشریحات

فلاں اس سے مراد حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہیں اور جس معاملہ میں ان سے بات کرنی تھی وہ یا تو ولید بن عقبہ کا معاملہ تھا۔ جو حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا اخیانی بھائی تھا جس کے شراب پینے کا واقعہ بہت مشہور ہو چکا تھا۔ یہ کوفہ کا گورنر تھا۔ ایک دن نشہ کے حالت میں فجر کی نماز پڑھائی چار رکعت پر سلام پھیر کر لوگوں سے پوچھا اور پڑھاؤں یا بس کروں۔ اس کی شکایت دربار خلافت میں پیش ہوئی اور کسی وجہ سے حل جاری کرنے میں تاخیر ہوئی۔ اسی سلسلہ میں لوگوں نے حضرت اسامہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے عرض کیا کہ آپ حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے بات کریں کیونکہ یہ حضرت عثمان کے بہت چچھے اور خاص تھے۔ یا سرا دیہ ہے کہ عبداللہ بن سرح وغیرہ اپنے مخصوص رشتہ داروں کو اعلیٰ عہدہ دینے پر لوگوں میں بدگمانیاں پھیل رہی تھیں۔ اس سلسلہ میں بات کرنے کو حضرت اسامہ سے لوگوں نے عرض کیا تھا۔

حضرت اسامہ کے فرمانے کا حاصل یہ کہ تم لوگ یہ چاہتے ہو کہ میں ان سے علانیہ مجمع میں تم لوگوں کو سنا کر بات کروں۔ میں یہ نہیں کروں گا۔ کیونکہ یہ فتنے کا دروازہ کھولنا ہے۔ اس سے لوگوں کی ہرأت بڑھ جائے گی جس کا جی چاہے گا امیر المومنین پر برطار و در روا اعتراض شروع کر دے گا۔ یہ فتنہ کا دروازہ کھولنا ہو گا ہاں میں تنہا میں ان سے بات کروں گا بلکہ کتاب الفتن کی روایت میں ہے۔ میں ان سے بات کر چکا ہوں۔

اخیر میں حضرت اسامہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے جو حدیث ذکر فرمائی ہے اس میں مذکور امیر سے مراد حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نہیں کیونکہ یہ عشرہ مبشرہ میں سے ہیں۔ خاص ان کے بارے میں جنت کی بشارت کی متعدد حدیثیں موجود ہیں۔ بلکہ اس سے مراد ولید بن عقبہ ہے یا دوسرے بنی امیہ کے ارار یا دالیان ملک۔

۴۶۲

باب صِفَةِ ابْلِيسَ وَجُنُودِہ

ابلیس عربی لفظ ہے کہ عجی۔ ابلیس فرشتوں سے تھا یا نہیں دونوں اقوال ہیں تفصیل تفسیر

توضیح باب میں آئے گی۔ ابلیس کا نام عزراذیل حارث اور حکم بھی ہے اور ابو مرہ اس کی کنیت ہے۔

عہ ثانی فتن باب الفتنۃ الملتی تموج کوچ البحر ص ۱۵۵ مسلم آخر کتاب۔

قَالَ مُجَاهِدٌ يُقْدَفُونَ يَوْمَ مَرِّ جَارِثٍ - دُحُورًا مُطْرَدِينَ دَهْتَكَارَةً هَوًى
وَاصِبٌ ذَا رِيحٍ - همیشه رہنے والا۔

وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا مَذْهُوْرًا مَطْرُوْدًا - دھسکارا ہوا۔ وَيُقَالُ
مَرِيْدًا مُتَمَرِّدًا - سرکش بَنَكَة قَطْعَة اے کاٹ دیا۔ سورہ نسا میں شیطان کے قول کی حکایت کی گئی
ہے۔ وَلَا تَرَوْهُمْ مُلَبِّكُنَّ اَذَانِ الْاَنْعَامِ۔ میں بنی آدم کو حکم دوں گا تو وہ ضرور ضرور جانوروں کے
کان کاٹیں گے۔ امام بخاری نے یہ افادہ فرمایا۔ فَلْيَلْبِكُنَّ كَامَادَةِ بَنَكٍ ہے۔ سورہ بنی اسرائیل میں فرمایا گیا۔
وَاسْتَفْزِزْ مَنِ اسْتَعْظَمَ مِنْهُمْ بِصُوتِكَ وَاجْلِبْ عَلَيْهِمْ بِخَيْلِكَ وَرَجِلِكَ (۶۴) اور
وگادے ان میں سے جس پر قدرت پائے اپنی آواز سے اور ان پر لہام باندھ لہا اپنے سواروں اور اپنے پیادوں کا
کی تفسیر میں فرماتے ہیں وَاسْتَفْزِزْ اسْتَحْفِ بِخَيْلِكَ الْفُرْسَانُ وَالرَّجَالُ الرَّجَالَةُ وَاجْدُهَا
سَاجِدٌ مِثْلُ صَاحِبٍ وَصَحْبٍ وَتَاجِرٍ وَتَجَرٍ۔ انھیں وگادے۔ خیل کے معنی سورہ سجدہ کے معنی
پیادے۔ رَجَالَةُ اسی معنی میں ہے۔ اس کا وادہ سَاجِدٌ ہے۔ جیسے صَاحِبٌ وَصَحْبٌ۔ تَاجِرٌ
وَتَجَرٌ۔ لَا حَتَرَكَتْ لَا سَتَاصِلَتْ میں ان کی بنیاد کو ختم کر دوں گا۔ قَرِئْتُ شَيْطَانٌ۔ قرین سے مراد
شیطان ہے۔ قرین کے لغوی معنی ہجول اور ساتھی کے ہیں۔

٤٥١ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

تَعَالَى عَنْهُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا أَيُّ الشَّيْطَانِ

نے فرمایا۔ شیطان تم میں سے کسی کے پاس آکر بوچھتا ہے۔ کس نے یہ پیدا کیا۔ کس نے

أَحَدَكُمْ فَيَقُولُ مَنْ خَلَقَ كَذَا مَنْ خَلَقَ كَذَا حَتَّى يَقُولَ مَنْ

یہ پیدا کیا ۔ یہاں تک کہ کہتا ہے کس نے تمہارے رب کو پیدا کیا ۔ جب یہاں تک

خَلَقَ رَكَ فَاذْ اَنْلَغُهُ فُلَيْسَتْ عَزْ بِاللّٰهِ وَلَيْسَتْ عَم

پہنچ جائے تو اللہ کی شاہ مانگے اور باز آ جائے ۔

۱۴۵۱

مشریحات شیطان کا یہ بہت سنگین اور خطرناک دوسو ہے جو علمِ عمل انسان کو تذبذب کا شکار بن

دیا ہے۔ بین حقیقت میں استہابی بودا ہے۔ اس لئے کہ یہ سلسل کو مستزیم ہے اور سلسل

محال ہو گا۔ یہی ہے اسی لئے حضورِ اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا جب اس حد تک دوسو سو پہنچ جائے

عہ مسلم ایمان ابوداؤد السنۃ - نسائی عمل الموم والمسلۃ -

تو اسے باز رہے اور اللہ سے استعاذہ کرے اور اپنے ذہن کو دوسری باتوں کی طرف موڑ دے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ

حدیث حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا - میں نے رسول اللہ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو دیکھا کہ پورب جانب اشارہ کر کے فرمایا سنو بے شک

وَسَلَّمَ يُنْشِئُ إِلَى الْمَشْرِقِ فَقَالَ هَإِنِ الْفِتْنَةُ هَهُنَا هَإِنِ

فتنہ وہاں ہے۔ - سنو بے شک فتنہ وہاں ہے۔ - جہاں سے شیطان کے

الْفِتْنَةُ هُمَا مِنْ حَيْثُ يُطْلَعُ قُرْآنُ الشَّيْطَانِ -

پرو نکلیں گے ۔

۱۷۵۲
تشریحات

مدیر طیب سے اور اب جانب نجد ہے۔ اس لئے اس حدیث میں مشرق سے مراد نجد ہی ہے۔

جیسے درود میں جو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے مروی ہے کہ

سے عراق مراد لیتے ہیں۔ اور بزبور زبان و قلم زبردستی عراق پر چسپاں کرتے ہیں۔ حالانکہ مشرق کا لفظ متعین کر

رہا ہے کہ اس سے مراد نجد ہے۔ کیونکہ مدینہ طیبہ سے پورب نجد ہی پڑتا ہے۔ خصوصاً نجد کا دار السلطنت ریاض۔

اور عراق یورپ نہیں بلکہ شمال مشرق کے کونے پر ہے تفصیل کے لئے فتنوں کی سرزمین کون نجد یا عراق، نہائی کتاب

کامطالعہ کریں۔

١٤٥٣ اخبرني عطاء عن جابر رضي الله تعالى عنه عن النبي

حدیث حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اسْتَجَبَ النَّيْلُ أَوْ قَالَ كُنْ

کہ فرمایا کہ جب رات آجائے یا فرمایا جب رات کی آمد ہو جائے تو اپنے بچوں کو روک لو اس لئے کہ

جَمْعُ الْبَيْلِ فَكَفُّوا أَصْبَانَكُمْ فَإِنَّ الشَّيَاطِينَ تَنْشُرُ حِينِيذَ فَإِذَا

شاہن اس وقت بھلے رہتے ہیں جب عشاء کے وقت سے تھوڑا سا حصہ گزر جائے تو اپنا دروازہ

ذَكَرْتُ سَاعَةَ مَمْنَنِ الْعَشَاءِ فَخَلَّوْهُمُ وَأَعْلَى بَابِكَ وَذَكَرْتُ اسْمَ

دھب ساعہ سن اچھا» جو ہم داری بابی دادی سے

اللَّهُ وَأُظْفِرُ مُصْبَاحَكَ وَاذْكُرْ اسْمَ اللَّهِ وَأُذِكِّرْ اسْمَ اللَّهِ

باندھ دو اور بسم اللہ پڑھ لو اور اپنے برتن کو ڈھانک دو۔ اور بسم اللہ پڑھ لو

وَحَمِّرْ أُنَاءَكَ وَاذْكُرْ اسْمَ اللَّهِ وَلَوْ تَصَرَّضَ عَلَيْهِ شَيْئًا عَمَّ

اگرچہ اس کے اوپر کچھ رکھ دو۔

۱۷۵۳ شیطین رات کی تاریکی پھیلتے ہی آبادیوں میں گھس آتے ہیں۔ بچے چونکہ عموماً ناپاک رہتے ہیں ان کے بدن یا کپڑوں پر نجاست ضرور لگی رہتی ہے جس کی وجہ سے شیطین کو

بچوں پر اثر انداز ہو جانا آسان ہوتا ہے۔ اسی لئے سورج ڈوبنے کے بعد بچوں کو باہر نکلنے سے منع فرمادیا۔

جب دروازہ بسم اللہ پڑھ کر بند کیا جائے گا تو اس گھر میں شیطان داخل نہ ہوگا۔ چراغ بجھانے کا حکم اس

بنا پر دیا کہ چوہا کبھی کبھی چراغ کی بتی گھسیٹ کر لے جاتا ہے جس سے گھر یا گھر کے سامان میں آگ لگ جاتی ہے۔ اور

اگر روشنی ایسی ہے کہ جس کے بارے میں یہ اندیشہ نہ ہو کہ اس سے آگ لگ سکتی ہے تو جلی ہوئی پھوڑنے میں کوئی حرج نہیں۔

اسی طرح برتنوں کے چھپانے میں حکمت یہ ہے کہ انجانے میں کوئی زہریلا جانور اس میں منہ نہ ڈال دے

یہ سارے احکام استنباطی ہیں۔

۱۷۵۴ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ صُرَّةٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنْتُ

حضور ﷺ حضرت سلیمان بن مرد رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ انھوں نے کہا۔

جَالِسًا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَجُلَانِ يَسْتَبَايَانِ

میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ بیٹھا ہوا تھا اور دو شخص آپس میں گال گلوچ کر رہے

فَأَحَدُهُمَا أَحْمَرُ وَجْهُهُ وَانْتَفَحَتْ أُوْدَا جُهُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

تھے۔ ایک کا چہرہ ان میں سے سرخ ہو گیا اور اس کے گردن کی رگیں پھول گئیں۔ اس پر نبی صلی اللہ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى لَأَعْلَمُ كَلِمَةً لَوْ قَالَهَا لَذَهَبَ عَنْهُ مَا يَمُجِدُ

تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ میں ایک ایسا کلمہ جانتا ہوں کہ اگر یہ شخص کہہ لے تو اس کا غصہ چلا جائے

عہ باب خیر مال المسلم غنم يتبع بها شعف الجبل م۴۶۶ باب اذا وقع الذباب في شراب احدكم

فليغمس۴۶۷ تالی الاشراب باب تعطية الاناء م۴۷۱۔ الاستیذان باب لا تترك النار في البيوت

عند النوم باب اغلاق الابواب م۴۹۳ مسلم الاشر۳۔ ابو داؤد الاشر۳۔ نسائی عمل اليوم والليلة۔

لَوْ قَالَ أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ ذَهَبَ عَنْهُ مَا يَحْجِدُ فَقَالُوا لَهُ

اگر کہہ لے کہ میں اللہ کی پناہ مانگتا ہوں شیطان سے تو اس کا غصہ چلا جائے گا

اِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ

لوگوں نے اس سے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا ہے - شیطان سے اللہ کی

فَقَالَ وَهَلْ بِيْ جُنُوْنٌ عِ

پناہ مانگ تو اس نے کہا - کیا مجھے جنون ہے -

۱۷۵۲ تشریحات غصہ کے ازالے کے لئے شیطان سے پناہ مانگنے کا حکم اس لئے ارشاد فرمایا کہ غصہ بھی شیطان کی بھیڑ میں سے ہے۔ عطیہ سعدی کی حدیث میں ہے۔ کہ غصہ شیطان سے ہے۔ اس لئے کہ شیطان آگ سے پیدا کیا گیا ہے۔

ایک حدیث میں ابودرداء رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ بندہ اللہ کے غضب سے سب سے زیادہ قریب اس وقت ہوتا ہے جب غصہ میں ہوتا ہے۔ علامہ ابن جوزی نے ترغیب میں معاویہ بن قرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کیا ابلیس نے کہا میں بنی آدم کے پیٹ میں انگارہ ہوں جب وہ غصہ ہوتا ہے۔

اس شخص کو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ارشاد کے بعد استعاذہ کا حکم دینے والے حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ تعالیٰ عنہ تھے۔ اسے لازم تھا۔ کہ ارشاد اقدس سننے کے بعد استعاذہ کرتا مگر ایسا معلوم ہوتا ہے کہ یہ یا تو کوئی اکھڑ دیہاتی تھا یا منافقین میں سے تھا۔ ایک تو ان کی پہلی غلطی یہ تھی کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی بارگاہ میں غصے سے بے قابو ہو کر چیخا رہا پھر استعاذہ کے حکم پر وہ جاہلانہ جواب دیا گویا اس شخص کے نزدیک جنون ہی میں استعاذہ کیا جاسکتا تھا۔ بہر حال یہ غریب ہے کہ جب غصہ ہو تو استعاذہ پڑھ لیا جائے۔

۱۷۵۵ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ قَالَ

حدیث ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّمَ كُلُّ بَنِي آدَمَ يَطْعَمُ الشَّيْطَانُ

نے ارشاد فرمایا۔ ہر آدمی کے پہلو میں پیدائش کے وقت اپنی انگلیوں سے شیطان

فِيْ جَنْبِهِ بِأَصْبَعَيْهِ حَيْنَ يُّوَلَّدُ غَيْرِ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ ذَهَبَ بِطَعْنِ

کچھ کے لگاتا ہے سوائے عیسیٰ بن مریم کے انھیں کچھ کے لگانے گیا

عہ ثانی الادب باب ما ینھی عن السباب واللعن ص ۹۲ باب المذرم من الغضب ص ۹۳ سلم ابوداؤد

لہ مسند امام احمد راج ۲۲۶

الادب ولسائ عمل الیوم واللیلۃ

فَطْمَحْنُ فِي الْحِجَابِ عَمَّ

تو پردہ میں لگا۔

۱۷۵۵
تشریحات

اس حدیث میں حجاب سے مراد وہ جھلی ہے جس میں بچہ رحم میں لیٹا رہتا ہے یہاں کی روایت میں صرف حضرت عیسیٰ کا استنثار ہے لیکن کتاب الانبیاء اور تفسیر میں بطریق سعید بن مسیب جو روایت ہے اس میں ان کی والدہ ماجدہ حضرت مریم رضی اللہ تعالیٰ عنہا کا بھی استنثار ہے اور یہ حضرت مریم کی والدہ حنہ بنت قافوذہ کی دعا کی برکت ہے۔ کہ انھوں نے یہ دعا کی تھی۔

اِنِّیْ اُعِیْذُکَ مِنْ الشَّیْطَانِ الرَّجِیْمِ۔ اے اللہ میں اسے اور اس کی ذریت کو مرد و شیطان سے تیری پناہ میں دیتی ہوں۔

اور ثقہ کی زیادتی مقبول ہے۔ امام قاضی عیاض نے تحریر فرمایا ہے کہ تمام انبیائے کرام اور انھیں اولیائے کرام بھی شیطان کے اس کچھ کے سے محفوظ رہے ہیں۔ انھوں نے اس آیت کریمہ سے استدلال فرمایا ہے کہ اللہ عزوجل نے شیطان سے فرما دیا تھا۔ اِنَّ عِبَادِیْ لَیْسَ لَکَ عَلَیْہِمْ سُلْطٰنٌ مِیْرَے خاص بندوں پر تجھے قابو نہ ہوگا۔ سورہ حجر (۲۱)۔

اگرچہ اس پر یہ شبہ وارد ہوتا ہے کہ پھر اس استنثار کا کیا عمل رہا کہ فرمایا، غیور مریم و ابنہا۔ مگر یہ کہا جاسکتا ہے کہ نص قرآنی سے اس میں تخصیص ہو گئی۔ کتاب الانبیاء اور تفسیر کی روایت میں یہ زائد ہے کہ نولود بچہ شیطان کے کچھ کے ہی سے رونے لگتا ہے۔

۱۷۵۶ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ قَدِمْتُ الشَّامَ فَصَلَّيْتُ رَاكِعَتَيْنِ ثُمَّ قُلْتُ

حَمْدُكَ اَللّٰهُمَّ كَيْسَرُنِيْ جَلِيْسًا صَالِحًا فَاَتَيْتُ قَوْمًا فَجَلَسْتُ اِلَيْہُمْ فَاذْهَبْ

کہ اے اللہ مجھے کوئی نیک ہم نشین میسر فرما دے پھر میں ایک قوم کے پاس آیا اور

قَدْ جَاءَ حَتّٰی جَلَسْتُ اِلٰی جَلِيْسٍ فُلْتُ مِنْ هٰذَا قَوْمًا اَبُو الدُّدَا فُلْتُ

ان کے پاس بیٹھا اتنے میں ایک شیخ تشریف لائے جو میرے پہلو میں بیٹھ گئے میں نے ہو چھا

اِنِّیْ دَخَلْتُ اِلٰیہُ اَنْ یَّیْسِرَ لِّیْ جَلِيْسًا صَالِحًا فَيَسِّرَ لِّیْ قَالَ مَسْنُ

یہ کون صاحب ہیں۔ لوگوں نے بتایا کہ یہ ابو دردار ہیں (میں نے ان سے کہا) میں نے اللہ سے

عہ کتاب الانبیاء باب قول اللہ تعالیٰ واذکونی الکتاب مریم ۲۸۸ ثانی تفسیر مریم باب قولہ اِنِّیْ اُعِیْذُکَ

بک وذریتہما من الشیطان الرجیم۔ ۶۵۲

أَنْتَ قُلْتَ مِنْ أَهْلِ الْكُوفَةِ قَالَ أَوَلَيْسَ عِنْدَكُمْ ابْنُ أُمِّ عَبْدِ

دماک تھی کہ مجھے کوئی نیک ہمیشہ میرا فرما تو اللہ نے آپ کو میرا فرمایا انھوں نے دریافت فرمایا تو

صَاحِبِ الثَّغَلَيْنِ وَالْوَسَادَةِ وَالْمُطَهَّرَةِ وَلَيْسَ فِيكُمْ الَّذِي

کن لوگوں میں سے ہے۔ میں نے کہا کو فر والوں میں سے۔ تو انھوں نے کہا۔ کیا تمہارے پاس

أَجَارَهُ اللَّهُ مِنَ الشَّيْطَانِ يَغْنِي عَلَى لِسَانِ نَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

ابن ام عبد صاحب الثغلیں والوسادہ والمطہرہ نہیں ہیں۔ اور کیا تم میں وہ نہیں جنہیں اللہ نے شیطان سے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوَلَيْسَ فِيكُمْ صَاحِبُ سِرِّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

اپنے نبی کی زبان پر بچایا ہے اور کیا تم میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے راز داں نہیں کہ جس راز

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّذِي لَا يَعْلَمُ أَحَدٌ غَيْرُهُ شَمَّ قَالَ كَيْفَ يَقْرَأُ

کو سوائے ان کے کوئی نہیں جانتا پھر بڑھا واللہ اذانیشتی کو عبد اللہ کیسے پڑھتے ہیں

عَبْدُ اللَّهِ وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَى فَقَرَأَتْ عَلَيْهِ وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَى

میں نے ان کو پڑھ کر سنایا واللہ اذانیشتی والنہار اذانیشتی والذکر والانثی۔ ابو الدردار

وَالنَّهَارُ إِذَا تَجَلَّى وَالذِّكْرُ وَالْأُنْثَى قَالَ وَاللَّهِ لَقَدْ أَقْرَأْنِيهَا رَسُولُ

نے فرمایا بخدا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایسے ہی مجھے پڑھایا تھا اپنے

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ فِيهِ إِلَى فِي عَم

دہن مبارک سے میرے منہ تک یوں ہی پہنچایا تھا۔

۱۷۵۶

تشریحات

ابن ام عبد سے مراد حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہیں۔ ان کو صاحب الثغلیں اس لئے فرمایا کہ یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ثغلیں مبارک اپنے پاس رکھتے اور حضور کو پہناتے حضور کا نیکہ اور بستر اور طہارت کا برتن سواک سفر میں اپنے ساتھ رکھتے۔ ایک روایت میں صاحب السواد بھی آیا۔ سواد کے معنی شخص کے ہیں۔ صاحب السواد کا مطلب وہی ہے جو ہماری زبان میں بولتے ہیں کرفلاں فلاں شخص کے ساتھ سایے کی طرح لگا ہوا ہے۔ یعنی معتمد خصوصی۔ ان کو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا اتنا

عہ مناقب باب فضل عمار وحذیفہ ص ۵۲۹ اس سے متصل ایک اور طریقے سے باب صفة۔ ابلیس وجنودہ ص ۴۶۴

باب مناقب عبد اللہ بن مسعود ص ۵۳۱ ثانی تفسیر سورہ واللہ اذانیشتی باب والنہار اذانیشتی باب وما خلق الذکر والانثی ص ۳۳۷ الاستبذان باب من اتقى له وسادۃ ص ۹۲۹ نسائی

خصوصی قرب حاصل تھا کہ کثرتِ اقدس میں آنے کے لئے اذن طلب کرنے کی حاجت نہ تھی، حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب غسل فرماتے تو یہ پردہ کرتے اور حضور کو سونے سے جگاتے۔

الذی اجارک۔ اس سے مراد حضرت عمار ہیں۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ اس وقت جب قریش کے ظالموں نے ان کو اس بات پر مجبور کیا کہ معاذ اللہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی شان اقدس میں گستاخی کریں تو فرمایا تھا۔ اے اللہ نے شیطان سے بچالیا ہے۔

صاحب السیر۔ اس سے مراد حضرت خذیفہ بن یمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہیں۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کے بعد جس کی نماز جنازہ میں شریک نہ ہوتے صحابہ کرام سمجھ جاتے کہ یہ منافق تھا۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے انھیں سارے منافقین کے نام بتا دیئے تھے اور اُنہدہ پیش آنے والے تمام فتنوں کی بھی تفصیل بتا دی تھی۔

واللیل اذ ایغشی۔ ابتدا میں صرف، والذکر والانی نازل ہوا تھا۔ وما خلق بعد میں نازل ہوا۔ حضرت عبد اللہ بن مسعود اور حضرت ابوالدرداء کو اس کی خبر نہ ہوئی اس لئے وہ لوگ وما خلق نہیں نہیں پڑھتے تھے صرف والذکر والانی پڑھتے تھے۔ چونکہ قرأت متواترہ وما خلق الذکر والانی ہے۔ اس وجہ سے اہل دمشق حضرت ابوالدرداء رضی اللہ تعالیٰ عنہ پر اعتراض کرتے تھے۔ اسی بنا پر انھوں نے حضرت علقمہ سے خصوصیت کے ساتھ اس کو پوچھا۔ بعد میں فرمایا۔ یہ لوگ میرے پیچھے پڑے رہتے ہیں پاتے ہیں کہ جو میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا ہے اس سے ہٹا دیں۔

۱۷۵۷ عَنْ سَعِيدٍ الْقُضَيْرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

۱۷۵۷ تشریحات

جائی کو شیطان کی طرف سے اس لئے فرمایا کہ یہ ناپسندیدہ حرکت ہے۔ یہ بدن کے ثقل اور سستی اور نیند کے غلبہ کی وجہ سے آتی ہے۔ شیطان ہی انسان کو نفس کی خواہشات پوری کرنے پر ابھارتا ہے مقصود یہ ہے کہ اس سبب سے بچے جس سے جمائی آتی ہے مثلاً کھانے پینے میں زیادتی وغیرہ سے۔

فلیرد کا۔ اس کی ایک صورت یہ ہے کہ ہونٹ سختی کے ساتھ بھیجنے لے یا منہ پر ہاتھ رکھ لے۔ اور ایک مجرب عمل یہ ہے کہ جمائی کے وقت یہ تصور کرے کہ انبیائے کرام علیہم الصلوٰۃ والسلام کو جمائی نہیں آتی۔ داؤدی نے کہا اگر جمائی لینے والے کا منہ کھلا ہوتا ہے تو شیطان تھوک دیتا ہے اور ہنستا ہے۔ ہا اس کے ہنسنے کی آواز ہے۔

۱۷۵۸ قَالَ هَشَامٌ أَخْبَرَنَا عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا أَنَّ امَّ الْمُؤْمِنِينَ حَضَرَتْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا نَظَرَ فِيهَا
تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ لَمَّا كَانَ يَوْمُ أَحَدٍ هَزَمَ الْمُشْرِكُونَ نَصَاحًا
تَوَّابًا فِي مَشْرِكَينَ شَكَّتْ كَهْمُ اسْمِ ابْنِ ابْنِ جِنَا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَدَا
إِبْلِيسُ أَيْ عِبَادَ اللَّهِ أَخْرَجَكُمْ فَرَجَعْتُ أَوْ لَهْمُ فَاجْتَلَكْتُ
كُوْدِيْهِ سَنَ كَرَسَانِ وَائِي نُوْطَ بَطْرِيْ يَهِ اُوْرِيْ بَطْلِيْ دُوْنُوْ جَرِيْ هُوْ كُتِيْ - اَسْنِيْ
هُيْ وَ اُخْرَاهُمْ فَتَنَظَرُ حَذِيفَةُ قَالَتْ اَهُوَ بِأَبِيهِ الْيَمَانِ فَقَالَ
حَذِيفَةُ دِيْكَهَا كَرَسَانِ كَرَسَانِ كَرَسَانِ هُوْ - اَسْنُوْنِ نَ كَرَسَانِ اَسْنُوْنِ اَسْنُوْنِ
أَيْ عِبَادَ اللَّهِ أَيْ أَبْنَى فَوَاللَّهِ مَا اَحْتَجَزُوا حَتَّى قَتَلُوْهُ فَقَالَ
بَدَا! مِيْرِيْ وَالدِّهِيْ مِيْرِيْ وَالدِّهِيْ - بَدَا كَسِيْ نَ كُجْهِ نَهِيْ سَنَ) جَبْ نَكِ اَنَهِيْ قَتْلَ نَهِيْ كَرَسَانِ
حَذِيفَةُ عَفَرَ اللَّهُ لَكُمْ قَالَ عُرُوْةٌ فَمَا زَالَتْ فِي حَذِيفَةَ
وَالْهِيْ سَنَ نَهِيْ - اَسْنُوْنِ اَسْنُوْنِ اَسْنُوْنِ اَسْنُوْنِ اَسْنُوْنِ اَسْنُوْنِ اَسْنُوْنِ اَسْنُوْنِ
مِنْهُ بَقِيَّةٌ خَيْرٌ حَتَّى لَحِقَ بِاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ عِ
وَجْهِيْ سَنَ نَهِيْ مِيْرِيْ مِيْرِيْ مِيْرِيْ مِيْرِيْ مِيْرِيْ مِيْرِيْ مِيْرِيْ مِيْرِيْ مِيْرِيْ مِيْرِيْ مِيْرِيْ

عہ باب ذکر حذیفۃ الیمان ص ۵۳۹ ثانی مغازی غزوہ احد باب اذہمت طائفتان
ان تفشلا ص ۵۸ ثانی دیات باب العفوفی الخطا بعد الموت باب اذامات فی الزحام
او قتل مکنا الایمان والنذور باب اذاحت ناسیا فی الایمان ص ۹۸۶ -

۱۷۵۸ **تشریحات** اخراکم۔ ابلیس کا یہ خطاب مسلمانوں سے تھا۔ مجاہدین اسلام مشرکین کو مارتے دھاڑتے آگے بڑھتے جا رہے تھے۔ اتنے میں ابلیس چیخا آگے کہاں بڑھ رہے ہو۔ پیچھے دیکھو تمہارے دشمن تم کو گھیرے میں لے رہے ہیں۔ اسی اثنار میں آندھی بھی چل چکی تھی آگے بڑھتے ہوئے مسلمان پیچھے پلٹ پڑے اور آپس میں غمگین ہو گئے جس کے نتیجے میں حضرت ایمان مسلمانوں کے ہاتھوں شہید ہو گئے۔ اور اس کا بھی احتمال ہے کہ خطاب مشرکین سے ہو اور آخری سے مراد خالد بن ولید کے ساتھی ہوں۔ اب مطلب یہ ہو گا کہ ابلیس نے مشرکین سے یہ کہا کہ تم بھاگ کہاں رہے ہو دیکھو پیچھے سے تمہارے ساتھیوں نے مسلمانوں کو گھیر لیا ہے جس پر بھگوڑے پلٹ پڑے اور مجاہدین اسلام دو طرف سے گھر گئے اسی اثنار میں آندھی بھی چل پڑی۔ اعدائے ابتدائے مشرکین کو اتنی زبردست شکست ہوئی تھی کہ ان کے بعض افراد ایسا دم دبا کر بھاگے کہ طائف میں جا کر دم لیا۔

بقیۃ خیر۔ اس سے مراد یہ ہے کہ حضرت خذیفہ کو زندگی بھر اس کا مال رہا کہ ان کے والد کو مسلمانوں نے شہید کر دیا اور وہ مدۃ العرشہ پر رہے والوں کے لئے استغفار کرتے رہے (رضی اللہ تعالیٰ عنہ)

۱۷۵۹ **عن ابی صلیح عن ابی ہریرۃ رضی اللہ تعالیٰ عنہ ان**
حلیف حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ حضور اقدس
رَسُولُ اللہ صَلَّی اللہُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم قَالَ مَنْ قَالَ لَا اِلٰهَ اِلَّا
صل اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ جس نے سو بار یہ پڑھا۔ اللہ کے سوا کوئی
اللہ وَحْدًا لَا شَرِیْکَ لَہُ لَہُ الْمَلٰٓئِکَ وَلَہُ الْحَمْدُ وَہُوَ عَلٰی کُلِّ
معبود نہیں وہ اکیلا ہے۔ اس کا کوئی شریک نہیں۔ اسی کے لئے ملک ہے اس کے
شَیْءٍ قَدِیْرٌ مِّائۃُ مَرَّۃٍ کَانَ لَہُ عَدَلٌ عَشْرِ رِقَابٍ وَکُتِبَتْ
لئے حمد ہے اور وہ ہر چیز پر قادر ہے۔ تو اسے دس غلام آزاد کرنے کا ثواب ہوگا
لَہُ مِائۃٌ حَسَنَۃٍ وَکُتِبَتْ عَنْہُ مِائۃٌ سَیِّئَۃٍ وَکَانَ لَہُ حِجْرًا
اور اس کے لئے سو نیکی لکھی جائے گی اور اس کی سو برائی مٹائی جائے گی اور یہ اس کے لئے
مِّنَ الشَّیْطَانِ یَوْمَہُ ذٰلِکَ حَتّٰی یُحْسِنَیْ وَلَمْ یَاتِ اَحَدٌ بِاَفْضَلِ
شیطان سے امان ہو گا دن بھر یہاں تک کہ شام کرے اور کوئی اس سے افضل عمل نہیں کرے گا
مِمَّا جَاءَ بِہٖ اِلَّا اَحَدٌ عَمِلَ اَکْثَرَ مِنْ ذٰلِکَ عہ
مگر وہ شخص جس نے اس سے زیادہ عمل کیا ہو۔

عہ ثانی دعوات باب فضل التہلیل ۹۴۴ مسلم ترمذی دعوات۔ ابن ماجہ ثواب التہلیل۔

۱۴۵۹
تشریح

اس حدیث میں سید سے مراد گناہ صغیرہ ہے۔

۱۴۶۰ اَنْ مُحَمَّدَ بْنِ سَعْدِ بْنِ اَبِي وَقَّاصٍ اَخْبَرَ لَا اَنَّ اَبَاكَ سَعْدُ

حلیہ حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ حضرت عمر نے رسول اللہ صلی

بْنِ اَبِي وَقَّاصٍ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ قَالَ اِسْتَاذَنْ عُمَرَ عَلٰی رَسُوْلِ

اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے ماضی کا اذن طلب کیا اور حضور کی خدمت میں کچھ قریش کی عورتیں تھیں

اللّٰهُ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم وَعِنْدَ لَا نِسَاءٌ مِّنْ قُرَیْشٍ یُّکَلِّمُنَّہُ

جو حضور سے بات کر رہی تھیں اور ضرورت سے زیادہ بول رہی تھیں اپنی آوازوں کو اونچی کر

وَيُسْتَکْثِرْنَہُ عَالِیَہُ اَصْوَاتُھُمْ فَلَمَّا اِسْتَاذَنْ عُمَرَ فَمِنْ یُّبْتَدِرُنْ

کے۔ جب حضرت عمر نے اذن طلب کیا وہ تیزی سے پردے کے اندر چل گئیں۔ اور

الْحِجَابَ فَاِذْنُ لَہُ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم وَرَسُوْلُ

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت عمر کو اندر آنے کی اجازت دی اور رسول اللہ

اللّٰهُ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم یَضْحَکُ فَقَالَ عُمَرُ اَضْحَکَ اللّٰهُ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ہنس رہے تھے۔ یہ دیکھ کر حضرت عمر نے عرض کیا یا رسول اللہ

سَبَّحْتَ یَا رَسُوْلُ اللّٰهِ قَالَ عَجِبْتُ مِنْ هُوَ لِاِنَّ اللّٰتِ کُنَّ عِنْدِیْ

اللہ آپ کو ہنساتے تھے (کیا بات ہے) فرمایا ان عورتوں سے مجھے تعجب ہے جو میرے پاس

فَلَمَّا سَمِعْنَا صَوْتَکَ اِبْتَدَرْنَا الْحِجَابَ قَالَ عُمَرُ فَاَنْتَ یَا رَسُوْلُ

ماضی تھیں جب میری آواز سنی تو پردے میں بھاگ گئیں۔ حضرت عمر نے عرض کیا۔

اللّٰهُ کُنْتَ اَحَقُّ اَنْ یُّعْبَثَ شَمًّا قَالَ اَمٰی عَدُوَاتِ اَنْفُسِہِنَّ اَلْیَقِیْنِ

یا رسول اللہ آپ اس کے زیادہ حق دار ہیں کہ یہ آپ سے ڈرتیں۔ پھر ان

وَلَا تَعْبَثْنَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم قُلْنَ نَعْمَ اَنْتَ

عورتوں سے غلط ہو کر، فرمایا اے اپنے جانوں کی دشمنو! تم مجھ سے ہیبت کھاتی ہو اور تمہارے

اَفْظَا وَاَغْلَظُ مِنْ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم قَالَ

دلوں میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ہیبت نہیں ہے ان عورتوں نے کہا کہ ہاں تم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ

علیہ وسلم سے زیادہ سخت مزاج اور سخت کلام ہو، رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا اس ذات کی قسم جسے قبضہ قدرت میں

مَا لَقِيْتُكَ الشَّيْطَانُ قَطُّ سَالِكًا فَجًّا إِلَّا سَدَّكَ فِيمَا غَيْرُكَ يَحْتَكِمُ بِهِ

میری جان ہے اے عمر! کسی بھی گلی میں چلتے ہوئے شیطان اگر تمہارے سامنے آئے گا تو اسے چھوڑ کر دوسری گلی میں بھاگ جائے گا۔

تفسیر صحاح

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے حضور آواز بلند کر کے بات کرنا حرام ہے۔ ارشاد ہے۔
لَا تَرْفَعُوا أَصْوَاتَكُمْ فَوْقَ صَوْتِ النَّبِيِّ - الایہ - نبی کی آواز پر آواز بلند نہ کرو۔
پھر یہ عورتیں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی بارگاہ میں اونچی آوازوں سے کیسے باتیں کر رہی تھیں۔ جواب
یہ ہے کہ ہو سکتا ہے یہ واقعہ نبی سے پہلے کا ہو۔ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
کے بے پایاں کرم کو دیکھتے ہوئے جوش مسرت میں ان خواتین کو یہ ہوش نہ رہا ہو کہ بارگاہ نبوت کا ادب کیا ہے۔
شہور ہے۔ کرم ہاتے تو مارا کر دگستاخ

عَنْ عِيسَى بْنِ طَلْحَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی

تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جب تم میں نیند سے کوئی بیدار ہو

اسْتَيْقِظْ أَحَدُكُمْ مِنْ مَنَامِهِ فَتَوَضَّأْ فَلْيَسْتَنْزِلْ ثَلَاثًا فَإِنَّ

اور وضو کرے تو تین بار ناک چھکے اس لئے کہ شیطان اس کی ناک کے

الشَّيْطَانُ يَبِيتُ عَلَى خَيْشُومِهِ

ہائے پر رات گزارتا ہے۔

تفسیر صحاح

اس حدیث میں ناک صاف کرنے کا حکم اگرچہ اس وقت کے ساتھ مذکور ہے۔ جب سو کر اٹھے
لیکن یہ قید احترازی نہیں بلکہ واقعی ہے۔ وضو میں تین بار ناک صاف کرنا مطلقاً سنت ہے
خواہ سونے کے بعد اٹھ کر وضو کرے یا بیدار رہتے ہوئے وضو کرے۔ زیادہ سے زیادہ یہ کہا جا سکتا ہے
کہ سو کر اٹھنے کے بعد ناک صاف کرنا زیادہ مؤکد ہے۔ واللہ تعالیٰ اعلم

عہ مناقب - باب مناقب عمر ص ۵۲ ادب باب البسم والضمک ص ۸۹۹ مسلم فضائل - نسائی مناقب -

عہ مسلم و نسائی طہارت -

بَابُ ذِكْرِ الْحِجَةِ وَثَوَابِهِمْ وَعِقَابِهِمْ
يَقُولُ لَهُ تَعَالَى يَا مَعْشَرَ الْحِجَةِ وَالْإِنْسِ أَلَمْ
يَا تَكْمُرُوا سُلَّمًا مِّنْكُمْ يَفْقَهُونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِي
وَيُعَذِّبُوكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَٰذَا أَقَالُوا شَهِدْنَا
عَلَىٰ أَنْفُسِنَا وَغَرَّبْتُهُمُ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَشَهِدْنَا
عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَاوُوا الْكَافِرِينَ ۝

جن اور ان کے ثواب و عذاب کا ذکر۔ اللہ عزوجل کے اس ارشاد کی بنا پر۔ اسے جن و انس کے گردہ کیا تھا اسے پاس تم میں سے رسول نہیں آئے تھے جو ہماری آیتوں کو تم پر تلاوت کرتے تھے اور تمہیں یہ دن دیکھنے سے ڈراتے تھے کہیں گے ہم نے اپنی جانوں پر گواہی دی اور انہیں دنیا کی زندگی نے فریادیا اور خود اپنی جانوں پر گواہی دیں گے کہ وہ کافر تھے۔

توضیح باب
 جن مخلوقات کی ایک مستقل نوع ہیں جن کا وجود متعدد آیات کریمہ اور احادیث سے ثابت ہے۔ ان کے وجود سے انکار کفر ہے۔ یہ آگ سے بنائے گئے ہیں۔ ان کے لئے جسم بھی ہے اور روح بھی ہے۔ یہ کھاتے ہیں پیتے ہیں۔ شادی بیاہ کرتے ہیں۔ ان میں توالد و تناسل بھی ہوتا ہے۔ صحیح یہ ہے کہ ان سب کی اپنی نوع کی ایک شکل ہے۔ اس کے باوجود انہیں یہ قدرت حاصل ہے کہ جو شکل چاہیں اختیار کر لیں۔ یہ ایمان و شراک کے مکلف ہیں۔ یہ مومن بھی ہوتے ہیں کافر بھی ہوتے ہیں۔ فاسق بھی، دیندار بھی۔ صحیح یہ ہے کہ قیامت کے دن ان سے حساب و کتاب بھی ہوگا۔ ان کے کفار جہنم میں جائیں گے۔ رہ گئے مومن اور صالح جنت میں جائیں گے یا نہیں۔ اس میں اختلاف ہے۔ صحیح اور راجح یہ ہے کہ یہ اعراف میں رہیں گے۔ جنت حضرت آدم کی جاگیر ہے صرف ان کی اولاد کو ملے گی۔

مَحْسَنًا نَّفُصًا وَقَالَ مُجَاهِدٌ وَجَعَلُوا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْحِجَةِ نَسْبًا قَالَ كَفَّارَةٌ فَرِيش

اور مجاہد نے کہا۔ اور ان لوگوں نے اللہ اور جن کے درمیان نسب ٹھہرایا۔ طہق (۵۸) کفار تفریش

الْمَلَائِكَةُ بَنَاتُ اللَّهِ وَأُمَّهَاتُهُمْ بَنَاتُ سُرَوَاتِ الْحِجَةِ

نے کہا۔ فرشتے اللہ کی بیٹیاں ہیں اور ان کی مائیں جن کے سر واروں کی بیٹیاں ہیں۔

وَقَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَلَقَدْ عَلِمْتُ الْحِجَةُ أَنَّهُمْ مُحْضَرُونَ عِنْدَ الْحِسَابِ

اللہ عزوجل نے فرمایا ہے شک جن نے جان لیا کہ ضرور وہ لوگ حساب کے وقت حاضر کئے جائیں گے۔

اس آیت سے معلوم ہوا کہ جنوں کا حساب ہوگا۔ اسے لازم ہے کہ ان کو ان کے اعمال حسنہ پر ثواب

بھی ملے گا اور برے اعمال کی سزا بھی ملے گی۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِذْ صَرَفْنَا إِلَيْكَ نَفَرًا مِّنَ الْحِجَةِ يَسْتَمِعُونَ الْقُرْآنَ
فَلَمَّا حَضَرُوا قَالُوا أَأَنْصِتُوا أَفَلَمْ نَقْضِ وَلَوْ

اللہ عزوجل کے قول کا بیان۔ یاد کرو جب کہ ہم نے تمہاری طرف کتنے جن بھیجے۔ کان لگا کر قرآن سننے بھر جب وہاں حاضر ہوئے آپس میں بولے۔ خاموش رہو۔ جب پڑھنا

إِلَى قَوْمِهِمْ مُنْذِرِينَ - اِتقان (۲۹) ہو چکا۔ اپنی قوم کی طرف ڈر سنا تے پلٹے۔

مَعْدِلًا - لوٹنے کی جگہ - صَرْفًا - ہم نے پھیرا

يَا قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَبَقِيَ فِيهَا مِنْ ۴۷۵ اور اس میں ہر قسم کے جانور پھیلانے - ثعبان - زُر
كُلِّ دَابَّةٍ - قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ الثَّعْبَانُ الْحَيَّةُ سانپ کو کہتے ہیں۔ کہا جاتا ہے۔ سانپ کئی قسم
الذِّكْرُ مِنْهَا يُقَالُ الْحَيَاتُ أَجْناسُ أَلْبَانٌ کے ہیں۔ جان ، افاغی ، اسود -
وَالْأَفَاعِي وَالْأَسَاوِدُ -

أَسَاوِدُ، أَسْوَدُ کی جمع ہے۔ یہ ان بڑے سانپوں کو کہتے ہیں جو کالے رنگ کے ہوتے ہیں۔
أَفَاعِي، أَفْعَى کی جمع ہے۔ یہ سب سے خبیث سانپ ہوتا ہے۔

أَخَذَ بِصَاصِيَّتِهَا فِي مَلِكِهِ وَسُلْطَانِهِ يُقَالُ اس کی پیشانی کے بال کو پکڑے ہوئے ہیں اپنے ملک
صَافَاتٍ بَسِطَ أَجْنَحَتَهُنَّ - يَقْبِضُنَّ اور اپنی سلطنت میں۔ اپنے بازوؤں کو پھیلائے ہوئے ہیں۔
يَضْرِبُنَّ بِأَجْنَحَتِهِنَّ - اور اپنے بازوؤں کو پھڑپھڑاتے ہیں۔

۱۷۶۲ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّهُ سَمِعَ حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے کہ انھوں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَخْطُبٍ عَلَى الْمُنْبَرِ يَقُولُ أَقْتُلُوا علیہ وسلم کو منبر پر خطبہ دیتے ہوئے سنا فرماتے تھے سانپوں کو مار ڈالو خاص کر ان سانپوں

الْحَيَاتِ أَقْتُلُوا ذَا الطَّفَتَيْنِ وَالْأَبْتَرِ فَإِنَّهُمَا لِيُطْسِنَا الْبَصَرَ وَكَيْسَقِطَانِ کو جن کے سروں پر دو نقطے ہوں اور بے دم والے کو، اس لئے کہ ان کے کاٹنے سے

السَّحْلُ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ فَبَيْنَا أَنَا أَطَارِدُ حَبِيبَةً لَا أَقْتُلُهَا فَإِنِّي أَبُو بیناں باقی رہتی ہے اور حمل ساقط ہو جاتا ہے۔ عبد اللہ نے کہا میں ایک سانپ کو مارنے

لِبَابَةٍ لَا أَقْتُلُهَا فَقُلْتُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ کے لئے بھگا رہا تھا کہ ابو لباہ نے مجھے پکار کر کہا۔ اسے مت مار۔ میں نے کہا۔ کہ رسول اللہ صلی

قَدْ أُمِرَ بِقَتْلِ الْحَيَاتِ وَقَالَ إِنَّهُ تَهَيَّأَ بَعْدَ ذَلِكَ عَنْ ذَوَاتِ الْبُيُوتِ اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے سانپوں کے مار ڈالنے کا حکم دیا ہے۔ انھوں نے کہا۔ اس کے بعد حضور نے گھر

وَهِيَ الْعَوَامِرُ عہ والے سانپوں کو قتل کرنے سے منع فرمایا اور یہ عوامر ہیں۔

عہ باب خیر مال مسلم غنم ۴۶۴ ثانی کتاب الغازی باب ۵۷۲ مسلم حیات -

تشریحات

۱۶۶۲

اس کے بعد والے باب میں یہ حدیث یوں ہے کہ حضرت ابن عمر سانپوں کو مار ڈالتے تھے پھر منع فرمایا۔ کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنی ایک دیوار کو ڈھایا اس میں سانپ کی کینچلی پایا۔ فرمایا۔ تلاش کرو سانپ کہاں ہے۔ لوگوں نے سانپ کو دیکھا۔ فرمایا۔ اسے مار ڈالو۔ اسی بنا پر میں مارتا تھا۔ پھر میں نے ابولبابہ سے ملاقات کی تو انھوں نے مجھے خبر دی کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا گھر میں رہنے والے سانپوں کو مت مارو۔ مگر بے دم والے کو اور اس کو جس کے سر پر دو نقطے ہوں۔ اس لئے کہ اس کا ذہن بچے ماقط کر دیتا ہے اور آنکھ کی روشنی لے جاتا ہے اس لئے اسے قتل کرو۔

وہی العوام۔ عوام عامہ کی جمع ہے۔ اس سے مراد گھر میں رہنے والے سانپ ہیں مسلم میں حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے۔ بے شک ان گھروں کے عوام ہیں جب ان کو دیکھو تو ان کو تین مرتبہ متنبہ کرو۔ اگر چلے جائیں فیہا ورنہ ان کو قتل کرو۔

مطلب یہ ہے کہ تین بار اس سے کہو کہ تم اب تنگی میں ہو اگر ٹھہرے رہے یا ہم پر حملہ کیا تو ہم مار ڈالیں گے۔ لیکن ہمارے دیار میں گھروں میں بعض بڑے موذی سانپ پائے جاتے ہیں۔ نظر چپکے ہی حملہ کر بیٹھتے ہیں ان کے لئے یہ جہلت نہیں۔

اس میں راز یہ ہے کہ جن گھروں میں سانپ کی شکل میں رہتے سہتے ہیں انھیں قتل کرنے میں خطرات ہو جاتے ہیں۔ مسلم میں ہے کہ غزوہ خندق کے موقع پر ایک جوان تھا جن کی ابھی ابھی شادی ہوئی تھی وہ ایام جنگ میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے اجازت لے کر اپنے گھر جایا کرتے تھے ایک دفعہ اپنے گھر گئے تو دیکھا کہ ان کی بیوی دروازہ پر کھڑی ہیں ان کو غیر آئی انھوں نے بیوی کو مارنے کے لئے نیزہ تان لیا ان کی بیوی نے کہا کہ نیزہ روک لو۔ گھر میں جا کر دیکھو تو انھیں معلوم ہو جائے گا کہ میں کیوں یہاں کھڑی ہوں۔ یہ جوان اندر گئے تو دیکھا کہ ایک سانپ بستہ پر کٹلی مارے بیٹھا ہے۔ جوان نے نیزے سے اس کو کتھ لیا پھر زمین میں گاڑ دیا۔ تو وہ سانپ تڑپا۔ یہ نہیں معلوم ہو سکا کہ پہلے کون مرا۔ سانپ یا وہ جوان۔ ہم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور سارے قصہ سنایا اور ہم نے عرض کیا دعا فرمائیے کہ اللہ اس کو زندہ کر دے۔ فرمایا۔ اپنے بھائی کے لئے دعائے مغفرت کرو۔ پھر فرمایا۔ مدینہ میں کچھ جن ہیں جو مسلمان ہو گئے ہیں جب ان میں سے کسی کو دیکھو تو انھیں تین مرتبہ بتا دو۔ اس کے بعد بھی نظر آئے تو اس کو قتل کرو۔ اس لئے کہ وہ شیطان ہے۔

باب خَيْرُ مَالِ الْمُسْلِمِ غَنَمٌ يُتْبَعُ ۶۶۵
مسلمان کا سب سے اچھا مال بکری ہے جسے لے کر وہ پہاڑوں کی چوٹیوں پر رہتا ہے۔

۱۷ ثانی کتاب قتل الحیات ص ۲۳۵

۱۸ ثانی کتاب قتل الحیات ص ۲۳۵

۱۷۶۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

ﷺ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَأْسُ الْكُفْرِ مَخْوُ الْمَشْرِقِ وَالْفَخْرُ

علیہ وسلم نے فرمایا کہ کفر کا سر بڑب کی جانب ہے اور فخر و گمنڈ گھوڑے اور

وَالْمُخِيلَةُ فِي أَهْلِ الْخَيْلِ وَالْإِبِلِ وَالْفِدَّادِينَ وَأَهْلُ الْوَبْرِ وَالسَّكِينَةِ

اونٹ والوں اور کاشت کاروں اور اونٹ کی کھال کے خیمے والوں میں ہے اور سکینہ

فِي أَهْلِ الْخَنْمِ

بجری والوں میں ہے۔

۱۷۶۴ تشریح

مناقب کے انصاف میں یہ زائد ہے۔ الایمان ایمان والی حکمت ایمانیۃ۔ ایمان اہل یمن میں ہے

اور دانائی یمن والوں میں ہے۔ اس الکفر۔ یہ ارشاد اپنے عہد مبارک کے لئے بھی ہے

اور آئندہ کے لئے بھی ہے۔ اس عہد مبارک میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے شدید مخالفین نجد کے باشندے

تھے جو مدینہ طیبہ سے مشرق کی جانب تھے۔ اور آج بھی دعویٰ اسلام رکھتے ہوئے نجد کے باشندے اسلام کے معاصر

میں کوڑھ کی حیثیت رکھتے ہیں۔ اس کا بھی احتمال ہے۔ اس سے مراد مجوسی ہوں جو ایران کے باشندے تھے جن کی

بڑی طاقت و رسلطنت اس عہد میں قائم تھی۔

فدادین۔ فد کے معنی سخت آواز نکالنا ہے۔ اس سے مراد کاشت کار اور مویشی پالنے والے ہیں۔ نصویت

سے گھوڑے اور اونٹ پالنے والے ان میں فطری طور پر لہڑین اور سنگ دلی ہوتی ہے۔ اہل و بر۔ وبرا اونٹ کی

کھال کو کہتے ہیں۔ اس سے مراد صحرا نشین دیہاتی ہیں جو خیموں میں رہتے ہیں۔ رہائش کے خیمے۔ زیادہ تر اونٹ کی

کھال سے بنائے جاتے ہیں۔ اس لئے انھیں اہل و بر فرمایا۔

۱۷۶۴ حَدَّثَنِي قَيْسُ بْنُ عُبَبَةَ بْنِ عُمَرَ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ أَشَارَ

حدیث عقیب بن عمر و ابو مسعود نے کہا۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدُ الْيَمَنِ فَقَالَ

اپنے دست مبارک سے یمن کی جانب اشارہ کیا۔ اور فرمایا۔ ایمان یمن والوں کا ہے۔

الْإِيمَانُ يَمَانٌ هَهُنَا الْأَرَاكِ الْفَسُوءَةُ وَغَلْظَ الْقُلُوبِ فِي الْفِدَّادِينَ

ہاں سوا سنگدلی کاشت کاروں میں ہے اونٹ کی دُموں کی جڑوں کے پاس جہاں سے

عہ باب مناقب باب ۴۹۶ - مسلم ایمان -

عَنْ أَصُولِ أَذْنَابِ الْإِبْلِ حَيْثُ يُطْلَعُ قُرْنَا الشَّيْطَانِ فِي رُبْعَةٍ وَمُضَرَعِهِ

شیطان کے سینگ نکلتے ہیں۔ ربیعہ اور مضر میں۔

۱۷۶۲ تشریحات
طلاق میں ہے کہ یمن کی طرف اشارہ کر کے دوبارہ فرمایا کہ ایمان یہاں ہے۔ مناقب میں ہے کہ فرمایا ادھر مشرق کی طرف سے نکلے ہیں۔ الھطین اور سنگ دلی کاشت کاروں میں ہے خیمہ والوں میں اونٹ اور گائے کی دھوں کی جڑوں کے پاس ربیعہ اور مضر میں۔

اس حدیث میں فی ربیعہ ومضر کہہ کر مشرق کی تعیین فرمادی کہ اس سے مراد پورب کا وہ خطبہ ہے جہاں ربیعہ اور مضر کے قبائل رہتے ہیں۔ پرانہ جغرافیہ اٹھا کر دیکھو تو تمہیں معلوم ہو جائے گا کہ ربیعہ اور مضر کی رہائش نجد کے علاقے میں تھی اور آج آل سعود اور آل ابن عبدالوہاب جو اس علاقے کے فرما روا ہیں۔ ربیعہ اور مضر ہی کے افراد ہیں۔ تفصیل کے لئے دیکھئے کتاب ”فتنوں کی سرزمین کون نجد یا عراق“

۱۷۶۵ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ نَبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ رَوَايَتِ

عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَقَدْتُ أُمَّةً

کرتے ہیں۔ فرمایا بنی اسرائیل کی ایک قوم گم ہو گئی۔ نہیں جانا جاتا ہے کہ کیا ہوئی۔ میں یہ سمجھ رہا

مَنْ بَنَى إِسْرَائِيلَ لَا يَدْخُلُ مَا فَعَلْتُ وَإِنِّي لَا أَسْأَلُهَا إِلَّا الْفَارَ

ہوں کہ یہ جو ہے جب اس کے لئے اونٹ کا دودھ رکھا جاتا ہے تو نہیں پیتا ہے اور جب بکری

إِذَا وَضَعْتُ لَهَا الْبَنَاءَ الْإِبِلَ لَمْ تَشْرَبْ وَإِذَا وَضَعْتُ لَهَا الْبَنَاءَ

کا دودھ رکھا جاتا ہے تو پیتا ہے۔ میں نے کعب سے اسے بیان کیا۔ تو انھوں

الشَّاءِ شَرِبْتُ فَحَدَّثْتُ كَعْبًا فَقَالَ أَنْتَ سَمِعْتَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

نے کہا۔ کیا تم نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے یہ سنا ہے۔ میں نے کہا ہاں۔ مجھ سے

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُهُ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ لِي مَرًّا أَرَأَيْتَ أَفْأَمَّ التَّوْرَةِ

کعب نے یہ بات کئی مرتبہ کہی۔ تو میں نے ان سے کہا تو کیا میں تورات پر بڑھتا ہوں۔

۱۷۶۵ تشریحات
اس حدیث کا مطلب یہ ہے کہ بنی اسرائیل کے کچھ لوگ نابود ہو گئے۔ یہ معلوم نہ ہوا کہ وہ لوگ

کیا ہوئے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ میرا گمان ایسا ہے کہ انھیں مسخ کر کے چوبانہ دیا گیا۔ قرینہ یہ پیش کیا کہ جو ہے اونٹ کا دودھ نہیں پیتے، بکری کا پیتے ہیں۔ بنی اسرائیل کی شریعت میں اونٹ کا دودھ اور گوشت حرام تھا۔ اس لئے وہ اونٹ کا دودھ نہیں پیتے تھے۔

مسلم میں حضرت ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ فرمایا۔ چوبہا مسخ شدہ ہے۔ اس کی نشانی یہ ہے کہ اس کے سامنے بکری کا دودھ رکھا جاتا ہے تو پیتا ہے اور اونٹ کا دودھ رکھا جاتا ہے تو نہیں پیتا۔ اس پر حضرت کعب کو تعجب ہوا اور انھوں نے بار بار حضرت ابوہریرہ سے پوچھا جس پر ابوہریرہ نے فرمایا کہ ہاں اس کو میں نے حضور ہی سے سنا ہے کیا میں توریت پڑھتا ہوں کہ اس میں دیکھ کر بتاؤں گا۔

حضرت کعب نے یہ حدیث سن کر سکوت فرمایا۔ یہ اس بات کی دلیل ہے کہ وہ واقعات بیان کرنے میں بہت احتیاط کرتے تھے۔ یہ روایت ان کے علم ہی میں نہیں تھی۔ تو نہ تصدیق فرمائی نہ تردید۔ بلکہ سکوت فرمایا۔ تعجب کی وجہ یہ ہے کہ مسخ شدہ قوموں کی نسل نہیں چلتی۔ اور جو قوموں کی نسل باقی ہے۔

۱۷۶۶ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أُمَّ شَرِيكٍ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ
حکم مرثیٰ حضرت ام شریک رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے خبر دی کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ
الطبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم أَمَرَهَا بِقَتْلِ الْوَزَاعِ عِ
علیہ وسلم نے انھیں چھپکلیوں کے مارنے کا حکم دیا۔

۱۷۶۶ تشریح کتاب الانبیاء میں یہ زائد ہے کہ یہ ابراہیم علیہ السلام پر بھونکتا تھا یعنی انھیں جلانے کے لئے
تشریح جواگ بھڑکانی گئی تھی اس پر بھونکتا تھا کہ اور بھڑکے۔ اس پر تفصیل گفتگو نہ متہ القاری جلد
چام ۲۵۶ میں ہو چکی ہے۔

۱۷۶۷ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
حکم مرثیٰ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
رَفَعَهُ قَالَ خَيْرُ وَالْأَيُّمَةِ وَأَوْكُو الْأَسْقِيَةَ وَاجْبِفُوا الْأَبْوَابَ
نے فرمایا۔ برتنوں کو ڈھانک دو۔ مشکوں کا منہ باندھ دو اور دروازوں کو بند کر دو اور شام
وَأَكْفُوا أَصْبِيَانَكُمْ عِنْدَ الْمَسَاءِ فَإِنَّ لِلْحَيِّ انْتِشَارًا وَأَوْحِطْنَهُ وَأَطْفُوا
کے وقت بچوں کو باہر نکلنے سے روکو اس لئے کہ جن اس وقت پھیلتے اور لپکتے ہیں۔ اور سوتے وقت
الْمَصَابِيحُ عِنْدَ الرُّقَادِ فَإِنَّ الْفَوْسِقَةَ رُبَّمَا اجْتَزَتْ الْفَتِيلَةَ
چراغوں کو بجھا دو اس لئے کہ جو ہیا کبھی کبھی بنی کھینچ لے جاتی ہے پھر گھر والوں کو بلا دیتی ہے۔

عہ الانبیاء باب والحمد لله ابراهيم خليل ص ۱۷۶۷ نسائی ج ۱ ابن ماجہ ج ۱ لے مسلم ثانی آخر کتاب۔

فَاَحْرَقْتُ اَهْلَ الْبَيْتِ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ وَحَبِيبٌ عَنْ عَطَاءٍ فَإِنَّ لِلشَّيْطَانِ

بطریق ابن جریر اور حبیب جو روایت ہے۔ اسمیں بھائے۔ فَإِنَّ الْحَقَّ کے فَاِنَّ لِلشَّيْطَانِ ہے۔

بَابٌ اِذَا وَقَعَ الذُّبَابُ فِي شَرَابِكُمْ ۴۶۵
فَلْيَغْمِسْهُ فَإِنَّ فِي اِحْدَى جَنَاحَيْهِ
دَاءٌ وَفِي الْاُخْرَى شِفَاءٌ۔

جب مکھی تمہارے پینے کے چیز میں گر پڑے تو مکھی کو
اس میں غوطہ دے دو۔ اس لئے کہ اس کے دو بازو میں
سے ایک میں بیماری ہے اور دوسرے میں شفا ہے۔

۱۷۶۸ اُخْبَرَنِي عَبْدُ بْنُ حُنَيْنٍ قَالَ سَمِعْتُ اَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ تَعَالَى

عَنْهُ يَقُولُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِذَا وَقَعَ الذُّبَابُ فِي شَرَابِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نے فرمایا۔ جب مکھی تمہارے پینے کے چیز میں گر پڑے تو اس مکھی کو غوطہ دے دو پھر اسے نکال دو۔

اِحْدَاكُمْ فَلْيَغْمِسْهُ ثُمَّ لِيْزِعْهُ فَإِنَّ فِي اِحْدَى جَنَاحَيْهِ دَاءٌ وَفِي الْاُخْرَى شِفَاءٌ۔

اس لئے کہ اس کے دو بازو میں سے ایک میں بیماری ہے اور دوسرے میں شفا ہے۔

تشریحات

بعض روایتوں میں یہ ہے۔ کہ وہ پہلے اسی بازو کو ڈالتی ہے جس میں بیماری ہوتی ہے۔ جانوروں میں
اس قسم کے متضاد اثرات کافی ہیں جیسے شہد کی مکھی میں کہ اس سے شہد بھی نکلتا ہے اور اس کے
ڈنک میں زہر بھی ہے بعض قسم کے سانپوں میں زہر تو ہوتا ہی ہے ان سے تریاق بھی حاصل ہوتا ہے۔ مکھی کا سر
توڑ کر اگر بھڑ یا بھوسے ڈنک مارنے کی جگہ پر مل دیا جائے تو فوراً اشفا حاصل ہو جاتی ہے۔
اس حدیث کو جن کے تذکرے سے کوئی مناسبت نہیں ہے۔ یہ صرف ابو ذر کے نسخہ میں ہے۔

۱۷۶۹ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمَا

حَدِيثٌ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمَا سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ تَعَالَى

عَنْهُ يَقُولُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَمْرًا بِقَتْلِ الْكَلَابِ۔

علیہ وسلم نے کتوں کو مار ڈالنے کا حکم دیا۔

تشریحات

کتوں کے مار ڈالنے کے سلسلے میں بحث کتاب الزاویۃ میں گذر چکی ہے۔ وہاں ملاحظہ فرمائیے۔

عثمانی فی الطب باب اذا وقع الذباب فی اناء احدکم ۴۶۵ نسائی ابن ماجہ۔ لے فتح الباری جلد ۲۵۱ بحوالہ ابو ذر
ابن حبان۔ ابو داؤد ثمانی طب باب الذباب یقع فی الطعام ۹۳ مسلم بیرونی۔ نسائی ابن ماجہ صید۔

کتاب الانبیاء

انبیاء کا بیان

انبیاء۔ نبی کی جمع ہے۔ نبی فاعیل کے وزن پر صفت مشبہ کا صیغہ ہے۔ یہ یا تو نبیؐ سے بنا ہے جس کے معنی خبر دینے کے ہیں۔ یا نبیؐ سے جس کے معنی بلند کرنے کے ہیں۔ اس تقدیر پر اس کی اصل نَبِیُّو تھی۔ واو کو یا سے بدل کر یار کو یار میں ادغام کر دیا۔ انبیاء کی اصل اُنْبِیَاؤ تھی واو کو ہمزہ سے بدل دیا۔ دونوں تقدیر پر فاعیل یا تو معنی میں فاعل کے ہے۔ پہلی تقدیر پر اس کے معنی ہوئے خبر دینے والے کے چونکہ نبی غیب کی خبر دیتے ہیں اس لئے ان کو نبی کہا جاتا ہے۔ دوسری تقدیر پر اس کے معنی ہوئے بلند کرنے والے کے چونکہ جو شخص نبی پر ایمان لاتا ہے اس کا مرتبہ دنیا اور آخرت میں بلند ہو جاتا ہے۔ اس لحاظ سے ہی مرتبہ بلند کرنے والا ہوا۔ یا فاعیل معنی میں مفعول کے ہے۔ پہلی تقدیر پر اس کے معنی ہوئے خبر دیئے ہوئے چونکہ انبیائے کرام ایک دوسرے کے احوال بیان کرتے ہیں۔ اس لئے نبی کو نبی کہا جاتا ہے۔ اور دوسری تقدیر پر اس کے معنی ہوئے بلند کیا ہوا چونکہ اللہ عزوجل نے انبیائے کرام کو تمام مخلوقات پر برتری عطا فرمایا ہے۔ اس لئے نبی کو نبی کہا جاتا ہے نبوت کے حصول میں کسب کو کوئی دخل نہیں۔ محض اللہ عزوجل اپنے فضل سے جسے چاہتا ہے نبی بناتا ہے۔ کسی کی نبوت کا علم صرف وحی کے ذریعہ ہوتا ہے۔ انبیائے کرام کی تعداد ایک لاکھ چوبیس ہزار ہے یا دو لاکھ چوبیس ہزار۔ صحیح یہ ہے کہ ان کی تعداد متعین نہ کی جائے۔ اللہ عزوجل خوب جانتا ہے کہ اس نے کتنے انبیائے کرام مبعوث فرمائے یوں کہنا چاہئے کہ ایک لاکھ چوبیس ہزار یا دو لاکھ چوبیس ہزار کم و بیش انبیائے کرام مبعوث ہوئے ان میں سے تین سو دس یا تین سو تیرہ یا تین سو پندرہ رسول ہوئے علی اختلاف الروایات۔

صحیح یہ ہے کہ نبی ہونا بشر کا خاصہ ہے۔ بشر کے علاوہ جن یا فرشتے نبی نہیں ہوتے۔ صحیح یہ ہے کہ رسول ہونا بشر کا خاصہ نہیں فرشتے بھی رسول ہیں۔ اس تقدیر پر نبی اور رسول میں عموم و خصوص من وجہ کی نسبت ہے بعض حضرات نبی اور رسول دونوں ہیں۔ جیسے ہمارے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والتسلیم بعض حضرات نبی ہیں مگر رسول نہیں۔ جیسے حضرت زکریا، حضرت یحییٰ، حضرت شعیب علیہم السلام اور بعض رسول ہیں مگر نبی نہیں جیسے رسل ملائکہ، حضرت جبریل وغیرہ۔

نبی۔ وہ بشر ہے جس کے پاس وحی آتی ہو خواہ وہ مامور بالتبلیغ ہو یا نہ ہو۔
رسول۔ رسول وہ ہے جس کے پاس وحی آتی ہو اور وہ مامور بالتبلیغ ہو۔

ان مباحث کی پوری تفصیل نزہۃ القاری جلد اول ص ۱۷۸ میں موجود ہے۔

بَابُ خَلْقِ آدَمَ وَذَرِيَّتِهِ وَقَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلٰئِكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً - بقرہ

حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام سب سے پہلے بشر اور سب سے پہلے نبی ہیں۔ لفظ آدم مجبی ہے عزوجل کے اس ارشاد کا بیان، اور یاد کرو جب تمہارے رب فرشتوں سے فرمایا۔ میں زمین میں نائب بنانے والا ہوں۔

توضیح باب

حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام سب سے پہلے بشر اور سب سے پہلے نبی ہیں۔ لفظ آدم مجبی ہے یا عربی۔ علماء کے دونوں اقوال ہیں۔ جو لوگ عربی مانتے ہیں وہ اسے أَفْعَلُ کے وزن پر صفت مشبہ آدمۃ سے مشتق مانتے ہیں۔ آدمۃ کے معنی زمین کے اوپری سطح کے ہیں اور گندمی رنگ ہونے کے بھی ہیں۔ چونکہ حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام زمین کے ہر حصہ کی مٹی سے بنائے گئے ہیں اور آپ گندمی رنگ کے تھے اسلئے آدم نام پڑا اور کچھ علماء کہتے ہیں کہ یہ سریاں لفظ ہے۔ اگر یہ عربی لفظ ہے تو اس میں دو سبب وزن فعل اور علمیت ہے اور اگر عجم ہے تو اس میں دو سبب عجم اور علم ہے۔ اس لئے بہر تقدیر یہ غیر منصرف ہے۔ انبیائے کرام کے اسماء میں سے سات اسماء منصرف ہیں۔ نوح، ہود، لوط، شیث، صالح، شعیب، محمد۔ ان میں چار پہلے والے عجم ہیں مگر ساکن الاوسط ہونے کی وجہ سے عجم کا اعتبار نہ رہا۔ اور تین بعد والے عربی ہیں ان میں صرف علمیت ہے۔

ترمذی میں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے حضرت آدم علیہ السلام کو مٹی سے پیدا فرمایا۔ پہلے اس کو گیلی پتی کالے کی طرح بنا کر چھوڑ دیا یہاں تک کہ وہ بودار ہو گئی۔ پھر ان کی صورت بنائی یہاں تک کہ جب سوکھ کر کھٹکھٹانے لگی تو ابلیس ان کے پاس سے گزرتا اور کہتا۔ کسی عظیم کام کے لئے تم پیدا کئے گئے ہو۔ پھر اللہ نے ان میں اپنی روح پھونکی سب سے پہلے آنکھ اور ناک کے بانسہ میں پہنچی جس پر انھیں پھینک آتی تو انہوں نے الحمد للہ پڑھا۔ اس پر اللہ عزوجل نے فرمایا۔ یرحمک ربک۔

إِذْ قَالَ رَبُّكَ - فرشتوں سے اس ارشاد کی حکمت یہ تھی کہ فرشتے اللہ عزوجل کے نائب کی عظمت کو جان لیں اور بعد میں جو کچھ فرشتوں نے عرض کیا۔ اس کا مقصد یہ تھا کہ وہ یہ معلوم کر لیں کہ بجائے ہمارے اس نئی مخلوق کو منصب نیابت کس بنا پر عطا فرمایا جا رہا ہے جب کہ اپنی دانست میں ہم اس کے اہل موجود ہیں۔ یا یہ مشورۃ تھا۔ اللہ عزوجل مشورہ سے منزہ ہے۔ مشورہ وہ کہتا ہے جو انجام سے واقف نہ ہو یا قادر مطلق نہ ہو۔ اس لئے یہ حقیقت میں مشورہ نہیں صورۃ مشورہ ہے بندوں کی تعلیم کے لئے۔ حدیث میں ہے۔ ما جار من استشار۔ جو مشورہ کرے گا وہ حیران نہ ہوگا۔

فرشتوں نے نیابت کا استحقاق تسبیح و تقدیس اور عبادت سمجھا تھا۔ اس لئے بطور حسن طلب اپنی تسبیح و تقدیس کو پیش کیا۔ مگر یہ یعنی منصب نیابت کسی نہیں صرف وہی ہے۔ اس لئے ارشاد فرمایا۔ میں وہ جانتا ہوں۔ جو تم نہیں جانتے، فرشتوں کی یہ عرض۔ کیا تو زمین میں ایسی قوم پیدا فرمائے گا جو فساد خوں ریزی کریں گے۔

یا تو جو محفوظ میں دیکھا تھا اس لئے عرض کیا۔ یا جنوں پر تیاں کر کے عرض کیا۔ جو انسانوں سے پہلے زمین میں ساٹھ ہزار برس تک آباد رہے۔ اور آپس میں لڑتے رہے۔ جس کی سزائیں فرشتوں کی فوج نے انھیں پہاڑوں اور جزیروں میں مقید کر دیا۔ اس آیت میں خلیفہ سے مراد نوح ہے۔ خاص حضرت آدم مراد نہیں۔ اور یہ منصب تمام انبیاء کے کرام کو حاصل تھا۔

اب اس کے بعد حضرت امام بناری حضرت آدم اور انسان کی تخلیق کے سلسلے میں وارد آیات کے کچھ الفاظ کی تشریح کر رہے ہیں۔

صَلِّصَالٌ طِينٌ خُلِطَ بِرَمْلِ فَصَلِّصَلْ كَمَا يُصَلِّصَلُ الْفَخَّارُ وَيُقَالُ مُتَيْنٌ يُرِيدُ بِهِ صَلٌّ كَمَا يُقَالُ صَرَّ الْبَابُ وَصَرَّصَرَّ عِنْدَ الْأَعْلَاقِ مِثْلُ كِبْكَبْتُهُ يَعْنِي كَبَبْتُهُ —
صلصال کے معنی وہ گیلی مٹی جس میں بالو ملایا جائے جو سوکھ کر آواز کرے جیسا کہ مٹی کا پکا ہوا برتن آواز کرتا ہے۔ اور کہا گیا۔ کہ بودار مٹی مراد ہے۔ ان لوگوں کے نزدیک یہ لفظ صَلٌّ سے بنا ہے۔ جیسے کہتے ہیں صَرَّ الْبَابُ وصرصر۔ دروازہ کے بند کرتے وقت جو آواز نکلتی ہے جیسے کِبْكَبْتُهُ۔ یعنی برتن کو آوندھا کرتے وقت جو آواز نکلتی ہے۔

فَمَرَّتْ بِهِ اسْتَمَرَّتْ بِهَا الْحُمْلُ فَأَتَتْهُ — یعنی اس کا حمل باقی رہا یہاں تک کہ اس کے دن پورے ہو گئے۔

أَنْ لَا تَسْجُدَ أَنْ تَسْجُدَ — یعنی أَنْ لَا تَسْجُدَ میں لازماً ہے وَقَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ — وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً — یعنی اللہ عز و جل کے اس ارشاد کا بیان۔ یاد کرو جب تمہارے رب نے فرشتوں سے فرمایا۔ میں زمین میں نائب بنانے والا ہوں۔ اذ طرف ہے۔ اس کا متعلق محذوف اذ کو ہے۔

خلیفہ کے معنی خاتم الحفاظ علامہ جلال الدین سیوطی نے جلالین میں یہ بتایا، یخلفنی فی تنفیذ اوامری فیہا۔ زمین میں میرے احکام نافذ کرنے میں میرا نائب ہوگا اور امر جمع ہے اس کی اضافت استغراق کا فائدہ دیتی ہے جو دنیوی و دینی تشریسی و تکوینی تمام احکام کو عام ہے۔ اب مطلب یہ ہوا کہ زمین میں میرا جو حکم بھی نافذ ہوگا خواہ وہ تشریعی ہو یا تکوینی میرے اس نائب کے ذریعہ نافذ ہوگا۔

قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَمَّا عَلَيْنَهَا حَافِظٌ إِلَّا عَلَيْهَا حَافِظٌ — یعنی لَمَّا معنی میں اَلَّا کے ہے۔ استثناء کے لئے۔ فِی کِبْدٍ فِی شِدَّةٍ خَلْقٍ۔ پیدائش کی سختی۔ وَبَرِيْشًا أَلْمَالُ وَقَالَ غَيْرُهُ الرِّيشُ وَالرِّيشُ وَاحِدٌ وَهُوَ مَا ظَهَرَ مِنَ الْبَاسِ — برایشا کے معنی مال ہے۔ اور حضرت ابن عباس کے علاوہ اور حضرات نے کہا کہ ریش اور ریش ایک معنی میں ہیں۔ اور یہ ظاہری لباس کو کہتے ہیں۔ مَا تَمْسُوْنَ التُّفَّةَ فِی أَرْحَامِ النِّسَاءِ جو تم مٹی گراتے ہو یعنی وہ نطفہ

جو عورتوں کے رحموں میں گراتے ہو۔ وَقَالَ مُجَاهِدٌ إِنَّهُ عَلَى رَجْعِهِ لِقَادِرٌ۔ النَّطْفَةُ
 فِي الْإِخْلِيلِ۔ بیشک وہ اس کے لوٹانے پر قادر ہے یعنی نطفہ کو رحم سے لوٹا کر مرد کے عضو تناسل
 کے سوراخ میں پہنچا دے۔ وَكُنْ شَيْءٌ خُلِقَ فَهُوَ شَفَعٌ السَّمَاءِ شَفَعٌ وَالْوُتْرُ لِلَّهِ۔
 ہر چیز کو اللہ نے پیدا کیا جفت ہے۔ آسمان بھی جفت ہے اور وتر صرف اللہ ہے۔ مراد یہ ہے کہ آسمان
 زمین کو جفت بنانے والا ہے۔ اس طرح کہ دونوں مل کر جوہ طبع ہو جاتے ہیں۔ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ
 فِي أَحْسَنِ خَلْقٍ۔ بہترین صورت میں اَسْفَلَ سَافِلِينَ إِلَّا مَنْ آمَنَ۔ پھر ہم نے
 انسان کو سب سے نیچے طبقہ میں ڈھکیلا۔ مگر وہ لوگ جو ایمان لائے۔ حُسْبِرْ صِلَا لٍ ثُمَّ اسْتَنْتَلَى
 فَقَالَ الْإِمْنُ آمَنَ۔ انسان نقصان یعنی گمراہی میں ہے پھر استنثی کیا اور فرمایا مگر جو ایمان لائے
 لَا زِبْ لَا زِمٌ۔ چکنے والی۔ نُنَشِّئُكُمْ فِي أُتَى خَلْقٍ تَسَاءً۔ ہم جس شکل میں
 چاہتے ہیں پیدا کرتے ہیں۔ نُسَمِّحُ مُحَمَّدًا نَعْظُمُكَ ہم تیری حمد کے ساتھ تیری تسبیح کرتے
 ہیں۔ یعنی تیری عظمت بیان کرتے ہیں۔ وَقَالَ أَبُو الْعَالِيَةِ فَكَلَّمَنِي آدَمُ۔ هُوَ قَوْلُهُ۔
 رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا۔ اور ابو العالیہ نے کہا۔ آدم نے اپنے رب سے کچھ کلمات اخذ کئے۔ وہ یہ دعا
 ہے۔ رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَقَالَ فَأَرْزُقْنَا اسْتَزَلَّهَا۔ یعنی ان دونوں کو لغزش میں ڈال
 دیا۔ يَتَسَنَّهْ۔ يَتَغَيَّرُ۔ آسِن مَتَغَيَّرُ۔ الْمُسْتَوْنُ الْمَتَغَيَّرُ۔ يَتَسَنَّهْ
 کے معنی بدلتا ہے۔ آسِن اور مَسْتَوْن کے معنی متغیر کے ہیں۔
 حَمًا۔ جمع حَمَامٌ۔ وَهُوَ الطَّيْنُ الْمَتَغَيَّرُ۔ حَمَامٌ حَمَامَاتٌ کی جمع ہے اور وہ بدلا ہوا
 کبوتر ہے۔ يَخْصِفَانِ أَخَذَا الْخِصَافَ مِنْ ذُرْقِ الْجَنَّةِ يُؤَلِّفَانِ الْوَرْقَ يَخْصِفَانِ
 بَعْمَةً إِلَى بَعْمٍ۔ یعنی جنت کے درخت کے پتوں سے پردہ پوشی کرنے کے لئے پتوں کو ایک
 دوسرے پر رکھنے لگے۔ پتوں کو ایک دوسرے سے ملانے لگے۔ سَوَّاهُمَا۔ کنایہ عَنْ
 فَرْجَيْهِمَا۔ یہ ان دونوں کی شرمگاہ سے کنایہ ہے۔ وَمَتَاعٌ إِلَى حِينٍ۔ لَهْمَا إِلَى يَوْمِ
 الْقِيَامَةِ۔ وَالْحَيْنُ عِنْدَ الْعَرَبِ مِنْ سَاعَةٍ إِلَى مَا لَا يَحْصِي عَدْدُهَا۔ یعنی اس
 وقت سے لے کر قیامت تک اور اہل عرب کے نزدیک حین کا معنی کسی وقت ہے لے کر غیر متناہی مدت
 تک ہے۔ قَبِيلُهُ جِيلُهُ الَّذِي هُوَ مِنْهُمْ۔ اس کا فائدہ ان جس سے وہ ہے۔

۱۷۷۰ عَنْ هَاشِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ مَعْنِ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ وَطَوَّلَهُ سِتُونَ

کرتے ہیں۔ کہ فرمایا۔ اللہ نے آدم کو پیدا کیا اور ان کی لمبائی ساٹھ ہاتھ کی تھی۔ پھر فرمایا

ذُرْأَعًا ثُمَّ قَالَ إِذْهَبْ فَسَلِّمْ عَلَى أُولَئِكَ التَّمْرِ مِنَ الْهَلَاكَةِ

ہاؤ اور ان فرشتوں کی گروہ کو سلام کرو۔ اور وہ جو جواب دیں اس کو بنور

فَاَسْتَمِعْ مَا يُحْيِيُوكَ بِهِ فَإِنَّهُ تَحْيِيَّتُكَ وَتَحْيِيَّةُ ذُرِّيَّتِكَ فَقَالَ

سنو اس لئے کہ وہی تمہارا اور تمہاری اولاد کا سلام ہوگا۔ حضرت آدم نے کہا

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ فَقَالُوا السَّلَامُ عَلَيْكَ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

السلام علیکم۔ تو فرشتوں نے جواب دیا۔ السلام علیکم ورحمۃ اللہ۔ فرشتوں نے ورحمۃ اللہ

اللَّهُ فَمِنْ كُلِّ مَنْ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ عَلَى صُورَةِ آدَمَ فَلَمْ يَزَلْ

کو زیادہ کیا۔ جو بھی جنت میں داخل ہوگا وہ حضرت آدم کی صورت پر ہوگا اس کے

الْخَلْقِ يُنْقَضُ حَتَّى الْآنَ ع

بعد مخلوق کا قد گھٹتا رہا یہاں تک کہ اب تک۔

تشریحات ابن تین نے کہا کہ حضرت آدم ہمارے ہاتھ سے ساٹھ ہاتھ کے تھے اس لئے کہ اگر ان کے ہاتھ ان کا قد ساٹھ ہاتھ کا مانا جائے تو تناسب بگڑ جائے گا ان کے قد کے مقابلے میں ہاتھ کی وہی حیثیت ہو جائے گی جو ہمارے انگلی اور ناخن کو ہمارے قد سے ہے۔ اور یہ ہیئت ان تقویم کے منافی ہے۔ ہر شخص جنت میں حضرت آدم علیہ السلام کی شکل پر ان کے قد کے برابر ساٹھ ہاتھ کا داخل ہوگا۔

۱۷۷۱ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ بَلَغَ

حاضر ہوئے۔ اور حضور سے عرض کیا۔ میں حضور سے تین باتوں کو پوچھ رہا ہوں

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ مَقْدَامُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

کے مدینہ طیبہ تشریف آوری کی خبر عبد اللہ بن سلام کو پہنچی۔ تو وہ خدمت اقدس میں

وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ فَأَتَاهُ فَقَالَ إِنِّي سَأَلْتُكَ عَنْ ثَلَاثٍ لَا يَكْفِيَنَّ

عہ ثانی استیذان۔ باب بدء السلام ص ۹۱ سلم صفۃ الجنۃ۔

إِلَّا نَبِيٌّ قَالَ مَا أَوَّلُ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ وَمَا أَوَّلُ طَعَامٍ يَأْكُلُهُ أَهْلُ

جہنم نبی کے سوا کوئی نہیں جانتا۔ انھوں نے عرض کیا۔ قیامت کی پہلی نشانی کیا ہے۔ اور جہنمی

الْجَنَّةِ وَمِنْ أَى شَيْءٍ يُنْزَعُ الْوَلَدُ إِلَى أَبِيهِ وَمِنْ أَى شَيْءٍ

سب سے پہلے کیا کھائیں گے اور کس وجہ سے لڑکا اپنے باپ کے مشابہ ہوتا ہے۔ اور کس وجہ

يُنْزَعُ إِلَى أَخْوَالِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سے اپنے ماموں کے مشابہ ہوتا ہے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ جبریل

خَبَرَنِي بِهِنَّ أَيْضًا جِبْرِئِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ

علیہ السلام نے ابھی ان تینوں کے بارے میں مجھے بتایا۔ یہ سن کر عبد اللہ نے کہا۔ یہ

ذَلِكَ عَدُوٌّ الْيَهُودِ مِنَ الْمَلَائِكَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

فرشتوں میں یہود کے دشمن ہیں اب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ قیامت

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَّا أَوَّلُ أَشْرَاطِ السَّاعَةِ فَنَارٌ تَحْشُرُ النَّاسَ

کی پہلی نشانی ایک آگ ہے جو لوگوں کو مشرق سے سمیٹ کر مغرب کی طرف جمع کرے گی۔

مِنَ الْمَشْرِقِ إِلَى الْمَغْرِبِ وَأَمَّا أَوَّلُ طَعَامٍ يَأْكُلُهُ أَهْلُ الْجَنَّةِ

۔ جہنمی سب سے پہلے پھل کے جگر کا وہ چھوٹا حصہ جو ایک کنارے پر رہتا ہے کھائیں گے۔

فَزِيَادَةٌ كَيْدِ حُوتٍ أَمَّا الشَّبَهُ فِي الْوَلَدِ فَإِنَّ الرَّجُلَ إِذَا عَشِيَ

لڑکے کی مشابہت تو اس کی بنیاد یہ ہے کہ مرد جب عورت سے ہمبستری کرتا ہے تو

الْمَرْأَةُ فَسَبَقَهَا مَاءٌ لَوْ كَانَ الشَّبَهُ لَهُ وَإِذَا سَبَقَتْ كَانَ الشَّبَهُ

مرد کی منی رحم میں عورت کی منی سے پہلے پہنچتی ہے تو باپ کے مشابہ ہوتا ہے۔ اور

لَهَا قَالَ أَشْهَدُ أَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ ثُمَّ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ الْيَهُودَ

اگر ماں کی منی پہلے پہنچتی ہے تو ماں کے مشابہ ہوتا ہے۔ یہ سن کر عبد اللہ بن سلام نے

قَوْمٌ بَهْتٌ إِنْ عَلِمُوا بِإِسْلَامِي قَبْلَ أَنْ تَسْأَلَهُمْ بِهْتُونِي عِنْدَكَ

کہا۔ یا رسول اللہ! میں گواہی دیتا ہوں کہ بلاشبہ آپ اللہ کے رسول ہیں۔ پھر کہا یا رسول اللہ!

فَجَاءَتْ الْيَهُودُ وَدَخَلَ عَبْدُ اللَّهِ الْبَيْتَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ

یہود بڑے بہتان تراش لوگ ہیں اگر وہ میرے مسلمان ہونے کو جان لیں قبل اس کے

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَيُّ رَجُلٍ فِيْكُمْ عَبْدُ اللّٰهِ بُنْ سَلَامٍ

کہ آپ میرے بارے میں ان سے دریافت کریں تو حضور کے سامنے مجھ پر

قَالُوْا اَعْلَمْنَا وَاَبْنُ اَخِيْرُنَا وَاَبْنُ اَخِيْرِنَا فَقَالَ رَسُوْلُ

بہتان باندھیں گے اس کے بعد یہود آئے اور عبد اللہ مکان کے اندر چلے گئے۔

اللّٰهُ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَفَرَأَيْتُمْ اِنْ اَسْلَمَ عَبْدُ اللّٰهِ

اب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہود سے پوچھا عبد اللہ تم میں کیسے آدمی ہیں

قَالُوْا اَحَاذَكَ اللّٰهُ مِنْ ذٰلِكَ فَخَرَجَ عَبْدُ اللّٰهِ اِلَيْهِمْ فَقَالَ اَشْهَدُ

یہود نے کہا ہم سب سے زیادہ علم والے اور ہم سب سے زیادہ علم والے کے بیٹے ہیں اور ہم سب سے اچھے ہیں

اَنْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ وَاَشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا رَّسُوْلُ اللّٰهِ فَقَالُوْا اَشْرَرْنَا

اور ہم سب سے اچھے کے بیٹے ہیں نور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا تاؤ اگر عبد اللہ مسلمان ہو جائیں

وَاَبْنُ شَرِّنَا وَوَقَّعُوْا فِيْهِ عَهْدًا

تو یہود نے کہا اللہ اس کو اس سے بھائے اب عبد اللہ ان کے سامنے آئے اور کہا میں گواہی دیتا ہوں کہ بے شک

اللّٰہ کے سوا کوئی معبود نہیں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ بے شک محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں یہ سنتے

ہی یہود نے کہا عبد اللہ ہم میں سب سے زیادہ برے ہیں اور سب سے زیادہ برے کے بیٹے ہیں۔ اور ان کو برا کہنے لگے۔

فزیادۃ کبد حوث، بعض روایات میں بجائے حوث کے نون آیا ہے۔ نون کے معنی بھی مچھل

کے ہیں، بعض حضرات نے فرمایا کہ یہ وہ مچھل ہے کہ جس پر زمین ٹھہری ہوئی ہے مچھل کے

جگہ میں ایک حصہ الگ جیسا ہوتا ہے جو سب سے زیادہ لذیذ ہوتا ہے۔ زیادہ کبد سے یہی مراد ہے۔

اِذَا سَبَقَتْ مَاءُ الرَّجُلِ۔ مسلم میں حضرت ام المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے جو حدیث

مروی ہے اس کے الفاظ یہ ہیں۔ اِذَا اَعْلَمَ مَاءُ هَا مَاءُ الرَّجُلِ اَشْبَهَ اَخْوَالَهُ وَاِذَا اَعْلَمَ مَاءُ

الرَّجُلِ مَاءُ هَا اَشْبَهَ اَعْمَامَهُ۔ جب عورت کا نطفہ مرد کے نطفہ پر غالب ہوتا ہے تو بچہ اپنے لمبوں

کے مشابہ ہوتا ہے اور جب مرد کا نطفہ عورت کے نطفہ پر غالب ہوتا ہے تو اپنے چچاؤں کے مشابہ ہوتا ہے۔

بزاز میں اسی کے مثل حضرت بنی سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے بھی مروی ہے۔ اس میں یہ زائد ہے۔ مرد کا نطفہ سفید

گازھا ہوتا ہے اور عورت کا پیلا ہوتا ہے۔

عہ مناقب الانصار۔ باب ۵۱۱۔ تفسیر سورہ بقرہ۔ باب من کان عدو للمجبریل ۶۴۳/۲

۱۔ اول طہارت، الحمیض باب وجوب الغسل علی المرأة ۱۳۶

لیکن مسلم میں حضرت ثوبان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث میں ہے مرد کا نطفہ سفید ہے اور عورت کا نطفہ پیلا۔ جب دونوں اکٹھا ہوں اور مرد کا نطفہ عورت کے نطفہ پر غالب آئے تو اللہ کے اذن سے بچہ مذکر ہوتا ہے۔ اور جب عورت کا نطفہ مرد کے نطفہ پر غالب آئے تو بچہ اللہ کے اذن سے مؤنث ہوتا ہے۔ اب یہاں یہ اشکال پیدا ہوتا ہے کہ بچہ جب مذکر ہو تو ہمیشہ اپنے چچاؤں کے مشابہ ہوگا اور جب مؤنث ہو تو اپنے ماموں کے مشابہ ہوگا۔ مشاہدہ اس کے خلاف ہے اس لئے کہ کبھی بچہ ماموں کے مشابہ ہوتا ہے اور کبھی اپنے چچاؤں کے۔

اقول وهو المستعان۔ حل یہ ہے کہ ام المؤمنین کی حدیث میں علو سے مراد رحم میں پہلے پہونچنا ہے جیسا کہ حضرت انس کی حدیث زیر بحث میں خود اس کی تصریح ہے کہ اذا سبق ماء الرجل اور حضرت ثوبان کی حدیث میں علو سے مراد اس کا ظاہری معنی یعنی غالب آنا ہے۔ واللہ تعالیٰ اعلم بالصواب۔ **قوم بہت**۔ ہر ہوز کو ضمہ اور سکون دونوں۔ یہ بہت ٹکی جمع ہے۔ جیسے قضیب کی جمع قضب ہے اور قلیب کی جمع قلب ہے۔ یعنی وہ شخص جس کے جھوٹ گڑھنے سے سامع مبہوت ہو جاتے مبہوت کرنے والا۔

فجاءت الیہود۔ عبد اللہ بن بکر کی روایت جو حمید سے ہے اس میں یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہود کو بلوایا۔ کن یہودیوں کو بلوایا حدیث کے ظاہری الفاظ سے تعمیم سمجھ میں آتی ہے لیکن سیاق سے یہ متبادر ہوتا ہے ان یہودیوں کو بلوایا جن کا حضرت عبد اللہ بن سلام سے خاص تعلق تھا۔ جو ان کے قبیلہ بنو قینقاع کے افراد تھے۔ مناقب اور تفسیر کی روایت میں یہ زائد ہے جب یہود حضرت عبد اللہ بن سلام کی تنقیص شان کرنے لگے تو عبد اللہ بن سلام نے عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے اسی کا اندیشہ تھا۔

۱۷۷۲ عَنْ هَمَامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ

حَدِيثِ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اس کے ہم معنی روایت کی یعنی

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُحَمَّدٌ يَعْنِي لَوْلَا بَنُو إِسْرَائِيلَ

اگر بنی اسرائیل نہ ہوتے تو گوشت نہیں سڑتا اور اگر حضرت حواری نہ ہوتے تو کوئی

لَمْ يُخْزِرِ الْخَمُّ وَلَوْ لَا حَوَاءُ لَمْ يَخْشُ اُنْثَى رُوحَهَا عه

عورت اپنے شوہر سے خیانت نہ کرتی۔

۱۷۷۲ یہاں اشکال یہ ہے کہ امام بخاری نے اس جگہ اس کے ہم معنی کوئی حدیث ذکر نہیں کی ہے۔

تشریحات جس کی طرف نحوہ کی ضمیر لوٹے اور جس کی تفسیر یعنی سے درست ہو۔ علامہ ابن حجر عسقلانی

نے اس کی توجیہ یہ فرمائی کہ امام بخاری سے ان کے شیخ نے جن الفاظ میں حدیث بیان کی تھی۔ وہ لکھتے وقت محفوظ نہ رہے۔ انھیں الفاظ کے بارے میں کچھ تردد رہا تو انھوں نے احتیاطاً یہ طریقہ اپنایا اب نحوہ کی ضمیر کا مرجع معبود فی الذہن ہے اس کی تائید اس سے ہوتی ہے کہ صفائی کے نسخے میں نحوہ کے بعد یہ ہے میں نے اسے بطریق ابن المبارک عن معمر صرف مصنف ہی کے نزدیک پایا۔ بخاری ہی میں باب ذکر موسیٰ علیہ السلام میں عبد اللہ عن معمر کی روایت اسی لفظ کے ساتھ آ رہی ہے جس کے آخر میں الدہر زائد ہے۔ علامہ عینی اور قسطلانی نے یہ توجیہ کی کہ ہو سکتا ہے کہ اس کے پہلے امام بخاری نے یہ حدیث اس سند کے ساتھ ذکر کی ہو۔ عن محمد بن رافع عن عبد الرزاق عن معمر عن ہمام عن ابی ہریرۃ عن النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم۔ لولا بنو اسرائیل لم یثبت الطعام ولم یخزن اللحم ولولا حواء لم یخف النشی زوجھا الذہر۔ پھر بطریق بشر بن محمد روایت کی اور اسے نحوہ سے تعبیر کیا۔ یعنی سے اس کی تفسیر کر دی۔

لحم یخزن۔ بنی اسرائیل پر من و سلویٰ برف کی طرح فجر طلوع ہونے سے لے کر آفتاب کے طلوع ہونے تک آسمان سے برستا تھا۔ انھیں حکم تھا کہ اپنی ضرورت بھر جمع کر لیں۔ یعنی جو دن بھر کو کافی ہو۔ ذخیرہ اندوزی نہ کریں۔ لیکن انھوں نے لالچ میں آکر ذخیرہ اندوزی کی جس کے نتیجے میں وہ سڑ کر خراب ہونے لگا اسی وقت سے کھانا اور گوشت سڑ کر خراب ہونے لگا۔ ابو نعیم نے حلیۃ الاولیاء میں وہب بن منبہہ سے روایت کی ہے کہ انھوں نے کہا میں نے بعض کتب الہیہ میں پڑھا ہے اگر میں نے مردے پر فنا مقدر نہ کی ہوتی تو اس کے اہل اپنے گھروں میں انھیں جمع رکھتے۔ اور اگر غلے پر فساد نہ مقرر کیا ہوتا تو مالدار اسے جمع کر لیتے فقار نہ پاتے۔

لَوْ لَا حَوَّاءُ۔ یعنی اگر حضرت حواء نے حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام کو شجرہ ممنوعہ کھانے پر نہ ابھارا ہوتا حضرت آدم حضرت حواء علیہما السلام کو جنت میں ہر چیز کھانے کی اجازت تھی سوائے ایک درخت کے۔ شیطان کے وسوسہ سے حضرت حواء نے حضرت آدم کو اس درخت کے کھانے پر ابھارا جس پر انھوں نے لے تناول فرمایا۔ اسی کو حدیث میں خیانت سے تعبیر فرمایا گیا یہ شجرہ ممنوعہ کیا تھا۔ ماوردی نے کہا کہ یہ گیہوں تھا۔ ایک قول یہ ہے کہ یہ انجیر تھا۔ ایک قول یہ ہے کہ یہ کافور تھا۔ ایک قول یہ ہے کہ انگور تھا۔ ایک قول یہ ہے کہ ان سب سے الگ ایک درخت تھا جس کا نام شجرۃ الخلد تھا جسے فرشتے کھاتے تھے اس حدیث میں مردوں کو تسلی دی گئی ہے کہ وہ عورتوں کی زیادتیوں پر صبر سے کام لیں۔

عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

۱۷۷۳

عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَوْصُوا

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَے فرمایا عورتوں کے بارے میں بھلائی کی وصیت قبول کرو۔ اس

بِالنِّسَاءِ خَيْرًا فَإِنَّ الْمَرْأَةَ خُلِقَتْ مِنْ ضَلَعٍ وَإِنْ اَعْوَجَ شَيْءٌ

لَے عورت پسلی کی ہڈی سے بنائی گئی ہے اور تھے شک پسلی میں سب سے زیادہ پیڑھی

فِي الصُّلَعِ اَعْلَاهُ فَإِنْ ذَهَبَتْ تَقِيْمُهُ كَسَرَتْهُ وَإِنْ تَرَكْتَهُ

اوپر والی ہے اگر تم اس کو سیدھی کرنے لگو گے تو توڑ دو گے اور اگر اسے چھوڑ دو گے تو پیڑھی

لَمْ يَزَلْ اَعْوَجَ فَاسْتَوْصُوا بِالنِّسَاءِ ع

ہی رہے گی اس لے عورتوں کے بارے میں وصیت قبول کرو۔

تشریحات ۱۷۷۳

حضرت حوا حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی بایں سب سے چھوٹی پسلی سے پیدا کی گئی ہیں۔ اسی لے ان کا نام حوا پڑا کہ وہ زندہ انسان کے جسم سے پیدا کی گئی ہیں یا ان کا نام یہ

اس لے پڑا کہ وہ ہر زندہ انسان کی ماں ہیں اس حدیث میں اسی کی طرف اشارہ ہے ایک روایت میں یہ بھی ہے کہ اس کا توڑنا طلاق ہے مطلب یہ ہے کہ عورتوں کی کچھ خلقی ان کی ایذا رسانی پر صبر کرنا چاہئے اور بنانے کی کوشش کرنا چاہئے۔

مطابقت باب۔ ان احادیث کو باب سے مطابقت یہ ہے کہ حضرت آدم کی اولاد حضرت حوا ہی کے بطن سے عالم وجود میں آئی ہیں یہ حضرت آدم کی اولاد کی تخلیق کا سبب ہیں۔

عَنْ أَبِي عُمَرَ الْجَوْنِيِّ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُ يَرْفَعُهُ إِنْ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَقُولُ لَا هَوْنُ أَهْلِ النَّارِ

تبارک و تعالیٰ جہنمیوں میں سب سے جگہ عذاب والے سے فرمائے گا بتا اگر میرے

عَذَابًا لَوْ أَنَّ لَكَ مَا فِي الْأَرْضِ مِنْ شَيْءٍ أَكُنْتَ تَفْتَرِي بِهِ

لے زمین میں کچھ ہو تو کیا اس کے عوض اپنے آپ کو عذاب سے بچائے گا ؟ وہ

قَالَ نَعَمْ قَالَ فَقَدْ سَأَلْتُكَ مَا هُوَ أَهْوَنُ مِنْ هَذَا وَأَنْتَ فِي

کہے گا ضرور۔ اللہ تعالیٰ فرمائے گا میں نے تجھ سے اس سے آسان بات کہی تھی اور تو آدم کی بیٹھ

عہ ثانی باب الوصایۃ بالنساء ص ۷۷

صَلَبَ آدَمَ أَنْ لَا تُشْرِكَ بِي فَأَبَيْتَ إِلَّا الشِّرْكَ عِ

میں تھا کہ کسی کو میرا شریک نہ ٹھہرانا تو، تو نہیں مانا اور شرک اختیار کیا۔

۱۷۷۲

تشریحات

رفاق میں بطریق قتادہ سے جو روایت ہے اس میں یہ ہے کہ کافر کو قیامت کے دن لایا جائے گا۔ اور اس سے کہا جائے گا بتا اگر تیرے لئے زمین کے برابر سونا ہو تو کیا جہنم کے فدیہ میں اسے دے گا وہ کہے گا ضرور تو اس سے کہا جائے گا کہ اس سے آسان کا تجھے سوال کیا گیا تھا۔ (مگر تو نے اسے قبول نہیں کیا)۔

۱۷۷۵ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُقْتَلُ نَفْسٌ ظُلْمًا إِلَّا كَانَ عَلَى ابْنِ آدَمَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا جو بھی ظلماً قتل کیا جائے گا تو آدم کے پہلے بیٹے پر اس کے خون

الْأَوَّلِ كَقُلِّ مَنْ دَمَهَا لَأَنَّهُ أَوَّلُ مَنْ سَنَّ الْقَتْلَ عِ

سے حصہ ہو گا اس لئے کہ وہی ہے جس نے سب سے پہلے قتل کا طریقہ ایجاد کیا۔

۱۷۷۵

تشریحات

ابو آدم اول سے مراد قابیل ہے۔ قصہ یہ تھا کہ حضرت حوا ہر بطن میں ایک بچہ اور ایک بچی جنمیں تھیں سوائے شیت علیہ السلام کے، یہ تنہا پیدا ہوئے جب حضرت آدم علیہ السلام کو دنیا میں تشریف لائے سو سال گزر چکے تو قابیل اور اس کی جڑوان اقلیمہ اس کے بعد ہابیل اور ان کی جڑوان لیوذا پیدا ہوئیں بوجہ ضرورت ان کی شریعت میں یہ جائز تھا کہ ایک بطن کے بچہ کو دوسرے بطن کی لڑکی سے بیاہ دیا جاتا۔ البتہ یہ جائز نہیں تھا کہ ایک ہی بطن سے پیدا شدہ بچے اور بچی کا نکاح کیا جائے اقلیمہ بہت حسین و جمیل اور مازب نظر تھیں۔ قاعدے کے مطابق جب یہ چاروں بالغ ہو گئے تو حضرت آدم نے چاہا کہ قابیل کا نکاح لیوذا سے، اور ہابیل کا نکاح اقلیمہ سے کر دیں۔ اقلیمہ چونکہ بہت حسین و جمیل تھیں وہ چاہتا تھا کہ اقلیمہ سے اس کا نکاح کر دیا جائے۔ قابیل اس پر بضد ہوا، حضرت آدم نے حکم دیا کہ دونوں اس مسئلہ کو سامنے رکھ کر بارگاہ ایزدی میں قربانی پیش کریں جس کی قربانی مقبول ہوگی اقلیمہ کا نکاح

عہ ثانی رفاق باب من نوقش الحساب ۹۶۸ باب صفة الجنة والنار ص ۹۷۷ مسلم توبہ

عہ ثانی دیات باب قول الله ومن احياها صكنا الاعتصام بالكتاب والسنة باب اشهر من دعا الى

ضلالة ص ۱۰۸۸ مسلم حدود، ترمذی، علم نسائی، تفسیر، محاربہ، ابن ماجہ دیات،

اس کے ساتھ کر دیا جائے گا۔ قابل کاشت کار تھا اور ہابیل بکریاں پالے ہوئے تھے۔ قابل نے سب سے رومی
نعلے کا ایک ڈھیر قربانی کے لئے پیش کیا۔ اپنے جی میں اس نے سوچا مجھے پرواہ نہیں میری طرف سے قبول ہو
یا نہ ہو جب کہ ہابیل ہی میری بہن سے شادی کرے گا اور ہابیل نے بہت فربہ مینڈھا اور دو دھ اور مکھن قربانی
کے لئے پیش کیا اور جی میں یہ سوچا کہ اللہ جو فیصلہ فرمائے گا اس پر میں راضی ہوں اس زمانے کے دستور کے
مطابق آسمان سے سفید آگ آئی ہابیل کی قربانی کھا گئی۔ اور قابل کی قربانی کو نہیں چھوا۔ اس سے قابل کے
دل میں ہابیل کی طرف سے عداوت پیدا ہو گئی۔ یہاں تک کہ اسے قتل کر ڈالا۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ ہابیل کا یہ مینڈھا زندہ جنت میں اٹھایا گیا اور
جنت ہی میں رہا۔ یہاں تک کہ حضرت اسماعیل علیہ السلام کا فدیہ بنا۔ چونکہ سب سے پہلے قابل نے ناحق قتل
کیا۔ گویا اسی سے انسان نے قتل کو سیکھا۔ اس لئے قیامت تک جتنا خون ناحق ہوگا سب کا وبال قابل پر
بھی ضرور ہوگا۔

بَابُ الْأَرْوَاحِ جُنُودٌ مُّجْتَدِدَةٌ ۴۶۹ روہیں اکٹھا کی ہوئی لشکر ہیں۔

۵۸۲ وَقَالَ الْكَلْبُ عَنْ يَحْيَىٰ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عُمَرَ عَنْ عَائِشَةَ
ت ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا فرماتی ہیں کہ روہیں اکٹھا کئے ہوئے
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَىٰ عَنْهَا قَالَتْ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
لشکر کی طرح ہیں عالم ارواح میں جن کی آپس میں شناسائی ہوئی دنیا میں آنے کے بعد
يَقُولُ الْأَرْوَاحُ جُنُودٌ مُّجْتَدِدَةٌ فَمَا تَعَارَفَ مِنْهَا اِئْتَلَفَ وَمَا
ان کے درمیان الفت رہی اور جن سے عالم ارواح میں بیگانگی رہی دنیا میں آنے کے بعد
تَنَا كَرَمِنْهَا اخْتَلَفَ۔
ان کے درمیان اختلاف رہا۔

۵۸۲ تشریحات علامہ خطاب نے کہا کہ اس کا ایک معنی یہ ہو سکتا ہے کہ جو ارواح فیروزہ و صلاح و فساد میں
ایک دوسرے کے مثل ہوتی ہیں وہ اپنے مائل کی طرف جھکتی ہیں یا دور رہتی ہیں یہی عالم ارواح
کا تعارف اور تنا کر ہے۔ ارواح کے تعارف سے مراد یہ ہے کہ جس کی جبلت میں خیر ہوتا ہے وہ اہل خیر کی طرف
جھکتی ہیں اور جن میں شر ہوتا ہے وہ اہل شر کی طرف اور اس کے اختلاف سے آپس میں منافرت ہوتی ہے اور
اسی کے مطابق دنیا میں ظہور ہوتا ہے۔ اس کا بھی احتمال ہے کہ بدر خلق میں عالم غیب میں جو کچھ پیش آیا اس کی خبر
دینا مقصود ہے روہیں جسم سے پہلے پیدا کی گئی ہیں وہ سب اکٹھا تھیں آپس میں ملتی جلتی تھیں یا نفرت کرتے

ہمیں۔ بھریج وہ اجسام میں ائیں تو اسی کے مطابق محبت یا نفرت دوستی یا دشمنی کا ظہور ہوا۔ واللہ تعالیٰ اعلم
جنود مجتد۔ اس سے مراد یا تو یہ ہے کہ جیسے لشکر میں مختلف عادات و اطوار و خصائل کے افراد
 اکٹھا ہوتے ہیں اسی طرح ارواح بھی اکٹھی تھیں۔ علامہ ابن جوزی نے کہا کہ اس حدیث سے یہ مستفاد
 ہوتا ہے کہ انسان جب اپنے اندر کسی ایسے شخص سے نفرت پائے جو صاحب فضیلت و کمال ہو تو اسے جائے
 کہ یہ غور کر کے معلوم کرے کہ اس کا سبب کیا ہے پھر اس کو دور کرنے کی کوشش کرے۔ اس تعلیق کو امام بخاری
 نے الادب المفرد میں سند متصل کے ساتھ روایت کیا ہے۔

وقال یحییٰ بن ایوب۔ امام بخاری یہ افادہ کرنا چاہتے ہیں کہ امام لیث کی طرح یحییٰ بن ایوب نے بھی
 یہ حدیث روایت کی ہے۔ سند ابو یعلیٰ میں اسے سند متصل کے ساتھ روایت کیا اس کے شروع میں یہ زائد ہے
 عمر بنت عبد الرحمن نے کہا کہ کے میں ایک خوش طبع عورت تھی وہ مدینہ آئی تو اپنے ہی جیسی ایک عورت کے پاس
 آئی اس کی خبر حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کو پہنچی تو انھوں نے فرمایا میرے محبوب نے سچ فرمایا۔
 اور یہ حدیث بیان کی۔

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا
نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ۔ ص ۴۷۷
 اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان ہم نے نوح کو
 ان کی قوم کی جانب بھیجا۔

قال ابن عباس بادی الترائی مآظہر لنا۔ یعنی جو بات ہمارے لئے ظاہر ہو۔
أَقْلَعِي أَمْسِكِي روک لے۔ **وَفَارِ التَّنْثُورُ**۔ تَبَعِ الْمَاءِ يَانِ ابلا۔ **وَقَالَ عِزْرَمَةُ وَجْهَ**
الْأَرْضِ۔ پانی زمین کی سطح سے بھی ابلا۔ **وَقَالَ مُجَاهِدٌ الْجُودَى جَبَلٌ بِالْجَزِيرَةِ** جودی
 جزیرہ میں ایک پہاڑ کا نام ہے۔ **ذَابَ**۔ حال۔ **دَابَ** کے معنی حالت کے ہیں۔ انا ارسلنا نوحا الى
 قومه الى آخر السورة۔ یعنی اس آیت کی تفسیر بیان ہوگی۔

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حَدَّثَنَا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا أَحَدًا شَكُمُ

فرمایا کیا میں تم سے دجال کے بارے میں ایسی بات نہ بیان کروں جو کسی نبی نے نہیں بیان کی ہے

حَدِيثًا عَنِ الدَّجَالِ مَا حَدَّثَ نَبِيٌّ قَوْمَهُ أَنَّهُ أَعْوَرٌ وَأَنَّهُ يُجْبَىٰ مَعَهُ

کہ وہ کانہ ہے وہ اپنے ساتھ جنت اور دوزخ کی مثال لائے گا جسے وہ جنت کے گاہقیت

بِتَمَثَالِ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ فَالَّذِي يَقُولُ إِنَّهَا الْجَنَّةُ هِيَ النَّارُ وَإِنِّي أَنْذَرُكُمْ

میں وہ جہنم ہوگی میں تم کو دجال سے ڈراتا ہوں۔ جیسا کہ نوح نے اپنی

یہ کما اَنْذَرِہٖ نُوْحٌ قَوْمَہٗ عہ

قوم کو ڈرایا تھا۔

۱۷۷۷ عَنْ اَبِی صَالِحٍ عَنْ اَبِی سَعِیدٍ رَضِیَ اللہُ تَعَالٰی عَنْہُ قَالَ

حدیث حضرت ابو سعید رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

قَالَ رَسُوْلُ اللہِ صَلَّی اللہُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّمُ یُحْیِ نُوْحٌ وَّ اُمَّتُہٗ فَيَقُوْلُ

نے فرمایا نوح اور ان کی امت قیامت کے دن بارگاہ خداوندی میں حاضر ہوگی تو اللہ تعالیٰ

اللہُ هَلْ بَلَغْتَ فَيَقُوْلُ نَعَمْ اَمَّا رَبِّ فَيَقُوْلُ اَمَّتِہٗ هَلْ بَلَغْتُمْ؟

حضرت نوح سے دریافت فرمائے گا کیا تم نے میرا پیغام پہنچا دیا تھا؟ وہ عرض کریں گے ہاں اے

فَيَقُوْلُوْنَ لَا مَا جَاءَنَا مِنْ نَّبِیِّ فَيَقُوْلُ لِنُوْحٍ مَنْ یُّشْہِدُ لَکَ

رب اللہ تعالیٰ ان کی امت سے پوچھے گا کیا نوح نے تم تک میرا پیغام پہنچایا تھا؟ وہ عرض کریں گے

فَيَقُوْلُ مُحَمَّدٌ وَّ اُمَّتُہٗ فَتَشْہِدُ اَنِّہٗ قَدْ بَلَغَ وَہُوَ قَوْلُہٗ

ہیں ہمارے پاس کوئی نبی نہیں آیا اب اللہ تعالیٰ نوح سے فرمائے گا تمہارے لئے کون گواہی

وَكَذٰلِکَ جَعَلْنَا کُمْ اُمَّةً وَّ سَطًا لِّتَکُوْنُوْا شَہِدًا عَلَی النَّاسِ

دیکھا تو وہ عرض کریں گے محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ان کی امت۔ اس کے بعد ہم گواہی دیں گے کہ نوح نے اپنی قوم تک میرا پیغام پہنچا دیا تھا

وَالْوَسْطُ الْعَدْلُ عہ

اور یہی ہے اللہ تعالیٰ کا یہ ارشاد اور ایسے ہی تم نے تم کو عادل قوم بنایا تاکہ تم لوگ لوگوں پر گواہ ہو۔ اور وسط کے معنی عادل کے ہیں۔

۱۷۷۷ نشریات

فَيَقُوْلُوْنَ۔ بظاہر یہ اس ارشاد کے معارض ہے، اَلْیَوْمَ مَخْتَمٌ عَلٰی اَفْوَاہِہُمْ، آج ہم ان

کے منھوں پر مہر کر دیں گے۔ تطبیق یہ ہے کہ ابتدا میں ان کو بولنے کی اجازت ہوگی پھر ان کے منھ

پر مہر کر دی جائے گی۔

فیشہدون۔ یہ قصہ ہر نبی کے ساتھ ہوگا پہلے امت کے افراد یہ گواہی دیں گے کہ ان انبیائے کرام نے

اپنی امتوں تک میرا پیغام پہنچایا پھر ہم سے پوچھا جائے گا کہ تم بعد میں آئے تم کو کیسے معلوم ہوا کہ ان انبیاء نے اپنی امتوں

تک میرا پیغام پہنچایا تو یہ امت عرض کرے گی کہ ہمارے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہمیں یہ خبر دی اور ہم نے اس کی

عہ سلم، فتن، عہ ثانی تفسیر سورہ بقرہ کذا اللہ جعلناکم امۃ و سطا لتکونوا شہدا۔ الاعظام۔

باب قولہ تعالیٰ کذا اللہ جعلناکم امۃ ص ۹۲۔ ترمذی، تفسیر، نسائی، تفسیر، ابن ماجہ، زہد

تصدیق کی پھر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم یہ گواہی دیں گے کہ ہاں ہم نے اپنی امت کو یہ بتایا ہے۔

۱۷۷۸ عَنْ ابْنِ مَرْحَةَ بْنِ عَمْرِو بْنِ جَرِيرٍ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ رَضِيَ

عَنْ أَبِيهِ عَنْ رَسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ ابْنِ رَسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

بَلِّغْهُمْ فَرِّعَ إِلَيْهِ الدَّرَاجُ وَكَانَتْ تَحْبِيْهِ فَنَفَسَ مِنْهَا نَفْسُهُ

حضور اسے دانتوں سے کاٹ کاٹ کر تناول فرمانے لگے۔ پھر فرمایا میں قیامت کے دن

سَمِعْتُ قَالَ ابْنِ رَسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تَمَامُ لَوْغُوں کا سردار ہوں۔ اور کیا تم لوگ یہ جانتے ہو کہ یہ کس و کس سے ہے؟۔ اولین اور

يَجْمَعُ النَّاسُ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ فِي صَعِيدٍ وَاحِدٍ يُسْمِعُهُمْ

آخرین کو ایک میدان میں جمع کیا جائے گا۔ سب پکارنے والے کی آواز سنیں گے اور سب تک نظر

الدَّاعِي وَيَنْفِذُهُمُ الْبَصَرُ وَتَدْنُو الشَّمْسُ فَيُبْلَغُ النَّاسُ مِنْ

پہنچے گی۔ اور سورج قریب ہو گا۔ لوگوں کو غم اور یحسین اس حد تک پہنچے گی جس کی انھیں

النَّحْرُ وَالْكَرْبُ مَا لَا يُطِيقُونَ وَلَا يَحْتَمِلُونَ فَيَقُولُ النَّاسُ الْآتُونَ

نہ طاقت ہو گی اور نہ بے وہ لوگ برداشت کر پائیں گے۔ اس پر لوگ آپس میں کہیں گے۔ کیا

مَا قَدْ بَلَّغَكُمْ الْآتُونَ مَنْ يَشْفَعُ لَكُمْ إِلَى رَبِّكُمْ فَيَقُولُ

تم لوگ نہیں دیکھتے کہ تم پر کیا افتاد پڑی ہے کیوں اسے نہیں دیکھتے جو تمہارے رب کی

بَعْضُ النَّاسِ لِبَعْضٍ عَلَيْكُمْ بِأَدَمٍ فَيَا تُونَ آدَمُ فَيَقُولُونَ لَهُ

بارگاہ میں تمہاری شفاعت کرے۔ اب کچھ لوگ کچھ لوگوں سے کہیں گے۔ حضرت آدم کی خدمت میں چلو

أَنْتَ أَبَوُ الْبَشَرِ خَلَقَكَ اللَّهُ بَيْدًا وَفَتَحَ فِيكَ مِنْ رَوْحِهِ وَأَمَّا

لوگ حضرت آدم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور ان سے عرض کر دیں گے۔ آپ ابو البشر ہیں اللہ نے آپ کو

الْمَلَائِكَةُ فَسَجَدُوا لَكَ إِشْفَعْ لَنَا إِلَى رَبِّكَ الْآتَى إِلَى مَا نَحْنُ

اپنے دست قدرت سے پیدا فرمایا ہے اور اپنی روح آپ میں بھونکی ہے اور فرشتوں کو حکم دیا تو انھوں نے

فِيهِ الْأَثَرُ إِلَى مَا قَدْ بَلَغْنَا فَيَقُولُ آدَمُ إِنَّ رَبِّي قَدْ غَضِبَ الْيَوْمَ

آپ کو سجدہ کیا۔ اپنے رب کی بارگاہ میں ہماری شفاعت کیجئے کیا آپ نہیں دیکھ رہے ہیں ہم جس حال میں

غَضَبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ وَلَكِنْ يَغْضَبُ بَعْدَ كَمَا مِثْلُهُ وَإِنَّهُ

ہیں کیا نہیں دیکھ رہے ہیں کہ ہم پر کیا افتاد پڑی ہے، تو حضرت آدم فرمائیں گے۔ بیشک میرے رب نے

قَدْ نَهَانِي عَنِ الشَّجَرَةِ فَعَصَيْتُهُ لِنَفْسِي نَفْسِي إِذْ هَبُوا إِلَى

آج ایسا غضب فرمایا ہے کہ اس کے پہلے ایسا غضب نہیں فرمایا اور نہ اس کے بعد کبھی فرمائے گا۔ اور اس نے

غَيْرِي إِذْ هَبُوا إِلَى نُوحٍ فَيَأْتُونَ نُوحًا فَيَقُولُونَ يَا نُوحُ إِنَّكَ أَنْتَ

مجھے درخت سے منع فرمایا تھا۔ میں نے اس کا حکم نہ مانا۔ مجھے اپنی بڑی ہے۔ مجھے اپنی بڑی مجھے اپنی

أَوَّلُ الرُّسُلِ إِلَى أَهْلِ الْأَرْضِ وَقَدْ سَتَاكَ اللَّهُ عَبْدًا اشْكُرُوا

بڑی ہے۔ کسی اور کے پاس جاؤ۔ نوح کے پاس جاؤ۔ اب لوگ حضرت نوح کی خدمت میں حاضر ہوں گے

إِشْفَعْ لَنَا إِلَى رَبِّكَ الْأَثَرُ إِلَى مَا نَحْنُ فِيهِ فَيَقُولُ إِنَّ رَبِّي

اور عرض کریں گے۔ اے حضرت نوح! زمین والوں کی طرف آپ پہلے رسول ہیں۔ اور آپ کا اللہ نے عبد شکوہ

قَدْ غَضِبَ الْيَوْمَ غَضَبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ وَلَكِنْ يَغْضَبُ

نام رکھا ہے اپنے رب کی بارگاہ میں ہماری شفاعت فرمائیے۔ کیا آپ نہیں دیکھ رہے ہیں کہ ہم لوگ کس حال

بَعْدَ كَمَا مِثْلُهُ وَإِنَّهُ قَدْ كَانَتْ لِي دَعْوَةٌ دَعَوْتُهَا عَلَى قَوْمِي لِنَفْسِي

میں ہیں۔ یہ سن کر وہ فرمائیں گے۔ بیشک میرے رب نے آج ایسا غضب فرمایا ہے کہ اس جیسا غضب نہ

لِنَفْسِي إِذْ هَبُوا إِلَى غَيْرِي إِذْ هَبُوا إِلَى إِبْرَاهِيمَ فَيَأْتُونَ

پہلے فرمایا تھا اور نہ اس کے بعد فرمائے گا۔ اور میں نے اپنی قوم کی ہلاکت کی دعا کی تھی۔ مجھے اپنی بڑی ہے۔ مجھے

إِبْرَاهِيمَ فَيَقُولُونَ يَا إِبْرَاهِيمُ أَنْتَ سَيِّدُ اللَّهِ وَحَلِيلُهُ مِنْ

اپنی بڑی ہے۔ مجھے اپنی بڑی ہے۔ کسی اور کے پاس جاؤ۔ ابراہیم کے پاس جاؤ۔ اب لوگ حضرت ابراہیم کی خدمت میں

أَهْلِ الْأَرْضِ إِشْفَعْ لَنَا إِلَى رَبِّكَ الْأَثَرُ إِلَى مَا نَحْنُ فِيهِ فَيَقُولُ

ماضر ہوں گے اور عرض کریں گے اے حضرت ابراہیم! آپ اللہ کے نبی ہیں اور زمین والوں میں سے اس کے

لَهُمْ إِنَّ رَبِّي قَدْ غَضِبَ الْيَوْمَ غَضَبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ

خیل ہیں۔ اپنے رب کی بارگاہ میں ہماری شفاعت کریں۔ کیا آپ نہیں دیکھتے کہ ہم کس حال میں ہیں۔ وہ فرمائیے

وَلَنْ يَغْضَبَ بَعْدَ كَمِثْلِهِ وَإِنِّي قَدْ كُنْتُ كَذَبْتُ ثَلَاثَ كَذَبَاتٍ

بیشک آج میرے رب نے ایسا غضب فرمایا ہے۔ کہ اس کے پہلے ایسا غضب نہیں فرمایا تھا۔ اور اس کے بعد

فَدَاكَرَهُنَّ الْبُوحَيَّانِ فِي الْحَدِيثِ نَفْسِي نَفْسِي إِذْ هَبُوا

کبھی نہ فرمائے گا۔ اور میں نے تین توڑیے کئے تھے۔ ان تینوں کو ابو حنیفہ اپنی حدیث میں ذکر کیا۔ مجھے

إِلَى غَيْرِي إِذْ هَبُوا إِلَى مُوسَى فَيَا تُؤْنُ مُوسَى فَيَقُولُونَ يَا مُوسَى

اپنی پڑی ہے۔ مجھے اپنی پڑی ہے، مجھے اپنی پڑی ہے۔ میرے علاوہ کسی اور کے پاس جاؤ۔ موسیٰ کے پاس

أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ فَضَلَّكَ اللَّهُ بِرِسَالَتِهِ وَبِكَلَامِهِ عَلَى النَّاسِ

جاؤ۔ اب سب لوگ حضرت موسیٰ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کریں گے۔ اے حضرت موسیٰ! آپ

إِسْتَفْعَ لَنَا إِلَى رَبِّكَ أَمَا تَرَى إِلَى مَا نَحْنُ فِيهِ فَيَقُولُ إِنْ رَبِّي

اللہ کے رسول ہیں۔ اللہ نے آپ کو لوگوں پر اپنی رسالت اور کلام سے فضیلت دی اپنے رب کی بارگاہ میں

قَدْ غَضِبَ الْيَوْمَ غَضَبًا لَمْ يَغْضَبْ قَبْلَهُ مِثْلَهُ وَلَنْ يَغْضَبَ

شفاعت فرماتے۔ کیا آپ نہیں دیکھ رہے ہیں کہ ہم لوگ کس حال میں ہیں۔ وہ فرمائیں گے۔ آج میرے رب نے

بَعْدَ كَمِثْلِهِ وَإِنِّي قَدْ قَتَلْتُ نَفْسًا لَمْ أَوْمُرْ بِقَتْلِهَا نَفْسِي

ایسا غضب فرمایا کہ ایسا غضب نہ پہلے کبھی فرمایا تھا اور نہ آئندہ کبھی فرمائے گا۔ اور میں نے ایک ایسے شخص کو

نَفْسِي إِذْ هَبُوا إِلَى غَيْرِي إِذْ هَبُوا إِلَى عِيسَى فَيَا تُؤْنُ عِيسَى فَيَقُولُونَ

قتل کیا ہے۔ جس کے قتل کرنے کا مجھے حکم نہیں دیا گیا تھا مجھے اپنی پڑی ہے۔ مجھے اپنی پڑی ہے۔ مجھے

يَا عِيسَى أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ وَكَلَّمَهُ الْقَاهَا إِلَى مُرَيْمَ وَرُوحُ مَنَّهُ

اپنی پڑی ہے۔ میرے علاوہ کسی اور کے پاس جاؤ۔ عیسیٰ کے پاس جاؤ۔ اب لوگ حضرت عیسیٰ کی خدمت میں

وَكَلَّمْتُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ صَبِيًّا إِسْتَفْعَ لَنَا أَلَا تَرَى إِلَى مَا نَحْنُ

حاضر ہوئے اور عرض کریں گے اے حضرت عیسیٰ! آپ اللہ کے رسول اور اس کے وہ کلمہ ہیں جسے اللہ نے مریم کی طرف

فِيهِ فَيَقُولُ عِيسَى إِنْ رَبِّي قَدْ غَضِبَ الْيَوْمَ غَضَبًا لَمْ يَغْضَبْ

الفرمایا۔ اور اس کی جانب سے روح میں آپ نے جینے کی حالت میں گہوارے میں کلام فرمایا۔ ہماری شفاعت کریں۔

قَبْلَهُ مِثْلَهُ وَلَنْ يَغْضَبَ بَعْدَ كَمِثْلِهِ وَلَمْ يَدَاكَرْ ذُنُوبًا نَفْسِي

کیا آپ نہیں دیکھتے کہ ہم کس حال میں ہیں۔ یہ سن کر حضرت عیسیٰ فرمائیں گے۔ بیشک میرے رب نے آج ایسا غضب

نَفْسِي لِنَفْسِي اِذْ هَبُوا اِلَى غَيْرِي اِذْ هَبُوا اِلَى مُحَمَّدٍ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی

فرمایا ہے کہ اسکے پہلے نہ ایسا غضب فرمایا تھا اور نہ آئندہ کبھی فرمائے گا اور انھوں نے کسی لغزش کو ذکر

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَا تُونَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نہیں فرمایا۔ مجھے اپنی بڑی ہے۔ مجھے اپنی بڑی ہے۔ تم لوگ کسی اور کے پاس جاؤ۔ حضرت

فَيَقُولُونَ يَا مُحَمَّدُ أَنْتَ رَسُولُ اللّٰهِ وَخَاتَمُ النَّبِيِّينَ وَقَدْ

محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو۔ اب سب لوگ حضرت محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر

غَفَرَ اللّٰهُ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ اِسْتَفْعَ لَنَا اِلَى رَبِّكَ

ہونگے اور عرض کریں گے۔ اے محمد! حضور اللہ کے رسول اور آخری نبی ہیں اور اللہ نے حضور کو پہلے بھی اور بعد

الَا تَتْرَى اِلَى مَا خُنَّ فِيهِ فَاتَطْلُقْ فَاِنِّي تَحْتَ الْعَرْشِ فَاَقْعُ

میں بھی ہر گناہ سے محفوظ رکھا ہے۔ اپنے رب کی بارگاہ میں ہماری شفاعت کیجئے کیا حضور ملاحظہ نہیں فرما رہے ہیں کہ

سَاجِدًا لِّرَبِّيْ مُحَمَّدٌ يَّفْتَحُ اللّٰهُ عَلَيَّ مِنْ فَحَامِدٍ وَحُسْنِ التَّنَافُ

ہم کس حال میں ہیں۔ تو میں جلوں گا اور عرش کے نیچے حاضر ہوں گا اور اپنے رب کے سجدے میں پیشانی رکھ

عَلَيْهِ شَيْئًا لَمْ يَفْتَحْهُ عَلَيَّ اَحَدٌ قَبْلِيْ ثُمَّ يُقَالُ يَا مُحَمَّدُ اَرْفَعْ

دوں گا۔ پھر اللہ عزوجل اپنی حمد اور عمدہ ثنا کی ایسی تلقین فرمائے گا کہ میرے پہلے کسی کو نہ فرمائی۔

رَأْسَكَ سَلِّ تَعْطُهُ وَاسْتَفْعُ تَشْفَعُ فَاَرْفَعْ رَأْسِيْ فَاَقُولُ

اس کے بعد مجھ سے کہا جائے گا۔ اے محمد! اپنا سر اٹھاؤ۔ اور سوال کرو تم کو دیا جائے گا۔ اور شفاعت کرو

اُمَّتِيْ يَا رَبِّ اُمَّتِيْ يَا رَبِّ اُمَّتِيْ يَا رَبِّ فَيُقَالُ يَا مُحَمَّدُ

تمہاری شفاعت قبول کی جائے گی۔ اب میں اپنا سر اٹھاؤں گا اور عرض کروں گا

اَدْخِلْ مِنْ اُمَّتِكَ مَنْ لَا حِسَابَ عَلَيْهِمْ مِنَ الْبَابِ الْاَيْمَنِ

امت اے میرے رب میری امت اے میرے رب میری امت اے میرے رب تو فرمایا جائے گا۔

مِنْ اَبْوَابِ الْجَنَّةِ وَهُمْ شُرَكَاءُ النَّاسِ فَيَمَّا سَوَى ذَلِكَ مِنْ

اے محمد! اپنی امت کے ان لوگوں کو جن پر حساب نہیں جنت کے داہنے دروازے سے داخل کرو۔

الْاَبْوَابِ ثُمَّ قَالَ وَالَّذِيْ نَفْسِيْ بِيَدِهِ اِنَّ مَا بَيْنَ الْمَصْرَاعَيْنِ

بقیہ دروازوں میں یہ لوگ سب لوگوں کے شریک ہیں۔ پھر فرمایا۔ اس ذات کی قسم جس کے

مِنْ مَّصَارِيعِ الْجَنَّةِ كَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَجَمْعٍ أَوْ كَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَبُصْرَى عَم

تجسّس میں میری جان ہے۔ اس گور وازوں کے دونوں بازوؤں کے درمیان اتنا فاصلہ ہے جتنا مکہ اور جمہر میں یا جتنا مکہ اور بصری میں۔

۱۷۷۸

تشریحات

انا سید الناس۔ اس حدیث میں یوم القیامۃ بیان واقع کے لئے ہے ورنہ قیامت کے دن کی تخصیص نہیں۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مطلقاً دنیا و آخرت میں سید الناس ہیں۔ ناس بھی اپنے عموم پر ہے۔ خواہ یہ اگلے ہوں یا پچھلے انبیاء ہوں یا عوام۔

تدلوا منہم الشمس۔ دوسری احادیث میں تصریح ہے کہ آج سورج کی پیٹھ زمین کی طرف ہے قیامت کے دن اس کا منہ زمین کی طرف ہوگا اور فاصلہ بقدر میل ہوگا۔ راوی حدیث کہتے ہیں کہ میں نہیں جانتا کہ اس میل سے مراد میل مسافت ہے یا سرے کی سلائی آج سورج زمین سے نو کروڑ تیس لاکھ میل کی دوری پر ہے قیامت کے دن کیا حال ہوگا الاماں، الحفیظ۔ لوگوں کے جسم سے پسینہ نکلے گا سترگز زمین میں جذب ہو جائے گا اس کے بعد زمین پر عیسے گا۔ کسی کے گھٹنوں تک ہوگا کسی کے گھٹنوں تک کسی کے گھر تک کسی کے سینے تک کسی کے گلے تک اور کافر کے منہ تک چڑھ کر مثل لگام کے جکڑے گا جس میں وہ ڈوبکیاں کھائے گا اسی کو حدیث نے بیان فرمایا لوگ غم اور تکلیف میں اس حد کو پہنچ جائیں گے کہ ان کی طاقت و تحمل سے باہر ہوگا۔ اس حدیث میں چند انبیائے کرام کا ذکر ہے۔ حضرت آدم، حضرت نوح، حضرت ابراہیم، حضرت موسیٰ، حضرت عیسیٰ علیہم الصلوٰۃ والسلام کا لیکن انھیں کی تخصیص نہیں سارے انبیائے کرام کی بارگاہ میں حاضر ہوں گے، اور تمام حضرات معذرت فرمائیں گے اور معذرت میں اپنی لغزشات کا ذکر فرمائیں گے، پھر اخیر میں حضرت عیسیٰ علیہ السلام فرمائیں گے محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی بارگاہ میں جاؤ۔

نفسی نفسی۔ پہلا نفسی مبتدا، دوسرا نفسی اس کی خبر مراد یہ ہے کہ ہی اللہ تعالیٰ انہیں ان تشفع لہا یعنی میں خود اس کا مستحق ہوں کہ میرے لئے شفاعت کی جائے اس لئے کہ جب مبتدا خبر متحد ہوتے ہیں تو اس کے بعض لوازم مراد ہوتے ہیں۔ یا نفسی مبتدا ہے اس کی خبر محذوف ہے۔ کتاب التفسیر میں نفسی نفسی تین بار ہے۔

انت اول الرسل۔ اس پر اشکال یہ ہے کہ سب سے پہلے رسول حضرت آدم علیہ السلام ہیں اس لئے کہ وہ صاحب شریعت بھی تھے۔ ان پر صحیفہ بھی نازل ہوا اور وہ تبلیغ احکام کے مامور بھی تھے۔ اس کی توجیہ میں شرح نے فرمایا کہ زمین کی آبادی کے بعد جو سب سے پہلے رسول مبعوث ہوئے وہ حضرت نوح علیہ السلام تھے۔

عہ ثانی تفسیر باب قولہ ذریۃ من حملنا مع نوح ۵-۶۸۴۔ اول۔ الانبیاء باب قول اللہ عزوجل

ولقد ارسلنا نوحا الى قومه ۷۸۴ الانبیاء باب یز فون النسلان ۷۸۴۔

فَيَا تُونَ - امام غزال نے فرمایا کہ حضرت آدم کی بارگاہ میں حاضری سے لے کر حضرت نوح علیہ السلام کی بارگاہ میں حاضری تک ہزار سال کی مدت ہوگی اسی طرح ہرنی کے مابین ہزار سال کی مدت ہوگی۔ اس پر اشکال یہ ہے کہ قیامت کا ایک دن ہوگا جو ہزار سال کا ہوگا۔ اس کی توجیہ یہ ہو سکتی ہے کہ مخلوقات کا حساب ایک دن میں ہوگا رہ گیا انبیائے کرام کی بارگاہ میں حاضری یہ حساب و کتاب شروع ہونے سے پہلے ہوگی۔
فَإِنِّي تَحْتَ الْعَرْشِ - یہ منصب شفاعت کبریٰ کہے اسی کو دوسری حدیث میں فرمایا **أَنَا أَوَّلُ شَفَاعَةٍ وَأَوَّلُ مُشَفَّعٍ** میں سب سے پہلے شفاعت کرنے والا ہوں اور سب سے پہلا وہ ہوں جس کی شفاعت قبول کی جائے گی اس کے بعد تمام انبیائے کرام کو شفاعت کا اذن ملے گا پھر علمائے کرام اور دوسرے محبوبان بارگاہ اور کعبہ مقدسہ کو بھی شفاعت کا اذن ملے گا۔

قیامت کے دن رسل کرام منبروں پر ہوں گے اور علمائے عاملین کرسیوں پر۔ یہ اہل عشرے کے رؤسا ہیں۔

۱۷۷۹ **عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ يَزِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى**

صَلَاتُهُ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَأَ قَهْلًا مِنْ مِثْلِ قِرَاءَةِ الْعَامَّةِ عَمَّا

اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے عام قرأت کے مثل **قَهْلًا مِنْ مِثْلِ قِرَاءَةِ** پڑھا۔

تشریحات

مذکر کو بعض سلف مذکر ذال سے پڑھتے تھے قتادہ سے یہ قرأت منقول ہے یہ شاذہ ہے۔ قرأت سب متواترہ مذکر ہے ذال کے ساتھ اس کی اصل مذکر تھی تار کو ذال سے بلا پھر ذال کو ذال سے بدل کر ادغام کر دیا مذکر ہو گیا۔ یہ آیت کریمہ سورہ قمر میں متعدد جگہ آئی ہے، پہلی اور دوسری جگہ حضرت نوح علیہ السلام کے قصے سے متعلق ہے کہ وہ کشتی ہمارے روبرو ہستی کافروں کی نرا کے لئے تیسری جگہ قوم عاد کے بارے میں ہے کہ اندھی نے ان کو مار کر ایسا ڈھا دیا تھا گویا وہ اکھڑی ہوئی گھجوروں کے ٹنڈ ہیں۔ چوتھی جگہ قوم ثمود کے بارے میں ہے کہ روح امین کی بیخ نے ان کو اس طرح مردہ ڈال دیا تھا جیسے گھرنانے والوں کی سوکھی ہوئی گھاس۔ پانچویں جگہ قوم لوط کے بارے میں ہے کہ صبح سویرے ان پر عذاب آیا اور ان کی بستی پلٹ دی گئی۔

بَابُ ذَاتِ الْيَاسِ لِمَنْ الْمُرْسَلِينَ إِذْ قَالَ جِبْرَائِيلُ اور بیشک الیاس رسولوں میں سے ہیں جب کہ اپنی قوم سے فرمایا کہ **لِقَوْمِهِ أَلا تَتَّقُونَ إِلَى وَتَوَكَّلْنَا عَلَيْهِ فِي الْآخِرِينَ**۔ انہیں اللہ سے ڈرتے ہو اور ہم نے ان کا ذکر پہلوں میں باقی رکھا۔

عہ الانبیاء باب: قول اللہ عزوجل والی عاد اخا ہم ہود اصۡ۳۰ باب: قولہ فلما جاء آل لوط بالمرسلون ۳۱

ثانی تفسیر سورہ قمر باب: قولہ تجری باعینا۔ باب: ولقد یسرنا القرآن۔ باب: قولہ اعجاز نخل منقعر۔ باب: نکالوا کشیم المحتضر۔ باب: قولہ ولقد صبحہم بکرة باب: قولہ ولقد اهلکنا انشیاءکم ۳۲۔ سلم اسوۃ اترندی: قرأت۔ نسائی۔

۵۸۳ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا يَذْكُرُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ابن عباس نے فرمایا۔ یعنی ان کا تذکرہ بھلائی کے ساتھ کیا جائے گا۔ آل یاسین پر سلام ہو

آل يَاسِينَ إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ إِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُؤْمِنِينَ۔

اور ہم نیکی کرنے والوں کو یوں ہی بدلہ دیتے ہیں بیشک وہ ہمارے مومن بندوں میں سے ہے۔

۵۸۴ وَيَذْكُرُ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ وَابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ الْيَاسَ هُوَ أَدْرِيسُ۔

ابن عباس و ابن مسعود سے روایت کرتے ہوئے ذکر کیا جاتا ہے کہ الیاس اور یس ہی ہیں۔

۵۸۳-۵۸۴ حضرت عبد اللہ بن مسعود نے فرمایا کہ حضرت ادریس ہی کا نام الیاس ہے جیسے حضرت یعقوب کا نام اسرائیل ہے اور یہی ابن عباس کا بھی ایک قول ہے، عبد اللہ بن مسعود کی تعلیق کو عبد

بن حمید نے اور ابن عباس کی تعلیق کو ابن جریر طبری نے سند متصل کے ساتھ روایت کیا ہے۔ حکمران نے کہا کہ مصحف عبد اللہ بن مسعود میں اَنَّ الْيَاسَ كَبَاكَ اِنَّ اِدْرِيسَ لَمِنْ الْمُؤْمِلِينَ ہے۔ لیکن عام مشہور قول یہ

ہے کہ حضرت الیاس انبیاء بنی اسرائیل میں سے ہیں۔ حضرت ابن عباس نے فرمایا کہ یہ حضرت یسع علیہ السلام کے چچا ہیں۔ وہ بنی اسرائیل میں مبعوث فرمایا۔ حضرت الیاس زندہ آسمان میں اٹھائے گئے اور فرشتوں کے ساتھ رہتے ہیں یہ بعید

بنی اسرائیل میں مبعوث فرمایا۔ حضرت الیاس زندہ آسمان میں اٹھائے گئے اور فرشتوں کے ساتھ رہتے ہیں یہ بعید

میں مبعوث ہوئے تھے۔ یہاں کے باشندے بعل نابی بت کی پرستش کرتے تھے۔ یہ سونے کا بت تھا۔ بیٹس ہاتھ کا لبا تھا اس کے چار منہ تھے اور اس کے چار سو بچاری، ابلیس اس کے پیٹ میں گھس کر بولتا تھا جسے بچاری عوام میں پھیلاتے تھے۔

آل یاسین۔ ابن عامر اور نافع اور یعقوب نے آل یاسین پڑھا اور باقی نے ایسا سین پڑھا۔

پہلے قاریوں نے یاسین سے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ذات مراد لی یعنی آل محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم۔ مگر یہ آیت کے سیاق سے بعید معلوم ہوتا ہے بلکہ ظاہر لفظ کے اعتبار سے غلط بھی، صحیح یہ ہے کہ

اس سے مراد حضرت الیاس ہیں۔ الیاس میں ایک لغت آل یاسین بھی ہے، جیسے اسماعیل میں اسماعیل اور میکائیل میں میکائیل۔ زمخشری نے کہا کہ الیاس ہی میں ایک لغت ال یاسین ہے، جیسے ادریس میں ادریسین

وادراسین۔ ایک قول یہ ہے کہ ان کا نام یاس تھا اس پر الف لام داخل ہوا۔ صحیح یہ ہے کہ حضرت ادریس علیہ السلام حضرت نوح علیہ السلام کے جد ہیں حضرت شیث اور حضرت نوح کے درمیان ہوئے ہیں۔ اس پر یہ

اشکال ہے کہ شب معراج جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم حضرت ادریس پر گزرے تو انھوں نے عرض کیا مر حیا لنبی الصالح والاخ الصالح۔ اگر یہ حضرت نوح کے اجداد میں سے ہوتے تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بھی جد ہوتے، اور انھیں بجائے بالاخ الصالح کے بالابن الصالح کہنا چاہئے تھا جیسا

حضرت آدم علیہ السلام اور حضرت ابراہیم علیہ السلام نے فرمایا تھا، لیکن یہ احتمال ہے کہ حضرت ادریس نے تواضع اور لطف کے لئے ان فرمایا ہو، حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے نسب نامہ میں امام مغازی محمد بن اسحق نے حضرت نوح کے اوپر جو ذکر کیا ہے وہ یہ ہے۔ نوح بن لمح بن متوہ شلح بن خنوخ انھیں کا نام ادریس ہے۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِلَىٰ عَادٍ أَخَاهُمْ هُودًا وَقَوْلِهِ إِذْ أَنْذَرْنَا قَوْمَهُ بِالْأَحْقَافِ إِلَىٰ قَوْلِهِ كَذَلِكَ نَجْزِي الْقَوْمَ الْمُجْرِمِينَ ص ۴۷۱

اللہ عزوجل کے ان ارشادات کا بیان۔ اور عاد کی طرف ان کے ہم قبیلہ ہود کو بھیجا۔ اور یاد کرو جب ہود نے اپنی قوم کو احقاف میں ڈرایا (لغات) ایسے ہی ہم مجرموں کو بددیتے ہیں۔

توضیح باب مشہور ہے۔ ایک قول یہ ہے کہ یہ بستی شام میں تھی۔ عاد اس قبیلہ کا جد اعلیٰ ہے یہ چاند کو پوجتا تھا۔ ایک ہزار سال اس کی عمر ہوئی اس نے ہزار عورتوں سے شادی کی اس نے اپنی صلب سے چار ہزار اولاد کو نکلیا حضرت نوح علیہ السلام کے بعد یہ پہلا شخص ہے جو بادشاہ ہوا۔ اسی کا بیٹا شدا ہے جس نے باغ ارم بنوایا تھا بعد میں اس کی نسل بہت پھیلی جو بڑے شوکت و قوت والے ہوئے بت پرستی اور دوسری خرابیاں ان میں پیدا ہوئیں۔ ان کی ہدایت کے لئے حضرت ہود علیہ السلام کو ان میں مبعوث فرمایا گیا، قوم عاد نے ان کی تکذیب کی، سزا میں ان پر آندھی کا عذاب آیا، یہ آندھی ان پر ماہ صفر کے آخری چہار شنبہ کی صبح سے چلنا شروع ہوئی اور مسلسل آٹھ دن اور سات راتیں چلتی رہی جس کے اثر سے ان کے پھیپھڑے پھٹ گئے اور خون پھینک پھینک کر یہ سب مر گئے مدافون میں یوں مرے پڑے رہے جیسے اکھڑی ہوئی چھجوروں کے تھے۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَأَمَّا عَادُ فَاهْلَكُوا بِرِيحٍ صَرْصَرٍ شَدِيدٍ قَالَتِ ابْنُ عَمِيْنَةُ عَمْتُ عَلَى الْحِزَانِ سَخَّرَ لَهَا عَلَيْهِمْ سَبْعَ لَيَالٍ وَثَمَانِيَةَ أَيَّامٍ حُسُومًا مُتَبَاعَةً فَنَزَلَ الْقَوْمُ فِيهَا صَرْعَىٰ كَأَنَّهُمْ عِجَابٌ زَنْجَلٍ خَاوِيَةً أَسْؤُلُهَا فَهَلْ تَرَىٰ لَهُمْ مِنْ بَاقِيَةٍ بَقِيَّةٍ ص ۴۷۲

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان۔ لیکن عاد تو انھیں ہلاک کیا گیا نہایت سخت گرجتی آندھی سے ابن عیینہ نے کہا بت یعنی مؤکین کے قبضہ سے باہر ہو گئی وہ ان پر سات راتیں اور آٹھ دن مسلسل چلتی رہی۔ حسوٹا کے معنی مسلسل، برابر تم انھیں دیکھو پھجڑے ہوئے گویا وہ کھجور کے اکھڑے ہوئے تھے ہیں۔ تو کیا تم ان میں کسی کو بچا ہوا دیکھتے ہو۔

۱۷۸۰ عَنْ أَبِي نَعْمٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ بَعَثَ عَلِيُّ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِدُحْيَبَةٍ فَقَسَمَ لَهَا بَيْنَ أَرْبَعَةِ الْأَقْرَعِ بْنِ

نَبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي خِدْمَتِهِ فِي كَيْفِهِ تَقَوُّرًا سَاوَنًا بَيْحِبَا، جَسَءَ حَضْرَتِ نَبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي خِدْمَتِهِ فِي كَيْفِهِ تَقَوُّرًا سَاوَنًا بَيْحِبَا، جَسَءَ حَضْرَتِ

حَابِسَ الْحَنْظَلِ ثُمَّ الْمَجَاشِعِ وَعَيْنِيَّةَ ابْنِ بَدْرِ الْفَزَارِيِّ وَزَيْدَ

کے درمیان تقسیم کر دیا اقرع بن حابس حنظل پھر مجاشعی اور عیینہ بن بدر فزاری اور زید طائی

بِالطَّائِي ثُمَّ أَحَدَ بَنِي نُبَهَانَ وَعَلْقَمَةَ بْنَ عَلَاسَةَ الْعَامِرِيَّ

بنی نبہان کے ایک شخص کو اور علقمہ بن علاثہ عامری پھر بنی کلاب میں سے ایک شخص

ثُمَّ أَحَدَ بَنِي كِلَابٍ فَغَضِبَتْ قُرَيْشٌ وَالْأَنْصَارُ فَقَالُوا يُعْطَى

کو اس پر قریش اور انصار ناراض ہو گئے انھوں نے کہا نجد کے سرداروں کو

صَادِدًا أَهْلُ مَجْدٍ وَيَدْعُنَا قَالَ إِنَّمَا أَتَاكَمُ فَاقْبَلُ رَجُلًا غَائِرًا

دیتے ہیں اور ہمیں محرم رکھتے ہیں فرمایا میں ان کی تالیف قلب کے لئے دیتا ہوں اتنے میں

الْعَيْنَيْنِ مُشْرِفُ الْوَجْهَيْنِ نَائِي الْجَبِينِ كَتَّ الْحِمَةِ فَخُلِقَ الرَّاسُ

دھنسی ہوئی آنکھوں والا اور ابھرے ہوئے گال والا ابھری ہوئی پیشانی والا گھنی داڑھی والا

فَقَالَ اتَّقِ اللَّهَ يَا مُحَمَّدٌ فَقَالَ مَنْ يُطِيعُ اللَّهَ إِذَا عَصَيْتُ أَيُّمَنِي

سرگھٹا ہوا ایک شخص آیا اور کہا اللہ سے ڈر اے محمد! صل اللہ تعالیٰ علیہ وسلم۔ اس پر حضور نے فرمایا اگر میں

اللَّهُ عَلَى أَهْلِ الْأَرْضِ فَلَا تَأْمَنُونَنِي فَسَأَلَهُ رَجُلٌ قَتْلَهُ أَحْسِبُهُ خَالِدًا

اللہ کی نافرمانی کروں گا تو کون اس کی اطاعت کرے گا اللہ نے مجھے زمین پر امین بنایا تم لوگ مجھے امین

ابْنُ الْوَلِيدِ فَمَنْعَهُ فَلَمَّا وَلَّى قَالَ إِنَّ مِنْ صِغْفِيِّ هَذَا أَوْفَى عَقِبِ هَذَا

نہیں مانتے، ایک صاحب نے اس کے قتل کے لئے عرض کیا میں گمان کرتا ہوں کہ یہ خالد بن ولید تھے۔

قَوْمًا يَهْرُونَ الْقُرْآنَ لَا يَجْعَلُونَ حَنَاجِرَهُمْ مَرْقُونَ مِنَ الدِّينِ

حضور نے انھیں منع کر دیا۔ جب وہ چلا گیا تو حضور نے فرمایا اسکی نسل سے ایک قوم پیدا ہوگی جو قرآن بڑھے گی مگر انکے

مُرُوقِ السُّهْمِ مِنَ الرَّمِيَةِ يَقْتُلُونَ أَهْلَ الْإِسْلَامِ وَيَدْعُونَ أَهْلَ

حلقوم (یعنی ٹیٹو) سے آگے نہیں بڑھے گا دین سے ایسے نکل جائیں گے جیسے تیر نشانہ کو بار کر کے نکل جائے

الْأَوْتَانِ لِأَنَّ أَنَا أَذْرَكْتُهُمْ لَا قَتَلْتُهُمْ قَتَلَ عَادِي عَم

مسلمانوں کو قتل کر دے گا اور بت پرستوں کو چھوڑ دیں گے۔ اگر میں انھیں پاؤں تو قوم عادی طرح قتل کر دوں۔

عہ ثانی مخاری باب بعث علی ابن طالب الی الیمن ص ۶۳ تفسیر سورہ برأت باب المولفة قلوبہم ص ۶۴ التوحید باب قول اللہ

تعالیٰ۔ تخرج الملتکة والروح الیہ ص ۱۱ فضائل القرآن باب من رایا بقراة القرآن ص ۱۲ الادب باب ماجاء فی

قول الرجل ویلک ص ۹۱ استنابة المزیلین باب قتل الخوارج ص ۱۲۳ باب من ترک قتال الخوارج ص ۱۲۴ علامات النبوة

لہ ص ۶۶ ص ۱۲۳ ص ۱۲۴ ص ۱۲۵ ص ۱۲۶ ص ۱۲۷ ص ۱۲۸ ص ۱۲۹ ص ۱۳۰ ص ۱۳۱ ص ۱۳۲ ص ۱۳۳ ص ۱۳۴ ص ۱۳۵ ص ۱۳۶ ص ۱۳۷ ص ۱۳۸ ص ۱۳۹ ص ۱۴۰ ص ۱۴۱ ص ۱۴۲ ص ۱۴۳ ص ۱۴۴ ص ۱۴۵ ص ۱۴۶ ص ۱۴۷ ص ۱۴۸ ص ۱۴۹ ص ۱۵۰ ص ۱۵۱ ص ۱۵۲ ص ۱۵۳ ص ۱۵۴ ص ۱۵۵ ص ۱۵۶ ص ۱۵۷ ص ۱۵۸ ص ۱۵۹ ص ۱۶۰ ص ۱۶۱ ص ۱۶۲ ص ۱۶۳ ص ۱۶۴ ص ۱۶۵ ص ۱۶۶ ص ۱۶۷ ص ۱۶۸ ص ۱۶۹ ص ۱۷۰ ص ۱۷۱ ص ۱۷۲ ص ۱۷۳ ص ۱۷۴ ص ۱۷۵ ص ۱۷۶ ص ۱۷۷ ص ۱۷۸ ص ۱۷۹ ص ۱۸۰ ص ۱۸۱ ص ۱۸۲ ص ۱۸۳ ص ۱۸۴ ص ۱۸۵ ص ۱۸۶ ص ۱۸۷ ص ۱۸۸ ص ۱۸۹ ص ۱۹۰ ص ۱۹۱ ص ۱۹۲ ص ۱۹۳ ص ۱۹۴ ص ۱۹۵ ص ۱۹۶ ص ۱۹۷ ص ۱۹۸ ص ۱۹۹ ص ۲۰۰ ص ۲۰۱ ص ۲۰۲ ص ۲۰۳ ص ۲۰۴ ص ۲۰۵ ص ۲۰۶ ص ۲۰۷ ص ۲۰۸ ص ۲۰۹ ص ۲۱۰ ص ۲۱۱ ص ۲۱۲ ص ۲۱۳ ص ۲۱۴ ص ۲۱۵ ص ۲۱۶ ص ۲۱۷ ص ۲۱۸ ص ۲۱۹ ص ۲۲۰ ص ۲۲۱ ص ۲۲۲ ص ۲۲۳ ص ۲۲۴ ص ۲۲۵ ص ۲۲۶ ص ۲۲۷ ص ۲۲۸ ص ۲۲۹ ص ۲۳۰ ص ۲۳۱ ص ۲۳۲ ص ۲۳۳ ص ۲۳۴ ص ۲۳۵ ص ۲۳۶ ص ۲۳۷ ص ۲۳۸ ص ۲۳۹ ص ۲۴۰ ص ۲۴۱ ص ۲۴۲ ص ۲۴۳ ص ۲۴۴ ص ۲۴۵ ص ۲۴۶ ص ۲۴۷ ص ۲۴۸ ص ۲۴۹ ص ۲۵۰ ص ۲۵۱ ص ۲۵۲ ص ۲۵۳ ص ۲۵۴ ص ۲۵۵ ص ۲۵۶ ص ۲۵۷ ص ۲۵۸ ص ۲۵۹ ص ۲۶۰ ص ۲۶۱ ص ۲۶۲ ص ۲۶۳ ص ۲۶۴ ص ۲۶۵ ص ۲۶۶ ص ۲۶۷ ص ۲۶۸ ص ۲۶۹ ص ۲۷۰ ص ۲۷۱ ص ۲۷۲ ص ۲۷۳ ص ۲۷۴ ص ۲۷۵ ص ۲۷۶ ص ۲۷۷ ص ۲۷۸ ص ۲۷۹ ص ۲۸۰ ص ۲۸۱ ص ۲۸۲ ص ۲۸۳ ص ۲۸۴ ص ۲۸۵ ص ۲۸۶ ص ۲۸۷ ص ۲۸۸ ص ۲۸۹ ص ۲۹۰ ص ۲۹۱ ص ۲۹۲ ص ۲۹۳ ص ۲۹۴ ص ۲۹۵ ص ۲۹۶ ص ۲۹۷ ص ۲۹۸ ص ۲۹۹ ص ۳۰۰ ص ۳۰۱ ص ۳۰۲ ص ۳۰۳ ص ۳۰۴ ص ۳۰۵ ص ۳۰۶ ص ۳۰۷ ص ۳۰۸ ص ۳۰۹ ص ۳۱۰ ص ۳۱۱ ص ۳۱۲ ص ۳۱۳ ص ۳۱۴ ص ۳۱۵ ص ۳۱۶ ص ۳۱۷ ص ۳۱۸ ص ۳۱۹ ص ۳۲۰ ص ۳۲۱ ص ۳۲۲ ص ۳۲۳ ص ۳۲۴ ص ۳۲۵ ص ۳۲۶ ص ۳۲۷ ص ۳۲۸ ص ۳۲۹ ص ۳۳۰ ص ۳۳۱ ص ۳۳۲ ص ۳۳۳ ص ۳۳۴ ص ۳۳۵ ص ۳۳۶ ص ۳۳۷ ص ۳۳۸ ص ۳۳۹ ص ۳۴۰ ص ۳۴۱ ص ۳۴۲ ص ۳۴۳ ص ۳۴۴ ص ۳۴۵ ص ۳۴۶ ص ۳۴۷ ص ۳۴۸ ص ۳۴۹ ص ۳۵۰ ص ۳۵۱ ص ۳۵۲ ص ۳۵۳ ص ۳۵۴ ص ۳۵۵ ص ۳۵۶ ص ۳۵۷ ص ۳۵۸ ص ۳۵۹ ص ۳۶۰ ص ۳۶۱ ص ۳۶۲ ص ۳۶۳ ص ۳۶۴ ص ۳۶۵ ص ۳۶۶ ص ۳۶۷ ص ۳۶۸ ص ۳۶۹ ص ۳۷۰ ص ۳۷۱ ص ۳۷۲ ص ۳۷۳ ص ۳۷۴ ص ۳۷۵ ص ۳۷۶ ص ۳۷۷ ص ۳۷۸ ص ۳۷۹ ص ۳۸۰ ص ۳۸۱ ص ۳۸۲ ص ۳۸۳ ص ۳۸۴ ص ۳۸۵ ص ۳۸۶ ص ۳۸۷ ص ۳۸۸ ص ۳۸۹ ص ۳۹۰ ص ۳۹۱ ص ۳۹۲ ص ۳۹۳ ص ۳۹۴ ص ۳۹۵ ص ۳۹۶ ص ۳۹۷ ص ۳۹۸ ص ۳۹۹ ص ۴۰۰ ص ۴۰۱ ص ۴۰۲ ص ۴۰۳ ص ۴۰۴ ص ۴۰۵ ص ۴۰۶ ص ۴۰۷ ص ۴۰۸ ص ۴۰۹ ص ۴۱۰ ص ۴۱۱ ص ۴۱۲ ص ۴۱۳ ص ۴۱۴ ص ۴۱۵ ص ۴۱۶ ص ۴۱۷ ص ۴۱۸ ص ۴۱۹ ص ۴۲۰ ص ۴۲۱ ص ۴۲۲ ص ۴۲۳ ص ۴۲۴ ص ۴۲۵ ص ۴۲۶ ص ۴۲۷ ص ۴۲۸ ص ۴۲۹ ص ۴۳۰ ص ۴۳۱ ص ۴۳۲ ص ۴۳۳ ص ۴۳۴ ص ۴۳۵ ص ۴۳۶ ص ۴۳۷ ص ۴۳۸ ص ۴۳۹ ص ۴۴۰ ص ۴۴۱ ص ۴۴۲ ص ۴۴۳ ص ۴۴۴ ص ۴۴۵ ص ۴۴۶ ص ۴۴۷ ص ۴۴۸ ص ۴۴۹ ص ۴۵۰ ص ۴۵۱ ص ۴۵۲ ص ۴۵۳ ص ۴۵۴ ص ۴۵۵ ص ۴۵۶ ص ۴۵۷ ص ۴۵۸ ص ۴۵۹ ص ۴۶۰ ص ۴۶۱ ص ۴۶۲ ص ۴۶۳ ص ۴۶۴ ص ۴۶۵ ص ۴۶۶ ص ۴۶۷ ص ۴۶۸ ص ۴۶۹ ص ۴۷۰ ص ۴۷۱ ص ۴۷۲ ص ۴۷۳ ص ۴۷۴ ص ۴۷۵ ص ۴۷۶ ص ۴۷۷ ص ۴۷۸ ص ۴۷۹ ص ۴۸۰ ص ۴۸۱ ص ۴۸۲ ص ۴۸۳ ص ۴۸۴ ص ۴۸۵ ص ۴۸۶ ص ۴۸۷ ص ۴۸۸ ص ۴۸۹ ص ۴۹۰ ص ۴۹۱ ص ۴۹۲ ص ۴۹۳ ص ۴۹۴ ص ۴۹۵ ص ۴۹۶ ص ۴۹۷ ص ۴۹۸ ص ۴۹۹ ص ۵۰۰ ص ۵۰۱ ص ۵۰۲ ص ۵۰۳ ص ۵۰۴ ص ۵۰۵ ص ۵۰۶ ص ۵۰۷ ص ۵۰۸ ص ۵۰۹ ص ۵۱۰ ص ۵۱۱ ص ۵۱۲ ص ۵۱۳ ص ۵۱۴ ص ۵۱۵ ص ۵۱۶ ص ۵۱۷ ص ۵۱۸ ص ۵۱۹ ص ۵۲۰ ص ۵۲۱ ص ۵۲۲ ص ۵۲۳ ص ۵۲۴ ص ۵۲۵ ص ۵۲۶ ص ۵۲۷ ص ۵۲۸ ص ۵۲۹ ص ۵۳۰ ص ۵۳۱ ص ۵۳۲ ص ۵۳۳ ص ۵۳۴ ص ۵۳۵ ص ۵۳۶ ص ۵۳۷ ص ۵۳۸ ص ۵۳۹ ص ۵۴۰ ص ۵۴۱ ص ۵۴۲ ص ۵۴۳ ص ۵۴۴ ص ۵۴۵ ص ۵۴۶ ص ۵۴۷ ص ۵۴۸ ص ۵۴۹ ص ۵۵۰ ص ۵۵۱ ص ۵۵۲ ص ۵۵۳ ص ۵۵۴ ص ۵۵۵ ص ۵۵۶ ص ۵۵۷ ص ۵۵۸ ص ۵۵۹ ص ۵۶۰ ص ۵۶۱ ص ۵۶۲ ص ۵۶۳ ص ۵۶۴ ص ۵۶۵ ص ۵۶۶ ص ۵۶۷ ص ۵۶۸ ص ۵۶۹ ص ۵۷۰ ص ۵۷۱ ص ۵۷۲ ص ۵۷۳ ص ۵۷۴ ص ۵۷۵ ص ۵۷۶ ص ۵۷۷ ص ۵۷۸ ص ۵۷۹ ص ۵۸۰ ص ۵۸۱ ص ۵۸۲ ص ۵۸۳ ص ۵۸۴ ص ۵۸۵ ص ۵۸۶ ص ۵۸۷ ص ۵۸۸ ص ۵۸۹ ص ۵۹۰ ص ۵۹۱ ص ۵۹۲ ص ۵۹۳ ص ۵۹۴ ص ۵۹۵ ص ۵۹۶ ص ۵۹۷ ص ۵۹۸ ص ۵۹۹ ص ۶۰۰ ص ۶۰۱ ص ۶۰۲ ص ۶۰۳ ص ۶۰۴ ص ۶۰۵ ص ۶۰۶ ص ۶۰۷ ص ۶۰۸ ص ۶۰۹ ص ۶۱۰ ص ۶۱۱ ص ۶۱۲ ص ۶۱۳ ص ۶۱۴ ص ۶۱۵ ص ۶۱۶ ص ۶۱۷ ص ۶۱۸ ص ۶۱۹ ص ۶۲۰ ص ۶۲۱ ص ۶۲۲ ص ۶۲۳ ص ۶۲۴ ص ۶۲۵ ص ۶۲۶ ص ۶۲۷ ص ۶۲۸ ص ۶۲۹ ص ۶۳۰ ص ۶۳۱ ص ۶۳۲ ص ۶۳۳ ص ۶۳۴ ص ۶۳۵ ص ۶۳۶ ص ۶۳۷ ص ۶۳۸ ص ۶۳۹ ص ۶۴۰ ص ۶۴۱ ص ۶۴۲ ص ۶۴۳ ص ۶۴۴ ص ۶۴۵ ص ۶۴۶ ص ۶۴۷ ص ۶۴۸ ص ۶۴۹ ص ۶۵۰ ص ۶۵۱ ص ۶۵۲ ص ۶۵۳ ص ۶۵۴ ص ۶۵۵ ص ۶۵۶ ص ۶۵۷ ص ۶۵۸ ص ۶۵۹ ص ۶۶۰ ص ۶۶۱ ص ۶۶۲ ص ۶۶۳ ص ۶۶۴ ص ۶۶۵ ص ۶۶۶ ص ۶۶۷ ص ۶۶۸ ص ۶۶۹ ص ۶۷۰ ص ۶۷۱ ص ۶۷۲ ص ۶۷۳ ص ۶۷۴ ص ۶۷۵ ص ۶۷۶ ص ۶۷۷ ص ۶۷۸ ص ۶۷۹ ص ۶۸۰ ص ۶۸۱ ص ۶۸۲ ص ۶۸۳ ص ۶۸۴ ص ۶۸۵ ص ۶۸۶ ص ۶۸۷ ص ۶۸۸ ص ۶۸۹ ص ۶۹۰ ص ۶۹۱ ص ۶۹۲ ص ۶۹۳ ص ۶۹۴ ص ۶۹۵ ص ۶۹۶ ص ۶۹۷ ص ۶۹۸ ص ۶۹۹ ص ۷۰۰ ص ۷۰۱ ص ۷۰۲ ص ۷۰۳ ص ۷۰۴ ص ۷۰۵ ص ۷۰۶ ص ۷۰۷ ص ۷۰۸ ص ۷۰۹ ص ۷۱۰ ص ۷۱۱ ص ۷۱۲ ص ۷۱۳ ص ۷۱۴ ص ۷۱۵ ص ۷۱۶ ص ۷۱۷ ص ۷۱۸ ص ۷۱۹ ص ۷۲۰ ص ۷۲۱ ص ۷۲۲ ص ۷۲۳ ص ۷۲۴ ص ۷۲۵ ص ۷۲۶ ص ۷۲۷ ص ۷۲۸ ص ۷۲۹ ص ۷۳۰ ص ۷۳۱ ص ۷۳۲ ص ۷۳۳ ص ۷۳۴ ص ۷۳۵ ص ۷۳۶ ص ۷۳۷ ص ۷۳۸ ص ۷۳۹ ص ۷۴۰ ص ۷۴۱ ص ۷۴۲ ص ۷۴۳ ص ۷۴۴ ص ۷۴۵ ص ۷۴۶ ص ۷۴۷ ص ۷۴۸ ص ۷۴۹ ص ۷۵۰ ص ۷۵۱ ص ۷۵۲ ص ۷۵۳ ص ۷۵۴ ص ۷۵۵ ص ۷۵۶ ص ۷۵۷ ص ۷۵۸ ص ۷۵۹ ص ۷۶۰ ص ۷۶۱ ص ۷۶۲ ص ۷۶۳ ص ۷۶۴ ص ۷۶۵ ص ۷۶۶ ص ۷۶۷ ص ۷۶۸ ص ۷۶۹ ص ۷۷۰ ص ۷۷۱ ص ۷۷۲ ص ۷۷۳ ص ۷۷۴ ص ۷۷۵ ص ۷۷۶ ص ۷۷۷ ص ۷۷۸ ص ۷۷۹ ص ۷۸۰ ص ۷۸۱ ص ۷۸۲ ص ۷۸۳ ص ۷۸۴ ص ۷۸۵ ص ۷۸۶ ص ۷۸۷ ص ۷۸۸ ص ۷۸۹ ص ۷۹۰ ص ۷۹۱ ص ۷۹۲ ص ۷۹۳ ص ۷۹۴ ص ۷۹۵ ص ۷۹۶ ص ۷۹۷ ص ۷۹۸ ص ۷۹۹ ص ۸۰۰ ص ۸۰۱ ص ۸۰۲ ص ۸۰۳ ص ۸۰۴ ص ۸۰۵ ص ۸۰۶ ص ۸۰۷ ص ۸۰۸ ص ۸۰۹ ص ۸۱۰ ص ۸۱۱ ص ۸۱۲ ص ۸۱۳ ص ۸۱۴ ص ۸۱۵ ص ۸۱۶ ص ۸۱۷ ص ۸۱۸ ص ۸۱۹ ص ۸۲۰ ص ۸۲۱ ص ۸۲۲ ص ۸۲۳ ص ۸۲۴ ص ۸۲۵ ص ۸۲۶ ص ۸۲۷ ص ۸۲۸ ص ۸۲۹ ص ۸۳۰ ص ۸۳۱ ص ۸۳۲ ص ۸۳۳ ص ۸۳۴ ص ۸۳۵ ص ۸۳۶ ص ۸۳۷ ص ۸۳۸ ص ۸۳۹ ص ۸۴۰ ص ۸۴۱ ص ۸۴۲ ص ۸۴۳ ص ۸۴۴ ص ۸۴۵ ص ۸۴۶ ص ۸۴۷ ص ۸۴۸ ص ۸۴۹ ص ۸۵۰ ص ۸۵۱ ص ۸۵۲ ص ۸۵۳ ص ۸۵۴ ص ۸۵۵ ص ۸۵۶ ص ۸۵۷ ص ۸۵۸ ص ۸۵۹ ص ۸۶۰ ص ۸۶۱ ص ۸۶۲ ص ۸۶۳ ص ۸۶۴ ص ۸۶۵ ص ۸۶۶ ص ۸۶۷ ص ۸۶۸ ص ۸۶۹ ص ۸۷۰ ص ۸۷۱ ص ۸۷۲ ص ۸۷۳ ص ۸۷۴ ص ۸۷۵ ص ۸۷۶ ص ۸۷۷ ص ۸۷۸ ص ۸۷۹ ص ۸۸۰ ص ۸۸۱ ص ۸۸۲ ص ۸۸۳ ص ۸۸۴ ص ۸۸۵ ص ۸۸۶ ص ۸۸۷ ص ۸۸۸ ص ۸۸۹ ص ۸۹۰ ص ۸۹۱ ص ۸۹۲ ص ۸۹۳ ص ۸۹۴ ص ۸۹۵ ص ۸۹۶ ص ۸۹۷ ص ۸۹۸ ص ۸۹۹ ص ۹۰۰ ص ۹۰۱ ص ۹۰۲ ص ۹۰۳ ص ۹۰۴ ص ۹۰۵ ص ۹۰۶ ص ۹۰۷ ص ۹۰۸ ص ۹۰۹ ص ۹۱۰ ص ۹۱۱ ص ۹۱۲ ص ۹۱۳ ص ۹۱۴ ص ۹۱۵ ص ۹۱۶ ص ۹۱۷ ص ۹۱۸ ص ۹۱۹ ص ۹۲۰ ص ۹۲۱ ص ۹۲۲ ص ۹۲۳ ص ۹۲۴ ص ۹۲۵ ص ۹۲۶ ص ۹۲۷ ص ۹۲۸ ص ۹۲۹ ص ۹۳۰ ص ۹۳۱ ص ۹۳۲ ص ۹۳۳ ص ۹۳۴ ص ۹۳۵ ص ۹۳۶ ص ۹۳۷ ص ۹۳۸ ص ۹۳۹ ص ۹۴۰ ص ۹۴۱ ص ۹۴۲ ص ۹۴۳ ص ۹۴۴ ص ۹۴۵ ص ۹۴۶ ص ۹۴۷ ص ۹۴۸ ص ۹۴۹ ص ۹۵۰ ص ۹۵۱ ص ۹۵۲ ص ۹۵۳ ص ۹۵۴ ص ۹۵۵ ص ۹۵۶ ص ۹۵۷ ص ۹۵۸ ص ۹۵۹ ص ۹۶۰ ص ۹۶۱ ص ۹۶۲ ص ۹۶۳ ص ۹۶۴ ص ۹۶۵ ص ۹۶۶ ص ۹۶۷ ص ۹۶۸ ص ۹۶۹ ص ۹۷۰ ص ۹۷۱ ص ۹۷۲ ص ۹۷۳ ص ۹۷۴ ص ۹۷۵ ص ۹۷۶ ص ۹۷۷ ص ۹۷۸ ص ۹۷۹ ص ۹۸۰ ص ۹۸۱ ص ۹۸۲ ص ۹۸۳ ص ۹۸۴ ص ۹۸۵ ص ۹۸۶ ص ۹۸۷ ص ۹۸۸ ص ۹۸۹ ص ۹۹۰ ص ۹۹۱ ص ۹۹۲ ص ۹۹۳ ص ۹۹۴ ص ۹۹۵ ص ۹۹۶ ص ۹۹۷ ص ۹۹۸ ص ۹۹۹ ص ۱۰۰۰ ص ۱۰۰۱ ص ۱۰۰۲ ص ۱۰۰۳ ص ۱۰۰۴ ص ۱۰۰۵ ص ۱۰۰۶ ص ۱۰۰۷ ص ۱۰۰۸ ص ۱۰۰۹ ص ۱۰۱۰ ص ۱۰۱۱ ص ۱۰۱۲ ص ۱۰۱۳ ص ۱۰۱۴ ص ۱۰۱۵ ص ۱۰۱۶ ص ۱۰۱۷ ص ۱۰۱۸ ص ۱۰۱۹ ص ۱۰۲۰ ص ۱۰۲۱ ص ۱۰۲۲ ص ۱۰۲۳ ص ۱۰۲۴ ص ۱۰۲۵ ص ۱۰۲۶ ص ۱۰۲۷ ص ۱۰۲۸ ص ۱۰۲۹ ص ۱۰۳۰ ص ۱۰۳۱ ص ۱۰۳۲ ص ۱۰۳۳ ص ۱۰۳۴ ص ۱۰۳۵ ص ۱۰۳۶ ص ۱۰۳۷ ص ۱۰۳۸ ص ۱۰۳۹ ص ۱۰۴۰ ص ۱۰۴۱ ص ۱۰۴۲ ص ۱۰۴۳ ص ۱۰۴۴ ص ۱۰۴۵ ص ۱۰۴۶ ص ۱۰۴۷ ص ۱۰۴۸ ص ۱۰۴۹ ص ۱۰۵۰ ص ۱۰۵۱ ص ۱۰۵۲ ص ۱۰۵۳ ص ۱۰۵۴ ص ۱۰۵۵ ص ۱۰۵۶ ص ۱۰۵۷ ص ۱۰۵۸ ص ۱۰۵۹ ص ۱۰۶۰ ص ۱۰۶۱ ص ۱۰۶۲ ص ۱۰۶۳ ص ۱۰۶۴ ص ۱۰۶۵ ص ۱۰۶۶ ص ۱۰۶۷ ص ۱۰۶۸ ص ۱۰۶۹ ص ۱۰۷۰ ص ۱۰۷۱ ص ۱۰۷۲ ص ۱۰۷۳ ص ۱۰۷۴ ص ۱۰۷۵ ص ۱۰۷۶ ص ۱۰۷۷ ص ۱۰۷۸ ص ۱۰۷۹ ص ۱۰۸۰ ص ۱۰۸۱ ص ۱۰۸۲ ص ۱۰۸۳ ص ۱۰۸۴ ص ۱۰۸۵ ص ۱۰۸۶ ص ۱۰۸۷ ص ۱۰۸۸ ص ۱۰۸۹ ص ۱۰۹۰ ص ۱۰۹۱ ص ۱۰۹۲ ص ۱۰۹۳ ص ۱۰۹۴ ص ۱۰۹۵ ص ۱۰۹۶ ص ۱۰۹۷ ص ۱۰۹۸ ص ۱۰۹۹ ص ۱۱۰۰ ص ۱۱۰۱ ص ۱۱۰۲ ص ۱۱۰۳ ص ۱۱۰۴ ص ۱۱۰۵ ص ۱۱۰۶ ص ۱۱۰۷ ص ۱۱۰۸ ص ۱۱۰۹ ص ۱۱۱۰ ص ۱۱۱۱ ص ۱۱۱۲ ص ۱۱۱۳ ص ۱۱۱۴ ص ۱۱۱۵ ص ۱۱۱۶ ص ۱۱۱۷ ص ۱۱۱۸ ص ۱۱۱۹ ص ۱۱۲۰ ص ۱۱۲۱ ص ۱۱۲۲ ص ۱۱۲۳ ص ۱۱۲۴ ص ۱۱۲۵ ص ۱۱۲۶ ص ۱۱۲۷ ص ۱۱۲۸ ص ۱۱۲۹ ص ۱۱۳۰ ص ۱۱۳۱ ص ۱۱۳۲ ص ۱۱۳۳ ص ۱۱۳۴ ص ۱۱۳۵ ص ۱۱۳۶ ص ۱۱۳۷ ص ۱۱۳۸ ص ۱۱۳۹ ص ۱۱۴۰ ص ۱۱۴۱ ص ۱۱۴۲ ص ۱۱۴۳ ص ۱۱۴۴ ص ۱۱۴۵ ص ۱۱۴۶ ص ۱۱۴۷ ص ۱۱۴۸ ص ۱۱۴۹ ص ۱۱۵۰ ص ۱۱۵۱ ص ۱۱۵۲ ص ۱۱۵۳ ص ۱۱۵۴ ص ۱۱۵۵ ص ۱۱۵۶ ص ۱۱۵۷ ص ۱۱۵۸ ص ۱۱۵۹ ص ۱۱۶۰ ص ۱۱۶۱ ص ۱۱۶۲ ص ۱۱۶۳ ص ۱۱۶۴ ص ۱۱۶۵ ص ۱۱۶۶ ص ۱۱۶۷ ص ۱۱۶۸ ص ۱۱۶۹ ص ۱۱۷۰ ص ۱۱۷۱ ص ۱۱۷۲ ص ۱۱۷۳ ص ۱۱۷۴ ص ۱۱۷۵ ص ۱۱۷۶ ص ۱۱۷۷ ص ۱۱۷۸ ص ۱۱۷۹ ص ۱۱۸۰ ص ۱۱۸۱ ص ۱۱۸۲ ص ۱۱۸۳ ص ۱۱۸۴ ص ۱۱۸۵ ص ۱۱۸۶ ص ۱۱۸۷ ص ۱۱۸۸ ص ۱۱۸۹ ص ۱۱۹۰ ص ۱۱۹۱ ص ۱۱۹۲ ص ۱۱۹۳ ص ۱۱۹۴ ص ۱۱۹۵ ص ۱۱۹۶ ص ۱۱۹۷ ص ۱۱۹۸ ص ۱۱۹۹ ص ۱۲۰۰ ص ۱۲۰۱ ص ۱۲۰۲ ص ۱۲۰۳ ص ۱۲۰۴ ص ۱۲۰۵ ص ۱۲۰۶ ص ۱۲۰۷ ص ۱۲۰۸ ص ۱۲۰۹ ص ۱۲۱۰ ص ۱۲۱۱ ص ۱۲۱۲ ص ۱۲۱۳ ص ۱۲۱۴ ص ۱۲۱۵ ص ۱۲۱۶ ص ۱۲۱۷ ص ۱۲۱۸ ص ۱۲۱۹ ص ۱۲۲۰ ص ۱۲۲۱ ص ۱۲۲۲ ص ۱۲۲۳ ص ۱۲۲۴ ص ۱۲۲۵ ص ۱۲۲۶ ص ۱۲۲۷ ص ۱۲۲۸ ص ۱۲۲۹ ص ۱۲۳۰ ص ۱۲۳۱ ص ۱۲۳۲ ص ۱۲۳۳ ص ۱۲۳۴ ص ۱۲۳۵ ص ۱۲۳۶ ص ۱۲۳۷ ص ۱۲۳۸ ص ۱۲۳۹ ص ۱۲۴۰ ص ۱۲۴۱ ص ۱۲۴۲ ص ۱۲۴۳ ص ۱۲۴۴ ص ۱۲۴۵ ص ۱۲۴۶ ص ۱۲۴۷ ص ۱۲۴۸ ص ۱۲۴۹ ص ۱۲۵۰ ص ۱۲۵۱ ص ۱۲۵۲ ص ۱۲۵۳ ص ۱۲۵۴ ص ۱۲۵۵ ص ۱۲۵۶ ص ۱۲۵۷ ص ۱۲۵۸ ص ۱۲۵۹ ص ۱۲۶۰ ص ۱۲۶۱ ص ۱۲۶۲ ص ۱۲۶۳ ص ۱۲۶۴ ص ۱۲۶۵ ص ۱۲۶۶ ص ۱۲۶۷ ص ۱۲۶۸ ص ۱۲۶۹ ص ۱۲۷۰ ص ۱۲۷۱ ص ۱۲۷۲ ص ۱۲۷۳ ص ۱۲۷۴ ص ۱۲۷۵ ص ۱۲۷۶ ص ۱۲۷۷ ص ۱۲۷۸ ص ۱۲۷۹ ص ۱۲۸۰ ص ۱۲۸۱ ص ۱۲۸۲ ص ۱۲۸۳ ص ۱۲۸۴ ص ۱۲۸۵ ص ۱۲۸۶ ص ۱۲۸۷ ص ۱۲۸۸ ص ۱۲۸۹ ص ۱۲۹۰ ص ۱۲۹۱ ص ۱۲۹۲ ص ۱۲۹۳ ص ۱۲۹۴ ص ۱۲۹۵ ص ۱۲۹۶ ص ۱۲۹۷ ص ۱۲۹۸ ص ۱۲۹۹ ص ۱۳۰۰ ص ۱۳۰۱ ص ۱۳۰۲ ص ۱۳۰۳ ص ۱۳۰۴ ص ۱۳۰۵ ص ۱۳۰۶ ص ۱۳۰۷ ص ۱۳۰۸ ص ۱۳۰۹ ص ۱۳۱۰ ص ۱۳۱۱ ص ۱۳۱۲ ص ۱۳۱۳ ص ۱۳۱۴ ص ۱۳۱۵ ص ۱۳۱۶ ص ۱۳۱۷ ص ۱۳۱۸ ص ۱۳۱۹ ص ۱۳۲۰ ص ۱۳۲۱ ص ۱۳۲۲ ص ۱۳۲۳ ص ۱۳۲۴ ص ۱۳۲۵ ص ۱۳۲۶ ص ۱۳

تشریحات

بنی نہبان، زید طائی کی اور احد بن کلاب علقمہ ابن ثلثہ کی صفت ہے۔ مغازی میں مخلوق الرأس کے

کے بعد مسمر الا زہبی ہے۔ یعنی تہبند سیٹھے ہوئے۔ نیز اخیر میں یہ بھی زائد ہے کہ جب خالد ابن

ولید رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اس کے قتل کی اجازت طلب کی تو فرمایا۔ نہیں وہ نماز پڑھتا ہے اس پر خالد ابن ولید نے

عرض کیا کہ بہت سے نماز پڑھنے والے اپنی زبان سے وہ کہتے ہیں جو ان کے دل میں نہیں تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

علیہ وسلم نے فرمایا کہ مجھے لوگوں کے دل کو چیر کر دیکھنے اور پیٹ پھاڑ کر دیکھنے کا حکم نہیں دیا گیا ہے۔ اور اخیر میں

لَا قَتْلَ قَتْلَ عَمُودَ۔ ہے۔ علامات النبوة میں یہ ہے کہ حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں دو کھو

آیا اور یہ بنی تمیم کا ایک شخص تھا حضرت ملاعل قاری نے مرقات شرح مشکوٰۃ میں لکھا ہے کہ یہ منافق تھا لیکن تعجب

ہے آج کل دیوبندیوں پر کہ وہ اسے صحابی مانتے ہیں۔ اسی میں اخیر میں ہے۔

يُنْظَرُ إِلَى نَصْلِهِ فَلَا يُوجَدُ فِيهِ شَيْءٌ

ثُمَّ يُنْظَرُ إِلَى رِصَافِهِ فَلَا يُوجَدُ فِيهِ شَيْءٌ

ثُمَّ يُنْظَرُ إِلَى نَصْبِهِ وَهُوَ قَدْ حُصِّلَ فَلَا يُوجَدُ

فِيهِ شَيْءٌ ثُمَّ يُنْظَرُ إِلَى قَدْ زَكَ فَلَا يُوجَدُ

فِيهِ شَيْءٌ قَدْ سَبَقَ الْفَرْثُ وَالْدَّمُ آيَتُهُمْ

رَجُلٌ أَسْوَدُ إِحْدَى عَصَدِيٍّ مِثْلُ

ثَدْعِي الْمَرَاةِ أَوْ مِثْلُ الْبَصْعَةِ تَدْرُدُ

وَيَخْرُجُونَ عَلَى حَيْنٍ فُرْقَةٍ مِنَ النَّاسِ

قَالَ أَبُو سَعِيدٍ فَأَشْهَدُ إِنِّي سَمِعْتُ هَذَا

الْحَدِيثَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَشْهَدُ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي

طَالِبٍ قَاتَلَهُمْ وَأَنَا مَعَهُ فَأَمْرِيذُ إِلَيْكَ

الرَّجُلُ فَأَلْبَسَ فَأَتَى بِهِ حَتَّى نَظَرْتُ

إِلَيْهِ عَلَى نَعْتِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ الَّذِي نَعْتُهُ۔

فصائل القرآن میں ہے کہ تم ان کو جہاں کہیں پاؤ تو قتل کرو۔ اس لئے کہ ان کا قتل کرنا قیامت کے دن

تائل کے لئے اجر ہوگا۔

بابِ قِصَّةِ يَاجُوجَ وَمَاجُوجَ وَقَوْلِ
اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِنَّ يَاجُوجَ وَمَاجُوجَ
مُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ

یا جوج ماجوج کے قصے کا بیان اور اللہ تبارک و تعالیٰ
کے اس قول کا بیان بیشک یا جوج ماجوج زمین میں مفسد
فساد مچانے والی قوم ہے

بَابُ وَقَوْلُ اللَّهِ هَزَوَجَلٌ وَيَسْأَلُونَكَ عَنْ ذِي الْقَرْنَيْنِ إِلَى تَوَلَّيَهُ سَبَبًا طَرَفًا إِلَى تَوَلَّيَهُ آتُونِي زُبَرَ الْحَدِيدِ وَاجِدْ هَاهُنَا بَرْقَةً وَهِيَ الْقَطْعُ جَمًّا

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور تم سے ذوالقرنین کے بارے میں پوچھتے ہیں سبب کے معنی راستہ۔ میرے پاس لوہے کی تختیاں لاؤ زبر جمع ہے اس کا واحد زبرہ ہے جس کے معنی ٹکڑوں کے ہیں۔

۱۷۸۱ حَتَّى إِذَا سَاوَى بَيْنَ الصَّدَفَيْنِ يُقَالُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ

یہاں تک کہ جب دونوں پہاڑوں کو برابر کر لیا۔ ابن عباس سے روایت کرتے ہوئے

الْجَبَلَيْنِ السَّدَّيْنِ الْجَبَلَيْنِ۔

کہا جاتا ہے کہ صدین سے مراد پہاڑ ہیں اور سدین دو پہاڑ ہیں

۱۷۸۱ تَشْرِیحات صدق میں پار لغت ہے صداد اور وال دونوں کو فتح، صداد کو ضم اور وال کو سکون۔ یا دال کو فتح۔ خَرَجًا، أَخْبَرًا، خَرَجًا کے معنی مزدوری کے ہیں۔

قَالَ أَفْتَحُوا حَتَّى إِذَا جَعَلَهُ نَارًا قَالَ آتُونِي أُفْرِغْ عَلَيْهِ قَطْرًا أَصَبَ عَلَيْهِ قَطْرًا، بِرِصَاصًا وَيُقَالُ الْحَدِيدُ يُقَالُ الصَّهْرُ

ذوالقرنین نے کہا کہ اس کو پھونکو۔ یہاں تک کہ جب اس کو آگ بنا دیا

فَرَمَايَا لَوْ فِي اس پر گلا ہوا تانبا انڈیل دوں۔ قطر کا معنی سیرہ ہے اور کہا گیا ہے کہ

وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ التَّمَّاسُ۔ فَمَا اسْتَطَاعُوا أَنْ يَظْهَرُوا يُعْلَوْهُ

لوہا ہے اور کہا گیا ہے کہ بیتل ہے۔ اور ابن عباس نے کہا تمھاس یعنی تانبا ہے۔

اسْتَطَاعَ اسْتَغْلَمَ مِنْ طَعْتٍ لَهُ فَلِذَا لِكَ فَتَحَ اسْتَطَاعَ يَسْتَطِيعُ

تو اس پر وہ جڑھ نہ سکے۔ استطاع، طاع، بطع سے باب استفعال کا صیغہ ہے۔

وَقَالَ بَعْضُهُمْ اسْتَطَاعَ يَسْتَطِيعُ

اور بعض کی قرارت استطاع يستطيع ہے۔

بتانا یہ چاہتے ہیں کہ فما استطاعوا باب استفعال کا فعل ماضی ہے۔ تار استفعال کو تخفیف کے لئے حذف کر دیا اس کی حرکت ہمزہ کو دے دی اب ہو گیا اسْتَطَاعَ يَسْتَطِيعُ۔

وَمَا اسْتَطَاعُوا لَهُ نَبْقًا قَالَ هَذَا رَحْمَةُ رَبِّي فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ

تو اس میں سوراخ نہیں کر سکے فرمایا کہ یہ میرے رب کی رحمت ہے پھر جب میرے

رَبِّ جَعَلَهُ دَكَّا نَزَقَهُ بِالْأَرْضِ وَنَاقَهُ دَكَّا عٌ لَا صَنَامَ لَهُمَا وَلَذِكُمُ
 رَبُّكَ أُدْعُوهُ آتُوا سَعًى يَبْشُرُ الْيَاسِينَ بِهَدْيِهِمْ يَوْمَ هُمْ كَاكِبُونَ
 مِنَ الْأَرْضِ مِثْلَهُ حَتَّىٰ صَلَبَ مِنَ الْأَرْضِ وَتَلْبَدُ - وَكَانَ
 اذْنَتِي جَسَّاسًا كَمَا كُنْتُ بِأَعْيُنِي يَوْمَ هُمْ كَاكِبُونَ
 وَعُدُّ رُبِّي حَقًّا وَتَرْكُنَا بَعْضُهُمْ يُؤْمِنُ بِبَعْضٍ فِي بَعْضٍ حَتَّىٰ
 رَبُّكَ أُدْعُوهُ حَقًّا - اور اس دن ہم انہیں چھوڑ دیں گے کہ ان کا ایک گروہ دوسرے پر بیٹا آوے گا
 إِذَا فُتِحَتْ يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ وَهُمْ مِنْ كُلِّ حَدَبٍ يَنْسِلُونَ -
 یہاں تک کہ جب کھولے جائیں گے یا جوج اور ماجوج اور وہ ہر بلندی سے ڈھلکتے ہوں گے -

قَالَ قَتَادَةُ حَدَّثَ الْأَكْمَةُ - قتادہ نے کہا حَدَّثَ کے معنی ٹیلہ ہے -

وَقَالَ رَجُلٌ لِلسَّيِّدِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَيْتُ الشَّدَّ مِثْلَ
 الْبُرْدِ الْمَحْمَرِّ قَالَ رَأَيْتَهُ
 دھاری دار ہادر کے مثل - فرمایا تو نے دیکھا ہے -

یا جوج و ما جوج - یافث بن نوح علیہ السلام کی اولاد سے فساد کی گروہ ہیں ان کی تعداد بہت
 زیادہ ہے ایک حدیث میں ہے - یا جوج ایک قوم ہے اور ماجوج دوسری قوم ان میں کوئی نہیں مڑتا جب تک
 کہ اپنی صلب سے ہزار مرد نہ دیکھ لے اور ہتھیار نہ اٹھانے لگے -
 یہ لوگ زمین میں فساد کرتے تھے ربیع کے زمانے میں نکلے تھے تو کھیتیاں اور سبزے سب کھا جاتے
 تھے کچھ نہ چھوڑتے تھے - اور خشک چیزیں لا کر لے جاتے تھے آدمیوں کو کھا لیتے تھے - درندوں اور وحشی
 جانوروں سانپوں اور بھوڑوں تک کھا جاتے تھے - حضرت ذوالقرنین سے لوگوں نے شکایت کی کہ آپ
 کوئی ایسا انتظام کر دیں تاکہ وہ ہم تک نہ پہنچ سکیں اور ہم ان کے شر اور ایذا سے محفوظ رہیں -
 ذوالقرنین - ذوالقرنین دو ہیں - دونوں کا نام اسکندر یا اسکندر ہے ایک اسکندر یونانی جس کا
 وزیر ارسطاطالیس تھا یہ مشرک تھا - دوسرا اسکندر مومن جن کا تذکرہ قرآن کریم میں ہے - ان کا نام عبد اللہ
 بن صہاک بن معد تھا - یہ عبد صالح تھے - یہاں تک کہ بعض لوگوں نے ان کو نبی بھی کہا ہے - ان کے وزیر
 خضر تھے انھوں نے حضرت ابراہیم خلیل اللہ علیہ الصلوٰۃ والسلام کا زمانہ پایا ہے - ان سے ملاقات بھی کی ہے -

بلکہ ارزاقی نے ذکر کیا ہے کہ انھوں نے حضرت ابراہیم علیہ السلام کے ساتھ کعبہ کا طواف بھی کیا ہے۔ یہ اسکندر رومی سے پہلے گذرے ہیں۔ انھوں نے ہی سد سکندری بنوائی تھی جس کی پوری تفصیل سورہ کہف میں مذکور ہے۔

اشکال و جواب۔ آج کل آمد و رفت اور سیاحت کی جو آسانیاں ہیں وہ سب کو معلوم ہیں خصوصاً ہوائی جہاز، کہ اس کے ذریعہ فضا میں اڑ کر زمین کے چپے چپے کو دیکھا جاسکتا ہے۔ لوگوں کا کہنا ہے کہ زمین کے کسی حصہ میں نہ تو سد سکندری ملی، اور نہ ہی جوج یا جوج ملے۔ لیکن قرآن مجید میں جب ان دونوں باتوں کا تذکرہ ہے تو ان دونوں کا وجود یقینی اور شبہ سے بالاتر ہے۔ اس سلسلے میں لوگوں نے بے جا تاویلات کرنے کی بھی کوشش کی ہیں وہ بھی اس حد تک کہ قرآن کی تحریف تک مفعنی ہے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ بہت سے بڑے بڑے مشہور شہر زمینوں میں دفن ہو گئے مثلاً گوتم بدھ کا شہر کپیل وستو جو اپنے عہد میں دار السلطنت تھا۔ شہرت گدھ کے پاس "تولیہوا" کے علاقہ میں کھدائی ہوئی تو محلات تک زمین کے نیچے ملے اس قسم کے بہت سے شہر کے نشانات زمین کی کھدائی کے بعد ملے ہیں اسی طرح ہو سکتا ہے کہ سد سکندری اور جوج یا جوج کا علاقہ پٹ گیا ہو اس کے اوپر جنگل اُگ آئے ہوں جو ہمیں نظر نہیں آتا۔ واللہ تعالیٰ اعلم بالصواب۔

۱۷۸۲ **اِنَّ زَيْنَبَ بِنْتَ اَبِي سَلَمَةَ حَدَّثَتْهُ عَنْ اُمِّ حَبِيبَةَ**

حَدَّثَتْ ام المؤمنین حضرت زینب بنت جحش رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے

بِنْتُ اَبِي سَفْيَانَ عَنْ زَيْنَبَ بِنْتِ جَحْشٍ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی

کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان کے پاس گھبرائے ہوئے تشریف لائے یہ فرماتے ہوئے

عَنْهُمْ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَيْهَا فِرْعَا

لَا اِلَّا اللّٰهُ عَرَب کے لئے خرابی ہے اس شر سے جو قریب آگیا ہے آج یا جوج

يَقُولُ لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ وَيُلُّ لِّلْعَرَبِ مِنْ شَرْقٍ قَدْ اقْتَرَبَ صَبَحُ

کے بندے اتنا کھل گیا اور حضور نے اپنی دو انگلیوں انگوٹھے اور اس کے متصل

الْيَوْمُ مِنْ رُدْمٍ يَاجُوجُ وَمَا جُوجٌ مِّثْلُ هَذِهِ وَحَلَقَ بِاصْبَعَيْهِ

والی کا حلقہ بنایا۔ اس پر زینب بنت جحش نے عرض کیا، یا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

الْاِبْهَامِ وَالَّتِي تَلِيهَا فَقَالَتْ زَيْنَبُ بِنْتُ جَحْشٍ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ

کیا ہم لوگ ہلاک ہوں گے، اور ہم میں صالحین موجود ہیں فرمایا ہاں!

اللّٰهُ اَنْتَ مَلِكٌ وَفِيْنَا الصّٰلِحُوْنَ قَالَ نَعْمَ اِذَا كَثُرَ الْخَبْتُ عِہ

جب برائی زیادہ ہو جائے گی -

۱۷۸۲
تشریحات

کتاب الفتن میں ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نیند سے بیدار ہوئے اور حضور کا چہرہ اقدس سرخ تھا۔ اخیر میں ہے کہ راوی حدیث سفیان بن عیینہ نے نوے یا سو گنو گنا

۱۷۸۳
حدَّثَنَا ابْنُ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ

عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم قَالَ فَخَمَّ اللّٰهُ

سے روایت کرتے ہیں کہ فرمایا یا جوج و ما جوج کے بند سے اتنا

مِنْ رُذُمٍ يَّاجُوجُ وَمَاجُوجُ مِثْلُ هَذَا أَوْ عَقْدٌ بَيِّدٌ لَا تَسْعَيْنَ -

کھول دیا گیا اور حضور نے ذمے کی گرہ لگائی -

۱۷۸۳
تشریحات

ابن مردویہ نے اپنی تفسیر میں حضرت ابو ہریرہ اور حضرت مزینہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت کیا کہ یا جوج و ما جوج روز آئندہ کی دیوار کو کھودتے ہیں جب

آر پار ہونے کو تھوڑا رہ جاتا ہے تو کہتے ہیں کل اس کو ہم پورا کر لیں گے مگر جب دوسرے دن جاتے ہیں تو دیوار برابر ملتی ہے۔ پھر شام تک کھودتے رہتے ہیں جب تھوڑا سارہ جاتا ہے تو یہ کہہ کر پھوڑ دیتے ہیں

کہ کل آکر اس کو آر پار کر لیں گے مگر جب دوسرے دن صبح کو پہنچتے ہیں تو پھر دیوار برابر ملتی ہے۔ امام

مقاتل نے اپنی تفسیر میں ذکر کیا کہ یہی چکر چلتا رہے گا۔ یہاں تک کہ ان میں ایک مسلمان پیدا ہوگا۔ اس

کے ساتھ جب دیوار کھودنے جائیں گے تو وہ کہے گا بسم اللہ پڑھ کر کھودو۔ وہ کھودتے جائیں گے

یہاں تک کہ انڈے کے پھلکے کے برابر دیوار رہ جائے گی اور سورج کی چمک نظر آوے گی۔ اب مسلمان کہے گا

تہو بسم اللہ کل انشاء اللہ لوٹیں گے اور اسے کھود دیں گے۔ اب جب کہ دوسرے دن جائیں گے تو جتنا

کھود چکے تھے اتنا کھد اہوا پائیں گے پھر تھوڑی دیر میں نقب آر پار کر لیں گے۔ اور اس کے بعد اس میں سے نکلیں گے۔

وَعَقْدٌ تَسْعَيْنَ - حدیث کا سیاق یہ بتا رہا ہے کہ یہ گرہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

عہ مناقب باب علامات النبوت ص ۵۰۰ ثانی۔ فتن باب قول النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

ویل للعرب ص ۱۰۴ باب یا جوج و ما جوج ص ۱۰۵

لگائی تھی۔ لیکن مسلم کی روایت میں یہ ہے کہ سفیان نے دس کی گرہ لگائی، بخاری کتاب الفتن کی روایت اور مسلم میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث میں ہے کہ وہیب نے نوے کی گرہ لگائی۔ اور حضرت ام المومنین زینب بنت جحش کی روایت میں ہے کہ انگوٹھے اور سبابہ کا حلقہ باندھا۔ امام قاضی عیاض نے فرمایا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے صرف حلقہ باندھا تھا۔ حدیث کے راویوں نے اپنی اپنی سمجھ کے مطابق اس کی تعبیر کی۔ دس کی گرہ میں کلمہ کی انگلی کا سرا انگوٹھے کے پہلے پور کے نشان پر رکھا جاتا ہے اور نوے میں کلمہ کی انگلی کا سرا انگوٹھے کی جڑ میں لگایا جاتا ہے۔ اسی کے ساتھ باتیں ہاتھ کی چھوٹی انگلی موڑ لیا جائے تو سو کا عدد دین جائے گا۔

۱۷۸۴ حَدَّثَنَا أَبُو صَالِحٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهُ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَقُولُ

رَوَايَت کرتے ہیں کہ فرمایا اللہ تبارک و تعالیٰ فرماتے گا۔ اے آدم! وہ عرض کریں گے

اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَا آدَمُ فَيقُولُ لِيْكَ وَسَعْدِيْكَ وَالْخَيْرُ

میں حاضر ہوا۔ اور ہر چیز تیرے دست قدرت میں ہے فرماتے گا جنہیں جہنم

فِي يَدِيْكَ فَيَقُولُ اُخْرِجْ بَعَثَ النَّاسَ قَالَ وَمَا بَعَثَ النَّاسَ

میں بھیجا جائے گا انھیں نکالو حضرت آدم عرض کریں گے کتنے جہنم میں بھیجے جائیں گے

قَالَ مِنْ كُلِّ اَلْفٍ تِسْعٌ مِّائَةً وَتِسْعَةً وَتِسْعِينَ فَحَدَّثَ لَا يَنْتَبِ

فرماتے گا ہر ہزار میں سے نو سو ننانوے۔ اس وقت بچہ بوڑھا ہو جائے گا، اور ہر حمل والی کا حمل

الصَّغِيرُ وَتَضَعُ كُلُّ ذَاتِ حَمْلٍ حَمْلَهَا وَتَرَى النَّاسَ سُكَارَى

گر جائے گا اور تم دیکھو گے لوگوں کو نشہ میں، مالاں کہ وہ نشے

وَمَا هُمْ بِسُكَارَى وَلَكِنَّ عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ

میں نہیں، ہاں اللہ تعالیٰ کا عذاب سخت ہے۔ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ!

اللَّهُ قَالُوا أَتَاكَ الْوَحْدُ قَالَ ابْشِرُوا فَإِنَّ مِنْكُمْ رَجُلًا وَمِنْ

ہم میں سے یہ کون ہے؟ فرمایا تمہیں بشارت ہو تم سے ایک ہوگا، اور یا جوج

يَا جُوجُ وَمَا جُوجُ الْفَاسِمُ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ اَرْجُوَانُ

ما جوج میں سے ہزار، پھر فرمایا اس ذات کی قسم ہے جس کے قبضہ میں میری

تکو تو اربع اهل الجنة فكتبنا فقال ارجو ان تكونوا اهل

جان ہے میں امید کرتا ہوں کہ تم لوگ جنتیوں کے جو بٹھائی ہو گے۔ اس پر ہم نے تکبیر پڑھی

الجنة فكتبنا فقال ارجو ان تكونوا اصف اهل الجنة فكتبنا

پھر فرمایا میں امید کرتا ہوں کہ تم لوگ جنتیوں کے تہائی ہو گے پھر ہم نے تکبیر پڑھی پھر فرمایا میں امید

قال ما انتم في الناس الا كالشعيرة السوداء في جلد ثور ابيض

کرتا ہوں کہ تم لوگ جنتیوں کے آدھے ہو گے پھر ہم نے تکبیر پڑھی۔ فرمایا تم لوگ، لوگوں میں ایسے ہی ہو

او كشعيرة بيضاء في جلد ثور اسود ع

جیسے کالا بال سفید بال کی کھال میں یا جیسے سفید بال کالے بیل کی کھال میں۔

تفسیر میں یہ زائد ہے کہ یہ سننے کے بعد ہزار میں ایک جنتی ہو گا اور نو سو ننانوے دوزخی ہوں گے یہ لوگوں پر بہت شاق گذرا یہاں تک کہ لوگوں کے چہرے بدل گئے۔ مقامات التنزیل

میں ابوالعباس نے حضرت عمران رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کیا کہ میں امید کرتا ہوں کہ تم جنتیوں کے آدھے ہو گے، پھر فرمایا کہ میں امید کرتا ہوں کہ تم لوگ جنتیوں میں سب سے زیادہ ہو گے۔

وما انتم في الناس في الناس میں دو احتمال ہے۔ عموم یعنی اس امت کے علاوہ بقیہ اور لوگوں کی بہ نسبت خواہ وہ کافر ہوں یا اگلی امتوں کے مسلمان یا زمانہ فترت کے موحداور اس کا بھی احتمال ہے کہ ناس سے مراد صرف کفار ہوں۔ دونوں تقدیر پر یہاں یہ شبہ وارد ہوتا ہے کہ ہزار میں ایک جنتی ہو گا۔ اور نو سو ننانوے دوزخی تو بیل والی تمثیل درست نہیں ہوتی۔

اقول وهو المستعان۔ یہ تمثیل تعداد متعین بتانے کے لئے نہیں بلکہ کثرت و قلت بتانے کے لئے ہے۔ مقصود یہ ہے کہ جنتی بہ نسبت جہنمیوں کے بہت قلیل ہوں گے۔ اور ایک ہزار اور نو سو ننانوے کے تناسب کی توجیہ خود حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمادی کہ وہ یا جوج ماجوج کے اعتبار سے ہے۔ دوسرے کفار کے اعتبار سے نہیں جب کہ انسانوں میں کافروں کی تعداد بہ نسبت مسلمانوں کے بہت زیادہ ہے جیسا کہ ظاہر ہے۔

عہ ثانی تفسیر سورہ حج باب وتري الناس ساء رجلي ۶۹۳ المرقا باب ان زلزلة الساعة

شیء عظیم ۶۶-۹۶۶ توحید باب قوله تعالى باب لا تنفع الشفاعة ص ۱۱۵

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ "وَأَتَّخِذَ اللَّهُ
إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا وَقَوْلُهُ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ
أُمَّةً قَانِتًا لِلَّهِ وَقَوْلُهُ جَلَّ ذِكْرُهُ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ
لَأَوَّاهٌ حَلِيمٌ وَقَالَ أَبُو مُوسَى كَذَلِكَ الرَّحِيمُ
بِلِسَانِ الْحَبَشَةِ - ص ۴۳

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور اللہ نے ابراہیم کو خلیل بنایا
اور اس ارشاد کا بیان کہ بے شک ابراہیم امام اور اللہ کے
تابع فرمان تھے۔ اور اللہ کے اس ارشاد کا بیان بے شک
ابراہیم اللہ کی طرف رجوع کرنے والے مرد و بار تھے ابو سیرہ
نے کہا کہ آواہ کے معنی مہربان کے ہیں حبشی زبان میں۔

توضیح باب ابراہیم سریانی زبان کا لفظ ہے اس کے معنی ابا رحیم کے ہیں یعنی مہربان باب خلیل کے
معنی سچی قلبی محبت کرنے والے کے ہیں یہ خلتہ سے فعل کے وزن پر ہے خلتہ کے معنی وہ محبت
جو دل کی گہرائیوں میں ہو۔ صحیح یہ ہے کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے والد ماجد کا نام تاریخ تھا۔ اور آذر حضرت ابراہیم
علیہ الصلوٰۃ والسلام کا چچا تھا۔ یہ مشرک تھا اور تاریخ مومن اور موحّد تھے تفصیل کے لئے مجدد اعظم اعلیٰ حضرت
امام احمد رضا قدس سرہ کا رسالہ مبارکہ "شمول الاسلام" کا مطالعہ کریں۔ یا خادم کی کتاب اشرف السیّد
مقدمہ پڑھ لیں حضرت ابراہیم علیہ السلام کا خطاب ابو الانبیاء بھی ہے۔ اس لئے کہ آپ کے عہد سے لے کر ہر
نیک جتنے انبیائے کرام کشریف لائے سب آپ ہی کی نسل سے ہوئے۔ آپ کے دو صاحبزادے تھے حضرت اسمٰئیل
جو پہلے فرزند اور بڑے تھے دوسرے حضرت اسحاق جن کا نام اسرائیل ہے زیادہ انبیائے کرام انہیں کی نسل
سے ہوئے۔ اور حضرت اسماعیل کی نسل سے صرف ہمارے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ہوئے۔

۱۷۸۵
حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ جُبَيْرٍ رَأَى عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّكُمْ تُحْشَرُونَ
هِيَ كَأَنَّ عُرَاةَ غُرْلٍ ثُمَّ قُرَأَ كَمَا بَدَأْنَا أَوَّلَ خَلْقٍ نَعْبُدُكَ وَهَذَا
جسے اے پہلے بنایا تھا پھر کر دیں گے یہ وعدہ ہے ہمارے ذمہ اس کو ضرور کریں گے (الانبیاء: ۱۰۷)
عَلَيْنَا إِنَّا لَنَافِعِلِينَ طَوَّأُولُ مَنْ يُكْسَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِبْرَاهِيمَ وَإِن
اور قیامت کے دن سب سے پہلے جن کو لباس پہنایا جائے گا ابراہیم ہیں اور کچھ
نَاسًا مِنْ أَصْحَابِي يُؤْخَذُ بِهِمْ ذَاتُ الشَّمَالِ فَأَقُولُ أَصْحَابِي
لوگ میرے صحابہ میں سے بائیں طرف پکڑے جائیں گے میں کہوں گا یہ میرے صحابہ ہیں۔

أَصْبَحَانِي فَيَقُولُ إِنَّهُمْ لَمَ يَزَالُوا مُرْتَدِّينَ عَلَى أَعْقَابِهِمْ مُنْذُ

یہ میرے صبحانی ہیں تو فرمائیے گا یہ اپنی ایڑیوں کے بل اپنے دین سے پھر گئے۔ جب تم ان

فَارَقْتَهُمْ فَأَقُولُ كَمَا قَالَ الْعَبْدُ الصَّالِحُ وَكُنْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا

سے بظاہر جدا ہو گئے۔ تو میں وہی کہوں گا جو نیک بندے نے عرض کیا تھا۔ اور میں ان پر مطلع

مَا دُمْتُ فِيهِمْ فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتُ أَنْتَ الرَّقِيبُ عَلَيْهِمْ وَأَنْتَ

تھا جب تک میں ان میں رہا پھر جب تو نے مجھے اٹھایا تو وہی ان پر نگاہ رکھتا تھا اور ہر چیز تیرے

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ إِنْ تَعَذَّلَ بِهُمْ فَإِنَّهُمْ عِبَادُكَ وَارْتَدُّ

سائے حاضر ہے اگر تو انھیں عذاب دے تو وہ تیرے بندے ہیں اور اگر تو انھیں بخش دے تو

تَغْفِرْ لَهُمْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ع

بیشک تو ہی غالب حکمت والا ہے۔ (مائدہ آیت ۱۱۷-۱۱۸)

تشریحات ۱۷۸۵

محشرون۔ حشر کے معنی اکٹھا کرنا ہے۔ یہاں مراد قیامت کے دن حساب و کتاب کے لئے اکٹھا کرنا ہے۔ حفاۃ۔ مافی کی جمع ہے۔ جیسے غازی کی غزاة۔ قاضی کی قضاۃ۔ ننگے پاؤں

چلنے والا۔ عراۃ عاری کی جمع ہے۔ ننگے بدن۔ غرلا۔ غیر محتون۔ یہ اغزل کی جمع ہے اس کا مادہ غرلۃ ہے۔ اس کمال کو کہتے ہیں جو مشفق کے اوپر ہوتی ہے جسے قتنہ کے وقت کاٹ دیتے ہیں مراد غیر محتون ہے۔

أَوَّلُ مَنْ يَكْسَى۔ حضرت سیدنا ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کو سب سے پہلے اس لئے لباس پہنایا جائے گا کہ ان کو آگ میں ننگے بدن ظالموں نے ڈالا تھا۔ اس سے ان کی فضیلت مطلقہ ثابت نہیں ہوتی یہ ممکن ہے

کہ مفضلوں میں کوئی ایسی خصوصیت ہو جو افضل میں نہ پائی جائے۔ اور یہ بھی ممکن ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے علاوہ بقیہ انسانوں کے اعتبار سے یہ اولیت ہو۔ یعنی یہ اولیت اضافی ہے۔ شکم اپنے کلام

سے خارج ہوتا ہے۔ حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کو پہلے لباس پہناتا اس بنا پر بھی ہو سکتا ہے کہ وہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے جد کریم ہیں باپ ہونے کی وجہ سے ان کو یہ کرامت عطا کی گئی ہے

علامہ ابن جوزی نے غیر محتون محشور کئے جانے کی حکمت یہ بیان فرمائی کہ اس میں تلذذ زیادہ ہے۔ دنیا میں حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی سنت کی پیروی میں قتنہ ہے نیز اس میں طہارت بھی زیادہ ہے۔

عہ باب وادکونی الکتاب مریم۔ ثانی تفسیر سورہ مائدہ باب وکنت علیہم شہیداً۔ باب ان تعد بہم

فانہم عبادک ص ۶۶۵ باب کما ید أنا اول خلق ص ۶۹۳ کتاب الرقاق باب کیف المحشر ص ۹۶۶

تین طریقے سے مسلم ثانی صفۃ القیمة ترمذی ثانی زہد تفسیر۔ نسائی۔ جنازہ۔

نیز بہت سے امراض سے حفاظت اگرچہ تلمذ کم ہے۔ اللہ عزوجل نے جنتیوں کو اپنے کرم سے زیادہ سے زیادہ تلمذ کے لئے غیر محنتوں محصور فرمائے گا۔

اشکال و جواب۔ امام ابو داؤد نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی کہ جب ان کی موت کا وقت قریب آیا تو انھوں نے نئے کپڑے منگائے اور انھیں پہنا پھر فرمایا میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا ہے فرماتے تھے میت اپنے انھیں کپڑوں میں اٹھائی جائے گی جس میں وہ مرے گی نیز ترمذی میں بہز بن حکیم عن ابیہ عن جدہ مروی ہے۔ انھوں نے کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا فرماتے تھے تم لوگ پیدل اور سوار قیامت کے دن جمع کئے جاؤ گے۔

یہ دو فاضل حدیثیں اس کے معارض ہیں علمائے اس کے جواب دو دیتے ہیں۔ ایک یہ کہ جب قبروں سے اٹھیں گے۔ تو ان کے جسموں پر لباس ہوں گے پھر وہ منتشر ہو جائیں گے۔ اب حدیث زیر بحث کا مطلب یہ ہوا موقف حشر میں لوگ ابتداءً ننگے حاضر ہوں گے۔ پھر ان کو لباس پہنایا جائے گا۔ دوسرا جواب یہ دیا ہے کہ یہ شہداء کے بارے میں ہے کہ وہ اسی لباس میں اٹھائے جائیں گے جس لباس میں شہید ہوئے ہیں۔ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو غلط فہمی ہو گئی ہے۔

اقول وهو المستعان! صحابہ کرام کے بارے میں یہ سو برطن اگر صحیح مان لیا جائے تو پھر حدیثوں سے امان اٹھ جائے گا اس لئے پہلا ہی جواب صحیح ہے اور وہ کافی ہے۔

لم یزالوا صلتین۔ صحیح یہ ہے کہ اس سے مراد منافقین اور وہ اعراب ہیں جو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کے بعد مرتد ہو گئے۔

اشکال و جواب۔ وہابی اس حدیث کو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے علم غیب کی نفی کے ثبوت میں پیش کرتے ہیں کہ اگر علم غیب ہوتا تو انھیں پہچانتے۔

جواب یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ہی نے تو یہ خبر دی ہے کہ قیامت کے دن ایسا ہوگا اور یہ غیب کی خبر ہے اس سے ثابت ہو گیا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم غیب جانتے تھے۔ یہ حدیث خود اس کی دلیل ہے، رہ گیا قیامت کے دن نہ پہچانا یہ دنیا میں علم غیب ہونے کے متافی نہیں ہے۔ قیامت کے دن کے اشتد احوال کی بنا پر ذہول، مطلق علم کی نفی کی دلیل نہیں۔

العبد الصالح۔ اس سے مراد حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام ہیں۔ قیامت کے دن ان سے سوال ہوگا کیا آپ نے اپنی قوم کو یہ حکم دیا تھا کہ مجھے اور میری ماں کو معبود بناؤ۔ اس پر ارشاد فرمائیں گے۔ اے اللہ! تو بگ ہے میرے لئے یہ رونا نہیں کہ میں وہ بات کہوں جس کے کہنے کا مجھے حق نہیں اگر میں نے یہ بات کہی ہوگی تو ضرور تیرے علم میں ہوتی تو وہ بات جانتا ہے جو میرے جی میں ہے میں نے ان سے وہی کہا

ہے جس کا تو نے مجھے علم دیا تھا کہ اللہ ہی کی عبادت کرو جو میرا بھی رب ہے اور تمہارا بھی رب ہے میں ان پر مطمئن تھا جب تک میں ان میں رہا۔ (الآیات)

۱۷۸۶ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْقَبْرِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ فرمایا ابراہیم

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَلْقَىٰ إِبْرَاهِيمُ أَبَاهُ

اپنے باپ آذر سے قیامت کے دن ملاقات کریں گے اور آذر کے چہرے پر سیاہی اور غبار ہوگا ابراہیم

أَزْرَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَعَلَىٰ وَجْهِهِ أَزْرٌ قَتَرَكَ وَغَبْرَةٌ فَيَقُولُ لَهُ إِبْرَاهِيمُ

اس سے فرمائیں گے کیا میں نے تجھ سے نہیں کہا تھا میری نافرمانی مت کرنا تو آذر کہے گا آج تیری نافرمانی

أَلَمْ أَقُلْ لَكَ لَا تَعْصِنِي فَيَقُولُ أَبُوهُ فَإِلْيَوْمَ لَا أَعصِيكَ فَيَقُولُ

نہیں کروں گا ابراہیم عرض کریں گے اے رب تو نے وعدہ کیا تھا کہ مجھے بعثت کے دن رسوا نہیں فرمائے گا۔

إِبْرَاهِيمُ يَا رَبِّ إِنَّكَ وَعْدٌ ثَنِي الْأَمْحُزْنِي يَوْمَ يُبْعَثُونَ فَأَيُّ

اللہ کی رحمت سے بہت زیادہ دور رہنے والے باپ کے معاملے سے زیادہ اور کون رسوائی ہوگی؟ اس پر

خَزْرِي أَخْزَىٰ مِنْ أَبِي الْأَبْعَدُ فَيَقُولُ اللَّهُ إِنِّي حَرَّمْتُ الْجَنَّةَ

اللہ تعالیٰ فرمائے گا میں نے جنت کافروں پر حرام فرمائی ہے پھر کہا جائے گا اے ابراہیم! اپنے

عَلَى الْكَافِرِينَ ثُمَّ يُقَالُ يَا إِبْرَاهِيمُ مَا تَحْتِ رَجُلَيْكَ فَيَنْظُرُ

باؤں کے نیچے دیکھو کیا ہے وہ دیکھیں گے کہ وہ بہت بالوں والا بچہ جو لٹھڑا ہوا

فَإِذَا هُوَ بِذَنْجٍ مُّتَلَقِّنٍ فَيُوْخِدُهُ بِقَوَائِمِهِ فَيُلْقِي فِي النَّارِ عَه

ہے پھر اس کے پاؤں کو پکڑ کر اسے جہنم میں ڈال دیا جائے گا۔

۱۷۸۶ تشریحات ابابالا آذر۔ صحیح یہ ہے کہ آذر حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کا باپ نہیں تھا چاہتا چاہا

کو باپ کہنا دنیا کے ہر عرف میں شائع ہے، خود قرآن کریم میں حضرت اسماعیل علیہ السلام کو اولاد

یعقوب علیہ السلام کا باپ کہا گیا ہے اولاد یعقوب علیہ السلام نے عرض کیا نَعْبُدُ الْهَيْكَلُ وَالْهَآءُ آبَاؤُكَ اِبْرَاهِيمَ وَاسْمَعِيلَ

واسحق۔ انھوں نے عرض کیا کہ ہم اس کی پرستش کریں گے جو آپ کا اور آپ کے آبا ابراہیم اسمعیل اور اسحق کا خدا

ہے۔ (بقدرہ آیت ۱۳۳)

عہ ثانی تفسیر سورہ شعراء باب ولا تخزنی یوم یبعثون ص ۷۲

اشکال و جواب۔ اسماعیلی وغیرہ نے اس حدیث پر یہ طعن کیا کہ قرآن مجید میں یہ فرمایا گیا "وَمَا كَانَ اسْتِغْفَارُ
 اِبْرٰهٖمَ لِابْنِهٖ اِلَّا عَنْ مَّوْعِدٍ بَّعَثْنَا رُسُلًا لِّهٖ اَنْتَ اَعْدُوْا لِلّٰهِ تَبَرَّ اَمْنُهُ" اور
 ابراہیم کے لئے استغفار اس وعدے کی بنا پر تھا جو انھوں نے اس سے کیا تھا پس جب ظاہر ہو گیا کہ
 وہ اللہ کا دشمن ہے وہ اس سے بنیاد ہو گیا (سورہ توبہ آیت ۱۱۴)

جب حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام یہ جاننے کے بعد کہ وہ اللہ کا دشمن ہے اس سے برأت ظاہر کر لی تب قیامت کے دن اس کے بارے میں عرض و معروض کیوں فرمائی۔ اس کا دو جواب علامہ ابن حجر عسقلانی نے دیا ہے ایک یہ کہ تبری قیامت ہی کے دن واقع ہوگی جیسا کہ اس حدیث میں ہے اور آیت کریمہ میں اس کو ذکر فرمایا۔ دوسرا جواب یہ ہے کہ آیت کریمہ میں جو برأت مذکور ہے وہ دنیا ہی میں ہو چکی ہے مگر جب قیامت کے دن اس سے ملاقات ہوگی تو شفقت کی وجہ سے اس پر ترس کھائیں گے پھر اخیر میں بیزار ہو جائیں گے۔

۱۷۸۷ عَنْ كُرَيْبٍ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ

جلد ہفتم حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ دَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

علیہ وسلم بیت اللہ میں داخل ہوئے تو اس میں ابراہیم اور مریم کی تصویریں

الْبَيْتِ فَوَجَدَ فِيهِ صُورَةَ إِبْرَاهِيمَ وَصُورَةَ مُرْيَمَ فَقَالَ أَمَّا هُنَّ

ہائیں فرمایا ان لوگوں نے سن لیا ہے کہ فرشتے اس گھر میں نہیں داخل ہونے جس

فَقَدْ سَمِعُوا أَنَّ الْمَلَائِكَةَ لَا تَدْخُلُ بُيُوتًا فِيهِ صُورَةٌ هَذَا

میں تصویریں ہوتی ہیں۔ یہ ابراہیم ہیں جن کی تصویر بنائی ہوئی ہے۔

ابراھیم موصوٰر فمالہ یستقسم عہ

انہیں پانسہ پھیرنے سے کیا کام۔

١٤٨٨ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ

حکمِ مہم ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جب

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا رَأَى الصُّورَ فِي الْبَيْتِ لَمْ يَدْخُلْ

حضرت امیر کے اندر تصویروں کو دیکھا تو اندر نہیں تشریف لے گئے اور تصویروں کو مٹائے جانے کا حکم دیا

حَتَّىٰ أَمْرَٰهُمَا فَمَجِئَتْ وَرَأَىٰ اِبْرَاهِيْمُ وَاِسْمَاعِيْلَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ

اور ابراہیم اور اسماعیل علیہما السلام کی تصویریں دیکھیں۔ اور یہ دیکھان کے ہاتھوں میں پائے کے تر

عمہ نسائی زینتہ

بَايِدُ يَهْمَا الْأَرْضَ لَا مُمْ فَقَالَ قَاتِلْهُمْ اللَّهُ وَاللَّهُ إِنْ اسْتَفْسَهَا يَأْزِلْ لَمْ قَطْ -

ہیں تو فرمایا اللہ تعالیٰ ان تصویر بنانے والوں پر لعنت فرمائے۔ بخدا ان لوگوں نے کبھی بھی پانسہ کا تیر نہیں پھینکا ہے۔

۱۶۸۸
تشریح یہ حدیث کتاب الحج میں گزر چکی ہے۔ وہیں اس پر مفصل بحث مذکور ہے۔

۱۶۸۹ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَاتِلْهُمْ اللَّهُ وَاللَّهُ إِنْ اسْتَفْسَهَا يَأْزِلْ لَمْ قَطْ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ بو چھا گیا یا رسول اللہ! سب سے

بزرگ کون ہے فرمایا جو تم میں سب سے زیادہ پرہیزگار ہو لوگوں نے عرض کیا

قَالَ اتَّقَاهُمْ فَقَالُوا الْيَسُّ عَنْ هَذَا أَسْأَلُكَ قَالَ فَيُوسُفُ بْنُ

ہم حضور سے اس بارے میں نہیں بو چھتے فرمایا تو یوسف ہیں جو خلیل اللہ کے

اللَّهُ ابْنُ نَبِيِّ اللَّهِ ابْنِ خَلِيلِ اللَّهِ قَالُوا الْيَسُّ عَنْ هَذَا أَسْأَلُكَ

بیٹے اللہ کے نبی کے بیٹے خود اللہ کے نبی ہیں لوگوں نے عرض کیا اس کے بارے میں ہم

فَقَالَ فَعَنْ مَعَادِنِ الْعَرَبِ تَسْأَلُونَ خَيْرَ هُمْ فِي الْجَاهِلِيَّةِ

نہیں بو چھتے فرمایا کہ عرب کے خاندانوں کے بارے میں بو چھتے ہو جو جاہلیت میں تھے وہ

خَيْرَ هُمْ فِي الْإِسْلَامِ إِذَا فَفَقَهُوْا - ع

اسلام میں بھی اچھے ہیں جب کہ وہ دین کا علم حاصل کریں۔

۱۶۸۹ تشریحات اتقاہم۔ جیسا کہ اللہ عزوجل نے فرمایا ان اکرمکم عند اللہ اتقاہم ویک

اللہ کے حضور تم میں سب سے زیادہ عزت والا وہ ہے جو تم میں سب سے زیادہ تقویٰ والا

ہے۔ اس لئے کہ تقویٰ جتنا زیادہ ہوگا آدمی اتنا ہی زیادہ دوامر کا پابند ہوگا اور نواہی سے بچے گا۔ طاعت کرنا اور

معصیت سے اجتناب دینا اور آخرت دونوں جگہ عزت کا موجب ہے۔

فیوسف۔ اس کا حاصل یہ ہے کہ آبار وابدوار شریف اور کریم ہوتے ہیں تو زیادہ تر اولاد بھی شریف

عہ نزهۃ القاری جلد چہارم ص ۳۶ - عہ باب امکنتم شہداً اذ حضر یعقوب الموت

ص ۴۸ باب لقد کان فی یوسف واخوته ص ۴۹ مناقب ص ۴۹ ثانی تفسیر سورۃ یوسف باب

لقد کان فی یوسف واخوته ص ۴۹ سلم مناقب، نسأل تفسیر،

اور کریم ہوتی ہے۔ اور یہاں تین پستیں منصب نبوت پر فائز تھیں تو حضرت یوسف علیہ الصلوٰۃ والسلام کی کرامت اور شرافت میں کیا شبہ۔

معاذ۔ اس سے مراد عرب کے خاندان ہیں بعض خاندانوں میں دینوی شرافت جاہلیت کے زمانہ میں بھی پائی جاتی تھی اس ارشاد کا حاصل یہ ہے کہ جو لوگ زمانہ جاہلیت میں دینوی اعتبار سے شریف تھے اسلام لانے کے بعد بھی وہ شریف ہی ہیں اس لئے کہ اسلام رذائل سے روکتا ہے اور فضائل سے آراستہ ہونے کا حکم دیتا ہے تو جو لوگ زمانہ جاہلیت میں شریف تھے اسلام لانے کے بعد ان کی شرافت ختم نہیں ہوتی۔ باقی رہتی ہے بلکہ اس میں چار چاند لگ جاتے ہیں مگر چونکہ شرف علم شرف نسب سے بڑھا ہوا ہے اس لئے اسلام لانے کے بعد شرافت و نجابت علم کے ساتھ مشروط ہے۔

۱۷۹۰ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اخْتِئْتُنْ إِبْرَاهِيمَ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيٍّ فَرَمَا يَا كَرِيمَ نَبِيٍّ فَرَمَا يَا كَرِيمَ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

نَبِيٌّ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ ابْنُ ثَمَارٍ سَنَةَ الْفَتْحِ وَهُوَ

ثَلَاثِينَ مِثْقَلًا فِي ذَاتِ اللَّهِ قَوْلُهُ إِنِّي سَقِيمٌ وَقَوْلُهُ بَلْ فَعَلَهُ

وَاللَّهُ كَيْبَرُهُمْ هَذَا وَقَالَ بَيْنَا هُوَ ذَاتِ يَوْمٍ وَسَارَةَ إِذَا تَأْتَا عَلَى جَبَّارٍ مِّنْ

الْجَبَّارِينَ فَقِيلَ لَهُ إِنَّ هَهُنَا رَجُلًا مَّعَهُ أَمْرٌ أَكْبَرُ مِنْ أَحْسَنِ الْأَمْرِ

بتایا گیا۔ کہ یہاں ایک صاحب کے ساتھ سب سے زیادہ خوبصورت عورت ہے۔ اس

فَارْسَلْ إِلَيْهِ فَسَأَلَهُ عَنْهَا قَالَ مَنْ هَذَا قَالَ أُخْتِي فَأَتَى سَارَةَ

نے حضرت ابراہیم کو بلوایا۔ اور اس عورت کے بارے میں پوچھا۔ کہ یہ کون ہے؟ فرمایا

فَقَالَ يَا سَارَةَ لَيْسَ عَلَيَّ وَجْهِ الْأَرْضِ مِنْ مُّؤْمِنٍ غَيْرِي وَغَيْرِكَ

سیری بہن؟ اس کے بعد سارہ کے پاس آئے فرمایا۔ اے سارہ! اس سرزمین پر میرے اور تیرے

وَأَنَّ هَذَا أَسْأَلُنِي فَأَخْبِرْتُهُ إِنَّكَ أُخْتِي فَلَا تُكْذِبِي فَارْسَلْ

سوا اور کوئی مومن نہیں۔ اس ظالم نے مجھ سے تیرے بارے میں پوچھا تھا تو میں نے بتایا کہ میری

إِلَيْهَا فَلَمَّا دَخَلَتْ عَلَيْهِ وَذَهَبَ يَتَنَاوَلَهَا بَيْدًا فَاتَّخَذَ فَقَالَ

بہن ہے۔ مجھے جھٹلانت۔ اس ظالم نے حضرت سارہ کو بلوایا۔ جب اسکے مکان میں داخل ہوئیں اور ان کی طرف ہاتھ

أَدْعَى إِلَيْهِ لِي وَلَا أَضْرِبُكَ فَدَعَتْ اللَّهَ فَأَطْلِقْ ثُمَّ تَنَاوَلَهَا ثَانِيَةً

بڑھا کر چاہا کہ انھیں پکڑے۔ کہ وہ خود پکڑ لیا گیا۔ اس پر اس نے حضرت سارہ سے کہا۔ دعا کرو اور میں تم کو کوئی ضرر نہیں

فَأَخَذَ وَمِثْلَهَا أُوشِدًا فَقَالَ أَدْعَى إِلَيْهِ لِي وَلَا أَضْرِبُكَ فَدَعَتْ

پہنچاؤ گا تو حضرت سارہ نے اللہ سے دعا کی اب وہ ٹھیک ہو گیا مگر دوبارہ پکڑنا چاہا۔ تو پھر اسی طرح دھر لیا گیا۔ اور

فَأَطْلِقْ فَدَعَا بَعْضَ حَبَّتَيْهِ فَقَالَ إِنَّكَ لَمُتَا تَيْنِي بِإِسْنَانٍ إِنَّمَا

کچھ سخت!۔ پھر اس نے حضرت سارہ سے کہا دعا کرو۔ اور انھوں نے دعا کی تو چھوڑ دیا گیا۔ اب اس نے اپنے ایک دربان کو

أَسَيْتَنِي لِشَيْطَانٍ فَأَخَذَ مَهَا حَافِرَاتِهِ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي فَأَوْمَأَ

بلایا۔ اور کہا۔ تم میرے پاس انسان نہیں لائے ہو شیطان لائے ہو اس نے حضرت ہاجرہ کو بطور خادمہ دیا۔ حضرت سارہ

بَيْدًا مِّمَّهَا قَالَتْ رَدَّ اللَّهُ كَيْدَ الْكَافِرِ وَالْفَاجِرِ فِي مُحَرِّمٍ

انھیں لیکر حضرت ابراہیم کی خدمت میں حاضر ہوئیں تو دیکھا وہ نماز پڑھ رہے ہیں تو ہاتھ کے اشارے سے پوچھا کیا خبر ہے

وَأَحَدُهُمْ هَاجِرٌ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ لَا فَتِلَكَ أَمْكُمْ يَا بَنِي مَاءِ السَّمَاءِ ع

تو انھوں نے کہا اللہ نے کافر کے مکر کو اس کے سینے میں رد کر دیا۔ یا فاجر کہا تھا۔ اور ہاجرہ کو خدمت کے لئے دیا ہے۔ حضرت ابو ہریرہ نے فرمایا۔ اے آسمان کے پانی کے بیٹو یہی تمہاری ماں ہیں۔

۱۷۹۱
تشریحات لَمْ یَكْذِبْ یہاں ایک اشکال یہ پیش کیا جاتا ہے کہ اس حدیث میں تین ہی میں حصہ ہے لیکن مسلم شریف میں شفاعت کی طویل حدیث میں چوتھے تو یہ کا بھی ذکر ہے کہ جب قیامت کے دن لوگ ان کی بارگاہ میں حاضر ہوں گے تو وہ بقیہ باتوں کے ساتھ ساتھ یہ بھی ارشاد فرمائیں گے کہ ستارے کے بارے میں فرمایا تھا اس جی۔ اس کے جواب میں بعض شارحین حدیث نے فرمایا کہ کسی راوی سے وہم ہو گیا ہے جو واقعہ حضرت سارہ سے متعلق تھا اس کے بجائے کوکب کو ذکر کر دیا علامہ عینی نے جواب میں فرمایا کہ اس کی ضرورت نہیں کہ کسی راوی کی طرف وہم کی نسبت کی جائے۔ بلکہ یہ حقیقت میں نہ کذب ہے نہ تور یہ اس لئے کہ جس وقت ستارے کو دیکھ کر فرمایا تھا اذ ابی اس وقت اگر نابالغ تھے تو سرے سے بات ہی ختم ہے اور اگر بالغ تھے تو یہ ارشاد بر سبیل تحقیق و اعتقاد نہیں تھا۔ بلکہ تو بیخ اور غم کے طور پر فرمایا تھا یعنی یہ خبر حقیقت میں استفہام ہے قوم کو ستاروں کی پرستش کرتے دیکھا تو فرمایا یہ میرا رب ہے؟ یہ تو دوتا ہے بدلتا رہتا ہے یہ میرا رب نہیں ہو سکتا۔ اس لئے تور یہ صرف مین ہی رہا۔

ان تینوں باتوں کو کذب باعتبار ظاہر کے فرمایا گیا ہے ورنہ حقیقت میں یہ تور یہ ہے یعنی ظاہر معنی واقعہ کے خلاف مگر دوسرا ضعیف معنی واقعہ کے مطابق۔

پہلا تور یہ۔ ان کی قوم نے ان سے کہا کہ میلے میں چلو تو آپ نے ستاروں پر ایک نظر ڈالی اور فرمایا کہ میں بیمار ہوں۔ سقیم کے ظاہری معنی یہی ہیں۔ ہو سکتا ہے کہ اس وقت حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کو کوئی معمولی سی تکلیف رہی ہو مثلاً درد سر وغیرہ اور بظاہر تندرست تھے تو دیکھنے والوں کے اعتبار سے سقیم کہنا خلاف واقع ہے مگر واقعہ کے اعتبار سے درست۔ علاوہ ازیں اسم فاعل استقبال کے معنی میں بھی بکثرت آتا ہے اب اس کے معنی یہ ہونے کہ میں بیمار ہونے والا ہوں اور یہ واقعہ کے اعتبار سے درست ہے۔ کہ مستقبل میں کبھی نہ کبھی وہ علیل ضرور ہوں گے۔

دوسرا تور یہ۔ جب قوم میلے میں چلی گئی تو شہر سے پھوٹے پھوٹے تمام بتوں کو توڑ ڈالا اور کلباڑی سب سے بڑے بت کی گردن پر رکھ دی میلے سے واپس آکر یہ بجاویں نے جب اپنے معبودوں کی یہ درگت دیکھی تو انھوں نے یہ سمجھا کہ حضرت ابراہیم ہی کا فعل ہے کیوں کہ سب میلے میں تھے اور یہی واحد بستی میں رہ گئے تھے۔ سب ان کے بجاویں تھے حضرت ابراہیم ان بتوں کی برائی بر ملا بیان کر چکے تھے۔ اس لئے یہ بجاویں نے ان سے پوچھا۔

عہ ثانی نکاح باب اتخاذ السراسی ص ۶۷ مسلم فضائل۔ لہ باب اثبات الشفاعۃ ص ۱۱۱

یہ کس نے کیا ہے؟ فرمایا بَلْ فَعَلَهُ كَبِيرُهُمْ اِنَ کے بڑے نے کیا ہے بظاہر اس کا یہی مطلب سمجھ میں آتا ہے کہ بتوں میں جو سب سے بڑا ہے اسی نے یہ حرکت کی ہے۔ لیکن حقیقت میں چونکہ حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام ان سب یقیناً بڑے تھے انھوں نے اپنے آپ کو مراد لیا۔ تو اس کا حقیقی معنی درست ہے۔

تیسرا توریہ۔ جب حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام حضرت سارہ کو لے کر ایک ظالم بادشاہ پر گزرے تو اس نے حضرت سارہ کے بارے میں پوچھا یہ کون ہیں اس ظالم کی عادت تھی نو وارد افراد کی بیویوں کو محل میں اٹھوا لیتا لیکن کسی کے ساتھ اس کی بہن ہوتی تو اس سے تعرض نہیں کرتا اس لئے حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے یہ نہیں بتایا کہ میری بیوی ہے۔ بلکہ فرمایا کہ یہ میری بہن ہیں اس سے وہیں حقیقی بہن کی طرف جاتا ہے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی مراد دینی بہن یا خاندانی بہن تھی کیونکہ حضرت سارہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے چاکی بیٹی تھیں۔ یہاں جو حدیث مذکور ہے اس سے پہلے احتمال کی تعیین ہو رہی ہے۔ کیونکہ حضرت ابراہیم نے حضرت سارہ سے فرمایا کہ اس زمین پر سوائے میرے اور تیرے کوئی مومن نہیں۔

قتلک امکم۔ یہ حضرت ابو ہریرہ کا ارشاد ہے یہ اس بات کی دلیل ہے کہ سارے عرب بشمول انصار کرام حضرت اسماعیل علیہ السلام کی اولاد ہیں اہل عرب کو بنی ماء السماء اس بنا پر فرمایا کہ اہل عرب کی زندگی کا مدار بارش ہی کے پانی پر تھا۔ ان کے ملک میں کوئی دریا نہیں۔

بَابُ يَرْثُونَ الشَّلَاةَ فِي الْمَشْجِي ص ۴۹ زق کے معنی تیز چلنا ہے۔

توضیح باب حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے جب بتوں کو توڑ پھوڑ دیا تو ان کی بت پرست قوم ان کے پاس دوڑتی آئی اسی کو قرآن کریم میں فرمایا گیا ہے۔ فَأَقْبَلُوا إِلَيْهِ يَزْفُونَ۔ تو کافراں کی طرف جلدی کرتے آئے (الصافات آیت ۹۴) یہ صرف جمہوی اور کشمینی کے نسخے میں ہے۔ مستمل اور باقیوں کی روایت میں صرف باب ہے وہ بھی بغیر ترجمہ کے اور نسخے کی روایت میں باب نہیں ہے علامہ ابن حجر نے مستمل کے نسخہ کو ترجیح دی ہے۔

۱۷۹۲ عَنْ أَيُّوبَ السَّخْتِيَانِي وَكَثِيرِ بْنِ كَثِيرِ بْنِ الْمُطَّلِبِ بْنِ أَبِي
حلیہ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا۔ سب سے پہلے عورتوں میں کرمند
 وَدَاعَةُ يَزِيدُ أَحَدُهُمَا عَلَى الْآخَرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ ابْنُ
 حضرت اسماعیل کی والدہ نے بنایا۔ انھوں نے کرمند اس لئے لگایا کہ اپنے نشان قدم کو
 عَبَّاسٍ أَوَّلُ مَا اتَّخَذَ النِّسَاءُ الْمُنْطِقَ مِنْ قَبْلِ إِمَامِ إِسْمَاعِيلَ اِتَّخَذَتْ
 شادیں تاکہ سارہ بیچھا نہ کر سکے جب ابراہیم انھیں اور ان کے بچے اسماعیل کو لے کر شام

مِنْطَقًا لَتَنصِيَ أَثَرَهَا عَلَى سَارَةٍ ثُمَّ جَاءَ بِهَا إِبْرَاهِيمُ وَبِابْنِهَا إِسْمَاعِيلَ

سے چلے تھے اس وقت بچہ دودھ پیتا تھا انھیں لے جا کر بیت اللہ کے قریب زم زم کے اوپر
وہی تروضعہ حتیٰ وَضَعَهَا عِنْدَ الْبَيْتِ عِنْدَ دَوْحَةٍ فَوْقَ مَرْمَرٍ

ایک بڑے درخت کے پاس مسجد کے بالائی حصے میں رکھا۔ اس وقت کے میں کوئی نہیں تھا اور نہ
فِي أَعْلَى الْمَسْجِدِ وَلَيْسَ بِمَكَّةَ يَوْمَئِذٍ أَحَدٌ وَلَيْسَ بِهَا مَاءٌ فَوَضَعَهَا

وہاں پانی تھا۔ ان دونوں کو وہاں رکھا اور ان کے پاس ایک پھیل رکھی جس میں کھجوریں تھیں۔ اور غنیمہ
هَٰذَاكَ وَوَضَعَ عِنْدَهَا جَرَابًا فِيهِ تَمْرٌ وَسِقَاءٌ فِيهِ مَاءٌ ثُمَّ لَفَى

رکھا جس میں پانی تھا اس کے بعد حضرت ابراہیم واپس ہونے کے لئے مڑے تو اسمعیل کی ماں بھی ان کے
إِبْرَاهِيمُ مُنْطَلِقًا فَتَبِعَتْهُ أُمُّ إِسْمَاعِيلَ فَقَالَتْ يَا إِبْرَاهِيمُ أَبْنِ

بچے چلیں اور کہا اے ابراہیم کہاں جا رہے ہو اور میں اس نالے میں پھوڑے جا رہے ہوں کوئی نہ
تَذْهَبُ وَتَتْرُكُنِي هَٰذَا الْوَادِي الَّذِي لَيْسَ فِيهِ آبٌ وَلَا

مونس ہے اور نہ کچھ اور ہے۔ حضرت اسمعیل کی والدہ نے یہ کئی مرتبہ کہا۔ اور ابراہیم ان کی طرف التفات
شَيْئٍ فَقَالَتْ لَهُ ذٰلِكَ مَرَارًا وَجَعَلَ لَا يَلْتَفِتُ إِلَيْهَا فَقَالَتْ لَهُ

نہیں فرماتے۔ اس پر انھوں نے بوچھا کیا اللہ نے آپ کو اس کا حکم دیا ہے فرمایا ہاں۔
اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَٰذَا أَقَالَ نَعَمْ قَالَتْ إِذْنٌ لَا يُضَيِّعُنَا ثُمَّ رَجَعَتْ

تو ہاجرہ نے کہا ایسا ہے۔ تو اللہ ہمیں ضائع نہیں فرمائے گا۔ یہ کہہ کر پلٹ آئیں۔ اور ابراہیم
فَانْطَلَقَ إِبْرَاهِيمُ حَتَّىٰ إِذَا كَانَ عِنْدَ الثَّنِيَّةِ حَيْثُ لَا يَرُونَهُ

چلے گئے۔ جب کھائی کے پاس پہنچے جہاں سے وہ انھیں دیکھ نہ پاتے تو بیت اللہ کی طرف منہ
اسْتَقْبَلَ بِوُجْهِهِ الْبَيْتَ ثُمَّ دَعَا بِهَٰؤُلَاءِ الدَّعَوَاتِ وَسَافَعَ

کر کے اور دونوں ہاتھ اٹھا کر یہ دعائیں کیں۔ اے پروردگار میں نے اپنی اولاد ایک
بَدِيهِ فَقَالَ رَبِّ إِنِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي بُوَادٍ غَيْرِ ذِي زَرْعٍ

اچھے نالے میں بسائی ہے۔ جس میں کاشت نہیں ہوتی۔ تیرے عزت والے گھر کے
عِنْدَ بَيْتِكَ الْمُحَرَّمِ حَتَّىٰ يَبْلُغَ يَشْكُرُونَ وَجَعَلْتَ أُمُّ إِسْمَاعِيلَ

پاس۔ تاکہ وہ تیرا شکر کریں۔ اسمعیل کی والدہ اسمعیل کو دودھ پلاتی رہیں اور وہ

تَرْضِعْ اِسْعِیْلَ وَتَشْرَبْ مِنْ ذٰلِكَ الْمَآءِ حَتّٰی اِذَا نَفَدَ مَا فِی السَّقَاءِ

پانی پیتی رہیں۔ یہاں تک کہ جب مشک میں جو پانی تھا ختم ہو گیا تو انھیں پیاس لگی اور ان کے

عَطِشَتْ وَعَطِشَ اِبْنُهَا وَجَعَلَتْ تَنْظُرُ اِلَيْهِ یَتَلَوٰی اَوْ قَالَ یَتَلَبَّطُ

صاحبزادے بھی پیاسے ہو گئے۔ اور تڑپنے لگے۔ راوی نے کہا ایڑیاں دگرگانے لگے اور

فَاِنطَلَقَتْ کَرَاهِیَّةً اَنْ تَنْظُرَ اِلَيْهِ فَوَجَدَتْ الصَّفَا اَقْرَبَ جَبَلٍ

ان کی والدہ انھیں اس حال میں دیکھتیں۔ اس کی تاب نہ لا کر وہ وہاں سے چلیں۔ زمین میں ان

فِی الْاَرْضِ یَلِیْهَا فَقَامَتْ عَلَیْهِ ثُمَّ اسْتَقْبَلَتْ الْوَادِیَ تَنْظُرُ هَلْ

سے سب سے نزدیک پہاڑ صفا تھا وہ اس پر چڑھیں پھر نالے پر نظر ڈالی یہ دیکھنے کے

تَرٰی اَحَدًا فَلَمْ تَرَ اَحَدًا فَهَبَطَتْ مِنْ الصَّفَا حَتّٰی اِذَا بَلَغَتْ

لئے کہ کوئی ہے۔ انھیں کوئی نظر نہ آیا تو صفا سے اتر کر آگے بڑھیں جب نالے میں پہنچیں تو

الْوَادِیَ رَفَعَتْ طَرَفَ دِرْعِهَا ثُمَّ سَعَتْ سَعٰی الْاِنْسَانِ الْجَهُّوْدِ

اپنے کرتے کا دامن اٹھا کر یوں دوڑیں جیسے سخت مصیبت زدہ انسان دوڑتا ہے۔ اور مردہ

حَتّٰی جَاوَزَتْ الْوَادِیَ ثُمَّ اَتَتْ الْمَرْوَةَ فَقَامَتْ عَلَیْهَا فَانْظَرَتْ

پر آئیں۔ اس پر کھڑی ہو کر نظر دوڑائی کہ کوئی دکھائی دے مگر کوئی نظر نہیں آیا۔

هَلْ تَرٰی اَحَدًا فَلَمْ تَرَ اَحَدًا فَفَعَلَتْ ذٰلِكَ سَبْعَ مَرَّاتٍ قَالَ

اس طرح سات مرتبہ کیا۔ ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا۔ کہ نبی صلی اللہ

اِبْنُ عَبَّاسٍ قَالَ النَّبِیُّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّمَ قَلِیْدَ لَکَ

تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اسی وجہ سے لوگ صفا و مروہ کے درمیان سعی کرنے لگے۔

سَعٰی النَّاسُ بَیْنَهُمَا فَلَمَّا اَشْرَفَتْ عَلٰی الْمَرْوَةِ سَمِعَتْ صَوْتًا

ساتویں بار جب مروہ پر چڑھیں تو ایک آواز سنی اس پر انھوں نے اپنے آپ

فَقَالَتْ صِهْ تُرِیْدُ نَفْسَهَا ثُمَّ سَمِعَتْ فَسَمِعَتْ اِیْضًا فَقَالَتْ

سے کہا چپ رہو۔ اس کے بعد سننے کی کوشش کی تو پھر سنا اور کہا تو نے آواز تو سنائی کاش میرے

قَدْ اَسْمَعْتُ اِنْ کَانَ عِنْدَکَ عَوَاتٌ فَاِذَا هِیَ بِالْمَلِکِ عِنْدَ

پاس مدد کا کوئی سامان ہوتا۔ اب انھوں نے زمزم کے پاس فرشتے کو دیکھا۔ جس نے

مَوْضِعَ زَمْزَمَ فَبَحَثَ بِحَقِّهِ اَوْ قَالَ بِجَنَاحِهِ حَتَّى ظَهَرَ الْمَاءُ فَمَجَعَتْ

ابنی اڑی یا بازو سے زمین کو کریدا۔ یہاں تک کہ پانی نکل آیا۔ حضرت ہاجرہ اسے گھیرنے

مَحْوَصَةً وَقَهْوُلُ بِيَدِهَا هَكَذَا وَجَعَلَتْ تَغْرِفُ مِنَ الْمَاءِ فِي

لگیں۔ اور اپنے ہاتھوں سے اسے گھیرنے لگیں۔ اور پانی جلو میں لے کر مشک میں بھرنے لگیں۔

سَقَاهَا وَهُوَ يَفْوُزُ بَعْدَ مَا تَغْرِفُ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ النَّبِيُّ

جلو لینے کے بعد بھی پانی اُبتا رہا۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا۔ کہ نبی صلی اللہ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْحَمُ اللَّهُ أُمَّ إِسْمَاعِيلَ لَوْ تَرَكْتُ زَمْزَمَ

تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اللہ اسماعیل کی والدہ پر رحم فرمائے اگر زرم زم کو چھوڑ دیتیں۔ یا

اَوْ قَالَ لَوْ لَمْ تَغْرِفْ مِنَ الْمَاءِ لَكَانَتْ زَمْزَمُ عَيْنًا مَعِينًا قَالَ فَشَرِبَتْ

یہ فرمایا۔ کہ اگر پانی جلو میں نہ لیتیں تو زرم زم ایک بہتا ہوا چشمہ ہوتا۔ حضرت ہاجرہ نے وہ پانی

وَأَرْضَعَتْ وَلَدَهَا فَقَالَ لَهَا الْمَلَكُ لَا تَخَافِي الصَّيْعَةَ فَإِنَّ هَهُنَا

بیا اور بچے کو دودھ پلایا۔ ان سے فرشتے نے کہا۔ کہ صانع ہونے کا اندیشہ نہ کرو۔ یہاں بیت اللہ

بَيْتُ اللَّهِ يَبْنِي هَذَا الْعِلَامُ وَأَبُو لَا وَإِنَّ اللَّهَ لَا يُصْبِحُ أَهْلُهُ وَكَانَ

ہے۔ جسے یہ بچہ اور اس کے والد تعمیر کریں گے اور یقین رکھو کہ اللہ اس کے باشندوں کو صانع

الْبَيْتِ مَرْتَفِعًا مِنَ الْأَرْضِ كَالرَّابِيَةِ تَأْتِيهِ السُّيُوفُ فَتَأْخُذُ عَنْ

نہیں فرمائے گا۔ اور بیت اللہ ٹیلے کے مثل زمین سے اونچا تھا۔ سیلاب دائیں بائیں سے ہو کر

يَمِينِهِ وَشَمَالِهِ فَكَانَتْ كَذَلِكَ حَتَّى مَرَّتْ بِهِمْ رَفْقَةٌ مِّنْ جِبْرِ

گزر جاتا۔ ہاجرہ ایسے ہی رہیں۔ یہاں تک کہ جبرہم کے کچھ لوگ یا یہ کہا جبرہم کے کچھ گھرانے

أَوْ أَهْلُ بَيْتٍ مِّنْ جَرَهُمْ مُّقْبِلِينَ مِنْ طَرِيقٍ كَذَاءٍ فَتَزَلُّوا فِي

”کذا“ کے راستے سے آئے اور کے کے نشیبی علاقے میں اترے انھوں نے ایک پڑے کو منڈلاتے

اسْفَلَ مَكَّةَ فَرَأَوْا طَائِرًا عَائِفًا فَقَالُوا إِنَّ هَذَا الطَّائِرُ لَيَدُورُ عَلَى

دیکھا۔ تو انھوں نے کہا۔ کہ یہ بزمندہ پانی پر منڈلا رہی ہے۔ حالانکہ اس نالے سے ہم بار بار گزرے

مَاءٍ لِّصَهْلٍ نَابِهًا الْوَادِي وَمَا فِيهِ مَا عَفَّارَسَلُوا أَجْرِيًّا أَوْ جَرِيًّا

ہیں اس میں پانی نہیں۔ اب انھوں نے ایک دو آدمی کو تلاش کے لئے بھیجا۔ انھوں نے پانی دیکھا۔

فَاذْهَبْ إِلَى الْمَاءِ فَرَجِعُوا فَخَبِرُوهُمْ بِالْمَاءِ فَاَقْبِلُوا قَالُوا وَاهُمْ

واہس آکر ساتھیوں کو پانی کی موجودگی کی خبر دی۔ اب سب وہاں سے آگے چلے۔ اور حضرت اسمعیل کی

اسْمِعِيلُ عِنْدَ الْمَاءِ فَقَالُوا اتَاذِينُنَا اَنْ تَنْتَزِلَ عِنْدَكَ قَالَتْ

والدہ پانی کے پاس تھیں۔ ان لوگوں نے عرض کیا۔ کیا ہمیں یہاں اترنے کی اجازت دیتی ہیں۔ انھوں

نَعَمْ وَلَكِنْ لَّاحِقُ لَكُمْ فِي الْمَاءِ قَالُوا نَعَمْ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ

نے فرمایا۔ اجازت ہے۔ لیکن تمہیں پانی میں کوئی مالکانہ حق نہ ہوگا۔ ان لوگوں نے کہا ہمیں منظور ہے۔

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَالْفَى ذَلِكَ أُمُّ إِسْمَاعِيلَ وَهِيَ

ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اسمعیل کی والدہ نے اسے غنیمت

نَحِبْتُ الْإِنْسَ فَنَزَلُوا وَأَرْسَلُوا إِلَى أَهْلِيهِمْ فَنَزَلُوا أَمَهُمْ حَتَّى

بانا۔ وہ چاہتی بھی تھیں کہ کچھ لوگ یہاں رہیں جن سے انس حاصل ہو۔ ان لوگوں نے اپنے اہل کو

إِذَا كَانَ بِهَا أَهْلٌ أَبْيَاتَ مِنْهُمْ وَشَبَّ الْغُلَامُ وَتَعَلَّمَ الْعَرَبِيَّةَ

بلایا اور وہیں بس گئے۔ یہاں تک کہ ان کے کئی گھر آباد ہو گئے۔ بچہ جوان ہو گیا اور انھیں (جرہم)

مِنْهُمْ وَأَنْفُسَهُمْ وَأَعْجَبَهُمْ حِينَ شَبَّ فَلَمَّا أَذْرَكَ نَزَّ وَجُوهٌ

سے عربی سیکھی۔ جوان ہونے پر بچہ انھیں بہت بھایا اور پسند آیا۔ جب بالغ ہو گیا تو انھوں نے اپنے

أَمْرًا قَدْ مَنَّهُمْ وَمَا نَتْ أُمُّ إِسْمَاعِيلَ فَجَاءَ إِبْرَاهِيمَ بَعْدَ مَا تَزَوَّجَ

میں سے ایک عورت سے اس کی شادی کر دی۔ حضرت اسمعیل کی والدہ کا انتقال ہو گیا۔ اسمعیل کی شادی کے بعد

إِسْمَاعِيلُ يُطَالِعُ تَرْكَتَهُ فَلَمْ يَجِدْ إِسْمَاعِيلَ فَسَأَلَ امْرَأَتَهُ عَنْهُ

ابراہیم اپنے ترکے کو دیکھنے کے لئے آئے۔ اسمعیل کو گھر موجود نہیں پایا۔ تو ان کی امی سے ان کے بارے میں

فَقَالَتْ خَرَجَ يَتِيمًا لَنَا ثُمَّ سَأَلَهَا عَنْ عَيْشِهِمْ وَهَيْئَتِهِمْ فَقَالَتْ

پوچھا۔ اس نے بتایا۔ ہمارے لئے کچھ تلاش کرنے گئے ہیں۔ پھر انھوں نے اس سے ان کے گذر بسر کے بارے میں

مُحْنٌ بِشَرِّ حُحْنٍ فِي ضَيْقٍ وَشِدَّةٍ فَشَكَتْ إِلَيْهِ قَالَ فَاذْجَأْ

بوچھا تو اس نے کہا ہم بری حالت اور تنگ دستی اور سختی میں ہیں۔ اس نے ان (رضی) سے شکایت کی۔

نَزَّوَجَكَ إِقْرَأْ عَلَيْهِ السَّلَامَ وَقُولِي لَهُ يُعْزِرُ عَنِّي بَابَهُ فَلَمَّا

فرمایا جب تمہارا شوہر آئے تو اس سے سلام کہنا اور یہ بھی کہنا کہ اپنے دروازے کی جو کھٹ بدل ڈالو۔

جَاءَ اسْمَعِيلُ كَانَهُ اَنْسَ شَيْئًا فَقَالَ هَلْ جَاءَ كُمْ مِنْ اَحَدٍ قَالَتْ نَعَمْ

جب اسمعیل واپس ہوئے تو انہوں نے کچھ بولے اُسنائی محسوس کی۔ اپنی زوجہ سے پوچھا۔

جَاءَنَا شَيْخٌ كَذَّابٌ اَوْ كَذَّافَسًا لَنَا عَنْكَ فَاخْبَرْتُهُ وَسَا لَتْنِي كَيْفَ

کیا کوئی آیا تھا۔ اس نے کہا ہاں اس علیہ کے ایک بوڑھے شخص آئے تھے۔ انہوں نے ہمارے

عِيشَتَنَا فَاخْبَرْتُهُ اَنَا فِي جَهْدٍ وَشِدَّةٍ قَالَ فَهَلْ اَوْصَاكَ بِشَيْءٍ

بارے میں پوچھا میں نے ان کو بتایا۔ انہوں نے پوچھا تمہاری زندگی کیسے گزر رہی ہے۔ تو میں نے

قَالَتْ نَعَمْ اَمْرِي اَنْ اَقْرَأَ عَلَيْكَ السَّلَامَ وَيَقُولُ غَيْرَ عِثَّةٍ بَابِكَ

ان کو بتایا۔ کہ ہم تعلق اور سختی میں ہیں پوچھا کیا انہوں نے تم کو کچھ وصیت کی تھی۔ اس نے بتایا ہاں مجھے

قَالَ ذَاكَ اِنِّي رُقِدْتُ اَمْرِي اَنْ اُفَارِقَكَ الْحَقِّيْ بِاَهْلِكَ فَطَلَقَهَا

حکم دیا تھا کہ تمہیں سلام کہوں وہ یہ کہہ گئے ہیں۔ کہ اپنے دروازے کے چوکھٹ بدل دو۔ فرمایا وہ میرے والد

وَتَزَوَّجَ مِنْهُمْ اُخْرٰى فَلَبِثَ عَنْهُمْ اِبْرَاهِيْمَ مَا شَاءَ اللّٰهُ ثُمَّ

تھے۔ اور انہوں نے مجھے حکم دیا ہے کہ تم سے بدلتی کرلوں۔ اپنے اہل کے یہاں چل جا۔ اور اسے طلاق دے دیا۔

اَتَتْهُمْ بَعْدُ فَلَمْ يَجِدُوْهُ وَدَخَلَ عَلَى امْرَاَتِهِ فَسَاَلَهَا عَنْهُ فَقَالَتْ

اور جی جبرہم ہی میں دوسری شادی کر لی جتنے دن اللہ نے چاہا ابراہیم ان کے پاس نہیں آئے پھر اس کے بعد تشریف

خَرَجَ يَبْتَغِيْ لَنَا قَالَتْ كَيْفَ اَنْتُمْ وَسَاَلَهَا عَنْ عِيْسٰى وَهَبِيْمَ

لئے۔ پھر اسمعیل کو گھر میں نہیں پایا۔ ان کی زوجہ کے پاس تشریف لے گئے اور اس سے اسمعیل کو پوچھا۔ تو اس نے کہا

فَقَالَتْ نَحْنُ بِمَحْيَرٍ وَسَعَةٍ وَاَتْنَتْ عَلَى اللّٰهِ قَالَ مَا طَعَامُكُمْ قَالَتْ

وہ باہر ہمارے کھانے کے لئے کچھ تلاش کرنے گئے ہیں۔ پوچھا تم لوگ کس حال میں ہو اور ان کے گزر بسر کا حال پوچھا اس

الْحَمْدُ قَالَ فَمَا شَرَابُكُمْ قَالَتْ الْمَاءُ قَالَ اَللّٰهُمَّ بَارِكْ لَهُمْ فِي الْاَحْمَرِ

نے کہا ہم ابھی حالت اور کشائش میں ہیں۔ اور اللہ کی ثنا کی پوچھا تمہاری غذا کیا ہے اس نے کہا گوشت پوچھا پتے کیا ہوں

وَالْمَاءُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ يَوْمَئِذٍ

نے کہا پانی۔ حضرت ابراہیم نے کہا اے اللہ ان کو گوشت اور پانی میں برکت دے۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔

حَبٌّ وَلَوْ كَانَ لَهُمْ دَعَا لَّهُمْ فِيْهِ قَالَ فَهُمَا لَا يَخْلُو عَلَيْهِمَا اَحَدٌ

اس وقت ان کے لئے دعا نہ تھا۔ اگر ہوتا تو دانے میں بھی برکت کی دعا کرتے۔ فرمایا ان کے علاوہ کہیں اور صر

بَخِيرَ مَلَكَةَ إِلَّا لَمْ يُؤَافِقَا قَالَ فَإِذَا جَاءَ مِنْ وَجْهِكَ فَأَقْرَرُنِي عَلَيْهِ السَّلَامُ

گوشت اور پانی پر گزارہ مزاج کے موافق نہیں ہوتا۔ حضرت ابراہیم نے فرمایا جب تمہارے شوہر آئیں تو ان سے

وَمُرِّيهِ يَثْبُتُ عَتَبَةً بَابِهِ فَلَمَّا جَاءَ إِسْمَاعِيلُ قَالَ هَلْ أَنْتُمْ مِنْ أَحَدٍ

سلام کہنا اور کہنا کہ اپنے دروازے کی جو کھٹ باقی رکھو۔ جب اسمعیل آئے تو بوچھا کیا تمہارے پاس کوئی آیا

قَالَتْ نَعَمْ أَنَا نَا شَيْخٌ حَسَنُ الْمَيْئَةِ وَاثْنَتْ عَلَيْهِ فَسَأَلَنِي عَنْكَ

تھا۔ ان کی زوجہ نے بتایا ہاں ایک شاندار بزرگ تشریف لائے تھے۔ اس نے ان کی خوبیاں بیان کیں اور

فَاخْبَرْتُهُ فَسَأَلَنِي كَيْفَ عَيْشُنَا فَاخْبَرْتُهُ أَنَا بِمَخِيرَ قَالَ فَأَوْصَاكِ بِشَيْءٍ

انہوں نے آپ کو بوچھا تھا۔ میں نے ان کو بتایا پھر ہمارے گزیر کو بوچھا تو میں نے بتایا کہ ہم ابھی طرح

قَالَتْ نَعَمْ هُوَ يَقْرَأُ عَلَيْكَ السَّلَامَ وَيَأْمُرُكَ أَنْ تَثْبُتَ عَتَبَةً

ہیں۔ بوچھا چلتے چلتے کچھ فرما گئے میں نے ان سے کہا ہاں آپ کو سلام کہہ گئے ہیں اور حکم دے گئے ہیں کہ

بَابُكَ قَالَ ذَاكَ أَبِي وَأَنْتِ الْعَتَبَةُ أَمَرَنِي أَنْ أُمْسِكَ ثُمَّ لَبِثَ

اپنے دروازے کی جو کھٹ باقی رکھ۔ فرمایا یہ میرے والد تھے اور تو دروازے کی جو کھٹ ہے۔ مجھے حکم

عَنْهُمْ مَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ جَاءَ بَعْدَ ذَلِكَ وَإِسْمَاعِيلُ يُبْرِي نَبْلًا لَهُ

دیا ہے کہ تجھے رکھے رہوں۔ اس کے بعد جتنے دن اللہ نے چاہا نہیں آئے۔ اس کے بعد آئے اور

تَحْتَ دَوْحَةٍ قَرِيبًا مِنْ زَمْزَمَ فَلَمَّا سَرَّ آتَاهُ إِلَيْهِ فَصْنَعُ كَمَا يَصْنَعُ الْوَالِدُ

اسمعیل تیر درست کر رہے تھے۔ بڑے درخت کے پاس زم زم کے قریب جب ان کو دیکھا تو دونوں نے وہ کیا

بِالْوَلَدِ وَالْوَلَدُ بِالْوَالِدِ ثُمَّ قَالَ يَا إِسْمَاعِيلُ إِنَّ اللَّهَ أَمَرَنِي بِأَمْرٍ قَالَ

جو باپ بیٹے کے ساتھ اور بیٹا باپ کے ساتھ کرتا ہے۔ فرمایا۔ اے اسمعیل اللہ نے مجھے ایک حکم دیا ہے۔

فَأَصْنَعُ مَا أَمَرَكَ رَبُّكَ قَالَ وَلَعَيْنِي قَالَ وَأُعِينُكَ قَالَ فَإِنَّ اللَّهَ

عرض کیا جو حکم دیا ہے اس کی تعمیل کیجئے۔ فرمایا تم میری مدد کرو گے عرض کیا ساتھ دوں گا فرمایا۔ اللہ نے

أَمَرَنِي أَنْ أَبْنِيَ هَهُنَا بَيْتًا وَأَشَارَ إِلَى أَكْمَةِ مَرْتَفَعَةٍ عَلَى مَا حَوْلَهَا

مجھے حکم دیا ہے کہ یہاں ایک گھر بناؤں اور ایک ایسے ٹیلے کی طرف اشارہ فرمایا۔ جو ارد گرد سے

قَالَ فَعِنْدَ ذَلِكَ رَفَعَ الْقَوَاعِدَ مِنَ الْبَيْتِ فَجَعَلَ إِسْمَاعِيلُ يَأْتِي

بلند تھا۔ وہیں بیت اللہ کی کرسی بلند کی اسمعیل بٹھرتے آئے اور ابراہیم چنتے۔ جب

بِالْحِجَارَةِ وَإِبْرَاهِيمَ يُبْنِي حَتَّىٰ إِذَا رَفَعَ الْبِنَاءُ جَاءَ بِهَذَا الْحَجَرِ فَوَضَعَهُ

عمارت اونچی ہو گئی تو یہ پتھر لائے اور حضرت ابراہیم کے لئے رکھا۔ جس پر کھڑے ہو کر تعمیر

لَهُ فَنَامَ عَلَيْهِ وَهُوَ يُبْنِي وَإِسْمَاعِيلُ يُنَادِيهِ الْحِجَارَةُ وَهِيَ يَقُولَانِ لَنَا

کرتے تھے۔ اور اسمعیل پتھر دیتے تھے۔ وہ دونوں یہ دعا بھی کرتے جاتے۔ اے رب ہماری طرف سے

تَقْبَلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ قَالَ فَجَعَلَا بُيُوتًا حَتَّىٰ يَذُورَ حَوْلَ

قبول فرما۔ بیشک تو سننے والا علم والا ہے۔ دونوں بیت اللہ کے ارد گرد گھوم گھوم کر بناتے

الْبَيْتِ وَهِيَ يَقُولَانِ رَبَّنَا تَقْبَلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ۔

رہے۔ اور یہ دعا کرتے رہے۔ اے اللہ ہماری طرف سے قبول فرما بیشک تو سنتا ہے جانتا ہے۔

۱۷۹۲

تشریحات

حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے حضرت اسمعیل علیہ الصلوٰۃ والسلام کو مکہ معظمہ میں لاکر آباد فرمایا اس قصے کے اجزاء امام بخاری نے کئی جگہ روایت کئے ہیں۔ یہاں دو راویوں کے بیان کے ہوئے قصوں کو اکٹھا کر اس ترتیب سے قصے کو ذکر فرمایا ہے کہ پوری بات ذہن میں آجاتی ہے۔

الْمِنْطِقُ۔ نطق۔ پٹھو کا۔ کمر بند۔ عرب کی عورتیں کام کاج کے وقت کمر میں ایک کپڑا باندھ لیتی تھیں۔ اس کو منطق اور نطق کہتے ہیں۔ حضرت سارہ نے حضرت ہاجرہ کو حضرت ابراہیم علیہ السلام کو مہر کر دیا۔ حضرت ہاجرہ حاملہ ہو گئیں اس پر حضرت سارہ کو غیرت آئی تو انھوں نے قسم کھائی کہ ان کے تین عضو کو کاٹیں گی اس سے گھبرا کر حضرت ہاجرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا گھر چھوڑ کر باہر نکل گئیں اور اپنے نطق کے پیچھے حصہ کو زمین تک لٹکا دیا تاکہ ان کے نشان قدم مٹتے جائیں۔ حضرت ابراہیم کو جب یہ بات معلوم ہوئی تو انھوں نے حضرت سارہ سے سفارش کی اور فرمایا۔ ان کے دونوں کانوں میں سوراخ کر دے اور ان کا خنہ کر دے۔ چنانچہ حضرت سارہ نے اس پر عمل کیا پھر حکم الہی حضرت ابراہیم حضرت ہاجرہ و اسماعیل کو لے کر مکہ معظمہ آئے۔ یہ سفر بیدل فرمایا تھا یا براق پر وہ دونوں قول ہے۔

عند دوحۃ۔ دوحہ کے معنی بڑا درخت، بیت اللہ کے قریب جہاں زم زم شریف ہے وہاں ایک بڑا درخت تھا۔ وہیں لاکر ماں بیٹے کو حضرت ابراہیم نے رکھا۔ ایک تھیل میں کھجوریں اور ایک مشک میں پانی آئیں دے کر حضرت ابراہیم علیہ السلام واپس ہوئے۔

وعطش ابنہا۔ اس وقت حضرت اسماعیل کی عمر دو سال تھی۔ حضرت ہاجرہ کا دودھ سوکھ گیا۔ حضرت اسماعیل بھوک و پیاس سے تڑپنے لگے۔ اس کو راوی نے بتلوی اویتلبط سے تعبیر کیا ہے یعنی بھوک اور پیاس کی شدت میں لوٹنے لگے۔

غَوَاتٌ۔ غوات کے معنی فریادری کے ہیں۔ یعنی اگر تیرے پاس فریادری کا کوئی سامان ہو تو میری مدد کرو۔
فَبَحَثْ بِعَقِبِهِ۔ یعنی اپنی اڑی یا اپنے بازو سے زمین کو کریڈا۔ اور ایک روایت میں ہے کہ اپنے پاؤں سے جبریل نے اڑی ماری۔ اور دوسری روایت میں ہے کہ اپنی انگلی سے زمین کو کریڈا جس سے پانی ابلنے لگا۔
مِنْ جُرْهُمُ۔ یہ یمن کے باشندے بنی قحطان کے فرد تھے جو سام بن نوح کی اولاد میں سے ہیں ان کے سردار کا نام مضاض بن عمرو تھا۔ ایک روایت میں یہ ہے کہ اس وقت یہ لوگ مکہ کے قریب ہی کسی وادی میں تھے۔ جبرہم اور اس کے بھائی قطورا جو اس قبیلے کے جد اعلیٰ ہیں سب سے پہلے عربی زبان ان لوگوں نے بولنی شروع کی ہے۔ حضرت اسمعیل نے انھیں میں پرورش پائی اور انھیں سے عربی زبان سیکھی اور پراس حدیث کے منافی نہیں جو حاکم نے ابن عباس سے روایت کی ہے کہ سب سے پہلے عربی زبان میں حضرت اسمعیل نے کلام کیا۔ اس حدیث سے مراد یہ ہے کہ اولاد ابراہیم میں سب سے پہلے حضرت اسمعیل نے عربی میں کلام کیا۔
زَوْجِوَلَا۔ بیوی کا نام کیا تھا اس میں شدید اختلاف ہے اسی طرح یہ کس کی صاحبزادی تھیں اس میں اختلاف ہے۔ سہیلی نے کہا ان کا نام جدار بنت سعد تھا۔ ابن اسحق سے روایت ہے کہ ان کا نام عمارہ بنت سعد بنت اسامہ تھا۔ ابو جہم کی حدیث میں ہے کہ یہ صدار کی بیٹی تھیں۔ اس میں نام مذکور نہیں۔ حضرت اسماعیل نے خود ان کے باپ کے یہاں پیغام بھیجا۔ اور انھوں نے شادی کر دی۔

مَاتَتْ اُمُّ اسْمَاعِيلَ۔ اسی اثنا میں حضرت ہاجرہ کا انتقال ہو گیا حضرت اسماعیل نے انھیں حطیم میں دفن فرمایا۔ انتقال کے وقت ان کی عمر نوے سال تھی۔

فَتَزَوَّجَ مِنْهُمْ اُخْرٰی۔ حضرت ابراہیم کے حکم کے بموجب پہلی زوجہ کو طلاق دے دیا اور پھر بنی جبرہم ہی کی دوسری لڑکی سے شادی کی جن کا نام شامہ بنت محلل یا عاتقہ بنت هشام تھا ان کے بارے میں اور بھی روایتیں ہیں۔ انھیں سے حضرت اسماعیل کے بارہ بچے پیدا ہوئے۔

لَمَّا يَصْنَعُ الْوَالِدُ بِالْوَلَدِ۔ یعنی سینہ سے لگایا، مصافحہ کیا، دست بوسی کی یا پیشانی چوما اس وقت حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی عمر سو سال کی تھی۔ گذر چکا کہ بیت اللہ شریف کی تعمیر سب سے پہلے فرشتوں نے کی تھی۔ طوفان نوح میں اس کی عمارت اٹھالی گئی طوفان کے بعد بیت اللہ شریف کی جگہ ایک ٹیلہ کی طرح موجود تھی وہیں پر بیت اللہ شریف کی بنیادیں کھودی گئیں اور عمارت بنالی گئی۔

ایک حدیث میں ہے کہ اللہ عز و جل نے ایک بادل بھیجا۔ وہ بیت اللہ کی جگہ آکر سایہ فگن ہو گیا۔ اسی سے بیت اللہ شریف کی حد بندی کی۔ بیت اللہ شریف کی عمارت حضرت ابراہیم علیہ السلام کے ہاتھ سے نوباتہ اونچی تھی۔ اور اس کا دور تیس ہاتھ تھا۔

اس کے لئے پھت نہیں تھی ایک دروازہ رکھا اور اندر دروازہ کے پاس ایک گدھا کھودا جس میں بیت اللہ شریف کا نذرانہ رکھا جاتا تھا پانچ پہاڑوں کے پتھروں سے بنا ہے۔ حرار، شمیر، لبنان، جبل طو

جل بیت المقدس، کعبہ شریف کی دیواریں تو بدلی گئی ہیں مگر بنیاد وہی باقی ہے جو حضرت ابراہیم اور اسماعیل نے قائم کی تھیں۔

قبل بعثت قریش نے جو تعمیر کی اس بیت اللہ کا کچھ حصہ حطیم میں شامل کر کے باہر کر دیا۔ اور آج تک اسی پر عمارت باقی ہے جس کی تفصیل نزهۃ القاری جلد اول میں مذکور ہو چکی ہے ناظرین اس کی طرف رجوع کریں۔

جاء بهذا الحجر۔ اس سے مراد وہ پتھر ہے جس پر کھڑے ہو کر حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے دیواروں کی تعمیر کی ہے جسے مقام ابراہیم کہتے ہیں جو اب بھی موجود ہے۔ مسجد حرام میں کعبہ شریف کے پورب، اتر جانب کچھ فاصلے پر رکھا ہوا ہے۔ دیواریں جتنی اونچی ہوتی جاتی تھیں یہ پتھر بھی اونچا ہونا جاتا تھا تعمیر کرتے کرتے جب دیواریں اونچی ہو گئیں اتنی جہاں حجر اسود نصب ہے تو حضرت ابراہیم نے حضرت اسماعیل سے فرمایا۔ اے بیٹے! ایک اچھا پتھر تلاش کر کے لاؤ میں اسے لگا دوں۔ جہاں سے لوگ اپنے طواف کو شروع اور جہاں ختم کریں۔ انھوں نے معذرت کی کہ میں تھکا ہوا ہوں۔ حضرت ابراہیم نے فرمایا پھر بھی حضرت اسماعیل جب واپس آئے تو دیکھا کہ ایک خوبصورت پتھر وہاں لگا ہوا ہے۔ پوچھا ابا یہ کون لایا ہے فرمایا اے وہ لایا ہے جو تیرے اوپر بھروسہ نہیں کرتا۔

یہ پتھر حضرت جبریل امین ہندوستان سے لائے تھے۔ یہ وہی پتھر ہے جس پر بیٹھے ہوئے حضرت آدم جنت سے تشریف لائے تھے یہ دودھ کی طرح سفید تھا بسو دینے والوں کی گناہوں کو جذب کرتے کرتے سیاہ ہو گیا۔

۱۷۹۳ حَدَّثَنَا اِبْرَاهِيْمُ التِّيمَنِيُّ عَنْ اَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ اَبَا ذَرٍّ قَالَ

عَلَّمَ مَرْثَ حضرت ابو ذر نے کہا کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! زمین میں سب سے

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ مَسْجِدٍ وَضِعَ فِي الْأَرْضِ أَوَّلُ قَالَ

پہلے کس مسجد کی بنیاد رکھی گئی ہے؟ فرمایا مسجد حرام کی پھر میں نے عرض کیا

مَسْجِدُ الْحَرَامِ قُلْتُ ثُمَّ أَيٌّ قَالَ الْمَسْجِدُ الْأَقْصَى قُلْتُ كَمْ

پھر کس کی فرمایا مسجد اقصیٰ کی۔ میں نے عرض کیا ان کے درمیان کتنی مدت ہے؟

كَانَ بَيْنَهُمَا قَالَ أَرْبَعُونَ سَنَةً ثُمَّ إِنَّمَا أَذْرَكَكَ الصَّلَاةُ بَعْدَ

فرمایا چالیس سال۔ پھر تم کو جہاں نماز کا وقت مل جائے وہیں پڑھ لو اس

فَصَلِّهٖ فَإِنَّ الْفَضْلَ فِيْهِ عَمَّ

لئے کہ فضیلت اسی میں ہے ۔

۱۷۹۳

تشریحات

اربعون سنة - علامہ ابن جوزی نے کہا کہ یہ بہت مشکل ہے اس لئے کہ کعبہ کی تعمیر حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے کی ہے اور بیت المقدس کی تعمیر حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام نے کی۔ ان دونوں حضرات کے درمیان ایک ہزار سال کے عرصہ کا زمانہ ہے۔ علامہ قرطبی نے یہ جواب دیا کہ حدیث میں بنیاد کا ذکر ہے۔ کعبہ کی بنیاد حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے رکھی تھی ہو سکتا ہے کہ خود انھوں نے ہی پانچ سال بعد بیت المقدس کی بھی بنیاد رکھی ہو۔ اس کی تائید اس سے ہوتی ہے کہ ابن ہشام نے اپنی کتاب النبی میں ذکر کیا ہے کہ کعبہ کی تعمیر کے بعد حضرت جبریل علیہ السلام نے حضرت آدم سے فرمایا کہ بیت المقدس چلو اور اس کی عمارت بناؤ۔ تو انھوں نے اسے تعمیر کیا۔ پھر حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے کعبہ کی اور حضرت سلیمان علیہ السلام نے بیت المقدس کی تجدید کی۔

۱۷۹۴ عَنْ عُمَرَ وَبْنِ سُلَيْمٍ الزُّرَّارِيِّ أَخْبَرَنِي أَبُو حَمْدٍ السَّاعِدِيُّ

حدیث حضرت ابو حمید ساعدی نے مجھے خبر دی کہ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ ہم حضور پر

إِنَّهُمْ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ تُصَلِّيٰ عَلَيْكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

کیسے درود پڑھیں؟ تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا پھر کہو اے اللہ

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَ

رحمت نازل فرما۔ محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر اور ان کی ازواج اور ان کی ذریت پر جیسے تو نے

ذُرِّيَّتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارَكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ

رحمت نازل فرمائی آل ابراہیم پر اور برکت نازل فرما محمد پر اور ان کی ازواج اور ذریت پر جیسے

وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ - إِنَّكَ حَمِيدٌ مُّجِيدٌ - عَلَ

تو نے برکت نازل فرمائی آل ابراہیم پر بیشک تو تعریف کیا ہوا بزرگ ہے ۔

۱۷۹۵ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي لَيْلَى قَالَ لَقِيتُ كَعْبَ بْنَ

حدیث عبد الرحمن بن ابی لیل نے کہا کہ مجھ سے کعب بن عجرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ

عہ باب - دو جہانلداؤد سلیمان ص ۸۷ مسلم صلوٰۃ، سنائی صلوٰۃ، وتفسیر

علمہ ثانی دعوات باب هل يصلي على غير النبي ص ۹۱، مسلم ابوداؤد، سنائی صلوٰۃ وتفسیر ابن ماجہ صلوٰۃ۔

عَجَبَةً فَقَالَ أَلَا أَهْدِي لَكَ هَدِيَّةً سَمِعْتُهَا مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

نے ملاقات کی اور فرمایا کیا میں تجھے وہ ہدیہ نہ پیش کروں جو میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

تعالیٰ علیہ وسلم فقلتُ بلی فأهدہا لی فقال سَلْنَا رَسُولَ اللَّهِ

علیہ وسلم سے سنا ہے میں نے کہا ضرور یہ ہدیہ مجھے عطا فرمائیے تو انھوں نے کہا کہ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ الصَّلَاةُ عَلَيْكُمْ

ہم نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سوال کیا اور ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ آپ کے اہل بیت

أَهْلَ الْبَيْتِ فَإِنَّ اللَّهَ قَدْ عَلَّمَنَا كَيْفَ نُسَلِّمُ عَلَيْكَ قَالَ قُولُوا اللَّهُمَّ

پر درود کیسے ہے اللہ نے ہم کو آپ پر سلام کرنے کا طریقہ سکھا دیا ہے فرمایا کہو اے اللہ

صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ

اپنی رحمت نازل فرما محمد اور آل محمد پر جیسے تو نے رحمت نازل فرمائی ابراہیم اور آل ابراہیم پر بیشک

إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ - اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ

تو تعریف کیا ہوا بزرگ ہے - اے اللہ برکت نازل فرما محمد اور آل محمد پر جیسے

مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ -

تو نے برکت نازل فرمائی ابراہیم اور آل ابراہیم پر - بے شک تو تعریف کیا ہوا بزرگ ہے -

۱۷۹۵
تشریحات

حضرت ابوذر کی روایت میں آل ابراہیم میں لفظ آل مقم ہے - مراد خود ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام ہیں - آل محمد سے مراد یا تو خاص اولاد سیدہ فاطمہ زہرا رضی اللہ تعالیٰ عنہا ہیں یا وہ تمام بنی ہاشم

بنی مطلب جنھیں زکوٰۃ لینا جائز نہیں - اور اس کا بھی احتمال ہے کہ آل سے مراد تمام مسلمان ہوں جیسا کہ ایک

حدیث میں فرمایا - من تبعنی فهو آلی - جو میری اتباع کرے وہ میری آل ہے -

کما صلیت علی ابراہیم - اس میں افضل کی مفضول کے ساتھ تشبیہ نہیں بلکہ غیر اعرف کی اعرف

کے ساتھ ہے - حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام اور ان کی آل پر اللہ عزوجل کی خصوصی رحمتیں اور بے پناہ برکتیں

اس وقت بھی سب کو معلوم تھیں - اس لئے کیا صلیت علی ابراہیم وبارکت علی ابراہیم فرمایا گیا -

کیف الصلوٰۃ - سوال کی بنیاد یہ تھی کہ قرآن کریم میں فرمایا گیا - یا ایہا الذین آمنوا صلوا علیہ

وسلموا تسلیما - اے ایمان والو نبی پر درود بھیجو اور ان پر سلام بھیجو جیسا کہ سلام بھیجنے کا حق ہے - تشہد میں سلام

عہ ثانی تفسیر - تفسیر سورہ احزاب باب قولہ ان اللہ وملتک لہ یصلون علی النبی صلیہ دعوات باب الصلوٰۃ

علی النبی صلیہ وسلم، ابو داؤد، ترمذی، ابن ماجہ - کلہم فی الصلوٰۃ -

کا طریقہ سکھایا۔ کہ یوں کہو السلام علیک ایہا النبی ورحمۃ اللہ وبرکاتہ۔ حضور درود پڑھنے کا طریقہ بھی سکھادیں۔

۱۷۹۶ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
 حَدَّثَنَا عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا نَبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ
 عَنْهُمَا قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعَوِّذُ الْحَسَنَ وَ
 الْحُسَيْنَ وَ يَقُولُ إِنَّ أَبَاكَمَا كَانَ يُعَوِّذُ بِهِمَا إِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ أَعُوذُ
 بِكَلِمَاتِ اللَّهِ الثَّامَةِ مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ وَهَامَةٍ وَمِنْ كُلِّ عَيْنٍ لَامَةٍ
 تَحْتَهُ - اعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ الثَّامَةِ الْحَمْدُ

۱۷۹۶ تشریحات کے معنی زہریلے اور نقصان پہونچانے والے کے ہیں۔ لامۃ کے معنی برائی پہونچانے والے کے۔ عین لامہ۔ نظر بد۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَنَبِّئْهُمْ عَنْ ضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ إِذْ دَخَلُوا عَلَيْهِ (الْأَيَةُ)
 لَا تَوْجَلْ لَاتَخَفْ وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ ارْنِي كَيْفَ تُنْجِي الْمَوْتَى ص ۴۷۷
 اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور انھیں ابراہیم کے مہمانوں کے بارے میں بتا دو جب کہ اس کے پاس حاضر ہوئے "لا توجل" کے معنی مت ڈر۔ اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کے بیان میں اور جب کہ ابراہیم نے کہا اے میرے رب مجھے دکھا دے تو کیسے مردے بلائے گا۔

توضیح باب ضیف ابراہیم۔ اللہ عزوجل نے حضرت لوط علیہ السلام کو اپنی قوم کی ہدایت کے لئے بھیجا۔ کفر و شرک کے علاوہ اور بہت سی برائیوں کے ساتھ ان میں اغلام بہت کثرت بچھلا ہوا تھا۔ حضرت لوط علیہ السلام نے انھیں اسلام کی دعوت دی۔ برائیوں سے خصوصاً اغلام سے باز رہنے کی تلقین فرمائی۔ مگر یہ نہیں مانے اور ازراہ سرکشی و تمرد یہ کہہ دیا اگر تم سچے ہو تو ہم پر اللہ کا عذاب لاؤ۔ حضرت لوط علیہ السلام نے ان کی تباہی و بربادی کی بدعا فرمائی۔ اللہ عزوجل نے ان کی بدعا قبول کی۔ اور ان پر عذاب نازل کرنے کے لئے چار فرشتوں کو بھیجا۔ جبریل، میکائیل، اسرافیل، اور داویدؑ یہ فرشتے خوبصورت بے ریش و بدودت نوجوانوں کی شکل میں پیدل چل کر حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی

عادت کریمہ تھی کہ بغیر مہمان کے کھانا نہیں تناول فرماتے تھے۔ پندرہ روز تک تقریباً کوئی مہمان نہیں آیا تھا۔ اس کا ان پر اثر تھا۔ جب ان لوگوں کو آتے ہوئے دیکھا تو بہت خوش ہوئے اور اپنی اہلیہ کے پاس تشریف لے گئے اور بھنا ہوا خوب تندرست پیچھے کھانے کے لئے لائے فرشتوں نے اس میں سے کچھ نہیں کھایا۔ اس سے حضرت ابراہیم علیہ السلام پر کچھ خوف طاری ہوا تو ان فرشتوں نے عرض کیا آپ ڈریے نہیں ہم قوم لوط کو تباہ کرنے کے لئے آئے ہیں۔ ہم فرشتے ہیں۔ حضرت سادہ وہیں کھڑی دیکھ اور سن رہی تھیں انھیں ہنسی آگئی۔ فرشتوں نے انھیں بشارت دی کہ اللہ عز و جل آپ کو فرزند عطا فرمائے گا۔ جس کا نام اسحق ہو گا اور انھیں بھی ایک فرزند عطا فرمائے گا جس کا نام یعقوب ہو گا۔

کیف تھی المونی۔ حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے اللہ عزوجل سے یہ سوال کیا کہ مجھ دکھا دے کہ تو مردے کیسے زندہ فرماتے گا۔ فرمایا کہ کیا اس پر ایمان نہیں رکھتا؟ فرمایا ایمان تو رکھتا ہوں لیکن چاہتا ہوں کہ مجھے اطمینان قلب حاصل ہو جائے یعنی علم یقین حاصل ہے چاہتا ہوں کہ عین یقین حاصل ہو جائے اس کو یوں سمجھئے کہ ہر شخص کو اس بات کا یقین ہے کہ مکہ معظمہ اور مدینہ طیبہ موجود ہیں کسی کو اس میں ذرا بھی شک نہیں لیکن ان دونوں کی زیارت کے بعد جو انشراح اور اطمینان ہوتا ہے وہ بن دیکھے ہوئے یقین سے بڑھا ہوا ہوتا ہے حضرت ابراہیم علیہ السلام کے اس سوال کا بھی حاصل یہی تھا کہ احیاء موتی دکھا دے کہ احیاء موتی آنکھوں سے دیکھ کر جو انشراح صدر ہوگا۔ اس کی بات کچھ اور ہوگی۔ حکم ہوا کہ چار چڑیاں لے لو۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے مرغ، مور، کبوتر، اور کوا لیا۔ حکم ہوا کہ ان کے سر کاٹ کر اپنے پاس رکھو اور ان کے جسموں کو قیمہ کر کے آپس میں ملا دو۔ پھر چار رہاڑوں پر جا کر ان کے اجزاء رشتہ کر دو۔ اور پھر ان کو پکارو وہ سب تمہارے پاس اڑتے ہوئے حاضر ہوں گے۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے دست مبارک میں ان پرندوں کے سر تھے، پکارنے کے بعد چاروں کے دھڑان کے پاس آئے اگر دوسرے کا سر کسی کے دھڑکے ساتھ ملنا چاہتے تو ہٹ جاتا اور جب اسی کا سر ملنے تو مل جاتا۔

١٤٩٤ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَسَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

نے فرمایا ہم بہ نسبت ابراہیم کے شک کرنے کے زیادہ لائق ہیں جب کہ انھوں نے عرض کیا تھا۔ اے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مُحَمَّدٌ أَحَقُّ بِالشُّكْرِ مِنْ إِبْرَاهِيمَ إِذْ قَالَ رَبِّ

میرے رب مجھے دکھا تو مردوں کو کیسے زندہ فرمائے گا فرمایا کہ کیا تو ایمان نہیں رکھتا۔

أَرْنِي كَيْفَ تُحْيِي الْمَوْتَى قَالَ أُولِمُ تُولَمُونَ قَالَ بَلَىٰ وَلَٰكِنْ لِّيُظْهِرَنَّ لِقَائِي

عرض کیا ایمان رکھتا ہوں لیکن چاہتا ہوں کہ اطمینان قلب حاصل ہو جائے اور اللہ تعالیٰ

وَيَرْحَمُ اللَّهُ لَوْ طَالَتْ لَقَدْ كَانَ يَأْوِي إِلَىٰ رُكْنٍ شَدِيدٍ وَلَوْ كُنْتُ

لو طبر رحم فرمائے وہ مضبوط پناہ گاہ کی طرف پناہ لینا چاہتے تھے اور اگر میں اتنے زمانے

فِي السَّجْنِ طُولَ مَا لَيْثَ يُوسُفُ لَأَجَبْتُ الدَّاعِيَ عَه

تک جیل خانہ میں رہتا جتنے زمانے تک یوسف رہے تو داعی کی بات مان لیتا۔

۱۴۹۷ **نشریات** **فحق بالشك** - یہ قیاس استثنائی کے طور پر ہے مطلب یہ ہے کہ اگر حضرت

ابراہیم نے شک کیا ہوتا۔ تو وہ ہمارے جد ہیں ہم ان کی بہ نسبت زیادہ شک میں مبتلا ہوتے

لیکن انھوں نے شک نہیں فرمایا۔ صاف تصریح فرمادی کہ مجھے ایمان ہے شک کے بعد ایمان کا تحقق ہی نہیں ہوتا

جب انھوں نے شک نہیں کیا تو ہمیں شک کا کیا حق۔

یرحمہ لوطا۔ حضرت لوط علیہ السلام حضرت ابراہیم علیہ السلام کے بھائی کے لڑکے تھے اور حضرت ابراہیم پر

ایمان لائے تھے ان کے ساتھ ہجرت کر کے مصر گئے پھر انھیں کے ساتھ شام واپس آئے حضرت ابراہیم علیہ السلام نے

فلسطین میں بود و باش اختیار فرمائی اور حضرت لوط نے اردن میں اس کے بعد اللہ تعالیٰ نے حضرت لوط کو اہل

سردوم کی جانب رسول بنا کر بھیجا۔

یہ بارہ بستیاں تھیں جن سب کو موت فکات کہا جاتا ہے یہ شام اور حجاز کے درمیان تھیں یہ لوگ بتوں کو پوجتے

تھے اور بے حیائیوں کا ارتکاب کیا کرتے تھے اتنے بے حیاء تھے کہ سر راہ اغلام بازی کیا کرتے تھے جب عذاب

کے فرشتے انتہائی خوبصورت بے ریش و برودت نوجوانوں کی شکل میں ان کے دولت خانہ پر پہنچے اور ان

یہودیوں کو اس کا علم ہوا تو انھوں نے ان کے دولت خانے کو گھیر لیا اور بدطبعی کا برملا اظہار کیا حضرت لوط علیہ السلام

نے ان جنونیوں سے فرمایا کہ یہ میری لڑکیاں ہیں ان سے نکاح کر لو اس پر ان خبیثوں نے یہ جواب دیا اور تم جانتے

ہو جو ہماری خواہش ہے اس پر حضرت لوط علیہ السلام نے بظاہر اپنی یکسوی پر نظر کرتے ہوئے یہ فرمایا تھا۔ اے

کاش مجھے تمہارے مقابل زور ہوتا۔ یا کسی مضبوط پائے کی پناہ لیتا۔ اسی کو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

فرماتے ہیں۔ کہ سب سے قوی و مقبوط ماویٰ و ملجأ اللہ عز و جل ہے اس کے ہوتے ہوئے حضرت لوط کا وہ فرمانا

منصب نبوت کے اعلیٰ شان کے مناسب نہیں تھا۔ اللہ ان پر رحم فرماتے۔

عہ باب و لوطا اذ قال لقومه ص ۴۷۷ باب لقد کان فی یوسف واخوته ص ۴۷۷ ثانی تفسیر سورہ بقرہ باب

قولہ و اذ قال ابراہیم رب انی ص ۴۵۱ تفسیر سورہ یوسف باب قولہ لما جاءه الرسول ص ۴۸

تعبیر باب الرؤیاء۔ اهل السجون والفساد ص ۱۰۳ مسلم فضائل ابن مبرقن۔

وَلَوْلِئْسَتْ - حضرت یوسف علیہ الصلوٰۃ والسلام کو زلیخا نے صرف اس بنیاد پر کہ انھوں نے اس کی بات نہیں مانی جیل خانہ بھیج دیا۔ اور بارہ سال تک جیل خانہ میں رہے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم حضرت یوسف علیہ السلام کے فضل و کمال کا اعتراف فرماتے ہوئے تو اصحاً وہ ارشاد فرمایا۔ اور یہ جملہ شرط یہ ہے جس کے لئے طرفین کا صدق ضروری نہیں۔ علاقہ لزوم اگر جہتی الجملہ ہو کافی ہے۔ مطلب یہ ہے۔ اتنی مدت دراز تک جیل خانہ کی صعوبتیں برداشت کرنا کوئی آسان کام نہیں تھا۔

جب لوہ کے گھر فرشتے آئے کہا تم تو کچھ بیگانہ لوگ معلوم ہوتے ہو آیت (۹۲) انکرم و نکرم واستنکرکم تینوں کے ایک معنی ہیں یعنی ان کو بیگانہ بنانا پھر عین کے معنی دوڑتے ہوئے دایر کے معنی آخر صیغہ کے معنی ہلاک کرنے والی جمع متوہمین کے معنی دیکھنے والے سبیل کے معنی راستہ کے رکن کے معنی پایہ یعنی وہ لوگ جو ان کے ساتھ تھے اس لئے کہ وہی ان کی قوت تھے ترکنا کے معنی تم لوگ بھگو۔

اللہ عز و جل کے اس ارشاد کا بیان اور ثمود کی جانب ان کی ہم قوم صالح کو بھیجا اور اللہ عز و جل کے اس ارشاد کا بیان اور حجر والوں نے رسولوں کو بھٹلایا۔

حجر ثمود کی بستی ہے حرات حجر میں حجر کے معنی تھام ہے اور ہر منوع حجر ہے اسی سے آیا ہے حجر مجھوٹا اور حجر ہرہ عمارت ہے جس کو تو بنائے۔ اور زمین سے جو علیہ کر دیا جائے وہ حجر ہے اسی سے عظیم کعبہ کو حجر کہتے ہیں گویا عظیم شتیق ہے معطوم سے جیسے قتیل مقتول سے مادہ گھوڑی کو بھی حجر کہا جاتا ہے اور عقل کو بھی حجر کہا جاتا ہے اور حجر کہا جاتا ہے۔ لیکن حجر الیمار یہ بستی کا نام ہے۔

يَا ب قَوْلِهِ فَلَمَّا جَاءَ آلَ لُوطٍ الْمُرْسَلِينَ
قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ مُّفْسِدُونَ أَنْكَرَهُمْ وَفَكَرَهُمْ
وَأَسْتَنَكَرَهُمْ وَاحِدٌ يُّهْرَعُونَ يُسْرِعُونَ
دَابِرًا آخِرًا صِيحَّةٌ هَلَكَةٌ لِّأَمْتٍ سَمِينٍ
بَلَا ظَرْبٍ يُّسَيِّلُ لِبَطْرِيقٍ بَرْكِيهِ وَبِمَنْ مَعَهُ
لَا تَهْمُ قُوَّتُهُ تَرَكُوا تَمِيلُوا ۝ ۷۷

يَا ب قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَآلِ ثَمُودَ أَخَاهُمْ
صَالِحًا وَقَوْلِهِ لَكُذَّبَ أَصْحَابُ الْحَجَرِ
الْمُرْسَلِينَ۔ ص ۷۷

الْحَجَرِ۔ مَوْضِعٌ ثَمُودٌ وَآلُ مَا حَرَّتْ حَجَرُهُمْ
وَكُلٌّ مِّنْ مَّوْجٍ فَهُوَ حَجَرٌ وَمِنْهُ حَجَرٌ فَجَحَّوْا
وَالْحَجَرُ كُلُّ بِنَاءٍ بَنِيهِ وَمَا حَجَرَتْ عَلَيْهِ مِنَ
الْأَرْضِ فَهُوَ حَجَرٌ وَمِنْهُ سُبْحَى حَطِيمُ الْبَيْتِ
حَجَرٌ وَكَأَنَّهُ مُشْتَقٌّ مِّنْ مَّحْطُومٍ مِّثْلُ قَتِيلٍ
مِّنْ مَّقْتُولٍ وَيُقَالُ لَلْأَنْثَى مِّنَ الْخَيْلِ حَجَرٌ
وَيُقَالُ لِلْعَقْلِ حَجَرٌ وَحَجِيٌّ وَأَمَّا حَجَرُ الْإِمَامَةِ
فَهُوَ الْمَنْزِلُ۔

توضیح باب ثمود یہ سام بن نوح کے پر پوتے کا نام ہے انھیں کی اولاد کو قوم ثمود کہا جاتا ہے یہ لوگ وادی قرنی میں سمندر کے کنارے اور شام کے اطراف میں بستے تھے ان کی عرس بہت ہوتی تھیں پہاڑوں کو کھود کر اپنے لئے مکان بناتے تھے ان کی بستی کا دوسرا نام حجر بھی ہے جب ان میں کفر و معاصی کی کثرت ہوئی تو اللہ عز و جل نے حضرت صالح علیہ السلام کو ان کی ہدایت کے لئے بھیجا۔ قوم ثمود کا ایک لوہے کا بت تھا جس

میں شیطان سال میں ایک بار گھستا اور ان سے کلام کرتا۔ حضرت صالح کے والد اس بت کے محاورے تھے ایک نعرہ ان کو غیرت آئی اور اس بت کو توڑنے کا ارادہ فرمایا تو بت کے اندر سے شیطان چمکا، پوری قوم دوڑ کے آئی انھوں نے انھیں مار کر غار میں پھینک دیا۔ ان کی اہلیہ مدت دراز تک ان کی جدائی پر روتی رہیں پھر ایک فرشتہ آیا اور انھیں بتایا کہ تمہارے شوہر فلاں غار میں ہیں یہ وہاں گئیں تو انھیں مردہ پایا پھر اللہ نے ان کو زندہ کر دیا اس کے بعد حضرت صالح پیدا ہوئے۔ ان کی قوم نے ان سے نشانی طلب کی۔ تو بطور نشانی ان کو ایک اونٹنی دی گئی جو ایک چٹان پہلے سے برآمد ہوئی یہ اونٹنی اتنی بڑی تھی کہ اس کا صرف سینہ ساٹھ ساٹھ تھا یہ اس قوم کے پینے کا جتنا پانی تھا سب پی جاتی اس لئے باری مقرر کر دی گئی۔ ایک دن یہ پانی پیتی اور دوسرے دن بستی والے اس سے قوم بہت پریشان ہو گئی انھوں نے اس کی کوئی چیز کاٹ دیں اس پر عذاب آیا جبریل امیں نے ایک چیخ ماری اور یہ سب مر گئے۔

۱۷۹۸ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

حَدِيثِ حضرت عبد اللہ بن زعمہ سے روایت ہے انھوں نے کہا میں نے

زَمْعَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَكَرَ الَّذِي

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا کہ اس کا تذکرہ فرمایا جس نے اونٹنی کی کوچ کاٹ

عَقَرَ النَّاقَةَ فَقَالَ اِشْتَدَبَ لَهَا رَجُلٌ دُوعِزٌّ وَمَنْعَةٌ فِي قَوْمِهِ

نہی فرمایا اس کے لئے وہ شخص تیار ہوا جو اپنی قوم میں قوت و اقتدار والا تھا

كَأَبِي زَمْعَةَ ع

مثل ابو زعمہ کے -

۱۷۹۸

تشریحات

تفسیر میں یہ ہے حضرت عبد اللہ بن زعمہ کہتے ہیں کہ میں نے سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم خطبہ دے رہے تھے جس میں اونٹنی اور اس کا جس نے اس کی کوئی چیز کاٹ لی تھی ذکر کیا فرمایا جب ان میں کا سب سے بد بخت اٹھا یعنی اونٹنی کی کوچ کاٹنے کے لئے ایک شخص اٹھا جو اپنے قبیلے میں قوت و اقتدار والا تھا اس کے بعد عورتوں کا تذکرہ فرمایا، فرمایا تم قصداً اپنی عورتوں کو مارتے ہو غلام کی طرح - جو سکتا ہے اسی دن کے آخر میں اس سے ہمبستی کر و ایک شخص نے مجلس میں آواز سے ہوا غار کر دی تھی جس پر لوگ ہنسنے لگے تھے انھیں نصیحت فرمائی کہ ایسی بات پر کیوں ہنستے ہو جو تم میں کے بعض لوگ کہتے ہیں جس نے اونٹنی کی کوئی چیز کاٹ لی تھی اس کا نام قدار بن سالف تھا یہ سرخ رنگ کا تھا اسی کو احمر ثمود کہتے ہیں نحوست کے

عہ ثانی تفسیر سورہ الشمس و ضحیٰ ص ۳۷ مسلم، صفۃ النار، ترمذی، تفسیر نسائی، تفسیر ابن ماجہ نکاح -

نے اس کا نام بطور ضرب الثل لیا جاتا ہے۔ یہ سرخ زرد رنگ نیلی آٹھ والا بغیر داڑھی کا ٹھکانا تھا۔
 کابی زمعه۔ اس کا نام اسود بن المطلب بن اسد بن عبد العزیٰ تھا یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
 کی شان اقدس میں استہزاکر کرتا تھا حضرت جبریل امین نے اس کے چہرے پر ایک تھپڑ مارا تو وہ اندھا ہو گیا
 یہ مکہ کے رؤسا میں سے تھا۔

۱۷۹۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
 عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا نَزَلَ الْحَجْرَتِ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَزَوْهُ تَبُوكَ كَيْفَ مَوْجٍ بِرَجَبٍ حَجَرٍ فِيهِ لَوْ كُنَ كَوْنًا
 غَزَوْهُ تَبُوكَ أَمْرَهُمْ أَنْ لَا يَشْرَبُوا مِنْ بَكْرِهِمْ وَلَا يَسْقَوْ مِنْهَا فَقَالُوا
 كُنُوسٍ بِكَ يَانِي نَبِيٍّ أَوْ رَسُولٍ فِيهِ لَوْ كُنَ كَوْنًا
 قَدْ عَجَبْنَا مِنْهَا وَاسْتَفِينَا فَأَمْرَهُمُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 اس کے پانی سے آٹا گوندھ لیا ہے اور اس میں سے پانی کھینچ لیا ہے نبی صلی اللہ
 أَنْ يَطْرَحُوا ذَلِكَ الْعَجِينَ وَيَهْرَيْتُمُو ذَلِكَ الْمَاءَ وَيُرَوِّعُونَ
 تعالیٰ علیہ وسلم نے انھیں حکم دیا کہ یہ آٹا پھینک دیں اور وہ پانی بہا دیں۔
 سَبْرَةَ بْنِ مَعْبُدٍ وَأَبِي السَّمُوسِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
 ایک روایت میں ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کھانا پھینکنے کا حکم دیا اور حضرت ابوذر
 وَسَلَّمَ أَمْرًا بِالْقَاءِ الطَّعَامِ وَقَالَ أَبُو ذَرٍّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى
 رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث میں ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حکم دیا کہ جس نے
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اعْتَجَبَنَ بِكَاءٍ۔
 اس کے پانی سے آٹا گوندھا ہوا ہے پھینک دے۔

۱۸۰۰ عَنْ نَافِعٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ أَخْبَرَهُ أَنَّ النَّاسَ
 حَلَمَ مِنْهُمْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا نَزَلَ الْحَجْرَتِ
 تَرَكُوا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْضَ ثَمُودَ الْحَجَرِ
 تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ ثمود کی سرزمین میں حجر میں اترے اور اس کے کنودوں سے پانی

وَأَسْتَقُوا مِنْ بَارِهَا وَاعْتَجَبُوا بِهِ فَأَمْرُهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

کھینچا اور اس سے آٹا گوندھا تو انھیں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حکم دیا کہ اس کے کنوؤں سے جو

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَهْرَيْقُوا مَا اسْتَقُوا مِنْ بَارِهَا وَأَنْ يَعْلِفُوا الْإِبِلَ

پانی کھینچا ہے اسے پھینک دیں اور گوندھا ہوا آٹا اونٹوں کو کھلا دیں اور انھیں

الْعَجِينَ وَأَمْرُهُمْ أَنْ لَيْسَتْقُوا مِنَ الْبَيْرِ الَّتِي كَانَ تَرُدُّهَا النَّاقَةُ

حکم دیا کہ اس کنوئیں سے پانی کھینچیں جس کا پانی اونٹنی بیٹی تھی۔

۱۷۹۹-۱۸۰۰ اس حدیث پر تین اشکال ہیں پہلا یہ ہے کہ اس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ وہاں کئی کنوئیں

تشریحات

تھے جن میں سے صرف ایک اونٹنی کے لئے خاص تھا جب کہ تفاسیر کی روایتوں میں یہ ہے

کہ اونٹنی اپنی باری کے دن تمام پانی پی جاتی تھی قوم کے لئے پانی بچتا نہیں تھا۔ اس کا جواب یہ ہے کہ ہو سکتا ہے کہ

حضرت صالح علیہ السلام کے عہد میں صرف ایک ہی کنواں رہا جو جس سے باری باری اونٹنی اور قوم پانی حاصل کرتی تھی

بقیہ کنوئیں بعد میں کھودے گئے ہوں اونٹنی والا کنواں عذاب کے اثر سے محفوظ تھا اس لئے اس کے پانی کے

استعمال کی اجازت دی بقیہ ساری سرزمین عذاب سے متاثر تھی اس لئے وہاں جو کنوئیں بنے ان میں عذاب کا اثر

تھا اس بنا پر ان کے پانی پینے سے منع فرمایا۔ دوسرا اشکال یہ ہے کہ پہلی حدیث میں ہے کہ حکم دیا کہ انہوں کو

پھینک دیا جائے دوسری حدیث میں ہے کہ اونٹوں کو کھلانے کا حکم دیا اس کا جواب یہ ہے کہ پہلی حدیث میں یہ ہے

امرہم ان یطرحوا اس سے مراد یہ ہے کہ انھیں ڈال دو یعنی تم لوگ نہ کھاؤ جانور کھالیں کوئی حرج نہیں تیسرا اشکال

یہ ہے کہ مفاری میں تصریح ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب حجر پر پہنچے تو فرمایا ان معذبین پر تم

داخل نہ ہو مگر یہ کہ روتے ہوئے کہیں ایسا نہ ہو کہ تمہیں بھی وہی پہنچ جائے جو ان کو پہنچا۔ اور حضور اقدس صلی اللہ

تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے روتے اور کو چادر سے لیٹا اور سواری کو تیز کر دیا یہاں تک کہ اس وادی سے پار ہو گئے اور

یہاں یہ ہے کہ حضور حجر میں اترے اس کا جواب یہ ہے کہ حجر میں اترنے کا مطلب یہ ہے کہ اس کے قریب اترے

یعنی وادی پار کر کے دوسری طرف۔ لوگوں کو چونکہ پانی کی ضرورت تھی انھوں نے پانی اسی کنوئیں سے لیا جو اس

وادی میں تھے۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لَقَدْ كَانَ فِي يُوسُفَ

وَإِخْوَتِهِ آيَاتٌ لِّلسَّاعِلِينَ۔ ص ۴۹

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان کہ یوسف یوسف اور ان کے

بھائیوں میں پوچھنے والوں کے لئے نشانیاں ہیں۔

۱۸۰۱ عَنْ مَسْرُوقٍ قَالَ سَأَلْتُ أُمَّ رُومَانَ وَهِيَ أُمُّ عَائِشَةَ عَمَّا

حَدِثَ مَسْرُوقٍ سَأَلْتُ أُمَّ رُومَانَ وَهِيَ أُمُّ عَائِشَةَ عَمَّا

حدیث سے روایت ہے کہ انھوں نے کہا میں نے حضرت ام رومان رضی اللہ عنہا سے

قِيلَ فِيهَا مَا قِيلَ قَالَتْ بَيْنَمَا أَنَا مَعَ عَائِشَةَ جَالِسَتَانِ إِذْ وَجِئْتُ

یو چھا اور یہ حضرت ام المومنین عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی والدہ ماجدہ ہیں اس واقعہ کے بارے میں جو ان کے

عَلَيْنَا أُمْرًا مِّنَ الْأَنْصَارِ وَهِيَ تَقُولُ فَعَلَ اللَّهُ بِفُلَانٍ وَفَعَلَ

بارے میں کہا گیا جو کہا گیا۔ حضرت ام اومان نے کہا میں عائشہ کے ساتھ بیٹھی ہوئی تھی، کہ ایک انصاری خاتون اندر

قَالَتْ فَقُلْتُ لِمَا قَالَتْ إِنَّهُ سَمِعِي ذِكْرَ الْحَدِيثِ فَقَالَتْ عَائِشَةُ

آئیں اور وہ کہنے لگیں اللہ فلاں کے ساتھ یہ کرے یہ کرے میں نے ان سے پوچھا کیوں؟ انھوں نے بتایا

أَيَّ حَدِيثٍ فَأَخْبَرْتُهَا قَالَتْ فَسَمِعَهُ أَبُو بَكْرٍ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اور قصہ کو تفصیل سے بیان کیا حضرت عائشہ نے پوچھا کون سی بات تو میں نے ان کو بتایا عائشہ نے کہا اے

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ نَعَمْ فَخَرْتُ مَعْشِيًا عَلَيْهَا فَمَا

ابوبکر اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے سنا میں نے کہا ہاں یہ سن کر وہ بیہوش ہو کر گر پڑیں اور جب ان

أَفَاقَتْ إِلَّا وَعَلَيْهَا حُمِّيٌّ بِنَا فِضٍ فَجَاءَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کو افاتر ہوا تو انھیں جاڑے کے ساتھ بخار آیا اس کے بعد نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تشریف لائے دریافت فرمایا

فَقَالَ مَا لِهَذَا قُلْتُ حُمِّيٌّ أَخَذْتُهَا مِنْ أَجْلِ حَدِيثٍ مُّحَدَّثٍ

اس کو کیا ہو گیا ہے تو میں نے بتایا اس بات کی وجہ سے جس کا پیر چا ہو رہا ہے اس کو بخار آگیا ہے۔ حضرت

بِهِ فَقَعَدْتُ فَقَالَتْ وَاللَّهِ لَكِنَّ حَلَفْتُ لَا تَصْدُقُونِي وَلَكِنَّ

عائشہ بیٹھ گئیں پھر کہا بخدا اگر میں قسم کھاؤں تو تم لوگ مجھے سچا نہیں جانو گے اور اگر عذر بیان کروں تو میرے عذر

إِعْتَذَرْتُ لَا تَعْدُرُونِي فَمَثَلِي وَمَثَلُكُمْ كَمَثَلِ يَعْقُوبَ وَبَنِيهِ وَاللَّهُ

کو قبول نہیں کرو گے میرا اور تمہارا حال یعقوب اور ان کے صاحبزادوں کے مثل ہے تم لوگ جو بیان کرتے ہو اس پر اللہ

الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ فَأَنْصَرَفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ہی سے مد طلب کی جاتی ہے یہ سن کر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم واپس ہو گئے پھر اللہ تعالیٰ نازل فرمایا جو نازل فرمایا حضور

فَأَنْزَلَ اللَّهُ مَا أَنْزَلَ فَأَخْبَرَهَا فَقَالَتْ بِمُحَمَّدٍ اللَّهُ لَا يُحْمَدُ أَحَدٌ - ع

نے عائشہ کو اس کی خبر دی تو حضرت عائشہ نے کہا میں اللہ کی حمد کرتی ہوں اور کسی کی نہیں۔

تشریحات واقعہ انک پوری شرح و بسط کے ساتھ کتاب الشہادات میں گزر چکا ہے ناظرین وہیں رجوع کریں۔

فعل اللہ بفلان وفعل۔ فلان سے مراد مسطح بن اثاثہ بن عباد بن مطلب بن عبد مناف بن قصی ہیں ان کا نام عوف تھا لیکن مسطح غالب رہا ان کی والدہ سلمہ بنت صححر بن عامر بن کعب بن سعد بن تیم بن مرہ ہیں۔ یہ حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی خالہ کی صاحبزادی ہیں۔ اور ایک قول یہ ہے کہ ان کی خالہ ہیں۔ مسطح بدر میں شریک ہوئے اور چھپن سال کی عمر میں وصال فرمایا۔ ایک قول یہ ہے کہ حضرت علی کے ساتھ جنگ صفین میں شریک ہوئے سورہ نور نازل ہونے کے بعد ان پر حد تذف جاری کی گئی۔

مکثل یعقوب وبنیہ۔ مراد یہ ہے کہ جیسے حضرت یعقوب علیہ الصلوٰۃ والتسلیم نے جب یہ فرمایا کہ میں یوسف کی خوشبو پارہا ہوں تو ان کے صاحبزادگان نے یہ اذیت نک جملہ عرض کیا تھا اِنَّكَ لَفِي ضَلَالِكَ الْقَدِيمِ بیشک آپ اپنی پرانی وارفتگی میں ہیں اس پر حضرت یعقوب علیہ السلام نے صبر فرمایا اور فرمایا وَاللّٰهُ الْمُسْتَعَانُ عَلٰی مَا تَصِفُوْنَ۔

اَخْبَرَنِيْ عُرْوَةُ بْنُ الرَّبِيعِ اَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ

حدیث عروہ بن زبیر نے ام المؤمنین حضرت عائشہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی البیہ سے سوال کیا۔

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّم اَرَأَيْتَ قَوْلَهُ حَتّٰی اِذَا اسْتَيْسَسَ الرَّسُلُ

بتائیے اس ارشاد کا کیا مطلب ہے۔ یہاں تک کہ جب رسول مایوس ہو گئے اور انھیں گمان ہو گیا کہ وہ جھٹلا

وَضَنُّوْا اَنَّهُمْ قَدْ كُذِّبُوْا اَوْ كُذِّبُوْا قَالَتْ بَلْ كَذَّبَهُمْ قَوْمُهُمْ فَقُلْتُ

دیئے گئے یا انھوں نے خلاف واقعہ بات کہی۔ تو انھوں نے فرمایا نہیں بلکہ ان کی قوم نے انھیں جھٹلایا

وَاللّٰهُ لَقَدْ اسْتَيْقَنُوْا اَنْ قَوْمُهُمْ كَذَّبُوْهُمْ وَمَا هُوَ بِالظَّنِّ فَقَالَتْ

میں نے عرض کیا بخدا رسولوں کو اس بات کا یقین ہو گیا تھا کہ ان کی قوم نے انھیں جھٹلادیا اور یہ ظن

يَا عَرَبِيَّةُ لَقَدْ اسْتَيْقَنُوْا اِيْذَالِكَ قُلْتُ فَلَعَلَّهَا اَوْ كُذِّبُوْا قَالَتْ

نہیں تو انھوں نے فرمایا اے عربیہ رسولوں کو اس کا یقین ہو گیا تھا میں نے کہا شاید یہ

مَعَاذَ اللّٰهِ لَمْ تَكُنِ الرَّسُلُ تَحْظُنُّ ذٰلِكَ بِرَبِّهَا وَاَمَّا هٰذِهِ الْاَيَةُ قَالَتْ

اوکڑبوا ہے یعنی انھوں نے خلاف واقعہ بات کہی تو ام المؤمنین نے فرمایا معاذ اللہ رسولوں

هُمُ اتِّبَاعُ الرَّسُلِ الَّذِيْنَ آمَنُوْا بِرَبِّهِمْ وَصَدَقُوْهُمْ وَطَالَ

کی شان نہیں کہ اپنے رب کے ساتھ یہ گمان کریں۔ لہٰذا گئی یہ آیت تو فرمایا یہ رسولوں

عَلَيْهِمُ الْبَلَاءُ وَإِذَا أَخْرَجْنَاهُمْ لَتُؤْتِيَنَّهُمْ مِّنْ قُوَّةٍ وَنُتَوِّدُ أَنْ أَتْبَاعَهُمْ كَذِبُوهُمْ جَاءَهُمْ نَصْرٌ مِّنَ اللَّهِ اسْتَيْسَرَ لَهُمُ الْيُسْرَىٰ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

کے متبعین ہیں جو ان کے رب پر ایمان لائے اور رسولوں کی تصدیق کی اور ان پر بلا طویل

مِنْ قُوَّةٍ وَنُتَوِّدُ أَنْ أَتْبَاعَهُمْ كَذِبُوهُمْ جَاءَهُمْ نَصْرٌ مِّنَ اللَّهِ اسْتَيْسَرَ لَهُمُ الْيُسْرَىٰ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

ہو گئی اور مدد کی آمد میں دیر ہوئی یہاں تک کہ جب وہ ان لوگوں سے مایوس ہو گئے

اسْتَفْعَلُوا مِّنْ يَّسَّرَ مِنْهُ أَيْ مِّنْ يُوسُفَ لَا تَيْسَرُ مِنْ رُّوحِ

جنہوں نے ان کی قوم میں سے ان کو جھٹلایا تھا اور انہوں نے گمان کیا کہ ان کے متبعین نے

اللَّهُ مَعَنَا كَالْمِنْ الرَّجَاءِ عَمَّا

انہیں جھٹلایا تو اللہ کی مدد آئی ۔

۱۸۰۲

تشریح کا

حضرت عروہ کے سوال کا مقصد یہ تھا کہ اس آیت کریمہ میں فَكَذَّبُوا تَشْدِيدِ کے ساتھ باب تفصیل سے ہے یا كَذَّبُوا بغیر تشدید کے مجرور سے ہے۔ ام المؤمنین کے ارشاد کا مطلب یہ ہے کہ یہ كَذَّبُوا تشدید کے ساتھ باب تفصیل سے ہے یعنی رسولوں کو دیر میں مدد آنے کی وجہ سے اس بات کا یقین ہو گیا کہ ان کی قوم نے انہیں جھٹلایا۔ اور یہاں پر كَذَّبُوا مجرور کا معنی درست ہی نہیں ہو سکتا ہے اس لئے کہ اس کا مطلب یہ ہو گا کہ رسولوں کو اس کا یقین ہو گیا کہ ان سے جو مدد کا وعدہ کیا گیا تھا وہ غلط ہے یہ رسولوں کی شان سے بعید ہے اللہ کے وعدے کو بھوٹا سمجھنا کفر ہے۔

عروہ کے دوسرے سوال کا مطلب یہ تھا کہ یہاں ظن اپنے حقیقی معنی میں ہے یا یقین کے معنی میں ہے ام المؤمنین نے ارشاد فرمایا کہ یہاں ظن بمعنی یقین ہے۔ جیسا کہ آیت کریمہ وَظَنُوا أَنْ لَا مَلْجَاءَ مِنَّا إِلَٰهَ إِلَّا هُوَ یَقْنِیْ ہے۔ ام المؤمنین کی تفسیر کے مطابق آیت کا مطلب یہ ہوا۔ کہ جب ہمارے سختی دراز ہو گئی اور ناقابل برداشت حد تک پہنچ گئی پھر بھی اللہ کی مدد نہیں آئی تو انبیائے کرام علیہم السلام کے متبعین کو اس کا یقین ہو چلا کہ مدد کا وعدہ غلط تھا جس پر انبیائے کرام علیہم السلام کو یہ یقین ہو گیا کہ ان کے متبعین نے انہیں جھٹلایا۔ کتاب التفسیر میں حضرت ابن عباس کا یہ ارشاد منقول ہے کہ كَذَّبُوا تخفیف کے ساتھ ہے۔ حضرت ابن عباس اس آیت کو اور آیت کریمہ حَتَّىٰ يَقُولَ الرَّسُولُ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ مَتَىٰ نَصْرُ اللَّهِ یہاں تک کہ رسول اور ان کے ساتھ ان پر ایمان لانے والوں نے کہا کہ اللہ کی مدد ہے ؟ کو مال کے اعتبار سے ہم معنی بتایا ہے۔ پھر ام المؤمنین کے اس انکار کی کیا وجہ ہے ؟ کہ یہ كَذَّبُوا نہیں بلکہ تشدید الدال كَذَّبُوا ہے۔

عہ ثانی تفسیر سورہ بقرہ باب قولہ ان حسبتم ان تدخلوا الجنة ص ۶۴۹ سورہ بقرہ باب قولہ حتیٰ اذا استیسر الرسل ص ۶۸

اقول وهو المستعان۔ قرارت متواترہ دونوں ہیں۔ نافع مدنی اور ابن کثیر، ابو عمرو اور ابن عامر کی قرارت تشدید کے ساتھ ہے۔ اور عاصم کوئی اور حمزہ اور کسائی کی قرارت تخفیف کے ساتھ ہے اور دونوں اپنی جگہ پر درست ہیں۔ آیت کریمہ میں دو فعل ہیں: ظنوا اور کذبوا۔ ظنوا کی ضمیر کا مرجع رسولوں کو ٹھہرایا جائے اور کذبوا کا بھی تو تشدید لازم ہے۔ اب آیت کریمہ کا مطلب یہ ہوا کہ رسولوں کو اس کا یقین ہو گیا کہ انھیں جھٹلادیا گیا اور ظنوا کی ضمیر کا مرجع مرسل الیہم کو ٹھہرایا جائے اور کذبوا کی ضمیر کا بھی مرجع۔ یعنی قوم نے اس بات کا یقین کیا کہ ان سے جھوٹا وعدہ کیا گیا ہے۔ ہو سکتا ہے۔ حضرت ام المؤمنین کو کذبوا کی قرارت کا علم نہ رہا ہوا اس لئے اس سے انکار فرمایا۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَأَيُّوبُ إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ (الْأَيَّةُ) أَمْ كُفَّضَ إِصْرُ رَبِّ يَرْكُضُونَ يَعْدُونَ۔ ص ۴۸

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور ایوب کو یاد کرو جب اس نے اپنے رب کو پکارا مجھے تکلیف پہنچی ہے اور تو ہر بہرہ راں سے بڑھ کر بہرہ راں ہے۔ (انبیاء آیت ۸۳) سورہ ص آیت ۴۲ میں ہے اَرْكُضْ بِرَجْلِكَ۔ اَرْكُضْ کے معنی پاؤں سے ٹھوکر مارنے کے ہیں یَرْكُضُونَ کے معنی وہ دوڑتے ہوئے آئے۔

توضیح باب

حضرت ایوب علیہ الصلوٰۃ والسلام حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی اولاد میں سے ہیں انھوں نے حضرت یعقوب علیہ السلام کا زمانہ پایا ہے لیکن منصب نبوت پر حضرت یوسف علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بعد فائز ہوئے یہ مالدار ترین امرا میں سے تھے۔ ان کے پاس پانچ سو بیلوں کی جوڑی تھی۔ جن کی دیکھ بھال کے لئے پانچ سو غلام تھے ہر غلام کی ایک بیوی اور ضروریات کے لئے مال تھا ان کے تیرہ بیٹے تھے۔ حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی طرح بہت بڑے ہمان نواز بھی تھے بیوگان یتیموں کی کفالت کرتے ضرورت مند مسافروں کی مدد فرماتے اور جب تک کسی کو کھانا نہیں لیتے خود نہیں کھاتے۔ اور جب تک کسی کو کپڑا پہنا نہیں لیتے خود نہیں پہنتے۔ ان سب کے باوجود اللہ کی عبادت میں شب و روز لگے رہتے۔ پھر آپ آزمائش میں مبتلا کئے گئے جس کی ابتلاویں ہوئی کہ آپ کا مکان گر پڑا جس میں آپ کی اولاد اور فرزند و بکر مر گئے تمام جانور جو ہزار ہا اونٹ ہزار ہا بکریاں تھیں سب مر گئے۔ تمام کنبہ اور باغات برباد ہو گئے کچھ بھی باقی نہ رہا۔ جب آپ کو ان چیزوں کی اطلاع ہوئی تو ذرا بھی دلگیر نہ ہوئے۔ بلکہ اللہ کی حمد بجالاتے اور فرمایا میرا کیا ہے۔ جس کا تھا اس نے لے لیا جتنے دنوں تک میرے پاس رکھا اسی کا میں شکر بجا نہیں لاسکا اور نہ ہی اس کا شکر ادا کر سکتا ہوں اس کے بعد آپ بیمار پڑے پورے بدن میں آبلے پڑ گئے پورا جسم اس سے بھر گیا سوائے دل اور زبان کے جن سے اللہ کا ذکر کیا کرتے تھے۔ پھر ان میں ناقابل برداشت کھلی پیدا ہوئی۔ ناخونوں سے اسے کھجاتے یہاں تک کہ ناخن مبارک بھی گر گئے پھر موٹے ٹاٹ سے کھجانے لگے۔ اس سے بھی چین نہ ملا تو ٹھیکہ کے اور پتھروں سے کھجانے لگے یہاں تک کہ تمام گوشت ختم ہو گئے صرف ہڈیاں اور چھٹے باقی رہ گئے ان زخموں میں کیڑے پڑ گئے۔

زخموں سے بوائے لگی۔ بستی والوں نے بستی سے باہر لے جا کر گھوڑے پر ڈال دیا۔ اور سب لوگوں نے مل جلنا بند کر دیا۔ سوائے ان کی اہلیہ رحمت بنت فرایم بن یوسف کے۔ یہی ان کی دیکھ بھال اور خدمت کرتیں۔ پھر ایسا ہوا کہ ان کی اہلیہ نے ایک دن عرض کیا کہ اللہ سے دعا فرمائیے۔ فرمایا کہ آسمان کی مدت کتنی تھی انھوں نے فرمایا اسی سال فرمایا مجھے اللہ سے جی آتی ہے کہ میری آزمائش کی مدت آسمان سے کم ہو۔ ایک بار البیس ان کی اہلیہ کی خدمت میں آیا۔ اور ایک بکری کا بچہ دیا اور کہا یہ لے جا کر ایوب کو دیدو۔ اور ان سے کہو کہ اسے میرے نام پر ذبح کریں تو انھیں شفا ہو جائے گی۔ ان کی اہلیہ نے جا کر ان سے عرض کیا تو اس پر جلال آگیا فرمایا تو مجھے ہلاک کرنا چاہتی ہے۔ اگر اللہ نے مجھے اس مصیبت سے نجات دی تو تجھ کو تو کوڑے ماروں گا۔ تو مجھے حکم دیتی ہے کہ غیر اللہ کے نام پر ذبح کروں اور انھیں بھی بھگا دیا اور تنہا رہ گئے اس وقت یہ دعا فرمائی۔ رَبِّ اِنِّیْ مَسْنٰی الضَّرَّ وَ اَنْتَ اَرْحَمُ الرَّاحِمِیْنَ اے رب مجھے تکلیف پہنچی ہے اور تو سب مہربانوں سے بڑھ کر مہربان ہے۔ اللہ عزوجل نے ان کی دعا قبول فرمائی اور انھیں حکم دیا کہ زمین پر اپنا پاؤں مارو۔ تو تمہیں ٹھنڈے پانی کا چشمہ ملے گا۔ چنانچہ حضرت ایوب علیہ الصلوٰۃ والتسلیم نے پاؤں مارا تو ایک چشمہ ظاہر ہوا حکم دیا گیا کہ اس سے غسل کیجئے آپ نے اس سے غسل فرمایا تو ظاہر بدن کی ساری بیماریاں دور ہو گئیں پھر آپ چالیس قدم چلے پھر حکم ہوا کہ پاؤں مارئے پھر ایک شیریں اور سرد پانی کا چشمہ جاری ہوا اب حکم ہوا کہ اس کا پانی پیو آپ نے اس کا پانی نوش کیا تو اندرونی تمام بیماریاں دور ہو گئیں اور آپ کو برباد شدہ اموال کے مثل اللہ عزوجل نے عطا فرمایا اور تمام اولاد کو زندہ فرما دیا۔ اموال برباد شدہ کو صرف واپس ہی نہیں کیا بلکہ اس سے دونا عطا فرمایا گیا۔

حضرت عبداللہ بن مسعود اور حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما۔ اور اکثر مفسرین نے فرمایا کہ اللہ عزوجل نے آپ کی تمام اولاد کو زندہ فرمادیا۔

يَا بَنِي إِسْرَءِيلَ اذْكُرُوا فِي الْكِتَابِ مَوْسَى إِتَتْهُ كَانُ
فَخَلِّصْنَا إِلَى قَوْلِهِ نَحْيًا - ص ٤٨
يُقَالُ لِمَنْ أَحْدَدَ وَالْإِسْتِثْنَاءُ وَالْجَمْعُ نَحْيٌ وَيُقَالُ
خَلِّصُوا نَحْيًا اعْتَزَلُوا نَحْيًا وَالْجَمْعُ أُنْحِيَةٌ -

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور کتاب میں موسیٰ کو یاد کر وہ مخلص تھے۔ لغایت عجبا۔

نہجی کے معنی سرگوشی کرنے والا۔ یہ دو اہم تہذیبی جمع سب کے لئے آتا ہے۔ خَلْقُوا نَهْجًا کے معنی یہ ہیں لوگوں سے علیحدہ ہو کر سرگوشی کرنے لگے۔ نہجی کی جمع ابھیئتہ ہے۔ یَتَنَاجَوْنَ۔ آپس میں سرگوشی کرنے لگے۔ تَتَقَمُّمُ۔ انھیں نکلنے لگا۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَهَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ
مُوسَى إِذْ دُرِيَ نَارًا إِلَى قَوْلِهِ يَا لَوْ دِئِي
الْمُقَدَّسِ طَبَوًى ص ٢٨

اندر عز وجل کے اس ارشاد کا بیان کیا تمہارے پاس موسیٰ کا قصہ آیا۔ جب کہ انھوں نے اُگ ویکھا اندر عز وجل کے اس ارشاد تک بے شک تم طویٰ کی مقدس دادی میں ہو۔

اَنْسَتْ اَبْصَرْتُ نَارًا اَلْعَلَى اَتَيْنَكُمْ مِنْهَا بِقَبْسٍ (الى اخر الآية) قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ اَلْمُقَدَّسُ

الْمُبَارَكُ طَوًى اِسْمُ الْوَادِي سِيرَتُهَا حَالَتُهَا وَالْتَهَى التَّقَى بِمُلْكِنَا بِأَمْرِنَا هَوًى شَقًى فَارِغًا
 الْآمِنْ ذِكْرُ مُوسَى رَدًا اِئْصَدًا قَنًى وَيُقَالُ مُعِينًا أَوْ مُعِينًا يَبْطِشُ وَيَبْطِشُ يَا بَرُّونَ
 يَنْشَادُ رَدًى رَدًا اِعْوَنًا يَقَالُ قَدْ ارَادَ أَنَّهُ عَلَى صَنِيعِهِ اِئْ اَعْنَتْهُ عَلَيْهَا وَالْجَذْوَةُ قِطْعَةٌ
 غَلِيظَةٌ مِنَ الْخَشَبِ لَيْسَ فِيهَا لَهَبٌ سَنَشُدُّ سُنْعِيكَ كُلَّمَا عَزَزْتَ شَيْئًا فَقَدْ جَعَلْتَ
 لَهُ عَصْدًا وَقَالَ غَيْرُكَ كُلُّ مَا لَمْ يَنْطِقْ بِحَرْفٍ أَوْ فِيهِ تَمَتَّةٌ أَوْ قَاةٌ فَهِيَ عَقْدَةٌ
 اَنْزَمَرِي ظَهْرِي فَلْيَحْكَمْ فِيهِمْ لَكُمْ اَلْمَثَلُ ثَانِيَةً اَلْأَمْثَلُ يَقُولُ يَدِينَكُمْ يَقَالُ خُذْ
 اَلْمَثَلُ خُذْ اَلْأَمْثَلُ ثُمَّ اَسْوَأُ صَفًا يَقَالُ هَلْ أَتَيْتَ الصِّفَتَ الْيَوْمَ يَعْنِي الْمَصْلَى الَّذِي
 يُصَلِّي فِيهِ فَأَوْجَسَ اَضْمَرَ خَوْفًا فَذَهَبَتْ الْوَاوُ مِنْ خِيفَةٍ لِكُسْرَةِ اَلْخَاءِ فِي جَذْوَعِ
 اَلْخَلِّ عَلَى جَذْوَعِ خَطْبِكَ بِاللَّحْمِ مَسَاسٌ مَصْدَرٌ مَأْسَاءُ مَسَاسًا لِنَسْفِيقَتِهِ لَنَدَرِيَّةُ
 الصَّخْرِ قُصْبِيهِ اَتَبَعْنِي أَشْرَكَ وَقَدْ يَكُونُ أَنْ تَقْصَصَ اَلْكَلَامَ مَخْنُ نَقِصُّ عَلَيْكَ عَنْ جَنْبِ
 عَنْ بُعْدٍ وَعَنْ جَنَابَةٍ وَعَنْ اجْتِنَابٍ وَاحِدٌ وَمَا لِمَجَاهِدٍ عَلَى قَدَرٍ مَوْعِدٍ لَا تَنِيَا لَا
 تَضْعُفَا مَكَانًا سَوًى مِنْصُفٌ بَيْنَهُمَا يَبْسُا يَابَسًا مِنْ زَيْنَةِ الْقَوْمِ اَلْحُلَى الَّذِي اسْتَعَارَ اَوَّاسُ
 اِلَ فِرْعَوْنَ فَقَدْ فَتَّهَا اَلْقَيْتُهَا اَلْقَى صَنَعَ فَتَنَسَى مُوسَى هُمْ يَقُولُونَ اِخْطَا اَلرَّبُّ أَنْ لَا
 يَرْجِعَ اِلَيْهِمْ قَوْلًا فِي الْعَجَلِ -

میں نے آگ دیکھی ہے امید ہے کہ میں اس میں ایک چنگاری لے کر آؤں گا۔ افادہ یہ فرمایا کہ اَنْسَتْ
 کے معنی اَنْصَرْتُ کے ہیں۔ ابن عباس نے فرمایا کہ مقدس کے معنی برکت والی ہے۔ طَوًى اِسْمُ الْوَادِي
 طوی ایک میدان کا نام ہے سِيرَتُهَا۔ حَالَتُهَا۔ سیرت کے معنی حالت ہے۔ اَلْتَهَى التَّقَى۔ نہیں کے
 معنی تقویٰ کے ہیں۔ بِمُلْكِنَا۔ بِأَمْرِنَا۔ ملک کے معنی حکم کے ہیں۔ هَوًى۔ شَقًى۔ ہوی کے معنی بدبخت ہوا فَارِغًا
 الْآمِنْ ذِكْرُ مُوسَى ہر چیز کو وہ بھول گئیں سوائے موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کے ذکر کے۔ رَدًا اِئْصَدًا قَنًى
 وَيُقَالُ مُعِينًا أَوْ مُعِينًا۔ رَدًا کے معنی مددگار کے ہیں۔ یعنی ہارون میرے بھائی کو میرے ساتھ کر دے تاکہ
 وہ میرے مددگار ہوں تاکہ میری تصدیق کرے۔ يَبْطِشُ وَيَبْطِشُ یعنی اس میں دونوں قرأتیں ہیں۔ طاکو کسر
 اور ضمہ۔ يَانْمُرُونَ۔ يَنْشَادُ رَدًى۔ یعنی آپس میں مشورہ کرنے لگے۔ رَدًا اِعْوَنًا یعنی مددگار۔ يَقَالُ قَدْ
 ارَادَ أَنَّهُ عَلَى صَنِيعِهِ اِئْ اَعْنَتْهُ عَلَيْهَا۔ رَدًا کے معنی مددگار ہے کہا جاتا ہے قَدْ ارَادَ أَنَّهُ عَلَى
 صَنِيعِهِ یعنی میں نے اس کے کام میں اس کی مدد کی۔ وَالْجَذْوَةُ۔ قِطْعَةٌ۔ غَلِيظَةٌ مِنَ الْخَشَبِ۔
 لَيْسَ فِيهَا لَهَبٌ۔ جَذْوَةُ کے معنی جلی ہوئی ٹکڑی کا موٹا ٹکڑا جس میں لہب نہ ہو۔ سَنَشُدُّ سُنْعِيكَ
 كُلَّمَا عَزَزْتَ شَيْئًا فَقَدْ جَعَلْتَ لَهُ عَصْدًا ارشاد فرمایا۔ سَنَشُدُّ عَصْدَكَ۔ اس کی تفسیر میں فرمایا
 جب کسی چیز کو تم قوت دو تو تم اس کے لئے بازو بنا دیا۔ وَقَالَ غَيْرُكَ كُلُّ مَا لَمْ يَنْطِقْ بِحَرْفٍ أَوْ فِيهِ تَمَتَّةٌ

أَوْفَاءًا فِيمَا عَقَدُواْ -

حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے دعا فرمائی تھی وَ اَحْلُلْ عَقْدًا مِّنْ لِّسَانِي میری زبان کی گرہ کو کھول دے۔ اس میں وارد عقدہ کی تفسیر فرماتے ہیں جو کسی حرف کو نہ بول پاتے۔ یا جس کی زبان میں تہمتہ یا قافاۃ ہو تو یہ زبان کی گرہ جسے عقدہ کہتے ہیں۔ جس کو کنت بھی کہتے ہیں۔

کنت کی قسمیں ملکنت کی کئی قسمیں ہیں۔ ایک تہمتہ۔ اتنی جلدی جلدی بولنا کہ سمجھ میں نہ آئے۔ فافاۃ بولنے میں زیادہ فاسنائی دے۔ کچھ حروف کو صحیح ادا نہ کر پاتے۔ وغیرہ وغیرہ۔

اَسْرَرِيْ - ظَهْرِيْ - اَرْزَاكَ کے معنی پیٹھ کے ہیں۔ فَيَسْمِعُكُمُ فِيْهِ لَكُمْ عَمْرًا مَّا كَرِهْتُمْ اَمْثَلُ - تَانِيَتْ اَلَا مَثَلُ - يَقُوْلُ بِدِيْنِكُمْ - يُقَالُ خُذِ اَلْمَثْلَ خُذِ اَلْمَثْلَ ارشاد فرمایا گیا۔

وَيَذْهَبُ بِطَرَفَيْكَ اَلْمَثْلَ - یہ دونوں تم کو سب سے افضل راستے پر لے جائیں گے۔ امام بخاری فرماتے ہیں کہ مثل امثل کی تائید ہے جو معنی میں افضل کے ہے اور طریق کے معنی دین کے ہیں۔ ثُمَّ اَتَمُّوْا صَفًّا - يُقَالُ - هَلْ اَتَيْتَ الصَّفَّ الْيَوْمَ - یعنی اَلْمُصَلِّي الَّذِي يُصَلِّي فِيْهِ - فرمایا گیا تھا پھر تم لوگ صف میں

ماضی ہو۔ امام بخاری فرماتے ہیں اس سے مراد عید گاہ ہے۔ بولتے ہیں کیا آج تم صف میں حاضر ہوئے۔ یعنی اس جگہ یہاں نماز پڑھی گئی۔ فَأَوْجَسَ اَصْمَرُ خَوْفًا فَاَذْهَبَتْ اَلْوَاوُ مِنْ خَيْفَةٍ بِكُسْرٍ اَلْخَاءِ -

ارشاد ہے فَأَوْجَسَ فِيْ نَفْسِهِ خَيْفَةً مُّوَسَّى - موسیٰ نے اپنے جی میں خوف پایا اس کی تفسیر میں فرمایا کہ اَوْجَسَ کے معنی چھپایا۔ خَيْفَةً کا واو یا سے بدل گیا خاء کے کسرہ کی وجہ سے۔ یعنی خَيْفَةً اصل میں

خَوْفَةٌ تھا۔ فَعَلَةٌ کے وزن پر۔ وادساکن اس کے ماقبل مکسور واو کو یا سے بدل دیا فِيْ جَذْوَعٍ اَلْخَلِّ عَلَى جَذْوَعٍ - میں تم لوگوں کو کھجور کے تنوں پر بچھانسی دوں گا۔ امام بخاری نے یہ افادہ فرمایا کہ فی معنی میں علی کے ہے۔ خَطْبُكُ - بِالْكَافِ - تیرا کیا مال ہے۔ مَسَاسٌ - مصدر مَاسَهُ مَسَاسًا یعنی مَاسٌ مَاسٌ باب

مفاعلت کا مصدر ہے۔ جیسے لَا تَزِمُ كَالِيزَامٍ لِّنَفْسِكَ - لِنَدَائِكَ - یعنی ہم اس کے ذرے ذرے کو دریا میں ڈال دیں گے۔ اَلصُّمَى اَلْحَرُّ گرمی میں قَصِيْبُهُ (شعبي آشك) - وَقَدْ يَكُوْنُ اَنْ تَقْصُصَ الْكَلَامَ نَحْنُ نَقْصُصُ عَلَيْكَ قَصِيْبُهُ کے معنی یہ ہیں کہ ان کے نشان قدم کے پیچھے چل اور کبھی بات کرنے کے معنی میں آتا ہے۔ جیسے فرمایا گیا۔ نَحْنُ نَقْصُصُ عَلَيْكَ ہم آپ سے بیان فرماتے ہیں۔ عَنْ جُنْبٍ - عَنْ بُعْدٍ - وَعَنْ جُنَابَةٍ وَعَنْ اِجْتِنَابٍ وَاحِدٌ - جُنْبُ کے معنی دوری کے ہے جُنْبُ جُنَابَتٌ اور اِجْتِنَابُ سب کا معنی

ایک ہے۔ افادہ یہ فرمانا چاہتے ہیں کہ یہ مادہ دوری کے معنی میں مستعمل ہے۔ جُنْبُ کو جُنْبُ اس لئے کہتے ہیں کہ وہ نماز سے دور رہتا ہے۔ جُنَابَتٌ کو جُنَابَتٌ اس لئے کہتے ہیں کہ وہ نماز سے دور رہنے کا سبب ہے۔ اِجْتِنَابُ کے معنی بچنے کے ہیں۔ بچنے والا جس سے بچتا ہے اس سے دور رہتا ہے۔

وَقَالَ مُجَاهِدٌ عَلَى قَدْرِ مَوْعِدٍ یعنی وعدے کے وقت - لَا تَنْتَبِأَ - لَا تَضَعُفًا كَمُورٍ وَرَبِّهِمْ مَكَانًا

مُوسَىٰ مُنْصَفٌ بَيْنَهُمُ يَعْنِي اِیسی جگہ جو دونوں کے اُدھے اُدھ پر ہو۔ یَبْسًا۔ یَابِسًا۔ سوکھا مِصْرَ زَبْنَةِ الْقَوْمِ۔ اَلْحَلٰی الَّذِی اسْتَعَارُوا مِنْ آلِ فِرْعَوْنَ۔ یعنی قوم کے ان زیوروں سے جو انھوں نے آل فرعون سے مگنی مانگا تھا۔ فَقَدْ قُتِلَہَا۔ اَلْقِیْتُہَا۔ اَلْقٰی۔ صَنَعَ۔ یعنی میں نے اس کو بنایا۔ فَنَسِیَ مُوسٰی ہُمْ یَقُولُوْنَہُ اَخْطَا الرَّبُّ۔ تو موسیٰ بھول گئے یعنی اپنے رب کے پہچاننے میں خطا کی۔ اِنْ لَا یَرْجِعَ اِلَیْہُمْ قَوْلًا۔ کیا تم نہیں دیکھتے کہ بھگوان ان کی کسی بات کا جواب نہیں دیتا۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَهَذَا أَتَكَ
 حَدِيثُ مُوسَى وَكَلَّمَ اللَّهُ مُوسَى تَكْلِيمًا ۝ ۴۸

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان کیا تمہیں موسیٰ کا قصہ معلوم نہیں ہے اور اللہ نے موسیٰ سے کلام فرمایا جیسا کہ اس کی شان کے لائق ہے

١٨٠٣ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ أُسْرِي بِي رَأَيْتُ مُوسَى

نے فرمایا جس رات مجھے سیر کرائی گئی۔ میں نے موسیٰ علیہ السلام کو دیکھا اور وہ کم گوشت والے سیدھے

وَإِذَا هُوَ رَجُلٌ ضَرْبُ رَجُلٍ كَانَتْهُ مِنْ رِجَالِ شَنْوَاةٍ وَسَرَايَةٍ

بالوں والے بزرگ تھے۔ گویا وہ شہنشاہ کے افراد میں سے ہیں اور میں نے عیسیٰ علیہ السلام کو دیکھا وہ میاں قد

عِيسَىٰ فَإِذَا هُوَ رَجُلٌ رَّابِعُهُ ٱلْأَحْمَرُ كَأَنَّمَا خَرَجَ مِنْ دِيْمَاسٍ وَأَنَا

سرخ بھلکتی رنگت کے بزرگ ہیں گویا ابھی ابھی حمام سے نکلے ہیں اور میں ابراہیم علیہ السلام

أَشْبَهُهُ وَلَدُ إِبْرَاهِيمَ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهِ ثُمَّ أَيْتُ

کی اولاد میں سب سے زیادہ ان کے مشابہ ہوں۔ پھر میرے سامنے دو برتن ہمیشہ کما

بَارِئَيْنِ فِي أَحَدِهِمَا اللَّبَنُ وَفِي الْآخَرِ خَمْرٌ فَقَالَ اشْرَبْ أَيُّهُمَا شِئْتَ

گیا ایک میں دودھ تھا دوسرے میں شراب۔ پیش کرنے والے نے کہا آپ جیسے چاہیں

فَأَخَذْتُ اللَّبَنَ فَشَرِبْتُهُ، فَقِيلَ أَخَذْتَ الْفِطْرَةَ أَمْ إِيَّاكَ لَوْ

بہنیں میں نے دودھ کو لیا اور اس کو پیا تو کہا گیا آپ نے دین فطرت کو اختیار کیا۔ دینی دین اسلام کی

أَخَذَتْ الْخَمْرُ عَوْتَ امْتَاكَ - عه

سینے اگر آپ شراب لیتے تو آپ کی امت گمراہ ہو جاتی ۔

عہ باب تولدہ واذکرفی الکتاب ص ۳۸۹ ثانی تفسیر سورۃ اسرار باب قولہ اسرئی بعد ۴۸۴ ص ۴۸۴ اشربہ باب اسما

الخمر والميسر ص ٨٣٦ باب شرب اللبن ص ٤٣٨ - مسلم، إيمان - ترمذی تفسیر -

تشریحات

حدیث مذکور کی تشریحات جلد ثانی میں ص ۳۰۶ لغایت ص ۳۲۰ میں گزر چکی ہے ناظرین وہیں ملاحظہ کریں۔

۱۸۰۲ سَمِعْتُ أَبَا الْعَالِيَةِ حَدَّثَنَا ابْنُ عَمْرٍ نَبِيَّكُمْ بِعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ

حدیث ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

کرتے ہوئے حدیث بیان کی کہ فرمایا کسی کو یہ مناسب نہیں کہ یہ کہے میں یونس بن مثنیٰ

لَا يَنْبَغِي لِعَبْدٍ أَنْ يَقُولَ أَنَا خَيْرٌ مِنْ يُونُسَ بْنِ مَثْنَى وَنَسْبُهُ إِلَى أَبِيهِ

سے بہتر ہوں اور انھیں اپنے باپ کی طرف منسوب فرمایا۔

تشریحات

۱۸۰۲ اس ارشاد کی دو توجہ ہیں ایک یہ ہے کہ انا سے مراد کوئی بھی قائل ہو۔ یعنی کسی کو یہ درست نہیں کہ یہ کہے میں یونس علیہ السلام سے بہتر ہوں مراد امتی ہے یہ اپنی جگہ درست ہے کیونکہ اس پر اجماع قطعی یقینی ہے کہ انبیائے کرام غیر انبیاء سے افضل ہیں حتیٰ کہ غیر نبی کو نبی سے افضل کہنا کفر ہے۔ دوسرا احتمال یہ ہے کہ انا سے مراد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ہوں۔ اس تقدیر پر یہ ارشاد بطور واضح ہے اور حضرت یونس علیہ السلام کے فضل و کمال کو ظاہر کرنے کے لئے ہے۔ اس تخصیص کی وجہ یہ ہے کہ سورہ قلم میں فرمایا۔ وَلَا تَكُنْ كَصَاحِبِ الْحُوتِ (آیت ۴۸) اور مچھل والے کے مثل نہ ہونا اس سے کسی کم فہم کو حضرت یونس علیہ السلام کی تحفیف شان کا واہمہ ہو سکتا تھا۔ ان کی جلالت شان کو ظاہر کرنے کے لئے یہ فرمایا۔ جیسے شفیق اساتذہ اپنے مہنہ را محبوب تلمیذ کے بارے میں کہہ دیا کرتے ہیں کہ یہ مجھ سے بھی زیادہ قابل ہے۔

باب قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَوَعَدْنَا مُوسَىٰ ثَلَاثِينَ لَيْلَةً۔ ص ۴۸۱

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور ہم نے موسیٰ سے تیس راتوں کا وعدہ لیا انا اول المسلمین تک۔

توضیح باب

حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے بنی اسرائیل سے وعدہ فرمایا تھا جب کہ وہ مصر میں تھے کہ اگر اللہ عزوجل ان کے دشمن کو ہلاک فرمادے گا۔ تو اللہ کے حضور سے ان کے لئے ایک کتاب لائیں گے جس میں آئندہ اور گزشتہ باتوں کا ذکر ہوگا۔ جب اللہ نے فرعون کو ہلاک فرمادیا تو موسیٰ علیہ السلام نے اپنے رب سے کتاب کا سوال کیا۔ اللہ تعالیٰ نے انھیں حکم دیا کہ تیس روزے رکھ کر میری بارگاہ میں حاضر ہو۔ یہ ذوقعدہ کا مہینہ تھا جب تیس روزے پورے کر لئے تو مسجد کی بو کو ناپسند فرمایا جس کے ازالہ

عہ باب قول اللہ عزوجل ان یونس لمن المرسلین ص ۴۸۵ تالی تفسیر سورہ انعام باب قولہ ان یونس ولوط

ص ۴۸۶۔ توحید باب ذکر النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ص ۱۱۲۵۔ مسلم۔ الانبیاء ابوداؤد سنہ۔

کے لئے موسیٰ علیہ السلام نے مسواک کر لیا اب فرشتوں نے عرض کیا۔ ہم آپ کے دہن پاک سے مشک کی خوشبو سونگھتے تھے آپ نے مسواک کر کے اسے زائل فرمایا۔ اب اللہ نے انھیں حکم دیا کہ دس روزے ذی الحجہ کے اور رکھ کر آؤ۔ اس کے بعد حضرت موسیٰ کو وہ طور پر حاضر ہوئے تو اللہ عزوجل نے ان سے بلا واسطہ کلام فرمایا اس سے ان کا شوق بڑھا اور عرض کیا۔ اے رب مجھے اپنا جلوہ دکھا۔ میں تجھے دیکھوں گا اس پر اللہ عزوجل نے ارشاد فرمایا۔ لَنْ تَرَانِي۔ تم مجھے ہرگز نہیں دیکھ پاؤ گے (یعنی دنیا میں) ہاں میں پہاڑ پر بجلی ڈال رہا ہوں۔ تم اسے دیکھو اگر پہاڑ اس کی تاب لا سکا اور اپنی جگہ اپنی حالت پر قائم رہا۔ تو تم مجھے دیکھ پاؤ گے جب اللہ نے پہاڑ پر بجلی ڈالی تو وہ ٹکڑے ٹکڑے ہو گیا۔ اور حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام وارفہ ہوش ہو کر زمین پر تشریف فرما ہو گئے۔ حدیث میں ہے کہ اللہ عزوجل نے ہاتھ کی چھوٹی انگلی کے برابر پہاڑ پر اپنی بجلی ڈالی تھی۔ جس سے پہاڑ ٹکڑے ٹکڑے ہو گیا۔ جب حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کو ہوش آیا۔ تو عرض کیا اے اللہ تیرے لئے پاک ہے۔ اور میں تیری طرف رجوع ہوتا ہوں۔ اور میں مومنین میں پہلا ہوں۔ یہ عرض اللہ عزوجل کی عظمت شان کے اظہار کے لئے تھی۔ جیسا کہ عزفرا کی عادت ہے کہ اللہ عزوجل کی عظمت کی کوئی نشانی دیکھتے ہیں تو اس کی تسبیح و تقدیس کرتے ہیں اور اس کی طرف رجوع ہوتے ہیں۔ یا یہ رجوع اس بنا پر تھا کہ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کو محسوس ہوا کہ میں نے ایک ایسا سوال کیا ہے۔ جو مجھے نہیں کرنا چاہئے تھا۔ اس سے رجوع فرمایا۔

ایک توضیح

پہاڑ پر بجلی پڑی جس کے ملاحظہ کرنے سے حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام وارفہ ہوش ہو گئے اس سے بظاہر یہ سمجھ میں آتا ہے کہ انھوں نے جلوۃ الہی کو ملاحظہ نہیں فرمایا مگر بنظر دقیق بالکل ظاہر ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے دیدار الہی فرمایا اگر کچھ نہیں ملاحظہ فرمایا تھا تو وارفہ ہوش کس بنا پر ہوئے جس سے ان کے قویٰ بشری پر یہ اثر پڑا تھا کہ وہ تاب نہ لائے۔ کیا دیکھا تھا اس کا جواب صرف یہ ہے کہ وہی جلوہ دیکھا تھا جو پہاڑ پر پڑا تھا اور قرآن کی صریح نص سے ظاہر ہے کہ وہ بجلی ربانی تھی اسی کو حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے ملاحظہ فرمایا اور تاب لاکر وارفہ ہوش ہو گئے۔

اللہ عزوجل کا حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام سے کلام فرمانا اس طرح نہیں تھا جیسے ہم اور آپ کلام کرتے ہیں۔ کہ اپنی فطری قوت کو کام میں لا کر مخصوص معانی ذہن میں رکھ کر اس پر دلالت کرنے والے الفاظ و کلمات کو ایجا کرتے ہیں۔ اس لئے کہ ہمارا یہ ایجا کرنا حادث ہے ہماری آواز ہمارا کلام سب حادث۔ برخلاف اللہ عزوجل کے کلام کے وہ اس کی صفت اور قدیم ہے۔ لفظ اور صورت سے پاک ہے۔ یہاں مراد یہ ہے کہ اللہ عزوجل نے حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کے لئے تھوڑی دیر تک اپنے صفت کلام کے کچھ حصے سے حجاب اٹھا دیا تھا جس کی وجہ سے حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے کلام ربانی سنا۔ فتذکر و تشکر فانه من منال الاقدام۔

يُقَالُ ذِكْرُهُ نَزْلَةٌ فَذِكْرُنَا قَدْ مَكَّنَ جَعَلَ الْجِبَالَ كَالْوَّاحِدِ كَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى إِنَّ السَّمُوتِ وَالْأَرْضَ كَانَتَا رَتْقًا وَلَمْ يَفْلُكُنْ رَتْقًا مَلْتَصَقَتَيْنِ۔

دکّہ کے معنی ہلّے کے ہیں فَدُکَّتْ فَدُکَّتْ زَمِينَ وَاسْمَانِ میں زلزلہ ڈالایا تو ان میں زلزلہ آگیا جبال جمع کو واحد کے مثل کر دیا گیا جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا بے شک آسمان وزمین چپکے ہوئے ہیں اور کن نہیں فرمایا مَرْتَعًا کے معنی چپکے ہوئے امام بخاری یہ افادہ فرمانا چاہتے ہیں سورہ الحاقہ میں فرمایا گیا وَحُكِمَتِ الْأَرْضُ وَحُكِمَتِ الْجِبَالُ فَدُكَّتْ دُكَّةً وَاحِدَةً۔ اور زمین اور پہاڑ اودھکا کر دفعۃً چور چور کر دیئے جائیں گے۔ (آیت بکرمہ) اس آیت مبارکہ میں جبال جمع تھا اس کے ساتھ ارض بھی مذکور تھی اس کے لئے جمع کا صیغہ لانا چاہئے تھا یا مَرْتَعًا کا جو جمع کے حکم میں ہو مگر تنبیہ کا صیغہ لایا گیا اس کی توضیح میں امام بخاری فرماتے ہیں کہ ارض سے تقابل کی بنا پر جبال کو بتاویل نوع واحد کے حکم میں کر دیا گیا جیسا کہ آیت کریمہ۔ إِنَّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ كَانَتَا مَرْتَعًا میں سَمَوَاتِ کو ارض سے تقابل کی بنا پر بتاویل نوع واحد کے حکم میں کر دیا گیا۔ زمین و آسمان ابتداءً آفرینش میں آپس میں چپکے ہوئے تھے ان دونوں کے بیچ میں خلا نہیں تھا یعنی آج جو فضا کا فاصلہ ہے نہیں تھا پھر اللہ تعالیٰ نے دونوں کو الگ کیا بیچ میں یہ فاصلہ رکھا۔

أَشْرَبُوا ثَوْبٌ مُشْرَبٌ مَضْبُوعٌ بظاہر یہ معلوم ہوتا ہے کہ أَشْرَبُوا اشْرَبَ سے ہے جس کے معنی پینے کے ہیں اس کے ازالہ کے لئے امام بخاری فرماتے ہیں کہ یہ ثَوْبٌ مُشْرَبٌ سے لیا گیا ہے جس کے معنی رنگا ہوا کپڑا ہے مطلب یہ ہے کہ ان کے دلوں پر کھڑے کا معبود ہونا اس طرح غالب کر دیا گیا تھا جیسے رنگ کپڑے پر غالب ہوتا ہے۔ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ إِنَّمَا جَسَتْ أَنْفَجَسَتْ وَادْتَنَقْنَا الْحَبْلَ رَفَعْنَا إِنَّمَا جَسَتْ کے معنی ہیں بھوٹ پڑے نَتَقْنَا کے معنی ہیں ہم نے بلند فرمایا۔

بَابُ طُوفَانٍ مِّنَ السَّيْلِ ص ۴۸۱ سیلاب کے طوفان کا بیان۔

ارشاد ہے۔ فَأَمْرُسْنَا عَلَيْهِمُ الطُّوفَانَ وَالْجُرَادَ وَالْقُمَّلَ وَالضَّفَادِعَ وَالذَّمَ أَيْتٍ مَّفْصَلَاتٍ۔ تو بھیجا ہم نے ان پر طوفان اور مڈھی اور گھن (یا کنی یا جوس) اور مینہ

اور خون جدا جدا نشانیاں (سورہ اعراف آیت ۱۳۱) جب جادو گروں کے ایمان لانے کے بعد فرعون نے اپنے کفر و سرکشی پر جمے رہے تو انھیں ڈرانے اور کفر سے دور کرنے کے لئے پے درپے نشانیاں ظاہر کی گئیں۔ کیونکہ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے دعا کی تھی کہ یارب فرعون زمین پر بہت سرکش ہو گیا اور اس کی قوم نے عہد شکنی کی انھیں ایسے عذاب میں گرفتار کر جس کے وہ مستحق ہیں اور وہ میری قوم اور بعد والوں کے لئے عبرت ہو۔ تو اللہ تعالیٰ نے طوفان بھیجا برآیا اندھیرا چھا گیا اور کثرت سے بارش ہونے لگی قبطیوں کے گھروں میں پانی بھر گیا۔ یہاں تک کہ وہ اس میں کھڑے رہ گئے اور پانی ان کی گردنوں کی ہنسیوں تک آگیا۔ ان میں جو بیٹھا رہا ڈوب گیا۔ نہ ہل سکتے تھے نہ کچھ کام کر سکتے تھے سنبھلے سنبھلے روز تک اس مصیبت میں گرفتار رہے اور باوجود اس کے کہ بنی اسرائیل کے گھرانے گھروں سے متصل تھے ان کے گھروں میں پانی نہ آیا جب یہ لوگ عاجز ہو گئے تو حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے عرض کیا کہ ہمارے لئے دعا فرما دیجئے کہ یہ مصیبت رفع ہو تو ہم آپ پر ایمان لائیں گے اور بنی اسرائیل

کو آپ کے ساتھ بھیج دیں گے۔ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے دعا فرمائی۔ طوفان کی مصیبت رفع ہوئی زمین میں وہ سرسبز و شادابی آئی جو پہلے نہ دیکھی گئی تھی۔ کھیتیاں خوب ہوئیں درخت خوب پھلے اب فرعون نے کہنے لگے۔ یہ پانی تو نعمت تھا اور ایمان نہ لانے ایک ماہ عافیت سے گذرا پھر اللہ تعالیٰ نے ٹڈیاں بھیجیں جو کھیتیاں اور پھل اور درختوں کے پتے مکانوں کے دروازے، چھتیں اور تختے اور سامان حتیٰ کہ لوہے کی کیلیں تک چاٹ گئیں اور قبطیوں کے گھروں میں بھر گئیں مگر بنی اسرائیل کے یہاں نہ گئیں اب قبطیوں نے پریشان ہو کر پھر حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام سے دعا کی درخواست کی اور ایمان لانے کا وعدہ کیا اس پر عہد و پیمان کیا سات روز یعنی شنبہ سے شنبہ تک ٹڈیوں کے مصیبت میں مبتلا رہے پھر حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کی دعا سے نجات پائی اور کھیتیاں اور پھل جو کچھ باقی رہ گئے تھے انھیں دیکھ کر کہنے لگے یہ ہمیں کافی ہیں۔ اور ہم اپنا دین نہیں چھوڑتے چنانچہ ایمان نہیں لائے اور عہد و فائدہ کیا اور اپنے اعمال خبیثہ میں مبتلا رہے ایک مہینہ عافیت سے گذرا پھر اللہ تعالیٰ نے قتل بھیجے اس میں مفسرین کا اختلاف ہے بعض کہتے ہیں کہ قتل ٹھن ہے بعض کہتے ہیں کہ جوتیں۔ بعض کہتے ہیں کہ ایک اور چھوٹا سا کیڑا ہے اس کیڑے نے جو کھیتیاں اور پھل باقی رہ گئے تھے انھیں کھا لیا کیڑوں میں گھس جاتے تھے اور جلد کو کاٹتے تھے کھانے میں بھر جاتے تھے اگر کوئی دس بوری گیہوں چکی یہ لے جاتا تو تین واپس لاتا باقی سب کیڑے کھا جاتے یہ کیڑے فرعونوں کے بال بھوس پلکیں چاٹ گئے، جسم میں پیچک کی طرح لپٹ جاتے سونا دشوار کر دیا تھا اس مصیبت سے فرعون بنی جیح پڑے اور انھوں نے حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام سے عرض کیا ہم توبہ کرتے ہیں۔ آپ اس بلا کے رفع ہونے کی دعا فرمائیے۔ سات روز کے بعد مصیبت حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کی دعا سے رفع ہوئی۔ لیکن فرعونوں نے پھر عہد شکنی کی اور پہلے سے زیادہ بدعل اور سرکشی کرنے لگے۔ ایک ماہ امن میں گذرنے کے بعد پھر حضرت موسیٰ علیہ السلام نے بدعا کی تو اللہ تعالیٰ نے مینڈک بھیجے اور یہ حال ہوا کہ آدمی بیٹھا ہوتا تو اس کی مجلس میں مینڈک بھر جاتے پانی پینے کے لئے منہ کھولتا تو مینڈک کو دکر منہ میں پہنچ جاتا۔ ہانڈیوں میں مینڈک کھانوں میں مینڈک بھر جاتے آگ بجھ جاتی۔ لیٹتے تھے تو مینڈک اوپر سوار ہو جاتے۔ اس مصیبت سے فرعون بنی جیح پڑے اور حضرت موسیٰ علیہ السلام سے عرض کیا۔ اب کی بار ہم بھی توبہ کرتے ہیں۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے ان سے عہد و پیمان لے کر دعا کی تو سات روز کے بعد یہ مصیبت بھی دفع ہو گئی اور ایک ماہ عافیت سے گذرا۔ لیکن پھر انھوں نے عہد و پیمان توڑ دیا اور اپنے کفر پر اترے پھر حضرت موسیٰ علیہ السلام نے بدعا فرمائی تو تمام کنوؤں کا پانی نہروں کا پانی اور چشموں کا پانی دریائے نیل کا پانی غرض ہر پانی ان کے لئے تازہ خون بن گیا انھوں نے فرعون سے اس کی شکایت کی تو کہنے لگا کہ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے جادو سے تمہاری نظر بندی کر دی تو انھوں نے کہا کیسی نظر بندی ہمارے برتنوں میں خون کے سوا پانی کا نام و نشان نہیں تو فرعون نے حکم دیا کہ قبطی بنی اسرائیل کے ساتھ ایک ہی برتن سے پانی پیئیں مگر جب بنی اسرائیل نکالتے تو پانی نکلتا۔ قبطی نکالتے تو اسی برتن سے خون نکلتا یہاں تک کہ فرعون بنی اسرائیل

سے عاجز ہو کر بنی اسرائیل کی عورتوں کے پاس آئیں اور ان سے پانی مانگا اسرائیلی عورتوں نے انھیں پانی دیا۔ وہ پانی ان کے برتن میں آتے ہی خون ہو گیا فرعونی عورتیں کہنے لگیں کہ تم پانی اپنے منہ میں لے کر میرے منہ میں گلی کر دو۔ جب تک وہ پانی اسرائیلی عورتوں کے منہ میں رہتا پانی رہتا۔ مگر جب فرعونی عورتوں کے منہ میں پہنچا خون ہو جاتا۔ فرعون خود پیاس سے مضطرب ہوا۔ تو اس نے سرد رختوں کی رطوبت چوس کر وہ رطوبت منہ میں پہنچے ہی خون ہو گئی۔ سات روز تک خون کے سوا کوئی چیز پینے کو میسر نہ آئی۔ پھر ان لوگوں نے حضرت موسیٰ علیہ السلام سے دعا کی درخواست کی اور ایمان لانے کا وعدہ کیا حضرت موسیٰ علیہ السلام نے دعا فرمائی۔ یہ مصیبت بھی رفع ہوئی مگر ایمان پھر بھی نہ لائے۔ **وَيَقَالُ لِمُوتِ الْكَثِيرِ طُوفَانٌ**۔ بہت زیادہ موت کو طوفان کہا جاتا ہے **الْجَنَانُ يُشْبِهُ صَخَارَ الْحِلْمِ**۔ جو پھوٹے جوئیں کی طرح ہوتی ہیں۔ **حَقِيقٌ حَقٌّ حَقِيقٌ حَقٌّ**۔ معنی حق ہے۔ **سَقَطَ كُلُّ مَنْ نَدِمَ فَقَدْ سَقَطَ فِي يَدِ** سورۃ اعراف میں بنی اسرائیل کے لئے فرمایا گیا تھا جب پھر طے کو معبود بنانے پر انھیں حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والتسلیم نے سرزنش فرمائی تو اس پر وہ نادم ہوئے **وَلَمَّا سَقَطَ فِي أَيَدِ يَهُودَ مَا ءَا وَآتَهُمْ قَدْ ضَلُّوا** سورۃ اعراف آیت ۱۴۹ اور جب وہ پھپھٹائے اور سمجھے کہ ہم بیک گئے۔ امام بخاری فرماتے ہیں **سَقَطَ فِي أَيَدِ يَهُودَ** کے معنی ہیں وہ پھپھٹائے نادم ہوئے۔ **بَابُ حَدِيثِ الْخَضِرِ مَعَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ** ۴۸۱ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے ساتھ موسیٰ علیہ السلام کی ملاقات۔

۱۸۰۵ **عَنْ هَازِمِ بْنِ مُثَنٍّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ**

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ بنی صل اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّمَا سَمِيَ الْخَضِرُ لِأَنَّهُ

نے فرمایا خضر کا نام خضر اس لئے رکھا گیا کہ وہ سفید زمین پر بیٹھ جس کی

جَلَسَ عَلَى فَرَوْقٍ يَبْضَاءَ فَإِذَا هِيَ تَهْتَرُ مِنْ خَلْفِهِ خَضِرَاءٌ

برکت سے اس کے پیچھے سبزہ لہلہانے لگا۔

۱۸۰۵ **تَشْرِيحًا** اس باب سے متعلق حدیث طویل جلد اول کتاب العلم میں گزر چکی ہے اور وہیں اس سے متعلق پوری ابحاث بھی ذکر کر دی گئیں ہیں۔

فَرَوْقٌ۔ زمین کا اوپری حصہ روئے زمین یا سوکھی گھاس جو سوکھ کر سفید ہو گئی ہو۔ باب ۴۸۳

۱۸۰۶ عَنْ هَامِ بْنِ مُنْبِهٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ رِزْقَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حَدَّثَنَا أَبُو هَرِيرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كَيْفَ هُوَ رَسُولُ اللَّهِ

عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِيلَ لِبَنِي

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيٍّ اسْرَائِيلَ أَدْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا أَوْ قُولُوا حِطَّةٌ فَبَدَّلُوا فَاذْخُلُوا يَرْحَمُونَ

ہوئے داخل ہو اور یہ کہو کہ ہمیں معاف کر دیا جائے تو انھوں نے بدل دیا اور

عَلَى أَسْتَا هِمُّ وَقَالُوا احْبَبْهُ فِي شَعْرَةٍ ع

جو تڑوں کے بل گھسٹتے ہوئے داخل ہوئے اور کہا بالی میں داندے۔

۱۸۰۶

تشریحات

باب سے مراد بیت المقدس یا اریحا کا دروازہ ہے۔ اریحا بیت المقدس کے قریب ایک بستی کا نام تھا جس میں عمالہ آباد تھے۔ ان بدبختوں نے اللہ عزوجل کے حکم کی نافرمانی کی بلکہ ایک طرح کا نسخہ بن کر اس کی سزا میں ان پر طاعون کا عذاب نازل کیا گیا۔

بَابُ قَوْلِهِ يَعْظَمُونَ عَلَى أَصْنَامِهِمْ

نوضیح باب وہ اپنے بتوں پر اس جہانے بیٹھے تھے۔

دریائے نیل یا بحر قلزم پار کر کے جب بنی اسرائیل فرعون سے نجات پا گئے تو شام جاتے ہوئے

کچھ لوگوں کو دیکھا کہ بتوں کے سامنے اس جہانے ہوئے بیٹھے ہیں تو ان کم عقلوں نے

حضرت موسیٰ علیہ السلام سے کہا جیسے ان کے لئے معبود ہیں ہمارے لئے بھی معبود بنا دیجئے۔ اسی کا تذکرہ اس

آیت کریمہ میں ہے۔ مُتَّبِعُونَ خُشْرَانٍ - نَقْصَانٍ - وَلِيَّتُهُمْ - يُدْمِرُوا - بَرَادِ كَرَسٍ - دُهَاوِسٍ -

مَاعَلَوْا غَلَبُوا - جس کو انھوں نے بزور طاقت حاصل کیا۔

۱۸۰۷ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ

حَدَّثَنَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا نَبِيٍّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَخْبِي الْكَلْبَاتِ

تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ تھے اور ہم بیلو کا پھل چنے لگے تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عَلَيْكُمْ بِالْأَسْوَدِ

علیہ وسلم نے فرمایا اس میں سے کالے کو لو اس لئے کہ وہ بہت مزے دار ہوتا

عہ ثانی تفسیر سورہ بقرہ باب واذ قلنا ادخلوا هذه القرية فممن اخرجنا باب وتولوا حطة ۶۴ سورہ اعراف باب وتولوا حطة ۶۶ مسلم آخر کتاب

مِنْهُ فَإِنَّهُ أَطْيَبُهُ قَالُوا أَأَكُنْتَ تَرْعَى الْغَنَمَ قَالَ هَلْ مِنْ نَبِيٍّ

ہے لوگوں نے عرض کیا۔ کیا حضور نے بکریاں چرائیں ہیں؟ فرمایا کیا کوئی ایسا

الَا وَقَدْ رَأَىٰ أَحَاَهَا۔

نبی ہے جس نے نہ چرایا ہو۔

۱۸۰۶
تشریح

اس حدیث کو باب سے کیا مناسبت ہے اسے ابھی طرح امام بخاری ہی بتا سکتے تھے مگر پھر بھی کچھ شارحین نے زور آزمائی کی ہے۔ صاحب توضیح نے فرمایا کہ مناسبت یہ ہے کہ اس حدیث میں یہ مذکور ہے کہ ہرنی نے بکری چرایا ہے اس کے عموم میں حضرت موسیٰ علیہ السلام بھی داخل ہیں اور باب میں جس قصے کی طرف اشارہ ہے وہ حضرت موسیٰ علیہ السلام ہی کی قوم سے متعلق ہے۔ چونکہ پہلو کے پھل جنگل میں ہی ہوا کرتے تھے اور وہاں زیادہ تر چرواہوں ہی کا گزر تھا اس لئے جب حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ پہلو کا پھل جو کالا ہوتا ہے وہ سب سے عمدہ ہوتا ہے۔ تو صحابہ کرام نے اندازہ لگایا کہ حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بکریاں چرائی ہیں۔

باب ۱۸۰۶ وَ إِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ اِنَّ اللّٰهَ يَأْمُرُكُمْ اَنْ تَذْبَحُوْا بَقَرَةً (الآیہ) ص ۲۸۳

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور یاد کرو جب موسیٰ نے اپنی قوم سے فرمایا بیشک اللہ تم کو حکم دیتا ہے کہ کوئی گائے ذبح کرو

آیت ۶ لغایت ۱۷

توضیح باب

بنی اسرائیل میں ایک شخص بہت مالدار تھا جس کا نام عامیل تھا اس کے چاراد بھائی نے اس لالچ میں اسے قتل کر دیا کہ اس کا سب مال اس کو مل جائے اس لئے کہ تنہا وہی اس کا وارث تھا اس نے عامیل کو قتل کر کے دروازے پر ڈال دیا صبح کو اس خون کا مدعی بنا۔ وہاں کے لوگوں نے حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام سے درخواست کی کہ قاتل کا پتہ چلائیں اس پر حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے ان کو حکم دیا ایک گائے ذبح کر کے گائے کے کسی عضو کو مقتول پر ماریں وہ زندہ ہو کر خود بتا دے گا کہ مجھے کس نے قتل کیا ہے اس پر ان جاہلوں نے حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام پر بھتی کسی کہ آپ ہم سے مذاق کرتے ہیں ہم آپ سے عرض کرتے ہیں کہ قاتل کا پتہ چلائیے اور آپ فرماتے ہیں کہ گائے ذبح کرو، دونوں میں کیا مناسبت ہے۔ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے فرمایا کہ مذاق کرنا جاہلوں کا کام ہے۔ خدا کی پناہ کہ میں جاہل بنوں۔ اب انھوں نے پوچھا کہ وہ گائے کیسی ہوگی یعنی کس عمر کی فرمایا نہ بڑھی نہ ادھی بلکہ ان دونوں کی بیچ میں ادھیڑ تم سے جو کہا جا رہا ہے کرو مگر پھر بھی وہ گھامڑ نہ سمجھے اور پوچھا کہ وہ کس رنگ کی ہوگی فرمایا پیلے رنگ کی جس کا رنگ بھڑکدار ہو جسے دیکھ دیکھنے والے خوش ہو جائیں۔ اب اس کے بعد انھوں نے پوچھا اب بھی گائے کا معاملہ مشتبہ ہے آپ ذرا اور توضیح فرمادیجئے انشاء اللہ ہم منزل تک پہنچ جائیں گے موسیٰ علیہ السلام نے فرمایا کہ اللہ عزوجل فرمائے

وہ ایسی گائے ہو جس سے خدمت نہ لی جاتی ہو۔ نہ زمین جوتے نہ کھیتی کو پانی دے۔ بے عیب ہو اس میں کوئی داغ نہ ہو یہ سن کر انھوں نے کہا اب آپ نے ٹھیک ٹھیک بتایا ہے انشاء اللہ تعالیٰ ہم ضرور مقصود تک پہنچ جائیں گے۔ اس کے بعد گائے کی تلاش شروع ہوئی۔ لیکن ان صفات کی کوئی گائے مل نہیں رہی تھی بہت تلاش کئے بعد ان تمام صفات کے ساتھ موصوف صرف ایک گائے ملی۔

اس کا قصہ یہ ہے کہ بنی اسرائیل میں ایک نیک شخص تھے جن کا ایک چھوٹا بچہ تھا ان کے پاس ایک گائے کے بچہ کے سوا اور کچھ نہ تھا۔ انھوں نے اس کی گردن پر مہر لگا کر اللہ کے نام پر چھوڑ دیا اور بارگاہ ایزدی میں یہ عرض کیا کہ اے رب میں اس بچہ کو اپنے اس لڑکے کے لئے تیرے پاس امانت رکھتا ہوں۔ جب یہ لڑکا بڑا ہوا جائے تو یہ گائے اس کے کام آئے اس کے بعد ان کا انتقال ہو گیا یہ بچہ جنگل میں اللہ تعالیٰ کے حفظ و امان میں پرورش پاتی رہی کچھ دنوں کے بعد یہ لڑکا بڑا ہوا باپ کی طرح نیک سخت نیک چلن تھا اس کی ماں زندہ تھی ماں کا اطاعت شعار رہا ایک روز اس کی ماں نے اپنے لڑکے سے کہا تیرے باپ نے فلاں جنگل میں تیرے نام پر اللہ کی حفاظت میں ایک بچہ چھوڑ دی تھی۔ اب وہ جوان ہو گئی ہوگی۔ اس کو جنگل سے لایہ لڑکا جنگل میں گیا اور اس گائے کو پایا۔ اس میں وہ تمام نشانیاں پائی جاتی تھیں جو اس کی ماں نے اس کو بتایا تھا۔ اس جوان نے اس گائے کو اللہ کی قسم دیکر پکارا تو اس کے پاس حاضر ہوئی جوان اس کو لے کر اپنی ماں کی خدمت میں آیا۔ ماں نے حکم دیا اس کو بازار میں لے جا کر تین دینار میں بیچ دے۔ اور یہ بھی ہدایت کر دی کہ سودا ہو جانے کے بعد پھر مجھ سے اجازت لی جائے ان ایام میں اس اطراف میں گائے کی قیمت تین ہی دینار تھی۔ جوان جب اس گائے کو بازار میں لایا تو ایک فرشتہ خریدار کی شکل میں آیا اس نے گائے کی قیمت چھ دینار لگا دی اور یہ شرط کر دی کہ سودا چکا کر لو اور والدہ کی اجازت پر موقوف نہیں رہے گا۔ جوان نے اسے منظور نہ کیا۔ اور اپنی والدہ ماجدہ سے سارا قصہ بیان کر دیا۔ اس کی والدہ نے چھ دینار قیمت منظور کرنے کی تو اجازت دی مگر یہ کہہ دیا کہ پھر مجھ سے پوچھ لینا یہ شخص پھر بازار میں آیا فرشتے نے اب بارہ دینار قیمت لگائی اور یہ کہا کہ والدہ ماجدہ کی اجازت کی ضرورت نہیں۔ جوان نے قبول نہیں کیا اور والدہ کو اس کی اطلاع دی اس کی والدہ نے فراست ایمانی سے سمجھ لیا یہ کوئی خریدار نہیں بلکہ فرشتہ ہے جو آزمائش کے لئے آتا ہے۔ بیٹے سے کہا اب کی مرتبہ اس خریدار سے یہ کہنا کہ ہمیں گائے کے فروخت کرنے کا حکم دیتے ہیں یا نہیں لڑکے نے فرشتے سے جا کر یہی کہا۔ اس پر فرشتے نے حکم دیا اس کو ابھی نہ بیچو بنی اسرائیل اس کو خریدنے آئیں گے۔ وہ جب آئیں تو اس گائے کی قیمت یہ بتانا کہ اس کی کھال کو سونے سے بھر دو۔ جوان اس گائے کو گھر لایا ادھر بنی اسرائیل تلاش کرتے کرتے اس کے مکان پر پہنچے تو اس نے ان کو اس کی قیمت بتائی اور حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کی صفات پر بنی اسرائیل نے اس گائے کو ذبح کر کے اس کے کسی عضو کو مقتول پر مارا وہ بحکم الہی زندہ ہو گیا اس حال میں کہ اس کی حلق سے خون کے پھوارے جاری تھے اس نے بتایا کہ مجھے میرے حجازاد بھائی نے قتل کیا ہے اس اعجاز سے مرعوب ہو کر اس نے اقرار کر لیا حضرت موسیٰ علیہ السلام نے اس کو قصاص میں قتل کرنے کا حکم دیا اور اس کو میراث سے بھی محروم فرمایا۔

حدیث میں ہے کہ ابتداء میں کوئی بھی گائے ذبح کر دیتے تو ان کا مقصد پورا ہو جاتا۔ اور اخیر میں اگر انشاء اللہ نہ کہتے تو قیامت تک سوالات ہی کرتے رہ جاتے۔

قَالَ أَبُو الْعَالِيَةِ عَوَانُ النَّصَفِ بَيْنَ الْبِكْرِ وَالْهَرَمَةِ - عوان کے معنی جو بکر اور بڑھاپے کے درمیان ہوا دھیر - فَأَقْعُ صَافٍ - صاف ستھرا ہے داغ - لَا ذُلُولَ لِمُيَذَّلِهَا الْعَمَلُ - اس سے کوئی کام نہ لیا گیا ہو - تَثِيرُ الْأَرْضِ لَيْسَتْ بِذُلُولٍ تَثِيرُ الْأَرْضَ مَنْ وَلَا تَعْمَلُ فِي الْحَرْثِ - کام کرنے والی نہ ہو کہ زمین جو تے اور کھیت میں کام کرے - مُسْلَمَةٌ مِنَ الْعُيُوبِ - ہر عیب سے سالم ہو - لَا شَيْءَ بَيَاضٍ صَفْرَاءَ إِنْ شِدَّتْ سُودَاءُ وَيُقَالُ صَفْرَاءُ كَقَوْلِهِ جَمَالَاتٌ صَفْرَاءُ - یعنی سفید جس میں زردی بھلکتی ہو بیل جس میں سیاہی بھلکتی ہو جیسے صَفْرَاءُ اے کہتے ہیں جس کا رنگ بیل ہو مگر اس میں سیاہی بھلکتی ہو جیسے کہتے ہیں جَمَالَاتٌ صَفْرَاءُ - وہ پیلے رنگ کے اونٹ جس میں سیاہی بھلکتی ہو - فَادَا أَرْأَتْهُمْ اخْتَلَفْتُمْ - آپس میں تم نے اختلاف کیا ایک دوسرے پر ٹالتے رہے -

بَابُ وَفَاةِ مُوسَى صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ وَذِكْرُهُ بَعْدُ - ص ۴۸۳

حضرت موسیٰ علیہ السلام کی وفات اور اس کے
بعد ان کا ذکر -

توضیح باب نزہۃ القاری جلد رابع ص ۱۰۱ پر حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والتسلیم کے وصال کی تفصیل اور یہ کہ ان کا مزار مبارک کہاں ہے ذکر کی جا چکی ہے۔ ایک روایت کے مطابق وصال کے وقت حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والتسلیم کی عمر مبارک تقریباً ایک سو چالیس تھی۔

[illegible]

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَجَّ آدَمُ مُوسَى فَتَيْنِ عَه

میں لکھ دی گئی تھی رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے دو مرتبہ فرمایا آدم موسیٰ پر غالب رہے۔

۱۸۰۸ تشریحات

حضرت آدم و موسیٰ علیہما السلام کا یہ مکالمہ ہو سکتا ہے کہ عالم ارواح میں ہوا ہوا ہو یا ہو سکتا ہے حضرت موسیٰ علیہ السلام کی حیات میں ہوا ہو، یہ بھی ہو سکتا ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کی وفات کے بعد یہ دونوں حضرات اکٹھے ہوئے ہوں تو وہاں ہوا ہو۔ مثلاً شب معراج۔

اشکال اور اس کا جواب۔ حضرت آدم علیہ السلام کے جواب کا حاصل یہ ہوا کہ مجھ سے جو لغزش ہوئی وہ میری تقدیر میں لکھی ہوئی تھی وہ ٹل نہیں سکتی تھی اس لئے اس پر ملامت نہیں کرنا چاہئے اس پر اشکال یہ ہے کہ ہر عاصی کی معصیت تقدیر میں لکھی ہوئی ہے پھر کسی عاصی کی معصیت پر ملامت کرنا درست نہ ہو گا۔

علامہ نووی نے اس کے جواب میں فرمایا کہ حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام کے جواب کا حاصل یہ ہے کہ جب میں نے اس لغزش سے توبہ کر لی اور اللہ عزوجل نے میری توبہ قبول فرمائی تو آپ کو اس پر ملامت کرنا مناسب نہیں۔ اس جواب کا حاصل یہ ہوا۔ اَمَّا قَدْ قَدْ رَسَّ مَرَادُ صَرْفِ لُغْزِشْ نَهَيْسْ بَلْكَ اسْ كَعْدُ تَوْبَةٍ وَقَبُولِ تَوْبَةٍ يَحْيٰى۔

اقول وهو المستعان۔ اس خادم کی سمجھ میں یہ آ رہا ہے کہ اکل شجرہ سے مانعت پھر اس کا کھانا پھر اس سے توبہ اور انابت پر ساتھ ساتھ حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام کو نہ مین میں اپنا نائب بنا کر بھیجا اور اس کے لئے اکل شجرہ کو بہانہ بنانا کچھ ایسے اسرار سر بستہ پر مبنی ہیں جس کی کتنی ہماری عقلیں نہیں سلجھا سکتیں لیکن حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام اسے جانتے تھے اس علم کے باوجود انھوں نے ملامت فرمایا تو حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے جواب میں ارشاد فرمایا کہ آپ تو مخرم اسرار ہیں سب کچھ جانتے ہیں پھر کیوں ملامت فرما رہے ہیں۔ یہ جواب بہت ہی معقول تھا جس پر حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام خاموش ہو گئے۔

۱۸۰۹ عَنْ عُمَرَ بْنِ حَصِينٍ قَالَ لَا رُقِيَّةَ إِلَّا مِنْ عَيْنِ

حلویش عمران بن حصین نے کہا کہ جھاڑ پھونک نہیں مگر نظر سے یا بچھو کے ڈنک سے تو میں

أَوْحُمَةً قَدْ كَرَّتُهُ لِسَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ فَقَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ

نے سعید بن جبیر سے ذکر کیا تو انھوں نے کہا ہم سے ابن عباس رضی اللہ عنہما نے حدیث

فَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُرِضَتْ عَلَيَّ

بیان کی اور کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا مجھ پر امتیں پیش کی گئیں ایک نبی

عہ ثانی تفسیر سورہ طہ ص ۶۹ و باب تولد فلا یخزجکما من الجنة ص ۶۳ القدر! باب فحاج آدم و

موسیٰ ص ۹۹ التوہید: باب قوله تعالى وكلّم الله موسى تكليماً ص ۱۹ مسلم ا قدر

الْأُمَمُ نَجْعَلُ النَّبِيَّ وَالْبَيَّانَ يَمُرُّونَ مَعَهُمُ الرُّهْطَ وَالَّتِي لَيْسَ مَعَهُ

اور دو بی گزرنے لگے کہ ان کے ساتھ ایک گروہ ہوتا اور ایسے ہی بھی گزرے جس کے ساتھ کوئی

أَحَدٌ حَتَّى رَفَعَ لِي سَوَادٌ عَظِيمٌ قُلْتُ مَا هَذَا أُمَّتِي هَذِهِ قِيلَ بَلْ

نہیں تھا یہاں تک کہ میرے سامنے ایک بہت بڑی جماعت پیش کی گئی میں نے کہا کیا یہ میری امت ہے؟ کہا گیا

هَذَا أُمُّوسَى وَقَوْمُهُ قِيلَ أَنْظُرْ إِلَى الْأَفْقِ فَإِذَا سَوَادٌ مِثْلُ الْأَفْقِ

نہیں۔ یہ موسیٰ اور ان کی قوم ہے۔ کہا گیا افق کی طرف دیکھئے تو ملاحظہ فرمایا کہ ایک بہت بڑی جماعت ہے جو افق کو

تَمَرَّقِيلِي أَنْظُرْ هَهُنَا وَهَهُنَا فِي أَفَاقِ السَّمَاءِ فَإِذَا سَوَادٌ قَدْ مَلَأَ

بھرے ہوئے ہے۔ پھر کہا گیا دیکھئے یہاں وہاں آسمان کے کناروں میں۔ میں نے نظر اٹھائی تو ایک بہت بڑی جماعت دیکھا

الْأَفْقِ قِيلَ هَذِهِ أُمَّتُكَ وَيَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ هَؤُلَاءِ سَبْعُونَ

جو افق کو بھرے ہوئے ہے کہا گیا یہ آپ کی امت ہے ان میں سے ستر ہزار جنت میں داخل ہوں گے بغیر حساب کے

أَلْفًا بَعْدَ حِسَابٍ ثُمَّ دَخَلَ وَلَمْ يَبَيِّنْ لَهُمْ فَاذْهَبُوا الْقَوْمُ وَقَالُوا

پھر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اندر تشریف لے گئے اور لوگوں سے یہ نہیں بتایا کہ یہ کون ہیں تو انہوں نے آپس میں

مَحْنُ الَّذِينَ آمَنَّا بِاللَّهِ وَاتَّبَعْنَا رَسُولَهُ فَخَنُّهُمْ أَوْ أَوْلَادُنَا الَّذِينَ

بات کرتی شروع کی اور کچھ لوگوں نے کہا ہم اللہ پر ایمان لائے اور اس کے رسول کی ہم نے اتباع کی تو ہمیں لوگ وہ ہیں

وَلِدُنَا فِي الْإِسْلَامِ فَإِنَّا وَلَدُنَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَبَلَغَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

یا ہماری وہ اولادیں جو اسلام میں پیدا ہوئیں اور ہم تو جاہلیت میں پیدا ہوئے یہ خبر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَرَجَ فَقَالَ هُمُ الَّذِينَ لَا يَسْتَرْقُونَ وَلَا

بہنجی تو حضور باہر تشریف لائے اور فرمایا یہ وہ لوگ ہیں جو جھاڑ بھونک نہیں کراتے اور بد شگون نہیں لیتے اور علاج

يَتَطَيَّرُونَ وَلَا يَكْتُمُونَ وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ فَقَالَ عَكَاشَةُ مَبْنِي

کے لئے جسم کو نہیں دانتے اور صرف اپنے رب پر بھروسہ کرتے ہیں یہ سن کر عکاشہ بن محسن نے عرض کیا۔ کیا

مُحْصِنٍ أَمِنْهُمْ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

ان میں سے میں ہوں یا رسول اللہ؟ فرمایا ہاں پھر دوسرے صاحب کھڑے ہوئے اور عرض کیا۔ کیا

نَعَمْ فَقَامَ آخَرُ فَقَالَ أَمِنْهُمْ أَنَا قَالَ سَبَقَكَ بِهَا عَكَاشَةُ عَلَيْهِ

ان میں سے میں ہوں؟ تو فرمایا اس معاملہ میں عکاشہ تم پر سبقت لے گئے۔

تشریحات

سَدُّ الْأُفُقِ - بظاہر افق افاق کا واحد ہے مگر ابن اثیر نے کہا کہ ہو سکتا ہے کہ افق واحد جمع دونوں ہو جیسے قفل۔ اس حیثیت سے ظاہر ہو رہا ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والتسلیم کی امت اس امت کے بعد سب سے زیادہ ہے۔

الذِّیْنَ لَا یَسْتَرْقُونَ - اس کا حاصل یہ ہے کہ لوگ ازالہ مرض کے لئے اسباب پر عمل نہیں کرتے بلکہ راضی برضا رہیں جیسا کہ حضرت نظام شریعت والطریقت والدین محبوب الہی قدس سرہ نے عرض کیا ہے: "چوں درد بلا بر تست بر جانم باد" اس حدیث کا مطلب ہرگز یہ نہیں کہ امراض سے شفا حاصل کرنے کے لئے دوا علاج، دعا تعویذ شرعاً ناجائز ہے۔ اس کا جواز قرآن مجید اور احادیث کریمہ سے ثابت ہے اس سلسلے کی احادیث کتاب الطب میں آئیں گی مگر رضا بالقضا اور حقیقی توکل کی شان یہ ہے کہ اسباب سے قطع نظر کر کے صرف مسبب الاسباب پر بھروسہ کیا جائے وہ جس حال میں رکھے اسی حال میں خوش رہیں۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا ۙ إِلَى قَوْلِهِ وَكَأَنْتَ مِنَ الْفَاقِنِينَ - آیت ۵۸ بیان فرمائی۔ قانتین تک۔

توضیح باب - ان آیات میں فرعون کی اہلیہ حضرت آسیہ کا ذکر ہے کہ یہ اگرچہ فرعون کی بیوی تھیں اس کے عیال میں تھیں مگر یہ مومنہ مخلصہ تھیں یہی وہ نیک بخت خاتون ہیں جنہوں نے حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والتسلیم کو تابوت میں دیکھ کر انھیں سمندر سے نکلوا یا اور ان کی پرورش کی جب حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والتسلیم جادوگر پر غالب آگئے تو ان پر ایمان لائیں جب فرعون کو یہ معلوم ہوا تو اس ظالم نے ان کے دونوں ہاتھوں اور پاؤں میں کیلیں ٹھونک کر دھوپ میں ڈال دیا اور ایک بھاری چٹان ان پر رکھ دیا جب لوگ چٹان لیکر ان کے قریب آئے تو انھوں نے اللہ سے یہ دعا کی اے اللہ میرے لئے جنت میں ایک محل بنا ان کی دعا قبول ہوئی اور ان کو اللہ عزوجل نے ان کے جنت کا گھر دکھایا جو سفید موتی کا تھا اور ان کی روح کو اللہ نے نکال لیا۔ جب ان پر چٹان ڈالی گئی تو یہ زندہ نہ تھیں اس لئے انھیں اس سے کوئی تکلیف نہیں پہنچی۔ اس مثل کا حاصل یہ ہے کہ انسان اگر مومن ہے، صالح ہے تو اگرچہ کسی کافرو فاسق سے اس کا تعلق ہوا اسے کوئی ضرر نہیں پہنچتا۔ دوسرا تذکرہ حضرت مریم کا ہے فرمایا گیا کہ انھوں نے اپنے ایمان کو بھی سلامت رکھا اور کردار کو بھی اعلیٰ بنائے رکھا، اللہ نے انھیں یہ کرامت بخشی کہ ان کے شکم پاک میں اپنی روح پھونکی اور اپنے عہد کی تمام عورتوں پر ان کو فضیلت دی۔ وَكَأَنْتَ مِنَ الْفَاقِنِينَ یعنی مِنَ الْقَوَّامِ الْقَائِمِينَ مقام کا مقتضار یہ تھا کہ مِنَ الْقَائِمَاتِ فرمایا جاتا۔ مِنَ الْقَائِمِينَ فرما کر اس بات کی طرف اشارہ فرمایا کہ عبادت و طاعت پر اتنی

علم ثانی الطب۔ باب من اکتوی اذ کوئی ص ۸۵۔ اول۔ الانبیاء۔ باب وقۃ موسیٰ ص ۴۸۔ ثانی الرقاق۔ باب

یدخل الجنة سبعون الفا بغیر حساب ص ۹۶۸۔ الرقاق۔ باب ومن یتوکل علی اللہ فهو حسبہ ص ۹۵۸

الادب۔ باب من لم یرق ص ۸۵ سلم۔ ایمان، ترمذی، زہد، نسائی، طب۔

پابندی کرتی تھیں کہ مردوں کے ہمدوش نہ ہوں گئیں۔

۱۸۱۰ عَنْ مَرْثَةَ التَّهْمَدَانِي عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمُلَ مِنَ الرِّجَالِ

نے فرمایا مردوں میں بہت سے لوگ کامل ہوئے اور عورتوں میں صرف فرعون کی اہلیہ آسیہ

كَثِيرٌ وَلَمْ يَكْمُلْ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا آسِيَةُ امْرَأَةِ فِرْعَوْنَ وَمَرْيَمُ بِنْتُ

اور مریم بنت عمران کامل ہوئیں اور عائشہ کی برتری عورتوں پر ایسی ہے

عِمْرَانَ وَإِنَّ فَضْلَ عَائِشَةَ عَلَى النِّسَاءِ كَفَضْلِ الثَّرِيدِ عَلَى

جیسے ثرید کی برتری عام کھانوں پر ہے۔

سَائِرِ الطَّعَامِ - ع

۱۸۱۱ تفسیر محاکات کچھ علماء نے اس حدیث سے استدلال فرمایا ہے کہ حضرت آسیہ حضرت مریم نبیہ تھیں اس لئے کہ انسانیت کے کمال کا درجہ نبوت ہے حضرت امام ابو الحسن اشعری سے ایک روایت ہے کہ کچھ عورتیں نبی ہوئی ہیں۔ حواری، سارہ، ہاجرہ، ام موسیٰ، آسیہ، مریم، اس پر کچھ لوگوں نے اس سے استدلال کیا ہے کہ سورہ مریم میں پہلے حضرت مریم کا تذکرہ ہوا پھر کچھ اور انبیائے کرام کا اس کے بعد فرمایا گیا۔ اُولَئِكَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّينَ (سورہ مریم آیت ۵۸) یہ وہ لوگ ہیں جن پر اللہ تعالیٰ نے انعام فرمایا انبیاء میں سے۔ مگر صحیح یہ ہے کہ اس پر اجماع امت ہے کہ نہ کوئی عورت نبی ہوئی اور نہ شرعاً ہو سکتی ہے حدیث میں کَمُلَ سے مراد اس اعلیٰ درجہ کا حصول ہے جو عورتوں کے شان کے لائق ہے نبوت چونکہ عورتوں سے اعلیٰ مقام ہے اس لئے وہ مراد نہیں ہو سکتا حدیث کا مطلب یہ ہوا کہ نبوت کے سوا جتنے کمالات مردوں یا عورتوں کو ملنے ممکن ہیں وہ سب ان دونوں خاتون کو حاصل ہیں۔ اور آیت کا جواب یہ ہے کہ اُولَئِكَ کا اشارہ صرف انبیائے کرام کی جانب ہے۔

فضل عائشة على النساء - اس حدیث میں النساء جمع ہے جس پر الف لام استغراق کا ہے جو اگر

عہ باب اذا قالت الملائكة يا مریم ص ۴۸۸ مناقب فضل عائشہ ص ۵۳۲ ثانی باب الاطعمۃ باب الثرید ص ۵۱۵

مسلم فضائل اطعمہ - نسائی مناقب عشرة النساء - ابن ماجہ اطعمہ -

تمام عورتوں حتی کہ حضرت آسیہ و مریم کو بھی شامل ہے جس کا مفاد یہ ہوا کہ حضرت عائشہ مطلقاً تمام عورتوں سے افضل ہیں اگرچہ اس میں اختلاف ہے جس پر قدرے گفتگو نہضۃ القاری جلد اول ۱۸۹۰-۱۸۸ پر گذر چکی ہے جس کا حاصل یہ ہے کہ مدار فضیلت قرب الہی اور علم اور صلاح اور تقویٰ ہے اور یہ تینوں باتیں حضرت عائشہ میں بدرجہ اتم موجود ہیں اس لئے فضیلت ان کو مطلقاً حاصل ہے ان کے اندر تین خصوصیتیں ایسی تھیں جو کسی بھی خاتون میں نہ تھیں حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو آپ کے ساتھ نسبت دیگر ازواج کے زیادہ محبت تھی علم اجتہاد میں دنیا کی ساری عورتوں سے بڑھی ہوئی تھیں حضرات خلفاء راشدین کے عہد میں فتویٰ دیتی تھیں اجل صحابہ کرام و تابعین عظام مشکل سے مشکل دقیق سے دقیق مسائل میں ان کی طرف رجوع کرتے تھے اور تسلی بخش جواب بھی پاتے تھے آپ سے بہ نسبت عورتوں کے سب سے زیادہ حدیثیں مروی ہیں۔ علمائے فرمایا کہ دین کا چوتھا حصہ آپ سے مروی ہے۔

شرید۔ گوشت کے شوربے میں روٹی توڑ کر بنایا جاتا ہے۔ یہ کھانا انتہائی لذیذ بھی ہوتا ہے اور کھانے میں سہل زود ہضم ان خصوصیات کی وجہ سے اہل عرب کو سب کھانوں سے زیادہ پسند تھا اس لئے حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی افضلیت کی تمثیل میں اسے ذکر فرمایا۔

باب قَوْلِهِ إِنَّ قَادُونَ كَانَ مِنْ قَوْمِ مُوسَى ص ۴۸۷ بیشک قارون موسیٰ کی قوم سے تھا۔

توضیح باب قارون عجمی ائمہ ہے جیسے ہارون علیہ السلام اور عجمیت کی بنا پر غیر منصرف ہے اور کچھ لوگوں نے جو یہ کہا کہ عربی ہے قرن سے فاعولن کے وزن پر یہ غلط ہے کیونکہ سوائے علیہ السلام کے اور

کوئی سبب منع نہیں پایا جائے گا۔ پھر اس کو منصرف ہونا لازم تھا علاوہ ازیں جب یہ بنی اسرائیل کا فرسہ ہے تو اس کے نام کے عربی ہونے کا سوال ہی نہیں پیدا ہوتا۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام سے اس کا رشتہ کیا تھا اس بارے میں چند اقوال ہیں حضرت موسیٰ کا چچا تھا حضرت موسیٰ علیہ السلام کے چچا یصہر کا بیٹا تھا انکی خال کا بیٹا تھا یہ نہایت خوب صورت حسین و جمیل آدمی تھا اسکو نور کہتے تھے۔ اور بنی اسرائیل میں توریت کا سب سے بڑا قاری تھا لیکن یرامی کی طرح منافق بھی تھا۔ ناداری کے زمانہ میں نہایت متواضع اور بااخلاق تھا۔ دولت ہاتھ آتے ہی اس کا حال بدل گیا۔ اور کہا گیا ہے کہ فرعون نے اس کو بنی اسرائیل پر حاکم بنا دیا تھا۔ یہ وہی بد نصیب و بد بخت ہے جس نے ایک بد کردار عورت کو پیسہ دے کر اس پر آمادہ کیا تھا کہ اپنے ساتھ حضرت موسیٰ علیہ السلام کو متہم کرے۔ اس کو حضرت موسیٰ اور حضرت ہارون نے اس بنا پر حسد ہوا کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام نبی تھے ان کے لئے نبوت تھی۔ اور حضرت ہارون کے ذمہ قربانیاں کرانی تھیں۔ اسے کوئی منصب نہیں ملا۔ اس پر اس نے حضرت موسیٰ سے بغاوت کی۔ یہ اتنا مالدار تھا کہ اس کے خزانے کی کنجیاں اوٹوں کی ایک جماعت پر بھاری پڑتی تھیں۔ قرآن مجید میں عَصَبُہ کا لفظ آیا ہے جس کے معنی دس سے لے کر چالیس تک کے ہیں اور ایک کنبی انگلی کے برابر بھی لَتَنُوْا لَتَنُفْل۔ بھاری ہوتی تھی۔

قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ اُولَى الْقُوَّةِ لَا يَرْفَعُهَا الْعَصَبَةُ مِنَ الرِّجَالِ ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ طاقت و مردوں کی ایک جماعت اسے نہیں اٹھا سکتی تھی۔

يَقَالُ الْفَرَحِيُّونَ - الْمُرَحِّينَ - اترانے والے دیکھو اللہ کی مثال اَلْمُتَرَاتِ اللہ کی بے شمار برکتوں
 لمن يَشَاءُ وَيَقْدِرُ يُوسِّعْ عَلَيْهِ وَيُضَيِّقْ - دیکھو اللہ ایسے ہی ہے جیسے المترا الی آخر
 ہے۔ یعنی اظہار تعبدی کے لئے۔ جب حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے قارون سے فرمایا کہ تجھ پر میرے اموال
 کا ہزاروں حصہ زکوٰۃ فرض ہے تو اس نے حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام سے عرض کیا میں پوری زکوٰۃ دوں گا۔
 لیکن جب گھر جاکر حساب لگایا تو یہ بھی بہت بڑی رقم ہوتی تھی لہذا اس نے زکوٰۃ دینے سے انکار کر دیا اس کے بعد
 اس نے بنی اسرائیل کو جمع کر کے ان سے کہا کہ تم لوگ موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کی ہر بات مانتے آئے۔ بولو کیا کہتے
 ہو۔ انھوں نے کہا کہ آپ ہمارے بڑے ہیں۔ جو چاہیں حکم دیں اس نے ان سے کہا فلاں آوارہ عورت کے پاس
 جاؤ اور اس کو اس پر آمادہ کرو کہ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام پر تہمت لگائے اس کے عوض وہ جتنا مال چاہے
 لے لے۔ قارون نے اس عورت کو ہزار اشرفیوں کا اور دوسرے بہت سے وعدے کر کے اس پر آمادہ کر لیا۔ دوسرے
 دن قارون نے بنی اسرائیل کو جمع کیا پھر حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کے پاس آیا کہ بنی اسرائیل آپ کا انتظار کر رہے
 ہیں آپ چل کر انھیں وعظ و نصیحت کیجئے۔ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام بنی اسرائیل کے مجمع میں تشریف لے گئے
 اور یہ وعظ فرمایا کہ اے بنی اسرائیل جو چوری کرے گا اس کے ہاتھ کاٹے جائیں گے اور جو کسی پر زنا کی تہمت لگائے گا
 اس کی سزا اسی کوڑے ہیں اور اگر کوئی کسی کے ساتھ زنا کرے گا۔ اگر وہ شادی شدہ نہیں تو اسے شو کوڑے مارے
 جائیں گے اور اگر شادی شدہ ہے تو اس کو سنگسار کیا جائے گا یہاں تک کہ وہ مر جائے۔

یہ سنتے ہی قارون کھڑا ہو گیا اور کہا حضور یہ حکم سب کے لئے ہے خواہ حضور ہی کیوں نہ ہوں۔ فرمایا یہ حکم سب
 کے لئے ہے۔ اگرچہ خود میں کیوں نہ ہوں۔ اب قارون نے کہا کہ بنی اسرائیل کہتے ہیں کہ آپ نے فلاں بد عورت کے
 ساتھ بدکاری کی ہے حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے فرمایا کہ اے بلاؤ وہ جب حاضر ہوئی تو حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ
 والسلام نے اس سے فرمایا اس ذات کی قسم جس نے بنی اسرائیل کے لئے دریا بھاڑا اور اس میں راستے بنائے اور تورات
 نازل فرمائی سچ بتا۔ رعب نبوت سے وہ عورت ڈر گئی اور اس نے صاف صاف یہ کہہ دیا کہ قارون جو کچھ کہنا چاہتا
 ہے اللہ عزوجل کی قسم یہ غلط اور سراسر جھوٹ ہے اور اس نے آپ پر تہمت لگانے کے عوض بہت بھاری رقم دینے
 کا وعدہ کیا ہے اس سزا میں حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام روٹے ہوئے سجدہ میں گر پڑے اور یہ عرض کر کے لنگے
 یارب اگر میں تیرا رسول ہوں تو قارون پر غضب نازل فرما۔ تو اللہ تعالیٰ نے آپ کے پاس وحی بھیجی میں نے زمین کو آپ
 کے تابع فرمان کر دیا ہے آپ جو چاہیں اسے حکم دیں حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے بنی اسرائیل سے فرمایا جو
 قارون کا ساتھی ہو اس کے ساتھ اس کی جگہ رہے اور جو میرا ساتھی ہے قارون سے جدا ہو کر میرے پاس آئے۔
 اس ارشاد پر سوائے دو شخصوں کے سب قارون سے جدا ہو گئے۔ اس کے بعد حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے
 زمین کو حکم دیا کہ اس کو بکھلے یہ فرماتے ہی وہ سینوں گھٹنوں تک زمین میں دھنس گئے پھر آپ نے زمین سے فرمایا
 بکھلے تو کر تک دھنس گئے آپ یہی فرماتے رہے یہاں تک کہ وہ لوگ گردوں تک دھنس گئے وہ سب بہت

منت و ساجت کرتے رہے۔ قارون نے رشتہ داری کا واسطہ دیا مگر حضرت موسیٰ کا جلال کم نہ ہوا اور قارون اور اس کے ساتھی زمین میں دھنستے چلے گئے یہاں تک کہ وہ بالکل دھنس گئے اور زمین برابر ہو گئی۔ قتادہ نے کہا کہ قیامت تک وہ اسی طرح دھنستے چلے جائیں گے اب اس پر بنی اسرائیل کے معجزوں نے یہ کہا کہ حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے قارون کو اس لئے زمین میں دھنسا دیا ہے کہ ان کے مکان اور اموال اپنے قبضہ میں کر لیں۔ یہ سن کر حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کو جلال آیا تو آپ نے اس کے مکان مع خزانہ و اموال زمین میں دھنسا دیا۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِلَىٰ مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا - ص ۲۸۷

توضیح باب حضرت شعیب علیہ السلام کی نسل سے ہیں اور یہ عرب العاربہ سے ہیں اور ان کی قوم اہل مدین ڈاکو تھے۔ قانے والوں کو لوٹتے تھے اور ناپ اور تول میں کمی کرتے تھے۔ اور اچکے تھے۔ حضرت شعیب علیہ السلام نے انھیں یہ ہدایت کی صرف اللہ کی عبادت کرو۔ اور اس کی عبادت میں کسی کو شریک نہ جانو۔ اور اس کے سوا کوئی تمہارا معبود نہیں ناپ تول میں کمی نہ کرو۔ میں تم کو آسودہ دیکھتا ہوں۔ اور میں تم کو گھبرنے والے دن کے عذاب سے ڈراتا ہوں۔ ناپ اور تول انصاف کے ساتھ پوری کرو۔ اور زمین میں فساد نہ مچاتے پھرو۔ اس کے جواب میں انھوں نے کہا اے شعیب کیا تمہاری نماز تمہیں حکم دیتی ہے کہ ہم اپنے باپ داداؤں کے خداؤں کو چھوڑ دیں۔ جی ہاں آپ بہت عقلمند معلوم ہو رہے ہیں۔ اگر آپ کا کہنا نہ ہوتا ہم آپ پر پتھر اڑا کر دیتے اور آپ کی ہماری نگاہ میں کچھ عزت نہیں۔ اس پر حضرت شعیب نے فرمایا۔ کیا میرے کہنے کا دباؤ تم پر اللہ عزوجل سے زیادہ ہے۔ اور اسے تم نے اپنی پیٹھ کے پیچھے ڈال رکھا ہے۔ بالآخر حضرت شعیب علیہ الصلوٰۃ والسلام نے ان کے لئے دعا کی ہلاکت کی اور یہ سب عذاب سے دو چار کر دیئے گئے۔ ہوا یہ کہ ان کو سخت گرمی پہنچی جس سے پریشان ہو کر گھروں سے باہر نکل پڑے تو ایک بادل آیا جو ان پر سایہ کر رہا تھا یہ سب اس کے نیچے جمع ہو گئے اسی اشار میں اس حصہ پر زلزلہ آیا اور اوپر سے سخت جان لیوا چیخ ہوئی جس کی وجہ سے سب مر گئے۔ حضرت شعیب کی عمر مبارک ایک سو چالیس سال ہوئی عذاب کے بعد یہ اپنی قوم میں ایک زمانہ دراز تک رہے اسی اشار میں حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام ان کے پاس آئے۔ پھر یہ مکہ معظمہ چلے گئے وہیں ان کا وصال ہوا اور مسجد حرام میں حجر اسود کے ارد گرد کہیں دفن کئے گئے۔

وَإِلَىٰ أَهْلِ مَدْيَنَ لَآئِن مَدْيَنَ بَلَدٌ وَمِثْلُهُ
وَاسْأَلِ الْقَرْيَةَ وَاسْأَلِ الْعِيرَ يَعْنِي أَهْلَ الْقَرْيَةِ وَأَهْلَ الْعِيرِ۔
المدین سے مراد یہ ہے کہ اہل مدین کی جانب رسول بنا کر بھیجے گئے۔ اس لئے کہ مدین ایک شہر ہے۔ اسی کے مثل ہے۔
وَاسْأَلِ الْقَرْيَةَ وَاسْأَلِ الْعِيرَ یعنی سستی والوں سے اور قافلہ والوں سے پوچھو۔

ان کی جانب تم نے التفات نہیں کیا جب تم کسی کی حاجت پوری نہ کرو تو وہ کہے گا میں نے اپنی حاجت کا تم سے

ظَهَرْنَا وَالظَّهْرِي أَنْ تَأْخُذَ مَعَكَ ذَابَّةٌ أَوْ
وَعَاءٌ تَسْتَظْهُرُ بِهِ مَكَانَتَكُمْ وَمَكَانَكُمْ وَاجِدُوا يَغْنُوا
يَعِيشُوا تَأْسُ تَحْزَنُ أَسَى - أَحْزَنُ وَقَالَ
الْحَسَنُ إِنَّكَ لَأَمْتُ الْحَلِيمِ الرَّشِيدِ يَسْتَهْزِئُونَ
بِهِ - وَقَالَ مُجَاهِدٌ لَيْكَةُ الْأَيْكَةُ يَوْمَ الظَّلَّةِ
إِظْلَالُ الْعَذَابِ عَلَيْهِمْ

اظہار کیا اور تو نے مجھے پس پشت ڈال دیا۔ اور ظہری اس جانور اور
اس برتن کو بھی کہا جاتا ہے جسے اپنے ساتھ رکھا جاتا ہے کہ وقت پر
اس سے کام لیا جائے مکان تکم اور مکان کم دونوں ایک معنی ہیں
یغْنُوا کا معنی یعیشوا ہے یعنی خوشگوار زندگی گزاریں۔ تَأْسُ کے
معنی یہ ہیں کہ غم کرے۔ حضرت شعیب سے ان کی قوم نے کہا۔ آپ تو
عقل مند نیک چلن ہیں اس سے ان کا مقصود استہزاء تھا اور مجاہد نے
کہا کہ لَيْكَةُ اور الْأَيْكَةُ ایک ہی چیز ہے۔ ایک جگہ کا نام ہے یہ دمِ ظلّۃ
سے مراد وہ دن ہے جس دن عذاب نے ان پر سایہ کیا تھا۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِنْ يُونُسَ لَمِنَ
الْمُرْسَلِينَ إِلَى قَوْلِهِمْ دَهْوٌ مُلِيمٌ -

المرسلون وہ جن کے اس ارشاد کا بیان کرے شک یونس
رسولوں میں سے ہے۔ دھو ملیم تک

توضیح باب

حضرت ابن عباس اور وہب کا قول ہے کہ حضرت یونس علیہ السلام نے اپنی قوم سے عذاب کا وعدہ
فرمایا تھا۔ اس میں تاخیر ہوئی تو آپ قوم سے چھپ کر بستی سے نکل گئے اور ایک کشتی میں بیٹھ کر
دیا کا سفر شروع فرمایا۔ بیچ دریا میں کشتی ٹھہر گئی۔ ملاحوں نے بہت کوشش کی مگر کشتی اپنی جگہ سے ٹس سے مس نہ ہوئی
کشتی کے ٹھہرنے کا کوئی سبب بھی ظاہر نہ ہوا ملاحوں نے کہا معلوم ہوتا ہے کہ کوئی غلام اپنے آقا سے بھاگا ہو کشتی میں
آگیا ہے۔ کون ہے بتائے جب کوئی نہیں بولا تو قرع اندازی ہوئی۔ قرع آپ ہی کے نام نکلا اب آپ نے فرمایا میں ہی
وہ غلام ہوں جو اپنے آقا سے بھاگا ہوا ہوں۔ دستور یہ تھا۔ جب تک اسے غلام کو دریا میں پھینک نہیں دیا جاتا کشتی
آگے نہیں بڑھتی چنانچہ ملاحوں نے آپ کو دریا میں ڈال دیا۔ کشتی آگے بڑھ گئی اور آپ کو مچھل نے نگل لیا۔

قَالَ مُجَاهِدٌ مُذْنِبٌ - امام مجاہد نے فرمایا کہ ملیم کے معنی مُذْنِبٌ یعنی گنہگار کے ہے مراد یہ ہے کہ حضرت یونس
علیہ الصلوٰۃ والسلام اپنے آپ کو گنہگار تصور کر سکتے اپنے نفس کو ملامت فرماتے رہے ان کی شان کے لائق یہ نہ تھا
کہ عذاب آنے میں جب تاخیر ہوئی اور قوم نے ان کا استہزاء کیا تو انھیں چھوڑ کر چلے آئے ان کے منصب رفیع کے لائق
یہی تھا۔ کہ وہ قوم کی ایذا پر صبر کرتے اور اللہ کی مدد کا انتظار کرتے۔

الْمُتَّقُونَ - الْخَوْفُ - بھری ہوئی کشتی فَلَوْلَا أَنَّهُ كَانَ مِنَ الْمُسْتَجِيبِينَ - یعنی حضرت یونس علیہ الصلوٰۃ والسلام
مچھل کے پیٹ میں تسبیح کرنے والے نہ ہوتے تو قیامت تک مچھل کے پیٹ میں رہ جاتے۔ مچھل کے پیٹ میں حضرت یونس
علیہ الصلوٰۃ والسلام دعا پڑھتے تھے۔ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ - سوائے
تیرے کوئی معبود نہیں تو پاک ہے بے شک مجھ سے ایک بے جا کام ہو گیا۔ مطلب یہ ہوا کہ جب ان کی قوم نے دعوت
قبول نہیں کی اور کفر پراٹے رہے تو انھوں نے اپنے اجتہاد سے یہ سمجھا اب مجھے ہجرت جائز ہے۔ لیکن ان کے
منصب کے لائق یہ تھا کہ وہ اللہ کے حکم کا انتظار فرماتے۔ بغیر اذن الہی ہجرت کر دی یہ ان کے منصب رفیع کے

کے اعتبار سے بجا کام تھا۔

فَتَبَدَّلْنَا كَالْبَعْرَاءِ لَوَجْهِهِ الْأَرْضِ وَهُوَ
سَقِيمٌ وَأَنْبَتْنَا عَلَيْهِ شَجَرَةً مِّنْ يَقْطِطِينَ مِّنْ
غَيْرِ ذَاتِ أَصْلٍ الدُّبَابُ وَنَحْوُكَ۔

تو ہم نے ان کو مچھلی کے پیٹ سے زمین پر پہنچا دیا وہ بہت ہی
کمزور تھے تو ہم نے ان کے اوپر ایک بیل لگا دیا یہ قططین ایسی

نبات کو کہتے ہیں جس کا تانہ ہو۔ بیلدار ہوزمین پر پھیلے جیسے کہ غنہ
مدت دراز تک مچھلی کے پیٹ میں رہنے کی وجہ سے ان کا جسم مبارک خصوصاً کھال بہت نرم ہو گئی تھی اندیشہ تھا
کہ مکھیاں بیٹھیں جس سے انھیں اذیت ہوتی تو اللہ عزوجل نے کدوکا درخت لگا دیا اس کے قریب مکھیاں نہیں جاتیں۔
اور ہم نے ان کو بھیجا ایک لاکھ اور کچھ زائد کی جانب وہ لوگ ایمان
لائے اور ہم نے ان کو ایک زمانہ تک فائدہ حاصل کرنے کے لئے متوجہ
دیا اور مچھلی والے کے مثل نہ ہونا جب کہ انھوں نے پکارا اس

حال میں کہ وہ غمزدہ تھے۔

وَأَرْسَلْنَا إِلَى مِائَةِ أَلْفٍ أَوْ يَزِيدُونَ فَاْمُنُوا
وَمَتَّعْنَاهُمْ إِلَى حِينٍ وَلَا تَكُنْ كَصَاحِبِ الْحُوتِ
إِذْ نَادَىٰ وَهُوَ مَكْظُومٌ كَبِيرٌ وَهُوَ مَعْمُومٌ۔

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور ان سے پوچھوان بستی
والوں کا حال جو سمندر کے کنارے تھے جب وہ ہفتہ کے دن
کے بارے میں حد سے شکار کرتے تھے جب کہ ان کی مچھلیاں
ہفتہ کے دن پانی پر تیرتی ہوئی آتی تھیں اور ہفتہ کا دن نہ ہو
تو نہیں آتی تھیں۔ خاصا سئیں تک۔

بَابُ قَوْلِهِ وَاسْأَلْهُمْ عَنِ الْقَرْيَةِ الَّتِي
كَانَتْ حَاضِرَةَ الْبَحْرِ إِذْ يَعْدُونَ فِي السَّبْتِ
يَتَعَدُّونَ - يَتَمَادُونَ وَنَادَاتِيَهُمْ حِينَ تَنْهَىٰ
يَوْمَ سَبْتِهِمْ شُرَعًا - شَوْاسِرَ عَ وَيَوْمَ لَا يُفِئُتُو
إِلَى قَوْلِهِ خَاسِئِينَ بَيْنَ يَدَيْهِ - ص ۴۱۵

توضیح باب

یہ واقعہ اصحاب ایلہ کا ہے مفسرین کا اس میں اختلاف ہے کہ یہ بستی کون سی تھی۔ اس سلسلے میں
حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے تین اقوال ہیں۔ پہلا یہ ہے کہ یہ بستی مدینہ طیبہ اور مصر کے درمیان
تھی دوسرا یہ ہے کہ مدین اور طور کے درمیان تھی۔ تیسرا یہ ہے کہ وہ بستی خود مدین ہے۔ امام زہری نے کہا کہ وہ قریہ
طبرہ ہے جو شام میں ہے۔ بعض نے کہا کہ یہ ایلہ ہے۔ جمہور نے کہا کہ وہ قریہ مذکورہ ایلہ ہے جو مکہ اور مصر کے درمیان
ماجیوں کے راستہ میں پڑتا ہے۔ بنی اسرائیل کے مذہب میں سینچر بہت متبرک اور معظم دن ہے اس لئے ان کو سینچر کے
دن کسی چیز کا شکار کرنا منع تھا۔ حتیٰ کہ مچھلیوں کا بھی۔ مگر ان کے لئے مشکل یہ تھی کہ ہفتہ کے دن مچھلیاں پانی کے اوپر
تیرتی ہوئی دکھائی دیتی تھیں اور دوسرے دنوں میں ایک بھی نظر نہ آتی تھیں۔ ان لوگوں نے ایک ترکیب کی کہ دریائے
کنارے ایک چھوٹا سا گڑھا بنایا جسے پانی سے بھر دیا جمعہ کو شام سے پہلے پہلے جس راستے سے گڈھے میں پانی آتا
اس کے حد فاصل کو توڑ دیتے سینچر کو پانی کے ساتھ مچھلیاں بھی گڈھے میں آجاتیں سینچر کی شام کو اُسے بند کر دیتے اور
اتوار کی صبح کو گڈھے کی سب مچھلیاں بچھال لیتے اس سلسلے میں ان کے اندر تین گروہ ہو گئے ایک وہی جو شکار کرتا اور خوب
مچھلیاں کھاتا۔ ایک وہ جو انھیں سختی سے منع کرتا۔ تیسرا صلح کلی۔ نہ ایں کارکنم نہ انکارکنم۔ خود شکار نہیں کرتے اور
شکار کرنے والوں کو منع بھی نہیں کرتے تھے۔ بالآخر منع کرنے والوں نے شکار کرنے والوں سے اپنے سارے

تعلقات منقطع کرتے اپنے گھر الگ کر لئے بیچ میں دیوار قائم کر لی دونوں کے الگ الگ دروازے تھے جب حضرت داؤد کو اس کا علم ہوا تو انھوں نے شکار کرنے والوں پر لعنت کی۔ پھر ایک دن ایسا ہوا کہ خطا کا اپنے گھروں سے نہیں نکلے اطاعت شعاروں نے دیواروں پر چڑھ کر دیکھا وہ سب بند ہو چکے تھے۔ یہ بند ہونے والے اپنے رشتہ داروں کو بھیجانتے تھے۔ ان کے کپڑے اکڑ سونگھتے تھے اطاعت شعاروں نے ان سے کہا کیا تم کو اس سے منع نہیں کرتے تھے تو انھوں نے سر کے اشارے سے بتایا کہ ضرور منع کیا تھا اس کے بعد وہ سب بند ہو گئے تھے مر گئے معذ میں کی نسل باقی نہیں رہتی۔ خاصائین کے معنی سخت مایوس کے ہیں۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ اتَّبِعُوا آدَابَ زُبُرٍ
الزُّبُرُ الْكُتُبُ وَاحِدُهَا زُبْرٌ وَزُبُرٌ
كُتُبٌ۔

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور ہم نے داؤد کو
زبور عطا فرمائی۔ الزبور کے معنی کتابیں ہیں اس کا واحد
زبور ہے۔ زبور کے معنی لکھا میں نے۔

اور ہم نے داؤد کو اپنی جانب سے اپنا بڑا فضل دیا ہے پہاڑوں
ان کے ساتھ رجوع کرو امام مجاہد نے فرمایا یعنی
ان کے ساتھ تسبیح پڑھو۔ اور پرندے اور ہم نے انھیں لئے لوہے کو
نرم کر دیا وسیع زر میں بناؤ اور بنانے میں اندازے کا
لحاظ رکھو۔

یعنی کیلوں اور حلقوں کا کیلیں بہت تپتی مت رکھو کہ ڈھیل رہیں اور نہ موٹی بناؤ کہ ٹوٹ جائیں۔ اُفرِغ۔ اُنزِل۔ افرغ کے معنی ہیں اتار۔ طالوت جالوت کے قصبے میں ہے کہ جب دونوں لشکروں کا اُمناسا منا ہوا تو اصحاب طالوت نے یہ دعا کہی اُفْرَغْ عَلَيْنَا صَبْرًا اے اللہ ہم پر صبر نازل فرما۔ اس لشکر میں حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام بھی تھے۔ بَسْطَةُ زَيْدًا ؕ وَفَضْلًا ؕ۔ بسطہ کے معنی زیادتی اور فضیلت کے ہیں۔ طالوت کے بادشاہ بنائے جانے میں وجہ ترجیح میں فرمایا تھا۔ وَزَادَ كُلُّ بَسْطَةٍ فِي الْعِلْمِ وَالْجِسْمِ اللہ تعالیٰ نے طالوت کو علم اور جسم میں زیادتی عطا فرمائی۔

۱۸۱۱ حَدَّثَنَا مُعْمَرٌ عَنْ هَنَافٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَقِيفٌ عَنْ دَاوُدَ فرمایا حضرت داؤد علیہ السلام پر قرآن یعنی زبور کا بڑھنا آسان کر دیا گیا تھا وہ اپنے جانوروں پر زین کئے کا الْقُرْآنُ فَكَانَ يَاهُرْمِيْدًا وَإِيَّاهُ فَتُسْرَجُ الْقُرْآنُ قَبْلَ أَنْ عِلْمَ دیتے اور قرآن بڑھنا شروع فرماتے اور زین کئے سے پہلے زور بڑھ لیتے۔ اور اپنے ہاتھ کی

تَسْرِجُ دَوَابَّهُ وَلَا يَأْكُلُ إِلَّا مِنْ عَمَلِ يَدَيْهِ عه

کمانی ہی سے کھاتے تھے۔

۱۸۱۱ تشریحات

القرآن۔ اس سے مراد تورا یا زبور ہے نبی کو جو کتب دی جاتی ہے اس پر قرآن کا اطلاق ہوتا ہے۔ بدو ابہ۔ تفسیر کی روایت میں بدو ابہ واحد ہے۔ بدو ابہ کی توجیہ یہ ہے کہ اس سے مراد ہمراہیوں اور خدام کے جانور ہیں۔ یہ حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام کا معجزہ تھا کہ تھوڑے زمانے میں عمل کثیر کر لیا کرتے تھے اس کو طی زمان کہتے ہیں۔ یہ انبیائے کرام علیہم الصلوٰۃ والتسلیم اور اولیائے کرام رضوان اللہ تعالیٰ عنہم جمیع کو بطور اعجاز و کرامت عطا ہوتا ہے۔

مجدد اعظم اعلیٰ حضرت امام احمد رضا قدس سرہ کو بھی یہ کرامت عطا ہوتی تھی۔ خود الفیوض المکیہ میں تحریر فرمایا ہے ایک فقیر قادری کو غسل کی حاجت تھی جب آنکھ کھلی تو سورج نکلے میں صرف دس منٹ باقی تھے فقیر قادری نے بطریق مسنون مستحب غسل کیا چونکہ وہ نزلہ کا مریض ہے اس لئے بدن کو باطنیان ابھی طرح تولیہ سے پوچھا جاڑے کا موسم تھا اس کے لحاظ سے کئی کپڑے پہنے ہوئے تھا غسل سے پہلے ان کثیر کپڑوں کو اتار یا غسل کرنے کے بعد ان سب کپڑوں کو پہنا جب باہر نکلا تو دیکھا کہ وقت وہی ہے یعنی سورج نکلے میں دس منٹ باقی ہے یہ ایک خاص واقعہ ہے اعلیٰ حضرت کی کثیر تصانیف پر اگر نظر کی جائے اور اعلیٰ حضرت کی عمر مبارک پر تو جس تحقیق و تنقیح و تفصیل کے ساتھ ان کی تصانیف تقریباً لاکھ صفحات پر مشتمل ہیں یہ سب اس کی دلیل ہے کہ اعلیٰ حضرت قدس سرہ کو طی زمان حاصل تھا اتنی مدت میں اتنی کثیر تصانیف ایک شخص کی بس کی بات نہیں۔

حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بارے میں بھی اسی قسم کی روایت ہے۔

باب وَاذْكُرْ عَبْدًا نَادَاؤُذُ ذَا الْاٰیِدِ اِنَّہٗ
اٰذَابُ (الی) وَفَصْلُ الْخَطَابِ - ص ۴۸۶

توضیح باب
اگر عزوجل نے پہاڑ اور پرندے حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام کے لئے مسخر فرمادیا تھا وہ پہاڑ تشریف لے جاتے ساتھ ساتھ پہاڑ اور پرندے بھی جاتے اور ان کے ساتھ تسبیح کرتے۔ حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام کی ننانوے بیویاں تھیں۔ اس کے باوجود آپ نے ایک ایسی عورت کو پیام دیا جسے ایک مسلمان پیام دے چکا تھا جب آپ کا پیام پہنچا تو عورت کے اعزہ و اقارب نے آپ کا پیام منظور کر لیا اور اس مسلمان کا رد کر دیا اس عورت کا آپ سے نکاح ہو گیا ایک روایت یہ ہے کہ ایک عورت ایک مسلمان کے نکاح میں تھی حضرت داؤد علیہ السلام نے اس مسلمان سے اپنی رغبت ظاہر فرمائی اور چاہا کہ وہ اپنی بیوی کو طلاق دیدے۔ اس نے آپ کا لحاظ کرتے ہوئے اس عورت کو طلاق دے دیا پھر بعد مدت حضرت داؤد علیہ السلام نے اس سے نکاح کر لیا

اس میں شرعاً کوئی خرابی نہیں اور اس زمانہ میں وہاں کا یہ دستور بھی تھا مگر چونکہ حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام نبی تھے۔ یہ منصب نبوت کے مناسب نہ تھا اس لئے اس پر آپ کو آگاہ کیا گیا اس کی صورت یہ ہوئی کہ حضرت داؤد علیہ السلام محراب میں مصروف عبادت تھے کہ دو فرشتے کود کود کر مدعی مدعی علیہ کی شکل میں حاضر ہوئے انھیں دیکھ کر حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام پر کچھ گھبراہٹ طاری ہوئی تو انھوں نے عرض کیا گھبراہٹیں نہیں ہم دو فریق ہیں ایک نے دوسرے پر زیادتی کی ہے ہمارا حق کے مطابق فیصلہ فرمادیں ہمارے اس بھائی کے پاس ننانوے ذنبیاں ہیں اور میرے پاس ایک دینی ہے اب یہ کہتا ہے کہ اپنی یہ دینی بھی مجھے دیدے اور مجھ پر دباؤ ڈال رہا ہے یہ سن کر حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ و السلام نے فرمایا کہ اتنی دُنیوں کے ہوتے ہوئے تیری ایک دینی کو مانگ کر اس نے تم پر ظلم کیا۔ یہ سنتے ہی دونوں فرشتے غائب ہو گئے اس پر حضرت داؤد علیہ السلام کو تہ ہوا اور سمجھ گئے کہ یہ ہماری جانچ کے لئے آئے تھے تو انھوں نے رب کے حضور معافی مانگی اور سجدے میں گر پڑے اور اللہ کی طرف رجوع کیا اللہ عزوجل نے انھیں معاف فرمایا۔

قَالَ فَجَاهِدْ أَلْفَهُمْ فِي الْقَضَاءِ - فصل فی الخطاب کا معنی فیصلہ کی سمجھ ہے۔

حد سے آگے نہ بڑھو زیادتی نہ کرو سیدھا راستہ بتائیے
ہمارے اس بھائی کی ننانوے بیویاں ہیں۔ عورت دینی کو کہا جاتا ہے۔ اور اس کو بکری بھی کہا جاتا ہے۔ اور میرے پاس ایک ہی دینی ہے اب یہ کہتا ہے کہ یہ مجھے دیدو یہ ایسے ہی جیسے دکھنا ذکر کیا ہے یعنی زکریا نے مریم کو اپنی پرورش میں لے لیا۔ یعنی یہ مجھ پر غالب ہو گیا۔ اعز زنتہ کے معنی ہیں میں نے اس کو غالب کر دیا بات کرنے میں۔ تیری دینی کو اپنی دنیوں کے ساتھ ملانے کے لئے سوال کر کے اس نے تجھ پر ظلم کیا۔ اور بیشک بہت شرکار ایک دوسرے پر زیادتی کرتے ہیں۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ فتنا کے معنی یہ ہے کہ ہم نے اسے آزمایا۔ اور حضرت عمر ابن خطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اسے فتناہ تمار کی تشدید کے ساتھ پڑھا۔ اب داؤد نے اپنے رب سے معافی مانگی اور سجدے میں گر پڑے۔ اور اللہ کی طرف رجوع ہوئے۔

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان۔ اور ہم نے داؤد کو سلیمان عطا فرمایا وہ اچھا بندہ ہے اور ہماری طرف رجوع ہونے والا ہے۔ اور اس کے اس ارشاد کا بیان۔ اسے رب مجھے ایسی سلطنت عطا کر کہ میرے بعد کسی کو لائق نہ ہو۔

وَلَا تَسْطِطْ
وَلَا تَسْرِفْ وَاهْلِنَا إِلَى سَوَاءِ الصَّرَاطِ
هَذَا أَحْمَى لَهُ تَسْعٌ وَتَسْعُونَ نَعِجَةً يُقَالُ
لِلْمَرْأَةِ نَعِجَةٌ وَيُقَالُ لَهَا أَيْضًا سَاءَةٌ وَنِي
نَعِجَةٌ وَاحِدَةٌ فَقَالَ أَكْفَلْنِيهَا مِثْلَ وَكَفَلَهَا
زَكَرِيَّا ضَمَّتْهَا وَعَزَّتْنِي غَلْبَتْنِي صَارَ أَعَزَّ مِثْلِي
أَعَزُّ زَنْتُهُ جَعَلَتْهُ عَزِيزًا فِي الْخِطَابِ يُقَالُ
الْمُكَوِّرُ لَقَدْ ظَلَمَكَ بِسُؤَالِ نَعْجَتِكَ إِلَى
نِعَاجِهِ وَإِنْ كَثِيرًا مِنَ الْخِلَاطِ - الشُّرَكَاءِ
فَتَنَّاكَ - قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ اخْتَبَرْنَاكَ وَفَرَعَا
عَمْرُ فِتْنًاكَ بِتَشْدِيدِ التَّاءِ - فَاسْتَغْفَرَ
رَبَّهُ وَخَرَّ رَاكِعًا وَأَنَابَ -

يَا قَوْلِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ وَوَهَبْنَا لِدَاوُدَ
سُلَيْمَانَ نِعَمَ الْعَبْدِ إِنَّهُ أَوَّابٌ الرَّاحِجُ الْمُنِيبُ
ط ۴۸۶ - وَقَوْلُهُ وَهَبْنَا لَكَ مَدَنًا لَا يَنْبَغِي
لَا خَدِّ مِنْ بَعْدِي -

حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام کی یہ دعا قبول ہوئی اللہ عزوجل نے ان کے قبضہ میں ہوا کو دی وہ جہاں چاہتے ہوا کو حکم دیتے۔ ہوا نرم گرم جلتی اور دیوانے کے قابو میں کر دیئے جن میں ہر قسم کے معمار غوطہ خور تھے اور کتنے دیو جرم میں سزا پا کر بکڑے گئے۔ تمام پرندے مسخر تھے جو ساتھ ساتھ چلتے رہتے فرش پر پورے لاؤ لشکر کے ساتھ تشریف فرما ہوتے وہ فرش سب کو صبح لے کر ایک ماہ کی مسافت پر لیجاتا۔ اور شام کو واپس لاتا۔ چنانچہ آپ صبح کو دمشق سے روانہ ہوتے تو دو پہر کو اُصطخر میں قیلوہ فرماتے جو ملک فارس میں ہے اور دمشق سے ایک ماہ کی راہ پر اور شام کو اُصطخر سے روانہ ہوتے تو شب کو کابل میں آرام فرماتے یہ بھی تیز سوار کے لئے ایک ماہ کی راہ ہے۔ آپ کے لئے پگھلے ہوئے تانبے کا چشمہ جاری فرمایا۔ اور جن آپ کے سامنے کام کرتے۔ محرابین تصویریں بڑے بڑے حوضوں کے برابر لگن اور لشکر دار دیگیں بناتے۔ آپ کے حکم سے بیت المقدس کی عمارت جنوں نے تعمیر کی۔ حضرت داؤد علیہ السلام نے اس جگہ کے متصل بیت المقدس کی بنیاد رکھی جہاں حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کا خیمہ نصب کیا گیا تھا اس عمارت کی تکمیل سے پہلے ہی حضرت داؤد علیہ السلام کی وفات کا وقت آگیا تو آپ نے حضرت سلیمان علیہ السلام کو وصیت فرمائی کہ اسے مکمل کر دینا۔ چنانچہ حضرت سلیمان علیہ السلام نے شیاطین کو اس کی تعمیر میں لگا دیا۔ اسی اثناء میں آپ کی وفات کا زمانہ قریب پہنچا تو آپ نے دعا فرمائی کہ اے اللہ ایسی صورت پیدا فرما دے کہ شیاطین پر میری وفات ظاہر نہ ہو جب تک اس عمارت کو مکمل نہ کر لیں اور نیز جنوں کو جو غیب دانی کا دعویٰ ہے وہ باطل ہو جائے اس دعا کے بعد آپ محراب میں داخل ہوئے اور اپنے عصائے مبارک پر ٹیک لگا کر کھڑے ہو گئے اور اسی حال میں آپ کا انتقال ہوا۔ جن یہ سمجھتے رہے کہ آپ نماز میں کھڑے ہیں۔ جنوں کو دن رات کام کرنا پڑا۔ پہلے تو صرف دن میں کام کرتے اور رات میں جھٹی مل جاتی سال بھر یہی حال رہا۔ جب بیت المقدس کی عمارت مکمل ہو گئی تو عصائے مبارک کو دیمک نے کھالیا۔ اور آپ کا جسم مبارک زمین پر آ رہا۔ اور آپ کی وفات کا حال سب کو معلوم ہو گیا۔ اب جنوں کو کہنا پڑا کہ اگر ہم غیب جانتے تو اس عذاب میں کیسے گرفتار رہتے حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام کی عمر مبارک ۵۳ سال کی ہوئی تیرہ سال کی عمر شریف میں تخت نشین ہوئے اور چالیس سال حکمرانی فرمائی۔

وَقَوْلُهُ وَاتَّبَعُوا مَا تَتْلُو الشَّيَاطِينُ عَلَىٰ مُلْكٍ سَلِيمٍ - اس کے ارشاد کا بیان۔ اور یہودیوں نے اس کی پیروی کی جو شیطان چڑھا کرتے تھے سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام کے عہد حکومت میں۔

حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام کے زمانہ میں بنی اسرائیل جادو سیکھنے میں مشغول ہوتے تو آپ نے ان کو اس سے روکا اور ان کی کتابیں لے کر اپنی کرسی کے نیچے دفن کر دی۔ حضرت سلیمان علیہ السلام کی وفات کے بعد شیاطین نے وہ کتابیں نکلو کر لوگوں سے کہا کہ سلیمان علیہ السلام اسی کے زور سے سلطنت کرتے تھے بنی اسرائیل کے صلحاء و علمائے اس کا انکار کیا۔ لیکن ان کے جہاں جادو کو حضرت سلیمان علیہ السلام کا علم بتا کر اس کے سیکھنے پر ٹوٹ پڑے اور انبیائے کرام علیہم السلام کی کتابیں چھوڑ دیں۔ اور حضرت سلیمان علیہ السلام پر ملامت شروع کی سید عالم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے زمانہ تک اسی حال پر رہے اللہ تعالیٰ نے حضور علیہ السلام پر حضرت سلیمان علیہ السلام کی برکت میں یہ آیت نازل فرمائی جس کا

ماصل یہ ہے کہ بجا دو حضرت سلیمان کا علم نہیں بلکہ شیاطین کا علم ہے۔

اور سلیمان کے بس میں ہوا کو کر دیا جو صبح کو ایک ماہ کی راہ لے جاتی اور شام کو ایک ماہ کی راہ اور ہم نے سلیمان کے لئے لوہے کا چپتر بہایا۔ قطر کے معنی تانبے کے بھی ہیں لوہے کے بھی ہیں اور جنوں میں وہ تھے جو ان کے سامنے کام کرتے ان کے رب کے حکم سے اور ان میں سے جو ہمارے حکم سے ہٹے گا اسے ہم بھڑکتی ہوئی آگ کا عذاب چکھائیں گے۔

اور سلیمان کے لئے بناتے تھے وہ جو چاہتے تھے اسی مجاہد نے کہا محراب سے مراد عمارت ہے محل کے علاوہ اور تصویریں بناتے اور حوض کے مثل لیکن یعنی اونٹوں کے حوض کے مثل اور ابن عباس سے فرمایا زمین کے بڑے گڑھوں کے مثل۔

اور لشکر دار دیکھیں بناتے یعنی بہت بڑی بڑی آلے آل داؤد کر کرد اور میرے بندوں میں شکر کرنے والے تھوڑے ہیں جن کو ان کی وفات کا پتہ نہیں دیا مگر دیکھ نے جو ان کے عصا کو کھائی تھی

جب حضرت سلیمان علیہ السلام کا جسم اقدس زمین پر آ رہا تو جنوں پر یہ مظاہر ہو گیا۔ مگر گڑھ غیب جاتے تو یوں ان کے عذاب میں نہیں پھنسے تھے گھوڑوں کی محبت نے میرے رب کے ذکر سے روک دیا مجھ کو۔

اس آیت میں عن بمعنی میں ہے۔ تو حضرت سلیمان ان گھوڑوں کی محبت اور گردن پر ہاتھ پھیرنے لگے۔ الاصفاد۔ بیڑی۔

مجاہد نے کہا کہ صافیات کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ یہ گھوڑے اپنے ایک پاؤں کو اٹھا کر اس کی گھڑ زمین پر رکھتے تھے یہ اصل گھوڑوں کی خاصیت ہے۔

الحیاء السراج۔ تیز دوڑنے والے۔ جسداً شیطاناً۔ بخاری و مسلم میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ سید عالم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ حضرت سلیمان علیہ السلام نے فرمایا تھا میں آج رات اپنی نوے بیویوں پر دورہ کروں گا۔ ہر ایک حاملہ ہوگی۔ اور ہر ایک سے راہ خدا میں جہاد کرنے والا سوار پیدا ہوگا۔ مگر یہ فرماتے وقت زبان مبارک سے انشاء اللہ نہیں فرمایا تھا۔ تو کوئی بھی عورت حاملہ نہیں ہوئی سوائے ایک کے اور اس کو بھی ناقص الخلقیت بچہ پیدا ہوا۔ سید عالم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اگر حضرت سلیمان علیہ السلام نے انشاء اللہ

وَقَوْلُهُ وَلِسُلَيْمَانَ الرِّيحُ غَدٌ وَهَذَا شَهْرٌ وَرَأَى شَهْرٌ وَأَسَلْنَاهُ أَذْبَنَالَهُ عَيْنِ الْقَطْرِ الْحَدِيدِ وَمِنَ الْجِبِّ مَنْ يَعْمَلُ بَيْنَ يَدَيْهِ بِأَذْنِ سَرِيهِ وَمَنْ يَنْزِعْ مِنْهُمْ عَنْ أَهْلِنَا نَذِرُهُ مِنْ عَذَابِ السَّعِيرِ۔

يَعْمَلُونَ لَهُ مَا يَشَاءُ مِنْ مَحَارِبٍ قَالَ مُجَاهِدٌ بُنَيَاتٌ مَا دُونَ الْقُصُورِ وَتَمَاثِيلُ وَجِفَانٍ كَالْجَوَابِ كَيْحَاضِ الرَّبِيعِ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ كَالْجُوبَةِ مِنَ الْأَرْضِ۔

وَقَدْ دُرِّتْ أَسْيَاتُ إِعْمَلُوا آلَ دَاوُدَ شُكْرًا وَقَلِيلٌ مِنْ عِبَادِيَ الشَّكُورُ إِلَّا دَابَّةَ الْأَرْضِ الْأَرْضُ نَاكِلٌ مِنْسَأَتُهُ عَصَاةُ۔

فَلَمَّا خَسَرَ إِلَى الْعَذَابِ الْمُهِينِ۔

حُبَّ الْخَيْلِ عَنْ ذِكْرِ رَبِّي مِنْ ذِكْرِ رَبِّي فَطَفِقَ مَسْحًا بِمَسْحِ أَعْرَافِ الْخَيْلِ وَعَرَا قَبِيهَا الْأَصْفَادُ الْوَتَاقُ۔

وَقَالَ مُجَاهِدٌ۔ الصَّافِيَاتُ صَفْنُ الْفَرَسِ رَفَعَ إِحْدَى رِجْلَيْهِ حَتَّى تَكُونُ عَلَى طَرَفِ الْحَافِرِ۔

الْحَيَاءُ السَّرَاجُ۔ تِيز دَوْرُنِے والے۔ جَسَدًا شَيْطَانًا۔ بخاری و مسلم میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ سید عالم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ حضرت سلیمان علیہ السلام نے فرمایا تھا میں آج رات اپنی نوے بیویوں پر دورہ کروں گا۔ ہر ایک حاملہ ہوگی۔ اور ہر ایک سے راہ خدا میں جہاد کرنے والا سوار پیدا ہوگا۔ مگر یہ فرماتے وقت زبان مبارک سے انشاء اللہ نہیں فرمایا تھا۔ تو کوئی بھی عورت حاملہ نہیں ہوئی سوائے ایک کے اور اس کو بھی ناقص الخلقیت بچہ پیدا ہوا۔ سید عالم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اگر حضرت سلیمان علیہ السلام نے انشاء اللہ

فرمایا ہوتا تو ان سب عورتوں سے لڑکے ہی پیدا ہوتے اور وہ راہِ خدا میں جہاد کرتے۔ اسی کو قرآن مجید میں فرمایا گیا۔
وَلَقَدْ فَتَنَّا سُلَيْمَانَ وَالْغِيَا عَلَى كُرْسِيِّهٖ جَسَدًا
اور ہم نے سلیمان کو آزمایا۔ اور ان کے تخت پر ایک بے جان جسم
ثُمَّ اَنَابَ۔
ڈال دیا۔ اس کے بعد وہ ہماری طرف رجوع ہوا۔

امام بخاری نے جسد کی تفسیر شیطانا سے کی ہے۔ یعنی ہم نے ان کی کرسی پر شیطان کو ڈال دیا۔ اس سے انہوں نے ایک دوسری تفسیر کی طرف اشارہ فرمایا ہے۔ حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام نے ایک شیطان سے فرمایا۔ جس کا نام آصف تھا۔ تم لوگوں کو کیسے فتنے میں ڈالتے ہو اس نے کہا کہ اپنی انگوٹھی مجھے عطا فرمائیے تو میں آپ کو بتاؤں حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام نے انگوٹھی اس کو دے دی اس نے وہ انگوٹھی دریا میں پھینک دی۔ اور وہ چمچا حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام کی کرسی سے اتر پڑے تو یہ شیطان کرسی پر بیٹھ گیا۔ یہ حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام کی تسلیم کی شکل بنا کر کرسی پر بیٹھا تھا۔ لیکن اس کو یہ قدرت نہیں ہوئی کہ حضرت سلیمان علیہ السلام کی ازواج کے قریب جاسکے یہ بات ان کی والدہ ماجدہ کو کھٹک ایک دن مچھلی آئی اور حضرت سلیمان علیہ السلام کی ایک زوجہ نے اس کا بیٹ پھاڑا تو حضرت سلیمان علیہ السلام کی انگشتی مل گئی اور حضرت سلیمان علیہ السلام کا ملک واپس آگیا۔ اور یہ شیطان بھاگے سمندر میں چھپ گیا۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ اس جن کا نام صخر تھا۔ مگر یہ روایت بہت واہی اور ناقابل التفات ہے اسی لئے ہم نے پہلی تفسیر کو ترجیح دی۔

نرم نرم ہوا چلتی جہاں چاہتے لے جاتی بغیر حساب عطا فرماؤ۔
بغیر کسی حرج کے۔ عفتیت کے معنی سرکش جن و انس
جیسے زمین جس کی جمع نہ بانیت ہے۔ سپاہی
کے معنی ہے۔

رُخَاءٌ طَيِّبَةٌ حَيْثُ اَصَابَ حَيْثُ شَاءَ
فَاَمْنٌ۔ اَعْطِ۔ بِغَيْرِ حِسَابٍ بِغَيْرِ حَرْجٍ
عَفْرِئَتٌ۔ مُتَمَرِّدٌ مِّنْ اِنْسَانٍ اَوْ جَانٍ
مِّثْلُ نَرَبِكُمْ جَمَاعَتُهُ زَبَانِيَةٌ۔

۱۸۱۲ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُ اَنَّهُ سَمِعَ اَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰى
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَئِذٍ يَقُوْلُ مِثْلُ
وَمِثْلُ النَّاسِ كَمِثْلِ رَجُلٍ يَسْتَوْقِدُ نَارًا فَيَجْعَلُ الْفَرَّاشُ وَهَذِهِ الدَّوَابُّ
تَنْتَفِعُ فِي النَّارِ ع

عہ ثانی۔ الوقاق۔ باب الانتہاء عن المعاصی ۹۵۸۔ مسلم فضائل۔ ترمذی ادب۔ مسند امام احمد۔

۱۸۱۳ قَالَ وَكَأَنْتِ امْرَأَتَانِ مَعَهُمَا ابْنَاهُمَا جَاءَ الذَّبُّ فَذَهَبَ

ولم یبق کہا اور دو عورتیں تھیں جن کے ساتھ دونوں کے بچے تھے بھیڑ آیا ان میں سے ایک

بَابُنْ أَحَدُهُمَا فَقَالَتْ صَاحِبَتُهَا إِنَّمَا ذَهَبَ بِبَابِنِكَ وَقَالَتِ الْآخَرَىٰ

بچے کو لے گیا اس کے ساتھ والی نے کہا تیرے بچے کو لے گیا دوسری نے کہا کہ تیرے بچے کو لے گیا دونوں نے

إِنَّمَا ذَهَبَ بِبَابِنِكَ فَتَحَا كُمْتَا إِلَىٰ دَاوُدَ فَقَضَىٰ بِهِ لِلْكُبْرَىٰ فَخَرَجَتَا

داؤد علیہ السلام کے یہاں معاملہ پیش کیا انھوں نے بڑی عورت کے حق میں فیصلہ دے دیا پھر دونوں

عَلَىٰ سُلَيْمَانَ بْنِ دَاوُدَ فَأَخْبَرَتْهُ فَقَالَ إِنِّي نُوْنِي بِالسَّكِينِ أَشَقُّهُ

سلیمان بن داؤد علیہ السلام کے پاس آئیں اور انھیں اپنا حال بتایا فرمایا چھری لاؤ بچہ کاٹ کر تم دونوں

بَيْنَهُمَا فَقَالَتِ الصَّغْرَىٰ لَا تَفْعَلْ يَرْحَمُكَ اللَّهُ هُوَ ابْنُهَا فَقَضَىٰ بِهِ

کو دیدوں تو چھوٹی والی عورت نے کہا ایسا نہ کریں اللہ آپ پر رحم فرمائے یہ بچہ اسی کا ہے۔

لِلصَّغْرَىٰ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ وَاللَّهِ إِنْ سَمِعْتُ بِالسَّكِينِ إِلَّا يَوْمَئِذٍ

حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والتسلیم نے چھوٹی عورت کے حق میں فیصلہ دے دیا۔ ابو ہریرہ نے کہا بخدا میں

وَمَا كُنَّا نَقُولُ إِلَّا الْمُدْبِيَّةُ - عہ

نے اسی دن سکین سنا ہم صرف مدیہ کہا کرتے تھے۔

۱۸۱۳ تشریحات یہ حقیقت میں دو حدیثیں ہیں جن دونوں حدیثوں کو امام بخاری نے اکٹھا ذکر فرمادیا ہے پہلی حدیث

کتاب الرقاق میں ہے وہاں اخیر میں یہ زائد ہے وہ انھیں آگ سے بچانا چاہتا ہے مگر جانور اس

پر غالب آکر آگ میں کود پڑتے ہیں میں تمہاری کمر کو پکڑے ہوئے ہوں آگ سے بچانے کے لئے لوگ اس میں

گرے پڑتے ہیں۔

قضى للكبرى۔ یہاں یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ حضرت داؤد علیہ السلام نے بڑی عورت کے حق میں کیسے

فیصلہ کر دیا اس سلسلے میں شراح نے بڑی نکتہ آفرینی کی ہے لیکن وہ صرف ظن و تخمین ہے اس عاجز کی سمجھ میں یہ آتا

ہے کہ وہ بچہ بڑی عورت کے گود میں رہا ہو گا اور چونکہ اس کے خلاف چھوٹی عورت نے کوئی شہوت نہیں پیش کیا

اس لئے قبضہ دلیل ملک ہے کی رو سے بڑی کے حق میں فیصلہ کر دیا اس لحاظ سے ان کا فیصلہ حق تھا لیکن حضرت سلیمان

علیہ الصلوٰۃ والتسلیم نے اس سے زیادہ دقیق طریقے پر یہ معلوم کر لیا کہ یہ بچہ چھوٹی عورت کا ہے اس روایت میں اختصار

ہے پوری روایت یہ ہے کہ بڑی عورت نے حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والتسلیم کے حکم کو منظور کر لیا تھا کہ بچہ کاٹ کر اڑھا

عہ ثانی الفرائض۔ باب اذا ادعت المرأة صلتا، نسائی تضار

آدھا دونوں کو دے دیا جائے اور چھوٹی نے یہ کہا کہ ایسا ہے تو بچہ اسی کے پاس رہنے دیجئے۔ اس سے حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام نے سمجھا کہ یہ بچہ حقیقت میں چھوٹی ہی کا ہے دونوں حضرات کے فیصلے اپنے اجتہاد سے تھے مگر چونکہ حضرت سلیمان علیہ الصلوٰۃ والسلام کا اجتہاد زیادہ قوی تھا اس لئے اسے ترجیح حاصل ہوئی۔ واللہ تعالیٰ اعلم بالصواب۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَقَدْ آتَيْنَا لُقْمَانَ الْحِكْمَةَ ۴۷۱۔
اللہ رب العزت کے اس ارشاد کا بیان اور بے شک ہم نے لقمان کو حکمت عطا فرمائی۔

توضیح باب امام المغازی محمد بن اسحاق نے کہا کہ لقمان کا نسب یہ ہے لقمان بن باعود بن ناہوج بن تارخ وہب کا قول ہے کہ حضرت ایوب علیہ السلام کے بھانجے تھے مقاتل نے کہا کہ یہ حضرت ایوب کے خالہ کے فرزند تھے۔ امام واقدی نے فرمایا کہ یہ بنی اسرائیل کے قاضی تھے۔ مشہور ہے کہ آپ ایک ہزار سال زندہ رہے اور حضرت داؤد علیہ السلام کا زمانہ پایا ان کے زمانہ میں فتویٰ دینا چھوڑ دیا پہلے فتویٰ دیا کرتے تھے۔ آپ کی نبوت میں اختلاف ہے۔ اکثر علماء اسی طرف ہیں کہ آپ حکیم تھے نبی نہ تھے حکمت کے لغوی معنی ہیں سمجھ کے کچھ لوگوں نے کہا کہ حکمت کے معنی معرفت اور صحیح رائے قائم کرنے کے ہیں۔ ایک قول یہ بھی ہے کہ حکمت ایک نور ہے اللہ تعالیٰ جس کے دل میں رکھتا ہے اسے روشن کر دیتا ہے۔

يَا بُنَيَّ إِنِّي أَتْلُو مِثْقَالَ حَبَّةٍ مِّنْ خَرْدَلٍ إِلَىٰ فُجُورٍ۔
اے میرے بیٹے اگر برائی رائے کے دانے کے برابر ہو پھر وہ پتھر کی چٹا میں یا آسمانوں میں یا زمین میں کہیں ہو اللہ اسے لے آئے گا بے شک اللہ ہر بات کی جاننے والا خبر رکھنے والا ہے۔

حضرت لقمان کے صاحبزادے کا نام۔ اَنْعَمَ يَا اَنسَلَمُ تھا۔ اِنَّا مِنْهُ طِرْهَانُ کرو منہ پھیرنا۔
بَابُ وَاَضْرِبْ لَهُمْ مِّثْلًا لِّاصْحَابِ الْقَرْيَةِ اور ان کے لئے مثل بیان فرمائیے اس شہر والوں کی جب اذِجَاءُهَا الْمُرْسَلُونَ۔
ان کے پاس فرستادے آئے۔

توضیح باب قریۃ سے مراد الظاکیر ہے۔ قصہ یہ ہوا کہ حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام نے اپنے دو تواروں صادق۔ صدوق۔ کو انطاکیہ بھیجا تاکہ وہاں کے لوگوں کو جو بت پرست تھے دین حق کی دعوت دیں۔ جب یہ دونوں شہر کے قریب پہنچے تو انھوں نے ایک بوڑھے شخص کو دیکھا کہ بکریاں چرا رہا ہے۔ اس شخص کا نام حبیب بنجار تھا اس نے ان کا حال دریافت کیا۔ ان دونوں نے بتایا کہ ہم حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بھیجے ہوئے ہیں تاکہ ہم تمہیں دین حق کی دعوت دیں حبیب بنجار نے نشانی طلب کی تو ان لوگوں نے کہا کہ ہم بیماروں کو اچھا کرتے ہیں۔ اندھوں کو بینا کہتے ہیں برص دور کرتے ہیں۔ حبیب بنجار کا ایک بیٹا دو سال سے بیمار تھا۔ انھوں نے اس پر اپنا ہاتھ پھیرا تو وہ تندرست ہو گیا حبیب بنجار ایمان لائے۔ یہ خبر جب شہر میں مشہور ہوئی تو لوگ فوج در فوج بیماروں کو لانے لگے سب کو شفا حاصل ہوئی الظاکیر کے بادشاہ کو جب یہ سب حال معلوم ہوا تو اس

نے دونوں کو بلایا۔ اور انھیں تنبیہ کی کہ ہمارے معبودوں کے سوا کوئی معبود نہیں ان دونوں حضرات نے فرمایا معبود وہ ہے جس نے تم کو اور تمہارے معبودوں کو پیدا کیا ہے۔ بادشاہ کے شر پر انطاکیہ والے ان کے پیچھے بڑھ گئے انھیں مارا پیٹا۔ بادشاہ نے ان دونوں کو قید کر دیا۔ اس کے بعد حضرت عیسیٰ علیہ السلام نے شمعون کو بھیجا وہ اجنبی بن کر شہر میں داخل ہوئے اور بادشاہ کے مقربین و مصاحبین سے راہ و رسم پیدا کر کے بادشاہ تک رسائی حاصل کر لی۔ بادشاہ آپ سے بہت متاثر ہوا۔ جب آپ نے دیکھا کہ بادشاہ مجھ سے بہت متاثر ہے تو آپ نے بادشاہ سے ان قیدیوں کے بارے میں پوچھا۔ بادشاہ نے کہا کہ انھوں نے ایک نئے دین کا نام لیا تو مجھے غصہ آ گیا اس پر میں نے ان دونوں کو قید کر لیا۔ شمعون نے کہا یہ بات مناسب نہیں ان کی بات سنی جائے تھی۔ اگر آپ کی رائے ہو تو دونوں کو بلوایا جاتے۔ اور پوچھا جائے وہ کیا کہتے ہیں۔ چنانچہ وہ دونوں بلائے گئے۔ شمعون نے ان سے پوچھا تمہیں کس نے بھیجا ہے تو انھوں نے کہا اس اللہ نے جس نے ہر چیز کو پیدا کیا ہے اور ہر جاندار کو روزی دی۔ جس کا کوئی شریک نہیں۔ شمعون نے کہا تمہاری نشانی کیا ہے تو انھوں نے کہا جو بادشاہ چاہے تو بادشاہ نے ایک اندھے لڑکے کو بلوایا۔ ان دونوں نے دعا کی اور لڑکا بینا ہو گیا۔ اب شمعون نے بادشاہ سے کہا کہ آپ بھی اپنے معبودوں سے کہیں وہ ویسا ہی کر دکھائیں تاکہ تیری اور تیرے معبودوں کی عزت ظاہر ہو۔ بادشاہ نے شمعون سے کہا تم سے کیا چھپاؤں تمہیں معلوم ہے ہمارے معبود نہ دیکھتے ہیں اور نہ سنتے ہیں اور نہ کچھ بگاڑ سکتے ہیں نہ بنا سکتے ہیں اس کے بعد بادشاہ نے ان دونوں حواریوں سے کہا کہ اگر تمہارے معبود مردے جلانے پر قادر ہوں تو ہم ان پر ایمان لائیں گے۔ تو حواریوں نے کہا کہ ہمارا معبود ہر شئی پر قادر ہے۔ بادشاہ نے ایک دیہاتی کے لڑکے کو منگوایا جس کے مرے ہوئے سات روز ہو گئے تھے جسم خراب ہو چکا تھا بد بو اٹھ رہی تھی۔ ان دونوں کی دعا سے اللہ تعالیٰ نے اس کو زندہ کر دیا اور کہنے لگا میں مشرک مرا تھا مجھ کو جہنم کی ساتوں وادیوں میں داخل کیا گیا میں تمہیں آگاہ کرتا ہوں کہ جس دین پر تم لوگ ہو وہ بہت نقصان دہ ہے۔ اسے چھوڑو اور ایمان لاؤ اس نے یہ بھی بتایا کہ جب آسمان کے دروازے کھلے تو مجھے ایک جوان نظر آیا جو ان تینوں شخصوں کی سفارش کر رہا تھا اذنیٰ نے پوچھا کون تین اس نے کہا ایک شمعون اور دویہ۔ اس پر بادشاہ کو تعجب ہوا جب شمعون نے دیکھا کہ اس کی بات بادشاہ پر اثر کر گئی تو اس بادشاہ کو نصیحت کی جس پر وہ ایمان لایا اور اس کی قوم کے کچھ لوگ بھی ایمان لائے اور کچھ لوگ ایمان نہ لائے۔ اور عذاب الہی سے ہلاک ہو گئے۔ اس واقعہ کو سورہ یسن شریف کی ان آیات میں ذکر کیا گیا ہے۔

ہم نے ان کو قوت دی۔ تمہاری نحوست
تمہاری مصیبت۔

قَالَ مُجَاهِدٌ فَعَزَّزْنَا شِدَّةَ دَنَا وَقَالَ ابْنُ
عَبَّاسٍ طَاعَتْكُمْ مَصَائِبُكُمْ۔

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اپنے بندہ ذکر یا تیرے رب کی
رحمت کا تذکرہ اس کے اس قول تک اور ہم نے اس کے پہلے اس نام
کا کوئی نہیں پیدا کیا۔

يَا بَنِي إِسْرَءِيلَ ذَكِّرُوا أَنِّي مَكِّنتُ لَكُمْ تَوَاتُؤًا
فِي دِينِكُمْ وَأَنِّي جَعَلْتُ بَيْنَكُمْ وَابْنَ مَرْيَمَ وَابْنَ مَرْيَمَ
وَأَنِّي جَعَلْتُ بَيْنَكُمْ وَابْنَ مَرْيَمَ وَابْنَ مَرْيَمَ۔ ص ۴۸۷

توضیح باب

حضرت زکریا علیہ الصلوٰۃ والسلام حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام کی اولاد میں سے ہیں اور برصغری تھے۔ ابن اسحاق نے کہا کہ جب بنی اسرائیل نے ان کو شہید کرنا چاہا تو یہ بھل گئے ایک درخت کو دیکھا

کہ پھٹ گیا ہے اس نے آواز دے کر کہا کہ اگر مجھ میں چھپ جائے آپ اس میں جا کر چھپ گئے پھر درخت آپس میں جٹ گیا۔ شیطان نے ان کے کپڑے کا ایک کونہ درخت سے باہر نکال دیا اس سے ان ظالموں نے جان لیا کہ اس میں چھپے ہوئے ہیں انہوں نے اُڑے سے اس درخت کو چیر دیا حضرت زکریا کے کمر پر آ رہا اور وہ دو ٹکڑے ہو گئے یہاں شروع سورہ مریم کی آیتیں تحریر فرمائیں جن میں حضرت یحییٰ علیہ السلام کی ولادت کا ذکر پاک ہے۔ حضرت زکریا علیہ الصلوٰۃ والسلام کی عمر جب پچھتر یا اسی سال کی ہو گئی اس وقت فرزند کے لئے دعا کی۔ اس کا باعث یہ بنا کہ حضرت زکریا محراب میں جب حضرت مریم کے پاس جاتے تو وہاں گرمی کے دنوں میں جاڑے کے میوے اور جابرؤں میں گرمی کے میوے موجود پاتے۔ اس وقت آپ نے فرزند کے لئے دعا کی جس کا قصہ سورہ مریم کی ابتدا میں مذکور ہے

يَقَالَ مَضِيَٰ مَرْجُئِيًّا، پسندیدہ یعنی جن کو تو بھی پسند کرے اور تیرے بندے بھی۔ مَرْجُئِيًّا عَصِيًّا۔ یہ عَصَا يَعْتَوُّ سے ہے۔ سو گھنٹی کی حد تک۔ یعنی میں بڑھاپے کی وجہ سے اس منزل پر پہنچا ہوں کہ۔ سو گھنٹا ہوں قَالَ رَبِّ اَنِّي يَكُوْنُ لِيْ غُلَامٌ وَكَانَتْ اُمْرَاَتِيْ عَاْقِرًا وَقَدْ بَلَغْتُ مِنَ الْكِبَرِ عِتِيًّا۔ عرض کیا اے میرے رب میرے لڑکا کہاں سے ہو گا میری عورت تو بانجھ ہے اور میں بڑھاپے سے سو گھنٹا جانے کی حالت کو پہنچ گیا ہوں۔ اس وقت عمر مبارک پچھتر یا اسی سال کی تھی۔

ثَلَاثَ لَيَالٍ سَوِيًّا۔ حضرت زکریا نے عرض کیا کہ مجھے بچہ عطا ہو گا اس کی کوئی نشانی بتائی جائے۔ فرمایا گیا ہر طرح ٹھیک ٹھاک رہتے ہوئے تین دن تین رات بات نہیں کر پاؤ گے۔

فَخَرَجَ عَلَى قَوْمِهِ مِنَ الْمِحْرَابِ فَأَوْحَىٰ إِلَيْهِمْ أَن سَبِّحُوا بُكْرَةً وَعَشِيًّا۔ فَأَوْحَىٰ۔ فَاشار۔ اس کے بعد وہ مسجد سے نکل کر اپنی قوم کے پاس تشریف لائے۔ اور انھیں اشارے سے حکم دیا کہ صبح و شام تسبیح کیا کرو۔ يٰ اَيُّهَا جُنْدُ الْكِتَابِ بِقُوَّةٍ دَالِي وَيَوْمٍ يُبْعَثُ حَيًّا۔ اے مکی کتاب مضبوطی سے تھام اور ہم نے اسے بچیں ہی میں نبوت دی اور اپنی طرف سے مہربانی اور ستھرائی وہ کمال ڈرو والا اپنے ماں باپ سے اچھا سلوک کرنے والا تھا کرش اور نافرمان نہ تھا۔ سلامتی ہو اس پر جس دن پیدا ہوا جس دن مرے گا جس دن زندہ اٹھایا جائے گا۔

حضرت یحییٰ کی والدہ کا نام اشیا بن فاقوہ تھا جو حضرت مریم کی والدہ حنہ کی بہن تھیں۔ حضرت یحییٰ کی والدہ حضرت مریم سے ملیں اور انھیں اپنے حاملہ ہونے کی خبر کی تو حضرت مریم نے فرمایا میں بھی حاملہ ہوں حضرت یحییٰ کی والدہ نے کہا اے مریم مجھے معلوم ہوتا ہے کہ میرے بیٹ کا بچہ تمہارے بیٹ کے بچہ کو سجدہ کرتا ہے۔ حضرت یحییٰ حضرت عیسیٰ سے چھ سال عمر میں بڑے تھے خزائن العرفان تفسیر آل عمران زیر آیت (۸۱) یہ تحریر ہے کہ حضرت یحییٰ کے لئے دعا کرتے وقت حضرت زکریا کی عمر مبارک ایک سو بیس سال کی تھی اور ان کی اہلیہ اشیا کی عمر اٹھانوے سال کی۔ مگر سورہ مریم کی تفسیر زیر آیت (۸) یہ تحریر ہے کہ اس وقت ان کی عمر مبارک پچھتر یا اسی سال کی تھی۔ غالباً یہ اختلاف روایت کی

بنا پر ہے۔

حضرت یحییٰ کو نو سال کی عمر میں یا تین سال کی عمر میں نبوت عطا ہوئی۔ حضرت یحییٰ سے پہلے اس نام کا کوئی شخص نہیں ہوا ہے۔ علماء کا اس میں اختلاف ہے کہ یحییٰ عجمی ہے کہ عربی بہر صورت یہ غیر منصرف ہے اگر عجمی ہے تو عجمہ اور علمیت کی بنا پر۔ اور اگر عربی ہے تو وزن فعل اور علمیت کی بنا پر اس خادم کی رائے یہ ہے کہ عجمی ہے اس لئے کہ یہ بنی اسرائیل سے تھے اور بنی اسرائیل کی زبان عبرانی تھی۔ حَفِیظًا لَطِیْفًا۔ سورہ مترجم ہی میں حضرت ابراہیم علیہ السلام کا قول ہے اِنَّہٗ کَانَ فِی حَفِیظٍ۔ بے شک وہ مجھ پر مہربان ہے۔ اس کی تفسیر میں امام بخاری نے فرمایا۔ لَطِیْفًا۔ عَاقِرًا۔ الذَّکْرُ وَالْاُنْثٰی یعنی یہ صبیغہ مذکر و مؤنث دونوں میں استعمال ہوتا ہے۔

بَابٌ وَاذْکُرْ فِی الْکِتٰبِ مَہْمٰیْمًا اِذَا تَنَبَّذْتَ مِنْ اَہْلِہَا مَکَانَ شَرِّیْنَ ص ۴۸۸

یہاں سے حضرت عیسیٰ کی ولادت کا تذکرہ ہو رہا ہے۔ حضرت مریم اپنے مکان میں یا بیت المقدس کی مشرقی جانب میں لوگوں سے جدا ہو کر عبادت کے لئے خلوت میں بیٹھیں اور بیچ میں ایک

برودہ کر لیا حضرت جبریل ایک سندرست انسان کی شکل میں ان کے پاس تشریف لائے انھیں دیکھ کر حضرت مریم گھبرا گئیں اور فرمایا اگر تو خدا ترس ہے تو میں تجھ سے رحمن کی پناہ مانگتی ہوں حضرت جبریل نے فرمایا گھبراؤ نہیں میں تمہارے رب کا بھیجا ہوا ہوں اور اس لئے آیا ہوں کہ تمہیں ایک پاکیزہ بیٹا دوں حضرت مریم نے فرمایا کہ مجھے لڑکا کیسے ہو گا نہ تو مجھے کسی انسان نے بھجوا ہے اور نہ میں بدکار ہوں حضرت جبریل نے فرمایا اس کے باوجود تمہیں لڑکا ملے گا جو لوگوں کے لئے نشانی اور رحمت ہو گا یہ سن کر حضرت مریم کو اطمینان ہو گیا۔ حضرت جبریل نے ان کے گریبان یا اسٹین یا دامن یا منہ میں دم فرمایا اور وہ بقدرت الہی حاملہ ہو گئیں۔ اس وقت حضرت مریم کی عمر دس یا تیرہ سال کی تھی اس کے بعد حضرت مریم بیت اللحم میں چلی گئیں۔ وَاِذْ قَالَتْ الْمَلٰٓئِکَۃُ یٰۤاٰمَرٰتِ اللّٰہِ یٰۤاٰمَرٰتِ اللّٰہِ بِکَلِمَۃٍ۔ اور یاد کرو جب فرشتوں نے حضرت مریم سے کہا کہ اللہ تم کو ایک کلمہ کی بشارت دیتا ہے۔ اِنَّ اللّٰہَ اصْطَفٰۤی اٰدَمَ وَنُوْحًا وَاٰلَ اِبْرٰہِیْمَ وَاٰلَ عِمْرٰنَ عَلَی الْعٰلَمِیْنَ (الی قولہ) یَغْیْرِ حِسَابٍ۔ بے شک اللہ نے آدم و نوح اور آل ابراہیم اور آل عمران کو تمام دنیا پر چین لیا ہے۔ وَقَالَ اِبْنُ عَبَّاسٍ وَاٰلَ عِمْرٰنَ۔ اَلْمَوْمِنِیْنَ مِنْ اٰلِ اِبْرٰہِیْمَ وَاٰلِ یٰسَیْنَ وَاٰلِ مُحَمَّدٍ۔ مراد یہ ہے کہ ان حضرات کی آل میں سے جو مومن ہیں انھیں چن لیا۔ یَقُوْلُ اِنَّ اَوَّلَی النَّاسِ بِاِبْرٰہِیْمَ الَّذِیْنَ اتَّبَعُوْهُ وَهُمُ الْمُؤْمِنُوْنَ ابراہیم سے سب سے قریب وہ لوگ ہیں جنھوں نے ان کی پیروی کی اور یہ مومن ہی ہیں۔ وَیَقَالُ اَلْیَعْقُوْبُ اَهْلٌ یَّعْقُوْبٌ فَاِذَا صَغُرُوْۤا اِلَیْ سَدُوْۤا اِلَی الْاَصْحٰبِ قَالُوْۤا اُھْیَلُ۔ آل یعقوب یعنی اہل یعقوب آل کی جب تصغیر کرتے ہیں تو اصل کی طرف لوٹاتے ہیں کہتے ہیں اہیل۔ آل داہل ہم معنی ہیں لیکن عرف عام میں اشرف کے لئے خواہ وہ دیوی شرافت والے ہوں یا دینی آل بولتے ہیں۔ جیسے آل ابراہیم یا آل فرعون۔ اور

اہل مام ہے راجح پر ہے کہ آل کے معنی متبع کے ہیں جس پر بارہا کلام ہو چکا ہے۔

بَابُ وَإِذْ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ يَا مَرْيَمُ إِنَّكِ اصْطَفَاكِ (الْقَوْلُ) أَيْتُمْ يَكْفُلُ مَرْيَمَ ۖ

اور یاد کرو جب فرشتوں نے کہا ہے مریم بیشک اللہ نے تم کو چن لیا ہے اور تمہیں پاک کیا ہے اور تم کو دنیا کی تمام عورتوں سے منتخب کر لیا ہے۔ ال۔ ایں کوں مریم کی کفالت کرے گا۔

توضیح باب

جب مریم حضرت عیسیٰ علیہ السلام سے حاملہ ہوئیں تو فرشتوں نے ان سے یہ خطاب کیا تھا: **یَا مَرْيَمُ** اے مریم! مال کی فرماں برداری کرو اور سجدہ کرو اور رکوع کرنے والوں کے ساتھ رکوع کرو۔ یہ غیب کی خبروں میں سے ہے جن کی آپ کی طرف اے محبوب ہم وحی کرتے ہیں۔ اور آپ اس وقت اپنے جسم اقدس کے ساتھ موجود نہیں تھے جب وہ اپنی قلموں سے قرعہ ڈالتے تھے کہ مریم کس کی پرورش میں رہے گی۔ اور تم ان کے پاس نہیں تھے جب وہ جھگڑ رہے تھے۔

قصہ یہ ہوا کہ جب حضرت مریم پیدا ہوئیں تو آپ کی والدہ ماجدہ نے کپڑے میں لپیٹ کر بیت المقدس کے اجار کے پاس رکھ دیا۔ یہ اجار حضرت ہارون کی اولاد سے تھے اور یہ بیت المقدس کے کلید بردار تھے۔ چونکہ حضرت مریم ان کے امام صاحب قربان کی دختر تھیں اس لئے سب نے حضرت مریم کے لینے کی رغبت ظاہر کی۔ جن کی تعداد ستائیس تھی۔ حضرت زکریا نے فرمایا کہ میں ان کا سب سے زیادہ حقدار ہوں اس لئے کہ ان کی حاملہ میری اہلیہ ہیں۔ فیصلہ اس پر ہوا کہ قرعہ ڈالا جائے یہ سب لوگ اپنی وہ قلمیں جن سے توراۃ لکھا کرتے تھے لے کر دریائے اردن پر پہنچے اپنی قلموں کو دریا میں ڈال دیا اور ان کے قلم نیچے بیٹھ گئے اور حضرت زکریا کا قلم اوپر تیرا ہوا اس لئے حضرت مریم ان کی پرورش میں دیدی گئیں **يُقَالُ - يَكْفُلُ - يَكْفُلُهَا حَمَلُهَا - مُحَقَّقَةٌ كَيْسٌ مِنْ كِفَالَةِ الدِّيُونِ وَشَبَّهَهَا يَكْفُلُ** کے معنی ملانے کے ہیں کفلھا کے معنی اس سے اس کو ملایا بغیر تشدید پر قرض وغیرہ کے کفالت سے نہیں ہے۔

۱۸۱۲ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ جَعْفَرٍ قَالَ سَمِعْتُ عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

خَيْرُ نِسَائِهِمَا مَرْيَمُ ابْنَةُ عِمْرَانَ وَخَيْرُ نِسَائِهَا خَدِيجَةُ ع

کو یہ فرماتے ہوئے سنا دنیا کی تمام عورتوں میں بہتر مریم بنت عمران ہیں اور دنیا

کی تمام عورتوں سے بہتر خدیجہ ہیں۔

عہ مناقب انصار باب تزویج النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ۵۳۸ ذکرہ دو طریقے سے۔

۱۸۱۴
تفسیر صحیح جلد اول میں گزر چکا ہے کہ علماء کا اس میں اختلاف ہے کہ مطلق تمام عورتوں سے افضل کو خاتون ہیں حضرت خدیجہ حضرت عائشہ یا حضرت فاطمہ۔ وہیں ہم نے ذکر کیا ہے کہ بہتر توقف ہے رہ گئیں حضرت مریم تو بہر حال وہ اس امت کی تمام عورتوں سے افضل نہیں ہاں بنی اسرائیل اور اپنے عہد کی تمام عورتوں سے افضل ہیں جو لوگ حضرت عائشہ یا حضرت فاطمہ کو تمام عورتوں سے افضل مطلقاً مانتے ہیں وہ اس حدیث کی تاویل یہ کرتے ہیں کہ اس حدیث میں نسا ئٹھا سے مراد حضرت خدیجہ کی حیات کی تمام عورتیں ہیں اور سیاق اس کا مؤید بھی ہے اس لئے کہ اس پر اتفاق ہے کہ اس حدیث کے پہلے ٹکڑے میں ”خیر نسا ئٹھا“ سے مراد اس زمانے کی عورتیں ہیں۔

بَابُ قَوْلِهِ جَلَّ جَلَالُهُ، وَإِذْ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ إِنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكِ بِكَلِمَةٍ مِنْهُ اسْمُهُ الْمَسِيحُ عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ الرَّالِي قَوْلَهُ كُنْ فَيَكُونُ۔ آل عمران ۴۵ - ۴۶ - ۴۷

اور پہلی عمر میں لوگوں سے بات کہے گا اور خواص میں سے ہوگا۔
مریم نے کہا اے میرے رب میرے بچہ کہاں سے ہوگا مجھے تو کسی شخص نے ہاتھ نہیں لگایا فرمایا اللہ
یوں ہی جو چاہے پیدا کرتا ہے۔ جب کسی کام کے کرنے کا فیصلہ فرماتا ہے تو اس سے صرف یہ کہتا ہے کہ ہو جا تو وہ
چیز ہو جاتی ہے۔ **يُبَشِّرُكَ وَيُبَشِّرُكَ وَاحِدٌ وَجِيهًا شَرِيفًا**۔ وَقَالَ اِبْرَاهِيْمُ الْمَسِيْحُ الْقَدِيْرُ
وَقَالَ مُجَاهِدٌ اَكْهَلُ الْكَلْبِ وَالْاَكْمَهُ مَنْ يَبْصُرُ بِالتَّهَارِ وَلَا يَبْصُرُ بِالْكَلْبِ وَقَالَ
غَيْرُكَ مَنْ يَكُوْلُ دَاغْمَى يَبْشُرُ وَيَبْشُرُ جہر و اور مزید ایک معنی میں ہے۔ وجیہا کے معنی
شریف ہے اور ابراہیم نے کہا مسیح کا معنی صديق ہے اور مجاہد نے کہا اکہل کا معنی سمجھا رہے اور اکمہ وہ
ہے جو دن میں دیکھے اور رات میں نہ دیکھے اور ان کے علاوہ نے کہا جو اندھا پیدا ہو۔

١٨٥ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَاهُ رُيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

تَعَالَى عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

سے سنا فرماتے تھے کہ قریش کی عورتیں ان تمام عورتوں سے بہتر ہیں جو اونٹوں پر سوار

نِسَاءٌ قُرَيْشٍ خَيْرٌ نِسَاءً رَكِبْنَ الدَّابِلَ أَحْنَاءٌ عَلَى طِفْلِ وَأَرْعَاءٌ عَلَى

ہوئیں بچے پر سب سے زیادہ شفقت کرنے والی اور شوہر کی ملکیت کی سب

زَوْجُ فِی ذَاتِ یَدٍ ۚ وَ یَقُولُ أَبُو هُرَیْرَةَ عَلَی اِثْرِ ذٰلِكَ وَلَمْ تَرْکَبْ

سے زیادہ حفاظت کرنے والی۔ اس کے بعد ابو ہریرہ فرماتے تھے مریم بنت عمران

مَرْیَمُ بِنْتُ عِمْرَانَ بَعِیْرًا قَاطِئَةً

اونٹ پر کبھی سوار نہیں ہوئیں۔

۱۸۱۵ تشبیحات احناہ علی طفل۔ قیاس یہ چاہتا ہے کہ فرمایا جاتا احناہن لیکن اہل عرب خلاف قیاس ایسے موقع پر ہمیشہ واحد مذکر کی ضمیر لاتے ہیں۔ اور مرجع اپنے ذہن میں متعین واحد یا

خلق کو مان لیتے ہیں۔ جیسے بولتے ہیں احسن الناس وجہا واحسنہ خلقا۔ اور یہی تقریر ارمہا میں ہے۔ یہ دونوں چیزیں عورت کے اعلیٰ صفات میں ہے اولاد پر شفقت اور شوہر کے مال کی حفاظت اس میں

خیانت نہ کرنا۔ یہ عورت کے مکالم اخلاق میں سے ہے۔

یَقُولُ أَبُو هُرَیْرَةَ۔ یہ حضرت ابو ہریرہ نے دفع دخل مقدر فرمایا ہے۔ اس کا حاصل یہ ہے کہ کوئی

یہ نہ سمجھے کہ قریش کی عورتیں اس ارشاد کے بموجب حضرت مریم سے بھی افضل ہیں۔ اس لئے کہ یہاں قریش کی

عورتوں کی برتری صرف ان عورتوں پر بیان کی گئی ہے جو اونٹوں پر سوار ہوئیں یعنی عرب کی عورتیں۔ اور حضرت مریم

اونٹ پر کبھی سوار نہیں ہوئیں۔ اس لئے وہ اس کے تحت داخل نہیں اس سے مترشح ہوتا ہے کہ حضرت ابو ہریرہ

رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا مسلک یہی تھا کہ حضرت مریم کی فضیلت اور برتری تمام عورتوں پر مطلقاً ہے۔ غالباً امام بخاری

کا بھی یہی مذہب ہے مگر منظر دقیق یہ صحیح نہیں اس لئے کہ یہ متفق علیہ ہے کہ یہ امت بحیثیت مجموعی اگلی امتوں کے افضل

بَابُ قَوْلِهِ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي

دِينِكُمْ (إِلَى قَوْلِهِ) وَكَيْلًا ص ۴۸۸

اے اہل کتاب اپنے دین میں حد سے آگے نہ بڑھو اس کے قول و کیلائیں۔

توضیح باب یہاں اہل کتاب سے مراد یہود و نصاریٰ دونوں ہیں اور غلو سے مراد حد سے آگے بڑھنا ہے۔

نصاریٰ کا حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے بارے میں غلو کرنے کا معنی یہ تھا۔ کہ نصاریٰ میں یعقوبیہ

فرقے والے حضرت عیسیٰ کو خدا کہتے تھے۔ اور نستوریہ فرقے والے خدا کا بیٹا اور مرقسیہ کہتے تھے کہ تین خداؤں

میں سے ایک ہے۔ اور یہود کا غلو یہ تھا۔ کہ یہ بے ایمان یہ کہتے ہیں کہ وہ اچھے آدمی نہیں تھے۔

قَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ كَلِمَتُهُ كُنْ فَكَانَ وَقَالَ

غَيْرُهُ وَمَرُوحٌ مِنْهُ۔ أَحْيَاكَ فَجَعَلَهُ رُوحًا

وَلَا تَقُولُوا ثَلَاثَةً۔

ابو عبیدہ نے کہا کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کو جو فرمایا گیا کہ وہ اللہ کے کلمہ ہیں اس سے مراد یہ ہے کہ اسباب عادیہ کے برخلاف ان کو لفظ کن سے پیدا فرمایا۔ (یعنی بغیر باکی) اور ان کے علاوہ نہ کہا

عہ ثانی نکاح باب الی من ینکح دای النسا خیر ص ۴۸۸ النفقات باب حفظ المرأة زوجها ص ۸۰۸ سلم

کہ رُوحِ مُنَّہ۔ کا مطلب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ان کو زندہ فرمایا اور انہیں روح کر دیا۔ اور یہ نہ کہو کہ تین ہیں۔

۱۸۱۶ حَدَّثَنَا جُنَادَةُ بْنُ أَبِي أُمَيَّةَ عَنْ عُبَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْ عُبَادَةَ بْنِ صَامِتٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ شَهِدَ

نَعَى فَرَمَا۔ جو اس بات کی گواہی دے کہ سوائے اللہ کے کوئی معبود نہیں وہ اکیلا

أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ

ہے اس کا کوئی شریک نہیں اور بے شک محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اس کے بندے اور

وَرَسُولُهُ وَأَنَّ عِيسَى عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ وَكَلِمَتُهُ أَلْفَا هَا إِلَى مَرْيَمَ

رسول ہیں۔ اور بے شک عیسیٰ اللہ کے بندے اور اس کے رسول ہیں اور اس کے کلمہ ہیں

وَرُوحُ مُنَّهَ وَالْجَنَّةُ حَقٌّ وَالنَّارُ حَقٌّ أَدْخَلَهُ اللَّهُ الْجَنَّةَ عَلَى مَا

جنہیں مریم کی طرف القا فرمایا اور اس کی روح ہیں اور جنت حق ہے اور دوزخ حق ہے تو

كَانَ مِنَ الْعَمَلِ (قَالَ الْوَلِيدُ) وَزَادَ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ الثَّمَانِيَةَ

اللہ تعالیٰ اس کو جنت میں داخل فرمائے گا جو بھی اس کا عمل ہو یا اس کے عمل کے مطابق دوسرے طریقے

أَيُّهَا شَاءَ عه

میں یہ ہے۔ آٹھوں دروازوں میں سے جس سے چاہے داخل ہو۔

۱۸۱۶ عَلَيَّ مَا كَانَ مِنَ الْعَمَلِ۔ کا دو مفہوم ہے ایک یہ جب اس کا ایمان صحیح ہے تو

تشریحات بہر حال وہ جنت میں داخل ہوگا خواہ دخولِ اوّلیٰ ہو یا تاوّلیٰ۔ اور دوسرا مطلب یہ ہے کہ عمل

کے مطابق وہ جنت میں داخل ہوگا یعنی اگر وہ کسی گناہ کے سبب جہنم میں نہیں گیا تو ابتدا ہی جنت میں جائے گا

اور اگر وہ کسی گناہ کا مرتکب ہے اور اسے معافی نہیں ملی تو اس کے مطابق جہنم میں سزا بھگت کر پھر جنت میں

آئے گا۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَأَذْكُرُ فِي الْكِتَابِ

مَرْيَمَ إِذِ اتَّيَبَتْ مِنْ أَهْلِهَا ۝ ۸۸

اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اور کتاب میں مریم کو یاد کرو

جب وہ اپنے اہل سے ایک کنارے ہو کر جانبِ مشرق چلی گئیں۔

عہ مسلم۔ ایمان۔ نسائی تفسیر عمل الیوم والسیلة۔

علمدہ ہو گئی۔ نبذ نالا کے معنی ہیں۔ اس کو ڈالا۔ شَرَقِیًّا۔
 یورپ جانب۔ اجاء ہا۔ جئت کا باب افعال ہے اور لیک
 قول یہ ہے کہ انہیں مجبور کر دیا۔ تساقط کے معنی ہیں گرائے گی۔
 قصیّا کے معنی ہیں دور آخری حد۔

حضرت ابن عباس نے فرمایا۔ نسیّا کے معنی ہیں میں کچھ نہ بولی
 ان کے علاوہ اور لوگوں نے کہا حقیر چیز اور ابو وائل نے کہا جب
 مریم نے جبریل سے کہا تھا اگر تو متستی ہے تو ان کو یقین تھا کہ
 متقی عقل والا ہوتا ہے۔ حضرت برابر سے مروی ہے کہ سَرِیّا
 کے معنی سرانی زبان میں پھوٹی نہر کے ہیں۔

اَعْتَزَلْتُ۔ نَبَذْنَاكَ الْفَقِیْہُ۔ شَرَقِیًّا۔
 مَتَّيْلِي الشَّرْقَ۔ فَاجَاءَهَا۔ اَفْعَلَ مِنْ جَنْتٍ
 وَيُقَالُ اَلْجَاءَهَا اِصْطَرَّهَا۔ تَسْقَطُ۔ تَسْقُطُ
 فَصِيًّا۔ فَاصِيًّا۔
 قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ نَسِيًّا۔ لَمْ اَكُنْ شَيْئًا وَقَالَ
 غَيْرُهُ النَّسِيُّ الْخَفِيْرُ وَقَالَ ابُو دَاوُدَ اَيْلٌ عَلِمْتُ
 مَرِيْمَ اَنْ التَّقِيْ دُوْنُهَا حِيْنَ قَالَتْ اِنْ
 كُنْتُ نَقِيًّا۔ وَقَالَ وَكَيْفَ عَنْ أَبِي اسْحَقَ عَنِ
 الْبَرَاءِ سَرِيًّا نَهْرٌ صَغِيْرٌ بِالسَّرِيَا نِيَّةٍ۔

۱۸۱۷ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ

حَدِثَ حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا۔ کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَيْتُ عِيسَى وَمُوسَى وَابْرَاهِيْمَ فَاَمَّا عِيسَى

میں نے عیسیٰ اور موسیٰ اور ابراہیم کو دیکھا لیکن عیسیٰ تو وہ سرخی مائل رنگ کے گھو گھریالے بال والے

فَاَحْمَرُ جَعْدٌ عَرِيْضُ الصَّدْرِ وَاَمَّا مُوسَى فَاَدَمٌ جَسِيْمٌ

جوڑے سینے والے ہیں لیکن موسیٰ تو گندم گوں بھاری جسم والے سیدھے بال والے ہیں گویا وہ

سَيِّطٌ كَانَتْهُ مِنْ رِجَالِ النُّرِّ

زہا کے افراد میں سے ہیں۔

۱۸۱۸ تشریحات امام بخاری نے اس حدیث کو حضرت ابن عمر سے روایت کیا اس پر سارے محدثین نے ان
 کی تغلیط کی بحقیقت میں یہ حدیث ابن عباس سے مروی ہے۔

نرط۔ ہندوستانی قوموں میں سے ایک قوم کا نام ہے۔ غالباً یہ جاٹ کا معرب ہے۔

۱۸۱۸ عَنْ نَافِعٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللهِ ذَكَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ تَعَالَى

حَدِثَ عبد اللہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک دن لوگوں کے سامنے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا بَيْنَ ظَهْرَانِي النَّاسِ الْمَسِيحَ الدَّجَالَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ

سبح دجال کا تذکرہ کیا فرمایا ہے شک اللہ تعالیٰ کا نا نہیں سنبھے شک سبح دجال داہنی آنکھ کا

لَيْسَ بِأَعْوَرَ عَلَى أَنَّ الْمَسِيحَ الدَّجَالَ أَعْوَرُ الْعَيْنِ الَّتِي كَانَتْ

کانا ہے گویا اس کی آنکھ ابھرا ہوا انگور ہے (گویا اس کی آنکھ انگور ہے بے روشنی کے) اور

عَيْنُهُ عِنْتُ طَافِيَةٍ وَأَرَأَيْتُ الْكَلِيلَ عِنْدَ الْكُفَّةِ فِي الْمَنَامِ فَاذًا

آج رات میں نے خواب میں کعبہ کے پاس دیکھا کہ ایک صاحب گندم گوں لوگوں میں سے

رَجُلٌ أَدَمٌ كَأَحْسَنِ مَا تَرَى مِنْ أَدَمِ الرِّجَالِ تُضْرِبُ لِكُتْلِهِ بَيْنَ

زیادہ خوبصورت ان کی کامل شانوں کے درمیان لہرا رہی ہے سیدھے بال والے ان کے

مُنْكَبِهِ رَجُلٌ الشَّجَرِ يَقْطُرُ مِنْهُ مَاءٌ وَأَضْحَايْدُهُ عَلَى مُنْكَبِي

سر سے پانی ٹپک رہا ہے اپنے ہاتھوں کو دو صاحبوں کے مونڈھوں پر رکھے ہوئے بیت اللہ کا

أَجْلَيْنِ وَهُوَ يُطَوِّفُ بِالْبَيْتِ فَقُلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالُوا هَذَا الْمَسِيحُ

طواف کر رہے ہیں پوچھا یہ کون صاحب ہیں لوگوں نے بتایا یہ مسیح ابن مریم ہیں پھر میں نے ان

ابْنِ مَرْيَمَ ثُمَّ رَأَيْتُ رَجُلًا وَسْرًا كَأَجْعَدٍ أَقْطَطَا أَعْوَرَ عَيْنِ الْيَمْنَى

کے پیچھے ایک شخص کو دیکھا گھوگرہ والے الجھے ہوئے بالوں والا داہنی آنکھ کا کاناجن لوگوں کو میں نے دیکھا

كَأَشْبِهِ مَنْ رَأَيْتُ بِابْنِ قَطْنٍ وَأَضْحَايْدُهُ عَلَى مُنْكَبِ رَجُلٍ

ہے ان کی بہ نسبت ابن قطن کے زیادہ مشابہ ہے اپنے ہاتھوں کو ایک شخص کے مونڈھوں پر رکھے ہوئے بیت اللہ

يُطَوِّفُ بِالْبَيْتِ فَقُلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالُوا هَذَا الْمَسِيحُ الدَّجَالَ مَعَهُ

کا طواف کر رہا ہے میں نے پوچھا کون ہے لوگوں نے کہا یہ مسیح دجال ہے۔

۱۸۱۸ شرحیات اَعْوَرُ۔ بخاری کی روایات میں یہی ہے کہ دجال کی داہنی آنکھ کافی ہوگی مگر مسلم اور ابن ماجہ

کی حدیث میں یہ ہے کہ اس کی بائیں آنکھ کافی ہوگی علامہ نے دونوں میں یہ تطبیق دی ہے کہ اس

کی دونوں آنکھیں عیبی ہوں گی۔

طافیہ۔ یاء کے ساتھ طَفُو سے پانی پر ابھرتا اب اس کے معنی یہ ہوئے کہ اس کی آنکھ بہ نسبت دوسری

عہ ثانی اللباس باب الجعد ۸۷ التعبير باب ردی اللیل ۱۰۳ و باب الطواف للکعبۃ

ص ۱۰۴ فتن باب ذکر الدجال ۱۰۵ مسلم ایمان فتن۔

ابھری ہوگی۔ طاغیۃ۔ طغی یطغی طفوۃ سے مہوز الام بجھنے کے معنی میں یعنی بے نور ہوگی۔ یعنی بغیر روشنی کے ہوگی اس کے بعد امام بخاری نے اسی حدیث کو بطریق سالم تھوڑے سے تغیر کے ساتھ روایت کیا ہے جس کی ابتداء یوں ہے بخاری صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے عیسیٰ کو احمر نہیں کہا ہے بلکہ آدم فرمایا ہے (یعنی گندم گوں) البتہ مسیح دجال کو احمر کہا ہے۔

اقول وهو المستعان۔ معراج کی احادیث میں حضرت عیسیٰ کو احمر کہا گیا ہے دونوں میں تطبیق یہ ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام سرخ رنگ نہیں تھے آپ کا اصل رنگ گندم گوں تھا یعنی سفید جس میں سرخی جھلکتی تھی رہ گیا دجال تو وہ سرخ رنگ کا ہو گا چھوٹے بچوں کے مثل۔ قال الزہری رجل من خزاعة هلك في الجاهلية۔ امام زہری نے کہا کہ ابن قطن خزاعہ کا ایک شخص تھا جو جاہلیت میں مر گیا۔ ابن قطن۔ اس کا نام عبدالعزیٰ تھا یہ ہالہ بنت خویلد کے بطن سے تھا جو ام المؤمنین حضرت خدیجہ الکبریٰ کی حقیقی بہن تھیں یہ زمانہ جاہلیت میں کفر پرمرا۔

۱۸۱۹ أَخْبَرَنَا أَبُو سَلَمَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ نَعَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ أَنَا أَوَّلُ النَّاسِ

كُوفَرَاتِ سَنَاءِ ابْنِ مَرْيَمَ كَسَافَةٍ سَبَّ سَبَّ يَهُودَ قَرِيبَ هَوْنٍ انْهَارَ عِلَاقَاتِي بَهَائِي هِيَ انْ كِ مَائِي

هَلْ بَيْنَ مَرْيَمَ وَالْأَنْبِيَاءِ أَوْلَادُ عِلَاقَاتٍ لَيْسَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ نَبِيٌّ

مختلف ہیں اور ان کا دین ایک ہے میرے اور ان کے درمیان کوئی بنی نہیں۔

دوسری روایت میں یوں ہے۔ الْأَنْبِيَاءُ إِخْوَةٌ لِعِلَاقَاتِ أُمَّهَاتِهِمْ شَتَّى وَدِينُهُمْ وَلِلْأَنْبِيَاءِ عِلَاقَاتُ بَهَائِي هِيَ انْ كِ مَائِي مختلف ہیں اور ان کا دین ایک ہے یعنی سب کے بنیادی عقائد متحد ہیں اور فروغ میں امتلافات ہیں۔

۱۸۲۰ عَنْ هَمَامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى

حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ نَعَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَأَيْتُ عِيسَى رَجُلًا يَسْرُقُ فَقَالَ لَهُ سَرَقْتَ

ہیں کہ حضرت عیسیٰ نے ایک شخص کو چوری کرتے ہوئے دیکھا تو اس سے فرمایا تم نے چوری کی ہے؟ تو اس نے

قَالَ كَلَّا وَاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَقَالَ عِيسَى آمَنْتُ بِاللَّهِ

کہا ہرگز نہیں قسم ہے اس ذات کی جس کے سوا کوئی معبود نہیں تو حضرت عیسیٰ نے فرمایا میں اللہ پر ایمان لایا

وَكَذَبْتُ عَيْنِي عَنْهُ

اور میری آنکھ نے مجھے غلط دکھلایا۔

182

تشریح: اس حدیث پر یہ اشکال ہے کہ جب حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والتسلیم نے خود ملاحظہ فرمایا تو محض چور کے انکار سے کیسے جھٹلادیا اس کا جواب یہ ہے کہ ہو سکتا ہے یہ بظاہر سرقہ ہو اور حقیقت میں یہ اسی کا مال ہو یا یہ کہ حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والتسلیم نے مسلمان کی قسم کی عظمت ظاہر کرنے کے لئے ایسا فرمایا۔ جو لوگ یہ فرماتے ہیں کہ قاضی کو یہ جائز نہیں کہ محض اپنے علم پر فیصلہ کرے اس حدیث کو دلیل لاتے ہیں۔

١٨٢١ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے کہ میں نے حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ

تَعَالَى عَنْهُ سَمِعَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ عَلَى الْمِنْبَرِ سَمِعْتُ

عَنْ سَنَا مَنِزٍ بِرَفَرَاتٍ تَحْتِی نَبِیِّ صَلَّی اللہُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّمُ کُو فَرَاتِی سَنَا مِیْرِی تَعْرِیْفِی مِیْنِ حَدِثِ

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا تَنْظُرُونِي كَمَا أَظْهَرَتِ النَّصَارَةُ

اے نہ بڑھو جیسا کہ نصاریٰ عیسیٰ ابن مریم کے بارے میں حدیث آگے بڑھ گئے۔ میں (اللہ کا بندہ ہی ہوں)

عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ فَإِنَّمَا أَنَا عَبْدٌ ۚ وَلَٰكِنِّ فُتُوهُوَ عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ عَلَيْهِ

(خدا یا خدا کا بیٹا نہیں) اس لئے تم کہو اللہ کا بندہ اور اس کا رسول۔

۱۸۲ یعنی میری مدح میں وہ باتیں نہ کہو جو مجھ میں نہیں مثلاً خدا خدا کا بیٹا نہ کہو جس کا تشبیہ ہے

ظاہر ہے لیکن میرے اندر جو فضائل و کمالات واقعی ہیں ان کو سنا کر اس کا یہ مطلب سرگز

میں کہ حقیقت میں جو فضائل و کمالات اللہ عز و جل نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو عطا فرمائے وہ کبھی

یہاں نہ کہ وہ ان کو بیان کرنا حد سے آگے بڑھنا نہیں اسکی کو عارف عامی نے اپنے الفاظ میں یوں ادا کیا ہے۔

ع ” بعد از خدا بزرگ توئی قصه مختصر “

اور حضرت سیح عبدالحق محدث دہلوی رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہے

مخوال اور احدا از بہر حفظ دین و پاس ترغ دیگر ہر چہ خواہی اندر مدح متں املکن

اور علامہ ابو حسیب نے لکھا ہے

عہ مسلم فضائل، نسائی اقضاء، ابن ماجہ - کفارات، مسند امام احمد - ۳ - ۸۳ - ۳۱۴ -

علاء دارمی، رفاق مسند احمد بن حنبل ج ۱ ص ۲۳

دَعَا مَا دَعَتْهُ النَّصَارَىٰ فِي بَنِيهِمْ
وَأَحْكُمَ بِمَا شِئْتُ مَدْحَافِيهِ وَاحْتِكُمُ
نَصَارَىٰ نَے اپنے نبی کے بارے میں جو کچھ دعویٰ کیا اسے چھوڑ دو اس کے علاوہ ان کی تعریف میں جو چاہو کہو اور
اس پر مضبوطی سے قائم رہو۔
بَابُ نَزُولِ عِيسَىٰ بْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ ۴۹
عیسیٰ بن مریم علیہما السلام کے اترنے کا بیان۔

۱۸۲۲ عَنْ نَافِعٍ مَوْلَى ابْنِ قَتَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّ أَبَاهُ رِزَّةَ رَضِيَ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَے فرمایا تنہارا کیا حال ہوگا جب تم میں ابن مریم اتریں گے

أَنْتُمْ إِذَا أَنْزَلَ ابْنُ مَرْيَمَ فِيكُمْ وَإِمَامُكُمْ مِنْكُمْ - ع

اور تمہارا امام تم سے ہوگا۔

۱۸۲۲ تشریحات
اہلسنت کا اس پر اتفاق ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام زندہ آسمان پر اٹھائے گئے ہیں
اور قرب قیامت میں پھر تشریف لائیں گے سات سال یا نو سال تشریف رکھیں گے شادی بھی
کریں گے ان کی اولاد بھی ہوگی اور ہماری شریعت کے مطابق عمل فرمائیں گے اور اسی کی تبلیغ کریں گے اور ایک روایت
کے مطابق چالیس برس زندہ رہیں گے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے حجرہ مبارکہ میں ایک قبر کی جگہ خالی ہے
وہاں دفن ہوں گے۔

امامکم منکم۔ اس کا صحیح مطلب یہ ہے کہ امام اس امت کا کوئی فرد ہوگا اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام اس کے
پیچھے نماز پڑھیں گے۔ مسلم میں ہے کہ حضرت عیسیٰ سے عرض کیا جائے گا کہ آپ نماز پڑھائیے تو فرمائیں گے نہیں
تم میں کا بعض۔ بعض پر امیر ہے۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بَابُ مَا ذَكَرَ عَنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ ۴۹

بنی اسرائیل کے بارے میں کیا ذکر کیا گیا ہے۔

۱۸۲۳ قَالَ عَقِبُهُ بَنُ عَثْمٍ وَلِحْدَيْفَةَ أَلَّا تُحَدِّثَنَا مَا سَمِعْتَ مِنْ

حاکم بن عمار نے حضرت حذیفہ سے کہا آپ نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنِّي سَمِعْتُهُ يَقُولُ إِنَّ

سنا ہے کیا ہم سے بیان نہ فرمائیں گے؟ انھوں نے فرمایا میں نے حضور کو یہ فرماتے

مَعَ الدَّجَالِ إِذَا خَرَجَ مَاءٌ وَنَارًا فَأَمَّا الَّذِي يَرَى النَّاسُ إِنَّهَا

سنا ہے کہ دجال جب نکلے گا تو اس کے ساتھ پانی اور آگ ہوگی۔ جسے لوگ دیکھیں گے کہ وہ

النَّارُ فَمَاءٌ بَارِدٌ وَأَمَّا الَّذِي يَرَى النَّاسُ إِنَّهُ مَاءٌ بَارِدٌ فَنَارٌ مُخْرِقٌ

آگ ہے ٹھنڈا پانی ہوگا اور جسے لوگ دیکھیں گے کہ یہ ٹھنڈا پانی ہے وہ جلانے والی آگ ہوگی

فَمَنْ أَدْرَاكَ مِنْكُمْ فَلْيَقْعُ فِي الَّذِي يَرَى إِنَّهَا نَارٌ فَإِنَّهُ حَذْبٌ بَارِدٌ

تم میں سے جو اسے پائے تو اس میں جاتے جسے دیکھ رہا ہے کہ وہ آگ ہے کیوں کہ وہ میٹھا پانی

(إِلَى أَنْ قَالَ) فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ إِنَّ رَجُلًا حَضَرَكَ الْمَوْتُ فَلَمَّا سَأَلْتَهُ

ہے نیز انھوں نے کہا میں نے حضور کو فرماتے سنا کہ ایک شخص کی موت کا وقت قریب ہوا جب وہ

مِنَ الْحَيَاةِ أَوْصَى أَهْلَهُ إِذَا نَامْتُ فَأَجْمِعُوا إِلَيَّ حَطْبًا كَثِيرًا وَأَوْقِدُوا

زندگی سے مایوس ہو گئے تو اس نے اپنے اہل کو وصیت کی کہ میں جب مر جاؤں تو میرے لئے بہت زیادہ

فِيهِ نَارًا حَتَّى إِذَا أَكَلْتُ لَحْمِي وَخَلَصْتُ إِلَى عَظْمِي فَأَمْتَحِشْتُ فَنَحَدُّوْهَا

لکڑیاں جمع کرنا اور اس پر آگ جلا دینا جب آگ میرے گوشت کو کھا جائے اور میں جل جاؤں تو

فَاطْحَنُوْهَا ثُمَّ انْظُرُوا أَيَوْمًا رَاحًا فَادْرُوهَا فِي الْيَمِّ فَفَعَلُوا فَجَمَعَهُ

اسے لے لو اور اسے بیس ڈالو پھر جب کسی دن تیز ہوا ہو تو اسے سمندر میں ڈال دو اس کے اہل نے

اللَّهُ تَعَالَى فَقَالَ لَهُ لِمَ فَعَلْتَ ذَلِكَ قَالَ مِنْ خَشْيَتِكَ وَغَفَرَ اللَّهُ لَهُ

ایسا ہی کیا پھر اللہ تعالیٰ نے اس کو جمع فرمایا اور اس سے دریافت فرمایا تم نے ایسا کیوں کیا وہ کہے گا ترے ڈر سے پھر اللہ

قَالَ عَقِبَةُ ابْنِ عَمْرٍو وَأَنَا سَمِعْتُهُ يَقُولُ ذَلِكَ وَكَانَ نَبَأًا ع

اسے بخش دے گا عقبہ بن عمرو نے کہا میں نے ان کو یہ کہتے ہوئے سنا ہے اور یہ کفن چور تھا۔

۱۸۲۳ تشریحات قال عقبہ بن عمرو۔ یہ ابو مسعود فزاری بدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہیں یہ اخیر والی قدس کے بارے میں فرماتے ہیں کہ اس کو میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا ہے۔

۱۸۲۴ سَمِعْتُ أَبَا حَازِمٍ قَالَ قَاعِدَةٌ أَبِي هُرَيْرَةَ تَحْمِسُ سِنِينَ

حدیث ابو حازم نے کہا میں ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے پاس پانچ سال بیٹھا میں نے ان

فَسَمِعْتُهُ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

کو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے حدیث بیان کرتے ہوئے سنا کہ حضور نے فرمایا کہ بنی اسرائیل پر ان کے

كَانَتْ بَنُو إِسْرَائِيلَ تَسُوسُهُمُ الْأَنْبِيَاءُ كُلَّمَا هَلَكَ نَبِيٌّ خَلَفَهُ

نبی مکرانی کرتے تھے جب ایک نبی چلا جاتا تو اس کی جگہ دوسرے تشریف لاتے اور میرے بعد کوئی نبی

نَبِيٌّ وَإِنَّهُ لَا نَبِيَّ بَعْدِي وَسَيَكُونُ خُلَفَاءُ فَيَكْتُمُونَ قَالُوا: فَمَا تَأْمُرُنَا

نہیں۔ اور خلفاء ہوں گے اور بکثرت ہوں گے لوگوں نے عرض کیا اس وقت کے لئے ہمیں کیا حکم

يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ فَوَإِيْبَيْعَةِ الْأَوَّلِ فَالْأَوَّلِ أَعْطَوْهُمْ حَقَّهُمْ

دیتے ہیں یا رسول اللہ؟ فرمایا سب سے پہلے والے کی بیعت پر قائم رہو ان کو ان کا حق دو بے شک اللہ ان سے

فَإِنَّ اللَّهَ سَائِلُهُمْ عَمَّا اسْتَرْعَاهُمْ عَلَيْهِ

سوال فرمائے گا اس کے بارے میں جو سلوک انھوں نے اپنے رعایا سے کیا ہو گا۔

۱۸۲۴ تشریحات خلفاء۔ یہ خلیفہ کی جمع ہے اس سے مراد متغلبین ہیں اس لئے کہ ایک وقت میں چند خلیفہ برحق نہیں ہو سکتے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے رفع فتنہ اور قیام امن کے لئے یارشاد فرمایا کہ سب سے پہلے جس کی بیعت کر لو اسی کو نباہو اگر وہ کوئی کج روی کریں گے تو اللہ عز و جل ان سے مواخذہ فرمائے گا۔

۱۸۲۵ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَافٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

ﷺ حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَتَتَّبِعَنَّ سُنَنَ مَنْ قَبْلَكُمْ شَبْرًا اِشْبِيرًا وَذِرَاعًا

نے فرمایا تم لوگ اپنے انگوں کے طریقے کی ضرور پیروی کرو گے بالشت کے برابر اور ہاتھ

حَتَّى لَوْ سَلَكَوا اَجْحَى ضَبٍّ فَسَلَكَكُمْ وَلَا قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ اَلْيَهُودَ وَالنَّصَارَى

کے برابر یہاں تک کہ اگر وہ گوہ کی بل میں گھسے ہوں گے تو تم لوگ بھی اس میں ضرور گھسو گے ہم نے

قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَنْ عَمِلَ

غرض کیا یا رسول اللہ کیا یہود و نصاریٰ؟ فرمایا پھر کون؟

۱۸۲۵ تشریح - گوہ کے سوراخ کی تفصیل اس لئے فرمائی کہ وہ بہت تنگ اور ردی ہوتا ہے مراد

مبالغہ ہے یعنی تم لوگ یہود و نصاریٰ کی پوری پوری پیروی کرو گے اور چھوٹی سی چھوٹی اور نیچے سے

نیچے جو حرکت یہود و نصاریٰ سے سرزد ہوئی ہے وہ کرو گے۔

اس پر یہ شبہ کیا جاتا ہے کہ یہود و نصاریٰ نے انبیائے کرام کو قتل کیا۔ کتاب اللہ میں تحریف کی اس امت میں

نہی ہوئے نہ ان کے قتل کا کسی نے ارتکاب کیا اور کتاب اللہ بحمدہ تعالیٰ آسمانی نزول کے ساتھ محفوظ ہے اس

کا جواب یہ ہے کہ یہاں اتباع صرف معاصی میں مراد ہے کفر میں نہیں جیسا کہ دوسری حدیث میں فرمایا کہ اگر ان میں

کسی نے اپنی ماں کے ساتھ زنا کیا ہو گا تو اس امت میں بھی ایسے بیچ ہوں گے۔ دوسرا جواب یہ دیا گیا ہے کہ اگرچہ

اس امت میں انبیاء نہیں ہوئے مگر دارشیں انبیاء ہوئے اور ظالموں نے انھیں شہید کیا۔ مثلاً حضرت عبداللہ بن زبیر

حضرت عبداللہ بن عمر، حضرت امام حسین اور ان کے رفقاء، حضرت سعید بن زبیر، حضرت امام اعظم ابوحنیفہ رضی اللہ

تعالیٰ عنہم وغیرہ اور کتاب اللہ میں تحریف لفظی تو نہ کر سکے مگر تحریف معنوی کی بہت کوششیں کیں۔

۱۸۲۶ عَنْ أَبِي الْهَاشِمِيِّ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا

ﷺ مسروق ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت کرتے ہیں

كَأَنْتَ تَكْرَهُ أَنْ يَجْعَلَ يَدُكَ فِي خَاصِرَتِهِ وَقَوْلُ إِنَّ اَلْيَهُودَ فَفَعَلَهُ -

کہ وہ کو لے بر ہاتھ رکھنے کو ناپسند کرتی تھیں فرماتی تھیں کہ یہود ایسا کرتے تھے۔

۱۰۸۸ عہ ثانی۔ الاعتصام باب قول النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لتتبعن سنن من کان قبلكم

۱۸۲۶

تشریحات

اس روایت میں یہاں یہ مطلق ہے نماز کی تخصیص نہیں اس کا اطلاق اس کا مقتضی ہے کہ کو لے پر ہاتھ رکھنا مطلقاً مکروہ ہے۔ اور اس کی وجہ یہ ہے کہ یہ یہود کا طریقہ ہے دوسری وجہ یہ ہے کہ شیطان جب مرد و بارگاہ ہو تو کو لے پر ہاتھ رکھے ہوئے زمین پر آیا تھا نیز یہ متکبرین کا طریقہ ہے۔ اگرچہ دوسری روایتوں میں فی الصلوٰۃ کی تخصیص آئی ہے جیسا کہ ابونعیم اور اسماعیل کی روایت میں ہے۔

۱۸۲۷

عَنْ أَبِي كُبَيْشَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

حدیث

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ بَلِّغُوا عَنِّي وَلَوْ آيَةً وَحَدَّثُوا عَنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ

علیہ وسلم نے فرمایا کہ میری جانب سے لوگوں کو پہنچاؤ اگرچہ ایک ہی آیت ہو۔ اور بنی اسرائیل کی

وَالْأَخْرَجَ وَمَنْ كَذَبَ عَلَىٰ مَثَعَدٍ أَفْلَيْتَبُوا مَقْعَدُكَ مِنَ النَّارِ

روایتیں بیان کر دو اور کوئی حرج نہیں اور جو مجھ پر قصد اچھوٹ باندھے وہ اپنا ٹھکانہ جہنم بنائے۔

۱۸۲۸

تشریحات

آیۃ کے معنی علامات اور نشانی کے ہیں اور شرع میں اس کا اطلاق قرآن مجید کے جز پر بھی ہوتا ہے یہاں معنی عام مراد لینا زیادہ مناسب ہے باقی اس کی مقتضی ہے مراد یہ ہے کہ میرے ہر قول و فعل ارشاد کی تبلیغ کرو اگرچہ وہ مختصر ہی کیوں نہ ہو۔

حَدَّثُوا عَنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ - مراد یہ ہے کہ بنی اسرائیل کے احوال یا علماء بنی اسرائیل کی مرویات جو

ہماری شریعت کے مزاحم نہ ہوں بیان کر دو اس میں کوئی حرج نہیں اس سے ثابت ہوا کہ اسرائیلیات بیان کرنا جرم نہیں

اس سے شبلی وغیرہ مدعیان علم کی دیانت ظاہر ہو گئی کہ انھوں نے امام المغازی محمد بن اسماعیل وغیرہ کی مرویات پر یقین

کیا کہ اسرائیلیات بیان کرنے تھے۔

وَمَنْ كَذَبَ - اس حدیث کو امام بخاری نے کتاب العلم یا بیچ صحابہ کرام سے روایت کی۔ حضرت علی حضرت زبیر

حضرت انس حضرت سلمہ بن اکوع اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہم سے اور جنائز میں حضرت مغیرہ بن شعبہ سے

اور عبداللہ بن عمرو سے اور مناقب میں دائلہ بن اسقع رضی اللہ تعالیٰ عنہم سے اس طرح بخاری ہی میں آٹھ صحابہ کرام

سے مذکور ہے علامہ ابن حجر اور علامہ عینی نے فرمایا کہ یہ سو صحابہ کرام سے مروی ہے علامہ نووی نے فرمایا کہ دو سو

صحابہ کرام سے مروی ہے اگرچہ بعض میں یہ خاص وعید مذکور نہیں صحیح یہ ہے کہ یہ حدیث متواترہ ہے جیسا کہ ہم نے

نہجۃ القادی جلد اول ص ۳۶ پر تفصیل سے بیان کیا ہے۔

۱۸۲۸

قَالَ أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ إِنَّ رَسُولَ

حدیث

ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا

عمر ترمذی

اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم قال ان الیہود والنصارى لا

یہود و نصاریٰ رنگتے نہیں تم لوگ ان کی مخالفت کرو۔

یَصْبِعُونَ مَخَالِفُوهُمْ عہ

تشریحات ۱۸۲۸
مراد یہ ہے کہ سر اور داڑھی کے بالوں کو کسی چیز سے رنگ لیا کر و مثلاً کسم یا مہندی سے اس لئے کہ یہود و نصاریٰ رنگتے نہیں، نیز مراد یہ ہے کہ کالا رنگ چھوڑ کر۔ کالے نصاب کی ممانعت کی متعدد حدیثیں ہیں اس لئے یہ جائز نہیں۔ رنگنا اس کے معارض نہیں کہ سفید بالوں کے اکھاڑنے سے منع فرمایا اکھاڑنا اور بات ہے رنگنا اور بات۔

۱۸۲۹ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي عَمْرَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُ

حدیث شریف حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حدیث بیان کی۔ کہ انھوں نے نبی صلی اللہ

اِنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اِنْ ثَلَاثَةً فِي

تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا۔ فرماتے تھے۔ بنی اسرائیل میں ایک سفید داغ والا ایک گنجا اور ایک اندھا

بَنِي إِسْرَائِيلَ أَبْرَصٌ وَأَقْرَعٌ وَأَعْمَى بَدَأَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَبْتَلِيَهُمْ

تھا۔ اللہ تعالیٰ نے انھیں آزمانا چاہا۔ تو ان کے پاس ایک فرشتہ بھیجا۔ فرشتہ سفید

فَبَعَثَ إِلَيْهِمْ مَلَكَ فَإِذَا الْأَبْرَصُ فَقَالَ أَيُّ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ

داغ والے کے پاس آیا۔ اور پوچھا تمہیں کیا سب سے زیادہ پسند ہے۔ اس نے کہا۔

لَوْ نَحْسَنُ وَجْهًا حَسَنًا قَدْ دَرَيْتُ النَّاسَ قَالَ فَمَسَحَهُ فَذَهَبَ

اچھا رنگ ابھی کھال۔ لوگ مجھ سے گھن کرتے ہیں۔ فرشتے نے اس پر ہاتھ پھیرا تو سفید داغ

فَأَعْطَى لَوْ نَا حَسَنًا وَجْهًا أَحْسَنًا فَقَالَ وَأَيُّ الْمَالِ أَحَبُّ إِلَيْكَ

دور ہو گیا اور اسے اچھا رنگ اور ابھی کھال دی گئی پھر فرشتے نے پوچھا کون مال تجھے زیادہ پسند ہے

فَقَالَ الْإِبِلُ أَوْ قَالَ الْبَقَرُ هُوَ شَيْءٌ فِي ذَلِكَ أَنَّ الْأَبْرَصَ أَوْ الْأَقْرَعَ

اس نے کہا اونٹ یا کہا گائے۔ راوی حدیث اسحق بن عبد اللہ نے تمک کیا کہ ابرص اور گنچے میں سے ایک

قَالَ أَحَدُهُمَا الْإِبِلُ وَقَالَ الْآخَرُ الْبَقَرُ فَأَعْطَى نَاقَةً عَشْرًا فَقَالَ

نے اونٹ کہا اور دوسرے نے گائے۔ اسے دس مہینے کی گائے اونٹنی دی گئی۔ فرشتے نے دعا کی

عہ ثانی باب الخضاب ص ۸۶ نسائی۔

يُبَارِكُ لَكَ فِيهَا قَالَ وَأَتَى الْأَقْرَعُ فَقَالَ أَيُّ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ

تَبْرَعُ لِي اس میں برکت ہو۔ اور فرشتہ منجھ کے پاس آیا۔ اور پوچھا تجھے کون سی چیز زیادہ پسند ہے۔ اس نے

شَعْرٌ حَسَنٌ وَيَذْهَبُ هَذَا عَنِّي قَدْ رَنَى النَّاسُ قَالَ فَمَسَحَهُ

کہا اچھا مال اور یہ کہ گنہا بن چلا جائے۔ لوگ گھن کرتے ہیں۔ فرشتے نے ہاتھ پھیرا تو اس کا گنہا بن دور ہو گیا۔ اور

فَذْهَبَ وَأَعْطَى شَعْرًا حَسَنًا قَالَ فَأَيُّ الْمَالِ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ

اسے عمدہ مال دیا گیا۔ فرشتے نے پوچھا کون سا مال تجھے زیادہ پسند ہے اس نے کہا گائے۔ تو اسے فرشتے نے

الْبُقْرَةَ فَأَعْطَاهُ بُقْرَةً حَامِلًا وَقَالَ يُبَارِكُ لَكَ فِيهَا وَأَتَى الْأَعْمَى فَقَالَ

گاہن گائے دی اور کہا تجھے اس میں برکت ہو۔ اور اندھے کے پاس آیا۔ اور کہا کیا چیز تجھے سب سے

أَيُّ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ يَرُدُّ اللَّهُ إِلَيَّ بَصْرِي فَأَبْصُرُ بِهِ النَّاسَ

زیادہ پسند ہے اس نے کہا کہ اللہ میری آنکھ مجھے لوٹا دے کہ میں لوگوں کو دیکھوں۔ فرشتے نے ہاتھ پھیرا

قَالَ فَمَسَحَهُ فَرَدَّ اللَّهُ إِلَيْهِ بَصْرَهُ قَالَ فَأَيُّ الْمَالِ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ

اللہ نے اس کی آنکھ لوٹا دی فرشتے نے پوچھا کون سا مال تجھے سب سے زیادہ پسند ہے اس کے کہا

الْغَنَمُ فَأَعْطَاهُ شَاةً وَالِدًا فَاتَّخَذَ هَذَا ابْنًا وَوَلَدَ لَهُ ذَا فَكَانَ لِهَذَا

بکری۔ فرشتے نے اسے گاہن بکری دی۔ اس کے بعد ان دونوں نے بچے دیئے اور اس نے بچے دیئے

وَادٍ مِّنَ الْإِبِلِ وَلِهَذَا أَوَادٍ مِّنْ بَقَرٍ وَلِهَذَا أَوَادٍ مِّنْ غَنَمٍ ثُمَّ رَأَتْهُ

اس کے لئے ایک میدان اونٹوں سے بھر گیا۔ اور اس کے لئے ایک میدان گالیوں سے بھر گیا۔ اور اس

أَتَى الْأَبْرَصَ فِي صُورَتِهِ وَهَيْئَتِهِ فَقَالَ رَجُلٌ مُّسْكِينٌ تَقَطَّعَتْ لِي

کے لئے ایک میدان بکریوں سے بھر گیا۔ اس کے بعد فرشتہ سفید داغ والے کے پاس اس کی صورت اور ہیئت

الْجِبَالُ فِي سَفَرِي فَلَا بَلَاعَ الْيَوْمَ إِلَّا بِاللَّهِ ثُمَّ بَكَى أَسْأَلُكَ يَا رَبِّي

میں آیا۔ اور کہا میں مسکین شخص ہوں سفر کے اسباب منقطع ہو گئے ہیں۔ آج صرف اللہ پھر تیری مدد ہی سے گھر تک

أَعْطَاكَ الْكُلَّ الْحَسَنَ وَالْجِلْدَ الْحَسَنَ وَالْمَالَ بَعِيرًا أَتَبْلُغُ عَلَيْهِ

پہنچ سکتا ہوں میں تم سے اس اللہ کے نام پر سوال کرتا ہوں جس نے تم کو اچھا رنگ اور اچھی کھال عطا کی اور اونٹ عطا

فِي سَفَرِي فَقَالَ لَهُ إِنَّ الْحَقُّوْكَ كَثِيْرَةٌ فَقَالَ لَهُ كَأَنِّي أَعْرِفُكَ

فرمایا۔ کہ میرے سفر کا بندوبست کر دو۔ اس نے کہا حقوق بہت ہیں۔ اب فرشتے نے اس سے کہا میں تجھے پہچانتا ہوں

اَلَمْ تَكُنْ اَبْرَصَ يَقْدِرُكَ النَّاسُ فَقِيرًا اِنَّا عَطَاكَ اللّٰهُ تَعَالٰی فَقَالَ

کیا تو سفید داغ والا نہیں تھا کہ لوگ تجھ سے گھن کرتے فقیر تھا تجھے اللہ نے عطا فرمایا۔ اس نے کہا میں تو

لَقَدْ وُصِّيتُ كَاكْبَرًا عَنِ كَاكْبَرٍ فَقَالَ اِنْ كُنْتُ كَاذِبًا فَصَيِّرْكَ اللّٰهُ اِلٰى

باپ دادا سے اس کا وارث ہوں۔ فرشتے نے کہا اگر تو جھوٹا ہے تو اللہ تجھے پہلی حالت پر کر دے۔ پھر فرشتہ

مَا كُنْتُ وَاَتٰى الْاَقْرَعُ فِيْ صُوْرَتِهٖ وَهَيْئَتِهٖ فَقَالَ لَهُ مِثْلُ مَا قَالَ

گنجنے کے پاس اس کی شکل و حالت میں آیا اور اس سے بھی وہی کہا جو ابرص سے کہا تھا اور اس نے بھی وہی

لِهٰذَا اَوْ رَدَّ عَلَيْهِ مِثْلُ مَا رَدَّ عَلَيْهِ هٰذَا فَقَالَ اِنْ كُنْتُ كَاذِبًا فَصَيِّرْكَ اللّٰهُ

جو اب دیا جو ابرص نے دیا تھا۔ فرشتے نے کہا اگر تو جھوٹا ہے تو اللہ تجھے پہلی حالت پر کر دے۔ پھر فرشتہ

اِلٰى مَا كُنْتُ وَاَتٰى الْاَعْمٰى فِيْ صُوْرَتِهٖ فَقَالَ رَجُلٌ مُّسْكِيْنٌ وَاِبْنُ السَّبِيْلِ

اندھے کے پاس اس کی شکل و حالت میں آیا۔ اور کہا میں مسکین شخص ہوں اور مسافر سفر کے وسائل

وَتَقَطَّعْتُ بَنِي الْحَبَالِ فِيْ سَفَرِيْ فَلَا بَلَٰغَ الْيَوْمَ اِلَّا بِاللّٰهِ ثُمَّ رَدَّ

سے محروم ہوں آج صرف اللہ اور پھر تیری مدد ہی سے گھنچ سکتا ہوں۔ اس کے نام پر جس نے تیری نظر ٹوٹائی تجھ

اَسْأَلُكَ بِالَّذِيْ رَدَّ عَلَيْكَ بَصْرَكَ شَاۡءًا اَتَبْلُغُ بِهَا فِيْ سَفَرِيْ وَقَالَ

سے ایک بکری کا سوال کرتا ہوں۔ کہ اپنی منزل تک پہنچ جاؤں اس نے کہا میں نابینا تھا اللہ نے میری بینائی لوٹا دی۔

قَدْ كُنْتُ اَعْمٰى فَرَدَّ اللّٰهُ بَصْرِيْ وَفَقِيْرًا فَاَغْنٰنِيْ اللّٰهُ فَخَذَّ مَا شِئْتُ

محتاج تھا اللہ نے مجھے مالدار کر دیا۔ جو چاہے لے لے۔ بخدا اللہ کے لئے جو تولے گا لے گا جو چھوڑ دے

فَوَاللّٰهِ لَا اَحْمَدُكَ الْيَوْمَ لَشَيْۡءٍ اَخَذْتَهُ بِاللّٰهِ فَقَالَ اَمْسِكْ مَا لَكَ

اس پر تری ستائش نہیں کروں گا۔ کہ بڑا اچھا آدمی تھا کل نہیں لیا۔ فرشتے نے کہا۔ اپنا مال اپنے پاس

فَاِنَّمَا اِبْتَلَيْتُمْ فَقَدْ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْكَ وَسَمِعُوْا عَلٰى صَاحِبَيْكَ عَمَّ

رکھ تم تینوں کی آزمائش ہوئی ہے۔ اللہ تجھ سے راضی اور ان دونوں سے ناراض ہوا۔

۱۸۲۹

تشریحات

بدأ اللہ۔ ہمزہ کے ساتھ یعنی اللہ نے ارادہ فرمایا جیسا کہ مسلم میں ہے اراد اللہ

اور ایک روایت بد ابھی ہے الف کے ساتھ بد اسے ظاہر ہونے کے معنی میں یہاں

مراد یہ ہے کہ اللہ کے حکم میں اس بات کا ظاہر ہونا ثابت ہو چکا تھا اس کو ظاہر کرنا چاہا۔

عہ کتاب الایمان والنذور باب لا یقول ما شاء اللہ وشیئت مآء ۹ مسلم آخر کتاب

قد قدرنی۔ یعنی لوگ مجھ سے گھن کرتے ہیں کہ مانی نے ایک روایت یہ بھی ذکر کی ہے قد رونی الناس یہ ایسا ہی ہے جیسے بولتے ہیں اکلونی السجوا غیث مطلب یہ ہوا کہ جب فاعل اسم ظاہر ہے تو فعل کو واہ لانا ضروری ہوتا ہے اگرچہ فاعل جمع ہوا اور یہاں جمع لائے ہیں اس کے باوجود کہ الناس اسم ظاہر ہے جواب کا حاصل یہ ہوا کہ عرب کی بعض لغات میں یہ جائز ہے۔

هو شك في ذلك۔ یعنی ابرص یا اقرع میں سے ایک نے اونٹ اور دوسرے نے گائے طلب کی تھی کسی راوی سے شک ہو گیا کہ ان میں سے کس نے اونٹ مانگا تھا اور کس نے گائے مسلم میں ہے کہ یہ شک اسحاق بن عبد اللہ سے ہوا تھا۔

ناقة عشاء۔ یعنی جس نے اونٹ مانگا تھا اس کو دس مہینے کی گابھن اونٹنی دی گئی مطلب یہ ہے کہ ایسی اونٹنی دی گئی جو جلد ہی بچہ دینے والی تھی اس لئے کہ اونٹنی کی مدت حمل دس ماہ ہے۔

شاة والداء۔ اس کے دو معنی ہو سکتے ہیں ایسی بکری دی جس کے بچے تھے یا وہ ایسی حاملہ تھی جو قریب ولادت تھی یہ بھی ہو سکتا ہے کہ مراد یہ ہو کہ وہ بکثرت بچہ دینے والی تھی۔ شاة کی صفت والداء مذکر لائے اس لئے کہ شاة مذکر و مؤنث دونوں مستعمل ہے۔

فانج هذا۔ یعنی اونٹ اور گائے والوں کے بچے ہوئے باب افعال سے اس کا استعمال قلیل ہے اور نصیح نتج الناقة ہے یعنی اونٹنی بچہ والی ہوئی۔

ولد هذا۔ لام کی تشدید کے ساتھ باب تفعیل سے یعنی بکری والا بچوں والا ہوا۔ لا احمد ث الیوم لشیع۔ قاضی عیاض نے فرمایا کہ بخاری کی تمام روایات لا احمد ث ہی ہے اس کی توجیہ یہ ہے کہ یہاں ترک، مخذوف ہے عبارت یہ ہوئی لا احمد ث علی ترک شیئ تحتاج الی من مالی۔ یعنی میرے مال میں سے جس کا تو محتاج ہے اس کے نہ لینے پر میں تیری حمد نہیں کروں گا یعنی لے لے تو میں تیرا مشکور ہوں گا۔ ویسے کریمہ کی روایت میں اور مسلم کی اکثر روایت میں لا اجد ث ہے یعنی مجھ سے جو تو مانگتا ہے اس کے لوٹانے میں تجھ پر کوئی سختی نہیں کروں گا یعنی تو جتنا چاہے لے لے۔ علامہ ابن حجر نے فرمایا کہ اس کا بھی احتمال ہے کہ لا احمد ث میم کی تشدید کے ساتھ باب تفعیل سے ہو یعنی تو میرا مال جتنا لے لے گا اس پر میں تجھ سے شکریہ کا طالب نہیں ہو گا۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

باب قول اللہ عز وجل اَمْ حَسِبْتُمْ اَنْ اَصْحَابُ الْكَهْفِ وَالرَّقِیْمِ ص ۶۹۲ عیب نشانی تھے۔ کہف (۹) کیا تم نے یہ گمان کر لیا کہ اصحاب کہف اور رقیم ہماری ایک تو ضیح باب۔ کہف معنی غار کھوہ۔ رقیم معنی جنگل کا کنارہ۔

اصحاب کہف حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے بعد اہل انجیل گمراہ ہو گئے۔ خود بت پرستی کرنے لگے اور دوسروں کو بھی بت پرستی پر مجبور کرنے لگے۔ ان ایام میں انسوس ایک بہت بڑا شہر تھا وہاں کا بادشاہ

دقیانوس نام کا بہت ظالم اور جابر تھا۔ جو بہت پرستی پر راضی نہ ہوتا اسے قتل کروا دیا اسی شہر میں اصحاب کہف مخزن درو سائیں اہل ایمان خدا ترس تھے۔ یہ لوگ اپنا ایمان بچانے کے لئے شہر سے بھاگے اور ایک پہاڑ کی کھوہ میں جا کر چھپ گئے وہاں انھیں نیند آگئی اور سب بے خبر سو گئے۔ دقیانوس کو جب یہ معلوم ہوا تو اس نے حکم دیا کہ غار کے مندر دیوار چن دی جائے جس کی وجہ سے یہ لوگ وہیں مکررہ جائیں اور یہی غار ان کی قبر ہو جائے۔ عمال حکومت میں جن لوگوں کے سپرد یہ کام تھا ان میں ایک نیک آدمی بھی تھا۔ اس نے ان کے ناموں کو رائیگ کی تختی پر کندہ کر کے اپنے کے صندوق میں بند کر کے اس دیوار کی جڑ میں دفن کر دیا۔ اور اسی قسم کی تختی شاہی خزانہ میں بھی رکھوا دی۔ کچھ دنوں کے بعد دقیانوس مر گیا۔ یہ لوگ تین سو سال تک سوتے رہے۔ زمانہ بدلتا گیا حکومتیں الٹ پلٹ ہوتی رہیں پھر اس ملک کا بادشاہ ایک نیک شخص بیدروس نام کا ہوا جس نے اٹھاسٹھ سال حکومت کی اس کے عہد میں ملک میں فرقہ بندی ہو گئی۔ کچھ لوگ مرنے کے بعد زندہ ہو کر اٹھنے کے منکر ہو گئے قیامت کا انکار کیا۔ بادشاہ دل برداشتہ ہو کر گھرمیں بیٹھ رہا اور بارگاہ الہی میں گریہ وزاری کے ساتھ دعا کی یا رب کوئی ایسی نشانی ظاہر فرما جس سے ان منکرلو کو قیامت پر یقین حاصل ہو جائے۔ اسی زمانے میں ایک شخص نے اپنی بکریوں کے لئے آرام کی جگہ حاصل کرنے کے لئے اسی غار کو تجویز کیا اور دیوار گرا دی مگر دیوار گرنے کے بعد دیوار گرانے والوں پر ایسی ہیبت طاری ہوئی کہ وہ سب بھاگ گئے۔

اصحاب کہف اب جاگ پڑے بہت خوش و خرم چہرے شگفتہ شاداں و فرجاں ایک نے دوسرے کو سلام کیا پھر نمازیں پڑھیں نماز سے فارغ ہو کر یعلینا سے کہا آپ شہر جائیے کچھ کھانے پینے کو بھی لائیے اور یہ بھی معلوم کرتے آئیے کہ دقیانوس کا ہم لوگوں کے بارے میں کیا ارادہ ہے۔ یعلینا شہر گئے دیکھا کہ شہر بیاہ کے دروازے پر اسلامی علامتیں ہیں شہر میں داخل ہوئے تو بالکل اجنبی لوگوں کو پایا انھیں حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی قسم کھاتے سنا اس پر انھیں سخت تعجب ہوا اس کے بعد وہ ایک نانہائی کی دوکان پر گئے اور کھانا خریدنے کے لئے دقیانوس کی عہد کا منہ دیا بازار والوں نے خیال کیا ان لوگوں کو پرانہ خزانہ ہاتھ آگیا لوگ یعلینا کو پکڑ کر حاکم کے پاس لے گئے حاکم نے ان سے باز پرس کی کہ تم نے یہ خزانہ کہاں پایا ہے یعلینا نے کہا خزانہ کہیں نہیں یہ روپیہ ہمارا ہے حاکم نے کہا یہ بات کسی طرح یقین کے لائق نہیں تم جوان ہو ہم بوڑھے ہیں ہم نے یہ سکہ کبھی نہیں دیکھا اس میں جو سن درج ہے میرا سال پہلے کا ہے۔

یعلینا نے کہا کہ اب میں جو کچھ پوچھوں اسے صحیح صحیح بتاؤ عقدہ حل ہو سکتا ہے بتاؤ دقیانوس کس حال میں ہے حاکم نے آج روئے زمین پر اس نام کا کوئی بادشاہ نہیں صدیوں پہلے ایک بے ایمان بادشاہ اس نام کا ہوا تھا۔ یعلینا نے کہا تعجب ہے ہم ابھی کل ہی اس کے خوف سے جان بچا کر بھاگے ہیں ہمارے ساتھی قریب کے پہاڑ میں ایک غار کے اندر موجود ہیں چلو میں تمہیں ان سے ملا دوں حاکم اور شہر کے علماء اور خلق کثیر غار کے دہانے پر پہنچے لوگوں کی آواز سن کر غار کے اندر والوں نے سمجھا کہ یعلینا پکڑ گئے اور ہمیں گرفتار کرنے کے لئے یہ شاہی فوج آرہی ہے

اس پر یہ لوگ اللہ کی حمد اور شکر بجالائے اتنے میں میلیا سب کو لے کر پیچھے اور سب قصہ سنایا اس سے ان لوگوں نے سمجھ لیا کہ ہم لوگ بحکم الہی مدتوں سوتے رہے ہیں اور اب جاگے ہیں تاکہ ان لوگوں کے لئے نشانی ہوں جو مرنے کے بعد زندہ ہونے پر یقین نہیں رکھتے حاکم نے اس تانبے کے صندوق کو دیکھا اسے کھولا تو وہ تختی نکلی جس میں اصحاب کہف اور ان کے کتے کا نام لکھا ہوا تھا اور یہ بھی لکھا تھا کہ یہ جماعت اپنا دین بچانے کے لئے دقیانوس کے ڈر سے اس غار میں پناہ گزیں ہوئی ہے دقیانوس نے اس دیوار کے ذریعہ غار کے منہ کو بند کر دیا ہم یہ حال اس لئے لکھ دیتے ہیں کہ جب تمہیں غار کھلے تو لوگوں کو اصل حال معلوم ہو جائے۔ یہ تختی پڑھ کر سب کو تعجب بھی ہوا اور بعد خوشی بھی سب اللہ کی حمد کرنے لگے کہ اس نے ایسی نشانی ظاہر فرمادی جس سے مرنے کے بعد جی کر اٹھنے پر یقین حاصل ہوتا ہے حاکم نے اپنے بادشاہ بیدروس کو اطلاع دی وہ اراکین اور امراء کو لے کر حاضر ہوا اور سجدہ شکر بجالایا کہ اللہ تعالیٰ نے اس کی دعا قبول کی اصحاب کہف نے بادشاہ سے مصافحہ کیا اور فرمایا ہم تمہیں اللہ کے سپرد کرتے ہیں اللہ تیری اور تیرے ملک کی حفاظت فرمائے۔ جن و انس کے شر سے بچائے پھر سلام کر کے وہ حضرات اپنی خواب گاہ میں چلے گئے اور سو گئے اسی حال میں اللہ نے انھیں وفات دے دی۔ بادشاہ نے ساج کے صندوقوں میں ان کے اجسام کو رکھ کر محفوظ کر دیا اللہ عزوجل نے رعب سے ان کی حفاظت فرمائی اگر بالفرض کوئی شخص غار کے منہ پر پہنچتا ہے تو ڈر کر بھاگتا ہے۔

حضرت معادیہ روم پر چڑھائی کے ایام میں ایک بار اصحاب کہف پر گزرے انھوں نے زیارت کرنی چاہی تو حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے انھیں منع فرمادیا اور یہ آیت تلاوت کی۔ **لَوْ اَظْلَعْتُ عَلَيْهِمْ لَوَكَيْتُ مِنْهُمْ فِرَاسًا وَّلَوَكَيْتُ مِنْهُمْ مَخْبَأً**۔ کہتے ہیں (۱۸) اگر تو ان پر بھانکے تو بیٹھ پھیر کر بھاگے اور ہیبت سے بھر جائے۔ پھر ایک جا حضرت معادیہ کے حکم سے اندر گئی تو اللہ عزوجل کے حکم سے ایک ایسی ہوا چلی کہ جس سے یہ سب جل کر خاک ہو گئے۔ یہ لوگ غار میں طلوع آفتاب کے وقت داخل ہوئے تھے اور جب سو کر اٹھے تو آفتاب غروب کے قریب تھا اس سے ان لوگوں نے یہ سمجھا کہ ہم اسی دن غار میں آئے ہیں حالانکہ وہ لوگ تین سو نو سال سوتے رہے ان لوگوں کو حیرت تھی کہ ایک ہی دن میں ہمارے ناخن اور بال کیسے بڑھ گئے اس سے ان لوگوں نے اندازہ لگایا کہ ہم لوگ ایک طویل مدت تک سوتے رہے۔ بر بنار قول صحیح یہ سات حضرات ہیں جن کے ناموں میں اختلاف ہے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی روایت کی بنا پر ان کے نام یہ ہیں، مکسلینا، بیلینا، مرطونش، بنیونس، ساریونوس، اذونواس، کشفیط، طنونس، ہمارے سلسلے کے عملیات میں ان کے اسماء یہ ہیں۔ مکسلینا، بیلینا، یہی زیادہ مشہور ہے ایک قول یہ ہے کہ ان کے کتے کا نام قطیر ہے۔

خواص۔ یہ اسماء رکھ کر دروازے پر لگا دیئے جائیں تو مکان جلنے سے محفوظ رہتا ہے سرمایہ پر رکھ دیئے جائیں تو چوری نہیں جاتا۔ کشتی یا جہاز ان کی برکت سے غرق نہیں ہوتا بھاگا ہوا شخص ان کی برکت سے واپس آجاتا ہے کہیں آگ لگی ہو اور یہ اسماء کپڑے میں لکھ کر ڈال دیئے جائیں تو وہ بجھ جاتی ہے بچکے کے رونے، باری کے بخار و دردر

ام الصبیان خشکی و نری کے سفر میں جان و مال کی حفاظت عقل کی تیزی قیدیوں کی آزادی کے لئے یہ اسرار رکھ کر بطریق تعویذ بازو میں باندھے جاتیں تھے۔

الرقیم۔ الْكِتَابُ الْمُرْقُومُ۔ مَكْتُوبٌ مِنَ الرَّقِيمِ۔ رقیم کے معنی لکھی ہوئی کتاب یہ رقم سے اسم مفعول ہے۔ یہ تفسیر حضرت ابن عباس سے مروی ہے کہ ابو عبیدہ نے کہا رقیم اس نالے کا نام ہے جس میں غار ہے۔ کیونکہ اجار سے مروی ہے کہ وہ بستی کا نام ہے حضرت انس سے ایک روایت یہ ہے کہ کتے کا نام ہے۔ ایک قول یہ ہے کہ رقیم اس چٹان کا نام ہے جسے اس وادی کو بند کر رکھا ہے جس میں یہ غار ہے۔ ایک قول یہ ہے کہ رقیم بنی غار کے ہی حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے ایک روایت یہ بھی ہے کہ یہ رانگ کی اس ٹیخی کا نام ہے جس پر ان کے نام لکھے ہوئے تھے جو دیوار کی بنیاد میں رکھ دی گئی تھی۔

ربطنا علی قلوبہم۔ أَلْهَمْنَا لَهُمْ صُبْرًا۔ یعنی ہم نے ان کے دل میں صبر ڈالا۔ فَوَلَّا أَنْ رَابَطْنَا عَلَى قُلُوبِهَا۔ اگر ہم اس کے دل پر صبر نہ ڈالتے۔ (سورۃ قصص ۷۸)

حضرت موسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کی والدہ کے بارے میں فرمایا گیا کہ وہ حضرت موسیٰ کی جدائی میں اتنی بے چین تھیں کہ اگر ہم ان کے دل پر صبر نہ ڈالتے تو حضرت موسیٰ کا حال ظاہر کر دیتیں۔

شَطَطًا اِفْرَاطًا۔ حد سے آگے بڑھنا۔ اَلْوَصِيدُ الْغَنَاءُ وَجَمْعُهُ وَصَائِدٌ وَوَصْدٌ وَيُقَالُ الْوَصِيدُ الْبَابُ۔ وصید کے معنی صحن کے ہیں اس کی جمع وصائد اور وصد ہے۔ ایک قول یہ ہے کہ وصید کے معنی دروازے کے ہیں، مجدد اعظم علیہ السلام امام احمد رضا قدس سرہ نے وصید کا ترجمہ چوکھٹ فرمایا ہے۔ جیسا کہ فتح الباری میں ہے۔ اَلْوَصِيدُ الطَّبَقَةُ اَصْدُ الْبَابِ وَاَوَصْدٌ۔ بند کیا ہوا گھیرا ہوا، دروازہ بند کیا۔ بَعَثْنَا هُمُ اَحْيَيْنَا هُمُ ہم نے انھیں زندہ فرمایا۔ اَرْكَى اَكْثَرَ رِيْعًا۔ زیادہ سیراب کرنے والا۔ فَضْرَبَ اللّٰهُ عَلَى اَعْيُنِهِمْ فَنَامُوا۔ تو ہم نے ان کے کان پر تھپکا کہ وہ سو گئے۔ رَجَمْنَا لَعْنَةً لَمْ يَسْتَعْنِ۔ اٹکل، بچھم کچھ ظاہر نہیں کیا وَقَالَ مُجَاهِدٌ تَقَرُّضُهُمْ۔ اَسْرَكْنَاهُمْ تَوَانِيسَ جُھور دیتا ہے۔

۴۹۳

باب

۱۸۳۔	عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
عَنْهُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَمَا كُنْتُ يُطِيفُ	سے
بِرُكْبَةٍ كَأَدَى قَتْلِهِ الْعَطَشُ إِذْ رَأَتْهُ بَعْثِي مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ	میں سے
بِأَنَّهُ	ایک عورت نے دیکھا اور اس نے اپنا مقررہ نکالا اور اسے پانی

لے تفسیر جمل

فَنَزَعَتْ نَوَاقِهَا فَسَقَتْهُ فَعَفَّرَ لَهَا بِهِ عَلَيْهِ

بلا دیا تو اللہ نے اسے بخش دیا۔

تشریح ۱۸۳

کتاب الطہارۃ میں اس قسم کا ایک قصہ مروی ہے کہ بارے میں بھی مروی ہے ظاہر ہے کہ یہ دونوں دُکھتے ہیں۔

۱۸۳۱ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ مُعَاوِيَةَ بْنَ أَبِي سُفْيَانَ

حدیث حمید بن عبد الرحمن سے روایت ہے کہ انھوں نے حضرت معاویہ بن ابی سفیان کو

عَامَ حَجِّ عَلَى الْمَنَافِثِ قُصَّةً مِّنْ شَعْرٍ وَكَانَتْ فِي يَدِ حَرْبِيٍّ

منبر پر کہتے ہوئے یہ سنا جس سال انھوں نے حج کیا تھا اور بالوں کا ایک گچھا لئے

فَقَالَ يَا أَهْلَ الْمَدِينَةِ أَيُّنَ عُلَمَاءِكُمْ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

ہوتے تھے جو ان کے محافظ کے ہاتھ میں تھا اسے اہل مدینہ تمہارے علماء کہاں ہیں میں

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَى عَنْ مِثْلِ هَذَا وَيَقُولُ إِنَّمَا هَلَكْتُ بَنُو إِسْرَائِيلَ

نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا ہے حضور اس سے منع فرماتے اور فرماتے تھے کہ بنی اسرائیل

حِينَ اتَّخَذَ هَذَا نِسَاءَهُمْ

اس وقت ہلاک ہوئے جب ان کی عورتوں نے یہ بنالیا۔

تشریحات ۱۸۳۱

مراد یہ ہے کہ بالوں میں دوسرے بال ملا کر بالوں کو بڑھایا جائے جیسا کہ اس کی تشریح اخیر باب میں حضرت سعید بن مسیب کی حدیث میں آ رہی ہے۔

عام حج اس سے مراد ان کا اخیر حج ہے جیسا کہ سعید بن مسیب کی حدیث میں ہے آخر قدمۃ

قد مہا۔ اخیر مرتبہ جب مدینہ آئے تھے یہ سہم میں ہوا تھا۔

ابن علماء کم۔ اس سے مراد ان کی یہ تھی کہ علماء کیوں امر بالمعروف سے غافل ہو گئے اور عوام کو بھٹی دیدی

کہ جو چاہیں کریں۔

علہ مسلم جیوان ۷۷۷ ثانی۔ لباس باب الوصل فی الشعر ص ۸۷۸ مسلم۔ لباس۔ ابوداؤد

ترجل، ترمذی، استیذان، نسائی، زبیری،

١٨٣٢ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ

حکمِ پرفش حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا

الَّتِي صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّهُ قَدْ كَانَ فِيهَا مَضْيُ قَبْلَكُمْ

پہلے گزری ہوئی امتوں میں وہ لوگ ہوتے تھے جنہیں الہام ہوتا

مِنَ الْأَمَةِ كُتُونُ وَأَنْتَ إِنْ كَانَ فِي أُمَّتِي هَذِهِ مِنْهُمْ وَأَنْتَ

تھا اگر میری اس امت میں کوئی ایسا ہے تو وہ عمر

عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ - عه

بن خطاب ہیں ۔

18 32

محمدؐ ثون۔ محدث کے معنی وہ شخص جسے صحیح الہام ہو یہ اولیائے کرام کے مراتب میں سے

بہت بڑا مرتبہ ہے دوسرے معنی اس کے یہ ہیں کہ جس کی زبان پر ہمیشہ صحیح بات جاری ہو ایک

اول یہ ہے کہ جس سے فرشتے بات کریں مناقب میں یہ ہے۔ یکلمون من غیر ان یکون انبیاء۔ جو

کلام کرتے تھے حالانکہ وہ جی نہیں ہوئے تھے اس کا ایک مطلب یہ ہے کہ فرستے ان سے کلام کرنے تھے۔ اس

غیر پر یکمونی صمیمیت کا مزاج ہے جو اگرچہ لفظاً اور نہیں لیکن ذہن میں محفوظ ہے اور دوسرا مطلب یہ ہے

ہے کہ وہ عیب بایں بناتے تھے اور ان مذہب میں ان کے لئے جہنم کے لئے لکھا ہے کہ ان کے لئے جہنم ہے۔

صلوات نکالنا کہ جس وقت تک یہ خطا رہے اور بالغ و راشد نہ ہو، اس کی نظر سے ہر جس کو سزا دینا چاہیے کہ

اگر تو یہ کام کر دے گا تو تجھ پر مزدوری ملے گی۔

عَنْ أَبِي الصَّدِّيقِ النَّجَّاشِيِّ عَنِ أَبِي سَعْدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے

تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ فِي بَنِي

ہیں کہ بنی اسرائیل میں ایک شخص بٹھا جو ننانوے قتل کر چکا تھا پھر نکلا پوچھتا ہوا ایک

سَمِ ابْنُ رَحْمَةٍ تَسْعَةٍ وَتَسْعَةٍ. الشَّيْءُ النَّاسُ خَيْرٌ مِنْهُ. فَأَتَى

رامب کے پاس آنا اور اس سے پوچھا کہ اس کے لئے تو رے رامب نے کہا نہیں

عہ مناقب، باب مناقب عمر ص ۵۲ نسائی مناقب ۔

رَاهِبًا فَسَأَلَهُ فَقَالَ لَهُ هَلْ تَوْبَةٌ قَالَ لَا فَقَتَلَهُ فَجَعَلَ يَسْأَلُ فَقَالَ

تو اس راہب کو بھی قتل کر دیا اور اس کے بعد پوچھتا پھرا تو کسی ایک شخص نے کہا فلاں بستی میں جاؤ (وہ بستی کے

لَهُ رَجُلٌ آيَتْ قَرْيَةً كَذَا وَكَذَا فَأَذْرَكَ الْمَوْتَ فَنَاءَ بِصَدْرِهِ نَحْوَهَا

جانب چلا راستے میں ہی) اس کی موت آگئی تو اس نے اپنے سینے کو بستی کی طرف کیا اب اس کے بارے میں

فَاخْتَصَمَتْ فِيهِ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ وَالْمَلَائِكَةُ الْعَذَابِ فَأَوْحَى إِلَيْهِ

رحمت و عذاب کے فرشتوں نے اختلاف کیا اللہ تعالیٰ نے اس کی طرف وحی بھیجی کہ قریب ہو جا اور وہ

هَذَا أَنْ تَقْرُبَنِي وَأَوْحَى إِلَيْهِ هَذَا أَنْ تَبَاعِدَنِي وَقَالَ قَبِسُوا مَا بَيْنَهُمَا

کی طرف وحی بھیجی کہ دور ہو جا اور فرمایا کہ دونوں کے درمیان ناپو تو وہ اس بستی کی جانب

فَوُجِدَ إِلَى هَذَا أَقْرَبَ بِشِيرٍ فَعُفِرَ لَهُ

ایک بالشت قریب ملا تو اسے بخش دیا گیا۔

تشریحات ۱۸۳۳

مسلم میں ہے وہ یہ پوچھتا پھرا کہ زمین میں سب سے بڑا عالم کون ہے لوگوں نے اس راہب کا پتہ بتایا اس سے معلوم ہوا کہ یہ واقعہ حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بعد کا ہے اس لئے کہ رہبانیت ان کے بعد ایجاد ہوئی ہے راہب کے معنی ڈرنے والے عبادت گزار کے ہیں عرف میں تارک الدنیا اقر کو کہتے ہیں۔

آیت قریۃ کذا۔ مسلم میں ہے کہ اس بستی میں کچھ لوگ ہیں جو اللہ کی عبادت کرتے ہیں تو بھی ان کے ساتھ جا کر عبادت کر اور اپنی زمین کی طرف مت لوٹنا اس لئے کہ وہ بُری زمین ہے وہ چلا آدھے راستے پر پہنچا تو اسے موت آگئی۔

فاختصمت۔ مسلم کی روایت میں ہے کہ ملائکہ رحمت نے کہا یہ تو توبہ کرتا ہوا آیا ہے اپنے دل سے اللہ کی طرف رجوع کرتا ہوا اور ملائکہ عذاب نے کہا کہ اس نے کوئی بھی نیک کام نہیں کیا۔

فادحی اللہ۔ مسلم میں ہے کہ ان کے پاس ایک فرشتہ آدمی کی صورت میں آیا فرشتوں کے دونوں فریق نے اس کو اپنا حکم مان لیا اس فرشتے نے یہ کہا کہ دونوں زمین کے فاصلے کو ناپو جس کے زیادہ قریب ہو وہ اسی کا حقدار ہے۔

إِلَى هَذَا۔ پہلے ہندہ سے مراد وہ بستی ہے جہاں وہ جانے کا ارادہ رکھتا تھا یعنی اس بستی سے کہا گیا کہ تو کچھ قریب ہو جا اور دوسرے ہندہ سے مراد وہ بستی ہے جہاں سے وہ چلا تھا تو اس سے کہا گیا کچھ دور ہو جا

طبرانی نے معجم کبیر میں حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی کہ وہ جس بستی کی طرف جارہا تھا اس کا نام نصرت تھا اور جہاں سے چلا تھا اس کا نام کفر تھا امام ابو الیث سمرقندی نے تنبیہ الغافلین میں بھی ان بستیوں کے یہی نام ذکر کئے ہیں اس حدیث پر یہ اشکال ہے کہ حقوق العباد صرف توبہ سے معاف نہیں ہوتے ہیں جب تک کہ صاحب حق معاف نہ کر دے یا حق ادا نہ کر دیا جائے جواب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنے فضل سے صاحب حق کو راضی کر کے مجرم کو بری فرما دے گا اس کی مختلف صورتیں ہیں جو احادیث میں مذکور ہیں صاحب حق کے گناہ مجرم پر لا دکر اور مجرم کے اعمال صالحہ صاحب حق کو دے کر یا پھر اپنی رحمت خصوصی سے صاحب حق کو انعام و اکرام دے کر۔

۱۸۳۴ عَنْ هَامِ بْنِ مُنْبِهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اشْتَرَى رَجُلٌ مِنْ رَجُلٍ عَقَارًا لَهُ فَوَجَدَ الرَّجُلُ

الَّذِي اشْتَرَى الْعَقَارَ فِي عَقَارِهِ حَجْرَةً فِيهَا ذَهَبٌ فَقَالَ لَهُ

الَّذِي اشْتَرَى الْعَقَارَ خذْ ذَهَبَكَ مِنِّي إِنَّمَا اشْتَرَيْتُ مِنْكَ

الْأَرْضَ وَلَمْ أَبْتَغِ الذَّهَبَ وَقَالَ الَّذِي لَهُ الْأَرْضُ إِنَّمَا بَعْتُكَ

الْأَرْضَ وَمَا فِيهَا فَتَحَا كَمَا إِلَى رَجُلٍ فَقَالَ الَّذِي تَحَا كَمَا إِلَيْهِ

الْكُمَا وَلَدًا قَالَ أَحَدُهُمَا لِي غُلَامٌ وَقَالَ الْآخَرُ لِي جَارِيَةٌ فَقَالَ

الْأَوَّلُ الْغُلَامُ الْجَارِيَةُ وَأَنْفِقُوا عَلَى أَنْفُسِهِمَا مِنْهُ وَتَصَدَّقَا بِهِ

اور یہ سونا اسی میں خرچ کر دو اور صدقہ کر دو۔

تشریح ۱۸۳۴ اسحق بن بشر کی حدیث میں یہ تصریح ہے کہ جس کے پاس معاملہ لے گئے تھے وہ حکومت

عہ مسلم - قضا۔

www.waseemziyai.com

کی طرف سے مقرر حاکم تھا۔

اَنْكَمَا وَلَدٌ۔ ولد واحد ہے دو مردوں کا ایک لڑکا کیسے ہوگا تو جیسہ یہ ہے کہ مراد جنس ولد ہے اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ یہ **وَلَدٌ** جمع ہو۔

انكحوا۔ انکھوا اور اسی طرح انفقوا مخاطب دو ہیں ان کے لئے جمع کا صیغہ لایا گیا یہ باعتبار مایوئل کے ہے اس لئے کہ نکاح بے دو گواہوں کے نہیں ہو سکتا اسی طرح مال خرچ کرنے میں دو وکیل کیا جاتا ہے اس کا لحاظ کرتے ہوئے جمع فرمایا۔

اگر کسی نے کوئی زمین خریدی اور اس میں دینہ ملا تو اس کا حکم یہ ہے کہ اگر وہ جاہلیت کے دینے سے ہو تو رکاز کے حکم میں ہے اور اگر وہ مسلمان کے دینے سے ہو تو وہ لقطہ ہے اور اگر یہ معلوم نہ ہو سکے تو اس کو بیت المال میں جمع کیا جائے گا اور اگر بیت المال نہ ہو تو فقراء اور مساکین پر صدقہ کیا جائے گا یا مسلمانوں کے رفاہ عام کے کاموں میں صرف کیا جائے گا۔ رکاز کا حکم یہ ہے کہ اس میں سے خمس سلطنت اسلام کا حق ہے اور بقیہ پانے والے کا اور اگر سلطنت اسلام نہ ہو تو خمس فقراء پر صرف کیا جائے گا۔ یا رفاہ عام میں خرچ کیا جائے گا۔

۱۸۳۵ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَهُ

حَدَّثَنَا حضرت سعد بن وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ تعالیٰ

يَسْأَلُ أُسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ مَاذَا سَمِعْتَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

عنه سے پوچھا آپ نے طاعون کے بارے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کیا سنا ہے

وَسَلَّمَ فِي الطَّاعُونِ فَقَالَ أُسَامَةُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

حضرت اسامہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا طاعون ایک عذاب ہے جو

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الطَّاعُونُ رَجُسٌ أُرْسِلَ عَلَى طَائِفَةٍ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ

بنی اسرائیل کے ایک گروہ پر بھیجا گیا تھا یا یہ فرمایا ان لوگوں پر بھیجا گیا تھا جو تم سے پہلے

أَوْ عَلَى مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ فَإِذَا سَمِعْتُمْ بِهِ بِأَرْضٍ فَلَا تَقْدُمُوا عَلَيْهِ وَأِذَا

تھے جب تم سنو کہ کسی زمین میں یہ ہے تو وہاں نہ جاؤ اور جب تم کسی زمین میں ہو اور

وَقَعَ بِأَرْضٍ وَأَنْتُمْ فِيهَا فَلَا تَخْرُجُوا فِرَارًا مِنْهُ قَالَ أَبُو النَّضْرِ لَا يَخْرُجُكُمْ

وہاں پھیل جائے تو اس سے بھاگ کر کہیں اور نہ جاؤ۔

إِلَّا فِرَارًا مِنْهُ عه

عہ ثانی طب باب ما یذکر فی الطاعون ۵۳ الحیل باب ما یکرہ من الاحتیال ص ۱۰۳

مسلم طب - ترمذی مختار - نسائی طب -

۱۸۳۵
تشریحات

طاعون فاعول کے وزن پر طعن سے مشتق ہے جس کے معنی نیزہ مارنے کے ہیں لیکن عرف عام میں اس کے معنی موت عام کے ہے اس کو وہاں بھی کہتے ہیں اور یہ خاص بیماری کا نام ہے جس میں بغل کچھ ران اور گلے میں گٹھیاں نکل آتی ہیں جس میں سخت سوزش اور درد ہوتا ہے جس کے ارد گرد سیاہ یا بنہرہ ہوتا ہے شدید بخار ہوتا ہے سخت گھبراہٹ ہونے لگتی ہے اور تھکنے آنے لگتی ہے۔

سرجسٹ۔ دوسری روایتوں میں رجڑ ہے جس کے معنی عذاب کے ہیں جس کے معنی ناپاک کے ہیں لیکن غالب جوہری نے کہا جس کے معنی عذاب کے بھی ہیں جیسا کہ اس آیت کریمہ میں ہے۔ كَذَٰلِكَ يُجْعَلُ اللّٰهُ الرَّجْسَ عَلٰی الَّذِیْنَ لَا یُؤْمِنُوْنَ۔ اللہ یونہی عذاب ڈالتا ہے ایمان نہ لانے والوں پر۔

اطبار اس کا سبب ہوا کا فساد بتاتے ہیں اور جدید تحقیق کے موجب طاعون کے کچھ جراثیم ہوتے ہیں مسند امام احمد میں ابو موسیٰ اشعری سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا فَنَاءُ اُمَمٍ مِّنَ الطَّعْنِ وَالطَّاعُونِ میری امت کی فناء طعن اور طاعون سے ہے لوگوں نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ! ہم طعن تو جانتے ہیں مگر طاعون کیا ہے فرمایا وَخَذُواْ عَذَابَ اُولَیْکُمْ مِّنْ اَلْحَبِّ وَفِیْ كُلِّ شَہْدَآءٍ تَہَادُّوْاْ دُشْمَنَ جَنُوْہِیْنَ کا کو بیچا ہے اور سب میں شہادت ہے۔

جس زمین میں طاعون ہو وہاں جانے سے ممانعت اس بنا پر ہے کہ اس میں فساد عقیدہ کا ڈر ہے کہ اگر خدا نخواستہ ہو گیا تو آدمی یہ خیال کر سکتا ہے کہ پھوٹ کی وجہ سے ہوا اور جہاں آدمی موجود ہو وہاں طاعون پھیل جائے تو وہاں سے بھاگنے کی ممانعت اس بنا پر ہے کہ اس میں سنگ دلی اور بے مروتی ہے۔

قال ابو النصر لا یمخر حکمہ الا فراراً امنہ۔ فراراً میں رفع اور نصب دونوں جائز ہیں اس پر تمام شارحین نے یہ اعتراض کیا کہ حدیث کے مقصود کے خلاف ہے سیاق یہ بتا رہا ہے کہ مقصود یہ ہے کہ وہاں سے نہ بھاگو اور اس کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ وہاں سے نہ نکلو مگر فرار کرتے ہوئے۔ اس سے اجازت ثابت ہوتی ہے دوسرا اشکال یہ ہے کہ جہاں طاعون ہو وہاں سے دوسری ضرورتوں کے لئے باہر جانا جائز ہے مثلاً جہاد، تجارت، یا کسی کی ملاقات وغیرہ کے لئے اس کا مطلب یہ ہوا کہ سوا فرار کے اور کسی ضرورت کے لئے جانا جائز نہیں اسی لئے بہت سے شراح نے فرمایا کہ یہاں الا غلط ہے لیکن محتاطین نے فرمایا کہ جب روایت صحیح ہے تو اس کی توجیہ ضروری ہے بعض حضرات نے کہا کہ الا زائد ہے اور بعض لوگوں نے کہا کہ فراراً ہے۔ لا یمخر جوا کی ضمیر سے کلمہ الا ایجاب کے لئے ہے استثناء کے لئے نہیں تقدیر عبارت یہ ہے

لا یمخر جوا اذا لم یکن خروجا حکمہ الا فراراً امنہ یعنی وہاں سے نہ نکلو جبکہ تمہارا نکلنا صرف فرار کے لئے ہو بعض حضرات نے یہ توجیہ کی کہ ابو النصر نے لا یمخر جوا کی تفسیر کی ہے۔ مراد اس سے حصر ہے یعنی جو نکلن ممنوع ہے وہ فرار ہے نہ اور کوئی وجہ یعنی یہ محل منہی کی تفسیر ہے نہی کی نہیں حاصل یہ

ہوا کہ تم وہاں سے نہ نکلو یعنی فرار کی نیت سے واللہ تعالیٰ اعلم۔

۱۸۳۶ عَنْ یَحْیٰ بنِ یَعْمَر عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

حدیث نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی رفیقہ حیات ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا

وَسَلَّمَ قَالَتْ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الطَّاعُونَ

میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے طاعون کے بارے میں سوال کیا تو مجھے خبر دی کہ یہ ایک عذاب ہے اپنے

فَاخْبَرَنِي أَنَّهُ عَذَابٌ يُبْعَثُهُ اللَّهُ عَلَى مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَأَنَّ

بندوں میں سے جس پر اللہ چاہتا ہے بھیجتا ہے اور اللہ سبحانہ نے اسے مسلمانوں کے

اللَّهُ سُبْحَانَهُ جَعَلَهُ رَحْمَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ لَيْسَ مِنْ أَحَدٍ يَقَعُ الطَّاعُونُ

لئے رحمت بنایا جس شہر میں طاعون ہو وہاں جو کوئی بھی صبر کے ساتھ ثواب کی امید

فَيَمُوتُ فِي بَلَدِهِ صَابِرًا مُحْتَسِبًا يَعْلَمُ أَنَّهُ لَا يَصِيبُهُ إِلَّا مَا كَتَبَ اللَّهُ

پر ٹھہرے اور یقین کرے کہ اسے وہی پہنچے گا جو اللہ نے اس کے مقدر میں لکھ دیا

لَهُ إِلَّا كَانَ لَهُ مِثْلُ أَجْرِ شَهِيدٍ ع

جے تو اسے شہید کے برابر ثواب ہوگا۔

۱۸۳۷ حَدَّثَنِي شَقِيقٌ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ كَانَ النَّظْرُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

حدیث حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا گویا میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھ رہا ہوں کہ انبیاء میں سے

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَحْكِي نَبِيًّا مِّنَ الْأَنْبِيَاءِ ضَرْبَهُ قَوْمُهُ فَأَدْمَوْا وَهُوَ

ایک نبی کا حال بیان فرما رہے ہیں کہ ان کی قوم نے ان کو مار کر لہو لہان کر دیا وہ اپنے چہرے سے خون پوچھتے تھے

يَمْسَحُ الدَّمَ عَنْ وَجْهِهِ وَيَقُولُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِقَوْمِي فَإِنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

اور کہتے جاتے تھے اے اللہ میری قوم کو بخش دے اس لئے کہ وہ مجھے نہیں جانتے۔

۱۸۳۸ **تشریحات** امام نووی نے فرمایا کہ یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے انبیاء متقدمین میں سے

کسی کا حال بیان فرمایا ہے امام بخاری نے اس حدیث کو ذکر بنی اسرائیل میں تحریر کیا ہے یہ

اس بات کی دلیل ہے کہ ان کے نزدیک بھی یہ واقعہ انبیاء بنی اسرائیل میں سے کسی کا ہے اس کا بھی احتمال ہے کہ

عہ الطب باب اجرا الصابر فی الطاعون ص ۸۵ القدر باب قل لن يصيبنا الا ما كتب الله ص ۹۹

عہ ثانی استیابة المرتدین باب ص ۱۰۲ مسلم مغازی، ابن ماجہ فتن۔

خود حضور اقدس نے اپنا ہی مال بیان فرمایا ہو۔

۱۸۳۸ عَنْ عَقْبَةَ بْنِ عَبْدِ الْغَافِرِ عَنْ ابْنِ سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حاجہ سیفی حضرت ابو سعید خدری نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ فرمایا

عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ رَجُلًا كَانَ قَبْلَكُمْ

تم سے پہلے ایک شخص تھا جس کو اللہ نے بہت مال عطا فرمایا تھا جب اس کے موت کا وقت آن

رَحْسَهُ اللَّهُ مَا لَا فَقَالَ لِبَنِيهِ لَمَّا حَضَرَ أَيُّ أَبِ كُنْتُ لَكُمْ تَقَالُوا

بہو بچو تو اس نے اپنے بیٹوں سے کہا میں تمہارا کیسا باپ تھا لڑکوں نے کہا بہترین باپ تھے اس نے کہا

خَيْرَ أَبِ قَالَ إِنِّي لَمْ أَعْمَلْ خَيْرًا قَطُّ فَإِذَا مِتُّ فَأُحْرَقُونِي ثُمَّ

کہ میں نے کبھی کوئی اچھا کام نہیں کیا ہے جب میں مر جاؤں تو مجھے جلا دینا پھر پیس ڈالنا پھر تیز

اسْتَحْقُونِي ثُمَّ دَرُونِي فِي يَوْمٍ عَاصِفٍ فَفَعَلُوا فَبِمَعَةِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

ہوا میں خاک اڑا دینا اس کے لڑکوں نے یہ سب کیا اللہ عز و جل نے اس شخص کو مع فرمایا اور دریافت فرمایا کہ تیر

فَقَالَ مَا حَكَمْتُكَ قَالَ فَخَافْتُكَ فَتَلَقَّاهُ رَحْمَةً عَمَّ

نے تم کو اس پر ابھارا اس نے کہا تیرے خوف نے تو اسے رحمت نے اپنی آغوش میں لے لیا۔

۱۸۳۹ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حاجہ سیفی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ فرمایا کہ

عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ رَجُلٌ يُسْرِفُ عَلَى

ایک شخص اپنی جان پر زیادتی کرتا تھا جب اس کی موت کا وقت آیا تو اس نے اپنے بیٹوں سے کہا

نَفْسِهِ فَلَمَّا حَضَرَهُ الْمَوْتُ قَالَ لِبَنِيهِ إِذَا أَنَا مِتُّ فَأُحْرَقُونِي ثُمَّ

جب میں مر جاؤں تو مجھے جلا دینا پھر مجھے پیس ڈالنا پھر ہوا میں منتشر کر دینا بعد ازاں اللہ مجھ پر قدرت

أَطْعَمُونِي ثُمَّ دَرُونِي فِي الرَّيْحِ فَوَاللَّهِ لَكُنِّي قَدْ رَأَيْتُ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يُعَذِّبُنِي

پا جانے گا تو مجھ پر ایسا عذاب فرمائے گا کہ کسی پر نہیں کیا ہوگا جب وہ مر گیا تو اس

عَذَابًا مَا عَذَّبَهُ أَحَدًا أَفَلَمَّا مَاتَ فَعِلَ بِهِ ذَلِكَ فَأَمَرَ اللَّهُ تَعَالَى

کے ساتھ یہی کیا گیا پھر اللہ نے زمین کو حکم دیا کہ اس کے اجزاء میں سے جو بھی

عہ ثانی الرقاق، باب خوف من اللہ ص ۹۵۹ توحید باب قول اللہ یریدون ان یبدلوا کلام اللہ ص ۱۱۱ مسلم توبہ

الارض فقال اجمعني ما فيك منه ففعلت فارذا هو قائم قال

تیرے اندر ہو سب کو جمع کر اپنا وہ کھڑا تھا اللہ عز و جل نے اس سے دریافت فرمایا

ما حملك على ما صنعت قال فحافتك يا رب فغفرله وقال

کہ تجھے کس چیز نے اس پر ابھارا جو تم نے کیا اس نے عرض کیا تیرے خوف نے

غفر له خشيتك عه

اے رب اللہ نے اسے بخش دیا۔

۱۸۳۹ تشریحات

یہ حدیث بخاری میں تین صحابہ کرام سے مروی ہے حضرت حذیفہ، حضرت ابوسعید خدری، حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہم ان سب میں کچھ تھوڑا سا رد و بدل کچھ زیادتی اور کمی ہے سب کو ملانے کے بعد مضمون یہ ہوا کہ اگلی امتوں میں ایک شخص تھا جسے اللہ تعالیٰ نے کثیر مال اور اولاد عطا فرمائی تھی اس نے کبھی کوئی نیک کام نہیں کیا تھا اور گنہوں کا ارتکاب کیا تھا مرنے کے قریب اس پر خدا کا خوف غالب آیا کہ میرے اعمال ایسے ہیں کہ اللہ عز و جل مجھ پر ایسا سخت عذاب فرمائے گا کہ کسی پر نہیں فرمائے گا تو اس نے اپنے بچوں کو یہ وصیت کی کہ مرنے کے بعد مجھے جلا دینا پھر بیس ڈالنا اور جب تیز ہو چلتی ہو میری راکھ سمندر میں اڑا دینا اس کے لڑکوں نے ایسا ہی کیا الی آخر الحدیث۔

۱۸۴۰ عَنْ رَابِعِي بْنِ حِرَاشٍ حَدَّثَنَا أَبُو مَسْعُودٍ عَقِبَهُ قَالَ قَالَ

حذیفہ حضرت ابو مسعود عقبہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهُمَا أَدْرَكَ النَّاسُ مِنْ

کلام نبوت سے لوگوں نے یہ پایا ہے جب تجھے جیانا ہو تو جو

كَلَامِ النَّبَوَّةِ إِذَا لَمْ تَسْمَعْ فَاَصْنَعْ مَا شِئْتَ عه

چاہے کہ۔

۱۸۴۰ تشریحات

اس کے بعد والی روایت میں یہ ہے من کلام النبوة الاولى یعنی سابق انبیائے کرام کے ارشادات میں سے یہ ہے یعنی اس ارشاد پر پہلے ہی سے اتفاق چلا آ رہا ہے اور یہ عقل کے مطابق بھی ہے حیار انسان کے اعلیٰ کمالات ہی سے ہے جس کی بنا پر انسان لایعنی لغو اور

عہ ثانی توحید باب یریدون ان یبدلوا کلام اللہ ص ۱۱۱ عہ اس کے بعد متصل۔ ثانی ادب

اذالم تسمعی فاصنع ما شئت ص ۹۰۔ ابوداؤد ادب ابن ماجہ زہد

محرمات سے بچتا ہے اور جب حیا نہیں ہوتی تو وہ بے تحاشا کر دنی میں مبتلا ہو جاتا ہے۔

۱۸۲۱ اخبرنی، سالم ان ابن عمر حدیثہ ان النبی صلی اللہ علیہ

وسلم قال ینما رجل یجرا ازارا من الخیلا یمسک بہ وہو

نے فرمایا کہ ایک شخص ارزاہ تکبر اپنے تہبند کو گھسیٹتا تھا اسے زمین میں دھنسا دیا

یتججل فی الارض الی یوم القیامۃ عہ

گیا وہ قیامت تک ترپتا ہوا زمین میں دھنستا رہے گا۔

۱۸۲۱

تشریح اس است میں اس قسم کا کوئی واقعہ نہیں ہوا ہے۔ اس لئے متعین ہے کہ یہ واقعہ پہلی اسو

میں ہوا۔ اس کا احتمال ہے کہ یہ واقعہ بنی اسرائیل کا ہو۔ اس طرح اس حدیث کو باب سے

مناسبت ہے۔ ایک قول یہ ہے کہ اس سے مراد قارون ہے۔

شمنوں کے بیچے تک تہبند یا جامہ لٹکانے کی تین صورت ہے :- اول : بنیت تکبر، جیسا کہ زمانہ جاہلیت میں رائج تھا۔ یہ حرام ہے۔ دوسرے :- بلا نیت تکبر ارزاہ شوق جیسا کہ آج کل بہت سے عوام بلکہ مقررین و شعراء میں رائج ہے۔ یہ بھی ممنوع ہے۔ تیسرے :- یہ کہ تہبند یا جامہ از خود سرک جاتا ہے۔ اس میں کوئی حرج نہیں۔ جیسا کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بارے میں مروی ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو اپنے کپڑے کو ارزاہ تکبر زمین پر گھسیٹے گا اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اس کی جانب نظر نہیں فرمائے گا تو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ میرے تہبند کا ایک کونہ لٹک جاتا ہے مگر یہ کہ میں اس کا خیال رکھوں تو حضور نے ارشاد فرمایا تم ان لوگوں میں سے نہیں جو ارزاہ تکبر کرتے ہوں۔

۱۸۲۲ سمعت سعید بن مسیب قال قدم معاویہ بنی اخی سفیان

حکمہ سعید بن مسیب نے کہا کہ معاویہ ابن سفیان جب آخری بار مدینہ آئے

المدينة آخر قدمہ قدما فخطبنا فخرج کبة من شعر وقال

تو ہمیں خطبہ دیا اور بال کا ایک گچھا نکالا اور کہا میں نہیں جانتا کہ اسے

عہ ثانی۔ اللباس۔ باب من جر ثوبہ ص ۴۹۱۔ نسائی زینت۔

مَا كُنْتُ أُرَى أَنْ أَحَدًا يَفْعَلُ هَذَا غَيْرَ الْيَهُودِ وَأَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

يَهُود کے علاوہ کوئی اور کر سکا ہو۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کا نام زور

وَسَلَّمَ سَمَاءَ الزُّورِ يَعْنِي الْوَصَالَ فِي الشَّعْرِ۔ صہ

رکھا ہے یعنی بال میں بال ملانا۔

تشریحات ۱۸۴۲

گذر چکا کہ حضرت معاویہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ۱۸۴۲ھ میں اخیر حج کیا اور مدینہ طیبہ گئے
اسی وقت یہ خطبہ دیا تھا۔ زور کے معنی فریب کے ہیں۔ بالوں کے ساتھ دوسرے بال
اور بالوں کو زیادہ تر دکھانا ضرور فریب ہے۔ یہ عادت یہودی عورتوں کی تھی۔ انھیں سے سیکھ کر مسلمان
عورتوں میں بھی پھیل گئی تھی۔ علمائے مدینہ اس پر خاموش تھے اس لئے حضرت معاویہ نے اس پر تقریر فرمائی۔

بَابُ الْمُنَاقِبِ ۴۹۶

فضائل کا بیان

مناقب منقبہ کی جمع ہے جس کے معنی فضیلت کے ہیں اس کی ضد مُتَنَبِّہ ہے جس کے معنی عیب کے ہیں وَقَوْلِ اللّٰهِ تَعَالٰی يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللّٰهِ أَتْقَاكُمْ۔ حجرات (۱۳) اے لوگو! ہم نے تم کو ایک مرد اور عورت سے پیدا کیا اور تم کو شاخ در شاخ اور قبیلہ و قبیلہ کیا تاکہ آپس میں ایک دوسرے کو پہچان لو بیشک اللہ کے یہاں تم میں زیادہ عزت والا وہ ہے جو تم میں زیادہ پرہیزگار ہے۔

وَقَوْلُهُ وَاتَّقُوا اللّٰهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللّٰهَ كَانَ عَلَيْكُمْ مَّرَافِقًا وَمَا يُنْهَىٰ عَنْ دَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ۔ اور اللہ سے ڈرو جس کے نام پر مانگتے ہو اور رشتوں کا لحاظ رکھو اور بیشک اللہ ہر وقت تمہیں دیکھ رہا ہے۔ اور جو جاہلیت کی پکار سے منع فرمایا گیا۔ الشُّعُوبُ، النَّسَبُ الْبَعِيدُ وَالْقَبَائِلُ ذَوَاتُ ذَلِكِ۔ شعوب دور کے نسب کو کہتے ہیں یعنی قبائل کے رؤوس و اصول کو جیسے ربیعہ و مضر و اوس اور خزرج، اور اس سے کم درجے کو قبیلہ کہا جاتا ہے جیسے قریش و تمیم۔

عرب والوں نے نسب کی تفصیلات جاننے کے لئے چھ طبقے مقرر کئے ہیں شعب، قبیلہ، عمارۃ، بطن، فخذ، اور فیصلہ جیسے خزیمہ شعب ہے اور کنانہ قبیلہ اور قریش عمارہ اور قضیٰ بطن اور ہاشم فخذ اور عباس فیصلہ۔ لیکن اکثر بطریق تسامح سب پر قبیلہ کا اطلاق کیا جاتا ہے۔

عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے آیت کریمہ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا۔ قَالَ الشُّعُوبُ الْقَبَائِلُ الْعِظَامُ وَالْقَبَائِلُ الْبُطُونُ کی تفسیر میں مروی ہے کہ شعوب سے مراد بڑے بڑے قبائل ہیں اور قبائل سے بطون ہیں۔

تشریح حضرت ابن عباس ہی سے ایک روایت یہ ہے کہ قبائل افخاذ کو کہتے ہیں اس کا حاصل یہ ہوا کہ قبائل کے اصول و رگوں کو شعوب کہا جاتا ہے اور اس کے نیچے جو شاخیں پیدا ہو چکی ہیں ان کے اگرچہ اپنے مدارج کے اعتبار سے مختلف نام ہیں۔ مثلاً بطن، فخذ مگر سب پر قبیلہ کا اطلاق آتا ہے۔ آیت کریمہ کا مفاد یہ ہے کہ قبائل کی تقسیم فخر و مباہات اور دوسروں کی تحقیر کے لئے نہیں۔ بلکہ معرفت و شناخت کے لئے ہے۔ اور مدار کرامت و عزت، تقویٰ ہے پدرم سلطان بود کوئی چیز نہیں۔

۱۸۴۴ حَدَّثَنَا كَلْبُ بْنُ قَالَ حَدَّثَنِي رَبِيعَةُ بْنُ أَبِي الْكَرْبِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حدیث کلب نے ہمیں خبر دی انھوں نے کہا مجھ سے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی رسیبہ نے

وَأُظْهِمَارِئِبِ قَالَتْ تَهْلِي وَسُؤْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الدُّبَاءِ

خبر دی میں گمان کرتا ہوں کہ وہ زنیب ہیں انھوں نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کھوکھلے کدو

وَالْحَمْتَمِ وَالْفَقِيرِ وَالْمَرْفَةِ وَقُلْتُ بِهَا أَخْبَرْتَنِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اور ہری پالسی کے گھڑے اور کھوکھلی کی ہوئی لکڑی کے برتن اور روغن زفت ملے ہوئے برتن کے

وَسُؤْلُ مِمَّنْ كَانَ مِنْ مُضَرَّ كَانَ قَالَتْ فَمِمَّنْ كَانَ الْأَمِنْ مُضَرَّ

کے استعمال سے منع فرمایا میں نے ان سے کہا مجھے بتاؤ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کس قبیلے کے تھے مضر تھے؟

كَانَ مِنْ وَلَدِ النَّضْرِ بْنِ كِنَانَةَ

انھوں نے کہا تو کس قبیلے سے تھے۔ مضر ہی کے تھے۔ نضر بن کنانہ کی اولاد سے۔

۱۸۴۴ **تشریح** حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کا شجرہ عالیہ یہ ہے۔ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بن عبد اللہ بن

عبد المطلب بن ہاشم بن عبد مناف بن قصی بن كلاب بن مرہ بن كعب بن لؤی بن غالب بن فہر بن مالک

بن نضر بن کنانہ بن خزیمہ بن مدرکہ بن الیاس بن مضر بن نزار بن معد بن عدنان۔ حضرت زینب رضی اللہ عنہا کے

اس قول کا مطلب یہ ہوا کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نضر بن کنانہ کی اولاد سے ہیں جو مضر کی اولاد میں سے ہیں۔

اس لئے حضور بھی مضر کی نسل سے ہوئے یہ زینب بنت ابوسلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا ہیں جو ام المومنین حضرت ام سلمہ

رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے پہلے شوہر ابوسلمہ کی دختر ہیں ان کی پرورش حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمائی تھی

اس لئے ان کو رسیبۃ النبی صلی اللہ علیہ وسلم کہا گیا۔

۱۸۴۵ عَنْ أَبِي مُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ رَسُولِ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے روایت کیا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد

اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قال تَجِدُونَ النَّاسَ مَعَادِنَ خِيَارِهِمْ

فرمایا تم لوگوں کو کانوں کے مثل پاؤ گے۔ جو جاہلیت میں اچھے ہیں اسلام میں

فِي الْجَاهِلِيَّةِ خِيَارُهُمْ فِي الْإِسْلَامِ إِذَا فُقِهُوا وَتَجِدُونَ خَيْرَ النَّاسِ

اچھے ہیں جب وہ دین میں سمجھ حاصل کریں امارت کے معاملے میں سب سے بہتر

فِي هَذَا الشَّانِ أَشَدُّهُمْ لَهُ كِرَاهِيَّةٌ وَتَجِدُونَ شَرَّ النَّاسِ ذَا

ان لوگوں کو پاؤ گے جو اسے سب سے زیادہ ناپسند کرتے ہیں اور سب سے برا اس کو

الْوَجْهَيْنِ الَّذِي يَأْتِي هُوَ لَا يَبُوحُ وَيَأْتِي هُوَ لَا يَبُوحُ عَه

پاؤ گے جو دور خا ہے ان لوگوں کے پاس ایک رخ سے آتا ہے اور دوسروں کے پاس دوسرے رخ سے۔

عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ

جلید برقی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ النَّاسُ تَبَعٌ لِقُرَيْشٍ فِي هَذَا الشَّانِ

نے ارشاد فرمایا امارت کے معاملے میں لوگ قریش کے تابع ہیں ان کا مسلمان ان کے مسلمانوں

مُسْلِمُهُمْ تَبَعٌ مُسْلِمِهِمْ وَكَافَرُهُمْ تَبَعٌ لِكَافِرِهِمْ۔ وَالنَّاسُ مَعَادِنُ

کے اور ان کا کافران کے کافروں کے۔ یہ لوگ کان ہیں جو جاہلیت میں اچھے ہیں وہ اسلام

خِيَارُهُمْ فِي الْجَاهِلِيَّةِ خِيَارُهُمْ فِي الْإِسْلَامِ إِذَا فُقِهُوا وَتَجِدُونَ مَنْ

میں اچھے ہیں جب دین میں سمجھ حاصل کریں اس معاملے میں سب سے اچھا ان لوگوں کو پاؤ گے

خَيْرَ النَّاسِ أَشَدُّ النَّاسِ كِرَاهِيَّةً لِهَذَا الشَّانِ حَتَّى يَقَعَ فِيهِ۔

جو اسے سب سے زیادہ ناپسند کرتے ہوں یہاں تک کہ اس میں واقع ہو جائیں۔

۱۸۴۵

ان دونوں حدیثوں کا مفہوم قریب قریب ایک ہی ہے قریش کی عظمت پورے عرب کو

مسلم تھی جب تک قریش اسلام سے دور رہے اکثر عرب بھی دور رہا اور جب پورے قریش طغ

۱۸۴۶

بگوش اسلام ہو گئے تو پورا عرب مسلمان ہو گیا۔ یہ اس بات کی دلیل ہے کہ اہل عرب کے نزدیک قریش کی سیادت

مسلم تھی اور اب جب اسلام آیا تو بھی یہی صورت ہے کہ لوگ قریش کے علاوہ کسی اور کی تابعداری قبول نہ کریں گے

اس لئے دوسری حدیث میں فرمایا۔ «الْأُمَّةُ مِنْ قُرَيْشٍ»

عہ ثانی۔ الادب باب ما قيل في ذي الوجهين ۸۹۵۔ الاحکام: باب ما يكره من ثناء السلطان ۱۰۶۰ مسلم فضائل

حتی یقع فیہ۔ یعنی جو شخص امارت قبول کرنے کو ناپسند کرتا ہو اسے اگر والی بنا دیا جائے تو اللہ کی مدد اس کے شامل حال ہوگی۔ قبول کرنے سے پہلے ناپسند کرتا تھا لیکن امیر بنائے جانے کے بعد جب اللہ کی مدد شامل حال ہوگی تو اس کی کراہیت دور ہو جائے گی۔

ص ۴۹۴

باب

۱۸۴۷ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا إِذَا
 حَدَّثَ بِثَبَّتِ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے آیت کریمہ الا المودة فی القربی
 المودة فی القربی قال فقال سعید بن جبیر قریبی محمد صلی اللہ
 کی تفسیر یہ مروی ہے کہ مراد محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے قرابت دار ہیں۔ اور
 تعالیٰ علیہ وسلم فقال ان النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لم
 کہا اس میں قریش کا کوئی بطن ایسا نہیں تھا جس میں رسول اللہ صلی اللہ
 یکن بطن من قریش الا وله فیہ قرابة فنزلت علیہ الا
 تعالیٰ علیہ وسلم کی قرابت نہ ہو اس سلسلے میں یہ آیت نازل ہوئی۔ مراد یہ ہے کہ
 ان تصلوا قرابة بیئنی و بینکم عہ
 میرے اور تمہارے درمیان جو قرابت ہے اس کا لحاظ کرو۔

۱۸۴۸ تشریحات اہل عرب خصوصاً قریش میں خاندانی عصبیت اور قرابت کا پاس و لحاظ بہت تھا یہ اپنے رشتہ داروں
 کی بے جا باتوں کو بھی درگزر کر دیتے تھے اور یہ جانتے ہوئے کہ ہمارے رشتہ دار نے غلطی کی
 ہے اس کی بے جا حمایت کرتے تھے مگر اس کے باوجود کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم قریشی تھے حضور اقدس
 صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو ستاتے تھے اس پر آیت کریمہ نازل ہوئی کہ اور کچھ نہیں تو قرابت کا لحاظ و پاس کرو۔ اور
 میرے ستانے سے باز رہو خصوصاً ایسی صورت میں جب کہ میں حق پر ہوں یہی تفسیر سب سے راجح و مختار ہے۔
 قریش کے مناقب کا بیان۔

باب مناقب قریش ص ۴۹۵ توضیح باب نزہۃ القاری جلد اول میں ہم بتا آئے ہیں کہ صحیح یہ ہے کہ قریش، فہر بن مالک کا لقب ہے
 ایک قول یہ ہے کہ فہر بن کنانہ کا لقب ہے لیکن دونوں میں تنافی نہیں حاصل دو ٹوک کا ایک
 ہے اس لئے کہ فہر کے اگرچہ تین لڑکے تھے مالک، صلت، محلب، مگر نسل صرف مالک ہی سے چلی یوں ہی مالک
 کی نسل صرف فہر سے باقی رہی جو بھی فہر بن کنانہ کی نسل ہے وہ فہر کی بھی نسل ہے قریش خواہ فہر کا لقب مانو خواہ

عہ ثانی تفسیر۔ باب قولہ الا المودة فی القربی ص ۴۹۵ ترمذی، تفسیر نسائی، تفسیر

فہر کا دونوں کا حاصل ایک ہے سارے قریش کا نسب فہر کے واسطے سے نضر بن کنانہ تک پہنچتا ہے۔
روافض نے یہ گڑھا ہے کہ قریش قحطی کا لقب ہے۔ یہ سراسر باطل ہے یہ اختراع انھوں نے اس لئے
کیا کہ حضرت صدیق اکبر اور حضرت فاروق اعظم کو قریش سے خارج کر دیں۔ مسند امام احمد میں حضرت اشعث بن
قیس کی ایک روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں بنو کنعدہ کے وفد کے ساتھ
حاضر ہوا اور میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! ہم گمان کرتے ہیں کہ آپ لوگ ہم میں سے ہیں فرمایا ہم نضر بن کنانہ کی اولاد
ہیں ہم پر بہتان نہ باندھو اور ہمارے باپ سے ہمارے نسب کی نفی نہ کرو۔

۱۸۴۸	كَانَ مُحَمَّدُ بْنُ جُبَيْرٍ بْنُ مُطْعِمٍ يُحَدِّثُ أَنَّه بَلَغَ مُعَاوِيَةَ وَهُوَ
حکم میرٹھ	محمد بن جبیر بن مطعم حدیث بیان کرتے ہیں کہ وہ قریش کے ایک وفد کے ساتھ معاویہ کے پاس
	عِنْدَ لَا فِي وَفْدٍ مِّنْ قُرَيْشٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ بْنَ الْعَاصِ
	تھے کہ انھیں یہ خبر پہنچی کہ عبد اللہ بن عمرو بن عاص بیان کرتے ہیں کہ عفریب قحطان میں سے ایک
	يُحَدِّثُ أَنَّه سَيَكُونُ مَلِكٌ مِّنْ قَحْطَانَ فَخَضِبَ مُعَاوِيَةَ فَقَامَ
	بادشاہ ہوگا اس پر معاویہ کو غصہ آگیا وہ منبر پر کھڑے ہوئے اور اللہ کی شنا کی جس کا وہ اہل ہے پھر کہا
	فَأْتَانِي عَلَى اللَّهِ بِمَا هُوَ أَهْلُهُ ثُمَّ قَالَ أَمَا بَعْدُ فَإِنَّه بُلْعْنِي أَنْ
	اما بعد مجھے یہ خبر پہنچی ہے کہ تم میں سے کچھ لوگ ایسی حدیثیں بیان کرتے ہیں جو نہ در کتاب اللہ میں
	بِرَجَالٍ مِّنْكُمْ يَتَحَدَّثُونَ أَحَادِيثَ لَيْسَتْ فِي كِتَابِ اللَّهِ وَلَا تَوْثَرُ
	ہے اور نہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے مروی ہے یہ لوگ تمہارے جاہل ہیں ان سے بچو اور ان کی
	عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأُولَئِكَ جَهَنَّاكُمْ
	بیان کی ہوئی ان باتوں سے بچو جو گمراہ کن ہیں اس لئے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے
	فَايَاكُمْ وَالْأَمَانِيَّ الَّتِي تَقُولُ أَهْلُهَا فَلَنِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
	فرماتے ہوئے سنا ہے کہ بے شک یہ چیز (خلافت) قریش میں ہے اس معاملے میں جو بھی ان سے مخالفت کر لیا
	اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ هَذَا الْأَمْرُ فِي قُرَيْشٍ لَا يُعَادِيهِمْ
	اللہ اسے منہ کے بل اوندھا کر دے گا جب تک یہ لوگ دین قائم کرتے رہیں گے۔
	أَحَدًا إِلَّا كِبْهَةً اللَّهُ عَلَى وَجْهِهِ مَا أَقَامُوا الدِّينَ عِ

لے جلد ۲ - ۲۰۱ ع ثانی الاحکام باب الامراء من قریش ص ۱۵۵ - نسائی تفسیر

۱۸۴۸ تشریحات قحطان - یہ مشہور قبیلے کا نام ہے قحطان کس کا نام تھا اس بارے میں شدید اختلافات ہیں مگر اس سے کوئی فرق نہیں پڑتا اہل یمن بنو قحطان ہیں۔ عرب کی تین قسمیں ہیں بنو العربیہ یارب بن سام بن نوح کی اولاد سے تو قبائل ہیں۔ عاد، ثمود، امیئم، عیل، طسم، جدیس، علیق، جرہم، وبار، دوسرے عرب المتعربہ یہ بنو قحطان ہیں اور عرب المستعربہ یہ اولاد اسماعیل ہیں۔

فغضب معاویہ - حضرت معاویہ کا غضبناک ہونا اس بنا پر تھا کہ انھوں نے یہ سمجھ لیا تھا کہ حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے تواریخ میں یہ بڑھا ہے اور اسے بیان کر رہے ہیں کیونکہ ان کے بارے میں مشہور تھا کہ یہ تواریخ بڑھتے ہیں اور اس کی باتیں نقل بھی کرتے ہیں۔ چونکہ قرآن اور مشہور احادیث سے اس کی تائید نہیں ہوتی تھی۔ اس لئے انھوں نے اسے ناپسند کیا ورنہ خود حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کی روایت کردہ حدیث ہی سے یہ اشارہ ملتا ہے کہ غیر قریش بھی حکمران ہوں گے کیونکہ اس میں صاف صاف مذکور ہے یہ چیز قریش میں رہے گی جب تک وہ دین کو قائم کرتے رہیں گے اس کا ایک پہلو یہ نکلتا ہے کہ جب دین قائم کرنا چھوڑ دیں گے دوسرا کوئی بادشاہ ہو سکتا ہے جیسا کہ ہمارے زمانے میں مشاہدہ ہے کہ سوائے دو ایک ممالک کے کہیں کا حکمران قریشی نہیں۔ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ حضرت معاویہ نے یہ سمجھا ہو کہ ان کی اس روایت کا یہ مطلب ہے کہ جلد ہی بنو قحطان سے کوئی حکمران پیدا ہو گا جیسا کہ سیکون سے ظاہر ہوتا ہے حضرت معاویہ کو کسی ذریعہ سے معلوم رہا ہو کہ مستقبل قریب میں ایسا ناممکن ہے اور اس بات کے بھیلانے میں بنی قحطان کو حکومت حاصل کرنے کی ایک طرح سے رغبت دلائی تھی جس سے سورش کا اندیشہ تھا۔ اس کے ارالے کے لئے غیظ ظاہر فرمایا۔ اور بخاری ہی میں ایک ورق بعد حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث دلالت کر رہی ہے کہ اس وقت تک قیامت نہیں قائم ہوگی جب تک بنی قحطان سے ایک ایسا شخص نہیں پیدا ہو لے گا جو لوگوں کو اپنی لاشی سے بانٹے گا۔ ہو سکتا ہے کہ حضرت معاویہ تک یہ حدیث نہ پہنچی ہو۔

۱۸۴۹ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ هُرْمَزٍ الْأَعْرَجِيُّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
قُرَيْشٌ وَالْأَنْصَارُ وَجُهَيْنَةُ وَمُزَيْنَةُ وَأَسْلَمُ وَاشْجَعُ وَغِفَارُ مَوَالِي
 میرے مددگار ہیں۔ اور ان کا مولیٰ اللہ و رسول کے علاوہ کوئی نہیں۔
لَيْسَ لَهُمْ مَوْلَى دُونِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ

تشریح

ان قبائل کو خاص طور پر اپنا حامی و مددگار اس لئے فرمایا کہ یہ بلا بھیجک اسلام کی طرف راغب ہوئے اور اسے قبول کیا ان میں اگرچہ قریش کے کچھ افراد نے مدت دراز تک پوری قوت کے ساتھ اسلام کی مخالفت کی مگر ساتھ ہی ساتھ ابتداء ہی سے قریش کے کچھ افراد نے اسلام قبول کیا اور اسلام کے حمایت کی۔

۱۸۵۰ حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنِ عَيْنٍ عُمَرَ رَضِيَ

عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ نَبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَوَى عَنْهُ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يُرَالُ

كَرْتُمْ هِيَ كَ فَرَمَا كَ هِمِشْ يَ جِيز (خلفت) قریش میں رہے گی جب تک

هَذَا الْأَمْرُ فِي قُرَيْشٍ مَا بَقِيَ مِنْهُمْ أَثَرٌ ع

ان میں دو باقی ہیں۔

تشریح

یہ ارشاد اگرچہ خبر ہے لیکن امر کے معنی میں ہے جس کا حاصل یہ ہوا کہ غیر قریشی کو خلیفہ بنانا درست نہیں عہد صحابہ سے لے کر آج تک اس پر امت کا اجماع ہے۔ مسطر ابوالکلام آزاد نے اپنی کتاب مسئلہ خلافت و جزیہ عرب میں اس پر بہت زور باندھا ہے کہ خلیفہ ہونے کے لئے قریشی ہونا شرط نہیں لیکن وہ اپنے مقصد میں ناکام رہے اس کا رد بلیغ مجدد اعظم اعلیٰ حضرت امام احمد رضا خاں قدس سرہ نے اپنے رسالہ مبارکہ ”دوام العیش فی ان الائمة بنی قریش“ میں فرمایا ہے اہل علم اس کا ضرور مطالعہ کریں۔

۵۸۵ حَدَّثَنِي أَبُو الْأَسْوَدِ مُحَمَّدٌ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ ذَهَبَ

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الزُّبَيْرِ مَعَ أَنَسٍ مِّنْ بَنِي زُهْرَةَ إِلَى عَائِشَةَ رَضِيَ

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا كَيْفَ كَانَتْ أَرْقَ شَيْئًا عَلَيْهِمْ لِقَاءُ ابْنَتِهِمْ مِّنْ رَسُولِ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا وَكَانَتْ أَرْقَ شَيْئًا عَلَيْهِمْ لِقَاءُ ابْنَتِهِمْ مِّنْ رَسُولِ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا وَكَانَتْ أَرْقَ شَيْئًا عَلَيْهِمْ لِقَاءُ ابْنَتِهِمْ مِّنْ رَسُولِ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا وَكَانَتْ أَرْقَ شَيْئًا عَلَيْهِمْ لِقَاءُ ابْنَتِهِمْ مِّنْ رَسُولِ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا وَكَانَتْ أَرْقَ شَيْئًا عَلَيْهِمْ لِقَاءُ ابْنَتِهِمْ مِّنْ رَسُولِ

عہ احکام باب الامراء من قریش ص ۱۰۵۔ مسلم۔ معازی۔

تشریحات ۵۸۵
اس تعلق کی تشریح اس کے بعد والی حدیث میں مذکور ہے۔ بنی زہرہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی والدہ ماجدہ حضرت آمنہؓ کا خاندان تھا ان کا شجرہ مبارکہ یہ ہے۔ آمنہ بنت وہب بن عبد مناف بن زہرہ بن کلاب۔ زہرہ قصی کے بھائی تھے۔

۱۸۵۱ حَدَّثَنِي عَوْفُ بْنُ الطَّفِيلِ وَهُوَ ابْنُ أَخِي عَائِشَةَ سُرُوج

حدیث عوف بن الطفیل نے حدیث بیان کی، اور وہ ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ

الَّتِي صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأُمَّهَاتِ عَائِشَةَ حَدَّثَتْ أَنَّ

عنها بنی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی رفیقہ حیات کے اختیاری بھائی تھے کہ حضرت عائشہ سے

عَبْدَ اللَّهِ بْنُ الزُّبَيْرِ قَالَ فِي بَيْعٍ أَوْعَطَاءٍ أَعْطَتْهُ عَائِشَةُ وَاللَّهُ

یہ بیان کیا گیا کہ حضرت عائشہ کی بیع یا عطیہ کے بارے میں عبد اللہ بن زبیر

لَتَنْتَهَيْنَ عَائِشَةَ أَوْ لَا تُجْرَنَ عَلَيْهَا فَقَالَتْ أَهْوَقَالَ هَذَا قَالُوا

نے کہا ہے۔ بخدا یا تو عائشہ اس سے باز رہیں یا میں ان پر پابندی لگا دوں گا۔

نَعَمْ قَالَتْ هُوَ لِلَّهِ عَلَى نَذْرٍ أَنْ لَا أَكَلِمَ ابْنُ الزُّبَيْرِ أَبَدًا أَفَأَسْتَفْعَ

ام المؤمنین نے دریافت کیا۔ کیا اس نے یہ کہا ہے لوگوں نے کہا ہاں ام المؤمنین نے کہا اللہ کے لئے مجھ پر

ابْنُ الزُّبَيْرِ إِلَيْهَا حِينَ طَالَتِ الْهَجْرَةُ فَقَالَتْ لَا وَاللَّهِ لَا أَشْفَعُ

منت ہے کہ میں ابن الزبیر سے کبھی بھی بات نہیں کروں گی جب ام المؤمنین کا انھیں چھوڑنا طویل ہو گیا

فِيهِ أَبَدًا أَوْ لَا اتِمَحَنَّتْ إِلَى نَذْرِي فَلَمَّا طَالَ ذَلِكَ عَلَى ابْنِ الزُّبَيْرِ

تو انھوں نے شفا رشتہ کروائی اس پر ام المؤمنین نے فرمایا بخدا اس کے بارے میں کبھی بھی

كَلِمَ مَسُورِ بْنِ مَخْرَمَةَ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ بْنِ عَبْدِ يَعْنِي

کسی کی شفا رشتہ قبول نہیں کروں گی اور اپنی قسم نہیں توڑوں گی جب اس کی مدت بہت

وَهُمَا مِنْ بَنِي زُهْرَةَ وَقَالَ لَهُمَا أَنْشُدُكُمَا بِاللَّهِ لَمَّا أَدْخَلْتُمَنِي عَلَى

دراز ہو گئی تو ابن زبیر نے مسور بن مخرمہ و عبد الرحمن بن اسود بن عبد یعنٰی سے بات کی یہ دونوں

عَائِشَةَ فَإِنَّهَا لَا يَحِلُّ لَهَا أَنْ تُنْذِرَ قَطِيعَتِي فَأَقْبَلَ بِهِ الْمَسُورُ

بنی زہرہ سے تھے ابن زبیر نے ان دونوں سے کہا میں تم دونوں کو اللہ کی قسم دیتا ہوں کہ مجھے عائشہ

وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ مُشْتَقِلَيْنِ بِأَرْذِيَّتِهِنَّ حَتَّى اسْتَأْذَنَّا عَلَى عَائِشَةَ فَقَالَ

کے پاس لے جاؤ اس لئے کہ انھیں حلال نہیں کہ میرے ساتھ قطع تعلق پر قسم کھائیں تو مسور اور عبدالرحمن اپنی یادیں

السَّلَامُ عَلَيْكَ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ أَدْخُلْ قَالَتْ عَائِشَةُ ادْخُلُوا

اور اڑھ ہوئے انھیں لے کے چلے۔ یہاں تک کہ حضرت عائشہ سے اجازت طلب کیا اور دونوں نے کہا

قَالُوا أَكُنَّا قَالَتْ نَعَمْ أَدْخُلُوا أَكَلَكُمْ وَلَا تَعْلَمَانِ مَعَهُمَا ابْنُ

السلام علیک ورحمۃ اللہ وبرکاتہ۔ کیا ہم اندر آجائیں حضرت عائشہ نے فرمایا آ جاؤ ان لوگوں نے عرض کیا ہم سب، فرمایا تم

الرَّبِيرُ فَلَمَّا دَخَلُوا دَخَلَ ابْنُ الزُّبَيْرِ الْحِجَابَ فَأَعْتَقَ عَائِشَةَ وَطَفِقَ

سب آ جاؤ انھیں پتہ نہیں تھا کہ ان دونوں کے ساتھ ابن زبیر ہیں جب وہ لوگ اندر گئے ابن زبیر حجاب کے اندر گئے اور

يُنَاسِدُهَا وَيُبْكِي وَطَفِقَ الْمُسَوِّرُ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ يُنَاسِدُهَا إِنْهَا لَا مَا

حضرت عائشہ سے لپٹ گئے اور انھیں اللہ کا واسطہ دینے لگے اور رونے لگے مسور اور عبدالرحمن بھی ام المؤمنین

كَلِمَتٍ وَقِيلَتْ مِنْهُ وَيَقُولَانِ إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کو اللہ کا واسطہ دینے لگے کہ ان سے کلام کریں اور ان کے عذر کو قبول کریں وہ دونوں یہ کہتے تھے کہ آپ جانتی ہیں کہ

نَهَى عَمَّا قَدْ عَلِمْتَ مِنَ الْهَجْرَةِ وَإِنَّهُ لَا يَجْعَلُ لِمُسْلِمٍ أَنْ يَهْجُرَ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے قطع تعلق سے منع فرمایا ہے اور یہ فرمایا ہے کہ کسی مسلمان کو یہ جائز نہیں کہ اپنے بھائی کو تین

أَخَاهُ فَوْقَ ثَلَاثِ لَيَالٍ فَلَمَّا أَكْثَرُوا عَلَى عَائِشَةَ مِنْ التَّذْكِيرِ وَالتَّحْذِيرِ

رات سے زیادہ بھوڑے رہے جب ان لوگوں نے حضرت عائشہ پر کثرت سے صلہ رحمی کو یاد دلایا اور تنگی کی

طَفَقَتْ تَذْكِرُهَا وَتَنْبِيْهَا وَقَوْلُهَا لِي نَذَرْتُ وَالتَّذْكِيرُ شَدِيدٌ فَلَمْ يَزَلْ لَهَا

ممانعت کا ذکر کیا تو وہ ان دونوں سے اپنا مال بیان کرنے لگیں اور روقی تھیں اور کہتی تھیں کہ میں نے منت مان

حَتَّى كَلِمَتُ ابْنِ الزُّبَيْرِ وَأَعْتَقَتْ فِي نَذْرِهَا ذَلِكَ أَرْبَعِينَ رَقَبَةً وَكَانَتْ

لی ہے اور منت سخت ہے مگر وہ لوگ مصر رہے یہاں تک کہ ام المؤمنین نے ابن زبیر سے کلام فرمایا اور اپنی منت کے کھلنے

تَذْكُرُ نَذْرَهَا بَعْدَ ذَلِكَ فَتَبْكِي حَتَّى تَبْلُ دُمُوعُهَا خَارَهَا

میں چالیس غلام آزاد کئے اس کے بعد وہ اپنی منت کو ذکر فرماتیں اور روتیں یہاں تک کہ ان کے آنسو

ان کی اور رخصتی کو تر کر دیتے۔

تشریحات
۱۸۵۱

عوف بن طفیل۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی والدہ ماجدہ حضرت ام رومان رضی اللہ تعالیٰ عنہا پہلے عبداللہ بن حارث بن سنجہ کی زوجیت میں تھیں اس سے طفیل پیدا ہوئے تھے۔ عبداللہ کے انتقال کے بعد حضرت صدیق اکبر نے حضرت ام رومان سے نکاح کر لیا تھا اس طرح یہ حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے اخیانی بھائی ہوئے اس حدیث کے راوی عوف انھیں طفیل کے بیٹے یا پوتے ہیں علی بن مدینی نے کہا: میرے نزدیک صواب یہ ہے کہ عوف بن حارث بن طفیل۔ جامع الاصول میں ہے کہ یہ عوف بن مالک بن طفیل ہیں۔

مناقب میں مذکورہ بالا تعلیق کے بعد عروہ بن زبیر ہی سے قدرے تفصیل کے ساتھ یہ حدیث یوں ہے کہ ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے نزدیک نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ابو بکر کے بعد حضرت عبداللہ بن زبیر سب سے زیادہ پیارے تھے اور عبداللہ بن زبیر ان کے سب سے زیادہ اطاعت شعار تھے سب سے زیادہ ان کی خدمت میں نذرانہ پیش کرتے تھے حضرت ام المؤمنین کی عادت کہ یہ تھی کہ جو کچھ بھی ان کے پاس آنا سب صدقہ کر دیتیں اس پر حضرت عبداللہ بن زبیر نے وہ کہا کہ میں ان کو مجبور کر دوں گا کہ ان کا کوئی بھی معاملہ نافذ نہ مانا جائے حجر کے معنی روکنے یا منع کرنے کے ہیں۔ اصطلاح شرع میں اس کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ حاکم اسلام کسی ضرورت یا مصلحت کی بنا پر کسی پر یہ پابندی لگا دے کہ اس کی خرید و فروخت اور داد و دہش کا لعدم ہے نافذ نہ ہوگی، ان دنوں حضرت عبداللہ بن زبیر خلیفہ تھے انھیں یہ حق حاصل تھا۔ حضرت ام المؤمنین نے اسے اپنی شان کے منافی سمجھا اسی روایت میں یہ ہے کہ حضرت عبداللہ بن زبیر نے دس غلام خدمت اقدس میں بھیجے کہ کفارہ میں آزاد فرما دیں مگر ام المؤمنین نے اسی پر اکتفا نہ فرمایا مزید غلام آزاد کرتی رہیں یہاں تک کہ چالیس تک آزاد فرمایا۔ عبدالرحمن بن اسود کی مال کا نام بھی آمنہ تھا جو نوفل بن اہیب بن عبد مناف بن زہرہ کی بیٹی تھیں اس رشتے سے اسود حضرت آمنہ کے بھائی کے لڑکے تھے اور مسور بن مخزوم عبد مناف کے دوسرے صاحبزادے وہیب کی نسل سے تھے۔ جو عبد مناف بن زہرہ کے بیٹے تھے ام المؤمنین نے مبہم منت مانی تھی یعنی یہ تفصیل نہیں کی تھی کہ اگر میں عبداللہ سے کلام کروں تو مجھ پر کیا واجب ہے نماز یا روزہ یا غلام آزاد کرنا۔

نذر مبہم۔ منعقد ہے یا نہیں علماء کا اس میں اختلاف ہے جو لوگ منعقد مانتے ہیں وہ حنفی کی صورت میں قسم کا کفارہ واجب کرتے ہیں اور قسم کے کفارہ میں ایک غلام کافی ہے مگر حضرت ام المؤمنین رضی اللہ عنہا مجتہدہ تھیں انھوں نے اپنے اجتہاد پر عمل فرمایا یہ بھی ہو سکتا ہے کہ ازراہ احتیاط چالیس غلام آزاد فرمایا ہو۔

بَابُ نَزْلِ الْقُرْآنِ بِلسانِ قریش ص ۹۹ قرآن قریش کی زبان میں نازل ہوا ہے۔

۱۸۵۲ اَنَّ اَسْنَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ حَدَّثَهُ اَنَّ حَدِثَهُ
حدیث حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حدیث بیان کی کہ حدیفہ بن یمان رضی اللہ

بْنِ الْيَمَانِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَدِمَ عَلَى عُثْمَانَ وَكَانَ يُغَارِزِي أَهْلَ
تَعَالَى عَنْهُ حضرت عثمان کے پاس آئے اور وہ اہل شام سے ار مینہ آؤر با یمنان
الشَّامِ فِي فَتْحِ أَرْمِينِيَّةَ وَأَذْرَبِيْجَانَ مَعَ أَهْلِ الْعِرَاقِ فَأَقْرَعَ حُدُفَةَ
کی فتح میں اہل عراق کے ساتھ ہو کر جہاد کرتے تھے لوگوں کے قرآن مجید پڑھنے کے اختلاف
اِخْتَلَفَ فَهُمْ فِي الْقِرَاءَةِ فَقَالَ حُدَيْفَةُ لِعُثْمَانَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَدْرِي
تھے حذیفہ کو گھبرا دیا۔ انھوں نے عثمان سے کہا اے امیر المؤمنین! اس امت کی
هَذِهِ الْأُمَّةُ قَبْلَ أَنْ يَخْتَلِفُوا فِي الْكِتَابِ اِخْتِلَافَ الْيَهُودِ وَالنَّصَارَى
مرد فرمائیے قبل اس کے کہ یہود و نصاریٰ کی طرح کتاب اللہ میں اختلاف کر لیں اس پر
فَأَرْسَلَ عُثْمَانُ إِلَى حَفْصَةَ أَنْ أُرْسِلَ إِلَيْنَا بِالصُّحُفِ نَنْسَمُّهَا فِي
حضرت عثمان نے ام المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کے پاس آدمی بھیجا کہ ہمیں
الْمُصَاحِفِ ثُمَّ تَرُدُّهَا إِلَيْكَ فَأَرْسَلَتْ بِهَا حَفْصَةُ إِلَى عُثْمَانَ فَأَمَرَ
صحیفے عطا فرمائیں کہ اسے دوسرے صحیفوں میں لکھ لیں۔ پھر ہم اسے آپ کو واپس
زَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ الزُّبَيْرِ وَسَعِيدُ بْنُ عَاصٍ وَعَبْدُ
کر دیں گے حضرت حفصہ نے حضرت عثمان کے پاس وہ صحیفے بھیج دیئے اب حضرت
الرَّحْمَنِ بْنُ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ فَتَسْخُوْهَا فِي الْمُصَاحِفِ وَقَالَ عُثْمَانُ
عثمان نے زید بن ثابت اور عبد اللہ بن زبیر اور سعید بن عاص اور عبد الرحمن بن حارث
لِلرُّهْطِ الْقُرَشِيِّينَ الثَّلَاثَةِ إِذَا اِخْتَلَفْتُمْ أَنْتُمْ وَزَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ فِي
بن ہشام کو حکم دیا۔ ان لوگوں نے اسے صحیفوں میں لکھا اور حضرت عثمان نے تینوں قرشی اشخاص سے فرمایا
شَيْئٍ مِنَ الْقُرْآنِ فَالْكَتُبُوْهُ بِلِسَانِ قُرَيْشٍ فَإِنَّمَا نَزَلَ بِلِسَانِهِمْ فَفَعَلُوا
جب تم لوگ اور زید بن ثابت کسی جگہ اختلاف کرو تو اسے قریش کی زبان کے مطابق لکھو اس لئے کہ قرآن قریش
حَتَّى إِذَا اُنْتُخِذُوا الصُّحُفِ فِي الْمُصَاحِفِ رَدَّ عُثْمَانُ الصُّحُفَ إِلَى حَفْصَةَ
کی زبان کے مطابق نازل ہوا ہے ان لوگوں نے ایسا ہی کیا۔ جب صحائف لکھے جا چکے تو حضرت عثمان نے
وَأَرْسَلَ إِلَى كُلِّ أَفْقٍ بِمُصَاحِفٍ مِمَّا لَسَخُوا۔ وَأَمَرَ بِمَا سِوَاهُ مِنْ
اصل مصحف حضرت حفصہ کو واپس کر دیا اور ان لوگوں نے جو مصحف لکھے تھے ان میں سے ایک ایک مصحف

الْقُرْآنُ فِي كُلِّ صَعِيفَةٍ أَوْ مَصْحَفٍ أَنْ يَحْرَقَ عَه

ہر طرف بھیج دیا اور اس کے ماسوا اور مصاحف کے بارے میں حکم دیا کہ جلا دیے جائیں۔

۱۸۵۲

تشریحات

حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے یہ حکم اپنی خلافت کے ایک سال بعد قریب قریب ۲۳ھ کے اوائل میں دیا تھا اور آرمینیہ تقریباً اسی سال فتح ہوا تھا۔

فافزع حذيفة۔ اس اختلاف کی نوعیت یہ تھی کہ اہل شام ابی بن کعب رضی اللہ عنہ کی قرأت کے مطابق پڑھتے تھے جسے اہل عراق نے نہیں سنا تھا اور اہل عراق حضرت عبداللہ بن مسعود کی قرأت کے مطابق پڑھتے تھے جسے اہل شام نے نہیں سنا تھا ایک دوسرے کی قرأت کا انکار کرتے یہاں تک کہ تکفیر کی نوبت پہنچ جاتی اسی طرح اہل بصرہ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی قرأت کے مطابق پڑھتے تھے اس اختلاف کی نوعیت تلفظ اعراب یا کچھ الفاظ کے رد و بدل کی تھی جس سے معنی پر کوئی اثر نہیں پڑتا تھا مثلاً قرآنہ متواہ ہے اتموا الحج والعمرة لله۔ کوئی اس کے مطابق پڑھتا اور کوئی پڑھتا و اتموا الحج والعمرة للبيت اس پر حضرت حذیفہ کو وہ خیال آیا مزید براں حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی خدمت میں دوسرے ذرائع سے اس قسم کے اختلافات اور جھگڑے کی اطلاعات ملیں جب حضرت حذیفہ نے وہ کہا تو حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے فوراً اس جانب توجہ دی۔

اذا اختلفتم۔ اس جماعت میں تین قریشی تھے حضرت زید بن ثابت انصاری مدنی بعض الفاظ کے تلفظ میں اہل عرب میں اختلاف ہے مثلاً صراط، ص، سے بھی ہے اور، س، سے بھی ہے اسی طرح مصیطر بھی اسی طرح اعراب میں بھی اختلاف ہے مثلاً اہل حجاز پڑھتے ہیں۔ ما هذا بشراً اور بنی تمیم پڑھتے ہیں ما هذا بشراً اسی طرح بعض الفاظ کے رسم الخط میں اختلاف ہے مثلاً تابوت، ت، مطولہ کے ساتھ ہے اور حضرت زید بن ثابت (ؓ) مدورہ کے ساتھ لکھتے تھے اس قسم کے اختلاف کے بارے میں فرمایا کہ قریش کی لغت اور محاورے کے مطابق لکھا جائے۔ حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ان حضرات سے کتنے مصاحف لکھوائے اس میں اختلاف ہے کسی نے سات کہا کسی نے پانچ کسی نے چار۔ واللہ تعالیٰ اعلم بالصواب

بَابُ نِسْبَةِ الْأَنْبِيَاءِ إِلَى إِسْمَاعِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ۴۹ یمن کی نسبت اسماعیل علیہ السلام کی طرف ہے اکثر اہل یمن بنی قحطان سے ہیں اکثر اہل النساب کا قول یہ ہے کہ قحطان بنی اسماعیل سے نہیں مگر زبیر بن بکار نے کہا کہ یہ حضرت اسماعیل علیہ السلام کی نسل سے ہیں۔ ان کا نسب نامہ یہ ہے قحطان بن الہمیسع بن یمین بن قیدار بن نبیث بن اسماعیل علیہ السلام۔ باب سے ظاہر ہو رہا ہے کہ امام بخاری کا بھی اسی طرف رجحان ہے اور یہی حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ارشاد سے۔ کہ انھوں نے حضرت ہاجرہ

عہ ثانی فضائل القرآن باب جمع القرآن ۳۷۔ اول مناقب نزل القرآن بلسان قریش ۴۹، ترمذی تفسیر نسائی فضائل القرآن

رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے تھکے میں حضرات انصار کو مخاطب فرما کر فرمایا قتلک امکم یا بنی ماء السماء سے ظاہر اور یہی اس باب کے ضمن میں ذکر کردہ حدیث سے بھی معلوم ہوتا ہے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے انصار کو گناہ سے مخاطب ہو کر فرمایا اِنَّمَا مَوْبِئِيْ اِسْمَاعِيْلُ اے بنی اسماعیل! تیرا حلاؤ۔

مِنْهُمْ أَسْلَمَ بْنُ أَفْصَى بْنِ حَارِثَةَ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَامِرٍ مِنْ خُرَاعَةَ -

یعنی اہل دین میں سے اسلم بن افضی بن حارثہ بن عمرو بن عامر ہیں جو خزانہ کے ہیں۔

تشریح اسلام میں ہیں ایک بنی مذہب کی، اور ایک بحیلہ کی شاخ ہے اور ایک بنی خزاعہ کی، اسلام سے یہاں مراد بنی خزاعہ کی شاخ ہے انھیں کو متعین کرنے کے لئے امام بخاری نے اسلام بن افضی کہنا افضی ہی کا دوسرا نام خزاعہ ہے خزاعہ بنی اسماعیل سے ہیں یا نہیں اس میں بھی اختلاف ہے امام بخاری کا رجحان یہی ہے کہ یہ اولاد اسماعیل سے ہیں۔

296

ہیاب

۱۸۵۳	اِنَّ اَبَا الْاَسْوَدِ الدَّيْلِيِّ حَدَّثَهُ عَنْ اَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللهُ تَعَالَى
جلد ہفتم	حضرت ابو ذر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ انھوں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ
	عَنْهُ اَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَيْسَ مِنْ
	عَلِيٍّ وَاسْمُ كَوْنٍ فَرَمَاتے ہوئے سنا جو شخص بھی اپنے باپ کے علاوہ کسی اور کی طرف اپنے نسب
	رَجُلًا اَدْعَى لِغَيْرِ اَبِيهِ وَهُوَ يَعْلَمُ اَلَا كُفْرًا بِاللّٰهِ وَمَنْ اَدْعَى قَوْمًا
	کا دعویٰ کرے اس نے اللہ کے ساتھ کفر کیا اور جو شخص ایسی قوم میں اپنے نسب کا دعویٰ کرے
	لَيْسَ لَهُ فِيْهِ نَسَبٌ فَلْيَتَّبِعُوْهُ مَقْعَدُ الْكَاْفِرِ مِنَ النَّارِ ع
	جس میں اس کا نسب نہیں وہ اپنا ٹھکانہ جہنم بنائے ۔

۱۸۵۳
تفسیر صحاح
جان بوجہ کہ اپنے نسب کو بدلنا حرام و گناہ ہے یہاں تک کہ اس حدیث میں اس کو کفر تک فرمایا ہے نسب بدلنے کی دو صورتیں ہیں ایک نفی یعنی اپنے باپ سے نسب کا انکار کرنا دوسرے اثبات یعنی جو باپ نہیں اسے اپنا باپ بتانا دونوں حرام ہے جیسا کہ آج کل رواج پڑ گیا ہے بڑی آسانی سے لوگ اپنے آپ کو سید کہنے اور کہلانے لگتے ہیں حالانکہ حقیقت میں وہ سید نہیں غالباً یہ بیماری پہلے بھی رائج تھی اس پر کسی نے کہا ہے -
ظلم چوں ارزاں شود

فصل چوں ارزاں شود
امسال سید می شوم

عہ ثانی الادب باب ما ینفی عن الساب واللعن ص ۸۹۳ سلم ایمان -

۱۸۵۴ حَدَّثَنِي عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ النَّصْرِيُّ قَالَ سَمِعْتُ

حدیث واہد بن اسحق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ

وَاَلَهُ بَنُ الْأَسْقَعِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا بڑے جھوٹوں میں سے یہ ہے کہ اپنے باپ کے علاوہ کسی اور

وَسَلَّمَ إِنَّ مِنْ أَعْظَمِ الْفِرَاءِ أَنْ يَدْعِيَ الرَّجُلُ إِلَى غَيْرِ أَبِيهِ

کی طرف اپنے آپ کو منسوب کر لے یا اپنی آنکھوں کو اس چیز کا دیکھنے والی بتائے جو

أَوْ يَرَى عَيْنُهُ مَا لَمْ تَرَ أَوْ تَقُولَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

اس نے نہ دیکھا ہو یا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی طرف وہ بات

وَسَلَّمَ مَا لَمْ يَقُلْ -

منسوب کرے جو نہیں فرمائی ہے -

۱۸۵۴ تشریحات فِرَاء - الف مقصورہ و ممدودہ دونوں کے ساتھ جھوٹ و بہتان کے معنی میں ہے۔

أَوْ يَرَى عَيْنُهُ - یہ باب افعال اسرأۃ سے مضارع ہے یعنی اپنی آنکھوں کو وہ

دکھائے جو آنکھ نے نہیں دیکھی ہے یعنی جو خواب نہیں دیکھا ہے اسے بیان کرے اس کو اعظم الفراء اس لئے

کہا گیا کہ خواب کو اجزاء نبوت میں سے ایک جز کہا گیا ہے اور یہ من جانب اللہ ہوتا ہے تو جھوٹا خواب بیان کرنے

والے نے اللہ عزوجل پر بہتان باندھا اور اپنے لئے اجزائے نبوت میں سے ایک جز کا اثبات کیا۔

بَابُ ذِكْرِ اسْلَمَ وَغَفَارًا وَمُزِينَةً وَجْهِيَّةً اسلم و غفار و مزینہ و جہینہ کا ذکر۔

وَأَشْمَعُ ۴۹۸

۱۸۵۵ حَدَّثَنَا نَافِعٌ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ أَخْبَرَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

حدیث حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے خبر دی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عَلَى الْمِنْبَرِ غَفَارًا غَفَرُ اللَّهُ لَهَا وَاسْلَمَ سَأَلَهَا اللَّهُ وَعَصِيَّةُ

نے منبر پر فرمایا غفار کو اللہ تعالیٰ بخش دے اور اسلم کو اللہ تعالیٰ سلامت رکھے اور عصیہ

عَصِيَّةُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ عہ

نے اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کی۔

عہ ثانی الایمان والندور ہاہ کیف کان یمن النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ص ۹۸۱

۱۸۵۶ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ

ﷺ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَشْكُمُ سَأَلَهَا اللَّهُ وَغَفَّارُ اللَّهِ لَهَا -

ہیں فرمایا اسلم کو اللہ تعالیٰ سلامت رکھے اور غفار کو بخش دے -

۱۸۵۷ صَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ الْأَشْرَعَ

ﷺ حضرت ابو بکرہ سے روایت ہے اشرع بن حابس نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ

بْنِ حَابِسٍ قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا بَايَعَكَ سُرَّاقُ

وسلم سے کہا کہ مایموں کا سامان چرانے والوں ہی نے آپ کی بیعت کی ہے - اسلم اور غفار

الْخَطِيعُ مِنْ أَسْلَمَ وَغَفَّارٍ وَزَيْنَةَ وَأَحْسِبُهُ وَجْهَيْنَةَ ابْنِ أَبِي

دمزینہ اور گمان کرتا ہوں جہینہ بھی - اور ابن ابی یعقوب نے شک کیا تو نبی صلی اللہ

يَعْقُوبُ شَكَّ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ

تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا بتا اگر اسلم و غفار و مزینہ اور جہینہ بنی تمیم اور بنی عامر اور

أَسْلَمَ وَغَفَّارٌ وَزَيْنَةُ وَأَحْسِبُهُ وَجْهَيْنَةُ خَيْرٌ أَمِنْ بَنِي تَمِيمٍ وَبَنِي

اسد و غطفان سے بہتر ہوں تو یہ لوگ غائب و ناسر ہو گئے ؟ انھوں نے کہا ہاں

عَامِرٍ وَأَسَدٍ وَغُطَفَانَ خَالُوا أَوْ خَسِرُوا قَالَ نَعَمْ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي

تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ میں میری

بَيَدِي إِنَّهُمْ لَأَخَيْرٌ مِنْهُمْ -

جان ہے بیشک وہ لوگ ان سے ضرور بہتر ہیں -

۱۸۵۸ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ

ﷺ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ فرمایا اسلم اور غفار اور کچھ

أَسْلَمَ وَغَفَّارٌ وَشَيْئٌ مِنْ زَيْنَةَ وَجْهَيْنَةَ أَوْ قَالَ شَيْئٌ مِنْ جَهْمَيْنَةَ

مزینہ و جہینہ کے افراد یا فرمایا کچھ جہینہ و مزینہ کے افراد اللہ کے نزدیک یا فرمایا قیامت کے دن

وَزَيْنَةُ خَيْرٌ عِنْدَ اللَّهِ أَوْ قَالَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ أَسَدٍ وَتَمِيمٍ وَهَوَازِنَ وَغُطَفَانَ

اسد اور تمیم اور ہوازن اور غطفان سے بہتر ہیں -

۱۸۵۵ تا ۱۸۵۸
تشریحات
اسلم غفار، مزینہ جبینہ اور اشجع یہ پانچ قبائل زمانہ جاہلیت میں بھی باعزت اور طاقت ور تھے اس کے باوجود اسلام قبول کرنے میں انہوں نے بہ نسبت دوسرے قبائل کے سبقت کی اس لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کی مدح فرمائی۔
غفاس۔ اگر اے حمی کا علم مانا جائے تو منصرف ہے اور اگر قبیلہ کا علم مانا جائے تو غیر منصرف اس لئے کہ اب اس میں علم کے ساتھ تائیت بھی پائی گئی۔
باب ذکر قحطان - ۴۸۹ قحطان کا تذکرہ۔

۱۸۵۹ عَنْ أَبِي الْغَيْثِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ
حَدِيثٌ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت
صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَخْرُجَ رَجُلٌ
کرتے ہیں کہ فرمایا قیامت قائم نہ ہوگی یہاں تک کہ بنی قحطان سے ایک شخص
مِنْ قَحْطَانَ يَسُوقُ النَّاسَ بِعَصَا لَهُ عِ
بیدا ہوگا جو لوگوں کو اپنی لاشمی سے بانٹے گا۔

تشریحات
۱۸۵۹ مراد یہ ہے کہ وہ غلبہ ماحصل کر کے سب کو اپنی رعایا بنالے گا یعنی بادشاہ ہوگا۔ نعیم بن حماد نے متن میں ارطاة بن منذر سے روایت کیا ہے کہ قحطانی مہدی کے بعد نکلے گا۔ واللہ تعالیٰ اعلم بالصواب۔
باب مَا يُنْهَى مِنْ دَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ ۴۸۹ جاہلیت کی پکار سے منع کیا گیا ہے۔

۱۸۶۰ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
حَدِيثٌ حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
عَنْهُ يَقُولُ غَزَوْنَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ
کے ہمراہ ایک غزوے میں گئے تھے اور حضور کے ساتھ مہاجرین بکثرت تھے اور مہاجرین
ثَابِتٌ مَعَهُ نَاسٌ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ حَتَّى كَثُرُوا وَكَانَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ
میں ایک صاحب خوش مزاج تھے انہوں نے ایک انصاری کی سُریر پر مارا

عہ ثانی الفتن باب تغیر الزمان حتی تعبد الاوثان ۵۰۵:۱ سلم بن قیس۔

رَجُلٌ لَعَابٌ فَكَسَحَ انْصَارِيًّا فَغَضِبَ الْانْصَارِيُّ غَضَبًا شَدِيدًا حَتَّى

جس پر انصاری بہت زیادہ غضب ناک ہو گئے (اور بات بڑھ گئی) یہاں تک کہ ہر فریق نے اپنے

تَدَاعَوْا وَقَالَ الْانْصَارِيُّ يَا لَلْانْصَارِ وَقَالَ الْمُهَاجِرُ يَا لَلْمُهَاجِرِينَ

گروہ کو پکارنا شروع کیا۔ انصاری نے کہا اے انصار! مدد کو آؤ۔ اور ہاجر نے کہا اے مہاجر مدد کو آؤ۔

فَخَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَا بَالُ دَعْوَى أَهْلِ

اس پر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم باہر تشریف لائے اور فرمایا یہ کیا جاہلیت کی پکار ہے پھر فرمایا کیا بات

الْمُجَاهِلِيَّةِ ثُمَّ قَالَ مَا شَأْنُهُمْ فَأَخْبَرَ بِكُسْعَةِ الْمُهَاجِرِ الْانْصَارِيَّ

ہے؟ تو مہاجر کے ساتھ انصار کی حرکت بتائی گئی اس پر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

قَالَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعْوَاهَا فَارْتَهَا خَيْبَةً

فرمایا یہ پکار جھوٹو یہ غیبت ہے اور عبد اللہ بن ابی ابن سلول نے کہا۔ مہاجر نے

وَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي ابْنِ سَلُولٍ أَقْدَرْتُ دَعْوَا عَلَيْنَا الْبَنِي رَجَعْنَا

ہمارے خلاف لوگوں کو پکارا ہے اگر ہم مدینہ لوٹے تو ہم میں جو عزت والا ہے

إِلَى الْمَدِينَةِ كَيْتُخْرِجَنَّ الْأَعَزُّ مِنْهَا الْأَذَلَّ فَقَالَ عُمَرُ أَلَا نَقُتِلُ هَذَا

ذلت والے کو نکال دے گا اس پر حضرت عمر نے کہا کیا اس غیبت کو ہم قتل نہ کر دیں

الْخَبِيثُ يَعْنِي عَبْدَ اللَّهِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

یعنی عبد اللہ کو۔ تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ نہیں ورنہ لوگ چر چا کریں گے

لَا يَتَحَدَّثُ النَّاسُ إِنَّهُ كَانَ يَقْتُلُ أَصْحَابَهُ ع

کہ وہ اپنے اصحاب کو قتل کرتے ہیں۔

۱۸۴

تشریحات یہ واقعہ عروہ بنی المصطلق میں ہوا تھا جو ۳۴ھ میں پیش آیا تھا یہ صاحب جنس لعاب کہا گیا

ہے جمہار بن قیس غفاری تھے جو حضرت عرفادق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ملازم تھے۔

دکھو۔ اس کی ضمیر کا مرجع دعویٰ ہے۔ مطلب یہ ہوا کہ جاہلیت کی پکار جھوٹو یہ غیبت ہے۔

حضرت عرفادق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اجیر جمہار بن قیس تھے ان سے اور ایک انصاری غبرہ بن سنان سے

جو عبد اللہ بن ابی کے حلیف تھے حوض پر پانی لینے میں جھگڑا ہو گیا جس پر جمہار نے غبرہ کے سر پر مارا اور بات بڑھ گئی

عہ ثانی تفسیر سورہ منافقون باب سواء علیہم استغفرت لہم ۲۸ باب قولہ یقولون لان رجعا الی المدینۃ ۴۹

انصار۔ یا لانصار کانفرہ لگانے لگے اور جمہاء یا للمہاجرین کا۔

عبداللہ بن ابی بن سلول کے بیٹے جن کا نام بھی عبداللہ تھا مخلصین صحابہ میں سے تھے۔ ان کو جب اپنے باپ کی اس بیہودگی کا علم ہوا تو مدینہ کے دروازے پر کھڑے ہو گئے۔ کہ میں اپنے باپ کو قتل کر دوں گا۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اطلاع ہوئی تو انھیں منع کر دیا۔

خزاعہ کا قصہ۔

بَابُ قِصَّةِ خِزَاعَةَ ص ۴۹۹

خزاعہ بنی قحطان میں سے ہیں یا بنی عدنان میں سے دونوں قول ہے جو خزاعہ کو بنی عدنان میں سے مانتے ہیں وہ اسے مضر کی شاخ مانتے ہیں کچھ لوگوں نے دونوں میں یہ تطبیق دی ہے۔ قحط بن خندف جب مرا تو اس کی بیوی حاملہ تھی اور وہ عارضہ کے پاس تھی یہیں مخی پیدا ہوا عارضہ نے اسے متبنی بنایا اس لئے یمن کی طرف منسوب ہوا۔ ورنہ وہ باعتبار نسل کے مضر کی اولاد ہی سے ہے۔

۱۸۶۱ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ

حَدِيث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عَمْرُو بْنُ لُحْيٍ بْنُ قُبْعَةَ بْنِ حِندٍ فِي بَوَ خِزَاعَةَ

وسلم نے فرمایا عمرو بن لحي بن قحط بن خندف ابو خزاعہ ہے۔

تشریحات یعنی عمرو بن لحي کی اولاد کو بنی خزاعہ کہتے ہیں۔

۱۸۶۲ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ قَالَ الْبَحِيرَةُ النَّبِيُّ

حَدِيث سعید بن مسیب نے کہا بحیرہ وہ باور ہے جس کا دودھ بتوں کے لئے روک دیا جاتا ہے

يُمْنَعُ دَرُّهَا لِلظَّوْغِثِ وَلَا يَحْمِلُهَا أَحَدٌ مِنَ النَّاسِ وَالسَّابِئَةُ النَّبِيُّ كَانُوا

جسے کوئی شخص نہیں دوہتا۔ اور سائبہ جسے اپنے معبودوں کے لئے چھوڑ دیتے تھے

يُسَيَّبُونَهَا إِلَّا لَهُتَهُمْ فَلَا يَحْمَلُ عَلَيْهَا شَيْءٌ قَالَ وَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ

اس پر کچھ نہیں لادا جاتا اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَيْتُ عَمْرُو بْنَ

تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا میں نے عمرو بن عامر خزاعی کو دیکھا وہ اپنی آنتوں کو جہنم میں گھسیٹ

عَامِرُ الْخِزَاعِ يَمَجِّرُ قُصْبَهُ فِي النَّارِ وَكَانَ أَوَّلَ مَنْ سَيَّبَ السَّوَابِ ع

ربا تھا یہی وہ پہلا شخص ہے جس نے سائبہ چھوڑا۔

عہ ثانی باب ما جعل الله من بحيرة ص ۴۶۵

۱۸۶۲

تشریح یہاں عمرو بن عامر ہے اور کتاب الصلوٰۃ باب اذا انفلت دابةً میں عمرو بن لُحی ہے ہو سکتا ہے لُحی کا نام عامر ہو۔

وَصَّۃُ اِسْلَامِ اِنِّیْ دَرَّ بِاَبِیْ قِصَّةِ زَمْرَمَ ۴۹۹ حضرت ابو ریحہ کلام لانے اور زمزم کا قصہ۔

۱۸۶۳ حَدَّثَنِیْ اَبُو جَحْمَرَةَ قَالَ قَالَ لَنَا اِبْنُ عَبَّاسٍ اَلَا اَخْبَرُكُمْ بِاِسْلَامِ

عمر بن خطاب حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کیا میں تم کو ابوذر کے مسلمان ہونے کا

اِنِّیْ دَرَّ قَالَ قُلْنَا بَلٰی قَالَ اَبُو ذَرٍّ كُنْتُ رَجُلًا مِّنْ غِفَارٍ فَبَاغَنَا اَن

واقعہ نہ بتاؤں۔ ہم نے عرض کیا ضرور بتائیے۔ تو ابن عباس نے کہا۔ ابوذر نے بتایا کہ میں بنی غفار کا

رَجُلًا قَدْ خَرَجَ بِمَكَّةَ يَزْعُمُ اَنَّهُ نَبِیٌّ فَقُلْتُ لِاَخِیْ اِنْطَلِقْ اِلٰی هٰذَا

فرد ہوں۔ ہمیں یہ خبر ملی کہ مکہ میں کوئی صاحب نکلے ہیں جو یہ گمان کرتے ہیں کہ وہ نبی ہیں۔ میں نے

الرَّجُلِ وَكَلِمَةٍ وَاَتَنِیْ بِمَخْبَرٍ فَاَنْطَلَقْتُ فَلَقِيْهِ ثُمَّ رَجَعْتُ مَا

اپنے بھائی سے کہا ان صاحب کے پاس جاؤ۔ اور ان سے بات کرو اور ان کی خبر لاؤ۔ وہ گیا اور ان صاحب سے

عِنْدَكَ فَقَالَ وَاللّٰهِ لَقَدْ رَأَيْتُ رَجُلًا یَّامُرُ بِالْخَيْرِ وَیَنْهٰی عَنِ الشَّرِّ

ملاقات کر کے لوٹ آیا۔ میں نے پوچھا کیا خبر ہے۔ میرے بھائی نے بتایا۔ بعد میں نے ایسے شخص کو دیکھا ہے جو

فَقُلْتُ لَهُ لَمْ تَشْفِنِیْ مِنَ الْخَبْرِ فَاَخَذْتُ جِرَابًا وَعَصَا ثُمَّ اَقْبَلْتُ اِلٰی

ابھائی کا حکم دیتے ہیں اور برائی سے روکتے ہیں میں نے اس سے کہا تم نے پوری بات نہیں بتائی تب میں نے ایک قبیل اور

مَكَّةَ فَجَعَلْتُ لَا اَعْرِفُهُ وَاَكْرَهُ اَنْ اَسْأَلَ عَنْهُ وَاَشْرَبُ مِنْ مَّاءِ زَمْرَمَ

لاٹھی اور مکہ کی طرف چلا اور میں نے کہا میں حضور کو پہچانتا نہیں تھا اور ان کے بارے میں کسی سے پوچھنے کو پسند نہیں

وَاَكُوْنُ فِی الْمَسْجِدِ قَالَ فَكُرِّیْ عَلٰی فَقَالَ كَاَنَّ الرَّجُلَ غَرِیْبٌ قَالَ قُلْتُ

گمراہ تھا اور زمزم کا پانی پیتا تھا اور مسجد میں رہتا تھا ایک دن میرے پاس حضرت علی آئے فرمایا تم مسافر معلوم ہوتے ہو میں

نَعَمْ فَقَالَ فَاَنْطَلِقْ اِلٰی الْمَنْزِلِ قَالَ فَاَنْطَلَقْتُ مَعَهُ لَا یَسْأَلُنِیْ عَنْ

عرض کیا جی ہاں انھوں نے فرمایا گھر چلو ان کے ساتھ چلا نہ وہ مجھ سے کچھ پوچھتے تھے اور نہ میں ان کو کچھ بتاتا تھا

شَیْءٍ وَلَا اَخْبِرُكَ فَلَمَّا اَصْبَحْتُ عَدَوْتُ اِلٰی الْمَسْجِدِ لَا سْأَلَ عَنْهُ

صبح کو پھر میں سویرے ہی مسجد آگیا تاکہ میں حضور کے بارے میں پوچھوں لیکن مجھے کوئی نہیں ملا جو حضور

وَلَيْسَ أَحَدٌ يُخْبِرُنِي عَنْهُ بِشَيْءٍ قَالَ فَمَرَرْتُ عَلَى فَقَالَ أَمَانًا لِلرَّجُلِ

کے بارے میں مجھے کچھ بتانا۔ پھر حضرت علی میرے پاس آئے فرمایا شاید تمہیں اب تک اپنا ٹھکانہ نہ ملا۔

يَعْرِفُ مَنْزِلَهُ بَعْدُ قَالَ قُلْتُ لَا قَالَ فَاَنْطَلِقْ مَعِيَ قَالَ فَقَالَ مَا

میں نے کہا نہیں فرمایا میرے ساتھ چلو اور پوچھا تمہارا کیا کام ہے اور اس شہر میں کس لئے آئے ہو میں نے

أَمْرُكَ وَمَا أَقْدَمَكَ هَذِهِ الْبَلَدَ قَالَ قُلْتُ لَهُ إِنَّ كَثَمْتَ عَلَى

ان سے کہا اگر آپ میری بات چھپانے کا وعدہ کریں تو بتاؤں انہوں نے فرمایا کہ میں چھپاؤں گا۔ اب میں

أَخْبَرْتُكَ قَالَ فَإِنِّي أَفْعَلُ قَالَ قُلْتُ لَهُ بَلَّغْنَا أَنَّهُ قَدْ خَرَجَ هَهُنَا رَجُلٌ

نے ان سے کہا ہم کو یہ خبر ملی ہے کہ یہاں ایک صاحب ظاہر ہوئے ہیں جو اپنے کو نبی گمان کرتے ہیں

يَزْعُمُ أَنَّهُ نَبِيٌّ فَأَرْسَلْتُ أَخِي لِيَكَلِّمَهُ فَرَجَعَ وَلَمْ يَشْفِنِي مِنَ الْخَبَرِ

میں نے اپنے بھائی کو بھیجا تھا کہ ان سے بات کر کے آئے وہ آئے اور لوٹے ان کی بات سے مجھے انشراح

فَارَدْتُ أَنْ أَلْقَاكَ فَقَالَ لَهُ أَمَّا إِنَّكَ قَدْ مَرَّ شِدَّتْ هَذَا وَجْهِي إِلَيْهِ

نہیں ہوا تو میں نے ارادہ کر لیا کہ ان سے ملاقات کروں یہ سن کر حضرت علی نے فرمایا سنو بیشک تم اپنے

فَاتَّبَعْنِي أَدْخُلُ حَيْثُ أَدْخُلُ فَإِنِّي إِنْ رَأَيْتُ أَحَدًا أَخَافُهُ عَلَيْكَ

مقصد میں کامیاب ہو گئے ہیں وہیں جا رہا ہوں میرے پیچھے پیچھے چلے آؤ جس گھر میں جاؤں تم بھی

قُمْتُ إِلَى الْحَائِطِ كَأَنِّي أَصْلَحُ نَعْلِي وَأَمْضِ أَنْتَ فَمَضَيْتُ وَمَضَيْتُ مَعَهُ

چلے آنا۔ اگر میں کسی ایسے شخص کو دیکھوں گا جس سے تم پر کوئی اندیشہ ہوگا میں دیوار کی طرف منہ

حَتَّى دَخَلْتُ وَدَخَلْتُ مَعَهُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ لَهُ

کر کے کھڑا ہو جاؤں گا گو یا کہ میں اپنی چپل ٹھیک کر رہا ہوں اور تم آگے بڑھ جانا وہ چلے میں بھی

أَعْرِضْ عَنِّي الْإِسْلَامَ فَعَرَضَهُ فَأَسَأَلْتُ مَكَانِي فَقَالَ لِي يَا أَبَا ذَرٍّ أَلَمْ

ان کے ساتھ چلا یہاں تک کہ وہ اور ان کے ساتھ میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں

هَذَا الْأَمْرُ وَأَرْجِعْ إِلَى بَلَدِكَ فَإِذَا أَبْلَغَكَ طَهُورُنَا فَأَقْبِلْ فَقُلْتُ

ماضر ہوئے میں نے حضور کی خدمت میں عرض کیا مجھ پر اسلام پیش فرمائیے حضور نے پیش فرمایا اور میں نے

وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَا صَرْخَنَ بِمَا بَيْنَ أَظْهُرِهِمْ قِيَاءً إِلَى الْمَسْجِدِ

اسی جگہ اسلام قبول کر لیا۔ اس کے بعد مجھ سے فرمایا اے ابو ذر اس چیز کو چھپاؤ۔ اور اپنے وطن لوٹ جاؤ جب ہمارے

وَقَرِيشٌ فِيهِ فَقَالَ يَا مُشَرِّقُ رِيشٍ إِنِّي أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ

غالب ہونے کی خبر تم کو خبر پہنچے تو انہیں نے عرض کیا اس ذات کی قسم جس نے آپ کو حق کے ساتھ بھیجا ہے میں۔ قریش کے رہبر اور اس کا

مُحَمَّدٌ عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ فَقَالُوا اقْوُمُوا إِلَى هَذَا الصَّابِئِ فَقَامُوا فَضَرِبَتْ

اطمان کروں گا۔ اور اس کے بعد مسجد میں آئے اور قریش مسجد میں تھے انھوں نے کہا اے گروہ قریش میں گواہی دیتا ہوں کہ ایک اللہ کے سوا

لَا مُوتٌ فَأَذْرَكْنِي الْعَبَّاسُ فَأَكَبَ عَلَى ثَمَّ أَقْبَلَ عَلَيْهِمْ فَقَالَ وَيْلَكُمْ

کوئی سبوت نہیں اور میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اس کے بندے اور رسول ہیں یہ سن کر قریش نے کہا اس بے دین کی خبر لو وہ

تَقْتُلُونَ رَجُلًا مِنْ عِفَّارٍ وَمُتَجَرِّمًا وَمُتْرَكُمُ عَلَى عِفَّارٍ فَاقْلَعُوا عَنِّي

سب کھڑے ہو گئے اور مجھے مار ڈالنے کی نیت سے مارنے لگے اتنے میں عباس میرے پاس آئے مجھے جک کر دیکھا پھر قریش کی طرف توجہ دیا

فَلَمَّا أَنْ أَصْبَحْتُ الْغَدَا رَجَعْتُ فَقُلْتُ مِثْلُ مَا قُلْتُ بِالْأَمْسِ فَقَالُوا اقْوُمُوا

اور کہا تم غفار کے ایک شخص کو مار ڈال رہے ہو حالانکہ تمہاری تجارت کا راستہ اور گزرگاہ غفار پر ہے یہ سن کر سب مجھ سے اُٹھ ہو گئے۔

إِلَى هَذَا الصَّابِئِ فَصَنَعَ بِي مِثْلُ مَا صَنَعَ بِالْأَمْسِ فَأَذْرَكْنِي الْعَبَّاسُ

لیکن دوسرے دن صبح کو پھر مسجد حرام میں آیا اور جو کل گذشتہ میں نے کہا تھا وہی کہا وہ سنتے ہی ان لوگوں نے کہا۔ کہ اس بد دین کی

فَأَكَبَ عَلَى وَقَالَ مِثْلُ مَقَالَتِهِ بِالْأَمْسِ قَالَ فَكَانَ هَذَا أَوَّلَ إِسْلَامِ

نبرہ میرے ساتھ وہی کیا گیا جو کل گذشتہ کی گئی تھا پھر عباس میرے پاس آئے مجھ پر جھکے اور کل والی بات کہی۔ حضرت ابن عباس

ابن ذرّیہ

نے کہا حضرت ابوذر کے اسلام لانے کی ابتداء یہ ہے۔

بَابُ جَهْلِ الْعَرَبِ ص ۵۰۵ عرب کی جہالت

۱۸۶۴ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ إِذَا سَرَّكَ أَنْ

حدیث حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا اگر تجھے پسند ہے کہ عرب کی جہالت کو جانے تو سورہ

تَعْلَمُ جَهْلَ الْعَرَبِ فَأَقْرَأْ مَا فَوْقَ الثَّلَاثِينَ وَمِائَةٍ فِي سُورَةِ الْأَنْعَامِ

انعام کی ایک سو تیس کے بعد کی آیتوں کو پڑھو فرمایا وہ لوگ نقصان میں رہے جنہوں نے اپنی اولاد

قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ سَفَهًا بِغَيْرِ عِلْمٍ (إِلَى قَوْلِهِ) قَدْ

کو بیوقوفی اور جہالت کی وجہ سے قتل کیا۔ اور وہ گمراہ ہو گئے۔

عہ مناقب۔ باب اسلام ابی ذر ص ۵۰۵

صَلُّوْا مَا كَانُوْا مُهْتَدِيْنَ -

اور ہدایت یافتہ نہیں ہوئے۔

بَابُ مِنَ النِّسْبِ إِلَى آبَائِهِ فِي الْإِسْلَامِ جواپنے ان آباء کی طرف نسبت کرے جو اسلام یا جاہلیت وَالْجَاهِلِيَّةِ مَتَّہ میں اس کے تھے۔

۵۸۶ وَقَالَ الْبَرَاءُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَا ابْنُ

حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا

عَبْدُ الْمُطَلَبِ

میں عبدالمطلب کا بیٹا ہوں۔

تشریح ۵۸۶ حضرت عبدالمطلب کا وصال زمانہ اسلام سے پہلے ہو چکا تھا حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے آپ کو ان کی طرف منسوب فرمایا۔

۱۸۶۵ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا

حدیث حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا جب آیہ کریمہ "وَأَنذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ" نازل

قَالَ لَنَا نَزَلَتْ "وَأَنذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ" جَعَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

ہوئی تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پکارتے تھے اے بنی نہر، اے بنی عدی قریش کے بھون کو۔ دوسری

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْدِي: يَا بَنِي فَهْرٍ يَا بَنِي عَدِي بِبَطُونِ قُرَيْشٍ

روایت میں ہے یدعوہم قبائل قبائل قبیلے کو پکارتے تھے۔

تشریحات ۱۸۶۵ ایک قول کی بناء پر قریش فہر بن کنانہ کا لقب ہے۔ فہر فہر کے پوتے ہیں۔ اس تقدیر پر بنی فہر قریش کی شاخ ہوئے مگر بمیسا کہ ہم اوپر لکھا آئے ہیں کہ فہر کی نسل صرف فہری سے چل ہے اس لئے باعتبار وصال دونوں ایک ہیں۔ عدی اکب بن لوی بن غالب بن نہر کے صاحبزادے ہیں بنی عدی قریش کی ایک شاخ ہیں۔

۱۸۶۶ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا بَنِي عَبْدِ مُنَافٍ اشْتَرُوا أَنْفُسَكُمْ مِنْ

فرمایا اے بنی عبد مناف! اللہ تعالیٰ سے اپنے لئے کچھ خرید لو، اے بنی عبد المطلب

اللَّهُ يَا بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ اشْتَرُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ اللَّهِ يَا أُمَّ الزُّبَيْرِ بْنِ الْعَوَّامِ

اپنے لئے اللہ سے کچھ خرید لو، اے زبیر بن عوام کی ماں! رسول اللہ کی بھو بھی

عَمَّةَ رَسُولِ اللَّهِ يَا فَاطِمَةَ بِنْتَ مُحَمَّدٍ اشْتَرِيَا أَنْفُسَكُمَا مِنَ اللَّهِ لَا أَمْلِكُ

اے فاطمہ بنت محمد! اپنے لئے اللہ سے کچھ خرید لو میں اللہ تعالیٰ کے مقابل تم لوگوں کے لئے کسی چیز

لَكُمَا مِنَ اللَّهِ شَيْئًا سَلَانِي مِنْ مَالِي مَا شِئْتُمَا -

کامک نہیں میرے مال سے تم دونوں جو چاہو مانگو۔

۱۸۶۶

تشریح کا عمل صالحہ کی ترغیب کے لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ ارشاد فرمایا اس کے

پوری بحث کتاب الزکوٰۃ میں گذر چکی ہے۔

بَابُ ابْنِ أَخِي الْقَوْمِ وَمَوْلَى الْقَوْمِ مِنْهُمْ مَتَّہ کسی کا بھانجا اور آزاد شدہ غلام انھیں میں سے ہے۔

۱۸۶۷ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ دَعَا النَّبِيَّ صَلَّى

حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْأَنْصَارَ خَاصَّةً فَقَالَ هَلْ فِيكُمْ أَحَدٌ مِنْ

خاص انصار کو بلایا اور دریافت فرمایا کیا تم میں تمہارے علاوہ بھی کوئی ہے

غَيْرِكُمْ قَالُوا إِلَّا ابْنُ أَخِي لَنَا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

ان لوگوں نے عرض کیا نہیں: ہاں ہمارا ایک بھانجا ہے فرمایا قوم کا بھانجا

وَسَلَّمَ ابْنُ أَخِي الْقَوْمِ مِنْهُمْ -

تو اے میں سے ہے۔

۱۸۶۸

تشریح باب میں مولیٰ القوم منہم بھی ہے اس کے مطابق کوئی حدیث ذکر نہیں کی کچھ لوگوں نے کہا اس

مضمون کی کوئی حدیث امام بخاری کی شرط پر ان کے پاس نہیں تھی حالانکہ ایسا نہیں فراموش میں حضرت

انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہی سے مروی ہے کہ فرمایا "مولى القوم من انفسهم" قوم کا آزاد کردہ غلام

انھیں میں سے ہے۔

بَابُ مَنْ أَحَبَّ الْأَيْسَبَ نَسَبُهُ مِنْهُ جے یہ پسند ہو کر اس کے نسب کو برا نہ کہا جائے ۔

۱۸۶۸	عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ
حدیث	ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا نبی کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے مسان
	إِسْتَأْذَنَ حَسَّانُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَجَاءِ الْمُشْرِكِينَ
	نے مشرکین کی ہجو کرنے کی اجازت طلب کی فرمایا میرے نسب کا کیا ہو گا۔ مسان نے عرض کیا میں آپ
	قَالَ كَيْفَ بِنَسَبِي؟ فَقَالَ حَسَّانٌ لَا سُلْتَاكَ مِنْهُمْ كَمَا تَسْلُ الشُّعْرَاءُ مِنَ
	کون میں سے الگ کر لوں گا جیسا کہ بال گندے ہوئے آٹے سے الگ کیا جاتا ہے — عروہ
	الْعَجِينِ - وَعَنْ أَبِيهِ قَالَ ذَهَبْتُ أُسَبُّ حَسَّانَ عِنْدَ عَائِشَةَ وَقَالَتْ
	نے کہا میں عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے پاس مسان کو برا کہنے لگا فرمایا مسان کو برا مت
	لَا تَسُبَّهُ فَإِنَّهُ كَانَ يُنَافِحُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
	کہہ دو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی طرف سے دفاع کیا کرتا تھا ۔
	قَالَ أَبُو الْهَيْثَمِ نَفَحَتِ الدَّابَّةُ إِذَا رَمَتْ بِحَوْافِرِهَا نَفْحَهُ السَّيْفِ
	ابو الہیثم نے کہا نفع کے معنی ہیں جانور کا اپنے کھروں سے کسی کو مارنا اور دوسرے
	إِذَا تَنَاوَلَهُ مِنْ بَعِيدٍ -
	کسی پر تلوار چلانا ۔

بَابُ مَا جَاءَ فِي أَسْمَاءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْهُ

توضیح باب
حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے اسماء ذات و دہیں۔ احمد اور محمد۔ کتب سابقہ میں احمد ہوا اور
قرآن میں محمد۔ نیز آسمان میں احمد ہے اور زمین میں محمد۔ محمد باب تفعیل کے اسم مفعول کا صیغہ ہے
جس کے معنی ہیں بہت زیادہ تعریف کیا ہوا۔ احمد: مجبور سے اسم تفضیل ہے اس کے معنی ہیں بہت زیادہ تعریف کرنے
والا اس کا بھی احتمال ہے کہ معنی مفعول سے اسم تفضیل ہو۔ جیسے شہر بمعنی زیادہ مشہور۔ اب احمد کے معنی ہوئے زیادہ
تعریف کیا ہوا۔ اور اس کا بھی احتمال ہے کہ اس کے معنی ہوں حمد والا۔ صفت مشبہ کا صیغہ۔ اسمائے صفات حضور کے

علہ ثانی۔ منازی۔ باب الاثک ۵۹۷۔ ادب: باب ہجاء المشرکین ص ۹۰۸۔ مسلم۔ فضائل ۔

کتے ہیں اس کا شمار اب تک نہیں ہو سکا۔ دلائل الخیرات شریف میں دو سو بارہ^{۲۱۲} ہیں۔ علامہ عینی نے ابن عربی سے نقل فرمایا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے اسماء ہزار تک ہیں۔

وَقَوْلُ اللَّهِ مَا كَانَ مُحَمَّدٌ أَبَا أَحَدٍ مِنْ رِجَالِكُمْ وَلَكِنْ رَسُولُ اللَّهِ وَ

اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان محمد تم میں سے کسی مرد کے باپ نہیں لیکن اللہ کے رسول ہیں اور

خَاتَمُ النَّبِيِّينَ۔ وَقَوْلُهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ أَشِدَّاءُ عَلَى

خاتم النبیین ہیں۔ اور اللہ کے اس ارشاد کا بیان محمد اللہ کے رسول ہیں اور جو لوگ ان کے ساتھ ہیں وہ کافروں پر

الْكُفَّارِ۔ وَقَوْلُهُ مِنْ بَعْدِي بِاسْمِهِ أَحْمَدُ۔

بہت سخت ہیں۔ اور اس ارشاد کا بیان حضرت عیسیٰ نے فرمایا میں اپنے بعد آنے والے رسول کی بشارت دیتا ہوں بن کا نام احمد ہے۔

ان آیات سے ظاہر ہوتا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے اسماء مبارکہ میں سے محمد، احمد، رسول اللہ خاتم

النبیین ہیں۔ جن میں دو پہلے والے اسماء ذات ہیں اور دو بعد والے اسماء صفات،

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَبْرِ بْنِ مُطْعِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ

۱۸۶۹ جبر بن مطعم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میرے پانچ نام

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِي خَمْسَةٌ أَسْمَاءُ أَنَا مُحَمَّدٌ وَأَحْمَدُ وَأَنَا

ہیں۔ میں محمد اور احمد ہوں میں ماحی مٹانے والا ہوں اللہ تعالیٰ میرے ذریعے کفر کو مٹائے گا

الْمَاحِي الَّذِي يَمْحُو اللَّهُ فِي الْكُفْرِ وَأَنَا الْخَاشِرُ الَّذِي يُمْحَشِرُ النَّاسَ عَلَى

اور میں ماحر ہوں لوگ میرے قدموں پر یعنی میرے پیچھے قیامت کے روز اکٹھے ہوں گے

قَدْ مَحَى وَأَنَا الْعَاقِبُ عَلَيْهِ

اور میں عاقب سب کے بعد آنے والا ہوں۔

۱۸۶۹ پانچ اسماء میں حصر نہیں اس لئے کہ مفہوم عدو و حجت نہیں یہاں ان پانچ کے ذکر کرنے کی وجہ غالباً

تشریح کی گئی ہے کہ یہ اگلی امتوں اور کتابوں میں مشہور تھے یا اس بنا پر ہے کہ یہ پانچوں اسماء ایسے ہیں جو

حضور کے ساتھ مختص ہیں کسی اور کے یہ نام نہیں۔

اقول وهو المستعان۔ مگر ان کے علاوہ بہت سے اسمائے مبارکہ وہ ہیں جو حضور کے ساتھ خاص ہیں

کسی اور کے نہیں مثلاً خاتم النبیین، صاحب المقام المحمود وغیرہ۔ عاقب کے معنی یہ ہیں جس کے بعد کوئی نبی نہیں جیسا کہ

عنه ثانی تفسیر سورہ صف باب یاتی من بعدی اسمہ احمد ص ۲۲ سلم فضائل۔ ترمذی استبذان وغیرہ۔ نسائی تفسیر۔

یونس کی روایت میں ہے۔

۱۸۴۰ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حَدَّثَنَا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَعْجَبُونَ كَيْفَ يَصْرُفُ

فرمایا کیا تم لوگ اس پر تعجب نہیں کرتے کہ اللہ تعالیٰ قریش کی گالی اور لعنت کو مجھ سے کیسے پھیرتا

اللَّهُ عَنِّي شَتْمَ قُرَيْشٍ وَلَعْنَهُمْ يَشْتِمُونَ مَذْمَأَ يَلْعَنُونَ مَذْمَأَ وَأَنَا مُحَمَّدٌ

ہے وہ مذم کو گالی دیتے ہیں مذم پر لعنت کرتے ہیں اور میں محمد ہوں۔

بَابُ خَاتَمِ النَّبِيِّينَ صَلَّاهُ خاتم النبیین کا بیان

۱۸۴۱ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ

حَدَّثَنَا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَثَلِي وَمَثَلُ الْأَنْبِيَاءِ كَمَثَلِ رَجُلٍ بَنَى

نے فرمایا میری اور دوسرے انبیاء کی مثل اس شخص کے مثل ہے جس نے گھر بنایا

دَارًا فَأَكْمَلَهَا وَأَحْسَنَهَا إِلَّا مَوْضِعَ لَبْنَةٍ فَجَعَلَ النَّاسُ يَدْخُلُونَهَا

اے مکمل کیا اور بہت اچھا بنایا مگر ایک اینٹ کی جگہ چھوڑ دی لوگ اس گھر میں جاتے ہیں

وَيَتَعَجَّلُونَ وَيَقُولُونَ لَوْلَا مَوْضِعُ اللَّبْنَةِ عَهْ

اور تعجب کرتے ہیں اور کہتے ہیں اگر ایک اینٹ کی جگہ خالی نہ ہوتی۔

۱۸۴۲ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ

حَدَّثَنَا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ مَثَلِي وَمَثَلُ الْأَنْبِيَاءِ

نے فرمایا کہ میری اور مجھ سے پہلے انبیاء کی مثل اس شخص کے مثل ہے جس نے ایک گھر بنایا

مِنْ قَبْلِي كَمَثَلِ رَجُلٍ بَنَى بَيْتًا فَأَحْسَنَهُ وَأَجْمَلَهُ إِلَّا مَوْضِعَ لَبْنَةٍ مِنْ

اے بہت حسین اور خوبصورت بنایا مگر ایک کونے میں ایک اینٹ کی جگہ چھوڑ دی لوگ

زَاوِيَةٍ فَجَعَلَ النَّاسُ يَطُوفُونَ بِهِ وَيَتَعَجَّبُونَ لَهُ وَيَقُولُونَ هَلَا

اس مکان کے ارد گرد گھومتے ہیں اور اس پر تعجب کرتے ہیں کہ یہ ایک اینٹ کیوں

عہ مسلم فضائل - ترمذی اشال -

نہ رکھی گئی فرمایا میں وہ اینٹ ہوں اور میں خاتم النبیین ہوں۔

1A61

۱۸۷۲
تشریحات
یہ دونوں حدیثیں اس پر برہان قاطع ہیں کہ خاتم النبیین کے معنی خود حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
نے آخری نبی سب میں پھیلانے بتایا ہے اور یہی معنی صحابہ کرام نے بتایا اور اسی پر امت کا قطعی یقینی
اجماع ہے اس لئے اگر کوئی شخص یہ کہے کہ خاتم النبیین کے معنی آخری نبی عوام کا خیال ہے اور اس میں کوئی فضیلت نہیں
اور یہ مقام حق میں ذکر کرنے کے قابل نہیں وہ بلاشبہ کافر ہے جیسا کہ خاتم نامہ تو قوی صاحب نے تحذیر الناس کے صفحہ تین پر
لکھا ہے۔

بَابُ وَفَاةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال مبارک کا ذکر۔

عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ

۱۱ المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے مروی ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی

لَنْبِي صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَفَّى وَهُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَسِتِّينَ عَامًا

وفات شریف ترسٹھ سال کی عمر میں ہوئی ہے۔

1862

یہی جمہور کا قول ہے اور یہی صحیح اور رائج ہے یہی حضرت ابن عباس حضرت معاذیہ سے بھی مروی ہے اور یہی سعید بن مسیب اور امام شعبی اور امام باقر کا قول ہے اور حضرت انس سے بھی ایک روایت یہی ہے حضرت انس سے ایک روایت یہ ہے کہ ساٹھ سال کی عمر میں وصال فرمایا اور حضرت ابن عباس کی ایک روایت یہ ہے کہ بنی ہاشم کے علاوہ اور بھی اقوال ہیں مگر صحیح اور رائج یہی ہے کہ تیرہ سو سال کی عمر میں وصال فرمایا یہی من حیث الروایۃ والدراۃ رائج ہے۔

بابِ صِفَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ۞

١٨٦٢ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ الْحِمَارِثِ قَالَ صَلَّى أَبُو بَكْرٍ الْعَصْرَ ثُمَّ خَرَجَ مَخْمُومًا

عقبہ بن عمارت سے روایت ہے کہ حضرت ابو بکر نے عسکر کی نواز پڑھی پھر باہر نکل کر سیدل میل سے

فَرَأَى الْحَسَنَ يَلْعَبُ مَعَ الصَّبْيَانِ فَحَمَلَهُ عَلَى عَاتِقِهِ وَقَالَ يَا بَنِي

تھے کہ من کو دیکھا کہ بچوں کے ساتھ کھیل رہے ہیں تو انہوں نے ان کو اپنے کندھے پر اٹھایا اور کہا میرے باپ

علمہ سلم فضائل . بحقہ ثانی مغازی باب وفاتہ ابنی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ص ۴۳۱ . سلم فضائل

شَيْبُهُ بِالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا شَيْبُهُ بِنِعْمِي وَعَلَى يَضْحَكُ عَلَيْهِ

قربان ہوں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے مشابہ ہیں علی کے مشابہ نہیں اور علی رضی اللہ عنہ ہنس رہے تھے۔

تشریحات ۱۸۷۴
حضرت امام حسن مجتبیٰ رضی اللہ عنہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے بہت زیادہ مشابہ تھے ان کے علاوہ مندرجہ ذیل حضرات کے بارے میں بھی مروی ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے مشابہ تھے حضرت جعفر بن ابیطالب، حضرت قثم بن عباس حضرت ابوسفیان بن حارث سائب بن عبید عبد اللہ بن عامر بن کعب بن ربیعہ انھیں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے لڑکپن میں دیکھا تو فرمایا کہ یہ ہمارے مشابہ ہے اور مسلم بن معتب اور انیس بن ربیعہ بن مالک بصری انھیں جب حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ دیکھتے تو ان سے معافہ کرتے اور روتے اور فرماتے جو چاہتا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھے تو انھیں دیکھے حضرت معاویہ کو جب یہ خبر پہنچی تو انہوں نے حضرت انس بن ربیعہ کو اپنے یہاں بلوایا جب یہ ان کے یہاں پہنچے تو حضرت معاویہ کھڑے ہو گئے اور ان کو گلے سے لگایا اور ان کی دونوں گھول کے درمیان بوسہ دیا اور انھیں مال اور زمین دی انھوں نے مال تو واپس کر دیا اور زمین قبول کر لی، ان کے علاوہ حضرت امام حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بڑے صاحبزادے حضرت علی اکبر بھی مشابہ تھے۔ جو کہ بلا میں شہید ہوئے۔

١٨٤٥ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا مُجَيْفَةَ رَضِيَ

حلیہ پر شا ابو جحیفہ نے کہا کہ میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا حسن بن علی حضور کے مشابہ تھے

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ

میں نے ابو جحیف سے کہا حضور کا حلیہ بیان کیجئے انہوں نے کہا کہ گورے رنگ

الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ يُشَبِّهُهُ قُلْتُ لِأَنِّي مُحِبُّةٌ صِفَةً لِي قَالَ كَانَ أَتْيُضُّ

کے تھے کچھ بال سفید ہو گئے تھے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہمیں تیرہ

قَدْ شَطَطُوا فَرَلْنَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَةَ عَشَرَ قُلُوصًا قَالَ

اونٹیاں دیئے جانے کا حکم دیا مگر قبل اس کے کہ ہم ان اونٹنیوں پر قبضہ

فَقَبِضَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ أَنْ نَقِضَهَا عَنْهُ

کریں حضور کا وصال ہو گیا ۔

تشریحات
۱۸۷۵

ابو حنیفہ ہی کی حدیث میں اس کے بعد ہے کہ آپ کے نچلے ہونٹ کے نیچے ٹھوڑی مبارک میں کچھ بل سفید تھے ابو حنیفہ حجۃ الوداع میں خدمت اقدس میں حاضر ہوئے تھے پھر وفات کے وقت مدینہ طیبہ

۱۱۱ مناقب الحسن والحسين ص ۵۳، نسائی مناقب - ۱۱۲ مسلم فضائل، ترمذی استیذان - نسائی مناقب -

حاضر ہوئے اسی وقت حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے ان لوگوں کو یہ اوٹھیاں دینے کا حکم دیا تھا اتنے میں حضور کا وصال ہو گیا یہ لوگ گئے کہ اوٹھنیوں پر قبضہ کریں تو لوگوں نے نہیں دیا جب حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ خلیفہ ہوئے تو یہ اعلان فرمایا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی سے کوئی وعدہ کیا ہو تو وہ آئے یہ اعلان سن کر یہ لوگ گئے اور انھیں بتایا تو انھوں نے یہ اوٹھیاں دیں۔

۱۸۷۶ حَدَّثَنَا حَرْبُ بْنُ عُثْمَانَ أَنَّهُ سَأَلَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ بُسْرِصَاحِبِ
 حدیث حریز بن عثمان نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابی عبد اللہ بن بسر سے پوچھا
 النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَرَأَيْتَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 کیا آپ نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو دیکھا ہے حضور بڑھ تھے ہ انھوں نے کہا
 كَانَ شَيْعًا قَالَ كَانَ فِي عَفْقَتِهِ شَعْرَاتٌ بَيْضٌ
 حضور کی ٹھوڑی میں چند بال سفید تھے۔

تشریحات
 ۱۸۷۶ یہ امام بخاری کی ثلاثیات میں سے تیرہویں حدیث ہے شارحین نے لکھا ہے کہ دس بال سے زیادہ سفید نہیں تھے اس لئے کہ شعرات جمع قلت ہے ایک قول ہے کہ سترہ بال سفید تھے۔

۱۸۷۷ عَنْ رِبْعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ
 حدیث ربیعہ بن ابو عبد الرحمن سے روایت ہے کہ میں نے انس بن مالک رضی اللہ عنہ
 يَصِفُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ رُبْعَةً مِّنَ الْقَوْمِ لَيْسَ
 سے سنا اور وہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا حلیہ بیان فرما رہے تھے انھوں نے کہا حضور
 بِالطَّوِيلِ وَلَا بِالْقَصِيرِ أَزْهَرَ الْكُوفِ لَيْسَ بِأَبْيَضَ أَمْهَقَ وَلَا أَدْمَلِ لَيْسَ
 میان قد تھے نہ لمبے تھے نہ ٹھٹھنے درخشاں رنگ والے نہ بہت سفید نہ گدھی رنگ نہ گنہاں
 بِجَعْلٍ قَطَطٍ وَلَا سَبْطٍ رَجُلٌ أُنْزِلَ عَلَيْهِ وَهُوَ ابْنُ أَرْبَعِينَ فَلَيْتَ بَمَكَّةَ
 گھونگھریا لے بال والے تھے اور سیدھے بال والے - چالیس سال کی عمر میں حضور پر قرآن نازل کیا
 عَشْرَ سِنِينَ يُنْزَلُ عَلَيْهِ وَبِالْمَدِينَةِ عَشْرَ سِنِينَ وَقَبِيضٌ وَلَيْسَ فِي
 گیا اس کے بعد کہ میں دس سال رہے آپ پر قرآن اترتا رہا اور مدینہ میں دس سال اور حضور کا وصال اس حال
 رَأْسِهِ وَلِحْيَتِهِ عَشْرُونَ شَعْرَةً بَيْضَاءُ قَالَ رِبْعَةُ قَرَأْتُ شَعْرَاتِ ابْنِ

میں ہوا کہ آپ کے سر اور داڑھی میں بیس بال بھی سفید نہیں تھے ربیعہ نے کہا میں نے حضور کا ایک بال

شَعْرَهُ فَإِذَا هُوَ أَحْمَرُ فَسَأَلْتُ فَقِيلَ أَحْمَرٌ مِنَ الطَّيِّبِ عَلَيْهِ

دیکھا تو وہ سرخ تھا میں نے پوچھا تو کہا گیا عطر سے سرخ ہو گیا ہے۔

۱۸۷۷ تشریحات

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا قدم مبارک بہت لمبا نہیں تھا میانہ قد سے کچھ زیادہ تھا جیسا کہ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی ایک حدیث میں ہے ہوالی الطولی اقرب، رنگ مبارک کھلتا ہوا

سفید سرخی جھلکتا ہوا جیسا کہ مسلم میں ہے کان ابیض مشربا بیاضہ بحمرۃ حضور گورے تھے جس میں سرخی

جھلکتی تھی بعض روایتوں میں یہ آیا ہے کہ اشمک گندم گوں تھے اس سے مراد یہی ہے کہ سرخی جھلکتی ہوئی گورا رنگ۔

دھوا بن اربعین یہ سہی اکثر کا قول ہے کچھ لوگوں نے کہا چالیس سال دس دن کے بعد وحی نازل ہوئی تھی

کچھ لوگوں نے کہا چالیس سال دو مہینہ کے بعد یہ اختلاف اس پر مبنی ہے کہ وحی کے نزول کی ابتدا رمضان میں ہوئی تھی

یا ربیع الاول میں پھر کس تاریخ میں ہوئی تھی۔ اس سلسلہ میں مندرجہ ذیل اقوال ہیں بروز و شنبہ شرفہ رمضان، سات

رمضان، چوبیس رمضان، اٹھارہ رمضان، دس ربیع الاول، بروز و شنبہ آٹھ ربیع الاول، یکم ربیع الاول، ستائیس

رجب، اسی طرح عمر مبارک میں بھی اختلاف ہے مشہور اور اکثر یہی ہے کہ چالیس سال کی عمر میں پہلی وحی نازل ہوئی۔ دوسرا

قول یہ ہے کہ بیالیس سال پینتالیس سال تینتالیس سال۔ شارحین نے ان اقوال میں تطبیق کی کوشش کی کہ وحی کی

ابتدا چالیس سال کی عمر میں ہوئی تھی مگر درمیان میں کچھ دنوں تک وحی نہیں آئی جسے فترۃ وحی کا زمانہ کہتے ہیں جن لوگوں

نے فترۃ وحی کے بعد کمال غلط کیا انھوں نے چالیس سال کے بعد نزول وحی کی ابتدا رہائی۔

اقول دھوا المستعان۔ فترۃ وحی کی مدت کتنی تھی یہ خود مختلف فیہ ہے ہم نے جلد اول ص ۲۵ لغایت ص ۲۵

میں اس پر مکمل بحث کی ہے میری ناقص رائے یہ ہے کہ فترۃ وحی کا زمانہ چند دن ہے جو ایک ماہ سے کم نہ تھا زیادہ سے

زیادہ چالیس دن یہی حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کا قول ہے۔

بمکۃ عشر سنین۔ اس تقدیر پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی عمر مبارک ساٹھ سال

ہوئی جب کہ مسلم میں حضرت انس ہی سے مروی ہے کہ عمر مبارک ترسٹھ سال تھی اور یہی راجح اور مختار ہے اس تقدیر

پر مگر معظمہ میں تیرہ سال نزول وحی کے بعد قیام فرمایا۔

۱۸۷۸ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث ابو اسحاق سے مروی ہے انھوں نے کہا میں نے برابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے

يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْسَنَ النَّاسِ وَجْهًا

سنہ کہتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سب سے زیادہ خوبصورت اور سب سے

وَأَحْسَنَهُمْ خُلُقًا لَيْسَ بِالطَّوِيلِ الْبَائِنِ وَلَا بِالْقَصِيرِ عَلَيْهِ

اچھے اخلاق والے تھے نہ بہت لمبے تھے اور نہ کوتاہ۔

۱۸۷۹ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسًا هَلْ خَضِبَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

حدیث قنادہ سے روایت ہے کہ میں نے انس رضی اللہ عنہ سے پوچھا کیا نبی صلی اللہ تعالیٰ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا إِنَّمَا كَانَ شَيْئًا فِي صَدْغِيهِ عَلَيْهِ

علیہ وسلم نے خضاب استعمال فرمایا ہے۔ حضرت انس نے بتایا نہیں۔ حضور کی کنٹیوں میں چند بال سفید تھے۔

۱۸۷۸

ابھی عبد اللہ بن بسر رضی اللہ عنہ کی حدیث گزری کہ حضور کے ٹھوڑی کے کچھ بال سفید تھے دونوں

تشریح

۱۸۷۹ حدیثوں کو ملانے سے قدر مشترک یہ ثابت ہوتا ہے کہ کچھ بال ٹھوڑی کے سفید تھے کچھ کنٹی

کے کچھ سر کے جیسا کہ مسلم میں حضرت انس ہی کی حدیث میں ہے کہ سفیدی حضور کی ٹھوڑی اور کنٹیوں اور سر میں متفرق طور

سے تھی اسی لئے خضاب نہیں لگایا لیکن صحیحین ہی میں حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ زردی

سے بالوں کو رنگتے تھے اس کا مطلب یہ ہے کہ کبھی کبھی بیان جواز کے لئے پیلے رنگ کا خضاب استعمال فرماتے تھے۔

۱۸۸۰ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حدیث براء بن عازب رضی اللہ عنہما نے کہا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم میانہ قد تھے

عَنْهُمَا قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُرَبُّو عَابِعِيدًا أَمَابَيْنَ الْمُنْكَبَيْنِ

دونوں شانوں کے درمیان کافی فاصلہ تھا حضور کے گیسو تھے جو حضور کی کانوں کی لوسم

لَهُ شَعْرٌ يَبْلُغُ شُحْمَهُ أَذْنَيْهِ رَأَيْتُهُ فِي حُلَّةٍ حُمْرَاءَ لَمَّا رَشِيًّا قَطًّا

پہنتے تھے اور ایک روایت میں ہے کہ کندھوں تک میں نے حضور کو سرخ دھاریدار

أَحْسَنَ مِنْهُ وَقَالَ يُوْسُفُ بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِيهِ إِلَى مَنْكَبَيْهِ عَلَيْهِ

حد میں دیکھا حضور سے زیادہ حسین میں نے کسی کو نہیں دیکھا۔

علہ مسلم فضائل - عہ ثانی لباس باب مایہ کر فی الشیب دو طریقے سے ۸۷۵

۳۱ کرمانی ثانی باب لباس الثوب الاحمر ۸۷۶ باب المجدد ۸۷۷ مسلم فضائل ابوداؤد لباس ترمذی استیذان ابن نسائی زینت

تشریح ۱۸۸۰

حله حمراء - مراد یہ ہے کہ سرخ دھاریا یعنی وہ محلہ سیاہ تھا جس میں سرخ دھاریاں تھیں ورنہ خالص سرخ رنگ کو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے مردوں کے لئے ناپسند فرمایا ہے کیسویں مبارک کبھی کانوں کی لونگ رہے کبھی کندھوں تک۔

۱۸۸۱ عَنْ أَبِي اسْحَاقَ هُوَ السَّبْعِيُّ قَالَ سَأَلَ الْبَرَاءَ عَرْضَى اللَّهُ

حدیث حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے جو پوچھا گیا کہ حضور اقدس

تَعَالَى عَنْهُ أَكَانَ وَجْهُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَ السَّيْفِ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا روئے انور تلوار کے مثل تھا نہ فرمایا

قَالَ لَا بَلْ مِثْلَ الْقَمَرِ -

نہیں چاند کے مثل -

تشریحات ۱۸۸۱

سوال کا مقصد یہ تھا کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کا روئے انور تلوار کے مثل لیا اور بالکل سفید تھا فرمایا نہیں تلوار کے مثل لیا نہیں تھا چاند کے مثل گول تھا اور جیسے چاند کی روشنی میں کشش ہوتی ہے اسی طرح حضور کے روئے انور میں کشش تھی تابانی اور درخشانی کے باوجود۔

۱۸۸۲ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

حدیث ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَيْهَا مَسْرُورًا تَبَرُّقًا أَسَارِيرُ وَجْهِهِ وَ

ان کے پاس تشریف لائے اس حال میں کہ بہت خوش تھے اتنے کہ ان کے چہرے کی شکنیں چمک رہی

قَالَ أَلَمْ تَسْمِعِي إِلَى مَا قَالَ الْمَدْلُجِيُّ لَزَيْدٍ وَأَسَامَةَ ذَرَأَى أَقْدَامَهُمَا

تھیں فرمایا کیا تم نے نہیں سنا جو مدلجی نے کہا زید اور اسامہ کے بارے میں - اس نے ان دونوں

أَنَّ بَعْضَ هَذِهِ الْأَقْدَامِ مِنْ بَعْضِ عَمَلِهِ

کے قدموں کو دیکھا اور کہا بیشک یہ قدم بعض بعض سے ہیں -

تشریحات ۱۸۸۲

قصہ یہ تھا کہ حضرت اسامہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا رنگ گہرا کالا تھا اور ان کے والد زید بن حارثہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا رنگ گورا چٹا۔ اس بنا پر بعض لوگوں نے طعن کیا جب مجزز مدلجی قیامت شناس

علہ ترمذی مناقب -

علہ فضائل صحابہ باب مناقب زید بن حارثہ رضی اللہ عنہ دو ذریعے سے مسلم فضائل

نے یہ کہا کہ یہ قدم بعض بعض سے ہیں تو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کو خوشی ہوئی اگرچہ قیافہ شناس کا قول حجت شرعی نہیں لیکن قبل اسلام اہل عرب کے یہاں اس کا کافی وزن تھا۔ قیافہ شناس کے اس قول سے ان کے خیال باطل کی ان کے اعتقاد کے مطابق تردید ہوتی تھی۔ اس لئے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کو خوشی ہوئی۔ یہ دونوں حضرت زید اور اسامہ باپ اور بیٹے چادر اوڑھے ہوئے مسجد میں سو رہے تھے ان کے سر ڈھکے ہوئے تھے اور قدم کھلے ہوئے تھے۔ اسی حال میں ان کو مد لہجی نے دیکھا تھا۔ حضرت اسامہ کی والدہ حضرت ام ایمن حبشیہ کالے رنگ کی خاتون تھیں ایسا ہوتا ہے کہ مال باپ میں سے کسی ایک کا رنگ اولاد میں پایا جاتا ہے۔

۱۸۸۳ اِنَّ عَبْدَ اللّٰهِ بْنَ كَعْبٍ قَالَ سَمِعْتُ كَعْبَ ابْنِ مَالِكٍ يُحَدِّثُ

حدیث صحیحہ عبد اللہ بن کعب نے کہا کہ کعب بن مالک سے میں نے سنا وہ غزوہ تبوک سے پیچھے رہ جانے

حِينَ تَخْلَفُ عَنْ تَبُوكَ فَلَمَّا سَأَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کا واقعہ بیان کر رہے تھے کہ جب میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو سلام کیا تو اس وقت حضور کا چہرہ

وَهُوَ يُبْرِقُ وَجْهُهُ مِنَ السُّرُورِ وَكَانَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

خوشی سے چمک رہا تھا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب خوش ہوتے تو حضور کا روئے انور

اِذَا سُرَّ اسْتَبَارَ وَجْهُهُ حَتَّى كَأَنَّهُ قُطْعَةٌ قُفِّرَ وَكُنَّا نَعْرِفُ ذَلِكَ مِنْهُ عَلَيْهِ

چمک جاتا اتنا کہ معلوم ہوتا کہ وہ چاند کا ٹکڑا ہے اور یہ مشہور و معروف بات ہے۔

۱۸۸۳ تشریح یہ حضرت کعب بن مالک رضی اللہ عنہ کی طویل حدیث کا ایک جز ہے جب ان کی توبہ قبول ہوگئی اور یہ

خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اس وقت کا حال بیان کر رہے ہیں۔ یہ حدیث بخاری میں تقریباً دس جگہ

ہے مگر یہ حصہ صرف دو جگہ ہے۔ مناقب میں اور مغازی میں۔

کأنه قطعة قمر تشبیہ کے لئے ہے معنی حقیقی مراد نہیں غوام کے نزدیک جو چیز بہت اچھی تھی جس کے

اچھائی سب کو مسلم تھی اس کے ساتھ تشبیہ دی گئی ہے۔

۱۸۸۴ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُبَرِّقِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ اَنَّ

حدیث صحیحہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ بُعِثْتُ مِنْ خَيْرِ قُرُونِ بَنِي آدَمَ

نے فرمایا کہ میں قرآن فخرنا بنی آدم کے بہترین قرن میں مبعوث فرمایا گیا ہوں یہاں تک کہ میں

قَرْنَا فَمَنْ نَاحَتْ حَتَّى كُنْتُ مِنَ الْقُرْنِ الَّذِي كُنْتُ مِنْهُ -

اس قرن میں ہوا جس میں ہوں -

۱۸۸۴ تشریحات

قرن اس مدت کو کہتے ہیں جس میں ایک ہم معرفت ہو جائیں اسی کو طبقہ بھی کہا جاتا ہے۔ اس کی حد کچھ لوگوں نے سو سال رکھی ہے۔ کچھ لوگوں نے ستر اور کچھ لوگوں نے پچاس حدیث میں ہے۔ اعمار امتی ما بین ستین الی سبعین میری امت کی عمریں ساٹھ سے ستر تک ہیں۔ اس سے من وجہ اس کی تائید ہوتی ہے۔ کہ قرن ستر سال کا ہوتا ہے۔

اس حدیث سے اس پر استدلال کیا گیا ہے کہ حضرت آدم و حوا سے لے کر حضرت عبد اللہ و حضرت آمنہ تک حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے تمام ابا کرام و اہبات عظام مومن موعود ناجی تھے۔ ان میں کوئی کفر و شرک کی نجاست سے آلودہ نہیں ہوا۔ استدلال کی تفصیل یہ ہے کہ ایک حدیث میں ہے کہ زمین کسی زمانے میں سات مسلمانوں سے خالی نہیں رہی یعنی ہر زمانے میں کم از کم سات مسلمان ضرور رہے۔ اور قرآن کریم میں فرمایا۔ وَ لَعَبْدٌ مُّؤْمِنٌ خَیْرٌ مِّنْ مُّشْرِكٍ۔ بیشک مومن بندہ مشرک سے بہتر ہے۔ اور اس حدیث سے یہ ثابت ہوا کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم ہر زمانہ میں اس زمانہ کے بہترین لوگوں میں تشریف فرما رہے۔ اور جب ہر زمانہ میں کچھ مسلمان موجود اور وہ کفار سے بہتر و ثواب کے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم انھیں مسلمانوں کی پشت اور رحم میں رہے۔

۱۸۸۵ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ

حدیث حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَسْدِلُ شَعْرَةً

اپنے بالوں کو ان کی حالت پر چھوڑے رکھتے اور مشرکین اپنے سروں میں ہانگ نکالتے

وَكَانَ الْمَشْرِكُونَ يَهْرَقُونَ رُءُوسَهُمْ وَكَانَ أَهْلُ الْكِتَابِ يَسْدِلُونَ رُءُوسَهُمْ

اور اہل کتاب ان کو ان کی حالت پر چھوڑے رکھتے اور جس بارے میں حضور صلی اللہ

وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحِبُّ مُوَافَقَةَ أَهْلِ الْكِتَابِ

علیہ وسلم کو کوئی حکم نہیں دیا جاتا اس میں اہل کتاب کی موافقت پسند فرماتے تھے۔

فِيمَا لَمْ يُؤْصِرْ فِيهِ بِشَيْءٍ ثُمَّ فَرَّقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأْسَهُ

پھر اس کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہانگ نکالی۔

عنه مناقب انصار باب ايمان اليهود النبي صلى الله عليه وسلم ۵۶۲۔ ثانی باب الفرق ۵۶۳۔ ثانی باب اسلام ضحاک

تشریحات ۱۸۸۵

مدل کے معنی لٹکانے کے ہیں یہاں مراد یہ ہے کہ بالوں کو اپنی حالت پر چھوڑ دیتے کٹھنے سے سید کر اکٹھا نہیں فرماتے علما نے فرمایا مراد یہ ہے کہ چھوڑ دیتے پیشانی پر چھٹکے رہتے یا چھوڑ دیتے ان کا گچھان جاتا اہل کتاب کی موافقت کرنے میں راز یہ تھا کہ وہ بہ نسبت مشرکین کے ہم سے قریب تھے ایک دین الہی اور ایک کتاب الہی پر ایمان کا دعویٰ رکھتے تھے اس کا احتمال تھا کہ جو کرتے ہیں وہ ماسور من اللہ ہو بعد میں مانگ نکالنے کا سبب یہ ہو سکتا ہے کہ اس کا کم دیا گیا ہو۔ یا یہ کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو از خود پسند فرمایا ہو کیونکہ اس میں ترمین ہے۔

۱۸۸۶ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ وَرَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا
حَدَّثَنَا حضرت عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے کہ تم میں بہتر وہ ہے جو اللہ تعالیٰ سے کہے کہ لا تُكُنِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاحِشًا وَلَا مُتَفَحِّشًا وَكَانَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فحش گو اور بد کلامی کرنے والے نہیں تھے۔ فرماتے تھے تم میں بہتر وہ ہے جو کہے کہ اِنْ مِنْ خِيَارِكُمْ احْسَنُكُمْ اخْلَاقًا عہ
لوگ ہیں جن کے اخلاق بہتر ہیں۔

۱۸۸۶ تشریحات
فاحشہ کے معنی ہیں فطری طور پر بد کلامی کرنے والا۔ متفحش کے معنی ہیں کوشش و سکھ کر کے بد کلامی کرنے والا مطلب یہ ہوا کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کسی طرح بد کلام نہ تھے نہ فطری طور پر نہ کسی طہ پر یہ انسان کے اعلیٰ کمالات میں سے ہے۔ غصے میں زبان کو قابو میں رکھنا بہت مشکل ہوتا ہے اور جو قابو میں رکھے وہ بہت باکمال ہے۔

۱۸۸۷ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا قَالَتْ
حَدَّثَنَا ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو جب مَا خَيْرَ رَسُولٍ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ أَهْلِي الْأَخْدَانِ سِرًّا
کہی دو باتوں کے درمیان اختیار دیا گیا تو اسی کو اختیار فرمایا جو ان دونوں میں زیادہ آسان ہوتی
مَا لَمْ يَكُنْ إِثْمًا فَإِنْ كَانَ إِثْمًا كَانَ أَبْغَدَ النَّاسِ مِنْهُ وَمَا أَنْتَقِمَ رَسُولُ
جب تک گنہ نہ ہو اور اگر گنہ ہو تو سب سے زیادہ اس سے دور رہتے تھے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی

عہ فضائل الصحابة باب مناقب عبد اللہ بن مسعود ص ۵۳ ثانی ادب باب لم یکن النبی صلی اللہ علیہ وسلم فاحشًا ص ۸۹ باب حسن الخلق ص ۸۹ سلم نفاکین، ترمذی بر

ذوات کے لئے کبھی انتقام نہیں لیا مگر یہ کہ اللہ کی حرمت کی ہتک کی مائے تواضع کے لئے انتقام لیا کرتے تھے۔

1886

تشریحات

تشریحات مراد یہ ہے کہ دنیا کی باتوں میں سے جن دو باتوں کا اختیار دیا جاتا اس لئے کہ دین کی باتوں میں اختیار کا سوال ہی نہیں اس لئے دینی باتیں یا مامور ہوں گی یا منہی عنہ مامور بہ کا ترک گناہ اور منہی عنہ کا ارتکاب گناہ۔ مطلب یہ ہے کہ دنیوی معاملات میں کسی تنازع کے وقت جب دو باتیں پیش کی جاتیں اور دونوں میں کوئی گناہ نہ ہو تا تو اسے اختیار فرماتے جو آسان ہوتی۔

١٨٨٨ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي عُثْبَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ

حدیث

حدیث حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم پروردہ نشین علیہ السلام نے فرمایا: **لَا تُنْكِحُوا عَوْرَتَ الْيَتَامَىٰ حَتَّىٰ يَكُونُوا مِنْكُمْ** (یہ حدیث صحیحہ ہے)۔
تَعَالَىٰ عَنْهُ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَشَدَّ حَيَاءً مِنَ الْعَذْرَاءِ فِي خَدِّهَا
 کنواری عورت سے بھی زیادہ حیا فرمانے والے تھے ۔

٨٨٩. قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ مِثْلَهُ وَإِذَا كَرِهَ شَيْئًا عَرَفَ فِي وَجْهِهِ -

حدیث

حدیث شعبہ نے اس کے مثل حدیث بیان کی اور یہ زیادہ کیا جب کسی چیز کو ناپسند فرماتے تو ناگواری حضور کے چہرے میں پہچانی جاتی۔

۱۸۸۸ء
تشریحات
 ۸۹
 خدائے معنی پروردہ کے ہیں عرب کی عادت تھی کہ کنواری لڑکیوں کے لئے مکان کے ایک گوشے میں پردہ ڈال کر علیحدہ رہنے کے لئے جگہ بنا دیتے تھے اس کو خدر کہتے ہیں عورتوں میں فطری طور پر حیا زیادہ ہوتی ہے خصوصاً کنواری عورتوں میں خاص کر وہ جو پردہ نشین ہوں۔ اس لئے تقابل میں بطور مبالغہ کے ذکر کیا۔ یہی حدیث محمد بن بشار نے مذکورہ سند کے ساتھ بعینہ روایت کیا اور اس میں یہ زیادہ کیا جب کوئی بات حضور کو ناگوار ہوتی اس کا شرچہ مبارکہ پر ظاہر ہوتا۔ جس کو پہچانا جاتا۔ یہ اعلیٰ خوش اخلاقی کی بنا پر تھا۔

1888

نشریات

١٨٩٠ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ مَا عَابَ

حدیث

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے کبھی کسی کھانے
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَعَامًا قَطُّ إِنْ اشْتَهَاهُ أَكَلَهُ وَإِلَّا تَرَكَهُ عَنْهُ
لا عیب نہیں بیان فرمایا اگر حضور کو اشتہا ہوتا تو تناول فرماتے ورنہ بھوڑ دیتے۔

عنه ثاني ادب باب قول النبي صلى الله عليه وسلم لا تستروا ولا تعصروا ٩٠٥ الحمد و باب اقامه الحدود و ١٠٠٣ الحارثين باب كم التعذر بروا لا و ١٠٠٤
 مسلم فضائل ابو داود ادب - عنه ثاني ادب باب من لم يواجه الناس ٩٠٤ باب الحيا ٩٠٤ مسلم فضائل ترمذي شاملي ابن ماجه ترمذي
 عنه ثاني اطع را ب - ما عاب النبي طعنا ٨١٤ مسلم ابو داود اطع ترمذي بر ابن ماجه اطع -

۱۸۹۰
تشریحات

یہ بھی اعلیٰ مکالم اخلاق سے تھا۔ کبھی ایسا ہوتا ہے کہ ساتھ کھانے والے بھوکے ہوتے ہیں اور جب کھانے کا عیب بیان کر دیا جاتا ہے تو شرما کر چھوڑ دیتے ہیں اس لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کھانے کے عیب کو بیان نہ فرماتے۔

۱۸۹۱ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُحَدِّثُ حَدِيثًا لَوَعَدَهُ الْعَادُّ لَأَحْصَا لَهُ عَنْهُ

اس طرح بات فرماتے تھے کہ اگر کوئی گننے والا گنتا تو گن لیتا۔

۱۸۹۱ یعنی ٹھہر ٹھہر کر کلام فرماتے کہ اگر سننے والا چاہتا تو اس کے کلمات کو یا اس کے حروف کو گن لیتا۔ اس کے سننے والے یا سمجھنے والے کو سمجھ کر یاد کر لینے میں آسانی ہوتی۔

۱۸۹۲ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا

أَنَّهَا قَالَتْ أَلَا يُتَجَمَّلُ أَبَا فَلَانٍ جَاءَ فُجِّلَسَ إِلَى جَانِبِ حُجْرَتِي يُحَدِّثُ

ابو فلان آئے اور میرے حجرے کے کنارے بیٹھ کر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی

عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُسَمِعُنِي ذَلِكَ وَكُنْتُ أَسْتَبْعُ

حدیث بیان کرتے رہے۔ مجھے سناتے رہے۔ میں نقل کرتا رہا تھا۔ میرے نقل

فَقَامَ قَبْلَ أَنْ أَقْضِيَ سُبْحَتِي وَلَوْ أَدْرَكْتُهُ لَرَدَدْتُ عَلَيْهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

کے فارغ ہونے کے پہلے ہی چلے گئے اگر میں ان کو پاتی تو ان سے کہتی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَكُنْ يَسْرُدُ الْحَدِيثَ كَسَرْدِكُمْ۔

تمہاری طرح سڑ سڑ حدیث نہیں بیان فرماتے تھے۔

۱۸۹۲
تشریحات

یہ صاحب حضرت ابو ہریرہ تھے جیسا کہ اسماعیل کی روایت میں ہے سُرود کے معنی جلدی جلدی تیزی سے بولنا ہے جس کو ہماری زبان میں سڑ سڑ بولنا کہتے ہیں۔ حضرت ام المؤمنین کا مطلب یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بہت تیزی سے کلام نہیں فرماتے۔ ٹھہر ٹھہر کر آہستہ آہستہ کلام فرماتے۔ تاکہ سننے والے اچھی طرح سمجھ بھی لے اور یاد بھی کر لے جب کہ اسماعیل کی روایت میں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی بات جدا جدا ہوتی کہ

عہ ابو داؤد علم

دل اس کو سمجھ لیتے۔

ابا فلان :- یہ بیجک کا فاعل ہے اس لئے چاہئے تھا کہ ابو فلان ہوتا مگر یہ اس لغت پر ہے جس میں اسمائے سنہ مکہ کا اعراب تنوینوں میں الف کے ساتھ ہوتا ہے۔ جیسا کہ غزوہ بدر میں حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا قول ہے کہ ابو جہل سے مخاطب ہو کر فرمایا تھا اَنْتَ اَبَا جَہْلٍ جیسا کہ اس نسخے میں ہے جسے فتح الباری میں لیا گیا ہے۔

اس سے معاند غیر مقلدین کو اپنی اصلاح کر لینی چاہئے جو حضرت امام اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اس ارشاد پر طعن کرتے ہیں وَاِنْ رَمَاهُ بِاَبَا قَبِيْسٍ۔
 مَا بَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 تَنَامُ عَيْنُهُ وَلَا يَنَامُ قَلْبُهُ۔ ۵۰۳
 نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی آنکھ سوتی تھی اور دل نہیں سوتا تھا۔

۱۸۹۳ عَنْ شَرِيكَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ

حَدِيثُ عَنْ شَرِيكَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ لَيْلَةَ أُسْرَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

صلى الله عليه وسلم کو رات میں سیر کرانے کے لئے لے جایا گیا۔ تین شخص

مِنْ مَسْجِدِ الْكَعْبَةِ أَتَهُ جَاءَ ثَلَاثَةٌ نَفَرٌ قَبْلَ أَنْ يُوْحَىٰ إِلَيْهِ وَهُوَ

آئے قبل اس کے کہ حضور کی جانب وحی کی جاتی اور حضور مسجد حرام

نَائِمٌ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ فَقَالَ أَوَلَهُمْ أَيْتُهُمْ هُوَ فَقَالَ أَوْسَطُهُمْ

میں سو رہے تھے ان میں جو سب سے آگے تھے انہوں نے کہا کون

هُوَ خَيْرُهُمْ وَقَالَ آخِرُهُمْ خَيْرٌ وَأَخِيرُهُمْ فَكَانَتْ بِلَاكُ اللَّيْلَةِ

ہیں وہ تو ان کے بیچ والے نے کہا جو ان میں سب سے بہتر ہیں ان کو

فَلَمْ يَرَهُمْ حَتَّىٰ أَتَوْهُ اللَّيْلَةَ الْآخِرَىٰ فِيمَا يَرَىٰ قَلْبُهُ وَتَنَامُ عَيْنُهُ

پھر اس رات آتا ہی ہوا اس کے بعد حضور نے ان کو نہیں دیکھا۔ یہاں تک کہ وہ دوسری رات

وَلَا يَنَامُ قَلْبُهُ وَكَذَلِكَ الْإِنْبِيَاءُ تَنَامُ أَعْيُنُهُمْ وَلَا تَنَامُ قُلُوبُهُمْ

خواب میں آئے ان کی آنکھ سوتی ہے اور دل نہیں سوتا ایسے ہی انبیاء

لے باب قتل ابی جہل تیسری حدیث جلد سابع ۲۹۲

فَلَمْ يَكْمُؤْهُ حَتَّى احْتَمَلُوهُ فَوَضَعُوهُ عِنْدَ بَيْتٍ مِّنْ مَّرْقَتِمْ لَا مِنْهُمْ

کی آنکھیں سوتی ہیں اور ان کے دل نہیں سوتے انھوں نے کوئی بات نہیں کی پھر انھیں

جَبْرِیلُ فَشَقَّ جَبْرِیلُ مَا بَيْنَ نَحْرِهِ إِلَى الْبَيْتِ حَتَّى فَرَعَ مِنْ صَدْرِهِ

اٹھایا۔ اور زرمز کے پاس رکھا۔ ان میں سے کام کا ذمہ حضرت جبریل نے لیا۔ جبریل نے

وَجَوَّفَهُ فَحَسَلَهُ مِنْ مَّاءٍ زَمْرٍ بَيِّدٍ حَتَّى انْفَى جَوْفَهُ ثُمَّ ارْتَى

ان کے سینے کو گردن تک پھاڑا یہاں تک کہ ان کے سینے اور شکم کو الٹ کر جو اس میں تھا نکالا

بَطَسَتْ مِنْ ذَهَبٍ فِيهِ تَوْرٌ مِنْ ذَهَبٍ فَحَشَوْا اِيْمَانًا وَحَكَمَةً

پھر اس کو اپنے ہاتھ سے آب زرمز سے دھویا۔ یہاں تک کہ اندر بالکل صاف کر دیا پھر سونے کا

فَحَشَاهُ صَدْرُهُ وَلِغَارِيْدٍ لَا يَغْنَى عُرُوقُ حَلْقِهِ ثُمَّ اطْبَقَهُ ثُمَّ

ایک طشت لایا گیا۔ جس میں سونے کا ایک چھوٹا برتن تھا جو ایمان و حکمت سے بھرا ہوا تھا اسے ان کے سینے اور

خَرَجَ بِهِ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا - الْحَدِيث ... ع

خلق کی رگوں میں بھرا پھر اس کو درست کر دیا۔ پھر انھیں آسمان دنیا کی طرف لے گئے۔ پوری حدیث۔ معراج ...

ان تین اشخاص میں ایک جبریل تھے اور دوسرے میکائیل، اور تیسرے اسرافیل۔

قبل ان یوحی الیہ بہ تمام شارحین حدیث اس پر متفق ہیں کہ یہ شریک سے وہم ہو گیا۔

اس لئے کہ واقعہ معراج ہجرت کے تین سال یا دو سال یا ایک سال پہلے ہوا تھا۔

ایہم ھو بہ قریش کی عادت تھی کہ وہ مسجد حرام میں سویا کرتے تھے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم حمزہ اور ابوطالب

کے درمیان سوتے ہوئے تھے۔

حتی اتوہ لیلۃ اخوی۔ ان دونوں راتوں میں کتنا فصل تھا معلوم نہیں ہو سکا ہو سکتا ہے کہ پہلی بار

فرشتوں کی حاضری بعثت سے قبل رہی ہو اور دوسری بار شب معراج اس طرح جو شارحین نے شریک کی طرف وہم

کی نسبت کی ہے وہ ختم ہو جاتی ہے۔ اس روایت کا ماصل یہ ہوا کہ پہلی بار کی حاضری وحی سے پہلے ہوئی تھی۔

فیما یری قلبہ۔ جو لوگ معراج کے بارے میں یہ کہتے ہیں کہ خواب میں ہوئی تھی وہ اسی کو دلیل میں لاتے

ہیں نیز جو حدیث کے اخیر میں ہے ”فَاسْتَيْقَظَ وَهُوَ فِی الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ“ اور حضور بیدار ہوئے اور مسجد

حرام ہی میں تھے۔ لیکن صحیح یہ ہے کہ معراج بیداری میں ہوئی تھی مگر چونکہ متعدد بار ہوئی ہے اور ایک کے علاوہ

عہ ثانی توحید باب قول اللہ وکلم اللہ موسیٰ تکلیما ص ۱۱۱۔ اول مناقب باب کان النبی صلی اللہ

علیہ وسلم تنام عنہ ولا ینام قلبہ ص ۵۵۔ ثانی تفسیر سورہ کوثر ص ۱۸۷۔ باب شرب اللبن

ص ۳۹۔ کتاب الحوض باب قول اللہ انا اعطینک الکونین ص ۹۷۔

بقیہ اوقات میں خواب میں ہوئی ہے۔ اس لئے کوئی اشکال نہیں۔ یہ بھی کہا جاسکتا ہے کہ فرشتے جس وقت حاضر ہوئے تھے اس وقت حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم سو رہے تھے۔ بعد میں بیدار ہو گئے اور فَاَسْتَيْقِظَ کا مطلب یہ ہے کہ معراج کے وقت جو استغراق تھا اس سے افاقہ ہوا۔

فَحَشَوْا۔ مَحْشَوْا جار مجرور کے متعلق کی ضمیر سے حال ہے اور کتاب الصلوٰۃ میں ”بَذْهَبَ فَحَشَوْا“ ہے۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بَابُ عَلَامَاتِ النُّبُوَّةِ فِي الْإِسْلَامِ

اسلام میں نبوت کی علامتوں کا بیان

توضیح - معجزات نہیں کہا علامات کہا اس لئے کہ یہ عام ہے معجزے کو بھی اور کرامت کو بھی۔ خرق عادات کی پانچ قسمیں ہیں۔ (۱) ارہاس نبی سے قبل دعویٰ نبوت جو خرق عادت اس کے ارادے کے مطابق ظاہر ہو اس کو ارہاس کہتے ہیں۔ (۲) معجزہ نبی سے دعویٰ نبوت کے بعد جو خرق عادت مقصود کے مطابق ظاہر ہو وہ معجزہ ہے (۳) کرامت کسی متقی صالح امتی سے جو خرق عادت اس کے ارادے کے مطابق ہو اسے کرامت کہتے ہیں۔ (۴) استدراج، کسی کافر یا فاسق سے جو خرق عادت اس کے مقصود کے مطابق ہو وہ استدراج ہے۔ (۵) ابانت، کسی کافر یا فاسق سے جو خرق عادت اس کے مقصود کے خلاف ہو یہ ابانت ہے۔ جیسے مسیلمہ کذاب کے یہاں ایک کانا آیا کہ اس کی کافی آنکھ کو ٹھیک کر دے اس نے کافی آنکھ پر ہاتھ پھیرا تو ابھی آنکھ بھی بہہ گئی۔ علامات نبوت ارہاس، معجزہ، کرامت سب پر صادق ہے کسی ولی کی کرامت اس کی دلیل ہے۔ کہ وہ جس نبی کے امتی ہیں وہ نبی برحق ہے۔ اس طرح ولی کی کرامت حقیقت میں نبی کا معجزہ ہے۔

۱۸۹۴ عَنْ أَنَسٍ قَالَ أَمَّا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْنِي

حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے روایت کیا کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم زور اور

وَهُوَ بِالزُّورِ إِذْ قَوْضَعُ يَدَ كُلِّ الْإِنَاءِ فَيَجْعَلُ الْمَاءُ يَنْبَعُ مِنْ بَيْنِ أَصَابِعِهِ

میں تھے کہ حضور کی خدمت میں ایک برتن لایا گیا حضور نے اپنا دست مبارک برتن میں رکھا تو پانی

فَتَوَضَّأَ الْقَوْمُ قَالَ قِتَادَةٌ قُلْتُ لَا كُنْ كَمَا كُنْتُمْ قَالَ ثَلَاثَ مِائَةٍ

حضور کی انگلیوں کے درمیان سے ابلنے لگا اور بوری قوم نے وضو کر لیا۔ قتادہ نے کہا میں نے

أَوْسُهَا ثَلَاثَ مِائَةٍ ع

حضرت انس سے پوچھا آپ لوگ کتنے تھے فرمایا تین سو یا تین سو کی مقدار۔

عہ سلم فضائل

تشریح زورار مدینہ کے بازار میں ایک جگہ کا نام ہے، ابو نعیم کی ایک روایت میں ہے کہ حضرت انس بن مالک المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے گھر سے یہ برتن لاتے تھے جس میں تمغور اسابیانی تھا۔ ۱۸۹۴

۱۸۹۵ **سَمِعْتُ الْحَسَنَ حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ**

حَدِثَ حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنے

قَالَ خَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ مَخَارِجِهِ وَمَعَهُ

بعض سفر میں تشریف لے گئے اور حضور کے ساتھ حضور کے کچھ اصحاب بھی تھے وہ پہلے

نَاسٌ مِنْ أَصْحَابِهِ فَأَتَلَقَوْا يَسِيرُونَ فَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَلَمْ يَجِدُوا

بجا رہے تھے کہ نماز کا وقت آگیا ان لوگوں کے پاس اتنا پانی نہیں تھا جس سے سب لوگ

مَاءٌ يَتَوَضَّؤْنَ فَأَتَلَقَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ فَنَجَأَ لِقَدْحٍ مِنْ مَاءٍ يَسِيرٍ

دھو کر کہیں ان میں سے ایک صاحب گئے اور ایک پیالہ لائے جس میں تمغور اسابیانی تھا

فَأَخَذَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَوَضَّأَ ثُمَّ مَدَّ أَصَابِعَهُ

اسے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے لیا اور وضو فرمایا۔ پھر اپنی چار انگلیوں کو پھیلا

الْأَرْبَعُ عَلَى الْقَدَحِ ثُمَّ قَالَ قَوْمُوا اتَّوَضَّؤْا فَتَوَضَّأَ الْقَوْمُ حَتَّى بَلَغُوا

کر پیالہ میں رکھا پھر فرمایا پلو وضو کرو تو پلواری قوم نے وضو کیا یہاں تک کہ سب نے

فِيمَا يُرِيدُونَ مِنَ الْوُضُوءِ وَكَانُوا سَبْعِينَ أَوْ نَحْوَهُ -

دھو کر لیا اور یہ نثر یا اس کے قریب قریب تھے۔

تشریح ابو نعیم کی روایت میں حضرت انس ہی سے مروی ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم قبا تشریف لے گئے تو حضرت انس ہی کسی گھر سے چھوٹے سے پیالہ میں پانی لائے۔ ۱۸۹۵

۱۸۹۶ **عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ**

حَدِثَ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ مدینہ کے دن

تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ عَطَشَ النَّاسُ يَوْمَ الْحُدَيْبِيَّةِ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

لوگ پیاسے ہو گئے اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے چڑے کا چھوٹا برتن تھا جس سے

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ يَدَيْهِ رَكُوعٌ فَتَوَضَّأَ فَجَهَّشَ النَّاسُ مَخَوْهُ

وضو فرما رہے تھے لوگ اس کی طرف تیزی سے بڑھے حضور نے دریافت فرمایا تمہارا کیا حال ہے لوگوں

فَقَالَ مَا لَكُمْ قَالُوا لَيْسَ عِنْدَنَا مَاءٌ نَتَوَضَّأُ وَلَا نَشْرِبُ إِلَّا مَا بَيْنَ

نے عرض کیا کہ ہمارے پاس پانی نہیں ہے کہ وضو کریں اور پیتیں مگر وہی جو حضور کے سامنے ہے حضور نے

يَدَايِكَ فَوَضَعَ يَدَهُ فِي الرُّكُوعِ فَجَعَلَ الْمَاءُ يَتَوَسَّرُ بَيْنَ أَصَابِعِهِ

اپنا ہاتھ برتن میں رکھا تو حضور کے انگلیوں کے درمیان سے پانی چشموں کے مثل اپنے لگا جسے ہم نے

كَأَمْثَالِ الْعُيُونِ فَشَرِبْنَا وَتَوَضَّأْنَا قُلْتُ كَمْ كُنْتُمْ قَالَ لَوْ كُنَّا مِائَةً

بیبا اور جس سے ہم نے وضو کیا سالم نے کہا میں نے حضرت جابر سے پوچھا آپ لوگ کتنے تھے فرمایا اگر ہم

أَلْفٌ لَكُنَّا كُنَّا خَمْسَ عَشْرَةَ مِائَةً ع

ایک لاکھ ہوتے تو ہمیں کافی ہوتا ہم پندرہ سو تھے۔

۱۸۹۶

تشریح

اس حدیث میں ہے کہ ہم پندرہ سو تھے لیکن اس کے بعد حضرت برابر کی حدیث آرہی ہے کہ ہم تیرہ سو تھے اور اکثر روایات میں یہی ہے اور ایک روایت میں ہے کہ تیرہ سو تھے غالباً جس نے تیرہ سو یا چودہ سو کہا اس نے صرف مہاجرین و انصار کو بتایا بقیہ دوسرے جو لوگ ادھر ادھر سے آکر شریک ہو گئے تھے انھیں نظر انداز کر دیا اور جس نے پندرہ سو کہا اس نے انھیں بھی شمار کیا۔

۱۸۹۷ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا

حدیث حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا ہم یوم حدیبیہ چودہ سو تھے اور حدیبیہ

يَوْمَ الْحُدَيْبِيَةِ أَرْبَعٌ عَشْرَةَ مِائَةً وَالْحُدَيْبِيَّةُ بَيْرٌ فَتَرَحُّنَا هَا

ایک کنواں ہے ہم نے اس کا پانی نکال لیا یہاں تک کہ ہم نے اس میں ایک قطرہ بھی نہیں پھوڑا

حَتَّى لَمْ نَتْرُكْ فِيهَا قَطْرَةً فَجَلَسَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کنویں کے کنارے پر بیٹھ اور پانی منگایا کلی کیا اور

عہ ثانی مغازی باب غزوة الحديبيه ص ۵۹ تین طریقے سے، تفسیر سورۃ فتح باب اذیبا یعونک ص ۷۱ - الاشرہ باب شرب البرکۃ ص ۸۲، مسلم مغازی نسائی طہارت۔

وَسَلَّمَ عَلَى شَعِيرِ الْبَرْقِ عَابِئًا مُضْمَضًا وَحَجَّ فِي الْبَيْتِ فَمَكَتْنَا غَيْرَ

کنوں میں ڈال دیا ہم تھوڑی دیر ٹھہرے پھر ہم نے اس کو پانی نکالا یہاں تک کہ ہم

بَعِيدًا ثُمَّ اسْتَقَيْنَا حَتَّى رَوَيْنَا وَرَوَيْتُ اَوْ صَدَرَتْ رِكَابُنَا ع

سیراب ہو گئے اور ہماری سواریاں بھی سیراب ہو گئیں۔

تشریح سفاری میں اس حدیث کے شروع میں یہ ہے کہ تم لوگ فتح مکہ کو فتح شمار کرتے ہو بیشک مکہ کی فتح فتح ۱۸۹۷ ہے اور ہم فتح بہت رضواں یوم مدینہ کو شمار کرتے ہیں۔ جیسا کہ قرآن مجید نے فرمایا ہے اِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا، ہم نے تم کو کھل ہوئی فتح عطا فرمائی اور واقع میں بھی یہ فتح تھی صلح مدینہ سے پہلے لڑائیوں کی وجہ سے مشرکین و کفار مسلمانوں سے دور دور رہتے تھے صلح مدینہ کے بعد آپس میں آمد و رفت اور ملاقاتیں ہو گئیں جس سے انھیں موقع ملا کہ وہ اسلام کے احکام کو سنیں اور سمجھیں اس کا نتیجہ یہ نکلا کہ صلح مدینہ کے قبل انیس سال کی طویل مدت میں جتنے مسلمان ہوئے تھے اتنے بلکہ اس سے زیادہ صلح مدینہ اور فتح مکہ کے چند سالوں میں ہوئے یہ واقعہ حضرت جابر کی حدیث میں مذکور واقعے کے علاوہ ہے، علامہ ابن حجر نے فرمایا کہ حدیث جابر کا واقعہ نماز عصر کے وقت ہوا تھا جب لوگوں کو وضو کرنے کی ضرورت تھی اور کنویں والا واقعہ اس کے علاوہ ہے۔

۱۸۹۸ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا

حدیث حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا ہم نشانہوں کو برکت جانتے تھے

نَعْدُ الْآيَاتِ بَرَكَةٍ وَأَنْتُمْ تَعْدُوْنَهَا تَخْوِيفًا كَمَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ

اور تم لوگ اس کو تخویف جانتے ہو ہم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ ایک سفر میں تھے اور

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ فَقَالَ الْمَاءُ وَقَالَ أَطْلُبُوا فَضْلَةَ

پانی ختم ہو گیا فرمایا تھوڑا سا ہوا پانی تلاش کرو تو لوگ ایک برتن لائے اس میں تھوڑا پانی تھا حضور

مِنْ مَاءٍ فَجَاءُوا بِهَا نَاءً فِيهِ مَاءٌ قَلِيلٌ فَاذْخُلْ يَدَكَ فِي الْإِنَاءِ ثُمَّ قَالَ

نے اپنے دست مبارک کو برتن میں ڈالا پھر فرمایا آؤ ہاک کرنے والے برکت والے پانی ہر اور

حَتَّى عَلَى الظُّهُورِ الْمِيَّارِ وَالْبَرَكَةُ مِنَ اللَّهِ فَلَقَدْ رَأَيْتُ الْمَاءَ

برکت اللہ کہ طرف سے ہے بے شک میں نے دیکھا کہ پانی رسول اللہ صلی اللہ

يَتَّبِعُ مِنْ بَيْنِ أَصَابِعِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَقَدْ

تعالیٰ علیہ وسلم کی انگلیوں کے درمیان سے اہل رجا کھانا کھایا جاتا اور ہم
کُنَّا نَسْمَعُ تَسْبِيحَ الطَّعَامِ وَهُوَ يُوَكِّلُ - عَنْهُ
کھانے کی تسبیح سنتے تھے ۔

تشریحات حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اس ارشاد کا مطلب یہ ہے کہ وہ
تابعین سے مخاطب ہو کر فرما رہے ہیں کہ حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے جو معجزات
ظاہر ہونے لگے اس کو ہم صحابہ کرام برکت جانتے تھے اس سے ہمارے ایمان و یقین میں طمانیت اور قوت
پیدا ہوتی تھی اور تم لوگ یہ سمجھتے ہو کہ معجزات کافروں کو ڈرانے کے لئے ظاہر ہوتے تھے معجزات کے
دونوں فائدے ہیں کچھ معجزات ایسے ہیں کہ جس میں برکت اور بشارت ہے مثلاً جھوکوں کا پیٹ بھرا جانا
پاسوں کا سیراب ہو جانا اور بعض تنویف و انداز کے لئے ہیں مثلاً سورج گھسن، زمین میں دھنسانا یا
ناگہانی طور پر کسی کا ہلاک ہو جانا۔

علماء کا اس میں اختلاف ہے کہ کون پانی افضل ہے تحقیق یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی انگشتان
سارک سے جو پانی جاری ہوا وہ سب پانیوں سے افضل ہے۔ حتیٰ کہ ازہم شریف سے بھی۔
تسبیح الطعام۔ اس سے ثابت ہوا کہ جمادات میں بھی ایک گونہ حیات ہے وہ تسبیح پڑھتے ہیں جسے اہل
باطن سنتے بھی ہیں یہ تسبیح تسبیح قہری کے علاوہ ہے۔

۱۸۹۹ قَالَ سَمِعْتُ نَافِعًا عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ

حَدَّثَنِي عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ نَبِيَّ صَلَّي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى كَبْجُورًا

كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحْطَبُ إِلَى جَذْعٍ فَلَمَّا اخْتَذَ الْمَنْبَرَ

تھے چھوٹیک لگا کر غصہ دیتے تھے جب منبر بنایا گیا تو منبر پر تشریف لے گئے وہ کبجور کا تنہا روایا حضور

تَحَوَّلَ إِلَيْهِ فَحَنَّ الْجَذْعُ فَأَتَاهُ فَسَحَّ يَدَا عَلَيْهِ

اس کے پاس تشریف لائے اور اس پر اپنا ہاتھ پھیرا ۔

تشریح اس پر مفصل کلام نزہۃ القاری جلد ۵ ماٹ ۲۵۵ پر ہو چکا ہے ناظرین وہیں رجوع
کریں۔ ۱۸۹۹

۱۹۰۰ عَنْ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ

حَدِيثٌ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَلَيَأْتِيَنَّ عَلَى أَحَدِكُمْ مَرْمَانٌ لَأَنْ

تم پر ایک ایسا زمانہ آئے گا کہ لوگوں کے نزدیک میرا دیدار بہت زیادہ پیارا ہوگا بہ نسبت اس

يَرَانِي أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ أَنْ يَكُونَ لَهُ مِثْلُ أَهْلِهِ وَمَالِهِ -

کے کہ اس کے لئے اس کے اہل و مال کے برابر اور ہو -

تشریح

یہاں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی تین حدیثوں کو امام بخاری نے اکٹھا ذکر کر دیا ہے جن میں سے دو پہلے گزر چکی ہیں ایک حَتَّى تُقَاتِلُوا أَقْوَمًا تَعَالَى اللَّهُمَّ الشُّعْرَاءُ وَدُوسَرِي حَتَّى

تُقَاتِلُوا النَّزْدِكُ تیسری حدیث کہیں مذکور نہیں تھی اس لئے ہم نے اس کو یہاں ذکر کر دیا۔ اس کا حاصل یہ ہے کہ

ان کے دلوں میں میری محبت بہت زیادہ ہوگی جس کی وجہ سے انھیں میرے دیدار کا شوق شدید ہوگا۔ اتنا کہ وہ یہ

آرزو رکھیں گے کہ کسی بھی قیمت پر ہم حضور کا دیدار کر لیں۔ اپنے اہل و عیال مال و دولت کی ان کے نظریں میرے دیدار

کے مقابلے میں کوئی قیمت نہ ہوگی۔

۱۹۰۱ عَنْ هَمَامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى

حَدِيثٌ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقْوُمُ السَّاعَةُ حَتَّى تُقَاتِلُوا أَحْوَرَ أَوْ كُرْمَانَ مِنْ

کہ اس وقت تک قیامت قائم نہ ہوگی جب تک تم خوف اور کرمان سے لڑائی نہ کر لو گے (یعنی

الْأَعَاجِمَ حُمْرَ الْوُجُوهِ فَطَسَ الْأَوْفُ صَغَارًا الْأَعْيُنِ كَانَ وَجُوهُهُمْ

خوندار اور کرمان کے عجیبوں سے لڑائی نہ کر لو گے) سرخ چہرے والے چھٹی ناک والے چھوٹی آنکھ والے

الْمَجَانُّ الْمَطْرَقَةُ نَعَالَهُمُ الشُّعْرَاءُ تَابِعَهُ غَيْرُهُ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ -

ان کے چہرے تہہ بہ تہہ منڈھی ہوئی ڈھال کی طرح ہوں گے اور ان کا جوتا بال ہوگا۔

تشریحات

۱۹۰۱ خوزا ہوا ز اور نستر کے بلاد کو کہتے ہیں۔ "کرمان" خراسان اور بحر ہند عراق اعظم اور سبستان کے بلاد کو کہتے ہیں۔

۱۹۰۲ أَخْبَرَنِي قَيْسٌ قَالَ أَتَيْنَا أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَقَالَ

حَدِيثٌ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ میں تین سال حضور کی صحبت میں رہا حضور

صَحِبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَ سِنِينَ لَمْ أَكُنْ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اس کا سب سے زیادہ شوق تھا کہ میں حضور کی حدیث کو

فِي شَيْءٍ أَجْرَصَ عَلَيَّ أَنْ أَعْيَى الْحَدِيثَ مِنِّي فِيهِمْ سَمِعْتُهُ يَقُولُ وَ

یاد کروں میں نے ان تین سالوں میں حضور کو یہ فرماتے ہوئے سنا اپنے ہاتھوں

قَالَ هَكَذَا بِيَدِهِ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ تَقَاتِلُونَ قَوْمًا نَعَالُهُمُ الشَّعْرُ

سے ایسے اشارہ فرمایا قیامت کے پہلے تم لوگ ایسی قوم سے لڑو گے جن کے جوتے بال

وَهُوَ هَذَا الْبَارِ قَالَ سَفِيَانُ مَرَّةً وَهُمْ أَهْلُ الْبَارِ -

کے ہوں گے اور وہ یہ بارز ہے، اور سفیان کبھی کہتے یہ اہل بارز ہیں -

تشریح فیہن ضمیر مجبور متصل کا مرجع سنین ہے۔ یعنی اس تین سال کی مدت میں حضور صلی اللہ

۱۹۰۲ تعالیٰ علیہ وسلم کے ارشادات و احوال زیادہ سے زیادہ سنکر اور دیکھ کر میں یاد کر لوں -

بارز نہ اس سے مراد یا تو لغوی معنی ہیں۔ یعنی جو لوگ مسلمانوں سے لڑنے کے لئے ابھریں۔ اور کہا گیا ہے کہ

اس سے مراد سرزمین فارس ہے۔ کچھ لوگوں نے کہا کہ گزو مراد ہیں، کچھ لوگوں نے کہا کہ دلمی مراد ہیں۔ اور اس کا

بھی احتمال ہے کہ سرزمین جیل ہو۔ اس لئے کہ یہ زمین پر ابھرا ہوا علاقہ ہے۔

۱۹۰۳ عَنْ ابْنِ الْمُسَيَّبِ وَأَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَاهُمَا

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ " قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

و سلم نے فرمایا عنقریب فتنے ہوں گے اس میں بیٹھنے والا کھڑے رہنے والے سے بہتر

وَسَلَّمَ سَتَكُونُ فِتْنٌ الْقَاعِدُ فِيهَا خَيْرٌ مِنَ الْقَائِمِ وَالْقَائِمُ فِيهَا خَيْرٌ

ہوگا اور اس میں کھڑا رہنے والا چلنے والا اس میں دوڑنے

مِنَ الْمَاشِي، وَالْمَاشِي فِيهَا خَيْرٌ مِنَ السَّاعِي مَنْ يَشْرَفْ لَهَا

والے سے بہتر ہوگا اور جو ان فتنوں کی طرف بھاگے گا فتنے اس کو اپنی طرف کھینچ

يَسْتَشْرِفُهُ وَمَنْ وَجَدَ مَلْجَأً أَوْ مَعَادًا فَلْيُجِدْ بِهِ عَهْدَ

لیں گے جو شخص کوئی ٹھکانا یا پناہ پائے تو وہاں پناہ لے لے -

عہد ثانی فتن باب قول النبی عن القاعد الخ ص ۱۳۴ دو طریقے سے - مسلم

تشریحات

اس حدیث کا ماسل یہ ہے کہ سب سے بہتر وہ شخص ہے جو ان فتنوں سے بالکل بیکار رہ کر رہے۔ اسی کو قاعد سے تعبیر کیا ہے۔ پھر اس کے بعد ان فتنوں سے جو بچنا ہی کم لگاؤ رکھے گا وہ زیادہ لگاؤ رکھنے والے سے بہتر ہوگا۔ عنایت احتیاط یہ ہے کہ ان فتنوں کے معلوم کرنے کی بھی کوشش نہ کی جائے اس میں خطرہ ہے کہ آدمی فتنے میں مبتلا ہو جائے گا۔

(فی طریق آخری) إِلَّا أَنْ أَبَا بَكْرٍ يَزِيدُ مِنَ الصَّلَاةِ صَلَوةً مِّنْ فَاتَتَهُ

ایک دوسری سند کے ساتھ ابن شہاب ہی سے حدیث مذکور کے مثل مروی ہے مگر اس میں یہ زیادہ

فَكَانَ يَزِيدُ فِي صَلَاتِهِ وَفِي صَلَاتِهِ

ہے نمازوں میں ایک نماز ایسی ہے جس سے وہ فوت ہوگئی گویا اس کے اہل و مال چھین لئے گئے۔

تشریح

مطلب یہ ہے کہ بطریق ابو بکر بن عبدالرحمن بن مارث جو روایت ہے اس میں مذکورہ بالا مضمون کے بعد یہ بھی زائد ہے، «من الصلوة صلوة الخ»

عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث شریف حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ نبی کریم صلی اللہ

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ سَتَكُونُ أُمَّةٌ وَأُمُومٌ

تعالیٰ ملیہ وسلم نے فرمایا عنقریب تربیعی سلوک ہوگا اور ایسی باتیں ہوں گی جو تم کو ناگوار

تُنْكِرُونَهَا قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ فَمَا تَأْمُرُنَا بِقَالَ تَوَدُّونَ الْحَقَّ الَّذِي

ہوں گی لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ تو ہمیں کیا حکم دیتے ہیں؟ فرمایا تم پر جو حق

عَلَيْكُمْ وَقَسَا لَوْ أَنَّ اللَّهَ الَّذِي لَكُمْ

ہے اے ادا کرو اور تمہارا جو حق ہے اللہ سے مانگو۔

تشریح

یعنی تمہارا جو حق ہے تمہیں نہیں ملے گا۔ اور جو لوگ حق دار نہیں انہیں دیا جائے گا اور بھی باتیں ہوں گی جو نا مناسب ہوں گی اور یہ سب باتیں حکام کی طرف سے ہوں گی حضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ہدایت کا مطلب یہ تھا کہ اس کے باوجود تم لوگ جائز باتوں میں حکام کی اطاعت کرنا۔ جہاد کے لئے جاتے تو شریک ہونا۔ عشر و زکوٰۃ انہیں ادا کرنا تاکہ فتنہ اور شرورش نہ ہو۔

عَمَّا نَاقِي قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَتَكُونُ أُمَّةٌ وَأُمُومٌ ۱۰۴۵ مسلم، مغازی ترمذی فتن

۱۹۰۵ عَنْ أَبِي سُرْعَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حَدَّثَنَا حَضْرَتُ ابُو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُمُ الْكَافِرُ هَذَا الْحَمِي

نے فرمایا اس قبیلہ قریش کے کچھ لوگ لوگوں کو ہلاک کریں گے لوگوں نے پوچھا پھر ہمیں

مِنْ قُرَيْشٍ قَالُوا أَفَمَا مَرُّنَا قَالَ لَوْ أَنَّ النَّاسَ اعْتَرَفُوا لَهُمْ بِهِ

کیا حکم دیتے ہیں فرمایا کاش کہ لوگ ان سے اعتراف دیتے رہتے۔

تشریحات
۱۹۰۵
یعنی قریش کے کچھ افراد فتنے فساد اٹھا کر لڑائیاں کریں گے جس میں لوگ ہلاک ہوں گے
ایسے وقت میں لوگوں کے لئے بہتر یہی ہے کہ ان لوگوں سے علمدہ رہیں۔

۱۹۰۶ حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ لَمْ يَمُوتْ عَنْ جَدِّهِ قَالَ

حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عُمَرُو نے کہا کہ میں مروان اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ساتھ

كُنْتُ مَعَ مَرْوَانَ وَأَبِي هُرَيْرَةَ فَسَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ - سَمِعْتُ النَّبِيَّ

تھا تو میں نے سنا کہ ابو ہریرہ کہہ رہے ہیں کہ میں نے صادق و مصدق صلی اللہ

الْمُصَدِّقُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ هَلَاكُ أُمَّتِي عَلَى يَدَيِ عِلْمِهِ

تعالیٰ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا کہ میری امت کی ہلاکت قریش کے لوٹوں کے

مِنْ قُرَيْشٍ فَقَالَ مَرْوَانُ - عِلْمُهُ؟ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ إِنَّ شَيْئًا أَنْ

ہاتھوں پر ہے۔ اس پر مروان نے کہا لوٹے؟ تو ابو ہریرہ نے فرمایا اگر تو چاہے

أَسْتَيْهِمُ بَنِي فُلَانٍ وَبَنِي فُلَانٍ ع

تو میں ان کا نام لے لوں بنی فلاں بنی فلاں ہیں۔

تشریحات
۱۹۰۶
فتن میں یہ ہے کہ مروان نے کہا ان پر اللہ کی لعنت ہو لوٹے؟ نیز وہاں اُعلیٰ نے
ہے جو غلام کی جمع اُعلیٰ کی تفسیر ہے، غلام نابالغ بچے کو کہتے ہیں نیز غلام اس نوجوان
کو بھی کہتے ہیں جس کی ریکیں بھیگ رہی ہوں سبزہ آغاز ہو۔ سلاطین بنی امیہ ہوں یا بنی عباس جنہوں نے
امت میں فساد پھیلا یا خونریزیاں کیں مثلاً یزید، خود یہ مروان۔ اس کا بیٹا عبدالملک سفاک اور ابو العباس

عہ مسلم، فتن، عہ ثانی، فتن باب قول النبی ہلاک اُمتی الخ ۱۴۶

سفا ح ان میں سے کوئی بھی نوعمر نہیں تھا لامحالہ شرح کو اس کی توجیہ کرنی پڑی کہ یہاں اس کا لازمی معنی مراد ہے یعنی کم عقل، زودرنج، ضدی۔ ناخدا ترس، فتن میں یہ بھی زائد ہے۔ عمرو بن لُحی کہتے ہیں کہ میں اپنے دادا سعید بن عمرو کے ساتھ شام جاتا تھا، بنی مروان کے پاس جب وہ شام کے مالک ہوئے میں نے ان کو دیکھا کہ نوعمر بچے تھے تو انہوں نے ہم سے کہا ہو سکتا ہے کہ یہ ان میں سے ہوں تو میں نے کہا آپ خوب جانتے ہیں۔ اس حصے نے متعین کر دیا کہ غلام سے مراد نا تجربہ کار کم عقل والا ہے۔ علامہ ابن حجر نے فرمایا کہ ہو سکتا ہے کہ اس حدیث میں مذکورین سے مراد بنی مروان ہوں اور ان میں سب سے پہلا، یزید موصی پر قرینہ وہ حدیث بھی ہے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے روایت کی کہ فرمایا سترویں دہائی کی ابتداء اور پچوں کی امارت سے پناہ مانگو حضرت معاویہ کا سہم میں وصال ہوا اور یزید بادشاہ ہوا۔

۱۹۰۷ عَنْ هَمَامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ
 حَدِيثًا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت
 صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَقْتُلَ
 کرتے ہیں کہ فرمایا اس وقت تک قیامت نہیں قائم ہوگی جب تک کہ دو گروہ آپس
 فِتْنَانِ فَتَكُونُ بَيْنَهُمَا مَقْتَلَةٌ عَظِيمَةٌ دَعَاؤُهُمَا وَاحِدَةٌ لَا تَقُومُ
 میں لڑنے لیں ان کے درمیان بھاری لڑائی ہوگی اور ان دونوں کا دعویٰ ایک ہوگا
 السَّاعَةُ حَتَّى يُبْعَثَ دَجَالُونَ كَذَّابُونَ قَرِيبًا مِنْ ثَلَاثِينَ
 اس وقت تک قیامت قائم نہ ہوگی جب تک کہ بھوٹے دجال تیس کے قریب نہ پیدا ہو لیں
 كَلِّهِمْ يَزْعُمُونَ أَنَّهُ رَسُولُ اللَّهِ -
 جو یہ سب گمان کریں گے کہ وہ اللہ کے رسول ہیں۔

تشریحات ۱۹۰۷ شرح نے بیان کیا ہے کہ اس سے مراد حضرت علی اور حضرت معاویہ کے درمیان ہونے والی انتہائی خونریز تباہ کن جنگ صفین ہے جہاں ایک سو اسی دن مقابلہ ہوتا رہا اور ستر مرتبہ یا تو بے مرتبہ خونریز لڑائیاں ہوئیں جس میں ستر ہزار مسلمان مارے گئے اور پچیس بدری صحابی شہید ہوئے اور مقتولین کی اتنی کثیر تعداد تھی کہ ایک قبر میں پچاس پچاس آدمی دفن کئے جاتے تھے۔
 دَجَالٌ بے دجل کا اسم مبالغہ ہے اس کے معنی فریب اور دھوکا دینے کے ہیں ان تیس دجالوں میں سے کچھ گذر چکے ہیں۔ مثلاً مسلمۃ الکذاب، اسود عسّی، مختار اس کے علاوہ اور بہت سے بھوٹے مدعیان نبوت پیدا

ہوئے ہیں ماضی قریب میں غلام احمد قادیانی و قبال ہوا ہے اور جو باقی ہیں وہ آئندہ ہوں گے۔

۱۹۰۸ عَنِ سُورِيدِ بْنِ عَقْلَةَ قَالَ، قَالَ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
 حَدَّثَنِي عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رَأْسِ النَّبِيِّ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)
 إِذَا أَحَدٌ تَشَكَّمَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَا أَنْ أَحْرَمَ مِنْ
 تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِي كُوفِي حَدِيثَ بَيَانِ كُرُونِ تَوْجَعِ آسْمَانِ سَعِ كَرْنَا زِيَادَةً بِسَنَدٍ هَبْ بِ نَسْبَتِ اس
 السَّمَاءِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَكْذِبَ عَلَيْهِ وَإِذَا أَحَدٌ تَشَكَّمَ فِيمَا بَيْنِي وَ
 كَسَ كِي مِيں حَضُورِ پَر جھوٹ باندھوں اور جب میں تم سے ایسی بات بیان کروں تو وہ میرے
 بَيْنَكُمْ فَإِنَّ الْحَرْبَ خُذَعَهُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
 اور تمہارے درمیان ہے بے شک لڑائی خفیہ تدبیر ہے میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
 وَسَلَّمَ يَقُولُ يَأْتِي فِي آخِرِ الزَّمَانِ قَوْمٌ خُذَعَهُ الْأَسْنَانِ سَفْهَاءُ
 سے سافرماتے تھے کہ اخیر زمانے میں ایک قوم آئے گی جو نوعمر اور بے وقوف ہوگی تمام مخلوق
 الْأَحْلَامِ يَقُولُونَ مِنْ خَيْرِ قَوْلِ الْبَرِيَّةِ يَمُرُّ قَوْمٌ مِنَ الْأَسْلَامِ
 کے بہتر کے قول کو کہے گی اسلام سے نکل جائے گی جیسا کہ تیر شکار سے پار ہو جاتا ہے۔
 كَمَا يَمُرُّ السَّهْمُ مِنَ الرَّمِيَّةِ لَا يَجَاوِزُ إِيْمَانَهُمْ حَنَا جَرَهُمْ فَإِنَّمَا
 ان کا ایمان ان کے ٹٹوے سے آئے نہ بڑھے گا تم ان کو جہاں بھی پاؤ قتل کرو اس لئے کہ
 لَقِيْمُوهُمْ فَأَقْتُلُوهُمْ فَإِنَّ قَتْلَهُمْ أَجْرٌ لَكُمْ فَتَلَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ
 ان کا قتل کرنا قتل کرنے والے کے لئے قیامت کے دن ثواب ہوگا۔

تفسیر صحیحہ "خداعہ" لڑائی میں اس کی اجازت ہے کہ ایسی تدبیر کی جائے کہ دشمن جینگل میں پھنس
 ۱۹۰۸ جاتے لیکن جہاں تک ہو سکے تو ریر اور تعریض سے کام لیا جائے لیکن اگر موقع ایسا نازک
 آجائے کہ بغیر صریح غلط بیانی کے کام نہ چل سکے تو اس کی بھی اجازت ہے۔
 فی آخر الزمان - شرح نے لکھا ہے کہ اس سے مراد خوارج ہیں۔ لیکن ان حضرات نے آخر الزمان

عہ ثانی: فضائل القرآن باب من علی یا بقرآۃ القرآن ص ۵۷ استنباط: باب قتال الخوارج ص ۱۲۲
 مسلم: الزکوة، ابوداؤد، السنن، نسائی، حاربی،

پر غور نہیں فرمایا خوارج بالکل ابتدار اسلام میں پیدا ہوئے ہیں اس لئے وہ اس حدیث سے مراد نہیں ہو سکتے البتہ نجدی ہو سکتے ہیں جس کی تائید میں متعدد امارتیں ہیں جن کو ہم نے تفصیل کے ساتھ اس کتاب میں متعدد جگہ ذکر کیا ہے اور اپنے رسالہ ”فتنوں کی سرزمین کون“ میں یک جا کر دیا ہے۔

۱۹۰۹ حَدَّثَنَا قَيْسٌ عَنْ خُبَابِ بْنِ الْأَرْتِ قَالَ شَكُونَا إِلَى النَّبِيِّ

حدیث حضرت خباب بن ارت رضی اللہ عنہ نے کہا ہم نے رسول اللہ سے شکایت کی اور حضور

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُتَوَسِّدٌ بُرْدَةً لَهُ فِي ظِلِّ الْكَعْبَةِ

کعبہ کے سایہ میں اپنی چادر پر تکیہ لگائے بیٹھے تھے تو انھوں نے حضور سے عرض کیا آپ

فَقُلْنَا أَلَا تَسْتَنْصِرُ لَنَا أَلَا تَدْعُو اللَّهَ لَنَا قَالَ كَانَ الرَّجُلُ فِيمَنْ

ہمارے لئے کیوں مدد نہیں مانگتے آپ اللہ سے کیوں دعا نہیں فرماتے۔ فرمایا تم سے پہلے

قَبْلَكُمْ يُخْفَرُ لَهُ فِي الْأَرْضِ فَيُجْعَلُ فِيهَا فَيْجَاءُ بِالْإِنْشَارِ فَيُؤْضَعُ

ایک شخص ہوتا جس کے لئے زمین میں گڑھا کھودا جاتا اس کو گڑھے میں کیا جاتا پھر آرا لاکر اس کے

عَلَى رَأْسِهِ فَيُشَقُّ بِأَثْنَيْنِ وَمَا يُصْدَهُ ذَلِكَ عَنْ دِينِهِ وَيُمَشِّطُ

سر پر رکھا جاتا اور اسے دو ٹکڑے کر دیا جاتا یہ چیز بھی اس کو دین سے روکتی نہیں تھی۔ اور لوہے کا

بِأَمْشَاطٍ الْحَدِيدِ مَا دُونَ لَحْمِهِ مِنْ عَظْمٍ أَوْ عَصَبٍ وَمَا يُصْدَهُ

لٹکھا کر کے گوشت کو ہڈی اور پٹنے سے الگ کیا جاتا اور یہ اسے اللہ کے دین سے نہیں روکتی تھی

ذَلِكَ عَنْ دِينِهِ وَاللَّهُ لِيَتِمَّ بِهَذَا الْأَمْرُ حَتَّى يَسِيرَ السَّارِكُ

بکذا یہ دین تمام ہو گا ہو را ہو کر رہے گا یہاں تک کہ سوار صفار سے حضر موت

مِنْ صُعَاءٍ إِلَى حَضْرٍ مَوْتٍ لَا يَخَافُ إِلَّا اللَّهَ أَوِ الذَّنْبَ عَلَى

تک جائے گا اللہ کے سوا اسے کسی کا خوف نہ ہو گا یا اپنی بکریوں پر بھیڑیے کا۔

عَنْهُ وَلَكِنَّكُمْ تَسْتَعْجِلُونَ عَه

لیکن تم لوگ جلدی چاہتے ہو۔

۱۹۰۹ باب ما لقي النبي صلى الله عليه وسلم من زائد به كراهي مشركين من سخط تكليف يهودي تقي

تشوہات حضرت خباب رضی اللہ تعالیٰ عنہ غلام تھے ان کا کہ میں کوئی مامی ویاور نہ تھا اس لئے ان

عہ باب ما لقي النبي صلى الله عليه وسلم من زائد به كراهي مشركين من سخط تكليف يهودي تقي

باب ما لقي النبي صلى الله عليه وسلم من زائد به كراهي مشركين من سخط تكليف يهودي تقي

پر تم کراہیے ایسے مظالم ڈھاتے تھے جسے سن کر روح لرز جاتی ہے انہیں دیکھتے ہوئے انگاروں پر لڑا کر سینہ پر بھاری پتھر رکھ کر چڑھ جاتے اور اس وقت تک نہ چھوڑتے جب تک انگارے بچہ نہ جاتے ایک دفعہ ان کے ظالم آقا نے لوہا تپا کر ان کے سر کو داغ دیا ان جان لیوا مصائب سے تنگ آکر انہوں نے درخواست پیش کی تھی۔

صنعاء۔ یمن کا دار السلطنت تھا اور وہاں کا سب سے بڑا شہر۔

حضرت مروت۔ صنعاء سے چار دن سے زیادہ کی مسافت پر ایک شہر ہے۔ اور اس کا بھی احتمال ہے کہ صنعاء سے مراد شام کا صنعاء ہو جو شام میں دمشق کے باب الافرادیس کے اطراف میں ایک بستی ہے۔ مطلب یہ ہے کہ آج ایک انسان کا ایک شہر سے دوسرے شہر میں جانا خطرہ سے خالی نہیں لیکن وقت آئے گا کہ پورے عرب میں اسلام پھیل جائے گا اور ایسا امن قائم ہوگا کہ کسی سفر میں کوئی خطرہ محسوس نہیں ہوگا۔ اگرچہ وہ لمبا سفر ہو۔

۱۹۱۰ اَنْبَاۡنِیْ مُوْسٰی بْنِ اَنْسٍ عَنْ اَنْسِ بْنِ مَالِکٍ رَضِیَ اللّٰہُ عَنْہُ اَنَّ النَّبِیَّ

صلی اللہ علیہ وسلم حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم

صَلَّى اللّٰہُ عَلَیْہِ وَسَلَّمَ اَفْتَقَدَ ثَابِتَ بْنَ قَیْسٍ فَقَالَ رَجُلٌ یَّارَسُوْلَ

نے ثابت بن قیس کو تلاش کرایا تو ایک شخص نے عرض کیا! یا رسول اللہ میں آپ کو ان کا

اللّٰہ اَنَا اَعْلَمُ لَکَ عِلْمُہُ فَاَنَّاہُ فَوَجَدَہُ جَالِسًا فِیْ بَیْتِہِ مُنْکَسِرًا رَاسَہُ

حال بتاؤں گا یہ صاحب ثابت بن قیس کے پاس آئے ان کو اپنے گھر میں سر جھکائے ہوئے بیٹھا پایا

فَقَالَ مَا سَأَلَکَ فَقَالَ ثُمَّ کَانَ یَرْفَعُ صَوْتَہُ فَوْقَ صَوْتِ النَّبِیِّ صَلَّی

ہو پچھا آپ کا کیا حال ہے انہوں نے کہا برا ہے یہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی آواز پر اپنی آواز

اللّٰہ عَلَیْہِ وَسَلَّمَ فَقَدْ حَبَطَ عَمَلُہُ وَہُوَ مِنْ اَہْلِ النَّارِ فَاِیَّ

بلند کرتے تھے تو ان کا عمل اکارت ہو گیا اور وہ اہل نار سے ہیں یہ صاحب

الرَّجُلُ فَاخْبَرَہُ اَنّہُ قَالَ کَذًا وَّکَذًا قَالَ مُوْسٰی بْنُ اَنْسٍ فَرَجَعَ

خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور بتایا کہ انہوں نے ایسا ایسا کہا ہے اب

الْمَرَّةَ الْاٰخِرَۃَ بِبَشَارَۃٍ عَظِیْمَۃٍ فَقَالَ اِذْهَبِ الْیَوْمَ فَقُلْ لَہُ

یہ صاحب دوسری مرتبہ ان کے پاس بشارت عظیم لے کر گئے فرمایا اس کے

إِنَّكَ لَسْتَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ وَلَكِنْ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ - عَنْهُ

پاس جاؤ اور اس سے کہو تم اہل نار سے نہیں بلکہ جنتیوں میں سے ہو۔

۱۹۱۰ تشریحات

حضرت ثابت بن قیس رضی اللہ تعالیٰ عنہ بلند آواز بزرگ تھے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی بارگاہ میں بھی ادنیٰ آواز سے بات کیا کرتے تھے جب یہ آیت نازل ہوئی۔

اے ایمان والو نبی کی آواز پر آواز اونچی نہ کرو اور ان سے بات بلند آواز میں نہ کرو جیسے تم میں بعض بعض سے کرتا ہے کہ کہیں تمہاری اعمال اکارت نہ ہو جائیں اور تمہیں خبر بھی نہ ہو۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ لَا تَرْفَعُوا أَصْوَاتَكُمْ فَوْقَ صَوْتِ النَّبِيِّ وَلَا تَجْهَرُوا لَهُ بِالْقَوْلِ كَجَهْرِ بَعْضِكُمْ لِبَعْضٍ أَنْ تَحْبَطَ أَعْمَالُكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تَشْعُرُونَ ۝ حجرات آیت ۵

تو حضرت ثابت بن قیس نے سمجھا کہ یہ آیت میرے بارے میں نازل ہوتی ہے اور وہ گھر میں بیٹھ رہے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ارشاد کا مطلب یہ تھا کہ یہ بے ادبی کی نیت سے ادنیٰ آواز سے بات نہیں کرتے فطری طور پر ان کی آواز ہی اونچی ہے فرمایا کہ یہ قابل تعریف زندگی گذارینگے اور شہید ہو کر مرینگے۔ حضرت انس کہتے ہیں کہ ہم ان کو دیکھتے تو کہتے کہ یہ جنتی ہیں۔ کتاب الجہاد میں گذر چکا کہ جنگ یمامہ میں جب مسلمانوں میں کچھ ابتری پیدا ہو گئی تھی تو انھوں نے اپنے بدن میں خوشبو ملی اور کفن پہنا لڑتے لڑتے شہید ہو گئے۔

۱۹۱۱ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

حَدِيث حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ نے کہا ایک صاحب نے سورہ کہف پڑھا اور

الْكَهْفَ وَفِي الدَّارِ دَابَّةٌ فَجَعَلْتُ نَفْسِي سَلَمًا فَاذَا ضَبَابَةٌ أَوْ

گھر میں ایک چوہا پایہ تھا جو بدکنے لگا تو اس نے سلامتی کی دعا مانگی پھر اچانک

سَحَابَةٌ غَشِيَتْهُ فَذَكَرَ اللَّهُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اقْرَأْ

دیکھا کہ بادل اس کو گھیرے ہوئے ہے اس کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے ذکر کیا تو فرمایا

فَلَا أَنْهَا السَّكِينَةَ نَزَلَتْ بِالْقُرْآنِ أَوْ نَزَلَتْ بِالْقُرْآنِ عَنْهُ

اے فلاں پڑھتے رہو یہ سکینہ تھا جو قرآن کے لئے اترتا۔

عنه ثانی کتاب التفسیر سورہ حجرات باب لا ترفعوا اصواتکم ص ۷۱
عنه تفسیر سورہ فتح باب هو الذی انزل السکینۃ ص ۷۱ فضائل القرآن باب فضل الکہف ص ۷۲ مسلم صلوٰۃ -
ترندی فضائل القرآن -

۱۹۱۱
تشریحات

یہ صاحب حضرت انسید بن حنفیہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ تھے۔ اقراراً فلان یعنی تم کو پڑھتے رہنا چاہئے تھا۔ قرارت بند نہیں کرنی چاہئے تھی۔ سکنہ اللہ کی طرف سے ایک نشانی ہے جو قبولیت اور نزول رحمت کی دلیل ہے جس کے ساتھ فرشتے ہوتے ہیں جو قرآن سنتے ہیں۔

۱۹۱۲ حَدَّثَنَا أَبُو اسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ يَقُولُ

حدیث میری ابو اسحاق نے کہا کہ میں نے برابر بن عازب رضی اللہ عنہ سے سنا وہ کہتے تھے
جاء أبو بكر إلى أبي في منزله فاشترى منه رجلاً فقال لعازب

ابو بکر میرے باپ کے پاس ان کے گھر آئے اور ان سے کچا وہ خرید اور عازب سے کہا اپنے
ابعث ابنك بحمله معي قال فحملته معه وخرج أبي ينتقد
بیٹے کو بھیج دیجئے کہ اسے میرے گھر سینچا دے میں اسے اٹھا کر ان کے ساتھ چلا اور

ثم قال له ابي يا ابا بكر حذرتي كيف صنعتما حين سررت
میرے باپ باہر نکل کر قیمت پر کھنے لگے حضرت ابو بکر سے میرے باپ نے کہا کہ مجھ سے

مع رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم قال نعم سررتنا
بیان فرمائیے آپ دونوں حضرات نے کیا کیا تھا جب آپ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ

ليلتنا ومن الغدا حتى قاهر قايما الظهيرة و خلا الطريق لا
رات میں چلے تھے انھوں نے فرمایا ہاں بیان کروں گا۔ ہم رات بھر چلے اور صبح کو چلتے رہے یہاں تک

نمدا فيه احدا فرفعت لنا صخرة طويلا لها ظل لم تات
کہ ٹھیک دوپہر ہو گئی اور راستہ خالی ہو گیا اس میں کوئی نہیں گذر رہا تھا کہ ہمارے سامنے ایک لمبی

عليها الشمس فنزلنا عندة وسوييت للبي صلى الله عليه وسلم
سایہ دار چٹان آئی جس میں دھوپ نہیں تھی ہم وہاں اتار پڑے میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

مکانا بيدتي ينام عليه وبسط عليه فروة وقلت لمراسول
کے لئے زمین برابر کی اور میں نے حضور کے لئے ایک پوتین بچھا دی اور عرض کیا یا رسول اللہ سو جائیں

الله وانا انفضى لك ما حولك فنام وخرجت انفضى ما حوله
اور میں آپ کے ارد گرد نظر رکھوں گا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سو گئے اور میں ادھر

فَاذْأَنَا بِرَأْعٍ مُّقْبِلٍ بِغَنَمِهِ إِلَى الصُّخْرَةِ يُرِيدُ مِنْهَا مِثْلَ الَّذِي أُسْرَدْنَا
 اُدھر دیکھتا رہا اتنے میں ایک چرواہا ہے کو دیکھا کہ وہ اسی چٹان کی طرف اپنی بکریوں کے ریوڑ کے ساتھ
 فَقُلْتُ لَهُ لِمَنِ أَنْتَ يَا غَلَامُ فَقَالَ لِرَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ أَوْ
 آ رہا ہے وہ بھی اس چٹان سے وہی فائدہ حاصل کرنے کا ارادہ رکھتا تھا جو ہم حاصل کر رہے تھے
 مَكَّةَ قُلْتُ أَفِي غَنَمِكَ لَبَنٌ قَالَ نَعَمْ قُلْتُ أَفَتَحْلَبُ قَالَ نَعَمْ فَاخَذَ
 میں نے پوچھا اے لڑکے تو کس کا غلام ہے؟ اس نے مدینہ پاکہ کے کسی شخص کا نام لیا۔ میں نے پوچھا
 شَاةً فَقُلْتُ أَنْفُضِ الصَّرْعَ مِنَ الثَّرَابِ وَالشَّعْرَ وَالْقَذَى قَالَ
 کیا تیری بکریوں میں دودھ ہے اس نے کہا ہاں کیا تو دودھ دے گا اس نے کہا ہاں میں نے اس سے
 فَرَأَيْتُ الْبَرَاءَ يَضْرِبُ أَحَدِي يَدَيْهِ عَلَى الْآخَرِي يَنْقُضُ فَحْلَبَ
 کہا سخن کو دھول اور بال اور گندگی سے صاف کر لے۔ ابو اسحاق نے کہا کہ میں نے براہ کو دیکھا کہ
 فِي قَعْبٍ كَثْبَةٍ مِنْ لَبَنٍ وَمَعِي آدِلَةٌ حَمَلَتْهَا لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
 ایسا ایک ہاتھ دوسرے پر جھانکنے کے لئے مار رہے ہیں تو اس نے ایک پیالہ میں دودھ دو لیا
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْتَوِي مِنْهَا يَشْرِبُ وَيَتَوَضَّأُ فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ
 میرے پاس ایک چھال تھی میں نے اس کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے ساتھ رکھا تھا جس سے
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَرِهْتُ أَنْ أُوقِظَهُ فَوَافَقْتُهُ حِينَ اسْتَيْقِظَ فَصَبَبْتُ
 حضور پانی پیتے اور وضو فرماتے میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور مجھے یہ اچھا نہ
 مِنَ الْمَاءِ عَلَى اللَّبَنِ حَتَّى بَرَدَ أَسْفَلُهُ فَقُلْتُ اشْرَبْ يَا رَسُولَ اللَّهِ
 معلوم ہوا کہ میں آپ کو بنگاؤں لیکن اتفاق ایسا ہوا کہ میں پہونچا تو حضور بیدار ہو چکے تھے میں نے دودھ
 قَالَ فَشَرِبَ حَتَّى رَضِيتُ ثُمَّ قَالَ أَلَمْ يَأْتِ لِلزَّحِيلِ قُلْتُ بَلَى
 میں ہاں ڈالا اتنا کہ وہ نیچے تک ٹھنڈا ہوا ہو گیا پھر میں عرض کیا یا رسول اللہ: مجھے حضور نے بپا اتنا کہ میں خوش
 قَالَ فَارْتَحَلْنَا بَعْدَ مَا مَالَتِ الشَّمْسُ وَابْتَعْنَا سَرَاقَةَ بَنِي مَالِكٍ
 ہو گیا پھر حضور نے فرمایا کہ کیا ابھی چلنے کا وقت نہیں ہوا۔ ہم سورج ڈھل جانے کے بعد وہاں سے چلے۔
 فَقُلْتُ أَتَيْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ لَا تَحْزَنُ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا فَدَعَا
 سراقہ بن مالک ہمارے پیچھے آ رہا تھا میں نے عرض کیا یا رسول اللہ یہ کوئی شخص ہمارے پاس آن پہونچا

عَلَيْهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَرْتَطَمْتُ بِهِ فَرُسُهُ

فرمایا تم غم نہ کرو بیشک اللہ ہمارے ساتھ ہے۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اس کی ہلاکت کی دعا کی تو اس

إِلَى بَطْنِهَا أَسْرَى فِي جَلْدٍ مِنَ الْأَرْضِ شَكَّ زُهَيْرٌ فَقَالَ إِنِّي

کاٹھوڑا مع اس کے پیٹ تک دھنسن گیا میں گمان کرتا ہوں کہ انھوں نے یہ بھی کہا تھا سخت زمین میں

أَسْرَا كَمَا قَدْ عَوْنَمَا عَلَيَّ فَأَدْعُوا اللَّهَ لِي وَاللَّهُ لَكُمْ أَنْ أُرَدَّ عَنكُمْ

زہیر کو شک ہو گیا سراقہ نے کہا میرا گمان ہے کہ تم دونوں نے میرے لئے بدعا کی ہے۔ اب میرے چھٹکے

الطَّلَبِ قَدْ عَالَه النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَنَجَمًا فَجَعَلَ

کی دعا کرو۔ خدا کی قسم تمہیں ڈھونڈنے والوں کو واپس کر دوں گا نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

لَا يَلْقَى أَحَدًا إِلَّا قَالَ قَدْ كَفَيْتُكُمْ مَا هُنَا فَلَا يَلْقَى أَحَدًا إِلَّا

اس کے چھٹکارے کی دعا کی تو وہ زمین سے نکل آیا اس کے بعد وہ کسی سے ملتا تو کہتا کہ میں یہاں تلاخ کر چکا

رَدَّ لَأَقَالَ وَوَوِّئِي لَنَا۔ عَلَہ

ہوں جس سے بھی اس کی ملاقات ہوتی اس کو لوٹا دیتا اس نے ہم سے جو وعدہ کیا تھا اس کو اس نے پورا کیا۔

تشریح ۱۹۱۲
حدیث ہجرت کے مرکزی راوی ابو اسحاق عمرو بن عبد اللہ سنی ہیں ان سے زہیر بن سنان
اور ان کے بھائی خدیج اور اسرائیل نے روایت کیا ہے نیز ان کے پوتے یوسف بن اسحاق
نے بھی اور شعبہ نے بھی لیکن ہر روایت میں کچھ تھوڑا بہت تغیر اور کمی بیشی ہے۔ یہاں جو روایت ہے وہ عام
نکلتے کے بعد کے واقعات پر مشتمل ہے جس کی ابتدا یہاں سے کی ہے کہ ہم رات بھر چلے اور دوسرے دن دوپہر تک
چلتے رہے۔ "الی آخرہ"

ہجرت کا ابتدائی حصہ حضرت ام المومنین عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی روایت سے مفصل گزریکا ہے
اس حدیث میں صرف دو اہم واقعے ہیں ایک دودھ کا دوسرا سراقہ کا۔ مزید تفصیل باب الہجرت میں آئیگی۔
اس حدیث سے علمائے سور نے یہ استدلال کیا ہے کہ حدیث کی تعلیم پر اجرت یعنی جائز ہے اس لئے کہ
بعض روایتوں میں ابتداء حدیث میں یہ ہے کہ جب حضرت ابو بکر نے حضرت عازب سے کہا ہمارے کبوتر
کہ یہ کجاوہ میرے گھر پہنچا دے۔ اس پر عازب نے کہا نہیں جب تک آپ ہجرت کا واقعہ نہ بیان فرمائیں۔ لیکن
ان کا یہ استدلال غلط ہے۔ یہ کجاوہ گھر پہنچانا حدیث سنانے کی اجرت میں نہیں تھا بلکہ اس زمانے کے دستور

عہ اللقطہ باب ۳۳ باب فضائل المهاجرین ۵۱۵۔ باب ہجرة النبي صلى الله عليه وسلم ۵۵۵

۵۵۵ ثانی الاثر۔ باب مشرب اللبن ۸۳ مسلم الاثر۔ ہجرت۔ زہر۔

کے مطابق تھا کہ سامان تاجروں کے نوکر مشتری کے گھر پہنچا دیا کرتے تھے۔ یا بطور تبرع تھا اصل حکم یہی ہے کہ دینی تعلیم پر اجرت لینا جائز نہیں۔ لیکن اب بضرورت اجازت ہے یہ البتہ طے ہے کہ جو لوگ اجرت پر تعلیم دیتے ہیں وہ ثواب کے مستحق نہیں۔ اس زمانے کے مدرسین کو خدا کا خوف کرنا چاہیے۔ کہ وہ صرف تنخواہ ہی کے لئے تعلیم دیتے ہیں خلوص اور للہیت دلوں سے رخصت ہو چکی ہے اسی کا ثمرہ اور نتیجہ ہے کہ علم اٹھتا جا رہا ہے اور اس سے زیادہ تکلیف دہ یہ بات ہے کہ تعلیم و تعلم کو صرف ذریعہ معاش بنالیا گیا ہے۔ علم دین کی نشر و اشاعت یا دین کی خدمت کا صحیح جذبہ قریب قریب ختم ہو چکا ہے۔ کاش مدرسین خلوص و للہیت اور علم دین کی نشر و اشاعت اور دین کی خدمت کے جذبے سے تعلیم دیں تو اس کے فوائد ان کو دنیا میں بھی حاصل ہوں اور آخرت میں بھی۔

۱۹۱۳ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزُ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كَانَ

حَدِثَ حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا ایک نصرانی شخص مسلمان ہوا اس نے بقرہ اور

رَجُلٌ نَصْرَانِيٌّ فَأَسْلَمَ وَقَرَأَ الْبَقْرَةَ وَالْإِسْرَاءَ فَكَانَ يَكْتُبُ لِنَبِيِّ

آل عمران پڑھا نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے لئے وہ لکھتا تھا پھر وہ مرتد ہو کر نصرانی ہو گیا اور

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَادَ نَصْرَانِيًّا فَكَانَ يَقُولُ مَا يَدْرِي

کہا کرتا تھا کہ محمد وہی جانتے ہیں جو میں نے ان کے لئے لکھ دیا ہے۔ پھر وہ مر گیا اس کے آدمیوں

مُحَمَّدٌ إِلَّا مَا كَتَبْتُ لَهُ فَأَمَاتَهُ اللَّهُ فَدَفَنُوهُ فَأَصْبَحَ وَلَقَدْ لَفَطْتُهُ الْأَرْضَ

نے اس کو دفن کیا صبح ہوئی تو لوگوں نے دیکھا کہ زمین نے اس کو پھینک دیا ہے اس کے

فَقَالُوا هَذَا أَفْعَلُ مُحَمَّدٍ وَأَصْحَابِهِ لِمَا هَرَبَ مِنْهُمْ نَبَشَوْا عَنْ

آدمیوں نے کہا کہ یہ محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ان کے اصحاب کا کام ہے۔ یہ جب ان

صَاحِبِينَ فَأَلْقَوْهُ فَحَقَرُوا إِلَهَهُ فَأَعْمَقُوا لَهُ فِي الْأَرْضِ مَا اسْتَطَاعُوا

سے بھاگ آیا تو انہوں نے ہمارے ساتھی کی قبر کو ادھیڑ دیا اور اسے پھینک دیا اب پھر

فَأَصْبَحَ وَقَدْ لَفَطْتُهُ الْأَرْضَ فَقَالُوا هَذَا أَفْعَلُ مُحَمَّدٍ وَأَصْحَابِهِ

اس کے آدمیوں نے اس کے لئے گڈھا کھودا اور جہاں تک ہو سکا خوب گہرا کھودا۔ پھر صبح کو دیکھا تو

نَبَشَوْا عَنْ صَاحِبِينَ لِمَا هَرَبَ مِنْهُمْ فَأَلْقَوْهُ فَحَقَرُوا إِلَهَهُ فَأَعْمَقُوا

زمین نے اس کو پھینک دیا تھا اب پھر لوگوں نے کہا کہ یہ محمد اور ان کے اصحاب کا کام ہے انہوں نے ہمارے ساتھی

لَهُ فِي الْأَرْضِ مَا اسْتَطَاعُوا فَأَصْبَحَ وَقَدْ لَفَظَتْهُ الْأَرْضُ فَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ

کی قبر کو ادھیڑ دیا اور اسے باہر پھینک دیا کیونکہ یہ ان سے بھاگ آیا تھا۔ پھر اس کے لئے گڑھا کھودا اور بتنا گہرا کھود گئے

لَيْسَ مِنَ النَّاسِ فَالْقَوَّةُ -

تھے اتنا گہرا کھودا پھر صبح کو دیکھ کر زمین نے اسکو پھینک دیا اب انہوں نے بانیا انسانوں کی طرف سے نہیں نکھوئے بھی اسکو پھینک دیا۔

تشریح: ایک روایت میں ہے کہ اللہ نے اس کی گردن توڑ دی۔ یعنی اس کی موت بھی غیر فطری طریقے سے ہوئی تھی۔ ۱۹۱۳

۱۹۱۴ حَدَّثَنَا نَافِعُ بْنُ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ

حدیث: حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے کہا کہ مسیلرہ کذاب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے زمانہ

قَدِمَ مُسَيْلِمَةُ الْكَذَّابُ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

میں آیا اور کہتا تھا اگر محمد صلی اللہ علیہ وسلم مجھے اپنا ولی عہد بنا دیں میں تو ان کا اتباع کروں گا اور وہ

فَجَعَلَ يَقُولُ إِنْ جَعَلَ لِي مُحَمَّدٌ أَلَا مَرْمٍ بَعْدَ سَمْعَتِهِ وَقَدِمَهَا

ہر طیبہ اپنی قوم کے بہت سے لوگوں کے ساتھ آیا تھا۔ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کے

فِي بَشَرٍ كَثِيرٍ مِنْ قَوْمِهِ فَأَقْبَلَ إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

پاس تشریف لے گئے اور حضور کے ساتھ ثابت بن قیس بن شماس تھے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ

وَمَعَهُ ثَابِتُ بْنُ قَيْسٍ بْنِ شَمَّاسٍ وَفِي يَدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

و سلم کے ہاتھ میں گھوڑ کی فہنی کا ٹکڑا تھا حضور مسیلرہ کے پاس کھڑے ہوئے وہ اپنے ہمراہیوں

وَسَلَّمَ قِطْعَةً جَرِيدًا حَتَّى وَقَفَ عَلَى مُسَيْلِمَةَ فِي أَصْحَابِهِ فَقَالَ لَهُ

میں تمہارا ہاتھ تو اگر مجھ سے اس ٹکڑے کو بھی مانگے گا تو میں تجھے نہیں دوں گا تیرے بارے میں اللہ کا جو

لَوْ سَأَلْتَنِي هَذِهِ الْقِطْعَةَ مَا أَعْطَيْتُكَهَا وَلَكِنْ تَعُدُّ وَأَمْرُ اللَّهِ فِيكَ

بے حد ہے اس سے وہ خطا نہیں کر سکتا اور اگر تو مجھ سے روگردانی کر کے جائے گا تو اللہ ضرور مجھے پاس

وَلَكِنْ أَذْبُرْتَ لِي حَقْرَتِكَ اللَّهُ وَإِنِّي لَأَرَاكَ الَّذِي أَرَيْتَ فِيكَ مَا أَرَيْتَ

کرے گا اور مجھے یقین ہے کہ تو ہی وہ ہے جس کے بارے میں مجھے دکھایا ہے جو میں نے دیکھا ہے۔

علہ ثانی بخاری باب وقد بنی صلیغ باب قصۃ اسود العنسی ۴۲۵ - الروایات اذ اطار الشی فی المنام طحا۔ توحید باب

قول اللہ انما امرنا لشی صلی اللہ علیہ وسلم، ترمذی، نسائی، الروایات۔

الْمَامَةِ عَلَيْهِ

ایک عنسی ہے دوسرا میلہ پمامہ والا۔

1912

تشریحات

عَلَيْهِ ثَانِي مَغَارِي بِأَبِ وَفَدِ بْنِ حَنِيفَةَ ص ٤٢٨

الرويا . باب النفع في الرويا ص ١٠٤٢

۱۹۱۵ عَنْ بَرِّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ جَدِّهِ أَبِي

حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ سَ رَوَايَتُ هِيَ فِي مَنَ كَانُ كَرَامَتُهُ هُوَ

بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى أَرَاهُ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

نَبِيٌّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَ رَوَايَتُ كَرْتَهُ هِيَ كَرَفَمَايَا هِيَ فِي نَوَابِ دِيكَهَا كَرِي مَكَّةَ سَ اِي سِي زِي

رَأَيْتُ فِي الْمَنَامِ أَنِّي أَهَاجِرُ مِنْ مَكَّةَ إِلَى أَرْضٍ بِهَا مَخْلُوفٌ فَذَهَبَ

كَ جَانِبِ هِجْرَتِ كَرَامَتُهُ هِيَ جَاهَا كَهْجُورِي هِيَ مِيرَا خِيَالِ اِسْ جَانِبِ كِيَا كَرَوَ هِيَا مَهْ يَا هِجْرَتُ هِيَ مَكَّرُ

وَهَلِي إِلَى أَتَمَّهَا إِلَيَّ أَمَّا أَوَّلُ الْهَجْرِ فَأَذَاهِي الْمَدِينَةَ يُثْرِبَ وَرَأَيْتُ فِي

وَهْ مَدِينَةِ يَثْرِبَ هِيَ هِيَ فِي اِسْ اِسْ نَوَابِ دِيكَهَا كَرِي فِي اِي كَلَوَارِ هَلَايَ اِسْ كَا اَكَلَا مَهْ نَوَابِ

رُؤْيَايَ أَنِّي هَزْنَتْ سَيْفًا فَانْقَطَعَ صَدْرُهُ فَإِذَا هُوَ مَا أُصِيبَ مِنْ

كِيَا هِ وَهْ نَقْصَانُ هِيَ جُو مَوْمَنُونَ كُوَا حِدِ فِي هِنِيَا هِيَا هِيَا هِيَا هِيَا هِيَا هِيَا هِيَا هِيَا

الْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ أَحَدٍ ثُمَّ هَزْنَتْهُ أُخْرَى فَعَادَ أَحْسَنَ مَا كَانَ فَإِذَا

هِيَا هِيَا اِسْ سَ عَمْدُهُ هُوَ كِيَا هِيَ وَهْ جُو اَللَّهُ نَ فَتَحَ عَطَا فَرَمَايَا اَوْرِ مَسْلَمَانُونَ

هُوَ مَا جَاءَ اللَّهُ بِهِ مِنَ الْفَتْحِ وَاجْتِمَاعِ الْمُؤْمِنِينَ وَرَأَيْتُ فِيهَا بَقْرًا

كَاجْتِمَاعِ - اَوْرِ هِيَ فِي نَوَابِ هِيَا دِيكَهَا اِي كَا كَرُو جُو ذَبْحِ كِيَا جَارِي هِيَ

وَاللَّهُ خَيْرٌ فَإِذَا هُمُ الْمُؤْمِنُونَ يَوْمَ أَحَدٍ وَإِذَا الْخَيْرُ مَا جَاءَ اللَّهُ بِهِ

اَوْرِ اَللَّهُ كَا فَعْلُ بَهْتَرُ هِيَ هِيَ وَهْ جُو مَوْمَنُونَ كَرِ سَا تَهْ يَوْمِ اَحِدِ هِيَ اَوْرِ خَيْرِ

مِنْ الْخَيْرِ وَثَوَابِ الصِّدْقِ الَّذِي آتَانَا اللَّهُ بَعْدَ يَوْمِ بَدْرٍ عَلَيْهِ

وَهْ هِيَ جُو اَللَّهُ تَعَالَى نَ يَوْمِ بَدْرِ كَرِ بَعْدَ عَطَا فَرَمَايَا -

۱۹۱۶ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ أَفْجَلْتُ

حَدَّثَنَا اِمُ الْمُؤْمِنِينَ هِيَا هِيَا رَضِيَ اَللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا نَ كَرِ كَا فَاطِمَةُ هِيَا هِيَا هِيَا هِيَا

فَاطِمَةُ وَتَمَشَّى كَانَتْ مَشْيَتَهَا مَشْيُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

كَ رَفْقَارِ كُوَا نَبِيٌّ صَلَّى اَللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِيَا رَفْقَارُ هِيَ نَبِيٌّ صَلَّى اَللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عَلَيْهِ ثَانِي مَفَازِي - بَابُ ۵۶۸ بَابُ مَنْ قَتَلَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَوْمَ أَحَدٍ ۵۸۴ تَعْبِيرُ رَوَا -

بَابُ إِذَا سَأَلَ بِقُرْآنِهِمَا مَنَّا بَابُ إِذَا رَأَى أَنَّهُ هَزَنَ سَيِّفًا ۵۸۵ اَوَّلُ هِجْرَتِ ۵۸۵

مُسْلِمٌ، نَسَائِي، ابْنُ مَاجَه، اَلرَّوَا -

فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ حَبَابًا بِنَتْنِي ثُمَّ اجْلَسَهَا عَنْ

نہ ان سے فرمایا میری بیٹی کو سرعاً ہو پھر ان کو بٹھایا اپنی دائیں طرف یا بائیں طرف پھر

يَمِينِهِ أَوْ عَنْ شِمَالِهِ ثُمَّ أَسْرَأَ إِلَيْهَا حَدِيثًا فَمَكَتْ فَقُلْتُ لَهَا لِمَ

ان سے آہستہ کوئی بات کہی جس پر وہ روئیں میں نے ان سے کہا کیوں روئی ہو؟ پھر

تَبْكِينَ ثُمَّ أَسْرَأَ إِلَيْهَا حَدِيثًا فَضَحِكْتُ قُلْتُ مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ فَرَحًا

ان سے ایک اور بات آہستہ فرمائی جس پر وہ ہنسی میں نے کہا آج کے دن جیسی خوشی

أَقْرَبَ مِنْ حُزْنٍ فَسَأَلْتُهَا عَمَّا قَالَتْ فَقَالَتْ مَا كُنْتُ إِلَّا فَتْنِي سِرًّا

غم سے بہت قریب میں نے کبھی نہیں دیکھی میں نے ان سے پوچھا کہ حضور نے کیا فرمایا

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى قَبِضَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

تو انھوں نے کہا یہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے راز کو فاش نہیں کروں گی۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُهَا عَمَّا قَالَتْ فَقَالَتْ أَسْرَأَ لِي أَنْ جَبْرِئِيلَ

یہاں تک کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال ہو گیا اب میں نے ان سے پوچھا کہ حضور نے کیا

كَانَ يُعَارِضُنِي الْقُرْآنَ كُلَّ سَنَةٍ مَرَّةً وَأَنَّهُ عَارِضُنِي الْعَامِرَ مَرَّتَيْنِ

فرمایا تھا۔ تو حضرت فاطمہ نے بتایا کہ حضور نے مجھ سے راز کی یہ بات بتائی تھی کہ جبرئیل ہر سال

وَلَا أُرَاهُ إِلَّا حَضَرَ أَجَلِي وَإِنَّكَ أَوَّلُ أَهْلِ بَيْتِي لِحَاقِلِي فَبَكَيْتُ

میرے ساتھ قرآن کا ایک مرتبہ دور کیا کرتے تھے اور اس سال دو مرتبہ کیا ہے اس سے میں سمجھ

فَقَالَ أَمَا تَرْضَيْنِ أَنْ تَكُونِي سَيِّدَةَ نِسَاءِ أَهْلِ الْجَنَّةِ أَوْ نِسَاءِ

راہوں کہ میرے وصال کا وقت قریب ہے۔ اور بیشک تم میرے اہل بیت میں سے سب سے پہلے مجھ سے ملو گی

الْمُؤْمِنِينَ فَضَحِكْتُ لِذَلِكَ عَلَيْهِ

اس پر میں روئی تو فرمایا کہ تم اس پر راضی نہیں کہ جنتیوں کی عورتوں یا مومنوں کی عورتوں کی سردار ہو۔ اس پر میں ہنسی۔

تشریحات

اس روایت میں وہ دوسری بات جس پر حضرت سیدہ فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا ہنسی

علہ اسی کے بعد متصل فضائل صماہ باب مناقب قرآن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ۵۲ ثانی مغازی باب

مرض النبی صلی اللہ علیہ وسلم ۶۳ استیذان باب من ناجی بین یدی الناس ۹۳۔ ثانی

فضائل القرآن باب کان جبرئیل یعرض القرآن ۴۴۱

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا یہ ارشاد ہے۔ کیا تم اس پر راضی نہیں کہ تم جنتی عورتوں کی سردار ہو۔ اور بطریق عروہ حضرت ام المؤمنین سے جو روایت ہے اس میں یہ تصریح ہے کہ حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا اس اطلاع پر خوش ہوئی تھیں کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان سے فرمایا۔ میرے اہل بیت میں تم سب سے پہلے مجھ سے ملو گی علامہ ابن حجر نے فرمایا کہ راجح مسروق والی روایت ہے۔

۱۹۱۶ عَنْ سَعِيدِ بْنِ حَبِیْرٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ
 وَلَمْ يَسْمَعْ حَضْرَتُ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا نَبَأَ كَمَا أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يُدْنِي ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
 قَرِيبٌ رَكْعَتَيْنِ تَوَانِ سَعِيدُ بْنُ عَوْفٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ نَبَأَ كَمَا أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يُدْنِي ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
 عَوْفٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ إِنَّ لَنَا أَبْنَاءَ مِثْلَهُ فَقَالَ إِنَّهُ مِنْ حَيْثُ
 اِسْمِ يَسِيءُ فِي حَضْرَتِ عُمَرَ نَبَأَ كَمَا أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يُدْنِي ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
 تَعْلَمُ فَسُئِلَ عُمَرُ ابْنُ عَبَّاسٍ عَنْ هَذِهِ الْآيَةِ إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ
 عُمَرَ ابْنِ عَبَّاسٍ سَعِيدُ بْنُ عَوْفٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ نَبَأَ كَمَا أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يُدْنِي ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
 وَالْفَتْحُ فَقَالَ أَجَلَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَغْلَمَهُ إِيَّاهُ
 كَمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَنَا مِنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
 قَالَ مَا أَغْلَمَهُ مِنْهَا إِلَّا مَا تَعْلَمُ عَلَيْهِ
 نَبَأَ كَمَا أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يُدْنِي ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ

۱۹۱۶

دوسری روایتوں میں یہ تفصیل ہے کہ حضرت ابن عباس کہتے ہیں کہ حضرت عمرؓ نے مجھے جہنم میں شریک ہونے والے مشائخ کے ساتھ مجلس میں شریک کرتے تھے اس پر حضرت علیؓ نے ابن عوف کو کچھ ناگواری ہوئی اور انہوں نے وہ فرمایا کہ ہمارے بیٹے بھی ان کے ہم عمر ہیں ان کو قریب نہیں فرماتے فرمایا تم جانتے ہو کہ ایسا کیوں ہے یعنی تمہیں معلوم ہے کہ وہ سب سے زیادہ سہمی دار ہیں پھر ایک دن حضرت ابن عباس کو بلایا اور سب کے ساتھ بیٹھایا اور پوچھا کہ اِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ کے بارے میں کیا کہتے ہو تو بعضوں نے کہا کہ ہمیں اللہ کی حمد کرنے اور استغفار کا حکم دیا گیا ہے اس جواب

علہ ثانی مغازی باب ۵۱ باب مرض النبی صلی اللہ علیہ وسلم ۶۳ ۶۴ تفسیر سورۃ اِذَا جَاءَ
 باب قوله وَذَآیَاتِ النَّاسِ یَدْخُلُوْنَ ۶۴ باب تولد فسیح بعد ربك ۶۴

کا حاصل یہ ہے کہ اللہ نے ہمیں فتح کی نعمت عطا فرمائی ہے ہمیں اس پر اس کا شکر ادا کرنا چاہئے۔ اور کچھ صاحبان تو کچھ نہیں بولے۔ پھر حضرت ابن عباس سے پوچھا تو انھوں نے کہا کہ اس میں حضور کو اپنے وصال کے نزدیک ہونے کی خبر دی گئی ہے کہ اب آپ کا وقت وصال قریب آچکا ہے۔ جس کام کے لئے بھیجا گیا تھا وہ پورا ہو چکا ہے۔ اب اللہ کی طرف رجوع کیجئے۔ اس پر حضرت عمر نے فرمایا کہ میں بھی یہی جانتا ہوں۔

۱۹۱۸ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُثَنَّدِ عَنْ جَابِرِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ
حَدِيث حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کیا تمہارے
 قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ لَكُمْ مِنْ أَمْنَاطٍ قُلْتُ وَأَنْتِ
 پاس قالین ہیں میں نے کہا ہمارے پاس کہاں سے قالین ہوں گے فرمایا سنو! بہت جلد
 تَكُونُ لَنَا الْأَمْنَاطُ قَالَ أَمَا إِنَّهُ سَتَكُونُ لَكُمْ الْأَمْنَاطُ فَإِنَا أَقُولُ لَهَا
 تمہارے پاس قالین ہوں گے پس میں اس سے یعنی اپنی بیوی سے کہتا ہوں اپنا قالین
 يَعْنِي أَمْرًا أَنَّهُ أَخْرَجَنِي عَنْ أَمْنَاطِكَ فَتَقُولُ أَلَمْ يَقُلِ النَّبِيُّ صَلَّى
 میرے پاس سے ہٹاؤ تو وہ کہتی ہے کہ کیا نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے نہیں فرمایا ہے کہ
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهَا سَتَكُونُ لَكُمْ الْأَمْنَاطُ فَأَدْعُهَا عَلَيْهِ
 تمہارے پاس قالین ہوں گے۔ تو میں اسے پھوڑ دیتا ہوں۔

۱۹۱۸ **تشریحات** نمط۔ ایسا بچھونا جس میں باریک روئیں ہوں حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے جب شادی
 کی تھی تو اس وقت حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے یہ فرمایا تھا۔

۱۹۱۹ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ
حَدِيث حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ سعد بن معاذ عمرہ کی نیت سے
 عَنْهُ قَالَ انْطَلَقَ سَعْدُ بْنُ مَعَاذٍ مُعْتَمِرًا قَالَ فَتَرَلَّ عَلَى أُمِّيَّةَ بَن
 مدینہ کی نیت سے چلے مکہ پہنچ کر امیہ بن خلف ابو صفوان کے یہاں اترے۔ امیہ جب
 ابْنِي خَلْفَ ابْنِي صَفْوَانَ وَكَانَ أُمِّيَّةٌ إِذَا انْطَلَقَ إِلَى الشَّامِ فَمَرَّ أُمِّيَّةَ
 شام جاتے ہوئے مدینہ سے گذرتا تو سعد کے یہاں ٹھہرتا امیہ نے سعد سے کہا انتظار کرو

علہ ثانی۔ نکاح۔ باب الامناط ص ۷۷۔ ترمذی۔ استیذان۔ مسلم لباس۔ نسائی نکاح۔ ابو داؤد لباس

بِالْمَدِينَةِ نَزَلَ عَلَى سَعْدٍ فَقَالَ أُمِّيَّةُ لَسَعْدٍ اِنتَظِرْ حَتَّى إِذَا اِنتَصَفَ
 تَاكِرٌ دُوْپَرِ ہو جائے اور لوگ غافل ہو جائیں تو میں چلوں گا اور طواف کروں گا سعد
 النَّهَارُ وَغَفَلَ النَّاسُ اِنْطَلَقْتُ فَطَهْتُ فَيِنَّا سَعْدٌ يَطُوفُ اِذَا
 طَوَّافٌ کر ہی رہے تھے کہ ابو جہل آگیا اور پوچھا یہ کون ہے جو طواف کر رہا ہے۔
 اَبُو جَهْلٍ فَقَالَ مَنْ هَذَا الَّذِي يَطُوفُ بِالْكَعْبَةِ فَقَالَ سَعْدٌ اَنَا
 سعد نے کہا کہ میں سعد ہوں تو ابو جہل نے کہا تو بلا خطر کیسے کا طواف کر رہا ہے اور تم
 سَعْدٌ فَقَالَ اَبُو جَهْلٍ تَطُوفُ بِالْكَعْبَةِ اَمِنَا وَقَدْ اُوْتِيتُمْ مُحَمَّدًا
 نے محمد اور ان کے اصحاب کو پناہ دے رکھی ہے۔ سعد نے فرمایا ہاں اور دونوں لڑ
 وَاَصْحَابَهُ فَقَالَ نَعَمْ قَتَلَا حَيَابَيْنَهُمَا فَقَالَ اُمِّيَّةُ لَسَعْدٍ لَا تَرْفَعْ
 پڑے امیہ نے سعد سے کہا کہ اپنی آواز ابو الککم پر بلند مت کر بیشک وہ اس وادی
 صَوْتِكَ عَلَى اَبِي الْحَكَمِ فَاِنَّهُ سَيَسْمَعُ اَهْلَ الْوَادِي ثُمَّ قَالَ سَعْدٌ
 والوں کا سردار ہے پھر سعد نے کہا خدا کی قسم اگر تو نے مجھے بیت اللہ کا طواف کرنے
 وَاللّٰهُ لَئِنْ مَنَعْتَنِي اَنْ اَطُوفَ بِالْبَيْتِ لَا قُطْعَنَ بِتَحَرُّكِ بِالنَّاهِ
 سے روک دیا تو میں تیری تہارت گاہ شام کا راستہ کاٹ دوں گا امیہ سعد سے یہی کہتا
 قَالَ فَيَجْعَلُ اُمِّيَّةُ يَقُولُ لِسَعْدٍ لَا تَرْفَعْ صَوْتَكَ فَيَجْعَلُ يُمْسِكُهُ
 رہا اپنی آواز اونچی مت کر اور انہیں روکتا رہا اس پر سعد کو غصہ آگیا اور کہا کہ میں چھوڑے
 فَغَضِبَ سَعْدٌ فَقَالَ رَاْعِنَا عَنْكَ فَاِنِّي سَمِعْتُ مُحَمَّدًا اُصَلِّيَ اللّٰهُ
 میں نے محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا ہے کہ وہ حجے قتل فرمائیں گے امیہ نے کہنے
 عَلَيْهِمْ وَسَلَّمْ يَزْعُمُ اَنَّهُ قَاتِلُكَ قَالَ اِيَّايَ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَاَلَا
 سعد نے کہا ہاں امیہ نے کہا کہ محمد احمد جب کوئی بات بیان کرتے ہیں تو جھوٹی نہیں ہوتی اور
 مَا يَكْذِبُ مُحَمَّدٌ اِذَا حَدَّثَ فَرَجَعَ اِلَى اِمْرَاتِهِ فَقَالَ اَمَّا اَتْلُمَيْنِ
 وہ اپنی بیوی کے پاس لوٹ کر آیا اور اس سے کہا کہ کیا تو نہیں جانتی کہ میرے تیرے بھائی
 مَا قَالَ لِيْ اَخِي الْيَتْرُ بِيْ قَالَتْ وَمَا قَالَ قَالَ زَعَمَ اَنَّهُ سَمِعَ
 نے کیا کہا اس نے پوچھا کیا کہا ہے امیہ نے کہا اس کا گمان ہے کہ اس نے محمد کو یہ کہتے ہوئے

مُحَمَّدٌ أَيْزَعُمُ اللَّهُ قَاتِلِي قَالَتْ فَوَاللَّهِ مَا يَكْذِبُ مُحَمَّدٌ قَالَ فَلَمَّا

سنا ہے کہ وہ مجھے قتل کرنے والے ہیں۔ اس کی بیوی نے کہا بخدا محمد کی بات جھوٹی نہیں ہوتی جب قریش

خَرَجُوا إِلَى بَدْرٍ وَجَاءَ الصَّرِيحُ قَالَتْ لَهُ امْرَأَتُهُ أَمَّا ذَكَرْتُ مَا

بدر کی طرف نکلے اور پکار ہوئی تو امیہ کی بیوی نے اس سے کہا کیا تجھے یاد نہیں جو تجھ سے

قَالَ لَكَ أَخُوكَ الْيَتَرِيُّ قَالَ فَأَرَادَ أَنْ لَا يَخْرُجَ فَقَالَ لَهُ الْبُجْهَلُ

تیرے بھائی نے کہا تھا اس پر امیہ نے ارادہ کر لیا تھا کہ وہ نہیں نکلے گا۔ مگر ابو جہل

إِنَّكَ مِنْ أَشْرَافِ الْوَادِي فَسَرَّ بِنَايَوْمًا أَوْ يَوْمَيْنِ فَسَارَ مَعَهُمْ فَهَلَكُوا

نے اس سے کہا تو اس وادی کے رزمیوں سے ہے۔ ہمارے ساتھ ایک دو دن چل

اللہ صلی

اس پر وہ ان کے ساتھ چلا اور اللہ نے اسے مار ڈالا۔

۱۹۱۹

تشریحات

سعد بن معاذ رضی اللہ تعالیٰ عنہ یہ انصار کے قبیلہ خزرج کے سردار تھے۔ عقبہ اولیٰ اور ثانیہ کے درمیان حضرت مصعب بن عمر رضی اللہ عنہ کے ہاتھ پر اسلام قبول کیا۔ بدر و احد اور خندق کے مشاہد میں شریک رہے۔ غزوہ خندق کے موقع پر ہاتھ کی شہ رگ میں ایک تیراگر لگا اور بالآخر یہی شہادت کا سبب بنایا۔ مشرکین کے روسایں تھا اور اسلام کا جانی دشمن۔ حضرت بلال رضی اللہ تعالیٰ عنہ پہلے اسی کے غلام تھے۔ اسی سے حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے خرید لیا تھا۔ غزوہ بدر میں حضرت بلال کے ہاتھوں واصل جہنم ہوا۔

قبل اسلام حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ تعالیٰ عنہ اور اس کے درمیان دوستی تھی۔ اسی بنا پر وہ جب شام تجارت کے لئے جاتا تو اس کے یہاں ٹھہرتا اور یہ جب مکہ معظمہ جاتے تو اس کے یہاں ٹھہر کر تے تھے۔ ابتدا مدینہ طیبہ کے مسلمانوں اور مکہ شریف کے مشرکین کے درمیان آمد و رفت تھی اور صحابہ کرام عمرہ کرنے کے لئے مکہ معظمہ جایا کرتے تھے۔

۱۹۲۰ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حدیث حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ

علہ ثانی مغازی باب ذکر النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم من یقتل بیدر ۵۴۳

عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَأَيْتُ النَّاسَ فَجَمَعْتُهُمْ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَفَرًا - میں نے لوگوں کو دیکھا ایک میدان میں اکٹھا ہیں۔ ابو بکر کھڑے ہوئے
 فِي صَعِيدٍ فَقَامَ أَبُو بَكْرٍ فَتَزَعَّ ذُؤُبًا أَوْ ذُؤُبَيْنِ وَيُفِي بَعْضُ نَزْعِهِ
 انھوں نے ایک یا دو ڈول نکالا اور ان کے نکالنے میں کچھ کمزوری ہے، اللہ انھیں
 ضَعُفٌ وَاللَّهُ يُعْزِلُهُ ثُمَّ أَخَذَهَا عُمَرُ فَاسْتَحَالَتْ بِبَيْدَةٍ غَرِيْبًا
 بخش دے۔ پھر اسے عمر نے یا تو ان کے ہاتھ میں وہ بڑا ڈول بن گیا، میں نے
 فَلَمَّا أَسَاءَ عُنُقِي ثِيَابِي النَّاسُ يَفْعُرِي فَرِيَّةً حَتَّى ضَرَبَ النَّاسُ
 لوگوں میں ایسا کوئی طاقت ور نہیں دیکھا۔ جو ان کی طرح چرس کو کھینچے یہاں تک کہ
 بِبَعْضٍ وَقَالَ هَئِمَّ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى
 لوگوں کو سیراب کر دیا، اور ہمام نے کہا۔ میں نے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے سنا وہ نبی
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَزَعَّ أَبُو بَكْرٍ ذُؤُبَيْنِ عَلَيْهِ
 صل اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں، کہ ابو بکر نے دو ڈول کھینچا۔

۱۹۲۰
 تفسیر صحاح
 ذؤوب۔ وہ ڈول جو پانی سے بھرا ہو۔ غوب۔ وہ بڑا ڈول جس کو اونٹ کھینچتا ہو اس
 حدیث میں اختصار ہے۔ باب۔ لوگنت متخذ اخیلاً میں شروع میں یہ ہے کہ
 میں نے یہ دیکھا کہ میں ایک کنوئیں پر ہوں۔ اور چرخے سے ڈول کھینچ رہا ہوں کہ ابو بکر آئے۔ عنقریب
 وہ شخص جو اپنے کام کا ماہر ہو۔ قوم کا سردار۔ ہر شئی میں عبقری وہ ہے جو اس کے حد کمال تک پہنچا ہوا ہو۔
 قریبی۔ ایسا کام کرنا۔ جو مصلحت کے مطابق ہو جس پر لوگ تعجب کرتے ہوں۔
 وَفِي بَعْضٍ نَزْعُهُ ضَعْفٌ - حدیث کے سیاق سے یہ ظاہر ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ
 علیہ وسلم یہ افادہ کرنا چاہتے ہیں کہ حضرت ابو بکر اور حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی خلافت سے مسلمانوں
 کو کیا فوائد حاصل ہوئے، کنوئیں سے پانی کھینچ کر لوگوں کو پلانے کی تعبیر یہی ظاہر ہے۔ حضرت ابو بکر صدیق
 رضی اللہ تعالیٰ عنہ اپنی خلافت کے ایام میں اکثر مدت تک مرتدین اور مسلمان کذاب کے قلع قمع کرنے میں
 مشغول رہے، دوسرے ممالک کی فتوحات بہت کم حاصل ہوئیں، مرتدین اور مسلمان کذاب کے قلع قمع سے
 فارغ ہونے کے بعد ایران اور شام کے طرف افواج بھیجیں۔ ابھی ان دونوں علاقوں میں سے کسی میں

علہ فضاں صحابہ۔ باب قول النبی صلی اللہ علیہ وسلم لوگنت متخذ اخیلاً صف ۵۱۔ باب مناقب عمر
 صف ۵۲ ثانی تعبیر باب نزاع الماء من البیر و باب نزاع الذؤوب والذؤوبین صف ۱۰۳۔ سلم
 فضاں ترمذی۔ نسائی۔ الروای

کوئی معتد بہ کامیابی حاصل نہیں ہوئی تھی کہ وصال ہو گیا، جس کی وجہ سے ان کے زمانہ میں مال غنیمت اور
اور فتوحات برائے نام ہی حاصل ہوئیں۔ اور عوام کو ان کی خلافت سے وہ کشائش اور فراخی حاصل نہ ہوئی
جو حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے زمانے میں حاصل ہوئی۔ اس کو ضعف سے تعبیر فرمایا۔ اور
یہ کوئی عیب کی بات نہیں۔ بلکہ بنظر دقیق دیکھا جائے تو حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے زمانہ کی
ساری فتوحات بلکہ بعد تک کی حضرت ابو بکر صدیق کی مرہون منت ہے۔ حضرت صدیق اکبر کا محیر العقول
اور عظیم کارنامہ مرتدین کی سرکوبی اور اصلاح اور مسلمانوں کی بیخ کنی ہے۔ اگر خدا نخواستہ ان دونوں
فتنوں پر قابو حاصل نہ ہوتا تو نہ ایران فتح ہو سکتا تھا۔ نہ شام مسلمان عرب ہی میں الجھ کر رہ جاتے حضرت
صدیق اکبر رضی اللہ عنہ نے اپنی خدا داد فراست، تدبیر اور استقامت سے ان دونوں اندرونی فتنوں کو
اس طرح سر کیا کہ ان کی رگ بھی باقی نہ رہی۔ اور پورا عرب ایک کلمہ پر متفق ہو گیا۔ عرب میں اندرونی طور
پر کوئی خلفشار نہ رہا۔ اور اس طرف سے بالکل یہ اطمینان ہو گیا۔ حضرت ابو بکر کا یہ وہ کارنامہ ہے کہ اس
سے متاثر ہو کر حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا تھا۔ ولقد قام ابو بکر یوم
الردۃ فقام نبی من الانبیاء۔ ابو بکر نے یوم ردت نبی کی جانشینی کا حق ادا کر دیا۔

حاصل یہ نکلا کہ کنوئیں سے پانی کھینچ کر لوگوں کو بلانیہ اشارہ ہے۔ دنیوی کشائش اور فراخی کی بات
یہ بات حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کی خلافت میں برائے نام تھی۔ اس لئے اس کو ضعف سے تعبیر فرمایا۔ یعنی
جتنی فراخی حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی خلافت میں حاصل ہوئی وہ ان کی خلافت میں نہ حاصل ہو سکی۔
واللہ یغفر لہ۔ یہ کلمہ ترجمہ ہے اس کا حقیقی معنی مراد نہیں کہ اس کا مطلب یہ لیا جائے کہ حضرت
صدیق اکبر سے کوئی غلطی سرزد ہوئی جس کی بنا پر ان کے لئے دعائے مغفرت کی گئی۔ واللہ تعالیٰ اعلم
بالثواب۔

قال ہمام۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث ذکر کرنے کا مقصد یہ ہے کہ حضرت عبداللہ
بن عمر کی حدیث میں ذنوب اور ذنوبین شک کے ساتھ اور حضرت ابو ہریرہ کی روایت میں بلا شک
ذنوبین ہے۔ افادہ یہ فرمایا کہ صحیح روایت ذنوبین ہے۔

۱۹۲۱ حَدَّثَنَا أَبُو عُمَانَ قَالَ أُنبِئْتُ أَنَّ جِبْرِيلَ آتَى النَّبِيَّ صَلَّى

حَدِيثُ أَبُو عُمَانَ نَعَى كَمَا نَحَى جِبْرِيلُ نَبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعِنْدَهُ أَمَّ سَلَمَةَ فَجَعَلَ يَتَحَدَّثُ ثَمَّ قَامَ

كَ خَدَمَتِ فِي حَاضِرِ هُوَ۔ اور حضور کے پاس ام المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ

فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُهْمُ سَامَةَ مَنْ هَذَا أَوْ كَمَا تَأْتِي

تعالیٰ عنہما تھیں جب رسول حضور سے بات کرتے رہے، پھر کھڑے ہوئے اور چلے گئے، نبی

قَالَتْ هَذَا ادْحِيَهُ فَقَالَتْ أُمُّ سَلَمَةَ أَيُّمًا اللَّهُ مَا حَسِبْتُهُ إِلَّا آيَةً

صلی اللہ علیہ وسلم نے ام سلمہ سے پوچھا یہ کون تھے یا اس کے مثل اور کچھ فرمایا۔ حضرت ام سلمہ

حَتَّى سَمِعْتُ خُطْبَةَ نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَخْبَرِ جِبْرِائِيلَ

نے کہا یہ رحیمہ تھے۔ حضرت ام سلمہ نے فرمایا، بخدا میں نے گمان کیا تھا، کہ رحیمہ یہی ہیں یہاں تک کہ

أَوْ كَمَا قَالَ قَالَ فَقُلْتُ لِأَبْنِي عُثْمَانَ مِمَّنْ سَمِعَتْ هَذَا أَقَالَ مِنْ

میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا خطبہ سنا کہ جب رسول کی خبر کو بیان فرما رہے تھے۔ یا اس کے مثل اور کچھ فرمایا۔ راوی

أَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ ع

حدیث سلمان نے کہا میں نے ابو عثمان سے پوچھا تم نے کس سے سنا ہے یہ تو انھوں نے کہا اسامہ بن زید رضی اللہ تعالیٰ عنہما۔

۱۹۲۱

تشریح

اس حدیث کے راوی ابو عثمان اگرچہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں پیدا ہو چکے تھے۔

مگر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم سے بوجہ کم عمری تحمل حدیث نہیں کر سکتے تھے نیز روایت

بھی ثابت نہیں، ان کا شمار اکابر تابعین میں ہے، اس لئے ابتدا کے لحاظ سے یہ حدیث مرسل ہے، کیونکہ

انھوں نے ان صحابی کو یہاں ذکر نہیں کیا جن سے انھوں نے یہ حدیث سنی ہے، لیکن جب اخیر میں پوچھنے

پر بتا دیا کہ میں نے یہ حدیث حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما سے سنی ہے، تو اب متصل ہو گئی۔

اس حدیث سے ظاہر ہوا کہ حضرت جبریل علیہ الصلوٰۃ والسلام حضرت وحید بن خلیفہ کلبی رضی اللہ تعالیٰ

عنه کی شکل میں اکثر تشریف لایا کرتے تھے۔ اکثر یہی ہوتا تھا اگرچہ کبھی کبھی اعرابی کی شکل میں بھی حاضر ہوا

کرتے تھے، جیسا کہ حدیث جبریل میں ہے۔

لِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مشرکین نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا کہ

انھیں کوئی نشانی دکھائیں، تو حضور نے ان کو چاند

کے دو ٹکڑے ہونا دکھایا۔

سُؤَالُ الْمُشْرِكِينَ إِنْ يُرِيهِمُ النَّبِيُّ صَلَّى

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آيَةً فَأَرَاهُمُ

إِنْشِقَاقَ الْقَمَرِ ص ۵۱۳

عَنْ أَبِي مَعْمَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ

۱۹۲۲

حدیث

عنه ثانی فضائل القرآن باب کیف نزل الوحي ص ۵۱۳ مسلم فضائل ام سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما۔

عَنْهُ قَالَ انْشَقَّ الْقَمَرُ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَفَتَيْنِ

علیہ وسلم کے زمانے میں چاند دو ٹکڑے ہوا تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اشْهَدُوا عَلَیْهِ

نے نسر مایا کہ گواہ ہو جاؤ۔

تشریحات باب انشقاق القمر میں یہ ہے کہ عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں کہ چاند دو ٹکڑے ہوا اور ہم نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مٹی میں تھے کہ فرمایا گواہ ہو جاؤ۔ اور اس کا ایک ٹکڑا پہاڑ کی طرف چلا گیا۔ اور ابو القحیٰ سے بطریقہ مسروق حضرت عبد اللہ ابن مسعود ہی سے مروی ہے کہ چاند کے میں دو ٹکڑے ہوا۔ اس کا مطلب یہ ہوا کہ چاند کا ایک ٹکڑا اپنی جگہ رہا اور ایک ٹکڑا پہاڑ کی طرف چلا گیا، اور اس پہاڑ سے مراد حرا ہے۔ ایک روایت میں ہے کہ چاند دوبارہ ہوا تو لوگوں نے حرا کو دونوں ٹکڑوں کے درمیان دیکھا۔ اس حاصل یہ ہوا کہ پہاڑ کی طرف جانے کا مطلب یہ ہے کہ پہاڑ سے کچھ آگے نکل گیا، اور مٹی اور مکہ میں تطبیق یہ ہے کہ یہ واقعہ مٹی ہی میں ہوا تھا، اور مٹی مکہ ہی میں ہے۔

مسلم میں یہ ہے کہ انھیں چاند کے دو ٹکڑے ہونے کو دو مرتبہ دکھایا اور یہی مصنف عبد الرزاق میں بھی ہے۔ لیکن بخاری و مسلم دونوں کی روایتیں اس پر متفق ہیں کہ فرقتیں فرمایا تھا۔ اور ایک روایت میں فلقتین۔ اس لئے دونوں روایتوں میں تطبیق کے لئے یہ کہا جاسکتا ہے کہ ہر تین سے مراد فرقتیں ہیں۔ اس لئے علماء حدیث میں سے کسی نے بھی اس واقعہ کے دوبارہ ہونے کا قول نہیں کیا ہے۔

۱۹۲۳ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ

حدیث حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے ان سے حدیث بیان کی کہ مکہ والوں

حَدَّثْتَهُمْ أَنَّ أَهْلَ مَكَّةَ سَأَلُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا کہ انھیں کوئی نشانی دکھائیں۔ تو انھیں

أَنَّ يَرَى هُمْ آيَةً فَإِذَا هُمْ انْشَقَّ الْقَمَرُ عَلَيْهِ

چاند کے دو ٹکڑے ہونے کو دکھایا۔

علہ مناقب الانصار باب انشقاق القمر ثانی تفسیر سورہ قمر ص ۲۱ و در طریقہ سے مسلم تو ہے

علہ مناقب الانصار باب انشقاق القمر ص ۵۲ ثانی تفسیر سورہ قمر ص ۲۲ مسلم

۱۹۲۴ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثَيْبَةَ بْنِ مَسْعُودٍ عَنِ
 حَلِيفَتِهِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ الْقَمَرَ انْشَقَّ فِي زَمَانِ
 نَبِيِّ صَلَّي اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي زَمَانِهِ فِي مِيقَاتِهِ
 النَّبِيِّ صَلَّي اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ

۱۹۲۳ مشرکین
 انشقاق القمر کی حدیث امام بخاری نے تین صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین
 سے روایت کی ہے ایک حضرت عبد اللہ بن مسعود۔ دوسرے حضرت انس بن مالک
 تیسرے حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہم سے ان میں سے اخیر کے دو صاحبان اس وقت
 موجود نہیں تھے۔ حضرت انس مدینہ طیبہ میں تھے۔ حضرت عبد اللہ بن عباس ابھی پیدا بھی نہیں ہوئے
 تھے۔ اس لئے کہ یہ واقعہ ہجرت سے پانچ سال پہلے ہوا ہے حضرت عبد اللہ بن عباس سترہ بعثت میں
 پیدا ہوئے تو بظاہر ان دونوں حضرات سے روایت مروی ہوئی پھر بھی اس میں کوئی حرج نہیں اس پر
 محدثین کا اتفاق ہے کہ صحابی کی مرسل حدیث متصل کے حکم میں ہے، اس لئے کہ صحابی نے یہ تو اسے کسی
 صحابی سے سن کر روایت کیا ہے۔ یا خود حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم سے شکر۔

رہ گیا حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ تو وہ اس وقت موجود تھے جیسا کہ مناقب اور
 تفسیر کی روایت میں تصریح ہے، یہی ابونعیم نے دلائل میں انھیں سے روایت کی ہے کہ میں نے چاند
 کے ایک ٹکڑے کو اس پہاڑ پر دیکھا ہے جو منیٰ میں تھا اور ہم مکہ میں تھے۔ اس روایت سے مناقب کی
 ان دونوں روایتوں میں تطبیق ہو جاتی ہے۔ حاصل یہ ہوا کہ یہ واقعہ مکہ معظمہ میں ہوا تھا، اور چاند کا ایک
 ٹکڑا اس پہاڑ پر تھا جو منیٰ میں تھا۔ مکہ معظمہ سے حرا اور منیٰ دونوں پورب جانب ہیں۔ اس لئے یہ روایت اس
 کے بھی معارض نہیں کہ حرا کو دونوں ٹکڑوں کے بیچ دیکھا۔

ان صحابہ کرام کے علاوہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے یہ معجزہ مروی ہے نیز حضرت
 جبر بن معمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے بھی مروی ہے۔ جیسا کہ ترمذی نے روایت کیا ہے۔ ان کے الفاظ یہ ہیں
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں چاند دو پارہ ہوا۔ یہاں تک کہ دو ٹکڑے ہو گیا۔ اس پہاڑ پر
 اور اس پہاڑ پر۔ تو مشرکین نے کہا کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے جادو کر دیا ہے۔ ان کے بعض نے بعض سے
 کہا اگر انہوں نے جادو کر دیا ہے تو استطاعت رکھتے ہیں کہ سب لوگوں پر جادو کر دیں۔

علہ مناقب انصار باب انشقاق القمر ۵۴ ثانی تفسیر سورۃ قمر ص ۲۱۔ علہ اکمال

علاوہ ازیں حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے بھی مروی ہے وہ فرماتے ہیں چاند دو ٹکڑے ہوا اور ہم نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے۔ نیز حضرت حذیفہ بن یمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے بھی اس کے مثل مروی ہے یہ کل سات صحابہ کرام ہوئے۔

شبہ اور اس کا جواب اس پر یہ اعتراض کیا جاتا ہے کہ اگر چاند دو ٹکڑے ہونا صحیح ہوتا۔ تو ایسی عجیب و غریب بات لوگوں سے چھپی نہیں رہتی اور یہ بطریق تو اتر منقول ہوتا نیز اہل نجوم اور تاریخ والے اسے جانتے اور اپنی کتابوں میں ذکر کرتے۔

جواب جواب یہ ہے کہ یہ واقعہ رات میں ہوا۔ اس وقت لوگ گھروں میں ہوتے ہیں۔ اور سوئے رہتے ہیں، پھر یہ واقعہ ایک آن کے لئے ہوا تھا۔ اسے وہی شخص دیکھ سکتا تھا جو اس وقت چاند پر نظر رکھتا ہو عام طور پر لوگ رات کو جاگتے بھی ہیں تو اپنے اپنے کاموں میں مشغول رہتے ہیں، کون ہے جو آسمان کے طرف ٹکٹکی باندھے دیکھتا رہا۔ چاند میں گہن لگتا ہے، اکثر ایسا ہوتا ہے کہ اگر وہ معمولی اور تھوڑی دیر رہتا ہے تو اس کو چند ہی لوگ دیکھ پاتے ہیں، علامہ عینی نے نقل فرمایا ہے کہ مکہ والوں نے کہا کہ یہ ابن ابوکبیر کا جادو ہے۔ سفر کرنے والوں سے پوچھو اگر انھوں نے دیکھا ہو تو سوچ ہے ورنہ جادو ہے۔

جو لوگ سفر میں گئے تھے جب واپس آئے تو انھوں نے بتایا کہ ہم نے چاند دو ٹکڑے ہوتے ہوئے دیکھا ہے۔ نیز ایک خاص بات یہ بھی ہے، کہ یہ واقعہ مکہ معظمہ میں ہوا اسے صرف وہی لوگ دیکھ سکتے تھے جو مکہ معظمہ کے آس پاس ان حدود میں تھے جو مکہ میں چاند کو دیکھ سکیں۔ رہ گئے دور دراز کے لوگ اختلاف مطالعے کی بنا پر مکہ پر چکنے والے چاند کو نہیں دیکھ سکتے تھے۔ وہ بھلا کس طرح دیکھ سکتے ہیں۔

قاضی بیضاوی نے فلاسفہ کی تقلید جامد میں آیت کریمہ اقْتَرَبَتِ السَّاعَةُ وَالنَّشَقُ الْقَمَرُ کی تفسیر میں کہا۔ سَيَنْشَقُّ عِنْدَ حِجِّي الْقَيْمَةِ۔ یعنی قیامت آنے پر شق ہوگا۔ اسے علماء نے کئی طرح سے رد کیا ہے، اَوَّلًا انشق ماضی کا صیغہ ہے، اور نصوص کے ظاہر سے عدول بلا دلیل جائز نہیں۔ ثانیًا اقْتَرَبَتِ السَّاعَةُ اس کی دلیل ہے کہ یہ اعجاز قیامت قائم ہونے سے پہلے ہوگا۔ ثَالِثًا آگے فرمایا گیا۔ وَاَنْ يَّرَوْا آيَةً يُعْرَضُونَ وَيَقُولُوا اِسْحَاقُ مُسْتَمْسِكٌ۔ اگر یہ لوگ کوئی آیت دیکھتے ہیں تو اس سے روگردانی کرتے ہیں۔ اور کہتے ہیں کہ یہ ہمیشہ رہنے والا جادو ہے۔ ظاہر ہے کہ قیامت کے دن کفار اس قسم کی بات نہیں کہیں گے۔ اس دن تو ان پر حق واضح ہو جائے گا، اربعاً اسے نشانی فرمایا گیا۔ اور نشانی کی ضرورت اسی دنیا میں ہے۔ قیامت کے روز کوئی نشانی طلب کرنے والا نہیں رہے گا۔

۱۹۲۵ حَدَّثَنَا قَيْسٌ قَالَ سَمِعْتُ الْمُغِيرَةَ بْنَ شُعْبَةَ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهُ حَدَّثَنَا عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَزَالُ

النَّاسُ مِنْ أُمَّتِي ظَاهِرِينَ حَتَّى يَأْتِيَهُمُ أَهْلُ اللَّهِ وَهُمْ ظَاهِرُونَ عَلَيْهِ

كَأَمْرِ اللَّهِ وَهُمْ ظَاهِرُونَ عَلَيْهِ حَتَّى يَأْتِيَهُمُ أَهْلُ اللَّهِ وَهُمْ ظَاهِرُونَ عَلَيْهِ

کام حکم ان کے پاس آئے اور وہ غالب ہی رہیں گے۔

۱۹۲۶ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ هَاشِمٍ أَنَّهُ سَمِعَ مَعَاوِيَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ

النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا يَزَالُ مِنْ أُمَّتِي أُمَّةٌ قَائِمَةٌ

یہ کہتے ہوئے سنا۔ میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے کہ فرماتے تھے میری امت سے

بِأَمْرِ اللَّهِ لَا يَغُرُّهُمْ مَنْ خَذَلَهُمْ وَلَا مَنْ خَالَفَهُمْ حَتَّى يَأْتِيَ

ایک گروہ ہمیشہ اللہ کے دین پر قائم رہے گا، ان کو وہ لوگ نقصان نہیں پہنچا سکیں گے جو

أَمْرُ اللَّهِ وَهُمْ عَلَى ذَلِكَ قَالَ عُثْمَانُ بْنُ هَاشِمٍ فَقَالَ مَالِكُ بْنُ

ان سے الگ رہیں گے یا ان کے مخالف ہوں گے یہاں تک کہ اللہ کا حکم آئے گا اور وہ اسی پر

يُخَافُونَ قَالَ مَعَاذُ اللَّهِ وَهُمْ بِالسَّامِ فَقَالَ مَعَاوِيَةُ هَذَا أَمَّا لِي يُزَعَمُ

رہیں گے۔ مالک ابن یحمر نے کہا کہ معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ نے فرمایا اور وہ سام میں ہوں گے۔ اس پر

أَنَّهُ سَمِعَ مَعَاذًا يَقُولُ وَهُمْ بِالسَّامِ عَلَيْهِ

معاویہ نے کہا۔ یہ مالک ہیں جو گمان کرتے ہیں کہ انھوں نے معاذ کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ لوگ سام میں ہوں گے۔

۱۹۲۵ تشریحات "ظاہرین" اس کے معنی ہیں غالب رہنے والے۔ امر اللہ سے مراد وہ ہوا ہے جو

قیامت کے قریب آوے گی اور ہر مومن مرد اور عورت کی روح نکالے گی یہ گروہ

کون ہے؟ امام بخاری نے فرمایا کہ یہ اہل علم ہیں اور یہی رائج ہے۔ علم سے مراد علم دین اور قرآن و حدیث

عَلَيْهِ تَعَالَى ائِمَّةً اَمْرًا نَالِشَيْءٍ ۱۱۱ مسلّم، جہاد۔ عَلَيْهِ تَعَالَى ائِمَّةً اَمْرًا نَالِشَيْءٍ ۱۱۱ مسلّم، جہاد۔

لَا يَزَالُ مِنْ أُمَّتِي ۱۱۱ توحید باب قول اللہ تعالیٰ ائِمَّةً اَمْرًا نَالِشَيْءٍ ۱۱۱ مسلّم، جہاد۔

کا علم ہے۔ اور غالب ہونے سے مراد دلیل اور حجت سے غلبہ ہے، یعنی قریب قیامت تک روئے زمین پر کچھ لوگ ایسے ضرور ہوں گے جو دلیل اور حجت میں پوری دنیا کے اسلام کے مخالفین پر غالب رہیں گے یہ مخالفین خواہ مدعیان اسلام ہوں یا عیانا اسلام کی مخالفت کرتے ہوں۔ اس کا بھی احتمال ہے کہ علم سے مراد معنی عام ہو، یعنی علم ظاہر اور علم باطن۔ انڈ کی زمین اولیائے کرام سے کبھی خالی نہ ہوگی۔
وہم بالشام۔ یہ حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا اپنا ارشاد ہے۔ غالباً ان کی مروا بدا سے ہے، جیسا کہ ایک حدیث میں آیا ہے، کہ ابدال شام میں ہوں گے۔ اس تصویر پر انھوں نے خاص اولیائے کرام کو مراد لیا ہے، لیکن صحیح تعلیم ہے، بعض شارحین نے اس میں اور تعلیم کی کہ اس سے مراد مجاہدین وغیرہ بھی ہو سکتے ہیں۔ واللہ تعالیٰ اعلم بالصواب۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بَابُ فَضَائِلِ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ۵۵۸

نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب کے فضائل

وَمَنْ صَحِبَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
أَوْ شَاءَ مِنْ الْمُسْلِمِينَ فَهُوَ مِنْ أَصْحَابِهِ۔
لو صحیح صحبت کا لفظ اپنے اطلاق کے اعتبار سے تھوڑی دیر کی صحبت کو بھی شامل ہے۔ اسی طرح رتبت بھی۔ نیز یہ عام ہے کہ قریب سے دیکھا ہو، یا دور سے حقیقتاً دیکھنا ہو یا علماً۔ جیسے نابینا کا حاضر و بار ہونا شرط یہ ہے کہ ایمان کی حالت میں دیکھا اور ایمان ہی پر مبرا ہو۔ اگر چہ بیچ میں رتبت طاری ہو گئی ہو۔ جیسے عبد اللہ بن سرح اور اشعث بن قیس ان لوگوں نے ایمان قبول کیا، پھر خدمت اقدس میں حاضر ہوئے۔ پھر مرتد ہو گئے پھر اللہ نے توفیق دی مسلمان ہوئے۔

عبد اللہ بن سرح عہد رسالت ہی میں مرتد ہوئے، اور فتح مکہ کے موقع پر ایمان سے مشرف ہوئے۔ اور اشعث بن قیس بعد رسالت مرتد ہوئے، پھر حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ہاتھ پر ایمان قبول کیا، کچھ لوگوں نے صحابی ہونے کے لئے ایک مدت تک خدمت اقدس میں حاضر رہنے کی شرط کی ہے۔ عام محدثین کا یہی رجحان ہے۔

مہاجرین کے مناقب اور ان کی فضیلت کا بیان۔ ان میں ابو بکر عبد اللہ بن ابوقحافہ تہمی ہیں۔ اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان۔ ان محتاج مہاجرین کے لئے ہے جو اپنے گھروں اور مالوں سے نکالے گئے۔ اللہ کا فضل اور اس کی رضا طلب کرنے کے لئے۔ اور اللہ اور اس کے رسول کی مدد کرتے ہیں۔ یہی لوگ سچے ہیں۔

اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان اگر تم محبوب کی مدد نہ کرو تو بیشک اللہ نے ان کی مدد فرمائی جبکہ فرما کر شراعت سے انھیں باہر تشریف لیجا تا ہوا صرف دو جا

بَابُ مَنَاقِبِ الْمُهَاجِرِينَ وَفَضْلِهِمْ مِنْهُمْ
أَبُو بَكْرٍ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ أَبِي قُحَافَةَ التَّيْمِيُّ
وَقَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لِلْفُقَرَاءِ الْمُهَاجِرِينَ
الَّذِينَ أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأَمْوَالُهُمْ
يَسْتَعِينُونَ فَضْلًا مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانًا وَيَنْصُرُوهُ
اللَّهُ وَرَسُولُهُ أُولَئِكَ هُمُ الصَّارِقُونَ۔

سورہ حشر آیت ۷

وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى إِنَّا نَنْصُرُوهُ فَقَدْ
نَصَرَهُ اللَّهُ إِذَا أَخْرَجَهُ الَّذِينَ كَفَرُوا
ثَانِيًا إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ إِذْ يَقُولُ لَقَدْ

لَا تَخْزَنُ إِنَّ اللَّهَ مَعًا۔ سورۃ توبہ آیت ۴۰ سے جب وہ دونوں غار میں تھے جب اپنے یار سے فرمایا تھے غم نہ کر بیشک اللہ ہمارے ساتھ ہے۔

توضیح باب

مہاجرین ان مسلمانوں کو کہتے ہیں جو قبل فتح مکہ سے ہجرت کر کے مدینہ طیبہ آئے۔ اور ایک تعریف یہ ہے کہ انصار اور فتح مکہ کے موقع پر یا اس کے بعد جو لوگ مسلمان ہوئے ان کو چھوڑ کر تمام مسلمان مہاجرین خواہ وہ کہیں کے باشندے ہوں، اس سے ظاہر ہو گیا کہ صحابہ کرام کی تین قسمیں ہیں۔ مہاجر، انصار اور فتح مکہ کے موقع پر یا اس کے بعد مسلمان ہونے والے۔ انصار اس فزنج اور ان کے خلفاء کو کہتے ہیں۔

منہما ابو بکر: حضرت امام بخاری یہ افادہ کرنا چاہتے ہیں۔ کہ حضرت صدیق اکبر کا نام نامی اللہ تھا۔ تلوتح میں ہے کہ جاہلیت میں ان کا نام عبد الکعبہ تھا اسلام میں عبد اللہ رکھا گیا۔ ایک قول یہ ہے کہ آپ کا نام عتیق تھا کہا گیا ہے عتیق نام نہیں بلکہ ان کا خطاب ہے جیسے کہ صدیق۔ اور یہ خطاب من جانہ اللہ ہے شب معراج حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے جبریل علیہ السلام سے فرمایا کون میری تصدیق کرے گا انھوں نے عرض کیا کہ آپ کی تصدیق ابو بکر کریں گے اور وہ صدیق ہیں۔ ایک قول پر آپ مطلقاً سب سے پہلے اسلام قبول کرنے والے ہیں۔ آپ کے والدین بھی مشرف باسلام ہوئے۔ اور آپ کی اولاد بھی۔ آپ کی تین پشت صحابی ہے۔ اس کو آپ کی خصوصیات میں شمار کیا گیا ہے۔

۵۸۷ قَالَتْ عَائِشَةُ وَأَبُو سَعِيدٍ وَابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُمْ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ فِي الْغَارِ۔

عنبہ نے کہا کہ ابو بکر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ غار میں تھے۔

وَسَلَّمَ فِي الْغَارِ۔

۵۸۷

تشریحات

ام المؤمنین کا ارشاد باب ہجرت میں آ رہا ہے۔ اور حضرت ابو سعید کا قول ابن عباس نے نقل کیا ہے کہ جب حضرت ابو بکر کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم امیر المومنین بنا کر بھیج رہے تھے تو فرمایا اَنْتَ اَخِي وَصَاحِبِي فِي الْغَارِ۔ تم میرے بھائی میرے غار کے ساتھی ہو۔ اور حضرت ابن عباس کے قول کو امام احمد اور امام حاکم نے ہجرت کی حدیث میں نقل کیا ہے جس میں یہ ہے کہ ابو بکر پہلے اور حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ غار میں داخل ہوئے اس کے بعد امام بخاری نے حضرت برار بن عازب رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی طویل حدیث ہجرت ذکر کی ہے جو ابھی گزری ہے یہاں اس کا

١٩٢٦ عَنْ أَنَسٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قُلْتُ لِلنَّبِيِّ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَإِنَّا فِي الْغَارِ لَوَ أَن أَحَدَهُمْ نَظَرَ تَحْتَ قَدَمَيْهِ

لَا بُصْرَنَا فَقَالَ مَا ظَنُّكَ يَا أَبَا بَكْرٍ بِاثْنَيْنِ اللَّهُ تَالِثُهُمَا عَلَيْهِ

بَابُ فَضْلِ أَبِي بَكْرٍ بَعْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
 نَبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ أَبُو بَكْرٍ كَأَسْبَبٍ سَعَى

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ص ٥١٤

١٩٢٨ عَنْ ثَنَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ كُنَّا

حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں

نُخَيِّرُ مَبِينِ النَّاسِ فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتُخَيَّرُ

لوگوں کے درمیان ایک دوسرے پر فضیلت دیتے تھے ہم سب سے افضل ابو بکر کو مانتے تھے پھر

عنه مناقب الانصار باب حجة النبي صلى الله عليه وسلم ٥٥٨ ثانياً تفسير باب قوله ثانياً اثنين اذ هما في الغار ص ٤٤٢ مسلم فضائل تيزدي

أَبَا بَكْرٍ ثُمَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ ثُمَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ عَلَيْهِ

عمر بن خطاب پھر عثمان بن عفان کو - رضی اللہ تعالیٰ عنہم -

۱۹۲۸
تشریحات

طبرانی میں ہے کہ ہم یہ کہتے تھے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حیات ظاہری کے ساتھ تشریف فرما تھے کہ اس امت کے سب سے افضل ابو بکر، عمر اور عثمان ہیں اسے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سنتے تھے اور انکار نہیں فرماتے تھے۔ مناقب عثمان میں اس حدیث کے الفاظ ہیں: ہم نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں ابو بکر کے زمانے میں خود ابو بکر کے برابر کسی کو نہیں جانتے تھے پھر عمر کو پھر عثمان کو پھر اصحاب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو چھوڑ دیتے تھے ان کے مابین کسی کو دوسرے سے افضل نہیں کہتے تھے۔

اس پر اہلسنت کا اجماع ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد بلکہ انبیائے کرام کے بعد سب سے افضل حضرت ابو بکر صدیق ہیں پھر حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہما۔ اور اہلسنت کا مذہب صحیح اور راجح یہ ہے کہ حضرت عثمان حضرت علی سے بھی افضل ہیں اگرچہ اس میں اختلاف ہے بہت سے اسلاف کا مذہب یہ ہے کہ حضرت علی حضرت عثمان سے افضل ہیں۔ غالباً اسی اختلاف کے پیش نظر حضرت امام اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے جب پوچھا گیا کہ اہل سنت کی علامت کیا ہے تو فرمایا تفضیل الشیخین وحب الختین والمسح علی الخفین۔ شیخین کو سب سے افضل ماننا دونوں داماد سے محبت کرنا اور موزوں پر مسح کرنا۔

بَابُ قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَوْنُكُمْ مَتَّحِدًا خَلِيلًا قَالَ أَبُو سَعِيدٍ ۵۱۳
نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے اس ارشاد کا بیان اگر میں کسی کو خلیل بناتا ہوں ابوسعید سے روایت کی ہے۔

۱۹۲۹ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ

حدیث ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْ كُنْتُ مُتَّحِدًا مِنْ أُمَّتِي خَلِيلًا لَا

ہیں کہ فرمایا اگر میں اپنی امت میں سے کسی کو خلیل بناتا تو ابو بکر کو بناتا لیکن

تَخَذْتُ أَبَا بَكْرٍ وَلَكِنْ أَخِي وَصَاحِبِي عَلَيْهِ

وہ میرے بھائی اور میرے دوست ہیں۔

علہ مناقب عثمان بن عفان ۵۲۵ عہد بخاری ثانی الرقاق باب التواضع ص ۹۶۳

۱۹۲۹

تشریحات

اس کے بعد بطریق ایوب جو روایت ہے اس میں یہ ہے لکن اخوة الاسلام افضل۔ لیکن اسلام کی بھائی چارگی افضل ہے۔

خلیل: خلیل غلہ سے مشتق ہے اس کے معنی یہ ہیں کہ جو سب سے رشتہ ناطہ توڑ کر صرف اللہ کے ساتھ تعلق قائم رکھے اور صرف اسی کے ساتھ محبت رکھے ایسی جن میں کوئی غرض یا غلہ نہ ہو اور ایک قول یہ ہے کہ خلیل کے معنی یہ ہیں جو کسی کے ساتھ مختص ہو کر رہ جائے۔ ابو جبرین فورک نے کہا غلہ کے معنی یہ ہیں کہ کسی کے ساتھ ایسی خالص محبت ہو کہ وہ اسی کا ہو کر رہ جائے اور آپس میں وہ راز و نیاز ہوں جس سے دوسرے محروم ہوں۔

اکثر علماء کا مختار یہ ہے کہ محبت غلہ سے ارفع ہے اس لئے کہ حبیب ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا درجہ جو خلیل علیہ السلام کے درجہ سے بلند ہے۔ محبت کے اصل معنی یہ ہیں کہ اس کی طرف جھکنا جو محب چاہے۔ لیکن میل مخلوق کا خاصہ ہے اللہ عزوجل کی ذات میں اس کا لازمی معنی مراد ہے یعنی سعادت پر اسے قادر کرنا اور لایعنی بات سے محفوظ رکھنا اور ہر خیر کی توفیق دینا اور قرب کے اسباب کو ہتیا کرنا اور اپنی رحمت کا اس پر فیضان کرنا اور اس کا اعلیٰ درجہ قلب سے محاب کو اٹھا دینا ہے یہاں تک کہ وہ اس حدیث کا مظہر بن جائے کہ فرمایا۔

جبکہ میں کسی بندے کو محبوب بنا لینا ہو تو میں اس کا کان ہو جاتا ہوں جس سے وہ سنتا ہے اس کی آنکھ ہو جاتا ہوں جس سے وہ دیکھتا ہے۔

اس کو کہا تھا وہی سمجھ سکتا ہے جس کا اللہ تعالیٰ کے ساتھ معاملہ خالص ہو جائے۔ اور غیر اللہ سے انقطاع کلی حاصل ہو جائے اور صفائے قلب بہ تمامہ حاصل ہو جائے۔ اس سلسلے میں علمائے بہت لمبی چوڑی بحثیں کی ہیں جس کا اجمالی بیان یہ ہے خلیل وہ ہے جس کا وصول بواسطہ ہو جیسا کہ حضرت ابراہیم خلیل اللہ علیہ الصلوٰۃ والتسلیم کے لئے فرمایا گیا وَكَذَٰلِكَ نُرِي اِبْرٰهِيْمَ مَلٰكُوْتِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ - اور ایسے ہی ہم ابراہیم کو آسمانوں اور ساری زمین کی بادشاہی دکھاتے ہیں۔ انعام (۵)، اور حبیب وہ ہے جو صرف محب کی عنایت سے وصال سے شاد کام ہو۔ فرمایا وَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ اَوْ اَدْنٰی - تو وہ جلوہ دوکانوں کی مقدار بلکہ اس سے بھی کم فاصلے پر محبوب کے قریب ہو۔ خلیل وہ ہے جنھوں نے یہ عرض کیا اَلَّذِيْ اُطْمِعُ اَنْ يَّغْفِرَ لِيْ خَطِيْئَتِيْ يَوْمَ الدِّينِ وہ ذات ہے جس سے مجھے امید ہے کہ قیامت کے دن میری لغزش سے درگزر فرمائے گا۔ شعراء (۸۲) اور حبیب وہ ہے جس کے بارے میں یہ فرمایا گیا۔ لِيَغْفِرَ اللّٰهُ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَخَسَّرَ تاکہ اللہ آپ کی وجہ سے آپ کے متعلقین کے اگلے پچھلے گناہوں کو بخش دے۔ فتح (۲) خلیل وہ ہے جس

علہ بخاری ثانی الرقاق باب التواضع ص ۹۶

نے یہ عرض کیا وَلَا تُخْزِنِي يَوْمَ يُبْعَثُونَ۔ جس دن لوگوں کو اٹھائے مجھے رسوا مت کرنا۔ شعراء (۸۶) اور جیب سے یوں فرمایا گیا۔ یَوْمَ لَا يُخْزِي اللَّهُ النَّبِيَّ۔ اس دن اللہ نبی کو رسوا نہیں کرے گا۔ تحریم (۸) خلیل وہ ہے جنہوں نے یوں عرض کیا۔ وَأَجْعَلْ لِّي إِنْ شَاءَ صِدْقٍ اور میری سچی ناموری رکھ۔ شعراء (۸۴) اور جیب سے یوں فرمایا گیا وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ۔ اور ہم نے تیرے لئے تیرا ذکر بلند فرمایا (بغیر کسی سوال کے) خلیل وہ ہیں جنہوں نے عرض کیا۔ وَأَجْنِبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ نَعْبُدَ إِلَّا هَكَذَا۔ اور مجھے اور میری اولاد کو بتول سے بچا۔ ابراہیم (۳۵) جیب وہ ہیں جن سے فرمایا گیا۔ إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمُ الرِّجْسَ أَهْلَ الْبَيْتِ۔ اے اہل بیت نبوت اللہ تو یہی چاہتا ہے کہ تم سے ہر بپا کی دور فرمائے۔ (احزاب) أَخُوَّةُ السَّلَامِ۔ حدیث کے اس حصے پر یہ اعتراض ہے کہ خلت سے اخوة الاسلام کو افضل کہنا صحیح نہیں اسی لئے داؤدی نے کہا یہ حصہ محفوظ نہیں لیکن اس کی توضیح یہ ہے کہ صدیق اکبر کے حق میں میرا ان سے جو اخوت اسلام کا تعلق ہے افضل ہے مطلقاً اخوت کو خلت سے افضل بتانا مقصود نہیں ہے۔

۱۹۲۰ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ كَتَبَ أَهْلُ الْكُوفَةِ

حَدِيثًا عَبْدَ اللَّهِ بْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ سے روایت ہے کہ اہل کوفہ نے عبد اللہ بن زبیر کو دادا کے

إِلَى ابْنِ الزُّبَيْرِ فِي الْجَدِّ فَقَالَ أَمَّا الَّذِي قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

بارے میں لکھا کہ میراث میں اس کا کتنا حصہ ہے) تو انھوں نے کہا سنو جن کے بارے میں رسول اللہ

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ كُنْتُ مَتَّخِذًا مِنْ هَذِهِ الْأُمَّةِ خَلِيلًا لَأَخَذْتُ

صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اگر میں اس امت میں سے کسی کو خلیل بناتا تو انھیں بناتا یعنی ابو بکر

أَنْزَلَةَ أَبَا يَغْنَى أَبَا بَكْرٍ۔

انھوں نے دادا کو باپ کی جگہ رکھا۔

۱۹۳۰ تشریحات یہ لکھنے والے عبد اللہ بن عتبہ بن مسعود تھے ان کا مطلب یہ تھا کہ اگر باپ نہ ہو تو دادا کو میراث سے حصہ ملے گا یا نہیں اگر ملے گا تو کتنا ملے گا تو حضرت عبد اللہ بن زبیر نے فرمایا اس صورت میں دادا باپ کی جگہ ہے باپ کی طرح وہ چھٹا حصہ پائے گا جب کہ اولاد ہو ورنہ عصبہ ہے۔ یہ حضرت ابو بکر صدیق نے فرمایا ہے۔

۱۹۳۱ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَبْرِ بْنِ مُطْعِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ أَتَتْ امْرَأَةً

حَدِثَ حضرت جبیر بن مطعم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا ایک عورت نبی صلی اللہ علیہ وسلم

إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَهَا أَنْ تَرْجِعَ إِلَيْهِ قَالَتْ

کی خدمت میں حاضر ہوئی تو حضور نے اسے حکم دیا کہ پھر آنا اس نے عرض کیا فرمائیے اگر میں

ارَأَيْتَ إِنْ جِئْتُ وَلَمْ أَجِدْكَ كَأَنَّهَا تَقُولُ الْمَوْتُ قَالَ إِنْ لَمْ

آؤں اور آپ کو نہ پاؤں گویا وہ کہہ رہی تھی کہ آپ کا وصال ہو جائے تو فرمایا اگر تو

تَجِدِينِي فَأَتِي أَبَا بَكْرٍ - عَلَيْهِ

مجھے نہ پائے تو ابو بکر کے پاس آنا۔

تشریحات

اس حدیث میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ میرے بعد خلیفہ بلا فصل ابو بکر ہوں گے

اس مضمون کی اور بھی حدیثیں ہیں۔ اسماعیل نے اپنی معجم میں سہل بن ابی مشر رضی اللہ

تعالیٰ عنہ سے روایت کیا ہے کہ ایک اعرابی نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے بیعت کی اور پوچھا آپ کا

وقت موعود آجائے تو کون فیصلہ کرے گا۔ فرمایا ابو بکر پھر پوچھا ان کے بعد کون فیصلہ کرے گا۔ فرمایا عمر

اسی طرح طرانی نے عاصم بن مالک رضی اللہ عنہما سے روایت کی۔ ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ آپ کے

بعد ہم اپنے مال کے صدقے کسے دیں گے فرمایا ابو بکر کو اس حدیث میں کچھ ضعف ہے۔ مگر جب دوسری تسبیح

حدیث سے یہ مضمون ثابت ہے تو کوئی فرق نہیں پڑتا۔

۱۹۳۲ عَنْ هَمَامٍ قَالَ سَمِعْتُ عَمَّارًا يَقُولُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ

حَدِثَ ہمام نے کہا کہ میں نے حضرت عمار سے سنا کہتے تھے ایک وقت میں نے رسول اللہ صلی اللہ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ الْأَخْمُسَةُ أُعْبِدُ وَأَمْرًا نِي أَبُو بَكْرٍ

علیہ وسلم کو اس حال میں دیکھا کہ حضور کے ساتھ صرف پانچ غلام اور دو عورتیں اور ابو بکر تھے۔

تشریحات

وہ پانچ غلام یہ تھے حضرت بلال، زید بن حارثہ، عامر بن فہیرہ، ابو ثعلبہ اور حضرت

عمار کے والد یاسر، دو عورتیں یہ تھیں۔ ام المؤمنین حضرت خدیجہ اور حضرت عمار کی

۱۰۹۴ سلم فضائل۔

علہ ثانی کتاب الاحکام باب الاستخلاف ص ۱۰۹۴ الاعظام باب الاحکام

ترمذی مناقب۔ علہ مناقب انصار باب اسلام ابی بکر ص ۵۴۔

والدہ حضرت سُمیہ۔ اس حدیث سے ثابت ہوا کہ آزاد مردوں میں سب سے پہلے حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ ایمان لائے۔

۱۹۳۳ عَنْ عَائِدِ اللَّهِ ابْنِ إِدْرِيسٍ عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ رَضِيَ اللَّهُ

حَدِيثُ حضرت ابو دردار رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں

تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

بیٹھا تھا کہ سامنے سے ابو بکر رضی اللہ عنہ آئے اپنے تہبند کا کنارہ پکڑے ہوئے یہاں تک کہ ان

إِذَا قَبِلَ أَبُو بَكْرٍ أَخَذَ ابْطِرْفِ ثَوْبِهِ حَتَّى أَبْدَى عَنْ رُكْبَتَيْهِ فَقَالَ

کا گھٹنہ کھل گیا تھا۔ یہ دیکھ کر نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تمہارے دوست نے کسی سے جھگڑا

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَمَّا صَاحِبُكُمْ فَقَدْ غَامَرَ فَسَلَّمَ

کر لیا ہے حضرت ابو بکر نے سلام کیا اور عرض کیا کہ میرے اور ابن خطاب کے درمیان کچھ ہو گیا

فَقَالَ إِنِّي كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَ ابْنِ الْخَطَّابِ شَيْءٌ فَأَسْرَعْتُ إِلَيْهِ

تھا میں نے ان سے صفائی کرنے میں جلدی کی پھر میں شرمندہ ہوا میں نے ان سے سوال کیا

ثُمَّ نَدِمْتُ فَسَأَلْتُهُ أَنْ يَغْفِرَ لِي فَأَبَى عَلَيَّ ذَلِكَ فَأَقْبَلْتُ إِلَيْكَ

مجھے معاف کر دیں انھوں نے انکار کر دیا اب میں حضور کی خدمت میں حاضر ہوا ہوں۔ حضور نے

فَقَالَ يَغْفِرُ اللَّهُ لَكَ يَا أَبَا بَكْرٍ ثَلَاثًا ثُمَّ إِنَّ عُمَرَ نَدِمَ فَأَتَى مَنْزِلَ

تین مرتبہ فرمایا اللہ تجھے معاف کر دے اے ابو بکر اس کے بعد عمر شرمندہ ہوئے اور حضرت ابو بکر

أَبْنِي بَكْرٍ فَسَأَلَ أَثَمًا أَبُو بَكْرٍ قَالُوا فَاتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کے گھر آئے۔ پوچھا کہ ابو بکر یہاں ہیں؟ لوگوں نے بتایا کہ نہیں۔ پھر وہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم

فَجَعَلَ وَجْهَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَمَعَّرُ حَتَّى اشْفَقَ أَبُو بَكْرٍ

کی خدمت میں حاضر ہوئے انھیں دیکھ کر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا روئے اذربد لے لگا یہاں تک

فَجَنَّا عَلَى رُكْبَتَيْهِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَاللَّهِ أَنَا كُنْتُ أَظْلَمُ مَرَّتَيْنِ

ابو بکر ڈر گئے اور اپنے گھٹنوں کے بل کھڑے ہو گئے پھر دو مرتبہ عرض کیا یا رسول اللہ بخدا میں نے ان

وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ بَعَثَنِي إِلَيْكُمْ فَقُلْتُمْ

پر ظلم کیا ہے تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اللہ نے مجھے تمہاری طرف بھیجا تم نے کہا آپ بھوٹے ہیں

كَذَبْتُ وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ صَدَقَ وَأَسَانِي بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ فَهَلْ أَنْتُمْ

اور ابو بکر نے کہا سچ فرمایا اور اپنے جان و مال میں مجھے شریک کیا اور دو مرتبہ فرمایا کیا تم

تارگوئی صاحبی مَرَّتَيْنِ فَمَا أُودِي بَعْدَهَا ع

میرے دوست کو چھوڑ دو گئے اس کے بعد حضرت ابو بکر کو ایذا نہیں دی گئی۔

۱۹۳۳
تشریحات

تفسیر میں یہ ہے کہ حضرت ابو الدرداء کہتے ہیں کہ ابو بکر عمر کے درمیان کچھ تکرار ہو گئی تو ابو بکر نے عمر کو غصہ دلادیا وہاں لفظ محاورہ کا ہے جس کے معنی بات کرنے کے میں مراجعت کے ہیں یعنی بات کرنے میں تکرار، نیز یہ بھی ہے کہ حضرت عمر نے دروازہ بند کر لیا اور حضرت عبداللہ بن مبارک کی روایت میں ہے کہ حضرت ابو بکر حضرت عمر کے پیچھے پیچھے نکلے مگر وہ اپنے گھر میں داخل ہو کر دوسرے دروازے سے باہر نکل گئے۔ جہاں دو برتن ہوتے ہیں ٹکڑا ہو جاتی ہے باپ بیٹے بھائی بھائی میاں بیوی احباب کے درمیان اختلاف ہو جاتا ہے کبھی غصے کی شدت سے بے قابو ہو کر ایک دوسرے کو نامناسب الفاظ کہہ دیتے ہیں مگر مسلمان کی شان یہ ہے کہ کینہ و بغض نہ رکھے اور جس قدر جلد ممکن ہو صفائی کرے، حدیث میں ہے کہ مسلمان کو یہ جائز نہیں کہ تین دن سے زیادہ اپنے بھائی سے تعلقات منقطع کئے رہے اور فرمایا جنت اس کی طرف ہے جو سلام کی ابتداء کرے نیز فرمایا کہ اگر ایک معافی مانگ لے تو گناہ اس پر ہوتا ہے جو روگردانی کرے اسی جذبے کے تحت حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ بعد میں نادوم ہوئے اس حدیث سے یہ بات ظاہر ہوئی کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے قلب مبارک میں حضرت صدیق اکبر کی کتنی عظمت و محبت تھی نیز اشارۃً ثابت ہوا کہ حضرت صدیق اکبر تمام صحابہ سے افضل ہیں نیز ثابت ہوا کہ جو افضل ہو اس سے اگر کسی کو دل سلگنی ہو وہ صفائی کی کوشش کرے ارشاد ہے۔

إِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا إِذَا مَسَّهُمْ طَائِفٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ تَذَكَّرُوا۔ اعراف (۲۰۱) جن کے دل میں ڈر ہے جب ان کو شیطان کی طرف سے ٹھیس لگتی ہے تو ہوشیار ہو جاتے ہیں۔

۱۹۳۴ عَنْ أَبِي عُمَرَ أَنَّ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ الْعَاصِ أَنَّ النَّبِيَّ

صلی اللہ علیہ وسلم حضرت عمرو بن عاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حدیث بیان کی کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم

عہ مناقب انصار باب اسلام ابی بکر ص ۵۶۶

لے بخاری ثانی۔ ادب، باب الحجۃ ص ۱۹۷

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَهُ عَلَى جَيْشِ ذَاتِ السَّلَاسِلِ فَأَتَتْهُ

نَے ان کو جیش ذات السلاسل پر امیر بنا کر بھیجا میں حضور کی خدمت میں حاضر ہوا اور میں نے پوچھا

فَقُلْتُ أَيُّ النَّاسِ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ عَائِشَةُ فَقُلْتُ مِنَ الرِّجَالِ

سب سے زیادہ آپ کو کون پیارا ہے فرمایا عائشہ تو میں نے عرض کیا مردوں میں سے۔ فرمایا

قَالَ أَبُو هَا قَالَ فَقُلْتُ ثُمَّ مَنْ قَالَ ثُمَّ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَعَدَّ رِجَالًا

ان کے باپ۔ میں نے پوچھا پھر کون پھر فرمایا عمر بن خطاب اس کے بعد چند آدمیوں کو اور گن یا عہ

تشریحات ۱۹۳۲ مغازی کی روایت میں اخیر میں یہ زائد ہے کہ پھر میں چپ ہو گیا اس ڈر سے کہ مجھے سب کے آخر میں نہ کر دیں۔

غزوة ذات السلاسل - غزوة ذات السلاسل ۳۷ یا ۳۸ میں ہوا تھا اس سرے کے امیر حضرت عمر بن عاص بنائے گئے تھے اس لشکر میں حضرت ابو بکر اور حضرت عمر بھی تھے اس میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے کوئی مصلحت رکھی ہوگی غالباً حضرت عمر بن عاص رضی اللہ عنہ کو یہ خیال گذر گیا کہ میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی نظر میں حضرت ابو بکر حضرت عمر سے بھی زیادہ پیارا ہوں اس لئے انھوں نے حضور سے وہ سوال کیا۔

اس حدیث سے ثابت ہوا کہ کسی خاص مصلحت کی بنا پر یہ جانتے ہیں کہ کسی مفضول کو افضل پر امیر بنایا جائے۔ اور افضل پر لازم ہے کہ اسے تسلیم کرے۔

۱۹۳۵ أَخْبَرَنِي ابْنُ الْمُسَيَّبِ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ

عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ بَيْنَمَا أَنَا

وسلم سے سنا کہ فرمایا میں سورہ لہ تھا کہ اپنے آپ کو ایک کنوئیں پر دیکھا جس پر ڈول ہے

نَائِمٌ رَأَيْتَنِي عَلَى قَلْبٍ عَلَيْهِمَا دَلْوٌ فَتَزَعْتُ مِنْهُمَا مَا شَاءَ اللَّهُ

تو میں نے اس سے اللہ نے جتنا چاہا نکالا۔ پھر اس کو ابن ابی قحافہ نے لیا۔ اس نے ایک

ثُمَّ أَخَذَهَا ابْنُ أَبِي قُحَافَةَ فَتَزَعُ مِنْهَا دَوْلَتَانِ وَأَوْذُ تَوْبَتَيْنِ وَفِي

یادو ڈول نکالا اور ان کے نکالنے میں کچھ صنف ہے اور اللہ اس کے صنف کو معاف

عہ ثانی مغازی باب غزوة ذات السلاسل ۳۷ - مسلم فضائل - ترمذی - نسائی - مناقب

نَزَعَهُ ضَعْفٌ وَاللَّهُ يَغْفِرُ لَهُ ضَعْفَهُ ثُمَّ اسْتَحَالَتْ غَرْبًا

فرمادے پھر وہ ڈول چرس ہو گیا پھر اسے ابن خطاب نے یا

فَاخَذَهَا ابْنُ الْخَطَّابِ فَلَمَّا رَأَى غَبَقْرِيًّا مِنَ النَّاسِ يَنْزِعُ

تو میں نے کسی ماہر کو نہیں دیکھا کہ عمر کی طرح نکالے یہاں تک

نَزَعَ عُمَرُ حَتَّى ضَرَبَ النَّاسَ بِعُطْنٍ عَلَيْهِ

کہ لوگوں کو سیراب کر دیا۔

۱۹۳۴ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ

حدیث حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نے فرمایا جو اپنے کپڑے کو تکبر سے زمین پر گھسیٹے گا قیامت کے دن

مَنْ جَرَّ ثَوْبَهُ خِيَلَاءَ لَمْ يَنْظُرِ اللَّهُ إِلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ

اللہ تعالیٰ اس کی طرف نظر رحمت نہیں فرمائے گا۔ اس پر ابو بکر نے

إِنْ أَحَدٌ شَقَى ثَوْبِي يَسْتَرْخِي إِلَّا أَنْ أَلْعَاهِدَ ذَلِكَ مِنْهُ فَقَالَ

عرض کیا میرے کپڑے کا ایک کنارہ لٹک جاتا ہے مگر یہ کہ میں اس کا

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّكَ لَسْتَ تَصْنَعُ ذَلِكَ خِيَلَاءَ

خیال رکھوں کہ ایسا نہ ہو تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم ایسا براہ تکبر

قَالَ مُوسَى قُلْتُ لِسَالِمٍ أَدَّكَ عَبْدُ اللَّهِ مِنْ جَرَّ أَرَأَيْتَ قَالَ لَمْ

نہیں کرتے موسیٰ نے کہا میں نے سالم سے پوچھا کیا عبد اللہ نے مَنْ جَرَّ أَرَأَيْتَ کہا تھا تو انھوں نے

أَسْمَعُهُ ذَكَرًا لِثَوْبِهِ عَلَيْهِ

نے کہا میں نے یہی سنا ہے کہ انھوں نے ثوبہ ہی ذکر کیا۔

عہ ثانی تغییر باب نزع الذنوب ص ۱۰۳۹ باب الاستراحة فی المنام ص ۱۰۴۰ توحید باب

فی المشیئة والامراة ص ۱۱۳ مسلم فضائل۔

عہ ثانی لباس باب قول اللہ تعالیٰ قل من حرم زینة اللہ ص ۱۱۴ باب من جراز اراة

ص ۱۱۵ باب من جر ثوبه من الخيلاء ص ۱۱۶ ادب باب من اتنى على اخيه ص ۱۱۷

ابوداؤد لباس ترمذی زینت۔

۱۹۳۶، ۱۹۳۵

تشریحات

بہ نیت تکبر تہمند پانجامے یا کرتے یا جے کو ٹخنے کے نیچے تک رکھنا مکروہ تحریمی ہے اور اگر بہ نیت تکبر نہ ہو بطور عادت و شوق ہو تو مکروہ تنزیہی لیکن اگر وہ کوشش کرتا ہو کہ پیرائٹھنوں کے نیچے تک نہ لٹکے لیکن وہ سرک کر لٹک جاتا ہے تو کوئی حرج نہیں۔ آج کل مقررین و پیرزادگان کی عادت ہو گئی ہے کہ وہ پانجامے اور تہمند ٹخنوں کے نیچے تک لٹکائے رکھتے ہیں۔ اور بہت سے لوگ آج کل علماء جیسے بھی زمین تک گھسٹا رکھتے ہیں ٹوکے پر کہہ دیتے ہیں ہم براۃ تکبر ایسا نہیں کرتے۔ یہ زیادہ سے زیادہ مکروہ تنزیہی خلاف اولیٰ ہے اس پر دار و گیر مناسب نہیں مگر ان لوگوں کو معلوم ہونا چاہیے کہ عوام اس کو سخت معیوب مانتے ہیں۔ حتیٰ کہ ان کی اکثریت یہ خیال کئے ہوئے ہے کہ ایسے لوگوں کے پیچھے نماز جائز نہیں ان مدعیان رہنمائی کو خبر نہیں کہ حدیث میں فرمایا گیا کہ اَلْقَوَامُ اَضْعَ التَّهْمُ۔ نہمت کی جگہوں سے بچو اور فرمایا گیا اِنَّا كُفْرًا وَمَا يُعْتَدِرُ مِنْهُ اَيُّه كَامُوں سے بچو جس کا عذر بیان کرنا پڑے۔

قال موسیٰ۔ اس سوال کا حاصل یہ ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے مَنْ جَرَّ اَزَارَهُ روايت کیا ہے یا مَنْ جَرَّ ثَوْبَهُ سالم نے بتایا کہ مَنْ جَرَّ ثَوْبَهُ روايت کیا ہے اس کا مطلب یہ ہوا کہ یہ وعید صرف ازار کے ساتھ خاص نہیں ہے بلکہ ہر کپڑے کو عام ہے خواہ وہ کڑتا ہو، جبہ ہو یا پانجامہ ہو۔

۱۹۳۷	اَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى
حدیث	ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
	اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
	كِي رَفَقَ مَيَاتٍ سَے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال ہو گیا۔
	وَسَلَّمَ مَاتَ (إِلَى أَنْ قَالَ) وَاجْتَمَعَتْ الْأَنْصَارُ إِلَى سَعْدِ بْنِ
	اور انصار سقیفہ بنی ساعدہ میں سعد بن عبادہ کے پاس اکٹھا ہوئے اور انھوں
	عِبَادَةَ فِي سَقِيفَةِ بَنِي سَاعِدَةَ فَقَالُوا إِنَّا أَمِيرٌ وَمِنْكُمْ أَمِيرٌ
	نے کہا ہم میں سے ایک امیر ہوگا اور تم میں سے ایک امیر ہوگا۔ یہ
	فَذَهَبَ إِلَيْهِمُ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَأَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ
	سن کر ان کے پاس ابو بکر عمر بن خطاب اور ابو عبیدہ بن جراح گئے۔ عمر نے

الْحَجْرَاجَ فَلَذَهَبَ عُمَرُ بِكُمْ فَأَسْكَتَهُ أَبُو بَكْرٍ وَكَانَ عُمَرُ يَقُولُ

یہاں کہ بات کریں تو ابو بکر نے انہیں چپ کر دیا۔ عمر کہتے تھے بخدا یہ ارادہ میرا

وَاللّٰهُ مَا أَرَدْتُ بِذَلِكَ إِلَّا أَنِّي قَدْ هَيَّأْتُ كَلَامًا قَدْ أَعْجَبَنِي

اس بنا پر تھا کہ میں نے ایک مضمون ذہن میں تیار کر لیا تھا جو مجھے بہت اچھا

خَشِيتُ أَنْ لَا يَبْلُغَهُ أَبُو بَكْرٍ ثُمَّ تَكَلَّمَا أَبُو بَكْرٍ فَتَكَلَّمَا أَبْلَغَ النَّاسَ

لگا تھا مجھے اندیشہ تھا کہ اس کو ابو بکر نہیں کہہ پائیں گے اس کے بعد ابو بکر

فَقَالَ فِي كَلَامِهِ مَخْنُ الْأَمْرَاءُ وَأَنْتُمْ الْوُزَرَاءُ فَقَالَ حَبِيبُ بَنِ

نے بات کی تو سب لوگوں سے زیادہ بلیغ بات کی انہوں نے اثنائے گفتگو میں کہا ہم امیر

الْمُنْذِرِ لَا وَاللّٰهُ لَا تَفْعَلْ مِنَّا أَمِيرٌ وَمِنْكُمْ أَمِيرٌ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ

ہوں گے اور تم لوگ وزیر تو جواب بن صنف نے کہا بخدا ہم ایسا نہیں کریں گے ہم میں

لَا وَلَكِنَّا الْأَمْرَاءُ وَأَنْتُمْ الْوُزَرَاءُ هُمْ أَوْسَطُ الْعَرَبِ دَارًا

سے ایک امیر ہوگا اور تم میں سے ایک امیر ہوگا اس پر ابو بکر نے کہا ہم ایسا نہیں کر سکتے

وَأَعْرَبُهُمْ أَحْسَبًا بِأَبْيَاعِهِمْ أَعْمَرًا وَأَبَا عُبَيْدَةَ بْنُ الْجَرَّاحِ

ہم امیر ہوں گے اور تم وزیر فریش تمام عرب سے افضل ہیں گھر کے اعتبار سے اور خالص ہیں سب

فَقَالَ عُمَرُ بَلْ نَبَايِعُكَ أَنْتَ فَأَنْتَ سَيِّدٌ نَاوْخِرٌ نَاوْحِبُّمَا إِلَى

کے اعتبار سے اس لئے تم لوگ عمر یا ابو عبیدہ بن جراح کی بیعت کرو تو عمر نے کہا

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَذَ عُمَرُ بِيَدِهِ قَبَايِعَهُ

ہم آپ کی بیعت کریں گے آپ ہمارے سردار ہیں ہم سے بہتر ہیں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

وَبَايَعَهُ النَّاسُ فَقَالَ قَائِلٌ قَتَلْتُمْ سَعْدَ بْنَ عُبَادَةَ قَالَ عُمَرُ

کو ہم سب سے زیادہ پیارے ہیں اس کے بعد عمر نے ان کا ہاتھ پکڑا اور ان کی بیعت کر لی پھر سب لوگوں

قَتَلَهُ اللَّهُ

نے ان کی بیعت کر لی کسی کہنے والے نے کہا تم نے سعد بن عبادہ کو مار ڈالا عمر نے کہا انہیں اللہ نے مار ڈالا۔

تشریحات کتاب الجنائز میں اس حدیث کا ابتدائی حصہ تھوڑے رد و بدل کے ساتھ گزر چکا ہے

مضمون دونوں کا ایک ہے یہاں ہم نے سقیفہ بنی ساعدہ کا حصہ لیا ہے جو پہلے کہیں نہیں گذرا ہے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال کے بعد صحابہ کرام پر جو غم و اندوہ حیرانی و پریشانی طاری تھی حضرت صدیق اکبر کے خطبے سے اس میں قدرے سکون پیدا ہو گیا تھا حضرت ابوبکر حضرت عمر وغیرہ بیٹھے تھے غالباً تجھیز و تکفین کے سلسلے میں بات چیت ہو رہی ہوگی کہ ایک صاحب نے باہر سے یکراں اسے ابن خطاب ادھر آئیے حضرت عمر نے کہا جاؤ ہم مصروف ہیں یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے معاملے میں تو انہوں نے کہا کہ ایک خطرناک بات پیدا ہو گئی ہے انصار سقیفہ بنی ساعدہ میں اکٹھا ہو گئے ہیں آپ لوگ ان کے پاس جاؤ قبل اس کے کہ وہ کوئی ایسی بات پیدا کر دیں جس سے آپس میں اختلاف پیدا ہو جائے۔ انہوں نے حضرت ابوبکر سے کہا چلئے اب ہم انصار کی طرف چلیں تو ہمیں دو نیک سخت صاحبان ملے اور دونوں نے کہا آپ لوگ وہاں نہ جائیں تو کوئی حرج نہیں آپ لوگ اپنے معاملے کا فیصلہ کر لیں۔ میں نے کہا کہ ہم وہاں (یعنی حضرت عمر نے کہا کہ ہم وہاں جائیں گے) وہاں جا کر دیکھا کہ ان کے درمیان ایک صاحب کبل اور بٹھے ہوئے بیٹھے ہیں حضرت عمر نے پوچھا یہ کون صاحب ہیں لوگوں نے بتایا کہ سعد بن عبادہ ہیں انہوں نے پوچھا کیا بات ہے کبل اور بٹھے ہوئے ہیں لوگوں نے بتایا بیمار ہیں۔

بات یہ ہوئی کہ انصار کرام کے دونوں قبیلے اس بات پر متفق ہو گئے تھے کہ حضرت سعد بن عبادہ کو امیر بنادیا جائے جب حضرت ابوبکر وغیرہ وہاں پہونچے تو انھیں دیکھ کر اور ان کے دلائل سن کر قبیلہ اوس نے اپنی رائے بدل دی اور یہ حضرت ابوبکر کے حق میں ہو گئے پھر بہت لمبی چوڑی بحث ہوئی حضرت صدیق اکبر نے وہاں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ ارشاد بھی سنایا الا تمہ من قریش جس سے تقریباً سبھی سمجھ دار لوگ مطمئن ہو گئے لیکن پھر بھی کچھ آپس میں نوک جھونک ہوئی رہی اسی اشار میں حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ تم لوگ عمر یا ابوعبیدہ بن جراح کی بیعت کر لو جس پر حضرت عمر نے کہا کہ نہیں آپ ہاتھ لائیے ہم آپ کی بیعت کریں گے حضرت ابوبکر نے ہاتھ پھیلا یا سب سے پہلے حضرت عمر نے بیعت کی پھر مہاجرین نے پھر حقنے وہاں انصار کرام موجود تھے سب نے، حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے بیعت نہیں کی اور وہ شام چلے گئے اور وہیں ان کا وصال ہو گیا پھر دوسرے دن مسجد نبوی میں بیعت عامہ ہوئی اور تمام انصار و مہاجرین نے بیعت کی حضرت علی اور حضرت زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سقیفہ بن ساعدہ تشریف نہیں لے گئے تھے یہ بیت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا میں بنی ہاشم کو لے کر آپس میں مشورہ کر رہے تھے دوسرے دن بیعت عامہ کے وقت حضرت زبیر کو بھی بلوایا انہوں نے بھی بیعت کر لی اور بروایت صحیحہ حضرت علی کو بھی بلوایا انہوں نے بھی بیعت کر لی۔

شبہات وجوابات

اس سلسلے میں روافض کی طرف سے بہت سے دوسرے پھیلائے جاتے ہیں اس میں سے ایک یہ ہے کہ سقیفہ بنی ساعدہ میں حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو شریک نہیں کیا گیا۔ جواب۔ یہ ہے کہ سقیفہ بنی ساعدہ میں جو مجمع اکٹھا ہوا تھا اسے حضرت ابو بکر یا حضرت عمر نے اکٹھا نہیں کیا تھا انصار کرام خود جمع ہو گئے تھے ان دونوں حضرات کو کسی نے بلایا نہیں تھا ان حضرات کو جب یہ اطلاع ملی تو از خود تشریف لے گئے حضرت علی رضی اللہ عنہ وغیرہ کو کس نے منع کیا تھا وہ بھی تشریف لے جاتے۔

دوسرا دوسرہ یہ پھیلا یا جاتا ہے کہ حجۃ الوداع سے واپسی میں غدیر خم پر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی خلافت پر نص جلی کر دی تھی اس کے بعد کسی کو بھی اس کے خلاف کرنے کی اجازت نہیں تھی۔

جواب یہ ہے کہ یہ سراسر جعل اور فریب ہے غدیر خم پر خلافت کی بات ہی نہیں آئی تھی قصہ یہ ہے کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے یمن کا حاکم بنا کر بھیجا تھا۔ وہاں حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے شریعت کے احکام کے مطابق دار و گیر فرمائی اب تک وہ لوگ کسی باقاعدہ حاکم کے ماتحت نہیں رہے تھے جس کی وجہ سے انھیں حضرت علی رضی اللہ عنہ سے کشیدگی پیدا ہو گئی تھی غدیر خم وہ جگہ ہے جہاں تک مکہ معظمہ سے مدینہ طیبہ اور یمن دونوں جگہوں کے حجاج کا راستہ ایک ہی تھا یہاں سے یمن کا راستہ مدینہ طیبہ سے الگ ہو رہا تھا اہل یمن کی اصلاح کے لئے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ فرمایا تھا من کنت مولاه فعلی مولاه میں جس کا مولیٰ ہوں علی بھی اس کے مولیٰ ہیں۔ مولیٰ کے معنی صرف مالک کے نہیں ہوتے بلکہ محب، محبوب، ناصر حامی کے بھی ہوتے ہیں یہاں مولیٰ بمعنی مالک درست نہیں اس لئے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم انبیائے کرام کے بھی اس معنی کے مولیٰ ہیں اور اس پر فریقین کا اتفاق ہے کہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضرات انبیائے کرام کے آقا نہیں۔ ہاں محب، محبوب، ناصر سب کے ہیں اس لئے یہاں حدیث میں ہی دوسرے معنی متعین ہیں۔ اگر اس حدیث میں مولیٰ بمعنی مالک یا آقا ہونا اور یہ ارشاد خلافت پر نص ہوتی تو حضرت علی پر فرض تھا کہ سقیفہ بنی ساعدہ میں تشریف لے جاتے اور سب کو حضور کا یہ ارشاد سناتے اگر وہاں تشریف نہ لے جاسکے تھے تو دوسرے دن جب مسجد نبوی میں بیعت عامہ کے لئے سب لوگ اکٹھا ہو رہے تھے وہاں حضرت علی کو از خود تشریف لاکر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ ارشاد پیش کرنا فرض تھا یہ بھی نہیں کہا جاسکتا کہ انھیں اس کی اطلاع نہیں تھی اس لئے کہ ان کا دولت خانہ مسجد نبوی سے بالکل متصل تھا۔ یہ روایت صحیحہ حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بلانے سے وہ آئے مگر پھر بھی اس ارشاد کو نہیں پیش کیا بلکہ غیر حاضری کا سبب صرف یہ بیان فرمایا کہ ہمیں اس سے

تکلیف ہوئی کہ مشورے میں ہمیں شریک نہیں کیا گیا یہ اس بات کی دلیل ہے کہ اس ارشاد کا جو مطلب روا بیان کرتے ہیں اور اس سے خلافت بر نص جلی کہتے ہیں غلط ہے نیز اسی سے یہ ثابت ہوا کہ اس کے علاوہ بھی حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی خلافت کے بارے میں ان سے یا کسی سے کوئی وصیت نہیں فرمائی تھی ورنہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ خاموش نہیں رہتے اس موقع پر بر بنائے صدق و روافض ان کا خاموش رہنا کتمان حق ہے جو بہت بڑا جرم ہے۔ تبسیر و سوسہ یہ پیش کیا جاتا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کا جنازہ مبارکہ رکھا رہا صحابہ کرام کو کفن و دفن کی فکر نہیں تھی۔ خلافت کی فکر میں لگے رہے یہاں تک کہ جو بیس گھنٹے سے زائد جنازہ مبارکہ رکھا رہا۔ اس کا جواب یہ ہے کہ یہی اعتراض حضرت علی پر بھی پڑتا ہے بلکہ اور سخت پڑتا ہے اس لئے کہ کسی میت کے کفن و دفن کی ذمہ داری سب سے پہلے گھر والوں پر عائد ہوتی ہے پھر حضرت علی نے کیوں تاخیر کی۔ بات یہ ہے کہ کسی بھی قوم کو بغیر سلطان یا امیر کے ایک منٹ چھوڑنا بین الاقوامی طور پر آج بھی خلاف قانون ہے اس وقت جو صورت حال تھی اگر خدا نخواستہ کسی صحیح شخصیت کا خلافت کے لئے انتخاب نہ ہوتا پھر کیا ہوتا یہ کسی سے مخفی نہیں ایک ایسی وسیع سلطنت جس کا رقبہ پورے عرب کو محیط تھا وہ بھی ایسے لوگوں پر مشتمل تھا جو اب تک کسی اجتماعی حکومت کے ماتحت رہنے کے عادی نہیں تھے اگر انہیں یونہی چھوڑ دیا جانا یا خدا نخواستہ صحیح انتخاب نہ ہوتا تو یہ سلطنت باقی بھی رہتی یہ غور طلب بات ہے۔ اس لئے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال کے بعد سب سے اہم اقدام کام یہی تھا کہ جانشین کو منتخب کر لیا جاتا اسی میں حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ بھی لگے ہوئے تھے اور دوسرے صحابہ کرام بھی۔ یہاں دن سنقیف بنی ساعدہ کے قصے میں ختم ہو گیا دوسرے دن بیعت عامہ ہوئی پھر یہ مسئلہ پیش ہوا کہ کہاں دفن کیا جائے یہ طے ہونے کے بعد غسل دیا گیا پھر فردا اس طرح نماز جنازہ ہوئی کہ جنازہ مبارکہ حجرہ مقدسہ میں رکھا رہا اس میں جتنی گنجائش تھی اتنے آدمی وہاں جا کر فردا بغیر کسی امام کے نماز جنازہ پڑھتے اس میں تاخیر ہو گئی۔

اس سلسلے میں مولانا روم کی مثنوی شریف کا ایک شعر پیش کیا جاتا ہے۔
چوں صحابہ حب دنیا داشتند مصطفیٰ را لے کفن نہ گذاشتند
چونکہ صحابہ کرام دنیا کی محبت رکھتے تھے اس لئے مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کو بے کفن کے چھوڑ دیا یہ شعر حضرت مولانا روم کا ہرگز نہیں کسی رافضی کا الحاق ہے جیسے کہ ایک اور شعر مثنوی کی طرف منسوب ہے۔

کور کورا نہ مرو در کمر بلا تا نیفتی چوں حسین اندر بلا
اندھا دھند کمر بلا میں مت جاؤ تا کہ حسین کی طرح بلا میں نہ پڑ جاؤ یہ شعر بھی حضرت مولانا روم کا

نہیں کسی ناصبی کا ہے الحاق ہے۔
بل قتلہ اللہ۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ اس کی امید رکھا
 ہوئے تھے کہ میں خلیفہ بنایا جاؤں گا لیکن انتخاب ہو گیا حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا۔ یہ
 منجانب اللہ ہوا۔

۱۹۳۸ | أَخْبَرَنِي الْقَاسِمُ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ
 حَدَّثَنِي امُ الْمُؤْمِنِينَ حَضْرَتُ عَائِشَةُ صَدِيقَةُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا نَعَى كَمَا نَبَى صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى
 شَخْصَ بَصُرَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ قَالَ فِي الرَّفِيقِ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْ نَظَرُ مَبَارَكٍ أَوْ بَرٍّ أَطْهَرَ كُنْتُ يَمُوتُ بَارَ فَرَمَايَا رَفِيقِ اَعْلَى فِي اَوْرِي يُوْرِي حَدِيثِ
 اَلْاَعْلَى اَتَلَا كُنَا وَقَصَّ الْحَدِيثَ قَالَتْ فَمَا كَانَتْ مِنْ خُطْبَتِهِمَا مِنْ
 بَيَانِ كَيْ اَمُ الْمُؤْمِنِينَ لَمْ يَفْرَمَا اِنْ دُونُوْنَ لَمْ يَجُوْهُ خُطْبَةً دِيَا اِسْ سَعِ اللّٰهُ لَمْ يَنْفَعِ يَهْوَجَا
 خُطْبَةُ اَلَا نَفَعَ اللّٰهُ بِهَا لَقَدْ خَوَّفَ عُمَرُ النَّاسَ وَاِنْ فِيْهِمْ
 عَمْرُ لَوْ كُوْنُ كُوْطَرَا اَوْ اِنْ فِيْ نَفَاقٍ تَهَا اللّٰهُ لَمْ يَنْفَعِ اِسْ خُطْبَةٍ كِي وَجْهٍ
 لِيَفَاقُفَرُوْهُمُ اللّٰهُ يَذَلِكُ ثُمَّ لَقَدْ بَصُرَ اَبُوْ بَكْرٍ النَّاسَ اَلْهَدَى
 سَعِ اِسْ كَعِ بَعْدِ اَبُوْ بَكْرٍ لَوْ كُوْنُ كُوْ هَدَايَتٍ دَكْهَاتِيْ اَوْرَا اَنْفُسِيْ وَهَقَّ يَهْوَجَا اَوْ اِنْ يَهْوَجَا
 وَعَرَفُوْهُمُ الْحَقِّي الَّذِي عَلَيْهِمْ وَخَرَجُوْا بِهِ يَتَلَوْنَ وَمَا حُكِّدُ
 لَوْ اِنْ كَعِ خُطْبَةٍ كُوْلِي كَعِ نِكَلِيْ اَوْرِي يَهْوَجَا كَعِ نَعَى كَعِ مُحَمَّدٍ اللّٰهُ كَعِ رَسُوْلِيْ هِيْ هِيْ
 اَلَا رَسُوْلٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ (اِلَى) الشَّاكِرِيْنَ -
 اِنْ سَعِ يَهْوَجَا يَهْوَجَا سَعِ رَسُوْلٍ دِيَا سَعِ تَشْرِيفٍ لَمْ كَعِ - الشَّاكِرِيْنَ يَكِ -

تشریح
 مطلب یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال کے بعد مخلص مسلمانوں
 میں ایک ہیجان اور مایوسی پیدا ہو گئی تھی اور منافقین کے حوصلے بڑھ گئے تھے حضرت
 عمرؓ نے جو فرمایا کہ اگر کوئی شخص یہ کہے گا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال ہو گیا تو اس کی
 گردن اڑا دوں گا اس سے منافقین ڈر گئے اور ان کی شورش بڑھنے نہ پائی اور مخلصین و مومنین
 میں جو مایوسی اور بددلی تھی وہ حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے خطبے سے دور ہو گئی کہ انہوں
 نے یہ فرمایا کہ جو محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی پرستش کرتا تھا سن لے وہ دنیا سے تشریف لے گئے۔ اور جو

اللہ کی عبادت کرتا تھا سن لے بے شک اللہ ہی قیوم ہے اور آپ نے یہ آیت کرمیہ تلاوت کی ”وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ“ اس سے لوگوں کے دماغ پر پڑے ہوئے پردے اٹھ گئے اور حقیقت حال ان کی سمجھ میں آگئی۔ اس وقت یہ آیت کرمیہ صحابہ کرام کے ذہن میں نہ آئی مگر جب حضرت صدیق اکبر نے تلاوت کی تو سب کو یاد آگئی ایسا محسوس ہوا کہ جیسے ابھی نازل ہوئی ہے اور مدینہ کی گلیاں اس کی تلاوت سے گونج گئیں۔

۱۹۳۹ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَنْفِيَّةِ قَالَ قُلْتُ لِأُمِّ النَّاسِ خَيْرٌ
حدیث محمد بن حنفیہ نے کہا میں نے اپنے والد (حضرت علی) سے پوچھا کہ نبی صلی اللہ
 بَعْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ قَالَ قُلْتُ
 علیہ وسلم کے بعد لوگوں میں سب سے بہتر کون ہیں انھوں نے فرمایا ابو بکر میں نے پوچھا
 ثُمَّ مَنْ قَالَ عُمَرُ وَخَشِيتُ أَنْ يَقُولَ عُثْمَانُ قُلْتُ ثُمَّ أَنْتَ
 پھر کون فرمایا عمر۔ مجھے اندیشہ ہوا کہ اب کہیں گے عثمان تو میں نے پوچھا پھر آپ۔ فرمایا
 قَالَ مَا أَنَا إِلَّا رَجُلٌ مِّنَ الْمُسْلِمِينَ۔ ع
 میں نہیں ہوں مگر مسلمانوں میں سے ایک مرد۔

۱۹۳۹ **تشریحات** گذر چکا کہ اہلسنت میں سے کچھ لوگ حضرت علی کو حضرت عثمان سے افضل کہتے
 ہیں اور حضرت امام مالک توقف فرماتے ہیں مگر اہلسنت کی اکثریت کا مذہب
 یہ ہے کہ افضلیت خلافت کی ترتیب پر ہے اور یہی صحیح اور مختار ہے، حضرت محمد بن حنفیہ کے قول
 سے بھی یہ ظاہر ہے کہ اس عہد میں اذعان عام یہی تھا کہ حضرت عمر کے بعد حضرت عثمان کا درجہ ہے
 پھر حضرت علی کا ورنہ پھر اس اندیشے کی کوئی گنجائش نہیں تھی۔

۱۹۴۰ سَمِعْتُ ذَكَوَانَ يَحْكُوْنَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ الْخَدْرَى
حدیث حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ
 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَسْبُوا
 صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ میرے صحابہ کو برا نہ کہو اگر تم میں کوئی احد کے
 أَصْحَابِي وَلَوْ أَنَّ أَحَدَكُمْ أَكْفَقَ مِثْلَ أَحَدٍ ذَهَبًا مَا بَلَغَ مَدَّ أَحَدِهِمْ
 برابر سونا راہ خدا میں خرچ کرے تو بھی ان کے مدیا نصف مد کو نہیں

عہ ابوداؤد

وَلَا تُصِيفُهُ -

پہونچے گا۔

۱۹۲۰
تشریحات

مطابقت۔ یہاں باب ہے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے فضائل کا ان کا اس حدیث میں خاص ذکر نہیں مگر اصحابی کے عموم میں وہ بھی داخل

ہیں۔

مد۔ مدد حجازی رطل ہوتا ہے اور ایک رطل چھتیس روپے بھر موجودہ اعشاریہ اوزان کے ۴۱۹ گرام ۹۰۴ ملی گرام ہوا۔

مد۔ غلے کا پیمانہ ہے اس سے بظاہر متبادر یہ ہے کہ اگر غیر صحابی احد کے برابر سونا خرچ کرے پھر بھی وہ صحابہ کرام کے ایک مدیا نصف مدغلہ خیرات کرنے کے برابر نہیں پہونچ سکتا اور اس کا بھی احتمال ہے کہ اس میں تقیم ہو۔

۱۹۲۱ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَخْبَرَنِي أَبُو مُوسَى الْأَشْعَرِيُّ أَنَّهُ

حدیث سعید بن مسیب سے روایت ہے انھوں نے کہا کہ مجھے ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ

تَوْصَا فِي بَيْتِهِ ثُمَّ خَرَجَ فَقُلْتُ لَا كَرَمَنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عند نے خبر دی کہ انھوں نے اپنے گھر میں وضو کیا پھر نکلے (ابو موسیٰ نے کہا) میں نے اپنے جی میں کہا میں

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا كُؤُنَ مَعَهُ يَوْمِي هَذَا قَالَ فِجَاءَ الْمَسْجِدِ فَسَالَ

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ آج رہوں گا یہ سوچ کر وہ مسجد میں آئے۔ اور حضور

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالُوا خَرَجَ وَوَجَّهَ هَاهُنَا

کے بارے میں پوچھا لوگوں نے بتایا کہ مسجد کے باہر تشریف لے گئے ہیں اور ادھر کا رخ فرمایا۔ (وہ

فَخَرَجْتُ عَلَى اثَرِهِ أَسْأَلُ عَنْهُ حَتَّى دَخَلَ بَيْتَ الرَّيْسِ فَجَلَسْتُ

کہتے ہیں) کہ میں حضور کو پوچھتا ہوا حضور کے نشان قدم پر چلا بیراریس پر پہونچا میں دروازے

عِنْدَ الْبَابِ وَبَابُهُمَا مِنْ جَرِيدٍ حَتَّى قَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

کے پاس بیٹھ گیا اس کا دروازہ کھجوروں کی شاخوں کا تھا میں اتنی دیر دروازے کے پاس بیٹھا

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَاجَتُهُ فَتَوَضَّأَ فَمُتَّ إِلَيْهِ فَإِذَا هُوَ جَالِسٌ عَلَى

رہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم قضا حاجت کر چکے پھر وضو فرمایا اب میں حضور کی خدمت میں

بِئَرَارِيسٍ وَتَوَسَّطَ قَفَّهَا وَكَشَفَ عَنْ سَاقِيهِ وَذَلَّاهُمَا فِي الْبُرِّ

حاضر ہوا حضور بیراریس کے منڈیر پر بیچ میں بیٹھ ہوئے تھے اور اپنی پنڈلیاں کھولے

فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ ثُمَّ انْصَرَفْتُ فَجَلَسْتُ عِنْدَ الْبَابِ فَقُلْتُ لَا كُونَنَّ

ہوئے تھے اور پاؤں کنوئیں میں لٹکائے ہوئے تھے میں حضور کو سلام کر کے لوٹا اور دروازہ

بَوَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْيَوْمَ فِجَاءً أَبُو بَكْرٍ فَدَفَعَ

بیر بیٹھ گیا اور اپنے جی میں کہا کہ آج رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا دربان رہوں گا اس

الْبَابِ فَقُلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ فَقُلْتُ عَلَى رِسْلِكَ شَمَّ

کے بعد ابو بکر آئے اور دروازہ کو دھکا دیا میں نے پوچھا کون صاحب ؟ انھوں نے کہا ابو بکر میں

ذَهَبْتُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذَا

نے کہا ٹھہریئے میں خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ ! یہ ابو بکر اجازت

أَبُو بَكْرٍ يَسْتَاذِنُ فَقَالَ إِذْنُ لَكَ وَبَشِيرَةٌ بِالْجَنَّةِ فَأَقْبَلْتُ

طلب کر رہے ہیں ؟ فرمایا انھیں اجازت دے دو اور انھیں جنت کی بشارت دے دو اب میں

حَتَّى قُلْتُ لِأَبِي بَكْرٍ ادْخُلْ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

آیا اور میں نے ابو بکر سے کہا اندر آ جاتیے اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم آپ کو جنت کی

يُبَشِّرُكَ بِالْجَنَّةِ فَدَخَلَ أَبُو بَكْرٍ فَجَلَسَ عَنْ يَمِينِ رَسُولِ اللَّهِ

بشارت دے رہے ہیں ابو بکر اندر آئے اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی داہنی طرف

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَهُ فِي الْقَفِّ وَدَلَّى رَجُلِيهِ فِي الْبُرِّ كَمَا

حضور کے ساتھ منڈیر پر بیٹھ گئے اور جیسے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کیا تھا اپنے پاؤں کو کنوئیں

صَنَعَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَشَفَ عَنْ سَاقِيهِ ثُمَّ رَجَعْتُ

میں لٹکایا اور اپنی پنڈلیوں کو کھول لیا پھر میں لوٹا اور دروازے پر بیٹھ گیا۔ میں نے اپنے بھائی کو گھر وضو

فَجَلَسْتُ وَقَدْ تَرَكْتُ أَخِي يَتَوَضَّأُ وَيُلْحِقُنِي فَقُلْتُ إِنْ يَرِدِ اللَّهُ

کرتے ہوئے چھوڑا تھا وہ میرے ساتھ ملنے کا ارادہ رکھتے تھے۔ میں نے کہا اگر اللہ تعالیٰ فلاں کے ساتھ

بِفُلَانٍ يُرِيدُ أَخَاهُ خَيْرًا يَا رَبِّهِ فَإِنَّ الْإِنْسَانَ يُحَرِّكُ الْبَابَ

بھائی کا ارادہ فرمائے گا یعنی ان کے بھائی کے ساتھ تو اسے یہاں لائے گا پھر ایک صاحب دروازہ ہلانے

فَقُلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَقُلْتُ عَلَى رَسَلِكَ

لکے میں نے جو چھا کون صاحب؟ انھوں نے کہا عمر بن خطاب میں نے کہا ٹھہریے پھر میں رسول اللہ

شَمَّحْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُ عَنْهُ

صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور حضور کو سلام کیا اور عرض کیا عمر بن خطاب اجازت طلب

فَقُلْتُ هَذَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يُسْتَأْذِنُ فَقَالَ ائْذَنْ لَهُ وَكَبِّرْهُ

کر رہے ہیں؟ فرمایا انھیں اجازت دے دو اور جنت کی بشارت بھی دے دو۔ میں آیا اور میں نے

بِالْجَنَّةِ فَجِئْتُ وَقُلْتُ ادْخُلْ وَبَشِّرْكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

کہا اندر آجائیے اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم آپ کو جنت کی بشارت دے رہے ہیں وہ

وَسَلَّمَ بِالْجَنَّةِ فَدَخَلَ فَجَلَسَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اندر آئے اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ منڈیر پر بائیں طرف بیٹھ گئے اور

فِي الْقُبَّةِ عَنْ يَسَارِهِ وَدَلَّيْ رَجُلَيْهِ فِي الْبَيْتِ ثُمَّ رَجَعْتُ فَجَلَسْتُ

اپنے پاؤں کو کنویں میں ٹکایا پھر میں واپس آیا اور دروازے پر بیٹھ گیا اور اپنے جی میں کہا

فَقُلْتُ إِنْ يُرِدِ اللَّهُ يَفْلُحَنَّ خَيْرَ آيَاتٍ بِهِ فَجَاءَ الْإِنْسَانُ يُحَرِّكُ

اگر اللہ فلاں کے ساتھ بھلائی کا ارادہ فرمائے گا تو اسے یہاں لائے گا اتنے میں ایک صاحب

الْبَابِ فَقُلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالَ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ فَقُلْتُ عَلَى

اور آئے اور دروازہ ہلانے لگے میں نے جو چھا کون صاحب؟ انھوں نے کہا عثمان بن عفان

رَسَلِكَ وَجِئْتُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ

میں نے کہا ٹھہریے اور میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور بتایا فرمایا اسے

فَقَالَ ائْذَنْ لَهُ وَبَشِّرْهُ بِالْجَنَّةِ عَلَى بَلْوَى تُصِيبُهُ فَجِئْتُهُ

اجازت دے دو اور انھیں جنت کی بشارت دے دو اور انھیں اس مصیبت کی خبر دیدو جو انھیں

فَقُلْتُ لَهُ ادْخُلْ وَبَشِّرْكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

بہوچنے گی میں واپس آیا اور میں نے کہا کہ اندر آجائیے اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

بِالْجَنَّةِ عَلَى بَلْوَى تُصِيبُكَ فَدَخَلَ فَوَجَدَ الْقُبَّةَ فَدَلَّيْ فَجَلَسَ

آپ کو جنت کی بشارت دی ہے اور ایک مصیبت کی جو آپ کو پہونچے گی وہ اندر آئے

منڈیہ بھر چکی تھی تو حضور کے سامنے دوسری جانب بیٹھ گئے۔ سعید بن مسیب نے

المُسَيَّبِ فَأَوْثَقُوا قُبُورَهُمْ ع

کہا۔ میں نے اس کی تاویل ان کی قبروں سے کی

۱۹۲۱
تشریحات

۱۹۴۱ء
تشریف
بغیر اریس۔ قبا کے قریب ایک باغ ہے جس میں یہ کنواں تھا یہی وہ کنواں
ہے جس میں حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کے ہاتھ سے حضور اقدس صلی اللہ
علیہ وسلم کی انگوٹھی گر گئی تھی۔

قف۔ قف کے اصل معنی ابھری ہوئی سوکھی زمین کے ہیں یہاں مراد کنویں کی منڈی ہے۔۔۔

کتاب الادب کی روایت میں ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ کے باغوں میں سے ایک باغ میں تھے اور حضور کے دست مبارک میں ایک لکڑی تھی جسے پانی اور کھجور کے درمیان ہمارے تھے۔

فجلس وجاهہ۔ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ جب حاضر ہوئے تو منڈیر ایک طرف بھر چکی تھی بیچ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تھے اور داہنی طرف حضرت ابو بکر صدیق اور بائیں طرف

حضرت عمر فاروق اس لئے حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ مقابلگی سمت حضور کے سامنے بیٹھ گئے۔
فَاُولٰٓئِكَ قَبُوْهُمُ۔ حضرت سعید بن المسیب نے اپنی فراست ایمانی سے یہ تعبیر بیان کی

اس میں بھی ایک گونہ تاویل ہے اس لئے کہ حضرت صدیق اکبر اور حضرت عمر کی قبریں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے دائیں بائیں جانب نہیں بلکہ دونوں حضرات کی قبریں حضور اقدس صلی اللہ

علیہ وسلم کے باتیں طرف ہیں یہاں مراد قرب ہے یعنی ان دونوں حضرات کی قبریں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی قبر مبارک کے قریب ہوں گی البتہ عثمان غنی رضی اللہ عنہ کی قبر مبارک جنت

البقیع میں ہے اور اس اعتبار سے مقابل کہی جاسکتی ہے کہ ان حضرات کے پانستی کے مقابل جانب شرق ہے۔

۱۹۴۲ عَنْ قَتَادَةَ أَنَّ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حدیث انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے ان سے حدیث بیان کی کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم

عنه فضائل صحابه باب مناقب عمر ص ٥٢٢ باب مناقب عثمان ص ٥٢٢ ثانيا الادب من نكس العود

بين الماء والطين ص ٩١٨ فتن باب الفتنة التي تموج كموج البحر ص ١٠١٥ الأحاد

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ لَا تَدْخُلُوا بُيُوتَ النَّبِيِّ ضُلًّا - مُسْلِمٌ فَضَائِلُ -

عَنْهُ حَدَّثَهُمْ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَعِدَ أَحَدًا أَوْ

احد بمر چڑھے اور ابو بکر و عمر و عثمان بھی تو وہ کانپنے لگا فرمایا

أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ فَرَجَعَتْ بِهِمْ وَقَالَ أَتُبْتُ أَحَدًا فَرَأَيْتُمَا

اے احد اپنی جگہ رہ بے شک تجھ پر ایک نبی اور ایک صدیق

عَلَيْكَ نَبِيٌّ وَصَدِيقٌ وَشَهِيدَانِ ع

اور دو شہید ہیں۔

تشریحات مسند ابویعلیٰ میں ایک دوسری سند کے ساتھ حضرت سعید بن مسیب ہی سے اسی
۱۹۴۲ مضمون کی ایک حدیث ہے اس میں بجائے احد کے حرار ہے۔ یہ اصل میں متعدد
قصہ ہے۔ مسند امام احمد میں بطریق بریدہ اور مسلم میں حضرت ابو ہریرہ کی حدیث میں حرار ہے۔

۱۹۴۳ عَنْ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے کہا کہ میں ایک قوم میں کھڑا تھا ان

قَالَ إِنِّي لَوَاقِفٌ فِي قَوْمٍ فَدَعَا اللَّهُ لِحُكْمَرِ بْنِ الْخَطَّابِ وَقَدْ وَضَعَ

لوگوں نے عمر بن خطاب کے لئے اللہ سے دعا کی اور وہ میت کی چار پائی پر رکھے

عَلَى سَرِيرِهِ إِذَا رَجُلٌ مِنْ خَلْفِي قَدْ وَضَعَ مِرْفَقَهُ عَلَى مَنْكِبِي

ہوئے تھے کہ ایک صاحب میرے پیچھے تشریف لاتے اور اپنی کہنی میرے شانے پر رکھی اور

يَقُولُ يُرَحِّمُكَ اللَّهُ أَنْ كُنْتُ لَا رَجُؤَ أَنْ يَجْعَلَكَ اللَّهُ مَعَ صَاحِبَيْكَ

فرمانے لگے اللہ آپ پر رحم کرے میں امید کرتا ہوں کہ اللہ آپ کو اپنے دونوں دوستوں کے

لَا إِنِّي كَثِيرٌ أَمَا كُنْتُ أَسْمَعُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

ساتھ کرے گا اس لئے کہ میں نے بار بار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرمانے ہوئے سنا ہے میں تھا

كُنْتُ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَفَعَلْتُ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَأَنْطَلَقْتُ وَأَبُو بَكْرٍ

اور ابو بکر و عمر اور میں نے کہا اور ابو بکر و عمر میں چلا اور ابو بکر و عمر میں امید کرتا ہوں

وَعُمَرُ أَنْ كُنْتُ لَا رَجُؤَ أَنْ يَجْعَلَكَ اللَّهُ مَعَ صَاحِبَيْكَ فَالْتَفَتْتُ فَلَاذًا

کہ آپ کو اللہ تعالیٰ ان دونوں کے ساتھ رکھے گا میں نے مڑ کر دیکھا

عَمَّ بَابُ مَنْاقِبِ عُمَرَ ۵۲۲ بَابُ مَنْاقِبِ عُثْمَانَ ۵۲۳ ابوداؤد السنۃ - ترمذی سنائی مناقب

عَلِيُّ ابْنُ أَبِي طَالِبٍ ع

تو وہ علی ابن ابی طالب تھے۔

تشریحات ۱۹۴۴ یہ حدیث را فضیوں کے اس اوجہ باطل کا صریح رد ہے جو وہ کہتے ہیں کہ حضرت ابو بکر اور حضرت عمر منافق تھے انھوں نے خلافت غصب کر لی۔ اور حضرت علی رضی اللہ عنہ نے ان دونوں کی بیعت ازراہ تقیہ کی تھی اس وقت نہ حضرت علی پہ کوئی دباؤ تھا اور نہ کوئی جبر کہ وہ ان دونوں کے فضائل و مناقب کا برملا اعتراف کرتے اور اسے اعلانیہ بیان فرماتے۔ منابِ عمر میں اتنا اور زیادہ ہے کہ حضرت علی نے فرمایا۔ آپ نے اپنے پیچھے کسی ایسے شخص کو نہیں چھوڑا جو مجھے آپ سے زیادہ محبوب ہو اور خدا کی بارگاہ میں آپ جیسا عمل لے کر جاتے اخیر میں ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اکثر یہ فرماتے ہوئے سنا۔ میں گیا اور ابو بکر و عمر میں اندر گیا اور ابو بکر و عمر اور میں نکلا اور ابو بکر و عمر۔

۱۹۴۴ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ سَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو

حدیث عروہ بن زبیر نے کہا کہ میں نے عبد اللہ بن عمرو سے پوچھا کہ مشرکین نے

عَنْ أَشَدِّ مَا صَنَعَ الْمُشْرِكُونَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سب سے برا سلوک کیا وہ کیا تھا۔ تو انہوں نے بتایا میں نے

قَالَ رَأَيْتُ عُقْبَةَ بْنَ أَبِي مُعَيْطٍ جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عقبہ بن ابی معیط کو دیکھا کہ وہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور حضور نماز پڑھ رہے

وَهُوَ يُصَلِّي فَوَضَعَ رِجْلَهُ فِي عُنُقِهِ فَخَنَقَهُ بِهِ خَنْقًا شَدِيدًا

تھے اس نے اپنی چادر حضور کے گردن میں لپیٹی اور بہت سختی کے ساتھ گلا گھونٹا اتنے میں

فَجَاءَ أَبُو بَكْرٍ حَتَّى دَفَعَهُ عَنْهُ فَقَالَ أَتَقْتُلُونَ رَجُلًا أَنْ يَقُولَ

ابو بکر آگئے اور اسے دھکا دے کر حضور سے الگ کیا اور فرمایا کیا تم لوگ ایسے شخص کو مار ڈالنا

رَبِّي اللَّهُ وَقَدْ جَاءَكُمْ بِالْبَيِّنَاتِ مِنْ رَبِّكُمْ ع

جاتے ہو جو کہتا ہے میرا رب اللہ ہے اور تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے کھلی ہوئی نشانیاں

عہ مناقب عمر ص ۵۲ عہ مناقب۔ مالتی النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم واصحابہ ص ۵۲ ثانی تفسیر سورہ المؤمن ص ۱۱

۱۹۴۴

لکھنؤ

عقبہ بن ابی معیط یہ مشرکین کے رتوسار میں تھا جنگ بدر میں گرفتار ہوا واقعہ بدر کے ایک دن بعد قتل کیا گیا یہ حضرت صدیق اکبر کے دفتر فضا کے زیریں ابواب میں ہے کہ ایسے وقت جب کہ پورا شہر دشمنوں سے بھرا ہوا تھا انھوں نے ہمت کر کے اس شیطان کو اس کا مونڈھا پکڑ کر دھکا دے کر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم سے الگ کیا یہ ان کا اتنا بڑا جہاد ہے جو سارے جہادوں سے بڑھ چڑھ کر ہے۔

اسی قصہ میں حضرت علی رضی اللہ عنہ سے مسند بنار میں مروی ہے کہ حضرت علی نے خطبہ دیا اور پوچھا سب سے زیادہ بہادر کون ہے لوگوں نے عرض کیا آپ ہیں فرمایا میں نے ہمیشہ جو بھی میرے مقابلے میں آیا اس کو میں نے مرہ چکھا دیا۔ سب سے بہادر ابو بکر ہیں میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ قریش انھیں پکڑے ہوئے ہیں کوئی ادھر کھینچ رہا ہے کوئی ادھر کھینچ رہا ہے اور کہتے جا رہے ہیں تو نے چند معبودوں کو ایک بنا دیا بخدا ہم سے کوئی سوائے ابو بکر کے قریب نہیں ہوا اس کو مارتے اور اس کو ڈھکیلتے اور فرماتے تمہارے لئے خرابی ہے تم ایسے شخص کو قتل کرنا چاہتے ہو جو یہ کہتا ہے کہ میرا رب اللہ ہے یہ کہہ کر حضرت علی روئے پھر پوچھا میں تم لوگوں کو قسم دے کر پوچھتا ہوں کہ آل فرعون کا دشمن افضل ہے یا ابو بکر سب لوگ خاموش رہے تو حضرت علی نے فرمایا بخدا ابو بکر کی ایک ساعت اس سے بہتر ہے وہ اپنے ایمان کو چھپا رہا تھا اور یہ اعلان کر رہے تھے۔

مناقب عمر بن الخطاب ابی حفص حضرت عمر بن خطاب ابو حفص قرشی عدوی رضی اللہ تعالیٰ عنہ ۲۵

حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کا نسب نامہ کعب بن لؤئی بن غالب پر پہنچ کر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم سے مل جاتا ہے ان کی والدہ کا نام حفتمہ یا ختمہ ہے ان کی کنیت ابو حفص ہے ام المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا ان کی سب سے بڑی اولاد ہیں انھیں کے نام بدر یہ کنیت ہے یہ کنیت خود حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے رکھی تھی۔

۱۹۴۵ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ

حکمیر حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَيْتُنِي دَخَلْتُ الْجَنَّةَ فَإِذَا أَنَا

میں نے اپنے آپ کو خواب میں دیکھا کہ جنت میں داخل ہوا ہوں اچانک ابو طلحہ کی بیوی

بِالرُّمِيصَاءِ امْرَأَةٍ لِي طَلْحَةَ وَسَمِعْتُ خَشْفَةً فَقُلْتُ مَنْ هَذَا

رمیصا کو دیکھا درمیں نے کچھ آہٹ سنی تو میں نے پوچھا کون ہیں یہ تو کہا یہ

فَقَالَ هَذَا اِبْلَالٌ وَرَأَيْتُ قَصْرًا يَفْنَاءُ جَارِيَةٍ فَقُلْتُ لِمَنْ

بلال ہیں اور میں نے ایک محل دیکھا جس کے صحن میں ایک نو عمر عورت تھی میں نے

هَذَا فَقَالَ لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَأَرَدْتُ أَنْ

بوچھا یہ کس کا ہے تو کہا یہ عمر بن خطاب کا ہے تو میں نے ارادہ کیا کہ اس کے اندر جاؤں

أَدْخُلُهُ فَأَنْظُرُ إِلَيْهِ فَمَا كَرِهْتُ غَيْرَتَكَ فَقَالَ عُمَرُ يَا بَنِي وَاهِيًّا

اور اسے دیکھوں پھر میں نے تمہاری غیرت کو یاد کیا اس پر عمر نے کہا میرے ماں باپ

يَا رَسُولَ اللَّهِ أَعَلَيْكَ أَغَارُعُ

آپ پر قربان یا رسول اللہ! کیا میں آپ پر غیرت کروں گا۔

الرميصاء۔ یہ رخصت کی تصغیر ہے جو ارمس کی تائیت ہے جس کی آنکھ میں کچھ ٹھہرا ہوا نام سہلہ یا رمیلہ تھا یہ حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی والدہ اور رسول اللہ کی رضاعی خالہ ہیں۔
قَالَ بَنِي كَهْنَةَ وَالِي يَأْتُو جَبَلِيْلَ هِي يَأُوْر كُوْنِيْ فَرَشْتَهْ يَأُوْدُ حَضْرَتْ بِلَالْ هِيْ دُوْسَرِيْ جَدَّ قَالَ
میں دو پہلے والے احتمال ہیں۔ اور ایک روایت فقالت ہے یعنی اس لڑکی نے کہا۔

۱۹۱۲۶ اِنْ زَيْدَ بْنَ اَسْلَمَ حَدَّثَنَا عَنْ اَبِيْهِ قَالَ سَأَلْتَنِيْ اَبْنُ

حَدَّثَنَا اسلم کہتے ہیں کہ مجھ سے ابن عمر نے عمر کے کچھ حالات بوچھے

عُمَرَ عَنْ بَعْضِ شَايِنِهِ يَعْنِيْ عُمَرَ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ مَا رَأَيْتُ أَحَدًا

تو میں نے انھیں بتایا۔ تو انھوں نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے

قَطْبُ بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ حِينَ قُبِضَ كَانَ

وصال کے بعد میں نے سمجھی کسی کو عمر بن خطاب سے زیادہ نیک اور سخی نہیں

أَجَلًا وَأَجْوَدَ حَتَّى ارْتَهَلْتُ مِنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ -

دیکھا یہ خوبیاں ان میں عمر بھر رہیں۔

۱۹۱۲۷ عَنْ ثَابِتٍ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ ایک صاحب نے

عہ ثانی نکاح باب الغيرة ط ۷۷ تعبیر باب القصر فی المنام ص ۱۴۷ مسلم فضائل۔ نسائی مناقب

سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ السَّاعَةِ فَقَالَ مَتَى السَّاعَةُ

نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے قیامت کے بارے میں پوچھا اور کہا کہ کب قیامت ہے حضور نے

قَالَ وَمَاذَا أَعَدَدْتَ لَهَا قَالَ لَا شَيْءٌ إِلَّا إِنِّي أَحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ

فرمایا تو نے اس کے لئے کیا ہتیا کر رکھا ہے اس نے کہا کچھ نہیں لیکن میں اللہ اور اس رسول صلی اللہ علیہ وسلم

(صلى الله تعالى عليه وسلم) فَقَالَ أَنْتَ مَعَ مَنْ أَحْبَبْتَ قَالَ أَنَفْسُ مَا فُوحَنَا بِشَيْءٍ فَوَحَّنَا

سے محبت کرتا ہوں تو حضور نے فرمایا تو اس کے ساتھ رہے گا جس سے تو نے محبت کی ہے۔ تو حضرت انس

بِقَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْتَ مَعَ مَنْ أَحْبَبْتَ قَالَ

نے فرمایا ہم کسی چیز سے اتنا خوش نہیں ہوتے جتنا نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے اس ارشاد سے خوش ہوتے

أَنَسْتُ فَمَا أَنَا أَحِبُّ النَّبِيَّ (صلى الله عليه وسلم) وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَارْتَجَوُ

کہ تو اس کے ساتھ ہو گا جس سے تو نے محبت کی حضرت انس نے کہا میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر اور عمر سے محبت

أَنْ أَكُونَ مَعَهُمْ مِثْلِي إِيَّاهُمْ وَإِنْ لَمْ أَعْمَلْ بِمِثْلِ أَعْمَالِهِمْ

کرتا ہوں اور میں امید کرتا ہوں کہ ان کے ساتھ محبت کر سکی وجہ سن کے ساتھ رہوں گا۔ اگرچہ میں ان کے جیسے عمل نہیں کرتا

یہ سوال کرنے والے صاحب ذوالنویصرہ یمنی تھے جنہوں نے مسجد نبوی میں پیشاب

کر دیا تھا۔ کتاب الادب میں یہ حدیث آرہی ہے کہ یہ سائل اعرابی تھے۔ دارقطنی میں

حضرت مسعود کی حدیث میں ہے کہ یہ سائل وہ اعرابی تھے جنہوں نے مسجد میں پیشاب کر دیا تھا۔ ویسے

ابن یسکوال نے گمان کیا کہ یہ ابو موسیٰ اشعری یا حضرت ابوذر رضی اللہ تعالیٰ عنہما تھے لیکن منافات نہیں

ہو سکتا ہے واقعہ متعدد ہو۔ مشکوٰۃ کی شرح مرقاۃ میں کتاب الطہارت میں مسجد میں پیشاب کرنے

والے اعرابی کا نام ذوالنویصرہ میسی چھپ گیا ہے یہ ناخین کے قلم کی لغزش ہے صحیح یمنی ہے۔

عَنِ الْمُسَوِّرِ بْنِ مَخْرَمَةَ قَالَ لَمَّا طَعِنَ عُمَرُ جَعَلَ يَأْتُمُّ

مسور بن مخرمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا جب حضرت عمر کو زخمی کیا گیا تو وہ

فَقَالَ لَهُ ابْنُ عَبَّاسٍ وَكَأَنَّهُ يُجْزَعُهُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ وَلَكِنْ

تکلیف محسوس کرنے لگے تو ان سے ابن عباس نے کہا گویا وہ انھیں شل ڈپے رہے

علہ وسلم ادب۔ ثانی ادب۔ باب ماجاء فی قول الرجل ویلک ص ۹۱۱ باب علامة الحب

فی اللہ ص ۹۱۱ کتاب الاحکام باب القصار والفقیا فی الطريق ص ۱۰۵۹

كَانَ ذَاكَ لَقَدْ صَحِبْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تھے اے امیر المؤمنین! یہ بات تو ہو گئی ہے شک آپ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ

فَأَحْسَنْتُ صُحْبَتَهُ ثُمَّ فَارَقْتُ وَهُوَ عِنْدَكَ رَاضٍ ثُمَّ صَحِبْتَ أَنَا

رہے اور آپ نے ان کا اچھا ساتھ دیا (یعنی حضور کا) پھر آپ ان سے جدا ہوئے

فَأَحْسَنْتُ صُحْبَتَهُ ثُمَّ فَارَقْتُ وَهُوَ عِنْدَكَ رَاضٍ ثُمَّ صَحِبْتَ صُحْبَتَهُ

اور وہ آپ سے راضی رہے پھر آپ ابو بکر کے ساتھ رہے اور اچھی طرح ان کا

فَأَحْسَنْتُ صُحْبَتَهُ وَلَئِنْ فَارَقْتَهُمْ لَتَفَارِقَهُمْ وَهُمْ عِنْدَكَ رَاضُونَ

ساتھ دیا پھر آپ ان سے جدا ہوئے اور وہ آپ سے راضی رہے پھر آپ مسلمانوں

قَالَ أَمَّا مَا ذَكَرْتُ مِنْ صُحْبَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

کے ساتھ رہے اور اچھی طرح ان کا ساتھ دیا اور اگر آپ ان سے جدا ہوں گے تو اس

وَسَلَّمُوا رِضَاةً فَإِنَّمَا ذَاكَ مِنْ مَنِ اللَّهُ مِنْ يَدِ عَلِيٍّ وَأَمَّا مَا

حال میں جدا ہوں گے کہ وہ لوگ آپ سے راضی ہیں حضرت عمر نے فرمایا تم نے جو رسول اللہ

ذَكَرْتُ مِنْ صُحْبَةِ أَبِي بَكْرٍ وَرِضَاةً فَإِنَّمَا ذَاكَ مِنْ مَنِ اللَّهُ

صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ رہے اور ان کی خوشنودی کا ذکر کیا یہ اللہ کی طرف سے احسان

جَلَّ ذِكْرُهُ مِنْ يَدِ عَلِيٍّ وَأَمَّا مَا تَرَى بِي مِنْ جَزَعِي فَهُوَ مِنْ

تھا جو اللہ نے میرے اوپر کیا اور تم نے جو ابو بکر کے ساتھ رہے اور ان کی خوشنودی کا ذکر کیا یہ اللہ کا

أَجَلِكِ وَمِنْ أَجْلِ أَصْحَابِكَ وَاللَّهُ لَوَ أَنْ لِي طَلَاعَ الْأَرْضِ

احسان تھا جو اس نے مجھ پر کیا اور وہ جو تم نے میری گھبراہٹ کا ذکر کیا وہ تمہاری اور تمہارے ساتھیوں کی وجہ سے

ذَهَبًا لَا فَتَدْرِيَتْ بِهِ مِنْ عَذَابِ اللَّهِ قَبْلَ أَنْ أَرَاةَ -

ہے بخدا اگر میرے پاس زمین بھر سونا ہوتا تو اسے دیکھ کر اللہ کے عذاب سے اپنے آپ کو بچا لیتا قبل اس کے کہ عذاب کو دیکھوں

۱۹۴۸

حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی شہادت کی تفصیل نزہۃ القاری جلد راج

۱۵۲ ص ۱۵۳ پر مذکور ہے -

مِنْ أَجَلِكِ - اس سے خاص کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ مراد نہیں بلکہ عامۃ المسلمین

مراد ہیں چونکہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو معلوم تھا کہ میرے بعد مسلسل فتنے اٹھیں گے جس سے

ملت اسلامیہ کو شدید نقصان پہنچے گا اسی کے تصور سے گھبرا رہے تھے۔ اور یہ جو فرمایا کہ اگر میرے پاس زمین بھر سونا ہو تو اسے دے کر اللہ کے عذاب سے اپنے آپ کو بچا لیتا تو بطور تواضع اور اللہ عزوجل کی شان بے نیازی اور جلال کے تصور کا نتیجہ تھا۔

۱۹۲۹	حَدَّثَنِي أَبُو عَقِيلٍ زُهْرَةُ بْنُ مَعْبُدٍ أَنَّهُ سَمِعَ جَدَّهُ عَبْدَ
عبد اللہ بن ہشام	عبد اللہ بن ہشام نے کہا ہم نبی صلی اللہ علیہ
اللہ بن ہشام قَالَ كَتَمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ	اللہ بن ہشام قال کتامع النبی صلی اللہ علیہ وسلم وهو
وسلم کے ساتھ تھے اور حضور عمر بن خطاب رضی اللہ تعالیٰ	وسلم کے ساتھ تھے اور حضور عمر بن خطاب رضی اللہ تعالیٰ
أَخَذَ يَبْدُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَلَيْهِ	آخذ یبد عمر بن الخطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ علیہ
عنه کا ہاتھ پکڑے ہوئے تھے۔	عنه کا ہاتھ پکڑے ہوئے تھے۔

کتاب الایمان والذہور میں یہ حدیث پوری یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہم لوگ تھے حضور عمر بن خطاب کا ہاتھ پکڑے ہوئے تھے۔ حضور سے حضرت نے کہا یا رسول اللہ! آپ مجھے میری جان کے سوا ہر چیز سے زیادہ پیارے ہیں تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہیں قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضے میں میری جان ہے یہاں تک کہ میں تجھے تیری جان سے زیادہ محبوب ہوں تو حضرت عمر نے عرض کیا اب بجز حضور مجھے اپنی جان سے بھی زیادہ پیارے ہیں نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اب (اے عمر) تیرا ایمان کامل ہو گیا۔

اس پر پوری بحث نزمہ القاری جلد اول ص ۲۶۲ میں تفصیل کے ساتھ گزر چکی ہے ناظرین وہیں رجوع فرمائیں۔

مَنَاقِبُ عُمَرَ بْنِ عَفَّانَ ابْنِ عُمَرَ وَابْنِ الْقَوَّاشِ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ص ۵۲۲۔
حضرت عثمان بن عفان ابو عمرو قرشی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے مناقب۔

حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا نسب نامہ عبد مناف یہ جا کر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے نسب نامہ سے مل جاتا ہے آپ کی کینت ابو عمرو ہے اور ذوالنورین، غنی، جامع القرآن القاب ہیں۔ قبل اسلام یہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے خصوصی احباب میں سے تھے آپ کی تحریک پر مشرف باسلام ہوئے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی دو صاحبزادیاں حضرت سیدہ رقیہ اور حضرت سیدہ ام کلثوم رضی اللہ تعالیٰ عنہما آپ کی زوجیت میں آئیں اس لئے آپ کا خطاب ذوالنورین ہے۔

عہ ثانی الاستیذان باب المصاحفہ ص ۹۲۶ کتاب الایمان والذہور باب کیف کانت یمین النبی صلی اللہ علیہ وسلم ص ۹۸۱

اپنی اہلیہ محترمہ کے ساتھ پہلے حبشہ کی جانب ہجرت کی پھر مدینہ طیبہ کی طرف۔ آپ عشرہ مبشرہ میں سے بھی ہیں۔ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی شہادت کے بعد پہلی محرم الحرام ۳۲ھ کو اصحاب نبویؐ کے انتخاب سے مسند آرائے خلافت ہوئے بارہ سال کے بعد ذوالحجہ ۳۶ھ ایام تشریق میں یا انھارہ ذوالحجہ کو شہید کئے گئے۔

۱۹۵. عَنْ أَبِي مُوسَىٰ بِخَبْرِهِ وَرَأَدَ فِيهِ عَاصِمٌ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ قَاعِدًا فِي مَكَانٍ فِيهِ مَاءٌ قَدْ انْكَشَفَ عَنْ كِبَابِهِ أَوْ رُكْبَتَيْهِ فَلَمَّا دَخَلَ عُثْمَانُ عَطَاَهَا -

حدیث حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ کی حدیث طویل میں عاصم نے یہ زیادہ

علیہ وسلم کان قاعداً فی مکان فیہ ماء قد انکشف عن کیا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم ایک ایسی جگہ بیٹھے تھے جہاں پانی تھا اور اپنے گھٹنوں یا ایک رُکبَتَیْہِ اَوْ رُکْبَتَیْہِہِ فلما دخل عثمان عطاها۔

گھٹنے کو کھولے ہوئے تھے جب عثمان آئے تو اسے چھپایا۔

تشریحات ۱۹۵. یہ حدیث تعلیقاً نزہۃ القاری جلد ثانی ص ۳۲ پر ذکر کی جا چکی ہے ناظرین وہیں رجوع کر لیں۔ جو لوگ یہ کہتے ہیں کہ گھٹنا اور ران عورت نہیں وہ حضرات اسی حدیث سے استدلال کرتے ہیں لیکن یہاں یہ بھی احتمال ہے کہ گھٹنا کھلے رہنے سے مراد یہ ہے کہ اس پر کمرہ نہیں تھا صرف تہبند تھا جب حضرت عثمان غنی آئے تو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے کمرہ اٹھایا کہ گھٹنے پر ڈال لیا۔ اس لئے کہ اگر یہ مان بھی لیا جائے کہ گھٹنے عورت نہیں پھر بھی دوسروں کے سامنے گھٹنا کھول کر بیٹھنا وقار کے خلاف ہے۔ اور یہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی شان سے بعید تر ہے۔ اس حدیث میں عاصم کی اس زیادتی کو کچھ لوگوں نے وہم قرار دیا ہے۔

حدیث یہ ہے کہ ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان کے گھر میں لیٹے ہوئے تھے اپنی رانوں یا پٹلیوں کو کھولے ہوئے تھے کہ ابو بکر نے اذن طلب کیا انھیں اجازت دی اور وہ اندر آئے حضور اسی حال پر رہے انھوں نے بات کی پھر حضرت عمر نے اجازت طلب کی انھیں اجازت دی اور حضور ویسے ہی رہے انھوں نے بات کی پھر عثمان نے اجازت طلب کی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھ گئے اور اپنے کپڑوں کو درست فرمایا حضرت ام المؤمنین نے وجہ دریافت کی تو فرمایا ایسے شخص سے میں کیوں نہ جیا کروں جس سے فرشتے جیا کرتے ہیں لے۔

لے مسلم ثانی فضائل عثمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ ص ۲۷۷

علامہ ابن حجر عسقلانی نے فرمایا کہ عاصم کی زیادتی کو وہم کہنے کی کوئی وجہ نہیں یہ دونوں دو واقعے ہیں دونوں کے مخرج علیحدہ علیحدہ ہیں اور ثقہ کی زیادتی مقبول ہے۔

۱۹۵۱	أَنَّ الْمُسَوِّرَ بْنَ فَخْرَمَةَ وَعَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَسْوَدَ بْنَ عَبْدِ
ولم یصح	عبد اللہ بن عدی بن خیاری نے خبر دی کہ مسور بن فخرمہ اور عبد الرحمن بن اسود بن عبد
یَعْقُوثَ قَالَ لَا مَا يَمْتَنِعُكَ إِنْ تَكَلَّمَ عُثْمَانُ إِخِيهِ الْوَلِيدُ فَقَدْ أَكْثَرَ	یعقوث نے کہا کہ عثمان سے ان کے بھائی ولید کے بارے میں بات کرنے سے کیا چیز تجھے روک رہی
النَّاسُ فِيهِ فَقَصَدَتْ لِعُثْمَانَ حِينَ خَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ قُلْتُ	الناس فیہ فقصدت لعثمان حین خرج إلى الصلاة قلت
ہے اس کے بارے میں لوگ بہت کچھ کہہ رہے ہیں	عبد اللہ نے کہا کہ عثمان جب نماز کے لئے نکلے
إِنِّي لِي إِلَيْكَ حَاجَةٌ وَهِيَ نَصِيحَةٌ لَكَ قَالَ يَا أَيُّهَا الْمَرْءُ قَالَ	ان لی الیک حاجۃ وہی نصیحة لک قال یا ایہا المرء قال
تو میں ان کے پاس گیا میں نے ان سے کہا مجھے آپ سے کچھ بات کرنا ہے اور یہ آپ کی	خبر خواہی
أَبُو عَبْدِ اللَّهِ أَسْرًا قَالَ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْكَ فَانْصَرَفْتُ فَرَجَعْتُ	ابو عبد اللہ اسرا قال أعوذ بالله منك فانصرفت فرجعت
کے لئے ہے حضرت عثمان نے کہا اے شخص میں تجھ سے اللہ کی پناہ مانگتا ہوں یہ سن کر میں	
إِلَيْهِمْ إِذْ جَاءَ رَسُولُ عُثْمَانَ فَاتَيْنَهُ فَقَالَ مَا نَصِيحَتُكَ فَقُلْتُ	الیہم اذ جاء رسول عثمان فاتینہ فقال ما نصیحتک فقلت
لوٹ آیا اور ان لوگوں کے پاس آگیا کہ حضرت عثمان کا قاصد آیا تو میں حضرت عثمان کے پاس	
إِنَّ اللَّهَ بَعَثَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْحَقِّ	ان اللہ بعث محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بالحق
گیا انھوں نے بوجھا کہ تیری کیا نصیحت ہے میں نے کہا بے شک اللہ نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو	
وَأَنْزَلَ عَلَيْهِ الْكِتَابَ وَكُنْتُ مِنَ اسْتِجَابِ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ	وانزل علیہ الكتاب وکنت من استجاب لله ولرسوله
حق کے ساتھ مبعوث فرمایا اور ان پر کتاب نازل کی اور آپ ان لوگوں میں سے ہیں جنھوں نے	
صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهَاجَرَتْ إِلَيْهِ جَرَتَيْنِ وَصَحْبَتِ	صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم فهاجرت الیہ جرتین وصحبت
اللہ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے پیغام کو قبول کیا آپ نے دونوں ہجرتیں کیں اور آپ	
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَأَيْتُ هُدْيَهُ وَقَدْ أَكْثَرَ	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ورأیت ہدیہ وقد اکثر
نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صحبت پائی اور ان کی سیرت کو دیکھا لوگ ولید کے بارے میں	
النَّاسُ فِي شَأْنِ الْوَلِيدِ قَالَ أَذْرَكَتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ	الناس فی شأن الولید قال أذرت رسول الله صلی الله عليه
بہت چہ میگوئیاں کر رہے ہیں انھوں نے کہا تو نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا زمانہ پایا ہے میں نے	

وَسَلَّمَ قُلْتُ لَا وَلَكِنْ خَلَصَ إِلَى مَنْ عَلِمَهُ مَا يَخْلُصُ إِلَى الْعَذَابِ

کہا نہیں۔ لیکن حضور کا تھوڑا تھوڑا سا علم مجھ تک پہنچا ہے جتنا دوشیزہ کو پردہ میں پہنچتا

فِي سِتْرِهَا قَالَ أَمَا بَعْدُ فَإِنَّ اللَّهَ بَعَثَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

ہے حضرت عثمان نے فرمایا ابا بعد بے شک اللہ عزوجل نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو

وَسَلَّمَ بِالْحَقِّ فَكُنْتُ مِمَّنْ اسْتَجَابَ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ وَأَمَنْتُ

حق کے ساتھ بھیجا اور میں ان لوگوں میں سے ہوا جنہوں نے اللہ اور اس کے

بِمَا بَعَثَ بِهِ وَهَاجَرْتُ إِلَيْهِ جَرَتَيْنِ كَمَا قُلْتُ وَصَحِبْتُ رَسُولَ

رسول کے پیغام کو قبول کیا اور حضور جس کے ساتھ مبعوث ہوئے اس پر ایسا ن لایا اور

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَايَعْتُهُ قَوْلًا لَّهُ مَا عَصَيْتُهُ وَلَا غَشَيْتُهُ

میں نے دونوں ہجرتیں کیں جیسا کہ تو نے کہا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صحبت پائی۔ اور ان کی

حَتَّى تَوَقَّاهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ أَبَا بَكْرٍ مِثْلَهُ ثُمَّ عُمَرُ مِثْلَهُ

بیعت کی۔ واللہ میں نے نہ تو ان کی نافرمانی کی اور نہ خیانت کی یہاں تک کہ اللہ عزوجل نے انہیں اٹھایا

ثُمَّ اسْتَخْلَفْتُ أَقْلَيْسَ لِي مِنَ الْحَقِّ مِثْلُ الَّذِي لَهُمْ قُلْتُ بَلَى

پھر ابو بکر کے ساتھ ہی معاملہ رہا پھر عمر کے ساتھ یہی معاملہ رہا پھر میں خلیفہ بنایا گیا تو کیا مجھے وہ حق حاصل

قَالَ فَمَا هَذِهِ الْأَحَادِيثُ الَّتِي تَبْلُغُنِي عَنْكُمْ أَمَّا مَا ذَكَرْتُ مِنْ

نہیں جو انہیں حاصل تھا۔ (عبیدہ نے کہا) ہاں ہے تو فرمایا پھر یہ باتیں کیسی ہیں جو تمہاری جانب سے

شأن الوليد فسناخذ فيهم بالحق إن شاء الله ثم دعا عليًا

مجھ تک پہنچ رہی ہیں وہ گیا جو تو نے ولید کا معاملہ ذکر کیا تو ہم انصار اللہ حق کے ساتھ مواخذہ کریں گے

فامرأه أن يتجلى له فجلد له ثم انين عه

پھر حضرت علی کو بلایا اور حکم دیا کہ ولید کو کوڑے ماریں تو انہوں نے اسٹی کوڑے مارے۔

۹۵۱ تشریحات ان تکلم عثمان۔ مناقب انصار میں یہ ہے کہ مسور بن مخزومہ اور عبد الرحمن

بن اسود نے عبید اللہ بن عدی بن خیار سے کہا کہ آپ کو کیا چیز مانع ہے کہ آپ اپنے

ماموں عثمان سے ان کے بھائی ولید بن عقبہ کے بارے میں بات کریں۔

عبد اللہ بن عدی حضرت عثمان بن عفان کے بھانجے تھے۔ اور ولید بن عقبہ حضرت عثمان کا
 انجانی بھائی تھا یہ اسی عقبہ بن ابی معیط کا لڑکا تھا جس نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو
 نماز پڑھنے کی حالت میں گلا گھونٹنے کی کوشش کی تھی حضرت عثمان نے ولید بن عقبہ کو کوٹنے کا گورنر
 بنا دیا تھا۔ یہ شرابی تھا اس نے شراب پی کر نشہ کی حالت میں صبح کی نماز چار رکعت پڑھائی۔ پھر لوگوں
 کی طرف منہ کر کے پوچھا اور زیادہ پڑھاؤں۔ اس کی خبر حضرت عثمان کو پہونچی تو حضرت عثمان غنی
 رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ولید کو کوفہ کی ولایت سے فوراً معزول کر دیا اور اس کی شراب نوشی کے بارے
 میں تحقیقات کر ہی رہے تھے کہ عبید اللہ نے ان سے وہ عرض کیا۔ پھر جب گواہوں سے ثابت ہو گیا
 کہ واقعی اس نے شراب پی تھی تو حضرت علی رضی اللہ عنہ کو بلا کر اس پر حد جاری کرنے کا حکم دیا۔ حضرت
 علی رضی اللہ عنہ نے اس کی ٹوڑے اس کو مارے۔

۱۹۵۲ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ هُوَ ابْنُ مُوَهَّبٍ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ مِّنْ

حدیث عثمان بن موہب نے کہا کہ مصر کا ایک شخص آیا اور حج کیا اس نے کچھ لوگوں کو

أَهْلَ مِصْرَ وَجِئَ الْبَيْتِ فَرَأَى قَوْمًا جُلُوسًا فَقَالَ مَن هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ

بیٹھے ہوئے دیکھا پوچھا یہ کون لوگ۔ بیٹھے ہوئے ہیں لوگوں نے بتایا کہ یہ لوگ

فَقَالُوا هَؤُلَاءِ قُرَيْشٌ قَالَ فَمَن الشَّيْخُ فِيهِمْ قَالَ الْوَاعِدُ اللَّهُ بِنِ

قریش ہیں اس نے پوچھا ان کے درمیان یہ شیخ کون ہے لوگوں نے بتایا کہ عبد اللہ بن عمر

عُمَرُ قَالَ يَا ابْنَ عُمَرَ إِنِّي سَأَلْتُكَ عَنْ نَّبِيِّيَ فَمَحِلُّ نَبِيِّيَ هَلْ تَعْلَمُ

اس نے کہا اے ابن عمر آپ سے کچھ پوچھ رہا ہوں مجھے بتائیے کیا آپ جانتے ہیں

أَنَّ عُثْمَانَ فَرَّقَ يَوْمَ أُحُدٍ قَالَ نَعَمْ قَالَ تَعْلَمُ أَنَّهُ تَغْيِبٌ عَنْ

کہ عثمان احد کے دن بھاگے تھے ابن عمر نے فرمایا ہاں اس نے کہا آپ

بَدْرًا وَلَمْ يَشْهَدْ قَالَ نَعَمْ قَالَ تَعْلَمُ أَنَّهُ تَغْيِبٌ عَنْ بَيْعَةِ

جانتے ہیں کہ وہ بدر سے غائب تھے اور وہاں حاضر نہ تھے ابن عمر نے فرمایا

الرَّضْوَانِ فَلَمْ يَشْهَدْ هَا قَالَ نَعَمْ قَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ قَالَ ابْنُ

ہاں اب اس نے کہا آپ جانتے ہیں کہ بیعت رضوان سے وہ غائب رہے اور

عُمَرُ تَعَالَى أَبَيْتُ لَكَ أَمَّا فِرَارُهُ يَوْمَ أُحُدٍ فَاشْهَدْ أَنَّ اللَّهَ

اس میں حاضر نہ تھے ابن عمر نے فرمایا ہاں اب اس نے کہا اللہ اکبر ابن عمر نے فرمایا یہاں

عَفَا عَنْهُ وَغَفَرْلَهُ وَأَمَّا تَغْيِبُهُ عَنْ بَدْرٍ فَإِنَّهُ كَانَتْ تَحْتَهُ

آؤ میں تھج سے اس کے وجہ بیان کرتا ہوں احد کے دن ان کا بھاگنا تو میں گواہی دیتا

بِئْسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَتْ مَرِيضَةً

ہوں کہ اللہ نے انھیں معاف کر دیا اور انھیں بخش دیا لیکن بدر میں حاضر نہ ہونا تو اس

فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ لَكَ أَجْرَ رَجُلٍ

وجہ سے تھا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحبزادی ان کی زوجیت میں تھیں اور بیمار

مِمَّنْ شَهِدَ بَدْرًا أَوْ سَهْمَهُ وَأَمَّا تَغْيِبُهُ عَنْ بَيْعَةِ الرِّضْوَانِ فَلَوْ

تھیں ان سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تیرے لئے شہر کا ربدر کا ثواب ہے

كَانَ أَحَدُ أَغْزَى بَطْنِ مَكَّةَ مِنْ عُثْمَانَ لِبَيْعَتِهِ مَكَانَهُ فَبَعَثَ

اور انھیں مال غنیمت سے حصہ بھی دیا اور بیعت رضوان میں حاضر نہ ہونے کی

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُثْمَانَ وَكَانَتْ بَيْعَةُ الرِّضْوَانِ

وجہ ہے کہ اگر مکہ میں ان سے زیادہ کوئی شخص عزت والا ہوتا تو ان کی جگہ سمیٹے

بَعْدَ مَا ذَهَبَ عُثْمَانُ إِلَى مَكَّةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

رسول اللہ نے عثمان کو بھیجا اور بیعت رضوان ان کے مکہ جانے کے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِهِ الْيَمْنَى هَذِهِ يَدُ عُثْمَانَ فَضَرَبَ بِهَا عَلَى

بعد ہوئی تھی رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بیعت کے وقت اپنے دائیں

يَدِهِ فَقَالَ هَذِهِ يَدُ عُثْمَانَ فَقَالَ لَهُ ابْنُ عُمَرَ إِذْ هَبْ بِهَا

ہاتھ کو لیا اور فرمایا یہ عثمان کا ہاتھ ہے اور اسے دوسرے ہاتھ پر مارا اور فرمایا یہ عثمان

الآن معاك -

کی بیعت ہے اب جا اور ان کو اپنے ساتھ لے جا۔

۱۹۵۲ تشریحات مصر کے کچھ لوگ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کے مخالف تھے وہ لوگ ڈھونڈ

ڈھونڈ کر بے جا باتیں حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کی طرف منسوب کر کے انھیں

لوگوں میں بدنام کرنے کی کوشش کرتے تھے ان میں سے یہ تین باتیں تھیں۔ میدان جنگ سے بھاگنا

گناہ کبیرہ ہے اس لئے اس نے پہلا اعتراض یہ کیا کہ احد کے دن میدان چھوڑ کر بھاگے تھے۔

لیکن اسے معلوم نہ تھا کہ جو صورت حال پیدا ہوئی تھی اس کی وجہ سے چودہ حضرات کے علاوہ سب منتشر ہو گئے تھے اور یہ سب کچھ اضطراری طور پر ہوا تھا اور حالت اضطراری میں جو کچھ سرزد ہوا وہ قابل مواخذہ نہیں اس کے باوجود ان لوگوں کے بارے میں قرآن کریم میں ہے۔

إِنَّ الَّذِينَ تَوَلَّوْا مِنْكُمْ يَوْمَ الْتَقَى الْجَمْعَانِ
أَتَمَّا اسْتَزَلَّهُمَا الشَّيْطَانُ بِبَعْضِ مَا كَسَبُوا
وَلَقَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْهُمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ
حَلِيمٌ۔ سورۃ آل عمران آیت ۱۵۵

بے شک وہ لوگ جو تم میں سے میدان سے ہٹ گئے
جس دن دونوں فوجیں ملی تھیں انھیں شیطان نے
ہی لغزش دی ان کے بعض اعمال کے باعث اور
بے شک اللہ نے انھیں معاف فرمایا بیشک اللہ بخشنے والا
علم والا ہے۔

اس آیت میں یَوْمَ التَّقَىٰ الجمعان سے مراد یوم احد ہے جب اللہ عزوجل نے ان کے
بے اختیاری اضطراری لغزش معاف کر دیا ہے تو اس پر اعتراض کرنا غلط ہے۔

اسی طرح بدر میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم سے حضور کی صاحبزادی حضرت رقیہ
کی تیمارداری کے لئے گھر رہ جانا قابل اعتراض نہیں بلکہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم کے بعد
صاحبزادی کو گھر چھوڑ کر جنگ میں شریک ہوتے تو یہ قابل اعتراض بات تھی بایں ہمہ وہ اصحاب
بدر میں معدود ہیں اس لئے ان کو مال غنیمت سے حصہ بھی ملا۔

بیعت رضوان میں شریک نہ ہونے پر اعتراض صرف ایک شرارت تھی انھیں حضور اقدس
صلی اللہ علیہ وسلم نے مکہ اس غرض سے بھیجا تھا کہ وہ کسبِ صلح کی بات چیت کریں اور اپنے ذاتی اثر و
رسوخ سے اہل مکہ کو اس بات پر آمادہ کریں کہ وہ عمرہ کرنے سے نہ روکیں۔

یہ مکہ معظمہ گئے واپسی میں کچھ تاخیر ہوئی کسی نے اڑا دیا کہ وہ شہید کر دیئے گئے اس پر حضور
اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے بیعت لی تھی اور حضرت عثمان کو یہ شرف بخشا کہ اپنے دست مبارک
کو ان کا ہاتھ فرمایا اور ان کی طرف سے خود بیعت فرمائی انصاف اور ایمان کی نظر میں یہ بیعت سے
بدر جہا بہتر اور افضل تھی جو بیعت کرنے والوں نے از خود کی۔

حضرت عثمان بن عفان پر اتفاق اور بیعت
کا قصہ۔ اس میں عمر بن خطاب کی شہادت کا
بھی ذکر ہے۔

بَابُ قِصَّةِ الْبَيْعَةِ وَالْإِتِّفَاقِ
عَلَى عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ وَفِيهِ
مَقْتُلُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ ۵۲۳

۱۹۵۳ عَنِ عُمَرَ بْنِ مَيْمُونٍ قَالَ رَأَيْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ

عمرؓ حضرت عمرو بن ميمون رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ میں نے زخمی ہونے سے

قَبْلَ أَنْ يُصَابَ بِأَيَّامٍ بِالْمَدِينَةِ وَقَفَ عَلَى حَدِيفَةَ بْنِ الْيَمَانِ

چند دن پہلے عمر بن خطاب کو مدینہ میں دیکھا۔ کہ وہ حدیفہ بن یمان اور عثمان بن حنیف

وَعُثْمَانُ بْنُ حُنَيْفٍ قَالَ كَيْفَ فَعَلْتُمَا أَتَخَافَانِ أَنْ تَكُونَا قَدْ

کے پاس کھڑے ہیں۔ اور ان سے کہہ رہے ہیں۔ (عراق کی زمین کا بندوبست) تم لوگوں

حَمَلْتُمَا الْأَرْضَ مَا لَا تُطِيقُ قَالَ حَمَلْنَا هَا أَمْرًا هِيَ لَهُ مُطِيقَةٌ

نے کیسے کیا۔ کیا تم دونوں کو اس کا اندیشہ ہے کہ زمین پر طاقت سے زیادہ تم نے

مَا فِيهَا كَبِيرٌ فَضِلَّ قَالَ أَنْظِرَا أَنْ تَكُونَا حَمَلْتُمَا الْأَرْضَ مَا لَا

محصول لگا دیا ہے۔ ان دونوں نے کہا۔ ہم نے زمین کی طاقت بھر ہی محصول لگایا ہے

تُطِيقُ قَالَ قَالَا لَا فَقَالَ عُمَرُ لَإِنْ سَلَّمْتَنِي اللَّهُ لَا دَعَنْ أَسْرَ اِمْلُ

اور ہم نے زیادہ نہیں بڑھایا ہے۔ فرمایا غور کر لو۔ کہیں طاقت سے زیادہ تو نہیں

أَهْلُ الْعِرَاقِ لَا يَخْتَجِعْنَ إِلَى رَجُلٍ بَعْدِي أَبَدًا قَالَ فَمَا أَتَتْ

لا دیا ہے۔ ان دونوں نے کہا نہیں۔ پھر عمر نے فرمایا اگر اللہ نے مجھ کو سلامت رکھا تو

عَلَيْهِ إِلَّا رَابِعَهُ حَتَّى أُصِيبَ قَالَ إِنِّي لَقَائِمٌ مَا بَيْنِي وَبَيْنَهُ

عراق کی بیوگان کو اتنا فارغ البال کر دوں گا کہ میرے بعد کسی کی محتاج نہ رہیں گی۔ عمر بن

الْأَعْبُدُ اللَّهُ بْنُ عَبَّاسٍ غَدَاةً أُصِيبَ وَكَانَ إِذَا مَرَّ بَيْنَ

میون نے کہا کہ اس کے بعد چار دن بھی نہیں گذرنا تھا کہ زخمی کر دیئے گئے جس صبح کو زخمی کئے گئے

الضَّفَّيْنِ قَالَ اسْتَوْوَا حَتَّى إِذَا لَمْ يَرَفِيهِنَّ خَلَا فَقَدَّمَ

میں یوں کھڑا تھا کہ میرے اور حضرت عمر کے درمیان سوائے حضرت عبداللہ بن عباس کے کوئی اور نہیں

فَكَبَّرَ وَرُبَّمَا قَرَأَ سُورَةَ يُوسُفَ أَوِ النَّحْلِ أَوْ مَخُودَ ذَلِكَ

تھا۔ ان کی عادت تھی کہ جب دو صفوں کے درمیان گذرتے تو کہتے صنفیں درست کر لو۔ جب دیکھ لیتے کہ

فِي الرُّكْعَةِ الْأُولَى حَتَّى يَجْمَعَ النَّاسُ فَمَا هُوَ إِلَّا أَنْ كَبَّرَ

صفوں میں کوئی غل نہیں تو آگے بڑھتے اور تکبیر کہتے۔ اور اکثر پہلی رکعت میں سورہ یوسف یا نحل یا

فَسَمِعَتْهُ يَقُولُ قَتَلَنِي أَوْ أَكَلَنِي الْكَلْبُ حِينَ طَعَنَهُ فُطَارٌ

اس کے مثل پڑھتے۔ تاکہ لوگ اکٹھے ہو جائیں۔ اس دن اتنا ہی ہوا کہ انھوں نے تکبیر کہی کہ میں نے ان کو

الْبَلْعِ بِسَكِينٍ ذَاتِ طَرَفَيْنِ لَا يَمُرُّ عَلَى أَحَدٍ يَمِينًا وَلَا شِمَالًا إِلَّا
 يَكْتُمُ عَنْهُ سِرًّا - مجھے مار ڈالا یا مجھے کتے نے کھالیا۔ کافر دودھاری چری لے کر تیزی سے بھاگا۔ جس کے
 طعنہ دہکتی طعن ثلاثۃ عشر رجلاً مَاتَ مِنْهُمْ سَبْعَةٌ فَلَمَّا
 پاس دایں بائیں پہنچتا زخمی کر دیتا۔ یہاں تک کہ تیرہ آدمیوں کو زخمی کر دیا۔ جن میں سے سات مر گئے
 رَأَى ذَلِكَ رَجُلٌ مِّنَ الْمُسْلِمِينَ طَرَحَ عَلَيْهِ بُرْنَسًا فَلَمَّا طَنَّ الْعِلَجُ
 مسلمانوں میں سے جب ایک شخص نے یہ دیکھا۔ تو اس پر اپنا کبل پھینکا۔ کافر نے جب گمان کر لیا کہ وہ
 أَنَّهُ مَا خَوْذُ فَمَحَرَّ نَفْسَهُ وَتَنَاولَ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
 پکڑ لیا جائے گا تو اپنے آپ کو زخم کر لیا۔ حضرت عمرؓ نے حضرت عبدالرحمن بن عوفؓ کا ہاتھ پکڑا اور
 عَوْفٌ فَقَدْ مَاتَ فَمِنْ ثَمَلِي عُمَرُ فَقَدْ رَأَى الَّذِي أَسْرَى وَأَمَّا
 انہیں آگے کر دیا۔ جو حضرت عمرؓ کے قریب تھا اس نے وہ دیکھا جو میں نے دیکھا۔ لیکن سیر کے کٹے
 تَوَارَحَى الْمُسْلِمُونَ فَأَيْدِيَهُمْ لَا يَدْرُونَ غَيْرَ أَشْهُمُ قَدْ فَقَدُوا وَاصْرَفَ
 والے کو کچھ معلوم نہیں ہوا سوائے اس کے کہ انہوں نے حضرت عمرؓ کی آواز نہیں سنی تو سہماں اٹھ
 عُمَرُ وَهُمْ يَقُولُونَ سُبْحَانَ اللَّهِ سُبْحَانَ اللَّهِ فَصَلَّى بِهِمْ عُمَرُ
 سہماں اٹھ کھینے لگے۔ عبدالرحمن بن عوفؓ نے انہیں فتنہ نماز پڑھائی جب لوگ نماز سے فارغ
 الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ صَلَواتُ خَفِيفَةٍ فَلَمَّا انْصَرَفُوا قَالَ يَا ابْنَ عُمَرَ
 ہو گئے۔ تو حضرت عمرؓ نے کہا۔ ابن عباسؓ دیکھو مجھے کس نے قتل کیا۔ وہ تنویری دیر اور حرام
 أَنْظَرُ مَنْ فَعَلَنِي فِيمَا لَ سَاعَةٍ فَمَجَاءُ فَقَالَ عُمَرُ الْخَمِيرَةُ قَالَ
 لکھوے پھر آئے اور بتایا بغیرہ کے غلام نے۔ پوچھا کار بگرنے۔ ابن عباسؓ نے کہا۔ ہاں فرمایا
 الصَّنِيعُ قَالَ نَعَمْ قَالَ قَاتِلُهُ اللَّهُ لَقَدْ أَمَرْتُ بِهِ مَعْرُوفًا الْحَمْدُ
 اللہ اسے مار ڈالے میں نے اسے اچھا ہی حکم دیا تھا۔ اس اٹھ کا شکر ہے جس نے میری موت
 لِلَّهِ الَّذِي لَهُ مِجَالُ مِيتَتِي بِيَدِ رَجُلٍ يَدِّي عَنِ الْإِسْلَامِ قَدْ كُنْتُ
 ایسے شخص کے ہاتھ پر نہیں رکھی جو اسلام کا دعویٰ کرتا ہو۔ تم اور تمہارے باپ پسند کرتے
 أَنْتَ وَالْأُتُورِيُّ مِمَّنْ أَنْ تَكْتُمُ الْكَلْبُ مِمَّا يَدِينُهُ وَكَانَ الْيَتَامَى
 کہ مدینے میں جو سی بکثرت رہیں اور عباسؓ کے پاس۔ سب سے زیادہ غلام تھے۔ ابن عباسؓ

اَكْثَرَهُمْ رَقِيقًا فَقَالَ اِنْ شِئْتَ فَعَلْتُ اَيُّ اِنْ شِئْتَ قَتَلْنَا

نے کہا اگر آپ چاہیں تو میں کر دوں۔ یعنی آپ چاہیں تو ہم ان کو قتل کر دیں۔ حضرت عمرؓ نے کہا

فَقَالَ كَذَبْتَ بَعْدَ مَا تَكَلَّمُوا بِلسَانِكُمْ وَصَلُّوا قِبَلَتَكُمْ وَجُجُوا

اس کے بعد کہ انھوں نے ہمارا کلمہ پڑھ لیا ہمارے قبلے کی طرف منہ کر کے نماز پڑھ لی ہماری

حُجَّكُمْ فَاَحْمِلْ اِلَى بَيْتِهِ فَاَنْطَلَقْنَا مَعَهُ وَكَانَ النَّاسُ لَمْ

طرح حج کر لیا۔ یہ غلط بات ہے۔ اس کے بعد حضرت عمرؓ اٹھا کر اپنے گھر لائے گئے۔ میں بھی ان کے

نَصِبُهُمْ مُصِيبَةً قَبْلَ يَوْمِئِذٍ فَقَابِلُ يَقُولُ لَا يَأْسُ وَقَائِلُ

ساتھ جلا اور لوگوں کا حال یہ تھا کہ تو یا ان کو اس سے پہلے کوئی مصیبت ہی نہیں پہنچی ہے۔

يَقُولُ اَخَافُ عَلَيْهِ فَاِنِّي بَيْنِي قَشْرَبُهُ فُخْرَجِ مِنْ جَوْفِهِ ثُمَّ

کوئی کہتا ہے کوئی حرج نہیں۔ ٹھیک ہو جائیں گے۔ کوئی کہتا ہے کہ مجھے اندیشہ ہے انھیں

اِنِّي بَلِيْنِ قَشْرَبِ فُخْرَجِ مِنْ جَوْفِهِ فَعَرَفُوا اَنَّهُ مَيِّتٌ فَدَحَلْنَا

نہیں بلایا گئی جو پیٹ کے زخم سے باہر نکل آئی پھر دودھ پلایا گیا وہ بھی نکل گیا۔ اب لوگوں

عَلَيْهِ وَجَاءَ النَّاسُ فَجَعَلُوا اَيْثُونُ عَلَيْهِ وَجَاءَ رَجُلٌ شَابٌ

کو یقین ہو گیا۔ کہ وہ بچیں گے نہیں۔ اب ہم لوگ اندر گئے لوگ آتے اور ان کی تعریف کرتے

فَقَالَ اَبَشْرِيَا امِيرَ الْمُؤْمِنِيْنَ بِبَشْرِي الدَّهْلُكَ مِنْ صُحْبَةِ رَسُولِ

ایک جوان ٹھنص آیا۔ اور کہا اے امیر المؤمنین۔ آپ کو اللہ کی طرف سے بشارت ہو آپ کو نبی صلی اللہ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ مَرَى الْإِسْلَامَ مَا قَدْ عَلِمْتَ

تعالیٰ علیہ وسلم کی صحبت اور اسلام میں سبقت نصیب ہوئی جو آپ جانتے ہیں پھر آپ والی بنائے

ثُمَّ وَلِيْتَ نَعْدَلْتَ ثُمَّ شَهَادَةً قَالَ وَدِدْتُ أَنْ ذَلِكَ كَفَاؤُ

گئے تو آپ نے انصاف کیا پھر شہادت نصیب ہوئی۔ حضرت عمرؓ نے فرمایا کہ میں چاہتا ہوں

لَا عَلَى وَلَا لِي فَلَمَّا أَدْبَرَ إِذَا رَأَى يَمْسُ الْأَرْضَ قَالَ رُدُّوْا عَلَيَّ

کہ یہ سب برابر برابر ہو جائے۔ جب وہ جوان مڑے تو حضرت عمرؓ نے دیکھا کہ اس کا تہند

الْعُلَامُ قَالَ يَا ابْنَ أَخِي اِرْفَعْ ثَوْبَكَ فَإِنَّهُ أَتَى لثَوْبِكَ وَالْغَى

زمین کو چھو رہا ہے۔ فرمایا۔ اس بچے کو واپس بلاؤ جب وہ آگیا تو فرمایا۔

لِرَبِّكَ يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ أَنْظِرْ مَا عَلَيَّ مِنَ الدَّيْنِ فَحَسْبُوهٗ

اے بھتیجے! اپنے کپڑے کو اٹھالے یہ تیرے کپڑے کو زیادہ صاف رکھے گا۔ اور تمہارے

فَوْجِدٌ وَهُوَ سِتُّهُ وَثَمَانِيْنَ أَلْفًا وَخَمْسُ مِائَةٍ قَالَ إِنَّ وَفَى لَهُ مَالٌ

پروردگار کے نزدیک زیادہ پرہیزگاری کی بات ہے۔ پھر اپنے صاحبزادے سے فرمایا۔

أَلْ عُمَرَ فَادَّاهُ مِنْ أَمْوَالِهِمْ وَلَا فَسَلْ فِي بَنِي عَدِيٍّ بِنِ

اے عبد اللہ بن عمر! مجھ پر کتنا قرض ہے اے دیکھو۔ لوگوں نے حساب لگایا۔

كَعْبٍ فَإِنْ لَمْ تَفِ أَمْوَالَهُمْ فَسَلْ فِي قُرَيْشٍ وَلَا تَعُدُّهُمْ إِلَى

تو تو اس کی ہزار یا اس کے قریب قریب پایا۔ فرمایا۔ اگر آل عمر کے مال سے پورا ہو جائے تو

غَيْرِهِمْ فَادَّ عَنِّي هَذَا الْمَالِ اتَّطَلَّقُ إِلَى عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ

ان کے مالوں سے ادا کر دے ورنہ بنی عدی بن کعب سے کہہ۔ اور ان کے مالوں

فَقُلْ يَقْرَأُ عَلَيْكَ عُمَرُ السَّلَامُ وَلَا تَقُلْ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ فَإِنِّي

سے بھی اگر پورا نہ ہو تو قریش سے کہو ان کے علاوہ کسی اور سے مت کہنا۔ میرا یہ

لَسْتُ الْيَوْمَ لِلْمُؤْمِنِينَ أَمِيرًا وَقُلْ يَسْتَاذِنُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ

قرض ادا کر دینا۔ عائشہ ام المؤمنین کی خدمت میں جاؤ ان سے عرض کرو۔ عمر آپ کو

أَنْ يَدَّ فَنَ مَعَ صَاحِبِيهِ فَسَلَّمَ فَاسْتَاذَنَ ثُمَّ دَخَلَ عَلَيْهَا

سلام عرض کرتا ہے۔ امیر المؤمنین مت کہنا اس لئے کہ آج میں امیر المؤمنین نہیں۔ اور ان سے عرض کرنا۔

فَوَجِدَهَا قَاعِدَةً تَبْكِي فَقَالَ يَقْرَأُ عَلَيْكَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ

اپنے ساتھیوں کے ساتھ دفن ہونے کی عمر اجازت طلب کرتا ہے۔ عبد اللہ کہئے۔ ام المؤمنین کو سلام

السَّلَامُ وَيَسْتَاذِنُ أَنْ يَدْخُلَ مَعَ صَاحِبِيهِ فَقَالَتْ كُنْتُ

عرض کیا پھر اجازت طلب کی۔ پھر ان کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ وہ بیٹھ رہی تھیں۔ عبد اللہ نے

أُرِيدُ لِنَفْسِي وَلَا وَتَرَنَ بِهِ الْيَوْمَ عَلَى نَفْسِي فَلَمَّا أَقْبَلَ

عرض کیا۔ عمر بن خطاب آپ کی خدمت میں سلام عرض کرتا ہے اور اپنے ساتھیوں کے ساتھ

فَقِيلَ لَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ قَدْ جَاءَ قَالَ إِنْ فَخَوُّنِي فَأَسْأَلُكَ

دفن ہونے کی اجازت طلب کرتا ہے۔ ام المؤمنین نے فرمایا۔ میں خود یہاں دفن ہونا چاہتی تھی۔

رَجُلٌ إِلَيْهِ فَقَالَ مَا لَكَ بِكَ قَالَ الَّذِي تَحِبُّ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ

لیکن آج انھیں اپنے اوپر ترجیح دے رہی ہوں۔ جب وہ وہاں سے واپس آکر سامنے

قَدْ أَذْنْتُ قَالَ الْحَمْدُ لِلَّهِ مَا كَانَ شَيْءٌ أَهَمَّ إِلَيَّ مِنْ ذَلِكَ

آگئے تو کہا گیا۔ کہ عبد اللہ بن عمر واپس آگئے۔ فرمایا مجھے اٹھا کر بیٹھاؤ۔ تو ایک شخص نے

فَإِذَا أَنَا قَبِضْتُ فَأَحْمِلُونِي ثُمَّ سَلِمَ فَقُلْ يَسْتَازُنُ عَمْرُ بْنُ

انھیں سہارا دے کر بٹھایا۔ پوچھا کیا خبر ہے۔ عرض کیا۔ وہی جو آپ پسند کرتے تھے یا

الْخَطَّابُ فَإِنْ أَذْنْتُ لِي فَأَدْخِلُونِي وَإِنْ رَدَّ ثَنِي فَرُدُّونِي إِلَى

امیر المؤمنین۔ ام المؤمنین نے اجازت دے دیا۔ فرمایا اللہ کا شکر ہے۔ میرے نزدیک اس سے

مَقَابِرَ الْمُسْلِمِينَ وَجَاءَتْ أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ حَفْصَةُ وَالنِّسَاءُ تُسِيرُ

زیادہ اہم کوئی چیز نہیں تھی۔ پھر جب میری روح قبض کر لی جائے۔ تو مجھے اٹھا کر وہاں

مَعَهَا فَلَمَّا رَأَيْنَاهَا قُمْنَا فَوَلَجَتْ عَلَيْهِ فَبَكَتْ عِنْدَ سَاعَةٍ

لے جانا۔ پھر تم سلام کہنا۔ پھر عرض کرنا۔ عمر بن خطاب اجازت طلب کر رہا ہے اگر ام المؤمنین پھر اجازت

وَأَسْتَازُنَ الرِّجَالُ فَوَلَجَتْ دَاخِلًا لَّهُمْ فَسَمِعْنَا بُكَاءَ هَا

دیدیں تو مجھے ان کے حجرے میں داخل کرنا اور اگر درخواست مسترد فرمادیں تو مجھے مسلمانوں

مِنَ الدَّاخِلِ فَقَالُوا أَوْصِ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اسْتَخْلَفَ قَالَ

کے قبرستان میں دفن کر دینا۔ اور ام المؤمنین حضرت حفصہ آئیں اور ان کے ساتھ بہت سی عورتیں

مَا أَحَدٌ أَحَقُّ بِهَذَا الْأَمْرِ مِنْ هَؤُلَاءِ النَّفَرِ وَالرَّهْطِ الَّذِينَ

ہم نے جب ان کو دیکھا تو وہاں سے اٹھ آئے ام المؤمنین اندر گئیں اور غھوڑی دیروہاں روئیں

تَوَمَّنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ عَنْهُمْ رَاضٍ

اب مردوں نے اجازت طلب کیا تو ام المؤمنین اندر چلی گئیں تاکہ آنے والوں کے لئے جگہ ہو جائے۔

فَسَمِعِي عَلِيًّا وَعُثْمَانَ وَالتَّزْبِيْرَ وَطَلْحَةَ وَسَعْدًا وَعَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ

ہم نے اندر سے ان کے رونے کی آواز سنی۔ اب حاضرین نے عرض کیا۔ اے امیر المؤمنین وصیت فرمادیجئے

عَوِيفٌ وَقَالَ كَيْشْهَدُكُمْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو لَيْسَ لَهُ مِنَ الْأَمْرِ

کسی کو خلیفہ بنا دیجئے فرمایا۔ اس چیز کا حقدار ان لوگوں سے زیادہ میں کسی کو نہیں پاتا جن سے راضی

شَيْءٌ كَهَيْئَةِ التَّخْزِيَةِ لَهُ فَإِنْ أَصَابَتْ الْأُمْرَةَ سَعِدَ أَهْلُهَا

رہتے ہوئے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم دنیا سے تشریف لے گئے۔ علی، عثمان، زبیر، طلحہ، سعد اور عبد اللہ رضی اللہ عنہم

ذَلِكَ وَالْأَفْلَسْتُعَيْنُ بِهِ أَيْكُمْ مَا أَمْرُ قَارِي لَمْ أَعْرِ لَهُ

بن عوف کا نام لیا۔ اور فرمایا کہ تمہارے مشورے میں عبد اللہ بن عمر شریک رہے گا۔ مگر خلافت کا حق اس کو نہیں

مِنْ عَجَزٍ وَأَخْيَانَةٍ وَقَالَ أَوْصِنِي الْخَلِيفَةَ مَنْ بَعْدِي

جیسے ان کی تسلی کے لئے فرما رہے ہوں۔ اب اگر حکومت سعد کو ملے تو وہ اس کے اہل ہیں ورنہ تم میں سے

بِالْمُهَاجِرِينَ الْأَوَّلِينَ أَنْ يَعْرِفَ لَهُمْ حَقَّهُمْ وَيَحْفَظَ

جو بھی امیر بنایا جائے وہ ان سے مدد لے۔ اس لئے کہ ان کو میں نے عاجز ہونے یا خیانت کی وجہ سے

لَهُمْ حُرْمَتُهُمْ وَأَوْصِيَهُ بِالْأَنْصَارِ خَيْرًا الَّذِينَ تَبَوَّءُوا الْكِبَارَ

معزول نہیں کیا۔ اور اپنے بعد ہونے والے خلیفہ کو مہاجرین اولین کے بارے میں وصیت کرتا ہوں۔

وَالْإِيمَانَ مِنْ قَبْلِهِمْ أَنْ يَقْبَلَ مِنْ مُحْسِنِهِمْ وَأَنْ

کہ ان کے حق کو پہچانے اور ان کی عزت کا پاس کرے اور میں اسے انصار کے ساتھ بھلائی کی

يُحْفَظُ مِنْ مُسِيئِهِمْ وَأَوْصِيَهُ بِأَهْلِ الْأَنْصَارِ خَيْرًا أَفَلَا تَهْتَمُّ

وصیت کرتا ہوں۔ کہ جنہوں نے مہاجرین سے پہلے اس شہر میں ایمان اور گھر بنالیا تھا کہ ان

رَادُّ الْأَسْلَاحِ وَجِبَاةَ الْمَالِ وَغَيْظَ الْعَدُوِّ وَأَنْ لَا يُؤْخَذَ

کے احسان کرنے والوں کو قبول کیا جائے اور لغزش کرنے والوں کو معاف کر دیا جائے۔ اور میں

مِنْهُمْ إِلَّا فَضْلَهُمْ عَنْ رِضَاهُمْ وَأَوْصِيَهُ بِالْأَعْرَابِ

تمام شہر کے باشندوں کے بارے میں بھلائی کی وصیت کرتا ہوں اس لئے کہ وہ لوگ اسلام کے

خَيْرًا أَفَلَا تَهْتَمُّ أَهْلُ الْعَرَبِ وَمَا ذَاكَ إِلَّا سَلَامٌ أَنْ يُؤْخَذَ

مددگار اور مال حاصل کرنے والے ہیں اور دشمن کی جبن میں اور یہ کہ ان سے نہ لیا جائے مگر ان کا

مِنْ حَوَاشِي أَمْوَالِهِمْ وَيُرَدُّ عَلَى قَهْرٍ إِلَيْهِمْ وَأَوْصِيَهُ

فاضل مال وہ بھی ان کی رضامندی سے اور اسے دیہاتیوں کے بارے میں اچھے سلوک کی وصیت کرتا ہوں

بِذِمَّةِ اللَّهِ وَذِمَّةِ رَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اس لئے کہ وہ عرب کی اصل اور اسلام کے مادہ ہیں۔ اور ان کے معمولی مال لئے جاتیں اور ان کے محتاجوں پر

أَنْ يُوَفِّيَ لَهُمْ لِعَهْدِهِمْ وَأَنْ يُقَاتِلَ مِنْ وَرَائِهِمْ وَلَا يَكْفُوا

لوٹایا جائے۔ اور اسے وصیت کرتا ہوں کہ اللہ کے ذمہ اور اس کے رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے

الْأَطَاقَتُهُمْ فَلَمَّا قَبِضَ خَرَجْنَا بِهِ فَإِنَّا نَمُغِي فَسَلَّمَ عِنْدُ

ذمے کے بارے میں کہ ان کے ساتھ جو عہد ہو اس کو پورا کیا جائے۔ اور ان کی طاقت میں لڑا جائے۔ اور

اللَّهُ بْنُ عُمَرَ قَالَ يُسْتَاذِنُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ قَالَتْ أَدْخِلُوهُ

طاقت سے زیادہ ان کو تکلیف نہ دی جائے۔ جب حضرت عمر کا وصال ہو گیا تو ہم انھیں لے کر

فَادْخُلْ فَوُضِعَ هُنَالِكَ مَعَ صَاحِبِيهِ فَلَمَّا فَرَّغَ مِنْ دَفْنِهِ

پیدل چلتے ہوئے نکلے۔ عبداللہ بن عمر نے ام المومنین کو سلام کیا۔ عرض کیا۔ عمر بن خطاب اجازت طلب

اجْتَمَعَ هَؤُلَاءِ الرَّهْطُ فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ اجْعَلُوا أَمْرَكُمْ

کر رہے۔ ام المومنین نے فرمایا۔ انھیں اندر لاؤ اب انھیں اندر لے گئے۔ اور اپنے ساتھیوں کے ساتھ

إِلَى ثَلَاثَةِ مِائَةٍ قَالَ الرَّبِيعُ قَدْ جَعَلْتُ أَمْرِي إِلَى عَلِيٍّ فَقَالَ

رکھے گئے۔ جب ان کے دفن سے فراغت ہو گئی تو مذکورہ بالا افراد اکٹھا ہوئے تو عبدالرحمن نے ان لوگوں

طَلْحَةَ قَدْ جَعَلْتُ أَمْرِي إِلَى عَثْمَانَ وَقَالَ سَعْدٌ قَدْ جَعَلْتُ

سے کہا۔ تم لوگ اپنا حق اپنے میں سے تین کو دے دو۔ اس پر زبیر نے کہا میں نے اپنا حق علی کو دیا

أَمْرِي إِلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ أَيْكُمَا

اور طلحہ نے کہا۔ میں نے اپنا حق عثمان کو دیا۔ اور سعد نے کہا میں نے اپنا حق عبدالرحمن بن عوف کو

تَبَرَّأَ مِنْ هَذَا الْأَمْرِ فَتَجَعَلَهُ إِلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَالْأَسْلَامُ

دیا۔ اب عبدالرحمن نے علی اور عثمان سے کہا۔ تم دونوں میں جو شخص کنارہ کش ہو گا ہم اس کو سپرد

لَيَنْظُرَنَّ أَفْضَلَهُمْ فِي نَفْسِهِ فَأَسْكَتَ الشَّيْخَانِ فَقَالَ عَبْدُ

کردیں گے۔ اور اللہ اور اسلام وہ اپنے جی میں ضرور غور کرے کہ کون افضل ہے۔ دونوں بزرگ

الرَّحْمَنِ أَفْتَجْعَلُونَهُ إِلَى وَاللَّهُ عَلَى أَنْ لَا أَلُوَّ عَنْ أَفْضَلِكُمْ

ناموش رہے۔ اس پر عبدالرحمن نے کہا۔ کیا آپ لوگ اسے میرے سپرد کرتے ہیں بخدا میں بھی گوشش

قَالَ نَعَمْ فَأَخَذَ بِيَدِ أَحَدِهِمَا فَقَالَ لَكَ قَرَابَةٌ مِنْ رَسُولِ

کروں گا کہ آپ لوگوں میں جو افضل ہو اسی کو میں دوں۔ ان دونوں حضرات نے فرمایا۔ ہاں۔ اس

اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم والقدّم فی الاسلام ماقدّم

کے بعد انھوں نے ان میں سے ایک کا ہاتھ پکڑا۔ اور کہا آپ کی رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے جو رشتہ داری

عَلِمْتُ فَإِنَّ اللَّهَ عَلَيْكَ لَكِنَّ أَهْلَ ثَمَكُ لَتَعْدِلُنَّ وَلَكِنْ أَمَرْتُ

ہے اور اسلام میں سبقت ہے وہ آپ جانتے ہیں۔ اللہ آپ کا سب مال جانتا ہے۔ اگر میں آپ کو امیر بناؤں

عُثْمَانُ لَتَسْمَعَنَّ وَلَتُطِيعَنَّ ثُمَّ خَلَا بِالْأَخْرِفِ فَقَالَ لَهُ مِثْلُ

تو آپ ضرور انصاف کریں گے۔ اور اگر میں عثمان کو امیر بناؤں تو آپ یقیناً ان کی بات سنیں گے۔ اور

ذَلِكَ فَلَمَّا أَخَذَ الْمِيثَاقَ قَالَ أَرْفَعُ يَدَكَ يَا عُثْمَانُ فَبَايَعَهُ

بائیں گے۔ اس کے بعد فطرت میں جا کر دوسرے سے وہی بات کہی۔ جب پختہ عہد لے لیا۔ تو کہا اپنا ہاتھ بڑھاؤ

فَبَايَعَهُ لَهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَوَلَّجَ أَهْلَ الدَّارِ فَبَايَعُوهُ

اے عثمان اور ان کی بیعت کی پھر حضرت علی نے ان کی بیعت کی اور اہل مدینہ اندر داخل ہوئے اور سب نے ان کی بیعت کی۔

۱۹۵۳
تشریح اس وقت جو صورت حال تھی اس کے پیش نظر حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے از خود کسی کو ولی عہد بنانا پسند نہیں فرمایا۔ اور ایک مجلس شوریٰ بنادی جس میں سبھی عشرہ مبشرہ کے افراد تھے۔ سبھی انتہائی ذہین فطین اسلام اور مسلمانوں کے مخلص سابقین اولین میں سے تھے۔ جن پر اس وقت بھی اور آج بھی پوری امت کا اعتماد تھا۔ حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ تعالیٰ عنہ ایک طرف عوام سے مل کر ان کا رجحان معلوم کرتے رہے۔ اور دوسری طرف خود بھی غور و خوض کرتے رہے۔ انھوں نے ان دونوں باتوں سے یہی اندازہ لگایا کہ حضرت عثمان کو خلیفہ بنایا جانا ہی ضروری ہے۔ اس لئے انھوں نے بڑی خوبصورتی سے پہلے اپنے حق سے خود دست برداری کر لی پھر حضرت زبیر حضرت سعد بن وقاص سے بھی دست برداری کا اقرار کرایا۔ اور انتخاب کا حق سب سے اپنے لئے لے لیا کہ جسے وہ منتخب کر دیں اسے سب تسلیم کر لیں۔ اس طرح انھوں نے بڑی خوبصورتی اور دانشمندی سے اس اہم معاملہ کو طے کیا۔

حضرت علی بن ابی طالب ابو الحسن قرشی ہاشمی
رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے مناقب۔

باب مناقب علی بن ابی طالب ابی
الحسن القرشی الهاشمی ص ۵۲
رضی اللہ تعالیٰ عنہ

۱۹۵۴ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَيْدَةَ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى ابْنِ عُمَرَ

عمرؓ سعد بن عبیدہ نے کہا کہ ایک شخص ابن عمر کے پاس آیا۔ اور حضرت عثمان کے

فَسَأَلَهُ عَنْ عُثْمَانَ فَذَكَرَ عَنْ مُحَاسِنٍ عَلَيْهِ قَالَ لَعَلَّ ذَلِكَ

بارے میں ان سے پوچھا۔ حضرت ابن عمر نے ان کے اچھے اعمال کا تذکرہ فرمایا

يَسْؤُوكَ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَارْغَمَ اللَّهُ بِأَنْفِكَ ثُمَّ سَأَلَهُ

کہا۔ یہ شاید تجھے برا لگے اس نے کہا ہاں اللہ تیری ناک خاک آلود کرے پھر اس نے علی

عَنْ عَلِيٍّ فَذَكَرَ عَنْ مُحَاسِنٍ عَلَيْهِ قَالَ هُوَ ذَاكَ بِبَيْتِهِ

کے بارے میں پوچھا۔ تو حضرت ابن عمر نے علی کے اچھے اعمال کا تذکرہ کیا

أَوْ سَطُ بَيُوتِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ قَالَ لَعَلَّ

اور یہ بھی کہا۔ کہ یہ وہ ہیں کہ ان کا گھر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے گھروں

ذَاكَ يَسْؤُوكَ قَالَ أَجَلُ قَالَ فَارْغَمَ اللَّهُ بِأَنْفِكَ إِن تَطْلُقَ

کے درمیان ہے پھر حضرت ابن عمر نے کہا۔ شاید یہ تجھے برا لگے۔ اس نے کہا ہاں۔ ابن عمر

فَاجْهَدْ عَلَيَّ جَهْدَكَ

نے کہا اللہ تیری ناک خاک آلود کرے اور جو کچھ تجھ سے ہو سکے میرے خلاف کر۔

۱۹۵۵ سَمِعْتُ ابْنَ أَبِي هَيْمٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِيهِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ

حدیث حضرت سعد بن وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَعَلَّيْ أَمَا تَرْضَى أَنْ تَكُونَ مِنِّي عَمَلَةً

وسلم نے حضرت علی سے فرمایا۔ کیا تو راضی نہیں کہ میرے نزدیک اس مرتبہ پر رہے۔ تو

هَارُونَ مِنْ مُوسَى - عه

ہارون کا موسیٰ کے نزدیک تھا۔

تشریحات
مغازی میں ہے کہ جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تبوک تشریف لے جانے لگے تو حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو مدینہ طیبہ میں اپنا نائب بنایا۔ اس پر حضرت علی نے عرض کیا کہ آپ مجھے عورتوں میں چھوڑے جا رہے ہیں تو حضور نے وہ فرمایا۔ امام حاکم نے اکیلیل میں روایت فرمایا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت علی سے فرمایا۔ تم میرے اہل میں میرے جانشین رہو جو تمہارے زکوٰۃ وغیرہ وصول کرو نصیحت کرو پھر اپنی اذواج کو بلایا۔

عہ ثانی مغازی غزوہ تبوک ص ۶۳ سلم فضائل نسائی مناقب - ابن ماجہ سنہ

اور فرمایا۔ علی کی بات سنا اور ماننا۔

مغازی میں اخیر میں یہ بھی ہے۔ میرے بعد کوئی نبی نہیں۔

رد روافضی۔ روافضی اس حدیث سے دلیل لاتے ہیں۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے اس ارشاد کی رو سے حضرت علی کو اپنے بعد ولی عہد بنا دیا تھا۔ لیکن ان کا یہ استدلال دو طرح سے فاسد ہے۔ ایک حضرت ہارون و موسیٰ کی تمثیل سے حضرت موسیٰ جب کوہ طور پر توراۃ لینے جانے لگے تو حضرت ہارون کو عارضی طور پر اپنی واپسی تک کے لئے اپنا جانشین بنایا تھا جو ان کی واپسی کے بعد ختم ہو گیا۔ اس تمثیل کے ظاہر کر دیا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت علی کو عارضی طور پر نبوک سے واپسی تک کے لئے اپنا نائب بنایا تھا دوسرے یہ کہ یہ نیابت بھی محدود تھی صرف انتظامی معاملات تک امامت جو سب سے اہم تھی وہ حضرت علی کو تفویض نہیں فرمائی بلکہ حضرت عبداللہ بن ام مکتوم رضی اللہ عنہ کو امام بنایا تھا اگر یہ ولی عہدی کی طرف اشارہ ہوتا تو حضرت علی کو امام بھی بناتے جب کہ وہ عبداللہ بن ام مکتوم سے اعلم تھے اقرأتھے۔ جزوی نیابت ولی عہد کے ادعائے باطل کو قلع قمع کر دیتی ہے۔

۱۹۵۴ عَنِ عُبَيْدِ بْنِ جَعْفَرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

فصل میری حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا تم لوگ فیصلہ کرو جیسا کہ تم لوگ

مَا تَقْضُوا كَمَا كُنْتُمْ تَقْضُونَ فَإِنِّي أَكْرَهُ الْأَخْتِلَافَ حَتَّى يَكُونَ

فیصلہ کرنے تھے اس لئے کہ میں اختلاف کو ناپسند کرتا ہوں یہاں تک کہ لوگ ایک جماعت ہو جائیں

النَّاسُ جَمَاعَةً أَوْ أَصْحَابُ كِمَامَاتٍ أَصْحَابِي وَكَانَ ابْنُ

یابن وفات باجاؤں جیسے کہ میرے اصحاب وفات باگئے ابن سیرین یہ اعتقاد رکھتے تھے کہ عام

سَيُورِيَنَّ يَوْمَ أَنْ عَامَّةً مَا يُرْوَى عَنْ عَلِيٍّ بِالْكَذِبِ۔

طور پر جو حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت کیا جا رہا ہے جھوٹ ہے۔

۱۹۵۴

حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ام ولد کے بارے میں باتفاق صحابہ بشمول حضرت

علی رضی اللہ عنہ یہ فیصلہ فرمایا تھا کہ ام ولد کو بیچنا جائز نہیں لیکن جب حضرت علی عرق

آئے تو اس سے رجوع فرمایا اور فرمایا کہ انھیں بیچنا درست ہے اس پر عبیدہ نے ان سے عرض کیا کہ

آپ کی اور حضرت عمر کی متفقہ رائے آپ کی تنہا رائے سے زیادہ پسند ہے اس میں اتفاق ہے

اور آپ کی تنہا رائے میں اختلاف۔ اس پر حضرت علی نے یہ فرمایا میں اختلاف کو ناپسند کرتا ہوں

تم لوگ پہلے جو فیصلہ کرتے تھے وہی کیا کرو۔

وکان ابن سبیرین۔ مطلب یہ ہے کہ روافض حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے حضرت ابو بکر اور عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کے خلاف جو باتیں روایت کرتے ہیں وہ سب جھوٹ ہے حضرت علی رضی اللہ عنہ ان دونوں حضرات کے مخالف نہیں تھے ان کے محب اور مؤید تھے یہاں تک اپنی رائے پر ان حضرات کی رائے کو مقدم رکھتے تھے۔

بَابُ مَنَاقِبِ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ
حضرت جعفر بن ابی طالب ہاشمی رضی اللہ عنہ کے مناقب۔

یہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے حقیقی بھائی اور ان سے دس سال بڑے تھے سابقین اولین میں سے ہیں پہلے حبشہ ہجرت کی وہیں خیر کے وقت تک رہے انھیں کی تبلیغ سے نجاشی مسلمان ہوئے بہت بہادار اور سختی تھے سترھ میں ان کو غزوہ موتہ میں بھیجا تھا پہلے حضرت زید بن حارثہ رضی اللہ عنہ کو امیر بنایا مگر یہ بھی فرمایا اگر یہ شہید ہو جائیں تو جعفر جھنڈالیں وہیں شہید ہو گئے ان کے دونوں ہاتھ کٹ گئے تھے جن کے صلے میں اللہ تعالیٰ نے دو بازو عطا فرمائے جس سے جنت میں فرشتوں کے ساتھ اڑتے رہتے ہیں اسی لئے ان کا لقب ذوالجناحین ہے۔ اور جعفر طیار بھی ہے۔

۱۹۵، عَنْ سَعِيدِ الْقُبُرِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ لوگ کہتے تھے ابو ہریرہ نے

عَنْهُ أَنَّ النَّاسَ كَانُوا يَقُولُونَ أَكْثَرُ أَبَوِ هُرَيْرَةَ وَإِنِّي كُنْتُ

بہت روایت کر دیا اور میں اپنے پیٹ پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر

أَكْثَرُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِشَبَعِ بْنِ طَيْفٍ حِينَ لَا

رہتا تھا جب میں — رول نہیں کھاتا تھا اور نہ عمدہ لباس پہنتا تھا اور نہ فلان اور فلان

أَكْلُ الْخَمِيرِ وَلَا الْبَسُ الْحَبِيرِ وَلَا يَخْدُمُنِي فُلَانٌ وَفُلَانَةٌ

میری خدمت کرتے تھے اور میں بھوس کی شدت سے اپنے پیٹ پر پتھر باندھ لیا کرتا

وَكُنْتُ الصِّقُّ بَطْنِي بِالْحَصْبَاءِ مِنَ الْجُوعِ وَإِنِّي كُنْتُ

تھا اور میں کسی شخص سے آیت بوجھتا اور وہ مجھے یاد ہوتی تاکہ وہ

لَا سَتَرِي الرَّجُلَ الْآيَةَ وَهِيَ مَعِيَ كَمَا يَنْقَلِبُ بِي فَيُطْعِمُنِي

مجھے لے جائے اور کھلائے اور مسکین کے ساتھ سب سے زیادہ بھلائی

وَكَانَ أَحْيَا النَّاسِ لِلْمُسْلِمِينَ جَعْفَرُ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَكَانَ

کرنے والے جعفر بن ابی طالب تھے وہ ہمیں لے جایا کرتے اور کھلاتے جو بھی

يَنْقَلِبُ بِنَا فَيُطْعِمُنَا مَا كَانَ فِي بَيْتِهِ حَتَّىٰ إِنْ كَانَ لَيُخْرِجُ

ان کے گھر میں ہوتا حتیٰ کہ ہمارے لئے وہ کچھ نکال دیتے جس میں کچھ نہیں ہوتا

إِلَيْنَا لِحُكَّةٍ الَّتِي لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ فَيَشْقِيهَا فَنَلْعَقُ مَا فِيهَا عِلًّا

اور وہ اسے پھاڑ دیتے اور اس پر جو کچھ لیٹا ہوتا اسے ہم چاٹتے۔

۱۹۵۸ عَنِ الشَّعْبِيِّ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ إِذَا سَلَّمَ عَلَى ابْنِ جَعْفَرٍ

خادم میری حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما جعفر کے بیٹے عبد اللہ کو سلام کرتے تو کہتے

قَالَ السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بَنَ ذِي الْجَنَاحَيْنِ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ يُقَالُ

تم پر سلام ہو اے ابن ذو الجناحین۔ ابو عبد اللہ (امام بخاری) نے کہا کہا جاتا ہے کہ فی جناحی

كُنْ فِي جَنَاحِي كُنْ فِي نَاحِيَّتِي كُلُّ جَانِبَيْنِ جَنَاحَانِ عَلَيْهِ

ہمارے طرف میں ہو جا۔ ہر دو جانب دو بازو ہیں۔

۱۹۵۸ طبرانی میں مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عبد اللہ بن جعفر سے فرمایا

تَسْبِيحًا کہ تمہیں خوشخبری ہو تمہارے باپ فرشتوں کے ساتھ اڑتے ہیں نیز امام ترمذی اور

حاکم نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کیا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ رات جعفر

فرشتوں کی ایک جماعت کے ساتھ میرے قریب سے گزرے اور ان کے دونوں بازو خون سے رنگین

تھے۔ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ - حضرت امام بخاری یہ افادہ فرمانا چاہتے ہیں کہ جناح کا معنی طرف

کے ہیں۔

يَا أَيُّهَا مَنَاقِبُ قَرَابَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی رشتہ داری کے فضائل۔ ۵۲۶

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عَلَيْهِ ثَانِي - اطعمہ باب الحلواء والعسل ص ۸۱
عَلَيْهِ ثَانِي - مغازی - باب غزوة مودة من ارض الشام ص ۳۱۱ - مناقب

توضیح باب

قربت سے مراد وہ لوگ ہیں جو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے جدا قرب یعنی عبدالمطلب کی نسل سے ہیں جنہوں نے ایمان کے ساتھ حضور کی صحبت کی ہو یا حضور کو دیکھا ہو اور ایمان پر ان کا انتقال ہوا ہو یہ بنیادی طور پر دس صنفیں ہیں اول حضرت علی کی اولاد یہ چار افراد ہیں۔ حضرت حسن حضرت حسین حضرت محسن حضرت ام کلثوم یہ سب حضرت سیدہ فاطمہ زہرا رضی اللہ عنہا کی نسل سے ہیں۔ دوسرے حضرت جعفر اور ان کی اولاد یہ تین ہیں عبد اللہ عون۔ محمد۔ تیسرے حضرت عقیل بن ابی طالب رضی اللہ عنہ اور ان کے صاحبزادے مسلم بن عقیل۔ چوتھے حضرت حمزہ بن عبدالمطلب اور ان کی اولاد۔ یعلیٰ۔ عمارہ یا امامہ۔ یا نجوس حضرت عباس بن مطلب اور ان کے دسوں صاحبزادے معقل، عبد اللہ، قثم، عبید اللہ، حارث، معبد، عبد الرحمن، کثیر، عون، اور تمام۔

چھٹے معقب بن ابی لہب اور عباس بن عقبہ بن ابی لہب۔ ساتویں عبد اللہ بن زبیر بن عبدالمطلب اور ان کی بہن صباحہ۔ آٹھویں ابوسفیان بن حارث بن عبدالمطلب اور ان کے صاحبزادے جعفر۔ اور نویں نوفل بن حارث بن عبدالمطلب اور ان کے بیٹے مغیرہ اور حارث۔ دسویں امیمہ عروہ، عاتکہ اور صفیہ حضرت عبدالمطلب کی صاحبزادیاں۔

۱۹۵۹ عَنْ وَاَقْدَقَالَ سَمِعْتُ اَبِي مُحَدَّثٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ

حدیث حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا

رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُمَا عَنْ اَبِي بَكْرٍ قَالَ اَرَقْبُوا مُحَمَّدًا اِنِّيْ اَهْلُ بَيْتِهِ عَلَيْهِ

ان کے اہل بیت کے بارے میں لحاظ رکھو۔

۱۹۵۹ تشریحات مراد یہ ہے کہ ان کے حقوق اور مراتب کا لحاظ کرو صحیح یہ ہے کہ اہل بیت میں ازواج مطہرات بھی داخل ہیں اور حدیث عبار کی وجہ سے حضرت علی حضرت فاطمہ حضرت حسن و حضرت حسین بھی داخل ہیں۔

۱۹۶ عَنْ الْمِسْوَرِ بْنِ مَخْرَمَةَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ اَنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ

حدیث حضرت مسور بن مخرمہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَاطِمَةُ بِضْعَةٌ مِنْنِيْ فَتَمْنِ اَبْغَضُهَا

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا فاطمہ میرا ٹکڑا ہے جس نے انہیں ناراض کیا

علہ فضائل صحابہ۔ باب مناقب الحسن والحسین ص ۵۳

البغضنی عنہ

اس نے مجھے ناراض کیا۔

باب مناقب زبیر بن عوام رضی اللہ عنہ
تعالیٰ عنہ ۵۲۷

یہ بنی اسد کے چشم و چراغ تھے ان کا نسب نامہ شجرہ نبوی صلی اللہ علیہ وسلم سے قصی بن کلاب پر جا کر مل جاتا ہے ان کی والدہ ماجدہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی بھوپتی حضرت صفیہ بنت عبد المطلب ہیں یہ بھی سابقین اولین میں سے ہیں حضرت صدیق اکبر رضی اللہ عنہ کے اہل خاصہ میں تھے انھیں کی ترغیب سے اس وقت مشرف باسلام ہوئے جب ابھی حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم دار ارقم میں تشریف نہیں لائے تھے۔ عشرہ مبشرہ میں سے ہیں۔ دس سال یا آٹھ سال کی عمر میں مشرف باسلام ہوئے۔ جمادی الاولیٰ ۳ھ میں جبل سے واپس ہوئے تھے وادی سبع میں عمرو بن جرموز نے انھیں شہید کیا۔ ان کا مزار پاک وہیں ہے۔

۵۸۸ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ هُوَ حَوَارِي النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت ابن عباس نے فرمایا وہ یعنی زبیر بن عوام رضی اللہ علیہ وسلم کے حواری ہیں۔ حواریوں

وَسَمِّيَ الْحَوَارِيُّ لِبَيَاضِ ثِيَابِهِمْ۔

کو اس لئے حواری کہا گیا کہ ان کے کپڑے سفید تھے۔

تفسیر صحیح
۵۸۸ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ کا یہ ارشاد کتاب التفسیر کی طویل حدیث میں مذکور ہے حواری کے معنی مددگار، مخلص دوست۔ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے اصحاب کا خطاب حواری ہے۔ ان کو حواری کس بنا پر کہا گیا اس بارے میں مختلف توجہات مذکور ہیں۔ یہ لوگ دھوبی تھے، کپڑے دھوتے تھے۔ حواری کے معنی کپڑا دھونے والے کپڑا سفید کرنے والے کے ہیں۔ صماک نے کہا کہ اپنے دل کی صفائی کی وجہ سے ان کو حواری کہا گیا پھر عبد اللہ بن مبارک نے کہا کہ عبادت کی وجہ سے ان کے چہروں پر ایک نور اور چمک تھی اس لئے ان کو حواری کہا گیا یہ حواری کی طرف سے منسوب ہے۔ حواری کے اصل معنی سفیدی کے ہیں۔

عنہ باب مناقب فاطمہ ۵۲۸

۱۹۶۱ اَخْبَرَنِي مَرْوَانُ بْنُ الْحَكَمِ قَالَ أَصَابَ عُثْمَانُ بْنُ

حَدِيثِ مَرْوَانِ بْنِ حَكَمٍ نَعَمْ سَنَةَ الرَّعَافِ حَتَّى حَبَسَهُ عَنِ الْحَجِّ

كَرَانَ كَوَجَّحَ سَ رُوكَ دِيَا اُورَا نَهَوْنَ نَعَمْ وَصِيَّتْ كَرْدِي - اِيك شَخْص تَرِيش كَا اَن كَ پَاس آيَا اُورَا س نَعَمْ كَہَا

وَأَوْصَى قَدْ خَلَّ عَلَيْهِ رَجُلٌ مِنْ قُرَيْشٍ فَقَالَ اسْتَخْلِفْ فَقَالَ

كُسى كُو اِيْنَا جَانَشِيْن بِنَا دِيَجِيْ حَضْرَت عُثْمَان نَعَمْ دَرِيَا فْت فرمایا كيا لوگوں نَعَمْ يَه كَہَا ہے اَن نَعَمْ كَہَا ہاں پوچھا

وَقَالُوا قَالَتْ نَعَمْ قَالَ وَمَنْ فَسَكَتَ فَدَخَلَ عَلَيْهِ رَجُلٌ آخَرُ

كَس نَعَمْ تُو وِہ چپ رہا اس كَہَا بَعْد اِيك دُوسرَا شَخْص آيَا مِيں گِہْمَان كَر تَا ہوں كَہَا وِہ حَارِث بھَا اس نَعَمْ كَہَا

أَحْبَسَهُ الْحَارِثُ فَقَالَ اسْتَخْلِفْ فَقَالَ عُثْمَانُ وَقَالُوا فَقَالَ

كُسى كُو جَانَشِيْن بِنَا دِيَجِيْ تُو حَضْرَت عُثْمَان نَعَمْ پوچھا كيا لوگوں نَعَمْ كَہَا ہے اس نَعَمْ بَيَا ہاں دَرِيَا فْت فرمایا

نَعَمْ قَالَ وَمَنْ هُوَ قَالَ فَسَكَتَ قَالَ فَلَعَلَّهُمْ قَالُوا الرَّبِّيْرُ

كُون ہے اس پَر وِہ چپ رہا حَضْرَت عُثْمَان نَعَمْ فرمایا شَايِد اَن لوگوں نَعَمْ زَبِيْر كَہَا ہے اس نَعَمْ

قَالَ نَعَمْ قَالَ أَمَّا وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ أَنَّهُ لَخَيْرُهُمْ مَا

كَہَا ہاں فرمایا اس ذَات كِي شَخْص جِس كَہَا قَبْضَہ مِيں مِيْرِي جَان ہے جہاں تِك مِيں جَانَا ہوں وِہ اَن سَب

عَلِمْتُ وَأَنْ كَانَ أَحَبَّهُمْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ

سے بَہْتَر ہيں اُور رَسول اللہ صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم کُوسَب سے پَيَا رے ہيں ۔

۱۹۶۱ تشریحات من ہو۔ ۳۳ھ میں مدینہ طیبہ میں نکسیر کی وبا عام پھیلی ہوئی تھی اسی سال یہ مکالمہ ہوا۔

كَہَا گيا ہے ۔ حَارِث سے مَرَا حَارِث بِنِ الْحَكَمِ بِنِ عَاصِ ہے ۔

۱۹۶۲ اَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ

حَدِيثِ حَضْرَتِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَبِيْر رَضِيَ اللہُ عَنْہُ نَعَمْ كَہَا یَوْمِ احْزَابِ مِيں اُورِ عَمْرِ بْنِ اَبُو سلمہ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ التَّيْبِ قَالَ كُنْتُ يَوْمَ الْأَحْزَابِ مَجْعَلْتُ

عُورَتُوں مِيں كَر دِيَنے كَہَا تَحْتِ مِيں نَعَمْ نَظَر اُٹھَا ئی تُو زَبِيْر كُو دِيَكھا كَہَا اِنے گھوڑے پَر

عَلِہ اسی كَہَا بَعْد اسی كَہَا مُتَّصِل - نَسَا ئی مُنَاقِب -

اَنَا وَعُمَرُ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ فِي النَّسَاءِ فَتَنَظَرْتُ فَإِذَا أَنَا بِالنَّبِيِّ
سوار دو یا نین مرتبہ بنی قریظہ کی طرف آئے اور گئے جب میں لوٹا تو میں نے
علیؑ فرسہ یَخْتَلِفُ إِلَى بَنِي قُرَيْظَةَ فَرَّيْتَنِ أَوْ ثَلَاثًا فَلَمَّا
پوچھا اے ابائیں نے آپ کو آتے جاتے دیکھا ہے فرمایا کیا تو نے مجھے دیکھا تھا
رَجَعْتُ قُلْتُ يَا أَبَتِ رَأَيْتُكَ تَخْتَلِفُ قَالَ أَوْ هَلْ رَأَيْتَنِي
اے بیٹے میں نے کہا ہاں۔ فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کون ہے
يَا بُنْتَى قُلْتُ نَعَمْ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
جو بنی قریظہ میں جائے اور ان کو خبر لائے تو میں گیا تھا پھر جب لوٹ کر آیا تو
قَالَ مَنْ يَا ابْنَتِ بَنِي قُرَيْظَةَ فَيَا بُنْتَى مَخْبِرُهُمْ فَأَنْطَلَقْتُ فَلَمَّا
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے میرے لئے اپنے والدین کو جمع
رَجَعْتُ جَمَعْتُ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَبُو يَسَّ
فرمایا اور ارشاد فرمایا تم پر میرے ماں
فَقَالَ فِدَاكَ أَبِي وَأُمِّي ع
باب فدا -

۱۹۶۲ء یوم اجزاب جسے عروہ خندق بھی کہتے ہیں یہ بہت ہی اہم اور خطرناک معرکہ
تھا قریش اپنی پوری قوت کے ساتھ بنی غطفان کو لے کر مدینہ طیبہ کا محاصرہ کئے
ہوئے تھے۔ بقایا یہود بنی قریظہ سے بھی ساز باز کر لیا تھا۔ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے غور و
اور سنجوں کو ایک قلعے میں اکٹھا کر دیا تھا۔ چونکہ بنی قریظہ سے ہر وقت خطرہ تھا اس لئے حضور صلی اللہ
علیہ وسلم نے حضرت زبیر کو بھیجا تاکہ صحیح حالت معلوم ہو جائیں یہ کام بہت ہی خطرناک تھا حضور اقدس
صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کام کے لئے جب پکارا تو سوائے حضرت زبیر کے کوئی نہیں بولا تین بار حضور
نے آواز دی ہر بار حضرت زبیر نے بیشک کہا اس پر حضور نے فرمایا تھا کہ ہر نبی کے کچھ حواری ہیں
میرے حواری زبیر ہیں۔

۱۹۶۳ء أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ أَنَّ أَصْحَابَ النَّبِيِّ
حضرت عروہ سے روایت ہے کہ اصحاب نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے یوم یرموک
عہ سلم فضائل

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْوَالِدَ التَّزْيِيرَ يَوْمَ الْيَرْمُوكِ الْاَلَشَدُّ

زیر نے کہا آپ کیوں نہیں کوئی سخت حملہ کرتے تو ہم بھی آپ کے ساتھ ویسا ہی

فَسَدُّ مَعَكَ فَحَمَلُ عَلَيْهِمْ فَضْرَبُوهُ ضَرْبَتَيْنِ عَلَى عَائِقِهِ

حملہ کریں تو انھوں نے حملہ فرمایا دشمنوں نے انھیں دو زخم لگائے ان کے

بَيْنَهُمَا ضَرْبَةٌ ضَرْبَهَا يَوْمَ بَدْرٍ قَالَ عُرْوَةُ فَكُنْتُ اَدْخُلُ

شانے پر جن دونوں کے درمیان ایک وہ زخم تھا جو یوم بدر ان کو لگا تھا عروہ

اَصَابِعِي فِي تِلْكَ الصَّرِيَّاتِ الْعَبِّ وَاَنَا صَغِيرٌ عَلَيْهِ

نے کہا میں اپنے پیچھے میں ان زخموں میں اپنی انگلیاں ڈال کر کھیتا تھا۔

۱۹۶۳

تشریحات

جنگ یرموک یہ عظیم فیصلہ کن جنگ سیدنا فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد خلافت میں دمشق کی فتح کے بعد ۵ رجب ۳۵ھ کو مسلمانوں اور رومیوں کے مابین ہوئی تھی۔ مسلمانوں کے لشکر کے سالار اعظم امین الامت سیدنا ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ تعالیٰ عنہ تھے اور رومیوں کے لشکر کا سپہ سالار باہان ارمنی تھا رومیوں کا لشکر سات لاکھ تھا اور مسلمانوں کا لشکر چھتیس یا پینتالیس ہزار پانچ بار بہت گھمسان کے رن پڑے اخیر میں اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کو فتح عطا فرمائی اور رومیوں میں سے ایک لاکھ پانچ ہزار مارے گئے اور چالیس ہزار گرفتار ہوئے اور مسلمانوں میں سے چار ہزار شہید ہوئے مسلمانوں کی مسلسل فتوحات سے گھبرا کر ہرقل نے اپنی پوری قوت اکٹھا کر کے یرموک میں بھیجی تھی۔ یرموک کی شکست کے بعد پھر بھی رومیوں کو حوصلہ نہیں ہوا کہ کہیں جم کر مقابلہ کرتے۔

تکمیل

مغازی میں یہ تفصیل ہے کہ صحابہ کرام نے زیر بن عوام سے یوم یرموک کہا کہ آپ اپنی شان کے لائق کوئی حملہ نہیں کرتے آپ حملہ کریں تو ہم بھی آپ کے ساتھ حملہ کریں حضرت زیر نے فرمایا اگر میں اپنی شان کے لائق ان پر حملہ کر دوں گا تو تم لوگ میرا ساتھ چھوڑ دو گے لوگوں نے کہا ہم ایسا نہیں کریں گے حضرت زیر نے رومیوں پر حملہ فرمایا اور ان کی نسفوں کو پھاڑتے ہوئے لشکر کے پار ہو گئے اور ان کے ساتھ کوئی نہیں تھا پھر پلٹے تو رومیوں نے ان کے گھوڑے کی لگام پکڑ لی اور ان کے شانے پر دو گہرے زخم لگائے ایسا کہ اچھا ہونے کے بعد گڈھے پڑ گئے تھے جن میں انگلیاں ڈال کر حضرت عروہ بحین میں کھیلا

علہ ثانی مغازی۔ باب قتل ابی جہل ۵۶۶ھ دو طریقے سے

کرتے تھے۔

ذِکْرُ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ۵۲۴

حضرت طلحہ بن عبید اللہ کا تذکرہ۔

حضرت طلحہ بھی سابقین اولین میں اور عشرہ مبشرہ میں سے ہیں ان کا نسب شجرہ نبوی سے مرثیہ بن کعب پر جا کر مل جاتا ہے۔ ان کی کنیت ابو محمد ہے۔ یہ یوم جمل ۳۶ م میں شہید ہوئے۔ کسی طرف سے ناگہانی ایک تیراگر لگا اور شہید ہو گئے۔ مشہور ہے کہ یہ تیر مروان نے چلایا تھا۔

یہ بھی حضرت صدیق اکبر رضی اللہ عنہ کے خاص احباب میں سے تھے اور ان کی ترغیب سے مشرف باسلام ہوئے۔ اور یہ ان آئمہ بزرگوں میں ہیں جو سب سے پہلے مشرف باسلام ہوئے۔

۱۹۴۲ عَنْ أَبِي عَثْمَانَ قَالَ لَمْ يَنْبَغِ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ تِلْكَ الْأَيَّامِ الَّتِي قَاتَلَ فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ

تھی ان کے بعض دنوں میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ طلحہ اور سعد کے سوا

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَيْرَ طَلْحَةَ وَسَعْدٍ عَنْ حَدِيثِهَا عَلَيْهِ

کوئی نہیں تھا جیسا کہ ان دونوں حضرات نے خود بیان فرمایا۔

یہ اعداد کا قصہ ہے۔ غالباً کسی خاص موقع پر متواتر دیر کے لئے ایسا ہوا ہوگا کہ

حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سوائے ان دونوں حضرات کے اور کوئی

نہیں رہا ہوگا ورنہ صحیح روایت سے ثابت ہے کہ چودہ حضرات حصار کئے ہوتے حضورا قدس

صلی اللہ علیہ وسلم کے گرد موجود تھے جن میں ان دونوں کے علاوہ حضرت ابوبکر اور حضرت علی بھی

تھے۔

۱۹۴۵ عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ قَالَ رَأَيْتُ يَدَ طَلْحَةَ الْكَلْبِيِّ

حَدَّثَ قَيْسُ بْنُ حَازِمٍ نَعْنِي قَالَ قَالَ طَلْحَةُ كَادَهُ لَمْ تَدْرِكْ مَا هُوَ جَسَدٌ جَسَدٌ جَسَدٌ

كُنْتُ بِهَا الْكَلْبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ شَكَّتْ عَلَيْهِ

علیہ وسلم کی حفاظت کی تھی وہ شل ہو گیا تھا۔

علہ معاذی۔ باب اذہمت طائفان منکم ان تفسلا ص ۵۸۱ : علہ معاذی۔ باب اذہمت طائفان منکم ان تفسلا

۱۹۶۵

تشریحات

غزوہ اُحد کے موقع پر جب مشرکین نے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم پر هجوم کر کے یہ چاہا کہ شہید کر دیں تو حضرت طلحہ نے اپنے ہاتھ کو سپر بنا دیا جس میں ان کی کلمہ کی انگلی کٹ گئی اور ہاتھ شل ہو گیا۔ اس دن انھیں شتر سے زائد زخم لگے تھے ہمارے واعظین کو صرف یہ یاد ہے کہ کربلا میں حضرت امام حسین رضی اللہ عنہ کو بہتر زخم پہونچے تھے۔ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے دیوانوں کی یہ جاں نثاری کسی کو یاد نہیں اللہ تعالیٰ واعظین کو ہدایت دے۔

مَنَاقِبُ سَعِيدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ الزُّهْرِيِّ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ص ۵۲۷
حضرت سعد بن ابی وقاص زہری رضی اللہ عنہ کے مناقب۔

ان کا نسب شجرہ نبوی سے کلاب بن مُترہ پر جا کر مل جاتا ہے یہ حضرت آمنہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے خاندان بنی زہرہ کے چشم و چراغ تھے۔

ایک دفعہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے انھیں دیکھ کر فرمایا یہ ہمارے ماموں ہیں کوئی ایسا ماموں تو لاتے یہ بھی عشرہ مبشرہ میں سے ہیں اور فاتح ایران۔ کونے کو انھوں نے بسایا تھا۔ خدا کی راہ میں سب سے پہلا تیر انھوں نے چلایا ایمان قبول کرنے والوں میں ان کا ساتواں نمبر ہے۔ ۵۵ھ میں اپنے محل میں وصال فرمایا جو مدینہ طیبہ سے دس میل کے فاصلہ پر وادی عقیق میں تھا وہاں سے جنازہ مبارکہ لوگ کندھوں پر اٹھا کر مدینہ طیبہ لائے اور بقیع میں دفن کیا مروان نے نماز جنازہ پڑھائی۔ وصال کے وقت عمر مبارکہ ۸۲ یا ۸۳ سال کی تھی عشرہ مبشرہ میں سب سے اخیر میں انھیں کا وصال ہوا۔

وَبَنُو زُهْرَةَ أَخُو آلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ سَعِيدُ بْنُ مَالِكٍ -
اور بنو زہرہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ماموں ہیں۔
اور یہ سعد بن مالک ہیں۔

امام بخاری یہ افادہ فرماتا جاتے ہیں کہ حضرت سعد کے والد ابو وقاص کا نام مالک تھا۔ ان کے دادا وہیب حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی والدہ ماجدہ حضرت آمنہ کے چچا تھے۔

۱۹۶۶ سَمِعْتُ يَحْيَى قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ قَالَ

حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ نَعَى كَمَا كُنْتُ فِي يَدَيْهِ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ نَعَى كَمَا كُنْتُ فِي يَدَيْهِ

سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ نَعَى كَمَا كُنْتُ فِي يَدَيْهِ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ نَعَى كَمَا كُنْتُ فِي يَدَيْهِ

علیہ وسلم نے میرے لئے یوم اُحد فرمایا۔ تم پر میرے ماں اور باپ فدا۔

يَوْمَ أُحُدٍ عَلَيْهِ

علہ ثانی مغازی۔ اذہمت طائفتان منکم ان تفتلا ص ۵۸۱ تین طریقوں سے۔ سلم فضائل۔
ترمذی الاستیذان مناقب نسائی سنہ۔

۱۹۶۶
 غزوہ احد کے موقع پر جب لڑائی کا رخ صحابہ کرام کے خلاف ہو گیا اور ان میں انتشار عام پیدا ہو گیا تو دشمنوں نے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف لڑائی کا سارا زور ہوبوک دیا۔ اس وقت حضرت سعد حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے پہلو میں تھے حضور نے انھیں ترکش دیا اور فرمایا اِذْہِیَا سَعْدُ فِدَاکِ اِرنِی وَاْمَحِی۔ اے سعد تیر چلاتے جاؤ تم پر میرے ماں باپ قربان۔

۱۹۶۷
 سَمِعْتُ سَعْدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يَقُولُ سَمِعْتُ سَعْدَ بْنَ حِلْمٍ سَعْدَ بْنَ مَسِيبٍ كَيْتَ تَحْتِی۔ کہ سعد بن ابوقحاص سے میں نے سنا وہ کہا کرتے اِنِّیْ وَفَاصٍ یَقُولُ مَا اَسْلَمَ اَحَدٌ اِلَّا فِی الْیَوْمِ الَّذِیْ اَسْلَمْتُ تھے کہ جو بھی مسلمان ہوا اسی دن ہوا جس دن میں مسلمان ہوا۔ اس سے پہلے کوئی بھی فِیْہِ وَلَقَدْ مَكُنْتُ سَبْعَہٗ اَیَّامٍ وَاِنِّیْ لَمُتُ الْاِسْلَامَ۔ مسلمان نہ ہوا سات دن تک میں مسلمانوں کا تہائی تھا۔

۱۹۶۸
 صحیح یہ ہے کہ حضرت سعد نے حضرت صدیق اکبر رضی اللہ عنہ کی ترغیب پر ان کے ہاتھ پر اسلام قبول کیا تھا۔ اب وہ جو یہ فرما رہے ہیں یہ اپنے علم و اطلاع کی بنا پر فرما رہے ہیں ان کے علم میں یہی بات تھی کہ آج سے پہلے کوئی مسلمان نہیں ہوا ہے اسی طرح ان کا یہ فرمانا کہ میں اسلام کا لہائی تھا یعنی میرے علاوہ صرف دو صاحبان مسلمان ہوتے تھے تیسرا میں تھا سات دن تک یہی حال رہا۔ یہ بھی اپنے علم کی بنا پر فرما رہے ہیں ابتدائی دور تھا اور خفیہ خفیہ اسلام کی تبلیغ ہو رہی تھی جو لوگ اسلام قبول کرتے اپنے آپ کو بر ملا ظاہر نہیں کرتے اس لئے انھیں صحیح حالات معلوم نہیں ہوتے۔ بر بنائے تحقیق اسلام قبول کرنے والوں میں ان کا چھٹایا سا نواں نمبر ہے۔ تہائی اسلام ہونے کی توجیہ یہ ہے کہ ان کو یہ معلوم تھا کہ آپک صرف حضرت خدیجہ اور حضرت ابوبکر مسلمان ہوتے ہیں۔

۱۹۶۸
 عَنْ قَيْسٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعْدًا يَقُولُ اِنِّیْ لَا وَّلَ اِلَّا لَہِ قیس نے کہا میں نے حضرت سعد بن وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو فرماتے ہوئے سَمِعْتُ اِسْمَہَ فِی سَبِیلِ اللّٰہِ وَکُنَّا نَعْرِوْا مَعَ النَّبِیِّ صَلَّی اللّٰہُ سنا کہ میں پہلا عرب ہوں جس نے راہ خدا میں پہلا تیر چلایا۔ ہم نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا لَنَا طَعَامُ إِلَّا وَرَقُ الشَّجَرِ حَتَّىٰ إِنْ أَحَدًا

کے ہمراہ رہ کر جہاد کرتے اور ہماری غذا درخت کے پتوں کے سوا اور کچھ نہ

لَيَضَعُ كَمَا يَضَعُ الْبُعِيزُ أَوْ الشَّاةُ مَا لَهُ خَلَطَ لَحْمٌ أَضْبَحَتْ بَنُو

ہوتے۔ یہاں تک کہ ہم اونٹ یا بکری کی طرح پانچنا نہ کرتے جس میں کوئی آمیزش

أَسَدٍ يُعْزِرُنِي عَلَى الْإِسْلَامِ لَقَدْ خَبَيْتُ إِذَا وَضَلَّ عَمَلِي وَكَأَنُ

نہیں ہوتے۔ پھر بھی بنو اسد میرے اسلام پر نکتہ چینی کرتے ہیں اگر ایسا ہے

وَسْتَوَاهِ إِلَى عُمَرَ قَالُوا لَا يُحْسِنُ يُصَلِّي قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ

تو میں نامراد رہا۔ اور میرا عمل ضائع ہو گیا بنو اسد نے حضرت عمر کے یہاں

كَلْتُ الْإِسْلَامَ كَقَوْلِ أَنَا ثَلَاثُ ثَلَاثَةٍ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

یہ شکایت کی تھی کہ وہ اچھی طرح نماز نہیں پڑھتے۔ ابو عبد اللہ (امام بخاری) نے کہا۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ع

ثلث اسلام کا مطلب یہ ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ تین کے تیسرے تھے۔

تشریحات ۱۹۶۸ ہجرت کے پہلے سال یہ اطلاع ملی کہ ابوسفیان قریش کے تجارتی قافلے کے

المطلب کی سرکردگی میں ساطھ یا شترمہاجروں کو رابغ کی طرف بھیجا جس کو سریہ سیف البحر بھی کہتے ہیں۔ وہاں ابوسفیان سے ٹکرائے ہوئے اس لشکر میں حضرت سعد بھی تھے۔ اسی موقع پر انہوں نے سب سے پہلے تیراہ خدا میں چلایا تھا اور یہی پہلی جنگ ہے جو مسلمانوں اور قریش کے درمیان ہوئی۔

يُعْزِرُنِي عَلَى الْإِسْلَامِ۔ حضرت سعد بن ابوقحاص رضی اللہ عنہ کوفہ کے گورنر تھے بنو اسد کے کچھ افراد نے ان کی شکایت کی کہ یہ اچھی طرح نماز نہیں پڑھتے۔ جہاد کے لئے نہیں جاتے اور انصاف کے ساتھ تقسیم نہیں کرتے اس موقع پر سعد نے یہ فرمایا تھا۔ اور شکایت کرنے والوں کے لئے یہ بدھماکی کہ اے اللہ اس کی عمر اور اس کی محتاجی کو دراز فرما اور اس کو

عہ ثانی اطعمہ باب ما كان النبي صلى الله عليه وسلم واصحابه ياكلون ص ۱۱۲

الرفاق كيف عيش النبي صلى الله عليه وسلم ص ۹۵ مسلم آخر کتاب۔ ترمذی الزہد

نسائی مناقب۔ سرائق ابن ماجہ سنۃ۔

فتنہ میں گرفتار فرما۔ یہ دعا قبول ہوئی یہ شخص بہت بوڑھا کھوسٹ ہو گیا۔ اس کی بھنویں لٹک آئیں
بھیک مانگ کر گزارا کرتا اور راہ چلتی بچیوں کو چھیڑتا ان کی چٹکیاں لیتا۔ جب لوگ اس کو سرزنش
کرتے تو کہتا مجھے سعد کی دعا لگ گئی ہے۔ ابو عبد اللہ امام بخاری نے فرمایا کہ انا ثلث الاسلام
سے ان کی مراد یہ ہے کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تیسرا تھا۔
باب مناقب زید بن حارثہ رضی زید بن حارثہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے مناقب
اللہ عنہ ۵۲۸

۱۹۶۹ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ

رضی اللہ تعالیٰ عنہ قال بعث النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

ایک لشکر بھیجا اور اس کا امیر اسامہ بن زید کو بنایا کچھ لوگوں نے ان کے امیر

وَسَلَّمَ بَعْثًا وَأَمَرَ عَلَيْهِمْ أَسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ فَطَعَنَ بَعْضُ النَّاسِ

بنائے جاتے پر طعن کیا تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر تم

فِي أَمَارَتِهِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ تَطْعُنُونِي

لوگ ان کے امیر بنائے جانے پر طعن کرتے ہو تو اس کے پہلے ان کے والد

أَمَارَتِهِ فَقَدْ كُنْتُمْ تَطْعُمُونَ فِي أَمَارَةِ أَبِيهِ مِنْ قَبْلُ وَأَيْمُ

کے امیر بنائے جانے پر طعن کر چکے ہو۔ اور بخدا وہ امیر بنائے جانے

اللَّهُ أَنْ كَانَ لَخَلِيفًا لِلْأَمَارَةِ وَأَنْ كَانَ لِمَنْ أَحَبَّ النَّاسِ

کے لائق تھے اور بے شک وہ مجھے سب سے زیادہ پیارے تھے اور بے شک

إِلَى وَرَأْسِ هَذَا لِمَنْ أَحَبَّ النَّاسِ إِلَيَّ بَعْدَهُ عَلَيْهِ

ان کے بعد یہ مجھے سب سے زیادہ پیارا ہے۔

عجلہ ثانی مغازی باب غزوہ زید بن حارثہ ص ۶۱ ثانی مغازی باب
بعث النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اسامہ بن زید ص ۶۲ ثانی
کتاب الایمان والندو ص ۶۱ باب قول النبی صلی اللہ علیہ وسلم ص ۹۸
کتاب الاحکام باب من لم یکنز الطعن ص ۱۰۶۶۔

۱۹۴۹
تشریحات حضرت زید بن حارثہ رضی اللہ عنہ کے حالات نزہۃ القاری جلد رابع صفحہ ۲۸-۲۹
پر مذکور ہیں حضرت اسامہ ان کے صاحبزادے تھے حضور اقدس صلی اللہ
علیہ وسلم نے مرض وصال میں رومیوں سے قتال کے لئے ایک لشکر ترتیب دیا جس میں اکابر صحابہ
حضرت ابو بکر حضرت عمر وغیرہ کو شرکت کا حکم دیا اور اس کا امیر حضرت اسامہ کو بنایا چوں کہ یہ نو عمر
تھے اسیانہ پر ان کا امیر بنانا لوگوں کے لئے باعث تعجب تھا حضرت عیاش بن ربیعہ نے اس پر
کچھ عرض کیا تو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ فرمایا۔ حضرت زید بن حارثہ رضی اللہ عنہ کو غزوہ
موتہ میں امیر بنایا تھا اس وقت کچھ لوگوں نے طعن کیا تھا۔
باب ذکر اسامہ بن زید رضی اللہ تعالیٰ عنہ ۵۲۸
اسامہ بن زید رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا ذکر

۱۹۴۰
حدیث عبد اللہ بن دینار نے کہا کہ ابن عمر ایک دن مسجد میں تھے ایک شخص
وہو فی المسجد الی رجل یسحب ثیابہ فی ناحیۃ من
کو دیکھا کہ مسجد کے ایک گوشے میں اپنے کپڑے کو گھسیٹ رہا ہے فرمایا دیکھو
المسجد فقال اُنظر من ہذا البیت ہذا عندی فقال
کون ہے یہ کاش یہ میرے پاس ہوتا تو ان میں سے ایک شخص نے کہا اسے
لہ انسان اما تعرف ہذا یا ابا عبد الرحمن ہذا محمد
آپ نہیں پہچانتے اے ابو عبد الرحمن یہ محمد بن اسامہ ہیں انھوں نے کہا
بنی اسامہ قال فطاطا بنی عمر سراسہ وتقریبہ
یہ سن کر ابن عمر نے اپنے سر کو جھکایا اور اپنے ہاتھوں کو زمین میں
فی الارضی ثم قال لو راہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دیکھتے تو ان سے
وسلم لاحتہ۔
محبت کرتے۔

۱۹۴۰
تشریحات یہ محمد بن اسامہ اپنے والد ماجد کی طرح کالے رنگ کے تھے زمین پر

کچھ اکھینا ممنوع ہے وہ بھی مسجد میں حضرت عبداللہ بن عمر کا مقصد یہ تھا کہ اگر یہ شخص میرے قریب ہوتا تو میں اس کو نصیحت کرتا۔

۱۹۶۱ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان کو اور حسن کو پکڑتے اور دعا کرتے اے اللہ تو ان دونوں

اللَّهُمَّ احْبِبْهُمَا فَاِنِي احْبِبُّهُمَا عَلَيْهِ

سے محبت فرما اس لئے کہ میں ان دونوں سے محبت کرتا ہوں۔

۱۹۶۲ عَنْ الزُّهْرِيِّ أَخْبَرَنِي مَوْلَى أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ أَنَّ

الحجاج بن أيمن بن أميئة كان أيمن أخا أسامة

لا أمه وهو رجل من الأنصار قرأه ابن عمر لم يتم

مركبته ولا سجوده فقال أجد - (وبطريق آخر زاد)

فلما ولي قال لي ابن عمر من هذا قلت الحجاج بن أيمن

بن أميئة فقال ابن عمر لو رأي هذا رسول الله

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لآحبه فذكر حبه وما ولدته

ان سے محبت کرتے پھر ان کی محبت اور ام ایمن کی اولاد کی محبت کا ذکر

عہ اول باب مناقب الحسن والحسين ص ۵۳ ثانی ادب باب وضع الشئ

على الفخذ ص ۸۸ نسائی مناقب -

www.waseemziyai.com

اَمْ اَیْمَنْ قَالَ اَبُو عَبْدِ اللَّهِ وَنَا اَذْنِیْ بَعْضُ اَصْحَابِیْ عَنْ

کیا اور ام ایمن نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی دایہ تھیں۔

سَلِیْمَانَ وَكَانَتْ خَاصَّةً لِلنَّبِیِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَیْهِ وَسَلَّمَ۔

۱۹۷۲

تشریحات

ام ایمن ان کا نام بركة تھا مگر ان کے نام پر ان کی کنیت غالب رہی یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی کنیز تھیں جنہیں انھوں نے آزاد کر لیا تھا۔ آزاد ہونے کے بعد انھوں نے یہ مقدس گھر نہیں چھوڑا۔ ایک قول یہ ہے کہ حضرت آمنہ کی کنیز تھیں انھوں نے حبشہ بھی ہجرت کی اور مدینہ طیبہ بھی۔ ابتدائی دور ہی میں مسلمان ہوئیں انھوں نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی پرورش بھی کی تھی اس لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان کو کہا کرتے تھے کہ یہ میری ماں کے بعد میری ماں ہیں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان کے گھر ان کی ملاقات کے لئے جایا کرتے تھے نیز حضرت ابو بکر حضرت عمر بھی یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بعد کچھ دن زندہ رہیں انھوں نے زمانہ جاہلیت میں عبید بن عمرو بن ہلال سے شادی کی تھی جو اصل میں مدینہ طیبہ کا باشندہ تھا مگر مکہ کے اکبر بودو باش اختیار کر کے تھی شادی کے کچھ دنوں بعد حضرت ام ایمن رضی اللہ تعالیٰ عنہا اس کے ساتھ مدینہ طیبہ چلی گئیں۔ یہیں ایمن پیدا ہوئے پھر عبید مرگیا تو حضرت ام ایمن مکہ معظمہ لوٹ آئیں۔ اور حضرت زید بن حارثہ رضی اللہ عنہ سے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ایما پر نکاح کر لیا یہ ۳۵ یا ۳۶ بعد بعثت حضرت اسامہ پیدا ہوئے یہ اس طرح حضرت اسامہ ایمن کے انجانی بھائی ہوئے۔ ایمن کو بجائے باپ کے ان کی والدہ ام ایمن کی طرف اس وجہ سے نسبت کیا جاتا ہے کہ یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے دایہ ہونے کی وجہ سے زیادہ مشہور بھی ہیں اور عبید سے شرف میں بہت زیادہ ہیں انھیں ایمن کے لڑکے حجاج تھے جن کا تذکرہ اس حدیث میں ہے۔

اس حدیث کے ابتدائی راوی نعیم مجہد ہیں جن کا نام حماد بن معاویہ ہے امام بخاری کے شیوخ میں سے ہیں انھوں نے امام اعظم ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ پر بہت سے بہتان باندھے ہیں۔ جس کے عتاب میں مدتوں جیل خانوں میں رہے اسی حالت میں مرے ان کو بغیر غسل و کفن و نماز جنازہ ایک گڈھے میں ڈال دیا گیا۔

باب مناقب ابی عبیدہ بن الجراح رضی اللہ تعالیٰ عنہ
حضرت ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا نام نامی عامر ہے۔ کنیت ابو عبیدہ لقب
رضی اللہ تعالیٰ عنہ ص ۵۳ کے مناقب۔

تعارف حضرت ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا نام نامی عامر ہے۔ کنیت ابو عبیدہ لقب
امین الامت، جو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا دیا ہوا ہے۔ باب کا نام عبد اللہ
ہے۔ مگر دادا کی طرف نسبت کر کے ابن الجراح کہا جاتا ہے۔ ان کا نسب پانچویں پشت پر نسب نبوی
سے فہرست مل جاتا ہے۔ ان کی والدہ بھی فہری خاتون ہیں۔ جو مشرف باسلام ہوئیں۔

قبول سلام حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی تلقین پر اسلام قبول فرمایا۔ وہ بھی بالکل
ابتداریں کہ ابھی دارالرقم کی مجلس رشد و ہدایت قائم بھی نہ ہوئی تھی۔ قبول اسلام
کے جرم میں طرح طرح ستائے گئے۔ جس کی وجہ سے دوبار حبشہ ہجرت کی۔ پھر مدینہ طیبہ آ گئے۔ ان
کے اور حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے درمیان حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے
عقد موافقات قائم فرمایا۔

تمام مشاہد میں ہم رکاب سعادت رہے۔ اور جان بازی کا حق ادا کر دیا۔ غزوہ بدر میں ان کا باب
عبد اللہ زید پر آگیا۔ تو اسے ختم کر دیا۔ غزوہ احد میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے سر اقدس میں
خود کی کڑیاں چبھ گئی تھیں جس سے بہت زیادہ تکلیف تھی۔ حضرت ابو عبیدہ نے اپنے دانت سے
پکڑ کر ان کڑیوں کو کھینچا۔ ان کڑیوں کے ساتھ دو اٹکلے دانت بھی اکھڑ گئے۔ جو ان کے لئے سرمایہ
افتخار بن گیا۔

مختلف سرایاں میں بھی حصہ لیا۔ سر یہ سیف البحر آپ ہی کی سرکردگی میں روانہ ہوا تھا۔ علاوہ جنگی
مہمات کے مختلف عہدے پر بھی فائز رہے۔ ۹ھ میں جب اہل نجد ان نے ایک معلم اور فاضل کی
درخواست کی تو انہیں مامور فرمایا۔ ایک دفعہ بحرین جزیرے کی رقم وصول کرنے کے لئے روانہ فرمایا۔
حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کے بعد جب سقیفہ بنی ساعدہ میں خلیفہ کے
انتخاب کی میننگ ہوئی تو یحییٰ بن کعب بن ہاشم کے ساتھ یہ بھی وہاں موجود تھے۔ اور انصار کرام کی افہام
و تفہیم میں بہت اہم رول ادا فرمایا۔ ایک موقع پر ان سے کہا۔ اے انصار کرام تم نے سب سے پہلے
اسلام کی مدد کی اب امت میں سب سے پہلے انتشار پیدا کرنے والے نہ بنو۔

ان کی جلالت شان کا اندازہ اس سے ہوتا ہے۔ کہ اس موقع پر خود حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ
تعالیٰ عنہ نے حضرت عمر کے ساتھ ان کا نام پیش فرمایا۔ مگر ان دونوں بزرگوں نے بیک زبان اپنے استحقاق
سے انکار کر دیا۔ اور حضرت صدیق اکبر سے فرمایا کہ آپ اپنا ہاتھ بڑھائیے تاکہ ہم بیعت کریں۔ حضرت
صدیق اکبر نے اپنا ہاتھ بڑھایا۔ پہلے حضرت عمر نے پھر حضرت ابو عبیدہ نے بیعت کی۔ پھر تمام ہاجرین

وانصار نے بیعت عامہ کی۔ اس طرح خلیفہ المسلمین کا انتخاب بحسن و خوبی انجام پا گیا۔
سپہ سالاری جب حضرت صدیق اکبر بالغین زکوۃ مرتدین جھوٹے مدعیان نبوت کے قتلوں کے قلع قمع سے فارغ ہو گئے اور پورے عرب میں اندرونی طور پر مکمل امن و امان ہو گیا۔ تو ۱۳ھ میں شام کو مسخر کرنے کے لئے مختلف حصوں پر فوجیں بھیجیں۔

حضرت ابو عبیدہ کو حمص کی جانب حضرت یزید بن ابوسفیان کو دمشق کی جانب، حضرت عمرو بن عاص کو فلسطین کی جانب حضرت شرجیل بن حسنہ کو اردن کی جانب روانہ فرمایا۔ سب کو ہدایت کر دی کہ اگر کبھی سب فوجیں اکٹھی ہوں تو سپہ سالار اعظم ابو عبیدہ ہوں گے۔

یہ لوگ جب شام کی حدود میں داخل ہوئے تو رومیوں کی ہڈی دل فوجوں کا سامنا کرنا پڑا۔ اس لئے سب فوجوں کو اکٹھا کر لیا۔ اور دربار خلافت میں مزید کمک کے لئے درخواست بھیجی۔ حضرت صدیق نے سیف اللہ حضرت خالد بن ولید کو لکھا کہ وہ شام ابو عبیدہ سے جا کر مل جائیں۔ یہ فارس کی جنگ پر مامور تھے۔ حکم نامہ ملتے ہی سیف اللہ راستے میں پڑنے والی بستیوں کو فتح کرتے ہوئے ان سے مل گئے۔ اس متحدہ فوج نے، بصرہ، فعل، اجنادین کے معرکے سر کرنے کے بعد دمشق کا محاصرہ

کر لیا۔
فتح دمشق اسی اثنا میں حضرت صدیق اکبر کا وصال ہو گیا۔ حضرت فاروق اعظم کی سوانح حیات کا پہلا زریں باب یہ ہے کہ ان کے مسند خلافت پر متمکن ہوتے ہی دمشق فتح ہو گیا۔

رومی لشکر بھاگ کر مقام فعل پر اکٹھا ہو گیا۔ مجاہدین نے بڑھ کر ان کا صفایا کر دیا۔ پھر یہ سیل رواں آگے بڑھا۔ اور بڑھتا چلا گیا۔ شام کا دار السلطنت حمص فتح کیا۔ پھر لازقیہ کو زیرِ نگیں کیا۔ ان مسلسل شکستوں سے ہر قتل ہو کھلا گیا۔ اس نے تمام عمائد سلطنت کی ایک **جنگ یرموک** مینگ کی۔ باہمی مشورے کے بعد چھ لاکھ کا لشکر جبار مجاہدین کو شام سے

نکلنے کے لئے روانہ کر دیا۔ اس کی اطلاع جب امین الامت کو ہوئی تو تمام اصحاب رائے کے مشورے سے یہ طے ہوا کہ اس وقت دانشمندی کا تقاضا یہ ہے کہ پیچھے ہٹ کر کسی ایسی جگہ مورچہ قائم کیا جائے جہاں پشت پر سرزمین عرب ہو۔ تاکہ امدادی افواج کے پہنچنے میں دشواری نہ ہو۔ اس کے لئے یرموک کا میدان تجویز ہوا۔ اس کی اطلاع جب حضرت فاروق اعظم کو ہوئی تو انھیں سخت تکلیف ہوئی کہ مفتوحہ علاقہ پھر دشمن کو سپرد کر دیا۔ پیچھے ہٹ کر اپنا رعب کم کر دیا۔ خفا بھی ہوئے مگر جب معلوم ہوا کہ یہ متفقہ فیصلہ تھا تو اطمینان ہو گیا۔ فرمایا۔ اسی میں بہتری ہوگی۔

میدان یرموک میں پہلے قاصدوں کی آمد و رفت ہوئی بالآخر قیامت خیز جنگ شروع ہوئی۔

رومیوں کو مسلسل شکستوں پر غصہ تھا۔ اس کے انتقام میں جان پر کھیل کھیل کر حملے کر رہے تھے۔ اور ادھر علامہ کلیمۃ الحقی کا جذبہ لے کر رضائے الہی کے طلبگار دنیا و مافیہا سے بے خبر ہو کر دشمنوں سے بھڑے ہوئے تھے۔ تین دن تک ایسا گھمسان کارن پڑا کہ اس سے قبل چشم فلک نے اتنی زبردست خوں ریزی دیکھی نہ تھی۔ کئی بار ایسا ہوا کہ دشمن کا دباؤ اتنا بڑھا کہ مجاہدین کے کچھ حصے کو پیچھے ہٹنا پڑا۔ سب کچھ ہوا مگر بوڑھا سپہ سالار پہاڑ کی طرح قلب لشکر میں جما رہا۔ اور حسب ضرورت ہدایات جاری کرتا رہا۔

تین دن کی مسلسل جنگ کے بعد بالآخر رومیوں کو شکست فاش ہوئی۔ باہان اُڑنی مارا گیا اور رومیوں کی لاشوں سے میدان ہی نہیں یرموک نامی نالہ بھی بٹ گیا۔ ستر ہزار رومی مارے گئے۔ یرموک اسلام کی سب سے اہم سب سے عظیم جنگ۔ یہ جنگ ایام اللہ میں سے ایک عظیم یوم ہے۔ اسی جنگ کا نتیجہ ہے کہ ہر قتل اپنی ایشیا برکوک کی پوری حکومت کھو بیٹھا۔ اس عظیم جنگ میں حواری رسول اللہ حضرت زبیر بن عوام، سیف اللہ حضرت خالد بن ولید، ابو جہل کے بیٹے عکرمہ حضرت شرحبیل بن حسنہ حضرت ضرار بن ازور وغیرہ نے شجاعت، بہادری اور جنگی مہارت کا وہ ثبوت دیا کہ آج تک دنیا عاجز ہے۔ رضی اللہ تعالیٰ عنہم۔

بیت المقدس یرموک کی یادگار زمانہ فتح کے بعد اب مجاہدین کے لئے میدان صاف تھا۔ حضرت ابو عبیدہ بلا کسی خاص مزاحمت کے الطاقیت تک فتح کر لیا اور پھر بیت المقدس کے محاصرے میں شریک ہو گئے۔ بیت المقدس کے عیسائیوں نے جب یقین کر لیا کہ اب ہم بچ نہیں سکتے تو یہ شرط پیش کی۔ ہم صلح کے لئے تیار ہیں۔ شرط یہ ہے کہ امیر المومنین خود آکر صلح کی دفعات طے کریں اور نکھیں۔ حضرت ابو عبیدہ نے دربار خلافت میں درخواست پیش کی۔ حضرت فاروق ایک غلام کو لے کر شام تشریف لائے۔

جب مقام جابیہ پہنچے تو حضرت ابو عبیدہ نے اکابر لشکر کے ساتھ آگے بڑھ کر استقبال کیا۔ بیت المقدس کے نمائندے بھی یہیں آ گئے۔ صلح نامہ لکھا گیا جس کی رو سے عیسائیوں نے بیت المقدس مجاہدین کے حوالے کر دیا اور بیت المقدس پر مسلمانوں کا قبضہ ہو گیا۔

آخری محرکہ رومیوں نے جب دیکھا کہ شام جیسا زرخیز ملک ہمارے قبضے سے نکل گیا۔ تو پھر انھیں جوش آیا۔ اور اپنی منشر قوت اکٹھی کر کے جزیرہ آرمینیہ والوں کی مدد سے پھر میدان میں آئے۔ اس کی اطلاع جب حضرت ابو عبیدہ کو ہوئی تو دربار خلافت میں امداد کی درخواست پیش کی۔ اور صورت حال کی اطلاع دی۔ اور شام میں جہاں جہاں مجاہدین تھے سب کو اکٹھا کیا۔ حضرت فاروق اعظم نے عراق سے بہت بڑی جمعیت بھیجی۔ محض کے قریب

پھر ایک بار قیامت خیز معرکہ ہوا۔ فرزند ان توحید نے یہاں بھی رومیوں کو شکست فاش دی۔ اور اب کی بار ان کا پورا کسبل نکال دیا۔ اس کے بعد رومیوں کو کبھی بھی ہمت نہ ہوئی کہ مقابلے پر آئے۔ تمام شام کو مسنجر کے اسلامی افواج مقام غمو آئیں، میں اکٹھا ہوئیں۔ اتفاق کی بات کہ یہاں طاعون پھیل گیا۔ اس کی اطلاع جب حضرت فاروق اعظم کو ہوئی تو خود تشریف لے گئے۔ چونکہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا ہے۔ جہاں طاعون ہو وہاں نہ جاؤ اس لئے مقام سرخ پر پہنچ کر رک گئے۔ یہیں حضرت ابو عبیدہ حاضر ہوئے۔ تفصیل حالات سن کر تمام مہاجرین و انصار سے مشورہ طلب کیا۔ سب نے مختلف رائیں دیں۔ اس کے بعد مہاجرین فوج کے معمر تجربہ کاروں کو بلایا۔ اور ان سے رائے طلب کی۔ ان لوگوں نے مشورہ دیا کہ فوجیں یہاں سے ہٹائی جائیں۔ اس پر حضرت فاروق اعظم نے حکم دیا کہ میں صبح کو واپس ہوں گا۔ فوجیں میرے ساتھ واپس چلیں۔ حضرت ابو عبیدہ کو یہ حکم ناگوار ہوا۔ عرض کیا۔ افراس امن قدر اللہ اللہ کی تقدیر سے بھاگنے کے لئے۔ حضرت عمرؓ نے فرمایا۔ فخر من قدر اللہ الی قدر اللہ۔ تقدیر الہی سے تقدیر الہی کی طرف جا رہا ہوں۔ کاش تمہارے علاوہ اور کوئی یہ بات کہتا۔ حضرت عمرؓ واپس مدینہ چلے آئے اور حضرت ابو عبیدہ فوجیں لئے وہیں رہ گئے۔ مدینہ پہنچ کر حضرت ابو عبیدہ کو لکھا۔ تم چند دن کے لئے میرے پاس آ جاؤ تم سے کچھ کام ہے۔ حضرت ابو عبیدہ سمجھ گئے اور مدینہ نہیں آئے۔ بالآخر حضرت عمرؓ نے ان کے نام حکم نامہ لکھا کہ وہ جگہ نشیبی اور مرطوب ہے۔ فوج وہاں سے ہٹا کر کسی بلند صحت بخش جگہ پر لے جاؤ۔ حضرت عمرؓ کے حکم سے مجبور ہو کر حضرت ابو موسیٰ اشعری کے مشورہ پر حضرت ابو عبیدہ پوری فوج لے کر جابیہ آئے۔ یہاں پہنچنے کے بعد ان کو طاعون ہو گیا۔ جب امید زبست نہ رہی تو حضرت معاذ بن جبل کو اپنی جگہ مقرر فرمایا۔ جب نماز کا وقت آیا۔ تو حضرت معاذ کو نماز پڑھانے کا حکم دیا۔ ادھر نماز ختم ہوئی اور ادھر امین امت کی زندگی کے ایام بھی اختتام کو پہنچ گئے۔ ۵۸ سال کی عمر پائی۔ اسی سال میں واصل بحق ہوئے۔ تین سال خدمت نبوی کا شرف ماقبل ہوا اور سات سال شیعین کے کریمین کے دور خلافت میں جہاد میں گزارے۔ اور اسی حالت میں معبود برحق سے جا ملے۔

۱۹۷۳ عَنِ ابْنِ قِلَابَةَ ثَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ

لِكُلِّ أُمَّةٍ أَمِينٌ وَإِنَّ أَمِينَنَا أَيُّهَا الْأُمَّةُ أَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ الْجَرَّاحِ عَلَيْهِ

اور بیشک ہمارا امین اے میری امت ابو عبیدہ بن جراح ہے۔

۱۹۶۴ عَنِ مُحَمَّدٍ يَفْهَهُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ جَاءَ

حضرت حفصہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ کہ خیران کے حاکم عاقب اور

الْعَاقِبُ وَالسَّيِّدُ صَاحِبًا نَجْرَانَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

سید رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں مباہلہ کرنے کے ارادے

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُرِيدَانِ أَنْ يُلَاعِنَا قَالَ فَقَالَ أَحَدُهُمَا

سے حاضر ہوئے۔ ماضی کے بعد ایک نے اپنے ساتھی سے کہا۔ مباہلہ مت کر

لِصَاحِبِهِ لَا تَقْعَلْ فَوَاللَّهِ لَكِنَّ كَانَ نَبِيًّا فَلَا عَمَلًا لَكُمْ فِيهِمْ مَحْنُ

بہدایہ اگر نبی ہوئے اور ہم نے ان سے مباہلہ کر لیا۔ تو نہ ہم فلاح پائیں گے

وَلَا عَقِبْنَا مِنْ بَعْدِنَا قَالَا إِنَّا نَعْطِيكَ مَا سَأَلْتَنَا وَابْعَثْ مَعَنَا

اور نہ ہمارے بعد والے فلاح پائیں گے۔ ان دونوں نے خدمت اقدس

رَجُلًا أَمِينًا وَلَا تَبْعَثْ مَعَنَا إِلَّا أَمِينًا فَقَالَ لَا تَبْعَثَنَّ مَعَكُمْ

میں عرض کیا۔ آپ نے ہم پر جو خراج لگایا ہے ہم آپ کو دیں گے اور ہمارے

رَجُلًا أَمِينًا حَقِّ أَمِينٍ حَقِّ أَمِينٍ فَاسْتَشْرَفَ لَهَا أَصْحَابُ

ساتھ کسی امین کو کر دیجئے۔ امین ہی کو بھیجئے گا۔ فرمایا میں ایسے شخص کو بھیجوں گا

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ تَمْرِيَا أَبَا عُبَيْدَةَ

جو امین برحق امین برحق ہے۔ اس پر تمام حاضرین صحابہ نے گردنیں اٹھالیں۔

بْنُ الْجَرَّاحِ فَلَمَّا قَامَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

حضور نے ارشاد فرمایا اے ابو عبیدہ کھڑے ہو جاؤ۔ جب وہ کھڑے ہو گئے تو رسول اللہ

وَسَلَّمَ هَذَا أَمِينٌ هَذِهِ الْأُمَّةُ عَلَيْهِ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ یہ اس امت کے امین ہیں۔

عہ ثانی مغازی باب قصۃ اہل نجران ص ۶۲۹ خبر لااعاد ص ۱۰۷ مسلم فضائل نسائی مناقب۔

عہ ثانی مغازی۔ باب قصۃ اہل نجران ص ۶۲۹ اول مناقب ابی عبیدۃ بن الجراح ص ۵۳ ثانی الاحاد

باب اول ص ۷۷۷ مسلم فضائل۔ ترمذی نسائی مناقب۔ ابن ماجہ سنت۔

تشریحات

نجران یمن کے قریب مکہ معظمہ سے سات منزل جانب جنوب ایک خطے کا نام ہے۔ جس میں تہتر بستیاں تھیں جو اتنے رقبے پر پھیلی ہوئی تھیں جسے تیز سوار ایک دن میں طے کر پاتا۔

عاقب۔ کانام انہم تھا یا شرجیل۔ سید کانام عبد المسیح تھا۔ یہ لوگ نصرانی تھے۔ یہ سنتہ الوفود ۹۴۴ھ میں حاضر ہوئے تھے۔ یہ کل کتنے فرو تھے اس میں بہت اختلاف ہے۔ ابن اسحاق نے بیس افراد کی بھی روایت کی ہے۔ اور جو بیس کی بھی۔ ابن سعد نے کہا۔ چودہ تھے۔ انھیں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اسلام کی دعوت دی تو انھوں نے انکار کیا۔ اس پر فرمایا آؤ مباہلہ کر لیں۔ صبح کو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم حضرت علی حضرت سیدہ فاطمہ کے ساتھ حسنین کریمین کا ہاتھ پکڑ کر مباہلہ کے لئے نکلے۔ ان سے فرمایا۔ جب میں دعا کروں تو تم سب آمین کہنا۔ اہل نجران کے سب سے بڑے پادری نے کہا۔ میں ایسی جماعت دیکھ رہا ہوں کہ اگر پہاڑ کو مٹانے کی دعا کریں تو وہ بھی اپنی جگہ سے ہٹ جائے گا۔ ان سے مباہلہ نہ کرنا۔ ہلاک ہو جاؤ گے اور روئے زمین پر کوئی نصرانی باقی نہ بچے گا۔ اپنے پادری سے یہ سن کر اہل نجران نے کہا کہ ہم مباہلہ نہیں کریں گے۔ ان میں سے سید اور عاقب بعد میں مسلمان ہو گئے۔

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ یہ لوگ اگر مباہلہ کرتے تو بندر سورا بنا دیئے جاتے۔ پورا نجران تباہ ہو جاتا۔ پورے جنگل میں آگ لگ جاتی۔ روئے زمین کے تمام نصاریٰ مارتے۔ ہا سائلقتنا۔ ان سے سالانہ دو ہزار طے پر صلح ہوئی۔ ایک ہزار طے گرمی میں ایک ہزار طے جاڑے میں۔

اگرچہ تمام صحابہ کرام امین تھے۔ مگر حضرت ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ تعالیٰ عنہ میں یہ وصف سب سے نمایاں تھا۔ اس لئے انھیں امین ہذہ الامۃ فرمایا۔

ترندی کی حدیث کے اول میں ہے۔ میری امت میں میری امت پر سب سے زیادہ مہربان ابو بکر ہیں۔ اور اللہ کے معاملے میں سب سے سخت عمر ہیں۔ اور سب سے زیادہ سخی حیا کرنے والے عثمان ہیں۔ اور سب سے بڑے قاری آبی ہیں۔ اور سب سے زیادہ فرائض کے ماہر زید ہیں۔ اور حلال و حرام کے سب سے زیادہ جاننے والے معاذ ہیں۔ سنو ہر امت کا ایک امین ہوتا ہے اور اس امت کے امین ابو عبیدہ ہیں۔

جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ کہ میں تم میں ایک امین برحق کو بھیجوں گا۔ تو تمام حاضرین کو اشتیاق ہوا کہ کاش وہ میں ہوتا۔ حتیٰ کہ حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔

مَنَاقِبُ الْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ رَضِيَ اللَّهُ
تَعَالَى عَنْهُمَا - ۵۳ -
حضرت حسن اور حضرت حسین رضی اللہ تعالیٰ
عنہما کے مناقب -

حضرت امام حسن مجتبیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ، حضرت سیدہ فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے سب سے بڑے اور پہلے شہزادے ہیں۔ برناتے روایت مختار یہ ۳۷ نصف رمضان میں پیدا ہوئے۔ ان کی کنیت ابو محمد اور ریحانہ رسول اللہ سبط اکبر القاب ہیں۔ ان کے فضائل و مناقب سے کتب احادیث مالا مال ہیں۔ اور پوری امت میں مشہور و معلوم ہیں۔

حضرت اسد اللہ کی شہادت کے بعد تمام اہل حل و عقد نے ان کو بالاتفاق خلیفہ منتخب کیا۔ چالیس ہزار افراد نے ان کے ہاتھ پر موت کی بیعت کی۔ مگر عین موقع پر امت کو خونریزی سے بچانے کے لئے بخوشی بلا کسی جبر و اکراہ و کمزوری و ضعف کے ۱۵ جمادی الاولیٰ ۴۸ھ میں خلافت حضرت امیر معاویہ کو سپرد فرمادی۔ اور مدینہ طیبہ واپس آ گئے۔ ۴۸ھ یا ۴۹ھ یا ۵۰ھ یا ۵۱ھ میں زہر خورانی کے نتیجے میں شہید ہو گئے۔ نماز جنازہ سعید بن عاص حاکم مدینہ نے پڑھائی۔ اور جنت البقیع میں اپنی والدہ ماجدہ کے پہلو میں مدفون ہوئے۔

حضرت امام حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہ یہ ۵ شعبان ۶۱ کھم کو پیدا ہوئے۔ ان کی کینت ابو عبد اللہ اور ریحانہ رسول، سبط رسول اللہ، سید شباب اہل الجنۃ، القاب ہیں۔ ان کے بھی فضائل و مناقب کثیر ہیں اور مسلمانوں میں مشہور و معروف، اکثر فضائل میں یہ اپنے برادر عالی وقار کے شریک ہیں۔ اسی لئے امام بخاری نے ان دونوں حضرات کے مناقب ایک ساتھ ذکر فرمایا۔

جب نیرید نے تخت حکومت پر بیٹھنے کے بعد ان سے بیعت کا مطالبہ کیا۔ تو مدینے سے مکہ معظمہ چلے آئے۔ کو فیوں کو جب یہ حال معلوم ہوا تو انھوں نے ڈیڑھ سو خطوط لکھے کہ آپ کو فخر تشریف لائیں ہم سب آپ کے ساتھ ہیں۔ اجلہ صحابہ کرام و خلص احباب کے منع کرنے کے باوجود کوفہ کے لئے روانہ ہو گئے۔ عبید اللہ بن زیاد نے عمرو بن سعد کی سرکردگی میں چار ہزار کی فوج بھیج کر مع رفقاء و اعوان کے شہید کرا دیا۔ یہ حادثہ فاجعہ یوم جمعہ بوقت نماز جمعہ دس محرم ۳۱ھ کو ہوا۔

ان سنگ دلوں نے سارے شہدار کے سروں کو کاٹ کر نینروں پر اڑھا لیا اور کوفہ ابن زیاد کے پاس لائے۔ پھر دمشق نیرید کے پاس لے گئے۔ شہدار کی لاشوں کو گھوڑوں کی ٹاپوں سے روند کر ٹکڑے ٹکڑے کر دیا۔ اور بے گور و کفن کھلے میدان میں چھوڑ کر چلے آئے۔ تین دن کے بعد قبریب کے گاؤں والوں کو فکیر

۱۹۶۵ ع. عنی محمد بن انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ
حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا - عبید اللہ بن زیاد

قَالَ اُنِّي عَبْدُ اللَّهِ بْنِ زِيَادٍ بِرَأْسِ الْحُسَيْنِ فَجَعَلَ فِي

کے پاس حسین کا سر لایا گیا۔ ایک طشت میں رکھا گیا۔ عبید اللہ ان کی

طشت فَجَعَلَ يَنْكُثُ وَقَالَ فِي حُسَيْنِهِ شَيْئًا فَقَالَ اَنْسُ كَاَنْ

آنکھ اور ناک میں چھڑی کو پھنسنے لگا۔ اور ان کے حسن کے بارے میں

اَنْشَبَهُمْ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ

کچھ کہا۔ اس پر حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ یہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

فَخَضُّوْا بِالْوُسْمَةِ -

کے ساتھ سب سے زیادہ مشابہ تھے اور وسے کا خضاب لگاتے تھے۔

تشریحات

عبید اللہ بن زیاد۔ یہ ستم گر مشہور زمانہ بدنام و زندہ زیاد بن ابیہ کا بیٹا تھا۔ اس کی ماں کا نام مرجانہ تھا۔ جو مجوسہ لونڈی تھی۔ جو اصفہان کی قیدیوں میں تھی۔ ابن زیاد ۳۲ھ یا ۳۳ھ میں پیدا ہوا۔ گذر چکا کہ زیاد حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد خلافت میں ان کی جانب سے فارس کا گورنر تھا۔ اور حضرت علی کا زبردست حامی۔ حتیٰ کہ جب حضرت امام حسن مجتبیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اہل شام سے صلح فرمائی تھی تو بھی حضرت معاویہ کی بیعت پر راضی نہ تھا۔ انتہائی ذہین۔ مدبر سیاست کا ماہر تھا۔ حضرت معاویہ کے لئے دردمستھا زیاد میں ایک بڑا عیب یہ تھا کہ یہ ولد الزنا تھا اسی لئے اسے زیاد بن ابیہ کہا جاتا تھا۔ مشہور تھا کہ حضرت معاویہ کے والد حضرت ابوسفیان نے قبل اسلام اس کی ماں سُمَیْہ سے زنا کیا تھا۔ انھیں کے نطفے سے زیاد تھا۔ اسی لئے اسے زیاد بن ابیہ کہا جاتا تھا۔ اس ماد کی بنا پر زیاد کو جو داغ جگر میں تھا۔ اس کی کسک وہ ضرور محسوس کرتا رہا ہو گا۔

حضرت معاویہ نے اپنی ترکش کا آخری تیر نکالا۔ زیاد کے پاس پیغام بھیجا کہ اگر تم میری اطاعت کر لو تو قانونی طور پر تم کو میں بھائی بنالوں گا تیر نشانے پر لگا اور زیاد نے سپر ڈال دیا۔ نہ یہ کہ صرف سپر ہی ڈال دیا بلکہ اس اعزاز کے بعد وہ حضرت معاویہ کا خون گرم حامی بن گیا۔ اور حضرت علی اور ان کی اولاد کا دشمن۔ اس مادے پر ایک مہنی دل جلے نے کیا خوب کہا ہے۔

مَنْ غَلَّ مِنَ الرَّجُلِ الْيَمَانِي

ایک۔ یعنی شخص کی زوردار بات سنا دو

وَتَرَضَىٰ أَنْ يَقَالَ أَبُوكَ نَزَانِي

الْأَبْلَغُ مَعَاوِيَةَ بْنَ صَخْرٍ

سنو! معاویہ بن صخر تک

اَتَغْضَبُ اِنْ يَقَالَ أَبُوكَ عَفْ

اگر کہا جائے کہ تیرا باپ پاکدامن ہے تو تو خفا ہوتا ہے اور اگر یہ کہا جائے کہ تیرا باپ زانی تھا تو تو خوش ہوتا ہے۔
 ۵۳ھ میں جب زیاد مرگیا۔ تو حضرت معاویہ نے حضرت سمیرہ بن جندب رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو
 عراق کا والی بنا دیا۔ ڈیڑھ سال تک اس منصب پر رہے۔ پھر ان کو معزول کر کے، عبداللہ بن عمرو
 بن غیلان بن سلمہ کو بنایا۔ چھ ماہ کے بعد انھیں بھی علیہ کمر کے عبداللہ بن زیاد کو بصرہ کا والی مقرر
 کیا۔ جب یزید تخت پر بیٹھا اور اسے یہ اطلاع ملی کہ حضرت مسلم بن عقیل کو فے اگر حضرت امام حسین
 رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی بیعت لے رہے ہیں۔ اور کونے والوں کا رجحان عام ان کی طرف ہے۔ اور
 حضرت نعان بن بشیر رضی اللہ تعالیٰ عنہ جو اس وقت کونے کے والی تھے۔ خاموش ہیں بلکہ اندر اندر
 لوگوں کو حضرت امام حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی بیعت کی ترغیب دے رہے ہیں۔ تو یزید یلبد نے
 انھیں معزول کر کے ۵۴ھ میں عبید اللہ بن زیاد کو کونے کا بھی والی بنا دیا۔ یہ بصرے سے کونے
 آیا۔ اور اپنی فطری عیاری اور بے مثال تہور سے کام لے کر کونے کا رخ پلٹ دیا۔ حضرت مسلم کے
 ساتھ جو جمعیت تھی اسے منتشر کر دیا۔ انھیں اور ان کے اخلاص حامیوں کو شہید کر دیا اور کربلا میں لشکر
 بھیج کر حضرت امام حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہ اور ان کے ساتھیوں کو شہید کر دیا۔ یہ اپنے محل میں
 تھا کہ اسے حضرت امام حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے شہادت کی خبر ملی۔ اس وقت اس کے چہرے
 پر ایک آگ کا شعلہ اٹھا جسے آستین سے چھپا لیا۔ اس وقت محل میں صرف اس کا حاجب تھا۔
 ابن زیاد نے اسے منع کر دیا کہ کسی کو بتا نہ۔ اس کی ماں مر جانے کو اس حادثے کی اطلاع ملی تو
 اس نے ابن زیاد سے کہا۔ اے نبیث تو نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی شہزادی کے نورِ نظر
 کو شہید کر دیا ہے۔ جنت میں داخل نہ ہو گا۔

جب ۱۴ ربیع الاول ۵۴ھ کو یزید اپنے کفر کو پہنچ گیا تو یزید نے اپنی حیات ہی میں اپنے
 بیٹے معاویہ بن یزید کو ولی عہد بنا دیا تھا۔ اس لئے اس کے مرنے کے بعد یہ تخت نشین ہوا۔ یہ بہت نیک
 شخص تھا۔ اور مر بھی بھی۔ اپنے ایام حکومت میں کبھی باہر نہیں نکلا۔ سارے امور و مذاک بن قیس انجام
 دیتا تھا۔ یہ زیادہ سے زیادہ چار مہینے جیا۔ اس نے کسی کو ولی عہد نہیں بنایا۔ اس لئے بہت سے حوصلہ
 مند حکومت کی تمنا کرنے لگے۔ حجاز پر عبداللہ بن زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہا پہلے ہی سے یک گونہ قابض
 تھے۔ اور ان کا پورا قبضہ ہو گیا۔ دمشق میں مروان نے دعویٰ حکومت کر کے اپنی بیعت لے لی۔
 بصرے اور کونے والوں نے ابن زیاد کے ہاتھ پر اس وقت تک کے لئے بیعت کر لی جب تک کوئی
 امیر المومنین منتخب نہ ہو۔ پھر خوارج نے نافع بن ازرق کی سرکردگی میں ابن زیاد کو عراق سے مار بھگایا۔
 ابن زیاد شام مروان کے پاس چلا گیا۔ اس بدطینت اور حصین بن نمیر نے مروان کو اس پر آمادہ کیا۔

کہ وہ خلیفہ ہو جائے۔ مروان پہلے پہل اس کے لئے آمادہ نہ ہوتا تھا۔ مگر جب ان دونوں نے اسے ڈرایا کہ اگر ابن زبیر بنی امیہ پر قابو پا جائیں گے تو ایک کو زندہ نہ چھوڑیں گے۔ وہ تیار ہو گیا۔ مروان کی سب سے پہلے انھیں دونوں نے بیعت کی۔

ادھر کوفے میں حضرت سلیمان بن ضرر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے انتقام حسین کی تحریک چلا دی۔ مختار بن ابوعبیدہ ثقفی کے دماغ میں بنی بننے کا کڑا کلبار رہا تھا۔ وہ بھی کوفہ پہنچا اور حضرت محمد بن حنفیہ کو بھدی مشہور کر کے خفیہ خفیہ ان کی بیعت لینے لگا۔ جس کی وجہ سے کوفے میں دو گروہ ہو گئے۔ ایک حضرت سلیمان بن ضرر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ساتھ تھا۔ جنھوں نے اپنا نام تو ابین رکھا تھا جن کا مقصد انتقام حسین تھا۔ دوسرا گروہ مختار کے ساتھ تھا۔

اس کی اطلاع جب مروان کو ملی تو بہت بڑے لشکر کے ساتھ ابن زیاد و حصین بن نمیر شرجیل بن ذوالکلاع حمیری کی سرکردگی میں کوفے کی طرف بھیجا۔ ادھر حضرت سلیمان بن ضرر رضی اللہ تعالیٰ عنہ بھی کوفے سے نکل کر شام کا رخ کر چکے تھے لیکن جوں جوں آگے بڑھتے ان کے رفقاء بچھتے جاتے بہت تھوڑے لوگ ان کے ساتھ رہ گئے تھے۔ دونوں لشکروں کا عین الورودہ پر مقابلہ ہوا۔ بہت گھمسان کارن پڑا۔ تین دن تک خون ریز جنگ ہوتی رہی۔ بالآخر حضرت سلیمان بن ضرر شہید ہو گئے۔ اور تو ابین کو بھی ناک شکست ہوئی۔

حضرت سلیمان کی شہادت کے بعد مختار کے لئے میدان صاف ہو گیا۔ اس نے اپنی بالاکیوں اور عیار یوں سے پورے کوفے کو رام کر لیا۔ ادھر ابن زیاد عین الورودہ سے آگے بڑھ کر کوفے کی طرف چلا۔ مگر راستے میں رکاوٹیں کھڑی ہوئیں۔ رک گیا۔ پھر ۲۲ ذوالحجہ کو ابن زیاد آگے بڑھا۔ ادھر سے ابراہیم بن اشتر کی قیادت میں مختار نے ایک فوج بھیجی۔ دونوں کا مقابلہ موصل کے قریب نہر خازر کے کنارے ہوا۔ ابراہیم بن اشتر کی جمعیت مختصر تھی مگر اس کی دانائی تجربہ کاری، تدبیر اور شجاعت کی بدولت شامیوں کو شکست فاش ہوئی۔ حصین بن نمیر ابن زیاد، شرجیل وغیرہ تمام بڑے سردار مارے گئے۔ ابراہیم نے ابن زیاد کا سر کاٹ کر مختار کے پاس کوفے بھیجا۔ اور اسی قصار امارت میں زمین پر رکھا گیا۔ جہاں حضرت امام حسین کا سر ابن زیاد کے سامنے رکھا گیا تھا۔ یہ واقعہ ۴۷ھ میں محرم کو ہوا۔ ترمذی میں ہے کہ جب ابن زیاد وغیرہ کے سر آئے تو انھیں مسجد کے صحن میں رکھا گیا۔ اتنے میں لوگوں نے کہنا شروع کیا۔ آیا آیا ایک سانپ آیا۔ سروں کے درمیان سے گذر کر ابن زیاد کی ناک میں داخل ہوا۔ اور کچھ دیر بعد نکل کر غائب ہو گیا۔ پھر آیا اور ناک کے راستے داخل ہو گیا۔ دو یا تین بار ایسا ہی ہوا۔

۱۹۵۶ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمْ

يَكُنْ أَحَدٌ أَشْبَهَ بِالتِّي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْحَسَنِ

زیادہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے مشابہ نہیں تھا۔

بْنِ عَلِيٍّ عَلَيْهِ

بخاری ہی میں ابھی حدیث گذری کہ خود حضرت انس رضی اللہ عنہ ہی نے حضرت امام حسین رضی اللہ عنہ کے بارے میں فرمایا کہ یہ سب سے زیادہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے مشابہ تھے۔ مگر یہ بات حضرت انس نے حضرت امام حسن مجتبیٰ کی شہادت کے بعد فرمایا ہے۔ مطلب یہ ہے کہ دونوں شہزادے بہ نسبت دوسرے افراد کے اپنے جدِ کریم علیہ الصلوٰۃ والسلام کے سب سے زیادہ مشابہ تھے۔ اور ان دونوں میں حضرت امام حسن مجتبیٰ بہ نسبت امام حسین کے زیادہ مشابہ تھے۔ جب ان کا وصال ہو گیا تو حضرت امام حسین مطلقاً سب سے زیادہ مشابہ تھے۔ نیز امام ترمذی نے اور ابن جبار نے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی کہ فرمایا کہ حسن سرے سینہ تک رسول اللہ کے مشابہ ہیں اور حسین اس کے نیچے پاؤں تک اسی طرح اسماعیل نے بطریق عبد الاطیٰ اسی حدیث کو ان الفاظ میں روایت کیا کہ حضرت امام حسن کا چہرہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زیادہ مشابہ تھا۔

ان دونوں صاحبزادگان کے علاوہ مندرجہ ذیل حضرت بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے منسلک تھے۔ جعفر بن ابی طالب۔ اور ان کے صاحبزادے عبداللہ بن جعفر قثم بن عباس۔ ابوسفیان بن حارث بن عبدالمطلب۔ مسلم بن عقیل بن ابی طالب۔ سائب بن یزید مطلبی (حضرت امام شافعی کے جدِ اعلیٰ) عبداللہ بن عامر بن کریم حبشی اور کابس بن ربیعہ بن عدی۔ مسلم بن معتب بن ابی لہب۔ عبداللہ بن حارث بن نوفل بن حارث بن عبدالمطلب علی بن علی بن النجاد بن رفار۔ ابراہیم بن عبداللہ بن حسن بن حسن بن علی۔ یحییٰ بن قاسم بن جعفر بن محمد بن علی بن حسین بن علی۔ عبداللہ بن ابی طلحہ خولانی۔ ان کے علاوہ حضرت امام ہدی رضی اللہ تعالیٰ عنہ بھی حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے مشابہ ہوں گے علاوہ ازیں حضرت سیدہ فاطمہ زہرا رضی اللہ تعالیٰ عنہا بھی اپنے والدِ مکرم حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے مشابہ تھیں۔ ان میں گیارہ افراد بنی ہاشم سے ہیں۔ کل اٹھارہ افراد ہوتے آئے۔

محلہ ترمذی مناقب۔ مسند امام احمد جلد اول صفحہ ۹۹ جلد راجع صفحہ ۲۴۔ لے ترمذی ثانی مناقب باب مناقب الحسن

والحسین صفحہ ۲۱۹۔ لے فتح الباری جلد سابع صفحہ ۹۷۔ فتح الباری جلد سابع صفحہ ۹۸۔

۱۹۷۷ سَمِعْتُ بَنَ أَبِي نَعْمٍ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ سَأَلَهُ

حَدِثَ حضرت عبد اللہ ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے ایک شخص نے پوچھا کہ محرم

رَجُلٌ عَنِ الْمُحَرَّمِ قَالَ شُعْبَةُ أَحْسِبُهُ يَقْتُلُ الدُّبَابَ فَقَالَ

اگر مکھی مار ڈالے تو کیا حکم ہے تو فرمایا کہ عراق والے مکھی مارنے کے بارے میں

أَهْلُ الْعِرَاقِ يَسْأَلُونَ عَنْ قَتْلِ الدُّبَابِ وَقَدْ قَتَلُوا ابْنَ نَبِيِّ

پوچھتے ہیں حالانکہ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

صاحبزادی کے بیٹے کو قتل کیا ہے اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے وہ

هَآرِئُ حَآئِي مِنَ الدُّنْيَا عَنهُ

دونوں میرے دنیا کے پھول ہیں۔

۱۹۷۷

تشریحات شہزادگان کو پھول کہنا اس بنا پر ہے کہ جس طرح پھول کی طرف سب کی رغبت

ہوتی ہے اسے بھی محبوب رکھتے ہیں اسے سونگھتے ہیں اور چومتے ہیں۔ اسی

طرح یہ شہزادے بھی مجھے محبوب ہیں۔ میں انھیں سونگھتا بھی ہوں بوسہ بھی دیتا ہوں۔ ترمذی میں

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم حسن اور حسین کو بلاتے انھیں

سونگھتے اور چمٹا لیتے۔ طہرانی نے اوسط میں ابویوب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کیا کہ

میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور حسنین کریمین حضور کے سامنے کھیل

رہے تھے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ کیا ان دونوں سے محبت کرتے ہیں فرمایا کیسے نہ محبت

کروں حالانکہ یہ دونوں دنیا کے میرے پھول ہیں جنھیں میں سونگھتا ہوں۔

بَابُ مَنَاقِبِ بِلَالِ بْنِ رِبَاحٍ مَوْلَى أَبِي

بَلَالِ بْنِ رِبَاحٍ ابو بکر کے آزاد کردہ غلام کے فضائل

بَنِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْهُمَا ۵۳

حضرت بلال رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے حالات جلد پنجم میں ذکر کئے جا چکے ہیں یہ حبشی نژاد ضرور ہیں

مگر ان کی پیدائش مکہ معظمہ میں ہوئی تھی۔

عنه شامی ادب باب رحمة الولد ۸۸۶ مسند امام احمد جلد دوم ص ۲۵

لہ ثانی مناقب الحسن والحسين ص ۲۱۸۔

۱۹۷۸ اَنَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ عُمَرُ يَقُولُ أَبُو بَكْرٍ

حَدَّثَنِي ۱ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرمایا

سَيِّدُنَا وَاعْتَقَ سَيِّدُنَا يَعْنِي بِلَالًا -

کرتے تھے ابو بکر ہمارے سردار ہیں اور ہمارے سردار کو آزاد کیا یعنی بلال کو۔

۱۹۷۹ عَنْ قَيْسٍ اِنْ بِلَالًا قَالَ لَا اِنِّي بَكْرَانُ كُنْتُ اِنَّمَا اَشْتَرَيْتَنِي

حَدَّثَنِي قَيْسٌ ۱ قیس سے مروی ہے کہ بلال نے حضرت ابو بکر سے کہا اگر آپ نے مجھے اپنے لئے

لِنَفْسِكَ فَاَفْسَيْتَنِي وَاِنْ كُنْتُ اِنَّمَا اَشْتَرَيْتَنِي لِلَّهِ فَدَعْ عَنِّي وَعَمَلُكَ -

خریدا ہے تو مجھے روک رکھے اور اگر آپ نے اللہ کے لئے مجھے خریدا ہے تو مجھے چھوڑ دیجئے میں اللہ کا کام کروں۔

۱۹۷۹

تشریح ۱ طبقات ابن سعد میں اور مسند امام احمد میں اس کی تفصیل یہ ہے کہ رسول اللہ صلی

اللہ علیہ وسلم کے وصال کے بعد حضرت بلال نے حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ

عنه سے عرض کیا کہ میں دیکھ رہا ہوں کہ مومن کا سب سے افضل عمل جہاد ہے اس لئے میں بھی راہ خدا

میں جہاد کا ارادہ رکھتا ہوں اس پر حضرت صدیق اکبر نے حضرت بلال سے فرمایا کہ میں تم کو اللہ اور اپنے

حق کا واسطہ دیتا ہوں (مجھے چھوڑ کر نہ جاؤ) حضرت بلال نے مان لیا جب حضرت صدیق اکبر کا

وصال ہو گیا تو حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے پھر اجازت طلب کی انھوں نے ان کے اصرار سے

مجبور ہو کر بادل ناخواستہ اجازت دے دی وہ شام تشریف لے گئے اور مجاہدین کی فوج میں شامل

ہو گئے وہیں طاعون عمواس تلوفات پائی اور شام ہی میں کہیں مدفون ہیں۔

باب مناقب ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ ۱ ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کے مناقب۔

ص ۵۳۱

تَعَالَى عَنْهُمَا

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کے حالات جلد اول میں ذکر کئے جا چکے ہیں اور اسی

جلد کتاب العلم میں اس باب کے تحت مذکور حدیث کی تشریح درج ہے۔

(قَالَ ابْنُ خَالَسَةَ) وَالْحِكْمَةُ الْأَصَابَةُ ۱ حکمت کے معنی امور نبوت کے علاوہ میں صاب

غَيْرِ النَّبُوتَةِ -

الراي ہونا ہے۔

باب کے ضمن میں یہ حدیث مذکور تھی کہ حضرت ابن عباس نے کہا مجھے

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے سینے سے لگایا اور فرمایا اے اللہ اس کو

۱ فتح الباری جلد سابع ص ۹۹

حکمت سکھا۔ امام بخاری نے بتایا کہ حکمت کے معنی یہ ہیں کہ بغیر وحی کے صائب الرای ہونا بعض روایتوں میں یہ وارد ہے کہ اے اللہ اس کو دین میں سمجھ عطا فرما اور اس کو تاویل سکھا، بعض روایتوں میں صراحۃً تاویل قرآن بھی وارد ہے۔ حکمت سے کیا مراد ہے اس کی ایک شرح حضرت امام بخاری نے فرمائی ہے جو ابھی گزری اور یہ سب سے جامع ہے کچھ لوگوں نے کہا حکمت سے مراد قرآن کے معانی سمجھنا ہے، کچھ لوگوں نے کہا اس سے مراد خدا داد سمجھ ہے، کچھ لوگوں نے کہا اس سے مراد وہ بات ہے جس کو عقل تسلیم کرے، کچھ لوگوں نے کہا ایک نور ہے جو الہام اور وسواس میں فرق کرتا ہے، کچھ لوگوں نے کہا اس سے مراد حاضر جوابی ہے۔ حضرت ابن عباس تمام صحابہ سے زیادہ قرآن کی تفسیر کے عالم تھے ان کا خطاب ترجمان القرآن ہے۔ جس زمانے میں حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضور تھے تو حضرت ابن عباس کو امیر الحج بنا کر بھیجا تھا انھوں نے ان ایام میں سورۃ نور یا سورۃ بقرہ کی تفسیر بیان کرنی شروع کی تو ایک شخص نے کہا کہ اگر اسے ولیم سن لیں تو سب مسلمان ہو جائیں۔

بَابُ مَنَاقِبِ خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ رَضِيَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ۵۳۱ حضرت خالد بن ولید رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے فضائل۔

حضرت خالد بن ولید کے فضائل جو تھی جلد میں مذکور ہو چکے ہیں، ابن حبان اور حاکم نے حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا خالد کو ایذا نہ دو اس لئے کہ یہ اللہ کی تلواروں میں سے ایک تلوار ہیں جسے اللہ نے کفار پر چلائی ہے۔

بَابُ مَنَاقِبِ سَالِمِ مَوْلَى أَبِي حَذِيفَةَ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا ۵۳۲ ابو حذیفہ کے آزاد کردہ غلام سالم کے فضائل رضی اللہ تعالیٰ عنہما۔

حضرت ابو حذیفہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ عتبہ بن ربیعہ کے صاحبزادے تھے جو بدر میں مارا گیا تھا جس سے ان کو بہت تکلیف ہوئی انھوں نے فرمایا تجھے امید تھی کہ یہ اسلام قبول کر لے گا اس لئے کہ وہ عقلمند تھا، حضرت حذیفہ اکابر صحابہ میں سے ہیں بدر اور تمام مشاہد میں شریک ہوئے جنگ یمامہ کے معرکہ میں شہید ہوئے۔

حضرت سالم رضی اللہ تعالیٰ عنہ سابقین اولین میں سے ہیں۔ ہجرت کر کے جب ہاجرین قبا پہنچے تو ان کے یہی امام تھے یہ ان منتخب روزگار صحابہ میں سے ہیں جو معانی قرآن کے عارف تھے کہتا تھا ہے کہ ان کے باپ کا نام معقل تھا۔ یہ ایک انصاری خاتون کے آزاد کردہ غلام تھے جن سے

۱۰ فتح الباری جلد سابع ص ۱۰۱

حضرت خذیفہ نے شادی کر لی تھی حضرت سالم کو حضرت ابو خذیفہ نے مقبلی بنالیا تھا۔ اس لئے ان کی طرف منسوب کئے جانے لگے۔

۱۹۸۰ عَنْ مَسْرُوقٍ قَالَ ذَكَرَ عَبْدُ اللَّهِ عِنْدَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

حکم سیرت میں سروق نے کہا کہ عبد اللہ بن عمرو کے پاس عبد اللہ بن مسعود (مسعود) کا تذکرہ

عَمَّرَ وَفَقَالَ ذَاكَ رَجُلٌ لَا أَرَاهُ أَحَبَّهٗ بَعْدَ مَا سَمِعْتُمْ رَسُولَ

ہوا تو انھوں نے کہا میں اس وقت سے ان سے محبت کرنے لگا ہوں جب سے رسول اللہ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اسْتَقْرَأُوا الْقُرْآنَ مِنْ

صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا۔ قرآن چار شخصوں سے پڑھو۔ عبد اللہ بن مسعود

أَرْبَعَةٍ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَبِيلَ أَبِيهِ وَسَالِمٌ مَوْلَى

سے حضور نے پہلے انھیں کا نام لیا اور ابو خذیفہ کے آزاد کردہ غلام سالم سے اور

أَبْنَى خَذِيفَةَ وَأَبْنَى بْنِ كَعْبٍ وَمَعَاذُ بْنُ جَبَلٍ قَالَ وَلَا أَدْرِي

ابی بن کعب اور معاذ بن جبل سے۔ سروق نے کہا مجھے یاد نہیں کہ پہلے ابی بن کعب

يَدُ أَبِي أَبِي أَوْ مَعَاذُ بْنُ جَبَلٍ ع

کا نام لیا تھا یا معاذ بن جبل کا۔

بَابُ مَنَاقِبِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ حضرت عبد اللہ بن مسعود کے فضائل رضی اللہ
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ۵۳۱ تعالیٰ عنہ۔

۱۹۸۱ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدٍ قَالَ سَأَلْنَا خَذِيفَةَ

حکم سیرت میں عبد الرحمن بن یزید نے کہا میں نے خذیفہ سے پوچھا ایسے شخص کے

عَنْ رَجُلٍ قَرِيبٍ السَّمْتِ وَالْهَدْيِ مِنَ الْكِبَرِيِّ صَلَّى اللَّهُ

بارے میں جو صورت اور سیرت میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے قریب تر ہوتا

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى نَأْخُذَ عَنْهُ قَالَ مَا أَعْلَمُ أَحَدًا أَقْرَبَ

کہ ہم اس سے کچھ حاصل کریں تو انھوں نے فرمایا میں کسی ایسے شخص کو نہیں جانتا جو

عہ مناقب عبد اللہ بن مسعود ۵۳۱۔ کتاب مناقب الانصار باب مناقب معاذ بن جبل ۵۳۲

باب مناقب ابی بن کعب ۵۳۲۔ ثانی کتاب فضائل القرآن باب القراء من اصحاب النبی صلی اللہ علیہ وسلم ۵۳۲

سَمَتَا وَهَدِيَّا وَدَلَّ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ ابْنِ أُمِّ عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ

ابن ام عبد یعنی عبد اللہ بن مسعود سے زیادہ صورت اور سیرت میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے قریب ہو۔

۱۹۸۲ تَبِيُّ الْأَسْوَدُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا مُوسَى الْأَشْعَرِيَّ

حدیث اسود بن یزید نے کہا کہ میں نے حضرت ابو موسیٰ اشعری سے سنا

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ قَدِمْتُ أَنَا وَآخِي مِنَ الْيَمَنِ فَمَلَكُنَا

کہ میں اور میرے بھائی یمن سے (مدینہ) میں آئے زمانہ دراز تک ہم یہی جانتے

حِينَئِذَا نَرَى إِلَّا أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَسْعُودٍ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِ

رہے کہ عبد اللہ بن مسعود اہل بیت میں سے ہیں کیونکہ ہم ان کو اور ان

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِمَا نَرَى مِنْ دُخُولِهِ وَدُخُولِ

کی والدہ کو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے گھر میں بکثرت

أُمِّهِ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

آتے جاتے دیکھتے -

بَابُ ذِكْرِ مُعَاوِيَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ۵۳۱ حضرت معاویہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا تذکرہ۔

۱۹۸۳ عَنْ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ قَالَ أَوْتَرْتُ مُعَاوِيَةَ بَعْدَ الْعِشَاءِ

حدیث ابن ابی ملیکہ نے کہا کہ معاویہ نے عشاء کے بعد ایک رکعت وتر پڑھی وہاں ابن عباس

بِرُكْعَةٍ وَعِنْدَهُ هُوَ مُوَلَّى لِابْنِ عَبَّاسٍ فَأَتَى ابْنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ

کہ ایک غلام (کریم) موجود تھے وہ حضرت ابن عباس کے پاس آئے (اور اس کو بیان کیا) تو حضرت ابن

دَعَاهُ فَأَنَّهُ قَدْ صَحِبَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

عباس نے فرمایا کہ اسے چھوڑ دو کیونکہ اس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صحبت پائی ہے۔

۱۹۸۳ تشریحات اس کے متصل ہی یہی حدیث ان الفاظ میں مروی ہے ابن ابی ملیکہ کہتے ہیں

آپ کی امیر المومنین معاویہ کے بارے میں کیا راتے ہے وہ ایک ہی رکعت وتر

پڑھتے ہیں تو ابن عباس نے فرمایا کہ انھوں نے جو کچھ کیا ٹھیک کیا اس لئے کہ وہ فقیہ ہیں۔

علہ ثانی ادب باب الہدی الفالح ص ۹ ثانی مغازی باب قدوم الاشعریین ص ۶۲۹

وتر کی نماز ایک رکعت ہے یا تین اس کی مفصل بحث تیسری جلد میں ہو چکی ہے۔
حضرت ابن عباس کے فرمانے کا مطلب یہ ہے کہ حضرت معاویہ صحابی اور مجتہد
ہیں انھوں نے اپنے اجتہاد سے یہی سمجھا کہ وتر کی ایک ہی رکعت ہے اس لئے ان پر کوئی مواخذہ
نہیں انھوں نے جو کچھ کیا وہ کسی دلیل کی بنا پر کیا ہے جو ان کے پاس ہوگی مجتہد پر کسی کی تقلید واجب
نہیں۔ بلکہ اسے کسی کی تقلید کرنا حرام ہے اسے اپنے اجتہاد ہی پر عمل کرنا واجب ہے اس لئے ان پر
ایک رکعت وتر پڑھنے پر طعن درست نہیں۔
اس حدیث سے معلوم ہوا کہ فروعی مسائل میں اگر دلیل کی بنا پر اختلاف رائے ہو جائے تو
ایک دوسرے پر طعن جائز نہیں بلکہ یہ اعتقاد رکھنا واجب ہے کہ وہ مستحق ثواب ہے۔ جس کی تائید
خود حدیث سے ہوتی ہے کہ خطر کے باوجود ثواب کا مستحق ہے۔

۱۹۸۴ سَمِعْتُ حُمْرَانَ بْنَ أَبِيانٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ قَالَ إِنَّكُمْ

حکم میرٹھا حمران بن ابان سے میں نے سنا کہ معاویہ نے کہا کہ تم لوگ ایک نماز پڑھتے ہو ہم لوگ

لَعَصَلُونَ صَلَوَاتَهُ لَقَدْ صَحَّحْنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَا

نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ رہے ہم نے حضور کو یہ دو رکعتیں پڑھتے ہوئے نہیں

رَأَيْنَاهُ يُصَلِّيْهُمَا وَلَقَدْ نَهَى عَنْهُمَا يَكْفِي الرُّكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ

دیکھا۔ اور حضور نے ان دونوں سے منع فرمایا ہے۔ یعنی عصر کے بعد کی دو رکعتوں سے۔

۱۹۸۵ عصر کے بعد نفل نماز مکروہ ہے اس پر اتفاق ہے جس پر پورا کلام کتاب الصلوٰۃ
میں گزر چکا ہے۔ ان تینوں حدیثوں سے حضرت معاویہ رضی اللہ تعالیٰ
عندہ کی دو فضیلتیں ثابت ہوتیں ایک تو یہ کہ وہ صحابی تھے اور یہ اعلیٰ درجہ کی فضیلت ہے دوسرے
یہ کہ وہ فقیہ تھے یہ بھی اعلیٰ درجہ کی فضیلت ہے۔ غالباً حضرت معاویہ کے فضائل میں جو احادیث
مرفوعہ آئی ہیں وہ امام بخاری کی شرط پر اس لائق نہ ہوں گی کہ وہ انھیں اس اپنی اصح کتب بعد
کتاب اللہ میں درج کرتے۔ ورنہ حقیقت میں حضرت معاویہ کے فضائل میں متعدد مرفوع صحیح
حدیثیں وارد ہیں۔

باب مناقب فاطمة رضي الله تعالى عنها حضرت سیدہ فاطمہ زہراء رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے فضائل

اس باب میں حضرت امام بخاری نے دو حدیثیں ذکر کی ہیں یہ دونوں حدیثیں گزر چکی ہیں۔

باب فضل عائشة رضي الله تعالى عنها حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی فضیلت کا بیان۔

۱۹۸۵ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ

حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے کہ میں نے رسول اللہ

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا عائشہ کی فضیلت تمام عورتوں پر

يَقُولُ وَقُضِلَ عَائِشَةُ عَلَى النِّسَاءِ كَفَضْلِ الثَّرِيدِ عَلَى سَائِرِ الطَّعَامِ عَلَيْهِ

ایسے ہی ہے جیسے ثرید کی فضیلت تمام کھانوں پر۔

۱۹۸۶ عَنْ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ أَنَّ عَائِشَةَ إِشْتَكَتْ فِجَاعَ ابْنِ

حدیث قاسم بن محمد سے روایت ہے کہ عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا بیمار ہوئیں تو ابن

عَبَّاسٍ فَقَالَ يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ تَقْدِمِينَ عَلَى قُرْطِ صَدِيقٍ عَلَى رَسُولِ

عباس خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور عرض کیا اے ام المؤمنین! آپ بچے پیش رو کے پاس

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى أَبِي بَكْرٍ -

جارہی ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر کے پاس۔

۱۹۸۶ کتاب التفسیر میں یہ حدیث مفصل یوں ہے کہ حضرت ابن عباس نے ام المؤمنین
تشریحات کی وفات سے قبل جب کہ وہ سخت علیل تھیں حاضری کی اجازت طلب کی تو ام المؤمنین
نے فرمایا مجھے یہ ڈر ہے کہ وہ میری تعریف کریں گے عرض کیا گیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے چچا کے
صاحبزادے سربراہ اور وہ لوگوں میں ہیں (اجازت مرحمت فرمادیں) فرمایا انھیں اجازت دے دو۔
حاضر ہو کر انھوں نے عرض کیا آپ اپنے آپ کو کیسا پاتی ہیں فرمایا بہتر اگر میں نے تقویٰ اختیار کیا ہو۔
ابن عباس نے عرض کیا انشاء اللہ آپ خیر ہی کے ساتھ ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی اہلیہ ہیں آپ
کے علاوہ کسی اور کنواری عورت سے حضور نے نکاح نہیں فرمایا اور آپ کا عذر آسمان سے اترنا۔
ان کے جانے کے بعد ابن زبیر آئے تو ام المؤمنین نے فرمایا ابن عباس آئے تھے انھوں نے میری
تعریف کی اور میری خواہش ہے کہ میں نسیا منسیا ہوں۔

۱۹۸۷ سَمِعْتُ أَبَا وَائِلٍ قَالَ لَمَّا بَعَثَ عَلَى عَمَّارٍ وَالْحَسَنِ

حدیث ابو وائل کے کہا جب حضرت علی نے حضرت عمار اور حضرت حسن کو کوفہ

عَلَيْهِ تَنَاقُلَ الطَّعْمَةِ بَابُ الثَّرِيدِ بَابُ ذِكْرِ الطَّعَامِ ص ۱۱۶

إِلَى الْكُوفَةِ لِيَسْتَنْفِرَهُمْ خَطَبَ عَمَّارٌ فَقَالَ إِنِّي لَا أَعْلَمُ أَنَّهَُا

بھیجا تاکہ کوفہ والوں کو ان کی حمایت میں نکلنے پر آمادہ کریں اس وقت حضرت عمار نے یہ

زَوْجَتُهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَلَكِنَّ اللَّهَ أَبْتَلَاكُمْ لَتَنبَيَّهَكُمْ

خطبہ دیا۔ میں یقین سے جانتا ہوں کہ وہ دنیا اور آخرت میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زوجہ ہیں

أُولَآئِكَ هُمَا

لیکن اللہ نے تمہیں آزمایا ہے کہ تم لوگ حضرت علی کی اتباع کرتے ہو یا ام المومنین کی۔

۱۹۸۰ء
یہ حدیث کتاب الفتن میں ابو مریم عبد اللہ بن زیاد اسدی کی روایت سے مفصل یوں
ہے (جنگ جمل کے موقع پر جب طلحہ اور زبیر اور عائشہ بصرہ کی جانب چلے تو حضرت علی
نے عمار بن یامر اور حسن بن علی کو کوفہ بھیجا یہ لوگ کوفہ ہمارے پاس آئے اور منبر پر چڑھے۔ حسن بن
علی منبر کے اوپر سب سے اونچے درجے پر تھے۔ عمار ان سے نیچے تھے ہم سب وہاں اکٹھا ہوئے
میں نے عمار کو یہ کہتے ہوئے سنا عائشہ بصرہ کی جانب گئی ہیں بخدا بیشک وہ تمہارے نبی کی دنیا
اور آخرت میں زوجہ ہیں لیکن اللہ نے تم لوگوں کو آزمایا ہے تاکہ ظاہر ہو جائے کہ تم لوگ حضرت علی
کی اطاعت کرتے ہو یا ام المومنین کی۔ یقیناً بڑا سخت اور نازک مرحلہ تھا ایک طرف حضور اقدس صلی
اللہ علیہ وسلم کے ابن عم اور داماد تھے۔ جن کے اسلام کی نشر و اشاعت اور بقا و تحفظ میں بڑے اہم
کارنامے تھے جنہیں اہل حل و عقد نے خلیفہ منتخب کر لیا تھا دوسری طرف حضور اقدس صلی اللہ علیہ
وسلم کی محبوب ترین رفیقہ حیات تھیں جن کی عظمت و جلالت ہر مسلمان کے دل میں جاگزیں تھی جنہیں
ہر مسلمان حتیٰ کہ خود حضرت علی رضی اللہ عنہ بھی ام المومنین کہتے تھے۔ اس نازک مرحلہ پر کسی ایک
کے خلاف تلوار اٹھاتے ہوئے سب کے دل لرز رہے تھے لیکن بہر حال حق حسرت علی رضی اللہ تعالیٰ
عنہ کے ساتھ تھا اور حضرت ام المومنین کو لوگوں نے بدگمان کر دیا تھا اس لئے جنھوں نے حضرت
علی کا ساتھ دیا انھوں نے وقت پر اہم فرض کو ادا کیا گذر چکا کہ جنگ سے قبل سنجیدہ افراد نے
حضرت علی اور حضرت ام المومنین کے درمیان پڑ کر حضرت ام المومنین کی تمام غلط فہمیاں دور کر دی
تھیں طے ہو گیا تھا کہ اب لڑائی نہ ہوگی دونوں فریق واپس چلے جائیں گے مگر سیاسی شر پسندوں
نے جب دیکھا کہ بنا بنایا کھیل بگڑ رہا ہے اور اب نہ ہم گھر کے ہونے گئے نہ گھاٹ کے تو انھوں نے
رات کے پھلے پہر اندھیرے میں شور مچایا۔ ایک طرف یہ کہ حضرت علی نے حملہ کر دیا دوسری
طرف یہ کہ ام المومنین نے حملہ کر دیا۔ اس طرح یہ آپسی پہلی وہ خونریز جنگ ہو گئی جس نے مسلمانوں

عہ ثانی تفسیر سورہ نور باب ولولا اذ سمعتموه قلتم الا یہ ضلانی فتن باب ص

کی بنیادیں ہلا دیں اور ایسی ہلا دیں کہ آج تک جم نہ سکیں وَكَانَ اللَّهُ قَدْرًا مُقَدَّرًا ۱۔

۱۹۸۸ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حدیث عروہ بن زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ

لَمَّا كَانَ فِي مَرَضِهِ جَعَلَ يَدُورُ فِي نِسَائِهِ وَيَقُولُ آيُنَ أَنَا غَدًا

وسلم بیمار ہوئے تو اپنی ازواج کی باری پران کے یہاں تشریف لے جایا کرتے تھے اور پوچھتے

آيُنَ أَنَا غَدًا حُرْصًا عَلَى بَيْتِ عَائِشَةَ قَالَتْ عَائِشَةُ فَلَمَّا كَانَ

تھے میں کل کہاں رہوں گا میں کل کہاں ہوں گا۔ حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی باری کے شوق میں حضرت

يَوْمِي سَكَنَ ۲۔

عائشہ نے کہا جب میری باری کا دن آیا تو حضور کو سکون حاصل ہو گیا۔

بَابُ مَنَاقِبِ الْأَنْصَارِ ۵۳۳ انصار کے فضائل

۱۹۸۹ حَدَّثَنَا غِيلَانُ بْنُ جَرِيرٍ قَالَ قُلْتُ لَأَنْسٍ أَرَأَيْتَ اسْمَ

حدیث غیلان بن جریر نے کہا کہ میں نے حضرت انس سے پوچھا بتائیے آپ لوگوں

الْأَنْصَارِ كُنْتُمْ تَسْمُونَ بِهِ أَمْ سَمَّاكُمْ اللَّهُ قَالَ بَلْ سَمَانَا اللَّهُ كُنَّا

نے اپنا نام انصار خود رکھا یا اللہ نے رکھا ہے تو انھوں نے کہا بلکہ اللہ نے رکھا ہے۔

ثُمَّ دَخَلَ عَلَى أَنْسٍ فَيُحَدِّثُنَا مَنَاقِبَ الْأَنْصَارِ وَمَشَاهِدِهِمْ

ہم انس کی خدمت میں حاضر ہوتے رہتے وہ انصار کے فضائل اور ان کے جنگی

وَيَقْبَلُ عَلَيَّ أَوْ عَلَى رَجُلٍ مِّنَ الْأَنْصَارِ فَيَقُولُ فَعَلَ قَوْمُكَ يَوْمَ

کا رناتے ہم سے بیان کرتے اور میری طرف یا ازد کے کسی شخص کی طرف منہ کر کے فرماتے

كَذَّاءُ كَذَّاءُ كَذَّاءُ

تیری قوم نے فلاں دن یہ کیا اور یہ کیا اور یہ کیا۔

۱۹۸۹ انصار ناصری کی جمع ہے جیسے صاحب کی جمع اصحاب یا نصیر کی جمع ہے جیسے

تشریحات شریف کی اشraf۔ اسی سے انصاری ہے خلاف قیاس۔ اوس وغیرہ کی اولاد

عہ باب ایام الجاہلیۃ ۵۳۴

اور ان کے خلفاء اور ان کے موالی پر انصار کا اطلاق ہوتا ہے۔
 وَفَعَلَ قَوْمًا - مطلب یہ ہے کہ حضرت انس ہمارے قوم کے ان کارناموں کو بیان فرماتے
 جو اسلام کی حمایت میں انجام دیئے تھے۔

۱۹۹۰ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا

حدیث سیرت ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے فرمایا اللہ نے جنگ بعاث

قَالَتْ كَانَ يَوْمَ مَرْبِيعَاتٍ يَوْمَ قَادِمَةَ اللَّهُ لِرَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

کو اپنے رسول کی کامیابی کا بیش خمیہ بنا دیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب مدینہ

وَسَلَّمَ فَقَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ افْتَرَقَ

تشریف لائے تو ان کی جماعت متفرق ہو چکی تھی ان کے سردار مارڈالے گئے تھے

مَلَأُوهُمْ وَقَتَلَتْ سُرُوءَاتُهُمْ وَجَرَحُوا فَقَدِمَ اللَّهُ لِرَسُولِهِ

اور وہ مجروح ہو چکے تھے اللہ نے اسے اپنے رسول کی کامیابی کے لئے انصار

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي دُخُولِهِمْ فِي الْأَسْوَاحِ

کے اسلام میں داخل ہونے کا بیش خمیہ بنا دیا۔

۱۹۹۰ بعاث۔ یہ ایک جگہ یا قلعہ کا نام ہے یہ بھی کہا گیا ہے کہ یہ کھیت تھا جو مدینہ طیبہ

سے دو میل کے فاصلے پر بنی قریظہ کی بستی کے پاس ہے۔ یہاں ہجرت سے پانچ

سال قبل اوس و خزرج کے درمیان ایک بہت ہی تباہ کن جنگ ہوئی تھی جس میں دونوں قبیلوں

کے بڑے بڑے سردار اور جنگجو افراد مار ڈالے گئے تھے اوس کے سردار حضیر تھے جن کو حضیر

الکتاب بھی کہا جاتا ہے یہ بھی جنگ میں مار ڈالے گئے اور خزرج کا سردار عمرو بن نعمان بیاضی تھا

یہ بھی مار ڈالا گیا۔ ابتداءً خزرج کا پلہ بھاری تھا مگر حضیر کی تدبیر اور شجاعت اور بار بار خوش دلانے

کی بدولت اخیر میں اوس غالب رہے۔ اس جنگ کا سبب یہ تھا کہ دونوں قبائل میں یہ بات طے

تھی کہ اگر کوئی اصل حریف کو قتل کر دے۔ تو اسیل کو قصاص میں قتل نہیں کیا جائے گا۔ اوس

کے ایک شخص نے خزرج کے ایک حریف کو قتل کر دیا خزرج نے اس کا قصاص لینا چاہا۔ اوس

نے انکار کر دیا جس پر لڑائی چھڑ گئی جس میں دونوں قبیلوں کے بڑے بڑے سردار مار ڈالے

گئے اور دونوں قبیلے کا زور ختم ہو گیا جو سبب بنا انصار کرام کے اسلام لانے کا جس کی قدرے تفصیل

عہ مناقب الانصار باب القسامہ فی الجاہلیہ ص ۵۴ باب مقدم النبی واصحابہ فی المدینہ ص ۵۵

جلد اول میں بیعت عقبہ کے بیان میں ہو چکی ہے۔
بَابُ قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
لَوْلَا الْهَجْرَةُ لَكُنْتُ مِنَ الْأَنْصَارِ ۵۳۵
 حضور کا ارشاد، اگر ہجرت نہ ہوتی تو میں انصار سے ہوتا۔

۱۹۹۱ **عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ**
حَدِيثٌ حضرت ابو ہریرہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں یا یہ کہا فرمایا
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ صَلَّى
 ابو القاسم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اگر انصار کسی نالے یا گھاٹی میں چلیں تو میں انصار کے
اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ أَنَّ الْأَنْصَارَ سَلَكُوا وَادِيًا أَوْ شَعْبًا
 نالے میں چلوں گا اور اگر ہجرت نہ ہوتی تو میں انصار کا ایک فرد ہوتا اس پر حضرت
لَسَلَكْتُ فِي وَادِي الْأَنْصَارِ وَلَوْلَا الْهَجْرَةُ لَكُنْتُ أَمْرًا مِّنْ
 ابو ہریرہ نے فرمایا حضرت اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ غلط نہیں فرمایا
الْأَنْصَارِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ مَا ظَلَمَ بَيْنِي وَابْنِي أَوْ وَا وَنَصْرُوكَ
 ان پر میرے ماں باپ قربان - انصار کرام نے حضور کو پناہ دی اور حضور کی مدد کی یا
أَوْ كَلِمَةً أُخْرَى ع
 ابو ہریرہ نے کوئی اور لفظ کہا تھا۔

باب حب الانصار ۵۳۴ انصار کی محبت کا بیان۔

۱۹۹۲ **أَخْبَرَنِي عَدِيُّ بْنُ ثَابِتٍ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ رَضِيَ اللَّهُ**
عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْ قَالَ
 کہا میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا۔ یا یہ کہا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے
قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْأَنْصَارُ لَا يُجِبُهُمُ إِلَّا
 فرمایا انصار سے صرف مومن ہی محبت کرے گا اور انصار سے نہوائے منافق کے کوئی بغض

عہ کتاب التمنی باب ما يجوز من اللو وقوله تعالى طه! دو طریقہ سے

مسلم کتاب الايمان، مسند امام احمد ج ۳ ص ۸۳۔

نہیں رکھے گا جو انصار سے محبت رکھے اللہ تعالیٰ اس سے محبت کرے گا اور جو انصار سے

اَبْغَضَهُمُ اَبْغَضَهُ اللهُ -

بغض رکھے اللہ تعالیٰ اسے ناپسند فرماتے گا۔

۱۹۹۲
تشریحات
مراد یہ ہے کہ انصار کرام سے انصاری ہونے کی بنا پر محبت رکھنا مومن ہونے کی علامت ہے اور انصار سے انصاری ہونے کی بنا پر بغض رکھنا منافق ہونے کی نشانی ہے اس لئے کہ اس کا مطلب یہ ہو گا کہ وہ انصار کرام سے اسلام کی حمایت و نصرت کی بنا پر بغض رکھ رہا ہے جو حقیقت میں اسلام سے بغض کی دلیل ہے۔

قُبَابِ قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلْأَنْصَارِ
 أَنْتُمْ أَحَبُّ النَّاسِ إِلَيَّ ۝۳۵

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے انصار کرام سے اس
 ارشاد کا بیان۔ تم مجھ سے زیادہ پیارے ہو۔

١٩٩٣ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے کچھ عورتوں

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّسَاءَ وَالصَّبِيَّانَ مُقْبِلِينَ قَالَ حَسِبْتُ أَنَّه قَالَ

اور بچوں کو آتے ہوئے دیکھا۔ راوی نے کہا میرا گمان ہے کہ انھوں نے کہا

مِنْ عُرْسِ فَقَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُمْتَلًا فَقَالَ: اللَّهُمَّ

تھا شادی میں شریک ہو کر تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم سدھ کھڑے ہو گئے اور فرمایا

أَتَيْتُهُمْ مِنْ أَحَبِّ الْأَسْيَاءِ الْمَسْتَأْذِنَةِ فَاتَّعَمَّ

تمت

اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

۱۹۴۸
اسکبر بنی ہاشم بنی رابیعہ بنی اسد بنی مالک

حضرت اس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے ہے یہاں ایک انصاری کا بیان ہے

رَبِّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ قَالَ جَاءَتْ اِمْرَاةٌ مِّنْ الْاَصْحَابِ اِیَّیْهِ

انقرضی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو میں اور ان کے ساتھ ان کا بچہ بھی۔ رسول اللہ

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِهِ وَوَحِّدْ لَهُمْ

عہد ثانی نکاح باب ذوالنساء والصلبان الم العس ص ۸۷

میری جان ہے تم لوگ مجھے سب سے زیادہ پیارے ہو دو مرتبہ فرمایا۔

انصار کے متبعین کا بیان

بَابُ اتِّبَاعِ الْأَنْصَارِ ٥٣٢

١٩٩٥. سَمِعْتُ أَبَا حَمْرَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ قَالَتْ الْأَنْصَارُ

حدیث (ایک انصاری بزرگ) ابو حمزہ سے میں نے سنا وہ حضرت زید بن ارقم رضی اللہ عنہ سے

يَا رَسُولَ اللَّهِ كُلُّ نَبِيٍّ أَتْبَاعٌ وَإِنَّا قَدْ اتَّبَعْنَاكَ فَاذْعُ إِلَهُ

روایت کرتے ہیں کہ انصار نے عرض کیا کہ یا رسول اللہؐ مجھنی کے متبعین ہیں اور ہم نے حضورؐ کی اتباع

أَنْ يَجْعَلَ أَتْبَاعَنَا مِنْكَ فِدَاعِيهِ فَمُحِبَّتُكَ ذَالِكُ إِلَى بَنِ أَبِي

کی اللہ سے دعا فرمائیے کہ اللہ تعالیٰ ہم میں سے آپ کے متبعین پیدا فرمادے تو حضور نے یہ دعا فرمائی میں

لَيْلَى قَالَتْ قَدْ زَعَمَ ذَلِكَ شَرِيدٌ -

نے اسے ابن ابی یلیٰ کے سامنے بیان کیا تو انھوں نے کہا زید نے یہ بات کہی ہے۔

۱۹۹۵
تشریحات

انصار کرام کی درخواست کا مقصد یہ تھا کہ جیسے ہم نے حضور کی اتباع کی اسی طرح ہمارے بعد ایسے لوگوں کو سدا فرما جو ہماری اتباع کریں یعنی ہماری طرح حضور

کی ابتاع کرے جس پر اس کے بعد والی روایت کا یہ جملہ نص ہے کہ انصار نے یہ عرض کیا تھا کہ —

فَادْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَ أَتْبَاعَنَا مِمَّا _____ ان کی درخواست یہ حضور نے یہ دعا

فرمائی۔ اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ اَسَاۡءَهُمْ مِنْهُمْ۔

زعمہ۔ قال کے معنی میں بھی آتا ہے۔ اس روایت میں یہی معنی امتعین ہے۔ — زید

نام کے کئی صحابی تھے تعین کرنے کے لئے دوسری روایت میں شعبہ کا یہ قول نقل فرمایا کہ یہ زید

بن الرحمہ ہی ہیں۔

انصارِ کرام کے گھروں کی فضیلت کا باب

بَابُ فَضْلِ دُورِ الْأَنْصَارِ ٥٣٢

١٩٩٤ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي أُسَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

حدیث حضرت ابو اسید رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے۔ کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے

عن مثالي النكاح باب ما يفعله زائد، مخلد الحاصل، لم أتمه ٤٨٨ ثانيا كتاب الامتحان والنذر وما يربك كمن كان يحسن بطني

صلى الله عليه وسلم ص ٩٨٣

قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرُ دُورٍ الْأَنْصَارِ بَنُو النَّجَّارِ

فرمایا انصار کے گھروں میں سب سے بہتر بنو النجار ہیں پھر بنی عبدالاشہل

ثُمَّ بَنُو عَبْدِ الْأَشْهَلِ ثُمَّ بَنُو الْحَارِثِ بْنِ الْخَزْرَجِ ثُمَّ بَنُو سَاعِدَةَ

ہیں - پھر بنو حارث بن خزرج ہیں پھر بنو ساعدہ ہیں اور انصار

وَفِي كُلِّ دُورٍ الْأَنْصَارِ خَيْرٌ وَفِي كُلِّ دُورٍ الْأَنْصَارِ خَيْرٌ فَقَالَ

کے ہر گھر میں بہتری ہے - اس پر حضرت سعد بن عبادہ نے کہا کہ میں دیکھ

سَعْدُ مَا أَرَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْأَقْدَقُ فَصَلَّ عَلَيْنَا

رہا ہوں کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم پر دوسروں کو فضیلت دی - اس پر کہا گیا کہ

فَقِيلَ قَدْ فَضَّلَكُمْ عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ

تم کو بہت سے لوگوں پر فضیلت دی -

ان قبائل میں سے بنو النجار اور بنو ساعدہ خزرج کی شاخیں ہیں اور بنو عبدالاشہل
اور بنو حارث بن خزرج اوس کی شاخیں ہیں بنو النجار میں حضرت عبد المطلب کا
نانیہال تھا ان کے والد حضرت ہاشم شام تجارت کے لئے جاتے ہوئے کچھ دن مدینہ طیبہ ٹھہرے تھے
اور بنو النجار کی ایک خاتون سلمیٰ نامی سے شادی کر لی تھی - انھیں کے بطن سے حضرت عبد المطلب
ہیں -

بعض روایتوں میں بنو عبدالاشہل کا سب سے پہلے ذکر ہے مگر رائج اور مختار یہی ہے کہ
سب سے مقدم بنو النجار ہیں ان کی یہ دواہم خصوصیتیں ہیں - ایک تو یہ کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ
وسلم کے جد کریم کی نانیہال ہے - دوسرے یہ کہ مدینہ طیبہ تشریف لانے کے بعد بنو النجار ہی میں
قیام فرمایا تھا - حضرت سیدنا ابویوب انصاری رضی اللہ عنہ بنو نجار ہی کے چشم و چراغ تھے -
حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو اس پر رشک ہوا کہ ان کے قبیلے سے تین قبائل
کو مقدم رکھا اس کے بعد والی روایت میں یہ بھی ہے کہ حضرت ابواسید نے حضرت سعد سے یہ کہا
کہ اللہ کے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے انصار کی ایک دوسرے پر برتری بیان فرمائی ہے - اور ہمیں
سب سے اخیر میں کر دیا ہے یہ سن کر حضرت سعد نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے -
اور عرض کیا یا رسول اللہ! حضور نے انصار کے گھروں کی ایک دوسرے پر فضیلت و برتری

عہ ثانی کتاب الادب باب قول النبی صلی اللہ علیہ وسلم خیر دُورٍ الْأَنْصَارِ ص ۸۹۴

بیان فرمائی ہے۔ اور ہمیں سب سے آخر میں کر دیا تو حضور نے فرمایا کیا تم کو یہ کافی نہیں کہ بہترین لوگوں میں تم بھی ہو۔

یَا اَنْصَارُ اَصْبِرُوا حَتَّى تَلْقَوْنِي عَلَى الْحَوْضِ ۵۳۵
نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا انصار سے یہ ارشاد صبر کرو یہاں تک کہ مجھ سے حوض پر ملو۔

۱۹۹۷ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنْ أُسَيْدِ

حدیث حضرت اسید بن حضیر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ ایک

بْنِ حُضَيْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا مِّنَ الْأَنْصَارِ قَالَ

انصاری نے عرض کیا یا رسول اللہ حضور مجھے کیوں نہیں عامل بناتے

يَا رَسُولَ اللَّهِ! أَلَا تَسْتَعْمِلُنِي كَمَا اسْتَعْمَلْتُمْ فَلَانًا قَالَ سَتَلْقَوْنِي

جیسا کہ فلاں کو بنایا ہے۔ فرمایا تم لوگ میرے بعد ترجیحی سلوک دیکھو

بَعْدِي أَثَرَةً فَأَصْبِرُوا حَتَّى تَلْقَوْنِي عَلَى الْحَوْضِ ع

گے اس وقت صبر کرنا یہاں تک مجھ سے حوض پر ملو۔

۱۹۹۸ تشریحات انصار کرام کی غالب اکثریت کاشتکار تھی حکومت چلانے کے لئے جس درجہ کی فہم و کار و درکار تھی وہ مہاجرین کرام میں زیادہ تھی اس لئے ملکی مناصب پر

زیادہ تر خود عہد رسالت میں مہاجرین ہی فائز کئے گئے اور خلفائے راشدین کے عہد مبارک میں بھی یہ ہوا اس پر انصار کرام کا دل شکستہ ہونا ایک فطری بات تھی اس لئے ان کی تسلی و تشفی کے لئے وہ ارشاد فرمایا۔

یَا دُعَاءُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ دعا انصار اور مہاجرین کو درست رکھ۔

أَصْلَحِ الْأَنْصَارَ وَالْمُهَاجِرَةَ ۵۳۵

۱۹۹۸ عَنْ سَهْلِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ جَاءَ بَارَسُ

حدیث حضرت سہل (بن سعد ساعدی) رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَخُنْ نَحْفِرُ وَخُنْدَقٌ وَنَقْلُ الثَّرَابِ

صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس تشریف لائے اور ہم خندق کھود رہے تھے اور اپنے

عہ ثانی کتاب الفتن باب قول النبی صلی اللہ علیہ وسلم سترون بعد امورا تکترونہا ص ۱۰۴۶

عَلَى أَكْتَافِنَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- اللَّهُمَّ لَا

شانوں پر مٹی ڈھور رہے تھے۔ یہ دیکھ کر رسول اللہ نے فرمایا۔ اے اللہ

عَيشِ الْآعِيشِ الْآخِرَةِ فَاعْفِرِ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارَ ع

عیش صرف آخرت کا عیش ہے۔ مہاجرین اور انصار کو بخش دے۔

1998

تشریحات

اس دعائیں چار کلمات مروی ہیں۔ فاصلح، فاکرم، وارحم، واغفر،

اور ان سب میں کوئی منافات نہیں۔ ہو سکتا ہے کہ بار بار تکرار فرمایا ہو۔

کبھی یہ فرمایا ہو کبھی وہ۔ اسی طرح کلمات کی ترتیب میں بھی اختلاف ہے۔ عام روایت میں انصار

مقدم ہے اور بجائے مہاجرین کے مہاجرہ ہے۔ لیکن اس روایت میں بجائے المہاجرہ کے

مہاجرین ہے اور یہ انصار پر مقدم ہے۔

بَابُ وَيُؤْثِرُونَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ

یہم خصاصہ ص ۵۳۵ اس بات کا بیان (کہ انصار کرام) اپنے اوپر دوسروں کو ترجیح دیتے ہیں اگرچہ انھیں فاقہ ہو۔

1999 عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا أَتَى

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ ایک صاحب

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبَعَثَ إِلَى نِسَائِهِ فَقُلْنَ مَا مَعَنَا إِلَّا

نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے (وہ بھوکے تھے) حضور نے اپنی ازواج کے

الْمَاءُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يَصُمُّ أَوْ

پاس آدمی بھیما ازواج مطہرات نے عرض کیا ہمارے پاس پانی کے سوا اور کچھ نہیں تو رسول اللہ

يُضَيِّفُ هَذَا فَقَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْأَنْصَارِ أَنَا فَأَنْطَلِقُ بِهِ إِلَى

صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس کی کون مہمانی کرے گا تو ایک انصاری نے عرض

إِمْرَأَتِهِ فَقَالَ أَكْرَمِي ضَيْفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کیا میں یہ اس شخص کو اپنی بیوی کے پاس لے کر آئے اور کہا کہ رسول اللہ

فَقَالَتْ مَا عِنْدَنَا إِلَّا قَوْتُ صَبِيَّانِ فَقَالَ هَيْئِ طَعَامِكِ وَأَضِيبِي

صلی اللہ علیہ وسلم کے مہمان کی اچھی طرح خاطر داری کر ان کی بیوی نے

عہ ثانی کتاب الرقاق باب قول النبی صلی اللہ علیہ وسلم لا عیش الا عیش الآخِرہ ص ۹۴۹

ثانی کتاب المغازی باب غزوۃ الخندق وھی الاحزاب ص ۵۸۸

سِرَاجِكَ وَنَوْمِي صِيَانِكَ إِذَا أَرَادُ وَعَشَاءً - فَهَيَّئْ طَعَامَهَا

کہا ہمارے پاس صرف بچوں کے کھانے بھر ہے۔ انھوں نے کہا کھانا تیار کر اور چراغ جلا اور

وَأَصْبَحَتْ سِرَاجُهَا وَتَوَمَّتْ صِيَانُهَا ثُمَّ قَامَتْ كَأَنَّهَا تَصْلَحُ

جب کھانے کا وقت ہو تو بچوں کو سلا دے اس خاتون نے کھانا تیار کیا چراغ جلایا اور بچوں کو سلا دیا

سِرَاجُهَا فَاطْغَفَتْهُ فَجَعَلَ يُرِيَانِهِ أَتْلُهُمَا يَا كَلَانِ فَبَاتَا طَاوِئِينَ

پھر کھڑی ہوئیں ایسا ظاہر کیا کہ چراغ ٹھیک کر رہی ہیں اور اسے بھجوا دیا۔ (دونوں وہاں کے ساتھ)

فَلَمَّا أَصْبَحَ عَدَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ خُجُوْا

کھانے پر بیٹھ گئے۔ وہاں کو یہ دکھاتے رہے کہ وہ دونوں کھا رہے ہیں (حالانکہ کچھ نہیں کھایا)

اللَّهُ اللَّيْلَةَ أَوْ عَجِبَ مِنْ فَعَالِكُمَا فَأَنْزَلَ اللَّهُ وَيُؤْتِرُونَ عَلَى

سبحو کے رہ کر رات گزاری صبح کو جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے تو

أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ وَمَنْ يُؤْخَذْ فِي شَيْءٍ نَفْسِهِ

حضور نے فرمایا۔ رات کو اللہ تعالیٰ تمہارے عمل سے خوش ہو گیا اور اللہ نے یہ آیت کریمہ نازل فرمائی اور یہ لوگ اپنے اوپر

فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ع

دوسروں کو ترجیح دیتے ہیں۔ اگرچہ انھیں ناقہ ہو۔ اور جو لوگ نفس کے عمل سے محفوظ رہے۔ وہی کامیاب ہیں۔

فَاتَّخَذَ قَوْلُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نیکوکاروں کو قبول کرو اور لغزش کرنے والوں کو رد کر دو۔

عَنْ هِشَامِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ

حدیث حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے کہ حضرت ابو بکر اور

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ مَرَّ أَبُو بَكْرٍ وَالْعَبَّاسُ بِمَجْلِسِ

عباس انصار کی ایک مجلس پر گذرے۔ دیکھا کہ وہ لوگ رو رہے ہیں تو پوچھا کیوں

مَنْ مَجَالِسِ الْأَنْصَارِ وَهُمْ يَبْكُونَ فَقَالَ مَا يَبْكِيكُمْ قَالُوا

رو رہے ہو! ان لوگوں نے کہا ہمیں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

عَنْ ثَابِتٍ كِتَابُ التَّفْسِيرِ بَابُ وَيُؤْتِرُونَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ ۝۲۵

لَا كُفْرًا فَجَلَسَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنًا فَدَخَلَ عَلَى
 كَاهِمَارِ سَاحَةِ أَهْلَانَا بِيْهْنًا يَدَا كِيَا هِي تُوُوهُ نَبِي صلي الله تعالى عليه
 النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرَكَ بِذَلِكَ قَالَ فَخَرَجَ
 وَسَلَّمَ كِي خَدْمَتِ مِيں حَاضِرُ هُوئے اور حضور کو بتایا۔ یہ سن کر نبی صلی
 النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ عَصَبَ عَلَى رَأْسِهِ
 اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَاهِرُ تَشْرِيفِ لَانِے اور حضور اپنے سر پر چادر کے کناے
 حَاشِيَةً بَرَزَ قَالَ فَصَبَحَ الْبَرُّ وَلَمْ يُصْبَحْ لَا يَبْعُدُ ذَلِكَ الْيَوْمُ
 كِي پٹی باندھے ہوئے تھے۔ حضور منبر پر چڑھے، اس کے بعد پھر کبھی نہیں چڑھے
 فَحَمِدَ اللَّهُ وَأَثْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ أَوْصِيَكُمْ بِالْأَنْصَارِ فَإِنَّهُمْ
 پھر اللہ کی حمد و ثنا کی پھر فرمایا، میں تم لوگوں کو انصار کے بارے میں وصیت کرتا ہوں اس
 كُرْشِيِّ وَعَيْبَتِي وَقَدْ قَضُوا الَّذِي عَلَيْهِمْ وَبَقِيَ الَّذِي لَهُمْ
 لئے کہ یہ لوگ میرے لئے بمنزلہ معدہ اور زنبیل کے ہیں ان پر جو واجب تھا وہ انھوں نے ادا
 فَأَقْبَلُوا إِلَيَّ فَحَسِبْنَاهُمْ وَتَجَاوَزُوا عَنْ مَسِيئَتِهِمْ
 کر لیا اور جس ثواب کے وہ مستحق ہیں وہ باقی ہے تو ان کے نیکو کاروں کو قبول کرو اور لغزش کرنے والوں کو گزر کر دو

انصار کرام سے ان دو بزرگوں میں سے کسی نے پوچھا تھا اور حضور اقدس صلی اللہ
 تعالیٰ علیہ وسلم کو کس نے خبر دی تھی اس کی تعیین نہیں ہو سکی، یہ واقعہ مرض وصال
 میں ہوا تھا جیسا کہ خود اس روایت سے ظاہر ہے کہ فرمایا کہ اس کے بعد پھر حضور منبر پر نہیں چڑھے
 ”کتاب الصلوٰۃ“ میں ہم تفصیل سے یہ بتاتے ہیں کہ مرض وصال میں کتنی بار حضور اقدس صلی اللہ
 تعالیٰ علیہ وسلم مسجد میں تشریف لائے تھے، انصار کرام کو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنا
 معدہ اور زنبیل فرمایا اس سے مراد قوت اور راز دار ہونا ہے، معدے میں غذا جمع ہوتی ہے جسے
 ہضم کر کے معدہ پورے جسم کو غذا پہونچاتا ہے جس سے جسم کی نشوونما ہوتی ہے اور قوت پہونچتی
 ہے، زنبیل میں انسان اپنے پسندیدہ اموال رکھتا ہے جو اس کے زندگی کے اسباب میں سے ہیں
 معدہ باطنی قوت کا مخزن ہے اور زنبیل ظاہری قوت کا، اب مطلب یہ ہوا کہ انصار کرام میری
 باطنی اور ظاہری دونوں قوت کے مخزن ہیں۔ یہ بطور تواضع باعتبار ظاہر کے فرمایا اور نہ حقیقت

عہ اس کے متصل ہی۔ نسائی، مناقب،

میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سارے عالم سے مستغنی ہیں۔ انصار کرام نے لیلۃ العقبیٰ میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی امداد و اعانت کا وعدہ کیا تھا، اسے انھوں نے کما حقہ پورا کیا اسی کو فرمایا ”قد قضوا ما علیہم“ اس کا ثواب باقی ہے اس کو ”وبقی الذی لہم“ سے واضح فرمایا۔

اسید بن حفیر اور عباد بن بشر کی فضیلت۔

بَابُ مَنْقِبَةِ أُسَيْدِ بْنِ حَضِرٍ وَعَبَادِ بْنِ بَشَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا۔ ص ۵۳۱

۲۰۰۱ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَجُلَيْنِ خَرَجَا مِنْ

حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ اندھیری رات میں دو

عند النبي صلى الله تعالى عليه وسلم في ليلة مظلمة وإذا

صاحبان نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت سے باہر آتے تو ایک روشنی ان دونوں کے

نورٌ بین أيديهما حتى تفرق فتفرق النور معهما۔

آگے تھی جب دونوں الگ ہو گئے تو روشنی بھی دونوں کے ساتھ ہو گئی۔

۲۰۰۱ اس حدیث میں ان دونوں صاحبان کا نام مذکور نہیں، مگر امام بخاری نے تعلیقاً

تشریحات بطریق معمر حضرت انس ہی سے ایک روایت یہ کی ہے کہ اسید بن حفیر اور ایک

صاحب انصار میں سے اور بطریق حماد یہ روایت کیا ہے کہ اسید بن حفیر اور عباد بن بشر نبی صلی اللہ

تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر تھے، اسی بنا پر امام بخاری نے باب میں ان دونوں کا نام ذکر فرمایا،

پہلی تعلیق کو امام عبدالرزاق نے اپنے مصنف میں اس تفصیل کے ساتھ ذکر کیا ہے کہ اسید بن حفیر اور

انصار میں سے ایک صاحب اندھیری رات میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں بات کرتے

رہے یہاں تک کہ رات کا ایک حصہ گزر گیا پھر وہاں سے نکلے، دونوں کے ہاتھ میں عصا تھا، ایک

کا عصا روشن ہو گیا اتنا کہ اس کی روشنی میں دونوں نے راستہ طے کیا، جب دونوں کا راستہ الگ

الگ ہوا تو دوسرے کا عصا بھی روشن ہو گیا، دونوں اپنے عصا کی روشنی میں اپنے گھر پہنچے۔

اور دوسری تعلیق کو امام احمد نے مسند میں اور امام حاکم نے مستدرک میں اس لفظ سے روایت

کیا ہے۔ کہ اسید بن حفیر اور عباد بن بشر ایک سخت اندھیری رات میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

کی خدمت میں تھے۔

www.waseemziyai.com

۲۰۰۳

تشریحات

اس حدیث میں جمع قرآن سے مراد ترتیب کے ساتھ یاد کر لینا ہے، کسی ایک مصحف میں لکھنا مراد نہیں، یہ کام حضرت صدیق اکبر رضی اللہ عنہ کے زمانے میں جنگ یمامہ کے بعد انجام پذیر ہوا تھا۔ حضرت ابو زید کے نام کے بارے میں مختلف روایتیں آتی ہیں۔ ابن مدینی نے کہا کہ ان کا نام اوس تھا، یحییٰ بن معین نے کہا کہ ثابت بن زید بن مالک اشہلی، ایک قول یہ ہے سعد بن عید بن نعان تھا مغازی میں ہے، بدری صحابی تھے اور لاؤ لہ تھے، قادیسیہ کی جنگ میں شریک ہوئے اور وہیں شہید ہوئے۔

باب مناقب ابی طلحہ رضی اللہ عنہ ۵۳۴ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ کے فضائل۔

۲۰۰۴ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمُ أُحُدٍ انْتَهَزَ

حَدِيثُ حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا جنگ اُحد میں جب لوگ نبی

النَّاسِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو طَلْحَةَ بَيْنَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو چھوڑ کر منتشر ہو گئے تو ابو طلحہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے

يَدَيِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُحِجُّوْبٌ عَلَيْهِ بِحُجَّةٍ

سامنے موجود تھے ڈھال سے حضور پر آڑ کئے ہوئے تھے اور ابو طلحہ بہت عمدہ تیر انداز

لَهُ وَكَانَ أَبُو طَلْحَةَ رَجُلًا رَمِيًّا شَدِيدَ الْقَلْبِ يَكْسِرُ يَوْمَئِذٍ

تھے اس دن دو یا تین کمائیں ان سے ٹوٹی تھیں جب کوئی ترکش لے کر گذرتا تو حضور فرماتے

قَوْسَيْنِ أَوْ ثَلَاثَةٍ وَكَانَ الرَّجُلُ يَمْسُرُ مَعَهُ الْجَبَّةُ مِنَ التَّبَلِ

ابو طلحہ کے لئے تیر چھوڑ جاؤ۔ گردن اٹھا کر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

فَيَقُولُ انْتَرُهَا لِأَبِي طَلْحَةَ وَأَشْرَفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

دشمنوں کو دیکھتے تو ابو طلحہ کہتے آپ پر میرے ماں باپ قربان

يَنْظُرُ إِلَى الْقَوْمِ فَيَقُولُ أَبُو طَلْحَةَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ يَا أَبَايَ أَنْتَ وَأُمِّي لَا

گردن نہ اٹھائیں کہیں دشمن کا کوئی تیر نہ آپ کو لگ جائے میرا سینہ

تُسَرِّفُ يُصِيبُكَ سَهْمٌ مِنْ سِهَامِ الْقَوْمِ يَخْرِي دُونَ نَحْرِكَ

حضور کے سینے کے لئے آڑ ہے۔

۲۰۰۴
تشریح
جنگ احد میں ایک ایسا نازک مرحلہ بھی آن پڑا تھا کہ مسلمانوں میں اتبری پھیل گئی تھی اس وقت حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے آس پاس صرف چودہ جانباڑ موجود تھے جن میں ایک حضرت ابو طلحہ انصاری رضی اللہ تعالیٰ عنہ بھی تھے۔ جس کا تذکرہ اس حدیث میں کیا گیا ہے۔

بَابُ مَنَاقِبِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ رَضِيَ
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كَيْفَ فَضَّلَ
اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ۵۳۸

۲۰۰۵
عن عامر بن سعد بن وقاص عن أبيه قال ما سمعت
حضر سعد بن وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا میں نے سوائے عبد اللہ بن سلام
النبی صلی اللہ علیہ وسلم یقول لا حول یکتفی علی الارضین اللہ
کے کسی زمین پر چلنے والے کے بارے میں حضور کو یہ فرماتے ہوئے نہیں سنا کہ وہ اہل جنت سے
مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ إِلَّا لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ قَالَ وَفِيهِ نَزَلَتْ هَذِهِ
ہے اور انھیں کے بارے میں یہ آیت نازل ہوئی ہے بنی اسرائیل میں سے ایک
الْآيَةُ وَشَهِدَ شَاهِدٌ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ الْآيَةَ قَالَ لَا أُدْرِي
گواہ نے گواہی دی۔ راوی نے کہا مجھے یہ نہیں معلوم کہ آیت کا لفظ
قَالَ مَا لَكَ الْآيَةُ أَوْ فِي الْحَدِيثِ عَلَيْهِ
امام مالک نے اپنی طرف سے کہا ہے یا حدیث میں ہے۔

۲۰۰۵
تشریح
اس حدیث پر یہ اشکال ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے اور بہت سے
حضرات کو جنت کی بشارت دی خصوصاً عشرہ مبشرہ کو جن میں خود حضرت سعد بھی
داخل ہیں۔ علامہ ابن حجر نے اس کی یہ توجیہ فرمائی کہ حضرت سعد کے اس ارشاد کا مطلب یہ ہے کہ ان کے
بعد جتنے لوگ زمین پر چل رہے ہیں یعنی زندہ ہیں ان میں سے کسی کے بارے میں یہ نہیں فرمایا۔ مگر پیغمبر
بھی یہ اشکال باقی ہے کہ حضرت سعد خود موجود تھے۔ اور حضرت سعید بن زید بھی باحیات تھے۔
واللہ تعالیٰ اعلم بالصواب۔

۲۰۰۶
عن قیس بن عباد رضی اللہ تعالیٰ عنہ قال کنت
حضرت قیس بن عباد رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا میں مدینہ کی مسجد میں
علمہ مسلمہ، نسائی - فضائل

جَالِسًا فِي مَسْجِدِ الْمَدِينَةِ فَدْخَلَ رَجُلٌ عَلَى وَجْهِهِ أَثَرُ الْخَشْيَةِ

بیٹھا ہوا تھا کہ ایک صاحب آئے جن کے چہرہ پر خشوع کا نشان تھا لوگوں نے کہا یہ شخص

فَقَالُوا هَذَا رَجُلٌ مِّنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ قَصَلَى رُكْعَتَيْنِ مَجُوزَ فِيهِمَا

اہل جنت سے ہے۔ انھوں نے دو رکعت مختصر پڑھی پھر نکلے میں ان کے پیچھے چلا اور

ثُمَّ خَرَجَ وَتَبِعْتُهُ فَقُلْتُ إِنَّكَ حِينَ دَخَلْتَ الْمَسْجِدَ قَالُوا هَذَا

میں نے کہا آپ جب مسجد کے اندر آتے تو لوگوں نے کہا یہ شخص اہل جنت سے ہے۔

رَجُلٌ مِّنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ قَالَ وَاللَّهِ مَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ أَنْ يَقُولَ مَا لَا

انھوں نے کہا بندہ کسی کو مناسب نہیں کہ ایسی بات کہے جو وہ نہیں جانتا اور میں تجھ سے

يَعْلَمُ وَسَأُحَدِّثُكَ لِمَاذَا كَرَأَيْتُ رُؤْيَا عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ صَلَّى

بیان کرتا ہوں کہ ایسا کیوں لوگوں نے تجھ سے کہا میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَصَصْتُهَا عَلَيْهِ وَرَأَيْتُ كَأَنِّي فِي رَوْضَةٍ ذَكَرَ

میں ایک خواب دیکھا تھا جس کو حضور سے بیان بھی کیا تھا میں نے دیکھا گویا میں ایک

مِنْ سَعْيَتِهَا وَخَضَرَتِهَا وَأَوْسَطُهَا عُمُودٌ مِّنْ حَدِيدٍ أَسْفَلُهُ

باغ میں ہوں جو بہت وسیع اور ہر ابھر اے اور اس کے بیچ میں ایک لوہے کا ستون ہے

فِي الْأَرْضِ وَأَعْلَاهُ فِي السَّمَاءِ فِي أَعْلَاهُ عُرْوَةٌ فِقِيلٌ لِّي إِرْقُهُ

جس کا پچلا حصہ زمین میں ہے اور اوپر کا حصہ آسمان میں ہے جس کی بلندی میں ایک دستہ

قُلْتُ لَا أَسْتَطِيعُ فَأَتَانِي مَنَصَفٌ فَرَفَعَ ثِيَابِي مِّنْ خَلْفِي فَرَقِيتُ

ہے مجھے کہا گیا کہ اس پر چڑھو۔ میں نے کہا میں نہیں چڑھ سکتا۔ تو ایک خادم آیا

حَتَّى كُنْتُ فِي أَعْلَاهَا فَأَخَذْتُ بِالْعُرْوَةِ فَقِيلَ لِي اسْتَمْسِكْ

اس نے پیچھے سے میرا پکڑا اٹھایا تو میں اس پر چڑھا یہاں تک کہ اس کے اوپر پہنچ گیا اور

فَاسْتَبَقْتُ وَارْتَمَا لِفِي يَدَيَّ فَقَصَصْتُهَا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

دستے کو پکڑ لیا مجھ سے پکڑا اب میں جاگا اور وہ دستہ میرے ہاتھ میں تھا

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تِلْكَ الرَّوْضَةُ الَّتِي سَلَّمَ رُؤْيَا ذَلِكَ الْعُمُودُ عُمُودٌ

میں نے یہ خواب نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے بیان کیا تو یہ تعبیر بیان فرمائی۔ یہ باغ اسلام ہے

الْإِسْلَامَ وَتِلْكَ الْعُرْوَةُ الْوُثْقَى فَأَنْتَ عَلَى الْإِسْلَامِ حَتَّى

اور وہ ستون اسلام کا ستون ہے اور وہ دستہ عروۃ الوثقیٰ ہے تو موت کے وقت

تَمُوتُ وَذَلِكَ الرَّجُلُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ ع

مک اسلام پر قائم رہے گا۔ اور وہ شخص عبد اللہ بن سلام تھے۔ (وفی روایۃ)

وَقَالَ وَصِيفٌ مَكَانٍ مَنَصِفٌ

اور ایک روایت میں منصف کی جگہ وصیف ہے۔

تشریحات حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عبد اللہ بن سلام رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے جب یہ فرمایا ہے کہ تم مرتلے دم تک اسلام پر قائم رہو گے تو اس کی وجہ سے

ان کا جنتی ہونا لازم ہے اسی بنا پر لوگ انہیں جنتی کہا کرتے تھے اور حضرت عبد اللہ بن سلام نے جو کچھ فرمایا وہ ان کی تواضیح اور انکساری تھی۔

یہی روایت بطریق خلیفہ بن خیاط ہے۔ اس میں منصف کی جگہ وصیف آیا ہے اس کے معنی بھی چھوٹے خادم کے ہیں مرد ہو یا عورت۔

۲۰۰۷ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِيهِ أَتَيْتُ الْمَدِينَةَ

حدیث ابو بردہ سے روایت ہے کہ انہوں نے کہا کہ میں مدینہ آیا اور عبد اللہ

فَلَقَيْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَلَامٍ فَقَالَ أَلَا تَجِيئُ فَاطْعِمُكَ سَوْقًا

بن سلام سے ملاقات کی۔ تو عبد اللہ بن سلام نے کہا تم میرے پاس کیوں نہیں آتے کہ

وَمَمْرًا وَتَدْخُلُ فِي بَيْتِ ثُمَّ قَالَ إِنَّكَ يَا رَجُلَا يَا رَجُلَا

میں تم کو ستو اور چھو بارہ کھلاؤں اور تم کو اس گھر میں لے جاؤں جس میں رسول اللہ صلی اللہ

فَإِشِ إِذَا كَانَ لَكَ عَلَى رَجُلٍ حَقٌّ فَأَهْدِي إِلَيْكَ حِمْلَ تَبِينِ

علیہ وسلم تشریف لے گئے ہیں پھر کہا تم ایسی زمین میں ہو جہاں سود پھیلا ہوا ہے جب تیرا کسی

أَوْ حِمْلٍ شَعِيرٍ أَوْ حِمْلٍ قَبْتٍ فَلَا تَأْخُذْكَ فَإِنَّهُ رَبًّا — وَلَمْ

شخص پر کوئی حق ہو اور وہ تجھے تحفہ میں ایک بوجھ بھس یا ایک بوجھ جو یا ایک بوجھ چارہ

عہ ثانی کتاب التعبير باب المخصر فی المنام والروضة الخضراء ص ۱۰۳۸
باب التعليق بالعرۃ ص ۱۰۳۸ مسلم فضائل۔

يَنْ كُرَ النَّضْرُو أَبُودَاوُدَ وَوَهْبٌ عَنْ شُعْبَةَ الْبَيْتِ عه

دے تو اسے نہ لینا اس لئے کہ یہ سود ہے۔

۲۰۰۶
تشریحات

یہ حدیث کتاب الاعتصام میں ان الفاظ میں مروی ہے کہ مجھے عبد اللہ بن سلام نے کہا کہ میرے گھر چلو میں تم کو اس پیالے میں پلاؤں گا جس میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے پیلے اور تم اس جگہ نماز پڑھو گے جہاں نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے پڑھی ہے۔ ان کے کہنے پر میں ان کے ساتھ گیا اور انہوں نے مجھ کو ستو پلایا اور چھو ہارا کھلایا اور میں نے ان کے گھر کی مسجد میں نماز پڑھی (جہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی تھی) باب تزویج النبی صلی اللہ علیہ وسلم نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا حضرت خدیجہ الکبریٰ سے خدیجہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا وفضلہا ۵۳۸ نکاح کرنے کا باب اور ان کی فضیلت کا بیان۔

۲۰۰۸ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ مَا غُرْتُ

حَدِيثِ ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے فرمایا نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی کسی زوجہ

عَلَى امْرَأَةٍ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا غُرْتُ عَلَى خَدِيجَةَ

پر مجھے اتنی غیرت نہیں آئی جتنی خدیجہ پر آئی میرے ساتھ شادی کرنے سے پہلے وہ وفات

هَلَكْتُ قَبْلَ أَنْ يَتَزَوَّجَنِي لِمَا كُنْتُ أَسْمَعُهُ يَنْ كُرَهَا وَامْرَأَةً

پا چکی تھیں۔ غیرت کی وجہ یہ تھی کہ حضور سے میں سنتی تھی کہ ان کا بکثرت تذکرہ فرماتے

اللَّهُ أَنْ يُبَشِّرَهَا بِبَيْتٍ مِنْ قَصَبٍ وَإِنْ كَانَ لِيَذْبَحَ الشَّاةَ

اور اللہ نے انہیں حکم دیا کہ انہیں جنت میں موتی کے گھر کی بشارت دیدیں۔ اور حضور بکری

فِيهِدِي فِي خَلَاءِهَا مِنْهَا مَا يَكْسَعُهُنَّ عه

ذبح فرماتے اور ان کی سہیلیوں کو تحفہ دیتے اتنا کہ انہیں کافی ہو جاتا۔

۲۰۰۸
تشریحات

اس حدیث کی سند میں یہ ہے حدثنا الليث قال كتب إلى هشام عن أبيه عن عائشة ليث نے کہا کہ میرے پاس هشام نے اپنے باپ سے اور وہ حضرت عائشہ سے روایت کرتے ہوئے یہ حدیث لکھی اس کا مطلب یہ ہے کہ امام لیث نے

عہ ثانی اعتصام باب ذکر النبی صلی اللہ علیہ وسلم ص ۱۹-۱۹۱ عہ ثانی الادب۔ باب حسن

العہد من الایمان ۸۸۸۔ تومید باب قول اللہ تعالیٰ لا تنفع الشفاعة ۱۱۵ مسلم۔ فضائل

حضرت ہشام سے یہ حدیث براہ راست سنی نہیں ہے پھر بھی روایت کر لے ہے ہیں اس کا مطلب یہ ہوا کہ حضرت امام لیث کا مذہب یہ تھا کہ شیخ کی لکھی ہوئی حدیث جو کسی ثقہ کے ذریعہ پہونچی ہو۔ اور براہ راست شیخ سے سنی ہوئی حدیث ایک درجہ کی ہیں اور غالباً امام بخاری کا بھی یہی مذہب ہے اسی لئے امام بخاری نے اس کو اپنی اس کتاب میں درج کیا۔

اقول وهو المستعان۔ اس سے یہ لازم نہیں کہ دونوں ایک درجہ کی ہیں البتہ یہ ضرور لازم ہے کہ حدیث مکتوب بھی مقبول ہے اور یہ کافی ہے۔ ویسے اسماعیلی نے دوسرے طریقے سے ان الفاظ میں روایت کی ہے۔ **عن اللیث حدثنی ہشام بن عروۃ**۔

غیرت۔ ایک فطری جذبہ ہے جس پر انسان کو قابو نہیں ہوتا۔ اگر اس حد تک ہو کہ مقابل کو نقصان نہ پہونچائے یا اس کی تحقیق و تدلیل نہ کرے اس میں کوئی حرج نہیں۔ اس کے بعد والی روایت میں ہے کہ ام المؤمنین نے کبھی کبھی جوش غیرت میں یہ بھی عرض کر دیا حضور خدیجہ کا ایسا ذکر کرتے ہیں گویا دنیا میں سوا خدیجہ کے کوئی عورت ہی نہیں تھی۔ اس پر حضور فرماتے۔ بے شک وہ ایسی تھی ایسی تھی اور مجھے اس سے اولاد بھی ہوئی۔

۲۰۰۹ **عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ أَشَادُكُمْ هَالَهُ نَبَتْ**

حدیث ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ خدیجہ کی بہن ہالہ بنت خویلد

خَوَيْلِدٍ أَحَدُ خَدِيجَةَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَرَفَتْ

نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے اذن طلب کیا حضور نے خدیجہ کے اذن کو یاد کر لیا

اَسْتَيْدُ أَنْ خَدِيجَةً فَأَرْتَاكَ لَدَاكَ فَقَالَ اللَّهُمَّ هَالَهُ

جس سے حضور کانپ گئے پھر فرمایا یا اللہ ہالہ ہیں حضرت عائشہ کہتی ہیں مجھے غیرت آئی

قَالَتْ فَعَرَفْتُ فَقُلْتُ مَا تَدْرُكُمْ مِنْ عَجَائِزٍ قَرِيشٍ

میں نے عرض کیا قریش کی بوڑھیوں میں سے ایک سرح جبرے والی ایک بوڑھی کا کیا تذکرہ کرتے

حَمْرَاءُ الشَّدَقِينَ هَلَكْتَ فِي الدَّهْرِ قَدْ أَبَدَكَ اللَّهُ خَيْرَ أَمْنَهَا

ہیں۔ جسے وفات پاتے ہوئے زمانہ گزرا اور حضور کو اللہ نے اس سے بہتر عطا فرمایا۔

۲۰۰۹ **تشریحات** ام المؤمنین حضرت خدیجہ الکبریٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے دندان مبارک گم

گئے تھے منہ کھولتیں تو جبروں اور زبان کی سرخی نظر آتی اس کو حضرت عائشہ

نے حمراء الشدقین سے تعریف کی ہے۔

ہند بنت عتبہ بن ربیعہ کا تذکرہ۔

بَابُ ذِكْرِ هِنْدِ بِنْتِ عُبَيْدِ بْنِ
رَبِيعَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا ۵۳۹

۲۰۱۰ حَدَّثَنَا عُمَرُو بْنُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ

حَدَّثَنَا ۱۱ المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا ہند بنت عتبہ آن اور کہا یا

جَاءَتْ هِنْدُ بِنْتُ عُبَيْدَةَ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا كَانَ عَلَى ظَهْرِ

رسول اللہ! روئے زمین پر کسی عیمہ والے کا ذیل ہونا آپ کے خیمہ والوں

الْأَرْضِ مِنْ أَهْلِ خِيبَاءٍ أَحَبُّ إِلَيَّ أَنْ يَذِلُّوا مِنْ أَهْلِ خِيبَاءٍ

سے زیادہ مجھے پسند نہیں تھا پھر آج یہ حال ہو گیا کہ روئے زمین پر کسی عیمہ والے کا

ثُمَّ مَا أَصْبَحَ الْيَوْمَ عَلَى ظَهْرِ الْأَرْضِ أَهْلُ خِيبَاءٍ أَحَبُّ إِلَيَّ أَنْ

عزت پانا آپ کے خیمہ والوں سے زیادہ مجھے پسند نہیں۔ ارشاد فرمایا اور میرا بھی یہی

يَعِزُّوا مِنْ أَهْلِ خِيبَاءٍ قَالَتْ وَأَيْضًا وَالَّذِي تَفْسِي بِدِي

مال ہے اس ذات کی قسم جس کے قبضہ میں میری جان ہے۔ ہند نے عرض کیا یا رسول اللہ! البوسنیان

قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ أَبَاسُفِيَانِ رَجُلٌ مَسِيكٌ فَهَلْ عَلَى حَرْجٍ

بخیل منحصر ہے کیا مجھ پر کوئی حرج ہے (بغیر ان کی اجازت کے) ان کا مال اپنے بچوں کو کھلاؤں

أَنْ أَطْعِمَ مِنَ الَّذِي لَهُ عِيَالُنَا قَالَ لَا أَسْرَاهُ إِلَّا بِالْمَعْرُوفِ عَلَيْهِ

فرمایا بھلائی کے ساتھ کھلانے کو جائز جانتا ہوں۔

۲۰۱۰ تشریحات ہندہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے مفصل حالات کتاب الجہاد میں گزر چکے ہیں قبل اسلام

یہ اگرچہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے اعداء میں تھیں مگر اسلام کے بعد غلطی سے

ہوئیں قبل اسلام انھوں نے جو کچھ کیا تھا وہ سب عفو ہو گیا۔ حدیث میں ہے الاسلام یهدم ما

قبلہ یہ دنیا کی عقلمند ترین عورتوں میں سے ایک ہیں۔ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے

عہد خلافت میں واصل بحق ہوئیں۔

بَابُ حَدِيثِ زَيْدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ نُفَيْلٍ ۵۳۹

زید بن عمرو بن نفیل کا قصہ۔

عَلَيْهِ ثَانِي نَفَقَاتِ بَابِ إِذَا الْمَيِّتُ فَقَالَ الرَّجُلُ فَلِلْمَرْأَةِ أَنْ تَأْخُذَ مِنَ الْإِيمَانِ وَالنَّذْرِ

باب کیف کان یمین النبی صلی اللہ علیہ وسلم ۹۸۲

۲۰۱۱ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ

حَدَّثَنَا حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقِيَ زَيْدَ بْنَ عَمْرٍو بْنِ نَفِيلٍ بِأَسْفَلِ بَلَدِ حِجْ

وسلم نے زید بن عمرو بن نفیل سے ملاقات کی بلدح کے نیچے قبل اس کے کہ نبی صلی اللہ علیہ

قَبْلَ أَنْ يُنْزَلَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْوَحْيُ فَقُلِمَتْ

وسلم پر وحی نازل ہو۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے دسترخوان لایا گیا حضور نے

إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُفْرَةٌ قَالِي أَنْ يَأْكُلَ مِنْهَا ثُمَّ

اس میں سے کھانے سے انکار کیا تو زید نے کہا بتوں پر ذبح کیا ہوا جانور میں نہیں کھاتا

قَالَ زَيْدُ إِنْ لَسْتُ أَكُلُ مِمَّا تَذْبَحُونَ عَلَى أَنْصَابِكُمْ وَلَا أَكُلُ

اور نہ وہ کھاتا ہوں جو اللہ کے علاوہ کسی اور کے نام پر ذبح کیا جائے۔ اور بیشک زید

إِلَّا مَا ذُكِرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَأَنَّ زَيْدَ بْنَ عَمْرٍو كَانَ يَعِيبُ

بن عمرو بن نفیل قریش پر نکتہ چینی کرتے تھے ان کے ذبیحوں پر اور کہتے تھے کہ بکری

عَلَى قُرَيْشٍ ذَبَا حُفَّهُمْ وَيَقُولُ الشَّاءُ خَلَقَهَا اللَّهُ وَأَنْزَلَ لَهَا

کو اللہ نے پیدا فرمایا اس کے لئے آسمان سے پانی اتارا اس کے لئے زمین سے چارہ اگایا۔

مِنَ السَّمَاءِ الْمَاءَ وَأَنْبَتَ لَهَا مِنَ الْأَرْضِ ثُمَّ تَذْبَحُونَهَا عَلَى

پھر تم اسے غیر اللہ کے نام پر ذبح کرتے ہو قریش کے اس فعل سے انکار کرتے

غَيْرَ اسْمِ اللَّهِ إِنْكَارُ الْإِلَهِ وَإِعْظَامُ آلِهِ عَلَيْهِ

ہوتے اور اسے بڑا گناہ سمجھتے ہوئے۔

۲۰۱۲ قَالَ مُوسَى حَدَّثَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُهُ

حَدَّثَنَا حضرت عبد اللہ بن عمر ہی سے مروی ہے کہ زید بن عمرو بن نفیل شام

إِلَّا يُحَدِّثُ بِهِ عَنِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ زَيْدَ

میں دین کی تلاش میں تاکہ اس کی پیروی کریں وہاں ایک یہودی مولوی سے ملے

عہ ثانی کتاب الذبايح باب ما ذبح على النصب ص ۸۲ نسائی مناقب

بْنِ عَمْرٍو بْنِ ثَقِيفٍ خَرَجَ إِلَى الشَّامِ يَسْئَلُ عَنِ الدِّينِ وَ

اس سے یہودیوں کے دین کے بارے میں پوچھا اور کہا میں چاہتا ہوں کہ تمہارا دین

يَتَّبِعُهُ فَلَقِيَ عَالِمًا مِّنَ الْيَهُودِ فَسَأَلَهُ عَنْ دِينِهِمْ فَقَالَ

اختیار کر لوں اس لئے اپنے دین کے بارے میں بتاؤ اس مولوی نے کہا اگر تم ہمارے دین

إِنِّي لَعَلِّي أَنْ أَدِينُ دِينَكُمْ فَأَخْبَرَنِي فَقَالَ لَا تَكُونُ عَلَيَّ

پر سوار ہو گئے اللہ کے غضب سے تجھے حصہ ملے گا۔ زید نے کہا میں اللہ کے غضب سے بچنے ہی

دِينَنَا حَتَّى تَأْخُذَ بِنَصِيصِكَ مِنْ غَضَبِ اللَّهِ قَالَ زَيْدٌ مَا أَفِرُّ

کے لئے یہ سوال کر رہا ہوں اور اپنی استطاعت بھر اللہ کے غضب سے کوئی حصہ نہیں لوں گا

إِلَّا مِنْ غَضَبِ اللَّهِ وَلَا أَحْمِلُ مِنْ غَضَبِ اللَّهِ شَيْئًا أَبَدًا وَأَنَا

تم کسی اور کو بتا سکتے ہو اس نے کہا میں نہیں جانتا ہوں سوائے اس کے کہ تو دین حنیف

أَسْتَطِيعُهُ فَهَلْ تَدُلُّنِي عَلَى غَيْرِهِ قَالَ مَا أَعْلَمُهُ إِلَّا أَنْ تَكُونَ

پر رہے۔ زید نے کہا دین حنیف کیا ہے اس نے کہا ابراہیم کا دین جو نہ یہودی تھے نہ

حَنِيفًا قَالَ زَيْدٌ وَمَا الْحَنِيفُ قَالَ دِينَ إِبْرَاهِيمَ لَمْ يَكُنْ يَهُودِيًّا

نصرانی اور نہ اللہ کے سوار کسی اور کی عبادت کرتے تھے۔ زید وہاں سے نکلے اور نصاریٰ کے

وَلَا نَصْرَانِيًّا وَلَا يَعْبُدُ إِلَّا اللَّهَ فَخَرَجَ زَيْدٌ فَلَقِيَ عَالِمًا مِّنْ

ایک مولوی سے ملے اور اس سے بھی وہی بات کہی اس نے کہا اگر تو ہمارے دین پر ہو گا تو

النَّصَارَىٰ فذَكَرَ مِثْلَهُ فَقَالَ لَنْ تَكُونَ عَلَيَّ دِينَنَا حَتَّى تَأْخُذَ

اللہ کی لعنت سے اپنا حصہ پائے گا۔ زید نے کہا میں اللہ کی لعنت ہی سے بچنا چاہتا ہوں اور

بِنَصِيصِكَ مِنْ لَعْنَةِ اللَّهِ قَالَ مَا أَفِرُّ إِلَّا مِنْ لَعْنَةِ اللَّهِ وَلَا

جہاں تک مجھ سے ہو سکے گا اللہ کی لعنت اور اس کے غضب کا مستحق نہ بنوں گا اس کے علاوہ

أَحْمِلُ مِنْ لَعْنَةِ اللَّهِ وَلَا مِنْ غَضَبِهِ شَيْئًا أَبَدًا وَأَنَا أَسْتَطِيعُ

کسی اور کا پتہ بتا سکتا ہے تو اس نے کہا میں نہیں جانتا ہوں سوائے اس کے کہ تو حنیف ہو جائے

فَهَلْ تَدُلُّنِي عَلَى غَيْرِهِ قَالَ مَا أَعْلَمُهُ إِلَّا أَنْ تَكُونَ حَنِيفًا

زید نے کہا حنیف کیا ہے اس مولوی نے کہا ابراہیم کا دین جو نہ یہودی تھے نہ

قَالَ وَمَا الْحَنِيفُ قَالَ دِينَ إِبْرَاهِيمَ لَمْ تَكُنْ يَهُودِيًّا وَلَا

اور نہ نصرانی اور سوائے اللہ کے کسی کی پوجا نہیں کرتے تھے۔ جب

نَصْرَانِيًّا وَلَا يَعْبُدُ إِلَّا اللَّهَ۔ فَلَمَّا رَأَى زَيْدٌ قَوْلَهُمْ فِي

زید نے ابراہیم کے بارے میں ان کے قول کو جان لیا تو وہاں سے چلے

إِبْرَاهِيمَ خَرَجَ فَلَمَّا بَرَزَ رَفَعَ يَدَيْهِ قَالَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْهَدُ

آئے جب باہر نکلے تو اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھایا کہا اے اللہ میں تجھے گواہ

إِنِّي عَلَى دِينِ إِبْرَاهِيمَ۔

ناتا ہوں کہ میں دین ابراہیم پر ہوں۔

۵۸۹ وَقَالَ اللَّيْثُ كَتَبَ إِلَى هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَسْمَاءَ

اسما بنت ابو بکر نے کہا میں نے زید بن عمرو بن نفیل کو کعبہ سے

بَنَاتِ ابْنِ بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَتْ رَأَيْتُ زَيْدَ بْنَ

اپنی بیٹھ کی ٹیک لگائے دیکھا یہ فرماتے تھے اے قریش کے گروہ۔ بخدا تم میں

عَمْرُو بْنُ نُفَيْلٍ قَائِمًا مُسْنَدًا أَظْهَرُ إِلَى الْكُتُبَةِ يَقُولُ يَا

میرے علاوہ کوئی بھی دین ابراہیم پر نہیں اور زندہ درگور کی جانے والی بیبیوں کو

مَحْشَرٍ قَرِيشٍ وَاللَّهِ مَا مِنْكُمْ عَلَى دِينِ إِبْرَاهِيمَ غَيْرِي وَ

بچاتے تھے۔ جب کوئی بچی کو مار ڈالتا چاہے تو اس سے کہتے تھے۔ اس کو مت مارو

كَانَ يَحْيَى الْمَوْودَةَ يَقُولُ لِلرَّجُلِ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَقْتُلَ ابْنَتَهُ

میں اس کا بار برداشت کروں گا پھر اسے لیتے تھے۔ جب بڑی ہو جاتی تو اس کے باپ سے

لَا تَقْتُلْهَا أَنَا أَكْفِيْكَهَا مَوْتَهَا فَيَأْخُذُهَا فَاذْأَتْ رَحْمَتُ قَالَ

کہتے تھے اگر تو چاہے تو تجھے دیدوں اور اگر تو چاہے تو اس کا بار اٹھا لوں۔

لَا يَبِيْهَا إِنْ شِئْتَ دَفَعْتُهَا إِلَيْكَ وَإِنْ شِئْتَ كَفَيْتُكَ مَوْتَهَا

۵۸۹ تشریح زید بن عمرو بن نفیل حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے چچا کے صاحبزادے

باب بنیان الکعبۃ ص ۵۴ کعبہ کی تعمیر کا بیان۔

سکعبہ کی تعمیر کے مختلف مراحل کا ذکر پوری تفصیل سے پہلے ہو چکا ہے یہاں امام بخاری کا مقصود قریش کی تعمیر بیان کرنا ہے اس کی بھی تفصیل گزر چکی ہے۔

عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ وَعُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي يَزِيدَ قَالَا

حدیث عمرو بن دینار اور عبید اللہ بن یزید نے کہا کہ نبی صلی اللہ علیہ

لَمْ يَكُنْ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَوْلَ الْبَيْتِ

۱۰۷۔ دوسلم کے زمانہ میں بیت اللہ کے ارد گرد دیوار نہیں تھی لوگ بیت اللہ کے گرد

حَاطُّ كَانُوا يُصَلُّونَ حَوْلَ الْبَيْتِ حَتَّى كَانَ عُمْرُ فَبْنَاهُ

نماز پڑھتے یہاں تک کہ جب حضرت عمر کا زمانہ ہوا تو انھوں نے اس کے اہل اہل میں دیوار

حَاطَّاقَالَ عُبَيْدُ اللَّهِ جَدُّ لَا قَصِيرٌ فَبَنَاهُ ابْنُ الرَّبِيرِ.

بنائی عبید اللہ نے کہا کہ یو اور چھوٹی تھی پھر ابن زبیر نے اس کو (بلند اور لمبی) بنا یا۔

ایام جاہلیت کا تذکرہ ۔

۵۴۰

بَابُ أَيَّامِ الْجَاهِلِيَّةِ

ایام جاہلیت سے مراد زمانہ فترت ہے یعنی حضرت عیسیٰ علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بعد سے لے کر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت تک کا زمانہ اور اس کا اطلاق مولد نبی اور بعثت کے درمیانی ایام پر ہوتا ہے۔ بلکہ کبھی کبھی فتح مکہ تک کو بھی شامل ہوتا ہے۔ حضرت ابن عباس نے فرمایا مجھے میرے باپ نے جاہلیت میں کہا کہ مجھے لبالب پیالہ پلا۔ باب کا مقصد یہ ہے کہ ان ایام میں دو باتیں رائج تھیں خواہ وہ فی نفسہ صحیح ہوں یا غلط ان کا بیان جیسا کہ ایام جاہلیت میں روزہ رائج تھا لیکن اکثر اس کا اطلاق غیر مشروع رسوم اور آداب پر ہوتا ہے۔

۲۰۱۴ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ

حکمیرہ حضرت حسن رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے کہا کہ جاہلیت میں

قَالَ جَاءَ سَيْلٌ فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَكَسَى مَا بَيْنَ الْحَبْلَيْنِ قَالَ

ایک سیلاب آیا جس میں دونوں پہاڑوں کے درمیان جو کچھ تھا اس کو غرق کر دیا۔

سَفِيَانٌ وَيَقُولُ إِنَّ هَذَا الْحَدِيثَ لَهُ شَأْنٌ -

سفیان نے کہا اور عمرو کہتے تھے اس واقعہ کی بڑی شان ہے۔

۲۰۱۴ تفسیر عکاشہ عمرو بن دینار کے فرمانے کا مقصد یہ ہے کہ یہ ایک طویل قصہ ہے۔ بات یہ تھی کہ کعبہ مقدسہ نشیبی جگہ میں تعمیر ہوا تھا۔ جہاں سے سیلاب کے زمانہ میں پانی بہا کرتا تھا جس سے کچھ نقصان ہو جایا کرتا تھا اس سیلاب کی وجہ سے کعبہ کی دیواریں شقی ہو گئی تھیں اس لئے قریش نے چاہا کہ اس کی عمارت بہت سچختہ اور مضبوط بنا دی جائے۔ اس کے لئے سارے قبائل نے دل کھول کر چندہ دیا۔ حضرت سعید بن مسیب کے داؤد حسن نے کہا کہ اس میں صرف طلال و طیب مال صرف کیا جائے اسی تجویز کے مطابق پرانی عمارت ڈھا کر نئی عمارت بنائی گئی اس کی پوری تفصیل گزر چکی۔

۲۰۱۵ عَنْ قَيْسِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ قَالَ دَخَلَ أَبُو بَكْرٍ عَلَى امْرَأَةٍ

حکمیرہ قیس بن ابو حازم نے کہا کہ حضرت ابو بکر امس کی ایک عورت کے پاس

مِنْ أَحْمَسَ يُقَالُ لَهَا زَيْنَبُ قَرَأَ هَذَا تَكَلَّمَ فَقَالَ مَا لَهَا

گئے جس کا نام زینب تھا اسے دیکھا کہ بول نہیں رہی ہے پوچھا وہ کیوں نہیں

لَا تَكَلِمُ قَالُوا أَحَجَّتْ مُصِمَّتَةٌ فَقَالَ لَهَا تَكَلَّمِي فَإِنَّ هَذَا الْيَجِلُ هَذَا

بول رہی ہے لوگوں نے بتایا اس نے حج کیا ہے اس شرطا پر کہ چپ رہے گی حضرت ابو بکر

مِنْ عَمَلِ الْجَاهِلِيَّةِ فَتَكَلَّمَتْ فَقَالَتْ مَنْ أَنْتَ قَالَ إِمْرَأٌ مِّنْ

نے اس عورت سے کہا کہ بات کر یہ حلال نہیں یہ جاہلیت کے کاموں سے۔ اب وہ بولنے لگی اور

الْمُهَاجِرِينَ قَالَتْ أَيْ الْمُهَاجِرِينَ قَالَ مِنْ قُرَيْشٍ قَالَتْ مِنْ أَيْ

پوچھا آپ کون ہیں فرمایا مہاجرین میں سے ایک شخص ہوں اس نے پوچھا کون مہاجرین

قُرَيْشٍ أَنْتَ قَالَ إِنَّكَ لَسَوْءٌ أَنَا أَبُو بَكْرٍ قَالَتْ مَا بَقَاءُ نَاعِلٍ هَذَا

فرمایا قریش سے اس نے پوچھا قریش کی کس شاخ سے آپ ہیں فرمایا تو بہت سوال کرنے والی ہے میں ابو بکر ہوں

الْأَمْرَ الصَّالِحَ الَّذِي جَاءَ اللَّهُ بِهِ بَعْدَ الْجَاهِلِيَّةِ قَالَ بَقَاؤُكُمْ

اس نے کہا اس نیک کام پر جو جاہلیت کے بعد اللہ لایا کب تک ہم باقی رہیں گے فرمایا جب تک

عَلَيْهِ مَا اسْتَقَامَتْ بِكُمْ أَيْمَتُكُمْ قَالَتْ مَا الْإِيْمَةُ قَالَ أَمَا كَانَ

تمہارے مامک درست رہیں گے اس نے پوچھا یہ ائمہ کون ہیں فرمایا کیا تیرے قوم کے رئیس اور

لِقَوْمِكَ رُؤُسٌ وَأَشْرَافٌ يَا مُرُوتَهُمْ فَيُطِيعُوهُمْ قَالَتْ بَلَىٰ

سربراہ اور وہ نہیں ہوتے تھے جو حکم دیتے اور لوگ ان کی اطاعت کرتے اس نے کہا کہ ہاں تھے

فَهُمْ أَوْلٰئِكَ عَلَى النَّاسِ -

فرمایا یہی لوگ مراد ہیں -

عَنْ بِنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

حدیث

حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت کرتے

۲۰۱۶

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَلَا مَنْ كَانَ حَالِفًا فَلَا يَحْلِفُ إِلَّا بِاللَّهِ فَكَانَتْ

ہیں کہ فرمایا جو قسم کھائے تو وہ صرف اللہ ہی کی قسم کھائے قریش اپنے باپ دادا کی

قُرَيْشٌ تَحْلِفُ بِأَبَائِهَا فَقَالَ لَا تَحْلِفُوا بِأَبَائِكُمْ ۖ

تم کھاتے تھے پس فرمایا اپنے باپ دادا کی قسم نہ کھاؤ۔

حدیث ۲۰۱۷

انَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ الْقَاسِمِ حَدَّثَهُ أَنَّ الْقَاسِمَ يَمْسُئِي بَيْنَ قَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ جَازِهِ كَآگِ چلتے تھے اور جنازہ کے لئے کھڑے نہیں ہوتے تھے حضرت

يَدِي الْجَنَازَةِ وَلَا يَقُومُ لَهَا وَيُخْبِرُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ أَهْلُ

عائشہ سے روایت کرتے تھے کہ انھوں نے فرمایا اہل جاہلیت جنازہ کے لئے کھڑے ہوتے تھے۔ جب جنازہ

الْجَاهِلِيَّةُ يَقُومُونَ لَهَا يَقُولُونَ إِذَا رَأَوْهَا كُنْتَ فِي أَهْلِكَ مَا أَنْتِ مَرَّتَيْنِ۔

دیکھتے تو کہتے تھے۔ تو اپنے لوگوں میں ہے جیسے پہلے تھا۔ دوسرے کہتے۔

حدیث ۲۰۱۸

حَدَّثَنَا حَصِينٌ عَنْ عِكْرَمَةَ وَكَاسًا دِهَاقًا قَالَ مَلَأَ عِكْرَمَةُ كَاسًا دِهَاقًا كِي تَغِيرُ فَرْمَانِي۔ مبرا ہوا پیالہ پے در پے۔ اور کہا

مُتَابِعَةً قَالَ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ اسْقِنَا

کہ ابن عباس نے فرمایا کہ میں اپنے باپ کو سنا کہ زمانہ جاہلیت میں کہتے تھے

كَاسًا دِهَاقًا۔

مجھ کو لبالب پیالا پے در پے پیلا۔

حدیث ۲۰۱۹

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم

اس کی بحث گزر چکی کہ ہمارے یہاں افضل یہی ہے کہ جنازہ کے پیچھے چلے اور

امام شافعی کے یہاں آگے چلنا افضل ہے رہ گیا جنازہ دیکھ کر کھڑا ہونا یہ بھی

مختلف فیہ ہے۔

لے مسلم ایمان والدور۔ سنائی ایمان۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصْدَقُ كَلِمَةٍ قَالَهَا الشَّاعِرُ كَلِمَةً لَبِيدٍ الْأَكْلُ

نے فرمایا سب سے سچی بات جو شاعر نے کہی ہے وہ لبید کی بات ہے۔ سنو ان کے علاوہ ہر بیگز

شَيْءٍ مَا خَلَا اللَّهُ بِاطِلٌ وَكَادَ أُمَيَّةُ ابْنُ أَبِي الصَّلْتِ -

باطل ہے۔ امیہ بن ابوالصلت قریب تھا کہ مسلمان ہو جاتا۔

حَدِيث عَنْ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا کہ حضرت ابو بکر کا ایک

۲۰۲۰

عَنْهَا قَالَتْ كَانَ لِأَبِي بَكْرٍ غُلَامٌ يُخْرِجُ لَهُ الْخَرَجَ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ

غلام تھا جو ان کے لئے کما کر لاتا ابو بکر اس کی کمانی سے کھایا کرتے ایک دن وہ کچھ لایا اس میں سے

لبید بن ربیعہ زمانہ جاہلیت کے مشہور ترین شاعروں میں سے تھے فصاحت و بلاغت

تشریحات ۲۰۱۹

کے علاوہ سخی و عاقل بھی تھے ان کی کینت ابو عقیل ہے مغفرتی ہیں جنھوں نے جاہلیت اور

اسلام دونوں زمانہ پایا۔ سنۃ الوفود میں خدمت اقدس میں حاضر ہو کر مشرف باسلام ہوئے۔ قبول اسلام کے بعد پھر

شعر نہیں کہا گوئے میں سکونت اختیار کر لی تھی۔ حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی خلافت میں وفات پائی۔

ایک سو پالیس یا ایک سو ستاون سال کی عمر پائی۔

امیہ بن ابی الصلت کا نام عبداللہ بن ابی بیعہ تھا اس نے جاہلیت میں نبوت کا بھی دعویٰ کیا تھا۔

شروع شروع ٹھیک تھا پھر بہک گیا۔

حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے بعثت کی جب خبر سنی تو اپنے بچوں کو لیکر میں بھاگ گیا پھر طائف آکر رہنے لگا۔

ہجرت کے دوسرے سال مر گیا۔ ایمان سے محروم رہا۔ اس نے چونکہ اگلی کتابیں پڑھی تھیں اسلئے اپنے اشعار میں کچھ اچھی

باتیں بھی ذکر کر دی ہیں۔ اسی کو حضور نے فرمایا کہ قریب تھا کہ وہ مسلمان ہو جاتا۔

ہندوستانی مطبوعہ نسخے میں یہاں اَنْ يُسْلِمَ نہیں مگر اور نسخوں میں ہے۔ بخاری کتاب الادب کی روایت

میں ان یسلم موجود ہے۔ مسلم میں شریہ بن سوید سے روایت ہے کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں

۱۰ کتاب الادب باب ما یجوز من الشعر ص ۹۰۸ کتاب المرقاۃ باب المجنۃ اقرب

الی احدکم من شواکث نعلہ ص ۹۶۰ -

يَا كُلُّ مَنْ خَرَجَ فِجَاءَ يَوْمَ بَشِيٍّ فَأَكَلَ مِنْهُ أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ لَهُ الْعَلَامُ

بکھ ابو بکر نے کھایا ان سے غلام نے کہا آپ جانتے ہیں یہ کیا ہے حضرت ابو بکر نے پوچھا یہ کیا ہے اس

تَذَرِي مَا هَذَا فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ وَمَا هُوَ قَالَ كُنْتُ تَكْهَنْتُ لِلنَّسَاءِ فِي

نے بتایا کہ میں نے جاہلیت میں ایک انسان کے لئے کہانت کی تھی حالانکہ میں کہانت جانتا نہیں تھا مگر

الْجَاهِلِيَّةِ وَمَا أَحْسَنُ الْكَمَانَةِ إِلَّا ابْنِي خَدَعْتُهُ فَلَقِينِي فَأَتَانِي بِذَلِكَ

میں نے اس کو دھوکا دیا۔ وہ مجھے ملا تو اس نے مجھے اس کا عوض دیا۔ یہی وہ ہے جسے آپ نے کھایا ہے

فَهَذَا الَّذِي أَكَلْتُمْ مِنْهُ فَأَدْخَلَ أَبُو بَكْرٍ يَدَهُ فَقَالَ كُلُّ شَيْءٍ فِي بَطْنِهِ -

ابو بکر نے اپنے ہاتھ کو طعن میں داخل کیا اور پیٹ میں جو کچھ تھا سب قے کر دیا۔

وفد کے ساتھ حاضر ہوا تو حضور نے فرمایا کہ امیہ بن ابی الصلت کا کوئی شعر سنائیں نے سنایا فرمایا

اور سنائیں نے سو شعر سنایا تو فرمایا اپنے شعر میں قریب تھا کہ مسلمان ہو جاتا۔ مطلب یہ ہے کہ

اپنے اشعار میں اس نے اسلام کی باتیں ذکر کی ہیں۔

بَابُ الْقَسَامَةِ فِي الْجَاهِلِيَّةِ ص ۵۲۲ جاہلیت میں قسامت کا کیا طریقہ تھا۔

حدیث عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ إِنَّ أَوَّلَ قَسَامَةٍ كَانَتْ

۲۰۲۱ حضرت ابن عباس نے کہا کہ زمانہ جاہلیت میں پہلی قسامت ہم بنی ہاشم

فِي الْجَاهِلِيَّةِ لِفَيْنَا بَنِي هَاشِمٍ كَانَ رَجُلٌ مِّنْ بَنِي هَاشِمٍ اسْتَا جَرَهُ

میں ہوئی بنی ہاشم کے ایک شخص کو قریش کی ایک دوسری شاخ کے ایک شخص

رَجُلٌ مِّنْ قُرَيْشٍ مِّنْ فَخِذٍ أُخْرَىٰ فَاَنْطَلَقَ مَعَهُ فِي اِبِلِهِ فَمَرَّ رَجُلٌ

نے مزدوری پر کام کرنے کے لئے رکھا۔ بنی ہاشم کا یہ شخص اس کے ساتھ اونٹوں میں گیا۔

قسامت یا تو اسم مصدر ہے قسم کے معنی میں یا مصدر ہے۔ کہا جاتا ہے کہ اقسام۔ لیتقس۔ قسامۃ کہی

قسامت کا اطلاق ان لوگوں پر ہوتا ہے جو قتل کے سلسلے میں قسم کھاتے ہیں۔ شریعت میں قسامت کا مطلب

یہ ہوتا ہے کہ کسی مجلس اگر کوئی مقتول پایا جائے اور قاتل کا پتہ نہ ہو تو محلے والوں سے قسم لی جاتی ہے کہ

بجذائہ ہم نے اسے قتل کیا ہے۔ اور نہ اس کے قاتل کو جانتے ہیں۔ اس میں ائمہ کرام کے مابین کثیر اختلاف ہے

قسامت میں قصاص نہیں خواہ عمداً قتل کا دعویٰ ہو یا خطاۃ البدیۃ دیت ہے۔ قسامت کا زمانہ جاہلیت میں

رواج تھا اسے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے باقی رکھا۔ اس کے جزئیات کی تفصیل کتب فقہ سے معلوم

کی جائے۔

فَخِذٌ۔ قبیلے کی شاخ کو کہتے ہیں۔ زبیر بن بکّار نے کہا کہ جس شخص کو اجرت پر

لیا گیا تھا۔ اس کا نام عمرو بن علقمہ بن مطلب بن عبد مناف تھا۔ اور ابن کلبی

نے کہا کہ اس کا نام عامر تھا۔ اور جس نے اجرت پر لیا تھا۔ اس کا نام خداش بن عبد الشرب بن ابو القیس

عامری تھا۔

ابو طالب نے جب قاتل سے یہ کہا کہ تجھے تین باتوں میں سے ایک کا اختیار ہے۔ چاہے تو مقتول

کی دیت سوا ونٹ تو ادا کر دے۔ اور اگر یہ منظور نہیں تو تیرے قبیلے کے پاس آدمی قسم کھائیں کہ تو نے

اسے قتل نہیں کیا ہے۔ اور اگر یہ منظور نہیں کرے گا تو ہم قصاص میں تجھ کو قتل کریں گے۔ اس پر نہ اس

نے کوئی اعتراض کیا اور نہ اس کی قوم نے۔ قسم کھانے پر پوری قوم تیار ہو گئی سوائے ایک کے۔ اس سے سمجھ

بِهِ مِنْ بَنِي هَاشِمٍ قَدْ انْقَطَعَتْ عُرْوَةُ جُؤَالِقِهِ فَقَالَ اغْثِنِي

بنی ہاشم کے ایک شخص کا اس پر گزر ہوا جس کی بوریوں کی بندش ٹوٹ گئی تھی

بِعِقَالٍ أَشَدُّ بِهِ عُرْوَةُ جُؤَالِقِي لَا تَنْفِرُ إِلَّا بِلِيٍّ فَأَعْطَاهُ عِقَالًا فَشَدَّ بِهِ

اس شخص نے کہا۔ ایک رسی دیکر میری مدد کرو جس سے میں اپنی بوریوں کی بندش

عُرْوَةُ جُؤَالِقِهِ فَلَمَّا نَزَلُوا اعْقَلْتُ الْإِبِلَ إِلَّا بَعِيرًا وَاحِدًا فَقَالَ

باندھ لوں کہ اونٹ نہ بھاگ سکے۔ اس مزدور نے اس کو ایک رسی دی جس سے

الَّذِي اسْتَأْجَرَهُ مَا شَأْنُ هَذَا الْبَعِيرِ لَمْ يُعْقَلْ مِنْ بَيْنِ الْإِبِلِ

اس نے اپنی بوریوں کی بندش درست کر لی۔ جب یہ لوگ ایک جگہ اترے تو سوائے

قَالَ لَيْسَ لَهُ عِقَالٌ قَالَ فَأَيْنَ عِقَالُهُ قَالَ فَحَذَفَهُ بِعَصَا كَانَ

ایک اونٹ کے تمام اونٹ باندھ دیئے گئے۔ مزدوری پر لینے والے شخص نے

فِيهَا أَجَلُهُ فَمَرَّ بِهِ رَجُلٌ مِّنْ أَهْلِ الْيَمَنِ فَقَالَ أَتَشْهَدُ الْمَوْسِمَ

مزدور سے کہا۔ کیا بات ہے اونٹوں کے درمیان اس اونٹ کو نہیں باندھا گیا۔ تو مزدور

میں آتا ہے کہ ان لوگوں کے نزدیک سوا اونٹ کا دیت ہونا اور قنات معلوم و معروف تھی۔ اگر یہ

دونوں باتیں نئی ہوتیں تو ضرور وہ اعتراض کرتے بحث کرتے تکرار کرتے۔

دیت کے سلسلے میں ایک روایت کے بموجب یہ ہے کہ سب سے پہلے حضرت عبدالمطلب نے

دیت کے لئے سوا اونٹ مقرر فرمایا تھا۔ تمام کتب سیر میں مذکور ہے کہ جب اپنے خواب کے بموجب

حضرت عبدالمطلب نے چاہ زمزم شریف کو کھودنا شروع کیا۔ تو قریش اس بنا پر غراہ ہوئے کہ وہاں

ان کے دہشت اساف اور ناکہ نصب تھے۔ لیکن کسی طرح حضرت عبدالمطلب نے چاہ زمزم شریف

کھودا۔ اسی وقت منت مانی تھی کہ اگر اللہ نے مجھے دس بیٹے دیئے اور وہ سب جوان ہوئے تو ایک

بیٹے کو اللہ کے نام قربان کر دوں گا۔ اللہ عزوجل نے حضرت عبدالمطلب کو دس بیٹے عطا فرمائے۔

دسویں حضرت عبد اللہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے والد ماجد تھے۔ حضرت عبدالمطلب نے

قَالَ مَا أَشْهَدُ وَرُبَّمَا شَهِدْتُهُ قَالَ هَلْ أَنْتَ مُبْلَغٌ عَنِّي رِسَالَةً مَرَّةً

نے کہا۔ اس کے لئے رسی نہیں۔ مستاجر نے کہا۔ اس کی رسی کہاں ہے۔ اور اسے لاٹھی سے مارا۔

مِّنَ الدَّهْرِ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَكُنْتَ إِذَا أَنْتَ شَهِدْتَ الْمَوْسِمَ فَنَادِيَا إِلَى

اس میں اسکی موت ہو گئی۔ مرنے سے پہلے یمن کا ایک شخص اس کے پاس پہنچا۔ مزدور نے

قُرَيْشٍ فَإِذَا أَجَابُوكَ فَنَادِيَا إِلَى بَنِي هَاشِمٍ فَإِنْ أَجَابُوكَ فَسَلُّ عَنْ

یمنی سے کہا۔ کیا تو حج کے زمانے میں حاضر ہوتا ہے۔ یمنی نے کہا۔ پابندی سے حاضر نہیں

أَبِي طَالِبٍ فَأَخْبِرْهُ أَنَّ فُلَانًا قَتَلَنِي فِي عَقَالٍ وَمَاتَ الْمُسْتَأْجِرُ فَلَمَّا

ہوتا۔ کبھی کبھار حاضر ہو جاتا ہوں۔ مزدور نے کہا۔ کیا تو میرا ایک پیغام کبھی بھی

تَقْدِمَ الَّذِي اسْتَأْجَرَهُ أَتَاهُ أَبُو طَالِبٍ فَقَالَ مَا فَعَلَ صَاحِبُنَا قَالَ

یہہ پہنچا سکتا ہے۔ یمنی نے کہا۔ مزدور۔ مزدور نے کہا۔ جب موسم میں تو حاضر ہو تو پکار

مَرَضٌ فَأَحْسَنْتُ الْفِيَّامَ عَلَيْهِ فَوَلَّيْتُ دَفَنَهُ قَالَ قَدْ كَانَ أَهْلُ ذَلِكَ

اے آل قریش! جب وہ تیرے پاس آجائیں۔ تو پکار۔ آئے آل بنی ہاشم! جب

مِنْكَ فَمَكَثَ حِينًا ثُمَّ إِنَّ الرَّجُلَ الَّذِي أَوْصَى إِلَيْهِ أَنْ يُبْلَغَ عَنْهُ وَافِي

یہ لوگ آجائیں۔ تو ابو طالب کو پہنچا اور انہیں خبر دے کہ فلاں نے مجھے ایک رسی کے

الْمَوْسِمِ فَقَالَ أَلْ قُرَيْشٍ قَالُوا هَذِهِ قُرَيْشٌ قَالَ يَا آلَ بَنِي هَاشِمٍ

سبب قتل کیا ہے۔ یہ کہہ کر مزدور مر گیا۔ جب مستاجر کہ آیا تو اس کے پاس ابو طالب آئے

اپنے بیٹوں کے سامنے اپنی یہ منت بیان کی۔ دوسوں نے سرطاعت خم کر دیا۔ کہ آپ ہم میں سے جس کو چاہیں

اللہ کے نام پر قربان کر دیں۔ حضرت عبدالمطلب نے قرعہ ڈالا۔ اتفاق کی بات کہ قرعہ حضرت عبد اللہ کے نام

نکلا۔ حضرت عبدالمطلب نے حضرت عبد اللہ کا ہاتھ پکڑا اور کہنے کے قریب قربان گاہ پر لے چلے۔ جب

قریش کو یہ حال معلوم ہوا تو انہوں نے حضرت عبدالمطلب کو سختی سے روکا۔ خصوصاً حضرت عبد اللہ کے

قَالُوا هَذِهِ بَنُو هَاشِمٍ قَالَ أَيْنَ أَبُوطَالِبٍ قَالُوا هَذَا أَبُوطَالِبٍ قَالَ

اس سے پوچھا۔ ہمارا آدمی کیا ہوا۔ مستاجر نے کہا۔ بیمار ہوا۔ میں نے اس کا دوا علاج

أَمَرَنِي فَلَانٌ أَنْ أُبَلِّغَكَ رِسَالَةَ أَنَّ فُلَانًا قَتَلَهُ فِي عَقَالٍ فَأَتَاكَ

ابھی طرح کیا۔ لیکن وہ مر گیا۔ میں نے اس کو دفن کر دیا۔ ابوطالب نے کہا۔ تیرے ایسے ہی

أَبُوطَالِبٍ فَقَالَ اخْتَرُ مِنَّا أَحَدِي ثَلَاثِ إِنْ شِئْتَ أَنْ تُؤَدِيَ مِائَةَ

سلوک کا وہ اہل تھا۔ ایک زمانہ گزر گیا۔ پھر وہ یعنی شخص جسے پیغام پہنچانے کیلئے مرنے

مَنْ إِلَّا بِلٍ فَإِنَّكَ قَتَلْتَ صَاحِبَنَا وَإِنْ شِئْتَ حَلَفَ خَمْسُونَ مِنْ

دلے لے وصیت کی تھی وہ حج کے زمانے میں کے آیا۔ اور پکارا۔ اے آل قریش! لوگوں نے کہا۔ یہ

قَوْمِكَ إِنَّكَ لَهُ تَقْتُلُهُ فَإِنْ أَبَيْتَ قَتَلْنَاكَ بِهِ فَإِنِّي قَوْمُهُ فَقَالُوا

قریش ہیں۔ اس نے کہا اے آل بنی ہاشم! لوگوں نے کہا۔ یہ بنی ہاشم ہیں۔ اس نے کہا۔ ابوطالب

نَخْلِفُ فَأَتَتْهُ امْرَأَةٌ مِنْ بَنِي هَاشِمٍ كَانَتْ تَحْتَ رَجُلٍ مِنْهُمْ

کہاں ہے۔ لوگوں نے کہا۔ یہ ابوطالب ہیں۔ یہی نے ابوطالب سے کہا کہ فلاں شخص نے مجھے

ماموں نے جو بنی مخزوم سے تھے۔ کچھ بحث و تکرار کے بعد طے یہ پایا کہ فلاں کا بہنہ عورت کے پاس چلو وہ جو

فیصلہ کر دے اس پر عمل کیا جائے۔ چنانچہ حضرت عبدالمطلب قریش کے کچھ افراد کے ساتھ اس کا بہنہ کے

پاس گئے۔ اس کو سارا ماجرا سنایا۔ اس نے کہا۔ آج جاؤ، کل آنا۔ میں اپنے موکل سے پوچھ لوں وہ

کیا کہتا ہے۔ یہ لوگ جب دوسرے دن گئے تو اس کا بہنہ نے پوچھا کہ تمہارے یہاں ایک آدمی کی دیت (خون بہا)

کتنے اونٹ ہیں۔ ان لوگوں نے بتایا کہ دس۔ کا بہنہ نے کہا کہ جاؤ عبد اللہ اور دس اونٹ پر قرقہ ڈالو۔ اگر

اونٹوں کے نام قرقہ نکلے تو بجائے عبد اللہ کے دس اونٹ کی قربانی کر دینا اور اگر عبد اللہ کے نام نکلے تو

دس اونٹ اور بڑھا کر بیس اونٹ اور عبد اللہ پر قرقہ ڈالنا۔ اب بھی اگر عبد اللہ ہی کے نام قرقہ نکلے تو پھر

دس اونٹ بڑھا کر تیس اونٹ اور عبد اللہ پر قرقہ ڈالنا۔ اسی طرح دس دس اونٹ بڑھاتے جانا یہاں تک

کہ عبد اللہ کے بجائے اونٹوں کے نام قرقہ نکلے۔ کا بہنہ کا یہ فیصلہ سن کر سب لوگ خوش ہو کر واپس آئے۔

قَدْ وَلَدَتْ لَهُ فَقَالَتْ يَا أَبَا طَالِبٍ أَحِبُّ أَنْ تُجِيزَ ابْنِي هَذَا بِرَجُلٍ

حکم دیا تھا کہ آپ کو یہ پیغام پہنچا دوں۔ کہ فلاں نے اسے ایک رسی کے سبب قتل کیا ہے

مَنْ الْخَمْسِينَ وَلَا تُصَبِّرْ يَمِينَهُ حَيْثُ تُصَبِّرُ الْإِيمَانَ فَفَعَلَ فَأَتَاهُ

یہ سن کر ابو طالب مستاجر کے پاس آئے۔ اور کہا ہماری طرف سے تمہیں تین باتوں میں سے

رَجُلٌ مِنْهُمْ فَقَالَ يَا أَبَا طَالِبٍ أَرَدْتَ خَمْسِينَ رَجُلًا أَنْ يَحْلِفُوا

ایک کا اختیار ہے۔ اگر تو چاہے تو سوا دنٹ دیتا میں دے کیونکہ تو نے ہمارے آدمی کو

مَكَانَ مَائَةٍ مِنَ الْإِبِلِ يُصِيبُ كُلَّ رَجُلٍ بَعِيرًا مِنْ هَذَانِ بَعِيرًا

قتل کیا ہے۔ اور اگر تو چاہے تو میری قوم کے بیچاس آدمی قسم کھائیں کہ تو نے اس کو قتل نہیں کیا

اور اونٹوں اور جدائیں قرعہ اندازی ہوئی یہاں تک کہ جب سوا دنٹ ہو گئے تو بجائے حضرت عبداللہ کے

اونٹوں کے نام قرعہ نکلا۔ ایک بار کے قرعہ میں حضرت عبدالمطلب کو اطمینان نہ ہوا۔ انھوں نے بار بار

قرعہ اندازی کی اب ہر بار اونٹوں ہی کے نام قرعہ نکلا۔ اس سے حضرت عبدالمطلب کو اطمینان ہو گیا

اب انھوں نے اللہ کا شکر ادا کیا اور ان سوا دنٹوں کی قربانی کی جس سے تمام عوام و خواص حتیٰ کہ جوش

و طیور سیراب ہوئے۔ اسی وقت سے دیت کی مقدار سوا دنٹ ہو گئی۔ اسلام نے بھی اسی کو بانی رکھا۔

لیکن ایک قول یہ ہے کہ نضر بن کنانہ بن خزیمہ نے اپنے سوتیلے بھائی کو قتل کر دیا تھا۔ تو انھوں نے

سوا دنٹ دیت میں دیے تھے۔ لیکن پہلی روایت تمام کتب سیر میں اس تفصیل کے ساتھ مذکور ہے

کہ واقعہ سے پہلے عرب میں دیت دس اونٹ تھی۔ حضرت عبداللہ کے اس واقعہ کے بعد سے سوا دنٹ

ہوئی۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

رہ گئی قسامت تو اس کا کوئی حال معلوم نہیں کہ حدیث میں جو واقعہ مذکور ہے اس کے پہلے

بھی کبھی قسامت پر فیصلہ ہوا ہو۔ ہو سکتا ہے کہ اہل عرب نے باہمی سمجھوتے کے مطابق پہلے سے

یہ قانون بنایا ہو کہ اگر قتل کے لئے کوئی گواہ نہ ہو اور قاتل انکار کرے یا گواہ ہو مگر صرف ایک

جیسا کہ اس واقعہ میں ہے۔ تو اس کے قبیلے کے بیچاس آدمیوں سے قسم لی جائے گی۔ اسی وجہ سے

قاتل کے قبیلے والوں نے اس پر بحث و تنکرار نہیں کی۔ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ قسامت پر پہلے بھی عمل ہوا ہو

فَاقْبَلْهُمَا عَنِّي وَلَا تَصْبِرْ يَمِينِي حَيْثُ تَصْبِرُ الْإِيمَانُ فَقَبْلَهُمَا

اور اگر یہ دو باتیں منظور نہیں کرتا تو اس کے عوض ہم تجھے قتل کریں۔ اب وہ مستاجر اپنی قوم

وَجَاءَ ثَمَانِيَةٌ وَأَمَّا بَعُوثٌ فَحَلَفُوا قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ قَوْلَ الَّذِي نَفْسِي

کے پاس آیا اور انہیں بتایا۔ انہوں نے کہا۔ ہم قسم کھائیں گے۔ البتہ بنی ہاشم کی ایک عورت آنی جو

بَيْدَةَ مَا حَالَ الْحَوْلُ وَمِنْ الثَّمَانِيَةِ وَارْبَعِينَ عَيْنٌ تَطْرَفُ -

اس قبیلے کے ایک شخص کی زوجیت میں تھی اس شخص سے اسکی اولاد بھی تھی اس عورت نے کہا اے

ابوطالب! میں چاہتی ہوں کہ میرے اس بیٹے کو قسم سے بری کر دیں اور قسم کیلئے وہاں نہ کھڑا کریں

جہاں قسم کے لئے کھڑا کیا جاتا ہے۔ ابوطالب نے منظور کر لیا اس کے بعد اس قبیلے کا ایک شخص آیا

اور اس نے کہا۔ اے ابوطالب! کپ چاہتے ہیں کہ پچاس آدمی سوانٹ کے عوض قسم کھائیں۔ اس طرح

ہر شخص کے مقابلے میں دواونٹ ہے۔ یہ دواونٹ میری طرف سے قبول کر لیجئے۔ اور مجھے قسم کیلئے وہاں

نہ کھڑا کیجئے جہاں قسم کے لئے کھڑا کیا جاتا ہے۔ ابوطالب نے اسے بھی منظور کر لیا۔ اور اڑتالیس آدمی

آئے اور انہوں نے قسم کھائی۔ ابن عباس نے فرمایا۔ اس نوات کی قسم جس کے قبضے میں میری جان ہے۔

سال بھی پورا نہیں ہوا۔ اڑتالیس میں سے ایک آنکھ بھی حرکت کرنے والی نہ رہی۔

اور لوگوں کو معلوم رہا ہو مگر حضرت عبداللہ بن عباس کو معلوم نہ رہا ہو۔ زبیر بن بکر نے بیان کیا کہ دونوں فریق ولید بن مغیرہ کے پاس فیصلے کیلئے آئے تو اس نے یہ فیصلہ دیا تھا کہ قاتل کے قبیلے کے پچاس آدمی قسم کھائیں۔ اب حضرت ابن عباس کا یہ فرمانا کہ یہ پہلی قسامت تھی درست ہے۔

وَلَا تَصْبِرْ يَمِينِي - یہاں صبر کے معنی یہ ہیں کہ کسی کو قسم کھانے پر مجبور کر لیا جائے۔ اہل مکہ رکن اور مقام ابراہیم کے درمیان قسم کھایا کرتے تھے۔ ان کا یہ اعتقاد تھا کہ یہاں جو جھوٹی قسم کھائیگا وہ ضرور عذاب میں مبتلا ہوگا۔ اور اس پر مختلف تجربے بھی شاہد تھے۔ فاکہی نے ایک نوات ذکر کی ہے کہ کچھ لوگوں نے بیت اللہ کے پاس قسامت کے سلسلے میں جھوٹی قسم کھائی تھی۔ قسم کھانے کے بعد باہر نکلے۔ اور ایک چٹان کے نیچے ٹھہرے۔ وہ چٹان ان پر ڈھ پڑی۔ حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ یہ حال زمانہ جاہلیت تک رہا۔ یہ اس لئے تھا کہ وہ لوگ ظلم سے باز نہ آئے کیونکہ آخرت کی جزا و سزا پر ان کا اعتقاد نہ تھا جب اسلام آگیا تو سزا قیامت کے لئے مؤخر کر دی گئی۔

ت

۵۹۰

إِنَّ كُرَيْبًا مَوْلَىٰ بْنِ عَبَّاسٍ حَدَّثَنِي أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے کہا صفا اور مروہ کے درمیان

لَيْسَ السَّعْيُ بِبَطْنِ الْوَادِي بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ سُنَّةٌ إِنَّمَا كَانَ أَهْلُ

وادی کے نشیب میں دوڑنا سنت نہیں اہل جاہلیت یہاں دوڑتے تھے اور کہتے تھے ہم نشیبی

الْجَاهِلِيَّةُ يَسْعَوْنَهَا وَيَقُولُونَ لَا مَحْجِزَ الْبَطْحَاءِ إِلَّا شَدًّا

زمین کو دوڑ کر ہی پار کریں گے۔

سَمِعْتُ أَبَا السَّفَرِ يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ

حدیث

ابو السفر کہتے تھے کہ میں نے ابن عباس کو فرماتے ہوئے سنا اے لوگو

۲۰۲۲

يَا أَيُّهَا النَّاسُ أَسْمِعُوا مِنِّي مَا أَقُولُ لَكُمْ أَسْمِعُونِي مَا تَقُولُونَ

یس تم سے جو کہتا ہوں سنو اور تم جو کہنا چاہتے ہو مجھے سناؤ۔ یہ لو نہیں نہ چلے جاؤ

وَلَا تَذْهَبُوا فَتَقُولُوا قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ مَنْ طَافَ بِالْبَيْتِ فَلْيُطِفْ

پھر کہو کہ ابن عباس نے یہ کہا جو شخص بیت اللہ کا طواف کرے وہ حجر کے نیچے کرے

تشریحات

۵۹۰

یہ حضرت ابن عباس کی ذاتی رائے تھی ورنہ صفا اور مروہ کے درمیان نشیبی علاقہ میں تیز دوڑنا امام مالک امام شافعی امام احمد کے یہاں فرض ہے۔ اور

ہمارے یہاں واجب ہے۔ اب وہ نشیب نہ رہا لیکن جہاں سے نشیب شروع ہوتا تھا اور جہاں ختم ہوتا تھا دونوں جگہ مسجد حرام کی دیواروں میں ہری میل بطور نشان لگا دی گئی ہے اس تعلیق کو ابو نعیم نے مستخرج میں سند متصل کے ساتھ روایت کیا ہے۔

تشریحات

۲۰۲۲

اس حدیث کا حاصل یہ ہے کہ حضرت ابن عباس حطیم کو حطیم کہنا ناپسند فرماتے تھے اور اس کو حجر کہنے کو پسند فرماتے تھے اس لئے کہ یہ زمانہ جاہلیت کا نام تھا۔ حطیم کے

معنی پھینکنے کے ہیں۔ جب وہ قسم کھاتے تو کوڑا کمان جوتا اس میں پھینکا کرتے تھے یہ قسم منعقد ہونے کی علامت ہوتی تھی۔ یہ بھی حضرت ابن عباس کی اپنی پسند تھی۔ ورنہ حطیم کو حطیم کہنا پوری امت میں زمانہ رسالت سے معمول ہے۔

مَنْ وَرَاءَ الْحِجْرِ وَلَا تَقُولُوا الْحَطِیْمَ فَإِنَّ الرَّجُلَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ

اور اسے حطیم نہ کہو اس لئے کہ جب جاہلیت میں کوئی قسم کھاتا تو اپنا کوڑا یا

كَانَ يَحْلِفُ قِيلَقِي سَوَطُهُ أَوْ نَعْلُهُ أَوْ قَوْسَهُ -

جو تا یا کمان حطیم میں پھینک دیتا۔

حَدِیث عَنْ عُمَرَ بْنِ مَيْمُونٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

عمر بن میمون رضی اللہ عنہ نے کہا میں نے جاہلیت میں ایک بندر کو دیکھا

رَأَيْتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ قِرْدَةً أَجْتَمَعَ عَلَيْهَا قِرَادَةٌ قَدْ زَانَتْ فَرَجْمَوْهَا

جس کے ارد گرد بہت سے بندر جمع تھے۔ اس بندر نے زنا کیا تھا سب بندروں نے اس کو

فَرَجَمْتُمَا مَعَهُمْ -

سنگار کیا میں نے بھی ان کے ساتھ اس بد بخت پر سایا۔

حَدِیث عَنْ عَبْدِ اللَّهِ سَمِعَ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَ خِلَالُ مَنْ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے کہا، جاہلیت کی عادتوں میں

خِلَالُ الْجَاهِلِيَّةِ الطَّعْنُ فِي الْأَنْسَابِ وَالنِّيَاحَةُ وَكُنَى الثَّلَاثَةِ

سے نسب میں طعن کرنا ہے اور نوحہ کرنا ہے۔ عبید اللہ تیسرا بھول گئے

تشریحات اس حدیث پر یہ اشکال ہے کہ حیوانات غیر مکلف ہیں۔ اس لئے بندروں

کی طرف زنا کی نسبت اور ان پر مد قائم کرنا ایک عجیب سی بات ہے۔

علامہ ابن عبد البر نے یہ جواب دیا کہ ہو سکتا ہے یہ قوم جن سے رہے ہوں اور جن مکلف ہیں۔

أَقُولُ هُوَ الْمُسْتَعَانُ :- بندروں کا طریقہ یہ ہے کہ ایک زناور مادہ ساتھ

ساتھ رہتے ہیں، نہ زرد سرے مادہ کی طرف بڑھتا ہے اور نہ اس مادہ پر دوسرے زب چبھتے

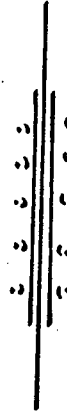
ہیں۔ بلکہ اگر کسی زکی مخصوص مادہ پر کوئی دوسرا زب چبھتے تو بندر اسے اپنی جماعت سے

خارج کر دیتے ہیں۔ اس حدیث میں زنا سے حقیقی معنی مراد نہیں۔ ہو سکتا ہے کسی

قَالَ سُفْيَانٌ وَيَقُولُونَ إِنَّهَا الْأُسْتُقَاءُ بِالْأَنْوَاعِ-

سفیان نے کہا اور لوگ کہتے ہیں کہ یہ تیسری چیز پختروں سے پانی طلب کرتا ہے۔

زلے کسی کی مخصوص مادہ پر تعدی کی ہو اور اس سے بھڑک کر سب بندروں نے اس زکوٰۃ سزا دی ہو اور یہ سزا سنگساری کی شکل میں ہو۔



بَابُ مَبْعَثِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
بنی مکہ اللہ علیہ وسلم کی بعثت کا بیان ۵۴۳

مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ بْنِ هَاشِمٍ بْنِ عَبْدِ مَنَافٍ

بْنِ قُصَيٍّ بْنِ كِلَابٍ بْنِ مَرْثَةَ بْنِ كَعْبٍ بْنِ لُؤَيٍّ بْنِ غَالِبٍ بْنِ فِهْرٍ

بْنِ مَالِكٍ بْنِ النَّضْرِ بْنِ كِنَانَةَ بْنِ خُزَيْمَةَ بْنِ مَدْرِكَةَ بْنِ إِلْيَاسَ

بْنِ هَاشِمٍ بْنِ نِزَارٍ بْنِ مَعَدٍّ بْنِ عَدْنَانَ

عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ

حدیث

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا رسول اللہ صلی اللہ

أَنْزَلَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ ابْنُ أَرْبَعِينَ

علیہ وسلم پر چالیس سال کی عمر میں قرآن اتارا گیا پھر تیرہ سال مکہ میں رہے

امام بخاری نے مشجرہ نبویہ کو صرف عدنان تک بیان فرمایا اسلئے کہ یہ متفق علیہ

تشریحات

ہے۔ اس کے بعد حضرت اسماعیل تک اور اسکے بعد حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام

تک میں شدید اختلافات ہیں، عدنان سے حضرت اسماعیل تک کتنی پڑھیاں ہیں اس میں چار قول ہیں۔

سات، نو، پندرہ، چالیس، راجع چالیس ہی ہے جیسا کہ اشرف السیر میں ہم نے ثابت کیا ہے۔ حضرت

اسماعیل سے لیکر حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام تک کتنی پڑھیاں ہیں اور ان کے کیا اسماء ہیں اس میں بھی

شدید اختلافات ہیں، بعض ماہر انساب نے بتایا کہ بیس پڑھیاں ہیں۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے

فَمَكَثَ بِمَكَّةَ ثَلَاثَ عَشْرَةَ سَنَةً ثُمَّ أَمَرَ بِالْهِجْرَةِ فَهَاجَرَ

بہر ہجرت کا حکم دیا گیا پھر مدینہ ہجرت سرانی تو وہاں دس سال قیام فرمایا

إِلَى الْمَدِينَةِ فَمَكَثَ بِهَا عَشْرَ سِنِينَ ثُمَّ تَوَفَّى صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

بہر دس سال سرمایا۔

باب مَا لَقِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابَهُ مِنَ الْمُشْرِكِينَ بِمَكَّةَ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور صحابہ
نے مکہ میں مشرکین سے کیا کیا اذیتیں اٹھائیں

قَالَ أَمَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِزَى قَالَ سُئِلَ ابْنُ

حدیث

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے ان دونوں آیتوں

۲۰۲۶

عَبَّاسٍ عَنْ هَاتَيْنِ الْآيَتَيْنِ مَا أَمَرَهُمَا وَلَا تَقْتُلُ النَّفْسَ الَّتِي

کے بارے میں سوال کیا گیا کہ ان کا کیا مطلب ہے (سورہ انفاس میں ہے) اسے نہ قتل کرو جس کا

آباد کرام کے اسماء مبارکہ جاننا بڑی سعادت مند ہے، لیکن جو حقیقت میں آباد کرام میں نہ ہوں انھیں آباد کرام میں شمار کرنا بہت بڑی بد بختی، اسلئے احتیاط اسی میں ہے کہ عدنان تک شجرہ نبویہ بیان کیا جائے اور آگے خاموشی اختیار کی جائے۔

اس روایت کا ماحصل یہ ہے کہ عمر مبارک ترسٹھ سال ہوئی اس بارے میں راویوں کے درمیان اختلافات بھی ہیں جن کو ہم نے جیٹی جلد میں تفصیل کے ساتھ ذکر کر دیا ہے۔

تشریحات ۲۰۲۶

سورہ فرقان میں فرمایا گیا تھا وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ وَالَّذِينَ لَا يَمْنُونَ

تشریحات ۲۰۲۶

۱۔ باب ہجرت النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ۵۵ (دو طریقے سے) ثانی مغازی باب وفات

النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ۶۳ متناہل قرآن باب کیف نزل الوحي ۴۳

حَرَّمَ اللَّهُ - وَمَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا مُتَعَمِّدًا أَفْسَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ

قتل کرنا اللہ نے حرام فرمایا اور وہ جو سورہ نسا میں ہے جو کسی مومن کو قصداً قتل

لَمَّا أُنْزِلَتْ الْبَيِّنَاتُ قَالَ مُشْرِكُو أَهْلِ مَكَّةَ فَقَدْ قَتَلْنَا النَّفْسَ

کرے گا تو اس کا بدلہ جہنم ہے تو ابن عباس نے فرمایا جب وہ آیت نازل ہوئی جو

الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ وَدَعَوْنَا مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ وَقَدْ آتَيْنَا الْفَوَاحِشَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ

فرقان میں ہے تو مکہ کے مشرکین نے کہا ہم نے اسے قتل کیا ہے جسکو قتل کرنا اللہ نے

إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ الْآيَةَ فَهَذِهِ لَأُولَئِكَ وَأَمَّا الَّتِي فِي النِّسَاءِ الرَّجُلُ إِذَا

حرام فرمایا اور ہم نے اللہ کے ساتھ دوسرے معبودوں کو بیکار بھی ہے اور ہم نے بے حیائیوں کا ارتکاب

عَرَفَ الْإِسْلَامَ وَشَرَّاعَهُ ثُمَّ قَتَلَ فَجَزَاءُ لَهُ جَهَنَّمُ فَذَكَرْتُ

بھی کیا ہے اس پر اللہ تعالیٰ نے سورہ فرقان کی یہ آیت نازل فرمائی، مگر جس نے توبہ کی اور ایمان لایا یہ ان

اور وہ جو اللہ کے ساتھ کسی دوسرے معبود کو نہیں پوجتے اور اس جان کو جس کی اللہ نے حرمت رکھی ناحق

نہیں مارتے اور بدکاری نہیں کرتے اور جو یہ کام کرے وہ سزا پائے گا۔ سورہ فرقان نمبر ۶۸۔

یہ آیت کریمہ جب نازل ہوئی تو مکہ کے مشرکین نے یہ کہا، ہم نے ناحق قتل بھی کیا ہے، ہم

اللہ کے علاوہ دوسرے معبودوں کو پوجتے بھی ہیں، ہم نے بے حیائیوں کا ارتکاب بھی کیا ہے جن کے بارے

میں قرآن میں ہے کہ وہ سزا پائے گا۔ پھر ہمارے مسلمان ہونے سے کیا فائدہ؟ تو یہ آیہ کریمہ

نازل ہوئی إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ عَمَلًا صَالِحًا فَأُولَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ

وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا مگر جو توبہ کرے اور ایمان لائے اور اچھا کام کرے تو ایسوں کی برائیوں

کو اللہ بھلائیوں سے بدل دے گا اور اللہ بخشنے والا مہربان ہے آیت نمبر ۲۵۔ اس سے یہ ثابت ہوا

کہ قتل ناحق کے بعد بھی توبہ مقبول ہے اور سورہ نسا میں یہ فرمایا گیا۔ وَمَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا مُتَعَمِّدًا

فَجَزَاءُ لَهُ جَهَنَّمُ خَالِدًا فِيهَا اور جو کوئی مسلمان کو جان بوجھ کر قتل کرے تو اس کا بدلہ جہنم

ہے کہ مدتوں اس میں رہے۔ سورہ نسا آیہ نمبر ۹۳۔ اس کا مفاد یہ ہے کہ ناحق قتل کرنے والے

کو ضرور سزا ملے گی توبہ سے سزا معاف نہ ہوگی۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے

لِمُجَاهِدٍ فَقَالَ إِنْ لَمْ يَكُنْ

لوگوں کیلئے ہے اور وہ جو سار میں ہے یہ اس شخص کیلئے ہے (جو مسلمان ہوا، اسلام اور اسکے احکام کو
بہ پہچاننا پھر کسی مومن کو قتل کیا تو اسکی جزا جہنم ہے) عبدالرحمن بن ابی زب نے کہا میں نے اسے مجاہد سے ذکر کیا تو فرمایا
مگر وہ جو نام ہوا۔

بَابُ ذِكْرِ الْجَنِّ وَقَوْلُ اللَّهِ تَعَالَى
قُلْ أَوْحِيَ إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ نَفَرٌ مِّنَ الْجِنِّ
جن کا ذکر اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کی تفسیر تم فرمادے
وحی ہوئی کہ کچھ جنوں نے میرا پڑھنا کان لگا کر سنا۔

حَدِيثُ
قَالَ سَمِعْتُ أَبِي قَالَ سَأَلْتُ فَسَّرُوا قَامَنُ إِذْنُ النَّبِيِّ
معنی لے کہا کہ میں نے اپنے باپ عبدالرحمن سے سنا انھوں نے سر دق سے

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْجَنِّ لَيْلَةَ اسْتَمَعُوا الْقُرْآنَ فَقَالَ حَدَّثَنِي
پوچھا جس رات جنوں نے قرآن سنا تھا کس نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو جنوں کی آمد

اس کا جواب یہ دیا کہ سورہ فرقان کی آیت مشرکین کفار کے بارے میں ہے، انھوں نے حالت کفر میں جو قتل
وغیرہ کیا ہو اسلام لانے کے بعد اس کا گناہ معاف ہے، حدیث میں ہے۔ (الاسلام یہلام ما قبلہ۔ اور سورہ
سار کی آیت مومن کے بارے میں ہے جو جان بوجھ کر قصداً قتل ناحق کرے، اس کیلئے توبہ نہیں حقرت
ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا یہی مذہب تھا کہ قتل ناحق کرنا والے کیلئے توبہ نہیں، لیکن جہود کا مذہب
یہ ہے اور حضرت ابن عباس سے بھی یہ قول مروی ہے کہ اس کیلئے بھی توبہ ہے، اس لئے کہ مطلقاً فرمایا گیا۔
وَمَنْ يَعْمَلْ سُوءًا أَوْ يَظْلِمْ نَفْسَهُ ثُمَّ يَسْتَغْفِرِ اللَّهَ يَجِدِ اللَّهَ غَفُورًا رَّحِيمًا جو برائی
کرے یا اپنے جان پر ظلم کرے پھر اللہ سے توبہ کرے تو اللہ کو بخشنے والا مہربان پائے گا۔
زیادہ سے زیادہ یہ کہا جائے گا کہ حق العبد جب تک صاحب حق معاف نہ کرے گا معاف نہ ہوگا۔

لہ ثانی تفسیر سورہ نساء باب من یقتل مؤمناً متعمداً من سورہ فرقان باب والذین لایدعون
مع اللہ الاخرینک ومن باب یضاعف لہ العذاب وباب الامن تاب وامن، سلم اخر کتاب، ابو داؤد و ترمذی،
نسائی و حاکیم،

أَبُوكَ يَعْنِي عَبْدَ اللَّهِ أَنَّهُ أَذْنَتْ بِهِمْ نَشْجَرَةً

بتائی تھی تو مسروق نے کہا مجھ سے میرے باپ یعنی عبداللہ نے حدیث بیان کی کہ انہیں ایک درخت نے بتایا تھا۔

حَدِیْث عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ كَانَ يَحْمِلُ

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ وہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے

مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَدَاوَةً لَوْضُوءٍ وَحَاجَتَهُ فَبَيْنَمَا

ساتھ رہتے اور حضور کے وضو اور حاجت کے لئے برتن ساتھ رکھتے۔ ایک دفعہ وہ

هُوَ يَتْبَعُ بِهَا فَقَالَ مَنْ هَذَا فَقَالَ أَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ فَقَالَ ابْغِني أَحْجَارًا

حضور کے پیچھے جا رہے تھے برتن لے کر تو حضور نے پوچھا کون ہے یہ۔ عرض کیا ابوہریرہ

أَسْتَنْفِضُ بِهَا وَلَا تَأْتِنِي لِعَظْمٍ وَلَا بَرُوثَةٍ فَاتَيْتُهُ بِأَحْجَارٍ

نہرایا میرے لئے چند پتھر تلاش کر جس سے طہارت حاصل کروں ہڈی اور گوشت نہ لانا۔ میں نے

أَحْمَلُهَا فِي طَرَفِ ثَوْبِي حَتَّى وَضَعْتُ إِلَى جَنْبِهِ ثُمَّ أَنْصَرَفْتُ حَتَّى

اپنے پکڑے کے کنارے میں (یعنی دامن میں) چند پتھر حاضر کیا۔ اور حضور کے پہلو میں رکھ دیا

اس کا جواب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ جس پر مہربان ہوگا صاحب حق کو کسی نہ کسی طرح راضی کر کے معاف

کرا دے گا۔ غالباً غفور کے ساتھ رحیم کا ذکر اسی کی طرف اشارہ ہے۔

تشریح ۱ | ہم نے جلد اول میں جنوں کی حاضری اور تہران مجید سننے اور حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم

سے ملاقات کی پوری تفصیل ذکر کر دی ہے۔ اور یہ کہ جنوں سے ملاقات بار بار ہوئی ہے

اس سے اس قسم کی روایتوں کے درمیان سارا تقاضا ختم ہو جاتا ہے۔ واللہ اعلم۔

تشریح ۲ | جلد ثانی میں ہم نے پوری تفصیل سے بیان کیا ہے کہ جس ہڈی کو یہ لوگ لیتے تو

اس پر گوشت ملتا اور جس گوبر کو لیتے وہ دانہ بن جاتا یا پھل، اس لئے اب اس

شبہ کی گنجائش نہیں کہ گوبر ناپاک ہے اس کا کھانا جائز نہیں اور جن بھی مکلف ہیں۔ قلب ہاسیت

سے ناپاک چیز پاک ہو جاتی ہے۔ جیسا کہ شراب سے سرکہ۔ اب اس تقریر کی بھی حاجت نہیں

اِذَا فَرَغَ مَشَيْتُ فَقُلْتُ مَا بَالُ الْعُظْمِ وَالسُّوْتَةِ قَالَ هُمَا مِنْ

پھر پلٹ آیا۔ حضور جب فارغ ہو گئے یہ خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور میں نے پوچھا ہڈی اور گوشت میں

طَعَامِ الْجَنِّ وَإِنَّهُ أَتَانِي وَفُدِجِنِ نَضِيبَيْنِ وَنِعْمَ الْجَنُّ فَمَا لُونِي

کیا بات ہے۔ فرمایا یہ دونوں جنوں کی خوراک ہیں۔ میری خدمت میں نضیبین کے جنوں کا وفد آیا اور وہ اچھے

النَّارَ فَدَعَوْتُ اللَّهَ لَهُمْ أَنْ لَا يَمْسُرُوا أَبْعَظِمَهُ وَلَا يَبْرُوْتَهُ إِلَّا

جن تھے۔ ان لوگوں نے مجھ سے زادراہ کا سوال کیا۔ میں نے اللہ سے ان کے لئے دعا کی یہ لوگ

وَجَدُوا عَلَيْهَا طَعَامًا۔

بس ہڈی اور گوشت پر گزریں تو اس پر کھانا پائیں۔

إِسْلَامُ سَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ص ۵۲

حضرت سعید بن زید رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا اسلام

عَنْ قَيْسٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ زَيْدٍ بْنَ عَمْرِو

حدیث

حضرت قیس نے کہا کہ میں نے سعید بن زید بن عمرو بن نفیل سے کوئذ کی

۲۰۲۹

بْنِ نَفِيلٍ فِي مَسْجِدِ الْكُوفَةِ يَقُولُ وَاللَّهِ لَقَدْ رَأَيْتُنِي وَإِنَّ

کی مسجد میں سنا وہ کہہ رہے تھے۔ بخدا میں نے اپنے آپ کو اس حال میں دیکھا کہ

عُمَرُ لَمْ يُوَثَّقِي عَلَى الْإِسْلَامِ قَبْلَ أَنْ يُسْلِمَ عُمَرُ وَلَوْ أَنَّ أَحَدًا

عمر مجھے اسلام لانے پر باندھے ہوئے تھے قبل اس کے کہ عمر مسلمان ہوں اور تم نے

جو جناب مولوی محمود الحسن صاحب نے تقریر ترمذی میں کی ہے۔ کہ ہو سکتا ہے کہ جنوں کیلئے گویا پاک نہ ہو اور حلال ہو۔

تشریحات

حضرت سعید بن زید سابقین اولین اور عشرہ مبشرہ میں سے ہیں حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بہنوئی بھی تھے اور ان کے چچا زاد بھائی زید بن عمرو بن نفیل کے صاحبزادے

۲۰۲۹

ارْقَضْ لِلَّذِي صَنَعْتُمْ بَعْثَانِ لَكَانَ عَلَيْهِ

جو کچھ عثمان کے ساتھ کیا ہے اس پر اگر احد ٹکڑے ٹکڑے ہو جا تو اسے ٹکڑے ٹکڑے ہونے کا حق تھا۔

بَابُ إِسْلَامِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ص ۵۲۵

حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا مسلمان ہونا۔

حدیث

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا ہم ہمیشہ غالب رہے جبکہ

۲۰۲۰

مَا نَزَلْنَا عَنْهَا مُنْذُ اسْلَمَ عُمَرُ -

حضرت عمر مسلمان ہوئے۔

حدیث

فَاخْبَرَنِي جَدِّي نَزِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ

حضرت عبد اللہ بن عمر نے کہا عمر غزوہ بدر میں تھے۔ کہ عاص بن وائل سہمی

۲۰۳۱

أَبِيهِ قَالَ بَيْنَمَا هُوَ فِي الدَّارِ خَائِفًا إِذْ جَاءَهُ الْعَاصُ بْنُ وَائِلٍ السَّهْمِيُّ

ابو عمرو حضرت عمر کے پاس آیا اس پر یمنی طہ تھا اور ایسا کرتا جس کے کناروں پر

أَبُو عُمَرَ وَعَلَيْهِ حُلَّةٌ حَبَرَةٌ وَقَمِيصٌ مَكْفُوفٌ بِحَرِيرٍ وَهُوَ مِنْ

حریر پر جڑھا ہوا تھا یہ بنی سہم سے تھا۔ بنی سہم جاہلیت میں ہمارے حلیف تھے۔

بَنِي سَهْمٍ وَهُمْ حُلَفَاءُنَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ فَقَالَ لَهُ مَا بَالُكَ قَالَ

اس نے پوچھا تمہارا کیا حال ہے حضرت عمر نے کہا تمہاری قوم کا گمان ہے کہ اگر

نَزَعَمَ قَوْمُكَ أَنَّهُمْ سَيَقْتُلُونِي إِنْ أَسْلَمْتُ قَالَ لَا سَبِيلَ

میں مسلمان ہوا تو مجھے قتل کر دیں گے عاص نے کہا اس کا کوئی راستہ نہیں حضرت عمر نے کہا

عَلَيْهِ بابُ إِسْلَامِ عُمَرَ ص ۵۲۶ ثانی کتاب الاکراہ باب من اختار الضرب والقتل

والسوان علی الکفر ص ۱۰۲۶-۱۰۲۷

إِلَيْكَ بَعْدَ أَنْ قَالَهَا أَمِنْتُ فَخَرَجَ الْعَاصُ فَلَقِيَ النَّاسَ قَدْ

اس کے بعد میرا خوف دور ہو گیا۔ اس کے بعد عاص باہر نکلا تو اتنے آدمیوں سے اس نے ملاقات کی کہ

سَأَلَ بِمِجْمَعِ الْوَادِي فَقَالَ أَيْنَ تُرِيدُونَ قَالُوا نُرِيدُ هَذَا ابْنُ

میدان بھرا ہوا تھا اس نے پوچھا تم لوگ کہاں کا ارادہ رکھتے ہو انھوں نے کہا ابن خطاب نے دین بدل دیا ہے

الْخَطَّابِ الَّذِي صَبَا قَالَ لَا سَبِيلَ إِلَيْهِ فَكَّرَ النَّاسُ -

ہم اس کا ارادہ رکھتے ہیں عاص نے کہا اسکی طرف کوئی راستہ نہیں یہ سن کر لوگ پلٹ گئے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ

حدیث

۲۰۳۲

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے انھوں نے کہا

مَا سَمِعْتُ عُمَرَ لَيْسَ قَطُّ يَقُولُ إِنِّي لَا أَظُنُّهُ كَذَّابًا إِلَّا كَانَ كَمَا يُظُنُّ

میں نے حضرت عمر کو جب کبھی یہ کہتے ہوئے سنا کہ میں گمان کرتا ہوں کہ ایسا ہے تو وہ ویسا ہوتا۔

بَيْنَمَا عُمَرُ جَالِسٌ إِذْ مَرَّ بِهِ رَجُلٌ جَمِيلٌ فَقَالَ لَقَدْ أَخْطَأْتُ

جیسا کہ وہ گمان کرتے۔ ایک دفعہ حضرت عمر بیٹھتے کہ ایک صاحب خوبصورت قریب سے گزرے

أَوْ أَنَّ هَذَا عَلَى دِينِهِ فِي الْجَاهِلِيَّةِ أَوْ لَقَدْ كَانَ كَاهِنَهُمْ عَلَى الرَّجُلِ

تو فرمایا میرا گمان غلطی کر رہا ہے یا تو یہ شخص اپنے جاہلیت والے دین پر ہے یا کاهن تھا۔

اس دہرے رشتے کی بنا پر حضرت عمر کو غصہ تھا۔

تشریحات یہ صاحب جن سے حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی گفتگو ہوئی تھی سواد بن قارب دوسری

ہیں ابو حاتم نے کہا یہ صحابی تھے۔ زمانہ جاہلیت میں یہ کاهن بھی تھے اور شاعر بھی

پھر مسلمان ہو گئے ایک دفعہ حضرت عمر نے ان کو بلایا اور کہا اپنی کہانت کو تو لے کیا گیا، اس پر ان کو

غصہ آ گیا اور کہا ہم اور تم جاہلیت میں تھے اور ہمراہ کفر کہانت سے بدتر تھا آپ کو کیا ہو گیا ہے کہ مجھے

ایسی بات پر عار دلاتے ہیں جس سے میں نے توبہ کر لیا ہے۔ اور اللہ سے امید کرتا ہوں کہ اسے معاف فرما دے گا۔

ابلاس کے معنی متیر ہونا ہے۔ قلاص۔ یہ قلوں کی جمع ہے۔ جس کے معنی جوان آدمی کے ہیں۔

فَدْعَىٰ لَهُ فَقَالَ لَهُ ذَٰلِكَ فَقَالَ مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ اسْتَقْبَلَ بِهِ رَجُلٌ

اس شخص کو بلاؤ وہ بلائے گئے حضرت عمرؓ نے اس شخص سے وہ بات کہی اس پر اس نے کہا آج جیسا

مُسْلِمٌ قَالَ فَإِنِّي أَعَزُّمُ عَلَيْكَ إِلَّا مَا أَخْبَرْتَنِي قَالَ كُنْتُ كَاهِنَهُمْ

میں نے معاملہ کبھی نہیں دیکھا کہ ایک مسلمان نے ایسی بات کہی حضرت عمرؓ نے کہا میں نے تمہیں تمہیں دیتا ہوں

فِي الْجَاهِلِيَّةِ قَالَ فَمَا أَحْجَبُ مَا جَاءَكَ بِهِ حِينَتِكَ قَالَ بَيْنَمَا أَنَا يَوْمًا

کہ بتا اہل قصہ کیا ہے انہوں نے کہا میں جاہلیت میں کاہن تھا حضرت عمرؓ نے پوچھا تیری موکل

فِي السُّوقِ إِذْ جَاءَتْ نِسْنَىٰ أَعْرَفُ فِيهَا الْفَرَّاعُ فَقَالَتْ أَلَمْ تَرَ الْجَنِّ

جنہ نے سب سے زیادہ شعب انگیز بات کیا بتاتی ہے اس نے کہا میں ایک دن بازار میں تھا کہ وہ

وَابْلَا سَهَا وَيَا سَهَا مِنْ بَعْدِ انْكَاسِهَا وَلُحُوقِهَا بِالْقِلَاصِ وَأَحْلَاسِهَا

میرے پاس گھبرائی ہوئی آئی اور اس نے کہا کیا تم نے جن کو نہیں دیکھا اور ان کے دہشت زدہ اور

قَالَ عُمَرُ صَدَقَ بَيْنَمَا أَنَا نَائِمٌ حَتَّىٰ أَلْهَيْتَهُمْ إِذْ جَاءَ رَجُلٌ بِعَجَلٍ

یابوس ہونے کو اوندھے کئے جاتے اور اونٹوں اور ان کے ٹاٹوں کے ساتھ ملا دیے جاتے بعد حضرت عمرؓ نے

فَذَبَحَهُ فَصَرَخَ بِهِ صَارِخٌ لَمْ أَسْمَعْ صَارِخًا قَطُّ أَشَدَّ صَوْتًا مِنْهُ

کہا سچ کہا۔ میں ایک دن ان کے مہبودوں کے پاس سو رہا تھا کہ ایک شخص ایک پتھر لایا اور اسے ذبح

يَقُولُ يَا جَلِيلُ أَمْرٌ تَجِيئُكَ رَجُلٌ فَصِيحٌ يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ فَوَثَبَ

کیا ایک چیخنے والے نے بیچنا اتنی زور سے کہ میں نے کبھی کسی چیخنے والے کو اس سے زیادہ زور سے چیخنے

الْقَوْمُ قُلْتُ لَا أَبْرَحُ حَتَّىٰ أَعْلَمَ مَا وَرَاءَ هَذَا أَتَمُّ نَادِي يَا جَلِيلُ أَمْرٌ

نہیں سنا اس دشمن کامیابی کی بات ہے ایک صحیح شخص کہہ رہا ہے۔ سوائے تیرے کوئی مہبود نہیں

فَجِيئُكَ رَجُلٌ فَصِيحٌ يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقُمْتُ فَمَا نَشَبْنَا أَنْ نَقِيلَ

یہ سن کر قوم اچھل پڑی۔ میں نے کہا میں یہاں سے نہیں ہٹوں گا جب تک یہ زبانوں کو اس کے پیچھے

ہذا نبیؐ

کیا ہے۔ اب میں اچھ کر کھڑا ہوا۔ تھوڑی دیر بھی نہیں گزری تھی کہ کہلا گنا کہ یہ نبی ہیں۔

احلاس۔ جلس کی جمع ہے۔ جس کے معنی ٹاٹ کے ہیں۔ یادہ موٹا کپڑا جو زمین کے نیچے ڈالا جاتا ہے مراد یہ ہے کہ جن آسمانوں پر جانے سے روک دیے گئے۔ جاتے ہیں تو منہ کے بل گرا دیے جاتے ہیں۔ گھبرا کر منہ کے بل اونڈھے گرتے ہیں۔ انھیں یہ بھی ہوش نہیں رہتا کہ ہم کہاں گرے۔ جہاں اونٹنیاں بندھی رہتی ہیں وہاں گر پڑتے ہیں۔ — ہذا ما ظہری والعلم عند ربی۔

باب قصہ ابی طالب

ابو طالب کا قصہ

حدیث	حدَّثَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
۲۰۳۳	عباس بن عبد المطلب نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے پوچھا آپ نے اپنے چچا کو

قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَغْنَيْتَ عَنْ عِمَّاكَ	کیا فائدہ پہونچایا وہ آپ کی حمایت کرتے تھے اور وہ لوگوں پر آپ کے لئے غصہ کرتے تھے
فَإِنَّهُ كَانَ يَحُوطُكَ وَيَغْضَبُ لَكَ قَالَ هُوَ فِي ضَحْضَاحٍ مِّنْ نَّارٍ	فرمایا وہ ٹھنڈے کے برابر آگ میں ہیں اگر میں نہ ہوتا تو جہنم کے پخلے

وَلَوْ لَا أَنَا لَكَانَ فِي الدَّرَكِ الْأَسْفَلِ مِنَ النَّارِ

طبقة میں ہوتے -

حدیث	عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَ
۲۰۳	حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ انھوں نے نبی صلی اللہ

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَكَرَ عِنْدَ أَعْمَمِهِ فَقَالَ لَعَلَّهُ	تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا اور حضور کے پاس ان کے چچا کا تذکرہ ہوا تو فرمایا قیامت کے دن انکو میری
--	--

تشریحات	کافروں کے لئے شفاعت نہیں ابو طالب کا فرمے پھر ان کو حضور اقدس صلی اللہ
۲۰۳	تعالیٰ علیہ وسلم کی شفاعت سے کیسے فائدہ پہونچا۔ جواب، یہ ہے کہ یہ خصائص میں
	سے ہے، ابو طالب نے کفر پر ہوتے ہوئے ہر طرح حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حمد کی اس کا
	فائدہ ان کو پہونچا۔ ایک اشکال یہ ہے کہ ابو طالب کا وہ کون سا جرم ہے جس کی بنا پر وہ جہنم کے
	سب سے پخلے طبقے کے مستحق تھے، شرح نے اس کی کوئی تفصیل نہیں لکھی ہے۔ میرا گمان یہ ہے

تَنْفَعُهُ شَفَاعَتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيُجْعَلُ فِي ضَحَضَاحٍ مِّنَ النَّارِ تَبْلُغُ

شفاعت نفع دے گی۔ وہ جہنم کے پھمکے حصے میں کئے جائیں گے آگ ان کے ٹخنوں تک رہے گی

كَعَبِيَّهِ يَفْلِي عَنْهُ دِمَاعُهُ وَفِي رِوَايَةٍ يَغْلِي مِنْهُ أُمُّ دِمَاعِهِ۔

جس سے ان کا دماغ اُبیلے گا اور ایک روایت میں ہے کہ اس سے ان کا بیجا اُبیلے گا۔

کہ چونکہ وہ یقینی طور پر جانتے تھے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں پھر بھی ایمان قبول نہیں کیا۔ انھوں نے خود قصیدہ لامیہ میں عرض کیا ہے یہ

وَدَعَوْتَنِي وَعَلِمْتَ أَنَّكَ صَادِقٌ وَلَقَدْ صَدَقْتَ وَكُنْتَ قَبْلَ آمِينَا

آپ نے مجھے ایمان کی دعوت دی اور میں جانتا ہوں کہ آپ سچے ہیں اور بلاشبہ آپ نے سچ کہا اور آپ کا ہی سے امین ہیں۔ سب کچھ جانتے ہوئے ایمان قبول نہ کرنا ایک طرح کا مرد ہے۔ اسی بنا پر وہ درک اسفل کے مستحق تھے۔ جانتے ہوئے انکار یقیناً بے جا جرات ہے۔

بَابُ حَدِيثِ الْأَسْرَاءِ وَقَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَى

اسراء کی حدیث اور اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد کا بیان پاک ہے وہ ذات جو اپنے بندے کو

بِعَبْدِهِ لَيْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى ۝۲۸

لے گئی رات کے تھوڑے سے حصے میں مسجد حرام سے مسجد اقصیٰ تک۔

تشریحات امام بخاری نے "اسراء" کے لئے علیحدہ باب باندھا اور۔ معراج "کا علیحدہ۔

اس سے ابن حجر نے یہ سمجھا کہ امام بخاری کا رجحان یہ ہے کہ۔ اسراء اور معراج "دو ہیں علامہ ابن حجر نے فرمایا۔ کہ امام بخاری۔ اسراء اور معراج کو ایک ہی مانتے ہیں۔ اس کی دلیل یہ ہے کہ کتاب الصلوٰۃ میں انھوں نے یہ باب قائم کیا ہے۔ کیف فرضت الصلوٰۃ لیلۃ الاسراء "شب اسراء کیسے نماز فرض کی گئی۔ اور یہ متفق علیہ ہے کہ نماز شب معراج ہی میں فرض ہوئی ہے۔ معراج کے سلسلے میں کئی اختلافات ہیں۔

(۱) اسراء اور معراج ایک ہی واقعہ کے دو نام ہیں یا دونوں الگ الگ دو واقعے ہیں۔ بعض علماء نے کہا کہ مسجد حرام سے مسجد اقصیٰ تک کے واقعہ کو "اسراء" کہتے ہیں کیونکہ قرآن مجید میں اس کی اخیر مسجد اقصیٰ بیان فرمائی گئی ہے۔ ارشاد ہر

سُبْحَانَ الَّذِي اسْرَىٰ بِعِبْدِهِ لَيْلًا
من المسجد الحرام الى المسجد الأقصى۔
پاک ہے وہ ذات جو اپنے (خاص) بندے کو
رات کے تھوڑے سے حصے میں مسجد حرام سے
مسجد اقصیٰ تک لے گئی۔

اور اسے اسرے سے بیان فرمایا۔

مسجد اقصیٰ کے بعد کے واقعات کو ”معراج“ کہتے ہیں۔ اسلئے کہ اسے حدیث میں فخر جبریل
الی السماء سے تعبیر کیا گیا۔ نیز بعض روایتوں میں یہ بھی ہے کہ پھر مسجد اقصیٰ سے آسمان تک ایک سیڑھی
لگائی گئی۔ لیکن جمہور فقہاء، محدثین، متکلمین کا قول یہی ہے کہ ”اسرار“ اور ”معراج“ ایک ہی
ہے۔ بیت ام ہانی یا حطیم سے مسجد اقصیٰ اور پھر وہاں سے جہاں تک اللہ عزوجل نے چاہا تشریف لیجانے
ہی کو ”اسرار“ بھی کہتے ہیں اور معراج بھی۔ پورے واقعے کو ”اسرار“ نام رکھنے کی وجہ تو
ظاہر ہے اور چونکہ اس کا اکثر حصہ عالم علوی سے متعلق ہے۔ جب کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم عالم
بالا میں تشریف لے گئے۔ اسلئے اسے معراج بھی کہتے ہیں۔ احادیث کے کلمات پر نظر کرتے ہوئے یہی
صحیح ہے۔

کتاب الصلوٰۃ میں حضرت ابو ذر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث میں اور یہاں حضرت مالک بن
صعصعہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث میں سرے سے بیت المقدس جلنے کا ذکر ہی نہیں۔ صرف آسمانوں
پر تشریف لے جانے کا تذکرہ ہے۔ مگر پھر بھی وہ فرماتے ہیں۔ حَدَّثَنِي عَنْ يَكُفَّهِ اسْرَىٰ بِهِ۔
(۲) معراج بیداری کی حالت میں ہوئی یا خواب میں۔ روحانی تھی کہ جسمانی۔

صحیح یہ ہے کہ معراج جسمانی تھی اور بیداری میں ہوئی۔ اصل یہ ہے کہ انھوں نے اپنے ظاہری معنی پر
محول ہوں گے۔ جب تک ظاہر سے عدول پر دلیل نہ ہو اور سب سے بڑی دلیل یہ ہے کہ اگر معراج
منامی اور روحانی ہوتی تو قریش اس سے انکار نہ کرتے۔ کیونکہ اس میں کوئی استبعاد نہیں کہ کوئی شخص
یہ خواب دیکھ لے کہ میں بیت المقدس گیا۔ استبعاد اسی وقت پیدا ہوگا کہ جب کوئی یہ کہے کہ میں بیداری
میں اپنے جسم کے ساتھ بیت المقدس گیا اور پھر رات ہی میں واپس آیا۔

پھر یہ کہ معراج حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے عظیم معجزات میں سے ہے۔ اور سمجھو
اسی وقت ہوگا کہ یہ خرق عادت ہو۔ اس کا وقوع عادتہ محال ہو۔ اس قسم کا خواب دیکھ لینا خرق عادت
نہیں۔ خرق عادت یہ ہے کہ جاگتے ہوئے جسم کے ساتھ یہ سیر کی گئی ہو۔

(۳) معراج ایک بار ہوئی کہ متعدد بار۔ اہل اسلام کے عرف میں معراج بول کر جو مراد لیتے ہیں

وہ صرف ایک بار ہوئی۔ اس کے علاوہ مزید متعدد بار خواب میں معراج ہوئی۔ زرقانی علی المواہب میں ہے کہ بعض عارفین نے فرمایا کہ چونیتس بار معراج ہوئی۔ ایک بار بیداری میں جسم اور روح کے ساتھ اور تینتیس بار خواب میں صرف روح کے ساتھ لیے اور یہی اس باب میں وارد مختلف روایات میں تطبیق کی وجہ ہے۔ مثلاً قبل بعثت ہوئی کہ بعد بعثت، قبل ہجرت ہوئی کہ بعد ہجرت اور یہی عمل ہے۔ حضرت ام المومنین عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے اس ارشاد کا کہ شب معراج حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا جسداطلس میں نے غائب نہیں پایا ہے

(۴) معراج کب ہوئی اس بارے میں متعدد اقوال ہیں۔ (۱) قبل بعثت ہوئی جیسا کہ حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی اس حدیث میں ہے جو بطریق شریک بن عبد اللہ مروی ہے۔ اس میں تصریح ہے۔ قبل ان یوحی الیہ۔ وحی سے قبل۔

اقول وهو المستعان۔ اس حدیث پر ایک اشکال قوی یہ ہے کہ اس میں نماز پنجگانہ کے فرض کئے جانے کا بھی تذکرہ ہے۔ حالانکہ اس پر اتفاق ہے کہ نماز پنجگانہ بعد بعثت فرض ہوئی ہے۔ اسی وجہ سے امام خطابی ابن خزم عبدالحق قاضی عیاض نے فرمایا کہ اس روایت میں شریک بن عبد اللہ سے بہت سے وہم ہو گئے۔ لیکن علامہ ابن حجر نے اس کی توجیہ یہ فرمائی کہ اس حدیث کے دو حصے ہیں ایک یہ کہ تین حضرات آئے۔ ان کے اول نے کہا۔ کون ہیں وہ۔ تو ان کے درمیان نے کہا۔ وہ ان میں سب سے بہتر ہیں۔ اب اخیر والے نے کہا۔ ان میں سب سے بہتر کون ہے۔ اس رات اتنا ہی ہوا۔ اس کے بعد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کو نہیں دیکھا۔ اتنے واقعے کو کہا گیا کہ یہ بعثت سے قبل ہوا۔

اس کے بعد دوسری رات میں آئے۔ اس وقت کوئی بات نہیں کی۔ اور حضور کو اٹھالیا۔ اور میر زہم کے پاس رکھا۔ ان دونوں راتوں میں کتنا وقفہ تھا یہ مذکور نہیں۔ یہ وقفہ ایک رات کا بھی ہو سکتا ہے اور برس دس برس کا بھی۔ لفظ ان سب کا مستعمل ہے۔ یہ اس پر محمول ہو گا۔ کہ دوبارہ آمد بعد بعثت تھی۔

۱۔ زرقانی علی المواہب سادس بحوالہ شفا مک شرح شفا للملا علی قاری اول ص ۳۲
۲۔ زرقانی علی المواہب سادس بحوالہ شفا مک شرح شفا للملا علی قاری اول ص ۳۲
۳۔ ثانی توحید باب قول اللہ وکلم اللہ موسیٰ تکلیما ص ۱۱۲

اب اشکال ختم ہو گیا۔ اور اس حدیث سے یہ استدلال کہ قبل بعثت معراج ہوئی۔ ساقط ہو گیا۔
مگر بعض عارفین نے فرمایا کہ اس کا بھی احتمال ہے کہ حقیقی معراج سے قبل خواب میں پورے اسماء
دکھا دیا گیا ہو کہ ان احوال سے ایک گونہ انیت ہو جائے۔ اور شب معراج چشم سر سے دیکھنے میں
معاون ہو جیسے قبل وحی روایے صادقہ اور صالحہ دکھائے گئے تھے۔ اب اس میں بھی کوئی اشکال نہیں
رہ جاتا کہ اس میں نماز پنجگانہ کی فرضیت بھی مذکور ہے۔ کیونکہ قبل بعثت کے خواب وحی نہیں۔ اس لئے
خواب میں نماز پنجگانہ کی فرضیت دیکھنے سے لازم نہیں آتا کہ وہ ذمے میں لازم ہوں۔ خصوصاً ایسی
صورت میں کہ اس حدیث کے کچھ اجزاء سے ثابت ہوتا ہے کہ دوسری رات کچھ احوال بھی خواب میں دیکھے
تھے۔ جیسا کہ شروع میں ہے۔

فیما یسری قلبہ وتنام عینہ
ان آنے والوں کو اس حال میں دیکھا کہ حضور کا
دل جاگ رہا تھا اور آنکھ سو رہی تھی۔

اور اخیر میں سرمایا :

فاستیقظ وهو فی المسجد
حضور جاگے اس حال میں کہ مسجد ہی میں تھے۔

اس حدیث کا اول و آخر کا ظاہر اس کی دلیل ہے۔ کہ سارا واقعہ عالم خواب کہانے۔ اب علامہ
خطابی نے اس حدیث میں جو دس وہم بتائے تھے۔ سب ختم ہو گئے۔

ثم اقول وهو المستعان۔ اس کا بھی احتمال ہے کہ قبل بعثت جو روایے صالحہ دکھائے گئے
تھے۔ ان میں یہ بھی داخل ہو۔ اور۔ خدا دایا ویا الاجاءت مثل خلق الصبح۔ اور جو خواب بھی
ملاحظہ فرماتے وہ پسیدہ محرک طرح ظاہر ہوتا۔ سے مراد یہ نہیں کہ جس رات میں خواب دیکھتے اس کے دوسرے
ہی دن وہ ظاہر ہوتا۔ بلکہ مراد یہ ہے کہ وہ کبھی نہ کبھی ظاہر ہوتا۔ اس کی مثال یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ
تعالیٰ علیہ وسلم نے خواب دیکھا۔ کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مع صحابہ کرام مسجد حرام میں داخل ہوئے
ہیں۔ مگر جدیدہ میں روک دیئے گئے۔ صلح کر لینے کے بعد صلح کے شرائط کے بموجب واپس ہو گئے۔ صحابہ کرام
نے عرض کیا کہ حضور نے فرمایا تھا کہ ہم مسجد حرام میں داخل ہوں گے۔ اور ہوا یہ کہ ہمیں واپس ہونا پڑ رہا ہے
فرمایا۔ میں نے یہ کب کہا تھا کہ اسی سال داخل ہوں گے۔ وقت آئے گا کہ ایک دن ہم ضرور داخل ہونگے
اور ایک سال بعد عمرۃ القنطار کے رقع پر یہ وقت آجی گیا۔

علامہ ابن حجر نے فرمایا۔ معراج کے بعد بعثت ہونے کی سب سے قوی دلیل حضرت شریک کی روایت کا

یہ لفظ ہے۔ وقد بعث۔ وہ بھیجے جائیکے۔ یہ اس کی دلیل ہے کہ واقعہ معراج بعثت کے بعد ہوا ہے۔ لیکن یہ اسی وقت صحیح ہو سکتا ہے کہ بعثت کے شرعی معنی مرلوئے جائیں۔ لیکن اگر اس کے لغوی معنی مراد لئے جائیں یعنی بھیجنا تو علامہ ابن حجر کا استدلال صحیح نہ ہو سکے گا۔ بلکہ علامہ نووی نے شرح مسلم میں اور علامہ مستطلابی نے جوتن ثیابے۔ اس میں۔ وقد بعث الیہ ہے۔ جو لغوی معنی مراد لینے کی تینیں کر رہا ہے۔ جس کی شرح یہ فرمائی۔ للامراء و صعد السموات۔ کیا ان کے پاس کسی کو اسرار کے لئے اور آسمانوں کے اوپر لانے کے لئے بھیجا گیا ہے؟

حاصل کلام یہ نکلا کہ شریک بن عبداللہ کی روایت کو اگر قبل بعثت پر محمول کر کے اسے ان روایا مبادقہ کے قبیل سے مانا جائے۔ جو قبل بعثت حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو دکھائے جلتے تھے تو اس حدیث پر کوئی اشکال سرے سے وارد ہی نہ ہوگا۔ ہذا ما عندی والعلم بالحق عند ربی وعلمہ جل مجدہ اتم واحکم۔

(۲) بعد بعثت قبل ہجرت ہوئی۔ یہ بھی صحیح ہے۔

(۳) ہجرت کے کتنے پہلے ہوئی۔ ایک سال پہلے۔ اسے ابن سعد وغیرہ نے کہا اور علامہ نووی نے اسی پر جزم فرمایا۔ بلکہ ابن خزم نے اس پر اجماع کا دعویٰ کیا۔ اگرچہ ابن خزم کا یہ دعویٰ صحیح نہیں۔ کیونکہ اس میں کثیر اختلافات ہیں۔

(۴) علامہ ابن جوزی نے کہا کہ ہجرت کے آٹھ مہینے پہلے ہوئی۔

(۵) چھ مہینے پہلے ہوئی۔ اسے ابوالریع بن سالم نے حکایت کی۔

(۶) گیارہ مہینے پہلے۔ اس پر ابراہیم حربی نے جزم کیا۔ اور ابن منیر نے علامہ ابن عبدالبر کی سیرت کی شرح میں اسے ترجیح دی۔

(۷) ہجرت سے پندرہ مہینے پہلے۔ اسے امام سعدی نے کہا۔

(۸) ہجرت سے بارہ مہینے قبل۔ اسے ابن عبدالبر نے نقل کیا۔

(۹) ہجرت سے تیرہ مہینے پہلے۔ اسے ابن فارس نے نقل کیا۔ اس پر امام داقدی نے جزم فرمایا۔

(۱۰) ہجرت سے اٹھارہ مہینے پہلے۔ اس کو ابن سعد نے ابن ابی سبرہ سے نقل کیا۔

(۱۱) ہجرت سے تین سال پہلے۔ اسے ابن اثیر نے نقل کیا۔

۱۔ جلد اول۔ ص ۹۱۔ ارشاد الساری عاشما التوحید باب قوله وکلمہ اللہ موسیٰ تکلیما ۴۸ ایضاً۔

المواہب اللدنیہ مع الترقائی سادس مہ

(۱۲) ہجرت سے پانچ سال پہلے، یہ امام زہری کا قول ہے۔ جسے امام قاضی عیاض نے نقل کیا۔ علامہ قرطبی اور علامہ نووی نے اسی کا اتباع کیا۔

(۴) کس مہینے میں ہوئی۔ ربیع الاول میں۔ ربیع الآخر میں۔ رجب میں۔ شوال میں۔ رمضان میں
(۵) اسرار اور معراج۔ ایک ہی ہیں یا دو۔ دو ہیں تو دونوں ایک ہی رات میں ایک ساتھ مسلسل بیداری کے عالم میں جسم اور روح کے ساتھ ہوئے۔ یا علیحدہ علیحدہ اور ان میں ایک بیداری میں اور دوسرا خواب میں۔ اس بارے میں بھی سلف میں اختلاف رہا۔

(۱) جمہور فقہار محدثین متکلمین کا مختار یہ ہے کہ اسرار اور معراج ایک ہی رات میں اور یہ ایک رات میں مسلسل برتربتیب واقع ہوئے۔ اور یہ سب بیداری میں جسم اور روح کے ساتھ ہوئے۔

(۲) بعض نے کہا کہ اسرار ایک رات میں ہوا اور معراج دوسری رات میں۔

(۳) کچھ حضرات نے کہا کہ اسرار دوبار ہوئی اور معراج بھی دوبار ہوئی۔ ایک مرتبہ خواب میں بطور تمہید دوبارہ بیداری میں۔

(۴) اسرار بیداری میں اور معراج خواب میں ہوئی۔

جن لوگوں نے یہ کہا کہ اسرار ایک رات میں ہوا۔ اور معراج دوسری رات میں۔ انھوں نے یہ تفصیل کی ہے۔ کہ اسرار میں بیت المقدس تک جا کر واپس کہ معظمہ آگئے۔ اس کی صبح کو قریش کے ساتھ وہ واقعہ پیش آیا۔

اور معراج میں پہلے بیت المقدس تشریف لے گئے۔ پھر وہاں سے ملا اعلیٰ میں جلوہ فرمایا۔

(۱۳) تاریخ سبطہ یاستائیں ربیع الاول۔ یاستائیں ربیع الآخر یا ستائیں رجب یا ستائیں رمضان تھی۔ علامہ زرقانی نے فرمایا۔ کہ مختار یہ ہے کہ ستائیں رجب تھی اور اسی پر عمل ہے۔

(۱۴) دن دوشنبہ کا تھا۔ حضرت جابر اور حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہم نے فرمایا۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم دوشنبہ کو بیدار ہوئے۔ دوشنبہ کو مبعوث ہوئے۔ دوشنبہ کو معراج ہوئی، دوشنبہ کو ہی کو وصال فرمایا۔ ایک قول یہ ہے کہ جمعہ کا دن تھا۔

ان سب اقوال میں رائج و مختار یہ ہے۔ معراج ستائیں رجب دوشنبہ کی شب میں ہوئی اور بیداری میں جسم اور روح کے ساتھ ہوئی۔ اور سجد حرام سے بیت المقدس تک پھر وہاں سے

حاصل کلام

لے خارقانی علی المواہب سادس ص ۹ ۲۰ ایضاً ۹

۲۰ ارشاد الساری ص ۲۳ بحوالہ مصنف ابن ابی شیبہ۔

جہاں تک اللہ عزوجل نے چاہا۔ سب ایک ہی رات میں واقعہ ہوا۔ اور بعد بعثت قبل ہجرت ہوئی۔

البتہ اسکے علاوہ متعدد بار اور بقول بعض عرفاء مزید تینتیس بار معراج منامی ہوئی۔ جو مکہ معظمہ میں بھی ہوئی اور مدینہ طیبہ میں بھی۔ قبل بعثت بھی اور بعد بعثت بھی۔

سُبْحَانَ الَّذِي۔ سبحان فعل محذوف کسبتہ کا مفعول مطلق ہے فعل کو حذف کر کے مفعول کو اس کی جگہ ذکر کیا۔ سبحان، ان مفعول مطلق میں سے ہے جن کے عامل کا حذف واجب ہے۔ سبحان، کے بارے میں تین قول ہیں، اول یہ کہ یہ اسم مصدر ہے۔ اس لئے کہ تسبیح بمعنی تنزیہ، مجرد سے نہیں آتا۔ صرف باب تفعیل سے آتا ہے۔ تھامنی نے شرح سلم کے منہیہ میں کہا۔ قال سیبویہ سبحت الله تسبیحا وسبحانا فالمصدر التسبیح وسبحان اسم یقوم مقام المصدر۔ اور امام فخر الدین رازی نے تفسیر کبیر میں فرمایا۔ سبحان اسم للتسبیح یقال سبحت الله تسبیحا وسبحانا فالمصدر وسبحان اسم للتسبیح لقولهم کفرت الیہن مکفیوا کفرا انا۔ اور باب تفعیل کا مصدر اگر صحیح ہے تو تفعیل یا فاعل کے وزن پر آتا ہے۔ فاعل کے وزن پر نہیں آتا۔ اور یہاں سبحان بمعنی تنزیہ ہی ہے۔ اسلئے کہنا پڑے گا کہ یہ یا تو اسم مصدر ہے یا علم مصدر۔ علم مصدر بننا غلط ہے کہ اس میں کہ امیہ در قد بن نزل نے کہا ہے۔

سبحانہ شعر سبحان لغویہ دقلنا سیمہا لیلودی والحمد

اس لئے، سبحانہ کو تنوین کے ساتھ استعمال کیا ہے جو اس بات کی دلیل ہے کہ یہ منصرف ہے۔ اور اگر علم مصدر ہوتا تو الف نون زائد تان اور علیت کی بنا پر غیر منصرف ہوتا۔

دوم علم مصدر ہے۔ جیسا کہ ایک شاعر نے کہا ہے۔

قد قلت لما جاء فی فخرنا سبحان من علقمة الفاخر

اس نے سبحان کو بغیر تنوین کے استعمال کیا ہے۔ یہ اس کی دلیل ہے کہ یہ غیر منصرف ہے۔ یہ تو درست ہے۔ کہ غیر منصرف کو ضرورت شعری کی بنا پر منصرف تنوین کے ساتھ لایا جائے۔ مگر اس کی اجازت نہیں کہ منصرف کو غیر منصرف بغیر تنوین کے استعمال کیا جائے۔ اگرچہ ضرورت ہو۔ اس لئے یہ کہا جائے گا کہ درتہ بن نزل کے شعریں ضرورت شعری کی وجہ سے تنوین کے ساتھ آیا ہے۔ فیہ ما فیہ۔ زعمشری نے کشف میں اسی کو اختیار کیا ہے۔ اسی طرح علامہ نسفی نے بھی اپنی تفسیر میں۔ قاموس میں ہے۔ سبحان الله تنزیہا لله عن المأجبة والولد۔ معرفة۔ و نصب علی المصدر۔ اس کو معرفہ کہنا اس کی دلیل ہے کہ یہ علم مصدر ہے۔ صراح میں ہے۔ معناه التزیہ لله نصب علی المصدر۔ تنزیہ کو معرفہ باللام لانا اس کی دلیل ہے کہ وہ بھی اسے علم مان رہے ہیں اور نصب علی المصدر ہے۔ مراد یہ ہے کہ یہ مفعول مطلق ہے۔

قاضی بیضاوی نے کہا ہے کہ یہ کبھی علم مصدر استعمال کیا جاتا ہے۔ اس وقت مضاف نہ ہوگا۔ یہ ان اقوال کی روشنی میں درست نہیں کیونکہ انھوں نے سبحان کو اسم جلال کی طرف مضاف ہونے کی حالت میں علم مصدر مانا ہے۔ سوم۔ مصدر ہے۔ اور ثلاثی مجرد سے آتا ہے۔ فتح یفتح سے۔ جیسا کہ قاموس میں ہے۔ و سبع کمنع سبحاناً وسبح تسبیحاً قال سبحان الله — اور شرح باب میں ہے۔

معنی سبحان الله اسبح تسبیحاً ای انزہہ تنزیہاً و هو فی الاصل مصدر کغفر غفراً انا قال

الشاعر — قبح الاله وجولا تغلب کلما سبح الحجیم و کبروا اهللا

اسے اسم مصدر یا علم مصدر کہنے کی وجہ یہی تھی کہ ثلاثی مجرد سے تنزیہ بہ کے معنی میں وارد نہیں۔ نیز یہ کہ مجرد کا مصدر سبحان کے وزن پر مسوع نہیں۔ اب جبکہ قاموس اور شرح باب میں تصریح ہے۔ ثلاثی مجرد سے بھی تنزیہ بہ کے معنی میں ہے۔ اور ثلاثی مجرد سے بھی فسلان کے وزن پر مصدر آیا ہے تو اس سے انکار کی کوئی وجہ نہیں کہ یہ مصدر ہے۔ صیغہ تسبیح عرف عام میں کسی غیر متوقع یا دشوار یا محال چیز کے ہونے پر تعجب و حیرت ظاہر کرنے کے لئے استعمال ہوتا ہے۔ اندر عز وجل تعجب اور حیرت سے منزہ ہے کیونکہ یہ نہ جاننے اور عجز کی بنا پر ہوتا ہے۔ اس لئے یہاں تسبیح کا حقیقی لغوی معنی تنزیہ بہ مراد ہے۔ اور یہ بتانا مقصود ہے کہ اندر عز وجل اس سے منزہ ہے کہ شب معراج واقع ہونے والے عظیم خرق عادت امور کے واقع کرنے کی بنا پر اس پر اعتراض کیا جائے کیونکہ وہ ہر عیب ہر نقص عجز سے منزہ ہے۔ اور ہر شئی پر قادر ہے۔ ہماری عقلیں جن چیزوں کو مستبعد بلکہ محال جانیں ان کا واقع کرنا بھی اس کیلئے کوئی بڑی بات نہیں۔ اذ اسرار الامر الالہیۃ۔

اسم موصول اسہام کے لئے ہے جو عظمت شان کے اظہار کیلئے ہے کہ اس کی ذات وہ سر الاسرار ہے **الذی** جس کے حریم قدس تک انسانی عقول کی رسائی نہیں۔ نہ صرف یہ کہ اس کی ذات ہی تک رسائی نہیں بلکہ اس کے افعال کے اسباب و علل تک بھی کسی کی باریابی نہیں۔ الامن یختص بہ رحمۃ من یشاء۔

اس کا مادہ سُری ہے۔ اس کے معنی رات میں چلنے کے ہیں۔ اس ہمد سنو ریت اور سواریۃ **اسوی** اور سواریان بھی آتا ہے۔ اسوی باب افعال سے بھی لازم ہے۔ اسی لئے بار لاکر بعید

میں متعدی فرمایا۔ مطلب یہ ہوا کہ اپنے بندے کو رات کے تھوڑے سے حصے میں لے گئی۔ یہاں لیلہ کے ذکر کی وجہ سے تجریداً صرف لیلہ کے معنی میں لیلہ کے ذکر کرنے سے دو فائدے ہیں۔ اول یہ کہ اسوی کبھی مجازاً دن میں چلنے کو بھی کہتے ہیں۔ اس کے ازالے کے لئے لیلہ فرمایا۔ دوسرا یہ کہ عرب والے جب سوئی فَلَانَ لَیلاً بغیر تاء کے بولتے تو ان کی مراد یہ ہوتی کہ رات کے کچھ حصے میں چلا۔ جب پوری رات سیر کرنے کو

بتانا ہوتا ہے تو کہے ہیں سری فلان لیلة۔ تار کے ساتھ۔ اسی میں یہ ارشاد بھی ہے۔ جو حضرت موسیٰ علیہ السلام سے فرمایا۔ فَأَسْرِ بِعِبَادِي لَيْلًا۔ افادہ یہ کرنا ہے کہ یہ مبارک سیر پوری رات نہ تھی۔ رات کے کچھ حصے میں تھی۔ لیلًا۔ کی تنوین برائے تعقیل نے اس معنی کو اور واضح کر دیا۔

اس سے مراد بیت المقدس ہے۔ اقصیٰ اسم تفضیل مذکر ہے۔ اس کا مادہ **الى المسجد الاقصى** قصو ہے۔ جس کے معنی دور ہونے کے ہیں۔ اقصیٰ کے معنی زیادہ دور یہ کہ منظر سے چالیس دن کی دوری پر ہے۔ اس لئے اس کو مسجد اقصیٰ کہتے ہیں۔ اس کی بنیاد حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے کعبے کی تعمیر کے چالیس سال بعد ڈالی تھی۔

مسجد اقصیٰ انبیاء سابقین کا مولد سکن اور مدفن اور ان کا قبضہ ہے۔ اس لئے اس کے ارد **بارکنا حوله** گرد بے شمار برکات دینیہ ہیں اور وہ خط بڑا زرخیز ہے۔ اس کے آس پاس باغات کھیتیاں نہریں بکثرت ہیں۔ جن میں ہر قسم کے میوے غلے پھل میوے داخل مقدار میں پیدا ہوتے ہیں۔

اس سے صرف ان نشانیوں کو مراد لینا جو مسجد حرام اور مسجد اقصیٰ تک دکھائی گئیں تخصیص **من ایاتنا** بلا تخصیص ہے۔ اس میں کوئی حرج نہیں کہ یہ ان آیات کو بھی عام ہو جو مسجد اقصیٰ کے بعد **سدة المنتهی** تک دکھائی گئیں۔ اس آیت کریمہ میں صرف مسجد اقصیٰ تک کا تذکرہ اس بنا پر ہے کہ یہ معلوم تھا کہ کفار قریش اس کا انکار کریں گے اور تقدیر کی صورت یہ ہوگی کہ وہ مسجد اقصیٰ کی تفصیلی ہیئت دریافت کریں گے۔ اور صحیح بتانے کی صورت میں اس کی زبانیں بند ہو جائیں گی۔ اور سواد محمد قلوب کو اطمینان ہو جائے گا۔

مسجد حرام سے مسجد اقصیٰ تک معراج کا ثبوت قطعی یقینی ہے۔ اس کا منکر کافر ہے۔ اور مسجد حرام **احکام** سے نیکر سدة المنتهی تک کا ثبوت احادیث کثیرہ سے ہے اس کا منکر گمراہ ہے۔ معراج کی حدیث قریب قریب تیس صحابہ سے مروی ہے۔ خود بخاری میں میرے تتبع کے مطابق سات صحابہ کی روایت مطول مختصر درج ہے۔ حضرت جابر، حضرت انس، حضرت ابو ہریرہ، حضرت ابوذر، حضرت ابن عباس، حضرت ابو جہ انصاری، حضرت مصعبہ بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہم۔

معراج کی صبح کو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے قریب سے ابو جہل کا گزر ہوا۔ **تشریحات** اس نے پوچھا۔ کیا کوئی اور بات ہوئی؟ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ رات مجھے بیت المقدس لیجا یا گیا۔ اس نے کہا اور تم صبح کو ہمارے سامنے آ موجود ہوئے۔ فرمایا۔ ہاں۔

حلیہ

٢٠٢٥

کہ جب قریش نے مجھے (معراج کے بارے میں) جھٹلایا۔ تو میں عظیم میں کھڑا ہو گیا۔ اللہ تعالیٰ نے

میرے لئے بیت المقدس کو روشن کر دیا۔ میں قریش کو اس کی نشانیاں بتانے لگا۔ اور میں

عَنْ آيَاتِهِ وَأَنَا أَنْظُرُ إِلَيْهِ -

بیت المقدس دیکھ رہا تھا۔

اس نے کہا میں اپنی قوم کو بلاتا ہوں۔ کیا ان کے سامنے بھی یہ سب بیان کر دوں گے۔ فرمایا۔ ضرور بیان کر دوں گا ابو جہل نے پکارا۔ اے بنی کعب بن لوی! یہ سننے ہی سب لوگ سمٹ کر ان دونوں کے پاس جمع ہو گئے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے سب کے سامنے پورا واقعہ سنایا۔ سنائے کے اثنائے کچھ مسخرے سیٹی بجاتے رہے کچھ جو کر دوں کی طرح سر دوں پر ہاتھ رکھ رکھ دیتے۔ ان میں کچھ ایسے افراد بھی تھے جو بیت المقدس جاکے تھے۔ انھوں نے کہا۔ کیا تم مسجد اقصیٰ کا نقشہ ہمیں بتا سکتے ہو۔ اس پر مسجد اقصیٰ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے پیش نظر کر دی گئی۔ انھوں نے مسجد اقصیٰ کے بارے میں جو کچھ پوچھا۔ سب بتا دیا سننے کے بعد ان لوگوں نے تصدیق کی۔ کہ آپ نے صحیح بتا دیا ہے۔

امام بیہقی نے دلائل میں حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ ہی سے روایت کیا۔ اسرار کی صبح کو بہت سے لوگ نقتے میں پڑ گئے۔ کچھ لوگ حضرت ابو بکر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے پاس آئے اور ان سے تذکرہ کیا تو انہوں نے فرمایا۔ میں گواہی دیتا ہوں کہ وہ سچے ہیں۔ اس پر حیرت زدہ ہو کر لوگوں نے کہا۔ آپ اس کی تصدیق کرتے ہیں کہ ایک رات میں شام گئے اور رات میں مکہ واپس ہو گئے۔ صدیق اکبر نے فرمایا۔ ہاں میں اس کی تصدیق کرتا ہوں۔ یہ کیا ہے میں تو اس سے زیادہ مستبعد بات کی تصدیق کرتا ہوں کہ ان کے پاس آسمان کی خبر آتی ہے

۱۹۹ بحوالہ مسند امام احمد و نیز روایت حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما

بَابُ الْمَعْرَاجِ

معراج کا بیان

حدیث

۲۰۳۶

عَنْ أَنَسٍ بْنِ مَالِكٍ عَنْ مَالِكٍ بْنِ صَعْصَعَةَ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ

حضرت انس بن مالک حضرت مالک بن صعصعہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَدَّثَهُمْ عَنْ لَيْلَةٍ أُسْرِيَ بِهِ بَيْنَمَا أَنَا فِي الْحُطَيْمِ

کرتے ہیں کہ اللہ کے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے شب معراج کا قصہ یوں بیان کیا کہ میں حطیم میں

وَرُبَّمَا قَالَ فِي الْحَجْرِ مُضْطَجِعًا إِذْ أَتَانِي آتٍ فَقَدْ قَالَ وَسَمِعْتُهُ

اور کبھی کہتے تھے حجر میں لیٹا ہوا تھا کہ ایک آنے والے آئے اور انہوں نے یہاں سے یہاں تک

يَقُولُ فَشَوْقٌ مَا بَيْنَ هَذَا إِلَى هَذَا نَقَلْتُ لِلْجَارِ وَدَّ هُوَ إِلَى جَنْبِي مَا يَعْنِي بِهِ

کے درمیان پہاڑا جا رہا تھا کہ میرے پہلو میں بیٹھنے ہوئے تھے ان سے میں نے پوچھا - کیا مطلب؟

اسی بنا پر ان کا نام صدیق پڑا -

اسلم میں ام المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی حدیث میں ہے - کہ وہ لوگ مجھ سے

فَجَلَى لِي | ایسی باتیں پوچھنے لگے جنہیں میں نے ذہن نشین نہیں کیا تھا - مثلاً اس کے کتنے

دروازے ہیں - اس پر مجھے اتنی سخت الجھن ہوئی کہ کبھی نہ ہوئی تھی - اللہ عزوجل نے بیت المقدس

میرے پیش نظر کر دیا - جس کی وجہ سے وہ لوگ جو بھی پوچھتے بتاتا جاتا -

اس میں ایک احتمال یہ بھی ہے کہ کہ منظر سے بیت المقدس تک کے سارے جبابات اٹھا دیئے

گئے تھے - مگر حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی حدیث جو ابھی گزری ہے اس میں ہے کہ مسجد اقصیٰ

۱۔ اول باب الاسرار ص ۹۶ -

قَالَ مِنْ ثَغْرَةٍ نَحَرَهُ إِلَى شِعْرَتِهِ وَاسْمَعْتُهُ يَقُولُ مِنْ قَصَبِهِ إِلَى

تواخوں نے کہا۔ سینے کے ادبیری حصے سے لے کر پیڑ تک۔ تواخوں نے میرا

شِعْرَتِهِ فَاسْتَخْرَجَ قَلْبِي ثُمَّ أُتِيْتُ بِطُسْتٍ مِنْ ذَهَبٍ مَمْلُوءَةٍ

دل نکالا۔ پھر میرے پاس ایک سونے کا طست لایا گیا جو ایمان سے بھرا ہوا تھا پھر

إِيمَانًا فَغَسَلَ قَلْبِي ثُمَّ حَشَى ثُمَّ أُعِيدَ ثُمَّ أُتِيْتُ بِدَابَّةٍ دُونِ

میرا دل دھویا گیا پھر دل کو ایمان سے بھرا گیا اس کے بعد اپنی جگہ رکھ دیا گیا۔

الْبَغْلِ وَفَوْقَ الْحِمَارِ أَبْيَضَ فَقَالَ لَهُ الْجَارُودُ هُوَ الْبُرْأَتُ

پھر سواری کیلئے میرے پاس ایک جانور لایا گیا جو بچہ سے نیچا اور گدھے سے اونچا

يَا أَبَا حَمْرَةَ قَالَ أَسْ نَعَمْ يَضَعُ خَطْوُهُ عِنْدَ أَقْصَى حَرْفِهِ فَحَمَلْتُ

تھا سفید رنگ جا روڈ نے حضرت انس سے پوچھا۔ کیا یہ براق تھا اسے ابو حمزہ۔ تو حضرت

عَلَيْهِ فَاَنْطَلَقَ بِي جَبْرِيلُ حَتَّىٰ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا فَاسْتَفْتَحَ فَقِيلَ

انس نے فرمایا۔ ہاں۔ وہ اپنا دم منہائے نظر پر رکھتا۔ مجھے اس پر سوار کرایا گیا

مَنْ هَذَا قَالَ جَبْرِيلُ قِيلَ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ قِيلَ

اس کے بعد جبریل۔ محمد کو لے کر پہلے یہاں تک کہ پہلے آسمان تک پہنچے۔ اور دروازہ

وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ قَالَ نَعَمْ قِيلَ مَرْحَبًا بِهِ فَنَعَمْ الْمَجْبِيُّ جَاءَ

کھولنے کے لئے کہا پوچھا گیا کون ہیں؟ انہوں نے کہا میں جبریل ہوں۔ پوچھا گیا

فَفُتِحَ فَلَمَّا خَلَصْتُ فَإِذَا فِيهَا آدَمُ فَقَالَ هَذَا أَبُوكَ آدَمُ

اور آپ کے ساتھ کون ہیں۔ انہوں نے بتایا محمد (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم) ہیں

دار عقیل کے پاس رکھی گئی۔ وہ لوگ پوچھتے جلتے ہیں دیکھ دیکھ کر بتاتا جاتا۔ سند ابوبلیس میں ہے کہ یہ پوچھنے والا

مطعم بن عدی تھا۔

فَسَلِّمْ عَلَيْهِ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ السَّلَامَ ثُمَّ قَالَ مَرْحَبًا بِإِلَاحِ بْنِ

پوچھا گیا کیا ان کو بلایا گیا ہے؟ جبریل نے کہا۔ ہاں کہا گیا۔ مرجا خوش آمدید۔ پھر

الصَّاحِخِ وَالنَّبِيِّ الصَّاحِخِ ثُمَّ صَعِدَ حَتَّى أَتَى السَّمَاءَ الثَّانِيَةَ فَاسْتَفْتَحَ قِيلَ

دروازہ کھول دیا گیا۔ جب میں وہاں پہنچا تو میں نے دیکھا کہ اس میں آدم علیہ السلام

مَنْ هَذَا قَالَ جِبْرِئِيلُ قِيلَ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ قِيلَ

ہیں تو جبریل نے کہا یہ آپ کے والد آدم ہیں انھیں سلام کیجئے تو میں نے انھیں سلام

وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ قَالَ نَعَمْ قِيلَ مَرْحَبًا بِهِ فَنِعْمَ الْمَبْعِيُّ

کیا اور انھوں نے سلام کا جواب دیا پھر انھوں نے فرمایا نیک فرزند اور صالح نبی کو مرجا ہو۔

جَاءَ فَفَتِحَ فَلَمَّا خَلَصْتُ إِذَا يُحْيَى وَعِيسَى وَهُمَا ابْنَا الْخَالَةِ

پھر اوپر چلے یہاں تک کہ دوسرے آسمان تک پہنچے اور اس کا دروازہ کھولنے کیلئے کہا تو پوچھا گیا

قَالَ هَذَا يُحْيَى وَعِيسَى فَسَلِّمْ عَلَيْهِمَا فَسَلِّمْتُ فَرَدَّا ثُمَّ قَالََا

کون ہیں انھوں نے کہا میں جبریل ہوں پوچھا گیا اور آپ کے ساتھ کون ہیں انھوں نے کہا محمد (صلی اللہ

مَرْحَبًا بِالْإِخِ الصَّاحِخِ وَالنَّبِيِّ الصَّاحِخِ ثُمَّ صَعِدَ بَنِي إِلَى السَّمَاءِ

تعالیٰ علیہ وسلم) ہیں پوچھا گیا کیا انھیں بلایا گیا ہے تو جبریل نے کہا ہاں۔ تو کہا گیا انھیں مرجا اور

الثَّالِثَةَ فَاسْتَفْتَحَ قِيلَ مَنْ هَذَا قَالَ جِبْرِئِيلُ قِيلَ وَمَنْ

خوش آمدید ہو۔ اب دروازہ کھول دیا گیا۔ جب میں وہاں پہنچا تو خاں زاد بھائی یحییٰ اور عیسیٰ

مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ قِيلَ وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ قَالَ نَعَمْ قِيلَ

مجھے ملے۔ جبریل نے کہا۔ یہ یحییٰ اور عیسیٰ ہیں ان دونوں کو سلام کیجئے میں نے ان دونوں کو سلام کیا

مَرْحَبًا بِهِ فَنِعْمَ الْمَبْعِيُّ جَاءَ بِهِ فَفَتِحَ فَلَمَّا خَلَصْتُ إِذَا يُوسُفُ

اور ان دونوں نے سلام کا جواب دیا۔ پھر ان دونوں نے کہا نیک بھائی اور نبی صالح کو مرجا ہو۔ پھر مجھے

قَالَ هَذَا يُوسُفُ فَسَلِّمْ عَلَيْهِ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ ثُمَّ قَالَ

تیسرے آسمان تک لے گئے۔ جبریل نے دروازہ کھولنے کو کہا تو پوچھا کیا کون؟ انہوں نے کہا میں

مُرْحَبًا بِالْآخِ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ الصَّالِحِ ثُمَّ صَعِدَ بِي حَتَّى

جبریل ہوں۔ پوچھا گیا اور آپ کے ساتھ کون ہیں۔ انہوں نے کہا محمد (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم) پوچھا گیا

أَتَى السَّمَاءَ الرَّابِعَةَ فَاسْتَفْتَحَ قِيلَ مَنْ هَذَا قَالَ

انہیں بلایا گیا ہے؟ جبریل نے کہا ہاں تو کہا گیا انہیں مرجا اور خوش آمدید ہو۔ اب دروازہ

جِبْرِئِيلُ قِيلَ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ قِيلَ أَوْقَدْ أُرْسِلَ

کھول دیا گیا۔ جب تیسرے آسمان پر پہنچا تو یوسف علیہ السلام لے جبریل نے کہا یہ یوسف ہیں انہیں

إِلَيْهِ قَالَ نَعَمْ قِيلَ مَرْحَبًا بِهِ فَنِعْمَ الْمَجِيئُ جَاءَ فَفُتِحَ فَلَمَّا

سلام کیجئے۔ تو میں نے سلام کیا اور انہوں نے سلام کا جواب دیا۔ پھر کہانیک بھائی اور نبی صالح

خَلَصْتُ إِلَى إِدْرِيسَ قَالَ هَذَا إِدْرِيسُ فَسَلِّمْ عَلَيْهِ فَسَلِّمْتُ

کو مرجا ہو۔ پھر مجھے اوبر لے چلے یہاں تک کہ جو حقے آسمان تک پہنچے۔ جبریل نے دروازہ

عَلَيْهِ فَرَدَّ ثُمَّ قَالَ مَرْحَبًا بِالْآخِ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ الصَّالِحِ ثُمَّ

کھولنے کیلئے کہا۔ تو پوچھا گیا کون؟ انہوں نے کہا میں جبریل ہوں۔ پوچھا گیا آپ کے ساتھ

صَعِدَ بِي حَتَّى أَتَى السَّمَاءَ الْخَامِسَةَ فَاسْتَفْتَحَ قِيلَ مَنْ

کون ہیں۔ انہوں نے بتایا محمد (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم) ہیں پوچھا گیا کیا انکو بلایا گیا ہے؟ جبریل نے

هَذَا قَالَ جِبْرِئِيلُ قِيلَ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ قِيلَ وَقَدْ

کہا ہاں۔ تو کہا گیا انہیں مرجا اور خوش آمدید ہو۔ اور دروازہ کھول دیا گیا۔ پس جب میں ادریس

أُرْسِلَ إِلَيْهِ قَالَ نَعَمْ قِيلَ مَرْحَبًا بِهِ فَنِعْمَ الْمَجِيئُ جَاءَ

علیہ السلام کے پاس پہنچا۔ تو جبریل نے کہا یہ ادریس ہیں انہیں سلام کیجئے۔ میں نے انہیں سلام کیا

فَلَمَّا خَلَصْتُ فَإِذَا هَارُونَ قَالَ هَذَا هَارُونَ فَسَلِّمْ عَلَيْهِ

اور انھوں نے سلام کا جواب دیا۔ پھر کہا۔ برادر صالح اور نبی صالح کو مرحبا ہو۔ پھر مجھے اور ابراہیم

فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ ثُمَّ قَالَ مَرْحَبًا يَا أَخَ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ

اے چلے یہاں تک کہ پانچویں آسمان تک پہنچے۔ انھوں نے دروازہ کھولنے کیلئے کہا۔ تو پوچھا گیا کون؟

الصَّالِحِ ثُمَّ صَعِدَ بِي حَتَّىٰ آتَى السَّمَاءَ السَّادِسَةَ فَاسْتَفْتَحَ

انھوں نے کہا میں جبریل ہوں۔ پوچھا گیا اور آپ کے ساتھ کون ہیں انھوں نے بتایا کہ محمد (صلی اللہ

قِيلَ مَنْ هَذَا قَالَ جِبْرِئِيلُ قِيلَ وَمَنْ مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ

تعالیٰ علیہ وسلم) ہیں۔ پوچھا گیا کیا انھیں بلا یا گیا ہے؟ تو انھوں نے کہا ہاں۔ اب کہا گیا انھیں مرحبا اور

قِيلَ وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ قَالَ نَعَمْ قَالَ مَرْحَبًا بِهِ فَنِعْمَ

خوش آمدید ہو جب میں پانچویں آسمان پر پہنچا تو ہارون علیہ السلام ملے جبریل نے کہا یہ ہارون ہیں

الْمَجْنِيُّ جَاءَ فَلَمَّا خَلَصْتُ فَإِذَا مُوسَى قَالَ هَذَا مُوسَى فَسَلِّمْ

انھیں سلام کیجئے۔ میں نے انھیں سلام کیا اور انھوں نے سلام کا جواب دیا۔ پھر انھوں نے کہا برادر

عَلَيْهِ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ ثُمَّ قَالَ مَرْحَبًا يَا أَخَ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ

صالح اور نبی صالح کو مرحبا ہو پھر مجھے اور ابراہیم کو چھٹے آسمان تک پہنچے۔ جبریل نے

الصَّالِحِ فَلَمَّا تَجَاوَزْتُ بَكَى قِيلَ لَهُ مَا يُبْكِيكَ قَالَ أَبُكِي

دروازہ کھولنے کو کہا تو پوچھا گیا کون؟ انھوں نے کہا میں جبریل ہوں پوچھا گیا اور آپ کے ساتھ

لَإِنَّ غَلَا مَا بُعِثَ بَعْدِي يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِهِ

کون ہیں؟ تو انھوں نے بتایا کہ محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) ہیں۔ پوچھا گیا انھیں بلا یا گیا ہے تو جبریل نے

أَكْثَرُ مَنْ يَدْخُلُهَا مِنْ أُمَّتِي ثُمَّ صَعِدَ بِي إِلَى السَّمَاءِ السَّابِعَةِ

کہا ہاں۔ تو کہا انہیں مرجا اور خوش آمدید ہو۔ جب میں چھٹے آسمان پر پہنچا تو موسیٰ علیہ السلام ملے تو

فَاسْتَفْتَحَ جِبْرَائِيلُ قِيلَ مَنْ هَذَا قَالَ جِبْرَائِيلُ قِيلَ وَمَنْ

جبریل نے کہا یہ موسیٰ ہیں انہیں سلام کیجئے میں نے انہیں سلام کیا اور انہوں نے سلام کا جواب دیا۔ پھر انہوں

مَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ قِيلَ وَقَدْ بُعِثَ إِلَيْهِ قَالَ نَعَمْ قَالَ مَرْجَبًا

نے کہا۔ براہد صالح اور نبی صالح کو مرجا ہو جب میں ان سے آگے بڑھ گیا تو وہ روئے۔ ان سے پوچھا گیا کیوں رو رہے

بِهِ فَنِعْمَ الْمَجِيءُ جَاءَ فَلَمَّا خَلَصْتُ فَإِذَا إِبْرَاهِيمُ قَالَ هَذَا

ہیں۔ تو انہوں نے بتایا۔ میں اس لئے رو رہا ہوں کہ ایک صاحبزادے میرے بعد مبعوث ہوئے جن کی امت سے

أَبُوكَ فَسَلِّمْ عَلَيْهِ قَالَ فَسَلِّمْتُ عَلَيْهِ فَرَدَّ السَّلَامَ قَالَ مَرْجَبًا

جنت میں میری امت سے زیادہ افراد اعلیٰ ہونگے۔ پھر مجھے ساتویں آسمان تک لے گئے۔ جبریل نے دروازہ کھولنے کو

بِالْأَبْنِ الصَّالِحِ وَالنَّبِيِّ الصَّالِحِ ثُمَّ مَفِئَتْ إِلَى سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى

کہا پوچھا گیا کون؟ انہوں نے کہا میں جبریل ہوں۔ پوچھا گیا اور آپ کے ساتھ کون ہیں۔ انہوں نے کہا محمد (صلی اللہ

فَإِذَا نَبَقُهَا مِثْلُ قِلَافٍ هَجْرٍ وَإِذَا دَوَسَ قُمْهَا مِثْلُ أَذَانِ الْفِيلَةِ

تعالیٰ علیہ السلام ہیں۔ پوچھا گیا۔ کیا انہیں ملا نے کیلئے بھیجا گیا تھا۔ انہوں نے کہا۔ ہاں۔ اس نے کہا۔ انہیں مرجا ہو

قَالَ هَذِهِ سِدْرَةُ الْمُنْتَهَى فَإِذَا أَرْبَعَةُ أَنْهَارٍ نَهْرَانِ بِالْأُفْطَانِ

خوش آمدید ہو۔ جب میں ساتویں آسمان پر پہنچا تو ابراہیم علیہ السلام ملے انہوں نے کہا یہ آپ کے والد ہیں انہیں

وَنَهْرَانِ خَاهِرَانِ فَقُلْتُ مَا هَذَانِ يَا جِبْرَائِيلُ قَالَ أَمَّا

سلام کیجئے۔ میں نے انہیں سلام کیا انہوں نے سلام کا جواب دیا۔ انہوں نے کہا فرزند صالح اور نبی صالح کو مرجا ہو۔

الْبَاطِنَانِ فَهَرَانِ فِي الْجَنَّةِ وَأَمَّا الظَّاهِرَانِ فَالنَّيْلُ

پھر مجھ کو سدرۃ المنتہی تک لے جایا گیا۔ اس کے پھل ہجر کے ملکوں کے برابر تھے اور اسکے پتے

وَالْفَرَاتُ ثُمَّ رُفِعَ لِي الْبَيْتُ الْمَعْمُورُ ثُمَّ أُتِيْتُ بِإِنَاءٍ

باہتھی کے کان کے برابر۔ جبریل نے کہا۔ یہ سدرۃ المنتہی ہے۔ پھر میں نے چار نہریں دیکھیں۔ دو باطن

مِنْ خَمِيرٍ وَإِنَاءٍ مِنْ لَبَنٍ وَإِنَاءٍ مِنْ عَسَلٍ فَأَخَذْتُ اللَّبَنَ

دو ظاہر۔ میں نے پوچھا۔ یہ کیا ہیں اسے۔ جبریل۔ انھوں نے کہا۔ باطنی دو نہریں جنت میں جاری ہیں

فَقَالَ هِيَ الْفِطْرَةُ أَنْتَ عَلَيْهَا وَأَمَّا ثَمَرُهَا فَفِرْعَوْنُ عَلَى

اور ظاہری نہریں نیل و فرات ہیں۔ پھر میرے سامنے بیت المعمور کیا گیا۔ پھر میرے سامنے شراب

الصَّلَوَاتُ خَمْسِينَ صَلَوةً كُلَّ يَوْمٍ فَرَجَعْتُ فَمَرَرْتُ عَلَى

کا ایک برتن ایک دودھ کا برتن اور ایک شہید کا برتن پیش کیا گیا۔ میں نے دودھ لے لیا۔ جبریل نے کہا۔

مُوسَى فَقَالَ بِمَا أَمَرْتُ قَالَ أَمَرْتُ بِخَمْسِينَ صَلَوةً كُلَّ

یہ نفرت ہے جس پر آپ اور آپ کی امت ہے۔ پھر۔ مجھ پر روزانہ پچاس وقت کی نمازیں فرض

يَوْمٍ قَالَ إِنَّ أَمَّتَكَ لَا تَسْتَطِيعُ خَمْسِينَ صَلَوةً كُلَّ يَوْمٍ

کی گئیں۔ اسکے بعد میں واپس ہوا۔ اور موسیٰ علیہ السلام کے قریب پہنچا۔ انھوں نے

وَإِنِّي وَاللَّهِ قَدْ جَرَّبْتُ النَّاسَ قَبْلَكَ وَعَالَجْتُ بَنِي إِسْرَائِيلَ

بہ پوچھا آپ کو کاہے کا حکم دیا گیا ہے۔ کہا۔ روزانہ پچاس نمازوں کا حکم دیا گیا ہے۔ انھوں نے

أَشَدَّ الْمُعَالَجَةِ فَارْجِعْ إِلَى رَبِّكَ فَسَلُهُ التَّخْفِيفَ لِأَمَّتِكَ

کہا۔ آپ کی امت روزانہ پچاس وقتوں کی نماز کی استطاعت نہیں رکھتی۔ اور میں بخدا

آپ سے پہلے لوگوں کو آزما چکا ہوں۔ اور اس سلسلے میں بنی اسرائیل پر بہت سختی

فَرَجَعْتُ فَوَضَعَ عَنِّي عَشْرًا فَرَجَعْتُ إِلَى مُوسَى فَقَالَ مِثْلَهُ

کر چکا ہوں۔ اس لئے آپ اپنے رب کی جانب واپس تشریف لے جاتیے۔ اور ان سے

فَرَجَعْتُ فَوَضَعَ عَنِّي عَشْرًا فَرَجَعْتُ إِلَى مُوسَى فَقَالَ

اپنی امت کے لئے تخفیف کا سوال کیجئے۔ میں واپس حاضر ہوا۔ تو مجھ سے دس معاف فرمادی

مِثْلَهُ فَرَجَعْتُ فَأَمَرْتُ بِعَشْرِ صَلَوَاتٍ كُلِّ يَوْمٍ فَرَجَعْتُ

بمیر میں موسیٰ کے پاس لوٹ کر آیا تو انھوں نے وہی کہا۔ پھر میں واپس الشہر عز وجل کی بارگاہ

فَقَالَ مِثْلَهُ فَرَجَعْتُ فَأَمَرْتُ بِخَمْسِ صَلَوَاتٍ كُلِّ يَوْمٍ

میں حاضر ہوا تو دس معاف کر دی۔ پھر میں لوٹ کر موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا۔ تو انھوں نے

فَرَجَعْتُ إِلَى مُوسَى فَقَالَ بِمَا أَمَرْتُ قُلْتُ أَمَرْتُ بِخَمْسِ

وہی کہا پھر میں الشہر عز وجل کی بارگاہ میں لوٹ کر گیا تو اس نے دس کم فرمادی پھر میں موسیٰ علیہ السلام

صَلَوَاتٍ كُلِّ يَوْمٍ قَالَ إِنْ أُمْتُكَ لَا تَسْتَطِيعُ خَمْسَ صَلَوَاتٍ

کے پاس لوٹ کر آیا تو انھوں نے وہی کہا پھر میں بارگاہ خداوندی میں واپس ہوا تو مجھے روزانہ

كُلِّ يَوْمٍ وَإِنِّي قَدْ جَرَّبْتُ النَّاسَ قَبْلَكَ وَعَالَجْتُ بَنِي إِسْرَائِيلَ

دس نمازوں کا حکم دیا گیا۔ پھر میں لوٹ کر موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا تو انھوں نے وہی کہا

أَشَدَّ الْمُحَالِجَةِ فَارْجِعْ إِلَى رَبِّكَ فَسَلِّهِ التَّخْفِيفَ لِأُمَّتِكَ

بمیر میں بارگاہ خداوندی میں لوٹ کر گیا تو مجھے روزانہ پانچ نمازوں کا حکم دیا گیا۔ پھر

قَالَ سَأَلْتُ رَبِّي حَتَّى اسْتَحْيَيْتُ وَلَكِنِّي أَرْضَى وَأَسْلِمُ

میں موسیٰ علیہ السلام کے پاس لوٹ کر آیا تو انھوں نے کہا کہ آپ کو کس بات کا حکم دیا گیا۔

میں نے کہا روزانہ پانچ نمازوں کا حکم دیا گیا۔ انھوں نے کہا۔ آپ کی امت روزانہ پانچ

قَالَ فَلَمَّا جَاوَزْتُ نَادَى مُنَادٍ امْضِيَتْ فَرِيضَتِي وَ

نمازوں کی استطاعت نہیں رکھتی اور میں نے آپ سے پہلے لوگوں کو آزمایا ہے اس سلسلے میں

وَحَفَفْتُ عَنْ عِبَادِي فِي

بنی اسرائیل میں مجھے بہت سختی کرنی پڑی اسلئے اپنے رب کی بارگاہ میں لوٹے اور اپنی امت کے لئے تخفیف کا سوال کیجئے۔ انھوں نے کہا میں نے اپنے رب سے سوال کیا اتنا کہ مجھے جیآئی میں اس پر راضی ہوں اور اسے تسلیم کرتا ہوں۔ حضور نے فرمایا جب میں آگے بڑھا تو ایک ندا دینے والے نے ندا دی۔ میں نے اپنا فرض نافذ کر دیا اور اپنے بندوں پر تخفیف کر دی۔

عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا

حدیث

۲۰۳۷

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے اسٹروٹل کے اس ارشاد۔

فِي قَوْلِهِ تَعَالَى وَمَا جَعَلْنَا لَكَ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى وَمَا جَعَلْنَا لَكَ

ہم نے آپ کو جو جملہ دکھایا اسے لوگوں کے لئے آزمائش کر دی۔ کی تفسیر

واقعہ معراج کے سلسلے میں جو روایات مختلف آئی ہیں ان کے بعض میں اختصار ہے اور بعض میں تفصیل ہے اور ساری تفصیلات کسی ایک روایت میں مذکور

تشریحات

۲۰۳۸

نہیں۔ ان سب روایتوں کا ذکر کرنا اور پھر ان میں تطبیق پیدا کرنا بہت طویل اباحت کا خواہاں ہے۔ اور مجھے اختصار منظور ہے اسلئے ان سے صرف نظر کرتے ہوئے میں آگے بڑھ رہا ہوں۔

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا یہ قول اس کی دلیل ہے کہ معراج بیداری میں جسم کے ساتھ ہوئی تھی۔ روایا جس طرح روایت قلبی

تشریحات

۲۰۳۹

کے معنی میں مستعمل ہے اسی طرح روایت بصری کے معنی میں بھی مستعمل ہے۔ یعنی اس کے معنی

عہ بدء الخلق باب ذکر الملائكة ۴۵۵ الانبیاء باب قولہ ذکر رحمة ربك عبدا ذکر یا مہدی

لِنَّاسٍ قَالَ هِيَ رُؤُؤَا عَيْنٍ اُرِيَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

یہ مروی ہے کہ اس سے آنکھ سے دیکھنا مراد ہے جسے اس رات دکھایا گیا تھا جب

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ أُسْرَى بِهِ إِلَى بَيْتِ الْمُقَدَّسِ قَالَ

حضور بیت المقدس تک تشریف لے گئے تھے۔ کہا۔ تہران میں شجرہ

وَالشَّجَرَةُ الْمَلْعُونَةُ فِي الْقُرْآنِ هِيَ شَجَرَةُ الرَّاقُومِ

ملعونہ سے مراد تھوہڑ کا درخت ہے۔

بَابُ وَفُودِ الْأَنْصَارِ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

انصار کا مکہ معظمہ میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر

بِمَكَّةَ وَيَبْعَةُ الْعَقِبَةَ

ہونا۔ اور بیعت عقبہ کا بیان۔

ماننے کے بھی ہیں اور آنکھ سے دیکھنے کے بھی۔ اور خواب کے معنی میں بھی آتا ہے

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کے اس ارشاد میں ہی رؤیا عین یہ آنکھ

سے دیکھنا تھا۔ اس کی دلیل ہے کہ آیت مبارکہ میں رویا سے مراد خواب نہیں بلکہ

جاگتے ہوئے چشم سر سے دیکھنا مراد ہے۔

بہجرت سے قبل انصار کرام کی نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حجۃ العقبہ کے

قریب گھائی میں جہاں مسجد بنی ہوئی ہے تین بار ملاقاتیں ہوئی تھیں۔

جس کی تفصیل جلد اول میں گزر چکی ہے۔

عہ کتاب التفسیر باب قولہ وما جعلنا الرؤیا الّتی اریناک مثلاً کتاب القدس باب تولہ وما

جعلنا الرؤیا الّتی اریناک الا فتنة للناس مثلاً ترمذی تفسیر، نسائی تفسیر۔

قَالَ جَابِرٌ أَنَا وَابْنِي وَخَالِي مِنْ أَصْحَابِ الْعُقْبَةِ

حدیث

حضرت جابر نے فرمایا میں اور میرے باپ اور میرے ماموں

۲۰۳۸

اصحاب عقبہ میں سے ہیں۔

عَنِ الصُّنَابِجِيِّ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ أَنَّهُ

حدیث

حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ میں ان یقیوں

۲۰۳۹

قَالَ إِنِّي مِنَ النَّقَبَاءِ الَّذِينَ بَايَعُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

میں سے ہوں جنہوں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے بیعت کی اور فرمایا

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ بَايَعَنَا عَلَى أَنْ لَا نُشْرِكَ بِاللَّهِ

ہم نے جنت کے عوض حضور سے بیعت کی اس بات پر کہ اللہ کے ساتھ کسی کو شریک

تشریحات

۲۰۳۸

اور نسخوں میں خالی کے بجائے خالای تشبیہ ہے یعنی میرے دونوں ماموں بھی شریک تھے۔ ان سے مراد عقبہ اور عمرو ہیں یہ دونوں عقبہ ثانیہ کے موقع پر حاضر تھے۔ بخاری ہی میں سفیان بن عیینہ کا قول یہ نقل کیا ہے کہ ان میں سے ایک برابر ابن معرور تھے یہ حضرت جابر کے ماموں نہیں تھے لیکن علامہ کرمانی اور علامہ عسقلانی نے فرمایا کہ یہ حضرت جابر کی والدہ کے رشتے داروں میں سے ہیں اسلئے جازا ان کو ماموں کہنا درست ہے۔ حضرت برابر بن معرور انصار کے پہلے وہ خوش نصیب انسان ہیں جو مشرکوں کو اسلام ہوئے اور پہلے وہ شخص ہیں جنہوں نے عقبہ ثانیہ کے موقع پر بیعت کی اور انصار کے پہلے وہ فرد ہیں جنہوں نے کعبہ کی طرف منہ کر کے نماز پڑھی۔ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ طیبہ تشریف لانے سے ایک ماہ قبل وفات پا گئے تھے۔

تشریحات اس حدیث کے ہم معنی مفصل حدیث جلد اول کتاب العلم میں گزر چکی ہے وہیں اس پر مفصل کلام بھی ملے گا۔ بعض نسخوں میں ولا نصی کے بجائے لا نقضی ہے۔ مطلب یہ ہے کہ ہم کسی کے بارے میں قطعی حکم نہیں لگائیں گے کہ

تشریحات

۲۰۳۹

شَيْئًا وَلَا نَزْنِي وَلَا نَسْرِقُ وَلَا نَقْتُلُ لِنَفْسٍ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا

نہ کریں گے اور نہ زنا کریں گے اور نہ چوری کریں گے اور نہ اتنے قتل کریں گے اللہ نے جس کی حرمت رکھی ہے مگر

بِالْحَقِّ وَلَا نَتَّبِعُ وَلَا نَعْتَصِي بِالْجَنَّةِ إِنْ فَعَلْنَا ذَلِكَ فَإِنَّ

حق کے ساتھ اور نہ لوٹیں گے نہ نافرمانی کریں گے اسکی جزا جنت ہے اگر ہم نے یہ کیا تو۔ اور اگر ہم نے ان

غَمِينًا مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا كَانَ قَضَاءُ ذَلِكَ إِلَى اللَّهِ ع

میں سے کسی چیز کا ارتکاب کیا تو اس کا فیصلہ اللہ پر ہے

بَابُ تَزْوِجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَائِشَةَ وَفَقَّ وَالْمَدِيْنَةَ بِهَا مَا هـ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا حضرت ام المومنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے نکاح کرنا اور حضور کا مدینہ تشریف لانا اور حضرت عائشہ سے زفاف کرنا

حدیث

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ تَزَوَّجَنِي

۲۰۴۰

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا مجھ سے نبی صلی اللہ علیہ وسلم

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا بِنْتُ سِتِّ سِنِينَ فَقَدِ هُنَا

نے شادی کی اور میں چھ سال کی تھی اس کے بعد ہم مدینہ

الْمَدِيْنَةَ فَزَلَّ نَافِي بَنِي الْحَارِثِ بْنِ الْحَزْرَجِ فَوَعَدْتُ فَمَرَّ ق

آئے۔ اور بنی حارث بن خزرج میں اترے۔ مجھے غار آگیا جس سے میرا بال بھر گیا

وہ جنتی ہے اس تقدیر پر بالجنت متعلق ہے نقضی کے اور لافضی والے نسخے کی بنا پر بالجنت متعلق ہے یا یغناہ کے مطلب یہ ہوا کہ ہم نے بیعت کی کہ یہ سب کلام ہم نہیں کریں گے تاکہ اس کے عوض ہم جنت نہ

عہ ثانی دیات باب قول اللہ ومن اعمیاء ما ۱۰۱ مسلم حدود

شَعْرِي فَوْنِي جَمِيمَةً فَأَتَنَنِي فَمَنْ أُمُّ رُومَانَ وَإِنِّي لَفِي أَرْجُوحَةٍ وَمَعِي

البتہ کانوں کے اوپر کے بال بڑھ گئے تھے۔ میری ماں ام رومان میرے پاس آئیں اور میں

صَوَاحِبُ لِي فَصَرَخْتُ بِي فَأَتَيْتُهُمَا مَا أَدْرِي مَا تَرِيدُنِي فَأَخَذَتْ

جھوٹے میں تھی اور میرے ساتھ میری سہیلیاں تھیں میری ماں نے مجھے پکارا میں نے پاس آئی میں

بِيَدِي حَتَّى أَوْقَفْتَنِي عَلَى بَابِ الدَّارِ وَإِنِّي لَا نَهَجَ حَتَّى سَكَنَ

نہیں جانتی تھی کہ وہ کیا چاہتی ہیں انھوں نے میرا ہاتھ پکڑا اور لیکر چلیں یہاں تک کہ گھر کے دروازہ پر کھڑا کیا

بَعْضُ نَفْسِي ثُمَّ أَخَذَتْ شَيْئًا مِنْ مَاءٍ فَهَسَحَتْ بِهِ خَدَّيْ

اور میں بہت تیز تیز سانس لے رہی تھی پھر کچھ میرا سانس درست ہوا میری ماں نے پانی لیکر میرے چہرے اور سر کو

وَسَلَّسَنِي ثُمَّ أَدْخَلَتْنِي الدَّارَ فَإِذَا نِسْوَةٌ مِنَ الْأَنْصَارِ فِي الْبَيْتِ

دھویا پھر مجھے گھر کے اندر کر دیا جہاں انصار کی کچھ عورتیں تھیں انھوں نے کہا خیر و برکت ہے آؤ

فَقُلْنَ عَلَى الْخَيْرِ وَالْبَرَكَاتِ وَعَلَى خَيْرِ طَائِرٍ فَأَسْلَمَتْنِي لِيَهْنَنَّ

اور اچھے نصیب پر آؤ میری ماں نے مجھے ان عورتوں کے حوالہ کر دیا ان عورتوں نے

فَأَصْلَحَنَ مِنْ شَأْنِي فَلَمْ يَرَعْنِي إِلَّا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

میرا بناؤ سنگار کیا۔ مجھے کسی چیز نے نہیں گھبرا یا سوائے اس کے کہ رسول اللہ صلی اللہ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهَمَّيْ فَأَسْلَمَتْنِي لِيَهْنَنَّ وَأَنَا يَوْمَئِذٍ بِنْتُ تِسْعِ سِنِينَ ع

علیہ وسلم میرے پاس تشریف لائے اور یہ چاشت کا وقت تھا ان عورتوں نے مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

کے سپرد کر دیا اس وقت میں نو سال کی تھی

عہ ثانی کتاب النکاح باب نکاح الرجل ولدة الصغار ص ۱۷

باب الدعاء للنساء اللاتی یهدین ص ۱۷ باب البناء بالنهار باب من بنی بامرأة

وہی بنت تسع سنین ص ۱۷ ابن ماجہ نکاح

حدیث

۲۰۴۱

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى

ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے کہ نبی

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهَا أَرَيْتِكِ فِي الْمَاءِ مَرَّتَيْنِ أَرَى أَنْتِ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان سے فرمایا مجھے خواب میں مجھے دو بار دکھلا یا گیا میں نے تم کو

فِي سَرَقَةٍ مِّنْ حَرَسٍ وَيَقُولُ هَذِهِ امْرَأَتُكَ فَاكْشِفِي عَنْهَا

دیکھا ریشی کپڑے کے ٹکڑے میں اور کہنے والا کہتا ہے کہ یہ آپ کی زوجہ ہیں اب میں اسے کھولتا

فَإِذَا هِيَ أَنْتِ فَاقُولُ إِنْ يَكُ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ يُفْضِلُ

ہوں تو وہ تم ہو میں کہتا ہوں اگر یہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہو تو ہو کر رہے گا۔

حدیث

۲۰۴۲

عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِمَا قَالَ تَوَفَّيْتُ خَدِيجَةَ

حضرت عروہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے مدینہ آنے سے تین سال

قَبْلَ مَخْرَجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَدِينَةِ ثَلَاثَ سِنِينَ فَلَبِثَ سِتِينَ

قبل خدیجہ کی وفات ہو گئی دو سال یا دو سال کے قریب حضور یونہی رہے اور عائشہ

أَوْ قَرِيبًا مِنْ ذَلِكَ وَلَكُمُ عَائِشَةُ وَهِيَ بِنْتُ أَبِي بَكْرٍ ثَلَاثَ سِنِينَ

سے نکاح کیا جبکہ وہ چھ سال کی تھیں پھر ان کے ساتھ زفاف کیا جب کہ وہ نو سال کی ہوئیں

تشریحات

۲۰۴۲

صحیح یہ ہے کہ حضرت خدیجہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی وفات نہ نبوی کے

رمضان میں ہوئی ہے اور ہجرت کے ایک سال قبل حضرت عائشہ

سے نکاح ہوا اور واقعہ بدر کے بعد شوال ۳ھ میں زفاف ہوا۔ نیز یہ کہ حضرت عائشہ

سے نکاح کے قبل حضرت سودہ سے نکاح فرمایا تھا۔

عہ ثانی نکاح باب النظر إلى المرأة قبل التزوج ص ۷۸ ثانی نکاح باب نکاح الابکار ص ۷۹

کتاب التعمیر باب کشف المرأة فی المنام ص ۱۰۳۸ باب بحر فی المنام ص ۱۰۳۸

باب ہجرت النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم وأصحابہ الی المدینۃ
نبی مکہ الشریعہ وسلم اور صحابہ کی مدینے کی جانب ہجرت

حدیث ۲۰۴۳ قال ہشام فاخبرنی ابی عن عائشۃ رضی اللہ تعالیٰ عنہا
عروہ نے حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت کرتے ہوئے خبر دی

عنها ان سعدا قال اللهم انک تعلم اننا لیس احدا احب الی

کہ سعد بن معاذ نے کہا اے اللہ تو جانتا ہے کہ مجھے تیری راہ میں ان لوگوں سے جہاد کرنے سے

ان اجاہدہم نیک من قوم کذبوا رسولاک و اخرجوہم اللهم

زیادہ کوئی چیز محبوب نہیں جنہوں نے تیرے رسول کو جھٹلایا اور انھیں اپنے گھر سے نکال دیا اللہ

فانی اظن انک قد وضعت الحرب بیننا و بینہم

میں گمان کرتا ہوں کہ تو نے ہمارے اور ان کے درمیان سے لڑائی اٹھادی

حدیث ۲۰۴۴ قال ابن شہاب واخبرنی عبد الرحمن بن

ابن شہاب نے کہا کہ مجھے سراقہ بن مالک بن جعشم کے بھتیجے

مالک المدلجی وهو ابن اخی سراقۃ بن مالک بن جعشم

عبد الرحمن بن مالک مدلی نے خبر دی کہ ان کے والد نے بتایا

تشریحات حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے یہ اس وقت عرض کیا تھا جب انھیں

۲۰۴۳ اپنی زندگی سے ماہوسی ہو گئی تھی۔ گز رہا کہ غزوہ خندق کے موقع پر انکی شہدگ میں

ایک تیر لگا تھا علاج کی ہر چند کوشش ہوئی مگر زخم مندمل نہ ہو سکا۔ بالآخر اسی میں وہ واصل حق

ہو گئے۔ یہاں قوم سے مراد قریش ہیں۔ جیسا کہ بطریق ابان بن یزید کی روایت میں

تصریح ہے جو اس حدیث کے متصل مذکور ہے۔ نیز مغازی میں اس کے بعد حضرت سعد

کا یہ جملہ مذکور ہے وان کان لقی مخرج قریش فانی اظن انک قد وضعت الحرب

اگر قریش کی طرف سے کچھ باقی ہے تو مجھے بھی ان کیلئے باقی رکھ رہا ہوں کہ میں ان سے تیری راہ میں جہاد کروں۔

أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ سُرَاقَةَ بَنَ جُحَشِّمٍ يَقُولُ جَاءَنَا رَسُولُ

کہ انھوں نے سراقہ بن جشم سے سنا کہ ہمارے پاس کفار قریش کے قاصد

كُفَّارِ قُرَيْشٍ يَجْعَلُونَ فِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

آئے کہ انھوں نے اس شخص کو جو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ابو بکر کو قتل

وَأَبَى بَكْرٍ دِيَّةَ كُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا لِمَنْ قَتَلَهُ أَوْ أَسْرَهُ فَبَيْنَمَا

کردے یا گرفتار کر لے پوری دیت دیں گے۔ (سوانح) - اپنی قوم بنی مدج

أَنَا جَالِسٌ فِي مَجْلِسٍ مِنْ جَالِسِ قَوْحَى بَنِي مُدَجٍّ أَقْبَلَ

کی ایک مجلس میں بیٹھا ہوا تھا۔ کہ ان میں سے ایک شخص آیا۔ جو ہمارے

رَجُلٌ مِنْهُمْ حَتَّى قَامَ عَلَيْنَا وَخَرَجَ جُلُوسٌ فَقَالَ يَا سُرَاقَةُ

پاس کھڑا ہو گیا۔ اور ہم بیٹھے ہی رہے۔ اس نے کہا۔ اے سراقہ! میں نے

إِنِّي قَدْ رَأَيْتُ إِنَّمَا أَسْوَدَةٌ بِالسَّاحِلِ أَرَاهَا كُحْدًا وَ

ابھی ساحل پر کچھ لوگوں کو دیکھا ہے میں گمان کرتا ہوں کہ وہ کھد اور ان کے ساتھی

أَهْجَابًا قَالَ سُرَاقَةُ فَعَرَفْتُ أَنَّهُمْ هُمْ فَقُلْتُ لَهُ إِنَّهُمْ

ہیں۔ سراقہ نے کہا۔ میں تو سمجھ گیا کہ یہ وہی لوگ ہیں۔ لیکن اس سے میں نے کہا۔

لَيْسُوا بِهِمْ وَلَكِنَّكَ رَأَيْتَ فُلَانًا وَفُلَانًا انْطَلَقُوا بِأَعْيُنِنَا

یہ وہ لوگ نہیں۔ لیکن تو نے فلاں اور فلاں کو دیکھا ہوگا۔ جو ہمارے سامنے گئے ہیں۔ پھر

لَبِثْتُ فِي الْمَجْلِسِ سَاعَةً ثُمَّ قُمْتُ فَدَخَلْتُ فَأَصْرْتُ

میں وہاں تھوڑی دیر گزارا پھر کھڑا ہو گیا۔ اور گھر کے اندر گیا۔ میں نے اپنی نوٹڈی کو

جَارَيْتِي أَنْ تَخْرُجَ بِفَرَسِي وَهِيَ مِنْ وَرَاءِ أَلَمَةٍ فَتَحْبِسُهَا عَلَىٰ

حکم دیا کہ میرا گھوڑا لے کر چل اور یہ ٹیلے کے پیچھے ہے اسے روکے رہنا۔ اور میں نے

وَأَخَذْتُ رُحْمِي فَخَرَجْتُ بِهِ مِنْ ظَهْرِ الْبَيْتِ فَخَطَطْتُ بِرُجْجِهِ

اپنا نیزہ لیا۔ اور گھر کی پیچھیت سے نکلا۔ زمین پر اسکی آنی سے خط کھینچا جاتا تھا۔ اس

الْأَرْضِ وَخَفَضْتُ عَلَيْهِ حَتَّىٰ أَتَيْتُ فَرَسِي فَرَكَبْتُهَا فَرَفَعْتُهَا

کے اوپری حصہ کو نیچے کر دیا تھا۔ یہاں تک کہ اپنے گھوڑے کے پاس آیا اور اس پر سوار ہوا

تَقَرَّبْتُ بِي حَتَّىٰ دَنَوْتُ مِنْهُمْ نَعَثَرْتُ بِي فَرَسِي فَخَرَرَتْ عَنْهَا

اور اسے سرپٹ دوڑایا۔ یہاں تک کہ میں انکے نزدیک پہنچ گیا۔ تو میرا گھوڑا پھسل گیا اور میں گر پڑا

فَقُسْتُ فَأُحْيِيْتُ يَدِي إِلَىٰ كَنَانَتِي فَاسْتَخَرَجْتُ مِنْهَا الْأَنْزِلَامَ

اٹھ کر اپنے ترکش سے تیر نکالا کہ فال نکالوں۔ میں نے یہ فال نکالنی چاہی کہ ان لوگوں کو نقصان پہنچا

فَاسْتَقْسَمْتُ بِهَا أَضْرَهُمْ أَمْ لَا فَخَرَجَ الدِّنُّ لِي كَرَهُ فَرَكَبْتُ فَرَسِي وَ

سکون کا کہ نہیں۔ تو فال وہ نکلی جو مجھے ناپسند تھی۔ مگر میں اپنے گھوڑے پر سوار ہوا۔ اور فال کی نافرمانی

عَصَيْتُ الْأَزْلَامَ تَقَرَّبْتُ بِي حَتَّىٰ إِذَا سَمِعْتُ قِرَاءَةَ رَسُولِ اللَّهِ

کی۔ گھوڑے کو سرپٹ دوڑانے لگا۔ یہاں تک کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے تلاوت

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ لَا يَلْتَفِتُ وَأَبُوبَكْرٌ يُكْثِرُ الْإِلْتِفَاتِ

کی آواز سنی۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کسی طرف دیکھ نہیں رہے تھے اور ابو بکر بکثرت ادھر ادھر دیکھتے

سَاخَتْ يَدَا فَرَسِي فِي الْأَرْضِ حَتَّىٰ بَلَغْنَا الرُّكْبَتَيْنِ فَخَرَرَتْ

تھے۔ کہ میرے گھوڑے کے اگلے دونوں پاؤں گھٹنوں تک زمین میں دھنس گئے۔ میں گھوڑے سے گر پڑا۔

عَنْهَا ثُمَّ زَجَرْتُهَا فَتَهَضَّتْ فَلَمْ تَكْدُ تَخْرُجْ يَدِيهَا فَلَمَّا اسْتَوَتْ قَامَتْ

میں نے اسے ڈانٹا۔ وہ کھڑے ہونے کی کوشش کرنے لگا۔ بمشکل اپنے پاؤں کو نکالا جب وہ سیدھا کھڑا ہو گیا۔

إِذَا لَئِيْدِيْهَا غُبَارٌ سَاطِعٌ فِى السَّمَاءِ مِثْلُ الدَّخَانِ فَاسْتَقَمْتُ

تو اس کے پاؤں سے آسمان میں بلند ہوتا ہوا ایک غبار اٹھا دھوئیں کے مثل۔ پھر میں نے پانے کی

بِالْأَزْكَاهِ فَخَرَجَ الَّذِیْ اُكْرَهُنَّادِیْتُهُمْ بِالْأَمَانِ فَوَقَّفُوا فَرَكِبْتُ

تیروں سے فال نکالی۔ اب پھر فال دہی نکلی جو مجھے ناپسند تھی۔ میں نے پکار کر ان سے امان مانگی۔ اب وہ

فَرَسِیْ حَتّٰی جِئْتُهُمْ وَوَقَعَ فِیْ نَفْسِیْ حَیْنَ لَقِیْتُ مَالِقِیْتُ مِنْ

وگ کھڑے ہو گئے۔ میں اپنے گھوڑے پر سوار ہوا اور ان کے پاس حاضر ہوا اس واقعے سے میرے جی میں

الْحُبْسِ عَنْهُمْ اَنْ سَيَظْهَرُ اَمْرٌ رَّسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ

یہ بات آئی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بہت جلد غالب آئیں گے۔ میں نے خدمت اقدس میں

وَسَلَّمَ فَقُلْتُ لِمَ اِنَّ قَوْمَكَ قَدْ جَعَلُوْا فِیْكَ الدَّیْتَا وَاحْبَرُکُمْ

عرض کیا کہ آپ کی قوم نے آپ کے معاملے میں دیت مقرر کر دی ہے۔ اور میں نے ان لوگوں کو لوگوں

اَخْبَارَ مَا یُرِیْدُ النَّاسُ بِہُمْ وَعَرَّضْتُ عَلَیْہِمْ الزَّادَ وَالْمَتَاعَ

کے ارادوں کی خبریں دی۔ اور انکی خدمت میں زاد راہ اور سامان پیش کیا۔ انھوں نے نہیں قبول کیا

فَلَمْ یَزِرْہِ اُنِّیْ وَلَمْ یَسْأَلْہِ اِلَّا اَنْ قَالَ اَحِفُّ عَمَّا فَسَّلْتُہَا اَنْ

اور نہ مجھ سے کچھ سوال کیا۔ سوائے اس کے کہ فرمایا۔ ہمارے معاملے کو چھپائے رکھنا۔ میں نے حضور سے

یَلْتَبِ لِیْ کِتَابٌ اَمِنْ فَاَمَرَ عَامِرَ بْنَ فُہَیْرَةَ فَلَتَبَ لِیْ فِیْ رُقْعَتَا

عرض کیا۔ کہ میرے لئے امان کی سند لکھ دیں۔ حضور نے عامر بن فہیرہ کو حکم دیا۔ تو انھوں نے چڑے کے ٹوکڑے پر

مِزَادِہِ ثُمَّ مَضٰی رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّمَ

نکھ دیا۔ پھر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم آگے تشریف لے گئے۔

قَالَ ابْنُ شَہَابٍ فَاخْبَرَنِیْ عَمْرُوَةُ بِنْتُ الشَّرِیْرِ اَنَّ رَسُوْلَ اللّٰہِ

ابن شہاب نے کہا۔ کہ مجھے عروہ بن زبیر نے خبر دی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم لِّقَی الزُّبَیْرِ فِی رَکْبٍ مِّنَ الْمُسْلِمِیْنَ

کی زیر سے ملاقات ہوئی۔ شام سے لوٹنے والے مسلمانوں کے ایک کاروان تجارت میں۔

كَانُوا تَجَارًا قَانِلِیْنَ مِّنَ الشَّامِ فَلَکَا الزُّبَیْرَ سَوْلاً لِّلّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ

توزیر نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ابو بکر کو سفید کپڑے پہنائے۔ مدینہ کے مسلمانوں

تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم وَاَبَا بَکْرٍ ثِیَابَ بَیَاضٍ وَ سَمِعَ الْمُسْلِمُونَ بِالْمَدِیْنَةِ

نے سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مکہ سے نکل چکے ہیں۔ تو یہ لوگ روزانہ صبح کو حرہ

بَخْرَجَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم مِّنْ مَّکَہَ فَكَانُوا

تک جا کر انتظار کرتے یہاں تک کہ دوپہر کی گرمی انہیں لوٹائی

يَعْدُونَ كُلَّ غَدَاةٍ اِلَى الْحَرَّةِ فَيَنْظُرُونَ حَتّٰی یَرُدُّهُمْ حَرُّ الظَّهْرِ

طویل انتظار رکے بعد ایک دن یہ لوگ لوٹ کر اپنے گھروں

فَانْقَلَبُوا یَوْمًا بَعْدَ مَا اطَالُوا اِنْتِظَارَہُمْ فَلَمَّا اَوْوَا اِلَی بُیُوتِہُمْ اَوْفٰی

میں آچکے تھے کہ ایک یہودی کسی ٹیلر پر چڑھا۔ کسی اپنی ضرورت

رَجُلٌ مِّنْ یَّہُودٍ عَلٰی اُطْمٍ مِّنْ اِطَامِہُمْ لَا مَرَّ یَنْظُرُ اِلَیْہِ فَبَصُرَ بِرَسُولِ

سے۔ اس نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

اللّٰہِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم وَاَصْحَابِہُ مُبِیضِیْنَ یَزُولُ عَنْہُمُ السَّرَابُ

اور حضور کے ہمراہیوں کو سفید کپڑے پہنے ہوئے آتے دیکھا۔ تو یہودی بے اختیار اپنی بلند آواز

لَمْ یَمْلِكْ الْیَہُودِیُّ اَنْ قَالَ بِاَعْلٰی صَوْتٍ یَا مَعْاشِرَ الْعَرَبِ

سے پکارا اٹھا۔ اے اہل عرب! یہ تمہارے پیشوا آگئے

ہٰذَا جَدُّکُمْ الَّذِی تَنْظُرُونَ فَتَارَ الْمُسْلِمُونَ اِلَی السَّلَاحِ فَتَلَقَّوْا

جن کا تم انتظار کرتے تھے یہ سنتے ہی مسلمان ہتھیاروں کی طرف بکے

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِظُهُرِ الْحَرَّةِ فَعَدَلَ بِهِمْ ذَاتَ الْيَمِينِ

اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے حرہ کے ابتدائی حصہ میں آکر لے۔ رسول اللہ صلی اللہ

حَتَّى نَزَلَ بِهِمْ فِي بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ وَذَلِكَ يَوْمُ الْأَشْثَرِ مِنْ

تعالیٰ علیہ وسلم وہاں ہی طرف مڑ گئے۔ اور بنی عمرو بن عوف میں اترے۔ اور یہ بیچ الاول کے مہینے میں دو شنبہ

شَهْرٍ ربيع الأول فَقَامَ أَبُو بَكْرٍ لِلنَّاسِ وَجَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

کو ہوا۔ ابو بکر لوگوں سے ملاقات کے لئے کھڑے رہے۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهَابَتْهُمْ فَطَفِقَ مَنْ جَاءَ مِنَ الْأَنْصَارِ مِمَّنْ لَمْ يَرَوْا رَسُولَ اللَّهِ

خاموش بیٹھے رہے۔ انصار میں سے جن لوگوں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو دیکھا نہیں تھا۔

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحُجَّى أَبِي بَكْرٍ حَتَّى أَهَابَتْ الشَّمْسُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

وہ ابو بکر کے پاس آتے یہاں تک کہ دو سوپ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر پڑنے لگی۔ تو ابو بکر نے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَقْبَلَ أَبُو بَكْرٍ حَتَّى ظَلَّلَ عَلَيْهِ بِرِدَائِهِ فَتَرَفَ النَّاسُ رَسُولَ

اپنی چادر سے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر سایہ کر دیا۔ اس وقت لوگوں نے رسول اللہ صلی اللہ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ ذَلِكَ فَلَبِثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

تعالیٰ علیہ وسلم کو بیٹھا۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بنی عمرو بن عوف

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ بِمَنْعِ عَشْرَةِ لَيْلَةٍ وَ

میں دس دن سے کچھ زیادہ قیام فرمایا اور اس مسجد کی بنیاد رکھی

أَتَمَّسَ الْمُجِدَّالَيْنِ أَيْسَسَ عَلَى الْبَقْرَى وَصَلَّى فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

جس کی بنیاد تقوے پر ہے۔ اس میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے نماز

لَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ رَكِبَ رَا حِلَّتَهُ فَسَارَ يَمْشِي مَعَهُ النَّاسُ حَتَّى

پڑھا۔ اس کے بعد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنی سواری پر سوار ہوئے اور مدینہ کی طرف چلے۔ لوگ حضور کے ساتھ سید

بَرَكَتٌ عِنْدَ مَسْجِدِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمَدِينَةِ

ساتھ ہوئے۔ یہاں تک کہ اونٹنی مدینے میں مسجد نبوی کے پاس بیٹھ گئی۔ اس وقت

وَهُوَ يُصَلِّي فِيهِ يَوْمَئِذٍ رَجُلَانِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَكَانَ مُرَبِّدًا لِلشَّيْءِ

اس جگہ کچھ مسلمان نماز پڑھا کرتے تھے۔ یہ زمین دو یتیم بچے

لِسَهْلٍ وَسَهْلٍ غُلَامَيْنِ يَتِيمَيْنِ فِي تَحْرِ اسْعَدُ بْنُ زُرَّارَةَ فَقَالَ رَسُولُ

سہل کے چھوہاروں کے سکھانے کی جگہ تھی یہ دونوں بچے

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ بَرَكَتُ بِهِ رَاحِلَتُهُ هَذَا إِنْ شَاءَ

اسعد بن زرارہ کی پرورش میں تھے۔ جب وہاں حضور کی اونٹنی بیٹھ گئی تو رسول اللہ

اللَّهُ الْمُنَزَّلُ ثُمَّ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْغُلَامَيْنِ فَبَايَاهُمَا

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ یہ انشاء اللہ ہمارے قیام کی جگہ ہے۔ پھر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

بِالْمُرَبِّدِ لِيَتَّخِذَهُ مَسْجِدًا فَقَالَ بَلْ نَهْبَهُ لَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَايَا رَسُولَ

نے ان دونوں بچوں کو بلایا۔ اور ان سے اس زمین کو مسجد بنانے کے لئے خریدنے کی

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقْبَلَهُ مِنْهَا هَبَةٌ حَتَّى ابْتَاعَهُ مِنْهَا ثُمَّ

بات چیت کی۔ تو ان دونوں نے کہا۔ ہم قیمت نہیں لیں گے بلکہ ہم آپ کو یا رسول اللہ نذر کرتے

بِنَاءِ مَسْجِدٍ أَوْ طَفِقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُنْقِلُ مَعَهُمُ اللَّبَنَ

ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بطور ہبہ لینے سے انکار فرمایا۔ اس کو ان دونوں سے

فِي بُيُوتَانِهِ وَيَقُولُ وَهُوَ يُنْقِلُ اللَّبَنَ هَذَا الْجِمَالُ لَا جِمَالَ خَيْرٌ ۞

خریدا۔ پھر وہاں مسجد بنائی۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم صحابہ کرام کے ساتھ البینت

دھو کر لاتے اور اس کی بنیاد میں رکھتے۔ اینٹ ڈھوتے وقت یہ فرماتے۔ یہ بوجھ خیر کا بوجھ نہیں۔

هَذَا ابْرَرْنَا وَأَطَهَّرْ - وَيَقُولُ اللَّهُمَّ إِنَّ الْإِجْرَ أَجْرُ -

ہمارے رب کی بارگاہ میں زیادہ نیک کام اور پاک ہے۔ اور کہتے ہیں اے اللہ بیشک جزا آخرت کا اجر

الْآخِرَةُ : فَارْحِمِ الْأَنْصَارَ وَالْمُهَاجِرَةَ فَمَثَلٌ بِشِعْرِ جُلٍّ مِّنَ

بے انصار اور مہاجرین پر رحم فرما۔ حضور نے مسلمانوں میں سے کسی کا شعر پڑھا۔

الْمُسْلِمِينَ لَمْ يُسَمِّئِي قَالَ ابْنُ شِهَابٍ وَلَمْ يُبَلِّغْنِي الْأَحَادِيثَ أَنَّ رَسُولَ

جس کا نام مجھ سے نہیں بیان کیا گیا۔ ابن شہاب نے کہا۔ احادیث میں ہم تک نہیں پہنچا کہ رسول اللہ صلی اللہ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَثَلٌ بِبَيْتٍ بِشِعْرِ تَأْتِي غَيْرَ هَذِهِ الْبَيَاتِ -

تعالیٰ علیہ وسلم نے ان اشعار کے علاوہ کبھی کوئی پورا شعر پڑھا ہو۔

تشریحات

۲۰۴۴

سراقہ بن مالک بن جشم۔ حضرت سراقہ کے باپ کا نام مالک ہے یا جشم۔ دونوں اقوال ہیں۔ مشہور یہی ہے کہ یہ مالک کے بیٹے ہیں لیکن یہاں بخاری میں عبد الرحمن

بن مالک کے بارے میں جو یہ فرمایا۔ دھوا بن اخی سراقہ بن مالک۔ یہ اس پر دلیل ہے کہ سراقہ

جشم کے لڑکے نہیں۔ جیسا کہ ابوذر کے علاوہ بقیہ روایتوں میں مالک کے مذکر کے ساتھ۔ دھوا بن اخی

سراقہ بن جشم۔ اور عبد الرحمن سراقہ بن جشم کے بھتیجے تھے۔ اس کا حاصل یہ ہوا کہ سراقہ اور مالک بھائی

تھے۔ اور جشم کے لڑکے۔ علامہ صفی نے اسی کو مستند فرمایا۔ اگرچہ مشہور یہی ہے کہ مالک کے لڑکے ہیں۔

غزوہ طائف کے بعد جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جعزہ میں مقیم تھے مشرف باسلام ہوئے اور

حضرت عثمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد خلافت تک باقیار ہے۔ ۳۲ھ میں واصل بحق ہوئے۔

فَرَفَعْنَاهَا | گھوڑوں کی رفتار کی ایک قسم مرفوع ہے اور دوسری قسم مرفوع۔ اور تیسری قسم غزوہ۔

موضوع متبادل کو کہتے ہیں۔ اور مرفوع اس سے کہ تیز کو۔ اور غزوہ پوری قوت سے دوڑنے کو۔

مراد یہ ہے کہ گھوڑے کو تیز دوڑایا۔

تقریباً | متبادل چال اور دوڑنے کے درمیان کی رفتار کو تقریب کہتے ہیں۔ اس طرح کہ گھوڑا اپنے اگلے دونوں پاؤں ایک ساتھ اٹھائے اور ایک ساتھ رکھے۔ جسے اردو میں سرپٹ کہتے ہیں۔ غالباً تقریباً مرفوع ایک قسم کی تیز چال کا نام ہے۔

۳۲ھ

حدیث عَنْ أَبِي سُلَيْمٍ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا أَتَيْتُ

۲۰۴۵ حضرت براء رضی اللہ عنہ نے کہا جب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مدینہ کی طرف چلے تو حضور کا

الْبَنِي صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَبِعَهُ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكٍ بْنُ جَعْفَرٍ قَدْ عَا

سراقہ بن مالک بن جعفر نے پیھا کیا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اس کے خلاف دعا کی تو اس کا

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَبِعَهُ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكٍ بْنُ جَعْفَرٍ قَدْ عَا

گھوڑا اس کو نیکر زمین پر چل گیا تو اس نے کہا میری غلامی کیلئے اللہ سے دعا کیجئے اور میں بخود کوئی نقصان نہیں پہنچاؤں گا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی دعا کی

سَاحَتْ يَدًا فَرَسِي غَارِي مِثْلُ يَدِي هَبْ كَافُورَ رِيحٍ مِثْلُ رِيحِ عَارِ

اسمعیلی کی روایت میں ہے کہ گھوڑا اپٹ تک دھس گیا تھا۔ اور طبرانی کی روایت میں ہے کہ سراقہ منہ کے بل گر گئے

تھے۔ یہ واقعہ قدیر سے کلنے کے بعد شنبہ کو ہوا تھا۔

ماریج میں ہے کہ میں ان لوگوں کے اتنے قریب ہو گیا کہ ایک دوزیر سے زیادہ کا فاصلہ نہیں تھا

کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے میری طرف نگاہ کی اور یہ دعا کی۔ اللهم افنا شره بما شئت۔ اے

اللہ جیسے چاہے اس کے شر سے ہمیں بچا کہ گھوڑے کے چاروں پاؤں ذائقہ زمین میں دھس گئے۔

اسی موقع پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے سراقہ سے فرمایا تھا کہ تیرا کیا حال ہو گا جب تو کسریٰ کے کنگن

پینے گا۔ جب حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے زمانے میں کسریٰ کے کنگن اور تاج کمر بند مال غنیمت میں

مافز ہوتے۔ تو سراقہ کو بلایا۔ اور انھیں پہنایا۔ اور حکم دیا کہ ہاتھوں کو اٹھا کر یہ کہو۔ الحمد لله الذی

سلبہما کسریٰ بن ہمز و السبہما سراقۃ الاعرابی۔ اس اللہ کے لئے حمد ہے جس نے ان دونوں

کو کسریٰ بن ہمز سے پھینکا اور سراقہ دیہاتی کو پہنایا۔

سیظہ امر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اس سے ثابت ہوا کہ حضرت سراقہ کے دل میں اسی وقت

ایمان کی کرن پہونچ چکی تھی۔ علاوہ ازیں ایک دفعہ انھوں نے ابو جہل کو مخاطب کر کے کہا تھا۔

اباحکم واللہ لو کنت شاہدا ۛ لامرجوا دی اذ تسوخ قوادیکہ

اے ابو حکم اگر تم اس وقت موجود ہوتے جب میرے گھوڑے کے پاؤں میں چٹنیں گئے تھے

علمت ولم تشکک بان محمد ا رسول ببرہان فمن ذائقا ومہ

تو جان لیتے اور شک کرتے کہ محمد رسول ہیں برہان کے ساتھ۔ ان کی مزاحمت کون کر سکتا ہے

۱۔ زرقانی جلد اول ص ۳۴۴ ۲۔ مدارج النبوة جلد ثانی ص ۱۹۷ ۳۔ امابہ جلد ثانی ص ۱۹۷ ایضاً

حدث عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَسْمَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

۲۰۴۶

حضرت اسماء رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے کہ وہ عبد اللہ بن زبیر کے

عَنْهَا أَنَهَا حَمَلَتْ بِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَتْ فَخَرَجْتُ وَأَنَا مُهْتِمٌّ فَأَتَيْتُ

ساتھ ماہہ تھیں انھوں نے کہا میں مکہ سے نکلی اس حالت میں کہ میرے دن پورے تھے میں

الْمَدِينَةِ فَزُلْتُ بِقُبَاءٍ فَوَلَدْتُهُ بِقُبَاءٍ ثُمَّ أَتَيْتُ بِهِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

مدینہ آئی اور قبائیں اتری اور وہیں عبد اللہ پیدا ہوئے پھر میں انکو لے کر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَضَعْتُهُ فِي حَجْرٍ ثُمَّ دَعَا بِمَتْرَةٍ فَمَضَتْهَا ثُمَّ تَفَلَّ فِيهِ فَكَانَ أَوَّلَ شَيْءٍ

کی خدمت میں حاضر ہوئی اور میں نے انکو حضور کی گود میں رکھا پھر حضور نے ایک چھو ہار اٹھا لیا اسے چبایا پھر

دَخَلَ جَوْفَهُ رِيْقُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ حَنَكَهُ بِمَتْرَةٍ ثُمَّ دَعَا

انے منہ میں اسے ڈالا پہلی چیز جو انکے منہ میں داخل ہوئی رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا لعاب تھا پھر

لَهُ وَبَرَكَ عَلَيْهِ وَكَانَ أَوَّلَ مَوْلُودٍ وَلِدَ فِي الْإِسْلَامِ (في رواية) عَنْ

ایک چھو ہار اچھا کرانے نامور لگایا پھر انکے لئے دعائے خیر و برکت کی - مدینے میں اسلام کے زمانے میں یہ پہلا بچہ

أَسْمَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَنَهَا هَاجَرَتْ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ حَمَلَةٌ

پیدا ہوا تھا (دوسری روایت میں ہے) کہ حضرت اسماء نے حمل کی کتابیں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی طرف ہجرت کی -

تشریحات | ہجرت کے بعد مدینہ طیبہ میں سب سے پہلے حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہما پیدا ہوئے اس

۲۰۴۶

پر سلمان بہت خوش ہوئے - یہود نے یہ یروسیگنڈہ کر رکھا تھا کہ ہم نے جادو کر دیا ہے

مہاجرین کی کوئی اولاد نہ ہوگی انکی ولادت سے ان کا یروسیگنڈہ مٹا ہل ہو گیا - حبشہ کے مہاجرین میں سب سے

پہلے حضرت عبد اللہ بن جعفر رضی اللہ تعالیٰ عنہما پیدا ہوئے تھے اور ہجرت کے بعد انصار کرام میں سب سے پہلے

محمد بن غلہ یا نعمان بن بشیر پیدا ہوئے -

عہ ثانی حقیقہ باب تسمیۃ مولود ۲۲۰-۲۲۱ - مسلم استیذان

حدیث | حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ قُبِلَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

۲۰۴۷ | حضرت انس بن مالک نے کہا کہ اللہ کے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مدینے کی

تعالیٰ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَدِينَةِ وَهُوَ مُرْدِفٌ أَبَا بَكْرٍ وَأَبُو بَكْرٍ شَيْخُهُ

طرف چلے۔ اور وہ ابو بکر کو اپنے پیچھے بٹھائے ہوئے تھے۔ اور ابو بکر سفید ریش بزرگ تھے۔

يُعْرِفُ وَنَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَیْهِ وَسَلَّمَ شَابٌ لَا يَعْرِفُ قَالَ

جوہ بچانے جانتے تھے۔ اور اللہ کے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جوان تھے جنہیں لوگ پہچانتے تھے۔ ابو بکر

فَيُلْقِي لِلرَّجُلِ بِأَبْكَرٍ فَيَقُولُ يَا أَبَا بَكْرٍ مَنْ هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي يَمِينُ

سے کوئی ملتا تو بول دیتا اے ابو بکر! یہ آپ کے آگے کون شخص ہیں۔ وہ فرماتے۔ یہ میرے رہنما ہیں۔ سننے والا

يَدِيكَ فَيَقُولُ هَذَا الرَّجُلُ يَهْدِيَنِي الطَّرِيقَ قَالَ فَيَحْسِبُ

گمان کرتا کہ ان کی مراد راستہ بتانے والا ہے اور وہ مراد لیتے۔ بھلائی کا راستہ۔ ابو بکر نے

الْحَاسِبُ أَنَّهُ أَنْتَا يَعْنِي يَا الطَّرِيقَ وَإِنَّمَا يَعْنِي سَبِيلَ الْخَيْرِ فَالْتَفَتَ

مڑ کر دیکھا۔ ایک سوار ان کے قریب پہنچ گیا ہے تو انہوں نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ!

أَبُو بَكْرٍ فَإِذَا هُوَ بِفَارِسٍ قَدْ لَحِقَهُمْ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَذَا فَارِسٌ قَدْ

یہ سوار ہم تک آگیا ہے۔ تو اللہ کے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مڑ کر دیکھا۔

لَحِقَ بِنَا فَالْتَفَتَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَیْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَكُمْ أَصْرَعُهُ

اور یہ دعا کی۔ اے اللہ اسے پیچھاڑ دے۔ کہ گھوڑے نے اس کو گرا دیا۔

فَصْرَعَهُ الْفَرَسُ ثُمَّ قَامَتْ تَحْتَهُمْ فَقَالَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ مَرْنِي بِمَشِيَّتِ

پھر گھوڑا کھڑا ہو کر ہنہانے لگا۔ اس شخص نے کہا۔ اے اللہ کے نبی آپ جو چاہیں مجھے حکم دیں۔

قَالَ فَقِفْ مَكَانَكَ لَا تَتْرُكَنَّ أَحَدًا يَلْحَقُ بِنَا قَالَ فَكَانَ أَوَّلَ لَنَهَارٍ

فرمایا۔ تم یہیں ٹھہر رہے رہو۔ اور کسی کو ہم تک پہنچنے نہ دو۔ یہ دن کے پہلے حصے میں

جَاهِدًا عَلَى نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ آخِرَ

اللہ کے نبی سے لڑنے والا تھا۔ اور ایرون میں اللہ کے نبی کا حامی بن گیا۔ مدینہ پہنچ کر

النَّهَارِ مَسْلُوحَةً لَهُ فَنَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم حرہ کے کنارے ٹھہرے۔ پھر انصار کے پاس خبر بھیجی

جَانِبَ الْحَرَّةِ ثُمَّ بَعَثَ إِلَى الْأَنْصَارِ فَجَاءُوا إِلَى نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

وہ حاضر ہوئے۔ انھوں نے سلام کیا اور عرض کیا۔ آپ لوگ تشریف لے چلیں

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَلَّمُوا عَلَيْهِمَا وَقَالُوا اِرْكَبَا امْنَيْنِ مُطَاعَيْنِ فَرَكِبَ

آپ لوگوں کے لئے امن ہے اور آپ لوگ مطاع ہیں۔ اللہ کے نبی صلی اللہ تعالیٰ

نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ وَحَفْوَادُ وَهَبًا بِالسَّلَاحِ

علیہ وسلم اور ابو بکر سوار ہو کر چلے۔ اور انصار کرام ہتھیار لگائے ہوئے کھیرے میں لئے

فَقِيلَ فِي الْمَدِينَةِ جَاءَ نَبِيُّ اللَّهِ جَاءَ نَبِيُّ اللَّهِ أَشْرَفُوا يُنْظَرُونَ وَيَقُولُونَ

ہوئے تھے۔ مدینہ میں شور مچ گیا۔ کہ اللہ کے نبی آئے۔ اللہ کے نبی آئے۔ سراٹھا کر لوگ دیکھنے لگے

جَاءَ نَبِيُّ اللَّهِ جَاءَ نَبِيُّ اللَّهِ فَأَقْبَلَ يَسِيرٌ حَتَّى نَزَلَ جَانِبَ دَارِ أَبِي

اور کہنے لگے کہ اللہ کے نبی آئے۔ اللہ کے نبی آئے۔ حضور چلتے رہے۔ یہاں تک کہ ابو ایوب کے گھر کے

أَيُّوبَ فَإِنَّهُ لَيُحَدِّثُ أَهْلَهُ إِذَا سَمِعَ بِهِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ وَ

ایک کنارے اترے حضور ان کے گھر والوں سے بات کر رہے تھے کہ حضور کی آمد کی خبر علیہ السلام

هُوَ فِي مَخْلٍ لِأَهْلِهِ يَخْتَرِفُ لَهُمْ فَحَجَّلَانِ يَضَعُ الَّذِي يَخْتَرِفُ لَهُمْ

نے سنی۔ اس وقت وہ اپنی کھجور کی باغ میں کھجوریں توڑ رہے تھے تو جلدی سے کچھ توڑی ہوئی

فِيهَا فَجَاءَ وَهِيَ مَعَهُ فَسَمِعَ مِنْ نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ جَمَعَ

کھجوریں باغ میں چھوڑ دیں۔ اور کچھ اپنے ساتھ لے کر خدمت اقدس میں حاضر ہوئے۔ اور اللہ کے

إِلَى أَهْلِهِ فَقَالَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيْ بُيُوتِ أَهْلِنَا

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے کچھ باتیں سنیں۔ پھر اپنے گھر لوٹ گئے۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

أَقْرَبُ فَقَالَ أَبُو أَيُّوبَ أَنَا يَا نَبِيُّ اللَّهِ هَذِهِ دَارِي وَهَذَا بَابِي

نے پوچھا۔ ہمارے رشتہ داروں میں سے کس کا گھر سب سے زیادہ قریب ہے۔ تو ابو ایوب نے عرض کیا۔

قَالَ فَأَنْطَلِقُ فَهَيْتِي لَنَا مَقِيلًا قَالَ قَوْمًا عَلَى بَرَكَةِ اللَّهِ فَلَمَّا جَاءَ

میں ہوں اے اللہ کے نبی! یہ میرا گھر ہے اور یہ دروازہ ہے۔ فرمایا چلو۔ ہمارے لئے قبول کی جگہ بناؤ

نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ فَقَالَ

فرمایا۔ کھڑے ہو جاؤ اللہ کی برکت پر۔ جب اللہ کے نبی تشریف لے آئے۔ تو عبد اللہ بن سلام

أَشْهَدُ أَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ وَأَنَّكَ جِئْتَ بِحَقِّ وَقَدْ عَلِمْتُ يَهُودُ

ماضر ہوئے۔ اور کہا۔ میں گواہی دیتا ہوں کہ آپ بلاشبہ اللہ کے رسول ہیں۔ اور بلاشبہ آپ حق

أَنَا سَيِّدُهُمْ وَأَبْنُ سَيِّدِهِمْ وَأَعْلَمُهُمْ وَأَبْنُ أَعْلَمِهِمْ فَادْعُهُمْ فَاسْلُكُهُمْ

لائے ہیں۔ اور یہود جانتے ہیں کہ میں انکا سردار ہوں اور ان کے سردار کا بیٹا ہوں۔ میں ان میں سب سے

عَنِّي قَبْلُ نَ يَعْلَمُوا إِنِّي قَدْ سَلَّمْتُ فَإِنَّهُمْ إِنْ يَعْلَمُوا إِنِّي قَدْ سَلَّمْتُ

زیادہ علم والا ہوں۔ اور ان میں سب سے زیادہ علم والے کا بیٹا ہوں۔ حضور انھیں بلوائیں۔ اور میرے مسلمان ہونے کا

قَالُوا فَمَا لِي سَرَفِي فَأَرْسَلَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَقْبَلُوا

مال معلوم ہونے سے پہلے میرے بارے میں ان سے پوچھیں۔ اگر وہ یہ جان جائیں کہ میں مسلمان ہو چکا ہوں تو وہ

فَدَخَلُوا عَلَيْهِمْ فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا

میرے بارے میں ایسی باتیں کہیں گے جو مجھ میں نہیں۔ اللہ کے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہود کو بلوایا۔ وہ آئے اور حضور

مَعْشَرَ الْيَهُودِ وَيُكَلِّمُ اتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ إِنَّكُمْ لَتَعْمَلُونَ إِنِّي

کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ ان سے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اے گروہ یہود! تمھارے لئے خدائی ہوا اس اللہ سے

رَسُولَ اللَّهِ حَقًّا وَأَنِّي جِئْتُكُمْ بِحَقٍّ فَاسْلُبُوا قَالُوا مَا نَعْلَمُهُ قَالُوا

ڈرو جس کے سوا کوئی معبود نہیں۔ تم لوگ بلاشبہ یقینی طور پر جانتے ہو کہ میں اللہ کا رسول برحق ہوں اور میں

لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَهَا ثَلَاثَ مَرَّاتٍ قَالَ فَأَمَّا رَجُلٌ فَمِنْكُمْ

تمہارے پاس حق لایا ہوں۔ تم لوگ اسلام قبول کرو۔ یہود نے کہا۔ ہم اسے نہیں جانتے۔ انھوں نے نبی صلی اللہ

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ قَالُوا إِذَا كَانَ سَيِّدُنَا وَابْنُ سَيِّدِنَا وَأَعْلَمُنَا وَابْنُ

تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ جواب دیا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان سے یہ بات تین بار کہی۔ فرمایا۔ عبد اللہ بن سلام

أَعْلَمُنَا قَالَ فَرَأَيْتُمْ إِنْ أَسْلَمَ قَالُوا حَاشَىٰ لِلَّهِ مَا كَانَ لِيُسْلِمَ قَالَ فَرَأَيْتُمْ

تم میں کس پائے کے شخص ہیں یہ یہود نے کہا۔ وہ ہمارے سردار ہیں اور سردار کے بیٹے ہیں۔ ہمارے سب بڑے

إِنْ أَسْلَمَ قَالُوا حَاشَىٰ لِلَّهِ مَا كَانَ لِيُسْلِمَ قَالَ فَرَأَيْتُمْ إِنْ أَسْلَمَ قَالُوا

عالم ہیں اور ہمارے سب بڑے عالم کے بیٹے ہیں۔ پوچھا۔ بتاؤ اگر وہ اسلام قبول کر لیں؟ انھوں نے کہا حاشا اللہ کہ

حَاشَىٰ لِلَّهِ مَا كَانَ لِيُسْلِمَ قَالَ يَا ابْنَ سَلَامٍ أَخْرِجْ عَلَيْهِمْ فَخْرَ فَقَالَ

وہ اسلام قبول کریں۔ فرمایا۔ اگر وہ اسلام قبول کر لیں؟ یہ یہود نے کہا حاشا اللہ کہ وہ اسلام قبول کریں۔ فرمایا بتاؤ کہ

يَا مَعْشَرَ الْيَهُودِ اتَّقُوا اللَّهَ فَوَاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ إِنَّكُمْ لَتَعْلَمُونَ

اگر وہ اسلام قبول کریں یہ یہود نے کہا۔ حاشا اللہ کہ وہ اسلام قبول کریں۔ اب فرمایا۔ اے ابن سلام! انکی پاس آؤ۔ وہ اندر سے

تشریحات ۲۰۴۷ یہ حدیث واقعہ ہجرت کی طویل حدیث کا ایک حصہ ہے جو مفصل گزرجی ہے حضرت
عبد اللہ بن سلام کے واقعے کی تفصیل بھی گزرجی ہے۔

تشریحات ۲۰۴۸ مہاجرین اولین سے مراد وہ مہاجرین ہیں۔ جنھوں نے دونوں قبلے کی طرف نماز پڑھی ہے
یعنی قبلہ قبلہ سے قبل مدینہ آ گئے۔ اور ایک قول یہ ہے کہ ان سے مراد وہ حضرات ہیں جو

بدریں شریک ہوئے۔

فی ربعة اکثر نسخوں میں فی ربعة ہے لیکن نسخی کی روایت میں فی نہیں ہے۔ اور یہی واضح ہے۔ مراد یہ
ہے کہ ہر نسل میں ایک ایک ہزار مقرر تھا۔ تفصیل چاریں۔ مطلب یہ ہوا کہ چار ہزار چار نسلوں میں مقرر تھا۔

اِنَّهُ سُوْلٌ لِّلّٰهِ وَاَنَّهُ جَاءَ بِحَقِّ قَوْلِ الْكَذِبِ فَاتَّخِذُوا سُبُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰى عَلَيْهِ سَلَمٌ۔

ان کے پاس آئے اور کہا اے گروہ یہود! اللہ سے ڈرو۔ اس اللہ کی قسم جس کے سوا کوئی معبود نہیں ہے۔ تم لوگ یقیناً بلاشبہہ جانتے ہو کہ یہ اللہ کے رسول ہیں۔ اور یہ حق لائے ہیں۔ اس پر یہود نے کہا۔ تم جھوٹے ہو۔ یہود کو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے نکلوا دیا۔

حَدِیث عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰى عَنْهُمَا عَنْ عُمَرَ بْنِ

۲۰۴۸

حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت ہے کہ حضرت عمر نے مہاجرین اولین کا وظیفہ

الْخَطَّابِ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰى عَنْهُ قَالَ كَانَ فَرَضَ الْمُهَاجِرِيْنَ الْاَوَّلِيْنَ اَرْبَعَةُ اَلْفٍ فِي

چار ہزار مقرر فرمایا۔ اور ابن عمر کا ساڑھے تین ہزار۔ تو ان سے عرض کیا گیا

اَرْبَعَةٍ وَفَرَضَ ابْنُ عُمَرَ ثَلَاثَةَ اَلْفٍ وَخَمْسِ مِائَةٍ فَقِيلَ لَهُ هُوَ مِنَ الْمُهَاجِرِيْنَ لَمْ تَقْصُرْهُ

کہ ابن عمر مہاجرین میں سے ہیں۔ آپ نے ان کا وظیفہ چار ہزار سے کم کیوں مقرر کیا۔ فرمایا۔

مِنْ اَرْبَعَةٍ اَلْفٍ فَقَالَ مَا هَاجَرِيَّةٌ اَبَوَاهُ يَقُولُ لَيْسَ هُوَ كَمَنْ هَاجَرَ نَفْسِهِ

اس نے اپنے ماں باپ کے ساتھ ہجرت کی ہے۔ کہتے تھے۔ یہ اس کے مثل نہیں جس نے خود ہجرت کی ہو۔

حَدِیث حَدَّثَنِي أَبُو بُرْدَةَ ابْنُ أَبِي مُوسَى اَشْعَرِي قَالَ قَالَ

۲۰۴۹

ابو بردہ بن ابی موسیٰ اشعری نے کہا۔

لِي عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ هَلْ تَدْرِي مَا قَالَ ابْنُ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ قُلْتُ لَا قَالَ

نے کہا کیا تمہیں معلوم ہے کہ میرے والد نے تمہارے والد سے کیا کہا میں نے نہیں

اقول وهو المستعان۔ فی کے ہوتے ہوئے بھی کوئی غل نہیں۔ معنی واضح ہے کہ چار

حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضرت ابن عمر کا وظیفہ اسلئے گھٹایا کہ ہجرت

کے وقت ان کی عمر مبارک گیارہ سال تھی۔ گویا وہ ہجرت میں اپنے والدین کے تابع تھے۔ لیکن

اس کے باوجود حضرات حسنین کریمین کا وظیفہ چار چار ہزار تھا۔

فَاتِ ابْنِي قَالَ لَا بَيْتَكَ يَا أَبَا مُوسَى هَلْ يُسْرَفُ إِسْلَامُنَا مَعَ رَسُولٍ

انھوں نے کہا کہ میرے والد نے تمھارے والد سے یہ کہا اے ابو موسیٰ کیا آپ کو یہ بات خوش رکھتی

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهَجَرْتَنَا مَعَهُ وَجِهَارًا نَامِعًا وَعَمَلْنَا كُلُّهُ

ہے کہ ہم رسول اللہ کے ساتھ اسلام لائے اور ہم نے حضور کے ساتھ ہجرت کی اور ہم نے حضور کیساتھ جہاد کیا اور ہم

مَعَهُ بَرَدَلْنَا وَإِنْ كُلِّ عَمَلٍ عَمِلْنَاهُ بَعْدُ فَمَجُونًا مِنْهُ كَفَافًا رَأْسًا بِرَأْسٍ فَقَالَ

نے حضور کے ساتھ جو کچھ بھی کیا وہ باقی رہے اور جو عمل ہم نے حضور کے بعد کئے اس میں برابر برابر ہو کر ہم نجات پا جائیں

الْحَيَّ وَاللَّهُ قَدْ جَاهَدْنَا بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَلَيْنَا

تو میرے والد نے کہا ہمیں بخدا ہم نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ جہاد کیا اور نمازیں پڑھیں اور

وَعَمَلْنَا وَحَمَلْنَا خَيْرًا كَثِيرًا وَأَسْلَمَ عَلَيَّ أَيْدِيُنَا بِشَرِّ كَفِيرٍ وَإِنَّا لَنَرْجُو ذَٰلِكَ

روزے رکھے اور بہت سے اچھے کام کئے اور ہمارے ہاتھ بہت سے لوگ مسلمان ہوئے اور ہم ان سب کی جزا کی امید

فَقَالَ ابْنِي لِكَيْفَى نَا وَالَّذِي نَفْسُ عُمَرَ بِيَدِهِ لَوَجِدُكَ وَأَنْ ذَٰلِكَ بَرَدَلْنَا وَإِنْ

رکھتے ہیں تو میرے والد نے فرمایا لیکن میں اس ذات کی قسم جس کے قبضے میں عمر کی جان ہے میں چاہتا ہوں کہ وہ

كُلِّ شَيْءٍ عَمِلْنَا بَعْدُ فَمَجُونًا مِنْهُ كَفَافًا رَأْسًا بِرَأْسٍ فَقُلْتُ إِنَّ أَبَاكَ وَاللَّهِ خَيْرٌ مِنْ ابْنِي

بارے لئے باقی رہے اور جو عمل ہم نے حضور کو کر لیا اس پر برابر چلا جائیں تو میں نے کہا تمھارے والد بخدا بہتر ہیں میرے والد سے

تشریح کا حصہ | اس روایت میں پہلی بار جو "فَقَالَ ابْنِي" آیا ہے یہ خطا ہے صحیح یہ ہے "فَقَالَ ابوك" اس نے

کہ اسکے بعد والا مقولہ حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا ہے اور "فَقَالَ ابْنِي" کے قائل ابن

عمر ہیں سنی صحیح ابوک ہونا چاہئے یہ حدیث "ہر گئے رانگ و بوئے دیگر سنت" کی مصداق ہے۔ حضرت ابو موسیٰ اشعری

رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو اپنے ان اعمال غیر پر بھی ثواب کی امید تھی جو انھوں نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے بعد

کئے تھے۔ ان پر رجا کا غلبہ تھا۔ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ پر غوث کا غلبہ تھا، حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

کے عہد مبارک میں اگر کسی سے خطا واقع ہوتی تو انھیں متنبہ کر دیا جاتا۔ اسلئے عہد رسالت میں صحابہ کرام نے جو کچھ کیا

اسکا مقبول ہونا عند اللہ یقینی ہے اور بعد میں اپنے اجتہاد سے جو کچھ کیا اس میں خطا کا احتمال باقی ہے اگرچہ

اجتہادی امور میں خطا پر بھی ثواب کا وعدہ ہے مگر خطا جلتی رہتی ہے سو ان کے سوا مشکل ہے۔

حدیث

۲۰۵۰

عَنْ أَبِي عُمْتَانَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا

ابو عثمان سے روایت ہے انھوں نے کہا میں نے ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے

إِذَا قِيلَ لَهُ هَاجِرٌ قَبْلَ بَيْتِهِ يَغْضِبُ قَالَ فَقَدْ مِتُّ أَنَا وَعُمَرُ عَلَى رَسُولِ

سنا جب ان سے کہا جاتا ہے کہ انھوں نے اپنے والد سے پہلے ہجرت کی ہے تو خفا ہوتے انھوں نے کہا میں اور عمر

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَجَدْنَا قَائِلًا فَرَجَعْنَا إِلَى الْمَنْزِلِ فَأَرْسَلَنِي

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور ہم نے حضور کو قیلولہ کرتے ہوئے پایا پھر ہم اپنے کھانے

عُمَرُ وَقَالَ ذَهَبَ فَاظْهَرْ هَلْ سَتَقِظُ فَأَتَيْتُهَا فَدَخَلْتُ عَلَيْهِ فَبَايَعْتُمَا

بر لوٹ آئے، کچھ دیر کے بعد عمر نے مجھ کو بھیجا اور کہا جاؤ دیکھو کیا حضور جاگ گئے تو میں حضور کی خدمت میں حاضر ہوا

ثُمَّ انْطَلَقْتُ إِلَى عُمَرَ فَأَخْبَرْتُهُ أَنَّهُ قَدْ اسْتَقِظَ فَاُنْطَلَقْنَا إِلَيْهِ يُهْرَوِلُ هَرَوَلَةً حَتَّى

اور میں نے حضور سے بیعت کر لی پھر میں عمر کے پاس گیا اور انھیں بتایا کہ حضور جاگ گئے ہیں، اب ہم دونوں حضور

دَخَلْنَا عَلَيْهِ فَبَايَعْتُمَا ثُمَّ بَايَعْتُمَا —

کی جانب دوڑتے ہوئے پہلے خدمت میں حاضر ہوئے تو عمر نے حضور سے بیعت کی پھر میں نے بیعت کی —

غلبہ خوف کی بنا پر حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے وہ فرمایا — اللہ عزوجل کی شان جلال و جہوت کے تصور کے وقت خاصان خدا غلبہ خوف کی حالت میں بطور عجز و نیاز جو کچھ عرض کرتے ہیں وہ اس کی دلیل نہیں! کہ واقعی انھوں نے غلطیاں کی ہیں، ہمیں دلیل بنا کر ان پر طعن کیا جائے و کمالہ من نظیر۔

تشریحات

۲۰۵۰

یہ صحیح ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے اپنے والد کے ساتھ ہجرت کی تھی اسلئے جب کوئی یہ کہتا کہ انھوں نے اپنے والد سے پہلے ہجرت کی ہے تو خفا ہوتے،

لوگوں کی غلط فہمی کی بنیاد یہ تھی کہ حضرت ابن عمر نے اپنے والد سے قبل ایک بار حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے بیعت کی تھی۔ اسی سے کچھ لوگوں کو شبہ ہوا کہ ہجرت سے پہلے کی ہے، یہ بیعت کون سی تھی، اس بارے میں شارحین کا اختلاف ہے، کچھ لوگوں نے کہا کہ اس سے مراد بیعت رضوان ہے۔ مغازی میں تفصیل کے ساتھ ہے کہ حضرت ابن عمر نے بیعت رضوان اپنے والد سے پہلے کی تھی، پھر والد کے بعد بھی کی لیکن بیعت رضوان پہلے کرنے کی وجہ سے ہجرت پہلے کرنے کا شبہ نہیں ہو سکتا اسلئے کہ وہ ہجرت کے چھ سال کے بعد ہوئی، غالباً یہ کوئی خاص بیعت تھی جو مدینہ طیبہ پہنچ کر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہی تھی

حدیث - قَالَ لِبِرَافِدٍ خَلْتُ مَعَ ابْنِ بَكْرِ عَلَى أَهْلِهَا فَإِذَا عَائِشَةُ ابْنَتُهُ
۲۰۵۱ حضرت براء نے کہا۔ میں ابوبکر کے ساتھ ان کے اہل کے پاس گیا تو انہی صاحبزادی عائشہ کو دیکھا کہ لیٹی

مُضْطَبَّةٌ قَدْ صَابَتْهَا حُمَّى فَرَأَيْتُ أَبَاهَا فَقَبَّلَ خَدَّهَا وَقَالَ كَيْفَ أَنْتِ يَا بِنْتِي
ہوئی ہیں انہیں بخار ہو گیا ہے میں نے ان کے والد کو دیکھا کہ ان کے زخمسار پر ہوسہ دیا اور بوجھٹا کیسی ہے تو اسے بٹایا!

حدیث - عَنْ أَنَسٍ خَادِمِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
۲۰۵۲ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے خادم حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی تعالیٰ

قَدِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَيْسَ فِي
علیہ وسلم مدینہ منورہ پہنچے اور حضور کے اصحاب میں سوائے ابوبکر کے کوئی ایسا نہیں تھا جن کے کچھ بال سفید ہوئے
أَهْمَايَهُ أَشْمَطُ غَيْرُ ابْنِ بَكْرِ فَعَفَّفَهَا بِالْحِمَاءِ وَالْكَمَةِ
انہوں نے اس کو خانا اور دسمہ سے رکھا۔

حدیث - عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ تَزَوَّجَ امْرَأَةً مِنْ كَلْبٍ
۲۰۵۳ ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے کہ ابوبکر نے بنی کلب کی ایک عورت

اور یہ قتال پر نہیں تھی اسلئے کہ ہجرت کے وقت حضرت ابن عمر کی عمر اتنی کم تھی کہ وہ قتال کے لائق نہیں
تھے۔ اسلئے کہ ہجرت کے تین سال کے بعد غزوہ احد کے موقع پر ان کو قتال کیلئے پیش کیا گیا تو حضور نے
انہیں اجازت نہیں دی، اس کی تفصیل گزر چکی۔
تشریح کا حصہ | اس کے بعد والی روایت میں ہے کہ صحابہ میں ابوبکر سے زیادہ عمر والا کوئی نہیں تھا انہوں
۲۰۵۴ نے خانا اور دسمہ کا بالوں پر خضاب لگایا یہاں تک کہ ان کا رنگ تیز سرخ ہو گیا، دسمہ کا خضاب
لگانا حرام ہے۔ اس کے بارے میں متعدد حدیثیں وارد ہیں، غالباً خالص دسمہ کا خضاب حرام ہے جس
سے بال سیاہ ہو جاتے ہیں لیکن اگر مہندی میں کٹھن میں دسمہ کی تھوڑی مقدار ہو کہ غلبہ مہندی کے رنگ کو رہے تو یہ منوع نہیں۔
کتھن کہ مانی نے کہا کہ یہ دسمہ ہے تنوع میں ہے کہ ایک پہاڑی درخت ہے جسے حنا میں ملا کر خضاب لگایا
جاتا ہے جس سے بالوں کا رنگ سرخ ہو جاتا ہے۔ ایک قول یہ ہے کہ مہندی ہی کا یہ قسم ہے جس کا رنگ زرد ہے اس
قول پر سرے سے اشکال ہی نہیں اسلئے کہ حرام وہ خضاب ہے جس سے بال کالے ہو جائیں۔

يَقَالُ لَهَا أُمُّ بَكْرٍ فَلَمَّا هَا جَرَّ أَبُو بَكْرٍ طَلَقَهَا فَتَزَوَّجَهَا ابْنُ عَمِّهَا هَذَا

سے شادی کی جو ام بکر کہا جاتا تھا، جب ابو بکر نے ہجرت کی تو اسے طلاق دے دیا پھر اس سے اس کے

الشَّاعِرُ الَّذِي قَالَ هَذِهِ الْقَصِيدَةُ سَرَاتِي كُفَّاسَرُ قُرَيْشٍ

بچا کے لڑکے نے شادی کر لی، اس شاعر نے جس نے کفار قریش کے مرثیہ میں یہ قصیدہ کہا ہے

وَمَا ذَا بِالْقَلْبِ قَلْبِ بَدْرٍ
مِنَ الشَّيْزِيِّ تَزَيْنُ بِالسَّنَامِ
وَمَا ذَا بِالْقَلْبِ قَلْبِ بَدْرٍ
مِنَ الْقَيْنَاتِ وَالشَّرَابِ الْكَرَامِ
تَحْيِيْنِي بِالسَّلَامَةِ أُمُّ بَكْرٍ
وَهَلْ لِي بَعْدَ قَوْمِي مِنْ سَلَامٍ
يُحَدِّثُنَا الرَّسُولُ بِأَنْ سَفَحِيَا
وَكَيْفَ حَيَاةُ أَصْدَاءِ وَهَامِ

اور بدر کے کنویں پر کتنے پڑے ہیں
عمدہ پیارے جواوٹ کی کو بان سے مزین ہیں
بدر کے کنویں میں کتنی پڑی ہیں
گمانے والیاں اور باعزت پینے والے
ام بکر سلامتی کا پیغام دیتی ہے
اور میری قوم کے مارے جانے کے بعد کیا میرے سلاتی ہے؟
رسول ہم سے بیان کرتے ہیں کہ ہم زندہ کئے جائیں گے
اور کھوپڑیوں کو زندگی کیسے ملے گی؟

بَابُ مَقْدَمِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاصْحَابِهِ إِلَى الْقَدِيمَةِ ٥٥

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ان کے اصحاب کا مدینہ میں آنا

عَنْ ابْنِ شُهَيْقٍ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ قَالَ

حدیث

حضرت براء بن عازب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا۔ سب سے پہلے ہمارے پاس مصعب

۲۰۵۴

أَوَّلُ مَنْ قَدِمَ عَلَيْنَا مُصْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ وَابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ وَكَانُوا يُقْرَوْنَ

بن عمیر اور ابن مکتوم آئے اور یہ لوگوں کو قرآن پڑھاتے تھے پھر بلال اور سعد اور عمار بن یاسر آئے

النَّاسُ فَقَدِمَ بِلَالٌ وَسَعْدٌ وَعَمَارُ بْنُ يَاسِرٍ ثُمَّ قَدِمَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ

پھر عمر بن خطاب پیش صحابہ کے ساتھ آئے پھر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تشریف لائے

بَنِي عَشْرِينَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ قَدِمَ النَّبِيُّ

میں نے اہل مدینہ کو کسی چیز پر اتنا خوش ہوتے نہیں دیکھا جتنا رسول اللہ صلی اللہ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَارَأَتْ أَهْلَ لَمَدِينَةِ فَرِحُوا بِشَيْءٍ فَرِحَهُمْ

تعالیٰ علیہ وسلم کی تشریف آوری پر خوش ہوئے یہاں تک کہ

بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى جَعَلَ الْإِمَاءُ يَقُولُونَ قَدِمَ

باندیاں کہتی تھیں کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم آئے

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَا قَدِمَ حَتَّى قَرَأَتْ سُبْحًا سَمِعَ

مضور کے تشریف لانے سے پہلے ہی میں نے سبھا سم ربك الاعلى مفصل

سَرَّابُكَ الْأَعْلَى فِي سُورَةٍ مِنْ الْمُفَصَّلِ

کی صورتوں میں سے یاد کر لیا تھا

حَدِيثُ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَخْبَرَهُ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ

۲۰۵۵

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے خبر دی کہ عبد الرحمن بن عوف اپنے

بَنِي عَوْفٍ رَاجِعَ إِلَى أَهْلِهِ وَهُوَ بِمِنَى فِي إِخْرِ حَاجَةٍ حَجَّهَا عَمَرُ

اہل کے پاس واپس آئے اور وہ منیٰ میں تھے حضرت عمر کے اخیر حج میں تھے وہاں موجود پایا

فَوَجَدَنِي فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَقُلْتُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّ الْمَوْسِمَ

عبد الرحمن نے حضرت عمر سے کہا اے امیر المؤمنین حج کے موقع پر ہر قسم کے لوگ اکٹھا

تشریفات | سب پہلے ہجرت کر کے مدینہ طیبہ پہنچنے والے ابوسلمہ بن عبدالاسد ہیں لیکن یہ

۲۰۵۶

از خود مشرکین کے خوف سے بھاگ کر مدینہ پہنچے تھے اور حضرت مصعب بن عمیر

رضی اللہ تعالیٰ عنہ انصار کرام کی درخواست پر حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حکم سے سب سے

پہلے مدینہ طیبہ تشریف لے گئے تھے

قرآن کریم کے اخیر ساتویں جز کو مفصل کہا جاتا ہے جس کی ابتدا سورۃ حجرات سے ہے حجرات سے سورۃ برون

تک طوال مفصل، اور اسکے بعد سورۃ بیئہ تک اوساط مفصل اور اسکے بعد سے اخیر تک قصار مفصل۔

يَجْمَعُ رَعَاةَ النَّاسِ وَإِنِّي أَرَى أَنْ تَمُوتَ حَتَّى تَقْدَمَ الْمَدِينَةَ وَ

ہوتے ہیں میں مناسب جانتا ہوں کہ آپؐ ظہر جائیں یہاں تک کہ مدینہ طیبہ پہنچیں اسلئے کہ وہ دارالہجرت

إِنَّهَا دَارُ الْهَجْرَةِ وَالسَّنَةِ وَتَخْلُصُ لِأَهْلِ لُفْقِهِ وَأَشْرَافِ النَّاسِ

والسنۃ ہے اور وہاں کچھ دارالشریت لوگ اور قتل و کم اکٹھا ہونگے۔ تو مقرر عمر نے کہا میں مدینہ پہنچ کر سب سے پہلے خطبہ دوں گا۔

وَذَوِي رَأْيِهِمْ فَقَالَ عُمَرُ لَا تَقُومَنَّ فِي أَوَّلِ مَقَامٍ أَقَوْمُهُ بِالْمَدِينَةِ ع

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حُمَيْدٍ الزَّهْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ

حدیث

۲۰۵۶

عمر بن عبدالعزیز نے فرمایا کہ بھانجے صاحب سے پوچھا

عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حُمَيْدٍ الزَّهْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ

کہ میں ظہر نے کے بارے میں تم نے کیا سنا ہے انھوں نے

سَكُنِي مَكَّةَ قَالَ سَمِعْتُ الْعَلَاءِ بْنَ الْحَضْرَمِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ

کہا میں نے علامہ ابن حزمی سے سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَ لِمَهَا جَرَيْنَ بَعْدَ الصُّبْحِ

نے فرمایا طواف صبر کے بعد مہاجرین کیلئے تین دن تک ظہر نے کی اجازت ہے۔

تشریحات

۲۰۵۵

مہاجرین میں اس کی تفصیل یہ ہے کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے

جب اخراج کیا تو اس موقع پر کچھ لوگوں نے یہ کہا کہ جب عمر کی وفات ہو جائیگی

تو میں فلاں کی بیعت کروں گا یعنی خلیفہ بناؤں گا، ابو بکر کی بیعت بھی اچانک ہوئی تھی اور وہ کامیاب

ہوئی اس پر حضرت عمرؓ کو جلال آگیا اور فرمایا کہ انشاء اللہ تعالیٰ شام کو میں لوگوں میں خطبہ

دوں گا اور ان لوگوں کو ڈراؤں گا جو مسلمانوں سے مسلمانوں کا حق غصب کرنا چاہتے ہیں، اس

پر حضرت عبدالرحمن بن عوف نے وہ مشورہ دیا جس کی پوری تفصیل کتاب

المہاجرین میں آئے گی۔

عہ جلد ثانی مہاجرین - باب رحمہ اللہ من الزناء ص ۱۰۱ اعتقاد باب ۱۰۱۰ ابن ماجہ ص ۱۰۸

مسند امام احمد بن حنبلہ ص ۱۰۸ - عہ مسلم ابو داؤد ترمذی نسائی ح ۱۰۱۰ ابن ماجہ ص ۱۰۸ -

بَاب ۵۶

حدیث

۲۰۵۷

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ مَاعَدُ وَا

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا لوگوں نے تاریخ کا شمار نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی بشت

مِنْ مُبَيَّنَاتِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا مِنْ بَفَاتِهِ مَاعَدُ إِلَّا الْأَمْرُ مُقَدَّمُ الدُّنْيَةِ

یا دصال سے نہیں کیا بلکہ لوگوں نے مدینہ آنے کے وقت سے شمار کیا۔

تشریحات | جن حضرات نے قبل فتح مکہ ہجرت کر لی تھی انہیں مکہ میں ٹھہرنا جائز نہیں تھا۔ صرف حج اور عمرہ کے لئے اجازت تھی۔ وہ بھی قید کے ساتھ منیٰ سے واپسی کے بعد صرف تین دن ٹھہریں گے۔

اس سے زیادہ کی اجازت نہیں تھی یہی جہور کا مذہب ہے۔ بعض حضرات نے کہا کہ فتح مکہ کے بعد مہاجرین کو بھی مکہ میں رہنے کی اجازت نہیں تھی۔ فتح مکہ تک کسی مہاجر کو یہ اجازت نہیں تھی کہ مدینہ طیبہ کے علاوہ کہیں اور سکونت اختیار کرے ہر مسلمان پر واجب تھا کہ ہجرت کر کے مدینہ طیبہ سکونت پذیر رہے، حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حمایت اور اپنے جان مال و دین کی حفاظت کے لئے۔ فتح مکہ کے بعد یہ وجوب ختم ہو گیا۔

تشریحات | علامہ ابن جوزی نے امام شہی سے روایت کیا کہ جب بنی آدم کی کثرت ہوئی اور وہ دنیا میں بھیل گئے تو حضرت آدم کے دنیا میں تشریف لانے کے وقت سے تاریخ شمار کی جاتی تھی پھر طوفان

نوح سے، پھر حضرت ابراہیم خلیل اللہ کے آگ میں ڈالے جانے کے وقت سے، پھر یوسف علیہ السلام کے زمانے سے، پھر حضرت موسیٰ علیہ السلام کے مصر سے خروج کے وقت سے، پھر داؤد علیہ السلام کے زمانے سے پھر صقر سلیمان علیہ السلام کے زمانے سے، پھر حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے زمانے سے، عرب والے مشہور رڑائیوں سے وقت کی تعیین کرتے تھے مثلاً جنگ بسوں کے سال یا اس سے دو سال پہلے یا تین سال بعد یہی حال حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد خلافت کے چار ابتدائی سالوں میں رہا، جب فتوحات کثیر ہوئیں اور ہجرت دستاویز لکھے جانے لگے تو طرح طرح کی گڑبڑ پیدا ہوئی مثلاً حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی خدمت میں ایک خط پیش ہوا جس میں شعبان لکھا ہوا تھا حضرت عمر نے پوچھا یہ کون شعبان ہے اس سال کا یا گزشتہ یا آنے والا حضرت فاروق اعظم نے صحابہ کرام کو اکٹھا کیا اور اس بارے میں ان سے مشورہ کیا، حضرت سعد بن ابی وقاص نے کہا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے یوم وفات سے سال کی گنتی شروع کی جاتی ہے۔ حضرت طلحہ نے کہا کہ حضور کی بشت سے شروع کی جائے، کچھ لوگوں نے کہا کہ حضور کے یوم پیدائش سے۔ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ

باب اثبات الیہود النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم حین قد الدینۃ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں یہود کا آنا جب حضور مدینہ تشریف لائے

ہَادُوا : صَارُوا يَهُودًا وَأَمَّا قَوْلُهُ هَدُنَا : تَبَنَّا : هَادِدٌ : تَابَتْ -

ہادو کے معنی ہے یہودی ہو گئے اور ہدنا کے معنی یہ ہے کہ ہم تیری طرف رجوع ہوئے۔ ہائد کے معنی رجوع ہونے والا، توبہ کرنے والا۔ قرآن مجید میں فرمایا گیا ہے۔ وَمِنَ الَّذِينَ هَادُوا۔ سورہ نسا آیت ۴۶ اس آیت میں ہَادُوا کے معنی ہیں۔ یہودی ہو گئے۔ سورہ اعراف میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کی دعا نقل فرمائی۔ وَالْكَتُبَ لَنَا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ اِنَّا هَدُنَا اِلَيْكَ (۱۰۶) اور ہمارے لئے اس دنیا میں بھلائی لکھ اور آخرت میں بھی ہم تیری طرف رجوع ہوئے۔ افادہ فرمایا کہ اس آیت میں ہدنا کے معنی تائب توبہ کرنے والے کے ہیں۔ یہ ہادیہود سے امر ہے۔ جس کے معنی رجوع یا رجوع کے ہیں۔ اسی سے ہائد آتا ہے تائب کے معنی میں۔

عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

حدیث

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے وہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت

۲۰۵۸

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْ اَمَنَ بَنِي عَشْرَةَ مِّنَ الْيَهُودِ لَا مَنَ بَنِي الْيَهُودِ - ع

کرتے ہیں کہ فرمایا۔ اگر مجھ پر دس یہود ایمان لاتے تو سب یہود ایمان لاتے۔

نے فرمایا کہ ہجرت سے شروع کی جائے۔ اسی نے حق و باطل کے درمیان فرق کیا ہے۔ پھر کس مہینہ سے پہلا سال شروع کیا جائے حضرت عبدالرحمن بن عوف نے کہا کہ رجب سے۔ حضرت طلحہ نے کہا رمضان سے حضرت علی نے فرمایا کہ محرم سے اس لئے کہ یہ سال کا پہلا مہینہ ہے اسی پر سب کی رائے متفق ہوئی۔ جس سال حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تھے ہجرت فرمائی تھی اس سال کے محرم سے پہلا مہینہ بحری شروع ہوا اسی پر عمل درآمد ہے کچھ لوگوں نے یہ بھی کہا ہے کہ آئندہ سال کے محرم سے شروع ہوا مگر یہ مرجوح ہے۔

عہ مسلم توبہ

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ هُمْ أَهْلُ

حدیث

حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے مروی ہے کہ انھوں نے فرمایا۔ کہ یہ اہل کتاب

۲۰۵۹

الْكِتَابِ جَزْؤُهُ أَجْزَاءٌ فَأَمَّنُوا بِبَعْضِهِ وَكَفَرُوا بِأَبْغَضِهِ - ع

ہیں جنھوں نے کتاب اللہ (قرآن) کے کئی حصے کر ڈالے۔ اس کے بعض پر ایمان لائے اور بعض کے ساتھ کفر کیا۔

تشریحات اس حدیث پر یہ اشکال ہے کہ دس ہی نہیں بلکہ سیکڑوں یہود خود حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حیات ہی میں مشرف باسلام ہوئے۔ پھر یہ فرمانا کیسے درست ہے۔ شاہین

۲۰۵۸

نے اس کے دو جوابات دیئے ہیں۔ کہ مراد یہ ہے کہ میرے مدینے آمد سے پہلے یا مدینہ تشریف لاتے ہی دس یہود مسلمان ہو گئے ہوتے تو سب یہود مسلمان ہو جاتے۔ دوسرا جواب یہ دیا ہے۔ کہ اس سے مراد وہ دس رؤساء یہود ہیں۔ جن کا ذکر سورہ مائدہ میں ہے۔ اور یہ بالکل ظاہر ہے کہ کلی یہود انھیں دس کے تاج تھے۔ اگر وہ دسوں مشرف باسلام ہو جاتے تو ان کے متبعین بھی ہو جاتے۔ کتب اخبار کی روایت میں ہے کہ اگر بارہ مسلمان ہو جاتے تو سب مسلمان ہو جاتے۔ ان کے نام یہ ہیں۔ حضرت عبد اللہ بن سلام۔ بنو نضیر سے ابو یاسر بن اخطب۔ اور اس کا بھائی حمی بن اخطب، کعب بن اشرف۔ راجع بن ابی یحییٰ، اور بنی قریظہ میں سے عبد اللہ بن حنیف اور نجاش، رفاعہ بن زید، بنی قریظہ میں سے زبیر بن باطیا۔ کعب بن اسد، اور ثمویل بن زید۔

اس کی تائید اس روایت سے ہوتی ہے جو ابو نعیم نے دلائل میں ذکر کی ہے۔ کہ فرمایا۔ اگر کچھ پر زبیر بن باطیا اور اس جیسے یہود کے رؤساء اسلام لاتے تو سب مسلمان ہو جاتے مگر مشیت ایزدی کہ ان میں سے صرف حضرت عبد اللہ بن سلام رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو اسلام کی توفیق ہوئی۔

تشریحات سورہ حجر میں فرمایا گیا تھا۔ الذین جعلوا القرآن عضین۔ جنھوں نے قرآن کو تے بوٹی کر لیا۔ اکی

۲۰۵۹

تفسیر میں حضرت ابن عباس نے یہ فرمایا کہ اس سے مراد اہل کتاب ہیں جنھوں نے قرآن کے جن مضامین کو اپنے نفس کے موافق پایا ان کو مانا اور جنھیں اسکے خلاف پایا اس سے کفر کیا۔ عضین عضۃ کی جمع ذکر سالم۔ حالت نصب میں ہونے کی وجہ سے یار کے ساتھ اعراب ہے۔ ہضۃ کے معنی ٹکڑے کے ہیں

عہ ثانی تفسیر سورہ حجر باب قول الذین جعلوا القرآن عضین ص ۶۸۳ دو طریقے سے

بَابِ إِسْلَامِ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ مَعَهُ ۵۶۲

حدیث ۲۰۶۰ عَنْ سَلْمَانَ الْفَارِسِيِّ أَنَّهُ تَدَاوَلَهُ بِضْعَةُ عَشْرٍ مَرَّاتٍ إِلَى رَبِّ -
حضرت سلمان فارسی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے۔ کہ انہیں دس سے اور آقاؤں نے یکے بعد دیگرے لیا۔

حدیث ۲۰۶۱ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ سَلْمَانَ يَقُولُ أَنَا مِنْ سَرَاهْمُرْمُزْ -
سلمان فارسی رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے تھے کہ میں راءمہرمز کا باشندہ ہوں۔

حدیث ۲۰۶۲ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ فَتْرَةٌ -
حضرت سلمان فارسی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ کہ حضرت عیسیٰ اور حضرت

بَيْنَ عِيسَى وَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سِتْمَاةٍ سَنَةٍ

محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے مابین انقطاع نبوت کا زمانہ چھ سو سال ہے۔

تشریحات ۲۰۶۰ حضرت سلمان فارسی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اسلام لانے کی پوری تفصیل جلد پنجم ص ۲۷۲ تا ۲۷۵
یہ گزر چکی ہے۔ یہاں رب سے مراد آقا ہے۔ وہ دین حق کی تلاش میں گھر سے نکلے۔ یکے بعد
دیگرے دس سے زائد پادریوں کے پاس رہے۔ آخر میں عمودیہ کے پادری نے بتایا۔ کہ اب دین حق پر
روئے زمین میں کوئی نہیں۔ عنقریب نبی آخر الزماں مبعوث ہونے والے ہیں۔ ان کے شہر کی یہ نشانیاں
ہیں۔ اور ان کی خاص نشانی یہ تین ہیں۔ وہ مدتہ نہیں کھاتے۔ ہدیہ کھاتے ہیں۔ ان کے شانوں
کے بیچ مہربوت ہے۔ پوری تفصیل جلد پنجم میں دیکھیں۔

تشریحات ۲۰۶۱ راءمہرمز عراق عرب کے قریب فارس کی ایک بستی کا نام ہے۔ جلد پنجم میں حضرت ابن عباس
رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی روایت گزر چکی۔ کہ حضرت سلمان فارسی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ کہ میں
اصفہان کے ایک دیہات جحّی کا باشندہ ہوں میرے والد وہاں کے زمیندار تھے۔ ہوسکتا ہے کہ یہ دیہات
راءمہرمز کے توابع میں سے ہو۔ راءمہرمز کوئی بڑا شہر راءمہرمز۔

تشریحات ۲۰۶۲ حضرت سلمان فارسی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا یہ ارشاد اس میں نص ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ
الصلوٰۃ والتسلیم اور ہمارے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے مابین کوئی نبی مبعوث نہیں ہوا۔

www.waseemziyai.com

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب المغازی ص ۵۴۳

مغازی، مغزنی کی جمع ہے یہ اصل میں مصدر بھی ہے کہتے ہیں غزوی یغزو وغزو او مغزوی و مغزاة۔ اور یہ اسم فاعل بھی ہے۔۔۔ یہاں مصدر ہونا متعین ہے اس کے اصل معنی ہیں دشمن پر حملہ کرنا، چڑھائی کرنا، یہاں مراد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے غزوات ہیں۔۔۔ غزوات کی تعداد کتنی ہے اس میں اختلافات ہیں۔ کسی نے کہا انیس، کسی نے کہا تھولہ، جن میں سے آٹھ میں لڑائی ہوئی وہ یہ ہیں۔ بدر۔ احد۔ اتراب۔ مرسنج۔ خدیجہ۔ خیبر۔ مکہ۔ حنین۔۔۔ سرایا کی تعداد ستائیس ہے۔ یہ ابن اسحق کا قول ہے۔ ابن سعد نے کہا کہ سینتالیس پہلا سرور سر یہ حمزہ بن عبد المطلب، یا سر یہ عبیدہ بن حارث ہے، اور آخری سر یہ اسامہ بن زید ہے۔ جسے مرض وصال میں روانہ فرمایا تھا۔ اور انھیں حکم دیا تھا کہ بقار اور داروم تک جانا جو ارض فلسطین میں ہے۔ اصحاب سیر نے اس لشکر کو جس میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بہ نفس نفیس شریک ہوئے غزوہ کہا اور جس میں خود شریک نہ ہوئے کسی صحابی کو امیر لشکر بنا کر بھیجا اسے سر یہ اور بعثت کہا۔

باب غزوة العُصيرة أو العُصيرة ص ۵۴۳ غزوة عسیرہ یا عسیرہ کا بیان۔

۵۹۱ قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ أَوَّلُ مَا غَزَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ الْأَبْوَاءَ ثُمَّ بَوَاطِثَ الْعُصَيْرَةِ۔

ابن اسحاق نے کہا نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے سب سے پہلا غزوة ابواء پر کیا

پھر ابواط پر۔ پھر عسیرہ پر۔

۵۹۱ تشریحات

امام محمد بن اسحاق ائمہ تابعین سے ہیں حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی زیارت کی ہے، مدنی الاصل تھے پھر بغداد آئے۔ وہیں ۱۵۰ھ میں وفات فرمایا۔ اور مقبرہ خیران میں دفن ہوئے جو آج مشہد ابو حنیفہ کے نام سے مشہور و معروف ہے۔ امام بخاری نے صحیح میں ان کے قول سے استشہاد فرمایا ہے اور اپنی کتاب قرارت خلف الامام میں ان کی روایت بھی لی ہے اور امام مسلم نے متابعات میں ان سے روایت کی ہے چاروں ائمہ کے نزدیک وہ قابل احتجاج ہیں۔۔۔ آج کل دیوبندی ان پر طرح طرح کی جبریں کرتے

ہیں اور ان کو ساقط الاعتبار کرنے کی کوشش کرتے ہیں صرف اس ضد پر کہ ابو داؤد کی وہ حدیث جسمیں یہ مذکور ہے کہ خطبہ کی اذان حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم اور حضرت صدیق اکبر اور حضرت فاروق اعظم کے زمانہ میں مسجد کے دروازے پر ہوتی تھی انھیں سے مروی ہے۔ دیوبندیوں کی ان ہرزہ سرائیوں کا رد بلج حضرت مفتی اعظم ہند قدس سرہ نے وقایۃ اہل السنہ عن اہل العناد والفتنہ میں کما حقہ فرمادیا ہے۔ جس کا بقدر ضرورت اختصار عزیز جناب مولانا عبداللہ صاحب سلمہ استاذ الجامعۃ الاشرفیہ بانی دارالعلوم قادریہ رضا میموریل گونڈہ نے اپنی کتاب (اذان خطبہ کہاں ہو) میں ذکر کر دیا ہے۔

غزوۃ ابواء :- امام محمد بن اسحاق اور امام واقدی دونوں اس پر متفق ہیں کہ سب سے پہلا غزوہ جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا وہ غزوۃ ابواء ہے جس کو غزوۃ ودان بھی کہا جاتا ہے۔ جہاں ہجرت کے بعد بارہویں مہینہ کے شروع ماہ صفیں نکلے تھے اور مدینہ پر سعد بن عبادہ کو حاکم بنایا تھا اطلاع ملی تھی کہ قریش کا قافلہ جا رہا ہے اسی کے ارادے سے نکلے تھے نیز مقصد یہ تھا کہ وہاں کنانہ کی ایک شاخ بنی ضمہ بن بکر بن عبد مناف رہتی تھی ان سے خیر سگالی کا معاہدہ کر لیں۔ قریش کا قافلہ تو نہیں ملا مگر بنی ضمہ سے معاہدہ فرما کر واپس آ گئے۔

ابواء۔ مکہ مدینہ کے مابین ایک بستی ہے جو بہ نسبت مکہ کے مدینہ سے زیادہ قریب ہے۔ فرع کے لمحات میں سے ہے۔ ودان ابواء سے آٹھ میل کے فاصلے پر ایک بستی کا نام ہے۔

غزوۃ بواط :- ذی خشب کے اطراف میں جہینہ کے پہاڑوں میں سے ایک پہاڑ ہے جو مدینہ طیبہ سے تین برسیدیا اس سے کچھ زیادہ فاصلے پر ہے اس غزوہ میں حضور سلمہ کے ربیع الاول میں تشریف لے گئے تھے دو سو مجاہدین ہمراہ تھے علمبردار حضرت سعد بن ابی وقاص تھے۔ یہ اطلاع ملی تھی کہ امیہ بن خلف سو افراد اور پانچ سوانٹ کے ساتھ گذر رہا ہے۔ لیکن ملاقات نہ ہو سکی وہاں حضور ربیع الآخر کے پورے مہینہ اور کچھ جمادی الاولیٰ میں قیام فرمایا۔

غزوۃ عَمَشِیوۃ :- اس میں دونوں قول ہیں بڑی شین کے ساتھ بھی چھوٹی سین کے ساتھ بھی۔ اطلاع ملی کہ قریش کا ایک قافلہ شام جا رہا ہے۔ عشیہ تک گئے وہاں پورے جمادی الاولیٰ اور جمادی الآخرہ کے کچھ دنوں میں قیام فرمایا۔ بنی مدلج اور ان کے حلفاء سے معاہدہ امن و اتحاد کر کے مدینہ طیبہ واپس آ گئے۔ عشیہ نبوع کے علاقہ میں ایک جگہ کا نام ہے اس غزوہ میں علمبردار حضرت حمزہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ تھے۔

۲۰۶۳ عَنْ ابْنِ إِسْمَاعِيلَ كُنْتُ إِلَى جَنْبِ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ فَقِيلَ

لَهُ كُمْ غَزَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ غَزْوَةٍ قَالَ تِسْعَ عَشْرَةَ

ابو اسحاق نے کہا میں حضرت زید بن ارقم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے پہلو میں تھا ان سے پوچھا گیا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے کتنے غزوے کئے ہیں۔ تو انھوں نے کہا انیس ان سے پوچھا گیا حضور کے ساتھ آپ

قِيلَ كَمْ غَزَوْتَ أَنْتَ مَعَهُ قَالَ سَبْعَ عَشْرَةَ قُلْتُ فَأَيُّهُمْ كَانَتْ أَوَّلُ

کتنے غزوں میں شریک رہے تو انھوں نے کہا ستر ہیں۔ میں نے پوچھا ان میں سب سے پہلا کون تھا تو انھوں

قَالَ الْعُشَيْرُ أَوِ الْعُسَيْرَةُ فَذَكَرْتُ لِقَتَادَةَ فَقَالَ الْعُشَيْرَةُ عَلَيْهِ

لے کہا عشیرہ یا عسیرہ پھر میں نے قتادہ سے ذکر کیا تو انھوں نے عشیرہ بتایا۔

غزوات کی تعداد :- حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے غزوات کی تعداد کتنی ہے۔ اس میں مختلف اقوال ہیں کسی نے سوا کہہ کسی نے انیس کسی نے تیس کسی نے ساٹھ اور سرے سیٹالیس غزوہ عشیرہ پہلا غزوہ نہیں اس کے قبل دو یا تین غزوے ہو چکے ہیں۔ حضرت زید بن ارقم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے کہنے کا مقصد یہ ہے کہ میں جس پہلے غزوے میں شریک ہوا وہ عشیرہ یا عسیرہ ہے۔

غزوات کی تعداد کے بارے میں اور بھی اقوال ہیں بعض حضرات نے سرائیا اور غزوات ملا کر سو سے زیادہ تعداد بتائی ہے۔ تعداد کے اختلافات کی بنیاد اس پر بھی قائم ہے کہ بعض غزوات بعض کے متصل بلکہ اس کے تابع ہیں جیسے غزوہ بنی قریظہ غزوہ خندق کے۔ اور غزوہ وادی القری، غزوہ خیبر کے، اور غزوہ طائف او طاس کے۔ جن حضرات نے ان سب کو دو شمار کیا ان کے نزدیک تعداد بڑھ گئی اور جن لوگوں نے ایک شمار کیا ان کے نزدیک تعداد گھٹ گئی۔ ان غزوات میں کچھ ایسے بھی ہیں کہ جن میں مقصود لڑائی نہیں تھی بلکہ مدینہ طیبہ کے ارد گرد کے باشندوں کے ساتھ عہد و پیمان تھا۔ اس کا شدید خطرہ تھا کہ دینی عصیت کی بنا پر یہ سارے قبائل بھڑک اٹھتے یا انھیں قریش بھڑکا دیتے۔ تو بڑی دشواریاں پیش آئیں اس لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ابتداء میں بہت سے سفر ایسی مقصد کے لئے کئے تھے جنہیں بھی غزوات سے تعبیر کر دیا گیا۔

غزوات کی بنیاد :- جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور صحابہ کرام مدینہ طیبہ پہنچ گئے۔ تو قریش کو بہت برا لگا۔ انھوں نے خود چھڑ خوانی کی ابتداء کی حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے مدینہ طیبہ پہنچنے کے چند ہی دنوں کے بعد کرزن جابر فہری نے مدینہ کی چراگاہ پر ڈاکہ ڈالا۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اس کا تعاقب فرماتے ہوئے صغران تک پہنچے جو بدر کے نواحی میں ہے۔ کرز بچ کر نکل گیا۔ اسی کو بدر اولیٰ کہا جاتا ہے۔ پھر قریش نے انصار کو لکھا۔ تم نے محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور ان کے اصحاب کو پناہ دی ہے انھیں مدینہ سے نکال دو۔

جس کی وجہ سے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے قریش کی تادیب کے لئے ضروری سمجھا کہ قریش کے قافلوں کو گھیر جائے تاکہ قریش کو معلوم ہو جائے کہ ہم سے چھڑ خوانی انھیں مستی نہیں پڑے گی۔ اس سے سلسلے میں کئی ابتدائی غزوات اور سرے ہوئے ہیں۔

عہ باب حجة الوداع ۶۳۲ باب كم غزا النبي صلى الله عليه وسلم ۶۳۲ مسلم مغازی، مناسک ترمذی جہاد۔

واقعہ بدر

باب قصۃ غزوۃ بدر ص ۵۴۳

۲۰۶۴ اِنَّ عَبْدَ اللّٰهِ بْنَ كَعْبٍ قَالَ سَمِعْتُ كَعْبَ بْنَ مَالِكٍ

حدیث عبد اللہ بن کعب نے کہا میں نے حضرت کعب بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے سنا فرماتے

رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ يَقُوْلُ لَمَّا اتَخَلَفْتُ عَنْ رَّسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّی

تھے سوائے تبوک کے کسی غزوے میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ حاضری سے

اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّمَ فِیْ غَزْوَةٍ غَزَاهَا اِلَّا فِیْ غَزْوَةِ تَبُوْکَ

محروم نہیں رہا ہاں بدر میں بھی شریک نہیں ہو سکا مگر بدر میں شریک نہ ہونے والوں میں

غَیْرَ اِنِّیْ تَخَلَّفْتُ فِیْ غَزْوَةٍ بِدْرٍ وَلَمْ یُعَاتِبْ اَحَدٌ تَخَلَّفَ

سے کسی پر عتاب نہیں ہوا کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم قریش کے قافلے

عَنْهَا اِنَّمَا خَرَجَ رَّسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّمَ مُرِیْدُ

کے ارادہ سے نکلے تھے یہاں تک کہ اللہ نے حضور اور حضور کے دشمنوں کے

غَیْرِ قُرَیْشٍ حَتّٰی جَمَعَ اللّٰهُ بَیْنَهُمْ وَبَیْنَ عَدُوِّهِمْ عَلٰی غَیْرِ مِیْعَادٍ

درمیان بغیر وعدے کے جمع فرمادیا۔

۲۰۶۴ تشریح

بدر - مدینہ طیبہ سے انٹی میل کے فاصلے پر ایک کنویں کا نام ہے جسے بدر بن نخلہ بن نذر

بن کنانہ نے کھدوایا تھا۔ جنگ بدر اسی کنویں کے پاس ۱۲ رمضان ۲ھ میں ہوئی تھی

اس کا سبب یہ ہوا کہ ابھی گذرا کہ قریش نے اہل مدینہ کو دھکی بھی دی تھی اور مدینے پر انھوں نے حملے بھی شروع

کر دیئے تھے جس سے خطرہ محسوس ہوا اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور صحابہ کرام قریش کے قافلوں

کی تاک میں رہتے تھے مقصد صرف یہ تھا کہ انھیں عقل آجائے اور ریشہ دوانی اور مدینہ طیبہ پر حملے سے باز رہیں

کیونکہ قریش کی زندگی کا مدار تجارت تھی ان کی سب سے بڑی تجارت گاہ شام تھی جس کا راستہ مدینہ کے قریب

سے تھا، قریش کو تنبیہ کرنی تھی کہ اگر تم اپنی حرکت سے باز نہیں آؤ گے تو تمہارے تجارتی قافلے سلامت نہیں

رہیں گے۔ سر یہ عبد اللہ بن جحش :- اسی سلسلے کی کڑی یہ بھی تھی، ۲ھ کے رجب میں یہ اطلاع ملی کہ قریش کا

ایک قافلہ شام سے واپس آرہا ہے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت عبد اللہ بن جحش رضی اللہ

تعالیٰ عنہ کو کچھ سواروں کے ساتھ بھیجا۔ نخلہ میں دونوں سے ٹدھ بیڑ ہو گئی۔ حضرت عبد اللہ بن جحش نے قافلے

پر حملہ کر دیا۔ قافلے کے کچھ افراد مارے گئے اور کچھ قید ہوئے اور سارے اموال مال غنیمت بنے۔

مقتولین میں عبداللہ بن حضرمی بھی تھا جو عامر بن حضرمی راہب کا بھائی تھا۔ یہ واقعہ ۳۰ رجب کو ہوا تھا۔ اس کی اطلاع جب مکہ معظمہ پہنچی تو قریش آگ بگولہ ہو گئے۔ عامر بن حضرمی راہب نے اپنے بھائی کے قتل کی دہائی دی اور ابوہل وغیرہ کو قصاص پر آمادہ کیا اتفاق کی بات کہ حضرت ابوسفیان جو اس وقت کافر تھے ایک بہت بڑے قافلے کے ساتھ شام تجارت کے لئے گئے ہوئے تھے اس کاروان تجارت میں مکہ کے جس مرد یا عورت کی کچھ حیثیت تھی سب نے اپنا مال لگا دیا تھا۔ اب یہاں غور طلب ایک بات یہ ہے کہ آخر قریش کو ایسی کیا ضرورت آن پڑی تھی کہ اپنا سارا سرمایہ لگا دیا تھا۔ اس کا امکان قوی ہے کہ قریش نے یہ طے کیا ہو کہ اس کے نفع سے جنگی ساز و سامان کر کے مدینہ طیبہ پر حملہ کریں گے ایسی صورت میں اگر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اس قافلے کا قصد فرمایا تو کوئی قابل اعتراض نہیں۔ بلکہ دورانہی کا مقصد ہی تھا۔

رمضان میں اطلاع ملی کہ ابوسفیان اس قافلے کے ساتھ واپس ہو رہے ہیں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تین سو کچھ افراد کے ساتھ اس قافلے کی تاک میں نکلے، ابوسفیان کو پہلے ہی سے خطرہ تھا انھوں نے جاسوس لگا دیئے تھے ان کو جب اس کی اطلاع ملی تو انھوں نے مکہ معظمہ اطلاع بھیجی۔ جہاں بن عمرو غفاری کو مکہ معظمہ بھیجا اس نے جا کر مکہ والوں کو قافلہ بچانے پر ابھارا، ادھر عامر بن حضرمی نے آگ لگا رکھی تھی جس کے نتیجہ میں ابوہل کی سرکردگی میں ایک ہزار منتخب افراد مسلح ہو کر پورے ساز و سامان کے ساتھ چلے۔

ادھر حضرت ابوسفیان عام راستہ چھوڑ کر ساحل سمندر کی طرف مڑ کر بچ نکلے، انھوں ابوہل وغیرہ کے پاس اطلاع بھیجی کہ میں بحفاظت مکہ معظمہ پہنچ گیا تم لوگ واپس آ جاؤ لیکن ابوہل نہیں مانا بالآخر جنگ ہوئی اور قریش کو ذلت آمیز شکست ہوئی، ان کے ستر سربراہ اور دہ افراد مارے گئے اور ستر گرفتار ہوئے۔

یہ حدیث اس کی دلیل ہے کہ جنگ بدر میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لڑائی کی نیت سے نہیں نکلے تھے مقصود صرف قافلہ تھا اسی لئے افراد بھی بہت تھوڑے تھے اور اسلحے بھی بہت کم تعداد میں۔ شبلی صاحب نے تیسرا لفظ میں اس پر بہت زور باندھا ہے کہ جنگ بدر کے موقع پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم قافلے کی نیت سے نہیں نکلے تھے بلکہ ابوہل کے لشکر کی آمد سن کر اس سے جنگ کے ارادے سے نکلے تھے مگر یہ صرف ان کا قیاس ہے حضرت کعب بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا ارشاد ان کے رد کے لئے کافی ہے۔

جب تم اپنے رب سے فراد کر رہے تھے تو اس نے تمہاری سن لی (اور فرمایا) میں صف بستہ ہزار فرشتوں سے تمہاری مدد کروں گا۔ یہ اللہ نے صرف تمہاری خوشی کے لئے کیا اور تاکہ تمہارے دل کو چین حاصل ہو جائے۔ اور مدد صرف اللہ ہی کی طرف سے ہے۔ بیشک اللہ غالب حکمت والا ہے۔ جب اس نے تم کو اونگھ سے گھیر دیا جو

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى إِذْ تَسْتَعِينُونَ رَجُلًا فَاسْتَجَابَ لَكُمْ أَنِّي مُمِدُّكُمْ بِالْفِئَةِ مِنَ الْمَلَائِكَةِ مُرَوِّفِينَ وَمَا جَعَلَ اللَّهُ الْكُفْرَ بَشَرًا وَلَا يَخْلُفُ عَنْكُمْ فِيهِ قُلُوبُكُمْ وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ إِذْ يَعْبَثُ الْمُتَکَاْسِرُونَ مِنْهُ وَيُنَزِّلُ عَلَيْكُمْ مِنَ السَّمَاءِ

مَاءٍ لَّيَطْهَرُكُمْ بِهِ وَيَذْهَبَ عَنْكُمْ رَجْسَ
الشَّيْطَانِ وَلِيَرْبِطَ عَلَى قُلُوبِكُمْ وَيُثَبِّتَ
بِهِ الْأَقْدَامَ إِذْ يُوحِي رَبُّكَ إِلَى الْمَلَأَةِ
الَّتِي مَعَكُمْ فَثَبِّتُوا الَّذِينَ آمَنُوا سَأُلقِي
فِي قُلُوبِ الَّذِينَ كَفَرُوا الرُّعْبَ فَأَصْرَوْا
فُوقَ الْأَعْنَاقِ وَأَصْرَبُوا مِنْهُمْ كُلَّ بَنَانٍ
ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ شَاقُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَمَنْ
يُشَاقِقِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ
الْعِقَابِ ۝

اس کی طرف سے چین تھی اور آسمان سے تم پر پانی برسایا
تاکہ تمہیں پاک و صاف کر دے اور شیطان کی ناپاکی تمہے
دور فرمادے اور تمہارے دلوں کو ڈھارس بندھائے
اور اس سے تمہارے قدم جمادے جب اے محبوب تمہارا
رب فرشتوں کو وحی بھیجتا تھا کہ میں تمہارے ساتھ ہوں۔ تم
مسلمانوں کو ثابت رکھو۔ میں جلد ہی کافروں کے دلوں میں بہت
ڈال دوں گا۔ تم کافروں کی گردنوں کے اوپر مارو اور ان کی
ایک ایک پود پر ضرب لگاؤ۔ یہ اسلئے کہ انھوں نے اللہ اور اس کے رسول
کی مخالفت کی۔ اور جو اللہ اور اس کے رسول کی مخالفت کرے تو جسے
اللہ کا عذاب سخت ہے۔ (سورۃ انفال (۹) تا (۱۳))

۲۰۶۵ سَمِعْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ يَقُولُ شَهِدْتُ مِنْ الْمَقْدَادِ ابْنَ

حذیرؓ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے۔ میں نے مقداد بن اسود سے ایک

الْأَسْوَدَ مَشْهُدًا لِأَنِّي أَكُونُ صَاحِبَهُ أَحَبَّ إِلَيَّ مِمَّا عُدَّ بِهِ

ایس بات سنی کہ اگر وہ بات میرے منہ سے نکلتی تو مجھے اس کے مقابلے میں ہر چیز سے زیادہ

أَيُّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يُدْعُو عَلَى الْمُشْرِكِينَ

پیاری ہوتی۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ہرمت میں وہ حاضر ہوئے اور حضور لوگوں کو مشرکین

فَقَالَ لَا تَقُولُ كَمَا قَالَ قَوْمُ مُوسَىٰ إِذْ هَبَّ أَنْتَ وَرَبُّكَ فَقَاتِلَا ۚ

سے لڑنے کے لئے دعوت دے رہے تھے تو مقداد نے عرض کیا ہم وہ نہیں کہیں گے جو

وَلَكِنَّا نُقَاتِلُ عَنْ رَّبِّكَ وَرَبِّكَ وَبَيْنَ يَدَيْكَ وَخَلْفَكَ

قوم موسیٰ نے کہا تھا آپ اور آپ کے رب جائیں اور لڑیں ہم آپ کے دائیں بائیں آگے پیچھے

فَرَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَشْرَقَ وَجْهَهُ وَسَوَّاهُ

لڑیں گے تو میں نے دیکھا نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو کہ چہرہ انور خوشی سے چلنے لگا۔

۲۰۶۶

تشریح حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو جب یہ اطلاع ملی کہ ابوسفیان بچ کر نکل گئے اور ابو جہل شکر لڑا

جلہ کتاب التفسیر باب فاذهب انت وربك فقاتلا ص ۶۶ نسائی تفسیر

لے کر آ رہا ہے تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے صحابہ کرام سے مشورہ طلب فرمایا۔ حضرت ابو بکر و حضرت عمر وغیرہ مہاجرین نے جاغاری کے لئے اپنے آپ کو پیش کیا اسی موقع پر حضرت مقداد بن اسود رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے وہ عرض کیا تھا مگر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا روئے سخن انصار کرام کی طرف تھا اس لئے کہ انصار کرام نے عہد یہ کیا تھا کہ اگر کوئی مدینے پر حملہ کرے گا تو ہم حضور کا ساتھ دیں گے لیکن مدینہ سے نکل کر کسی پر حملہ کرنے کے لئے کوئی معاہدہ نہ تھا، انصار کرام سمجھ گئے اس پر ایک انصاری نے کہا اے انصار! رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تمہارا عندیہ معلوم کرنا چاہتے ہیں تو انھوں نے عرض کیا ہم وہ نہیں کہتے جو موسیٰ علیہ السلام سان کی قوم نے کہا تھا کہ آپ اور آپ کے رب جائیں لڑیں ہم یہاں بیٹھ رہیں گے، اگر آپ برک النعادیہ تک جائیں گے تو ہم حضور کے ساتھ ساتھ رہیں گے۔

۵۹۳

باب

۲۰۶۶ اِنَّهُ سَمِعَ مَقْسَمًا مِّنْ وَلِيِّ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ يُحَدِّثُ

حدیث حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے آ یہ کریمہ لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنْ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ لَا يَسْتَوِي

المؤمنين کی تفسیر میں فرمایا بدر میں شریک نہ ہونے والے اور شریک

الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ عَنْ بَدْرٍ وَالْخَارِجُونَ إِلَى بَدْرٍ

ہونے والے برابر نہیں۔

تشریح اس پر اہلسنت کا اجماع ہے کہ بدر کے شرکار بقیہ تمام صحابہ کرام اور پوری امت سے افضل ہیں۔

باب عِدَّةُ أَصْحَابِ بَدْرٍ ۵۹۴ اصحاب بدر کی تعداد

۲۰۶۷ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ

حدیث حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا میں اور ابن عمر یوم بدر

أَسْتَصْغِرُ أَنَا وَابْنُ عُمَرَ يَوْمَ بَدْرٍ وَكَانَ الْمُهَاجِرُونَ يُوقِرُونَ بَدْرًا

کم عمر ہونے کی وجہ سے نہیں لئے گئے اور مہاجرین یوم بدر ساتھ سے کچھ اوپر

نَيْفًا عَلَى سَتْرَيْنِ وَالْأَنْصَارُ مَرْنِفُكَ وَأَرْبَعُونَ وَمِائَتَانِ

تھے اور انصار دو سو چالیس سے کچھ اوپر۔

عہ کتاب التفسیر باب لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ص ۴۹۱ ترمذی تفسیر

۲۰۶۸ حَدَّثَنَا أَبُو اسْمَاعِيلَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
 حَدَّثَنِي عَنْهُ بَرَاءُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كَيْتَ تَحْتِ بَدْرٍ فِي شَرِيكَ صَحَابَةِ كَرَامٍ
 يَقُولُ حَدَّثَنِي أَصْحَابُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ شَهْدِ
 نِي مَجْهُدٍ فِي حَدِيثِ بَيَانِ كِي كِي أَصْحَابِ بَدْرٍ أَنَّ أَصْحَابَ طَلُوتَ كِي بَرَاءُ
 بَدْرًا إِيَّاهُمْ كَانُوا عِدَّةً أَصْحَابِ طَلُوتَ الَّذِينَ جَاوَزُوا مَعَهُ النَّهْرَ
 تَحْتِ جَنْبُوهَا نِي اس كِي سَاتْهُ دَرِيَا پَار كِي تَحْتِ تَيْنِ سَوْدَسَ سِي كِي زِيَادَةُ
 بَضْعَةِ عَشْرٍ وَثَلَاثَ مِائَةٍ قَالَ الْبَرَاءُ لَا وَاللَّهِ مَا جَاوَزَ مَعَهُ
 بَرَاءُ نِي كِي - طَلُوتَ كِي سَاتْهُ دَرِيَا صَرَفَ مُؤْمِنٍ هِي نِي
 النَّهْرَ الْأَمْوَمِينَ عَمَهُ
 پَار كِي تَحْتِ -

۲۰۶۸

تشریحات

نیف - دہائیوں کے درمیانی عدد کو نیف کہا جاتا ہے۔ بضع - تین سے لے کر نو تک کو کہا جاتا ہے اصحاب بدر کی تعداد تین سو تیرہ ہے، لڑائی میں صرف تین سو چوبیس شریک تھے کثات افراد میں کچھ وہ تھے جنہیں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جاسوسی کے لئے مقرر فرمایا تھا اور کچھ حضرات وہ تھے جنہیں خود حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مدینہ طیبہ رہنے کا حکم دیا تھا جیسے حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ ان کی اہلیہ حضرت سیدہ رقیہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سخت غلغلہ تھیں ان کی تیمارداری کے لئے حضرت عثمان کو مدینہ طیبہ رہنے کا حکم دیا۔ اسی طرح حضرت طلحہ بن عبید اللہ اور حضرت سعید بن زید کو قافلہ کی خبر لانے کے لئے بھیجا تھا حضرت ابولبابہ حضرت عاصم بن عدی اور حارث بن مالک کو مدینہ طیبہ رہنے کا حکم صادر فرمایا تھا اسی طرح اور افراد تھے ان کی مجموعی تعداد آٹھ تھی، بعض روایتوں میں آیا ہے کہ اصحاب بدر کی تعداد تین سو انیس تھی یہ اختلاف اس پر ہے کہ کچھ کم عمر صحابہ کرام جنگ بدر میں شریک تھے کچھ لوگوں نے ان کو شمار نہیں کیا اس بنا پر کہ وہ قتال کے لائق نہیں تھے اور نہ انھوں نے قتال کیا جیسے حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے پوچھا گیا کیا آپ بدر میں شریک تھے انھوں نے فرمایا میں بدر سے کیسے غائب رہتا، ان کی مراد یہ ہے کہ میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر تھا، اسی طرح حضرت جابر کہتے ہیں کہ میں بدر کے موقع پر صحابہ کرام کو پانی پلاتا تھا۔ اصحاب بدر کی تعداد درج ذیل آئی ہے۔ تین سو تیرہ۔ یہی مشہور ہے۔ تین سو چودہ، تین سو پندرہ، تین سو سترہ، تین سو انیس۔ قتال میں تین سو پانچ یا چھ افراد شریک ہوئے۔ یہ اختلاف اس پر محمول ہے کہ جنہوں نے

عہ اسی کے بعد مزید اور دو طریقے سے ہے۔

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو شمار کیا انھوں نے تین سو چھ کہا اور جنھوں نے صرف صحابہ کرام کو شمار کیا انھوں نے تین سو پانچ کہا۔ آٹھ افراد تھے جو جنگ میں شریک نہیں ہوئے جنھیں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مدینہ طیبہ رہنے کا حکم دیا یا قافلہ کی خبر لانے کے لئے بھیجا تھا، ان لوگوں کا شمار اصحاب بدر میں ہے، انھیں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مال غنیمت سے حصہ بھی دیا تھا۔

ابو جہل کے قتل کا بیان

بَابُ قَتْلِ أَبِي جَهْلٍ ص ۵۶۵

۲۰۶۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ أُلِيَ أَبُو جَهْلٍ وَبِهِ رَمِيَّ يَوْمَ بَدْرٍ

حدیث حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جنگ بدر کے دن وہ ابو جہل کے پاس آئے

فَقَالَ أَبُو جَهْلٍ هَلْ أَعْمَدُ مِنْ رَجُلٍ قَتَلْتُمُوهُ -

اور اس کی کچھ سانس باقی تھی تو ابو جہل نے کہا یہ کیا تعجب کی بات ہے کہ ایک شخص کو تم نے قتل کیا۔

۲۰۶۹

تشریحات

گذر چکا کہ ابو جہل کو عفرہ کے بیٹوں نے زخمی کر کے گرا دیا تھا۔ اخیر وقت میں حضرت عبداللہ بن مسعود نے اس کے سر کو کاٹا اور خدمت اقدس میں لا کر پیش کیا اس وقت ابو جہل نے یہ کہا تھا کہ اس میں کوئی تعجب کی بات نہیں کہ تم نے اپنی قوم کے ایک شخص کو قتل کیا۔ اور نہ اس میں کوئی فخر کی بات۔

۲۰۷۰ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ يَحْيَى أَنَّ أَسْحَدَ شُھْمٍ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى

حدیث حضرت انس نے بیان کیا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بدر کے دن فرمایا

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يَنْظُرُ مَا صَنَعَ أَبُو جَهْلٍ فَأَنْطَلِقَ ابْنُ

کوئی دیکھ آوے ابو جہل کا کیا حال ہوا تو ابن مسعود گئے تو اسے اس حال میں پایا کہ عفرہ کے

مَسْعُودٍ فَوَجَدَهُ قَدْ ضَرَبَهُ ابْنَا عَفْرَاءَ حَتَّى بَرَدَ قَالَ أَنْتَ أَبُو جَهْلٍ

بیٹوں نے اسے مار کر ٹھنڈا کر دیا تھا بلوچھا تو ابو جہل ہے پھر انھوں

قَالَ فَأَخَذَ بِلَحْيَتِهِ قَالَ وَهَلْ فَوْقَ رَجُلٍ قَتَلْتُمُوهُ أَوْ رَجُلٍ قَتَلَهُ

نے اس کی داڑھی پکڑی تو ابو جہل نے کہا کہ کیا بڑی بات ہے کہ ایک شخص کو تم نے قتل

قَوْمُهُ (روئی ہوا یہ) هَلْ فَوْقَ رَجُلٍ قَتَلَهُ قَوْمُهُ أَوْ قَالَ قَتَلْتُمُوهُ -

کیا یا ایک شخص کو اس کی قوم نے قتل کیا۔

تشریحات

ایک روایت یہ بھی ہے کہ ابو جہل نے یہ کہا وَلَوْ غَيْرَ أَكَايَرٍ قَتَلْتُمُوهُ (کاش کہ کاشکار کے علاوہ)

کسی اور نے مجھے قتل کیا ہوتا۔۔۔۔۔ یہاں انت ابو جہل میں دوسرے نسخے میں انت اباجہل ہے۔ بلکہ ص ۵۲ پر جو روایت ہے اس میں صرف ایک نسخہ انت اباجہل ہے یہ اس بنا پر ہے کہ بعض لغات میں اساتیر مکبرہ کا اعراب تینوں حالتوں میں الف کے ساتھ ہوتا ہے۔

حضرت امام اعظم ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ سے سوال ہوا کہ قتل متقل میں قصاص ہے کہ نہیں تو فرمایا نہیں وَاِنْ رَمَاكَ ابَا قَتَيْسٍ اَكْرَحْ وَه كَوْه ابُو قَتَيْسٍ سے مار ڈالا گیا۔ اس پر آج کل کے غیر مقلدین اپنی جہالت اور اسلاف دشمنی کے نتیجے میں اعتراض کرتے ہیں بلکہ ایک جاہل نے یہاں تک لکھ دیا کہ انھیں عربی زبان بھی نہیں آتی تھی۔ ان جاہل بدباطنوں کو بخاری کی یہ روایت دکھا دینی چاہئے قَالَ اَسْمَدُ هَبْنِي يُوْنُسَ اَنْتَ اَبُو جَهْلٍ یعنی حضرت انس کی اس حدیث میں عام راویوں نے انت اباجہل روایت کیا ہے۔ لیکن احمد بن یونس نے انت ابو جہل واقر کے ساتھ روایت کیا ہے۔

۲۰۵۱ عَنْ صَالِحِ بْنِ اِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ فِي بَدْرِ

حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ بَدْرِ فِي رَوَايَتِ كَرْتِي فِي

يَعْنِي حَدِيثِ اَبْنِي عَفْرَاءَ

یعنی عفرار کے دونوں بیٹوں کی حدیث۔

۲۰۵۲ عَنْ قَتَيْسِ بْنِ عُبَادَةَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ

حَدَّثَنَا قَتَيْسُ بْنُ عُبَادَةَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ أَنَا أَوَّلُ مَنْ يَحْتَوِي أَبْنِي الرَّحْمَنِ

نے کہا کہ قیامت کے دن فیصلہ کے لئے رحمن کے حضور سے پہلے میں گھٹنے کے بل کھڑا ہوں گا اور قتیس بن

لِلْخُصُومَةِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَقَالَ قَتَيْسُ بْنُ عُبَادَةَ وَفِيهِمَا نَزَلَتْ

عبادہ نے کہا کہ انھیں کے بارے میں یہ آیت کریمہ نازل ہوئی ہے یہ دو مقابل ہیں جنھوں نے اپنے رب کے پاس

هَذَا اِنْ خَصَمَانِ اخْتَصَمُوا فِي رَيْبِهِمَا قَالَ هُمُ الَّذِي تَبَارَكُوا

میں لڑائی کی کہایا وہ لوگ ہیں جو بدر کے دن ایک دوسرے کے مقابل ہوئے۔ حمزہ اور علی اور عبیدہ یا ابو عبیدہ بن

يَوْمَ بَدْرٍ حَمْزَةٌ وَعَلِيٌّ وَعُبَيْدَةُ أَوْ ابْنُ عُبَيْدَةَ ابْنُ الْحَارِثِ وَ

حارث اور عبیدہ بن ربیعہ اور عتبہ اور ولید بن عتبہ۔

شَيْبَةَ بْنِ رَبِيعَةَ وَعُتْبَةَ وَالْوَلِيدُ بْنُ عُتْبَةَ ع

عہ اسی کے بعد تین طریقے کتاب التفسیر ہذا ان خصمان اختصموا فی ربہم ص ۶۹ دوسرے سے سنائی تفسیر

تشریحات

جنگ بدر میں قریش کی طرف سے سب سے پہلے مقابلے کے لیے شیبہ بن ربیعہ اور عتبہ بن ربیعہ اور ولید بن عتبہ نکلے ان کے مقابلے کے لئے انصار کرام میں سے تین صاحب کئے تو شیبہ نے کہا ہم کاشتکاروں سے لڑنے نہیں آتے ہیں اے محمد ہمارے برابر کے لوگوں کو ہم سے لڑنے کے لئے بھیج۔ اس پر حضرت حمزہ حضرت علی حضرت عبیدہ بن حارث بن عبدالمطلب نکلے۔ شیبہ کو حضرت حمزہ نے اور عتبہ کو حضرت علی نے قتل کر ڈالا ولید نے حضرت عبیدہ کی ٹانگ پر تلوار ماری جس سے ان کی ٹانگ کٹ گئی پھر حضرت علی اور حمزہ نے بڑھکر ولید کو قتل کر ڈالا۔

چونکہ بدر اسلام میں حق و باطل کا پہلا معرکہ تھا اور اس معرکہ میں یہ چھ افراد سب سے پہلے مقابلے میں آئے اس پر حضرت علی نے وہ فرمایا۔ کہ میں مجاہدین اسلام میں سب سے پہلے اللہ عزوجل کے حضور حاضر ہو کر اپنا معاملہ پیش کروں گا۔ اور حضرت ابن عباد نے یہ جو کہا کہ آیہ کریمہ ہذا ان خصمان اختصاصاً فی سر بہم ان لوگوں کے بارے میں نازل ہوئی ہے یہ خود حضرت علی نے فرمایا ہے کہ یہ آیہ کریمہ ہم لوگوں کے بارے میں اتری ہے نیز حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے بھی مروی ہے جیسا کہ بعد کی روایتوں میں ہے۔

۲۰۷۳ عَنْ أَبِي اسْحَاقَ سَمِعَ رَجُلًا يَلْبِأُ وَأَنَا أَسْمَعُ أَشْهَدُ
حدیث ابو اسحاق سے روایت ہے کہ ایک شخص نے حضرت برار سے پوچھا اور میں سن رہا تھا کیا علیؑ بدرا قال بارز وظاھر حقاً۔

حضرت علی بدر میں شریک ہوئے تو انھوں نے فرمایا کہ کھل کر شریک ہوئے اور حق کو خوب ظاہر فرمایا۔

۲۰۷۴ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ ذَكَرْنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ عَنْ أَبِي طَلْحَةَ
حدیث ہم سے انس بن مالک نے کہا کہ ابو طلحہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اَنْ نَبِيَّ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَمْرٌ يَوْمَ بَدْرٍ بِارْبَعَةٍ وَعِشْرِينَ

بدر کے دن بدر کے سرداروں میں سے چوبیس کے بارے میں حکم دیا۔ کہ وہ بدر کے کنوؤں میں سے ایک

رَجُلًا مِنْ صَنَادِيدِ قُرَيْشٍ فَقَدْ فُؤِا فِي طَوِيٍّ مِّنْ اَطْوَاةٍ بَدْرٍ

کنوئیں میں ڈال دیئے جائیں۔ جو گندا گھنا دینا تھا حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم جب کسی قوم پر غالب

خَبِيثٌ مُحَبَّبٌ وَكَانَ اِذَا ظَهَرَ عَلَى قَوْمٍ قَامَ بِالْعَرَصَةِ ثَلَاثَ لَيَالٍ

ہوتے تو وہاں تین دن قیام فرماتے۔ جب بدر کے بعد تیسرا دن ہوا تو سواری پر کچادہ کسے جانے کا

فَلَمَّا كَانَ لِبَدْرٍ الْيَوْمُ الثَّلَاثِ اَمْرٌ بِرَاحِلَتِهِ فَشَدَّ عَلَيْهِ رَحْلَهَا

حکم دیا۔ اس کے بعد پیدل چلے اور حضور کے پیچھے صحابہ کرام چلے اور صحابہ نے کہا ہم یہی سمجھ

ثُمَّ مَشَىٰ وَاتَّبَعَهُ أَصْحَابُهُ وَقَالُوا مَا نَرَىٰ يَنْطَلِقُ إِلَّا لِبَعْضٍ

رہے تھے کہ اپنی کسی ضرورت سے جا رہے ہیں یہاں تک کہ اس کنویں کی طرف پہنچ جائے۔

حَاجَّتِهِ حَتَّىٰ قَامَ عَلَىٰ شِقِّهِ الرَّقِي فَقَبَّلَ يُنَادِيهِمْ بِأَسْمَائِهِمْ

کھڑے ہوئے اور ان کھار کا اور ان کے باپ کا نام لے لے کر پکارنا شروع کیا۔

وَأَسْمَاءُ آبَائِهِمْ يَا قُلَانُ بْنُ قُلَانٍ وَيَا قُلَانُ بْنُ قُلَانٍ أَيْسَرُكُمْ

اے فلاں بن فلاں اور اے فلاں بن فلاں کیا اب تم کو یہ پسند ہے کہ تم نے اللہ اور اس کے رسول

أَنْكُمْ أَطَعْتُمُ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَأَتَا قَدْ وَحِدًا نَامًا وَعَدْنَا نَرْتَابًا حَقًّا

کی اطاعت کی ہوتی ہم سے ہمارے رب نے جو وعدہ کیا تھا بلاشبہ ہم نے اسے حق پایا۔

فَقُلْ وَحِدٌ تَعْمَدُ مَا وَعَدَ رَبُّكُمْ حَقًّا قَالَ فَقَالَ عُمَرُ يَا رَسُولَ اللَّهِ

کیا تم نے بھی اسے حق پایا جو تم سے تمہارے رب نے وعدہ کیا تھا۔ اس پر عمر نے عرض

أَتَكَلِّمُ مِنْ أَجْسَادٍ لَا أَرَوَّاحَ لَهَا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کیا یا رسول اللہ! آپ ایسے صیگوں سے کلام فرما رہے ہیں جس میں روح نہیں تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم

وَالَّذِي نَفْسِي مُحَمَّدٌ بَيِّنٌ مَا أَنْتُمْ بِأَسْمَعِ لِمَا أَقُولُ مِنْهُمْ —

نے فرمایا۔ اس ذات کی قسم جس کے قبضہ میں محمد کی جان ہے جو میں فرما رہا ہوں اسے تم لوگ ان سے

قَالَ قَتَادَةُ أَحْيَيْهُمْ اللَّهُ حَتَّىٰ أَسْمَعَهُمْ قَوْلَهُ تَوْبِيخًا وَتَضَعِيرًا

زیادہ نہیں سنتے — قتادہ نے کہا اللہ نے ان کو زندہ فرمایا۔ یہاں تک کہ حضور کا قول انہیں سنایا۔ تو

نَقَمَتَا وَحَسْرَةً وَنَدَمًا —

بج کے لئے ذلیل کرنے کے لئے اور سزا کے لئے ندامت کے لئے حسرت کے لئے۔

۴۰۷۵ عَنْ عَطَاءِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا

حدیث حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے آید کریم (الذین ہدوا نعمة الله كذا) جن لوگوں نے

”الَّذِينَ بَدَلُوا نِعْمَةَ اللَّهِ كُفْرًا“ قَالَ هُمْ وَاللَّهُ كَفَّارُ قُرَيْشٍ

اللہ کی نعمت کے بدلے کفر اختیار کیا، کی تفسیر میں کہا وہ بخدا کفار قریش ہیں۔ عمرو نے اپنی روایت میں کہا یہ قریش

قَالَ عَمْرُوهُمْ قُرَيْشٌ وَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِعْمَةُ اللَّهِ

ہیں اور محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان کی نعمت ہیں۔ اور انھوں نے اپنی قوم کو ہلاکت کے گھر پہنچا دیا۔

وَأَحَلُّوْا قَوْمَهُمْ ذَاَ الْبُؤَارِ قَالَ النَّارُ يُؤْصِرُكُمْ

بوار سے مراد جہنم ہے۔ یعنی بدر کے دن انھوں نے اپنی قوم کو جہنم میں پہونچایا۔

۲۰۷۵

تشریحات

سورۃ ابراہیم میں فرمایا گیا المتوالی الذین بدّوا نعمة الله كفراً وأحلّوا قومهم ذار البوار جہنمہ کیا تم نے انھیں نہ دیکھا جنھوں نے اللہ کی نعمت ناشکری سے بدل دی اور اپنی قوم کو تباہی کے گھرلاتا رہا وہ جو دوزخ ہے۔ اس آیت کی تفسیر میں حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے ارشاد فرمایا کہ اس سے مراد کفار قریش ہیں اور نعمۃ اللہ سے مراد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ہیں مطلب یہ ہے کہ قریش نے اللہ کی نعمت یعنی حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو چھوڑ کر کفر اختیار کیا جس کے نتیجے میں بدر کے دن اپنی قوم کو تباہی کے گھر جہنم میں پہونچایا۔

ص ۵۶۷

باب

۵۹۲ وَقَالَ كَعْبُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ذَكَرُوا مِرَاجَةَ

ت اور کعب بن مالک نے کہا لوگوں نے مرارہ بن ربیع

بْنِ الرَّبِيعِ الْعُمَرِيُّ وَهَلَالُ بْنُ الْأَمِيَّةِ الْوَاقِفِيُّ رَجُلَيْنِ صَالِحَيْنِ

عمری اور ہلال بن امیہ واقفی کو ذکر کیا یہ دونوں نیک شخص تھے جو

قَدْ شَهِدَا بَدْرًا -

بدر میں شریک ہوئے۔

تشریحات

کچھ لوگوں نے مرارہ بن ربیع اور ہلال بن امیہ کے بارے میں یہ کہا ہے کہ یہ بدر میں شریک نہیں ہوئے تھے ان کے رد کے لئے امام بخاری نے حضرت کعب بن مالک رضی اللہ عنہ کا یہ قول ذکر کیا۔ یہ حدیث طویل کا ایک ٹکڑا ہے جو غزوۃ تبوک میں مفصل آ رہی ہے۔

۲۰۷۶ عَنْ نَافِعِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا ذَكَرَ لَهُ

حدیث حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے جمعہ کے دن ذکر کیا گیا کہ سعید

أَنَّ سَعِيدَ بْنَ زَيْدٍ بْنَ عَمْرِو بْنِ نُفَيْلٍ وَكَانَ بَدْرِيًّا مَرَضَى

بن زید بن عمرو بن نفیل جو بدری تھے بیمار ہیں تو دن چڑھنے کے بعد سوار

عہ ثانی تفسیر باب المتوالی الذین بدّوا نعمة الله ص ۶۸۲ نسائی تفسیر

فِي يَوْمِ جُمُعَةٍ فَرَكِبَ إِلَيْهِ بَعْدَ أَنْ تَعَالَى النَّهَارُ وَاقْتَرَبَتِ الْجُمُعَةُ وَ

ہو کر وہاں گئے جمعہ کے قریب اور جمعہ چھوڑ دیا۔

تَرَكَ الْجُمُعَةَ۔

۲۰۶۶

تشریحات

غالباً حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کو یہ اطلاع ملی ہوگی کہ حضرت سعید کی حالت بہت نازک ہے۔ اس لئے انھوں نے جمعہ چھوڑا اور انھیں دیکھنے کے لئے گئے ان کے ساتھ دوسرا شہ تھایہ حضرت عمر کے چچا زاد بھائی بھی تھے اور بہنوئی بھی۔

۵۹۳ حَدَّثَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْبَةَ أَنَّ أَبَاهُ كَتَبَ

۵۹۳

عبد اللہ بن عبد اللہ بن عتبہ نے حدیث بیان کی کہ ان کے والد نے عمر

إِلَى عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَرْقَمِ الزُّهْرِيِّ يَأْمُرُهُ أَنْ يَدْخُلَ

بن عبد اللہ بن ارقم زہری کو لکھا کہ سبیعہ بنت حارث اسلمیہ کے پاس جائیں

عَلَى سُبَيْعَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ الْأَسْلَمِيَّةِ فَيَسْأَلُهَا عَنْ حَدِيثِهَا وَ

اور ان سے ان کی حدیث پوچھیں اور یہ پوچھیں کہ جب انھوں نے رسول اللہ

عَمَّا قَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ اسْتَفْتَتْهُ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے فتویٰ پوچھا تھا تو حضور نے کیا جواب دیا تھا۔ تو

فَكَتَبَ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَرْقَمِ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْبَةَ

عمر بن عبد اللہ بن ارقم نے عبد اللہ بن عتبہ کو لکھا کہ سبیعہ بنت حارث

يُخْبِرُكَ أَنَّ سُبَيْعَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ أَخْبَرَتْهُ أَنَّهَا كَانَتْ تَحْتَ

نے خبر دیا کہ وہ سعد بن خولہ کی زوجیت میں تھیں اور یہ بنی عامر بن لوی کے

سَعْدِ بْنِ خَوْلَةَ وَهُوَ مِنْ بَنِي عَامِرِ بْنِ لُؤَيٍّ وَكَانَ مِنْ

قبیلہ سے تھے اور بدر کے شرکار میں سے تھے کہ حجۃ الوداع میں ان کے شوہر کی

شَهِدَ بَدْرًا فَتَوَلَّى عَنْهَا فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ وَهِيَ حَامِلٌ فَلَمْ

وفات ہو گئی اس وقت وہ حاملہ تھیں شوہر کی وفات کے تھوڑی ہی

تَنْشَبُ أَنْ وَضَعَتْ حَمْلَهَا بَعْدَ وَقَاتِهِ فَلَمَّا تَعَلَّتْ مِنْ تَفَاسِهَا

دیر کے بعد ان کے بچہ پیدا ہو گیا جب وہ نفاس سے پاک ہو گئیں تو بناؤ

تَجَمَّلَتْ لِلْخُطَّابِ قَدْ خَلَّ عَلَيْهَا أَبُو السَّنَابِلِ بْنِ بَعْلَكَ رَجُلٌ

سنگار کرنے لگیں مگنی کرنے والوں کے لئے اس حال میں ان کے پاس ابو سناہل بن

مِنْ بَنِي عَبْدِ الدَّارِ فَقَالَ لَهَا مَا لِي أَسْرَاكِ تَجَمَّلْتِ لِلْخُطَّابِ

بعک بنی عبدالدار کے ایک صاحب گئے اور ان سے کہا تو مگنی کرنے والوں کے لئے بناؤ سنگار

تُرْجِيَنِ النِّكَاحَ وَإِنَّكَ وَاللَّهِ مَا أَنْتِ بِنَاكِحٍ حَتَّى تَمُرَّ عَلَيْكَ أَرْبَعَةٌ

کر رہی ہے نکاح کرنا چاہتی ہے اور بخدا تو اس وقت تک نکاح نہیں کر سکتی جب تک تجھ پر

أَشْهُرٌ وَعَشْرٌ قَالَتْ سُبَيْعَةٌ فَلَمَّا قَالَ لِي ذَلِكَ جَمَعْتُ عَلَى تَيْبَانِي

چار مہینے دس دن نہ گزریں۔ سبیعہ نے کہا جب انھوں نے مجھ سے یہ کہا تو میں نے شام کے

حِينَ أَمْسَيْتُ وَأَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُهُ

وقت پورے کپڑے پہنے اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو گئی

عَنْ ذَلِكَ فَأَقْتَانِي بِأَنِّي قَدْ حَلَلْتُ حَيْنَ وَضَعْتُ حَمْلِي وَأَمَرَنِي

اور میں نے حضور سے اس کے بارے میں پوچھا تو حضور نے حکم دیا کہ جس وقت تو نے وضع حمل کیا

بِالنِّزَاجِ إِنْ بَدَأَ إِلَيَّ عَهْدٌ

اسی وقت تو طلال ہو گئی اور مجھے نکاح کی اجازت دے دی اگر میرا جی چاہے۔

۵۹۴ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ ثَوْبَانَ مَوْلَى بَنِي عَامِرٍ

بنی عامر بن لوی کے آزاد کردہ غلام محمد بن عبدالرحمن بن ثوبان نے مجھے خبر دی کہ محمد

بْنُ لُؤَيٍّ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ إِيَّاسَ بْنَ الْبَكْرِ وَكَانَ أَبُوهُ شَهِيدًا بَدَأَ أَخْبَرَهُ

بن ایاس بن بکر نے انھیں یہ خبر دی۔ اور ان کے والد بدر میں حاضر تھے۔

بَابُ شَهَادَةِ الْمَلَائِكَةِ بِدَسْرَا ۵۹۵ فرشتوں کا بدر میں حاضر ہونا۔

۲۰۷۷ عَنْ مُعَاذِ بْنِ رِفَاعَةَ بْنِ رَافِعِ الزُّرَّارِيِّ عَنْ أَبِيهِ

حدیث رفاعہ بن رافع زرقی سے روایت ہے اور یہ اہل بدر سے تھے کہ جبریل

عہ طلاق باب اولی الاحمال اجماعی ص ۱۰

وَكَانَ أَبُوهُ مِنْ أَهْلِ بَدْرٍ قَالَ جَاءَ جَبْرِئِيلُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

نبي صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں آئے اور پوچھا آپ لوگ اہل بدر کو اپنے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَا تَعُدُّونَ أَهْلَ بَدْرٍ فَيُكْرَمُ قَالَ مِنْ أَفْضَلِ

میں کس درجہ میں شمار کرتے ہو فرمایا تمام مسلمانوں سے افضل لوگوں میں، یا اسی

الْمُسْلِمِينَ أَوْ كَلِمَةً تَخَوُّهَا قَالَ وَكَذَلِكَ مَنْ شَهِدَ بَدْرًا مِنَ الْمَلَائِكَةِ

کے مثل کوئی کلمہ کہا جبرئیل نے کہا اور ایسے ہی ان فرشتوں کو جو بدر میں شریک ہوئے۔

۲۰۶۷ کان ابوہ کی ضمیر مجرور متصل کام جمع معاذ ہیں، مطلب یہ ہوا کہ معاذ کے والد رفاعہ بن رافع

تشریح اہل بدر سے ہیں، اس حدیث کے راوی بھی یہی ہیں، یہ بدر اور تمام مشاہدین رسول اللہ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ شریک تھے اور جنگ جمل اور صفین میں حضرت علی کے ساتھ تھے، حضرت معاویہ

کی ابتداء امارت میں واصل بحق ہوئے۔ ان کے والد رافع بدر میں شریک نہیں ہوئے مگر یہ بیعت عقبہ میں شریک

تھے اور بارہ نقیبوں میں سے ایک یہ بھی تھے۔

۲۰۶۸ عَنْ مُعَاذِ بْنِ رِفَاعَةَ بْنِ رَافِعٍ وَكَانَ رِفَاعَةُ مِنْ أَهْلِ

حدیث معاوذ بن رفاعہ رافع سے روایت ہے۔ اور رفاعہ اہل بدر سے تھے اور رافع

بَدْرٍ وَكَانَ رَافِعٌ مِنْ أَهْلِ الْعُقَبَةِ وَكَانَ يَقُولُ لِابْنِهِ مَا يَسُرُّنِي

اہل عقبہ سے وہ اپنے لڑکے سے کہتے تھے کہ عقبہ میں شریک ہونا بہ نسبت بدر کی

أَنِّي شَهِدْتُ بَدْرًا بِالْعُقَبَةِ قَالَ سَأَلَ جَبْرِئِيلُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

شرکت سے مجھے زیادہ پسند ہے تو انھوں نے کہا کہ جبرئیل نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَذَا۔

وسلم سے اس کے بارے میں پوچھا۔

۲۰۶۸ بہت سے صحابہ کرام عقبہ کی شرکت کو بدر کی شرکت سے افضل سمجھتے تھے انھیں میں

تشریح حضرت رافع بھی تھے اس لئے کہ بیعت عقبہ ہی اس کی بنیاد بنی کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ

علیہ وسلم مدینہ طیبہ تشریف لائے جو اسلام کی ساری ترقیوں کی بنیاد ہے لیکن صحیح اور ارجح یہ ہے کہ بدر کی شرکت

عقبہ کی شرکت سے بھی افضل ہے۔

۲۰۷۹ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ

حدیث حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے مروی ہے کہ نبی

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَوْمَ بَدْرٍ هَذَا جِبْرِيلُ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یوم بدر فرمایا یہ جبریل اپنے گھوڑے کی لگام

أَخَذَ بِرَأْسِ قُرْشِهِ عَلَيْهِ أَدَاةُ الْحَرْبِ ع

پکڑے ہوئے ہیں ان کے اوپر ہتھیار ہے۔

تشریحات ۲۰۷۹

بدر میں ملائکہ کا حاضر ہونا اور قتال کرنا یقینی طور پر ثابت ہے ملائکہ میں سے حضرت جبریل حضرت میکائیل، حضرت اسرافیل کی شرکت ثابت ہے، حضرت میکائیل نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے داہنی طرف تھے وہیں ابوبکر بھی تھے اور اسرافیل بائیں طرف جہاں حضرت علی تھے، امام احمد ابویعلیٰ اور حاکم نے حضرت علی سے روایت کیا کہ مجھ سے اور ابوبکر سے یوم بدر کہا گیا تم میں سے ایک کے ساتھ جبریل ہیں اور دوسرے کے ساتھ میکائیل اور اسرافیل علیہم الصلوٰۃ والسلام۔

باب غزوہ احد میں یہی حدیث ابراہیم بن موسیٰ سے اسی سند کے ساتھ مذکور ہے وہاں یوم بدر کے بجائے یوم احد ہے یہ کسی راوی کا وہم ہے۔ صحیح یوم بدر ہے۔

صفحہ ۵۷

باب

۲۰۸۰ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ مَاتَ أَبُو

حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ ابوزید نے انتقال کیا اور انھوں نے

زَيْدٌ وَلَمْ يَتْرُكْ عَقْبًا وَكَانَ بَدْرِيًّا۔

کوئی اولاد نہیں چھوڑی اور یہ بدری تھے۔

تشریحات ۲۰۸۰

حضرت ابوزید کا نام قیس بن سکن ہے حضرت انس کے چچا انصاری صحابی ہیں یہ ان بزرگوں میں ہیں جنھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں قرآن جمع فرمایا جیسا کہ گذرا۔

۲۰۸۱ عَنْ ابْنِ حَبَّابٍ أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ بْنُ مَالِكٍ الْخُدْرِيَّ

حدیث ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سفر سے آئے تو ان کے سامنے

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَدْ مَرَّ مِنْ سَفَرٍ فَقَدْ مَرَّ إِلَيْهِ أَهْلُهُ لَحْمًا

ان کے اہل نے قربانی کا گوشت رکھا تو انھوں نے فرمایا میں نہیں کھاؤں گا

مِنْ لَحْمِهِ الْأَضَاحِيِّ فَقَالَ مَا أَنَا بِأَكْلِهِ حَتَّى أَسْأَلَ فَأَنْطَلِقُ إِلَى

یہاں تک کہ پوچھ لوں۔ وہ اپنے علاقائی بھائی قتادہ بن نعمان کے

أَخِيهِ لِأُمِّهِ وَكَانَ بَدْرِيًّا قَتَادَةُ بْنُ النُّعْمَانِ فَسَأَلَهُ فَقَالَ إِنَّهُ

باس آئے اور وہ بدری تھے ان سے پوچھا تو انھوں نے بتایا کہ تمہارے

حَدَّثَ بَعْدَكَ أَمْرٌ تَقْصُصُ لِمَا كَانُوا يَنْهَوْنَ عَنْهُ مِنْ أَكْلِ

بعد ایسی صورت پیدا ہو گئی جس نے اس حکم کو ختم کر دیا جس کی بنا پر تین دن

لَحْمِهِ الْأَضَاحِيِّ بَعْدَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ ع

کے بعد قربانی کا گوشت کھانا منع تھا۔

۲۰۸۱

تشریحات

حضرت قتادہ بن نعمان تمام مشاہد میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ حاضر رہے۔

یوم اعدان کی آنکھ میں ایک تیراگر لگا جس سے ان کے ایک آنکھ کا ڈھیلا نکل کر چہرہ پر لپٹ

گیا۔ لوگوں نے اسے کاٹ ڈالنا چاہا وہ اپنے آنکھ کے ڈھیلے کو ہاتھ میں لے کر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی

خدمت میں حاضر ہوئے۔ حضور نے پوچھا اے قتادہ یہ کیا ہے تو انھوں نے عرض کیا وہی ہے جو آپ ملاحظہ فرما

رہے ہیں فرمایا اگر تم جاہلو تو صبر کرو اور اگر جاہل تو اس کو اپنی جگہ ٹھیک کر دوں اور اللہ سے دعا کروں تو انھوں

نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ بیشک جنت جزاء جزیل اور عطار جمیل ہے لیکن میں ایسا شخص ہوں کہ عورتوں سے محبت

کرتا ہوں اور میرے عقد میں ایک عورت ہے جس سے میں محبت کر رہا ہوں مجھے ڈر ہے کہ وہ مجھے اس حال میں

دیکھے تو کہیں مجھ سے نفرت نہ کرنے لگے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس ڈھیلے کو گڈھے میں رکھ کر اپنی

ہتھیلی سے دبا دیا وہ بالکل ٹھیک ہو گئی اور یہ دعا فرمائی کہ اے اللہ ازل کو جمال عطا فرما یہ ان کی آنکھ دوسری

آنکھ سے جمیل تر و حسین تر ہو گئی اور کبھی پھر بیمار نہ ہوئی اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جنت کی بھی

دعا کی ہے۔

ابتداء میں جب عسرت اور تنگدستی تھی تین دن سے زیادہ قربانی کا گوشت رکھنے کی اجازت نہ تھی لیکن جب

فرخی اور خوشحالی آگئی تو اجازت مرحمت فرمادی گئی۔ یہی جمہور کا مذہب ہے۔

عہ کتاب الاضاحی باب ما یوکل من لحوم الاضاحی ص ۸۳۵

لہ عمدۃ القاری جلد سابع عشر ص ۱۰۴-۱۰۵

۲۰۸۲ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ الزُّبَيْرُ

حَدِيثًا حضرت عروہ نے کہا کہ زبیر نے کہا۔ بدر کے دن میرے سامنے عیدہ بن

لَقِيْتُ يَوْمَ بَدْرٍ عُيَيْدَةَ بْنَ سَعِيدٍ بْنِ الْعَاصِ هُوَ مَذْجَجٌ

سعید بن عاص آیا اور وہ پورے ہتھیاروں سے لیس تھا صرف اس کی دونوں

لَا يَرَى مِنْهُ إِلَّا عَيْنَاهُ وَهُوَ يَكْتُمُ ابْذَاتِ الْكُرْشِ فَقَالَ أَنَا أَبُو

آنکھیں نظر آتی تھیں اس کی کینٹ ابو ذات الکرش تھی تو اس نے کہا میں ابو ذات الکرش

ذَاتِ الْكُرْشِ فَجَمَلْتُ عَلَيْهِ بِالْعَنْزَةِ فَطَعَنْتُهُ فِي عَيْنِهِ فَمَاتَ

ہوں میں نے اس پر بر بھی سے حملہ کیا اور اس کی آنکھ میں مارا اس کے صدمے سے وہ

— قَالَ هِشَامٌ وَأَخْبَرْتُ أَنَّ الزُّبَيْرَ قَالَ لَقَدْ وَضَعْتُ بِرَجُلٍ عَلَيْهِ

مرگیا۔ ہشام نے کہا مجھے خبر دی گئی کہ زبیر نے کہا میں نے اپنا پاؤں اس پر رکھا پھر دونوں

ثُمَّ تَمَطَّاتُ فَكَانَ الْجُهْدُ أَنْ نَزَعْتُهَا وَقَدْ اسْتَنَى طَرَفَاهَا قَالَ

ہاتھوں سے کھینچا پوری طاقت صرف کر کے میں نے اسے نکالا اس کے دونوں کنارے مڑ گئے

عُرْوَةَ فَسَأَلَهُ إِيَّاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْطَاهُ

تھے۔ عروہ نے کہا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ بر بھی ان سے مانگ لی تو انھوں نے خدمت

فَلَمَّا قَبِضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخَذَهَا ثُمَّ طَلَبَهَا

اقدس میں پیش کر دی جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال ہو گیا تو زبیر نے وہ بر بھی لے لی پھر

الْبُؤْبُورُ فَأَعْطَاهُ فَلَمَّا قَبِضَ أَبُو بَكْرٍ سَأَلَهَا إِيَّاهُ عُمَرُ فَأَعْطَاهُ

ابو بکر نے اسے مانگا تو انھیں دیدی پھر جب ان کا وصال ہو گیا تو عمر نے اسے مانگا تو انھیں دے دیا

فَلَمَّا قَبِضَ عُمَرُ أَخَذَهَا ثُمَّ طَلَبَهَا عُمَانُ مِنْهُ فَأَعْطَاهُ إِيَّاهَا

پھر جب ان کا وصال ہو گیا تو لے لیا پھر حضرت عثمان نے مانگا تو انھیں دے دیا جب حضرت عثمان

فَلَمَّا قَتَلَ عُمَانُ وَقَعَتْ عِنْدَ آلِ عَلِيٍّ فَطَلَبَهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

شہید ہو گئے تو حضرت علی کی آل کے پاس رہی جن سے عبد اللہ بن زبیر نے مانگ لیا۔ تو ان کی

الزُّبَيْرُ فَكَانَتْ عِنْدَهُ حَتَّى قُتِلَ -

شہادت کے وقت تک انھیں کے پاس رہی۔

۲۰۸۳ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى

وَعَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ ابْنًا حَدِيفَةً وَكَانَ مِمَّنْ شَهِدَ بَدْءَ رَافِعٍ

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ ابْنًا حَدِيفَةً وَكَانَ مِمَّنْ شَهِدَ بَدْءَ رَافِعٍ

کہ ابو ذریفہ ان لوگوں میں سے تھے جو بدر میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَبْنِي سَالِمًا وَأُتْلَعَهُ بِنْتُ أَخِيهِ

شریک تھے انھوں نے سالم کو متبنی بنالیا تھا اور اپنی بھتیجی ولید بن عتبہ کی بیٹی ہند

هَذِهِ بِنْتُ الْوَلِيدِ بْنِ عُتْبَةَ وَهُوَ مَوْلَى لَامِرَأَةٍ مِّنَ الْأَنْصَارِ كَمَا

سے ان کا نکاح کر دیا تھا۔ سالم ایک انصاری خاتون کے آزاد کردہ غلام تھے جیسا کہ

تَبْنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَيْدًا أَوْ كَانَ مِمَّنْ تَبْنِي

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے زید کو متبنی بنالیا تھا اور جاہلیت میں جب کوئی شخص کسی کو متبنی

رَجُلًا فِي الْجَاهِلِيَّةِ دَعَا النَّاسَ إِلَيْهِ وَوَرِثَ مِنْ مِيرَاثِهِ

بناتا تو لوگ اسی کی طرف نسبت کر کے اس کو پکارتے۔ اور وہ اس کی میراث پاتا

حَتَّى أَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى أَدْعُوهُمْ لِأَبَائِهِمْ فَجَاءَتْ سَهْلَةُ النَّبِيِّ

یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ نے یہ آیت کریمہ اتاری ان (متبنی کو ان کے باپوں کی طرف نسبت کر کے پکارو)

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ الْحَدِيثَ ع

اس کے بعد سہلہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں آئیں اور یہی حدیث بیان کی۔

۲۰۸۳ سالم بن معقل ایک انصاری خاتون ثبیتہ کے آزاد کردہ غلام تھے جنھیں حضرت

ذریفہ بن عتبہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے متبنی بنالیا تھا۔ متبنی کی حیثیت زمانہ جاہلیت میں حقیقی

بیٹے کے بمنزلہ تھی وہ حقیقی بیٹے کی طرح گھر میں رہتا۔ جب آیت کریمہ نازل ہوئی ادعوہم لآبائہم تو حضرت

ذریفہ کی بیوی سہلہ حضور کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور عرض کیا کہ اس آیت کریمہ کے نزول کے بعد بھی سالم

حسب سابق میرے پاس آتے جاتے ہیں جسے ابو ذریفہ ناگوار سمجھتے ہیں تو حضور نے ارشاد فرمایا اسے دودھ

پلاوے تو انھوں نے عرض کیا یا رسول اللہ وہ دائرہ ہی والے ہیں فرمایا تم اسے دودھ پلا دو۔ تمہارے اس

کے درمیان حرمت ثابت ہو جائے گی۔ پھر ابو ذریفہ کو سالم کا تمہارے پاس آنا جانا ناگوار نہ ہوگا۔ تو انھوں

نے ایسا ہی کیا۔

فذكر الحديث من امام بخاری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی یہی مراد ہے دو یا ڈھائی سال سے زائد عمر والے کے دودھ پینے سے حرمت رضاعت ثابت نہیں ہوتی۔ مگر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے خصوصی اختیارات سے کام لے کر جو ان ہو کہ دودھ پی لینے سے حرمت رضاعت کے ثابت ہونے کا حکم ارشاد فرمایا۔

۲۰۸۴ عَنْ الرَّبِيعِ بِنْتِ مُعَوِذٍ قَالَتْ دَخَلَ عَلَيَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

صَلَّى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ أَهْلِ بَنِي عَلَى فَجَلَسَ عَلَى فِرَاشِي كَمَا جَلَسْتُ مَنِي

صلى اللہ علیہ وسلم میرے پاس تشریف لائے۔ اور میرے فرش پر ایسے ہی بیٹھے جیسے تم بیٹھے

وَجَوَيزَاتٍ يَضْرِبْنَ بِالْأُفِّ يَنْدُبْنَ مَنْ قُتِلَ مِنْ آبَائِهِنَّ

ہو۔ اور کچھ چھوٹی بچیاں دف بجا رہی تھیں اور اپنے ان آباؤ کا احوال جو بدر کے دن

يَوْمَ بَدْرٍ حَتَّى قَالَتْ جَارِيَةٌ — وَفِينَا نَبِيٌّ يَعْلَمُ مَا فِي

شہید ہوئے تھے گارہی تھیں کہ ایک لڑکی نے یہ گایا اور ہم میں ایک نبی

عِنْدَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَقُولِي هَكَذَا وَقُولِي مَا

ہیں جو یہ جانتے ہیں کہ کل کیا ہونے والا ہے۔ اس پر حضور نے فرمایا۔ یہ نہ گاؤ

كُنْتِ تَقُولِينَ عَه

اور پہلے جو تم گارہی تھیں وہی گاؤ۔

۲۰۸۴ تشریحات

یہاں من آبائہن ہے اور کتاب النکاح میں من آبائی ہے، دونوں میں منافات نہیں۔

ہو سکتا ہے کہ یہ لڑکیاں وہ ہوں کہ ان کے آباؤ بدر میں شہید ہوئے ہوں ان کا بھی تذکرہ

کیا ہو۔

ربیع بنت معوذ کے آباؤ میں سے جو شہید ہوئے ہیں ان کا بھی ذکر کیا ہو۔ یا یہ لڑکیاں ان کی ہم قبلہ تھیں۔

اوپر دونوں کا نسب مل جاتا ہو۔ بدر میں کوئی ایسا بزرگ شہید ہوا ہو۔ جو دونوں کے آباؤ میں شامل ہو۔

بدر میں ربیع کے والد معوذ اور ان کے چچا عوف یا عوذ شہید ہوئے تھے اور خزرج سے ان کے قریبی رشتہ

حارث بن مرثدہ — وہابی اس حدیث سے یہ دلیل لاتے ہیں کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کو علم غیب حاصل

نہیں تھا۔ تبلیغی نصاب میں یہ حدیث ذکر کر کے یہ پھر لگا دیا ہے کہ کیونکہ میں علم غیب نہیں جانتا۔ یہ ان کا جبران ہے

عہ کتاب النکاح باب ضرب الدف فی النکاح والولیمة طے ابو داؤد، ادب ترمذی نکاح۔ ابن ماجہ

اگر منافعت اسی بنا پر ہوتی تو حضور صاف صاف فرمادیتے کہ یہ مدت کہو کیونکہ میں علم غیب نہیں جانتا۔
غور طلب یہ بات ہے وہابیوں کے عقیدے کے مطابق کسی مخلوق کے لئے اگرچہ وہ نبی ہو علم غیب کا
اعتقاد شرک ہے۔ شرکیہ بات سن کر یہ بعید ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم اس پر صراحت کے ساتھ تنبیہ
نہ فرمائیں یہ منع کہ ناصرف اس بنا پر تھا یہ لڑکیاں جاں نثاروں کا ذکر کر رہی تھیں۔ جسے زیادہ پسند فرمایا۔
بہ نسبت اپنے ذکر کے۔

۲۰۸۵ حَدَّثَنَا ابْنُ عُيَيْنَةَ قَالَ أَنْفَذَ لَنَا ابْنُ الْأَصْبَهَانِيِّ سَمِعَهُ
حدیث ابن معقل نے کہا حضرت علی بن سہل بن حنیف کے جنازہ پر چار تکبیریں پڑھی
مِنْ ابْنِ مَحْقِلٍ أَنَّ عَلِيًّا كَبَّرَ عَلَى سَهْلِ بْنِ حُثَيْفٍ فَقَالَ إِنَّهُ شَهِيدٌ بَدْرًا
اور فرمایا یہ بدر میں شریک تھے۔

۲۰۱۵

تشریح اس حدیث کی سند میں یہ ہے انفذ لانا ابن الاصبهانی۔ مطلب یہ ہے کہ ابن
الاصبہانی یہ حدیث لکھ کر سفیان بن عیینہ کے پاس بھیجی تھی ابن عیینہ نے یہ حدیث ابن الاصبہانی
سے براہ راست نہیں سنی تھی گذر چکا کہ جہور کے نزدیک کتاب مثل سماع ہے ابن الاصبہانی کا نام عبد الرحمن بن
عبد اللہ تھا۔

۲۰۸۶ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ
حدیث حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما بیان کرتے ہیں کہ جب حفصہ بنت
يَحْدِثُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ حِينَ تَأَمَّتْ حَفْصَةَ بِنْتُ عُمَرَ
عمر بن خطاب سے بیوہ ہو گئیں اور یہ رسول اللہ کے ان صحابہ میں
مِنْ حُنَيْسِ بْنِ حُذَافَةَ السَّهْمِيِّ كَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ
سے تھے جو بدر میں شریک ہوئے تھے اور مدینہ طیبہ میں وفات پائی تھی
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ شَهِدَ بَدْرًا تَوَمَّيَّ بِالْمَدِينَةِ قَالَ عُمَرُ
عمر نے کہا میں نے عثمان بن عفان سے ملاقات کی اور میں نے ان پر
وَلَقِيتُ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ فَعَرَضْتُ عَلَيْهِ حَفْصَةَ فَقُلْتُ إِنَّ شَيْئًا
حفصہ کو پیش کیا میں نے کہا اگر تم چاہو تو حفصہ سے تمہارا نکاح کر دوں

أَفْكَحْتُكَ حَفْصَةَ بِنْتَ عُمَرَ قَالَ سَأَنْظُرُ فِي أَمْرِي فَلَيْتَ لِي أَلِي

انہوں نے کہا۔ میں اپنے معاملہ میں غور کروں گا میں کئی دن رکا رہا پھر انہوں نے کہا

فَقَالَ قَدْ بَدَأَ لِي أَنْ لَا أَتَزَوَّجَ يَوْمِي هَذَا قَالَ عُمَرُ فَلَقَيْتُ أَبَا بَكْرٍ

میری رائے یہی ہے کہ میں اس وقت شادی نہیں کروں گا اس کے بعد عمر نے ابو بکر سے

فَقُلْتُ إِنْ شِئْتُ أَفْكَحْتُكَ حَفْصَةَ بِنْتَ عُمَرَ فَصَمَّتْ أَبُو بَكْرٍ فَلَمْ

ملاقات کی اور ان سے کہا اگر تم چاہو تو حفصہ بنت عمر کا تم سے نکاح کرو دوں ابو بکر خاموش رہے اور

يَرْجِعُ إِلَى شَيْئٍ أَفْكَحْتُ عَلَيْهِ أَوْجَدَ مِنِّي عَلَى عُثْمَانَ فَلَيْتَ لِي أَلِي

انہیں کچھ جواب نہیں دیا۔ مجھے ان کے اوپر عثمان سے بھی زیادہ غصہ آیا میں کچھ دن رکا رہا پھر

ثُمَّ خَطَبَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَفْكَحْتُهَا إِيَّاهُ فَلَقَيْتُ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حفصہ کے لئے پیغام دیا تو میں نے حفصہ کا نکاح حضور سے کر دیا اس کے

أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ لَعَلَّكَ وَجَدْتَ عَلَى حَيْنٍ عَرَضْتَ عَلَى حَفْصَةَ فَلَمْ

بعد ابو بکر مجھ سے ملے اور کہا شاید تم مجھ سے خفا ہو گئے ہو جب تم نے حفصہ کو مجھ پر پیش کیا تھا اور

أَرْجِعُ إِلَيْكَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَإِنَّهُ لَمْ يَمْنَعْني أَنْ أَرْجِعُ إِلَيْكَ فِيمَا

میں نے تم کو کوئی جواب نہیں دیا تھا۔ میں نے کہا ہاں۔ تو انہوں نے کہا تمہاری پیش کش کے بارے

عَرَضْتَ إِلَّا أَنِّي قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

میں کوئی جواب دینے سے مجھے اس بات نے روکا تھا کہ میں جانتا تھا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

قَدْ ذَكَرَهَا فَلَمْ أَكُنْ لِأَفْشِي سِرَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نے حفصہ کا ذکر کیا ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے راز کو فاش نہیں کر سکتا تھا۔ اگر حضور ان

وَلَوْ تَرَكْتُهَا لَقَبَلْتُهَا ع

سے شادی نہ کرتے تو میں قبول کر لیتا۔

۲۰۸۶
تشریحات

خنس بن حذافہ سہمی یہ مہاجرین اولین میں سے ہیں حبشہ کی جانب بھی ہجرت کی پھر مدینہ طیبہ کی طرف تمام اصحاب سیر نے لکھا ہے کہ بدر میں بھی شریک ہوئے اور احد میں بھی۔ جنگ احد میں

عہ النکاح باب عرض الانسان ابنته۔ او اخته علی اهل الخیر ص ۷۷ باب من قال
لا نکاح الا بولی ص ۷۷ باب تفسیر ترویج الخطیبة ص ۷۷ نسائی نکاح

ان کو ایک کاری زخم لگا جس کے صدمہ سے مدینہ طیبہ میں وفات پا گئے۔ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت حفصہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے ہجرت کے پچیس یا تیس ماہ کے بعد نکاح فرمایا تھا اور احد کا واقعہ ہجرت کے اسی ماہ کے بعد رونما ہوا اس لئے یہ کہنا صحیح نہیں معلوم ہوتا کہ حضرت خنیس اس زخم سے واصل بحق ہوئے جو احد میں انھیں لگا تھا بلکہ یہ زخم ان کو بدر میں لگا تھا اور احد سے قبل ہی یہ وفات پا چکے تھے۔

۲۰۸۷ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْبَدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
عبد الرحمن بن یزید علقمہ سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت ابو مسعود بدری نے
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْأَيْتَانِ مِنَ آخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ مَنْ قَرَأَهُمَا فِي
کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سورہ بقرہ کی آخری دو آیتیں جو رات میں پڑھے
لَيْلَةٍ كَفَتَاهُ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ فَلَقِيتُ أَبَا مَسْعُودٍ وَهُوَ يَطْوِي
وہ دونوں اسے کافی ہیں — عبد الرحمن نے کہا اس کے بعد میں ابو مسعود سے ملا وہ بیت اللہ کا
بِالْبَيْتِ فَمَا لَنَّهُ فَحَدَّثَنِيهِ ع
طوائف کرمے تھے اور میں نے ان سے پوچھا تو انھوں نے یہ حدیث مجھ سے بیان کی۔

۲۰۸۸ تشریحات
کفتاہ۔ یعنی جسے قیام اللیل کا موقع نہ ملے اس کے لئے یہ دونوں آیتیں کافی ہیں۔ یا مراءو
یہ ہے کہ اس کے پڑھنے کی برکت سے اس رات ناگوار باتوں سے حفاظت رہے گی۔

۲۰۸۸ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الرَّبِيعِ أَنَّ عُبَيْدَانَ بْنَ مَالِكٍ وَكَانَ
حدیث
مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ شُهَدَاءِ
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور یہ انصار کے ان
بَدْرًا مِنْ الْأَنْصَارِ أَنَّهُ أُنْزِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
صحابہ کرام میں سے تھے جو بدر میں شریک ہوئے تھے۔

عہ کتاب فضائل القرآن فضل البقرہ ط ۲۷ باب من لم یب باسان يقول۔ سورۃ البقرہ
والسورۃ کذا ط ۲۷ باب فی کتب یقرأ القرآن وقول اللہ تعالیٰ فاقروا ما تیسر منہ
مسلم ابو داؤد و صلوٰۃ، ترمذی، نسائی فضائل القرآن ابن ماجہ صلوٰۃ

۲۰۸۹ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَامِرٍ بْنُ رَبِيعَةَ وَكَانَ مِنْ أَكْبَرِ

حدیث عبد اللہ بن عامر بن ربیعہ نے مجھے خبر دی اور یہ بنی عدی کے سب سے

بَنِي عَدِيٍّ وَكَانَ أَبُوهُ شَهِيدَ بَدْرٍ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

مستبر بزرگ تھے اور ان کے والد بدر میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ شریک

أَنَّ عُمَرَ اسْتَعْمَلَ قَدَامَةَ بْنَ مَطْعُونٍ عَلَى الْبَحْرَيْنِ وَكَانَ شَهِيدَ

تھے کہ عمر رضی اللہ عنہ نے قدامہ بن مطعون کو بحرین کا عامل بنایا اور یہ بدر

بَدْرٍ أَوْ هُوَ خَالَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ وَحَفْصَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ -

میں شریک تھے اور یہ عبد اللہ بن عمر اور حفصہ رضی اللہ عنہم کے ماموں تھے -

۲۰۹۰ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَدَا دِ بْنِ الْهَادِ اللَّيْثِيَّ قَالَ رَأَيْتُ

حدیث حضرت عبد اللہ بن شداد بن ہاد لیسٹی نے کہا میں نے رفاعہ بن

رِفَاعَةَ بْنَ رَافِعٍ لَا أَنْصَارِيٍّ وَكَانَ شَهِيدَ بَدْرٍ أ -

رافع انصاری کو دیکھا ہے اور یہ بدر میں شریک تھے -

۲۰۹۱ أَنَّ عُبيدَ اللَّهِ بْنَ عَدِيٍّ بْنِ الْخِيَارِ أَخْبَرَهُ أَنَّ الْمُقْدَادَ

حدیث عبید اللہ بن عدی بن خیار نے خبر دیا کہ مقداد بن عمرو کندی نے انہیں

بَنِي عَمْرِو بْنِ الْكَنْدِيِّ وَكَانَ حَلِيفًا لِنَبِيِّ زُهْرَةَ وَكَانَ مِمَّنْ شَهِدَ

خبر دی اور یہ بنی زہرہ کے حلیف تھے اور یہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے

بَدْرٍ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ قَالَ لِرَسُولِ

ساتھ بدر میں شریک تھے کہ انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرَأَيْتَ أَنْ لَقِيتُ رَجُلًا مِّنَ الْكُفَّارِ

عرض کیا بتائیے اگر کسی کافر سے میری ٹھیکڑ ہو جائے اور آپس میں

فَأَقْتَتَلْنَا فَضْرَبَ أَحَدِي يَدَيَّ بِالسَّيْفِ فَقَطَعَهَا ثُمَّ لَازِمَنِي بِشَجَرَةٍ

لڑیں اور وہ میرے ایک ہاتھ کو تلوار سے کاٹ دے پھر مجھ سے نیچے

فَقَالَ أَسَلِمْتُ لِلَّهِ أَقْتُلُهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ بَعْدَ أَنْ قَالَ هَذَا قَالَ رَسُولُ

کے لئے درخت کی پناہ لے لے پھر کہے کہ میں اللہ کے لئے مسلمان ہو گیا یا رسول اللہ !

اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لا تقتلہ فقال یا رسول اللہ ائتہ
 اس کے اس کہنے کے بعد اسے مار ڈالوں ! تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اسے
 قطع احدى یدئ شمر قال ذلک بعد ما قطعہا فقال رسول
 قتل مت کر تو مقداد نے کہا یا رسول اللہ ! اس نے میرے ایک ہاتھ کو کاٹ دیا ہے، ہاتھ کاٹنے کے
 اللہ صلی اللہ علیہ وسلم لا تقتلہ فان قتلتہ فارتہ بمنزلتک
 بعد وہ کہا ہے تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا اسے قتل مت کر اگر تو اسے قتل کرے گا تو وہ تیری جگہ
 قبل ان تقتلہ فارتک بمنزلتہ قبل ان یقول کلمتہ الئی قال عہ
 ہو جائے گا تیرے قتل کرنے سے پہلے اور تو اس کی جگہ ہو جائے گا قبل اس کے کہ اس نے وہ کلمہ کہا۔

۲۰۹۱ تشریحات
 مقداد بن عمرو کندی یہ مشہور ہیں مقداد بن اسود کے ساتھ خود امام بخاری نے کتاب الطہارت میں
 مقداد بن اسود کہا ہے۔ ویسے ان کے والد کا نام عمرو ہے۔ عمرو نے بنی کندہ سے عقد حلف کر
 لیا تھا اس لئے کندی کہلاتے ہیں۔ اسود کے ان کو پالا تھا اور ایک قول یہ ہے کہ ان کو حبشی بنالیا تھا اس لئے مقداد بن اسود
 کے ساتھ مشہور ہوئے تھے مقداد بن اسود اجلہ صحابہ کرام میں سے ہیں مصر کی فتح میں شریک ہوئے اور وہیں مقام حریف میں ۳۳ھ میں وفات
 پائی ان کا جنازہ مدینہ طیبہ لایا گیا جنت البقیع میں دفن ہوئے حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ان کی نماز جنازہ پڑھائی۔
 فان قتلتہ مطلب یہ ہے کہ اس نے تیرا ہاتھ اسلام قبول کرنے سے پہلے کاٹا تھا اس نے جب اسلام قبول
 کر لیا تو پہلے کے سارے جرم اس کے ختم ہو گئے۔ الاسلام بیہدم ماقبلہ۔ اسلام اپنے پہلے کے سارے
 گناہ مٹا دیتا ہے۔ اب تو اسے قتل کرے گا تو ایک مسلمان کو قتل کرے گا۔

۲۰۹۲ حَدَّثَنِیْ بُنِ عَبَّاسٍ عَنْ حُمَرَ لَمَّا تَوَفَّی النَّبِیُّ صَلَّى اللہ
 علیہ وسلم قُلْتُ لَا بُدَّ لَیْ بَکْرٍ أَنْ تَطْلُقَ بِنَا إِلَى إِخْوَانِنَا مِنَ الْأَنْصَارِ
 حمر بن عباس نے حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کرتے ہوئے حدیث
 بیان کی کہ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال ہو گیا تو میں نے ابو بکر سے کہا ہمارے ساتھ ہمارے
 فَلَقِينَا مِنْهُمْ رَجُلَانِ صَالِحَانِ شَهِدَا بَدْرًا فَحَدَّثَنَا عَنْ حُرَّةِ بْنِ
 انصاری ہماری بھائیوں کے پاس پہلے تو ان سے دو نیک مرد ملے جو بدر میں شریک ہوئے تھے میں نے عروہ بن

عہ کتاب الدیات باب قول اللہ تعالیٰ ومن قتل مومنا متعیدا ۱۷۱ اسلام ایمان، ابوداؤد جہاد سنائی میر

الرَّبِيرُ قَالَ كَمَا عُوِيْمُ بْنُ سَاعِدَةَ وَمَعْنُ بْنُ عَدِيٍّ -

زیر سے بیان کیا تو انھوں نے کہا یہ عویم بن ساعدہ اور معن بن عدی تھے۔

۲۰۹۳ عَنْ قَيْسٍ كَانَ عَطَاءُ الْبَدْرِيِّينَ خُمْسَةَ آلَافِ خُمْسَةَ

حَدِيثِ قَيْسِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ سَعْدَةُ بْنُ سَاعِدَةَ وَطَيْفَةُ بْنُ سَاعِدَةَ وَطَيْفَةُ بْنُ سَاعِدَةَ وَطَيْفَةُ بْنُ سَاعِدَةَ

آلَافٍ وَقَالَ عُمَرُ لَا فَضِيلَتُهُمْ عَلَى مَنْ بَعْدَهُمْ -

یہا۔ اور حضرت عمر نے کہا میں اہل بدر کو ان کے بعد والوں پر فضیلت دوں گا۔

۲۰۹۴ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الْمَغْرِبِ بِالطُّورِ وَذَلِكَ أَوَّلُ مَا وَقَرَّ الْإِيمَانَ

کوسورہ طور پڑھتے ہوئے سنایا پہلا موقع تھا کہ ایمان نے میرے دل میں جگہ بنائی۔

فِي قَلْبِي

۲۰۹۴

تشریحات

یہ بدر کے قیدیوں کی رہائی کے لئے مدینہ طیبہ حاضر ہوئے تھے اس وقت کافر تھے مگر ان کا دل اسی وقت اسلام کی طرف مائل ہو گیا تھا فتح مکہ کے موقع پر مشرف باسلام ہوئے۔

۵۹۵ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَقَعَتِ الْفِتْنَةُ الْأُولَى يَغْنَى مَقْتَلِ

عُمَانَ فَلَمْ تَبْقَ مِنْ أَصْحَابِ بَدْرٍ أَحَدٌ اُتِمَّ وَقَعَتِ الْفِتْنَةُ

الْثَّانِيَةُ يَغْنَى الْخَزْرَاءُ فَلَمْ تَبْقَ مِنْ أَصْحَابِ الْحُدَيْبِيَّةِ أَحَدٌ اُتِمَّ

وَقَعَتِ الْثَّالِثَةُ فَلَمْ تَرْتَفِعْ وَلِلنَّاسِ طَبَاحٌ -

اور لوگوں میں بے عقل اور لاخیرے رہ گئے۔

۵۹۵

تشریحات

حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی شہادت ۵۹۵ میں ہوئی اس وقت اس کے بعد بھی اصحاب بدر میں سے بہت سے حضرات موجود تھے جیسے حضرت علی حضرت طلحہ حضرت

زبیرؓ حضرت سعد بن وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہم حضرت سعید بن مسیبؓ کا یہ فرمانا باعتبار اغلب و اکثر کے ہے۔
واقعة حذرة ۶۲ یا ۶۳ ھ میں ہوا۔ اس کے بعد بھی اصحاب حدیبیہ میں سے کچھ افراد حیات تھے یہ بھی باعتبار اغلب و اکثر کے ہے تیسرے فتنے سے مراد کیا ہے اس میں شارحین کا اختلاف ہے داؤدی نے کہا کہ ازارۃ کا فتنہ ہے ابن تین نے کہا کہ اس سے مراد ابو حمزہ خارجی کا خروج ہے جو مروان الحمار کی حکومت میں ۳۰ ھ میں پیش آیا تھا۔ اور ایک قول یہ ہے کہ اس سے مراد حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی شہادت ہے جو مشہور مروانی سفاک عبدالملک بن مروان کے زمانہ میں ۶۸ ھ میں پیش آیا کہ حاج بن یوسف نے مکہ معظمہ کا محاصرہ کیا اور کعبہ مقدسہ پر منجیقوں سے پتھر برسایا۔ اور حضرت عبداللہ بن زبیر کو شہید کیا۔ طبخ کے معنی قوت اور موٹاپے کے ہیں۔ لفظی ترجمہ یہ ہوگا کہ یہ فتنہ نہیں اٹھا۔ اور لوگوں میں موٹے مٹھڑے لوگ رہے لیکن مراد اس سے یہ ہے کہ ان میں نہ عقل ہے نہ خیر۔

مطلب یہ ہے کہ تیسرے فتنے کے بعد کوئی صاحب عقل نہیں بچا بعض شارحین نے فرمایا کہ اس سے مراد یہ ہے کہ کوئی صحابی نہیں بچا۔

۵۹۶ **فَجَمِيعٌ مِّنْ شُهَدَاءِ بَدْرٍ قُرَيْشٍ ضُرِبَ لَهُ لِسْمُهُ أَحَدٌ**

قریش کے جو لوگ بدر میں شریک تھے جن کو حصہ دیا گیا وہ سب

وَمَا تَوَنُّوا رَجُلًا وَكَانَ عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ يَقُولُ قَالَ الزُّبَيْرُ قَسِمْتُ

اکا سی تھے اور عروہ بن زبیر کہتے تھے کہ زبیر نے کہا ان کے حصے

سُمِّيَ بَانِيَهُمْ فَكَانُوا مِائَةً وَاللَّهُ أَعْلَمُ

تقسیم کئے گئے تو سو تھے واللہ اعلم۔

۵۹۶ **تشریح** یہ بھی مغازی موسیٰ بن عقبہ کا حصہ ہے جو ابن شہاب سے مروی ہے اکا سی اور سو میں تطبیق یہ ہے کہ کچھ حضرات کے پاس گھوڑے تھے تو ان کو دو حصے دیئے گئے نیز کچھ لوگ جنگ میں شریک نہیں ہوئے تھے ان کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دوسری خدمت پر مامور فرمایا تھا وہ سب ملا کر سو حصے ہوئے جنگ میں شریک ہونے والے مہاجرین اکا سی تھے۔

بَابُ تَسْمِيَةِ مَنْ سَبَّحَ مِنْ أَهْلِ بَدْرٍ جامع میں بن اہل بدر کا نام لیا گیا
 فی الجامع ص ۷۰ ان کا شمار۔

۲۰۹۵ **النَّبِيُّ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْهَاشِمِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ**

صلی اللہ علیہ وسلم بنی محمد بن عبد اللہ ہاشمی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم — ایسا بن بکر

أَيَّاسُ بْنُ الْبَكْرِ يَلَالُ بْنُ رِبَاعٍ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ الْقُرَشِيُّ، حَنْزَلَةُ بْنُ

بلال بن رباع - ابو بکر قرشی کے آزاد کردہ غلام - حمزہ بن عبدالمطلب

عَبْدُ الْمُطَّلِبِ الْهَاشِمِيُّ، حَاطِبُ بْنُ أَبِي بَلْتَعَةَ حَلِيفُ الْقُرَيْشِ

ہاشمی - حاطب بن ابو بلتہ قریش کے حلیف - ابو حذیفہ بن عتبہ بن

أَبُو حَذِيفَةَ بْنُ عَتَبَةَ بْنِ رَبِيعَةَ الْقُرَشِيُّ حَارِثَةُ بْنُ الرَّبِيعِ

ربیعہ قرشی - حارثہ بن ربیع انصاری، یہ بدر کے دن شہید

الْأَنْصَارِيُّ قُتِلَ يَوْمَ بَدْرٍ وَهُوَ حَارِثَةُ بْنُ سُرَاقَةَ كَانَ فِي النَّظَارَةِ

ہو گئے اور یہ حارثہ بن سراقہ ہیں اور یہ پانی کی نگرانی کرنے

حَبِيبُ بْنُ عَدِيٍّ الْأَنْصَارِيُّ حَنَسُ بْنُ حُدَافَةَ السَّهْمِيُّ رِفَاعَةُ

دالوں میں تھے - حبیب بن عدی انصاری، حنس بن حذافہ سہمی - رفاعہ بن

بْنُ رَافِعِ الْأَنْصَارِيِّ - رِفَاعَةُ بْنُ رَافِعِ الْأَنْصَارِيِّ - رِفَاعَةُ

رافعہ انصاری، رفاعہ بن عبدالمذر ابو لبابہ انصاری - زبیر بن عوام

بْنُ عَبْدِ الْمُذَرِّ ابْنِ أَبِي لُبَابَةَ الْأَنْصَارِيِّ زُبَيْرُ بْنُ الْعَوَامِ الْقُرَشِيُّ

قرشی - زبیر بن سہل - ابو طلحہ انصاری - ابو زید

زَيْدُ بْنُ سَهْلٍ - أَبُو طَلْحَةَ الْأَنْصَارِيُّ - أَبُو زَيْدٍ الْأَنْصَارِيُّ سَعْدُ

انصاری - سعد بن مالک زہری - سعد بن خولہ قرشی -

بْنُ مَالِكٍ الزُّهْرِيُّ - سَعْدُ بْنُ خَوْلَةَ الْقُرَشِيُّ - سَعِيدُ بْنُ زَيْدٍ

سعید بن زید بن عمرو بن نفیل قرشی - سہل بن حنیف

بْنُ عَمْرِو بْنِ نَفِيلٍ الْقُرَشِيُّ - سَهْلُ بْنُ حَنِيفٍ الْأَنْصَارِيُّ ظَهِيرُ

انصاری - ظہیر بن رافع انصاری - اور ان کے بھائی عبد اللہ

بْنُ رَافِعِ الْأَنْصَارِيِّ وَأَخُوهُ عَبْدِ اللَّهِ بْنُ عُمَانَ أَبُو بَكْرٍ الصَّدِيقُ

بن عثمان - ابو بکر صدیق قرشی - عبد اللہ بن مسعود ہمدانی -

الْقُرَشِيُّ - عَبْدِ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ الْهُذَلِيُّ - عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ

عبد الرحمن بن عوف زہری - عبیدہ بن حارث قرشی

الرُّهْرِيُّ - عُمَيْدَةُ بْنُ الْحَارِثِ الْقُرَشِيُّ - عُبَادَةُ بْنُ الصَّامِتِ الْأَنْصَارِيُّ

عبادہ بن صامت انصاری - عمر بن خطاب عدوی - عثمان بن

عُمَرُو بْنُ الْخَطَّابِ لُحْدَوِيٌّ - عُثْمَانُ بْنُ الْعَفَّانِ الْقُرَشِيُّ - خَلْفَةُ النَّبِيِّ

عثمان قرشی - انھیں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنی

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى ابْنَتِهِ وَضَرَبَ لَهُ بِسَهْمِهِ - عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ

صاحبزادی کی دیکھ بھال کے لئے مدینہ چھوڑ دیا تھا اور ان

إِلْيَاسِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَوْفٍ حَلِيفُ بَنِي عَامِرِ بْنِ لُؤَيٍّ - عُقْبَةُ بْنُ

کے لئے حصہ مقرر فرمایا - علی بن ابوطالب ہاشمی - عمرو بن

عَمْرُو الْأَنْصَارِيُّ - عَامِرُ بْنُ رَبِيعَةَ الْعَنْزِيُّ - عَاصِمُ بْنُ ثَابِتٍ

عوف بن عامر بن لوی کے حلیف، عقبہ بن عمرو انصاری - عاصم بن ربیعہ عنزی -

إِلْيَاسُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ سَاعِدَةَ الْأَنْصَارِيُّ - عُثْبَانُ بْنُ مَالِكٍ

عاصم بن ثنابت انصاری - عویم بن ساعدہ انصاری - عثبان بن مالک

إِلْيَاسُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ مَطْعُونٍ - قَتَادَةُ بْنُ النُّعْمَانِ الْأَنْصَارِيُّ

انصاری - قتادہ بن مطعون - قتادہ بن نعمان انصاری - معاذ بن

مُعَاذُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ الْجُمُوحِ - مَعْوِذُ بْنُ عَفْرَاءَ وَأَخُوهُ مَالِكُ بْنُ

عمرو بن جموح - معوذ بن عفرار اور ان کے بھائی مالک بن

رَبِيعَةَ أَبُو أُسَيْدٍ الْأَنْصَارِيُّ - مُرَارَةُ بْنُ رَبِيعِ الْأَنْصَارِيُّ مَعْنُ بْنُ

ربیعہ - ابو اسید انصاری - مرارہ بن ربیعہ انصاری - معن بن

عَدِيٌّ الْأَنْصَارِيُّ وَمُسْطَحُّ بْنُ أَثَاثَةَ بْنِ عِبَادِ بْنِ الْمُطَّلِبِ بْنِ عَبْدِ

عدی انصاری اور مسطح بن اثاثہ بن عباد بن مطلب بن عبد

مَنَافٍ مِقْدَادُ بْنُ عَمْرٍو الْكِنْدِيُّ حَلِيفُ بَنِي زُهْرَةَ هِلَالُ بْنُ

مناف مقداد بن عمرو کندی بنی زہرہ کے حلیف - ہلال بن

أُمَيَّةُ الْأَنْصَارِيُّ (رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ وَرَضَوْا عَنْهُ)

امیہ انصاری رضی اللہ تعالیٰ عنہم ورضوا عنہ -

۲۰۹۵ تشریحات

اس باب سے مقصود یہ ہے کہ جامع صحیح بخاری میں جن اصحاب بدر کے بارے میں خصوصیت کے ساتھ ذکر ہوا ہے کہ اصحاب بدر میں سے تھے ان سب کے نام اکٹھا ذکر کر دیئے جائیں نہ تو یہ مقصود ہے کہ بخاری میں جن جن اصحاب بدر کا تذکرہ آیا ہے ان کو بھی ان میں شامل کیا جائے اس لئے کہ حضرت ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ تعالیٰ عنہ بالاتفاق اصحاب بدر میں سے ہیں اور بخاری میں متعدد جگہ ان کا ذکر ہے مگر ان کا نام یہاں ذکر نہیں کیا۔ اور نہ یہ مقصود ہے کہ جن اصحاب بدر سے بخاری میں کوئی حدیث مروی ہے ان کا نام لکھا جائے۔

حارثہ بن سراقہ :- حارثہ بن سراقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بارے میں ہے کہ وہ نظارہ میں تھے اس سے مراد یہ ہے کہ یہ ان افراد میں تھے جو پانی کی نگرانی پر مامور تھے۔ حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بایں میں ہے کہ انھیں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنی صاحبزادی حضرت زکریہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی تیمارداری کے لئے مدینہ طیبہ ہی میں بھجور دیا تھا۔ اس کے باوجود بدر کے مال غنیمت سے ان کو حصہ دیا۔ بتانا یہ چاہتے ہیں کہ اگر جب یہ جنگ میں شریک نہیں ہوئے مگر ان کا شمار اصحاب بدر میں ہے یہ جنگ میں شریک ہونا چاہتے تھے مگر حضور اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی تعمیل حکم میں مدینہ طیبہ رہ گئے۔

بنی نضیر کا قصہ اور دو شخصوں کی دیت کے سلسلے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا بنی نضیر کے پاس تشریف لے جانا اور اس غداری کا بیان جو انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کرنی چاہی تھی۔

بَابُ حَدِيثِ بَنِي النَّضِيرِ وَمَخْرُجِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيْهِمْ فِي ذِي الرِّجْلَيْنِ وَمَا أَرَادُوا مِنْ الْعَدْرِ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۵۹۷ قَالَ الزُّهْرِيُّ عَنْ عُرْوَةَ كَانَتْ عَلَى رَأْسِ سِتَّةِ أَشْهُرٍ مِنْ

ت عروہ سے مروی ہے کہ بنی نضیر کا قصہ واقعہ بدر کے چھ ماہ بعد وَقَعَتْ بَدْرٌ قَبْلَ أَحَدٍ۔

احد سے قبل ہوا تھا۔

وَقَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى هُوَ الَّذِي أَخْرَجَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ

اور اللہ عز و جل کے اس ارشاد کا بیان اللہ وہی ہے جن نے اہل کتاب

الْكِتَابِ مِنْ دِيَارِهِمْ لِأَوَّلِ الْحَشْرِ۔

کے کافروں کو ان کے گھروں سے حشر کے پہلے نکالا۔

۵۹۸ وَجَعَلَهُ ابْنُ إِسْحَاقَ بَعْدَ بَيْرِ مُعَوْنَةَ وَأَحَدٍ

ت اور ابن اسحاق نے اسے بئر معونہ اور احد کے بعد کیا۔

صحیح یہ ہے کہ غزوہ بنی نضیر احد اور بیئر معونہ کے بعد ہوا ہے اس لئے کہ بنی نضیر کے محاصرے کا سبب یہ ہوا کہ بیئر معونہ میں صحابہ کرام کو شہید کرنے والوں کے سرغنہ عامر بن طفیل نے عمرو بن امیہ کو یہ کہہ کر زندہ چھوڑ دیا کہ میری ماں نے ایک غلام آزاد کرنے کی منت مانی تھی اس لئے میں تم کو آزاد کرتا ہوں۔ عمرو بن امیہ مدینہ آ رہے تھے کہ راستے میں بنی عامر کے دو ایسے شخص ملے جن سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عہد و پیمان کر لیا تھا۔ عمرو بن امیہ یہ نہیں جانتے تھے کہ عمرو نے ان دونوں سے پوچھا تم کس قبیلے کے ہو انھوں نے بتایا کہ بنی عامر سے یہ ان کی تاک میں رہے جب وہ دونوں سو گئے تو عمرو نے ان دونوں کو قتل کر دیا اور اگر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بتایا تو حضور نے فرمایا جو کہ ان دونوں نے مجھ سے معاہدہ کر رکھا تھا اس لئے مجھے ان دونوں کے قتل کی دیت دینی ہے۔

بنی نضیر اور مدینہ کے تمام یہود سے ابتدا رہی میں یہ عہد و پیمان ہو چکا تھا کہ فریقین میں سے کسی پر اگر دیت واجب ہوگی تو دونوں مل کر ادا کریں گے۔

اس معاہدہ کے مطابق حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم بنی نضیر کے یہاں تشریف لے گئے ان بد باطنوں نے یہ سازش کی کہ اوپر سے حضور کے سر پر پتھر گر کر ہلاک کر دیا جائے۔ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم ان کے اس ارادہ فاسد پر مطلع ہو گئے اور وہاں سے چلے آئے اور بنی نضیر کا محاصرہ فرمایا۔ بنی نضیر نے عاجز آ کر اس شرط پر صلح کر لی کہ ہم اپنے جو اموال و اسباب ساتھ لے جا سکیں ساتھ لے جانے دیا جائے ہم اپنی بستی خالی کر دیتے ہیں۔ اسی کے مطابق بنی نضیر نے اپنی بستی خالی کر دی اور اپنے ساتھ جتنے مال و اسباب لے جاسکے لے گئے بنی نضیر کے جو بقیہ اموال تھے وہ خاص رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے تھے جیسا کہ گذر چکا۔

حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے احد کے بعد کھنیز میں بیئر معونہ کی جانب قاریوں کو بھیجا تھا اس لئے ثابت کی بنی نضیر کا قصہ احد اور بیئر معونہ کے بعد پیش آیا۔

۲۰۹۶ عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ حُمْرٍ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْ سَيِّدِ حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا نضیر اور قرظہ نے جنگ کی تو بنی نضیر کو جلا وطن

تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ حَارِبُ النَّضِيرِ وَقرِظَةُ فَأَجْلَى ابْنِ النَّضِيرِ وَأَقْرَبُ

کر دیا اور قرظہ کو باقی رکھا ان پر احسان فرمایا یہاں تک کہ قرظہ نے جنگ کی تو ان کے مردوں کو

قرِظَةُ وَمَنْ عَلَيْهِمْ حَتَّى حَارِبُ قَرِظَةَ وَقَتْلَ رِجَالِهِمْ وَتَسْمِ

قتل کیا گیا ان کی عورتوں اور بچوں اور مالوں کو مسلمانوں کے درمیان تقسیم کیا گیا مگر ان کے کچھ

نِسَاءَهُمْ وَأَوْلَادَهُمْ وَأَمْوَالُهُمْ بَيْنَ الْمُسْلِمِينَ إِلَّا بَعْضَهُمْ لِحَقْوَا

افراد کو جو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ لاحق ہو گئے تو انھیں امن دے دیا انھوں نے اسلام

بِالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَنَهُمْ وَأَسَامُوا وَأَجْلَى يَهُودَ الْمَدِينَةِ

قبول کیا اور مدینہ کے تمام یہود کو جلا وطن فرمایا بنو قینقاع

كَلَّمَهُمُ بَنِي قَيْنِقَاعَ وَهُمْ رَهْطُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ وَيَهُودُ بَنِي حَارِثَةَ

کو اور یہ عبد اللہ بن سلام کے گروہ ہیں اور بنی حارثہ کے یہود کو اور

وَكُلَّ يَهُودٍ بِالْمَدِينَةِ -

مدینہ کے تمام یہود کو -

تشریحات

حضرت موسیٰ بن عقبہ نے مدینے کے یہود کی پوری تاریخ اجمال کے ساتھ بیان کر دی ان سب کی تفصیلات بخاری میں متفرق طور پر مذکور ہو چکی ہیں دہرانے کی ضرورت نہیں۔

۲۰۹۷ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ ثَلَاثُ رِجَالٍ ابْنِ عَبَّاسٍ سُورَةُ الْحَشْرِ

حدیث سعید بن جبیر نے کہا کہ میں نے ابن عباس سے کہا سورۃ الحشر تو

قَالَ قَتَلَ سُورَةَ التَّحْوِيلِ

انہوں نے کہا سورۃ التھویل کہو -

تشریحات

اس سورت کا نام سورہ ہشر ہی ہے جو منزل من اللہ ہے۔ اس میں چونکہ بنی نضیر کے محاصرہ اور ان کی جلا وطنی کا عبرت ناک واقعہ مذکور ہے اس لئے حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا کہ اس کو سورۃ نضیر کہو۔

بَابُ قَتْلِ كَعْبِ بْنِ أَشْرَفٍ ۵۷۷

کعب بن اشرف کے قتل کا بیان

کعب بن اشرف یہودی قرظی یہود کا سردار اور شاعر تھا یہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی جھوٹا کرتا تھا۔ اور مشرکین کو حضور کے خلاف درغلا یا کرتا تھا۔

بدری میں جب مشرکین مارے گئے تو اس نے بہت دردناک مراثیہ کہا۔ اس کی ایذاؤں پر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کعب بن اشرف کے لئے کون ہے جس نے اللہ اور اس کے رسول کو ایذا دی تو حضرت محمد بن مسلمہ کھڑے ہو گئے اور حضور سے اجازت لے کر اپنے کچھ ساتھیوں کو لے کر اسے قتل کر دیا جس کی تفصیل کتاب الجہاد میں گذر چکی ہے۔

اور ان کے قتل کا بیان

بَابُ قَتْلِ ابْنِ رَافِعٍ ۵۷۷

کتاب التفسیر سورۃ الحشر دو طریقے سے ص ۷۵

اس کا نام عبداللہ بن ابی النقیق تھا۔ یا سلام بن ابی النقیق تھا۔ یہ خیبر کے قریب ایک قلعہ میں رہتا تھا۔ یہ بھی بہت موزی تھا اس بنا پر حضرت عبداللہ بن عتبیک کو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بھیجا کہ اسے قتل کر دیں حضرت عبداللہ بن عتبیک چار آدمیوں کے ساتھ گئے اور رات میں اس کو قتل کر دیا اس کی تفصیل بھی کتاب الجہاد میں گذر چکی ہے۔

بَابُ غَزْوَةِ أُحُدٍ ۷۷

غزوہ احد کا بیان

اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان۔ اور یاد کرو اے محبوب! جب تم صبح کو اپنے دولت خانہ سے برآمد ہوئے مسلمانوں کو لڑائی کے مورچوں پر قائم کرتے ہوئے اور اللہ سناہا تباہی ڈال عمر بن ابی اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان۔ اور نہ سستی کرو اور نہ کھاؤ تمہیں غالب آؤ گے اگر ایمان رکھتے ہو۔ اگر تمہیں کوئی تکلیف پہنچی تو وہ لوگ بھی ویسے ہی تکلیف پا چکے ہیں۔ اور یہ وہ ہیں جن میں ہم نے لوگوں کے لئے ہاریاں رکھی ہیں۔ اور اس لئے کہ اللہ پہچان کر دے ایمان والوں کی اور تم میں سے کچھ لوگوں کو شہادت کا مرتبہ دے اور اللہ ظالموں کو دوست نہیں رکھتا۔ اور اس لئے کہ اللہ مسلمانوں کو نکھار دے اور کافروں کو مٹا دے۔ کیا اس گمان میں ہو کہ جنت میں چلے جاؤ گے اور ابھی اللہ نے تمہارے غازیوں کا امتحان نہیں لیا اور نہ صبر کرنے والوں کی آزمائش کی۔ اور تم تو موت کی تمنا کیا کرتے تھے اس کے سامنے آنے سے پہلے۔ لو اب تمہیں نظرائی آنکھوں کے سامنے۔ (آیت ۱۳۹ تا ۱۴۲)۔ اور اس ارشاد کا بیان۔ اور بیشک اللہ نے تمہیں سچ کر دکھایا اپنا وعدہ جبکہ تم اس کے حکم سے کافروں کو قتل کرتے تھے یہاں تک کہ جب تم نے نبی کی اور حکم میں جھکنا ڈالا اور نافرمانی کی اس کے بعد کہ اللہ تمہیں دکھا چکا تھا تمہاری خوشی کی بات۔ تم میں کوئی دنیا چاہتا تھا تم میں کوئی آخرت چاہتا تھا تمہارا رشتہ ان سے پھیر دیا تاکہ تمہیں آزمائے اور بیشک اس نے تمہیں معاف کر دیا اور اللہ مسلمانوں پر فضل کر لے (آیت ۱۵۲) اور اس ارشاد کا بیان اور جو لوگ اللہ کی راہ میں مارے گئے ہرگز انھیں مردہ خیال مت کرنا بلکہ وہ اپنے رب کے پاس زندہ ہیں اور روزی پاتے ہیں (آیت ۱۶۹)

وَقَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى وَإِذْ عَدُوَّتْ مِنْ أَهْلِكَ
تَبَوُّوا الْمُؤْمِنِينَ مَقَاعِدَ لِلْقِتَالِ وَاللَّهُ سَمِيعٌ
عَلِيمٌ وَقَوْلِهِ جَلْ ذِكْرُهُ وَلَا تَهْمِسُوا وَلَا تَحْزَنُوا
وَأَنْتُمْ الْأَغْلَوْنَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ إِنْ يَخْسِرْكُمُ
قَرْحٌ فَقَدْ مَسَّ الْقَوْمَ قَرْحٌ مِثْلُهُ وَتِلْكَ الْأَيَّامُ
تُدْأُولُهَا بَيْنَ النَّاسِ وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ الَّذِينَ
آمَنُوا وَيَتَّخِذَ مِنْكُمْ شُهَدَاءَ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ
الظَّالِمِينَ وَلِيُمِخِّصَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَيَخْصِيَ
الْكَافِرِينَ أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا
يَعْلَمَ اللَّهُ الَّذِينَ جَاهِدُوا مِنْكُمْ وَيَعْلَمَ الصَّابِرِينَ
وَلَقَدْ كُنْتُمْ تَمَنَّوْنَ الْمَوْتَ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَلْقَوْهُ
فَقَدْ رَأَيْتُمُوهُ وَأَنْتُمْ تَنْظُرُونَ وَقَوْلِهِ وَلَقَدْ
صَدَقَكُمُ اللَّهُ وَعْدَهُ إِذْ تَحْسَبُونَهُمْ تَشْتَابُونَ
..... قَتَلَا بِأَذْنِهِ حَتَّى إِذَا فِشَلْتُمْ وَتَوَلَّيْتُمْ
فِي الْأَمْرِ وَعَصَيْتُمْ مِنْ بَعْدِ مَا أَرَاكُمْ مَا تُحِبُّونَ
وَمِنْكُمْ مَنْ يُرِيدُ الدُّنْيَا وَمِنْكُمْ مَنْ يُرِيدُ الْآخِرَةَ
ثُمَّ صَرَّفَكُمْ عَنْهُمْ لِيَبْلِيَكُمْ وَلَقَدْ عَفَا عَنْكُمْ
وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَلَا تَحْسَبَنَّ
الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا الْآيَةُ

سورۃ آل عمران کی یہ آیات غزوہ احد کے بارے میں نازل ہوئی ہیں جن میں اس معرکہ کے مختلف پہلوؤں پر روشنی

ڈالی گئی ہے ابتدا میں مسلمانوں کی کامیابی پھر بعد میں پسپائی اور اس پسپائی کا بنیادی سبب بیان کیا گیا ہے اور مسلمانوں کو تسلی و تسفی دی گئی ہے اور شہید ہونے والوں کے مراتب بیان کئے گئے ہیں ان آیات کو ذہن میں رکھ کر غزوہ احد کی پوری تفصیل پڑھنے والے کے ایمان میں جلا پیدا ہوگی۔ اللہ عزوجل اور رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر اعتقاد و استحکام ہوگا۔

۱۹۹۸ سَمِعَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ أَرَأَيْتَ إِنْ قَتَلْتُ فَايَنْ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبْعِينَ فَرَسًا أَوْ مِائَةً أَوْ كَثْرًا مِنْهُمْ لَمْ يَكُنْ لَكَ بِهِمْ ثَمَرٌ

إِنَّا قَالُوا فِي الْجَنَّةِ فَأُلْقِيَ نَحْمَاتُ فِي يَدِهِ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

الْأَسَدِ فَقَتَلَ عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

عَمْرُو عَمْرُو بْنَ مَرْثَدَةَ ثُمَّ قَاتَلَ حَتَّى قَتَلَ عَمْرُو

گئے اس سے مسلمانوں کے اوسان خطا کر گئے پھر ایک صاحب نے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا گڈھے سے حضور کو نکالا لایا حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے مسلمانوں کو حکم دیا کہ پہاڑ پر چڑھ جائیں چنانچہ سارے مجاہدین پہاڑ پر چڑھ گئے دشمنوں نے پہاڑ پر چڑھ کر حملہ کرنا چاہا تو پتھر لڑھکا لڑھکا کر انھیں پسپا کر دیا گیا اب مشرکین بے بس ہو گئے اس جنگ میں شہر صحابہ کرام شہید ہوئے اور زخمیوں کی کوئی گنتی نہ تھی اس غزوہ میں سات سو مجاہدین ہمراہ رکاب تھے مشرکین تین ہزار تھے مشرکین نے بدر کا بدلہ لینے کی نیت سے بڑے جوش و خروش کے ساتھ مدینہ پر چڑھائی کی تھی اس غزوہ کی تفصیلات متفرق طور پر کتاب الجہاد وغیرہ میں گذر چکی ہیں۔

بَابُ إِذْ هَمَّتْ طَافِقَتَانِ مِنْكُمْ أَنْ تَفْشَلَا
یاد کرو جب تم میں سے دو گروہ نے بزدلی دکھانے کا ارادہ کر لیا تھا
وَاللَّهُ وَلِيَهُمَا وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۵۸
اور اللہ ان دونوں کا ولی ہے اور اللہ ہی پر یوموں بھروسہ کرتے ہیں۔

۱۹۹۹ عَنْ عُمَرَ وَعَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ نَزَلَتْ هَذِهِ

آیۃ فیہا — اِذْ هَمَّتْ طَافِقَتَانِ مِنْكُمْ أَنْ تَفْشَلَا بَنِي سَلَمَةَ وَبَنِي حَارِثَةَ

یاد کرو جب کہ تم میں سے دو گروہ نے بزدلی دکھانے کا ارادہ کر لیا تھا یہ بنی سلمہ اور بنی حارثہ

حَارِثَةُ وَمَا أَحْبَبَ أَتَاهَا لَمْ تَنْزِلْ وَاللَّهُ يَقُولُ وَاللَّهُ وَلِيَهُمَا —

تھے اور مجھے پسند نہیں کہ یہ نازل نہ ہوئی ہوتی (کیونکہ) اللہ فرماتا ہے اور اللہ ان دونوں کا ولی ہے عہ

۱۹۹۹ جنگ احد کے موقع پر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم ایک ہزار افراد کے ساتھ مدینہ طیبہ سے نکلے تھے عبداللہ بن ابی بن سلول اپنے تین سو ہمراہیوں کے ساتھ واپس ہو گیا انھیں واپس

جاتے دیکھ کر بنو سلمہ جو خزرج کی ایک شاخ ہے اور بنو حارثہ جو اوس کی ایک شاخ ہے بھی ڈگمگائے تھے انھوں نے بھی چاہا تھا کہ واپس ہو جائیں پھر اللہ نے ان کی مدد کی اور ان پر اپنا فضل فرمایا اور یہ واپس نہیں ہوئے جنگ میں شریک ہوئے۔

ایسے اہم اور سنگین موقع پر بزدلی دکھانے کا ارادہ مذموم تھا اس کا تذکرہ ان افراد کے لئے یا ان کے متعلقین کے لئے یقیناً تکلیف دہ ہے مگر حضرت جابر فرماتے ہیں کہ چونکہ اس میں اخیر میں یہ فرمایا کہ اللہ ان دونوں کا ولی ہے یہ ہمارے لئے بہت ہی فضیلت کی بات ہے اس لئے اس آیت کے نزول سے مجھے کوئی تکلیف نہیں بنو سلمہ اور بنو حارثہ کا تذکرہ مذکور شدہ دشمنوں کی کثرت اور شوکت دیکھ کر تقاضائے بشری بغیر اختیار کے تھا اس لئے اس پر مواخذہ نہیں خصوصاً ایسی صورت میں جب کہ وہ ثابت قدم رہے۔

۲۱۰۰ حَدَّثَنَا عُمَرُو عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ لِي

حَدِيثُ حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا مجھ سے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے پوچھا اے جابر

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ نَكَحْتَ يَا جَابِرُ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ

کیا تو نے نکاح کر لیا؟ میں نے عرض کیا جی ہاں، پوچھا کنواری سے یا شیب سے میں نے عرض

مَاذَا أَكْبَرُ أَمْ ثَيِّبًا قُلْتُ لَا بَلْ ثَيِّبًا قَالَ فَهَلْ جَارِيَةٌ تَلَا عِبْكَ قُلْتُ

کیا نہیں بلکہ شیب سے فرمایا کیوں نہیں پھوٹی عمر کی عورت سے شادی کی تو میرے ساتھ کھلتی میں نے عرض

يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ أُنِي قَتِلْتُ يَوْمَ أُحُدٍ وَتَرَكْتُ قَسْعَ بَنَاتٍ كُنَّ لِي نَسْعَ أَخَوَاتٍ

کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے باپ احد کے دن شہید کر دیئے گئے اور انھوں نے نو لڑکیاں چھوڑیں اس طرح

فَكَرِهْتُ أَنْ أَجْمَعَ إِلَيْهِنَّ جَارِيَةً خُرَقَاءَ مِثْلَهُنَّ وَلَكِنْ أَمْرًا مَشْطُطًا

میری نو بہنیں ہو گئیں مجھے یہ بات پسند نہیں آئی کہ ان کے ساتھ انھیں کی طرح کسنانہ تجربہ کار عورت کو جمع کروں

وَتَقُومُ عَلَيْهَا قَالَ أَصَبْتَ

میں نے یہ پسند کیا کہ ایک ایسی عورت ہو جو انھیں نگلھا کرے اور ان کی دیکھ بھال کرے فرمایا تو نے ٹھیک کیا۔

میں نے یہ پسند کیا کہ ایک ایسی عورت ہو جو انھیں نگلھا کرے اور ان کی دیکھ بھال کرے فرمایا تو نے ٹھیک کیا۔

اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد کا بیان پھر تم پر غم کے بعد چین کی
نہایتی کہ تمہاری ایک جماعت کو گھیرے ہوئے تھی اور ایک
گروہ کو اپنی جان کی پڑی تھی اللہ پر تبجا جاہلیت جیسا گان
کہتے تھے کہتے کیا اس کام میں کچھ ہمارا بھی اختیار ہے۔ تم
فرماؤ اختیار تو سارا اللہ کا ہے اپنے دلوں میں چھپاتے ہیں جو
تم پر ظاہر نہیں کرتے کہتے ہیں ہمارا کچھ بس ہوتا تو ہم یہاں نہ
مارے جلتے تم فرما دو کہ اگر تم اپنے گھروں میں ہوتے جب
بھی جن کا مارا جانا لکھا جا چکا تھا اپنی قتل گاہوں تک نکل کر
آتے اور اس لئے کہ اللہ تمہارے سینوں کو آزمائے اور جو
کچھ تمہارے دلوں میں ہے اسے کھول دے اور اللہ
دلوں کی بات جانتا ہے

حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ
تعالیٰ عنہ سے روایت کرتے ہیں انھوں نے کہا یوم احد

بَابُ قَوْلِهِ ثُمَّ أُنْزِلَ عَلَيْكُمْ مِنْ بَعْدِ
الْعَمَامَةِ نَعَّاسًا يَعْنِي طَائِفَةً مِنْكُمْ وَ
طَائِفَةً قَدْ أَهَمَّتْ هُمْ أَنْفُسَهُمْ يَظُنُّونَ
بِاللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ ظَنُّ الْجَاهِلِيَّةِ يَقُولُونَ هَلْ
لَنَا مِنَ الْأَمْرِ مِنْ شَيْءٍ قُلْ إِنْ الْأَمْرُ كُلُّهُ
لِلَّهِ يُصَوِّبُونَ فِي أَنْفُسِهِمْ مَا لَا يَبْدُونَ وَنَ لَكَ
يَقُولُونَ لَوْ كُنَّا نَأْمِنُ الْأَمْرَ شَيْئًا مَا قُتِلْنَا
هَاهُنَا قُلْ لَوْ كُنْتُمْ فِي بُيُوتِكُمْ لَبَرَزَ الَّذِينَ
كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقَتْلُ إِلَى مَضَاجِعِهِمْ وَلِيَبَيِّنَ
اللَّهُ مَا فِي مَدْوَِرِكُمْ وَلِيُمَخِّصَ مَا فِي
قُلُوبِكُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ

وَقَالَ لِي خَلِيفَةُ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْجٍ
قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ

عَنْ أَبِي طَلْحَةَ قَالَ كُنْتُ فِي مَنْ نَعَشَاهُ
النُّعَاسُ يَوْمَ أُحُدٍ حَتَّى سَقَطَ سِنْفِي مِنْ
يَدِي مِرَارًا يَسْقُطُ وَأُخْذُهُ وَيَسْقُطُ وَ
أُخْذُهُ ۝ ۵۸۶ ع

میں ان لوگوں میں تھا جن پر نیند طاری تھی اتنی کہ میرے
ہاتھ سے تلوار کئی مرتبہ گر کر بڑی اور میں اسے لیتا پھر
گر بڑتی اور میں اسے لیتا۔

تشریحات جنگ اعدا میں عین اس گھڑی جبکہ مسلمان سر اسیمہ اور پریشان تھے دشمن دو طرفہ تاثر توڑ چلے کر رہے تھے مجاہدین پر زیند طاری ہو گئی اس کا سب سے بڑا فائدہ یہ ہوا کہ دشمن کا خوف دل سے نکل گیا۔ اسی لئے قرآن مجید نے اس کو جہن کی نیند فرمایا۔

بَاكَ لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ ۝

اس آیت کا بیان یہ بات تمہارے اختیار میں نہیں کہ انھیں توبہ کی توفیق دے یا ان پر عذاب کر وہ ظالم ہیں۔

٢٠١ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ هَجَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ یوم احد نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أَحَدٍ فَقَالَ كَيْفَ يُفْلَحُ قَوْمٌ شَجَّوْا بَيْنَهُمُ قَاتِلَتِ

سرا قدس زخمی کیا گیا تو فرمایا۔ وہ قوم کیسے فلاح پائے گی جس نے اپنے نبی کے سر کو زخمی کیا اس

لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ -

ہم یہ آیت کریمہ نازل ہوئی آپ کے اختیار میں کچھ نہیں۔

٢١٠٢ حَدَّثَنِي سَالِمٌ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

حدیث حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ انھوں نے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ مِنَ الرَّكْعَةِ الْآخِرَةِ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا جب فجر کی اخیر رکعت کے رکوع سے سر

مِنَ النَّجَرِ يَقُولُ اَللّٰهُمَّ اَعِنَّا وَكُلَّ نَاوِكِلَانَا وَكُلَّ نَاوِكِلَانَا بِعَدَمِ يَقُولُ

اٹھائے تو کہتے اے اللہ فلاں اور فلاں اور فلاں پر لعنت کر۔ سمیع اللہ لمن حمد

سَمِعَ اللهُ مِنْ حَيْدَةٍ لَنَا وَلَكَ الْحَمْدُ فَأَثَرُ اللهِ لَيْسَ لَكَ

ربا و لك اعمد ہے كے بعد اس پر اللہ تعالیٰ نے امارا تمہارے اختیار میں یہ ہیں

عنه تفسير آل عمران باب أَمَّةٌ تُعَاسَى ٤٥٥

مِنَ الْأَمْرِ شَيْئٌ إِلَى قَوْلِهِ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ۔

فانہم ظالمون تک۔

۵۹۹ سَمِعْتُ سَالِمَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُو عَلَى صَفْوَانَ بْنِ أُمَيَّةَ وَسَهِيلِ بْنِ عَمْرٍو وَحَارِثِ

بْنِ هِشَامٍ فَتَزَلَّتْ لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْئٌ إِلَى قَوْلِهِ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ

تہمیں یہ اختیار نہیں اس کے قول فانہم ظالمون تک۔

تشریحات

آیت کریمہ لیس لک من الامر شیئ کے شان نزول کا بیان ہے یہ دعا اس کے علاوہ ہے جو رعل و ذکوان پر فرمائی تھی حدیث کے سیاق سے معلوم ہوتا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے غزوہ احد کے بعد ان تین افراد کی بربادی کی دعائیں کی تھیں۔ صفوان بن امیہ۔ سہیل بن عمرو۔ حارث بن ہشام۔ مگر چونکہ یہ بعد میں مسلمان ہوئے والے تھے اس لئے ان کی بربادی کی دعا سے روک دیا گیا۔ صفوان بن امیہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ فتح مکہ کے موقع پر مولقۃ القلوب میں سے تھے غزوہ طائف کے بعد مشرف باسلام ہوئے اور سہیل بن عمرو اور حارث بن ہشام فتح مکہ کے موقع پر مسلمان ہوئے۔ سہیل بن عمرو رضی اللہ تعالیٰ عنہ ابتداءً حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی بھوکرتے تھے ان کا ہونٹ کٹا ہوا تھا۔ ایک موقع پر گر قمار ہوئے تو حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے عرض کیا کہ اجازت دیں تو اس کے اگلے دانت اکھاڑ دیئے جائیں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ رہنے دو مجھے امید ہے کہ ایک دن اس سے اسلام کو نفع پہونچے گا۔ چنانچہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال کے بعد مکہ معظمہ میں کچھ سورش کے آثار پیدا ہو چکے۔ حضرت سہیل بن عمرو نے بعینہ وہی خطبہ دیا جو حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے مدینہ طیبہ میں دیا تھا۔

بَابُ قَتْلِ حَمْزَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ص ۵۸ حضرت حمزہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی شہادت کا بیان۔

۲۱۰۳ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ أُمَيَّةَ الضَّمَرِيِّ قَالَ خَرَجْتُ

حَدِيث جعفر بن عمرو بن امیہ ضمیری نے کہا۔ میں عبید اللہ بن عدی بن خیار کے

مَعَ عَبِيدِ اللَّهِ بْنِ عَدِي بْنِ الْخِيَارِ فَلَمَّا قَدِمْنَا حِمَصَ قَالَ لِي

ساتھ نکلا۔ جب حمص آئے تو مجھ سے عبید اللہ نے کہا۔ کیا تجھے وحشی سے ملاقات

عہ تفسیر ال عمران باب تولد لیس لک من الامر شیئ ص ۶۵ الاعتصام باب تولد اللہ تعالیٰ لیس لک من الامر شیئ ص ۱۰۹ نسائی صلوۃ۔ تفسیر۔

عُبَيْدُ اللَّهِ هَلْ لَكَ فِي وَحْشِي نَسْأَلُهُ عَنْ قَتْلِ حَمْزَةَ قُلْتُ نَعَمْ

کی خواہش ہے۔ ہم حمزہ کے قتل کے بارے میں ان سے پوچھیں میں نے کہا۔

وَكَانَ وَحْشِي يُسَكِّنُ حِمَصَ نَسْأَلُنَا عَنْهُ فَقِيلَ لَنَا هُوَ ذَاكَ فِي

مزدور۔ اور وحشی حص میں سکونت پذیر ہو چکے تھے۔ ہم نے لوگوں سے ان کے بارے

ظِلِّ قَصْرِهِ كَأَنَّهُ حِمِيَّتٌ قَالَ فَجِئْنَا حَتَّى وَقَفْنَا عَلَيْهِ بِسَيْرٍ فَسَأَلْنَا فَرْدَ

میں پوچھا کہ کہاں ہیں۔ ہم کو بتایا گیا۔ کہ یہ اپنے محل کے سائے میں ہیں وہ اتنے

السَّلَامُ قَالَ وَعُبَيْدُ اللَّهِ مُعْتَجِرٌ بِعِمَامَتِهِ مَا يَرَى وَحْشِي الْأَحْيِيَّةِ

موٹے تھے گویا کہ جتنی مشک تھے۔ جعفر نے کہا کہ ہم وحشی کے پاس آئے۔ ان کے پاس تھوڑی دیر

وَرَجُلِيهِ فَقَالَ عُبَيْدُ اللَّهِ يَا وَحْشِي أَتَعْرِفَنِي قَالَ فَتَنَظَّرَ إِلَيْهِ ثُمَّ

کھڑے رہے۔ پھر ہم نے ان کو سلام کیا۔ انھوں نے سلام کا جواب دیا عبید اللہ اپنے غمائے کو منہ پر بیٹھے

قَالَ لَا وَاللَّهِ إِلَّا أَنِّي أَعْلَمُ أَنَّ عَدِيَّ بْنَ الْخِيَارِ تَزَوَّجَ امْرَأَةً

ہوئے تھے۔ وحشی صرف ان کی آنکھوں اور پاؤں کو دیکھ رہے تھے۔ عبید اللہ نے کہا۔ اے وحشی! آپ مجھے

يُقَالُ لَهَا أُمُّ قَتَالِ بِنْتُ أَبِي الْعَيْصِ قَوْلَتْ لَهُ غُلَامًا بِمَكَّةَ

پہچان رہے ہیں۔ وحشی نے انھیں دیکھا پھر کہا کہ نہیں بخدا۔ مگر میں یہ جانتا ہوں کہ عدی بن خیار نے ایک

فَكُنْتُ أَسْتَرْضِعُ لَهُ فَبَحَلْتُ ذَلِكَ الْغُلَامَ مَعَ أُمِّهِ فَنَاولَتْهَا إِيَّاهُ

عورت سے شادی کی جسے ام قتال بنت ابی العیص کہا جاتا تھا اس عورت سے ان کے لئے کے میں ایک لڑکا پیدا

فَلَمَّا أَنِّي نَظَرْتُ إِلَى قَدَمَيْكَ قَالَ فَكَشَفَ عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ وَجْهِهِ

ہوا۔ میں اس بچے کو دودھ پلانے کے لئے لے جایا کرتا تھا پس گویا میں تیرے قدموں کو دیکھ رہا ہوں (اس بچے کا نام)

ثُمَّ قَالَ أَلَا تَخْبِرُنَا بِقَتْلِ حَمْزَةَ قَالَ نَعْمَانِ حَمْزَةَ قَتَلَ طُعَيْبَةَ

ہے) اب عبید اللہ نے اپنا چہرہ کھولا۔ اور کہا۔ کیا ہم کو حمزہ کی شہادت کا واقعہ نہ بتائیں گے؟ وحشی نے

بْنِ عَدِيٍّ بْنِ الْخِيَارِ بَدْرًا فَقَالَ لِي مَوْلَايَ جُبَيْرُ بْنُ مُطْعَمٍ

کما ضرورتاًوں گا۔ حمزہ نے طعیبہ بن عدی بن خیار کو بدر میں قتل کیا تھا۔ تو مجھ سے میرے آقا جبیر بن مطعم نے کہا

إِنْ قَتَلْتَ حَمْزَةَ بِحَتْمِي فَأَنْتَ حُرٌّ قَالَ فَلَمَّا أَنْ خَرَجَ النَّاسُ عَامَ

کہ اگر تو حمزہ کو میرے چماکے عوض قتل کر دے تو تو آزاد ہے۔ جب لوگ عام عینین نکلیے۔ اور عینین

عَيْنَيْنِ وَعَيْنَيْنِ جَبَلٌ بِجِبَالِ الْحُدُ وَيُنِيهِ وَإِذْ خَرَجْتُ مَعَ النَّاسِ

احد کے پہاڑوں میں سے ایک پہاڑ ہے احد اور اس کے درمیان ایک نالہ ہے۔ میں بھی

إِلَى الْقِتَالِ فَلَمَّا أَنْ اصْطَفُوا الْقِتَالَ خَرَجَ سِبَاعٌ فَقَالَ هَلْ مِنْ

لوگوں کے ساتھ لڑائی کے لئے نکلا۔ جب لوگوں نے لڑائی کے لئے صف باندھ لی تو سباع نکلا اور اس

مِبَارِزٍ قَالَ فَخَرَجَ إِلَيْهِ حَمْزَةُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَقَالَ يَا سِبَاعُ يَا

نے کہا۔ کیا کوئی مقابل ہے۔ تو حمزہ بن عبد المطلب اس کے مقابلے کے لئے نکلے اور کہا اے سباع! اے

أَمْرًا نَسِيرًا مُقْطِعَةً الْبُظُورِ اتَّحَادُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ قَالَ شَمَشِدَ عَلَيْهِ

مورتوں کی شرمگاہ کاٹنے والی ام انمار کے بیٹے تو اللہ اور اس کے رسول سے لڑتا ہے پھر حمزہ نے اس پر سخت

فَكَانَ كَأَنَّ الدَّاهِبَ قَالَ وَكُنْتُ لِحَمْزَةٍ تَحْتَ صَخْرَةٍ فَلَمَّا

حصد کیا۔ اور وہ گزرے ہوئے کل کی طرح ہو گیا۔ اور میں حمزہ کی گھات میں ایک چٹان کے نیچے چھا ہوا۔

دَنَا مِنِّي رَمِيَتْهُ بِحَرْبَتِي فَأَضَعَهَا فِي ثَنِيَّتِهِ حَتَّى خَرَجْتُ مِنْ

جب وہ میرے قریب آئے تو میں نے ان کو اپنے پھوٹے نیزے سے مارا۔ پیڑو پر مارا یہاں تک کہ وہ

بَيْنَ وَرِكَيْهِ قَالَ فَكَانَ ذَلِكَ الْعَهْدُ بِهِ فَلَمَّا رَجَعَ النَّاسُ رَجَعْتُ

پار ہو کر ان کے دونوں سرین کے درمیان نکلا۔ یہی ان کا اخیر وقت ہوا۔ جب لوگ لوٹے میں بھی

مَعَهُمْ فَأَقَمْتُ بِمَكَّةَ حَتَّى فَشَا فِيهَا الْإِسْلَامُ ثُمَّ خَرَجْتُ إِلَى

لوگوں کے ساتھ لوٹا۔ اور مکے میں مقیم رہا۔ یہاں تک کہ ان میں اسلام پھیل گیا۔ تو میں طائف چلا

الطَّائِفِ فَأَرْسَلُوا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رُسُلًا

گیا۔ طائف والوں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں قاصد بھیجے۔ مجھے بتایا گیا کہ

فَقِيلَ لِي إِنَّهُ لَا يَهْبِيجُ الرُّسُلَ قَالَ فَخَرَجْتُ مَعَهُمْ حَتَّى قَدِمْتُ

حضور قاصدوں سے تعرض نہیں فرماتے میں قاصدوں کے ساتھ طائف سے نکلا یہاں تک کہ رسول اللہ

عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا رَأَى أَنِّي قَالَ أَنْتَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ حضور نے جب مجھے دیکھا۔ فرمایا تو وصنی

وَحَشِيئٌ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ أَنْتَ قَتَلْتَ حَمْزَةَ قُلْتُ قَدْ كَانَ مِنَ الْأَمْرِ

ہے میں نے عرض کیا جی ہاں۔ پوچھا کیا تو نے حمزہ کو قتل کیا تھا۔ میں نے عرض کیا۔ آپ تک

مَا بَلَغَكَ قَالَ فَمَلَّ تَسْتَطِيعُ أَنْ تَغِيبَ وَجْهَكَ عَنِّي قَالَ فَخَرَجْتُ

جو بات پہنچی ہے واقعہ ایسا ہی ہوا۔ فرمایا۔ تو اپنے چہرے کو مجھ سے غائب رکھ۔

فَلَمَّا قُبِضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَرَجَ مُسْلِمَةً

میں وہاں سے چلا آیا۔ جب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال ہو گیا اور مسلمہ نے

الْكَنَاءَ ابْتُلْتُ أَخْرَجَنِي إِلَى مُسْلِمَةَ لَعَلِّي أَقْتُلُهُ فَأَكْفَى بِهِ حَنْزَلَةَ

خروج کیا۔ تو میں نے جی میں کہا۔ میں مسلمہ کے مقابلے پر جاؤں گا۔ شاید اسے

قَالَ فَخَرَجْتُ مَعَ النَّاسِ فَكَانَ مِنْ أَمْرِهِ مَا كَانَ قَالَ فَإِذَا رَجُلٌ

قتل کروں جس سے حمزہ کے قتل کی مکافات ہو جائے۔ میں لوگوں کے ساتھ مسلمہ کے مقابلے

فَأَهْرَيْتُ ثَلَاثَةً جَدَّارَكَ جَمَلٌ أَوْ رَقٌّ ثَابِتُ الرَّاسِ قَالَ فَرَمَيْتُهُ

کے لئے نکلا اور اس کے حالات سے جو کچھ ہونا تھا ہوا۔ اچانک میں نے ایک شخص کو دیکھا کہ دیوار

بَحْرِيَّتِي فَأَضْعُفُهَا بَيْنَ ثَدْيَيْهِ حَتَّى خَرَجَتْ مِنْ بَيْنِ كَتِفَيْهِ قَالَ

کے شکاف میں کھڑا ہے۔ گویا وہ پتھر اونٹ ہے، سر کے بال پراگندہ ہیں۔ میں نے

وَوَثَبَ إِلَيْهِ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ فَضَرَبَهُ بِالسَّيْفِ عَلَى هَامَتِهِ

اپنے چھوٹے نیزے کو پھینکا۔ تاک کر اس کے سینے پر مارا جو بار ہو کر دونوں شانوں

قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْفَضْلِ فَأَخْبَرَنِي سَلِيمُ بْنُ يُسَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ

کے درمیان سے نکل گیا۔ پھر ایک انصاری نے جھپٹ کر اس کی کھوپڑی پر تلوار ماری۔ عبد اللہ

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ يَقُولُ فَقَالَتْ جَارِيَةٌ عَلَى أَظْهُرِ بَيْتِ وَأَمِيرُ

بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کہتے تھے۔ کہ ایک بچی نے جو گھر کے چھت پر کھڑی تھی کہا۔ امیر المؤمنین

الْمُؤْمِنِينَ قَتَلَهُ الْعَبْدُ الْأَسْوَدُ۔

کو حبشی غلام نے قتل کر دیا۔

۲۱۰۳

تشریحات

حضرت حمزہ بن عبد المطلب رضی اللہ تعالیٰ عنہ۔ ان کی کینت ابو عمارۃ اور لقب سید الشہداء

ہے۔ یہ لقب خود حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے عطا فرمایا۔ معجم بغوی میں ہے کہ

حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اس غذا کی قسم جس کے قبضے میں میری زندگی ہے کہ ساتویں آسمانی

میں اللہ عزوجل کے حضور لکھا ہوا ہے۔ حمزہ اللہ کا شیر اور اس کے رسول کا شیر ہے۔ ان کی والدہ کا

نام ہالہ بنت وہیب بن عبد مناف بن زہرہ ہے۔ وہیب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی والدہ ماجدہ کے چچا تھے۔ حضرت حمزہ نے بھی ابو لہب کی لونڈی ثویبہ کا دودھ پیا تھا۔ اس رشتے کی وجہ سے یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے رضاعی بھائی ہو گئے۔ یہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے دو سال یا چار سال بڑے تھے۔ بعثت کے دوسرے سال حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اسلام لانے سے تین دن پہلے مشرف باسلام ہوئے۔ ان کے اسلام لانے کا قصہ یہ ہے کہ ایک دن ابو جہل نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو انڈیا پہنچائی تھی اور شان اقدس میں بیہودہ کلمات استعمال کئے تھے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اسے برداشت فرمایا۔ حضرت حمزہ شکار کے لئے گئے ہوئے تھے۔ جب واپس ہوتے تو ان کی لونڈی نے انھیں بتایا۔ یہ سنتے ہی غضب ناک ہو کر ابو جہل کے پاس گئے اور اس کے سر پر کمان مار کر اس کے سر کو توڑ دیا پھر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور حضور کو تسلی دیتے ہوئے فرمایا۔ میں ابو جہل کی مرمت کر آیا ہوں۔ حضور نے فرمایا۔ اس سے مجھے خوشی حاصل نہیں ہوئی۔ انھوں نے پوچھا۔ کس چیز سے خوش ہو گئے فرمایا اگر آپ اسلام قبول کر لیں تو مجھے خوشی حاصل ہوگی۔ بلاتا خیر کلمہ پڑھ کر مشرف باسلام ہو گئے۔ یہ اسلام کے وہ پہلے مجاہد ہیں کہ سب سے پہلے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کے لئے جھنڈا بنایا۔ اور سب سے پہلا سر یہ انھیں کی سرکردگی میں بھیجا۔

اسلام لانے کے بعد ہمیشہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حمایت کرتے رہے۔ جنگ بدر میں انھوں نے عتبہ بن ربیعہ کو یا شیبہ بن ربیعہ کو تنہا قتل کیا۔ اور ان میں سے ایک کو علی اختلاف الروایات حضرت علی کے ساتھ قتل کیا۔ علاوہ ان میں بدر ہی میں طعیمہ بن عدی کو مارا تھا۔ اتنے ماہر جنگجو تھے کہ احد کے روز شہید ہونے سے پہلے تیس افراد کو موت کے گھاٹ اتارا تھا۔

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو ان سے بے پناہ محبت تھی۔ فرماتے تھے۔ میرے سب چچاؤں سے بہتر حمزہ ہیں۔ اختتام جنگ پر جب ان کی نعش کو دیکھا تو صبر کا دامن ہاتھ سے چھوٹ گیا۔ اتنا رونے کہ بعض روایتوں میں آیا ہے کہ بے ہوش ہو گئے۔ دردناک الفاظ میں یہ کلمات ادا فرمائے۔

يَا حَمْزَةُ عَمْرٍو سَوَّلَ اللَّهُ يَا اسدِ اللَّهِ وَاسدِ رَسُوْلِهِ يَا حَمْزَةُ يَا فاعِلَ الْخَيْرَاتِ يَا حَمْزَةُ يَا كاشِفَ الْكُرْبَاتِ يَا حَمْزَةُ يَا اَذَابَ عَنْ وَجْهِ رَسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جب حضرت حمزہ کی لاش کو دیکھا تو فرمایا بخدا اگر یہ لوگ مجھے مل گئے تو ان میں سے ستر کا یہی حال کروں گا۔ اس پر یہ آیت کریمہ نازل ہوئی اِنْ عَاقَبْتُمْ فَعَاقِبُوا بِمِثْلِ مَا عُوْقِبْتُمْ بِهِ اَلَمْ يَكُنْ صَبْرًا لِّهٖمْ خَيْرٌ لِّلصَّابِرِيْنَ۔ اگر تم بدلہ لو تو اسی کے مثل لو جو تمہارے ساتھ کیا گیا ہے اور اگر صبر کرو تو یہ صبر کرنے والوں کے لئے بہتر ہے۔

اس پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ میں صبر کروں گا اور قسم کا کفارہ ادا فرما دیا۔

اور شہدار پران کی نماز جنازہ میں چار تکبیریں پڑھیں اور ان کے جنازے پر سات تکبیریں۔

انھیں حضرت عبداللہ بن محسن رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ساتھ ایک قبر میں دفن فرمایا۔

حضرت معاویہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اہل مدینہ کے لئے ایک نہر کا پلان بنایا۔ جو شہدار احد کے مزارات سے ہو کر گذر رہی تھی۔ حضرت جابر کہتے ہیں کہ کھدائی میں جب شہدار کی لاشیں برآمد ہوئیں سب ترو تارہ تھیں۔ ایک بھاڑا، حضرت حمزہ کے پاؤں پر پڑا تو اس سے تازہ خون ابل پڑا۔ یہ شہادت کے وقت ان کی عمر اٹھ گھنٹہ سال کی تھی۔

حضرت وحشی بن رضی اللہ تعالیٰ عنہ۔ یہ حبشی نژاد بنی نوفل کے غلام تھے۔ ایک قول یہ ہے کہ طعیم بن عدی کے غلام تھے۔ اور ایک قول یہ ہے کہ مطعم بن عدی کے غلام تھے۔ فتح مکہ کے روز جن لوگوں کے بارے میں یہ اعلان ہو گیا تھا کہ انھیں جہاں پاؤ قتل کرو۔ انھیں میں یہ بھی تھے۔ فتح مکہ کے بعد یہ بھاگ کر طائف چلے گئے۔ جب طائف کا وفد خدمت اقدس میں حاضر ہوا تو یہ بھی حاضر ہوئے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان سے پوچھا تو نے حمزہ کو قتل کیا تھا۔ انھوں نے اقرار کیا۔ پھر فرمایا حمزہ کے قتل کی کیفیت بیان کرو۔ انھوں نے بیان کی۔ پھر حضور نے فرمایا کہ تم میری نظر سے ہٹ جاؤ۔ اور میرے سامنے بھی نہ آنا۔

جب مسلمہ کذاب کے استیصال کے لئے لشکر روانہ ہونے لگا۔ تو یہ بھی شریک ہو گئے۔ اور از خود طے کر لیا تھا کہ مسلمہ کذاب کو ماروں گا۔ چنانچہ اپنے طے شدہ پروگرام کے مطابق یہ مسلمہ کذاب ایک گھاٹ میں لے گئے۔ جب شکست کھا کر مسلمہ کذاب ایک باغ میں بھاگا۔ اور مسلمان تقاب کرتے ہوئے۔ باغ میں گھس گئے تو یہ بھی ساتھ ساتھ گئے۔ مسلمہ کذاب ایک جگہ کھڑا ہو کر اپنے آدمیوں کو لڑنے کی ہدایتیں دے رہا تھا۔ وحشی نے تاک کر وہی نیزہ جس سے حضرت حمزہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو شہید کیا تھا، مسلمہ کذاب پر پھینکا جو اس کے سینے کے بیچ میں لگا اور پار ہو کر دونوں شانوں کے درمیان نکلا۔ اور وہ گر پڑا۔ یہ دیکھ کر ایک لوہڈی چوچی۔ کہ مسلمہ کو ایک حبشی غلام نے مار ڈالا۔ یہ خود کہا کرتے تھے۔ کہ حالت کفر میں سب سے بہتر انسان کو مارا اور حالت اسلام میں سب سے بدتر انسان کو قتل کیا۔

خلفائے راشدین کے عہد مبارک میں جو جنگیں ہوئیں ان میں ان کا کہیں ذکر نہیں ملتا۔ اتنا معلوم ہوتا ہے کہ رومیوں سے سب سے عظیم اور فیصلہ کن جو معرکہ ہوا تھا جسے جنگ یرموک کہتے ہیں اس میں یہ شریک تھے۔ اخیر عمر میں حص میں آکر فانیہ بنشیں ہو گئے تھے۔ عام ارباب سیر لکھتے ہیں کہ اخیر عمر میں شراب بہت پینے لگے تھے اور شراب ہی میں ان کی موت واقع ہوئی۔ حتیٰ کہ حدیث زیر بحث کی تفصیلات میں یہ بھی ہے کہ جب جعفر بن عمرو بن امیہ اور عبید اللہ بن عدی نے ایک شخص سے پوچھا کہ وحشی کہاں رہتے ہیں تو اس نے یہ کہا کہ ان کے پاس جانا اگر وہ نشے میں ہوں تو واپس چلے آنا۔ اور اگر نشے میں نہ ہوں تو ان سے بات کرنا۔ لیکن مجھے اس

روایت میں کلام ہے۔ غالباً دشمنان صحابہ نے صحابہ کرام کی عظمت کو داغدار کرنے کے لئے اسے گڑھا ہے۔ اس عہد مبارک میں جب کہ صحابہ کرام کا دور عروج تھا۔ یہ ممکن ہی نہیں تھا کہ کوئی شخص مسلسل شراب پیتا رہے۔ انتہائی سختی سے حدود جاری کئے جاتے تھے۔ اس میں کسی کی رعایت نہیں کی جاتی تھی۔ پھر یہ کیسے ممکن ہے وہ بھی حمص جیسے شہر میں کہ ایک شخص مسلسل شراب پئے اور اس سے مواخذہ نہ ہو۔ کتب سیر اور تواریخ میں صحابہ کرام کے ناموس کو داغدار کرنے کے لئے بے شمار روایتیں دشمنان صحابہ نے گڑھ کر پھیلا دی ہیں۔ انہیں میں یہ روایت بھی ہے۔

جعفر بن عمر بن امیہ اور عبید اللہ بن عدی کی ملاقات حضرت وحشی سے اس وقت ہوئی تھی۔ جب یہ لوگ حضرت معاویہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے زمانے میں سائفہ کی جنگ سے واپس ہو رہے تھے۔ یہ باب ما اصاب النبی صلی اللہ علیہ وسلم یوم احد نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو جو زخم من الجراح یوم احد ص ۵۸۳ پہونچا۔

۲۱۰۴ عَنْ هَتَامٍ سَمِعَ اَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ قَالَ
 حَدِیْث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے
 قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْہِ وَسَلَّمْ اِشْتَدَّ غَضَبُ اللّٰهِ عَلٰی
 فرمایا اللہ کا سخت غضب اس قوم پر ہے جنہوں نے اللہ کے نبی کے ساتھ یہ کیا
 قَوْمٍ فَعَلُوْا اَنْبِیَیَہُ یَسْتِیْرُوْا اِلٰی رِیَاضِیْہِ اِشْتَدَّ غَضَبُ اللّٰهِ عَلٰی رَجُلٍ
 اپنے دندان مبارک کی طرف اشارہ فرماتے ہوئے۔ اللہ کا سخت غضب اس
 یَقْتُلُہُ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْہِ وَسَلَّمْ فِیْ سَبِیْلِ اللّٰهِ
 شخص پر ہے جس کو اللہ کے رسول نے راہ خدا میں مار ڈالا ہو۔
 ۲۱۰۵ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْہُمَا
 حَدِیْث حضرت ابن عباس نے فرمایا اللہ کا سخت غضب اس
 قَالَ اِشْتَدَّ غَضَبُ اللّٰهِ عَلٰی مَنْ قَتَلَ النَّبِیَّ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْہِ وَسَلَّمْ
 شخص پر ہے جس کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے راہ خدا میں مار ڈالا
 فِیْ سَبِیْلِ اللّٰهِ اِشْتَدَّ غَضَبُ اللّٰهِ عَلٰی قَوْمٍ دَمَوْا وَجْہَ نَبِیِّ اللّٰهِ
 ہو اللہ کا سخت غضب اس قوم پر ہے جنہوں نے اللہ کے نبی کے چہرے

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عه

کو لہو لہان کیا۔

۲۱۰۵۔ یوم احد جب حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے چہرہ انور پر زخم لگا اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے لب مبارک بھی زخمی ہو گئے تو امیہ بن ابی خلف جہمی سامنے آیا اور قسم کھائی کہ میں محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو ضرور قتل کروں گا۔ حضور نے فرمایا بلکہ میں اس کو قتل کروں گا اور فرمایا اے کذاب کہاں بھاگ رہا ہے یہ کہہ کر اس پر حملہ فرمایا اور اس کی گریبان میں نیزہ مارا نیزہ نکتے ہی گھر پڑا اور بیل کی طرح آواز نکالنے لگا اس کے ساتھی اس کو اٹھالے گئے اسی دن وہ مر گیا اسی پر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے وہ فرمایا تھا۔ فی سبیل اللہ کی تید اس لئے ہے کہ حد یا قصاص میں اگر کسی کو کوئی نبی قتل کرے تو اس کا یہ حکم نہیں۔

بابُ الذِّیْنِ اسْتَجَابُوا لِلّٰهِ وَالرَّسُوْلِ ۝۵۸۳ اس آیت کا بیان زخم پہونچنے کے بعد جن لوگوں نے اللہ اور اس کے رسول کا بلاوا قبول کیا۔

۲۱۰۶ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهَا

حاضر میں اس آیت کریمہ کی تفسیر میں ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے عروہ سے

الَّذِيْنَ اسْتَجَابُوا لِلّٰهِ وَالرَّسُوْلِ مِنْ بَعْدِ مَا اَصَابَهُمُ الْقَرْحُ

فرمایا۔ جو لوگ اللہ اور رسول کے بلائے پر حاضر ہوئے بعد اس کے کہ انہیں زخم پہونچ چکا تھا ان کے

لَّذِيْنَ اَحْسَنُوْا مِنْهُمْ وَاَتَقَوْا الْجُرْعَةَ فَلِمَ قَالَتْ لِعَبْدِیْكَ يَا ابْنُ اَسْحَقِ

نیکو کاروں اور بہتر ہیزگاروں کے لئے بڑا ثواب ہے۔ آل عمران آیت ۷۵۔ اے بھانجے تمہارے

كَانَ اَبُو بَكْرٍ مِنْهُمْ الرَّبَّیْرُ وَاَبُو بَكْرٍ لِّمَا اَصَابَ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ

باپ ان میں تھے زبیر اور ابو بکر احد کے دن جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو جو تکلیف پہونچی تھی

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا اَصَابَ يُوْثَرَ اَحْلَفَ فَاَنْصَرَفَ عَنْهُ الْمُشْرِكُوْنَ خَافَ

تو مشرکین وہاں سے واپس ہو گئے۔ حضور کو اندیشہ ہوا کہ وہ بھر کہیں لوٹ نہ پڑیں تو فرمایا

اَنْ يَّرْجِعُوْا فَقَالَ مَنْ يَذْهَبُ فِیْ اَثَرِهِمْ فَاَتَدِبُ مِنْهُمْ سَبِيْلًا

کہ ان کے تعاقب میں کون جاتے گا۔ تو ستر اشخاص تیار ہو گئے ان میں ابو بکر اور زبیر بھی تھے۔

رَجُلًا قَالَ كَانَ فِيْهِمَا اَبُو بَكْرٍ وَالرَّبَّیْرُ۔

عہ ایک باب کے بعد ۵۸۳

تشریحات

جب حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم صحابہ کرام کو لے کر پہاڑ پر چڑھ گئے اور مشرکین بے بس ہو گئے تو یہ کہہ کر لوٹ پڑے کہ ہمارا تمہارا مقابلہ سال آئندہ بدر میں ہو گا۔ کچھ دور جا کر حضرت ابوسفیان کو یہ خیال ہوا کہ ہم نے کام ادا ہو کر اچھوڑ دیا۔ پھر بیٹھیں اس کی اطلاع حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کو ملی تو ستر جانبازوں کو لے کر مشرکین کا پیچھا کیا۔ حرار لاسد تک پہنچے مگر ابوسفیان کے دل میں من جانب اللہ رعب ڈال دیا گیا تو وہ واپس نہ ہو سکے۔ ان ستر جانبازوں میں خلفاء اربعہ کے علاوہ حضرت طلحہ حضرت سعد بن ابی وقاص حضرت عبدالرحمن بن عوف۔ حضرت عمار۔ حضرت ابو عبیدہ بن جراح۔ حضرت عبداللہ بن مسعود۔ حضرت زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہم بھی تھے۔

باب مَنْ قُتِلَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَوْمَ أُحُدٍ فَتِلْهُمْ
حَزَنَةُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ وَالْإِيْمَانُ وَالنَّضْرُ بْنُ
أَنَسٍ وَمُصْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ ص ۵۸۶

احد میں شہید ہونے والے مسلمانوں کا بیان ان میں حزنہ بن عبدالمطلب اور ایمان اور نفیر بن انس۔ مصعب بن عمیر ہیں۔

۲۱۰۷	عَنْ قَتَادَةَ قَالَ مَا نَعْلَمُ حَيًّا مِنْ أَحْيَاءِ الْعَرَبِ أَكْثَرَ شَهِيدًا
حدیث	قتادہ نے کہا انصار سے زیادہ شہید اور قیامت کے دن معزز عرب کے
أَعَزَّ يَوْمَ الْقِيَمَةِ مِنَ الْأَنْصَارِ قَالَ قَتَادَةُ وَحَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ	اعز یوم القیمۃ من الانصار قال قتادۃ وحدثننا انس بن مالک
کسی قبیلے کو ہم نہیں جانتے حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ انصار	
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قُتِلَ مِنْهُمْ يَوْمَ أُحُدٍ سَبْعُونَ وَيَوْمَ بَيْرُ	رضی اللہ تعالیٰ عنہ اُنہ قتل منہم یوم اُحد سبعون ویوم بئر
مَعُونَةَ سَبْعُونَ وَيَوْمَ الْيَمَامَةِ سَبْعُونَ قَالَ وَكَانَ بَيْرُ مَعُونَةَ عَلَى	میں سے یوم احد ستر اور یوم بئر معونہ ستر اور یوم الیمامہ میں ستر شہید ہوئے
مَعُونَةَ سَبْعُونَ وَيَوْمَ الْيَمَامَةِ سَبْعُونَ قَالَ وَكَانَ بَيْرُ مَعُونَةَ عَلَى	معونۃ سبعون ویوم الیمامۃ سبعون قال وكان بئر معونۃ علی
بئر معونہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے زمانہ	
عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيَوْمَ الْيَمَامَةِ عَلَى عَهْدِ	عہد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم و یوم الیمامۃ علی عہد
میں ہوا تھا اور یوم یمامہ حضرت ابوبکر صدیق کے زمانہ میں مسیلہ	
أَبْنِ بَكْرِ يَوْمَ مُسَيْلَمَةَ الْكَذَّابِ -	ابن بکر یوم مسیلمۃ الکذاب -
کذاب والے دن -	

تشریحات

جنگ بدر میں کل شہداء کی تعداد ستر تھی جن میں چھ مہاجر تھے اور چونتیسہ انصار کرام حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے یہ باعتبار اغلب و اکثر کے فرمایا ہے۔

اسی طرح بئر معونہ میں کل شہداء انصار کرام سے نہیں تھے ان میں کچھ مہاجرین بھی تھے جیسے عاصم بن مہیرہ مولیٰ

ابن بکر اور نافع بن درقار الخزاعی جنگ یمامہ میں پانچ سو یا چھ سو مسلمان شہید ہوئے تھے۔ ہو سکتا ہے سربلک اس سے زیادہ انصار کرام رہے ہوں۔

باب غزوۃ الرجیع ورعل و ذکوان و بیئر معونہ وحدیث غصّل والقارۃ وعاصم بن ثابت وخبیب واصحابہ ص ۵۸۵
غزوۃ الرجیع ورعل اور ذکوان اور بیئر معونہ کا بیان اور غصّل اور قارہ اور عاصم بن ثابت اور خبیب اور ان کے اصحاب کا بیان۔

توضیح رجیع: بلاد ہنزل میں ہے ایک جگہ کا نام ہے یہاں ۳۷ھ کے صفر میں حضرت عاصم بن ثابت اور ان کے اصحاب کو شہید کیا گیا تھا۔

بیئر معونہ: یہ مکہ اور عسفان کے درمیان ایک جگہ کا نام ہے۔ جہاں شرقرار کو شہید کیا گیا تھا۔ یہ دونوں واقعے قریب قریب پیش آئے تھے ان دونوں کی خبریں ایک ہی رات نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں آئی تھیں۔ جس پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک مہینہ تک قنوت نازلہ پڑھی۔ جس کی پوری تفصیل گزر چکی ہے۔

۶۰۰ قال ابن اسحق حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ عُمَرَ أَنَّهَا بَعْدَ أُحُدٍ

ابن اسحق نے کہا ہم سے عاصم بن عمر نے بیان کیا کہ واقعہ رجیع احد کے بعد ہوا تھا۔

تشریحات اُحد شوال ۳ھ میں رونما ہوا تھا اور رجیع صفر ۳ھ میں۔

۲۱۰۸ عَنْ عُمَرَ وَسَمِعَ جَابِرًا رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ الَّذِي

حضرت جابر نے فرمایا جس نے حضرت خبیب کو شہید کیا

قَتَلَ خَبِيبًا هُوَ أَبُو سُرُوعَةَ -

تھا یہ ابو سروعہ ہے۔

سُرُوعَةُ - اس کا نام عتبہ بن حارث تھا۔

۲۱۰۹ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سبعتین رجلاً لحاجة يُقَالُ لَهُمُ الْقُرَاءُ فَقَرَأَ

و سلم نے ستر افراد کو ایک ضرورت سے بھیجا تھا جن کو قرار کہا جاتا تھا ان کے سامنے

لَهُمْ حَيَّانٌ مِنْ بَنِي سُلَيْمٍ عَلَّ وَذَكَوَانُ عِنْدَ بَيْرِيقَالٍ لَهَا

بنی سلیم کے دو قبیلے رعل و ذکوان بئر معونہ کے پاس سامنے آئے

بَنُو مُعَوْنَةَ فَقَالَ الْقَوْمُ وَاللَّهِ مَا لِيَاكُمْ أَرَدْنَا نَا نَحْنُ مُجْتَارُونَ

تو قوم نے کہا بخدا ہم تمہارے ارادے سے نہیں آئے ہیں ہم نبی صلی اللہ

فِي حَاجَةٍ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَتَلُوهُمْ فَدَعَا النَّبِيُّ

تعالیٰ علیہ وسلم کی حاجت میں جا رہے ہیں۔ رعل و ذکوان نے ان قاریوں

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِمْ شَهْرًا فِي صَلَاةِ الْغَلَاةِ وَذَلِكَ

کو شہید کر دیا۔ اس پر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک مہینہ تک صبح کی نماز میں

بَدَأُ الْقَنُوتِ وَمَا كُنَّا نَقْنُتُ -

ان کی بربادی کی دعا کی۔ یہی قنوت کی ابتداء ہے۔ اور ہم قنوت نہیں پڑھتے تھے۔

۴۰۱ قَالَ عَبْدُ الْعَزِيزِ وَسَّئِلُ رَجُلٌ أَسَاءَ عَنِ الْقَنُوتِ أَعْدَا

ت عبد العزیز بن حبیب نے کہا ایک شخص نے حضرت انس سے قنوت کے بارے میں پوچھا کہ رکوع

الرُّكُوعِ أَوْ عِنْدَ قِرَآءَةِ مِنَ الْقِرَآءَةِ قَالَ لَا بَلْ عِنْدَ قِرَآءَةِ مِنَ الْقِرَآءَةِ

کے بعد ہے یا قرأت سے فارغ ہونے کے وقت فرمایا نہیں بلکہ قرأت سے فارغ ہونے کے وقت ہے۔

۴۰۲ تشریحات قنوت نازلہ اور وتر کے قنوت کے بارے میں پوری بحث گذر چکی ہیں۔ حضرت انس کا یہ ارشاد

اس بات پر نص جلی ہے کہ قنوت قبل رکوع ہے۔

۲۱۱۰ حَدَّثَنِي أَنَسُ بْنُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ

حدیث مجھ سے انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حدیث بیان کی کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

خَالَهُ أَخًا لِأَمْرِ سُلَيْمٍ فِي سَبْعِينَ رَاكِبًا وَكَانَ رَأْسُ الْمَشْرُكِينَ

نے ان کے ماموں ام سلیم کے بھائی کو ستر سواروں میں بھیجا۔ اور مشرکین کا رئیس عامر بن طفیل

عَامِرُ بْنُ الطَّفِيلِ خَيْرُ بَيْنِ ثَلَاثِ خِصَالٍ فَقَالَ يَكُونُ لَكَ أَهْلٌ

تھا جس نے تین باتیں پیش کیں کہ ان میں سے ایک کو اختیار کر لو اس نے حضور سے کہا

أَسْهَلُ وَلِيَّ أَهْلُ الْمَدِينَةِ أَوْ أَكُونُ خَلِيفَتَكَ أَوْ أَغْرُوكَ بِأَهْلٍ

آپ کے لئے ہموار زمین والے لوگ ہیں اور میرے لئے مٹی کے گھروالے یا میں

غَطَفَانِ بِالْفِ وَ الْفِ فَطَعِنَ عَامِرُ فِي بَيْتِ أُمِّ فُلَانٍ فَقَالَ خُذْ

آپ کا خلیفہ ہوں یا میں غطفان کے ہزار اور ہزار سواروں کو لے کر آپ سے جنگ کروں۔ پھر عامر کو ام فنان

كُذِّقَ الْبُعَيْرُ فِي بَيْتِ امْرَأَةٍ مِنْ آلِ فُلَانٍ اَيْتُوْنِي بِفَرَسِي فَمَاتَ

کے گھڑ میں طاعون ہو گیا تو اس نے کہا گھٹی اونٹ کے گھٹی کے مثل آل فنان کی عورت کے گھر میں میرا گھوڑا لاؤ تو وہ اپنے

عَلَى ظَهْرِ فَرَسِهِ فَاطْلُقْ حَرَامُ أَخُو أُمِّ سَلِيمٍ وَ هُوَ رَجُلٌ أَعْرَجُ الْخَدَّ

گھوڑے پر میری مر گیا اور ام سلیم کے بھائی حرام چلے اور وہ لنگڑے تھے۔ (بقیہ حدیث کتاب الجہاد میں گذر چکی ہے)

اہل سہل سے مراد دیہات والے ہیں اور اہل مدر سے مراد شہر اور قصبات والے ہیں۔ اس کا

مطلب یہ تھا کہ ہم ملک تقسیم کر لیں شہر اور قصبات میرے لئے سہول جہاں میری حکومت رہے

اور دیہات آپ کے لئے وہاں آپ کی حکومت رہے۔ حضرت انس کے ماموں کا نام حرام بن لمان تھا یہاں

روایت میں سہو ہے یہ لنگڑے نہیں تھے جو صاحب لنگڑے تھے ان کا نام کعب بن زید تھا اور دوسرے صاحب

کا نام منذر بن عمرو تھا۔ عامر بن طفیل حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے یہاں سے نامراد ہو کر لوٹا تو بنی

سلول کی ایک عورت کا چہان ہوا وہیں اس کو طاعون ہو گیا گلے میں گھٹی نکل آئی اس پر اس کو غیرت آئی اور

اس نے یہ کہا ”عَذَّةُ كُذِّقَ الْبُعَيْرُ وَمُوتٌ فِي بَيْتِ امْرَأَةٍ مِنْ سَلُولٍ“ بڑی شرم کی بات ہے کہ

اونٹ کی طرح گھٹی نکل آئی اور سلولی عورت کے گھر موت ہو۔

بیر معونہ کی پوری تفصیل کتاب الجہاد میں گذر چکی ہے۔

اَللّٰهُمَّ حَدَّثْنِيْ ثَمَامَةَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ اَنَسٍ اَنَّهُ سَمِعَ اَنَسَ بْنَ مَالِكٍ

حَدَّثَنِيْ حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے کہ جب ان کے

رَضِيَ اللهُ تَعَالٰی عَنْهُ يَقُوْلُ لَمَّا طَعِنَ حَرَامُ بْنُ مِلْحَانَ وَكَانَ

ماموں حرام بن لمان کو بیر معونہ کے موقع پر نیزہ لگا تو خون انھوں نے

خَالَهُ يَوْمَ يَوْمٍ مَّعُونَةٍ قَالَ بِاللَّهِ هَكَذَا فَضَمَّهٗ عَلَى وَجْهِهِ

اس طرح پھیلا یا کہ اسے اپنے چہرے اور سر پر ملا۔ پھر کہا رب کعبہ کی قسم

وَمَا اِسْمُهُ ثُمَّ قَالَ قُرْتُ وَرَبِّ الْكُتُبَةِ -

میں کا میاب ہو گیا۔

۶۰۲ قَالَ هَاشِمُ بْنُ عُرْوَةَ فَأَخْبَرَنِي أَبِي قَالَ لَمَّا قَتِلَ الَّذِي

عروہ نے کہا جب وہ لوگ شہید کر دیئے گئے جو بیزموند میں تھے اور عمرو بن

بِشْرِ مَعُونَةَ وَأُسْرَعَمْرُ بْنُ أُمَيَّةَ الضَّمَرِيُّ قَالَ لَهُ عَامِرُ بْنُ الطَّفِيلِ

امیہ ضمری قید کر لئے گئے۔ ان سے عامر بن طفیل نے کہا یہ کون ہے اور ایک مقتول

مَنْ هَذَا؟ فَأَشَارَ إِلَى قَتِيلٍ فَقَالَ لَهُ عُمَرُ بْنُ أُمَيَّةَ هَذَا عَامِرُ بْنُ

کی جانب اشارہ کیا تو اس سے عمرو بن امیہ نے کہا یہ عامر بن فہیرہ ہیں۔ تو

فَهَيْرَةُ فَقَالَ لَقَدْ رَأَيْتُهُ بَعْدَ مَا قَتِلَ رَفَعَ إِلَى السَّمَاءِ حَتَّى أَتَى الْأَظْمَرَ

عامر بن طفیل نے کہا کہ قتل کئے جانے کے بعد میں نے ان کو دیکھا کہ آسمان کی

إِلَى السَّمَاءِ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْأَرْضِ ثُمَّ وَضَعَ فَأَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

طرف اٹھائے گئے ہیں یہاں تک کہ میں نے دیکھا آسمان کی طرف آسمان و زمین

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَبَرَهُمْ فَنَعَاهُمْ فَقَالَ إِنْ أَصْحَابَكُمْ قَدْ أَحْبَبُوا

کے درمیان ہیں۔ پھر وہ زمین پر رکھے گئے۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے پاس

وَأَتَهُمْ قَدْ سَأَلُوا رَبَّهُمْ فَقَالُوا رَبَّنَا أَخْبِرْ عَنَّا إِخْوَانَنَا بِمَا رَضِينَا

ان کی خبر آئی تو حضور نے ان کے شہید ہونے کا حال بتایا اور فرمایا تمہارے اصحاب شہید کر دیئے گئے

عَنْكَ وَرَضِينَا عَنْكَ فَأَخْبَرَهُمْ عَنْهُمْ وَأَصِيبَ يَوْمَئِذٍ فِيهِمْ عُرْوَةُ

اور انھوں نے اپنے رب سے سوال کیا تھا اور کہا تھا اے ہمارے پروردگار! ہمارے بھائیوں کو ہمارے بارے

بْنِ أَسْمَاءَ بْنِ الصَّلْتِ فَسَمِعِي عُرْوَةَ بِهِ وَمُنْذِرُ بْنُ عَمْرٍ وَهَمِي

میں خبر دیدے۔ کہ ہم تجھ سے راضی ہیں اور تو ہم سے راضی ہے۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے صحابہ کو ان کی خبر دی۔ اور شہداء

بِهِ مُنْذِرُ ۱۔

میں اس دن عروہ بن اسماء بن صلت تھے جنکے نام پر عروہ بن زبیر کا نام رکھا گیا۔ اور منذر بن عمرو تھے جنکے نام پر منذر بن زبیر کا نام رکھا گیا۔

بَابُ غَزْوَةِ الْخَنْدَقِ وَهِيَ الْخَزَائِمُ ۵۱ غزوة خندق کا بیان اسی کا نام احزاب بھی ہے۔

۶۰۳ قَالَ مُوسَى بْنُ عَقِبَةَ كَأَنْتَ فِي شَوَّالِ سَنَةِ أَرْبَعٍ

موسیٰ بن عقبہ نے کہا کہ غزوہ خندق ۴ھ کے شوال میں ہوا تھا۔

تشریحات

۹۰۳ موسیٰ بن عقبہ امام مالک کی رائے یہی ہے کہ غزوہ خندق سہم کے شوال میں ہوا تھا لیکن ابن اسحق اور ابن سعد نے کہا کہ یہ سہم میں ہوا تھا۔ ابن سعد نے کہا کہ ذوقعدہ کی آٹھ تاریخ کو ہوا تھا اور یہی رائج ہے اس لئے کہ غزوہ احد سے لوٹتے وقت ابوسفیان نے کہا تھا کہ ہمارا تمہارا مقابلہ آئندہ سال بدر میں ہوگا چنانچہ سال آئندہ ابوسفیان پھر یہ کہہ کر لوٹ گئے کہ اس سال خشک سالی ہے اور لڑائی فراخ سالی میں ہونی چاہئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بھی مدینہ طیبہ سے نکلے بدر تک پہنچے اور جب یہ اطلاع ملی کہ ابوسفیان عسکان تک آکر واپس ہو گئے تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مدینہ طیبہ واپس آ گئے یہ سہم میں ہوا اور غزوہ خندق اس کے ایک سال بعد ہوا ہے۔ ہم پہلے بتائے ہیں کہ یہ اختلاف اس پر مبنی ہے کہ سلف کی ایک جماعت سہم کی ابتداء اس محرم سے کرتی ہے جو ہجرت کے بعد ہے اس حساب سے سہم کا سہم ہو جائے گا۔ لیکن جمہور سہم ہجری کی ابتداء اسی سال کے محرم سے کرتے ہیں جس سال ہجرت واقع ہوئی تھی۔ اس کی بنا پر غزوہ خندق سہم میں ہو گا۔

غزوہ خندق: بنی نضیر جب مدینہ طیبہ سے جلا وطن کر دیئے گئے تو حنی بن اخطب مکہ قریش کے پاس گیا اور انھیں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے جنگ پر آمادہ کیا اور کانہ بن ربیع بن ابی الحقیق بنی غطفان کے پاس گیا انھیں ابھارا اور یہ پیش کش کی کہ انھیں خیبر کی نصف پیداوار پیش کی جائے گی۔ اس طرح بڑے عرب میں مسلمانوں کے خلاف ایک طوفان کھڑا ہو گیا، بنی فزارہ، بنی اسد، بنی غطفان، قریش کا متحدہ لشکر جن کی تعداد دس ہزار تھی بڑے جوش و خروش کے ساتھ مدینہ طیبہ کی طرف بڑھا جب اس کی اطلاع حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو ملی تو مدافعت کی تیاریاں شروع کر دیں۔ حضرت سلمان فارسی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے مشورے سے جس طرف مدینہ طیبہ خالی میدان تھا خندق کھود دی گئی۔ مشرکین کا متحدہ لشکر بڑے جوش و خروش سے بڑھا اور مدینہ طیبہ کا محاصرہ کر لیا۔ مدینہ کے یہودی بنی قریظہ نے بھی مشرکین سے وعدہ کیا تھا کہ ہم عین موقع پر تمہارا ساتھ دیں گے۔ ستائیس یا چوبیس دن محاصرہ رہا۔ خندق کی وجہ سے مشرکین کا بس نہیں چلتا تھا، خندق کے باہر سے تیر اور پتھر پھینکتے تھے پھر اللہ کی مدد نازل ہوئی محاصرہ کی طوالت سے مشرکین گھبرا گئے اسی میں آندھی چلی اس زور کی کہ مشرکین کے خیمے میں چولے پر سے دیگیں الٹ گئیں۔ خیمے کی طنائیں ٹوٹ ٹوٹ گئیں۔ گھوڑے بدک بدک کر بھاگنے لگے جس سے گھبرا کر محاصرہ میں میدان چھوڑ کر بھاگ گئے۔ اس غزوہ کا نام "احزاب" بھی ہے۔ احزاب۔ حزب کی جمع ہے جس کے معنی گروہ کے ہیں چونکہ اس غزوہ میں عرب کے مختلف قبائل متحد ہو کر حملہ آور ہوئے تھے اس لئے اس کا نام غزوہ احزاب بھی ہے۔ سورہ احزاب میں اس غزوہ کا ذکر ہے۔

اس غزوہ میں انتہائی صبر آزمائے حالات پیش آئے بہت سے راسخ العقیدہ حضرات متزلزل ہونے لگے جن کو قرآن مجید نے ان الفاظ میں بیان فرمایا۔

وَبَلَغَتِ الْقُلُوبُ الْحَاжِرَ وَتَظُنُّونَ بِاللّٰهِ
دل طلق تک پہنچ گئے اور تم لوگ اللہ کے ساتھ
ظن کرنا۔ طرح طرح کا گمان کرنے لگے۔

بالآخر اللہ کی مدد آئی اور چوبیس یا ساٹھ دن کے بعد یہ سیلاب بلا ٹل گیا۔ اس وقت حضور اقدس
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا تھا ”الآن نغزوهم ولا يغزوننا“ اب ہم ان پر چڑھ کر جائیں گے
وہ ہم پر حملہ نہیں کریں گے اور ہوا یہی کہ اس کے بعد پھر کبھی بھی قریش کو مدینہ طیبہ پر حملہ کی جرأت نہ ہو سکی۔
بالآخر وہ دن آیا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مکہ فتح فرمایا۔

۲۱۱۲ قَالَ رُبُّوْتُوْنَ بِمَلَاكُفِي مِنَ الشَّيْخَرِ فَيُصْنَعُ لَهُمْ بِأَهَالَةٍ سَخِيَّةٌ

حدیث حضرت انس نے کہا ایک چلو جو لایا جاتا تو بودار سالن کے ساتھ پکایا جاتا اور قوم کے سامنے
تَوَضَّعُ بَيْنَ يَدَيِ الْقَوْمِ وَالْقَوْمُ جِيَاعٌ وَهِيَ بَشْعَةٌ فِي الْحَاقِ وَلَهَا رِيحٌ
رکھا جاتا اور قوم سبھو کی رہتی اور یہ طلق میں پھنس جاتا اور اس میں ناگوار بو ہوتی۔
مستثنیٰ۔

تشریحات مقصود یہ ہے کہ اس وقت انتہائی عسرت و تنگدستی تھی یہاں تک کہ لوگ اس قسم کے کھانے کھاتے۔
۲۱۱۲

۲۱۱۳ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ أَيْمَنَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ أَتَيْتُ جَابِرًا

حدیث ایمن نے کہا میں حضرت جابر کی خدمت میں حاضر ہوا تو انھوں نے بتایا کہ ہم یوم خندق
فَقَالَ إِنَّا يَوْمَ خَنْدَقٍ نَحْفِرُ فَعَرَضْتُ كِدْيَةً مُّشَدِّدَةً فُجَاؤُا النَّبِيِّ

کہو در ہے تھے کہ ایک سخت چٹان سامنے آگئی لوگ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم فَقَالُوا هَذِهِ كِدْيَةٌ مُّعْرَضَةٌ فِي الْخَنْدَقِ

خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا یہ سخت چٹان خندق میں سامنے آگئی
فَقَالُوا إِنَّا نَازِلٌ ثُمَّ قَامَ وَبَطْنُهُ مُعْصُوبٌ بِحَجَرٍ وَلِثْنًا لِّثَةً أَبَا

ہے فرمایا میں اتروں گا پھر کھڑے ہوئے اور حضور کے پیٹ پر پتھر بندھا ہوا تھا
لَا نَدْوُقُ ذَوَاقًا خَذَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَعُولَ

اور ہم نے تین دن سے کچھ نہیں چکھا تھا نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے پھاڑ لیا اور مارا تو وہ

فَضْرَبَ فَعَادَ كَثِيرًا أَهْيَلًا أَوْ أَهْيَمَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّكَ لَنِي

بہتا ہوا ریت ہو گیا۔ پھر میں نے عرض کیا یا رسول اللہ مجھے گھر جانے کی اجازت دے

إِلَى الْبَيْتِ فَقُلْتُ إِنْ مَرَّ أُنِي رَأَيْتُ بِالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

دیکھنے میں نے گھر آکر اپنی بیوی سے کہا میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اس

شَيْءًا مَافِي ذَالِكَ صَبْرًا فَعِنْدِي شَيْءٌ قَالَتْ عِنْدِي شَعِيرٌ وَعِنَاقٌ

حال میں دیکھا ہے جسے برداشت کرنے کی طاقت نہیں کیا تیرے پاس کچھ ہے اس نے کہا

فَدَنِي بِحُتِّ الْعِنَاقِ وَطَعَنْتُ الشَّعِيرَ حَتَّى جَعَلْنَا اللَّحْمَ فِي الْبُرْمَةِ ثُمَّ

میرے پاس جو ہے اور ایک سال سے کم عمر کا بکری کا بچہ ہے میں نے بکری کے بچے کو ذبح کیا اور اس

جِئْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْعَجِينُ قَدْ انْكَسَرَ وَالْبُرْمَةُ

نے جو کو پیسا ہم نے گوشت کو ہانڈی میں کیا پھر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور آٹا گوندھا جا

بَيْنَ الْأَثْنَانِ قَدْ كَادَتْ أَنْ تَنْفَجَ فَقَالَ طَعِيمٌ لِي فَقُمَا أَنْتَ يَا رَسُولَ

چمکا تھا اور ہانڈی جو لے رہی تھی جو پکنے کے قریب تھی میں نے عرض کیا میرے پاس تھوڑا سا کھانا ہے

اللَّهُ وَرَجُلٌ أَوْ رَجُلَانِ قَالَ كَمْ هُوَ فَقَدْ كَرِهْتُ لَهُ قَالَ كَثِيرٌ طَيِّبٌ

یا رسول اللہ! حضور اور ایک دو آدمی اور طپس دریافت فرمایا کتنا ہے وہ تو میں نے بتایا فرمایا ہے

قَالَ قُلْ لَهَا لَا تَنْزِعِ الْبُرْمَةَ وَلَا الْخَبْزَ مِنَ النَّوْرِ حَتَّى آتِي فَقَالَ

پاک ہے، فرمایا اپنی بیوی سے کہو کہ ہانڈی جو لے سے نہ اتارے اور روٹی تنور سے نہ نکالے تک

قَوْمُوا مَقَامَ الْمُهَاجِرُونَ فَلَمَّا دَخَلَ عَلَى امْرَأَتِهِ قَالَ وَيْحَكَ جَاءَ

کہ میں آ جاؤں اس کے بعد فرمایا چلو تو مہاجرین اور (انصار) ساتھ ہو گئے۔ حضرت جابر جب اپنی بیوی

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَمَنْ

کے پاس آئے تو کہا تیرے لئے خرابی ہو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مہاجرین اور انصار اور ان کے

مَعَهُمْ قَالَتْ هَلْ سَأَلَكَ قُلْتُ نَعَمْ فَقَالَ ادْخُلُوا أَوْ لَا تَصَاغُطُوا

ساتھیوں کو لے کر آ گئے بیوی نے جو پھا کیا حضور نے تم سے جو پھا تھا (کتنا کھانا ہے) میں کہا ہاں حضور

فَجَعَلَ يَكْسِرُ الْخَبْزَ وَيَجْعَلُ عَلَيْهِ اللَّحْمَ وَيُخَيِّرُ الْبُرْمَةَ وَالنَّوْرَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا اندر چلو اور بھیڑ مت کرنا روٹی توڑی جاتی اور اس پر گوشت ڈالا جاتا

اِذَا اخَذَ مِنْهُ وَيُقَرَّبُ اِلَى اَصْحَابِهِ ثُمَّ يَنْزِعُ فَلَمْ يَزَلْ يَكْسِرُ

ہانڈی اور تنور کو چھوا دیا جاتا جب اس سے لیا جاتا اور اصحاب کے قریب کیا جاتا پھر نکالا جاتا اسی طرح روٹی

الْخَبَزُ وَيَعْرِفُ حَتَّى شَبَعُوا وَبَقِيَ بَقِيَّةٌ قَالَ كُلِّي هَذَا وَاهْدِي

ٹوٹنے رہے اور گوشت نکالتے رہے یہاں تک کہ خوب سیراب ہو گئے اور بچ بھی رہا (حضرت جابر کی بیوی)

فَإِنَّ النَّاسَ أَصَابَتْهُمْ فَجَاعَةٌ

فرمایا اسے کھاؤ اور لوگوں کو ہدیہ دو اس لئے کہ لوگ بھوکے ہیں۔

تشریحات

۳۱۱

۳۱۲

۳۱۳

۳۱۴

۳۱۵

۳۱۶

۳۱۷

۳۱۸

۳۱۹

۳۲۰

۳۲۱

۳۲۲

۳۲۳

۳۲۴

۳۲۵

۳۲۶

۳۲۷

۳۲۸

۳۲۹

۳۳۰

۳۳۱

۳۳۲

۳۳۳

۳۳۴

۳۳۵

۳۳۶

۳۳۷

۳۳۸

۳۳۹

۳۴۰

۳۴۱

۳۴۲

۳۴۳

۳۴۴

۳۴۵

۳۴۶

۳۴۷

۳۴۸

۳۴۹

۳۵۰

۳۵۱

۳۵۲

۳۵۳

۳۵۴

۳۵۵

۳۵۶

۳۵۷

۳۵۸

۳۵۹

۳۶۰

۳۶۱

۳۶۲

۳۶۳

۳۶۴

۳۶۵

۳۶۶

۳۶۷

۳۶۸

۳۶۹

۳۷۰

۳۷۱

۳۷۲

۳۷۳

۳۷۴

۳۷۵

۳۷۶

۳۷۷

۳۷۸

۳۷۹

۳۸۰

۳۸۱

۳۸۲

۳۸۳

۳۸۴

۳۸۵

۳۸۶

۳۸۷

۳۸۸

۳۸۹

۳۹۰

۳۹۱

۳۹۲

۳۹۳

۳۹۴

۳۹۵

۳۹۶

۳۹۷

۳۹۸

۳۹۹

۴۰۰

۴۰۱

۴۰۲

۴۰۳

۴۰۴

۴۰۵

۴۰۶

۴۰۷

۴۰۸

۴۰۹

۴۱۰

۴۱۱

۴۱۲

۴۱۳

۴۱۴

۴۱۵

۴۱۶

۴۱۷

۴۱۸

۴۱۹

۴۲۰

۴۲۱

۴۲۲

۴۲۳

۴۲۴

۴۲۵

۴۲۶

۴۲۷

۴۲۸

۴۲۹

۴۳۰

۴۳۱

۴۳۲

۴۳۳

۴۳۴

۴۳۵

۴۳۶

۴۳۷

۴۳۸

۴۳۹

۴۴۰

۴۴۱

۴۴۲

۴۴۳

۴۴۴

۴۴۵

۴۴۶

۴۴۷

۴۴۸

۴۴۹

۴۵۰

۴۵۱

۴۵۲

۴۵۳

۴۵۴

۴۵۵

۴۵۶

۴۵۷

۴۵۸

۴۵۹

۴۶۰

۴۶۱

۴۶۲

۴۶۳

۴۶۴

۴۶۵

۴۶۶

۴۶۷

۴۶۸

۴۶۹

۴۷۰

۴۷۱

۴۷۲

۴۷۳

۴۷۴

۴۷۵

۴۷۶

۴۷۷

۴۷۸

۴۷۹

۴۸۰

۴۸۱

۴۸۲

۴۸۳

۴۸۴

۴۸۵

۴۸۶

۴۸۷

۴۸۸

۴۸۹

۴۹۰

۴۹۱

۴۹۲

۴۹۳

۴۹۴

۴۹۵

۴۹۶

۴۹۷

۴۹۸

۴۹۹

۵۰۰

۵۰۱

۵۰۲

۵۰۳

۵۰۴

۵۰۵

۵۰۶

۵۰۷

۵۰۸

۵۰۹

۵۱۰

۵۱۱

۵۱۲

۵۱۳

۵۱۴

۵۱۵

۵۱۶

۵۱۷

۵۱۸

۵۱۹

۵۲۰

۵۲۱

۵۲۲

۵۲۳

۵۲۴

۵۲۵

۵۲۶

۵۲۷

۵۲۸

۵۲۹

۵۳۰

۵۳۱

۵۳۲

۵۳۳

۵۳۴

۵۳۵

۵۳۶

۵۳۷

۵۳۸

۵۳۹

۵۴۰

۵۴۱

۵۴۲

۵۴۳

۵۴۴

۵۴۵

۵۴۶

۵۴۷

۵۴۸

۵۴۹

۵۵۰

۵۵۱

۵۵۲

۵۵۳

۵۵۴

۵۵۵

۵۵۶

۵۵۷

۵۵۸

۵۵۹

۵۶۰

۵۶۱

۵۶۲

۵۶۳

۵۶۴

۵۶۵

۵۶۶

۵۶۷

۵۶۸

۵۶۹

۵۷۰

۵۷۱

۵۷۲

تمہارے لئے جابر نے کھانا تیار کیا ہے سب لوگ چلو۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مجھے حکم دیا جب تک میں آنہ جاؤں ہانڈی نہ اتارنا اور آٹے کی روٹی نہ بنانا۔ جب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سب لوگ میرے گھر آئے تو میری بیوی نے خفا ہو کر کہا اللہ تیرے ساتھ یہ کمرے یہ کمرے میں نے کہا تم نے جو کہا تھا (وہی میں نے کیا ہے) رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سب کو لے کر آگئے تو میں کیا کروں میری بیوی نے گوندھا ہوا آٹا حضور کی خدمت میں پیش کیا حضور نے اس میں لعاب مبارک ڈالا اور برکت کی دعا کی۔ پھر ہانڈی میں لعاب مبارک ڈالا پھر فرمایا روٹی پکانے والیوں کو بلاؤ تیرے ساتھ روٹی پکائیں۔ اور ہانڈی میں سے نکالو اس کو اتارنا مت لوگ ہزاروں تھے بخدا سب نے کھایا اور جب کھا کر واپس ہوئے ہماری ہانڈی ابل رہی تھی جیسے پہلے تھی اور ہمارے آٹے سے روٹی پکائی جا رہی تھی اور وہ اتنا ہی رہا، خندق میں تین ہزار مجاہدین شریک تھے قیاس یہی ہے کہ سب نے جاکر وہاں کھایا۔ اگرچہ بعض روایتوں میں آیا ہے کہ وہ تین سو یا آٹھ سو یا نو تھو تھے۔ اور غالباً وہ راوی کا اندازہ ہے اور حضرت جابر کا قصہ ہے وہ خود فرماتے ہیں کہ وہ ہزار تھے۔ ابھی حدیث گذری کہ حضرت جابر نے فرمایا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مجاہدین و انصار اور ان کے ساتھیوں کو لے کر آگئے۔ اس کا صاف مطلب یہ ہے کہ خندق کے سارے مجاہدین شریک ہوئے۔

۲۱۱۴	عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا
حدیث	ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے کہ سورہ احزاب
	اِذْ جَاؤُاْ اَكْثَرُ مِنْ فَوْقِكُمْ وَمِنْ اَسْفَلِ مِنْكُمْ وَادْرَاْغِتِ الْاَكْصَارُ
	میں یہ جو فرمایا گیا جب کا فر تم پر تمہارے اوپر سے اور تمہارے نیچے سے آئے اور جب
	قَالَتْ كَانَ ذَاكَ يَوْمَ الْخُنْدِ
	بجائیں ٹھنک کر رہ گئیں (آیت علی) یہ جنگ خندق میں ہوا تھا۔

۲۱۱۴
تشریح امام ابن اسحق نے مغازی میں اس کی تفصیل یہ بیان کی ہے کہ قریش دس ہزار کا لشکر لیکر نشیبی علاقے میں پڑے تھے اور عیینہ بن حصین، غطفان اور اپنے ہمراہی نجدیوں کو لے کر احد کی جانب پڑاؤ ڈالے ہوئے تھے اور بنی قریظہ مدینہ طیبہ کے بالائی حصہ میں تاک میں بیٹھے تھے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے تین ہزار مجاہدین کو لے کر کوہ سلع کو پشت پر رکھ کر مورچہ بندی کی تھی مشرکین اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے درمیان خندق حائل تھی عورتوں اور بچوں کو ایک قلعہ میں رکھا گیا تھا جب بنی قریظہ کی غداری کی اطلاع ملی تو مسلمان گھبرا گئے، یہاں تک کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے چاہا کہ عیینہ بن حصین اور اس کے ساتھیوں کو مدینہ کی پیداوار کا ایک تہائی دینے کے وعدے پر ان کو واپس کر دیا جائے

جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ ارادہ ظاہر فرمایا تو حضرت سعد بن معاذ اور حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے عرض کیا جب ہم حالت کفر میں تھے تو ان کو ایک جہ نہیں دیتے تھے اب جب کہ اللہ عزوجل نے ہم کو اسلام کے ساتھ مغزہ فرمایا ہے یہ کیسے ہو سکتا ہے کہ ہم انھیں کچھ دیں ہم انھیں صرف تلوار دیں گے جب محاصرہ کی سختی بڑھی تو منافقین یہاں نہ بنا کر اپنے گھروں کو واپس جانے لگے اس جنگ میں ایک موقعہ یہ بھی آیا کہ عمرو بن عبدود عامری نے ایک جگہ خندق کی چوڑائی کم دیکھی تو اپنے گھوڑے کو کڈا کر خندق پار کر گیا اور اس کے ساتھ اور بھی چند افراد خندق کے اس پار آ گئے جس کے ساتھ نوفل بن عبد اللہ بن مغیرہ مخزومی بھی تھا عمرو بن عبدود کو حضرت علی نے اور اس کے ساتھی نوفل بن عبد اللہ بن مغیرہ مخزومی کو حضرت زبیر نے قتل کیا بقیہ سوار بھاگ گئے مسلمانوں پر خوف و ہراس کا عالم یہ تھا کہ حضرت حذیفہ کہتے ہیں کہ ایک رات حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کون شخص ہے جو مخالفین میں جا کر ان کی خبر لائے اللہ اس کو قیامت کے دن حضرت ابراہیم علیہ السلام کا رفیق بنائے گا مگر کوئی نہیں بولا دوسری بار بھی حضور نے ہی فرمایا اور یہ بھی فرمایا کہ اللہ اسے میرا ساتھی بنائے گا تو حضرت ابو بکر نے فرمایا حذیفہ کو بھیجئے تو حضور نے فرمایا حذیفہ جاؤ حضرت حذیفہ نے عرض کیا مجھے ڈر ہے کہیں قید نہ کر لیا جاؤں فرمایا تم باوقد نہیں ہو گے وہ گئے تو دیکھا کہ قریش آپس میں بھگ رہے ہیں اور اللہ نے ان پر آندھی بھیجی جس نے ان کے خیمہ کو اکھاڑ دیا۔ اور ان کے برتنوں کو الٹ دیا۔ جب میں قریش کے لشکر سے واپس ہوا مجھے راستے میں کچھ سوار ملے جنھوں نے کہا کہ حضور کو خبر کہ دو کہ اللہ عزوجل نے قوم کے شر سے ان کو بچالیا۔ قریش کے پڑاؤ میں آندھی زور کی تھی کہ خیمے اکھڑ گئے دیگ چولہے سے الٹ گئے گھوڑے بدستے پھر رہے تھے مگر خندق کے پار مسلمانوں کی طرف اس کا کوئی اثر نہ تھا، چراغ تک جلتے رہے، ابوسفیان یہ کہہ کر مجھ سے اٹھا کر واپس ہو گئے کہ آندھی نے ہمارا یہ حال کر رکھا ہے اور یہود نے ہمارا ساتھ نہیں دیا واپس چلو۔ صبح کو میدان صاف تھا۔

۲۱۱۵ **ابن عمر قال اول يوم شهد الله يوم الخندق -**
حدیث حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا سب سے پہلی جنگ جس میں شریک ہوا وہ خندق ہے۔

تشریحات کتاب الشہادات میں یہ گزرجکا کہ غزوہ احد کے موقع پر یہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے پیش کئے گئے اس وقت ان کی عمر چودہ سال کی تھی اس لئے ان کو واپس کر دیا خندق کے موقع پر ان کی عمر پندرہ سال سے زیادہ کی ہو گئی تھی اس لئے ان کو قبول فرمایا گیا۔

۲۱۱۶ **عن ابن عمر قال دخلت على حفصة وتوساها ثم طفت -**
حدیث حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے کہا میں حفصہ کے پاس گیا اور ان کے باپوں سے پانی

قُلْتُ قَدْ كَانَ مِنْ أَمْرِ النَّاسِ مَا تُرِيدُ فَلَمْ يُجْعَلْ لِي مِنَ الْأَمْرِ

شَيْءٌ فَقَالَتْ الْحَقُّ فَإِنَّهُمْ يَنْتَظِرُونَكَ وَأَخْشَى أَنْ يَكُونَ فِي احْتِبَائِكَ

کوئی حق نہیں دیا گیا تو حضرت حفصہ نے کہا ان کے پاس جاؤ وہ لوگ تمہارا انتظار کر رہے ہیں اور مجھے

عَنْهُمْ فَرَقَهُ فَلَمْ تَدَعْهُ حَتَّى ذَهَبَ فَلَمَّا تَفَرَّقَ النَّاسُ خَظَبَ

اندریشہ کہ تمہارے وہاں نہ جانے سے اختلاف نہ ہو جائے حضرت حفصہ نے انھیں نہیں چھوڑا یہاں تک

مُكَاوِيَةٌ قَالَ مَنْ كَانَ يُرِيدُ أَنْ يَتَكَلَّمَ فِي هَذَا الْأَمْرِ فَلْيُطْلِعْ لَنَا

کہ وہ گئے جب لوگ چھٹ گئے تو معاویہ نے خطبہ دیا اور کہا جو اس معاملے میں بات کرنا چاہتا ہو تو اپنا سراٹھائے

قَرْنَهُ فَلَمَّا خَرَجَ أَحَقُّ بِهِ مِنْهُ وَمِنْ أَبِيهِ قَالَ حَبِيبُ بْنُ مَسْلَمَةَ

بلاشبہ ہم اس کے زیادہ حقدار ہیں اس سے بھی اور اس کے باپ سے بھی - حبیب بن مسلمہ نے کہا آپ نے

فَهَلَا أَجَبْتَهُ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ فَحَلَلْتُ حُبُّوَتِي وَهَمَمْتُ أَنْ أَقُولَ

معاویہ کو جواب کیوں نہیں دیا عبد اللہ نے کہا میں نے اپنا بیٹو کا کھولا تھا ارادہ کیا تھا کہ کہوں اس چیز کے زیادہ

أَحَقُّ بِهَذَا الْأَمْرِ مِنْكَ مَنْ قَاتَلَكَ وَأَبَاكَ عَلَى الْإِسْلَامِ فَخَشِنْتُ

مستحق بنسبت تیرے وہ لوگ ہیں مبغضوں نے تم سے اور تمہارے باپ سے اسلام پر جنگ کی ہے پھر مجھے اندیشہ

أَنْ أَقُولَ كَلِمَةً تَفَرِّقُ بَيْنَ الْجَمِيعِ وَتُسْفِكُ الدَّمَ وَيُحْمَلُ حَتَّى

ہو کہ میں ایسی بات کہوں جس سے جماعت میں پھوٹ پڑے اور خون ریزی ہو - اور میری بات کا وہ مطلب

غَيْرُذَلِكَ قَدْ كُنْتُ مَا أَعَدَّ اللَّهُ فِي الْجَنَانِ قَالَ حَبِيبُ حَفِظْتُ

لیا جانے جو میری مراد نہیں تو میں نے وہ یاد کیا جو اللہ نے جنت میں مہیا کر رکھی ہے - حبیب کہا

وَعَهْمَتُ - قَالَ مُحَمَّدٌ عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ وَتَوَسَّاتُهَا -

تم محفوظ رہے اور بچ گئے - محمد نے عبد الرزاق سے روایت کرتے ہوئے تو سنا تھا کہا ہے -

جنگ صفین کے بعد جب حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضرت معاویہ کا معاملہ حکمین کے سپرد ہوا

اور یہ طے ہوا کہ چھ ماہ کے بعد دومۃ الجندل میں دونوں فریق اپنے اپنے حکموں کے ساتھ جمع

ہوں اور اپنا متفقہ فیصلہ سنا دیں اسی موقع پر حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما ام المؤمنین حضرت حفصہ رضی

اللہ تعالیٰ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئے تھے اور انھوں نے ان کو مجبور کر کے دومۃ الجندل بھیجا - وہاں تک

حاکمین خود آپس ہی میں لڑ پڑے کوئی متفقہ فیصلہ نہیں ہو سکا اور سب لوگ واپس ہو گئے تو بچے کچھے آدمیوں میں حضرت معاویہ نے وہ کہا تھا جس کا قصہ اس حدیث میں مذکور ہے حدیث میں یہ لفظ وارد تھا و نوسا تھا بَطَطُ اس میں ایک نسخہ نشو و اتھا ہے اسی سلسلے میں بطریق محمود عن عبد الرزاق سے جو روایت ہے وہ نوسا تھا ہے۔

۲۱۱۷ سَمِعْتُ سُلَيْمَانَ بْنَ صُرَدٍ يَقُولُ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ حِينَ أَجَلِي الْأَحْزَابُ عَنْهُ الْآنَ تَغْرُوهُمْ وَلَا يَغْزُونَنَا

حدیث سلیمان بن صرد رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے

ہوئے سنا جب احزاب پھٹ گیا اب ہم ان پر حملہ کریں گے اور وہ ہم پر حملہ نہیں کریں گے

مَخْنُ تَصِيرُ إِلَيْهِمْ ع

اور ہم ان کی طرف جائیں گے۔

۲۱۱۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کہتے

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ

تھے اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں وہ اکیلا ہے، اس نے اپنے لشکر کو غالب کیا اور اپنے

وَقَصَرَ عَبْدَهُ وَغَلَبَ الْأَحْزَابُ وَحْدَهُ فَلَا شَيْءَ بَعْدَهُ

بندے کی مدد کی اور اکیلے احزاب کو شکست دی پس اس کے بعد کچھ نہیں۔

تشریحات بعد کی ضمیر کا مرجع اللہ عز و جل بھی ہو سکتا ہے اب مطلب یہ ہو گا کہ حقیقی وجود صرف اللہ عز و جل کا ہے بقیہ چیزیں مثل معدوم کے ہیں اور اس کا مرجع احزاب بھی ہو سکتا ہے بتاویل مفرد

اب مطلب یہ ہو گا کہ واقعہ احزاب کے بعد اب کوئی خوف و خطر نہیں۔ دشمنوں نے متحدہ قوت کے ساتھ زور آزمائی کر لی اور پسپا ہو گئے۔ ان کا کس بل نکل گیا۔

باب مَرَجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی احزاب سے مراجعت اور

مِنَ الْأَحْزَابِ وَفَخَرَجَهُ إِلَى بَنِي قُرَيْظَةَ وَ

بنی قریظہ کی طرف جانا اندران کا محاصرہ کرنا۔

فَخَاصَرَتْهُ أَيَّاهُمْ۔ ص ۵۹

غزوہ خندق کے رونما ہونے میں بنی قریظہ کا بھی ہاتھ تھا اس لئے جب خندق سے فراغت ہو گئی تو اللہ عز و جل

عہ سند امام احمد

نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو حکم دیا کہ ان غداروں کا بھی علاج کر دیجئے، چنانچہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کا محاصرہ فرمایا، یا بنز آکر یہ حضرت سعد بن معاذ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے فیصلے پر راضی ہوئے، انھوں نے یہ فیصلہ کیا کہ ان کے جوان قتل کئے جائیں بچوں اور عورتوں کو غلام اور کنیز بنالیا جائے اور ان کے اموال کو غنیمت، حضرت امام بخاری نے اس باب میں جتنی حدیثیں ذکر کی ہیں وہ سب گزر چکی ہیں۔

باب غزوة ذات الرقاع (وہی غزوة) غزوة ذات الرقاع، اور یہ غطفان کی ایک شاخ بنی ثعلبہ سے محارب خصفۃ مبنی ثعلبہ من غطفان سے محارب خصفۃ کے ساتھ ہوا تھا، نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نخل میں آئے تھے، غزوة خیبر کے بعد ہوا تھا اس لئے کہ حضرت ابو موسیٰ جاء بعد خیبر (۵۹۲) اشعری خیبر کے بعد خدمت اقدس میں حاضر ہوئے تھے اور یہ اس میں شریک تھے۔

نخل۔ نخل مدینہ طیبہ سے دودن کے فاصلے پر ایک جگہ کا نام ہے۔

محارب خصفۃ۔ یہاں امام بخاری نے محارب کے بعد ثعلبہ ذکر کیا اس سے شبہ ہوتا ہے یہ دونوں ایک ہیں حالانکہ محارب الگ قبیلہ ہے اور ثعلبہ الگ، ثعلبہ غطفان کی شاخ ہے غطفان سعد بن قیس کی اولاد ہیں اور محارب خصفۃ بن قیس کی اولاد ہیں دونوں الگ الگ قبیلے ہیں۔

غزوة ذات الرقاع بنی ثعلبہ سے ہوا تھا، اس لئے یہ کہنا کہ محارب خصفۃ غطفان کی شاخ بنی ثعلبہ سے ہیں درست نہیں۔

۴۰۴	قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَبْرِ (إِلَى أَنْ قَالَ) عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ
۴۰۵	اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى بِأَصْحَابِهِ فِي الْخَوْفِ فِي
۴۰۶	غَزْوَةِ السَّابِغَةِ غَزْوَةِ ذَاتِ الرِّقَاعِ
۴۰۷	وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْخَوْفُ بِذِي قُرْدٍ
۴۰۸	وَقَالَ بَكْرُ بْنُ سَوَادَةَ (إِلَى أَنْ قَالَ) أَنَّ جَابِرَ أَحَدَ ثَمَمٍ صَلَّى

جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے مجھ سے حدیث بیان کی کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے نماز خوف ذو قرد میں پڑھی۔

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهِمْ يَوْمَ حَارِبٍ وَتُعْلَبَةُ -

علیہ وسلم نے نماز خوف یوم محارب اور ثعلبہ پڑھائی۔

۶۰۷. وَقَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ سَمِعْتُ وَهْبَ بْنَ كَسِيَانَ سَمِعْتُ جَابِرًا

ت وَهْب بن کسیان نے کہا میں نے جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے سنا کہ نبی صلی اللہ

خَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى ذَاتِ الرِّقَاعِ مِنْ نَحْلِ

تعالیٰ علیہ وسلم نخل سے ذات الرقاع کے لئے چلا، غطفان کی ایک جماعت سے

فَلَقِيَ جَمْعًا مِنْ غُطْفَانَ فَلَمْ يَكُنْ قِتَالٌ وَأَخَافَ النَّاسُ بَعْضُهُمْ

آشنا سامنا ہوا کوئی لڑائی نہیں ہوئی لوگوں نے ایک دوسرے کو ڈرایا۔ تو نبی

بَعْضًا فَصَلَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكَعَتَيِ الْخَوْفِ -

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے نماز خوف دو رکعت پڑھی۔

۶۰۸. وَقَالَ يَزِيدُ عَنْ سَلَمَةَ غَزْوَتٍ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْقُرْدِ

ت حضرت سلمہ سے روایت ہے کہ میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ہمرکابی میں غزوہ یوم القرد میں

تشریحات غزوہ ذات الرقاع۔ رقاع رُقْعَةُ کی جمع ہے جس کے معنی پیوند کے ہیں، اس غزوہ میں

۶۰۸ تا ۶۰۷ جھنڈا پیوند لگے ہوئے کپڑوں کا تھا اس لئے اس کو ذات الرقاع کہا گیا اور ایک قول یہ

ہے کہ پیدل چلنے کی وجہ سے مجاہدین کے پاؤں زخمی ہو گئے ان زخموں پر کپڑے لپٹے تھے۔

امام واقدی نے فرمایا کہ جس پہاڑ کے پاس یہ غزوہ ہوا تھا اس پر سرخ سفید سیاہ جتی دار پتھر تھے

اس لئے اس کو ذات الرقاع کہا گیا۔

غزوہ ذات الرقاع کب ہوا تھا، خیبر کے پہلے یا خیبر کے بعد؟ امام ابن اسحق نے کہا قبل خیبر، امام بخاری

کارحجاء یہ ہے کہ بعد خیبر ہوا تھا، اس کی پوری بحث گذر چکی ہے۔ اسی غزوے میں صلوة الخوف مشروع

ہوئی۔

غزوہ ذات القرد۔ یہ غزوہ ذات الرقاع کے علاوہ دوسرا غزوہ ہے۔ یہ غزوہ اس موقع پر ہوا تھا

کہ عبدالرحمن فزازی نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے اونٹوں پر ڈاکہ ڈالا تھا جس کا پیچھا پہلے حضرت

سلمہ بن اکوع رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کیا اور سارے اونٹوں کو دشمنوں سے چھین لیا، بعد میں حضور اقدس

صلی اللہ علیہ وسلم بھی کچھ مجاہدین کے ساتھ تشریف لے گئے تھے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے

فرمایا کہ غزوہ ذات القرد میں بھی نماز خوف پڑھی گئی تھی۔

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ ہم نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

کے ساتھ ایک غزوے میں نکلے اور ہم چھ شخص تھے اور ہمارے بیچ میں صرف ایک

اونٹ تھا جس پر ہم یاری باری سوار ہوتے تھے پیدل چلنے کی وجہ سے ہمارے

قدم زخمی ہو گئے اور میرے دونوں قدم زخمی ہو گئے اور ناخن گر پڑے جس کی وجہ سے ہم اپنے پاؤں

بزرگ چڑے پیٹے ہوئے تھے اس کا نام ذات الرقاع اسی لئے بڑا کہ ہم اپنے چاؤں

پھر اس کو ناپسند فرمایا کہا اس کے تذکرے سے

شَيْءٌ مِنْ عَمَلِهِ أَفْشَاهُ -

میرا کیا کام انھوں نے اپنا عمل ظاہر کرنے کو ناپسند کیا۔

صالح بن خوات سے روایت ہے وہ اس شخص سے روایت کرتے ہیں جو رسول اللہ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ غزوہ ذات الرقاع اور صلوة الخوف میں شریک تھا کہ ایک گمروہ نے

حضور کے ساتھ صف لگائی اور دوسری گروہ دشمن کے سامنے لہ ہی حضور نے اپنے ساتھ والوں کو ایک

رکعت پڑھائی پھر کھڑے رہے اور ان لوگوں نے اپنی نمازی پوری کر لی پھر چلے گئے اور دشمن کے سامنے

صف بندی کی اور دوسری گروہ آئی انھیں حضور نے وہ رکعت پڑھائی جو حضور کی نماز سے باقی رہ گئی تھی

ثَبِتَ جَالِسًا وَاسْتَمَوُا أَنْفُسَهُمْ ثُمَّ سَلَّمَ بِهِمْ۔

پھر بیٹھے رہے ان لوگوں نے بھی اپنی نماز پوری کی پھر ان کے ساتھ سلام پھیرا۔

تشریحات ۲۱۲۰

صلوٰۃ خوف کے بارے میں مختلف روایتیں آئی ہیں جس پر تفصیل بحث تیسری جلد میں ہو چکی ہے۔

۶۰۹ وَقَالَ مُعَاذُ (إِلَى أَنْ قَالَ) عَنْ جَابِرٍ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى

ت حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے کہا ہم نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ نخل

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِنَخْلٍ فَذَكَرَ صَلَاةَ الْخَوْفِ قَالَ مَا لَكَ وَذَلِكَ أَحْسَنُ

میں تھے انھوں نے صلوٰۃ الخوف کا ذکر کیا۔ امام مالک نے کہا کہ صلوٰۃ الخوف کے بارے

مَا سَمِعْتُ فِي صَلَاةِ الْخَوْفِ

میں جو کچھ میں نے سنا ہے ان سب سے ابھی یہ روایت ہے۔

تَابِعَهُ اللَّيْثُ (إِلَى أَنْ قَالَ) أَنَّ قَاسِمَ بْنَ مُحَمَّدٍ حَدَّثَهُ صَلَّى

قاسم بن محمد نے حدیث بیان کی کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ بَنِي أُمَيَّارٍ۔

صلوٰۃ الخوف غزوہ بنی انمار میں پڑھی۔

تشریحات ۶۰۹

بنی انمار مجملہ کی ایک شاخ ہے یہ لوگ بنی ثعلبہ کے قریب ہی رہتے تھے۔ غالباً یہ دونوں

غزوے ایک ہی ہیں۔ امام واقدی نے ذکر کیا کہ غزوہ ذات الرقاع کا سبب یہ ہوا تھا کہ ایک اعرابی طلب

سے مدینہ طیبہ آئے اور انھوں نے بتایا کہ میں نے دیکھا ہے کہ بنی ثعلبہ اور بنی انمار نے تمہارے مقابلے

کے لئے جمعیت اکٹھا کر رکھی ہے، یہ سن کر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سات سو افراد لے کر نکلے،

اس تقدیر پر غزوہ ذات الرقاع اور غزوہ بنی انمار ایک ہی ہیں۔

۲۱۲۱ عَنْ صَالِحِ بْنِ خَوَاتٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَتْمَةَ قَالَ

حدیث حضرت سہل بن ابی حتمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا (صلوٰۃ الخوف میں)

يَقُومُ الْإِمَامُ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ وَطَائِفُهُ مِنْهُمْ مَعَهُ وَطَائِفُهُ مِنْ

امام قبلہ رو کھڑا ہو ایک گروہ مجاہدین میں سے امام کے ساتھ رہے اور ایک گروہ

قِيلَ الْعَدُوُّ وَجُوهُهُمْ إِلَى الْعَدُوِّ وَفِيهِمْ بِالَّذِينَ مَعَهُ رُكْعَةٌ ثُمَّ

دشمن کے سامنے ان کا رخ دشمن کی طرف رہے جو لوگ امام کے ساتھ ہیں انھیں ایک

يَقُولُ مُؤَن فَيَرْكَعُونَ لِأَنفُسِهِمْ رُكْعَةً وَيَسْجُدُونَ سَجْدَتَيْنِ

رکعت پڑھائے پھر کھڑے ہوں اور اپنی ایک رکعت پڑھیں اور دو سجدے کریں اپنی

فِي مَكَانِهِمْ ثُمَّ يَذْهَبُ هُوَ إِلَى مَقَامِ أَوْلِيكَ فَيَجِيءُ أَوْلِيكَ

جگہ پھر یہ لوگ ان لوگوں کی جگہ چلے جائیں (دشمن کے سامنے) اب وہ لوگ آئیں اور امام انھیں

فَيَرْكَعُ بِهِمْ رُكْعَةً فَلَهُ تَنَتَانِ ثُمَّ يَرْكَعُونَ وَيَسْجُدُونَ سَجْدَتَيْنِ

ایک رکعت پڑھائے، امام کی دور رکعت ہو گئی پھر یہ لوگ ایک رکعت پڑھیں اور دو سجدے کریں۔

۶۱۰ وَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ

اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَزْوَةَ فَجَّادِ صَلَوةُ الْخَوْفِ — وَاتَّخَذَ

کے ساتھ غزوۂ نجد میں صلوة الخوف پڑھی اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ

جَاءَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيَّامَ

نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں خیبر کے دنوں میں آئے تھے۔

تَحْيِيْرُ

تشریح ۶۱۰ غزوۂ ذات الرقاع کا نام بھی غزوۂ نجد ہے، بنی حارث، بنی ثعلبہ نجدی کے باشندے

تھے، امام بخاری یہ بتانا چاہتے ہیں کہ غزوۂ ذات الرقاع خیبر کے بعد ہوا ہے، اس لئے کہ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ اس میں شریک تھے اور وہ خیبر میں خدمت اقدس میں حاضر ہوئے تھے۔

بَابُ غَزْوَةِ بَنِي الْمُصْطَلِقِ مِنْ حَزْرَةِ

غزوۂ بنی مصطلق کا بیان یہ خزانہ کی شاخ تھی،

بَوَّحِي غَزْوَةِ الْمُزَيْنِجِ ۵۹۳ اس کا نام غزوۂ مزینج بھی ہے۔

۶۱۱ قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ وَذَلِكَ سَنَةٌ سِتٌّ وَقَالَ مُوسَى بْنُ عَقِبَةَ سَنَةٌ أَرْبَعٌ

امام محمد بن اسحاق نے کہا کہ یہ غزوہ ستھ میں ہوا تھا اور موسیٰ بن عقبہ نے کہا ستھ میں۔

۶۱۲ وَقَالَ ابْنُ أَبِي رَاسِدٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ كَانَ حَدِيثُ الْأَنْفِ فِي

امام زہری سے روایت ہے کہ واقعہ انف غزوۂ مزینج میں رونما ہوا تھا۔

عَزْوَةُ الْمُرْسِيْعِ -

۶۱۲، ۶۱۱

تشریحات

غزوہ بنی مصطلق کس سنہ میں ہوا تھا اسمیں اختلاف ہے امام محمد بن اسحق نے کہا کہ ۶۱۲ھ میں اور امام موسیٰ بن عقبہ اور امام واقدی نے کہا ۶۱۱ھ کے شعبان میں، یہاں امام بخاری نے جو امام موسیٰ بن عقبہ کا قول یہ نقل کیا ہے کہ یہ ۶۱۱ھ میں ہوا تھا یہ کسی کاتب کا سہو ہے، مغازی موسیٰ بن عقبہ میں ۶۱۱ھ ہے اس غزوے کی تفصیل گذر چکی ہے۔

بَابُ حَدِيثِ الْأَفْكِ ۵۹۳ حدیث افک کا بیان

الْأَفْكِ وَالْأَفْكِ بِمَنْزِلَةِ التَّحْسِ وَالْتَّحْسِ يُقَالُ أَفَكُهُمْ وَأَفَكُهُمْ وَأَفَكُهُمْ -

امام بخاری کا مقصود یہ ہے کہ اس میں تین لغات ہیں ہمزہ کو کسرہ اور فار ساکن اِفْكِ - ہمزہ کو فتح فار ساکن اَفْكِ - ہمزہ کو بھی فتح اور فار کو بھی فتح اَفْكِ - اس کے معنی بہتان باندھنے اور الزام تراشی کے ہیں اِفْكِ اور اس کی پوری تشریح اور اس پر پوری بحث گذر چکی ہے۔

عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا ۲۱۲۲

حدیث ۲۱۲۲ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا پر تھیں اِذْ تَلَقَّوْنَهُ بِالسِّنِّكِمْ

كَانَتْ تَقْرَأُ اِذْ تَلَقَّوْنَهُ بِالسِّنِّكِمْ وَتَقُولُ اَلْوَلَقُ الْكَذِبُ قَالَ

اور فرماتی تھیں اَلْوَلَقُ کے معنی جھوٹ بولنا ہے — ابن ابی ملیکہ نے کہا اس کو وہ

ابْنُ اَبِي مُلَيْكَةَ وَكَانَتْ اَعْلَمُ مِنْ غَيْرِهَا بِذَلِكَ لِاَنَّهُ نَزَلَ فِيْهَا -

دوسروں کی بنسبت زیادہ جانتی تھیں اس لئے کہ وہ ان کے بارے میں نازل ہوئی ہے۔

تشریحات

سورہ نور میں فرمایا گیا اِذْ تَلَقَّوْنَهُ بِالسِّنِّكِمْ مگر ام المؤمنین اسے تَلَقَّوْنَهُ بِالسِّنِّكِمْ پر تھیں فرماتی تھیں اس کا مادہ وَلَقٌ ہے جس کے معنی جھوٹ بولنے کے ہیں۔ اب اس کا مطلب یہ ہوا کہ تم اپنی زبانوں سے جھوٹ بول رہے تھے۔

عَنِ ابْنِ أَبِي الطَّحْطِ عَنْ مَسْرُوقٍ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ ۲۱۲۳

حدیث ۲۱۲۳ مسروق سے روایت ہے کہ میں ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی خدمت

رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا وَعِنْدَهَا حَسَانُ بْنُ ثَابِتٍ يُنْشِدُهَا

میں حاضر ہوا وہاں حسان بن ثابت بیٹھے ہوئے انھیں شعر سنارہے تھے جس میں ان کا تذکرہ

شِعْرًا يُسْتَبَّ بِأَبْيَاتٍ لَهُ وَقَالَ — حَصَانٌ كَزَانٍ مَا تَزْنِي

تھا۔ حضرت حسان نے کہا — پاکدامن باوقار جن کی شان میں کسی

برائی کی گنجائش نہیں۔ اور یہ کبھی کسی کی غیبت نہیں فرماتیں۔ تو فرمایا لیکن

عَائِشَةُ لَكِنَّكَ لَسْتَ كَذَّالِكَ قَالَ فَسَرُوتٌ فَقُلْتُ لَهَا لِمَ تَأْذِي

تم ایسے نہیں۔ مسروق نے کہا میں نے عرض کیا ان کو اپنے پاس حاضری

لَهُ أَنْ يَدْخُلَ عَلَيْكَ وَقَدْ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَالَّذِي تُولِي صَبْرًا

کی اجازت کیوں دیتی ہیں حالانکہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا اور وہ جس نے اس میں

مِنْهُمْ لَهُ عَذَابٌ عَظِيمٌ قَالَتْ وَأَيُّ عَذَابٍ أَشَدُّ مِنَ الْعَنَى

سب سے زیادہ حصہ لیا اس کے لئے بھاری عذاب ہے۔ ام المؤمنین نے فرمایا۔ کہ

فَقَالَتْ لَهُ إِنَّهُ كَانَ يُنَافِحُ أَوْ يَهَارِجِي عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

نابینائی سے بڑھ کر اور کیا سخت عذاب ہے اور فرمایا کہ یہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سے مدافعت کرتے تھے۔ اور مشرکین کی ہجو کرتے تھے۔

بَابُ غَزْوَةِ الْحَدَيْبِيَّةِ لِقَوْلِ اللَّهِ

تَعَالَى لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ

يُبَايِعُونَكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ ۖ مَكَ۞

۴ھ میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم جو وہ سو صحابہ کرام کے ساتھ شوال المکرم کے اخیر میں عمرہ

کرنے کے ارادے سے مکہ معظمہ چلے۔ جب حضور حدیبیہ پر پہنچے جو مکہ معظمہ سے ایک منزل کے فاصلے

پر ہے تو قریش نے روک دیا یہیں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم غزوہ ذوقعدہ میں دو شنبہ کے دن صحابہ

کرام سے ایک بھول کے درخت کے نیچے اخیر دم تک ساتھ دینے کی بیعت لی تھی جس کا نام بیعتِ ضوا

ہے جس کی پوری تفصیل گذر چکی ہے۔ اس باب کے ضمن میں امام بخاری نے جو احادیث ذکر کی ہیں

ان میں سے اکثر گذر چکی ہیں۔ چند حدیثیں جو گذری نہیں ہیں انہیں ہم ذکر کر رہے ہیں۔

عہ ثانی تفسیر سورہ نور باب قولہ یعظکم اللہ۔ باب قولہ یبین اللہ لکم الآیات ۶۹۹

۲۱۲۳ عَنْ قَيْسٍ أَنَّهُ سَمِعَ مَرْدَاسَ الْأَسْلَمِيِّ يَقُولُ وَكَانَ مِنْ

حدیث مرداس اسلمی رضی اللہ عنہ نے کہا اور یہ اصحاب شجرہ سے تھے نیک لوگ

أَصْحَابُ الشَّجَرَةِ يَقْبِضُ الصَّالِحُونَ الْأَوَّلُ فَالْأَوَّلُ وَبَقِيَ حَفَالَةُ

اٹھائے جائیں گے سب سے افضل پہلے پھر اس کے بعد اور ردی لوگ رہ جائیں گے جیسے جو اور

كُحْفَالَةُ الْفَرِّ وَالشَّعِيرُ لَا يَغْبَأُ اللَّهُ بِهِمْ شَيْئًا ع

کھجور کے ردی دانے رہ جاتے ہیں۔ جن کی اللہ کے نزدیک کوئی وقعت نہ ہوگی۔

۲۱۲۴ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ خَرَجْتُ مَعَ عُمَرَ بْنِ

حدیث اسلم نے کہا میں عمر بن خطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ساتھ بازار گیا ان کے سامنے

الْخَطَّابِ إِلَى السُّوقِ فَلَحِقْتُ عُمَرَ امْرَأَةً شَابَةً فَقَالَتْ يَا أَمِيرَ

ایک جوان عورت آئی اس نے کہا امیر المومنین میرا شوہر فوت ہو گیا اور چھوٹی چھوٹی بچیاں

الْمُؤْمِنِينَ هَلَكَ زَوْجِي وَتَرَكَ صَبِيَةً صَغِيرًا وَاللَّهُ وَمَا تَفْجُونَ

چھوڑا بخدا نہ تو وہ جانوروں کا پایہ بھونستے ہیں اور نہ ان کے لئے کھیت ہے اور نہ

قُرَاعًا وَلَا لَهُمْ زَرْعٌ وَلَا ضَرْعٌ وَخَشِيتُ أَنْ تَأْكُلَهُمُ الضَّبَعُ وَأَنَا

دودھ والے جانور۔ مجھے اندیشہ ہے کہ انھیں بچو کھا جائے اور میں خفاف بن ایسا ر

بُنْتُ خُفَّافٌ بَنَ أَيْمَاءُ الْغَفَارِيِّ وَقَدْ شَهِدَ ابْنُ الْحَدَّادِيِّ مَعَ النَّبِيِّ

غفاری کی بیٹی ہوں میرے والد حدیبیہ میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ حاضر

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَقَفَ مَعَهَا عُمَرُ وَلَمْ يَمُضْ ثُمَّ قَالَ مَرْحَبًا

تھے۔ حضرت عمر اس کے پاس کھڑے ہو گئے اور آگے نہیں بڑھے پھر فرمایا

بِنَسَبٍ قَرِيبٍ ثُمَّ انْصَرَفَ إِلَى بَعِيرٍ طَهِيرٍ كَانَ مُرَبُوطًا فِي الدَّارِ

خوش آمدید قریبی نسب والی کو پھر ایک تندرست اونٹ کے پاس تشریف لے گئے جو گھر میں بندھا ہوا

فَحَمَلَ عَلَيْهِ غَرَارَتَيْنِ مَلَأَهُمَا طَعَامًا وَحَمَلَ بَيْنَهُمَا نَفَقَةً وَشَيْئًا

تھاغہ سے بھری ہوئی دو بوریاں اس پر لادیں اور بوریوں کے درمیان کچھ نقد اور کپڑا رکھا پھر اس کی

ثُمَّ نَاولَهَا بِخَطَامِهِ ثُمَّ قَالَ اقْتَادِيهِ فَلَنْ يَقْنِيَ حَتَّى يَأْتِيَكُمُ اللَّهُ

نیکل اس عورت کو تھاوادی اور فرمایا اسے لیجا ان کے ختم ہونے سے پہلے اللہ تعالیٰ تمہارے پاس خیر لائے گا ایک صاحب

يَخْبِرُ فَقَالَ رَجُلٌ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَكْثَرَتْ لَهَا قَالُ عُمَرُ تَكَلَّمَكَ

نے کہا اے امیر المؤمنین آپ نے اس کو بہت دیدیا۔ تو حضرت عمر نے فرمایا تیری ماں تجھے

أُمُّكَ وَاللَّهِ إِنِّي لَا أَرَىٰ أَبَاهُ ذَا وَأَخَاهَا قَدْ حَاصِرُ حَصْنًا زَمَانًا

روئے۔ بخدا میں اس کے باپ اور بھائی کو جانتا ہوں کہ دونوں نے ایک قلعہ کا ایک زمانہ تک محاصرہ کیا

فَأَتَتْهَا ثُمَّ أَصْبَحْنَا نَسْتَقِي سُهُمَا تَهْمَا فِيهِ

پھر اسے فتح کیا اب ہم اس میں ان دونوں کے جو حصے تھے لے رہے ہیں۔

عَنْ طَارِقِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ انْطَلَقْتُ حَاجًّا مُرَرْتُ

حدہ ۲۱۶۶ طارق بن عبد الرحمن نے کہا میں حج کے ارادے سے چلا میں ایک قوم کے پاس

يَقُومُ يُصَلُّونَ قُلْتُ مَا هَذَا الْمَسْجِدُ قَالُوا هَذَا الشَّجَرَةُ حَيْثُ

سے گزرا جو نماز پڑھ رہی تھی میں نے پوچھا یہ کون سی مسجد ہے لوگوں نے کہا یہی وہ درخت

بَايَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْعَةَ الرِّضْوَانِ وَأَتَيْتُ

ہے جہاں بیعت رضوان ہوئی تھی

سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ سَعِيدٌ حَدَّثَنِي أَبِي أَنَّهُ كَانَ

۔ اس کے بعد میں سعید بن مسیب کے پاس آیا اور میں نے ان کو بتایا تو انھوں نے

فِيمَنْ بَايَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ قَالَ

کہا میرے والد نے مجھ سے حدیث بیان کی اور وہ ان لوگوں میں سے تھے جنھوں نے درخت کے نیچے

فَلَمَّا خَرَجْنَا مِنْ الْعَامِ الْمُقْبِلِ تَسْنِينًا هَا فَلَمْ نَقْدِرْ عَلَيْهَا فَقَالَ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے بیعت لی تھی۔ انھوں نے بتایا جب ہم آئندہ سال وہاں پہنچے تو ہم اس

سَعِيدٌ إِنَّ أَصْحَابَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَعْلَمُوا هَا وَ

درخت کو بھول گئے اور اس کو متعین نہیں کر سکے۔ سعید نے کہا صحابہ کرام اسے نہیں جانتے اور

عَلِمَتْهُمْ هَا أَنْتُمْ فَأَنْتُمْ أَعْلَمُ

تم لوگوں نے اسے جان لیا۔ تو تم لوگ زیادہ جاننے والے ہو۔

تشریح اس حدیث سے ثابت ہوا کہ جہاں کسی بزرگ نے قیام کیا ہو یا وہاں کوئی خاص ایام دینی بات ہوئی ہو۔ وہاں تبرکاً نماز پڑھنا۔ تابعین کے زمانے سے رائج ہے اس کے

ثابت ہوا کہ بزرگان دین کے چلے اور ان کی قیام گاہ کی زیارت کرنا جائز ہے۔ ۱۔ اسلاف کا طریقہ ہے۔ حضرت سعید بن مسیب نے وہاں نماز پڑھنے پر کوئی اعتراض نہیں کیا ان کا فرمایا تھا کہ صحابہ کرام کو بعینہ وہ درخت یاد نہیں رہا۔ تم کو کیسے معلوم ہو گیا کہ یہ وہی درخت ہے یا نہیں وہ درخت تھا۔ مطلب یہ تھا کہ تم لوگ اس درخت کے پاس نماز نہیں پڑھتے اپنے جی سے ایک درخت کو متعین کر لیا ہے کہ یہ وہی درخت ہے حالانکہ یہ صحیح نہیں۔ جب صحابہ کرام کو معلوم نہیں تھا کہ یہ کونسا درخت ہے تو ہمیں کیسے معلوم ہو گیا۔

۲۱۲۷ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سُلَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي وَكَانَ

حدیث ایسا بن سلیمہ نے کہا مجھ سے میرے باپ نے حدیث بیان کی اور وہ

مِنْ أَصْحَابِ الشَّجَرَةِ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اصحاب شجرہ میں سے تھے انھوں نے کہا ہم نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ جمعہ پڑھتے پھر

الْجُمُعَةِ ثُمَّ تَنْصَرِفُونَ وَلَيْسَ لِلْجَيْطَانِ طَلٌّ يُسْتَظَلُّ فِيهِ عَه

چلتے تو دیواروں کے لئے سایہ نہ ہوتا جسمیں سایہ حاصل کیا جاتا۔

۲۱۲۸ تشریحات مواقیت الصلوٰۃ میں ہم یہ بتا آئے کہ گرمیوں میں کچھ دن ایسے آتے ہیں کہ حرمین طیبین میں سایہ اصلی زوال کے وقت بالکل نہیں ہوتا۔ پھر حضرت سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ مطلقاً سایہ کی نفی نہیں فرماتے۔ فرماتے ہیں کہ اتنا سایہ نہیں ہوتا کہ ہم اس سایہ میں بیٹھ سکیں یا کھڑے ہو سکیں۔

۲۱۲۸ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ لَقِيتُ الْبَرَاءَ بْنَ

حدیث مسیب نے کہا کہ میں نے حضرت براء بن عازب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے ملاقات کی تو میں

عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فَقُلْتُ طَوُّنِي لَكَ صَحِبْتَ رَسُولَ

نے کہا آپ کو بشارت ہو آپ کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صحبت نصیب ہوئی اور آپ نے

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَايَعْتَهُ تَحْتَ الشَّجَرَةِ فَقَالَ يَا ابْنَ

بیعت رضوان کی تو انھوں نے فرمایا اے بھتیجے تم نہیں جانتے کہ حضور کے بعد ہم نے کیا کیا۔

أَخِي إِنَّكَ لَا تَدْرِي مَا أَحَدُنَا بَعْدَهُ -

عہ مسلم۔ ابوداؤد شائی ابن ماجہ صلوٰۃ

۲۱۲۹ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ أَنَّ ثَابِتَ بْنَ ضَمَّاحٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ اللَّهَ بَايَعَ

صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت ہے کہ ثابت بن ضحاک رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے انھیں

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ -

خبر دی کہ انھوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے بیعت رضوان کی تھی۔

۲۱۳۲ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ

صلی اللہ علیہ وسلم قنادہ حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ

إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا قَالَ أَحْمَدُ يَبِيَّةٌ قَالَ أَصْحَابُهُ هَيْئًا مُرِيدًا

انھوں نے کہا انا فتحنا لك فتحا مبینا میں فتح میں سے مراد صلح حدیبیہ ہے۔ صحابہ نے حضور سے عرض

فَمَا لَنَا فَتَحَ اللَّهُ لِيَدْخُلَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَمَّاتٍ قَالَ

کیا حضور کو مبارک ہو ہمارے لئے کیا ہے؟ تو اللہ تعالیٰ نے یہ آیت اتاری تاکہ مومن مردوں اور عورتوں کو

شَجْعَةً فَقَدِمْتُ الْكُوفَةَ فَخَدَّثْتُ بِهِذَا كَلِمَةً عَنْ قَتَادَةَ ثُمَّ

جنت میں داخل فرمائے۔ شعبہ نے کہا اس کے بعد میں کوفہ آیا اور میں نے یہ سب قنادہ سے بیان کیا اس کے بعد

رَجَعْتُ فَذَكَرْتُ لَهُ فَقَالَ أَمَّا إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا فَهِيَ أَمَّا هَيْئًا

پھر لوٹا تو میں نے قنادہ سے بیان کیا تو انھوں نے کہا کہ انا فتحنا لك فتحا مبینا کی تفسیر حضرت انس

مُرِيدًا فَهِيَ هَيْئًا مُرِيدًا یہ عکرمہ ہے۔

سے مروی ہے لیکن ہینا مریدنا یہ عکرمہ ہے۔

۲۱۳۱ عَنْ نَجْرَةَ بْنِ زَاهِرٍ الْأَسْلَمِيِّ عَنْ أَبِيهِ وَكَانَ مِنْ شُهَدَاءِ

صلی اللہ علیہ وسلم زہرا سلمی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا اور یہ بیعت رضوان کے شرکار میں سے ہیں کہ میں

الشَّجَرَةِ قَالَ إِنِّي لَا أَوْقَدُ تَحْتَ الْقُدُورِ بِلَحُومِ الْحُمُرِ إِذْ نَادَى

(دوم غیر) باندیوں میں دیسی گدھوں کا گوشت پکا رہا تھا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے منادی نے پکارا

مُنَادِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تم کو دیسی گدھوں کے کھانے سے منع فرماتے ہیں

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَاكُمْ عَنْ لَحْمِ الْحُمُرِ -

عہ تفسیر سورہ فتح باب انا فتحنا لك فتحا مبینا صلا نسائی تفسیر

تشریحات ۲۱۳۱
 بظاہر یہ معلوم ہوتا ہے کہ ویسی گدھوں کے کھانے کی ممانعت حدیبیہ کے موقع پر ہوئی تھی حالانکہ ایسا نہیں اس سے ممانعت سب سے پہلے غزوہ خیبر میں ہوئی، حضرت زہر سلمیٰ نے اسی کو بیان کیا ہے راوی حدیث نے ان کے تعارف میں یہ بڑھایا کہ بیعت رضوان کے شرکار میں سے تھے۔

۲۱۳۲ **وَعَنْ حِمْزَةَ عَنْ رَجُلٍ مِنْهُمْ مِنْ أَصْحَابِ الشَّجَرَةِ اسْمُهُ**

حَدِیث حیمزہ روایت کرتے ہیں صحابہ کرام ہی میں سے ایک صاحب سے جو اصحاب

اَلْهَبَانِ بْنِ اَوْسٍ وَكَانَ اَشْتَكٰی رُكْبَتَهُ فَكَانَ اِذَا اسْتَجَدَّ جَعَلَ

شجرہ سے تھے جن کا نام اہبان بن اوس تھا ان کے گھٹنے میں تکلیف تھی تو سجدے کے

تَحْتَ رُكْبَتِهِ وَسَادَةً۔

وقت اپنے گھٹنے کے نیچے تکیہ رکھ لیتے۔

۲۱۳۳ **عَنْ سُوَيْدِ بْنِ النُّعْمَانِ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ الشَّجَرَةِ**

حَدِیث حضرت سويد بن نعمان رضی اللہ عنہ سے مروی ہے اور یہ اصحاب شجرہ سے تھے کہ

كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابُهُ أَتَوْا بِسُوقٍ فَلَاكُوهُ۔

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور صحابہ کے پاس ستولایا جاتا تو لوگ اسے پھانک کر نگل جاتے۔

عَنْ أَبِي جَمْرَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِذَ بْنَ عَمْرِو رَضِيَ اللَّهُ

حَدِیث ابو حمزہ نے کہا کہ میں نے عائذ بن عمرو سے پوچھا اور یہ نبی صلی اللہ

تَعَالَى عَنْهُ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تعالیٰ علیہ وسلم کے صحابہ اور اصحاب شجرہ میں سے تھے، کیا (سونے سے)

مِنْ أَصْحَابِ الشَّجَرَةِ هَلْ يُنْقَضُ الْوَتْرُ؟ قَالَ إِذَا أُوتِرَتْ مِنْ

وتر ٹوٹ جاتا ہے؟ تو انھوں نے کہا جب تو شروع رات میں وتر پڑھ لے

أَوَّلَهُ فَلَا تُؤْتِرُ مِنْ آخِرِهِ۔

تو اس کے آخر میں مت پڑھ۔

تشریحات ۳۱۳۲
 ایک حدیث میں فرمایا گیا اَجْعَلُوا آخِرَ صَلَوَاتِكُمْ بِاللَّيْلِ وَتَرَا۔ رات میں اپنی

اخیر نماز وتر کو کرو اب کوئی شخص وتر پڑھ کر سو گیا پھر وہ جاگا تو دوبارہ وتر پڑھے گیا

نہیں؟ حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا مذہب یہی تھا کہ سونے سے پہلا وتر ختم ہو گیا اب دوبارہ پڑھے۔

۲۱۳ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُسِيرُ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ وَعُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ

أَيُّ بَارَرَاتٍ فِي سَفَرٍ فَرَّاسٍ تَقَىٰ وَأَمْرُ بِنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَىٰ عَنْهُ

يُسِيرُ مَعَهُ لَيْلًا فَسَأَلَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ عَنْ شَيْءٍ فَلَمْ يُجِبْهُ رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ سَأَلَهُ فَلَمْ يُجِبْهُ ثُمَّ سَأَلَهُ فَلَمْ

يُجِبْهُ وَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لَكُمْ أَتُكَلِّمُكُمْ أَمْ لَا يَا عُمَرُ نَزَرْتُ رَسُولَ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ كُلُّ ذَلِكَ لَا يُجِيبُكُمْ

قَالَ عُمَرُ فَحَرَّكَتُ بَعْضِي ثُمَّ تَقَدَّ مَنِّي أَمَّا الْمُسْلِمِينَ وَخَشِيتُ

أَنْ يُنْزَلَ فِي قُرْآنٍ فَمَا كَشَيْتُ أَنْ سَمِعْتُ صَارَ خَائِضٌ حَتَّىٰ

قَالَ فَقُلْتُ لَقَدْ خَشِيتُ أَنْ يَكُونَ قَدْ نَزَلَ فِي قُرْآنٍ وَجِئْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُ عَنْهُ فَقَالَ لَقَدْ نَزَلَتْ

عَلَى الْبَيْتِ سُورَةٌ لَهَا أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ تَطْلُعَ عَلَيْهِ الشَّمْسُ ثُمَّ

رَأَيْتُ رَأْسَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي قُرْآنٍ وَجِئْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُ عَنْهُ فَقَالَ لَقَدْ نَزَلَتْ

عَلَى الْبَيْتِ سُورَةٌ لَهَا أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ تَطْلُعَ عَلَيْهِ الشَّمْسُ ثُمَّ

رَأَيْتُ رَأْسَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي قُرْآنٍ وَجِئْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُ عَنْهُ فَقَالَ لَقَدْ نَزَلَتْ

عَلَى الْبَيْتِ سُورَةٌ لَهَا أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ تَطْلُعَ عَلَيْهِ الشَّمْسُ ثُمَّ

رَأَيْتُ رَأْسَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي قُرْآنٍ وَجِئْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُ عَنْهُ فَقَالَ لَقَدْ نَزَلَتْ

عَلَى الْبَيْتِ سُورَةٌ لَهَا أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ تَطْلُعَ عَلَيْهِ الشَّمْسُ ثُمَّ

رَأَيْتُ رَأْسَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي قُرْآنٍ وَجِئْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُ عَنْهُ فَقَالَ لَقَدْ نَزَلَتْ

عَلَى الْبَيْتِ سُورَةٌ لَهَا أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ تَطْلُعَ عَلَيْهِ الشَّمْسُ ثُمَّ

قُرْأَ "إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا" عه

سورج نے طلوع کیا پھر تلاوت فرمایا "إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا"

۲۱۳۶ عَنْ الْمُسَوَّرِ بْنِ مَخْرَمَةَ وَكَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ يَزِيدُ أَحَدَهُمَا

حَدَّثَنَا عَنْ هَذِهِ الْحَدِيثِ أَنَّ مَرْوَانَ بْنَ الْحَكَمِ سَمِعَ رَوَايَةً عَنْ

عَلِيِّ صَاحِبِهِ قَالَ أَخْرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ

أَحَدٍ يَبِيَّةٍ فِي بَيْعِ عَشْرَةِ مِائَةٍ مِنْ أَصْحَابِهِ فَلَمَّا أَتَى ذَا الْحُلَيْفَةِ

حَدَّثَنِي عَنْ سَالِكٍ هَذَا مِنْ أَصْحَابِ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ

فَلَمَّا أَتَى ذَا الْحُلَيْفَةِ وَابْعَثَ عَيْنَالَهُ مِنْ

جَبْ ذَا الْحُلَيْفَةِ يَهْنِجُ تَوَقُّرَ بَنِي كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ

خُزَاعَةَ وَسَارَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى إِذَا كَانَ

بَانْدَهَا أَوْ خُزَاعَةَ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ

بَعْدَ يَرِ الْأَشْطَاطِ أَتَاهُ عَيْنُهُ قَالَ إِنَّ قُرَيْشًا جَمَعُوا لَكَ جُمُوعًا

جَبْ ذَا الْحُلَيْفَةِ يَهْنِجُ تَوَقُّرَ بَنِي كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ

وَقَدْ جَمَعُوا لَكَ الْأَحَابِيثَ الْأَشْطَاطَ وَهُمْ مُقَاتِلُونَكَ وَصَادُونَكَ

أَبْ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ

عَنِ الْبَيْتِ وَمَا نَعُوكَ فَقَالَ أَشِيرُوا أَيُّهَا النَّاسُ عَلَى أَثَرُونَ

كَارِادَهُ رَكَّعَتِي هِي وَأَبْ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ

أَنْ أَمِيلَ إِلَى عِيَالِهِمْ وَذَرَارِيْ هَؤُلَاءِ الَّذِينَ يُرِيدُونَ أَنْ

يَصُدُّونَ عَنِ الْبَيْتِ فَإِنْ يَأْتُونَا كَانَ اللَّهُ قَدْ قَطَعَ عَيْنًا مِّنْ

هَمَّ جَابِطِينَ هِي أَلْوَ هَؤُلَاءِ هَمَّ جَابِطِينَ هِي أَلْوَ هَؤُلَاءِ

الْمُشْرِكِينَ وَالْأَثَرُ كُنَاهُمْ مَّهْرُوبِينَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ

كُوْشَرِكِينَ مِّنْ مَّحْظُورٍ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ زَيْدٍ أَصْحَابِ كَعْبٍ

عَهْدِ تَفْسِيرِ سُوْرَةِ قَعْبٍ بِأَبْنِ فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا ص ۷۱

فَضَائِلُ قُرْآنٍ بِأَبْنِ فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا ص ۷۱

فَضَائِلُ قُرْآنٍ بِأَبْنِ فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا ص ۷۱

فَضَائِلُ قُرْآنٍ بِأَبْنِ فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا ص ۷۱

فَضَائِلُ قُرْآنٍ بِأَبْنِ فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا ص ۷۱

فَضَائِلُ قُرْآنٍ بِأَبْنِ فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا ص ۷۱

فَضَائِلُ قُرْآنٍ بِأَبْنِ فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا ص ۷۱

فَضَائِلُ قُرْآنٍ بِأَبْنِ فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا ص ۷۱

خَرَجْتَ عَامِدًا إِلَىٰ هَذَا الْبَيْتِ لَا تُرِيدُ قَتْلَ أَحَدٍ وَلَا حَرْبَ أَحَدٍ

عرض کیا یا رسول اللہ! آپ بیت اللہ کے ارادے سے نکلے ہیں کسی کے قتل یا کسی سے لڑنے کا ارادہ نہیں رکھتے حضور

فَتَوَجَّهَ لَهُ فَمِنْ صَدَنَّا عَنْهُ قَاتِلْنَاهُ قَالَ امْضُوا عَلَىٰ اسْمِ اللَّهِ

بیت اللہ کی طرف چلیں جو ہم کو بیت اللہ سے روکے گا اس سے ہم لڑیں گے حضور نے ارشاد فرمایا اللہ کے نام پر آگے بڑھو

۲۱۳۷ شرحیح احابیش۔ حبشہ کی جمع ہے جس کے معنی جماعت کے ہے، مراد متفرق قبائل کے لوگ، مکہ

معظمہ کے آس پاس کے کچھ قبائل نے ایک پہاڑ کے پاس جس کا نام حبشہ ہے قریش کے

ساتھ عقد محالفہ کیا تھا ان کو احابیش کہا جاتا ہے۔ قریش نے یہ سن کر کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم عرب

کے ارادے سے مکہ معظمہ آرہے ہیں اپنے حلیف تمام قبائل کو اکٹھا کر لیا تھا۔ غدیر الا شطا طعسفان کے آگے

حدیبیہ کے اطراف میں ایک تالاب کا نام ہے۔

۲۱۳۸ عَنْ نَافِعٍ قَالَ إِنَّ النَّاسَ يُمَحِّدُونَ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ أَسْلَمَ

حذیر حبشہ نافع نے کہا لوگ کہتے ہیں کہ ابن عمرؓ سے پہلے اسلام لائے حالانکہ ایسا نہیں

قَبْلَ عُمَرَ وَلَيْسَ كَذَلِكَ وَلَكِنَّ عُمَرَ يُؤَمِّرُ الْخُدَيْبِيَّةَ أَرْسَلَ عَبْدُ اللَّهِ

ہاں حدیبیہ کے دن حضرت عمرؓ نے عبد اللہ کو بھیجا کہ ان کا ایک گھوڑا ایک انصاری کے پاس

إِلَىٰ قُرَيْشٍ لَهُ عِنْدَ كُحَيْلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ يَأْتِي بِهِمْ لِيُقَاتِلَ عَلَيْهِ وَرَسُولُ

ہے اسے لاؤ تاکہ اس پر سوار ہو کر جنگ کریں اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم درخت

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبِيعُ عَبْدُ اللَّهِ الشَّجِرَةَ وَعُمَرُ ابْنُ دَرَجَةَ

کے نیچے بیعت لے رہے تھے اور حضرت عمرؓ کو خبر نہیں تھی عبد اللہ نے بیعت کر لی

بِذَلِكَ فَبِإِيحَىٰ عَبْدُ اللَّهِ وَمُذَكِّبٌ إِلَىٰ الْعَرَبِ فُجَّاعٌ بِهِ إِلَىٰ عُمَرَ وَعُمَرُ

بہر گئے اور گھوڑا لے کر حضرت عمرؓ کے پاس آئے اور حضرت عمرؓ لڑائی کے لئے بھیجا رہیں رہے تھے۔

يَسْتَلِمُ لِقِتَالٍ فَأَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبِيعُ

عبد اللہ نے انھیں خبر دی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم درخت کے نیچے بیعت لے رہے ہیں تو حضرت عمرؓ عبد اللہ

مَحْتِ الشَّجِرَةِ قَالَ فَاطْلُقْ فَذَهَبَ مَعَهُ مَحْتَمِلٌ بِإِيحَىٰ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

کے ساتھ گئے اور بیعت کی۔ یہی بات ہے جس کو لوگ یوں بیان کرتے ہیں کہ ابن عمرؓ حضرت عمرؓ سے پہلے مسلمان ہوئے۔

اللَّهُ تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهِيَ الَّتِي يُحَمَّدُ النَّاسُ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ أَسْلَمَ قَبْلَ عُمَرَ

تشریحات

۲۱۳۸ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو مکہ قریش کے پاس بھیجا تھا کہ وہ قریش کو سمجھائیں کہ ہم لڑنے نہیں آئے ہیں ہم صرف عمرہ کرنا چاہتے ہیں ان کے آنے میں تاخیر ہوئی حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ہمراہی اس وقفہ میں متفرق درختوں کے نیچے بیٹھ ہوئے تھے اسی اثنا میں یہ خبر اڑ گئی کہ قریش نے حضرت عثمان کو شہید کر دیا ہے، اس پر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے صحابہ کرام سے بیعت لینی شروع کی اسی اثنا میں حضرت عمرؓ نے اپنے صاحبزادے حضرت عبداللہ کو اپنا گھوڑا لینے کے لئے بھیجا، انھوں نے دیکھا کہ لوگ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو گھیرے ہوئے ہیں اور بیعت کر لی واپس آکر اپنے والد کے ساتھ حاضر ہوئے اور حضرت عمرؓ کے بیعت کرنے کے بعد پھر دوبارہ بیعت کی۔ یہ حدیث پہلے گزر چکی ہے، مگر یہاں قدسے تفصیل کے ساتھ ہے اس لئے ہم نے اس کو لکھا۔

بَابُ قِصَّةِ عُكِلٍ وَعُورَيْنَةَ ۹۰۲ عکل اور عرینہ کا قصہ۔

عکل و عرینہ کا پورا قصہ کتاب الطہارۃ میں گزر چکا ہے۔

۲۱۳۸ حَدَّثَنِي أَبُو جَرَّاءٍ مَوْلَى أَبِي قَلَابَةَ كَانَ مَعَهُ بِالشَّامِ

حدیث ابو جابر ابو قلابہ کے آزاد کردہ غلام نے حدیث بیان کی اور یہ ان

أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ اسْتَشَارَ النَّاسَ يَوْمًا قَالَ مَا تَقُولُونَ

کے ساتھ شام میں تھے کہ عمر بن عبدالعزیز نے ایک دن لوگوں سے مشورہ کیا فرمایا تم لوگ اس قسم

فِي هَذِهِ الْقِسَامَةِ فَقَالُوا أَحَقُّ قَضَىٰ بِمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

کے بارے میں کیا کہتے ہو؟ لوگوں نے کہا حق ہے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ

تَعَالَىٰ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَضَتْ بِهَا الْخُلَفَاءُ قَبْلَكَ قَالَ وَأَبُو قَلَابَةَ

فیصلہ فرمایا اور آپ سے پہلے خلفاء نے فیصلہ فرمایا اور ابو قلابہ عمر بن عبدالعزیز کے سخت

خَلَفَ سِرِّيْرَهُ فَقَالَ عَنبَسَةُ بْنُ سَعِيدٍ فَإِنَّ حَدِيثَ أَنَسٍ فِي

کے پیچھے تھے، عنبسہ بن سعید نے کہا پھر کہاں ہے حضرت انسؓ کی حدیث عربیوں کے بارے

الْعُرَيْنِيِّينَ قَالَ أَبُو قَلَابَةَ أَيُّهَا حَدَّثَهُ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ

میں؟ ابو قلابہ نے کہا یہ حدیث حضرت انس بن مالکؓ نے مجھ سے بیان فرمائی ہے۔

عَبْدُ الْعَزِيزِ عَنْ صُهَيْبٍ عَنْ أَنَسٍ مِنْ عُرَيْنَةَ وَقَالَ أَبُو قَلَابَةَ

بطریق عبدالعزیز بن صہیب بن عرینہ (عکل نہیں ہے) اور بطریق ابو قلابہ من

عَنْ اَكْسٍ مِنْ عَمَلٍ ذَكَرَ الْقِصَّةَ۔

مکمل ہے (عربیہ نہیں)

تشریح قسامۃ کی پوری تفصیل گزر چکی۔ عَبَسَہ بن سعید کے کہنے کا مطلب یہ تھا عربیہ کے قصہ میں یہ ہے کہ ان ظالموں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے چرواہے کو شہید کیا تھا اور یہ معلوم نہیں تھا کہ بعینہ نے شہید کیا ہے اور یہ معلوم تھا کہ سب نے مل کر شہید کیا ہے تو یہاں واقعے کی صورت یہ تھی کہ قسامۃ کے اصول کے مطابق فیصلہ کیا جاتا مگر حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان سب سے قصاص لیا۔

جواب یہ ہے کہ اس وقت تک قسامۃ مشروع نہیں ہوئی تھی نیز ان ظالموں نے ڈاکہ ڈالا تھا اس کی سزائیں ان کے ہاتھ پاؤں کاٹے گئے اور بقیہ سزائیں سیاست دی گئیں۔

بَابُ غَزْوَةِ ذَاتِ الْقُرْدِ ص ۹۳ غزوہ ذات القرد کا بیان

وَهِيَ الْغَزْوَةُ الَّتِي أَخَارُوا عَلَى لِقَاحِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ حَيْبَرٍ

یہ وہ غزوہ ہے جس میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے اونٹوں پر ڈاکہ ڈالا تھا غزوہ خیبر سے تین دن پہلے۔

قرد - مدینے سے ایک دو دن کے فاصلے پر بلاد عطفان کے قریب ایک بستی کا نام ہے یہ غزوہ ۳ھ میں ہوا تھا حدیبیہ سے پہلے تھا یا حدیبیہ کے بعد۔ طبری نے اپنی سیرت میں کہا کہ یہ حدیبیہ سے پہلے ہوا تھا لیکن امام بخاری، امام مسلم کی رائے یہ ہے کہ حدیبیہ کے بعد خیبر سے تین دن پہلے ہوا تھا اور یہی رائج ہے۔ علامہ ابن حجر نے فرمایا کہ اس اختلاف کی بنیاد یہ ہے کہ عیینہ بن حصین فزاری نے تین بار ڈاکہ ڈالا تھا اخیر میں یہ واقعہ پیش آیا اس کی پوری تفصیل کتاب الجہاد میں گزر چکی ہے۔

بَابُ غَزْوَةِ حَيْبَرِ ص ۹۳ غزوہ خیبر کا بیان

حیبر - مدینہ طیبہ سے آٹھ منزل دور شام کی طرف واقع تھا یہ یہودیوں کی بستی تھی بہت زرخیز علاقہ تھا یہاں متعدد قلعے تھے یہود مدینہ جلا وطن ہو کر یہیں آباد ہو گئے تھے وہاں سے ہمیشہ ریشہ دوانیاں کیا کرتے تھے اس لئے بن کا قلع قمع کرنا ضروری تھا اس لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان پر حملہ کیا اور بالآخر اس کو فتح فرمایا۔ غزوہ خیبر کی بہت سی تفصیلات گزر چکی ہیں۔

عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ نَعَى كَمَا نَبَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تَعَالَى عَنْهُ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى خَيْبَرَ

کے ساتھ ہم لوگ خیبر کی طرف چلے ہم رات کو چلے - قوم میں

فَسِرْنَا لَيْلًا فَقَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ لِعَامِرٍ يَا عَامِرُ أَلَا تَسْمَعُ مَعَا مِ

سے ایک شخص نے عامر سے کہا - اے عامر ہمیں اپنے کچھ اشعار کیوں

هَنِيْهَا تَبْكُ وَكَانَ عَامِرٌ رَّجُلًا شَاعِرًا فَنَزَلَ يُخَدُّ بِالْقَوْمِ يَقُولُ -

نہیں سناتے اور عامر شاعر تھے وہ اتر کر قوم کو ہدیٰ سناتے گئے، کہنے لگے -

اَللّٰهُمَّ لَوْ لَا اَنْتَ مَا اهْتَدَيْنَا — وَلَا اَتَصَدَّقْنَا وَلَا اَصْلَيْنَا

اے اللہ - حضور! اگر آپ نہ ہوتے تو ہم ہدایت نہ پاتے - اور نہ صدقہ کرتے اور نہ نماز پڑھتے -

فَاَغْفِرْ فِدَاءَكَ مَا أَبْقَيْنَا — وَثَبَّتِ الْأَقْدَامُ اِنْ لَا أَقَيْنَا

ہمیں بخش دیجئے ہم آپ پر خدا ہوں جب تک نہیں - اور ہمارے قدم ثابت رکھئے اگر ہم دشمن سے لڑیں -

وَالْقِيَمِ سَكِينَةٌ عَلَيْنَا — اِنَّا اِذَا صَيَحَّ بِنَا اَبَيْنَا

ہم پر سکینہ نازل فرمائیے - ہم کو جب باطل کی طرف بلایا جاتا ہے تو ہم انکار کر دیتے ہیں -

وَبِالصَّبَاحِ عَوَّلُوا عَلَيْنَا —

اور صبح کے دشمنوں نے ہمارے خلاف اپنے مامیوں کو بلایا ہے -

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَن هَذَا السَّائِقُ

اس پر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بوجھایا یہ ہانکنے والا کون ہے؟ لوگوں نے عرض کیا عامر بن

قَالُوا عَامِرُ بْنُ الْأَكْوَعِ قَالَ يَرْحَمُهُ اللَّهُ قَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ

اکوع فرمایا - اللہ اس پر رحم کرے - ایک صاحب (حضرت عمر) نے عرض کیا

وَجَبَتْ يَا نَبِيَّ اللَّهِ لَوْ لَا امْتَعْتْنَا بِهِ فَاَتَيْنَا خَيْبَرَ فَحَاصَرْنَا هُمْ حَتَّى

اس پر شہادت واجب ہو گئی اے اللہ کے نبی کیوں نہیں ان کو زندہ رکھا کہ ہم ان سے

اَصَابَتْنا مَخْصَصَةٌ شَدِيدَةٌ ثُمَّ اِنْ اَللّٰهُ تَعَالَى فَتَحَهَا عَلَيْهِمْ فَلَمَّا

فائدہ حاصل کرتے - حضرت سلمہ کہتے ہیں کہ ہم خیبر پہنچے اور ہم نے ان کا

اَمْسَى النَّاسُ مَسَاءَ الْيَوْمِ الَّذِي فَتَحَتْ عَلَيْهِمْ اَوْقَدُوا نِيرَانًا

محاصرہ کیا یہاں تک کہ ہم کو سخت بھوک پہنچی پھر اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں پر خیبر کو فتح فرمایا جس دن

کَثِيرَةً فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا هَذِهِ النَّيْرَانِ عَلَى

خَبَرِ فَخِ ہوا اس کی شام کو لوگوں نے بہت زیادہ آگ جلائی - نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

أَيَّ شَيْءٍ تَوْقِدُونُ قَالُوا عَلَى الْحَمْرِ قَالَ عَلَى أَيِّ حَمْرٍ قَالُوا الْحَمْرُ

نے بول بھایا آگ کیسی ؟ کس چیز پر لوگ جلا رہے ہیں - لوگوں نے عرض کیا گوشت پر

حُمْرًا لَنَسِيَةٍ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْرَيْقُوها وَأَكْسِرُوها

دریافت فرمایا کس چیز کے گوشت پر ؟ فرمایا دیسی گدھوں کے گوشت پر - نبی صلی اللہ تعالیٰ

فَقَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتَوْهُمْ يَفْقَهُوا وَتَغْسِلُهَا قَالَ أَوْ ذَاكَ فَلَمَّا

علیہ وسلم نے فرمایا اسے گرا دو اور ہانڈیوں کو توڑ دو تو ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ !

تَصَافَتِ الْقَوْمُ كَانَ سَيْفٌ عَامِرٍ قَصِيرًا فَتَنَّاوَلْ بِهِ سَاقِي يَهُودِيٍّ

اسے بہادریں اور دھولیں فرمایا یہی سہی - جب قوم نے صف بندی کی عامر کی تلوار چھوٹی تھی تو

لِيَضْرِبَهُ فَيَرْجِعُ ذُبَابٌ سَيْفِهِ فَاصَابَ عَيْنَ رُكْبَةٍ عَامِرٍ فَصَاتَ

انھوں نے ایک یہودی کی پنڈلی کا نشانہ لگا کر مارا - تلوار کا پھل لوٹ آیا اور عامر کے گھٹنے

مِنْهُ قَالَ فَلَمَّا قَفَلُوا قَالَ سَامَةٌ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کو لگا جس کے صدمے سے وہ فوت ہو گئے - حضرت سلمہ نے کہا جب لوگ خیبر سے لوٹے تو مجھے

فَهُوَ اخْدُ بِيَدِي قَالَ مَا لَكَ ؟ قُلْتُ لَهُ فِدَاكَ أَيُّ وَأُمِّي زَعَمُوا أَنَّ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دیکھا اور میرا ہاتھ اپنے ہاتھ میں لیا بول بھایا تیرا کیا حال ہے ؟ میں نے عرض

عَامِرًا حَبِطَ عَمَلُهُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَذَبَ مَنْ قَالَ

کیا آپ میرے ماں باپ قربان، لوگ گمان کرتے ہیں کہ عامر کے نیک کام اکارت ہو گئے - نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے

وَأَنَّ لَهُ أَجْرَيْنِ وَجَمِيعَ بَيْنِ أَصْبَعَيْهِ إِنَّهُ لَجَاهِدٌ مُجَاهِدٌ قُلْ

فرمایا جس نے یہ کہا اس نے غلط کہا اس کے لئے دو ہزار اجر ہے اور حضور نے اپنی دو انگلیوں کے درمیان جمع

حَوْبِي مِثْلَهَا مِثْلَهُ -

فرمایا، بیشک اس نے راہِ خدا میں مشقت اٹھایا اور جہاد کیا، کم عربی اس کے مثل ہوں گے -

تشریحات
اس حدیث سے ثابت ہوا کہ خوش آوازی کے ساتھ حمد و نعت کے اشعار پڑھنا سنت ہے
حضرت عامر کی آواز بہت عمدہ تھی انھوں نے جب یہ اشعار پڑھنے شروع کئے تو ایک سال
۲۱

بندھ گیا لوگوں پر کیف و وجد طاری ہو گیا اونٹ مست ہو کر تیزی سے چلنے لگے ساتھ میں خواتین بھی تھیں اونٹوں کے تیز چلنے کی وجہ سے انھیں جھٹکے لگنے لگے تو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا دوید دھ بالقواریر (شیشیوں کا خیال کرو) نیز یہ حدیث اس کی دلیل ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم یہ جاتے تھے کہ کون کہاں مرے گا نیز یہ حدیث اس کی دلیل ہے کہ موت وزیست حضور کے اختیار میں ہے حضرت عمر کی یہ عرض داشت لولا امتعتنا به اس پر نص ہے نیز یہ حدیث اس کی دلیل ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم لڑائیوں میں لوگوں کو ثابث قدم رکھتے ہیں اور لوگوں کے دلوں پر سکینہ نازل فرماتے ہیں۔ حضرت عامر کے اشعار کے شروع میں اَللّٰهُمَّ بَرِّکْتَ کے لئے ہے اور لَوْلَا اَنْتَ سے خطاب حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم سے ہے اس پر قطعی ظاہر قرینہ یہ ہے کہ عرض کیا فداؤ ملک۔ فداؤ کے معنی ہوتے ہیں کہ اپنی جان یا مال دے کر کسی کی جان بچائی جائے اور یہ اللہ عزوجل کی جناب میں محال ہے اس لئے یہ اللہ سے خطاب ہو ہی نہیں سکتا ان سب باتوں کو علامہ احمد خطیب قسطلانی نے شرح بخاری میں بیان فرمایا ہے اس پر سہار پوری صاحب کا حاشیہ بخاری میں یہ جھک مارنا کہ فداؤ سے محبت اور تعظیم مراد ہے خروج عن الظاہر اور تاسف ہے نفوس اپنے ظاہر ہی پر محمول ہوں گے جب تک کہ ظاہر سے صارف کے لئے کوئی قرینہ شرعی نہ ہو اور یہاں کوئی قرینہ نہیں بلکہ اس کے ظاہر پر محمول ہونے کے لئے کثیر احادیث مؤید میں تفصیل کے لئے مجدد الم اعلم حضرت قدس سرہ کا رسالہ مبارکہ الامن والعلیٰ کا مطالعہ کریں۔

یہاں بخاری میں اخیر حدیث میں مشابہا مثلہ ہے اور دوسرے نسخوں میں مشیٰ بہا مثلہ ہے یعنی مامرن انواع اچھی صفات کے ساتھ متصف تھے۔ ان صفات کے ساتھ متصف کم ہی کوئی عربی زمین پر چلا ہوگا۔ حاصل دونوں نسخوں کا ایک ہے۔

۲۱۴۰
عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ صُهَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ
حَدَّثَنَا أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ سَبَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَفِيَّةً
كَيْمَا يَبْهَرُ أَهْلُهَا بِهَا بِمَنْ سَبَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَفِيَّةً
فَأَعْتَقَهَا وَتَزَوَّجَهَا فَقَالَ ثَابِتٌ لَا أَنَسَ مَا أَصْدَقَهَا قَالَ أَصْدَقَهَا نَفْسُهَا
سَبَى بِلُجْجَانٍ كَوْنَهُ مَهْرٌ كَمَا دِيَا. فرمایا خود ان کی ذات۔ کہ ان کو آزاد کیا۔
فَأَعْتَقَهَا۔

تبشیرحات ام المؤمنین حضرت صفیہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کا پورا واقعہ گزر چکا ہے، یہ حدیث بخاری

میں دس بارہ طرق سے مروی ہے ان سب طرق کا احاطہ اور ان میں تطبیق و توجیہ گذر چکی ہے۔

۲۱۴۱ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ قَالَ رَأَيْتُ أَثَرُ ضَرْبَةٍ فِي سَاقِ
 حاتم مبرقی یزید بن ابوعبید نے کہا میں نے حضرت سلمہ کی پینڈی میں زخم کا نشان دیکھا تو پوچھا۔
 سَلَمَةُ فَقَالَ يَا أَبَا مُسْلِمٍ مَا هَذِهِ الضَّرْبَةُ قَالَ هَذِهِ ضَرْبَةُ أَصَابَتْهَا
 اے ابو مسلم! یہ کیا نشان ہے؟ انھوں نے بتایا یہ زخم ان کو خیبر کے دن لگا تھا جس پر لوگوں نے
 يَوْمَ خَيْبَرَ فَقَالَ النَّاسُ أَصِيبَ سَلَمَةُ فَأَتَيْتُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 کہا سلمہ زخمی ہو گئے تو میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو حضور نے
 وَسَلَّمُ فَتَفَتَّ فِيهِ ثَلَاثُ نَفَثَاتٍ فَمَا اسْتَكْبَتْهَا حَتَّى السَّاعَةِ -
 اس پر تین بار دم فرمایا (وہ فوراً ٹھیک ہو گیا) ایسا کہ اس میں اس وقت تک کوئی تکلیف نہیں ہوئی۔

۲۱۴۲ تشریح یہ حدیث بھی امام بخاری کے ثلاثیات میں ہے جو حضرت امام اعظم رضی اللہ عنہ کے تلمیذ مکی بن ابراہیم کے واسطے انکوئی
 حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الرَّبِيعِ عَنْ أَبِي عِمْرَانَ قَالَ نَظَرْتُ أَنَسَ إِلَى
 حاتم مبرقی ابو عمران نے کہا کہ حضرت انس نے جمعہ کے دن لوگوں پر نظر ڈالی تو دیکھا کہ لوگ چادر اوڑھے
 النَّاسِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَرَأَى طَيَّالِسَةً فَقَالَ كَأَنَّهُمْ السَّاعَةُ يَهُودُ خَيْبَرَ -
 ہوئے ہیں تو فرمایا یہ لوگ اس وقت ایسے لگ رہے ہیں گویا خیبر کے یہود ہیں۔

۲۱۴۳ تشریح طیالِسۃ۔ طلیسان کی جمع ہے یہ ایک قسم کی چادر تھی جسے خیبر کے یہود اوڑھا کرتے
 عَنْ نَافِعٍ وَسَالِمٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 حاتم مبرقی نافع اور سالم حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَهَيَّأَ يَوْمَ خَيْبَرَ عَنْ أَكْثَلِ الثَّوْبِ وَعَنْ حُجُومِ الْأَهْلِ
 تعالیٰ علیہ وسلم نے خیبر کے دن لہسن اور دیسی گدھوں کے گوشت کھانے سے منع فرمایا۔ لہسن کھانے سے
 - تَهَيَّأَ عَنْ أَكْثَلِ الثَّوْبِ هُوَ عَنْ نَافِعٍ وَحَدَّثَهُ وَحُجُومِ الْأَهْلِ
 منع فرمایا یہ تنہا نافع سے مروی ہے۔ اور دیسی گدھوں کے گوشت کھانے سے منع فرمایا یہ صرف سالم سے مروی ہے۔

عَنْ سَالِمٍ -

تشریحات ۲۱۴۲
دیی گدھوں کا گوشت کھانا تو حرام ہے، لیکن لہسن کا کھانا حرام نہیں، ناپسندیدہ ہے اس لئے کہ مسلم میں حضرت ابویوب رضی اللہ عنہ کی حدیث میں ہے کہ انھوں نے دریافت کیا کہ کیا لہسن کھانا حرام ہے فرمایا نہیں مگر میں اس کی بو کی وجہ سے اسے ناپسند کرتا ہوں۔

۲۱۴۲ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ مُتَعَةِ النَّسَاءِ يَوْمَ خَيْبَرٍ وَعَنْ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى خَيْرَ دُنْ عَوْرَتَيْنِ كَيْفَ دِيْسِي كَدَّهَوْنَ كَيْ كَهَانِي سَ

أَكْلَ الْحُمْرِ إِلَّا نُسِيَّةً عَه

منع فرمایا۔

تشریحات ۲۱۴۲
متعہ کی پوری بحث کتاب النکاح میں آئے گی۔

۲۱۴۲ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُمْ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ خَيْبَرٍ

عَنْهَا سَ رَوَايَتِ كَرْتِي هِيْن كَه رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم نَہَی خَیْبَرِ كَ دُنْ

عَنْ لُحُومِ الْحُمْرِ وَرَخْصٍ فِي الْخَيْلِ عَه

سسی گدھوں کے گوشت سے منع فرمایا اور گھوڑے کی اجازت دی۔

تشریحات ۲۱۴۵
گھوڑے کی حرمت و حلت میں اختلاف ہے بہت سے اسلاف مثلاً قاضی شریع حسن بصری، عطار بن ابورباح، سعید بن جبیر، حماد بن ابی سلیمان الحمش اس کو حلال جانتے ہیں اور یہی امام شافعی اور امام احمد کا مذہب ہے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما اور ایک جماعت اسے

عہ ثانی متعہ ہاں نہی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عن النکاح المتعہ اخیراً ۴، کتاب لذباغ والصید باب لحم الحمر الانسیۃ

جلد ۱ باب ۱۰۲۹ - مسلم، ترمذی، نکاح، نسائی، حید، ابن ماجہ، نکاح - مسلم، ذراغ - ابو داؤد - اطعمہ - نسائی - حید

عہ ثانی کتاب الصید والذباغ باب لحم الخیل ۸۲۹ - باب لحم الحمر الانسیۃ ۸۳۰ - مسلم، ذراغ - ابو داؤد - اطعمہ - نسائی - حید

حرام جانتی ہے اور حضرت امام اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا پہلا قول یہی ہے۔ لیکن بعد میں اپنی وفات سے تین دن پہلے اس سے رجوع فرمایا۔ ہمارے یہاں اصل میں کھوڑا حلال ہے مگر اس کے کھانے میں آلہ جہاد کی تکفیل ہے اس لئے مکروہ ہے۔

۲۱۴۶ عَنْ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ أَمَرَنَا النَّبِيُّ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ خَيْبَرٍ أَنْ نَلْقَى لَحْمَ الْحُمْرِ الْأَهْلِيَّةِ
تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَزُوهُ خَيْبَرٍ مِنْ حَمٍّ دِيَاكَ دِيسِي كَدُوهُوں كَا كُوشَت پھینك دیں كچَا اور پكَا دونوں۔

نَبِيُّنَا وَخَيْبَرٍ ثُمَّ لَمْ يَأْمُرْنَا بِأَكْلِهِ بَعْدُ عَمَّ

پھر اس کے بعد اس کے کھانے کی ہمیں اجازت نہیں دی۔

تشریحات حضرت برادر بن عازب کی یہ حدیث امام بخاری نے چار طریقے سے تخریج کی ہے دو طریقے
۲۱۴۶ میں حضرت عبداللہ بن ابی اوفی بھی ہیں اور دو طریقے میں تنہا یہ۔

۲۱۴۷ عَنْ عَامِرِ بْنِ أَبِي عُبَيْسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ

لَا أَذْرِي أَكْثَرِي عَنْهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ

سے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کیوں منع فرمایا تو اس وجہ سے کہ وہ لوگوں
أَجَلُ أَنَّهُ كَانَ حَمُولَةً النَّاسِ فَكُرِهَ أَنْ تَذْهَبَ حَمُولَتُهُمْ أَوْ

کی بار برداری کا ذریعہ تھا تو ناپسند فرمایا کہ بوجھ ڈھونے والے ختم نہ ہو جائیں۔

حَرَمَهُ فِي يَوْمِ خَيْبَرٍ لَحْمَ الْحُمْرِ الْأَهْلِيَّةِ۔

یا ان کے گوشت کو خیر کے دن حرام فرمایا۔

تشریحات ۲۱۴۷ یہ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا اپنا اجتہاد تھا صحیح اور رائج یہی ہے
کہ مطلقاً حرام فرمایا۔

عمہ سلم۔ ذباغ۔ نسائی۔ حید۔ ابن ماجہ ذباغ

۲۱۴۸ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَسَمَ

حدیث نافع حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے روایت کرتے ہیں انھوں نے کہا کہ رسول اللہ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ خَيْبَرَ لِلْفَرَسِ سَهْمَيْنِ وَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خیبر کے دن گھوڑے کے لئے دو حصہ دیا اور پیادے

لِلرَّاحِلِ سَهْمًا قَالَ فَسَرَكَا نَافِعٌ فَقَالَ إِذَا كَانَ مَعَ الرَّجُلِ فَرَسٌ فَلَهُ

کے لئے ایک حصہ، نافع نے اس کی تفسیر یہ کی کہ جب کسی کے ساتھ گھوڑا ہوتا تو اس کو

ثَلَاثَةٌ أَشْهُمٍ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ فَرَسٌ فَلَهُ سَهْمٌ

تین حصہ ! اور اگر گھوڑا نہ ہوتا تو اسے ایک حصہ دیتے۔

تشریحات ہمارے یہاں سوار کو دو حصہ دیا جائے گا ایک سوار کا ایک گھوڑے کا۔ اور پیدل والے کو ایک

حصہ اس کی پوری بحث کتاب الجہاد میں گزر چکی ہے۔

۲۱۴۹ حَدَّثَنِي سَالِمُ مَوْلَى ابْنِ مُطِيعٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں ہم نے خیبر فتح کیا۔ اور ہمیں

اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ افْتَتَحْنَا خَيْبَرَ فَلَمْ نَغْنَمْ ذَهَبًا وَلَا فِضَّةً إِنَّمَا

مال غنیمت میں سونا اور چاندی نہیں ملا ہم کو گائے اور اونٹ اور سامان اور باغ مال غنیمت میں

غَنَمْنَا الْبَقَرِ وَالْأَرِيلَ وَالْمَتَاعَ وَالْحَوَاطِطَ ثُمَّ انْصَرَفْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ

طے فتح کے بعد ہم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ لوٹتے ہوئے وادی القریٰ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى وَادِي الْقُرَى وَمَعَهُ عَبْدُ اللَّهِ يَقَالُ

میں پہونچے اور حضور کے ساتھ ایک حبشی غلام تھے جن کا نام یزیدؓ تھا جسے بنی ضباب

لَهُ مِذْعَمٌ هَذَا لَهُ أَحَدُ بَنِي الضَّبَابِ فَبَيْنَمَا هُوَ يُحْطَرُّ حُلَّ رَسُولِ

کے ایک شخص نے پیش کیا تھا وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا کماؤہ کھول رہا تھا۔

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ جَاءَهُ سَهْمٌ عَارِئٌ وَحَتَّى أَصَابَ

ایمانک اس کو ایک تیر آکر لگا لوگوں نے کہا اسے شہادت مبارک ہو تو رسول اللہ

ذَلِكَ الْعَبْدُ فَقَالَ النَّاسُ هِيَ آيَةُ الشَّهَادَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا ہرگز نہیں، قسم ہے اس ذات کی جس کے

صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَلَىٰ وَالَّذِيْ نَفْسِيْ بِيَدِهِ اِنَّ الشَّكْلَةَ الَّتِيْ

تھنے میں میری جان ہے کہ بیشک وہ کبیل جسے اس نے خیر کے دن

اَصَابَهَا يَوْمَ خَيْبَرَ مِنَ الْمَغَانِمِ لَمْ تُصِبْهَا الْمَقَاسِمُ لَتَشْتَعِلْ عَلَيْهِ نَارًا

مال غنیمت تقسیم ہونے سے پہلے لیا تھا آگ بن کر اس پر بھڑک رہا

فَجَاءَ رَجُلٌ حَيْنَ سَمْعٍ ذٰلِكَ مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ہے۔ پھر ایک شخص ایک یا دو قسم لے کر آیا جب یہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

بِشْرَاكِ اَوْ شِرَاكَيْنِ فَقَالَ هٰذَا شَيْءٌ كُنْتُ اَصْبَتْهُ فَقَالَ رَسُولُ

سے سنا اس نے کہا میں نے اس کو لے لیا تھا فرمایا ایک یا دو قسم آگ کے ہیں۔

اللّٰهُ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شِرَاكِ اَوْ شِرَاكَيْنِ مِنْ قَارِعِهِ

۲۱۴۹

تشریح یہ غلام حبشی تھے جیسا کہ موطا میں ہے حدیبیہ کے موقع پر حضرت رفاعة بن زید بن وہب جذابی ضیبی

اپنی قوم کی ایک جماعت کے ساتھ خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور اسلام قبول کیا اور اس غلام کو نذر پیش کیا ہندوستانی

مطبوعہ بخاری میں بکلی ہے اور نسخوں میں بکلی ہے علامہ عینی نے فرمایا کہ بکلی کسی کاتب کی غلطی ہے اس لئے

کہ مسلم میں ہے کلا یعنی ہرگز نہیں یعنی وہ شہید کیسے ہو سکتا ہے۔

۲۱۵۰ اَخْبَرَنِيْ زَيْدٌ عَنْ اَبِيْهِ اَنَّهُ سَمِعَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَقُوْلُ اَمَّا

حدیث مسلم روایت کرتے ہیں کہ انھوں نے حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو فرماتے ہوئے سنا سنو!

وَالَّذِيْ نَفْسِيْ بِيَدِهِ لَوْ لَا اَنْ اُتْرِكَ اَخْرَ النَّاسَ بَيِّنًا لَيْسَ لَهُمْ شَيْءٌ

اس ذات کی قسم جس کے قبضے میں میری جان ہے اگر یہ اندیشہ نہ ہوتا کہ بعد کے لوگ ایک ہی طریقہ پر رہ جائیں گے کہ ان

مَا قُتِمَتْ عَلَيَّ قُرْبِيَةٌ اِلَّا قَسَمْتُهَا كَمَا قَسَمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَيْهِ

کے لئے کہ نہ ہو گا تو جو بھی بستی فتح ہوتی اسے مجاہدین پر تقسیم کر دیتا جیسا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خیر تقسیم فرمایا لیکن

وَسَلَّمَ خَيْبَرُ وَلَكِنِّيْ اُتْرُكُهَا حِرَافَةً لَهُمْ يَقْسِمُوْهَا

میں اسے باقی رکھتا ہوں تاکہ وہ مسلمانوں کے لئے اندوختہ ہو جاتے جسے وہ بوقت ضرورت آپس میں بانٹ لیں۔

عہ ثانی الايمان والندور۔ باب هل يدخل في الايمان والندور والارض ۹۹۲ مسلم۔ ايمان وندور۔ ابو داؤد

سنائی۔ سیر۔

تشریحات ۲۱۵ اس حدیث کی شرح پہلے گزر چکی ہے۔ اس حدیث میں ایک لفظ بتانا آیا ہے اس کے معنی شئی واحد کے ہیں یا برابر کے، مطلب یہ ہے کہ اگر میں مفتوحہ علاقے مجاہدین پر تقسیم کر دوں گا وہ انکی ملک ہو جائیں گے جو بعد میں ان کے وارثین کو ملیں گے جس کا نتیجہ یہ نکلے گا کہ وہ مسلمان جنہوں نے جہاد نہیں کیا مثلاً اسی بستی کے لوگ اسلام قبول کر لیں تو ان کے پاس کچھ نہیں رہے گا سب یکساں محتاج ہو جائیں گے۔ اس لئے میں مفتوحہ علاقوں کو مجاہدین کی رضا مندی سے باقی رکھتا ہوں تاکہ بعد کے مسلمانوں کی ضرورتیں پوری ہوں۔

۲۱۵۱ عَنْ عُمَرُوۡمَۃ عَنْ عَائِشَۃ رَضِیَ اللہُ تَعَالٰی عَنْہَا قَالَتْ لَمَّا فَتَحَتْ

حدیث ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے فرمایا جب خیبر فتح ہو گیا تو ہم نے

خَبَرَۤہُمْ فَلَمَّا اَلَانْ کُشِبَۃٌ مِّنَ التَّمْرِ۔

کہا اب ہم بیٹ بھر کر کھجور کھائیں گے۔

۲۱۵۲ عَنْ اِبْنِ عُمَرَ رَضِیَ اللہُ تَعَالٰی عَنْہُ قَالَ مَا شَبِعْنَا حَتّٰی فَتَحْنَا خَیْبَرَ

حدیث حضرت ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا ہمیں بیٹ بھر کھانا اس وقت تک نصیب نہ ہوا جب تک ہم نے خیبر فتح نہ کر لیا

بَابُ عُمَرُوۡمَۃِ الْقَضَاءِ ص ۶۱۱

صلح حدیبیہ کے قرار داد کے مطابق ایک سال کے بعد یہ ہوا اہل ذیقعدہ میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان تمام صحابہ کرام کو جو حدیبیہ میں شریک تھے حکم دیا کہ سال گذشتہ کے عمرے کی قضا میں سب لوگ عمرے کے لئے چلیں بشرط حدیبیہ میں سے کوئی رہ نہ جائے مزید اور مسلمان بھی ساتھ ہو گئے جو حدیبیہ میں شریک نہ تھے عورتوں بچوں کے علاوہ دونہارا افراد ساتھ تھے اسی کو عمرۃ القضا کہا جاتا ہے نیز اس کا نام عمرۃ القضاۃ، عمرۃ القضاہ اور عمرۃ الصلح بھی ہے۔

۶۱۱ ذِکْرُۤہُ الْکُفْرِ عَنِ النَّبِیِّ صَلَّی اللہُ تَعَالٰی عَلَیْہِ وَسَلَّم۔

ت عمرۃ القضا کا تذکرہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے روایت کرتے ہوئے حضرت انس نے کیا۔

تشریحات ۶۱۳ اس تعلیق کو امام عبد الرزاق نے اپنے مصنف میں سند متصل کے ساتھ روایت کیا ہے کہ جب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم عمرۃ القضا کے موقعہ پر مکہ میں داخل ہوئے تو حضرت عبد اللہ بن رواحہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضور کے سامنے یہ پڑھتے جاتے تھے۔

خَلَوْا بَنِي الْكَفَّار عَنْ سَبِيلِهِ — قَدْ أُنْزِلَ الرَّحْمَنُ فِي تَنْزِيلِهِ
 كفار کی اولاد ان کے لئے راستہ خالی کر دو — رحمن نے قرآن میں اتارا ہے
 بِأَنَّ خَيْرَ الْقَتْلِ فِي سَبِيلِهِ — هُنَّ قَاتِلَتَاكُمْ عَلَى نَاقِلِهِ
 بہترین لڑائی وہ ہے جو اسکے راستے میں ہو — ہم تم سے اسی کے حکم کے بموجب لڑے ہیں
 وَيَذْهَبُ هَلْ الْخَلِيلُ عَنْ خَلِيلِهِ — يَا رَبِّ إِنِّي مُؤْمِنٌ بِقِيلِهِ
 دوست دوست کو بھول جائے گا — ہم ان کے کہنے پر ایمان لائے ہیں

اس پر حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا اے ابن رواحہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے سامنے شعر پڑھتا ہے تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا اے عمر اسے چھوڑ دو اس لئے کہ یہ اشعار کافروں پر تیرے زیادہ سخت ہیں۔

۲۱۵۳ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ
 حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
 إِنَّمَا سَمِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَوْوَةِ
 نے بیت اللہ کے گرد اور صفا مروہ کے درمیان سعی صرف اس لئے کی تھی تاکہ مشرکین کو
 لِيُرَى الْمُشْرِكِينَ قُوَّتَهُ -
 اپنی قوت دکھائیں۔

بَابُ غَزْوَةِ مُوْتَةَ مِنْ أَرْضِ الشَّامِ ۴۱۱
 سرزمین شام میں غزوۂ موتہ کا بیان
 حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حارث بن عمیر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو بھڑائی کے حاکم کے پاس
 بھیجا تھا جنھیں شام کے ایک حاکم شرجیل بن عمرو غسانی نے شہید کر دیا تھا ان کے علاوہ رسول اللہ صلی اللہ
 تعالیٰ علیہ وسلم کے اور کوئی قاصد کو کہیں شہید نہیں کیا گیا ان متمرودین کی سرکوبی کے لئے سیدہ کے حماد بن لاوی
 میں تین ہزار مجاہدین کا ایک لشکر ترتیب دیا جن پر امیر حضرت زید بن حارثہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو بنایا اور فرمایا
 اگر زید شہید ہو جائیں تو جعفر جھنڈا لیں گے اور اگر وہ شہید ہو جائیں تو حضرت عبد اللہ بن رواحہ جھنڈا لینگے یہ لشکر
 موتہ تک گیا یہ بیت المقدس سے دو منزل کے فاصلہ پر بلقار کے قریب ہے رومی ایک لاکھ سے زیادہ فوج
 لے کر مقابلہ پر آئے خود حرقل ایک لاکھ کی فوج لے کر پڑاؤ ڈالے ہوئے تھا سخت خونریز جنگ ہوئی
 حضرت زید شہید ہو گئے تو حضرت جعفر بن ابی طالب نے جھنڈا لیا وہ بھی شہید ہو گئے تو حضرت عبد اللہ بن رواحہ
 نے جھنڈا لیا یہ بھی شہید ہو گئے تو حضرت خالد بن ولید رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے جھنڈا لیا اس وقت مسلمان منتشر

عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ ۲۱۵۳

أَمْرَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ مُوتَةَ زَيْدٌ

بْنِ حَارِثَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ قَتِيلَ

زَيْدٌ فَجَعَفَرٌ وَإِنْ قَتَلَ جَعْفَرٌ فَعَبْدُ اللَّهِ بْنِ رَوَاحَةَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ

كُنْتُ فِيهِمْ فِي تِلْكَ الْغُرُوفَةِ فَالْتَمَسْنَا جَعْفَرُ بْنُ أَبِي طَالِبٍ فَوَجَدْنَا

فِي الْقَتْلِ وَوَجَدْنَا مَا فِي جَسَدِهِ بِضْعًا وَتِسْعِينَ مِنْ طَعْنَةٍ وَرُمِيَّةٍ -

۲۱۵۲۔ اس کے پہلے والی روایت میں ہے کہ کوئی زخم پیٹھ پر نہیں تھا۔ حضرت جعفر ہنڈا لیکر

کٹ گیا تو جھنڈا دوسرے ہاتھ میں لیا وہ بھی کٹ گیا تو سٹے ہوئے دونوں ہاتھ کو سمیٹ کر جھنڈا دبائے رہے

اسی حال میں ایک رومی نے کمر پرتواریاری کہ دو ٹکڑے ہو گئے ہمارے اہلسنت کے واعظین کو بھی

سوائے اس کے کچھ یاد نہیں کہ کربلا میں حضرت امام عالی مقام رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو بہتر زخم لگے تھے ان واعظین کو چاہئے کہ کبھی کبھی عہد رسالت کے ان جانبازوں کا بھی ذکر کر دیا کریں جن کے جسم پر نوے سے زیادہ زخم آئے مگر پیچھے نہیں ہٹے اسی طرح ہمارے واعظین کو یہ یاد ہے کہ کربلا میں مشک بچانے کے لئے حضرت عباس کے دونوں بازو قلم ہوئے مگر حضرت جعفر کی یہ جانبازی کسی کو یاد نہیں کہ اسلامی جھنڈا بچانے کے لئے ان کے دونوں ہاتھ کٹے اور لاش دو ٹکڑے ہوئی۔

خوشا رہے بنا کر دہ بخاک و خون غلطیدن خدا رحمت کند ایں عاشقانِ پاک طینت را

۲۱۵۵ عَنْ قَلْبِ بْنِ أَبِي حَازِمٍ قَالَ سَمِعْتُ خَالِدَ بْنَ الْوَلِيدِ

حکم میری حضرت خالد بن ولید رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے یوم موتہ میرے

يَقُولُ لَقَدْ انْقَطَعَتْ فِي يَدِي يَوْمَ مَوْتِي تِسْعَةُ أَسْيَافٍ فَمَا بَقِيَ

ہاتھ میں نوے تلواریں تو میں اخیر میں میرے ہاتھ میں صرف ایک جوڑی

فِي يَدِي الْأَصْفِيَّةُ يَمَانِيَّةٌ۔

یعنی تلوار رہ گئی تھی۔

۲۱۵۶ عَنْ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ أُخْبِنِي عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَوَاحَةَ

حکم میری حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا ایک بار عبد اللہ بن

فَجَعَلْتُ أَخْتَهُ عَمْرًا تَبْكِي وَاجْبِلَاةً وَكَذَا وَكَذَا تَعْدُ عَلَيْهِ

رواحہ پر بے ہوشی طاری ہو گئی تو ان کی بہن عمروہ رو کر کہنے لگیں ہائے پہاڑ ہائے ایسے

فَقَالَ حِينَ أَفَاقَ مَا قُلْتَ شَيْئًا إِلَّا قِيلَ لِي أَنْتَ كَذَّابٌ۔

ہائے ایسے ان کی خوبیاں گنانے لگیں افاقے کے بعد کہا تم جب کچھ کہتی تھی تو مجھ سے کہا جاتا تم ایسے ہو؟

۲۱۵۶ شرحیات اس کے بعد والی روایت میں ہے کہ جب عبد اللہ بن رواحہ شہید ہو گئے تو ان کی بہن ان پر نہیں روئیں۔

ثُمَّ بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَسْمَةَ بِنْتُ زَيْدٍ إِلَى الْحُرَقَاتِ مِنْ جُهَيْنَةَ طَا۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا اسامہ بن زید کو جہینہ کے حرقات کی طرف بھیجنا۔

جہینہ کی ایک شاخ کا نام حرقات ہے اس کے مورث کا نام جہیش بن عامر بن ثعلبہ بن مورعہ بن جہینہ ہے اس کا نام حرکہ اس لئے پڑا کہ اس نے ایک قوم کو بڑی بے دردی سے جلایا تھا اس شاخ میں کئی بطون

تھے اس لئے جمع کا صیغہ لائے۔

۲۱۵۷ **أَخْبَرَنَا أَبُو ظَبْيَانَ قَالَ سَمِعْتُ أُسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ يَقُولُ بَعَثَنَا**

حَدِيث حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ تعالیٰ عنہما کہتے تھے ہمیں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْحَرَّةِ فَصَبَّحَنَا الْقَوْمُ

علیہ وسلم نے حرمہ کی جانب بھیجا صبح ہی کو ہم قوم کے پاس پہنچ گئے ہم نے

فَهَزَمْنَاهُمْ وَلِحَقَّتْ أَكَوْرَجُلٌ مِّنَ الْأَنْصَارِ رَجُلًا مِنْهُمْ فَلَمَّا غَشِينَا

انھیں شکست دیدی پھر مجھے اور ایک انصاری کو ان میں سے ایک شخص ملا جب ہم نے

قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَكَفَّ الْأَنْصَارِيُّ فُطَعْنَتْهُ بِرُمْحِي حَتَّى قَتَلْتُهُ

اس کو گھیر لیا تو اس نے کہا لا الہ الا اللہ انصاری نے ہاتھ روک لیا مگر میں نے اس کو نیزے سے

فَلَمَّا قَدْ مَنَّا بَلَّغَ الْكَبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا أُسَامَةُ

مار کر قتل کر دیا پھر جب ہم مدینہ آئے تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ خبر پہنچی تو فرمایا اے اسامہ لا الہ الا اللہ

أَقْتَلْتَهُ بَعْدَ مَا قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قُلْتُ كَانَ مُنْعَوِّذًا فَمَا زَالَ

کہنے کے بعد بھی تو نے اس کو قتل کر دیا میں نے عرض کیا کہ اس نے جان بچانے کے لئے یہ کہا تھا مگر حضور باوجود

يَكْرَهُرُهَا حَتَّى تَمَيَّنْتُ رَأَيْ لَمْ أَكُنْ أَسْلَمْتُ قَبْلَ ذَلِكَ الْيَوْمِ ع

اسے دہراتے رہے یہاں تک کہ میں نے تمنا کی کہ کاش اس دن سے پہلے مسلمان نہ ہوا ہوتا۔

۲۱۵۸ **تَشْرِیحات** جس شخص کو حضرت اسامہ نے قتل کیا تھا اس کا نام مروان بن نہیک فراری تھا یہ ان کا چرلہ

تھا حضرت اسامہ کی یہ تمنا اس کے قتل پر افسوس ظاہر کرنے میں مبالغہ کے طور پر تھی یا

ان کی مراد یہ تھی اگر میں نے حالت کفر میں یہ کام کیا ہوتا پھر اسلام لاتا تو مجھ پر کوئی مواخذہ نہ ہوتا اس لئے کہ

اسلام اپنے ماقبل کے گناہ کو مٹا دیتا ہے۔

۲۱۵۸ **عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ سَلَمَةَ بْنَ الْأَكْوَعِ**

حَدِيث حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے نبی صلی اللہ

يَقُولُ غُرُورٌ مَعَ الْكِبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبْعَ عَشْرَةَ

تعالیٰ علیہ وسلم کے ہمرکاب رہ کر سات غزوے کئے اور جو سرے بھیجتے تھے

عہ ثانی الدیات باب قول (اللہ ومن احیاءہ) مسلم ایمان، ابو داؤد، جہاد، نسائی سیر

وَخَرَجْتُ فِيهَا يَبْعَثُ مِنَ الْبَعُوثِ قُسْعَ غَزَوَاتِ مَرَّةٍ عَلَيْنَا أَبُو بَكْرٍ

ان میں سے صرف نو میں شریک ہوا کبھی ہم پر ابو بکر امیر ہوتے اور کبھی اسامہ۔

وَمَرَّةٍ عَلَيْنَا اسَامَةُ۔

۲۱۵۸

تشریحات

یہ سات غزوات یہ تھے۔ مدینہ، غزوہ قرد، خیبر، فتح مکہ، غزوہ حنین، غزوہ طائف، غزوہ تبوک، بعض روایتوں میں نو آیا ہے یہ اس بنا پر ہے کہ خیبر کے بعد متصل ہی غزوہ ودی اور ہوا تھا اسے الگ شمار کیا اور عمرہ القضاء کو غزوہ شمار کیا۔

بَابُ غَزْوَةِ الْفَتْحِ وَمَا بَعَثَ بِهِ حَاطِبُ بْنُ أَبِي بَلْتَعَةَ إِلَى أَهْلِ مَكَّةَ يُخْبِرُهُمْ بِغَزْوِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔ ص ۴۱۲

حضرت حاطب بن ابی بلتعہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اہل مکہ کو جو خبر دی تھی اس کی پوری تفصیل گزر چکی ہے، اس خط میں انھوں نے یہ لکھا تھا۔ اے گروہ قریش رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تمہارے پاس ریت کے مثل لشکر کے ساتھ جا رہے ہیں جو سیلاب کے مثل رواں ہے، بخدا اگر وہ اکیلے ہی تمہارے پاس پہنچ جائیں تو اللہ ان کی مدد فرمائے گا اور اپنا وعدہ پورا فرمائے گا، اپنے لئے سوچو! والسلام۔

بَابُ غَزْوَةِ الْفَتْحِ فِي رَمَضَانَ ص ۴۱۲ غزوہ فتح رمضان میں ہوا تھا۔

۲۱۵۹ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْبَةَ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ

عمرہ بن عبد العاص رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے خبر دی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَخْبَرَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَا

علیہ وسلم نے غزوہ فتح رمضان میں کیا تھا۔

غَزْوَةِ الْفَتْحِ فِي رَمَضَانَ۔

۲۱۵۹

تشریحات

مکہ معظمہ پر حملے کے اسباب پوری تفصیل کے ساتھ بیان ہو چکے ہیں، حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مکہ فتح کرنے کے ارادے سے بدر کے دن دس رمضان ۶؎ کو نکلے تھے، مدینہ طیبہ پر حضرت ابوہریرہ غفاری کو اپنا نائب بنایا تھا۔

۲۱۶۰ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ

حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا سَمِعَ رَوَايَةً عَنْ رَجُلٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

خَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رَمَضَانَ إِلَى حَنِينٍ وَالنَّاسُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَمَضَانَ فِي حَنِينٍ فِي طَرَفِ بَطْنِ بَنِي إِسْرَافِيلَ فِي مَخْلُفَاتٍ فِي يَوْمٍ كَثَرَتْ فِيهِ رِيحٌ وَكَثُرَتْ فِيهِ

مُخْتَلِفُونَ فَصَارَتْ رِيحٌ وَمُخْتَلِفُونَ عَلَى رَأْسِهِ دَعَا بِأَنَاءٍ مِنْ لَبَنٍ

تَحْتَهُ كَيْفَ يَرُدُّ رِجْلَهُ فِي سَوَارِيهِ بِرِجْلِهِ يَوْمَئِذٍ تَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ وَاعْلَمْ أَنَّ

أَوَّامًا فَوَضَعَهُ عَلَى رَأْسِهِ أَوْ عَلَى رَأْسِهِ ثُمَّ نَظَرَ النَّاسَ فَقَالَ لِمُخْتَلِفُونَ

يَا بَنِي إِسْرَافِيلَ اسْكُنُوا فِي هَذِهِ الْبَنَاتِ بِرِجْلِهِ يَوْمَئِذٍ تَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ وَاعْلَمْ أَنَّ

لِلصُّومِ أَفْطَرُ وَأَوْ قَالَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ

رَوَاهُ رَجُلٌ مِنْ رِجَالِهِ رَوَاهُ رَجُلٌ مِنْ رِجَالِهِ رَوَاهُ رَجُلٌ مِنْ رِجَالِهِ رَوَاهُ رَجُلٌ مِنْ رِجَالِهِ

خَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ الْفَتْحِ

بِئْسَ يَوْمٌ كَانَ يَوْمَئِذٍ نَكَلًا

تَشْرِيحَاتُ اس حدیث پر یہ اشکال ہے کہ غزوہ حنین شوال میں ہوا تھا، حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ

علیہ وسلم وسط رمضان میں مکہ معظمہ پہنچے تھے اور وہاں انیس دن قیام فرمایا تھا اس کے

بعد حنین کی طرف تشریف لے گئے تھے۔ اس کا جواب محب طبری نے یہ دیا کہ خروج سے مراد ارادہ خروج ہے

واللہ تعالیٰ اعلم۔

غالباً امام بخاری اس اشکال کے رفع کے لئے بطریق عبدالرزاق والی روایت ذکر کیا ہے جس میں حنین

کا ذکر نہیں، بلکہ یہ ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم فتح کے سال رمضان کے مہینے میں نکلے اور روزہ رکھا،

یہاں تک کہ راستے میں ایک نالاب پر پہنچے تو پانی یا دودھ منگایا غالباً امام بخاری یہ افادہ کرنا چاہتے ہیں کہ

کسی راوی نے سہواً حنین کہہ دیا۔

باب آئین سَرَكَزِ النَّبِيِّ الرَّائِيَةِ يَوْمَ الْفَتْحِ

یوم فتح نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کہاں

بھنڈا لگا رکھا۔

۲۱۶۱ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ لَمَّا سَارَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ رَوَاهُ رَجُلٌ مِنْ رِجَالِهِ رَوَاهُ رَجُلٌ مِنْ رِجَالِهِ رَوَاهُ رَجُلٌ مِنْ رِجَالِهِ

حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ رَوَاهُ رَجُلٌ مِنْ رِجَالِهِ رَوَاهُ رَجُلٌ مِنْ رِجَالِهِ رَوَاهُ رَجُلٌ مِنْ رِجَالِهِ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ الْفَتْحِ فَبَلَغَ ذَلِكَ قُرَيْشًا خَرَجَ أَبُو سُفْيَانَ ابْنُ حَرْبٍ

عام الفتح طے تو یہ خبر قریش تک پہنچی ابو سفیان بن حرب حکیم بن حزام

وَحَكِيمُ بْنُ حِزَامٍ وَبَدِيلُ بْنُ وَرْقَاءَ يَلْتَمِسُونَ الْخَبَرَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ

اور بدیل بن ورقاء رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خبر معلوم کرنے

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَقْبَلُوا يَسِيرُونَ حَتَّى أَتَوْا مَرَّ الظُّهْرَانِ

کے لئے نکلے وہ چلتے چلتے مَرَّ الظُّهْرَانِ تک پہنچے تو انھوں نے بکثرت

فَإِذَا هُم بِنِيرانٍ كَأَنَّهَا نِيرانٌ عَرَفَةَ فَقَالَ أَبُو سُفْيَانَ مَا هَذِهِ

آگ دیکھی گویا وہ عرفہ کی آگ ہے ابو سفیان نے پوچھا یہ کیا ہے ؟

لَكَأَنَّهَا نِيرانٌ عَرَفَةَ فَقَالَ بَدِيلُ بْنُ وَرْقَاءَ نِيرانُ بَنِي عَمْرِو

بلشبہ یہ عرفہ کی آگ کے مثل ہے ، بدیل بن ورقاء نے کہا کہ بنی عمرو کی آگ

فَقَالَ أَبُو سُفْيَانَ عَمْرُو أَقَلُّ مِنْ ذَلِكَ فَرَأَاهُمْ نَاسٌ مِنْ حَرَسِ

ہے ۔ ابو سفیان نے کہا بنی عمرو اس سے کم ہیں اتنے میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَذْرَكُوهُمْ فَأَخَذُوا هُمْ

علیہ وسلم کے پیہرے داروں میں سے کچھ حضرات نے ان کو دیکھ لیا تو ان کو جالیا پس

فَأَتَوْا بِهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَسْلَمَ أَبُو سُفْيَانَ

پکڑ کر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں لائے ابو سفیان مسلمان ہو گئے

فَلَمَّا سَارَ قَالَ لِعَبَّاسِ بْنِ الْحَبَّاسِ ابْنِ أَبِي سَفْيَانَ عِنْدَ حُطَيْمِ الْخَيْلِ حَتَّى

جب حضور کے کوچ کا وقت آیا تو حضرت عباس سے فرمایا کہ ابو سفیان کو سواروں کے بھیڑ

يُنْظَرُ إِلَى الْمُسْلِمِينَ فَحَبَسَهُ الْعَبَّاسُ فَجَعَلَتْ الْقَبَائِلُ مَعَهُ مَعَ النَّبِيِّ

کی جگہ روکے تاکہ مسلمانوں کو دیکھے حضرت عباس نے ایسا ہی کیا اب ایک ایک قبیلہ رسول اللہ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَهُ كَتَبَتْهُ كَتَبَتْهُ عَلَى ابْنِ سَفْيَانَ فَمَرَّتْ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ گزرنے لگے ایک ایک لشکر ابو سفیان پر گزرتا

كَتَبَتْهُ قَالَ يَا عَبَّاسُ مَنْ هَذِهِ قَالَ هَذِهِ عِفَارٌ قَالَ مَا لِي وَلِعِفَارٍ

ایک لشکر گذرا تو ابو سفیان نے حضرت عباس سے پوچھا یہ لوگ کون ہیں ؟ انھوں نے

ثُمَّ مَرَّتْ جُهَيْنَةَ قَالَ مِثْلُ ذَلِكَ ثُمَّ مَرَّتْ سَعْدُ بْنُ هُزَيْمٍ فَقَالَ

بتایا یہ غفار ہیں تو انھوں نے کہا مجھے غفار سے کیا کام پھر جہینہ گزرے تو وہی کہا پھر سعد بن

مِثْلُ ذَلِكَ ثُمَّ مَرَّتْ سُلَيْمٌ فَقَالَ مِثْلُ ذَلِكَ حَتَّى أَقْبَلْتُ كَتِيبَةَ

ہزیم گزرے تو وہی کہا پھر سلیم گزرے تو وہی کہا یہاں تک کہ ایک بڑا لشکر گذرا

لَمْ يُرْ مِثْلُهَا قَالَ مَنْ هَذَا؟ قَالَ هَؤُلَاءِ الْأَنْصَارُ عَلَيْهِمْ سَعْدُ

جس کے مثل دیکھا نہیں گیا تھا تو پوچھا یہ کون لوگ ہیں حضرت عباس نے بتایا یہ انصار ہیں

بْنِ عُبَادَةَ مَعَهُ الرَّايَةُ فَقَالَ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ يَا ابْنَ سَفْيَانَ -

ان کے امیر حضرت سعد بن عبادہ تھے ان کے پاس جھنڈا تھا ابو سفیان کو دیکھ کر حضرت سعد بن

الْيَوْمَ يَوْمَ الْمَلْحَمَةِ - الْيَوْمَ تَسْتَحِلُّ الْكَعْبَةَ - فَقَالَ ابْنُ سَفْيَانَ

عبادہ نے کہا اے ابو سفیان - آج لڑائی کا دن ہے - آج کعبہ میں لڑائی حلال ہوگی - ابو سفیان نے

يَا عَبَّاسُ حَبَّذَا يَوْمَ الدِّمَارِ ثُمَّ جَاءَتْ كَتِيبَةُ وَهِيَ أَقْلُ الْكُتَّابِ

کہا اے عباس مبارک ہو ہلاکت کا دن - پھر ایک لشکر سامنے آیا جو سب سے چھوٹا تھا جن

فِيهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابُهُ وَرَايَةُ النَّبِيِّ

میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور خاص صحابہ تھے اور نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَ الزُّبَيْرِ بْنِ الْعَوَّامِ فَلَمَّا مَرَّ رَسُولُ

کا جھنڈا زبیر بن عوام کے ساتھ تھا جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ابو سفیان

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا ابْنِ سَفْيَانَ قَالَ أَلَمْ تَعْلَمْ مَا

کے قریب سے گزرے تو انھوں نے عرض کیا کہ حضور کو معلوم نہیں سعد بن

قَالَ سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ قَالَ مَا قَالَ قَالَ كَذَّاءُ كَذَّاءُ فَقَالَ كَذَبٌ

عبادہ نے کیا کہا؟ فرمایا کیا کہا؟ انھوں نے بتایا یہ کہا ہے یہ کہا ہے فرمایا سعد

سَعْدٌ وَلَكِنْ هَذَا يَوْمٌ يُعَظَّمُ اللَّهُ فِيهِ الْكَعْبَةُ وَيَوْمٌ تُكْسَى فِيهِ

بن عبادہ نے غلط کہا آج کعبہ کی تعظیم کی جائے گی آج کعبہ کو غلاف پہنایا جائے گا اور رسول اللہ

الْكَعْبَةَ قَالَ وَأَمْرٌ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تُوَكِّزَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حکم دیا کہ ان کا جھنڈا مجھوں میں گاڑا جائے -

رَأَيْتُهُ بِالْحَجُّونِ -

تشریح ۲۱۶۱
مرالظہران مکہ معظمہ کے قریب تیرہ میل کے فاصلہ پر ایک جگہ کا نام ہے فتح مکہ کے موقع پر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ دس ہزار مجاہدین تھے یہاں پہنچ کر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا کہ آج رات کو بتنی زیادہ ہو سکے آگ جلاؤ انھیں کو دیکھ حضرت ابوسفیانؓ نے وہ کہا تھا حاجی لوگ مزدلفہ میں اپنے اپنے پڑاؤ پر کھانا وغیرہ پکانے کے لئے آگ جلا یا کرتے تھے جو کثیر تعداد میں ہوتی تھی اتنا بڑا اجتماع عرب میں کہیں نہیں ہوتا تھا حضرت ابوسفیانؓ کا مقصد یہ تھا کہ بہت بڑی تعداد میں لوگ جمع ہوں۔

بنی عمرو سے مراد بنی خزاعہ ہیں جن کا فرد عمرو بن لُحی تھا اس دن پہرے پر انصار کرام تھے جن کے امیر حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہ تھے۔

حطم الخیل - حطم کے معنی منقطع ہونے اور کاٹنے کے ہیں مطلب یہ تھا کہ کسی ایسی جگہ ان کو کھڑا کر دو جہاں راستہ تنگ ہو کہ چلتے چلتے سلسلہ منقطع ہو جاتا ہو جس کی وجہ سے بھیڑ ہو جاتی ہو۔ ایک روایت خطم الجبل کی بھی ہے جس کا ترجمہ پہاڑ کی ناک یعنی جہاں پہاڑ کا حصہ باہر ابھرا ہوا ہو کوئی مخصوص جگہ رہی ہو کہ جہاں راستہ تنگ ہو گا جس کی وجہ سے وہاں ازدحام ہو جانا رہا ہو گا۔

حججون - یہ مکہ معظمہ کے مضائقہ میں ایک جگہ کا نام ہے جہاں قبرستان ہے اب یہ جنت المعلیٰ کے ساتھ مشہور ہے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جب سنا کہ سعد بن عبادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے وہ کہا ہے تو حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو حکم دیا کہ جھنڈا ان سے لیکر ان کے صاحبزادے حضرت قیس بن سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو دیا جائے۔

۲۱۶۲ عَنْ مَعَاوِيَةَ بْنِ تَمْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَوْحِلٍ

حکم سیرت حضرت عبد اللہ بن موفل رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے تھے میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ

يَقُولُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَوْمًا فَخَمَّ مَلَكٌ عَلَيَّ

وسلم کو فتح مکہ کے دن اپنی اونٹنی پر سوار ہو کر سورہ فتح پڑھتے ہوئے دیکھا جس میں ترجیح فرماتے انھوں نے کہا اگر

نَاقَتُهُ وَهُوَ يَكْفُرُ سُورَةُ الْفَتْحِ يُرْجَى وَقَالَ لَوْلَا أَنْ يَجْتَمِعَ النَّاسُ حَوْلِي

اس کا اندیشہ نہ ہوتا کہ لوگ میرے ارد گرد جمع ہو جائیں گے تو میں ترجیح کرتا جیسا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کی تھی۔

لَرَجَعْتُ كَمَا رَجَعْتُ عَنْهُ

عہ ثانی تفسیر سورہ فتح باب انا فتحنا لک مکہ فضائل قرآن باب الفداء علی الذابہ مکہ و باب الرجوع ص ۵۵

التوحيد باب ذكر النبي صلى الله عليه وسلم ورواية عن ربه ص ۱۱۲ مسلم، بوداؤد قرارت ترمذی شامل نسائی فضائل القرآن

تشریحات ۲۱۶۲۔ کے معنی لوٹانے کے ہیں، مراد یہ ہے کہ اونٹنی پر سوار ہونے کی وجہ سے اس کی رفتار سے جسم اقدس میں حرکت ہوتی جس سے آواز میں کھینچاؤ پیدا ہوتا اسی کو ترجیع سے تعبیر کیا۔ کتاب التوحید میں یہ ہے کہ راوی حدیث شعبہ نے معاویہ بن قرہ سے پوچھا کہ یہ ترجیع کیسے تھی تو انہوں نے بڑھ کر بتایا ۱۶۱۶۱۶۱۶ تین بار

باب مَنْزِلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْفَتْحِ ۹۱۳۔ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی فتح مکہ کے دن قیامگاہ۔

گذر چکا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے شعب ابی طالب خیف بنی کنانہ میں یعنی مُحَصَّب میں قیام فرمایا تھا اور غسل کرنے کے لئے حضرت ام ہانی بنت ابی طالب کے گھر تشریف لے گئے تھے۔

۲۱۶۳ **أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ ثَعْلَبَةَ بْنِ صَعِيرٍ وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى**
حَدِيث عبد اللہ بن ثعلبہ بن صعیر نے خبر دی اور نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ مَسَحَ وَجْهَهُ عَامَ الْفَتْحِ عَمَهُ
نے فتح کے سال ان کے چہرے پر دست مبارک پھیرا تھا۔

تشریحات ۲۱۶۳۔ حضرت عبد اللہ بن ثعلبہ کو فتح مکہ کے موقع پر خدمت اقدس میں پیش کیا گیا تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کے چہرے پر ہاتھ پھیرا تھا۔ اس وقت ان کی عمر چار سال تھی۔ یہ اور ان کے والد ثعلبہ دونوں صحابی ہیں۔ کتاب الدعوات میں یہ زائد ہے کہ انھوں نے حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو دیکھا کہ وہ ایک رکعت وتر پڑھتے تھے۔

۲۱۶۴ **عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي جَمِيلَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا وَمُحَمَّدُ بْنُ أَبِي الْمُسَيْبِ**
حَدِيث امام زہری نے کہا کہ ہمیں سعید بن ابی جمیلہ نے خبر دی اور ہم ابن مسیب کے ساتھ تھے
قَالَ وَزَعَمَ أَبُو جَمِيلَةَ أَنَّهُ أَدْرَكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
اور ابی جمیلہ نے گمان کیا کہ انھوں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا زمانہ پایا ہے اور حضور کے
وَخَرَجَ مَعَهُ عَامَ الْفَتْحِ -
ساتھ فتح مکہ میں شریک تھے۔

تشریح جہور اصولیین نے یہ کہا کہ جب کوئی عادل شخص جس نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا زمانہ پایا ہو یہ کہے کہ میں صحابی ہوں اس کو مان لیا جائے گا۔

۲۱۴

عَنْ عَمْرِو بْنِ سَلَمَةَ قَالَ قَالَ لِي أَبُو قَلَابَةَ أَلَا تَلْقَاهُ فَنَسْأَلُهُ

حدیث ابو قلابہ نے کہا کہ مجھ سے ابو قلابہ نے کہا تم کیوں نہیں عمرو بن سلمہ سے ملاقات کر کے

قَالَ فَلَقِيْتُهُ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ كُنَّا بِنَاءِ مَمَرِ النَّاسِ وَكَانَ يَمُرُّ بِنَا الرُّكْبَانُ

پوچھ لیتے ابو قلابہ نے کہا کہ میں عمرو بن سلمہ سے ملا اور ان سے پوچھا تو انھوں نے کہا ہم ایک ایسے پانی

فَنَسْنَا لَهُمْ مَا لِلنَّاسِ مَا لِلنَّاسِ مَا هَذَا الرَّجُلُ فَيَقُولُونَ يُزَعِمُ أَنَّ

ہم تھے جو لوگوں کی گزرگاہ تھا جہاں سوار آیا کرتے تھے ہم ان سے پوچھتے لوگوں کا کیا حال ہے لوگوں کا

اللَّهُ أَرْسَلَهُ أَوْحَى إِلَيْهِ أَوْحَى اللَّهُ بِكَذَا وَكُنْتُ أَحْفَظُ ذَلِكَ الْكَلَامَ فَكُنَّا

کیا حال ہے یہ صاحب کون ہیں تو بتاتے کہ وہ کہتے ہیں اللہ نے ان کو رسول بنا کر بھیجا ہے اور ان کی جانب وحی

يَقْرَأُ فِي صَدْرِي وَكَانَتْ الْعَرَبُ تَلُومُ بِإِسْلَامِهِمُ الْفَتْحُ فَيَقُولُونَ

کی ہے اللہ نے یہ وحی کی ہے میں اس کلام کو یاد کر لیتا اور اپنے جی میں پڑھتا رہتا۔ اہل عرب اسلام قبول کرنے میں

أَتْرَكُوهُ وَقَوْمُهُ فَإِنَّهُ أَنْ ظَهَرَ عَلَيْهِمْ فَهُوَ نَبِيٌّ صَادِقٌ فَلَمَّا كَانَتْ وَقَعَةُ

فتح مکہ کا انتظار کر رہے تھے کہتے تھے ان کو اور ان کی قوم کو پھوڑ دو اگر وہ اپنی قوم پر غالب آگئے تو سچے نبی

أَهْلُ الْفَتْحِ يَأْذُرُ كُلُّ قَوْمٍ بِإِسْلَامِهِمْ وَبَدَرَانِي قَوْمِي بِإِسْلَامِهِمْ فَلَمَّا

ہیں پس جب مکہ فتح ہو گیا تو ہر قوم نے اسلام کی طرف سبقت کیا تو میرے والد نے اپنی قوم پر اسلام لانے میں

قَدْ مَرَّ قَالَ جِئْتُكُمْ وَاللَّهِ مِنْ عِنْدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَقًّا فَقَالَ

سبقت کی جب وہ حضور کے پاس سے واپس ہوئے تو کہا میں تمہارے پاس بخدا نبی برحق کے پاس سے آیا ہوں

صَلُّوا صَلَاةَ كَذَا فِي حِينٍ كَذَا وَصَلُّوا صَلَاةَ كَذَا فِي حِينٍ كَذَا أَفَادَا

انھوں نے فرمایا ہے یہ نماز پڑھو فلاں وقت۔ اور یہ نماز پڑھو فلاں وقت جب نماز کا وقت آجائے تو تم

حَضَرَةُ الصَّلَاةِ فَلْيُؤْذِنَ أَحَدُكُمْ وَلْيُؤْمَرْكُمْ أَكْثَرُكُمْ فَرَأَانَا فَنَظَرُوا

میں سے کوئی اذان کہے اور تم میں سے جس کو زیادہ قرآن یاد ہو امامت کرے انھوں نے

فَلَمْ يَكُنْ أَحَدٌ أَكْثَرَ قُرْآنًا مِنِّي لِمَا كُنْتُ أَتْلُو مِنْ الرُّكْبَانِ فَقَدْ مُنِّي

جائزہ لیا تو مجھ سے زیادہ قرآن یاد کرنے والا کوئی نہ تھا کیوں کہ میں سواروں سے سیکھا

بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَأَنَا ابْنُ سِتٍّ أَوْ سَبْعِ سِنِينَ وَكَانَتْ عَلَى بُرْدَةٍ كُنْتُ

کرتا تھا تو لوگوں نے مجھے آگے کیا اور میں چھ یا سات سال کا تھا اور میرے پاس ایک کپل تھا

إِذَا سَجَدْتُ تَقْلَصْتُ عَنِّي فَقَالَتْ امْرَأَةٌ مِّنَ الْحَيِّ أَلَا تَقْظُونُ عَنَّا

جب میں سجدہ کرتا تو سرک جاتا اس پر قبیلہ کی ایک عورت نے کہا تم لوگ ہماری نظروں سے اپنے

أَسْتِ قَارِئِكُمْ فَاسْتَرَوْا فَنَقَطُوا إِلَى قَبِيصَافٍ مَّا فَرَحْتُ بِشَيْءٍ فَرِحِي

تاری کی سرین کو کیوں نہیں چھپاتے تو لوگوں نے کپڑا خریدا اور میرے لئے کرتا بنا دیا اس کرتے پر

بِذَلِكَ الْقَبِيصِ -

میں جتنا خوش ہوا کسی چیز پر خوش نہیں ہوا۔

تشریحات اس حدیث سے ثابت ہوتا ہے کہ نابالغ کی امامت درست ہے لیکن یہ ابتداء اسلام کی

۲۱۶۵ بات ہے اور ان لوگوں نے عمرو بن سلمہ کو امام بنایا تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

سے اجازت نہیں لی تھی اپنے طور پر بنالیا تھا ابھی یہ لوگ بالکل نئے نئے مسلمان ہوئے تھے احکام شرع

سے واقف نہ تھے اس لئے حجت نہیں۔ صحیح یہی ہے کہ نابالغ کسی نماز میں بالغ کا امام نہیں ہو سکتا۔

۲۱۶۶ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ امْرَأَةً سَرَقَتْ فِي عَهْدِ رَسُولِ

حدیث عروہ بن زبیر نے خبر دی کہ ایک عورت نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ الْفَتْحِ فَضَرَعَتْ قَوْمَهَا إِلَى أَسَامَةَ

کے زمانے میں غزوہ فتح کے موقع پر چوری کی جس پر اس کی قوم گھبرا گئی اور حضرت

بْنِ زَيْدٍ يَسْتَشْفِعُونَهُ قَالَ عُرْوَةُ فَلَمَّا كَلِمَةُ أَسَامَةَ فِيهَا تَلَوْنَ وَجْهَهُ

اسامہ بن زید کے پاس آئی کہ وہ سفارش کرویں اسامہ نے اس بارے میں جب حضور سے

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَتُكَلِّمُنِي فِي حَدِّ مَن

بات کی تو حضور کے چہرے کا رنگ بدل گیا اور کہا تم اللہ کے حدود میں مجھ سے بات

حُدِّدِ اللَّهُ؟ قَالَ أَسَامَةُ اسْتَغْفِرُنِي يَا رَسُولَ اللَّهِ فَلَمَّا كَانَ لَعْنَتِي

کرتے ہوئے اسامہ نے عرض کیا یا رسول اللہ میرے لئے دعائے مغفرت کہئے۔ دن کے

قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطِيبًا فَأَخْبَنِي عَلَى اللَّهِ عَمَّا

آخر حصہ میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خطبہ دیا اللہ کی شان کے لائق

افتر حصہ میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خطبہ دیا اللہ کی شان کے لائق

هُوَ أَهْلُهُ ثُمَّ قَالَ أَمَّا بَعْدُ فَأَمَّا أَهْلُكَ النَّاسُ قَبْلَكُمْ أَنْتُمْ كَأَنَّا
 اس کی شناکی بھر فرمایا بعد ثنا کے سنو! تم سے پہلے والوں کو اسی چیز نے ہلاک کر دیا کہ
 إِذَا سَرَقَ فِيهِمُ الشَّرِيفُ تَرَكُوهُ وَإِذَا سَرَقَ فِيهِمُ الضَّعِيفُ أَقَامُوا
 جب اس میں کوئی شریف آدمی چوری کرتا تو اسے چھوڑ دیتے اور جب کوئی معمولی درجے
 عَلَيْهِ الْحَدَّ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَوْ أَنَّ فَاطِمَةَ بِنْتَ مُحَمَّدٍ
 کا آدمی چوری کرتا تو اس پر حد قائم کرتے اس ذات کی قسم جس کے قبضے میں محمد کی جان ہے
 سَرَقَتْ لَقَطَعْتُ يَدَهَا ثُمَّ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
 اگر فاطمہ بنت محمد بھی چوری کرے گی تو اس کا ہاتھ کاٹوں گا۔ اس کے بعد حضور اقدس صلی اللہ
 وَسَلَّمُ بِتِلْكَ الْمَرْأَةِ فَقَطَعَتْ يَدُهَا فَحَسُنْتَ تَوْبَتُهَا بَعْدَ ذَلِكَ
 تعالیٰ علیہ وسلم نے حکم دیا اس عورت کا ہاتھ کاٹا گیا اس کے بعد اس نے اچھی توبہ کی
 وَتَزَوَّجَتْ قَالَتْ عَائِشَةُ فَكَانَتْ تَأْتِي بَعْدَ ذَلِكَ فَارْفَعِ حَاجَتَهَا
 اور شادی کی۔ ام المؤمنین نے فرمایا اس کے بعد وہ میرے پاس حاضر ہوتی۔ میں اس کی
 إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 حاجت رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں پیش کرتی۔

تشریح ۶۶۱
 یہ حدیث بالا اختصار کتاب الشہادات میں گزر چکی ہے وہیں اس پر مفصل کلام مذکور ہے
 اس عورت کا نام بھی فاطمہ تھا۔ یہ بنی مخزوم کی تھی۔

بَابُ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى وَيَوْمَ حُنَيْنٍ إِذْ
 انجبتکم کثرکم فلم تعن عنکم شيئاً و
 ضاقت علیکم الارض بما رحبت ثم ولیتکم
 مدبرین ثم انزل اللہ سکینتہ (إلی قولہ)
 غفوراً رحیم۔ ص ۶۱۴
 اللہ عز وجل کے اس ارشاد کا بیان کہ جب تم اپنی کثرت
 پر اترا گئے حنین کے دن تو تمہارے کچھ کام نہ آئی اور
 زمین اتنی وسیع ہوتے ہوئے تم پر تنگ ہو گئی پھر تم
 پیٹھ دے کر پھر گئے پھر اللہ نے اپنی تسکین اتاری۔
 توبہ (آیت ۲۶-۲۵)

تشریح ۶۱۴
 مکہ فتح ہونے کے بعد یہ اطلاع ملی کہ ہوازن فوج جمع کر رہے ہیں تاکہ حضور سے
 لڑیں اور بڑے زور و شور کے ساتھ نکلے ہیں اپنی عورتوں بچوں اور موشیوں اور
 کل مال و متاع کے ساتھ جمع ہو گئے ہیں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم بارہ ہزار کی جمعیت کے ساتھ
 ان کے مقابلے کے لئے نکلے، طائف اور مکہ معظمہ کے درمیان حنین نامی نالے میں دونوں فریقوں کا مقابلہ ہوا

صبح کو بھور میں اسلامی لشکر حنین کی وادی میں گذرا ہوا زن نے اپنے تیر اندازوں کو گھات میں بیٹھا دیا تھا مجاہدین کے نالے میں اترتے ہی تیروں کی بارش شروع ہو گئی اور تلواریں برسے لگیں۔ اس غیر متوقع حملے سے گھبرا کر عام مسلمان پیچھے پلٹ گئے مگر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اپنے تنو جانہازوں کے ساتھ اپنی جگہ قائم رہے جوش کے ساتھ یہ رجز پڑھتے تھے۔ انا البنی لا کذب انا ابن عبد المطلب۔ اور اپنی سواری کو آگے بڑھانے کی کوشش فرما رہے تھے حضرت عباس حضرت سفیان بن حارث بن عبد المطلب سواری کی لگام پکڑے ہوئے آگے بڑھنے سے روک رہے تھے حضرت عباس کی آواز بلند تھی ان سے فرمایا اصحاب شیخہ اصحاب سورہ بقرہ کو پکارو حضرت عباس نے پکارا۔ اس پر لبیک لبیک کہتے ہوئے صحابہ کرام رکاب اقدس کے گرد جمع ہو گئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک مٹی خاک اٹھا کر کافروں پر پھینکی جو ہر فرد کی آنکھ اور منہ میں بھر گئی پھر صحابہ کرام نے حملہ کیا ایک ہی حملہ میں دشمن اپنی آل اولاد موسیقی مال و متاع چھوڑ کر بھاگے۔ ابتداء میں بعض لوگوں نے یہ کہہ دیا تھا کہ جب ہم تعداد میں تھوڑے تھے تو ہم ہمیشہ غالب رہے آج تو ہماری تعداد اتنی بڑی ہے آج ہمیں کون شکست دے سکتا ہے یہ بات اللہ عزوجل کو پسند نہ آئی بطور عتاب ابتداء میں شکست ہوئی پھر اللہ کی مدد آئی اور فتح حاصل ہوئی اس سے مقصود یہ تھا کہ فتح کثرت و قلت پر نہیں اللہ کی مدد پر ہے۔

۲۱۹۷ **اَحْبَرْنَا اسْمَعِيلُ قَالَ رَأَيْتُ بَيْدَ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي أَوْفَى ضُوبَةً**
 حلیہ میں اسْمَعِيل نے کہا میں نے عبد اللہ ابن ابی اوفی کے ہاتھ میں زخم کا نشان
قَالَ ضُوبَتُهُمَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ حَنْزِينٍ قُلْتُ شَهَدْتُ
 دیکھا انھوں نے کہا یہ گھاؤ مجھے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ یوم حنین لگا تھا میں نے بوجھا
حَنِينًا قَال قَبْلَ ذَلِكَ -
 آپ حنین میں شریک ہوئے تھے انھوں نے کہا اس کے پہلے ہی خدمت میں حاضر ہو چکا تھا۔

۲۱۹۸ **تشریحات**
 حضرت عبد اللہ بن ابی اوفی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ارشاد کا مطلب یہ ہے کہ میں حنین کے پہلے سے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ غزوات میں شریک ہوتا تھا سب سے پہلے جس غزوے میں شریک ہوئے تھے وہ خندق ہے۔

بَابُ غَزْوَةِ أُوطَاسٍ ص ۶۱۹ غزوہ اوطاس کا بیان

غزوہ حنین میں شکست کھانے کے بعد ہوازن تین طرف بھاگے کچھ طائف بھاگے اور کچھ نخل بھاگے اور ایک گروہ اوطاس بھاگا۔ یہ حنین ہی میں ایک وادی کا نام ہے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

نے حضرت ابو موسیٰ اشعری کے چچا ابو عامر اشعری کو امیر بنا کر اوٹاس کی جانب بھیجا۔ ان کا سردار درید بن صمد تھا درید مارا گیا اور پورے ہوازن بھاگ گئے۔ اس کی پوری تفصیل کتاب الجہاد میں گذر چکی ہے۔ یہاں امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے جو حدیث اس کے ضمن میں ذکر کی ہے اس کے مختلف ٹکڑے گذر چکے ہیں ہم پھر اس حدیث کو ذکر کرتے ہیں تاکہ پورا مضمون ذہن میں آجائے۔

۲۱۶۵ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا فَرَّغَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ حُنَيْنٍ بَعَثَ أَبَا عَامِرٍ عَلَى جَيْشٍ إِلَى أَوْطَاسٍ فَلَقِيَ دُرَيْدُ بْنُ الصَّمَةِ فَقُتِلَ دُرَيْدٌ وَهَزَمَ اللَّهُ أَصْحَابَهُ زَالَ أَبُو مُوسَى وَبَعَثَنِي مَعَ أَبِي عَامِرٍ فَرَمَيْتُ أَبَا عَامِرٍ فِي رُكْبَتِهِ رَمَاهُ جُشَمِيٌّ اس کے ساتھیوں کو شکست دی۔ ابو موسیٰ نے کہا کہ مجھے حضور نے ابو عامر کے ساتھ بھیجا۔ بِسْمِهِمْ فَأَثْبَتَهُ فِي رُكْبَتِهِ فَأَثْبَتْتُ إِلَيْهِ فَقُلْتُ يَا عَمْرٍو مَنْ رَمَاكَ أَبُو عامر کے گھٹنے میں تیر مارا گیا۔ ایک جُشَمِي نے تیر چلایا تھا جسے ان کے گھٹنے میں جما دیا۔ میں ابو عامر کے فَأَشَارَ إِلَى أَبِي مُوسَى فَقَالَ ذَاكَ قَاتِلِي الَّذِي رَمَانِي فَقَصَدْتُ لَهُ بِاس گیا۔ اور ان سے پوچھا اے چچا کس نے آپ کو تیر مارا ہے تو انھوں نے تیر چلانے والے کی جانب فَلِحَقَّتْهُ فَلَمَّا رَأَى وَلِيٌّ فَاتَّبَعْتُهُ وَجَعَلْتُ أَقُولُ لَهُ أَلَا تَسْتَحْيِي أَلَا اشارہ کر کے بتایا تو میں اس کی طرف بڑھا اور اس کے قریب پہنچ گیا جب اس نے مجھ کو دیکھا۔ تو بھاگا میں نے تَثَبُّتُ فَكَلَفُ فَاخْتَلَفْنَا صُرْبَتَيْنِ بِالسَّيْفِ فَقَتَلْتُهُ ثُمَّ قُلْتُ لَا بِي اس کا بھیجا گیا۔ اور میں اس سے کہتا ہوں۔ شرم نہیں کرتا۔ بظہر تانہیں۔ وہ رک گیا تو ہم میں تلوار کا دو بار تبادلہ عَامِرٍ قَتَلَ اللَّهُ صَاحِبَكَ قَالَ فَانْزِعْ هَذَا السَّهْمَ فَانْزَعْتُهُ فَانْزَعْتُهُ هُوَا۔ میں نے اس کو قتل کر دیا پھر میں نے ابو عامر سے کہا کہ اللہ نے تمہارے قاتل کو قتل کر دیا۔ انھوں نے کہا الْمَاءُ قَالَ يَا ابْنَ أَخِي أَقْرَبِي النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اس تیر کو نکالو۔ میں نے نکالا تو زخم سے پانی بہا۔ یہ دیکھ کر انھوں نے کہا اے بھتیجے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

السَّلَامُ وَقُلْ لَهُ اسْتَغْفِرُنِي وَأَسْتَغْفِرُنِي أَبُو عَامِرٍ عَلَى النَّاسِ

سے سلام کہنا اور عرض کرنا میرے لئے استغفار فرمائیں۔ اور ابو عامر نے لوگوں پر مجھے اپنا جانشین بنایا۔ پھر حضور

فَمَكَثَ لَيْسِيْرًا ثُمَّ مَاتَ فَرَجَعَتْ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

دیر کے بعد انتقال کر گئے۔ غزوے سے لوٹنے کے بعد میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے دولت کدے پر حاضر ہوا اور حضور

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَيْتِهِ عَلَى سِرِّ مَرْمِلٍ وَعَلَيْهِ فِرَاشٌ قَدْ أَكْرَمَ

اپنے گھر میں سمجھور کی پھال کے بان سے مٹی ہوئی چار پائی پر لیٹے تھے جس پر بچھوٹا تھا۔ چار پائی کے بان کے نشانات حضور

السَّرِيْرُ يَخْفِرُ وَجَنْبِيْهِ فَأَخْبَرْتُهُ بِمَخْبَرِنَا وَخَيْرَ أَيْ عَامِرٍ وَقَالَ

کی بیٹھ اور پہلوؤں پر پڑے ہوئے تھے میں نے حضور کو اپنی اور ابو عامر کی خبر سنائی اور بتایا کہ ابو عامر نے یہ درخواست

قُلْ لَهُ اسْتَغْفِرُنِي فَدَعَا عَمَاءَ قَتَوْضَا ثُمَّ رَفَعَ يَدَيْهِ فَقَالَ اللَّهُمَّ

پیش کی ہے کہ حضور میرے لئے دعائے استغفار فرمائیں تو حضور نے پانی منگایا اور وضو کیا پھر اپنے ہاتھوں کو اٹھایا

اغْفِرْ لِعَبْدِيْ أَيْ عَامِرٍ وَرَأَيْتُ بَيَاضَ إِبْطِيْهِ ثُمَّ قَالَ اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ

اور دعا کی اے اللہ عبید اور ابو عامر کو بخش دے۔ میں نے حضور کے بغل کی سفیدی دیکھی پھر فرمایا اے اللہ اس کو قیامت

يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَوْقَ كَثِيْرٍ مِّنْ خَلْقِكَ وَمِنَ النَّاسِ فَقُلْتُ وَلِيْ فَاسْتَغْفِرُ

کے دن اپنی بہت سی مخلوق کے اوپر کرنا۔ پھر میں نے عرض کیا اور حضور میرے لئے بھی استغفار فرمائیں تو دعا فرمائی

وَقَالَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَيْسٍ ذَنْبَهُ وَأَدْخِلْهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ

اے اللہ عبد اللہ بن قیس کے گناہ کو بخش دے اور انھیں قیامت کے دن شاندار جگہ عطا فرما راوی حدیث

مَدْخُلًا كَرِيْمًا۔ قَالَ أَبُو بُرْدَةَ أَحَدُ هَؤُلَاءِ أَيْ عَامِرٍ وَالْآخَرَى

ابو بردہ نے کہا۔ ان دعاؤں میں سے ایک دعا ابو عامر کے لئے تھی اور

الْآخَرَى مَوْسَى ع

دوسری ابو موسیٰ کے لئے۔

۲۱۴۸
اس حدیث کے کچھ اجزاء کتاب الجہاد میں گذر چکے ہیں۔ وہیں غزوہ او طاس کی تفصیل بھی مذکور ہے۔

ابو عامر کا نام عبید بن سلیم بن حضار اشعری تھا۔ یہ حضرت ابو موسیٰ اشعری کے چچا تھے۔ کسی زخم سے بجائے

عہ دعوات باب الوضوء عند الدعاء ۹۴۲ مسلم فضائل۔

خون کے پانی ٹپکنا اس کی دلیل ہے کہ جسم میں خون نہیں رہا۔ اور یہ قرب موت کی علامت ہے۔ اس لئے حضرت ابو عامر اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضرت ابو موسیٰ اشعری کو اپنا جانشین بنایا اور وہ وصیت کی۔ روایت میں ہے وعلیہ فراش۔ لیکن شیخ ابوالحسن نے کہا کہ صحیح یہ ہے کہ یہاں ماعلیہ فراش ہو۔ یعنی چار پائی پر کھونا نہیں تھا۔ پشت مبارک اور پہلوئے اقدس پر بان کے نشان اس کی دلیل ہیں کہ کوئی بستر نہیں تھا۔

اقول وهو المستعان۔ یہ ضروری نہیں ہو سکتا کہ چار پائی پر ٹپکی جاو رہی ہو جس کے ہوتے ہوئے بان کے نشانات جسم اقدس پر گر گئے تھے۔ اور اگر شیخ ابوالحسن کی تصحیح مان لی جائے اس سے یہ لازم نہیں آتا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے پاس بستر نہیں تھا۔ یہ اس وقت کی خصوصیت تھی کہ بغیر بستر ہی کے چار پائی پر آرام فرمایا۔

غزوہ طائف ۸ھ کے شوال میں ہوا تھا۔

باب غزوة الطائف فی شوال سنہ ثمان
قالہ موسیٰ بن عقبہ
ص ۶۱۹

۲۱۶۹ عَنْ زَيْبِ ابْنَةِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّهَا أُمِّ سَلَمَةَ دَخَلَ عَلَيَّ
حَدَّثَنَا ام المؤمنين حضرت ام سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے کہ میرے
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعِنْدِي مَحْنَتٌ فَمِنْ مَحْنَتِهِ يَقُولُ
پاس نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تشریف لائے اور میرے پاس ایک محنت بیٹھا ہوا تھا میں نے
لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي أُمَيَّةَ يَا عَبْدَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِنْ فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْكَ لُطَا
اس کو سنا کہ کہہ رہا تھا عبد اللہ بن ابوامیہ سے۔ اے عبد اللہ! دیکھو اگر اللہ کل طائف فتح
عَدَا أَفْعَلَيْكَ يَا بِنْتَ غِيلَانَ فَإِنَّهَا تَقْبَلُ بِارْتِجٍ وَتُدْ بِرِثْمَانَ
کردے گا تو میں تمہیں بنت غیلان کا پتہ بتاؤں گا جو سامنے آتی ہے چار بلٹوں کے ساتھ اور
وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَدْخُلُونَ هَؤُلَاءِ
ترجمہ جاتی ہے آٹھ بلٹوں کے ساتھ تو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا یہ لوگ تم پر ہرگز داخل نہ ہوں۔
عَلَيْكُمْ قَالَ ابْنُ عُمَيْرٍ وَقَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ الْمَحْنَتُ هَيْبَتُهُ
ابن عیینہ نے کہا، ابن جریر نے کہا اس محنت کا نام ہیبت تھا۔

عہ ثانی نکاح باب ما ينهى من دخول المشبهين بالنساء على المرأة ص ۸۸، کتاب اللباس باب
اخراجهم ص ۸۷، مسلم استیذان، نسائی عشرة النساء، ابن ماجہ نکاح حدود۔

تشریحات ۲۱۴۹
عبداللہ بن ابوامیہ ام المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے بھائی تھے، اس محدث کو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے مدینہ سے جلاوطن کر کے صحنی بھیج دیا تھا، اس کے بعد والی روایت میں ہے کہ یہ بات اس محدث نے اس وقت کہی تھی جب طائف کا محاصرہ ہوا تھا

۲۱۵۰ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ لَمَّا حَاصَرَ
حَدِث حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ جب رسول اللہ صلی اللہ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الطَّائِفَ فَلَمْ يَنْلِ مِنْهُمْ
تعالیٰ علیہ وسلم نے طائف کا محاصرہ کیا تو کوئی کامیابی نہیں ہوئی فرمایا انشاء اللہ
شَيْئًا قَالَ إِنَّا قَاتِلُونَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ فَتَقَلَّ عَلَيْهِمْ وَقَالُوا أَنْذَهُمْ وَلَا
ہم اب لوٹ جائیں گے، تو یہ بات لوگوں پر گراں گزری اس پر لوگوں نے
نَفْتَحُهُ وَقَالَ مَرَّةً نَقْفُلُ فَقَالَ أَفَدُّوْا عَلَيَّ الْقِتَالَ فَعَدُّوا فَاصْطَبَحُوا
کہا ہم اس کو فتح کئے بغیر واپس لوٹ جائیں اور کبھی کہتے۔ لوٹ جائیں۔ فرمایا
جَرَّاحٌ فَقَالَ إِنَّا قَاتِلُونَ غَلًا إِنْ شَاءَ اللَّهُ فَأَعْجَبَهُمْ فَضَحِكُ النَّبِيِّ
صبح کو لڑائی پر جاؤ لوگ گئے اور انھیں کافی زخم پہونچا، اس پر حضور نے فرمایا
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ سَفِيَانُ مَرَّةً فَبَسَّمَ قَالَ الْحَمِيدُ
ہم کل انشاء اللہ تعالیٰ لوٹ جائیں گے اب یہ بات لوگوں کو پسند آئی، اس پر
حَدَّثَنَا سَفِيَانُ كَلَّمَهُ بِالْخَبْرِ
نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مسکرائے۔

تشریحات ۲۱۵۰
عزوة او طاس کے بعد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے طائف کا محاصرہ فرمایا، چونکہ
طائف پہاڑی بلندی پر تھا اور اس کے گرد مضبوط دیوار تھی اور طائف والوں نے
سامان رسد وغیرہ کافی جمع کر لیا تھا اس لئے محاصرہ بہت طویل ہو گیا، بعض روایتوں میں آیا کہ چالیس
دن تک محاصرہ رہا اس لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے محاصرہ اٹھانے کی بات کہی تھی جو جو شیلے
حضرات کو پسند نہیں آئی۔ لیکن بالآخر حیرت دوسرے دن ان کو نقصان پہونچا تو سب کی سمجھ میں آ گیا کہ مناسب

عہ ثانی ادب باب التسم والضحک ۸۹۹۔ توحید باب فی المشیئة والارادة ص ۱۱۱ مسلم مغازی، نسائی سیر۔

یہی ہے کہ محاصرہ اٹھایا جائے اس کی پوری تفصیل گزرجی ہے۔ اس حدیث کی روایت میں سفیان بن عیینہ سے دو جگہ شک مروی ہے، ایک تو کبھی وہ روایت کرتے کہ لوگوں نے یہ کہا نہ ہب ولا ففتحہ اور کبھی کہتے نقض اسی طرح کبھی روایت کرتے فضیحت النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور کبھی فتیستم۔ سفیان بن عیینہ کی حدیث معنعن کے قبول و رد میں محدثین کو کلام ہے اس لئے امام بخاری نے قال الحمیدی سے یہ بتایا کہ سفیان نے پوری حدیث صیغہ خبر کے ساتھ روایت کی ہے یعنی معنعن روایت نہیں کی ہے۔

۲۱۵۱	سَمِعْتُ أَبَا عَثْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ سَعْدًا وَهُوَ أَوَّلُ مَنْ رَمَى
حجر	ابو عثمان نے کہا میں نے حضرت سعد رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے سنا اور یہ وہ
	بِسْمِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَبَا بَكْرَةَ وَكَانَ تَصَوَّرَ حِصْنَ الطَّائِفِ فِي
	پہلے شخص ہیں جنہوں نے اللہ کی راہ میں تیر چلایا اور ابو بکرہ سے سنا جو طائف کے قلعہ کی دیوار
	أَنَاسٍ فِجَاءَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ سَمِعْنَا النَّبِيَّ
	بر جڑھ کر کچھ لوگوں کے ساتھ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے تھے
	صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنِ ادَّعَى إِلَى غَيْرِ أَبِيهِ وَهُوَ
	ان دونوں نے کہا ہم نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا ہے جو اپنے باپ
	يَعْلَمُ فَإِلْحِنَّةٌ عَلَيْهِ حَرَامٌ قَالَ هِشَامٌ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ عَاصِمٍ
	کے علاوہ کسی اور کی طرف نسب کا دعویٰ کرے اور وہ جان رہا ہو تو اس پر جنت حرام ہے۔
	عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ أَوْ أَبِي عَثْمَانَ التَّهْدِي قَالَ سَمِعْتُ سَعْدًا أَوْ
	ہشام نے کہا ہم کو معمر نے خبر دی عاصم سے روایت کرتے ہوئے اور وہ ابو العالیہ یا ابو عثمان تہدی
	أَبَا بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عَاصِمٌ
	سے روایت کرتے ہیں کہ کہا کہ میں نے سعد اور ابو بکرہ سے سنا وہ دونوں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
	قُلْتُ لَقَدْ شَهِدْتُ عِنْدَكَ رَجُلَانِ حَسْبُكَ بِهِمَا قَالَ أَجَلٌ - أَمَّا
	سے روایت کرتے ہیں عاصم نے کہا کہ میں نے کہا آپ کے سامنے دو صاحبوں نے گواہی دی یہ دونوں کافی
	أَحَدُهُمَا قَالَ مَنْ رَمَى بِسْمِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَمَّا الْآخَرُ فَقُتِلَ
	ہیں؟ کہا ہاں! ان میں سے ایک وہ ہیں جنہوں نے سب سے پہلے اللہ کی راہ میں تیر چلایا دوسرا

إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَ مِائَةٍ وَعِشْرِينَ مِنْ

وہ ہیں جو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں تیسستوں صاحب ہیں جو طائف سے اترے تھے۔

الطَّائِف ع

تشریحات اللہ کی راہ میں سب سے پہلا تیر حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے چلایا تھا اور یہ غزوہ ابوار میں ہوا تھا۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جب طائف کا محاصرہ فرمایا تو حضرت ابوبکرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ قلعے کی دیوار پر چڑھ کر چرخی باندھ کر رسی کے ذریعہ باہر اترے تھے انھیں دیکھ کر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا تھا ”هَذَا ابوبکر“، یہ چرخی والا ہے، بکرہ کے معنی چرخی کے ہیں۔ ان کا نام نقیع ہے لیکن یہ کنیت نام پر غالب آئی۔ تیسست غلام کسی نہ کسی طرح طائف کے قلعے سے نکل کر خدمت اقدس میں حاضر ہوئے تھے ان میں سے ایک یہ بھی تھے ان کے حالات تفصیل سے بیان کئے جا چکے ہیں۔

۲۱۷۲ عَنْ أَبِي مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ النَّبِيِّ

حدیث حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ نَازِلٌ بِالْجِعْرَانَةِ بَيْنَ مَكَّةَ وَالْمَدِينَةِ

کی خدمت میں حاضر تھا اور حضور مکہ اور مدینہ کے درمیان جیعرانہ میں مقیم تھے اور

وَمَعَهُ بِلَالٌ فَأَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْرَابِيٌّ فَقَالَ

حضور کے ساتھ بلال بھی تھے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں ایک اعرابی آئے

أَلَا تَنْجِزُنِي مَا وَعَدْتَنِي فَقَالَ لَهُ أَبَشِّرْ فَقَالَ قَدْ أَكْثَرْتُ عَلَى

اور انھوں نے کہا آپ نے مجھ سے جو وعدہ کیا تھا کیا اسے پورا نہیں کریں گے؟ تو حضور

مِنْ أَبَشَّرْنَا قَبْلَ عَلَى أَبِي مُوسَى وَبِلَالٍ كَهَيْئَةِ الْغَضْبَانِ فَقَالَ رَدِّ

نے اس سے فرمایا مجھے بشارت ہو اس پر انھوں نے کہا، بشارت ہو بہت کہہ چکے اب حضور نے

الْبَشْرَى فَأَقْبَلَا أَمَّا قَالَ أَقْبَلْنَا ثُمَّ دَعَا بِقَدْحٍ فِيهِ مَاءٌ فَغَسَلَ

ابو موسیٰ اور بلال کی طرف رخ فرمایا جیسے غضبانک ہوں اور فرمایا اس نے بشارت رد کر دی اب

بِيَدَيْهِ وَوَجْهَهُ فِيهِ وَحَجَّ فِيهِ ثُمَّ قَالَ أَشْرِبَا مِنْهُ وَأَفْرِغَا عَلَى

تم دونوں قبول کرو ان دونوں نے عرض کیا ہم نے قبول کیا پھر ایک پیالہ منگایا جس میں پانی تھا

عہ نامی و ازھن اب من ادعی الی غلبہ صلی اللہ علیہ وسلم

وَجُوهَكُمْ وَأَمْحُورَكُمْ وَأَبْشِرَافَكُمْ الْقَدْ حَفَّعَلَا فَنَادَتْ أُمُّ

اس نے اپنے ماتھے اور چہرے کو اس میں دھویا اور کھلی کی پھر فرمایا تم دونوں اس میں سے کچھ پی لو اور اپنے چہروں اور

سَلَمَةً مِنْ وَرَاءِ السِّتْرَانِ أَفْضَلًا لَكُمْ وَأَفْضَلًا لَهَا مِنْهُ

سینوں پر ڈال لو اور تمہیں بشارت ہو ان دونوں نے پیالہ لیا، اور حکم کی تعمیل کی، ام المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا

طَائِفَةٌ -

نے پردے کے پیچھے سے آواز دی کہ اپنی ماں کے لئے بھی بچالینا تو ان دونوں نے اس میں سے کچھ بچالیا۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَاصِمٍ قَالَ لَمَّا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَيَّ

حدیث عبد اللہ بن زید بن عاصم نے کہا جب اللہ نے اپنے رسول کو یوم حنین

رَسُولِهِ يَوْمَ حَنِينٍ قَسَمَ فِي النَّاسِ فِي الْمَوْلَةِ فَلَوْ بِهِمْ وَلَمْ يُعْطِ

مال غنیمت عطا فرمایا تو اسے مولفۃ القلوب میں تقسیم فرمادیا اور انصار کو کچھ

الْأَنْصَارَ شَيْئًا فَكَأْتَهُمْ وَجَدُوا إِذْ لَمْ يُصِْبْهُمْ مَا أَصَابَ النَّاسَ

نہیں دیا، اس پر انصار کو غم ہوا کہ انھیں وہ نہیں ملا جو لوگوں کو ملا اس پر رسول اللہ

أَوْ كَأْتَهُمْ وَجَدُوا إِذْ لَمْ يُصِْبْهُمْ مَا أَصَابَ النَّاسَ فَنُحِطَ بِهِمْ فَقَالَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے انصار کو خطبہ دیا اور فرمایا - اے گروہ انصار - کیا میں نے

يَا مَعْشَرَ الْأَنْصَارِ أَلَمْ أَجِدْكُمْ ضَلَالًا لَا فَهْدَ أَكُمُ اللَّهُ فِي وَكُنْتُمْ

تم کو گمراہ نہیں پایا تھا تو اللہ نے میرے ذریعہ تم کو ہدایت دی کیا تم لوگ

مُتَفَرِّقِينَ فَأَتَاكُمْ اللَّهُ فِي وَعَالَةٍ فَأَعْتَاكُمْ اللَّهُ فِي كُلِّمَا قَالَ

جدا جدا نہیں تھے؟ تو اللہ نے تم کو میری وجہ سے اکٹھا کیا، کیا تم لوگ تنگ دست

شَيْئًا قَالَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَمْ يَقُولُ مَا مَنَعَكُمْ أَنْ تَحْبِيبُوا رَسُولَ

نہیں تھے؟ تو اللہ نے میرے ذریعہ تم کو مالدار کیا حضور جو بھی فرماتے انصار

اللَّهُ كُلِّمَا قَالَ شَيْئًا قَالَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَمْ يَقُولُ لَوْ شِئْتُمْ قُلْتُمْ

عرض کرتے، اطر اور اس کے رسول سب سے زیادہ احسان فرمانے والے ہیں فرمایا تم کو

حَبِيبًا كَذًا أَوْ كَذًا أَتَرْضَوْنَ أَنْ يَذَّهَبَ النَّاسُ بِالشَّاةِ وَ

رسول اللہ کو جواب دینے سے کیا چیز روک رہی ہے حضور کچھ بھی فرماتے انصار عرض کرتے اللہ اور

الْبُعِيرُ وَتَذْهَبُونَ بِالنَّبِيِّ إِلَى رَحَالِكُمْ لَوْلَا الْهَجْرَةُ لَكُنْتُ أَمْرًا

اس کے رسول زیادہ احسان فرمانے والے ہیں فرمایا اگر تم جاہلو تو کہو آپ ہمارے پاس اس حال میں آئے تھے کیا

مِّنَ الْأَنْصَارِ وَلَوْ سَلَكَ النَّاسُ وَادِيًا وَشِعْبًا لَسَكُنْتُ وَادِي الْأَنْصَارِ

تم لوگ اس پر راضی نہیں کہ لوگ بکری اور اونٹ لے جائیں اور تم نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو اپنے گھر لیاؤ، اگر ہجرت

وَشِعْبَهَا - الْأَنْصَارُ شِعَارُ وَالنَّاسُ دَنَاءُ إِنَّكُمْ سَتَلْقَوْنَ بَعْدِي أَثَرَهُ

نہ ہوتی تو میں انصار کا ایک فرد ہوتا اگر لوگ کسی وادی یا گھاٹی میں چلیں تو میں انصار کی وادی اور گھاٹی میں چلوں گا،

فَاصْبِرُوا حَتَّى تَلْقَوْنِي عَلَى الْخُوصِ ع

انصار شعار ہیں اور لوگ دناہ تم لوگ اپنے ساتھ میرے بعد ترجیحی سلوک دیکھو گے اس وقت صبر کرنا بہا تک کہ مجھ سے خوص پر ملنا۔

تشریحات

اس مضمون کی حدیث حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی گذر چکی ہے اور اس کے بعد بھی

اپنے مویشیوں اور آل اولاد کے ساتھ مقابلے پر آئے اور نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ دس ہزار تھے

اور طلقار تھے یہ سب لوگ حضور کو چھوڑ کر منتشر ہو گئے یہاں تک کہ تنہا رہ گئے حضور نے دو آوازیں دیں

واہنی طرف منہ کر کے فرمایا۔ اے گروہ انصار! انھوں نے عرض کیا حاضر ہیں ہم یا رسول اللہ! ہم حضور کے

سامنے ہیں۔ پھر بائیں طرف رخ کر کے پکارا اے گروہ انصار! لوگوں نے عرض کیا ہم حاضر ہیں یا رسول اللہ! حضور

حضور خوش ہوں ہم حضور کے ساتھ ہیں حضور کے سامنے ہیں۔ اور حضور اپنے سفید حجر پر تھے اب اس سے

اترے اور فرمایا میں اللہ کا بندہ اور اس کا رسول ہوں۔ اس کے بعد مشرکین شکست کھا گئے۔ اس دن

بہت غنیمت ہاتھ آئی اسے مہاجرین اور طلقار میں تقسیم کیا اور انصار کو کچھ نہیں دیا اس پر انصار نے کہا جب

سختی ہوتی ہے ہم بلاتے جاتے ہیں اور غنیمت ہمارے غیروں کو دی جاتی ہے یہ خبر حضور کو پہونچی تو سب انصار

کو ایک گول خیمے میں جمع کیا اور فرمایا اے گروہ انصار! یہ کیسی بات ہے جو تمہاری طرف سے مجھے پہونچی ہے

جس پر انصار کرام چپ رہے اب حضور نے فرمایا کیا تم اس پر راضی نہیں کہ لوگ دنیا لے جائیں اور تم رسول

اللہ کو ساتھ لے جاؤ جنھیں اپنے گھروں میں رکھو۔ انصار نے کہا ہاں ہم راضی ہیں۔

اس باب میں تمام روایتوں پر نظر کرنے سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ انصار کرام نے یہ دیکھ کر کہ نوازش و

اکرام سے ہم اس وقت محروم ہیں دلیکیر ہوئے انھوں نے یہ سمجھا کہ شاید حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے

دل میں اب ہماری وہ وقعت نہ رہی یہ فطری بات ہے کہ محبوب کی نوازش دوسروں پر دیکھ کر اور خود

کو محروم پا کر انسان دل شکستہ ہوتا ہے اس پر کچھ نوجوان انصار کرام نے چہ میگوئیاں کی تھیں۔

عہ ثانی التمتی باب ما یجوز من اللک وصلاۃ مسلم زکوة

اس حدیث میں یہ ہے کہ اگر تم چاہو تو کہو آپ ہمارے پاس ایسے آئے تھے ویسے آئے تھے مسند امام احمد بن حنبل میں حضرت انس ہی سے یہ مروی ہے کہ فرمایا تم کیوں نہیں کہتے کہ آپ ڈرے ہوئے آئے تھے ہم نے آپ کو امن دیا، آپ کی قوم نے آپ کو نکال دیا تھا ہم نے آپ کو جگہ دی آپ کی قوم نے آپ کو چھوڑ دیا تھا ہم نے آپ کی مدد کی بعض روایتوں میں یہ بھی ہے کہ آپ تنگدست آئے تھے ہم نے آپ کی مدد کی۔ اس پر انصار کرام نے عرض کیا نہیں یا رسول اللہ! بلکہ ہم پر اللہ و رسول کا احسان ہے۔

بَابُ بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَالِدَ بْنَ الْوَلِيدِ إِلَى بَنِي جَذِيمَةَ۔
نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا خالد بن ولید رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو بنی جذیمہ کی جانب بھیجا۔
ص ۴۲۲

۲۱۷۴ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَالِدَ بْنَ الْوَلِيدِ إِلَى بَنِي جَذِيمَةَ فَدَعَاهُمْ إِلَى الْإِسْلَامِ
حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے خالد بن ولید کو بنی جذیمہ کی جانب بھیجا انھوں نے ان کو اسلام کی دعوت دی وہ ابھی طرح
فَلَمْ يُحْسِنُوا أَنْ يَقُولُوا أَسْلَمْنَا فَبَعَلُوا أَيْقُولُونَ صَبًا نَاصِبًا فَأَجْبَلْ
اسلما نہیں کہہ سکتے تھے وہ لوگ ”صبا ناصبا“ کہنے لگے خالد انھیں قتل کرنے لگے
خَالِدٌ يَقْتُلُ وَيَأْسِرُ وَدَفَعَ إِلَى كُلِّ رَجُلٍ مِّنَّا أَسِيرَةً حَتَّى إِذَا كَانَ
اور قید کرنے لگے اور ہم میں سے ہر شخص کو اس کا قیدی دیا یہاں تک کہ ایک دن خالد نے
يَوْمَ أَمَرَ خَالِدٌ أَنْ يَقْتُلَ كُلَّ رَجُلٍ مِّنَّا أَسِيرَةً فَقُلْتُ وَاللَّهِ لَا
حکم دیا کہ ہم میں سے ہر شخص اپنے قیدی کو قتل کر دے اس پر میں نے کہا کہ میں اپنے قیدی
أَقْتُلُ أَسِيرِي وَلَا يَقْتُلُ رَجُلٌ مِّنْ أَصْحَابِي أَسِيرَةً حَتَّى قَدْ مَنَّا
کو قتل نہیں کروں گا اور نہ ہمارے ساتھیوں میں سے کوئی اپنے قیدی کو قتل کرے گا یہاں تک
عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْنَا لَهُ فَرَفَعَ النَّبِيُّ
کہ ہم نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور ہم نے حضور سے واقعہ مذکورہ ذکر کیا تو
صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَّكَ فَقَالَ اللَّهُمَّ ارْنِي أَبْرَأَ إِلَيْكَ
نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے ہاتھ کو اٹھایا اور فرمایا اے اللہ! خالد نے جو کچھ اس سے میں تیری بارگاہ

مِمَّا صَنَعَ خَالِدٌ مُرْتَابًا

میں برارت ظاہر کرتا ہوں۔ دو مرتبہ فرمایا۔

تشریحات فتح مکہ کے بعد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ساڑھے تین سو مہاجرین و انصار کے ساتھ حضرت خالد بن ولید کو بنی کنانہ کی شاخ بنی حذیمہ کی طرف بھیجا یہ مکہ کے نیچے یلم کے اطراف میں رہتے تھے۔

صَبَانًا : اس کے معنی دین بدلنے کے ہیں اگر کوئی اسلام قبول کرے تو قریش کہتے صَبَانًا یعنی اس نے اپنا دین بدل دیا صابی ہو گیا۔ اسی عرف کے مطابق حضرت ابن عمر نے ان کے صَبَانًا صَبَانًا کہنے سے یہ سمجھا کہ یہ واقعی مسلمان ہو گئے ہیں مگر چونکہ یہ لفظ اسلام قبول کرنے میں صریح نہیں تھا اس لئے حضرت خالد نے سمجھا کہ یہ اسلام قبول کرنے سے بہانہ بنا کر انکار کر رہے ہیں ان کو اسلما کہنے میں کیا دشواری تھی۔ اس لئے انھوں نے قتل کیا اور قید کیا مگر یہ ان کی خطا تھی اسی لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے برارت ظاہر کی۔ اور چونکہ حضرت خالد نے جو کچھ کیا تھا اور سمجھا تھا اس کا بھی ایک محل تھا اس لئے قصاص دیا نہیں فرمایا۔

بَابُ سَرِيَّةِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ خَدَافَةَ السَّهْمِيَّ
وَعَلَقَمَةُ بْنُ عَجْزَرٍ الْمَذَلِيَّ يُقَالُ إِنَّهَا سَرِيَّةُ
الْأَنْصَارِ۔
عبد اللہ بن حذافہ سهمی اور علقمہ بن عجزر مذلی کا سریرہ اور اس کو سریرۃ الانصار بھی کہا جاتا ہے۔
ص ۶۲۲

عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

حَدِيثُ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ایک

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَرِيَّةً فَأَسْتَعْمَلَ رَجُلًا مِّنَ الْأَنْصَارِ وَأَمَرَهُمْ

سریرہ بھیجا اور اس پر انصار میں سے ایک صاحب کو امیر بنایا اور شرکار کو حکم دیا کہ ان کی اطاعت

أَنْ يَطِيعُوهُ فَغَضِبَ فَقَالَ أَلَيْسَ أَمْرُكُمْ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

کریں۔ وہ کسی بات پر خفا ہو گئے اور کہا کیا تم کو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے میری اطاعت

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنِّي يَطِيعُونِي قَالُوا بَلَىٰ قَالَ فَا جَمْعُوا لِي حَطَابًا حَبْمًا

کا حکم نہیں دیا ہے ان لوگوں نے کہا کہ ہاں دیا ہے۔ انھوں نے کہا تو میرے لئے کلڑی

عہ احکام: باب اذا قضى الحاكم بمجور ص ۱۰۶۶۔ نسائی سیر، قضا۔

فَقَالَ اَوْقِدُوا نَارًا فَادْخُلُوهَا فَهَمَّتْ اَوْجَعَلْ

جمع کرو لوگوں نے جمع کیا انھوں نے کہا اسے جلاؤ لوگوں نے اسے جلایا اب انھوں نے کہا

فَبَحِصْنَهُمْ مِّمَّسِكَ بَعْضًا وَيَقُولُونَ فَرَزْنَا اِلَى الْيَمِينِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

اس میں داخل ہو کچھ لوگوں نے داخل ہونے کا ارادہ کیا تو کچھ لوگوں نے انھیں پکڑ لیا اور کہنے لگے

وَسَلِّمُ مِنَ النَّارِ فَمَارَ الْاَوْحَاتِي خَبَرَتِ النَّارُ فَمَسَكْنَ غَضَبُهُ فَبَلَغَ الْيَمِينِ

ہم نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے دامن میں پناہ آگ سے بچنے ہی کے لئے لی ہے۔ یہی قصہ رہا یہاں تک کہ آگ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَوْ دَخَلُوهَا مَا خَرَجُوا مِنْهَا اِلَى يَوْمِ

بجھ گئی اب ان کا غصہ ٹھنڈا ہو گیا یہ خبر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو پہونچی تو فرمایا اگر یہ لوگ اس میں داخل

الْقِيَمَةِ الطَّاعَةِ فِي الْمَعْرُوفِ ع

ہوتے تو اس سے قیامت تک نہ نکلتے۔ فرمانبرداری اچھے کام میں ہے۔

۲۱۵۵

تشریح اس ربیع الآخر میں تین سو افراد پر حضرت عبداللہ بن حذافہ سہمی کو امر بنا کر حبشہ کی

جانب بھیجا تھا۔ اس میں یہ قصہ پیش آیا تھا۔ یہ جو فرمایا کہ اگر یہ لوگ اس آگ میں داخل

ہو گئے ہوتے تو قیامت تک نہ نکلتے یہ اس بنا پر تھا کہ یہ لوگ اس آگ میں داخل ہونے کو کار ثواب

نہیں تو مباح سمجھ کر اپنے آپ کو جلاتے کیونکہ اپنے امیر کے حکم سے داخل ہوتے اور حضور نے خود انکا

کا حکم دیا تھا ان کو گمان ہوتا کہ یہ کار ثواب ہے حالانکہ یہ خود کشی ہے اور خود کشی حرام ہے۔ آماد کی روایت

میں یہ زائد ہے ”لَا طَاعَةَ فِي مَعْصِيَةِ اللَّهِ“ اللہ کی نافرمانی میں طاعت نہیں۔

بَابُ بَعْثِ أَبِي مُوسَى وَمُعَاذِ اِلَى الْيَمِينِ حضرت ابو موسیٰ اور حضرت معاذ کو یمن کی جانب

قَبْلَ حِجَّةِ الْوَدَاعِ ۴۲۲ بھیجنا حجۃ الوداع سے پہلے۔

۲۱۵۶

عَنْ أَبِي بُرْدَةَ قَالَ بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ابو بردہ سے روایت ہے انھوں نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

وَسَلَّمَ اَبَا مُوسَى وَمُعَاذَ بْنَ جَبَلٍ اِلَى الْيَمِينِ قَالَ بَعَثَ كُلَّ وَاحِدٍ

نے ابو موسیٰ و معاذ بن جبل کو یمن کی طرف بھیجا ان میں سے ہر ایک کو ایک علاقہ پر بھیجا

عہ الاحکام۔ باب السمع والطاعة للامام ص ۱۵۸ کتاب اخبار الاحاد۔ باب ما جاء في اجازة الخبر الواحد ص ۱۔ سلم مغازی ابو داؤد جہاد نسائی سیر۔

مِنْهُمَا عَلَىٰ مَخْلَافٍ قَالَ وَالْيَمْنُ مَخْلَافَانِ ثُمَّ قَالَ يَسِّرًا وَلَا تَعْسِرًا

اور یمن کے دو حصے تھے پھر فرمایا آسانی کرنا دشواری مت کرنا لوگوں کو خوشخبری دینا نفرت

وَكِبْشَرًا وَلَا تَنْفِرَ أَفَانُطْلُقَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا إِلَىٰ عَمَلِهِ قَالَ وَكَانَ

مت دلانا ان میں سے ہر ایک اپنی عملداری میں گیا اور ان میں سے ہر ایک جب اپنے علاقے

كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا إِذَا سَارَ فِي أَرْضِهِ كَانَ قَرِيبًا مِّنْ صَاحِبِهِ أَحَدٌ

میں دوسرے سے قریب رہتا تو ملاقات کرتا اور سلام کرتا، ایک دفعہ اپنے علاقے میں حضرت

بِهِ عَهْدٌ أَفْسَلَمَ عَلَيْهِ فَسَارَ مُعَاذٌ فِي أَرْضِهِ قَرِيبًا مِّنْ صَاحِبِهِ

معاذ اپنے ساتھی حضرت ابوموسیٰ کے علاقے کے قریب تھے اور اپنے حجر پر سوار

أَنَّىٰ مُوسَىٰ فَبَجَاءَ يُسِيرُ عَلَىٰ بَعْثِهِ حَتَّىٰ انْتَهَىٰ إِلَيْهِ وَإِذَا هُوَ لَهَا

آئے یہاں تک کہ ان کے پاس پہنچے وہ بیٹھے ہوئے تھے اور وہاں بہت سے لوگ

وَقَدْ اجْتَمَعَ إِلَيْهِ النَّاسُ وَإِذَا رَجُلٌ عِنْدَهُ قَدْ جُمِعَتْ يَدَاہُ إِلَىٰ

اکٹھا تھے اور ایک شخص تھا جس کے ہاتھ کو اکٹھا کر کے گردن پر باندھ دیا گیا تھا تو

عُنُقِهِ فَقَالَ لَهُ مُعَاذُ يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ قَيْسٍ أَيْمَنَ هَذَا قَالَ هَذَا

معاذ نے ان سے پوچھا یہ کیا ہے؟ انھوں نے بتایا اس نے اسلام قبول کرنے کے بعد

رَجُلٌ كَفَرَ بَعْدَ إِسْلَامِهِ قَالَ لَا أَنْزِلُ حَتَّىٰ يُقْتَلَ قَالَ إِنَّمَا جِئْتُ بِهِ

کفر کیا ہے تو حضرت معاذ نے کہا میں نہیں اتروں گا جب تک کہ یہ قتل نہ کر لیا جائے۔ حضرت

لَذَلِكَ فَأَنْزَلُ قَالَ مَا أَنْزِلُ حَتَّىٰ يُقْتَلَ فَأَمْرِي بِهِ فَقُتِلَ ثُمَّ نَزَلَ

ابو موسیٰ نے کہا کہ اسی لئے یہ لایا گیا ہے، اتر جاؤ تو حضرت معاذ نے کہا جب تک یہ قتل نہیں کیا

فَقَالَ يَا عَبْدَ اللَّهِ كَيْفَ تَقْرَأُ الْقُرْآنَ قَالَ أَتَفَوَّقُهُ تَفَوُّقًا قَالَ

جائے گا میں نہیں اتروں گا تو انھوں نے حکم دیا اور وہ قتل کر دیا گیا پھر اترے پھر حضرت معاذ نے پوچھا

كَيْفَ تَقْرَأُ أَنْتَ يَا مُعَاذُ قَالَ أَنَا مَرَأَوَّلُ اللَّيْلِ فَأَقْرَأُ مَا قَدْ

اے عبد اللہ تم قرآن کیسے پڑھتے ہو؟ تو انھوں نے کہا کہ میں وقفے وقفے سے پڑھتا ہوں تو انھوں نے پوچھا

فَضِيتُ جُرْئِي مِّنَ النَّوْمِ فَأَقْرَأُ مَا كَتَبَ اللَّهُ لِي فَأَحْتَسِبُ نَوْمِي

اے معاذ! تم کیسے پڑھتے ہو؟ انھوں نے کہا میں شروع رات میں سو جاتا ہوں پھر اٹھتا ہوں اور میں اپنی نیند کا ایک حصہ

کَمَا أَحْتَسِبُ قَوْصَتِي -

پورا کر لیتا ہوں، پھر بڑھتا ہوں جو اللہ نے میرے مقدر میں لکھا ہے تو میں اپنی نیند کو بھی ثواب میں شمار کرتا ہوں۔
جیسا کہ قیام کو شمار کرتا ہوں۔

۲۱۵۷ عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَهُ إِلَى الْيَمَنِ فَسَأَلَهُ عَنْ أَشْرِيَةِ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَے ان کو یمن کی جانب بھیجا، انھوں نے حضور سے ان شرابوں کے بارے میں پوچھا

تَخْنَعُ بِهَا فَقَالَ وَمَا هِيَ قَالَ الْبَيْعُ وَالْجُزْمُ فَقُلْتُ لِمَ بُرِّدَتْ وَمَا

جواب بنائی جاتی تھیں، فرمایا کیا ہے وہ؟ انھوں نے کہا، بیع اور جزم، میں نے ابو بردہ سے پوچھا بیع

الْبَيْعُ؟ قَالَ بَيْعُ الْكَسَلِ وَالْجُزْمُ نَبِيدُ الشَّعِيرِ فَقَالَ كُلُّ مُسْكِرٍ حَرَامٌ

کیا ہے؟ کہا شہد کی نبید اور مزد جو کی نبید، فرمایا ہر نشہ آور حرام ہے۔

یہ دونوں حدیثیں حقیقت میں ایک ہی ہیں جیسا کہ اس کے بعد والی روایت سے یہ

ظاہر ہے۔ مخلاف کے معنی حصہ کے ہیں جس کو صوبے سے تعبیر کیا جاسکتا ہے۔

یمن کے بالائی حصے عدن کی سمت کا حاکم حضرت معاذ کو بنایا تھا اور شیبی علاقہ حضرت ابو موسیٰ کو سپرد

کیا تھا۔ بعد والی روایت میں یہ ہے کہ حضرت ابو موسیٰ نے کہا کہ میں کھڑے ہونے کی حالت میں بھی پڑھتا

ہوں اور بیٹھنے کی حالت میں بھی اور اپنی سواری پر بھی۔ اور وقفے وقفے سے پڑھتا ہوں اسی میں یہ بھی

ہے کہ جو شخص مرتد ہوا تھا یہ پہلے یہودی تھا۔

۲۱۵۸ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ أَنَّ مُعَاذَ التَّائِقِدِ هَذَا الْيَمَنِ صَلَّي

عَمْرُو بْنُ مَيْمُونٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَے روایت ہے کہ معاذ جب یمن آئے تو انھوں نے

بِهِمُ الصَّبْحَ فَقَرَأُوا تِلْكَ آيَةَ الْإِسْلَامِ فَقَالَ رَجُلٌ مِّنْ

انھیں صبح کی نماز پڑھائی جس میں یہ آیت تلاوت کی۔ اور اللہ نے ابراہیم کو خلیل بنایا۔ تو قوم میں

الْقَوْمُ لَقَدْ قَرَأْتَ عَيْنُ الْإِسْلَامِ -

سے ایک شخص نے کہا۔ ابراہیم کی والدہ کی آنکھ ٹھنڈی ہوئی۔

www.waseemziyai.com

بَابُ بَعَثَ عَلِيٌّ ابْنُ أَبِي طَالِبٍ وَخَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ إِلَى الْيَمَنِ قَبْلَ حَجَّةِ الْوَدَاعِ ۲۲۳
حضرت علی بن ابی طالب اور خالد بن ولید رضی اللہ تعالیٰ عنہما کو حجۃ الوداع سے پہلے یمن بھیجا۔

عَنْ أَبِي إِسْحَقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ قَالَ بَعَثَنَا رَسُولُ اللَّهِ ۲۱۷۹

حدیث ابو اسحاق نے کہا کہ میں نے حضرت براء رضی اللہ عنہ سے سنا کہ فرمایا ہمیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَ خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ إِلَى الْيَمَنِ

تعالیٰ علیہ وسلم نے خالد بن ولید کے ساتھ یمن بھیجا پھر حضرت علی کو اس کے بعد

قَالَ ثُمَّ بَعَثَ عَلِيًّا بَعْدَ ذَلِكَ مَكَاتَهُ فَقَالَ مُرَاضِيَابِ خَالِدِ

ان کی جگہ بھیجا اور فرمایا، خالد کے ساتھیوں سے کہو ان میں سے جو دوبارہ تمہارے ساتھ

مَنْ شَاءَ مِنْهُمْ أَنْ يُعَقِّبَ مَعَكَ فَلْيُعَقِّبْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيَقْبَلْ

جانا چاہے وہ جائے اور جو چاہے مدینہ لوٹ آئے۔ حضرت براء نے کہا میں ان لوگوں میں

فَكَنتُ فِيمَنْ عَقَّبَ مَعَهُ قَالَ فَعَمِئْتُ أَوَاقِ ذَوَاتِ عَدَدٍ -

تھا جو ان کے ساتھ گیا تھا۔ تو مجھے کئی عدد اوقیہ مال غنیمت ملا۔

غزوہ طائف سے فراغت کے بعد جعرانہ میں مال غنیمت تقسیم کر لینے کے بعد ان لوگوں کو

تشریحات یمن بھیجا تھا۔ اوقیہ جمع ہے ایک اوقیہ چالیس درم چاندی کا ہوتا تھا۔

۲۱۷۹

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

حدیث حضرت بریدہ بن حبیب اسلمی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا، نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ لِيُقْبِضَ الْخُمْسَ وَكَنتُ ابْنُ عَصَى

خالد کے پاس بھیجا تاکہ خمس وصول کریں۔ بریدہ نے کہا، میں حضرت علی سے کدورت رکھتا تھا، انھوں نے غسل کر لیا تھا تو میں نے

وَقَدْ اغْتَسَلْتُ فَقُلْتُ لِي خَالِدُ لَا تَرَى إِلَى هَذَا أَقْلًا قَدْ مَنَعَ عَلَى النَّبِيِّ

خالد سے کہا آپ انھیں نہیں دیکھتے جب تک نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوتے ہیں نہ حضورؐ اس کا تذکرہ کیا تو دریا

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ يَا بُرَيْدَةُ ابْنُ عَصَى

فرمایا اے بریدہ؟ تم علی سے کدورت رکھتے ہو؟ میں نے عرض کیا ہاں! فرمایا ان سے کدورت مت رکھ خمس میں ان کا اس سے زیادہ حق ہے

عَلَيَّا فَقُلْتُ نَعَمْ! قَالَ لَا تَبْغِضَهُ فَإِنَّ لَهُ فِي الْخُمْسِ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ -

میں نے کہا ہاں! تو نے کہا کہ اس سے زیادہ حق ہے ان کا اس سے زیادہ حق ہے

۲۱۸۰

www.waseemziyai.com

تشریح اس حدیث سے ظاہر ہوتا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے پہلے حضرت خالد بن ولید کو بھیجا تھا جہاں کے لئے پھر بعد میں حضرت علی رضی اللہ عنہ کو بھیجا کہ مال غنیمت سے خمس وصول کر لیں۔

حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے خمس میں سے ایک کنیز اپنے حصے میں لے لیا۔ اور پھر رات میں اس سے ہم بستری کی، یہ بات حضرت بریدہ کو ناگوار گذری دو وجہ سے، ایک تو یہ کہ بغیر استبارة کے انھوں نے کنیز سے طہی کی دوسرے یہ کہ انھوں نے از خود کنیز کو اپنے لئے جن لیا، چاہئے یہ تھا کہ خمس وصول کر کے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں پیش کرتے پھر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اسے مستحقین میں تقسیم فرماتے یہ عام شریعہ کا خیال ہے۔ مگر حدیث کا سیاق یہ بتا رہا ہے کہ حضرت بریدہ کو ناگوار ہی اس بنا پر ہوئی کہ انھوں نے یہ سمجھا کہ حضرت علی نے اپنے حق سے زیادہ لے لیا تھا اس پر قرینہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا یہ ارشاد ہے کہ خمس میں ان کا حق اس سے زیادہ ہے، لیکن تشریح کا اشکال بھی اپنی جگہ پر درست ہے اس کا جواب یہ دیا گیا ہے کہ ہو سکتا ہے وہ کنیز نابالغ ہی ہو یا کنواری رہی ہو اور حضرت علی کا مسلک یہی رہا ہو کہ نابالغ یا کنواری کنیز کے لئے استبارة ضروری نہیں اس لئے کہ استبارة اس اطمینان کے لئے مشروع ہے کہ کہیں یہ حاملہ نہ ہو اور جب وہ نابالغ ہے تو استقرار حمل کا شبہ ہی نہیں اور کنواری ہونا اس کی دلیل ہے کہ ابھی اس کے ساتھ ہم بستری نہیں کی گئی ہے پھر حمل کے غیبہ کی گنجائش نہیں، دوسرے اشکال کا جواب یہ دیا گیا کہ جس طرح امام کو یہ حق ہے کہ مال غنیمت میں سے جو چاہے اپنے لئے جن لے اسی طرح امام کے نائب کو بھی یہ حق ہے، اسی بنا پر حضرت علی نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے نائب ہونے کی حیثیت سے اس کنیز کو اپنے لئے خاص کر لیا تھا۔

باب غزوة ذات السلاسل ۴۲۵ غزوة ذات سلاسل

۲۱۸۱ وَهِيَ غَزْوَةٌ لِحُمٍّ وَجَدَ إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي خَالِدٍ

حدیثی اسماعیل بن ابی خالد نے کہا کہ یہ غزوة لحم و جذام ہے اور ابن اسحق نے عروہ

قال ابن اسحق عن يزيد عن حمزة بن عمار عن أبي خَالِدٍ وَهِيَ غَزْوَةٌ

سے روایت کرتے ہوئے کہا کہ یہ بلاد بلی اور عذرة اور بنی القین ہے۔

وَبَنِي الْقَيْنِ۔

تشریح غزوة موتہ کے بعد جمادی الآخرہ ۸ھ میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت عمرو بن عاص رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو امیر لشکر بنا کر تین سو مجاہدین کے ساتھ

بھیجا تھا پھر بعد میں حضرت ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو دو سو افراد کے ساتھ بھیجا اور انھیں حکم دیا کہ عمرو کے ساتھ شامل ہو جاؤ اور آپس میں اختلاف مت کرنا وہاں پہنچ کر حضرت ابو عبیدہ نے چاہا کہ نماز پڑھائیں تو حضرت عمرو بن عاص نے روک دیا اور کہا آپ مدد کے لئے آئے ہیں۔ امیر میں ہوں، حضرت ابو عبیدہ نے اسے مان لیا، اس غزوے کا سبب یہ تھا کہ یہ اطلاع ملی کہ قضا عا کے کچھ لوگ فوج اکٹھا کر رہے ہیں تاکہ مدینے پر حملہ کریں۔ اس غزوے میں ان کی ماتحتی میں حضرت صدیق اکبر اور حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہما بھی تھے، دشمن کی سرزمین پر پہنچ کر مجاہدین نے چاہا کہ آگ جلائیں، حضرت عمرو بن عاص نے روک دیا، لوگوں نے حضرت ابو بکر سے شکایت کی، انھوں نے فرمایا، کہ کوئی آگ نہ جلائے ورنہ اس کو اسی میں جھونک دوں گا، دشمن سے مقابلہ ہوا، دشمن شکست کھا کر بھاگے، لوگوں نے تعاقب کرنا چاہا تو حضرت عمرو بن عاص نے منع فرما دیا واپس ہو کر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں شکایت کی، حضور نے ان سے دریافت فرمایا تو حضرت عمرو بن عاص نے عرض کیا میں نے آگ نہ جلائے سے اس لئے منع کیا کہ ہم تعداد میں تھوڑے تھے دشمن دیکھ لیتے اور تعاقب سے اس لئے روکا کہ اس کا اندیشہ تھا کہ کہیں دشمن کی کسی طرف سے مدد نہ آجائے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کی تحسین کی۔ اس غزوے کو ذات السلاسل اس لئے کہتے ہیں کہ دشمن نے اپنے پاؤں میں زنجیریں ڈال لی تھیں تاکہ ہم بھاگیں نہ۔ اور ایک قول یہ ہے کہ وہاں ایک تالاب تھا جس کا نام سلسل تھا یہ قباصل وادی القری کے نیچے رہتے تھے پہنچنے سے ان کا فاصلہ دس دن کا تھا، یہ سب یعنی قباصل ہیں بنی قضا عا کی شاخ۔ حضرت صدیق اکبر اور فاروق کے ہوتے ہوئے حضرت عمرو بن عاص کو امیر لشکر اس بنا پر بنایا تھا کہ ان کی والدہ قبیلہ بلی سے تھیں، ان کے امیر ہونے سے ان قباصل کی تالیف قلب منظور تھی۔

باب ذہاب جبریل الی الیمین ۶۲۵ جبریر رضی اللہ عنہ کا یمن جانا۔

۲۱۸۲ عَنْ قَنِسٍ عَنْ جَبْرِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنْتُ
حَدَّثَ حضرت جبریر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ میں یمن میں تھا، میں نے یمن کے
بِالْيَمَنِ فَلَقِيْتُ رَجُلَيْنِ مِنْ أَهْلِ الْيَمَنِ ذَاكِلَاعَ وَذَا عَمُرَ
دو شخص ذو کلاع اور ذو عمرو سے ملاقات کی۔ میں ان سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ
فَجَعَلْتُ أَحَدَهُمَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وہم کے حالات بیان کرنے لگا تو ذو عمرو نے کہا۔ کہ تم جو اپنے
فَقَالَ لَهُ ذُو عَمُرٍ وَلَيْسَ كَانَ الَّذِي تَذْكُرُ مِنْ أَمْرِ صَاحِبِكِ
صاحب کی بات بیان کرتے ہو اگر صمیم ہے تو ان کی وفات کو تین

لَقَدْ مَرَّ عَلَى أَجَلِهِ مُنْذُ ثَلَاثٍ وَأَقْبَلَا مَعِيَ حَتَّى إِذَا كُنَّا فِي بَعْضِ

دن گذر چکے ہیں، وہ دونوں میرے ساتھ آگے چلے راستے ہی میں مدینے

الطَّرِيقِ رَفَعَ لَنَا رُكْبٌ مِنْ قِبَلِ الْمَدِينَةِ وَسَأَلَنَا هُمْ فَقَالُوا قَبِضْ

کی طرف سے آئے ہوئے کچھ سوار ہم کو ملے ہم نے ان سے پوچھا۔ تو ان لوگوں نے

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاسْتَخْلَفَ أَبُو بَكْرٍ وَالنَّاسُ

کہا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال ہو گیا ہے اور ابو بکر خلیفہ بنائے گئے ہیں اور لوگ

صَالِحُونَ فَقَالُوا أَخْبِرْ صَاحِبَكَ إِنَّا قَدْ جِئْنَا وَلَعَلَّنَا سَنَعُودُ إِنِّشَاءً

خوش ہیں اس پر ان دونوں نے کہا، اپنے صاحب کو خبر دو کہ ہم یہاں تک آگئے ہیں (اب ہم

اللَّهُ وَرَجَعْنَا إِلَى الْيَمَنِ فَأَخْبَرْتُ أَبَا بَكْرٍ بِحَدِيثِهِمْ قَالَ أَفَلَا

واپس جا رہے ہیں) انشاء اللہ ہو سکتا ہے ہم پھر لوٹیں پس دونوں یمن لوٹ گئے۔ میں نے حضرت

حِجَّتْ بِهِمْ فَلَمَّا كَانَ بَعْدُ قَالَ لِي ذُو عَمْرٍو يَا جَدُّكَ إِنَّ بَكَ

ابو بکر کو ان کی بات بتائی تو انھوں نے فرمایا اٹھیں لایا کیوں نہیں؟۔ اس کے بعد مجھ سے ذو عمرو نے

عَلَى كِرَامَةٍ وَإِنِّي مُنْخَبِرُكَ خَبْرًا أَتَكْمُرُ مَعْشَرَ الْعَرَبِ لَنْ تَزَالُوا

کہا اے جریر! تمہارا مجھ پر احسان ہے میں تم کو ایک خبر بتا رہا ہوں، اے گمراہ عرب! تم لوگ

بِخَيْرٍ مَا كُنْتُمْ إِذَا هَلَكَ أَمِينٌ تَأْمُرْتُمْ فِي أَخْرَافٍ وَأَكَاثٍ بِالسَّيْفِ

ہمیشہ خیر میں رہو گے جب تک ایک امیر کے مرنے کے بعد باہمی مشورے سے امیر بنائے گئے اور جب امارت تلوار سے حاصل کی

كَأَنَّهُمْ أَمْلُوكَ كَأَيُّغْضِبُونَ غَضَبَ الْمَلُوكِ وَيَرْضَوْنَ رِضَى الْمَلُوكِ -

جائیگی تو بادشاہ ہو جائیں گے، بادشاہوں کی طرح ناراض ہوں گے اور بادشاہوں کی طرح خوش ہوں گے۔

۲۸۲
تشریحات

حضرت جریر بن عبد اللہ بکلی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو حضور نے ذوالخلصہ بت خانے کو ڈھانے

کے لئے بھیجا تھا اور ایک بار اہل یمن کے مشرکین سے جہاد کے لئے بھیجا تھا، اہل سیر

میں سے کچھ لوگوں نے یہ کہا ہے کہ ذوالخلصہ ڈھانے کے لئے بعد میں بھیجا تھا لیکن یہ صحیح نہیں اس لئے

کہ اس واقعہ میں تصریح ہے کہ حضرت جریر راستے ہی میں تھے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

کا وصال ہو گیا اس لئے ظاہر یہ ہے کہ ذوالخلصہ ڈھانے کے لئے پہلے بھیجا تھا اور یہ واقعہ بعد میں پیش

آیا، یہ بھی ہو سکتا ہے کہ جب ذوالخلصہ ڈھانے کے لئے بھیجا تھا اسی وقت یہ واقعہ بھی پیش آیا ہو۔

ذوالکلاع اور ذوعمرہ یہ یمن کے ملک میں سے تھے، یہ دونوں مدینہ طیبہ ماضی کے ارادے سے چلے تھے جب ان کو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کی خبر ملی تو واپس یمن لوٹ گئے پھر حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے زمانے میں ہجرت کمر کے مدینہ طیبہ واپس ہوئے۔ ذوالکلاع جب مدینہ طیبہ تیار ہوئے تو ان کے ساتھ بارہ ہزار غلام تھے، حضرت عمر نے ان سے کہا کہ انھیں بیچ دو اور ان کی قیمت لڑائی کا سامان کرو تو ذوالکلاع نے کہا نہیں یہ سب آزاد ہیں۔ ذوعمرہ نے حضرت جریر سے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے احوال سن کر جو یہ کہا کہ تین دن ہوا ان کا وصال ہو چکا ہے، یہ انھوں نے کیسے کہا۔ شارحین میں سے کچھ لوگوں نے کہا کہ ہو سکتا ہے کہ کسی خفیہ ذریعہ سے انھیں معلوم ہو چکا ہو یا ہو سکتا ہے کہ یہ جاہلیت میں کاہن رہے ہوں اور اسلام میں محدث یعنی ملہم رہے ہوں۔ یا ہو سکتا ہے کہ انھوں نے اگلی کتابیں پڑھی ہوں اس سے ان کو یہ معلوم ہوا ہو، کیونکہ یمن میں یہودی یہود پھیل چکے تھے۔ حضرت علامہ ابن حجر نے اسی کو ترجیح دی۔

غزوہ سیف البحر

۴۲۵

باب غزوہ سیف البحر

وَهُمْ يَتَكَفَّوْنَ عَنِ الْفَرِيشِ وَأَمِيرُهُمْ أَبُو عُبَيْدَةَ -

اس غزوے والے فریش کے قافلے کی تاک میں نکلے تھے اور ان کے امیر ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ تعالیٰ عنہ تھے۔

سیف - کے معنی ساحل کے ہیں، حضرت ابو عبیدہ بن جراح رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو تین سو مجاہدین کے ساتھ سمند کے ساحل کی طرف بھیجا تھا، اسی لئے اس کا نام غزوہ سیف البحر ہے۔ اس کی پوری تفصیل کتاب الشکرہ جلد پنجم ص ۲۶ میں گزر چکی ہے۔ یہاں بطریق علی بن عبد اللہ جو روایت ہے اس کے اخیر میں ہے۔

وَكَانَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ مَخْرُتًا لَّثَ جَزَائِرُ ثُمَّ مَخْرُتًا لَّثَ ۲۱۸۳

حکم سریش اور قوم میں ایک صاحب تھے جنھوں نے تین اونٹ ذبح کئے پھر تین اونٹ ذبح کئے

جَزَائِرُ ثُمَّ مَخْرُتًا لَّثَ جَزَائِرُ ثُمَّ إِنَّ أَبَا عُبَيْدَةَ فَهَاهُ وَكَانَ عَمْرُو

پھر تین اونٹ ذبح کئے۔ پھر ابو عبیدہ نے ان کو منع کر دیا۔ اور عمرو بن دینار کہتے تھے مجھے ابو صالح

يَقُولُ أَخْبَرَنَا أَبُو صَالِحٍ أَنَّ قَيْسَ بْنَ سَعْدٍ قَالَ لَأَمِيرِهِ كُنْتُ فِي

نے خبر دی کہ قیس بن سعد نے اپنے والد سے کہا میں لشکر میں تھا تو لوگ بھوکے ہوئے ان کے

الْحَبِيشِ فِجَاعُوا قَالَ امْخُرُوا قَالَ امْخُرُوا قَالَ ثُمَّ جَاعُوا قَالَ امْخُرُوا

والد نے کہا تم کو ذبح کرنا چاہئے تھا انھوں نے کہا میں نے اونٹ ذبح کیا اس کے بعد پھر بھوکے

قَالَ مَخْرُوتٌ ثُمَّ جَاءَهُمْ قَالَ إِنْ مَخْرُوتٌ قَالَ مَخْرُوتٌ قَالَ ثُمَّ جَاءَهُمْ

ہوئے ان کے والد نے کہا تمکو اونٹ ذبح کرنا چاہئے تھا انھوں نے کہا میں نے ذبح کیا، پھر لوگ بھوکے ہوئے ان کے

قَالَ إِنْ مَخْرُوتٌ قَالَتْ قَالَتْ

والد نے کہا تمکو اونٹ ذبح کرنا چاہئے تھا انھوں نے کہا میں نے ذبح کیا انھوں نے کہا پھر لوگ بھوکے ہوئے انھوں نے کہا کہ تم کو اونٹ ذبح کرنا چاہئے تھا انھوں نے کہا مجھے روک دیا گیا۔

تشریح جزائر۔ جزور کی جمع ہے جس کے معنی اونٹ کے ہیں، انہوں نے یہ لفظ جزور مخرج سے لیا۔ یہ صاحب حضرت قیس بن سعد بن عبادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا تھے جو خزر راج کے سردار تھے، حضرت قیس بن سعد بہت قد آور بہادر سخی اور عقلمند شخص تھے، ان کا شمار دہاء العرب میں سے ہے، حضرت علی اور حضرت معاویہ کے اختلاف میں یہ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے خاص حامیوں، ان کے خصوصی معتمد تھے۔ ایک دفعہ ایک عورت ان کی خدمت میں حاضر ہوئی اور اس نے عرض کیا کہ ہمارا یہ حال ہے کہ ہمارے گھر کے چوہے لالھی کے سہارے چلتے ہیں یعنی کھانے کو کچھ نہیں، بھوک سے چوہوں کا یہ حال ہو گیا ہے تو حضرت قیس نے فرمایا کہ چل میں ایسا کر دوں گا کہ شیر کی طرح اچھلیں گے کو دینکے۔ پھر انھوں نے اس عورت کا گھر کھانے پینے کے سامان سے بھر دیا۔

باب حج آبی بکریا الناس فی سنة تسع ۹۲۶ حضرت ابو بکر کا لوگوں کو ۹ھ میں حج کرانا۔

۹ھ میں چونکہ عرب کے دور دراز علاقوں سے وفود کی آمد کا سلسلہ تھا اس لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت ابو بکر رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو امیر الحج بنا کر بھیجا، ان کے ہمراہ تین سو صحابہ کرام تھے اور حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بیس اونٹ قربانی کے لئے بھیجے تھے پھر بعد میں حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو بھیجا کہ وہ سورۃ برات وہاں جا کر اعلان نبی سب کو سنا دیں۔

حضرت علی کو اس لئے بھیجا تھا کہ اس میں ان ساری مراعات کے ختم ہونے کا اعلان تھا جو مشرکین کو حاصل تھیں چونکہ اہل عرب کا دستور تھا کہ کسی معاہدہ کے ختم ہونے کا اعلان وہی کرتا جو معاہدہ کے اہل میں سے ہوتا۔ اس کی پوری تفصیل کتاب الحج میں گذر چکی ہے۔

عَنْ أَبِي اسْمٰعِيلَ عَنِ الْبَرَاءِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ أَخْرَجَ

۲۱۸۲ حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا سب سے آخر میں پوری سورہ

سُورَةُ نَزَلَتْ كَامِلَةً سُورَةُ بَرَاءَةٍ وَأَخْرَجَ سُورَةَ نَزَلَتْ خَاتِمَةً

سورۃ برات نازل ہوئی ہے اور آخری سورہ سورۃ نسا کی اخیر یہ آیت نازل ہوئی۔

سُورَةُ النِّسَاءِ - يَسْتَفْتُونَكَ قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَالَةِ عه

آپ سے لوگ پوچھتے ہیں فرمادو اللہ کلام کے بارے میں حکم دیتا ہے۔

تشریحات اس کی بحث گذر چکی کہ اخیر آیت کون نازل ہوئی، یہاں مراد یہ ہے کہ سورۃ نسا کی سبب اخیر یہ ہے۔ کلام اس شخص کو کہتے ہیں جو اپنے بعد بنی بھڑے نہ اولاد۔

بابُ قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ عَزَّ وَكَلَّ عَمِّيَّةَ بْنِ حِصْنِ بْنِ حَذِيفَةَ بْنِ بَدْرِ بْنِ الْعَنْبَرِ بْنِ بَنِي تَمِيمٍ بَعَثَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيْهِمْ فَأَعَارُوا أَصَابَ مِنْهُمْ نَاسًا وَسَبَى مِنْهُمْ نِسَاءً۔ ۴۲۶

عیینہ بن حصن بن حذیفہ بن بدر کا غزوہ بنی تمیم کی شاخ بنی عنبر کے ساتھ عیینہ کو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بنی عنبر کی جانب بھیجا انھوں نے ان پر چانک حملہ کیا ان میں سے بہت سے مردوں اور عورتوں کو قید کیا۔

توضیح ۹ میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے عیینہ بن حصن رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو پچاس آدمیوں کے ساتھ بنی تمیم کی شاخ بنی عنبر کی سرکوبی کے لئے بھیجا تھا، انھوں نے ان پر حملہ کر کے کیا رہ مرد گیارہ عورتوں اور تیس بچوں کو گرفتار کیا اور مدینہ طیبہ لے کر حاضر ہوئے۔ اسی پر بنی تمیم کے رؤسا خدمت اقدس میں حاضر ہوئے تھے اور حجے کے باہر کھڑے ہو کر چیخ و چیخ کر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو آوازیں دی تھیں۔ اس کا رروانی کا سبب یہ تھا کہ بنی تمیم نے بنی خزاعہ کے کچھ لوگوں کو لوٹا تھا بنی خزاعہ حضور کے حلیف تھے۔

۲۱۸۵۔ اِنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَخْبَرَهُمَا أَنَّهُ

حدیث حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے خبر دی کہ بنی تمیم کے کچھ

قَدِمَ رَكْبٌ مِنْ بَنِي تَمِيمٍ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سوار بنی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے تو ابو بکر نے کہا تعقاع

فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ أَمْرًا لَتَعْقَاعَ بْنِ مَعْبُدٍ بْنِ زُرَّارَةَ قَالَ عَمْرُ بْنُ

بن معبد بن زرارہ کو ان کا امیر بنائے حضر عمر نے کہا نہیں اقرع بن حابس

عہ ثانی تفسیر باب يستفتونك قل الله يفتيكم ص ۴۲۲۔ باب قوله براءة من الله ورسوله ص ۴۲۸۔ فواللهن باب يستفتونك قل الله ص ۴۹۸

امیر الاقرع بن حابس قال ابو بکر ما اردت الا خلا فی قال

کو امیر بنائے ابو بکر نے کہا کہ تم صرف مجھ سے اختلاف کے ارادے سے یہ بات کہہ رہے ہو

عمر ما اردت خلا فک فتمار یا حتی ارتفعت اصواتہما فنزل

حضرت عمر نے کہا میں نے آپ کے اختلاف کا ارادہ نہیں کیا دونوں آپس میں الجھ پڑے یہاں تک کہ ان کی

فی ذلک یا ایہا الذین آمنوا لا تقہدوا بین یدی اللہ ورسولہ

آوازیں بلند ہو گئیں اسی بارے میں یہ آیت کریمہ نازل ہوئی۔ اے ایمان والو! اللہ اور اس کے رسول سے

حتی انقصت عہ

آگے نہ بڑھو۔ سورہ ہجرات کی دوسری آیت تک۔

تفسیر صحاح

اعتصام اور تفسیر باب تنازع ابد عاء بالکفر بعد الاسلام میں ابن ابی ملیکہ سے مرسل
یہ مروی ہے کہ دونوں برگزیدہ ابو بکر و عمر قریب بٹھا کہ ہلاک ہو جاتے انھوں نے اپنی آوازوں
کو نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے حضور بلند کر دیا تھا اس پر اللہ تعالیٰ نے انارا۔ اے ایمان والو! اپنی آوازوں
کو نبی کی آواز پر اونچی نہ کرو اخیر آیت تک ابن زبیر نے کہا کہ اس کے بعد حضرت عمر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
سے کچھ عرض نہ کرتے جب تک کہ حضور ان سے پوچھتے نہیں، اور انھوں نے اپنے نانا یعنی حضرت ابو بکر کے بارے
میں کچھ ذکر نہیں کیا۔ کتاب الاعتصام میں یہ زائد ہے کہ عظیم تک نازل ہوئی یعنی دو آیتیں۔ نیز یہ بھی زائد ہے کہ
حضرت عمر اس کے بعد نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے کوئی بات کرتے تو رازداروں کی طرح کرتے، ان روایتوں
میں تنافی نہیں ہو سکتا ہے کہ شروع سورہ سے لے کر تین آیتیں نازل ہوئیں۔ بعض راویوں نے اختصار کر لیا
ہے۔

باب وفد ابی حنیفہ و حدیث عمامہ بنی حنیفہ کا وفد اور شمامہ بن اثال کا قصہ۔

۴۲۷

بنی اثال۔

بنی حنیفہ کا وفد ۳۱ھ میں فتح مکہ کے بعد آیا تھا جس میں مسلمہ کذاب بھی تھا اس کے ساتھ سترہ
آدمی تھے اور حضرت شمامہ بن اثال رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا واقعہ فتح مکہ سے پہلے پیش آیا تھا۔
حضرت امام بخاری نے بنی حنیفہ کے وفد کے ساتھ شمامہ بن اثال کا قصہ صرف اس لئے ذکر کر دیا گیا ہے کہ یہ
بھی بنی حنیفہ سے تھے، مسلمہ کذاب اور اسود غسی کا پورا قصہ علامات نبوت میں بیان ہو چکا ہے۔ اور حضرت
شمامہ بن اثال رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا واقعہ بھی کتاب الصلوٰۃ میں اختصار کے ساتھ مذکور ہے۔ یہاں پوری

عہ ثانی: تفسیر ہجرات باب لا ترفعوا اصواتکم ص ۱۸، و باب قوله ان الذین ینادونک... ص ۱۸ والاعتصام
باب ما یکرہ من التہق والتنازع ص ۱۸۔ ترمذی: تفسیر، قضا۔

تفصیل کے ساتھ ہے اس لئے پھر ذکر کرتے ہیں۔

۲۱۸۶ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ أَبِي سَعِيدٍ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کچھ سوار

تَعَالَى عَنْهُ قَالَ بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْلًا قَبْلَ

نجد کی جانب بھیجے تھے یہ لوگ بنی حنیفہ کے ایک شخص کو پکڑ لائے جن کو ثمامہ بن اثال کہا جاتا

تَجِدُ فِجَاءً تَبْرَحِلُ مِنْ بَنِي حَنِيفَةَ يُقَالُ لَهُ ثَمَامَةُ بْنُ أَثَالٍ فَرَطُوهُ

تھا لوگوں نے ان کو مسجد کے ستونوں میں سے ایک ستون سے باندھ دیا بنی صلی اللہ

بِسَارِيَةٍ مِّنْ سَوَارِي الْمَسْجِدِ فَخَرَجَ إِلَيْهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

تعالیٰ علیہ وسلم ان کے پاس تشریف لے گئے اور دریافت فرمایا: تیرے پاس کیا

وَسَلَّمَ فَقَالَ مَا عِنْدَكَ يَا ثَمَامَةُ! فَقَالَ عِنْدِي خَيْرٌ يَا مُحَمَّدُ! إِنَّ

ہے؟ اے ثمامہ! انھوں نے عرض کیا میرے پاس خیر ہے اے محمد! (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم)

تَقْتُلَنِي تَقْتُلُ زَادِمٍ وَإِنْ تُعِمُّ تُعِمُّ عَلَى شَاكِرٍ وَإِنْ كُنْتَ تُرِيدُ الْمَالَ

اگر آپ قتل کریں گے تو خون کے مجرم کو قتل کریں گے اور اگر آپ احسان کریں گے تو احسان

فَسَلِّ مِنْهُ مَا شِئْتَ فَتَرَكَهُ مَلْحَتِي كَانَ الْغَدُ ثُمَّ قَالَ لَهُ مَا عِنْدَكَ

ماننے والے پر احسان کریں گے۔ اور اگر آپ مال چاہتے ہیں تو فرمائیے کتنا چاہئے حضور نے ان کو یونہی

يَا ثَمَامَةُ! قَالَ عِنْدِي مَا قُلْتُ لَكَ إِنْ تُعِمُّ تُعِمُّ عَلَى شَاكِرٍ فَتَرَكَهُ

چھوڑ دیا پھر دوسرے دن ان سے پوچھا کیا ہے تیرے پاس اے ثمامہ! انھوں نے عرض کیا

حَتَّى كَانَ بَعْدَ الْغَدِ فَقَالَ مَا عِنْدَكَ يَا ثَمَامَةُ؟ فَقَالَ عِنْدِي

میرے پاس وہی ہے جو میں نے آپ سے عرض کیا تھا اگر آپ احسان کریں گے

مَا قُلْتُ لَكَ فَقَالَ أَطْلِقُوا ثَمَامَةَ- فَأَنْطَلَقَ إِلَى مَخْلٍ قَرِيبٍ مِّنْ

تو احسان ماننے والے پر احسان کریں گے۔ پھر حضور نے ان کو یونہی چھوڑ دیا۔ یہاں تک کہ جب تیسرا

الْمَسْجِدِ فَاغْتَسَلَ ثُمَّ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَقَالَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ

دن آیا تو پھر پوچھا کیا ہے تیرے پاس اے ثمامہ! انھوں نے عرض کیا وہی ہے جو میں نے آپ سے عرض

دُنْ آيَا تَوْبَةٍ بَعْدَ تَوْبَةٍ

مِنْ تَوْبَةٍ بَعْدَ تَوْبَةٍ

مِنْ تَوْبَةٍ بَعْدَ تَوْبَةٍ

إِلَّا اللَّهُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ يَا مُحَمَّدُ! وَاللَّهِ مَا كَانَ عَلَى الْأَرْضِ

کیا تھا اب فرمایا ثمامہ کو کھول دو وہ مسجد سے قریب ایک کھجور کے باغ میں گئے اور غسل کیا

وَجْهَهُ أَبْغَضَ إِلَيَّ مِنْ وَجْهِكَ فَقَدْ أَصْبَحَ وَجْهُكَ أَحَبَّ إِلَيَّ مِنَ

پھر مسجد میں آئے اور کہا میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں۔ اور بیشک محمد صلی اللہ علیہ وسلم

إِلَيَّ وَاللَّهِ مَا كَانَ مِنْ دِينٍ أَبْغَضَ إِلَيَّ مِنْ دِينِكَ فَأَصْبَحَ دِينُكَ

اللہ کے رسول ہیں۔ اے محمد! بخدا زمین پر کوئی چہرہ آپ کے چہرے سے زیادہ مجھے مبغوض نہیں تھا اور

أَحَبَّ إِلَيَّ إِلَيَّ وَاللَّهِ مَا كَانَ مِنْ بَلَدٍ أَبْغَضَ إِلَيَّ مِنْ بَلَدِكَ

اب آپ کا چہرہ سب چہروں سے زیادہ محبوب ہو گیا۔ بخدا کوئی دین آپ کے دین سے زیادہ مجھے ناپسند

فَأَصْبَحَ بَلَدُكَ أَحَبَّ إِلَيَّ وَإِنْ خَيْلِكَ أَخَذَتْ نِيَّ وَأَنَا أُرِيدُ الْعَمْرَةَ

نہیں تھا اور اب آپ کا دین سب دین سے زیادہ پسند ہو گیا۔ بخدا آپ کے شہر سے زیادہ کوئی شہر

فَمَاذَا تُرِيدُ؟ فَبَشَّرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَمَرَهُ

مجھے مبغوض نہیں تھا اور اب آپ کا شہر سارے شہروں سے زیادہ محبوب ہو گیا۔ آپ کے سواروں نے مجھے

أَنْ يَغْتَمِرَ فَلَمَّا قَدِمَ مَكَّةَ قَالَ لَهُ قَائِلٌ مَصْبُوتٌ؟ قَالَ لَا وَلَٰكِنْ

پکڑ لیا اور میں عمرے کے ارادے سے جا رہا تھا میرے بارے میں کیا فرماتے ہیں تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

أَسْلَمْتُ مَعَ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا

نے ان کو بشارت دی اور انھیں حکم دیا کہ عمرہ کریں اور جب وہ مکہ آئے تو ایک کہنے والے نے ان سے کہا تم

وَاللَّهِ لَا تَأْتِيَكُمْ مِنَ الْإِمَامَةِ حَبَّةٌ حَبَّةٍ حَتَّى يَأْذَنَ فِيهَا النَّبِيُّ صَلَّى

صالی ہو گئے انھوں نے کہا نہیں؟ میں محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ مسلمان ہوا ہوں بخدا تمہارے پاس

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

ایمان سے گئیوں کا ایک دانہ نہیں آئے گا یہاں تک کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اجازت دیں۔

تشریح حضرت ثمامہ بن اثال رضی اللہ تعالیٰ عنہ ایمانہ کے باشندے بنی حنیفہ کے رؤسائیں

۲۱۸۴ سے تھے اسلام لانے کے بعد فضلاء صحابہ میں ان کا شمار ہونے لگا۔

”ذادم“ کے ایک معنی یہ ہیں کہ آپ ایسے شخص کو قتل کریں گے جو ریس اور عزت والا ہے اس

کے خون کی قیمت ہے اس کا قتل کرنا بڑی بات ہے۔ اور ایک معنی یہ بھی ہو سکتا ہے کہ اس نے کسی

کو قتل کیا ہے اس کے قصاص میں اسے قتل کرنا مطلوب ہے، یہاں ایک روایت ”ذامۃ“ بھی ہے جس کے معنی لازم حرمت و عزت کے ہیں زمانہ قید میں ان کے سامنے جتنا کھانا رکھا جاتا سب کھا جاتے اور ان کا پیٹ نہیں بھرتا مسلمان ہونے کے بعد جب کھانا پیش کیا گیا تو بہت تھوڑا کھایا اس پر لوگوں کو تعجب ہوا نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا کافرسات آنتوں میں کھاتا ہے اور مومن ایک آنت میں۔

جب ان سے کہا گیا کہ تم ضابطی ہو گئے۔ انھوں نے جواب دیا نہیں بلکہ میں مسلمان ہو گیا ہوں یہ ان کی فراہمی کی آواز تھی انھوں نے یہ بتایا کہ بت پرستی کوئی دین نہیں ہے جس کا چھوڑنا دین سے نکلنا ہو۔ جب میں بت پرست تھا میرا کوئی دین نہیں تھا اسلام قبول کیا تو اب دین دار ہوا۔ یہ جب مکہ معظمہ پہنچے تو بطن مکہ سے تلبیہ شروع کر دیا یہ پہلے شخص ہیں جو مکہ میں لبیک لبیک کہتے ہوئے داخل ہوئے، قریش نے ان کو کپڑا لیا اور کہا تو نے ہمارے خلاف بڑی جہارت کی ہے اور انھیں قتل کرنا چاہا تو کسی نے کہا انھیں چھوڑ دو۔ یہ یمامہ کے باشندے ہیں وہاں کے غلہ کے تم محتاج ہو عہد کر کے جب یمامہ پہنچے تو انھوں نے اپنی قوم میں اعلان کر دیا کہ مکہ کوئی شخص غلہ نہ لے جائے۔ مکہ والوں کے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں لکھا کہ آپ صلہ رحمی کا حکم دیتے ہیں۔ اور یمامہ نے یہ کہا۔ تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ثمامہ کو لکھا کہ مکہ غلہ جانے کو مت روکو۔

۲۱۸۷ سَمِعْتُ أَبَا رَجَاءٍ الْعُطَارِدِي يَقُولُ كُنَّا نَعْبُدُ الْحَجَرَ إِذَا وَحَدًا

حدیث ابو رجا عطار دی کہتے تھے ہم پتھر پوجتے تھے اور جب کوئی اس سے عمدہ پتھر

حَجَرًا هُوَ خَيْرٌ مِنْهُ الْقَيْنَاءُ وَاحِدًا نَا الْآخِرُ فَإِذَا لَمْ يَجِدْ حَجَرَ أَجْمَحًا

مل جاتا تو اسے پھینک دیتے اور دوسرے کو لے لیتے اور جب ہم کو کوئی پتھر نہیں ملتا تو ہم دھول

جَبْوَةً مِّنْ تَرَابٍ ثُمَّ جِئْنَا بِالشَّاةِ فَحَلَبْنَا عَلَيْهِ ثُمَّ طَفْنَا بِهِ فَإِذَا دَخَلَ

جمع کرتے پھر بکری لاتے جس پر ہم دوتے پھر اس کا طواف کرتے جب رجب کا مہینہ داخل ہوتا

شَهْرُ رَجَبٍ قُلْنَا مُنْصِلُ الْأَسْتَةِ فَلَا نَدْعُ رُحْمًا فِيهِ حَدِيدَةٌ وَلَا سَهْمًا

تو ہم کہتے یہ نيزوں سے اٹیوں کے نکالنے والا مہینہ ہے ہم کسی نیزے میں آئی اور کسی تیر میں پھل

فِيهِ حَدِيدَةٌ لَّا نَرْغَاهُ فَأَلْقَيْنَاهُ شَهْرَ رَجَبٍ - قَالَ - وَسَمِعْتُ أَبَا

نہیں رہنے دیتے۔ اسے نکال کر رجب کے مہینے بھر پھینکے رہتے۔ ابو رجا۔ یہ بھی کہتے

رَجَاءٌ يَقُولُ كُنْتُ يَوْمَ رُبِيعِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غُلَامًا

تھے۔ کہ جب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مبعوث ہوئے میں بچہ تھا۔ اپنے اہل کا اونٹ چراتا

أَرْعَى الْأَرْبِلَ عَلَى أَهْلِي فَلَمَّا سَمِعْنَا بِخُرُوجِهِ فَرَرْنَا إِلَى النَّارِ إِلَى

تھا جب ہم نے حضور کے غالب ہونے کو سنا تو ہم آگ یعنی مسیلمہ کذاب کی طرف بھاگے۔

مُسَيْلِمَةُ الْكَذَّابِ۔

۲۱۸۷ تشریحات

بنی عطار، بنی تمیم کی شاخ ہے۔ جو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے زمانے میں مشرف باسلام ہوئی مگر حضور کی زیارت سے محروم رہی۔ ابو جابر عطار ہی مسیلمہ کذاب کے ساتھ یوں ہوا کہ بنی تمیم کی ایک عورت سباح نے بھی نبوت کا دعویٰ کیا تھا اور بنی تمیم کے کچھ لوگ اس کے تابع بھی ہو گئے تھے یہ مسیلمہ کذاب سے ملاقات کے لئے چلی راستے میں ایک جگہ دونوں ایک ٹھمے میں اکٹھا ہوئے مسیلمہ نے اس کوششے میں اتار کر اسنی بیوی بنالیا اور سباح کے سب ساتھی مسیلمہ کے ساتھی ہو گئے۔

بَابُ قُدُومِ الْأَشْعَرِيِّينَ وَأَهْلِ الْيَمَنِ ۳۳۹ اشعریین اور اہل یمن کا مدینہ طیبہ آنا۔ اشعریین کی آمد کی تفصیل گذر چکی ہے۔

۲۱۸۸ عَنْ ذَكْوَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ عَنِ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نبی صلی اللہ تعالیٰ

الرَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَتَاكُمْ أَهْلُ الْيَمَنِ هُمْ

علیہ وسلم سے روایت کرتے ہیں کہ فرمایا کہ تمہارے پاس یمن والے

أَتَانِي أَفِيدَةً وَأَكْلِينَ قُلُوبًا الْإِيمَانُ يَمَانٍ وَالْحِكْمَةُ يَمَانِيَّةٌ

آئے یہ بہت نرم دل ہیں ایمان یمن والوں کا ہے اور حکمت یمن والوں کی

وَالْفَخْرُ وَالْخِيَلَاءُ فِي أَصْحَابِ الْأَرْبِلِ وَالسَّكِينَةُ وَالْوَقَارُ فِي أَهْلِ

اور غرور و تکبر اونٹ والوں میں ہے اور برد باری و وقار بکری والوں

الْغَنَمِ

میں ہے۔

۲۱۸۹ عَنْ أَبِي الْغَيْثِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ

حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ

الرَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْإِيمَانُ يَمَانٍ وَالْفِتْنَةُ

تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا ایمان یمن والوں کا ہے اور فتنہ وہاں ہے جہاں سے

هَاهُنَا، هَاهُنَا يَطْلُعُ قُرْنُ الشَّيْطَانِ -

شیطان کا سینگ نکلتا ہے -

تشریحات ”یمان“ اصل میں یمانی تھا یا رکھنا کو تخفیف کے لئے حذف کر دیا۔ حضرت ابوہریرہؓ ہی سے بطریق اعرج جو روایت ہے اس میں بجائے ”الایمان“ کے ”الفقه“ ہے یعنی سمجھ داری۔ حضرت ابوہریرہؓ کی حدیث میں صرف یہ ہے ”الفخر والخیلاء فی اصحاب الایمیل“، غزوہ کھنڈ اونٹ والوں میں ہے یہ کون لوگ ہیں اسے حضرت مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی حدیث میں بیان فرمایا ”ربیعہ ومقر“۔

۲۱۹۰ عَنْ اِبْرَاهِيْمَ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ كُنَّا جُلُوسًا مَعَ ابْنِ مَسْعُودٍ

حدیث حضرت علقمہ نے کہا ہم ابن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ساتھ بیٹھے تھے کہ

فَجَاءَ خَبَابٌ فَقَالَ يَا اَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ اَيَسْتَطِيعُ هَؤُلَاءِ الشَّبَابُ

خواب آئے اور کہا اے ابو عبد الرحمن! کیا یہ جوان تمہاری طرح قرآن مجید پڑھ سکتے

اَنْ يَقْرُوْا كَمَا تَقْرَؤُا قَالَ اَمَّا اَنْتَ كَوْشَشْتَ اَمْرًا بَعْضُهُمْ يَقْرَؤُا

ہیں انھوں نے فرمایا سنو! اگر تم چاہو تو میں حکم دوں کہ ان میں سے کوئی پڑھ کر کہیں

عَلَيْكَ قَالَ اَجَلٌ قَالَ اِقْرَأْ يَا عَلْقَمَةُ فَقَالَ زَيْدُ بْنُ حَدِيرٍ اَخُو

سنائے خواب نے کہا ضرور عبد اللہ بن مسعود نے فرمایا اے علقمہ پڑھو اس پر زید بن

زَيْدِ بْنِ حَدِيرٍ اَخُو زَيْدِ بْنِ حَدِيرٍ اَخُو زَيْدِ بْنِ حَدِيرٍ اَخُو

حدیر زید بن حدیر کے بھائی نے کہا آپ علقمہ کو پڑھنے کا حکم دیتے ہیں حالانکہ وہ ہم سے

اَمَّا اَنْتَ اِنْ شِئْتَ اَخْبَرْتُكَ بِمَا قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰى عَلَيْهِ

ابھا قاری نہیں ابن مسعود نے کہا اگر تم چاہو تو تم کو خبر دوں کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

وَسَلَّمَ فِي قَوْمِكَ وَقَوْمِهِ فَقَرَأَتْ خَمْسِينَ آيَةً مِنْ سُوْرَةِ مَرْيَمَ

نے تیری قوم اور اس کی قوم کے بارے میں کیا فرمایا ہے (علقمہ نے کہا) پھر میں نے سورہ مریم کی

فَقَالَ عَبْدُ اللّٰهِ كَيْفَ تَرَى قَالَ قَدْ اَحْسَنَ قَالَ عَبْدُ اللّٰهِ مَا

بجاس آیتیں پڑھیں۔ اب عبد اللہ نے خواب سے کہا کیسا رہا انھوں نے کہا بہت اچھا عبد اللہ نے کہا

أَقْرَأَ شَيْئًا إِلَّا وَهُوَ يَقُولُ لَا تَحْزَنْ لَمْ يَلْقَ إِلَى خَبَابٍ وَعَلَيْهِ خَاتَمٌ

میں جو کچھ بھی پڑھتا ہوں اسے یہ بھی پڑھتا ہے پھر عبد اللہ نے خباب کی طرف نگاہ کی وہ سونے کی

مِنْ ذَهَبٍ فَقَالَ أَلَمْ يَأْنِ لِهَذَا الْخَاتَمِ أَنْ يُلْقَى قَالَ أَمَّا إِنَّكَ

انگوٹھی پہنے ہوئے تھے تو عبد اللہ نے فرمایا کیا ابھی وہ وقت نہیں آیا ہے کہ یہ انگوٹھی پھینک دی جاتی خباب

لَنْ تَرَاهُ عَلَى بَعْدِ الْيَوْمِ فَالْقَاهُ

کہا سو آج کے بعد مجھے اسے پہنے ہوئے نہیں دیکھو گے اس کے بعد انگوٹھی اتار دی۔

باب تھا اشعریین و اہل یمن کا آنا اس حدیث کے کسی جز کو باب سے مناسبت نہیں علامہ

عینی وغیرہ نے فرمایا کہ مناسبت حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اس قول

سے ہے جو انھوں نے زید بن حدیر سے کہا تھا۔ اگر تم چاہو تو تمہیں خبر دوں کہ نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

نے تیری اور علقمہ کی قوم کے بارے میں کیا فرمایا ہے۔ علقمہ بنی نضج سے تھے جو یمن کا ایک قبیلہ ہے اور

زید بن حدیر بنی اسد سے تھے قصہ یہ ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے بنی نضج کی تعریف فرمائی

تھی امام احمد اور برادر نے حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کی کہ میں رسول اللہ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی اس مجلس میں حاضر تھا اور حضور اس قبیلے نضج کے لئے دعا فرما رہے تھے اور

ان کی تعریف کر رہے تھے اتنی کہ میں نے تمنا کی کہ کاش میں اسی قبیلے کا ایک فرد ہوتا بنی اسد کے بارے

میں روایت مناقب میں گذری کہ جھینہ وغیرہ بنی اسد اور غطفان سے بہتر ہیں مناسبت صرف اتنی ہے کہ

بنی نضج یمن کے رہنے والے تھے۔

بَابُ قِصَّةِ وَفْدِ طَيْئٍ وَحَدِيثِ عَدِيٍّ
بْنِ حَاتِمٍ ص ۴۳ طے کے وفد کا قصہ اور عدی بن حاتم کا واقعہ۔

طیئین کا مشہور قبیلہ ہے یثرب بن قحطان کی اولاد ہیں طی کا نام طی اس لئے پڑا کہ سب سے

پہلے اس نے کنوؤں کو بچتہ بنوایا یا بچتہ پنکھٹ بنوایا اس کا نام جلمہ تھا عدی بن حاتم عرب کے مشہور سخی

حاتم کے صاحبزادے تھے پہلے یہ نصرانی تھے مجاہدین نے ان کی بہن کو گرفتار کر کے خدمت اقدس میں حاضر

کیا حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اشارے کے بموجب ان کو غیر

قدیہ لئے ہوئے آزاد کر دیا انھوں نے عرض کیا میرے والد فوت ہو گئے اور میرا سر پرست غائب ہو گیا

مجھ پر احسان فرمائیے اللہ آپ پر احسان فرمائے کافر فرمایا تمہارا وفد (سرپرست) کون ہے انھوں نے

عرض کیا عدی بن حاتم فرمایا اللہ و رسول سے بھاگنے والا عدی بن حاتم بھاگ کر روم کے قریب چلے گئے

تھے مگر وہاں رہنا ان کو پسند نہیں تھا عدی کی بہن ان کے پاس پہنچیں اور خدمت اقدس میں حاضر

کی ترغیب دی تو انھوں نے کہا کہ چلو اگر جھوٹے ہوں گے تو مجھ سے چھب نہ سکیں گے خدمت اقدس میں حاضر ہوئے حضور نے فرمایا اسلام لا سلامت رہے گا انھوں نے اسلام قبول کر لیا ترمذی میں ہے کہ عدی بن حاتم کی آمد سے پہلے ہی حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمادیا تھا کہ مجھے امید ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کے ہاتھ کو میرے ہاتھ میں کرے گا۔ اسلام قبول کرنے کے بعد یہ بہت سچے راسخ العقیدہ مسلمان رہے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے وصال کے بعد جب اہل بیت کی وبا پھیلی اس وقت بھی یہ ثابت قدم رہے اور لوگوں کو مرتد ہونے سے روکتے رہے۔

۲۱۹۱ عَنْ عَمْرِو بْنِ حُرَيْثٍ عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَاتِمٍ قَالَ أَتَيْنَا حَدِيثًا
حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے انھوں نے کہا حضرت عمر کی خدمت میں ہم
عَمْرِيْ وَفَدٍ فَجَعَلَ يَدُ عَمْرٍو رَجُلًا وَرَجُلًا وَيَسْمِيَهُمْ فَقُلْتُ أَمَا تَعْرِفَنِيْ
ایک وفد کے ساتھ حاضر ہوئے وہ ایک ایک شخص کا نام لے لے کر پکارنے لگے تو میں نے عرض کیا اے امیر المؤمنین کیا آپ مجھے
يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَالَ بَلَى، أَسَلَمْتَ إِذْ كَفَرُوا وَأَقْبَلْتَ إِذْ أَذْبَرُوا
پہچانتے ہیں۔ انھوں نے کہا ہاں پہچانتا ہوں تم اسلام لائے جب لوگوں نے کفر کیا تم اس وقت آگے بڑھے جب دوسروں نے
وَوَفَيْتَ إِذْ عَدَرُوا وَعَرَفْتَ إِذْ أَنْكَرُوا فَقَالَ عَدِيٌّ فَلَا أَمَلِيْ إِذَا
پیٹھ دکھائی تم نے اس وقت وفاداری کی جب لوگوں نے غداری کی تم نے اس وقت حق پہچانا جب لوگوں نے انکار کیا اس پر عدی نے کہا مجھے یقین تھا

تشریحات حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ تعالیٰ عنہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی خلافت میں
بنی طی کے کچھ لوگوں کے ساتھ حاضر ہوئے اور یہ کہا کہ پہلا صدقہ جس نے رسول اللہ صلی اللہ
تعالیٰ علیہ وسلم اور ان کے صحابہ کے چہرے کو روشن کیا طی کا صدقہ ہے جس کو لے کر میں نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
کی خدمت میں حاضر ہوا حضرت عمر اور لوگوں کی طرف متوجہ تھے اور حضرت عدی جب سامنے آتے تو متوجہ نہ ہوتے
اس پر انھوں نے وہ عرض کیا تھا۔

بَابُ حَجَّةِ الْوُدَاعِ - ۴۳۱
حجۃ الوداع کا قصہ
سنہ ۱۰ میں جب پورا عرب حلقہ بگوش اسلام ہو گیا تھا حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے نفس
حج کا ارادہ فرمایا اس کا اعلان عام ہوا اطراف و جوانب سے ہر جہاں طرف سے دیوانے ٹوٹ پڑے حضرت جابر
بن عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان کرتے ہیں کہ جب ذوالحلیفہ سے احرام باندھ کر تہمت فرمایا اور میں نے مجمع
پر نظر ڈالا تو ہر جہاں طرف حد نظر تک آدمیوں کا ٹٹھا ٹٹھیں مارتا ہوا سمندر سا تھا۔ حجۃ الوداع میں حضور اقدس
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ ایک لاکھ چوبیس ہزار صحابہ کرام تھے اس کا نام حجۃ الوداع ہے اس لئے کہ اس

ابن عباس وقوف عرفہ سے پہلے بھی جائزہ جانتے تھے اور بعد بھی ۔

www.waseemziyai.com

بحث کتاب الحج میں ہو چکی ہے۔

۲۱۹۳ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ

حَدَّثَنَا حَضْرَتُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا كَيْفَ كَانَتْ نَبِيٌّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

أَقْبَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ الْقَحْحِ وَهُوَ مُرَدٌّ

فتح مکہ کے سال قصوار پر سوار ہو کر اسامہ کو اپنے پیچھے بیٹھائے ہوئے تشریف لائے

أَسَامَةَ عَلَى الْقَضَاءِ وَمَعَهُ بِلَالٌ وَعُثْمَانُ بْنُ طَلْحَةَ، حَتَّى

اور حضور کے ساتھ بلال اور عثمان بن طلحہ تھے قصوار کو بیت اللہ کے پاس

أَنَاحَ عِنْدَ الْبَيْتِ ثُمَّ قَالَ لِعُثْمَانَ ائْتِنَا بِالْفَحْجِ وَجَاءَهُ بِالْفَحْجِ فَفُتِحَ لَهُ الْبَابُ

بٹھایا پھر عثمان سے فرمایا کہ سنبھی لاؤ وہ سنبھی لائے اور حضور کے لئے دروازہ کھولا گیا

فَدَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَسَامَةُ وَبِلَالٌ وَ

پھر نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اسامہ، بلال اور عثمان اندر گئے اس کے بعد لوگوں نے

عُثْمَانُ ثُمَّ عَلَقُوا عَلَيْهِمُ الْبَابَ فَمَكَثَ نَهَارًا طَوِيلًا ثُمَّ خَرَجَ

عثمان بند کر لیا حضور اندر بہت دیر تک رہے پھر باہر تشریف لائے پھر کعبہ میں داخل

فَابْتَدَرَ النَّاسُ الدَّخُولَ فَسَبَقَتْهُمْ فُوجِدَتْ بِلَالٌ لَا قَائِمًا مِّنْ

ہونے کے لئے لوگ تیزی سے آگے بڑھے میں سب سے پہلے پہنچا میں نے بلال کو دروازہ

وَرَاءِ الْبَابِ فَقُلْتُ لَهُ أَيْنَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

کے پیچھے کھڑا ہوا پایا میں نے ان سے پوچھا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کہاں نماز

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ صَلَّى بَيْنَ دَيْنِكَ الْعُمُودَيْنِ الْمُقَدَّمَيْنِ وَ

پڑھی انھوں نے کہا دونوں اگلے ستونوں کے درمیان اس دھت بیت اللہ چھ ستونوں پر رکھا

كَانَ الْبَيْتُ عَلَى سِتَّةِ أَعْمِدَةٍ سَطْرَيْنِ صَلَّى بَيْنَ الْعُمُودَيْنِ

دو قطار میں - حضور نے پہلی قطار کے ستون کے درمیان نماز پڑھی اور

مِنَ السَّطْرِ الْمُقَدَّمِ وَجَعَلَ بَابَ الْبَيْتِ خَلْفَ ظَهْرِهِ

بیت اللہ کے دروازے کو اپنی پیٹھ کے پیچھے کیا اور اپنا رخ اس طرف کیا جو دروازہ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةُ الْعَقَبَةِ حِينَ تَوَاقَفْنَا عَلَى الْإِسْلَامِ وَمَا أَحَبُّ

بدر کی حاضری زیادہ پسند نہیں۔ اگرچہ لوگوں میں بدر کا تذکرہ لیلۃ العقبہ سے زیادہ

أَنْ لِي بِهَا مَشْهُدٌ بَدْرٌ وَإِنْ كَانَتْ بَدْرٌ أَذْكَرُنِي النَّاسَ مِنْهَا

ہے۔ میری خبر یہ ہے کہ جب میں اس غزوے سے بیٹھے رہ گیا اس وقت سے زیادہ

كَانَ مِنْ خَبْرِي أُنِّي لَمْ أَكُنْ قَطًّا قَوِيًّا وَلَا أَيْسَرُ حِينَ تَخَلَّفْتُ

قوی اور مالدار کبھی نہیں تھا۔ بخدا میرے اس سے پہلے کبھی دو سواریاں نہیں جمع ہوئی تھیں

عَنْهُ فِي تِلْكَ الْغَزَاةِ وَاللَّهُ مَا اجْتَمَعَتْ عِنْدِي قَبْلَهُ رَاحِلَتَانِ

ہاں اس غزوے میں دو سواریاں جمع تھیں۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب کسی غزوے کا

قَطَّاحَتِي جَمَعْتُهُمَا فِي تِلْكَ الْغَزَاةِ وَلَمْ تَكُنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

ارادہ فرماتے تو غیر کے ساتھ تو یہ فرماتے۔ یہاں تک کہ یہ غزوہ ہوا جسے رسول اللہ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُرِيدُ غَزْوَةً إِلَّا وَرَّيَ بِغَيْرِهَا حَتَّى كَانَتْ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے سخت گرمی میں کیا۔ اور لمبے سفر اور لمبی مسافت کے لئے نکلے

تِلْكَ الْغَزْوَةَ غَزَاهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي

اور کثیر دشمن کا سامنا کیا۔ تو مسلمانوں سے کھل کر بتایا تاکہ اس کے مطابق سامان کر لیں

حَرِّشِدُّ يَدٍ وَاسْتَقْبَلَ سَفَرًا بَعِيدًا أَوْ مَقَارًا وَعَدُوًّا كَثِيرًا أَجَلِي

اور مسلمانوں کو وہ رخ بتایا جدھر کا ارادہ تھا اور مسلمان اس وقت رسول اللہ

لِلْمُسْلِمِينَ أَمْرُهُمْ لِيَتَأَهَّبُوا أَهْبَةً غَزَوْهُمْ فَأَخْبَرَهُمْ بِوَجْهِهِ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ساتھ بہت تھے۔ لیکن ان سب کا نام کسی دفتر میں

الَّذِي يُرِيدُ وَالْمُسْلِمُونَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

محفوظ نہیں تھا۔ اتنے مسلمان تھے کہ ایک شخص چاہتا کہ اپنے کو چھپا لے

وَسَلَّمَ كَثِيرٌ وَلَا يَجْمَعُهُمْ كِتَابٌ حَافِظٌ يُرِيدُ الدِّيُونَ قَالَ

تو اسے ظن غالب تھا کہ چھپا لے گا جب تک اس کے بارے میں اللہ تعالیٰ وحی

كُفِيَ فَمَا رَجُلٌ يُرِيدُ أَنْ يَتَغَيَّبَ إِلَّا ظَنَّ أَنَّ سَمِيحِي لَهُ مَا لَمْ

نہ نازل فرماتے۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے یہ غزوہ اس

يُنْزِلُ فِيهِ وَحْيُ اللَّهِ وَعَزَّارُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

وقت کیا تھا جب پھل تیار ہو رہے تھے اور سایے ایسے لگ رہے تھے

وَسَلَّمَ تِلْكَ الْغَزْوَةَ حِينَ طَابَتِ الثَّمَارُ وَالظَّلَالُ وَتَجَهَّزُوا

اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اور حضور کے ساتھ مسلمانوں نے تیاری کر لی۔ میں

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْمُسْلِمُونَ مَعَهُ

روز بھی سوچتا کہ ان کے ساتھ میں بھی سامان کروں لیکن کچھ کرتا نہیں اور میں اپنے

فَطَفِقْتُ أَغْدُو إِلَيْكَ أَتَجْهَرُ مَعَهُمْ فَأَرْجِعُ وَلَمْ أَقْضِ شَيْئًا

جی میں کہتا کہ میں اس پر قادر ہوں (جب چاہوں گا سامان کر لوں گا) اسی طرح دیر ہوئی

فَأَقُولُ فِي نَفْسِي وَأَنَا قَادِرٌ عَلَيْهِ فَلَمْ يَزَلْ يَتَمَادَى بِي حَتَّى

گئی یہاں تک کہ لوگوں کی کوشش تیز ہو گئی۔ پھر ایک صبح رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

أَشْتَدَّ بِالنَّاسِ الْجِدَّ فَأَصْبَحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

علیہ وسلم اور مسلمان حضور کے ساتھ روانہ ہو گئے اور میں نے ابھی کوئی تیاری

وَسَلَّمَ وَالْمُسْلِمُونَ مَعَهُ وَلَمْ أَقْضِ مِنْ جَهَازِي شَيْئًا فَقُلْتُ

نہیں کی تھی۔ میں نے جی میں کہا کہ اس کے ایک دو دن بعد تیاری کر لوں گا۔ پھر

أَتَجْهَرُ بَعْدَ ذَلِكَ بِيَوْمٍ أَوْ يَوْمَيْنِ ثُمَّ أَلْحَقَهُمْ فَعَدَّوْهُ بَعْدَ

ان میں شامل ہو جاؤں گا۔ ان لوگوں کے جانے کے بعد میں صبح کو نکلا کہ تیاری کروں

أَنْ فَصَلُوا إِلَّا تَجْهَرُ فَرَجَعْتُ وَلَمْ أَقْضِ شَيْئًا ثُمَّ عَدَّوْهُ

لیکن میں لوٹا اور کوئی تیاری نہ کر سکا۔ پھر دوسری صبح کو نکلا اور لوٹا اور کوئی تیاری

فَرَجَعْتُ وَلَمْ أَقْضِ شَيْئًا فَلَمْ يَزَلْ بِي حَتَّى أَسْرَعُوا وَتَفَارَطَ

نہ کر سکا۔ میرا یہی حال رہا یہاں تک کہ مجاہدین بہت آگے بڑھ گئے اور دور ہو گئے۔

الْفَزُّ وَهَمَمْتُ أَنْ أَرْجِعَ فَأَدْرَكَهُمْ وَلَكِنِّي فَعَلْتُ فَلَمْ

میں نے چاہا کہ میں جا کر ان سے مل جاؤں اور کاش کہ میں نے ایسا کر لیا ہوتا مگر میری

يُقَدِّرُ لِي ذَلِكَ فَكُنْتُ إِذَا خَرَجْتُ فِي النَّاسِ بَعْدَ خُرُوجِ

تقدیر میں ایسا نہیں تھا اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے چلے جانے کے بعد جب میں

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَطَفْتُ فِيهِمَا أَخْرَجَنِي
لوگوں میں جانا اور گھومنا تو اس بات سے مجھے بہت رنج ہوتا کہ مدینے میں صرف

أَنِّي لَا أُرَى إِلَّا رَجُلًا مَعْمُوصًا عَلَيْهِ الْبِفَاقُ أَوْ رَجُلًا وَمِنْ عَدَا
وہی لوگ رہ گئے ہیں جن پر نفاق کا شبہ ہے یا وہ کمزور لوگ رہ گئے ہیں جنہیں اللہ

اللَّهُ مِنَ الضَّعْفَاءِ وَلَمْ يَدْكُرْنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
نے معذور رکھا ہے۔ راستے بھر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے میرا تذکرہ نہیں فرمایا۔

وَسَلَّمَ حَتَّى بَلَغَ تَبُوكَ فَقَالَ وَهُوَ جَالِسٌ فِي الْقَوْمِ يَتَّبِعُونَ مَا
یہاں تک کہ تبوک پہنچ گئے لوگوں میں بیٹھے ہوئے تھے کہ فرمایا۔ کعب نے کیا کیا؟

فَعَلَ كَعْبٌ فَقَالَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي سَلَمَةَ يَا رَسُولَ اللَّهِ حَبَسَهُ
اس پر بنی سلمہ کے ایک شخص نے کہا۔ یا رسول اللہ! اس کو اس کی چادر اور اپنے

بُرْدًا لَهُ وَنَظَرَهُ فِي عِظْفِيهِ فَقَالَ مُعَاذُ بَنِي جَبَلٍ بَسَّ مَا قُلْتَ
مونڈھوں پر نظر نے روک لیا (خوشحالی پر اترانے) نے۔ اس پر معاذ بن جبل نے فرمایا۔ تم نے

وَاللَّهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا عَلِمْنَا عَلَيْهِ إِلَّا خَيْرًا فَسَكَتَ رَسُولُ اللَّهِ
بہت خراب بات کہی ہے۔ بخدا اللہ رسول اللہ! ہم ان کے بارے میں صرف خیر ہی جانتے ہیں

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَعْبُ بْنُ مَالِكٍ فَلَمَّا بَلَغْنِي أَنَّهُ
اس پر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم خاموش ہو گئے۔ کعب بن مالک نے کہا جب مجھے

تَوَجَّهَ قَافِلًا حَضَرَنِي هَمَّتِي وَطَفَقْتُ أَتَذْكُرُ الْكَذِبَ وَأَقُولُ
یہ خبر پہنچی کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لوٹ رہے ہیں تو میرا غم تازہ ہو گیا۔ اور

بِمَاذَا أَخْرَجَ مِنْ سَخَصِهِ غَدًا وَأَسْتَعْنَتْ عَلَى ذَلِكَ بِكُلِّ دِي
میں سوچنے لگا کہ بھوٹ بولوں گا اور وہ کہدوں گا جس سے کل حضور کی ناراضگی سے بچ

رَأَيْ مِنْ أَهْلِي فَلَمَّا قِيلَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
جاؤں گا۔ اس سلسلے میں اپنے اہل میں سے ہر صاحب رائے سے مشورہ کیا۔ جب یہ مشہور

وَسَلَّمَ قَدْ أَظْلَمَ قَادِمًا زَا حَعْنَى الْبَاطِلِ وَعَرَفْتُ أَنِّي لَرُبِّ
ہو گیا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم آہی گئے تو میرے ذہن سے باطل چھٹ گیا اور میں

میرا کیا کیا؟

میرا کیا کیا؟

اَخْرَجَ مَعَهُ اَبْدًا اِيشِي فِيهِ كَذِبٌ فَاجْمَعْتُ صِدْقَهُ وَاَصْبَحَ

نے پہچان لیا کہ حضور سے جھوٹ بول کر عہدہ برآ نہیں ہو سکتا اب میں نے پتھ

رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّم قَادِمًا وَاَكَانَ اِذَا قَدِمَ

بولنے کا بہت ارادہ کر لیا اور صبح کو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم آ گئے۔

مِنْ سَفَرٍ بَدَأَ بِالسُّجُودِ فَيُرْكَعُ فِيْهِ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ يَجْلِسُ لِلنَّاسِ

عادت کریمہ یہ تھی جب سفر سے واپس ہوتے تو سب سے پہلے مسجد میں جاتے

فَلَمَّا فَعَلَ ذَلِكَ جَاءَهُ الْمُخَلَّفُونَ فَطَفِقُوا يَبْتَغُونَ إِلَيْهِ وَيُخَلِّفُونَ

اس میں دو رکعت نماز پڑھتے۔ پھر لوگوں سے ملاقات کے لئے بیٹھتے۔ مسجد میں داخل

لَهُ وَكَانُوا ابْضَعَةً وَثَمَانِينَ رَجُلًا فَقَبِلَ مِنْهُمْ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى

ہو کر نماز پڑھ کر جب لوگوں سے ملاقات کے لئے بیٹھتے تو پیچھے رہ جانے والے آئے

اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَسَلَّم عَلَانِيَتُهُمْ وَبَايَعَهُمْ وَاسْتَغْفَرَ لَهُمْ وَ

اور عذر بیان کرنے لگے۔ اور قسم کھانے لگے اور یہ لوگ کچھ اوپر اسی آدمی تھے۔ رسول اللہ

وَكُلَّ سِرًّا بَرَّاهُمْ إِلَى اللّٰهِ فَبَيَّعَتْهُ فَلَمَّا سَلِمَتْ عَلَيْهِ تَبَسَّمَ تَبَسُّمَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کے عذر کو قبول فرمایا اور ان سے بیعت فرمائی ان کے لئے استغفار

الْمُغْضَبِ ثُمَّ قَالَ تَعَالَى فَبَيَّعْتُ أَمْشِي حَتَّى جَلَسْتُ بَيْنَ يَدَيْهِ

کیا اور ان کے اندر کی بات اللہ تعالیٰ کے سپرد کی پھر میں حاضر ہوا۔ جب میں نے حضور

فَقَالَ لِي مَا خَلَفَكَ أَلَمْ تَكُنْ قَدْ ابْتَعْتَ طَهْرَكَ فَقُلْتُ بَلَى

حضور پر سلام عرض کیا تو غضبناک شخص کی طرح تبسم فرمایا۔ پھر فرمایا۔ آؤ۔ پھر میں جلا یہاں تک کہ حضور

إِنِّي وَاللّٰهُ لَوْ جَلَسْتُ عِنْدَ غَيْرِكَ مِنْ أَهْلِ الدُّنْيَا لَرَأَيْتُ

کے سامنے بیٹھ گیا۔ پھر مجھ سے فرمایا۔ کس چیز نے تجھ کو غزوے سے پیچھے رکھا۔ کیا تو نے

أَنْ سَاخُرُجَ مِنْ سَخَطِهِ يَعْذِرُ وَلَقَدْ أُعْطِيتُ جَدًّا

سواری نہیں خریدی تھی۔ میں نے عرض کیا۔ ضرور۔ بخدا اگر میں حضور کے علاوہ کسی اور کے

وَلَكِنِّي وَاللّٰهُ لَقَدْ عَلِمْتُ لَنْ يَنْحَدَرَ ثَنَاكَ الْيَوْمَ حَدِيثٌ

پاس دنیا داروں میں بیٹھتا تو مجھے یقین ہے کہ کوئی عذر کر کے اس کی ناراضگی سے بچ جاتا۔ اور

كَذِبَ تَرْضَىٰ بِهِ عَنِّي لِيُوشَكَّ اللَّهُ أَنْ يُسْخَطَكَ عَلَيَّ وَلَكِنَّ

مجھے بحث کا ملکہ دیا گیا۔ لیکن بخدا میں جانتا ہوں کہ اگر میں آج آپ سے کوئی ایسی جھوٹی بات کہوں

حَدَّثَكَ حَدِيثٌ صَدَقَ مُحَمَّدٌ عَلَيَّ فِيهِ رَأَيْ لَا رَجُوفِيهِ عَفْوُ اللَّهِ

جس سے آپ مجھ سے راضی ہو جائیں تو بہت جلد اللہ حضور کو مجھ پر ناراض کر دے گا۔ اور اگر میں

لَا وَاللَّهِ مَا كَانَ لِي مِنْ عَذْرٍ وَاللَّهِ مَا كُنْتُ قَطُّ أَقْوَى وَلَا أَيْسَرَ

آپ سے سچی بات عرض کروں جس سے حضور مجھ پر ناراض ہو جائیں۔ تو اس بارے میں امید کرتا ہوں

مَتَى حِينَ تَخْلُفُنِي عَنْكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

اللہ تعالیٰ کے معافی کی۔ بخدا میرے لئے کوئی عذر نہیں تھا۔ بخدا اس وقت کے علاوہ کبھی اتنا

وَسَلَّمَ أَمَّا هَذَا فَقَدْ صَدَقَ فَقُمَّ حَتَّى يَقْضِيَ اللَّهُ فِيكَ فَقُمْتُ

قوی اور مالدار نہیں تھا یہ سن کر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ سنو! اس نے سچ کہا تم اٹھو

وَسَارَ رِجَالٌ مِنْ بَنِي سُلَيْمَةَ فَاتَّبَعُونِي فَقَالُوا لِي وَاللَّهِ مَا عَلِمْنَاكَ

جاؤ۔ یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ میرے بارے میں کوئی فیصلہ فرمائے۔ میں اٹھ کر چلا آیا۔ اور بنی سلمہ

كُنْتُ أَذْنِبْتُ ذَنْبًا قَبْلَ هَذَا أَوَّلَقَدْ عَجَزْتُ أَنْ لَا تَكُونَ لِعَذْرَتِكَ

کے کچھ لوگ بھی میرے پیچھے پیچھے چلے۔ ان لوگوں نے کہا۔ بخدا ہم نہیں جانتے کہ آپ نے اس کے پہلے

إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا اعْتَدَرْنَا لِيهِ

کوئی گناہ کیا ہو اور آپ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے سامنے اس قسم کا عذر بیان کرنے سے

الْمُخْلِفُونَ قَدْ كَانَ كَافِيكَ ذَنْبِكَ اسْتَغْفَارُ رَسُولِ اللَّهِ

ما بزرگے جو اور پیچھے رہنے والوں نے بیان کیا۔ اور بیشک آپ کے گناہ کو رسول اللہ صلی اللہ

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَكَ قَوْلُ اللَّهِ مَا زَالُوا يُؤْتِبُونِي

تعالیٰ علیہ وسلم کا استغفار کافی تھا۔ بخدا وہ لوگ مسلسل مجھے عطا کرتے رہے۔ یہاں تک کہ

حَتَّى أَرَدْتُ أَنْ أَرْجِعَ فَأَكْذِبَ نَفْسِي ثُمَّ قُلْتُ لَهُمْ هَلْ

میرے جی میں آیا کہ لوٹ کر اپنے آپ کو جھٹلا دوں پھر میں نے ان سے پوچھا۔ کیا

لَقِيَ هَذَا أَمْعَى أَحَدٌ قَالُوا نَعَمْ رَجُلَانِ قَالَ مِثْلَ مَا قُلْتَ فَقِيلَ

اس معاملے میں میرے ساتھ اور بھی کوئی ہے۔ لوگوں نے کہا۔ ہاں دو شخص اور ہیں۔ انھوں

لَهُمَا مِثْلَ مَا قِيلَ لَكَ فَقُلْتُ مَنْ هُمَا قَالُوا امْرَأَةُ بَنِي الرَّبِيعِ

وایسے ہی عرض کیا ہے جو آپ نے عرض کیا۔ ان دونوں سے وہی فرمایا گیا جو آپ سے فرمایا گیا

الْعُمَرَوِيُّ وَهَلَالُ بْنُ أُمَيَّةَ الْوَاقِفِيُّ فَذَكَرُوا لِي رَجُلَيْنِ

میں نے بول چھا وہ دونوں کون ہیں۔ لوگوں نے بتایا کہ مرارہ بن ربیع عمروی۔ اور ہلال بن امیہ

صَاحِبَيْنِ قَدْ شَهِدَا أَبَدًا رَأَيْتُهُمَا أَسْوَدَ فَمَضَيْتُ حِينَ ذَكَرُوهُمَا

واقفی۔ یہ دونوں نیک شخص تھے اور بدر میں شریک ہو چکے تھے (میں نے جی میں کہا ان دونوں

لِي وَفَّي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُسْلِمِينَ عَنْ

کی ذات نمونہ عمل ہے۔ جب لوگوں نے ان دونوں کا ذکر کیا تو میں آگے بڑھ گیا۔ اور رسول اللہ

كَلَامَنَا أَيُّهَا الثَّلَاثَةُ مِنْ بَيْنِ مَنْ تَخَلَّفَ عَنْهُ فَاجْتَنَبْنَا النَّاسَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہم تینوں غزوۂ تبوک سے پیچھے رہ جانے والوں سے مسلمانوں کو

وَتَغَيَّرُوا النَّاحِيَّتِي تَكَثَّرَتْ فِي نَفْسِ الْأَرْضِ فَمَا هِيَ اللَّتَى

بات کرنے سے منع کر دیا پس لوگ ہم سے الگ اور ہمارے لئے بدل گئے۔ یہاں تک کہ

أَعْرِفُ فَلَبِثْنَا عَلَى ذَلِكَ خَمْسِينَ لَيْلَةً فَأَمَّا صَاحِبَايَ فَاسْتَكْنَا

میرے جی میں زمین تک بدل گئی۔ یہ وہ زمین نہیں جسے میں پہچان رہا ہوں۔ اسی حال پر

وَقَعَدَا لِي بِبُيُوتِهِمَا يَبْكِيَانِ أَمَا أَنَا فَكُنْتُ أَشْبَثَ الْقَوْمِ وَأَجْلَدَهُمْ

ہم پچاس دن رہے۔ لیکن وہ دو صاحبان اپنے گھروں میں بیٹھ کر روتے رہے۔ لیکن

فَكُنْتُ أَخْرَجُ فَأَشْهَدُ الصَّلَاةَ مَعَ الْمُسْلِمِينَ وَأَطُوفُ فِي الْأَسْوَاقِ

میں ان لوگوں کے بہ نسبت جوان اور توی تھا۔ میں نکلتا تھا۔ مسلمانوں کے ساتھ نماز

وَلَا يَكِلُونِي أَحَدٌ وَآتَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

پڑھتا تھا اور بازاروں میں گھومتا تھا۔ اور حال یہ تھا کہ مجھ سے کوئی نہیں بولتا اور

فَأَسْلَمَ عَلَيْهِ وَهُوَ فِي مَجْلِسِهِ بَعْدَ الصَّلَاةِ فَأَقُولُ فِي نَفْسِي هَلْ

میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوتا حضور پر سلام عرض کرتا

حَرَرِي شَفِّتِيهِ بِرَدِّ السَّلَامِ عَلَى أَمْرٍ لَا شَرَّ أَصْلَى قَرِيبًا مِنْهُ

اور حضور نماز کے بعد اپنی بیٹھک میں ہوتے۔ میں اپنے جی میں کہتا۔ کیا رسول اللہ صلی اللہ

فَأَسَارِقُهُ النَّظْرَ فَإِذَا أَقْبَلْتُ عَلَى صَلَاتِي أَقْبَلَ إِلَيَّ وَإِذَا التَفَتْتُ

تعالے علیہ وسلم نے اپنے ہونٹوں کو سلام کے جواب میں ہلایا ہے یا نہیں۔ پھر حضور ہی

مَخَوُّهُ أَغْرَضَ عَنِّي حَتَّى إِذَا طَالَ عَلَيَّ ذَلِكَ مِنْ جَفْوَةِ النَّاسِ

کے قریب نماز پڑھتا اور حضور کو چوری چھپے دیکھتا۔ میں جب نماز پڑھنے لگتا تو حضور

مَشَيْتُ حَتَّى تَسُوْرْتُ جِدَارَ حَائِطِ أَبِي قَتَادَةَ وَهُوَ ابْنُ عَمِّي

میری طرف متوجہ ہوتے اور جب کنکھیوں سے حضور کی طرف دیکھتا تو حضور منہ پھیر لیتے۔

وَأَحَبُّ النَّاسِ إِلَيَّ فَسَمِعْتُ عَلَيْهِ قَوْلَ اللَّهِ مَا رَدَّ عَلَيَّ السَّلَامَ

یہاں تک کہ جب لوگوں کی روگردانی بہت طویل ہو گئی تو میں چلا۔ یہاں تک کہ ابو قتادہ کے

فَقُلْتُ يَا أَبَا قَتَادَةَ أَلَسْتُ بِكَ بِاللَّهِ هَلْ تَعْلَمُنِي أَحَبُّ إِلَهِ

باغ کی دیوار کو پھاند کر میں ان کے پاس گیا وہ میرے چچا زاد بھائی تھے۔ مجھے سب سے زیادہ

وَرَسُولُهُ فَسَكَتَ فَعَدْتُ لَهُ فَتَشَدُّتُهُ فَسَكَتَ فَعَدْتُ

پیارے تھے میں نے انھیں سلام کیا۔ بخدا انھوں نے سلام کا جواب نہیں دیا۔ میں نے ان

لَهُ فَتَشَدُّتُهُ فَقَالَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ فَقَاصَتْ عَيْنَايَ

سے کہا اے ابو قتادہ! میں تم سے اللہ کے واسطے بلوچھتا ہوں۔ کیا تم مجھے جانتے ہو۔

وَكُلَيْتُ حَتَّى تَسُوْرْتُ الْحِدَارَ قَالَ قَبِينَا أَنَا مَشْنِي بِسُوقِ

میں اللہ اور اس کے رسول سے محبت کرتا ہوں تو وہ چپ رہے پھر میں نے دوبارہ

الْمَدِينَةِ إِذَا نَبْطِئُ مِنْ أَسْبَاطِ أَهْلِ الشَّامِ مِمَّنْ قَدِمَ

اللہ کا واسطہ دے کر ان سے بلوچھا۔ اس پر بھی وہ چپ رہے۔ پھر میں ان سے

بِالطَّعَامِ يَبِيحُهُ بِالْمَدِينَةِ يَقُولُ مَنْ يَدُلُّ عَلَى كَعْبِ بْنِ

اللہ کا واسطہ دے کر بلوچھا۔ اس پر انھوں نے کہا۔ اللہ اور اس کے رسول خوب جانتے

مَا لَكَ قَطَفِقَ النَّاسُ يُشِيرُونَ لَهُ حَتَّى إِذَا جَاءَنِي دَفْعٌ

ہیں۔ اس پر میری آنکھ سے آنسو بہنے لگا۔ اور میں لوٹا۔ یہاں تک کہ دیوار پھاند لی۔

إِلَى كِتَابٍ مِّنْ مَّلِكٍ غَسَّانٍ فَلَاذِ فِيهِ - أَمَا بَعْدُ فَلَنْتَهُ قَدْ بَلَغَنِي

انھوں نے کہا۔ میں ایک دن مدینے کے بازار میں چل رہا تھا کہ شام کے کاشتکاروں میں سے ایک

اَنْ صَاحِبَكَ قَدْ جَفَاكَ وَلَمْ يَجْعَلْكَ اللهُ بِدَارِهُوَ اِنْ

کاشکار جو غلے کر مدینے میں پہنچنے کے لئے آیا تھا۔ کہہ رہا ہے۔ مجھے کعب بن مالک

وَلَا مُصِیْعَةً فَاَلْحَقْتُ بِمَا نَوَّاسُكَ فَقُلْتُ لِمَا قَرَأْتُهَا وَهَذَا

کا پتہ کون بتائے گا۔ لوگ اسے اشارہ کرنے لگے یہاں تک کہ وہ میرے پاس آیا اور مجھے شاہ عسان

اَيْضًا مِّنَ الْبَلَاءِ قَتِمَمْتُ بِهَا الشُّوْرَ فَمَجَرَّتُهُ بِهَا حَتَّى اِذَا

کا ایک خط دیا جس میں یہ تھا۔ اما بعد۔ مجھے یہ خبر پہونچی کہ تمہارے صاحب نے تم پر ظلم کیا ہے حالانکہ

مَصْنُوتٌ اَرْبَعُونَ لَيْلَةً مِّنَ الْحَمْسِينَ اِذَا رَسُوْلُ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ

اللہ نے تم کو دلت درسوائی کے گھر میں نہیں رکھا ہے۔ ہمارے پاس چلے آؤ۔ ہم تمہارے ساتھ اچھا

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْتِيَنِي فَقَالَ اِنَّ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ

سلوک کریں گے۔ جب میں نے یہ خط پڑھا تو اپنے جی میں کہا۔ یہ بھی آزمائش میں سے ہے۔ میں

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْتِيَنِي فَقَالَ اِنَّ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ

نے یہ خط تنور میں ڈال دیا۔ اور اسے جلادیا۔ جب پچاس دنوں میں سے چالیس دن پورے ہو گئے

اَطْلَقَهَا اَمْرًا مَّا ذَا اَفْعَلُ قَالَ لَا بَلْ اُخْتِزِلَتْهَا وَلَا تَقْرُبُهَا وَ

تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کافر ستادہ میرے پاس آتا ہے۔ اور اس نے کہا۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ

اَرْسَلَ اِلَى صَاحِبِيْ مِثْلَ ذَلِكَ فَقُلْتُ لِمَا رَأَيْتُ الْحَقِّيْ بِأَهْلِكَ

تعالیٰ علیہ وسلم تم کو حکم دے رہے ہیں کہ اپنی عورت سے الگ رہو۔ میں نے اس سے پوچھا کہ اسے طلاق

فَتَكُونِيْ عِنْدَهُمْ حَتَّى يَقْضِيَ اللهُ فِيْ هَذَا اَلْمَرْثَا لَكُ عِبْ

دیدوں یا کیا کروں۔ اس نے کہا نہیں۔ بلکہ اس سے علیحدہ رہو اس کے قریب نہ جاؤ۔ اور حضور نے میرے

فَجَاءَتْ اَمْرًا هَلَالُ بْنُ اُمَيَّةَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

ساتھیوں کے پاس بھی اسی کے مثل کہلایا۔ اس پر میں نے اپنی بیوی سے کہا۔ اپنے اہل کے پاس چلی جاؤ

وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُوْلَ اللهِ اِنْ هَلَالُ بْنُ اُمَيَّةَ شَيْعٌ ضَالِعٌ

اور انھیں کے یہاں رہنا یہاں تک کہ اللہ عزوجل فیصلہ فرمائے۔ حضرت کعب نے کہا۔ ہلال بن امیہ کی بیوی

لَيْسَ لَهُ خَادِمٌ فَهَلْ تَكْرَهُ اَنْ اَخْدَمَهُ قَالَ لَا وَلَكِنْ لَا يَقْرُبُكَ

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں آئیں اور عرض کیا یا رسول اللہ ہلال بن امیہ بہت کمزور بوڑھا

قَالَتْ إِنَّهُ وَاللَّهِ مَا بِهِ حَرَكَةٌ إِلَى شَيْءٍ وَاللَّهُ مَا زَالَ يَنْقُلِي مُنْذُ

ہے اور ان کے پاس کوئی خادم نہیں تو کیا آپ ناپسند فرماتے ہیں کہ میں ان کی خدمت کروں۔ فرمایا۔

كَانَ مِنْ أَمْرِ مَا كَانَ إِلَى يَوْمِهِ هَذَا فَقَالَ لِي بَعْضُ أَهْلِي

نہیں۔ اس کی خدمت کرو لیکن وہ تجھ سے ہمبستری نہ کرے ان کی بیوی نے عرض کیا۔ بخدا اس میں کسی

لَوْ اسْتَاذَنْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي أَمْرٍ أَتَى

چیز کی حرکت نہیں بخدا وہ مسلسل رورہا ہے جب سے اس کا معاملہ یہ ہوا آج تک۔ تو مجھ سے میرے بعض اہل

كَمَا إِذْ قَالَ لِي هَلَالَ بْنُ أُمَيَّةَ أَنْ تَخْدُمَهُ فَقُلْتُ وَاللَّهِ

نے کہا۔ تم بھی رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے اپنی بیوی کے بارے میں اجازت حاصل کر لیتے جیسا کہ

لَا اسْتَاذِنْ فِيهَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا

ہلال بن امیہ کی بیوی نے خدمت کرنے کی اجازت حاصل کر لی ہے۔ میں نے کہا۔ بخدا اس بارے میں

يُذَرِّبُنِي مَا يَقُولُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا

رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے اجازت کی درخواست نہیں کروں گا۔ میں نہیں جانتا کہ اجازت طلب

اسْتَاذَنْتُهُ فِيهَا وَأَنَا رَجُلٌ شَابٌّ فَلَيْشَ بَعْدَ ذَلِكَ عَشْرَ لَيَالٍ

کرنے پر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کیا فرمائیں گے۔ اور میں جوان شخص ہوں۔ اس کے بعد دس دن

حَتَّى كُنْتُ لَنَا خَمْسُونَ لَيْلَةً مِّنْ حِينَ تَهَيَّأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

ہم اسی حال میں رہے یہاں تک کہ پچاس دن پورے ہو گئے۔ پچاسویں رات کی صبح کو جب میں فجر کی

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ كَلَامِنَا فَلَمَّا صَلَّيْتُ صَلَاةَ الْفَجْرِ صَبَحَ

لہاز پڑھ چکا اور میں اپنے گھر کی چھت پر اس حالت میں بیٹھا ہوا تھا جسے اللہ تعالیٰ نے ذکر فرمایا

خَمْسِينَ لَيْلَةً وَأَنَا عَلَى ظَهْرِ بَيْتٍ مِّنْ بُيُوتِنَا فَبَيْنَا أَنَا جَالِسٌ

ہے کہ میں جان سے تنگ آگیا۔ اور زمین کشادگی کے باوجود مجھ پر تنگ ہو گئی کہ میں نے جبل سلع

عَلَى الْحِجَالِ الَّتِي ذَكَرَ اللَّهُ قَدْ ضَاقَتْ عَلَيَّ تَفْسِي وَضَاقَتْ عَلَيَّ

پر چڑھے ہوئے ایک بلند آواز سے پکارنے والے کی آواز سنی۔ اے کعب بن مالک !

الْأَرْضُ بِمَا رَحُبَتْ سَمِعْتُ صَوْتَ صَارِخٍ أَوْفَى عَلَى اجْبَلِ سَلْعٍ

تمہیں بشارت ہو۔ حضرت کعب نے کہا۔ یہ سن کر سجدہ شکر میں میں گر گیا۔ اور میں نے

بَاغْلَى صَوْتِهِ يَا كَعْبُ بْنُ مَالِكٍ ابْشُرْ قَالَ فَخَرْتُ سَاجِدًا وَ

جان لیا کہ کشادگی آئی اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جب صبح کی

عَرَفْتُ أَنِّي قَدْ جَاءَ فَجَرَجْتُ وَأَذِنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

نماز پڑھی تو اس کی خبر دی کہ اللہ نے ہماری توبہ قبول فرمائی۔ اب لوگ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِتُوبَةِ اللَّهِ عَلَيْنَا حِينَ صَلَّى صَلَاةَ الْفَجْرِ فَذَهَبَ

ہمیں بشارت دینے کے لئے چلے۔ اور ہمارے دونوں ساتھیوں کی جانب بھی بشارت

النَّاسُ يُبَشِّرُونَنَا وَذَهَبَ قَبْلَ صَاحِبَيَّ مُبَشِّرُونَ وَرَكَضَ إِلَى

دینے والے گئے۔ اور میرے پاس ایک شخص گھوڑا دوڑاتے ہوئے آیا۔ اور قبیلہ سلم

رَجُلٌ فَرَسًا وَسَعَى سَاعٍ مِنْ أَسْلَمَ فَأَوْفَى عَلَى الْجَبَلِ وَكَانَ

کا ایک شخص دوڑتا ہوا آیا۔ اور پہاڑ پر چڑھ گیا تو آواز گھوڑے سے زیادہ

الصَّوْتُ أَسْرَعَ مِنَ الْفَرَسِ فَلَمَّا جَاءَنِي الَّذِي سَمِعْتُ صَوْتَهُ

تیز ثابت ہوئی۔ جب وہ شخص میرے پاس آیا جس کی بشارت کی آواز میں نے

يُبَشِّرُنِي نَزَعْتُ لَهُ ثَوْبِي فَكَسَوْتُهُ إِيَّاهَا بِبَشْرَاهُ وَاللَّهُ مَا أَمْلَكَ

سنی تھی تو میں نے اپنے دونوں کپڑے اتار کر اس کی بشارت دینے کے عوض

غَيْرُهَا يَوْمَئِذٍ وَاسْتَعْرَضْتُ ثَوْبَيْنِ فَلَبِسْتُهُمَا وَأَنْطَلَقْتُ إِلَى رَسُولِ

اس کو پہنا دیا۔ بخدا اس دن ان دونوں کے علاوہ اور کپڑوں کا مالک نہیں تھا۔

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَتَلَقَّانِي النَّاسُ فَوْجًا فَوْجًا

میں نے دو کپڑے مانگ کر پہنا اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی خدمت میں

يَهْتَدُونَنِي بِالتُّوبَةِ يَقُولُونَ لَتَهْنِكَ تُوبَةُ اللَّهِ عَلَيْكَ قَالَ

چلا تو لوگ مجھ سے فوج در فوج ملتے مجھے توبہ قبول ہونے پر مبارکباد دیتے۔ کہتے

كَعْبُ حَتَّى دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ فَإِذَا بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

کہیں مبارک ہو اللہ نے تمہاری توبہ قبول کر لی۔ یہاں تک کہ میں مسجد کے اندر حاضر

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَالِسٌ حَوْلَهُ النَّاسُ فَقَامَ إِلَى طَلْحَةَ بْنِ عَمِيْدٍ

ہوا اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے ارد گرد لوگ بیٹھے ہوئے تھے کہ طلحہ بن

اللَّهُ يَهْرُولُ مَحْتَى صَاحِبِي وَهَنَاتِي وَاللَّهُ مَا قَامَ إِلَى رَجُلٍ

عبداللہ دوڑتے ہوئے آتے اور مجھ سے مصافحہ کیا۔ اور مجھے مبارکباد دی۔ بخدا

مِنَ الْمُهْجَرِينَ غَيْرُهُ وَلَا أَنْشَاهَا لَطْمَحَةً قَالَ كَعْبٌ فَلَمَّا سَلِمْتُ

مہاجرین میں سے ان کے علاوہ کوئی نہیں میرے پاس آیا۔ میں طلحہ کی یہ بات بھول

عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

نہیں سکتا۔ جب میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر سلام عرض کیا۔ تو رسول اللہ صلی اللہ

وَسَلَّمَ وَهُوَ يَبْرُقُ وَجْهُهُ مِنَ الشَّرِّ وَالْبَشْرُ خَيْرٌ يَوْمَ مَرَّ عَلَيْكَ مُنْذُ وَلَدْتُكَ أُمَّتُكَ

تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اور حضور کا چہرہ اور خوشی سے جھک رہا تھا۔ تمہیں ایسے غیر کی

قَالَ قُلْتُ أَمِنْ عِنْدَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَمْ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ قَالَ

بشارت ہو جو تم کو پیدائش کے وقت سے آج تک نصیب نہیں ہوا۔ میں نے عرض کیا۔

لَا بَلْ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

یا رسول اللہ! یہ حضور کی بارگاہ سے ہے یا اللہ کی بارگاہ سے۔ فرمایا نہیں بلکہ اللہ کی

وَسَلَّمَ إِذَا سَرَّ اسْتَبَارَ وَجْهُهُ حَتَّى كَانَتْهُ قِطْعَةً قُمِي وَكُنَّا

بارگاہ سے ہے۔ اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب خوش ہوتے تو چہرہ اقدس

تَعْرِفُ ذَلِكَ مِنْهُ فَلَمَّا جَلَسْتُ بَيْنَ يَدَيْهِ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ

اتنا روشن ہو جاتا گویا وہ چاند کا ٹکڑا ہے اور ہم اسے پہچانتے تھے۔ جب میں حضور کے

إِنْ مِنْ تَوْبَتِي أَنْ أَمْخِلَ مِنْ مَالِي صَدَقَةً إِلَى اللَّهِ وَإِلَى

سانے بیٹھا تو عرض کیا یا رسول اللہ! میری توبہ میں سے یہ بھی ہے کہ میں اپنا مال اللہ اور رسول اللہ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

کی بارگاہ میں صدقہ کرتا ہوں تو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اپنا کچھ مال اپنے

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْسِكَ عَلَيْكَ بَعْضُ مَالِكَ فَهُوَ

پاس رکھو وہ تمہارے لئے بہتر ہے۔ میں نے عرض کیا۔ میں اپنا وہ حصہ روک رہا ہوں جو

خَيْرُكَ قُلْتُ فَإِنِّي أَمْسِكُ سَهْمِي الَّذِي يَخْبِرُ فَقُلْتُ يَا

خیر میں ہے۔ میں نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ! بے شک اللہ نے سچ بولنے کی

رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ أَنَّمَا جَعَلَنِي بِالصِّدْقِ وَإِنِّ مِنْ كَوْبَتِي

وہ سے مجھے نجات دی۔ اور بے شک میری توبہ میں سے یہ بھی ہے کہ میں جب تک زندہ

أَنْ لَا أَحْدِثَ إِلَّا صِدْقًا مَا بَقِيْتُ فَوَاللَّهِ مَا أَعْلَمُ أَحَدًا

رہوں گا سچ بولوں گا۔ بخدا مسلمانوں میں سے میں کسی کو نہیں جانتا کہ اللہ نے اس کو سچی

مِّنَ الْمُسْلِمِينَ أَبْلَاكَ اللَّهُ فِي صِدْقِي الْحَدِيثُ هُنْدٌ ذَكَرْتُ

بات کے بارے میں آزمائش میں ڈالا ہو۔ اور جب میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ

ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى يَوْمِي

وسلم سے یہ کہہ دیا آج تک اور یہ سب سے ابھی آزمائش ہے۔ جب سے میں نے رسول اللہ

هَذَا أَحْسَنُ مِنَّا أَبْلَانِي وَمَا تَعَدَّدْتُ مِنْ ذَكَرْتُ ذَلِكَ

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے یہ ذکر کیا اس وقت سے آج تک قصداً جھوٹ نہیں بولا۔

لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى يَوْمِي كَذِبًا وَ

اور میں امید کرتا ہوں کہ جب تک میں زندہ رہوں گا اللہ مجھے محفوظ رکھے گا۔ اور اللہ

إِنِّي لَا رَجْوَا أَنْ يَحْفَظَنِي اللَّهُ فِيمَا بَقِيْتُ وَأَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيَّ

نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر یہ آیتیں نازل فرمائیں۔ لَقَدْ تَابَ اللَّهُ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ تَابَ اللَّهُ عَلَيَّ

علی النبی والمہاجرین - کو نوا مع الصادقین تک

النَّبِيِّ وَالْمُهَاجِرِينَ إِلَى قَوْلِهِ وَكَوْنُوا مَعَ الصَّادِقِينَ فَوَاللَّهِ

اللہ نے مجھے اسلام کی ہدایت دینے کے بعد مجھ پر اس سے بڑی کوئی نعمت

مَا أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيَّ مِنْ نِعْمَةٍ قَطُّ بَعْدَ أَنْ هَدَانِي لِلْإِسْلَامِ

نہیں کی کہ میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سچ بولا۔ اور جھوٹ نہیں بولا

أَعْظَمَ فِي نَفْسِي مِنْ صِدْقِي لِرَسُولِ اللَّهِ أَنْ لَا أَكُونَ كَذِبُهُ

ورنہ ہلاک ہو جاتا جیسا کہ جھوٹ بولنے والے ہلاک ہوئے۔ اس لئے کہ اللہ تعالیٰ

فَأَهْلَكَ كَمَا هَلَكَ الَّذِينَ كَذَبُوا فَإِنَّ اللَّهَ قَالَ لِلَّذِينَ كَذَبُوا

نے جب وحی نازل فرمائی تو ان جھوٹوں کے بارے میں اتنی سخت بات فرمائی جو کسی

حِينَ أَنْزَلَ الْوَحْيَ شَرَّ مَا قَالَ لِأَحَدٍ فَقَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى

کے لئے نہیں فرمائی۔ فرمایا۔ اللہ کی قسم کھائیں گے جب تم لوٹ کر ان کے پاس جاؤ گے۔ نفايت

سَيُخْلِفُونَ بِاللَّهِ لَكُمْ إِذَا انْقَلَبْتُمْ إِلَيْهِمْ إِلَى قَوْلِهِ فَإِنَّ اللَّهَ

بے شک اللہ فاسقوں سے راضی نہیں۔ حضرت کعب نے کہا۔ ہم تینوں کا معاملہ ان لوگوں

لَا يَرْضَى عَنِ الْقَوْمِ الْفَاسِقِينَ قَالَ كَعْبٌ وَكُنَّا نَخْلِفُنَا أَيُّهَا الثَّلَاثَةُ

سے الگ ہے جن کے قسم کھانے پر رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان کا عذر

عَنْ أَمْرٍ أُولَئِكَ الَّذِينَ قَبِلَ مِنْهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى

قبول فرمایا تھا۔ اور ان سے بیعت لے لی تھی۔ اور ان کے لئے استغفار فرمایا تھا۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ خَلَفُوا إِلَهُ فَبَايَعَهُمْ وَاسْتَغْفَرَ لَهُمْ وَأَرْجَأَ

اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ہمارا معاملہ موخر فرمایا یہاں تک کہ اللہ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْرًا حَتَّى قَضَى اللَّهُ

نے اس کے بارے میں فیصلہ فرمایا۔ تو یہی ہے جو اللہ نے فرمایا وعلی الثلثة

فِيهِ فَبِذَلِكَ قَالَ اللَّهُ وَعَلَى الثَّلَاثَةِ الَّذِينَ خَلَفُوا أُولَئِكَ

الذین خلفوا۔ اور اللہ نے ان تینوں کی توبہ قبول فرمائی جو موقوف

لِلَّذِي ذَكَرَ اللَّهُ مِمَّا خَلَفْنَا عَنِ الْغَزْوِ وَإِنَّمَا هُوَ تَخْلِيفُهُ إِنَّا نَا

رکھے گئے تھے۔ اس سے مراد وہ لوگ نہیں جو غزوے میں جانے سے رہ گئے تھے۔ اس سے مراد حضور اقدس صلی اللہ

وَأَرْجَأَهُ أَمْرًا عَمَّنْ حَلَفَ لَهُ وَاعْتَدَ إِلَيْهِ فَقَبِلَ مِنْهُ

تعالیٰ علیہ وسلم کا ہمارے معاملے کو موقوف رکھنا اور موخر کرنا ہے بہ نسبت ان لوگوں کے جنہوں نے حضور

کے سامنے قسم کھائی اور عذر بیان کیا۔ ان کا عذر فوراً قبول فرمایا۔

تشریحات

۲۱۹

غزوہ تبوک میں دنیا کی سب سے بڑی طاقت روم سے مقابلہ تھا۔ اس لئے نفیر عام کا حکم ارشاد فرمایا تھا کہ جو بھی جہاد کی استطاعت رکھتا ہے وہ ضرور ساتھ ہو لے اور زمانہ سخت عسرت کا تھا۔ اور کھجوریں قریب قریب چکی تھیں۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اخراجات جنگ کے لئے چنہ فرمایا۔ اسی موقع پر حضرت صدیق اکبر نے اپنا کل مال اور فاروقی عظم نے اپنا آدھا مال نذر کیا تھا۔ لیکن اس غزوے کی تجہیز کا سہرا حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ

کے سر پر۔

اسی وجہ سے جو لوگ استطاعت کے باوجود اس غزوے میں شریک نہ ہوئے ان پر سخت عتاب ہوا۔ انہما میں سے اسٹی سے کچھ زیادہ افراد غزوے میں شریک نہیں ہوئے۔ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جب اس غزوے سے مدینہ طیبہ واپس ہوئے۔ تو تین کے علاوہ بقیہ تمام پیچھے رہ جانے والوں نے جھوٹے عذر بیان کر کے جھوٹی قسمیں کھا کر اپنی صفائی پیش کی جن سے کوئی مواخذہ نہیں ہوا۔ اس لئے کہ یہ لوگ مومن مخلص نہ تھے۔ منافق تھے۔ البتہ تین حضرات مومنین مخلصین میں سے تھے۔ انھوں نے اپنی کوتاہی کا اعتراف کیا۔ جس کی وجہ سے ان پر عتاب ہوا۔ اس عتاب کی پوری تفصیل اور اس کے اہمان افراد احوال حدیث میں سن چکے۔

حضرت کعب بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا ذوق یہی تھا کہ لیلۃ العقبہ کی بیعت غزوہ بدر سے اہم ہے۔ اس لئے اسی بیعت کے بعد حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم مدینہ طیبہ تشریف لائے۔ جس کے نتیجے میں غزوہ بدر اور دیگر محاربے وجود میں آئے۔ حضرت کعب کا اعتقاد یہ تھا کہ چونکہ غزوہ بدر کی بھی بنیاد لیلۃ العقبہ کی بیعت ہے اس لئے وہ انھیں بدر سے زیادہ پیاری تھی۔ لیکن حقیقت میں بدر کے معرکہ حق و باطل کی شان ہی کچھ اور ہے۔ بیعت کر لینا اور بات ہے لیکن وقت پر جان کی بازی لگا دینا سنی دیگر ہے۔ لیلۃ العقبہ میں جو بیعت ہوئی تھی۔ اس کی وفاداری کا پہلا موقع غزوہ بدر تھا۔ جب کہ قریش کی ایک ہزار منتخب جنگجو غیظ و غضب میں بھرے ہوئے مسلمانوں کو نیست و نابود کرنے کے لئے ڈٹ گئے تھے۔ قریش میں ایسے ایسے منتخب روزگار سوار تھے جو اپنے آپ کو ہزار سوار کے برابر سمجھتے تھے۔ ان کی دھاک پورے عرب پر بیٹھی ہوئی تھی علاوہ ازیں قریش کی ریاست پورے عرب پر مسلم تھی۔ اسلامی لشکر میں زیادہ تر انصار کرام تھے۔ جو قریش کی عظمت و شوکت سے ایک گونہ مرعوب بھی تھے۔ لیکن اسلام کے نشے نے انھیں ایسا سرشار کر دیا تھا کہ ان پر نہ تو دشمنوں کی کثرت کا اثر پڑا نہ ان کی شان و شوکت کا نہ ان کی عظمت کا۔ تھوڑی تعداد ہوتے ہوئے بے سروسامانی کے باوجود وہ عرب کی سب سے بڑی طاقت سے بھر گئے۔ اور پھر انھیں ذلت آمیز شکست دی۔ معرکہ بدر کی نزاکت کا اندازہ اس سے لگائیں کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے ان الفاظ میں دعا کی۔ اے اللہ! اگر تو نے اس مٹھی بھر جماعت کی مدد نہ کی تو قیامت تک تیری عبادت نہ ہوگی اس نازک موقع پر جن لوگوں نے جاننا دل کیں ان کی عظمت کو کون پہنچ سکتا ہے۔ اسی لئے امت کا اس پر اجماع ہے کہ شر کا بدلا نبیاء کرام کے بعد سب سے افضل ہیں۔ جان نثاری کی بیعت کر لینا بھی کمال ہے مگر وقت آنے پر اس بیعت کو سچا کر دکھانا اس سے بدرجہا اعلیٰ کمال ہے۔

باب کتاب النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم
 اسی کسری و قیصر۔
 ص ۶۳۷
 نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا کسری اور قیصر کی
 جانب مفاوضہ عالیہ بھیجنا۔

کسری شاہان ایران کا لقب ہے اور قیصر شاہان روم کا صلح حدیبیہ کے بعد جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو قریش اور ان کے خلفاء کی طرف سے ایک گونہ اطمینان ہو گیا تو عرب کے ارد گرد جو سلطنتیں تھیں انھیں اسلام کی دعوت دی اور ہر ایک کے نام مفاوضات روانہ فرمایا قیصر کے نام جو والا نامہ روانہ فرمایا تھا وہ حضرت وحید بن خلیفہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بدست بھیجا تھا جس کی پوری تفصیل پہلی جلد میں گزر چکی ہے کسری کے نام والا نامہ روانہ فرمایا تھا وہ حضرت عبداللہ بن حذافہ سہمی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بدست روانہ فرمایا تھا جس کا ذکر کتاب العلم میں گزر چکا ہے۔

۲۱۹۵ عَنْ ابْنِ بَكْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَقَدْ تَفَعَّنِي اللَّهُ حَدِيثَ
 حضرت ابو بکرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا ایام جمل میں مجھے اللہ تعالیٰ نے اس ارشاد
 بِكَلِمَةٍ سَمِعْتُهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ
 سے نفع پہونچایا جو میں نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے سنا تھا اس کے بعد کہ قریب تھا کہ میں
 الْحَبَلُ بَعْدَ مَا كِدْتُ أَنْ أَلْحَقَ بِأَصْحَابِ الْحَبَلِ فَأَقَاتِلَ مَعَهُمْ
 اصحاب جمل میں شامل ہو جاتا اور ان کے ساتھ شریک ہو کر جنگ کرتا — انھوں نے کہا جب
 قَالَ لَمَّا بَلَغَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ أَهْلَ
 رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ خبر ملی کہ فارس والوں نے کسری کی لڑکی کو بادشاہ
 فَارِسٍ قَدْ مَلَكَوْا عَلَيْهِمْ بَيْتَ كَسْرَى قَالَ لَنْ يَفْرَحَ قَوْمُهُ وَكَلُوا
 بنالیا ہے تو فرمایا وہ قوم کبھی فلاح نہیں پاسکتی جو اپنی حکومت کسی عورت کو سپرد کرے۔
 أَمْرَهُمْ أَمْرًا كَاسِرٍ عَمَهُ

عہ ثانی تفسیر سورہ برات باب قولہ اللہ علی النبی والہابیرین والانصار و باب قولہ علی الثلاثۃ الذین خلفوا ص ۶۴۵ و باب قولہ
 یا ایہا الذین آمنوا اتقوا اللہ ص ۶۴۶۔ و احکام باب ہل الامام ان یمنع المجرمین ص ۱۰۶۵ مسلم توبہ ابو داؤد نسائی طحاوی
 واستیذان باب من لم یسلم علی من اقرن دفعا ص ۹۲۵۔ عہ ثانی فتن باب ص ۱۰۶۵ ترمذی فتن نسائی فضائل

تشریحات

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے والانامہ خسرو پر وزیر کے پاس بھیجا تھا اس نے والانامہ میں جب یہ لکھا دیکھا "من محمد رسول اللہ الی کسری عظیم فارس" تو غصہ میں لال بھبھو کا ہو کر والانامہ کو بھاڑ دیا اور یہ کہا میرا غلام ہو کر اپنا نام میرے نام سے پہلے لکھتا ہے اور اس نے بحرین کے حاکم منذر بن ساوی ابدی کے پاس یہ حکم نامہ بھیجا کہ انھیں گرفتار کر کے میرے پاس بھیج دو اس نے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو گرفتار کرنے کے لئے دو آدمی بھیجے یہ دونوں شخص جب مدینہ طیبہ خدمت اقدس میں حاضر ہوئے تو حضور نے ان سے فرمایا تم لوگ واپس جاؤ اور اپنے آقا کو اطلاع دو کہ ان کے بادشاہ کو اس کے لڑکے نے قتل کر دیا ہے۔

اور یہ قصہ ہوا کہ شیر و یہ پرویز کے لڑکے نے اسے قتل کر دیا پھر اپنے سب بھائیوں کو بھی مروا ڈالا پرویز نے اپنے خزانے میں ایک شیشی میں زہر بھر کر یہ لکھ دیا تھا کہ یہ قوت باہ کی دوا ہے شیر و یہ کو شیشی ملی اور اس نے کھا لیا جس کے نتیجے میں مر گیا اپنے باپ کے قتل کے بعد صرف چھ مہینہ جیا چونکہ تخت کا کوئی وارث نہیں تھا اس لئے ایرانیوں نے پرویز کی لڑکی پوران دخت کو تخت پر بیٹھایا اس کی اطلاع ملی تو حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے وہ فرمایا کہ وہ قوم ہرگز فلاح نہیں پاسکتی جو اپنی حکومت کسی عورت کو سپرد کرے۔

گذر چکا کہ جب حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو یہ اطلاع ملی کہ خسرو پرویز نے والانامہ چاک کر دیا ہے تو فرمایا کہ اس نے میرے والانامہ کو چاک کیا وہ خود درزہ ریزہ ہو جائے گا۔

اور یہی ہوا پوران دخت کے ایام میں حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فارس پر حمل کیا جب ہر محاذ پر ایرانی فوجیں شکست کھانے لگیں تو ایرانیوں نے پوران دخت کو مغزول کر کے یزدجر کو تخت پر بیٹھایا مگر پھر بھی مجاہدین کا ریلہ کسی کے روکے نہ رکھا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے زمانے ہی میں پورے فارس اور ایران پر اسلامی جھنڈا لہرایا یزدجر کو ایران چھوڑ کر بھاگنا پڑا پھر حضرت عثمان غنی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے عہد میں یزدجر مارا گیا اس طرح صدیوں کی ایرانی شہنشاہی نیست و نابود ہو گئی۔

باب مَرْضَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
وَفَاتِهِ وَقَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ
ثُمَّ أَتَاكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عِنْدَ رَبِّكُمْ تَخْتَصِمُونَ ۚ
نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی بیماری اور وصال کا بیان
اور اللہ عزوجل کے اس ارشاد کا بیان بیشک تم انتقال
فرمانے والے ہو اور وہ لوگ مرنے والے ہیں اس کے بعد اپنے
رب کے حضور جھکڑو گے۔

حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی ولادت بعثت ہجرت اور وصال اور عمر مبارک کے بارے میں چھٹی جلد میں پوری بحث ہو چکی ہے اس پر اتفاق ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال ربیع الاول کے دو شنبہ کے دن ہوا تھا تاریخ کیا تھی اس بارے میں مختلف اقوال ہیں اہل تاریخ کا اس پر اتفاق

٦١٣ قَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي مَرَضِهِ الَّذِي مَاتَ فِيهِ بِأَعْيُنِنَا

مَا أَزَالُ أَجِدُ أَلْمَ الطَّعَامِ الَّذِي أَكَلْتُ بِخَيْرٍ مِنْ هَذَا أَوْ أَنْ

وَجَدْتُ انْقَطَعَ أَبْهَرِي مِنْ ذَلِكَ السَّمِّ.

کہ میری شہ رگ لوٹ گئی ہے۔

تشریحات اس تعلیق کو بنابر حاکم اور اسماعیلی نے سند متصل کے ساتھ روایت کیا ہے گذر چکا کہ

۶۱۴ خیر میں زینب نانی یہودی عورت نے زہراؓ کو دیکری پیش کی تھی جس سے چند لقمے
 حضورؐ نے تناول فرمائے تھے۔ اُبھر یہ دو رنگیں ہیں جو دل سے نکلتی ہیں پھر اسی سے چھوٹی چھوٹی
 رگیں نکل کر پورے جسم میں پھیلی ہیں۔

مرض وصال میں کھڑا ہر طور پر شدید بخار تھا اس حدیث نے ثابت کر دیا کہ بخار نہ ہر کے اثر سے تھا بعض گستاخ بے ادب لوگوں نے یہ لکھا ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال نمونے کی وجہ سے ہوا تھا ہم پہلے بتاتے ہیں کہ نمونہ سے انبیاء کرام معصوم ہیں۔

٢١٩٤ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ

حَدِیث ۲۱ المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا میں سنا کرتی تھی کہ کوئی

كُنْتُ أَسْمَعُ أَنَّهُ لَا يَمُوتُ نَبِيٌّ حَتَّى يَخْتَارَ بَيْنَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ

نبی وصال نہیں فرماتا جب تک کہ اسے دنیا و آخرت کے درمیان اختیار نہ دیدیا جائے

سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي مَرْصَدِهِ الَّذِي

میں نے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو مرض وصال میں یہ فرماتے ہوئے سنا اور حضور کی آواز

مَاتَ فِيهِ وَأَخَذَتْهُ بِجَنَّةٍ يَقُولُ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ

بیٹھ چکی تھی فرماتے تھے ان لوگوں کے ساتھ جن پر اللہ نے انعام فرمایا ہے اس سے میں نے گمان کیا

الْآيَةِ وَطَنْتُ أَنَّهُ خَيْرٌ ع

کہ حضور کو اختیار دے دیا گیا (حضور نے آخرت کو پسند فرمایا)

تشریحات ۲۱۹۴

ام المؤمنین ہی کی دوسرے طریقے سے بخاری ہی میں حدیث آرہی ہے کہ ام المؤمنین نے خود حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ہی سے سنا تھا کہ کوئی نبی دنیا سے نہیں اٹھا جاتا یہاں تک کہ جنت میں اس کی جو جگہ ہے دیکھ لیتا ہے پھر اسے اختیار دیا جاتا ہے۔

۲۱۹۷ قَالَ عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ

حدیث ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا، رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ صَحِيحٌ يَقُولُ لَمْ يُفْبِضْ نَبِيٌّ

سند رستی کی حالت میں فرمایا کرتے تھے کہ کوئی نبی اس وقت تک دنیا سے نہیں اٹھایا جاتا

قَطُّ حَتَّى يَرَى مَقْعَدَهُ مِنَ الْجَنَّةِ ثُمَّ يَحْيَىٰ أَوْ يَخِيرُ فَلَمَّا اسْتَكْمَلَ

جب تک جنت میں اس کی جو جگہ ہے اسے دیکھ نہ لے پھر اس کو اختیار دیا جاتا ہے (جو چاہے)

وَحَضَرَهُ الْفُبْضُ وَرَأْسُهُ عَلَى الْفُحْذِ عَائِشَةُ عَشِيٌّ فَلَمَّا أَفَاقَ شَخْصٌ بَصُرَهُ

پسند کرے دنیا میں رہنا یا آخرت میں) پھر جب حضور بیمار ہوئے اور وفات کا وقت قریب آیا

سَقَفًا لَيْتَ ثُمَّ قَالَ اللَّهُمَّ فِى الرَّسُولِ الْإِعْلَى فَقُلْتُ إِذَا الْإِيْمَاءُ وَرَأْفَارُوتُ

تو حضور پر بیہوشی طاری ہوئی اس وقت حضور کا سر عائشہ کی ران پر تھا جب افاقہ ہوا تو حضور کی نظر کھلے چھت کی

أَنَّهُ حَدِيثُهُ الَّذِي كَانَ يَحْكِي ثَنَا وَهُوَ صَحِيحٌ ع

طرف اٹھی پھر فرمایا اے اللہ رفیق اعلیٰ میں نے کہا، اب حضور ہمارے ساتھ نہیں رہیں گے موت میں جا کر یہ حدیث جو سند رستی کی حالت میں فرمائی

أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ أَنَّ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا

۲۱۹۸ حدیث ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے خبر دیا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم

عنه ثانی باب اولیاء مع الذین انعم الله عليهم ص ۴۹

عنه ثانی باب آخر ما تكلم النبي صلى الله تعالى عليه وسلم ۴۹، کتاب الدعوات باب دعاء النبي صلى الله تعالى عليه وسلم ص ۹۳

کتب الرقاق باب من احب لقاء الله ص ۴۹

أَخْبَرْتُهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا

جب بیمار پڑتے تو اپنے اوپر معذرات پڑھ کر دم فرماتے اور ہاتھوں پر

اَسْتَكْنَىٰ نَفْسًا عَلٰى نَفْسِهِ بِالْمُعَوِّذَاتِ وَمَسَحَ عَنْهُ يَدَيْهِ فَلَمَّا اَسْتَكْنٰ

دم کمر کے پورے جسم پر پکڑتے ، جب حضور مرض وصال میں مبتلا ہوئے تو میں

وَجَعَلَهُ الَّذِي تَوَكَّلْتُ فِيهِ أَنْفُكَ عَلَى نَفْسِهِ بِالْمَعْوَذَاتِ الَّتِي

معجزات پڑھ کر حضور پر دم کرتی اور حضور کے ہاتھ پر پھونک کر جسم پر ملتی۔

كَأَن يَنْفُثُ وَأَمْسَحَ بِيَدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْهُ

تشریحات و مسح عند بیدارے مراد یہ ہے کہ معذوات پڑھ کر اپنے دونوں ہاتھوں پر دم

۲۱۹۸ فرماتے پھر ان کو اپنے چہرے اور یورے بدن پر بھیجتے۔ معذوات سے مراد قل

اعوذ برب الفلق، قل اعوذ برب الناس ہے اور جمع اس اعتبار سے ہے کہ کبھی دوسرے بھی

جمع کا اطلاق ہوتا ہے یا یہ کہ ان دونوں سورتوں کے ساتھ سورۃ اخلاص بھی شامل کر لیتے یا نہ کہ

معوذات سے مراد وہ دعائیہ کلمات ہیں جن میں شیطان، امراض اور آفات سے تعوذ وارد ہے۔

٢١٩٩ . عَنْ عِبَادِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ

حدیث ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے خبر دیا کہ میں نے نبی صلی اللہ

أَتَمَّ سَمِعَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْغَتْ إِلَيْهِ قَبْلَ

تعالیٰ علیہ وسلم کو وصال سے پہلے یہ فرماتے ہوئے سنا اور وہ کان لگائے ہوئے

وَهُوَ مُسْنَدٌ ۖ اِذَا سَظَرَ كَفَتْ ۖ اِلَيْهِ رُجُوعُ الْاُمَمِ ۚ وَاحْتِ

ان یون رسولی را علیہ السلام یوں اللہ تعالیٰ کے رسول کے طور پر دیکھیں

میں اور تصور اپنی پیچھ میرے سہارے لگاے ہوئے تھے کہ اے اللہ مجھے بخندے

والْحَقُّ بِالنَّبِيِّ عَلَيْهِ

اور مجھ پر رحم فرما اور مجھے رفیق اعلیٰ کے ساتھ ملا۔

عنه ثانی کتاب الطب باب الرقی بالقرآن والمعوذات ص ۸۵۴ ، فضائل قرآن باب فضل المعوذات ص ۸۵۷

باب المرأة ترقى الرجل ١٥٦ مسلم طب،

عنه ثانی کتاب المرضی باب نهی التمسی المريض الموت ۸۴۷ مسلم فضائل، ترمذی دعوات، نسائی وفات

تشریحات ۲۱۹۹ مغفرت کی دعا اظہارِ عبودیت کے لئے تو اصنافِ یامت کی تعلیم کے لئے۔

۲۲۰۰ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ
 حَدَّثَتْهَا أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ هَضْرَتِ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا نَے فرمایا کہ حضور اقدس صلی اللہ
 رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَتْ مَاتَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ
 تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَے اس حالت میں وفات پائی کہ حضور کا سر اقدس میری گردن کی ہنسل
 وَسَلَّمُ وَرَأَيْتُهُ كَبِينٌ حَاقِنَتْنِي وَذُاقِنَتْنِي فَلَا أَكْرَ لَشِدَّةِ الْمَوْتِ
 اور تھوڑی کے درمیان تھا، نبی صلی اللہ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ کے بعد کسی کی موت کی
 أَحَدٌ أَبَدًا يَعْدُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔
 سنٹی مجھے گوارہ نہیں۔

تشریحات دوسری حدیثوں میں وفات کے وقت کی تفصیل یہ درج ہے کہ کبھی چادر کو منہ پر
 ۲۲۰۰ ڈالتے پھر کبھی ہٹاتے قریب ہی ایک برتن میں پانی رکھا ہوا تھا، ہاتھ ڈال کر پانی لیکر
 چہرے پر ملتے پھر فرماتے لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، بیشک موت کے لئے سکرات ہیں اے اللہ موت کے سکرات
 برداشت کرنے میں میری مدد فرما۔

۲۲۰۱ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَعْبٍ بْنُ مَالِكٍ الْأَنْصَارِيُّ
 حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَعْبٍ بْنُ مَالِكٍ الْأَنْصَارِيُّ نَے مجھے خبر دی۔ اور کعب بن
 وَكَانَ كَعْبُ بْنُ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَحَدَ الثَّلَاثَةِ
 مالک رضی اللہ تَعَالَى عَنْهُ غَزْوَةُ تَبُوكَ سے پیچھے رہ جانے والوں میں ان تین
 الَّذِينَ تَبَيَّنَ عَلَيْهِمْ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا
 میں سے ایک تھے جنہیں اللہ نے معاف فرمادیا کہ عبد اللہ بن عباس رضی اللہ
 أَخْبَرَهُ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ خَرَجَ مِنْ
 عنہا نے ان کو خبر دی کہ حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تَعَالَى عَنْهُ رسول اللہ صلی اللہ

عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي وَجْعِهِ الَّذِي

تعالیٰ علیہ وسلم کے مرض وصال میں حضور کے پاس سے باہر نکلے تو لوگوں نے ان سے پوچھا

تَوَمَّنِي فِيهِ فَقَالَ النَّاسُ يَا أَبَا حَسَنِ كَيْفَ أَصْبَحَ رَسُولُ اللَّهِ

اے ابوالحسن رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کیسے ہیں۔ انھوں نے کہا کہ بحمد اللہ تعالیٰ اچھے

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَصْبَحَ بِحَمْدِ اللَّهِ بَارِئًا فَآخِذَةً

ہیں تو حضرت عباس بن عبد المطلب نے ان کا ہاتھ پکڑا اور کہا تم بخدا تین دن کے بعد لاٹھی

بِيَدِهِ عَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَقَالَ لَهُ أَنْتَ وَاللَّهِ بَعْدَ ثَلَاثِ

کے غلام ہو گے میں بخدا دیکھ رہا ہوں کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم اسی بیماری

عَبْدُ الْعَصَا وَإِنِّي وَاللَّهِ لَا أَرَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

میں وصال فرمائیں گے، بیشک میں بنی عبد المطلب کے چہروں کو پہچانتا ہوں کہ موت کے وقت

وَسَلَّمَ سَوَوْفَ يَتَوَمَّنِي مِنْ وَجْعِهِ هَذَا إِنِّي لَأَخْرِفُ وَجُوهَ بَنِي

کیسا رہتا ہے، ہم رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے پاس چلیں اور حضور سے پوچھیں

عَبْدُ الْمُطَّلِبِ عِنْدَ الْمَوْتِ إِذْ هَبَّ بِنَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

خلافت کس میں ہوگی؟ اگر ہم میں ہو تو ہم جان لیں اور اگر ہمارے غیر میں ہو تو اسے جان

اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَنَسْأَلَهُ فِيمَنْ هَذَا الْأَمْرُ إِنْ كَانَ

لیں اور حضور ہمیں وصیت فرمادیں یہ سن کر حضرت علی نے فرمایا بخدا اگر

فَيُنَا عَلِمْنَا ذَلِكَ وَإِنْ كَانَ فِي غَيْرِنَا عَلِمْنَا هَذَا وَصَلَّى بِنَا فَقَالَ

ہم نے رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے اس کا سوال کیا۔ اور حضور

عَلَى إِنَّا وَاللَّهِ لَكُنْ سَأَلْنَا هَارِسُوعَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ

نے منع کر دیا تو حضور کے بعد لوگ ہم کو نہیں دیں گے واللہ ہم رسول اللہ

وَسَلَّمَ فَمَنْعَنَا هَذَا لَا يُعْطِينَاهَا النَّاسُ بَعْدَكَ وَإِنِّي وَاللَّهِ لَا

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم سے اس کا سوال نہیں کریں گے۔

أَسْأَلُكُمْ هَارِسُوعَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ع

عہ ثانی استیذان باب المعانقہ وقول الرجل کیف أصبحت ص ۹۲

تشریح ۲۲۱ فاضلی بنا، یہاں حذف ہے، عبارت یہ تھی اگر ہمارے لئے ہے تو اس کی وصیت فرمادیجئے۔ چنانچہ مرسل شعبی میں ہے **وَالَاَوْصِيٰ بِنَا فِحْفِظْنَا مِنْ بَعْدِ**، لیکن جو عبارت یہاں ہے وہ بھی بے داغ ہے مطلب یہ ہے کہ جسے بھی خلافت ہو خواہ ہمیں یا کسی اور کو اس کے مطابق ہمیں وصیت فرمادیجئے۔ یہ حدیث رافضیوں کے اس ادعائے باطل کا رد ہے جو یہ کہتے ہیں کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حجۃ الوداع سے واپسی میں غدیر خم پر حضرت علی رضی اللہ عنہ کے خلیفہ ہونے پر نص جلی فرمادی تھی، اگر یہ بات صحیح ہوتی تو حضرت علی فرمادیتے کہ اب اس کی ضرورت ہی کیا، ہمارے لئے حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے نص جلی فرمادی ہے۔ ایک دوسری روایت میں یہ بھی ہے کہ حضرت علی نے حضرت عباس سے فرمایا، کیا ہمارے علاوہ اور بھی کوئی اس کا امیدوار ہے؟ حضرت عباس نے فرمایا میرا گمان ہے بخدا ایسا ہوگا۔ اس حدیث میں حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے ارشاد ہی سے یہ بات ثابت ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے کسی کو اپنا جانشین نامزد نہیں فرمایا تھا بلکہ یہ حق امت کو دیا تھا بھی تو حضرت علی رضی اللہ عنہ فرما رہے ہیں کہ لوگ میں نہیں دیں گے اس سے ثابت کہ خلیفہ کے انتخاب کا حق حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے امت کو دیدیا تھا۔

۲۲۰۲ **اِنَّ اَبَا عَمْرٍو وَذَكَوَانَ مَوَالِیْ عَائِشَةَ رَضِیَ اللہُ تَعَالٰی**

عَنْهَا ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی تھیں بیشک اللہ کی نعمتوں

عَنْهَا اَخْبَرَنَا اَنَّ عَائِشَةَ رَضِیَ اللہُ تَعَالٰی عَنْهَا كَانَتْ تَقُولُ

میں سے مجھ پر یہ بھی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا وصال ہوا

اِنَّ مِنْ تَعَمُّدِ اللہِ عَلٰی اَنَّ رَسُوْلَ اللہِ صَلٰی اللہُ تَعَالٰی عَلَیْہِ

میرے گھر میں اور میری باری میں اور میرے سینے اور گلے کے درمیان اور

وَسَلَّمَ لَوْ فِیْ بَیْتِیْ وَفِیْ یَوْمِیْ وَبَیْنَ سَحْرَیْ وَمَحْرَیْ وَاَنَّ

اللہ نے میرے اور ان کے لعاب کو ان کے وصال کے وقت جمع فرمایا۔ عبد الرحمن

اللہ جَمَعَ بَیْنَ رَیْقِیْ وَرَیْقِہِ عِنْدَ مَوْتِہِ وَنَحَلَ عَلٰی عِبْدِ

میرے پاس اندر آئے اور ان کے ہاتھ میں مسواک تھی اور رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ

الرَّحْمٰنِ وَبَیْدَ السَّوَاکِ وَاَنَا مُسْتَنْدَہٌ رَسُوْلَ اللہِ صَلٰی اللہُ

علیہ وسلم مجھ پر ٹیک لگاتے ہوئے تھے تو میں نے حضور کو دیکھا کہ مسواک کی طرف دیکھ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَأَيْتُهُ يَنْظُرُ إِلَيْهِ وَعَرَفْتُ أَنَّهُ يُحِبُّ السَّوَاكَ

دیکھ رہے ہیں۔ میں نے پہچانا کہ حضور مسواک کو پسند فرماتے ہیں میں نے پوچھا آپ

فَقُلْتُ أَخَذَهُ لَكَ فَأَشَارَ بِرَأْسِهِ أَنْ تَعْمَفْتَنَا وَلَهُ فَاشْتَدَّ

کے لئے مسواک لے لوں تو آپ نے سر سے اشارہ فرمایا کہ ہاں تو میں نے مسواک لیا اور حضور کو دیا

عَلَيْهِ وَقُلْتُ أَلَيْسَ لَكَ فَأَشَارَ بِرَأْسِهِ أَنْ تَعْمَفْلَيْتُنَّ فَأَصْرَدُ

لیکن وہ حضور سے چھپ نہ سکی تو میں نے عرض کیا۔ آپ کے لئے نرم کردوں تو آپ نے سر سے اشارہ

وَبَيْنَ يَدَيْهِ رَكُوعَةً أَوْ غَلَبَهُ يَشْكُ عُمْرُ فِيهَا مَاءٌ فَجَعَلَ يُدْخِلُ

فرمایا کہ ہاں تو میں نے اس کو نرم کر دیا پھر حضور نے اس کو اپنے منہ میں پھیرا حضور کے سامنے ایک

يَدِيهِ فِي الْمَاءِ فَيَمْسَحُ بِهِمَا وَجْهَهُ يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ إِنَّ

بڑا پیالہ تھا جس میں پانی تھا حضور اپنے ہاتھوں کو پانی میں ڈالتے پھر چہرہ پر ملتے فرماتے

لِلْمَوْتِ سَكَرَاتٍ ثُمَّ نَصَبَ يَدَيْهِ فَجَعَلَ يَقُولُ فِي الرَّفِيقِ

لا الہ الا اللہ بیشک موت کے لئے سختیاں ہیں پھر حضور نے اپنے ہاتھوں کو اٹھایا اور کہنے لگے رفیق اعلیٰ

الْأَعْلَى اَحْتَى قَبِيضَ وَمَالَتْ يَدَا -

میں یہاں تک کہ روح قبض کر لی گئی — اور حضور کا ہاتھ ڈھلک گیا۔

تشریحات ۲۲۰۳ یہ حدیث بطریق عبد الرحمن بن قاسم گذر چکی ہے اس پر تفصیلی گفتگو بھی ہو چکی ہے یہاں یہ ہے قاضیؒ لیکن بطریق عبد الرحمن جو روایت ہے اس میں یہ ہے کہ اس سے زیادہ عمدہ طریقہ سے مسواک کرتے ہوئے میں نے کبھی نہیں دیکھا۔

۲۲۰۳ عَنِ ابْنِ أَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا

حدیث ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ

قَالَتْ تَوَضَّأْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَيْتِي وَفِي

علیہ وسلم نے میرے گھر میں میری باری کے دن میں اور میرے سینے اور تھوڑی کے درمیان

يَوْمِي وَبَيْنَ سَحْرِي وَخَيْرِي وَكَانَ أَحَدُنَا يُعَوِّدُ الْيَدَ إِذَا

وصال فرمایا ہے اور جب کوئی بیمار ہوتا تو ہم ایک دعا پڑھتے کہ اس پر دم

مَرَضَ فَنَهَبَتْ أَعْوَدَهُ فَرَفَعَتْ رَأْسَهُ إِلَى السَّمَاءِ وَقَالَ فِي الرَّفِيقِ

کیا کرتے تھے تو میں نے بھی یہی کیا پھر حضور نے اپنے سر کو آسمان کی طرف

الْأَعْلَى فِي الرَّفِيقِ الْأَعْلَى -

اٹھایا اور کہا۔ رفیق اعلیٰ میں رفیق اعلیٰ میں -

عَنْ عَائِشَةَ وَابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَنَّ

حدیث ۲۲۰۴ ام المؤمنین حضرت عائشہ اور حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے کہا کہ

أَبَا بَكْرٍ قَبْلَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ مَوْتِهِ ع

حضرت ابو بکر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم (کی پیشانی کو وصال کے بعد بوسہ دیا)

تشریحات ۲۲۰۴

اس کی پوری تفصیل کتاب الجنازہ میں گزر چکی ہے۔ ناظرین حضرات وہیں رجوع فرمائیں۔

وَقَالَتْ عَائِشَةُ لَدَدْنَاهُ فِي مَرَضِهِ فَجَعَلَ يُشِيرُ إِلَيْنَا

حدیث ۲۲۰۵ ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا ہم نے حضور کی بیماری میں حضور

أَنْ لَا تَمْلِكُ وَنِي فَقُلْنَا كَرَاهِيَةَ الْمَرِيضِ لِلدَّوَاءِ فَلَمَّا أَفَافَ

کے منہ میں دوا ڈالی تو حضور ہماری طرف اشارہ فرماتے کہ میرے منہ میں دوا امت ڈالو تو ہم نے

قَالَ أَلَمْ أَنْهَاكُمْ أَنْ تَكُنْ تَكُنْ قُلْنَا كَرَاهِيَةَ الْمَرِيضِ لِلدَّوَاءِ

کہا مریض دوا کو ناپسند کرتا ہے اس لئے حضور منع فرما رہے ہیں جب حضور کو افاقہ ہوا تو فرمایا کیا میں نے تم کو منہ میں دوا

فَقَالَ لَا يَبْقَى أَحَدٌ فِي الْبَيْتِ إِلَّا الْعَبَّاسُ

ڈالنے سے منع نہیں فرمایا تھا تو ہم نے عرض کیا (ہم نے یہ سمجھا) مریض دوا کو ناپسند کرتا ہے اس لئے منع فرما رہے ہیں اب فرمایا گھر میں بقیے کو

فَاتَهُ لَمْ يَشْهَدْ كُمْ ع

ہیں سبک منہ میں دوا ڈالی جائے میری نظر کے سامنے کوئی باقی نہ ہے سوائے عباس کے اس لئے کہ وہ اس وقت موجود نہیں تھے۔

تشریحات ۲۲۰۵

یہاں امام بخاری نے تفصیل کی حدیث کو لد و دوالی حدیث سے الگ ذکر کیا ہے لیکن کتاب الطب میں بطریق علی بن عبداللہ مدنی دونوں متن ساتھ ساتھ ذکر کیا ہے۔

عہ ثانی الطب باب اللدود ص ۸۵ - ترمذی شمس، نسائی ج ۱، ابن ماجہ ج ۱، ترمذی -

عہ ثانی الطب باب اللدود ص ۸۵ - الدیات باب لقصاص بین الرجل والنساء فی الجراحات ص ۱۱۱ باب اذا احصا قوم من رجل ص ۱۰۸

۲۲۰۶ عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ لَمَّا ثَقُلَ النَّبِيُّ

حَدِيثًا حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے کہا جب نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا مرض

صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَعَلَ يَتَغَشَّاهُ فَقَالَتْ فَاطِمَةُ وَكَرَّ

بڑھ گیا اور غشی طاری ہونے لگی تو فاطمہ زہرا رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے کہا ہائے میرے ابا

أَبَاهُ فَقَالَ لَهَا لَيْسَ عَلَيَّ أَمْرٌ كَرُبُّ بَعْدَ الْيَوْمِ فَلَمَّا مَاتَ

کی تکلیف! تو حضور نے فرمایا آج کے بعد تمہارے ابا کو کوئی تکلیف نہیں ہوگی جب حضور کا

قَالَتْ يَا أَبَتَاهُ أَجَابَ رَبًّا دَعَا يَا أَبَتَاهُ مِنْ جَنَّةِ الْفَرْدَوْسِ

وصال ہو گیا تو حضرت فاطمہ نے کہا اے ابا جان! رب نے آپ کو بلایا آپ

مَا وَادَّاهُ إِلَى جَبْرِئِيلَ نَعَاةً فَلَمَّا دُفِنَ قَالَتْ فَاطِمَةُ

نے اس کا بلاوا قبول فرمایا، جنت الفردوس آپ کی قیامگاہ ہے۔ اے ابا! میں جبرئیل کو

يَا أَنَسُ أَطَابَتْ أَلْفُسُكُمْ أَنْ تَحْنُوا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

آپ کے وصال کی خبر دیتی ہوں، جب دفن کئے جا چکے تو فاطمہ زہرا نے کہا اے انس!

تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ التُّرَابِ عه

کیسے تم کو گوارہ ہوا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم پر مٹی ڈالی۔

تشریحات حضرت سیدہ فاطمہ زہرا رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے جن دردناک الفاظ میں حضور اقدس

صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی مفارقت پر اپنے غم کا اظہار فرمایا یہ شدت غم میں حالت اضطراب

میں ان کے دہن پاک سے نکلا۔ یہ نیاحت ممنوعہ نہیں جو اپنے قصد و اختیار سے پیچ چن کر آواز بنانا کر کیا جاتا

ہے جس میں جھوٹ بھی ہوتا ہے کسی کے فوت ہونے پر حالت اضطراب میں آنسو نکل آئیں یا کچھ کلمات ایسے

نکل آئیں جن سے اندرونی غم و اندوہ کا اظہار ہو یہ ممنوع نہیں بلکہ مستحب ہے۔ جیسا کہ حضرت سیدنا ابوبکر

رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے وصال پر خود حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی چشمان مبارک سے آنسو جاری

ہو گئے تھے اور یہ فرمایا تھا العین تدمع ولا نقول الا ما يحب ربنا ويرضى وانا بفراقك لمحزونون

یا ابراہیم! آنکھ سے آنسو جاری ہے مگر ہم وہی کہتے ہیں جو ہمارے رب کو پسند ہے اور ہم تمہاری جدائی

میں اے ابراہیم غمزدہ ہیں۔ اسی قبیل سے حضرت سیدہ فاطمہ زہرا رضی اللہ تعالیٰ عنہا کے یہ کلمات ہیں۔

بَابُ بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 أُسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ فِي مَرْصِدِهِ الَّذِي تُوْفِّي فِيهِ طَلْعُ
 نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا مرض وصال میں
 اسامہ بن زید کو (روم کی طرف) بھیجا۔

مرض وصال میں حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو امیر لشکر بنا کر اپنے ہاتھ سے جھنڈا باندھ کر ان کو دیا اور فرمایا کہ جاؤ اور جہاں تمہارا رے والد شہید کئے گئے تھے وہاں جا کر اپنے والد کے خونِ ناحق کا بدلہ لو اور کافروں سے جہاد کرو۔ اس لشکر میں تمام مہاجرین اولین کو شریک ہونے کا حکم دیا حتیٰ کہ حضرت صدیق اکبر، حضرت فاروق اعظم، حضرت ابو عبیدہ بن جراح امین امتِ رسول اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین کو بھی شریک ہونے کا حکم دیا، سینچر کے دن حضرت اسامہ مدینہ طیبہ سے نکل کر مقام حنف پر قیام کیا تاکہ سارے مجاہدین آجائیں پھر یہاں سے کوچ کریں اتنے میں یہ اطلاع ملی کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حالت بہت نازک ہے وہ رگ گئے، پھر دو شنبہ کی صبح کو خدمت اقدس میں حاضر ہوئے دیکھا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو کافی آفاقہ ہے وہ چلے کہ آج لشکر کے ساتھ کوچ کریں کہ چانک حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کی حالت غیر ہو گئی، ان کی والدہ حضرت ام ایمن رضی اللہ تعالیٰ عنہا نے ان کے پاس خیر بھیجا کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا حال اچھا نہیں تم رک جاؤ حضرت اسامہ اور پورا لشکر کوچ کے لئے تیار تھا، حضرت اسامہ گھوڑے پر سوار ہوئے ہی والے تھے کہ ان کی والدہ کا پیغام ملا وہ فوراً پلٹ پڑے اور جھنڈا لاکر حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے کاشانہ اقدس کے دروازے پر گاڑ دیا تمام شرکار بھی واپس ہو گئے پھر حضور کا دو پہر ڈھلنے کے بعد وصال ہو گیا حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ خلیفہ منتخب ہو گئے ان کے سامنے یہ مسئلہ پیش ہوا کہ حضرت اسامہ کے لشکر کو بھیجا جائے یا نہیں اس لئے کہ کہ مدینہ طیبہ کے اطراف و جوانب سے اطلاعات ملیں کہ اعراب مرتد ہو گئے ہیں، بڑا نازک مرحلہ تھا اکثر صحابہ کرام کی رائے یہ تھی کہ اس لشکر کو روک دیا جائے مگر حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جس لشکر کو روانہ فرمایا ہے ابن ابی قحافہ کی مجال نہیں کہ اسے روکے اور جس جھنڈے کو رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے باندھا ہے اس کو کھولے، حضرت صدیق اکبر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے حضرت اسامہ کو مع لشکر کے ان کی مہم پر بھیجا۔ اس لشکر میں حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہ بھی تھے، حضرت صدیق اکبر کو مدینہ طیبہ میں مشورے کے لئے ضرورت تھی، اس لئے حضرت اسامہ سے اجازت لے کر ان کو روک لیا۔

حضرت اسامہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ اپنے لشکر کے ساتھ بلقا کے قریب تک پہنچے اور مظفر و منصور ہو کر بیس دن کے بعد واپس ہوئے اس کا فائدہ یہ ہوا کہ جب یہ لشکر مدینے سے چلا تو بہت سے مدہدین یہ کہہ کر اترداد سے باز رہے کہ اگر ان لوگوں کے پاس طاقت نہ ہوتی تو اتنا بڑا لشکر روم سے لڑنے کے لئے کیوں جاتا۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَتَّعِلَّ أَدْعُمُكُمْ بِطَرَفِيهَا وَلَا تُبْغُوا الْخُسْفَىٰ
اے ایمان والو! اسلام میں پورے پورے دائرہ حاصل ہو جاؤ اور شیطان کے قدم بہت دم نہ چپ کرنا۔ (القرآن)

تحفۂ عقائد السنن

ایمانی آیات
بجواب

شیطانی خرافات

مُرتب

مولانا محمد ظہیر الدین قادری مدظلہ العالی

ناشر: فرید بک ٹال (جٹو) ۳۸۔ اردو بازار لاہور

فیوض غوثیہ زیدانی

افتح الربانی

از محبوب جانی حضرت شیخ عید القادر جیلانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ
ترجمہ: مولانا مفتی محمد ابراہیم قادری بدایونی رحمۃ اللہ تعالیٰ

شرح مشکوٰۃ

عارف باللہ شیخ مفتی محمد ولینا شاہ عید القادر جیلانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ
اردو ترجمہ: مولانا مفتی محمد عید احمد نقشبندی مدظلہ العالی
علامہ محمد عبدالحکیم شرف قادری نقشبندی

شواہد الحق

فی الامتعالیٰ

تصنیف: امام علامہ یوسف بن اسماعیل نہمانی قدس سرہ
ترجمہ: مولانا علامہ محمد اشرف سیالوی مدظلہ

موطا امام مالک

ترجمہ و تفسیر: علامہ مولانا عبدالحکیم اختر شاہ جہانپوری مدظلہ العالی
صحیح بخاری سنن ابن ماجہ ابوداؤد وغیرہ

حجۃ الالباب

تالیف: حضرت قطب الدین محمد لائبریاؤلی رحمۃ اللہ علیہ
ترجمہ: مولانا عبدالحق تھانی

غنیۃ الطالبین

از محبوب جانی حضرت شیخ عید القادر جیلانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ
ترجمہ: مولانا علامہ محمد صدیق ہزاروی سیدی
تقدیم علامہ محمد عبدالحکیم شرف قادری جامعہ نظامیہ رضویہ ہجڑہ

فرید بک سٹال (C) ۲۸- اردو بازار لاہور فون ۳۱۲۱۷۳ / ۲۲۳۸۹۹

تصنیف سید ابی
عارف ابانہ شیخ محقق حضرت مولانا عبدالحق محدث دہلی بریلوی
اردو ترجمہ وحاشی
حضرت مولانا محمد رفیع الدین نقشبندی مدظلہ العالی
علامہ محمد عبدالحق شریف قادری نقشبندی

نتیجہ صحیح مسلم (جلد ۷)

تفصیلاً
علامہ غلام رسول سعیدی شیخ الحدیث دارالعلوم ندوۃ العلماء لاہور راجی
اس صدی کی بہترین شرح جس میں عصر حاضر کے
جدید مسائل کا محققانہ حل پیش کیا گیا ہے۔
● — یہ شرح قارئین کو دوسری شرحوں
بے نیاز کرے گی۔

سنن نسائی مترجم (۳ جلد)

امام ابو عبد الرحمن احمد بن حنبل بن اسد بن حزن بن ابي سفيان
الجزيري مولينا دوست محمد شاكز مولينا غلام محمد عبدالستار قادري

بخاری شریف مترجم (۳ جلد)

امام الحنفین ابو عبد اللہ محمد بن ابراہیم بخاری
مترجم مولانا عبد الحمید خاں اختر شاہ بھانیوی

مشکوٰۃ شریف، مترجم (جلد ۳)

امام ولی الدین محمد بن عبد اللہ الخطیب رضی اللہ تعالیٰ عنہ
مترجم افاضل شہیر مولانا عبد الحکیم خاں اختر شاہ پانپوری

جامع ترمذی مترجم مع شمائل ترمذی

محدث جلیل امام ابو عیسیٰ محمد بن عیسیٰ ترمذی و مولانا علامہ محمد صدیق سعیدی ہزاری

محامی شریف منترجم مع خلاصہ و فادہیں
(سیٹ چار جلد پر مشتمل)

مترجم : علامہ محمد صدیق ہزاروی تہذیب ترمذی شریف رامپن الضامین
تقدیم : علامہ غلام رسول سعیدی شاہن مسلم شریف

سنن ابن ماجہ مترجم (۲ جلد)

امام حافظ ابو عبد اللہ محمد بن زبید ابن ماجہ الربی القزوی الشافعی
مترجم مولانا عبد الحکیم خان اختر شاہ جہان پوری

رضا الضاحین مترجم
(۲ جلد)

شیخ الاسلام ابو زکریا یحییٰ بن شرف النوری
مترجم: مولانا محمد صدیق ہزاروی مدظلہ
تقدیم: محمد عبدالحکیم شرف قادری

سنن ابوداؤد شریف مستم

مرترجم مولانا عبدالحکیم خاں اختر شاہ جہانپوری
اشعث مجتہدی (مولانا) (۳۳ جلد)

فرید پک سٹال ۳۸ اردو بازار لاہور ۲۰۲۲/۲۳

زَجَاجَةُ الْمَصَابِيحِ

حنفی مشکوٰۃ شریف

مع اُردو ترجمہ

نور المصابیح

جلد دوم

تالیف : محدث دکن تحفہ علامہ الحاج ابوالحسن اسید عبداللہ شاہ رحمۃ اللہ تعالیٰ

ترجمہ : مولانا علامہ محمد منیر الدین شیخ الادب جامعہ نظامیہ حیدرآباد دکن

نظر ثانی : ڈاکٹر محمد عبدالستار خاں سابق پروفیسر جامعہ عثمانیہ حیدرآباد دکن (حال امریکہ)

ناشرین فرید بکس طال (جسٹڈ) ۳۸- اردو بازار لاہور

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَنَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ تِبْيَانًا لِّكُلِّ شَيْءٍ

اور ہم نے آپ پر اس کتاب کو نازل کیا ہے جو ہر چیز کا روشن بیان ہے

سات ضخیم جلدوں میں شرح صحیح مسلم کی تکمیل اور عالمگیر مقبولیت اور شاندار پذیرائی کے بعد

شیخ الحدیث علامہ غلام رسول سعیدی عس فوضہ
کی ایکٹ اور فکر انگیز اور علمی تصنیف قرآن مجید کی تفسیر نیم

تِبْيَانُ الْقُرْآنِ

چند خصوصیات :

قرآن مجید کا سلیس اور با محاورہ ترجمہ اور آسان اردو میں قرآن کریم کی تشریح ،
احادیث ، آثار اور اقوال تابعین پر مبنی قرآنی آیات کی تشریح ،
قرآن پاک کی آیات سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی عظمت ، جلالت اور آپ کی خصوصیات کا استنباط ،
عقائد اسلامیہ میں عقائد اہلسنت کی حقانیت اور فقہی مذاہب میں فقہ حنفی کی ترجیح ،
مفسرین کی چودہ سو سالہ کاوشوں کا حاصل ، مجاہدین کی آزار پر نقد و تبصرہ اور تصوف کی چاشنی
مشکلات اعراب قرآن کا حل ، عصری مسائل پر محققانہبحاث اور مذاہب باطلہ کا مہذب رد ،
یہ ایک ایسی تفسیر ہوگی جس کی مدتوں سے اہل ذوق کو تلاش اور پیاس تھی جسکی ضرورت اہمیت اور افادیت صدیوں تک باقی
رہے گی۔

پیشکش
فرید بک سال

۳۸۔ اردو بازار، لاہور